

СЛОВАРЬ  
ОБИХОДНОГО  
РУССКОГО  
ЯЗЫКА  
МОСКОВСКОЙ  
РУСИ  
XVI-XVII веков

Выпуск 9

Ильм - Казнь



САНКТ-ПЕТЕРБУРГСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ  
МЕЖКАФЕДРАЛЬНЫЙ СЛОВАРНЫЙ КАБИНЕТ  
ИМЕНИ ПРОФЕССОРА Б. А. ЛАРИНА

РОССИЙСКАЯ АКАДЕМИЯ НАУК  
ИНСТИТУТ ЛИНГВИСТИЧЕСКИХ ИССЛЕДОВАНИЙ

СЛОВАРЬ  
ОБИХОДНОГО  
РУССКОГО  
ЯЗЫКА  
МОСКОВСКОЙ  
РУСИ  
XVI-XVII веков

Выпуск 9

Ильм–Казнь

Санкт-Петербург  
«НАУКА»  
2020

УДК 811.161.1(038)

ББК 81.2Рус-4

С48

**Словарь обиходного русского языка Московской Руси XVI–XVII вв. Вып. : Ильм Казнь / Под ред. Е. В. Генераловой, О. В. Васильевой. — СПб.: Паука, 2020. — 000 с.**

ISBN 978-5-02-040323-9 (Вып. 9)

ISBN 5-02-027017-2

Девятый выпуск Словаря (вып. 1–8 вышли в 2004–2019 гг.) подготовлен коллективом сотрудников филологического факультета Санкт-Петербургского государственного университета и Института лингвистических исследований Российской Академии наук. Словарь содержит системное описание лексики и фразеологии русского языка XVI–XVII вв. — начального периода формирования русского национального языка — по материалам группы памятников этой эпохи на народно-разговорной основе и данным региональных исторических словарей русского языка. «Словарь обиходного русского языка Московской Руси XVI–XVII вв.» является экспериментальным историческим словарем, в котором, на основе выдвинутых в 1960-е годы идей Б. А. Ларина и в соответствии с требованиями современного этапа развития исторической лексикологии и лексикографии, вырабатываются приемы описания русского языка XVI–XVII вв.

Для историков русского и других славянских языков, историков русского общества и культуры XVI–XVII вв.

**Авторы:** *Е. В. Генералова, О. В. Васильева, Е. И. Зиновьева,  
Я. Ю. Коваленко, А. С. Щекин*

**Редакторы выпуска:** *Е. В. Генералова, О. В. Васильева*

**Главный редактор:** *Е. В. Генералова*

**Рецензенты:** д-р филол. наук *О. В. Трофимова* (Тюменский гос. ун-т),  
канд. филол. наук *А. В. Волинская*  
(Воен. ин-т (инж.-тех.) ВА МТО (СНб))

*Печатается по постановлению Ученого совета  
Института лингвистических исследований РАН*

*Исследование выполнено при финансовой поддержке  
Российского фонда фундаментальных исследований (РФФИ)  
в рамках научно-исследовательского проекта РФФИ № 18-012-00224 А  
«Словарь обиходного русского языка Московской Руси XVI–XVII вв.  
(восьмой, девятый и десятый выпуски)»*

*Издание осуществлено при финансовой поддержке  
Российского фонда фундаментальных исследований (РФФИ),  
проект № 20-112-00136, не подлежит продаже*

© Коллектив авторов, 2020

© Редакционно-издательское оформление. Издательство «Наука»,  
2020

ISBN 978-5-02-040323-9 (Вып. 9)

ISBN 5-02-027017-2





## ОТ АВТОРСКОГО КОЛЛЕКТИВА

Девятый выпуск «Словаря обиходного русского языка Московской Руси XVI–XVII веков» представляет слова от *ильм* до *казнь*.

В 9 выпуске публикуется список источников, цитаты из которых использованы в данном выпуске.

В стремлении к максимально полному, всестороннему представлению русского языка описываемого периода авторский коллектив занимается постоянным поиском и обработкой новых (для базы Словаря) памятников народно-разговорного языка XVI–XVII веков. Все большее количество источников Словаря сканируется и переводится в электронный вид: в 9 выпуске общее количество источников, допускающих автоматический поиск вхождений, достигло почти 300 единиц. Кроме того, в список источников выпуска были включены и, соответственно, подвергнуты расписке 9 источников, пока не вошедших в систему автоматического поиска цитат.

В связи с существенным расширением источниковой базы Словаря, в которую входят издания, осуществленные в разные эпохи и по разным принципам (дореволюционные, советские, издания последних лет; тексты, подготовленные к публикации филологами, историками и др.), авторский коллектив считает необходимым уточнить принципы воспроизведения текстов источников. Авторский коллектив обращает внимание читателей на то, что при общем принципе сохранения графики, орфографии и пунктуации текстов в соответствии с изданиями, в некоторых случаях воспроизведение текстов подвергается изменениям: см. пункты 66–67 Инструкции «Словаря обиходного русского языка Московской Руси XVI–XVII веков.» (вып. 4. СПб: Наука, 2011. С. 5–43), а также:

— в квадратных скобках в цитате помещаются комментарии издателей или составителей Словаря, т. е. современный текст, написанный по правилам современной графики и орфографии русского языка;

— в круглых скобках в цитате помещается дополнительная информация, заключенная в скобки автором текста или издателем; знак (!) (восклицательный знак в круглых скобках) ставится авторами Словаря и призван обратить внимание читателя на неясные, испорченные и т. п. написания;

— в Словаре принято раздельное написание частиц *бы* (*б*, *бъ*), *де*, *же* (*ж*, *жъ*, *жь*), *ли* (*ль*) и предлогов, независимо от их слитного, раздельного или дефисного написания в изданиях, кроме дефисного написания предлогов со словами, в которых начальная гласная *и* отражена в рукописях как *ы* (*из-ыных*, *с-ыноземцов*, *из-Биндии*);

— в соответствии с изданиями исторических текстов, в цитатах сохраняется осуществленное издателями воспроизведение отрицательных местоимений и наречий, в том числе и их расходящееся с нормами современной орфографии раздельное написание (*ни где*, *ни какой*, *не кем*, *на смерть* и т. п.);

— в Словаре не восстанавливаются не воспроизводимые издателями в строке выносные, недостающие, пропущенные буквы, за исключением точного воспроизведения графики и орфографии записей иностранцев (Б. А. Ларин отмечал «непоследовательность, экспериментальность и прихотливость транскрипции русской речи»<sup>1</sup> в этих записях, но подчеркивал, что эти источники ценны и уникальны именно как попытки передачи живой звучащей речи и произношения).

<sup>1</sup> Б. А. Ларин. О записях иностранцев как источнике по истории русского языка // Б. А. Ларин. Филологическое наследие. СПб: Изд-во СПбГУ, 2003. С.359.



Словарные статьи составили О. В. Васильева (*к, кабак, кабат — кагата*), Е. В. Генералова (*имбирь — имяреков, ин — иосифовский, инат — искрошить*), Е. И. Зиновьева (*искуп — исполняться, казенка — казнь*), Я. Ю. Коваленко (*ильм — иматься, исполу — истерти, кадашевка — казачье*), А. С. Щекин (*истеря — июнь*), коллектив авторов (*кабала — кабарды*).

Редакторы выпуска О. В. Васильева и Е. В. Генералова.

Главный редактор Е. В. Генералова.

Список источников 9 выпуска составлен А. С. Щекиным.

Список сокращений подготовлен О. В. Васильевой.

Научно-техническая подготовка рукописи Словаря к печати осуществлена Е. В. Генераловой, О. В. Васильевой и С. А. Тумановой. Компьютерный набор — С. А. Тумановой.

Сверку цитат с источниками провели О. В. Васильева, Е. В. Генералова, Е. И. Зиновьева, Я. Ю. Коваленко, Ю. А. Кузнецов, С. А. Туманова, М. С. В. С. Щеглова, А. С. Щекин.

Этимологические справки подготовлены А. С. Щекиным.

Особую благодарность авторский коллектив выражает создателям справочного лингвографического фонда «Казанский край» и лично д. ф. н., проф. К. Р. Галиуллин у (Казанский (Приволжский) федеральный университет) за возможность доступа к электронной базе источников XVI–XVII вв. и созданные специально для СОРЯ электронные конкордансы к ряду памятников, а также к. ф. н. Ю. В. Кириллову (Нсковский государственный педагогический университет) за предоставленные электронные конкордансы к памятнику «Таможенные книги города Великие Луки 1669–1676 гг.». Свою искреннюю признательность авторский коллектив выражает ведущему сотруднику Музея Московского Кремля, канд. искусствоведения И. А. Стерлиговой за консультации, дополнения и ценные замечания, а также д. ф. н., проф. Г. Х. Гилязетдиновой (Казанский (Приволжский) федеральный университет) за проверку этимологических справок выпуска.

Авторский коллектив благодарит рецензентов выпуска д. ф. н., проф. О. В. Трофимову (Тюменский государственный университет) и к. ф. н. А. В. Волынскую (Воен. ин-т (инж.-техн.) ВА МТО) за внимательное прочтение рукописи, советы, ценные дополнения и полезные замечания.

В девятом выпуске 813 слов, 81 отсылочных строк.

## УСЛОВНЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ

азерб.	азербайджанский	нидерл.	нидерландский
англ.	английский	ниж.-нем.	нижненемецкий
араб.	арабский	нов.-верх.-нем.	нововерхненемецкий
балк.	балканский	новоперс.	новоперсидский
без доп.	без дополнения	об.	оборот
безл.	безличное (употребле- ние)	общ.	общее количество
безл. предикат.	безличный предикатив- ное	отриц.	отрицание
в.	век	перен.	переносное
вар.	вариант	перс.	персидский
вв.	века	пол.	половина
вин. п.	винительный падеж	польск.	польский
вопросит.	вопросительное	порт.	португальский
Вып.	выпуск	посл.	последняя
Высок.-офиц.	высокое официальное	пр.	прочее
г.	год	превосх. степ.	превосходная степень
гг.	годы	предлож.	предложение
греч.	греческий	предл. п.	предложный падеж
дат. п.	дательный падеж	пренебр.	предикативно
дееприч.	деепричастие	придат.	придаточное (предложе- ние)
действ.	действительное	прил.	прилагательное
Дел.	деловое	прич.	причастие
доп.	дополнение	р.	река
др.	другой	с.	средний (род)
др.-в.-нем.	древневерхненемецкий	С.	страница
др.-греч.	древнегреческий	саг.	сагайский
др.-инд.	древнеиндийский	ср.-в.-нем.	средневерхненемецкий
ед.	единственное (число)	ср.-греч.	среднегреческий
ж.	женский (род)	сер.	середина (века)
женск.	женское	синкрет.	синкретичное
знач.	значение	сказ.	сказуемое
ивр.	иврит	см.	смотри
им. п.	именительный падеж	собир.	собирательное
инф.	инфинитив	сов.	совершенный (вид)
искаж.	искаженное	совр.	современный
исп.	испанский	Ср.	сравни
итал.	итальянский	сравн.	сравнение
к.	конец (века)	сравн. степ.	сравнительная степень
кабард.-черк.	кабардино-черкесский	сст.	столбец
казах.	казахский	страд.	страдательный
карач.	карачаевский	сущ.	существительное
кирг.	киргизский	т. е.	то есть
Книж.-церк.	книжно-церковное	т. п.	тому подобное
кр.	краткий	тат.	татарский
крым.-тат.	крымско-татарский	тел.	телеутский
кыпч.	кыпчакский	тув.	тувинский
л.	лицо	тур.	турецкий
л.	лист	тюрк.	тюркский
ласк.	ласковое	уменьш.	уменьшительное
-л	либо	уничиж.	уничижительное
лат.	латинский	употр.	употребляется
м.	мужской (род)	усилит.	усилительное
местоим.	местоимение	ф.	форма
мн.	множественное (число)	фин.	финский
монг.	монгольский	Фolk.	фольклорное
н.	начало (века)	фр.	французский
нареч.	наречие	ч.	число
наст.	настоящее (время)	чагат.	чагатайский
нем.	немецкий	четв.	четверть
несов.	несовершенный (вид)	шор.	шорский
		зст.	зстонский



## ИСТОЧНИКИ

- ААЭ I–IV — Акты, собранные в библиотеках и архивах Российской империи Археографическою экспедициею имп. Академии наук. Т. I–IV. СПб., 1836.
- Авв. Ж. — Житие протопopa Аввакума // Житие протопopa Аввакума, им самим написанное, и другие его сочинения / под ред. Н. К. Гудзия. М., 1960. С. 53–122.
- Авв. Ж.-Прян — Аввакум. Житие протопopa Аввакума (Прянишниковский список) // Там же. С. 305–343.
- Авв. Ж.-РИБ — Аввакум. Житие // Памятники истории старообрядчества XVII в. Кн. 1. Вып. 1. Л., 1927. Стлб. 1–240. (РИБ. Т. 39)
- Авв. Кн. бесед — Аввакум. Книга бесед // Житие протопopa Аввакума, им самим написанное, и другие его сочинения / под ред. Н. К. Гудзия. М., 1960. С. 123–148.
- Авв. Кн. бесед-РИБ — Аввакум. Книга бесед // Памятники истории старообрядчества XVII в. Кн. 1. Вып. 1. Л., 1927. Стлб. 241–424. (РИБ. Т. 39).
- Ав. Кн. толк. — Аввакум. Книга толкований // Житие протопopa Аввакума, им самим написанное, и другие его сочинения / под ред. Н. К. Гудзия. М., 1960. С. 149–174.
- Авв. Кн. толк.-РИБ — Аввакум. Книга толкований и нравоучений // Памятники истории старообрядчества XVII в. Кн. 1. Вып. 1. Стлб. 425–576. Л., 1927. (РИБ. Т. 39).
- Авв. Кн. облич. — Аввакум. Из Книги обличений или Евангелия вечного // Житие протопopa Аввакума, им самим написанное, и другие его сочинения / под ред. Н. К. Гудзия. М., 1960. С. 175–178.
- Авв. Письма — Аввакум. Письма // Там же. С. 185–294.
- Авв. Письмо Каптелине — Аввакум. Письмо старице Каптелине. Подготовка текста Н. С. Демковой, комментарии Н. С. Демковой при участии И. А. Лобаковой // Библиотека литературы Древней Руси. Т. 17. СПб., 2013. С. 203–205.
- Авв. Посл. — Аввакум. Послание Ионе и Моисею. Подготовка текста Н. С. Демковой, комментарии Н. С. Демковой при участии И. А. Лобаковой // Там же. С. 205–206.
- Ионе и Моисею — Аввакум. О трех исповедницах слово плачевное // Житие протопopa Аввакума, им самим написанное, и другие его сочинения / под ред. Н. К. Гудзия. М., 1960. С. 295–302.
- Авв. Сл. плач. — Аввакум. Списание и собрание о божестве и о твари и како созда Бог человека // Там же. С. 179–184.
- Авв. Списание — Аввакум. Списание и собрание о божестве и о твари и како созда Бог человека // Там же. С. 179–184.
- А. гражд. распр. I–II — Акты, относящиеся до гражданской расправы древней России / собрал и издал А.Федотов-Чеховский. Киев, 1860–1863. Т. 1, 1860; Т. 2, 1863.
- Азб. о гол. и небог. — Азбука о голом и небогатом человеке // Русская демократическая сатира XVII в. / подг. текстов В. П. Адриановой-Перетц. М.; Л., 1954. С. 30–36.

- А. земск. торг. д. — Акты о псковских земских и торговых делах, взимании питейных сборов // ДАИ. Т. 5. СПб., 1853. С. 1–33.
- АИ I–V — Акты исторические, собранные и изданные Археографической комиссией. Т. 1–5. СПб., 1841–1842.
- А. Ивер. м. — Акты Иверского Святоозерского монастыря (1582–1706 гг.) / собрал архимандрит Леонид // РИБ. Т. 5. СПб., 1878.
- А. Кадаш. сл. — Акты Кадашевской слободы // Крепостная мануфактура в России. Ч. III. Л., 1932. С. 46–301.
- А. Кунг. — Кунгурские акты XVII в. (1668–1699 гг.) / изд. А. Г. Кузнецов. СПб., 1888.
- А. Лодом. ц. — Акты Лодомской церкви Архангельской епархии. СПб., 1908 (РИБ. Т. 25).
- АМГ I–III — Акты Московского государства. Т. 1–2 / под ред. Н. А. Попова. СПб., 1890–1894. Т. 3 / под ред. Д. Н. Самоквасова. СПб., 1901.
- А. мест. упр. — Акты местного управления // Памятники русского права. Вып. 4. М., 1956. С. 171–226.
- А. Моск. — Акты времени Междоусобия (1610 г. 17 июля–1613 г.) / под ред. С. К. Богоявленского и И. М. Рябинина. М., 1915.
- А. Моск. печ. дв. — Московский печатный двор в 1649 году / сообщил С. А. Белокуров // Чтения ОИДР. 1887. Кн. 4. Отд. 4. С. 1–32.
- Англ. д. — Памятники дипломатических сношений Московского государства с Англиею. Т. II (1581–1604 гг.) / под ред. К. Н. Бестужева-Рюмина. СПб., 1883 (Сб. РИО. Т. 38).
- Аноним. разг. — «Ein Rusch Boeck...» Ein Russisch-Deutsches anonymes Wörter- und Gesprächsbuch aus dem XVI Jahrhundert / Hrsg. von A. Falowski. Köln; Weimar; Wien, 1994.
- А. писц. д. — Акты писцового дела (1644–1661) / сост. акад. С. Б. Веселовский. М., 1977.
- А. посад. люд. — Акты о посадских людях-закладчиках / Н. П. Сильванский // Летопись занятий Археограф. комис. Вып. 22. СПб., 1910.
- АРГ — Акты Русского государства 1505–1526 гг. / сост. С. Б. Веселовский. М., 1975.
- Арс. Сух. Проск. — Проскинитарий Арсения Суханова / под ред. Н. И. Ивановского // Правосл. палестин. сб. Т. 7. Вып. 3 (21). СПб., 1889. С. 3–300.
- Арх. бум. Петра — Сборник выписок из архивных бумаг о Петре Великом. Т. 1. М., 1872.
- Арх. Пожарских — Das Hausarchiv der Fürsten Požarskii. Dokumente zur Geschichte russischer Güter 1633–1652 / Herausgegeben und kommentiert von Maritta Schmücker-Breloer. Köln; Weimar; Wien: Böhlau Verlag, 1996.
- Арх. Стр. I–II — Архив П. М. Строева. Т. 1. Пг., 1915; Т. 2. Пг., 1917 (РИБ. Т. 32, 35).
- А. сб. Лих. — Сборник актов, собранных в архивах и библиотеках. / сост. Н. П. Лихачев. СПб., 1895. Вып. 1: Духовные и сговорные грамоты. Вып. 2. Грамоты правые.
- А. Солов. м. — Акты Соловецкого монастыря 1572–1584 гг. // Акты социально-экономической истории Севера России конца XV–XVI вв. / сост. И. З. Либерзон. Л., 1990.
- АСЭИ I–III — Акты социально-экономической истории Северо-восточной Руси конца XVI – начала XVII вв. Т. 1–3. М., 1952–1964.
- А. тягл. I–II — Дьяконов М. Акты, относящиеся к истории тяглого населения в Московском государстве. Вып. 1: Крестьян-



- ские порядные. Юрьев, 1895; Вып. 2: Грамоты и записи. Юрьев, 1897.
- А. Угл. — Шумаков С. Угличские акты (1400–1749 гг.) // Чтения ОИДР. 1899. Кн. 1. Отд. 1. С. 1–208.
- А. феод. земл. — Акты феодального землевладения и хозяйства // Памятники русского права. Вып. 4. М., 1956. С. 49–98.
- АФЗХ I–II — Акты феодального землевладения и хозяйства XIV–XVI вв. / подг. к печати Л. В. Черепнин, А. А. Зимин. Ч. 1–2. М., 1951–1956.
- АХБМ I–II — Акты хозяйства боярина Б. И. Морозова / под общ. ред. А. И. Яковлева. Ч. 1–2. М.; Л., 1940–1945.
- АХУ I–III — Акты Холмогорской и Устюжской епархий. Ч. 1. СПб., 1890; Ч. 2. 1894; Ч. 3. 1908 (РИБ. Т. 12, 14, 25).
- АЮ — Акты юридические, или Собрание форм старинного делопроизводства / изд. Археограф. комис. СПб., 1838.
- АЮБ I–III — Акты, относящиеся до юридического быта древней России / изд. Археограф. комис.; под ред. Н. Калачева. Т. 1–3. СПб., 1857–1884.
- АЮЗР I–XV — Акты, относящиеся к истории Южной и Западной России / собр. и изд. Археограф. комис. Т. 1–15. СПб., 1863–1895.
- А. Яросл. м. I–III — Исторические акты Ярославского Спасского монастыря / изданы И. А. Вахрамеевым. Т. I–III. М., 1896.
- Баг. Мат. — Материалы для истории колонизации и быта степной окраины Московского государства (Харьковской и отчасти Курской и Воронежской губ.) в XVI–XVIII столетии / собранные в разных архивах и отредактированные Д. И. Багалеем. Харьков, 1886.
- Былины XVII–XVIII вв. — Былины в записях и пересказах XVII–XVIII вв. М.; Л., 1960.
- Вед. о Кит. земле — Долгов С. О. Ведомость о Китайской земле и глубокой Индии. СПб., 1899. С. 14–35. (Сер. Пам. древн. письм. и иск. № 133).
- Великолук. тамож. кн. — Юрасов А. В. Таможенные книги города Великие Луки 1669–1676 гг. М., 1999.
- В-К I — Вести-Куранты 1600–1639 гг. / изд. подг. Н. И. Тарабасова, В. Г. Демьянов, А. И. Сумкина; под ред. С. И. Коткова. М., 1972.
- В-К II — Вести-Куранты 1642–1644 гг. / изд. подг. Н. И. Тарабасова, В. Г. Демьянов, А. И. Сумкина; под ред. С. И. Коткова. М., 1976.
- В-К III — Вести-Куранты 1645–1646, 1648 гг. / изд. подг. Н. И. Тарабасова, В. Г. Демьянов; под ред. С. И. Коткова. М., 1980.
- В-К IV — Вести-Куранты 1648–1650 гг. / изд. подг. В. Г. Демьянов, Р. В. Бахтурина; под ред. С. И. Коткова. М., 1983.
- В-К V — Вести-Куранты 1651, 1652, 1654, 1656, 1658, 1660 гг. / изд. подг. В. Г. Демьянов; отв. ред. В. П. Вомперский. М., 1996.
- В-К VI — Вести-Куранты 1656 г., 1660–1662 гг., 1664–1670 гг. Ч. 1: Русские тексты / изд. подг. В. Г. Демьянов при участии И. А. Корнилаевой; под ред. А. М. Молдована и И. Майер. М., 2009.
- В-К VII — Вести-Куранты 1671–1672 гг. / подг. текстов, исследования, комментарии, указатели И. Майер, С. М. Шамина, А. В. Кузнецовой, И. А. Корнилаевой, В. Б. Крысько при участии Е. В. Амановой.; под ред. В. Б. Крысько и Ингрид Майер. М., 2017.

- Вкл. кн. ТСМ — Вкладная книга Троице-Сергиева монастыря / изд. подг. Е. Н. Клитина, Т. Н. Манушина, Т. В. Николаева; отв. ред. Б. А. Рыбаков. М., 1987.
- Вкл. Нижегород. — Вкладная книга Нижегородского Печерского монастыря / предисл. А. А. Титова // Чтения ОИДР. 1898. Кн. 1. Отд. 1. С. 1–74.
- Вкл. Новоспасск. — Вкладная книга Московского Новоспасского монастыря / сообщил архимандрит Леонид. СПб., 1883. (Сер. Пам. древн. письм. и иск. № 39).
- Вологод. док. — Хрестоматия по истории вологодских говоров / сост. Г. В. Судаков. Вологда, 1975. Тексты XVI – нач. XVIII в.
- Ворон. а. — Материалы для истории Воронежской и соседних губерний. Т. 1: Воронежские акты. Воронеж, 1887.
- Вып. кн. писцовых 1 — Выпись из Псковских писцовых книг // Труды Псков. археол. об-ва: 1911–1912 гг. Вып. 8. Псков, 1912. С. 285–296.
- Вып. на владения — [Выпись на владения изборской Николаевской соборной церкви] // Летопись древнего славено-русского княжеского города Изборска / [Митрополит Евгений] // Труды и летописи ОИДР. Т. 5, кн. 1. М., 1830. С. 144–153.
- Вып. приговор. — Выпись с приговора, постановленного в 1639 г. боярином князем Федором Куракиным да дьяком Григорьем Лукиным по делу о сенных покосах Ильинского девичья монастыря, коими завладел гость Никула Хозин // ТПАО. 1910–1911 гг. Вып. VII. Псков, 1911. С. 88–90.
- Выходы ц. в. к. — Выходы государей царей и великих князей Михаила Федоровича, Алексея Михайловича, Федора Алексеевича всея Руси самодержцев (1632–1682 гг.) / сообщил П. М. Строев. М., 1844.
- Вят. а. — Древние акты, относящиеся к истории Вятского края. Приложение к 2-му тому сборника «Столетие Вятской губернии». Вятка, 1881.
- Гакруч. док. — Щекин А. С. Гакрученские юридические документы 1664–1665 годов // Юридическая лексика русского языка XI–XVII вв.: Материалы к словарю-справочнику. Вып. 2 / отв. ред. В. П. Киржаева. Саранск, 2015. С. 177–189.
- Гор. России — Города России XVI века: Материалы писцовых описаний / изд. подг. Е. Б. Французова. М., 2002.
- Грамотки — Грамотки XVII – начала XVIII в. / изд. подг. Н. И. Тарабасова и Н. П. Панкратова; под ред. С. И. Коткова. М., 1969.
- Гр. Арсения — Грамота архиепископа псковского Арсения // История княжества Псковского с присовокуплением плана города Пскова [митрополита Евгения]. Ч. II. Киев, 1831. С. 121–123.
- Гр. Каз. м. — Грамоты Казанского Зилантова монастыря / изд. Г. З. Кунцевич. Казань, 1901.
- Гр. Рязан. — Древние грамоты и акты Рязанского края, собранные А. Н. Пискаревым. СПб, 1854.
- Гр. Сиб. Милл. I–II — Миллер Г. Ф. История Сибири. Т. I. М.; Л., 1937. Т. II. М.; Л., 1941.
- Гр. ук. о крест. — Памятники истории крестьян XIV–XIX вв. / под ред. А. Э. Вормса, Ю. В. Готье, А. А. Кизеветтера, А. И. Яковлева; изд. Н. Н. Клочкова. М., 1910.
- ДАИ I–XII — Дополнения к Актам историческим, собр. и изд. Археограф. комис. Т. 1–12. СПб., 1846–1872.

- Дан. стольн. — Данная стольника и воеводы Т. В. Шереметева игумену Спасо-Мирожского монастыря Никандру с братиею на отводную землю // Труды Псков. археол. об-ва: 1910–1911 гг. Вып. 7. Псков, 1911. С. 81–83.
- Двор. тур. султ. — Старовольский С. Двор турецкого султана: По шести переводам второй половины XVII в. [расписан русско-польский словарь из докт. дисс. Е. М. Иссерлин «Лексика русского литературного языка 2-й пол. XVII в.» (Л., 1961)].
- Двор тур. султ. (Л) — Двор цесаря турецкого и жительство его в Константинограде // Лызлов А. Скифская история / отв. ред. Е. В. Чистякова; подг. текста, комментарии и аннотированный список имен А. П. Богданов. М., 1990. С. 279–342.
- Двор тур. султ. (Р) — Małek E. Двор цесаря турецкого Шимона Старовольского в переводе кн. Михаила Кропоткина (исследование и издание текста). Warszawa, 2018. С. 103–211.
- Двор тур. султ. (С) — Двор цесаря турецкого и пребывание его в Цареграде. Рукопись ГИМ Синод. собр. № 539. Л. 1–155 [по копии, выполненной Е. М. Иссерлин].
- Дворц. зап. — Дворцовая записка о бытности у царя Иоанна Васильевича на аудиенции польских послов, 1570 г. // Труды и летописи ОИДР. Ч. 6. М., 1833. С. 195–200.
- ДД I–V — Донские дела. Кн. 1–5. СПб., 1898–1917 (РИБ. Т. 18, 24, 26, 29, 34).
- Джемс — Ларин Б. А. Русско-английский словарь-дневник Ричарда Джемса (1618–1619 гг.) / перев., исслед. и коммент. Б. А. Ларина // Ларин Б. А. Три иностранных источника по разговорной речи Московской Руси XVI–XVII веков. СПб., 2002. С. 175–508.
- Дипломат.-4 — Русский дипломатарий. Вып. 4 / отв. ред. А. В. Антонов. М., 1998.
- Дм. — Домострой / изд. подг. В. В. Колесов и В. В. Рождественская. СПб., 1994.
- Д. Новг. мит. Кипр. — О «неправдах и непригожих речах» новгородского митрополита Киприана (1627–1633 гг.) / сообщил А. Н. Зерцалов // Чтения ОИДР. 1896. Кн. 1. Отд. 1. С. 1–28.
- Док. Любят. м. — Материалы для истории монастырей и церквей Псковской губернии: Документы Псковского Николаевского Любятова монастыря / изд. К. Г. Евлентьев. Псков, 1871. С. 5–74.
- Док. Моск. театра — Московский театр при царях Алексее и Петре: Материалы, собр. С. К. Богоявленским. М, 1914.
- ДТП I–IV — Дела Тайного приказа. Кн. 1–4. СПб. (Л.), 1904–1926 (РИБ. Т. 21–23, 38).
- Д. холоп. I — Яковлев А. И. Холопство и холопы в Московском государстве XVII в. Т. 1. М.; Л., 1943.
- Д. Шакловит. I–IV — Розыскные дела о Федоре Шакловитом и его сообщниках / изд. Археограф. комис. Т. 1–4. 1884–1893.
- Дьяк. Оч. — Дьяконов М. Очерки из истории сельского населения в Московском государстве (XVI–XVII вв.). СПб., 1898.
- Ерш. Ерш. — Повесть о Ерше Ершовиче // Русская демократическая сатира XVII в. / подг. текстов В. П. Адриановой-Перетц. М.; Л., 1954. С. 7–19.
- Жал. и указ. гр. — Жалованные и указные грамоты // Памятники русского права. Вып. 4. М., 1956. С. 99–170.
- Заб. Быт. цариц — Забелин И. Е. Домашний быт русских цариц в XVI и XVII ст. М., 1901.



- Заб. Дом. быт. I–II — Забелин И. Е. Домашний быт русских царей в XVI и XVII ст. Ч. 1. М., 1895. Ч. 2. М., 1915.
- Заб. Мат. ист. I–II — Материалы для истории, археологии и статистики города Москвы, собранные и изданные руководством и трудами И. Забелина. Ч. 1–2. М., 1884–1891.
- Заб. Разр — Дополнения к Дворцовым разрядам по поручению графа Дмитрия Николаевича Блудова собранные из книг и столбцов преждебывших дворцовых приказов Архива Оружейной палаты Иваном Забелиным. Ч. 1. М., 1882.
- Заговоры — Рукописный сборник заговоров РНБ ОСПК О.П.185, XVII в.
- Заговоры от оружия — Сборник заговоров XVII в., от оружия / предисловие и публикация Л. И. Сазоновой, А. Л. Топоркова // Отреченное чтение в России XVII–XVIII вв. / отв. ред. А. Л. Топорков, А. А. Турилов. М., 2002. С. 228–232.
- Зап. Ант.-Сийск. м. — Образцов Г. Н. Оброчные и порядные записи Антониево-Сийскому монастырю XVI–XVII вв. // Исторический архив / отв. ред. Б. Д. Греков. Т. 8. М., 1953. С. 80–197.
- Зап. икон. — Воспоминание знамения во граде Пскове явльшегося от сея иконы пресвятыя владычицы нашея Богородицы и приснодевы Марии // Помяловский М. О записи под иконой божьей матери Одигитрии, находящейся в Сергиевской с Залужья церкви. ТПАО. 1911–1912 гг. Вып. VIII. Псков, 1912. С. 315–317. 1650 г.
- Зап. кн. Петра — Записная книжка любопытных замечаний великой особы странствовавшей под именем дворянина российского посольства в 1697 и 1698 году / на изд. П. Б[огдановича]. СПб., 1788.
- ИНРЯ — Котков С. И., Панкратова Н. П. Источники по истории русского народно-разговорного языка XVII – начала XVIII века. М., 1964.
- Исповед. — Корогодина М. В. Исповедь в России в XIV–XIX веках. СПб., 2002. [Тексты XVI–XVII вв.]
- Ист. песни — Исторические песни XIII–XVI веков (по спискам XVIII–XX вв.) / изд. подг. Б. Н. Путилов, Б. М. Добровольский. М.; Л., 1960.
- Ист. хоз. — Материалы по истории крестьянского и помещичьего хозяйства первой четверти XVIII в. М., 1951. С. 342–346.
- Итал. д. — Памятники дипломатических сношений с папским двором и с Италианскими государствами. // Памятники дипломатических сношений древней России с державами иностранными. Т. 10 / изданные II Отделением Собственной Е. И. В. Канцелярии. СПб., 1871. Стлб. 509–1576.
- Кабардино-русс. отн. I — Кабардино-русские отношения в XVI–XVIII вв.: Документы и материалы: в 2 т. Т. 1: XVI–XVII вв. / сост. Н. Ф. Демидова, Е. Н. Кушева, А. М. Персов. М., 1957.
- Каляз. челоб. — Калязинская челобитная // Русская демократическая сатира XVII в. / подг. текстов В. П. Адриановой-Перетц. М.; Л., 1954. С. 65–69.
- Кн. Андреяна — Книги пулонского рыбного промыслу чернца Андреяна а в них писано приход и расход 1676 г. НИА СПбИИ РАН. Ф. 5 Оп. 2. Ед. 41.
- Кн. ден. Кир.-Б. м. — Приходные и расходные денежные книги Кирилло-Белозерского монастыря. 1601–1637 гг. / составитель З. В. Дмитриева. М.; СПб., 2010.
- Кн. Евфимия — Книги приходные и расходные орловского рыбного промысла приказщика старца Евфимия Коидокурца. НИА СПбИИ РАН. Ф. 5. Оп. 2. Ед. 13.



- |                                 |   |
|---------------------------------|---|
| Кн. Заонеги                     | — Книги Орловского рыбного промысла приказчика старца Иринарха Заонеги 1661 г. НИА СПбИИ РАН. Ф. 5. Оп. 2. Ед. 16   |
| Кн. землед.                     | — Агапий, критский монах. «Книга, зовомая Земледельческая...», с прибавлениями из лечебника «мудрейшего Александра Траллиана Александрийского» / пер. с венецианского печатного издания 1674 г., сделанный в новгородском Софийском доме. 1705 г. БАН Ф. 86 (Рукописные книги собрания царевича Алексея Петровича). Шифр П I В № 25 (старый шифр: 34.5.23). |
| Кн. Илинарха                    | — Книга пулонского берега Пялицы с реки службы приказного старца Илинарха 1655 г. НИА СПбИИ РАН. Ф. 5. Оп. 2. Ед. 11.   |
| Кн. корм. Кир.-Б. м.            | — Кормовая книга Кирилло-Белозерского монастыря / предисл. И. П. Сахарова // Записки Отд. рус. и слав. археологии Археолог. об-ва. Т. 1. Отд. 3. СПб., 1851. С. 46–98.  |
| Кн. Лазаря                      | — Книги пулонского рыбного промысла прикащика старца Лазаря. 15 мая 1671 г. НИА СПбИИ РАН. Ф. 5 (Акты Антониева Сийского монастыря). Оп. 2. Ед. 27.   |
| Кн. Никандра                    | — Книги приходные и расходные пулонского рыбного се-<br>межья промысла прикащика старца Никандры. Май 1677 г. НИА СПб ИИ РАН. Ф. 5. Оп. 2. Ед. 43.  |
| Кн. орлов. промысла             | — Книги приходные и расходные орловского рыбного про-<br>мысла приказчика старца Евфимия Койдокурца 1658 г. НИА СПбИИ РАН. Ф. 5. Оп. 2. Ед. 13  |
| Кн. переп. Бежецк.<br>пятины    | — Книги Бежецкой пятины 1501, 1545, 1551, 1564 гг. // Новгородские писцовые книги. Т. VI. СПб., 1910.   |
| Кн. переп. Ипат. м.             | — Переписные книги Костромского Ипатьевского монасты-<br>ря 1595 г. / сообщил М. И. Соколов. М., 1890.  |
| Кн. переп. Моск. I              | — Переписная книга города Москвы 1638 года. М., 1881.   |
| Кн. переп. Пск. Печ. м.         | — Переписные книги Псковского Печерского монастыря 1639 и 1652 гг. Гос. архив Псковской обл. Ф. 499. Оп. 1. № 112, 116.   |
| Кн. переп. Свир. м.<br>№ 15     | — Переписная книга Александро-Свирского монастыря 1646 г. (Книга переписная монастырского имущества, составленная по указу царя Стефаном Захарьевичем Мордвиновым и подьячим Ларионом Пановым. 27 марта 1646 г.) НИА СПбИИ РАН. Ф. 3 (Александров-Свирский монастырь. Хозяйственные книги 1572–1782 гг.). Оп. 2. Ед. 15.                                    |
| Кн. Поганкина                   | — Книги псковитина посадского торгового человека Сер-<br>гея Иванова сына Поганкина / списал с подлинника К. Г. Евлентьев: Особое приложение к «Археологической записке о роде Поганкиных». Псков, 1870.  |
| Кн. прих.-расх. Болд. м.        | — Приходно-расходные книги Болдина Дорогобужского мо-<br>настыря. Л., 1923. (РИБ . Т. 37)   |
| Кн. прих.-расх. Пск.<br>Печ. м. | — Приходно-расходная книга Успенского Псково-Печер-<br>ского монастыря 1674–1675 гг. Гос. архив Псковской обл. Ф. 499. Оп. 1. № 450.  |
| Кн. промыслу семги              | — Книги Пулонского берегу рыбного промыслу семги при-<br>кащика старца Иринарха Заонега 1653 г. НИА СПбИИ РАН. Ф. 5. Оп. 2. Ед. 10.   |
| Кн. расх. Завелич. ц.           | — Расходная книга псковской Завеличской церкви 1531 г. /<br>сообщение от И. П. Сахарова // Зап. Отд. рус. и слав. археологии Археолог. о-ва. Т. 1. Отд. 3. СПб., 1851. С. 1–3.  |
| Кн. расх. кушаньям Адр.         | — Расходная книга Патриаршего приказа кушаньям, пода-<br>вавшимся патриарху Адриану и разного чина лицам с<br>сентября 1698 по август 1699 г. / под ред. А.А. Титова.<br>СПб.: Вахрамеев, 1890.   |

- Кн. сеунчей — Книга сеунчей. 1613–1619 гг. // Памятники истории Восточной Европы: Источники XV–XVII вв. Т. 1. М.; Варшава, 1995. С. 19–98.
- Кн. Солов. вотч. креп. — Книга списков с вотчинных и других крепостей Соловецкого монастыря 1544–1626 гг. НИА СПбИИ РАН. К. 2. Ед. 146. Ч. 1.
- Книги судов. и лодейн. отпусков — Книги Антониева Сийского монастыря вешняго судового и лодейных отпусков приходные и расходные монастырским казенным деньгам денежного казначея монаха Макария Лебедева 1697 г. НИА СПб ИИ РАН. Ф. 5 Оп. 2. Ед. 87.
- Кн. Феодосия — Книги приходные и расходные пулонского берегу рыбного промыслу приказчика старца Феодосия. НИА СПб ИИ РАН. Ф. 5. Оп. 2. Ед. 14.
- Кн. Филарета 1 — Книги пулонского рыбного промысла приказчика старца Филарета 1 1680 г. НИА СПбИИ РАН. Ф. 5. Оп. 2. Ед. 29.
- Кн. Филарета 2 — Книги пулонского рыбного промысла приказчика старца Филарета 2 1673 г. НИА СПбИИ РАН. Ф. 5. Оп. 2. Ед. 31.
- Кн. Холмогор. — Книги Холмогорского ездю судовых отпусков приходные и расходные монастырским казенным деньгам хлебным и всяким харчевым запасом и промышленным обиходом денежные казны казначия старца Макария Лебедева 1696 г. НИА СПб ИИ РАН. Ф. 5. Оп. 2. Ед. 86.
- Кн. Ямского — Памятник псковской старинной письменности «Домашняя книга псковитина посадского торгового человека Н. И. Ямского» (Материал для ист. губ. г. Пскова) / изд. К. Евлентьев. Псков, 1873. С. 3–18.
- Копенг. разг. — Sørensen H. Chr. Ein russisches handschriftliches Gesprächsbuch aus dem 17. Jahrhundert. København, 1962.
- Котошихин — Котошихин Г. О России в царствование Алексея Михайловича: 2-е изд. СПб., 1859.
- Крым. д. I–II — Памятники дипломатических сношений Московского государства с Крымскою и Нагайскою ордами и с Турцией. Т. I. СПб., 1884 (Сб. РИО. Т. 41); Т. II. 1895 (Сб. РИО. Т. 95).
- Курб. Ист. — Курбский А. История о великом князе Московском // Сочинения князя Курбского. Т. 1. СПб., 1914. Стб. 161–354. (РИБ. Т. 31).
- Курб. Письма — Курбский А. Письма князя Курбского к разным лицам и История о осьмом соборе // Сочинения князя Курбского. Т. 1. СПб., 1914. Стб. 359–484. (РИБ. Т. 31)
- КЧ — Борисов В. Акты о быте помещиков и крестьян // Чтения ОИДР. Кн. 2. М., 1859. Разд. А: Крестьянские челобитные. С. 41–47.
- Ладога — Селин А. А. Ладога при московских царях. СПб., 2006. Приложение. С. 129–155.
- Лечебник XVII в. — Лечебник XVII века / Свящ. Н. Блинов. Сарапул: Типография Л. Ф. Пешехонова, 1917.
- Леч. Котковой — Лечебник последней трети XVII в. / изд. Н. С. Коткова // Источники по истории русского языка XI–XVII вв. М., 1991. С. 177–195.
- Леч. на иноз. — Лечебник на иноземцев // Русская демократическая сатира XVII в. / подг. текстов В. П. Адриановой-Перетц. М.; Л., 1954. С. 121–124.
- Леч. Щук. — Указ как лечити больных людей (рукопись, хранится в ГИМ. Собр. Щукина, № 290).
- Леч. Перетца-1 — Лечебник в 336 главах: Избранные от многих мудрецов от различных врачейских вещах человеческому предсто-

- ящих здравью [Рукопись ИРЛИ РАН (Пушкинский дом). Древлехранилище, собр. В. Н. Перетца. № 217. Л. 1–149 об.].
- Леч. Перетца-2 — Лечебник в 132 главах: без названия [Рукопись ИРЛИ РАН (Пушкинский дом). Древлехранилище, собр. В. Н. Перетца. № 217. Л. 152–267 об.].
- Лудольф — Лудольф Г. В. Русская грамматика 1696 г. Оксфорд, 1696 / переизд., перев., вступ. статья и примеч. Б. А. Ларина // Ларин Б. А. Три иностранных источника по разговорной речи Московской Руси XVI–XVII веков. СПб., 2002. С. 509–658.
- Лызлов Ист. Скиф. — Лызлов А. Скифская история / отв. ред. Е. В. Чистякова; подг. текста, комментарии и аннотированный список имен А. П. Богданов. М., 1990. С. 5–279.
- Мат. войска Дон — Материалы для истории войска Донского: Грамоты. Новочеркасск, 1864.
- Мат. ист. Усп. Тихв. м. I — Материалы по истории Успенского Тихвинского монастыря. Вып. 1: Акты и материалы писцового дела. Ч. 1: 1560–1644 гг. / составитель О. А. Абеленцева. М.; СПб., 2015.
- Мат. Корочан. прик. избы — Котков С. И., Ларионова А. П. Материалы Корочанской приказной избы // История русского языка: Исследования и тексты / отв. ред. В. Г. Демьянов, В. Ф. Дубровина. М., 1982. С. 370–384.
- Мат. мед — Материалы для истории медицины в России. Вып. I–IV. СПб., 1881–1885.
- МДБП — Московская деловая и бытовая письменность XVII в. / изд. подг. С. И. Котков, А. С. Орешников, И. С. Филиппова. М., 1968.
- МДПП — Материалы делопроизводства Поместного приказа по Вологодскому уезду в XVII в. Вып. 1. СПб., 1906.
- Менезий — Посольство в Рим и служба в Москве Павла Менезия (1637–1694) / исследование Н. В. Чарыкова. СПб., 1906.
- Московит. — Парижский словарь Московитов 1586 г. / перев., исслед. и коммент. Б. А. Ларина // Ларин Б. А. Три иностранных источника по разговорной речи Московской Руси XVI–XVII веков. СПб., 2002. С. 21–174.
- Моск. письм. — Котков С. И. Московская речь в начальный период становления русского национального языка. М., 1974. С. 287–355.
- Надп. икон. — Надпись на чудотворной иконе Богородичной, находящейся во Псковогородской Покровской от Пролома церкви // История княжества Псковского с присовокуплением плана города Пскова [митрополита Евгения]. Часть III. Киев, 1831. С. 156–159.
- Назиратель — Назиратель / изд. подг. В. С. Голышенко, Р. В. Бахтурина, И. С. Филиппова; под ред. С. И. Коткова. М., 1973.
- Нем. орд. д. — Памятники дипломатических сношений Московского государства с Немецким орденом в Пруссии (1516–1520 гг.). СПб., 1887 (Сб. РИО. Т. 53).
- Нетн. кн. Пск. Печ. м. — Сидоренская Н. Д. Нетные книги Псково-Печерского монастыря 1682 г. Псков, 2010.
- Нижегор. док. — Анпилогов Г. Н. Нижегородские документы XVI в. М., 1977.
- Новг. зап. каб. кн. I–II — Новгородские записные кабальные книги 100–104 и 111 годов (1591–1596 и 1602–1603 гг.) / под ред. проф. А. И. Яковлева. М.; Л., 1938.
- Новг. писц. кн. I — Майков В. В. Книга писцовая по Новгороду Великому конца XVI века. СПб., 1911.



- Обиходник Никифорова — Келарский обиходник Матфея Никифорова старца Кирилло-Белозерского монастыря. 1655/1656 г. М., 2002.
- Оп. арт. наряду — Опись артиллерийскому наряду в городе Опочке, произведенная по приказанию боярина и воеводы И. И. Салтыкова 9 апреля 1654 г. // *Летопись занятий Археограф. комиссии 1865–1866 гг.* Вып. 4. Ч. 2. СПб., 1868. С. 52–55.
- Оп. г. Опочки — Городовая опись города Опочки 7199 г. / доставил Н. Ивановичий // *Временник ОИДР.* Кн. 25. Отд. 2. М., 1857. С. 179–186.
- Оп. Изборску — [Опись Изборску] // *Летопись древнего славено-русского княжества Изборска* / [Митрополит Евгений] // *Труды и летописи ОИДР.* Т. 5. Кн. 1. М., 1830. С. 153–160.
- Оп. им. Кир.-Б. м. — Опись строений и имущества Кирилло-Белозерского монастыря 1601 года / сост. З. В. Дмитриева, М. Н. Шаромазов. СПб., 1998.
- Оп. им. Самойловича — Опись движимого имущества, принадлежавшего мало-российскому гетману Ивану Самойловичу и его сыновьям Григорию и Якову // *РИБ.* Т. 8. СПб., 1884. Стб. 949–1204. (1690 г.)
- Оп. им. Тат. — Опись и продажа с публичного торга оставшегося имения по убиении народом обвиненного в измене Михайлы Татищева во 116 году // *Временник ОИДР.* Кн. 8. III: Смесь. М., 1850. С. 1–40.
- Отп. Волынского — Отписка терских воевод Вас. Сем. Волынского с товарищами астраханскому воеводе И. П. Пронскому об отпуске в Астрахань человека грузинского царевича Николая Давыдовича Томаса (24 августа 1653 г.). [На обороте адрес и помета.] НИА СПбИИ РАН. Ф. 178 (Астраханская приказная палата). Оп. 1. Ед. 2724.
- Пам. Влад. — Памятники деловой письменности XVII в.: Владимирский край / изд. подг. С. И. Котков, Л. Ю. Астахина, Л. А. Владимирова, Н. П. Панкратова; под ред. С. И. Коткова. М., 1984.
- Пам. кружечн. голов. 1 — Память кружечному голове // *История княжества Псковского с присовокуплением плана города Пскова* [митрополита Евгения]. Ч. II. Киев, 1831. С. 124–126.
- Пам. кружечн. голов. 2 — Память кружечным головам // Там же. С. 126–131.
- Пам. южн. в.-р. нар. — Памятники южновеликорусского наречия: Конец XVI – начало XVII в. / изд. подг. С. И. Котков, Н. С. Коткова; под ред. С. И. Коткова. М., 1990.
- Перепл. худ. — Опыт сборника сведений по истории и технике книгопереплетного художества на Руси, преимущественно в до-Петровское время, с XI по XVIII столетие включительно: Материалы. Снимки. Тексты / собр. и примеч. снабдил Павел Симони. [СПб.], 1903.
- Переп. Хован. — Частная переписка князя Петра Ивановича Хованского, его семьи и родственников // *Старина и новизна: Исторический сборник, издаваемый при Обществе ревнителей исторического просвещения в память императора Александра III.* СПб., 1897–1917.
- Пересв. — Сочинения И. Пересветова / подготовил текст А. А. Зимин. М.; Л., 1956.
- Песни Р. Д. — Симони П. К. Великорусские песни, записанные в 1619–1620 гг. для Ричарда Джемса на крайнем севере Московского царства // *Памятники старинного русского языка и словесности XV–XVIII столетий.* Вып. 2. СПб., 1907.
- Петр — Письма и бумаги императора Петра Великого. Т. I. СПб., 1887.



- Пис. к Голицыну Х — Письма к князю Василью Васильевичу Голицыну // Временник ОИДР. Кн. 10. III: Смесь. М., 1850. С. 29–56.
- Писц. и переп. кн. Новг. — Писцовые и переписные книги Новгорода Великого XVII – н. XVIII вв.: Сборник документов / составитель И. Ю. Анкудинов. СПб., 2003.
- Письма Никона — Севастьянова С. К. Письма патриарха Никона царю Алексею Михайловичу из Ферапонтова монастыря. 1668–1670 гг. // Труды Отдела древнерусской литературы Т. 56. / ИРЛИ РАН (Пушкинский Дом); отв. ред. О. В. Творогов. СПб., 2004. С. 582–595.
- ПНРЯ — Памятники русского народно-разговорного языка XVII столетия / изд. подг. С. И. Котков, Н. И. Тарабасова. М., 1965.
- Пов. аз. ратн. сид. — «Поэтическая повесть» об азовском осадном сидении 1642 г. // Воинские повести Древней Руси / под ред. В. П. Адриановой-Перетц. М.; Л., 1949. С. 57–81.
- Пов. Гор.-Зл. — Повесть о Горе-Злочастии // Русская повесть XVII в. / подг. текстов В. П. Адриановой-Перетц; сост. М. О. Скрипиль. М., 1954. С. 103–115.
- Пов. о бражнике — Повесть о бражнике // Русская демократическая сатира XVII в. / подг. текстов В. П. Адриановой-Перетц. М.; Л., 1954. С. 107–109.
- Пов. о Карпе Сутулове — Повесть о Карпе Сутулове // Там же. С. 114–120.
- Пов. о Петре — Повесть о Петре, царевиче ордынском // Русские повести XV–XVI вв. М.; Л., 1958. С. 98–105.
- Пов. о Савве Грудц. — Повесть о Савве Грудцыне // Русская повесть XVII в. / подг. текстов В. П. Адриановой-Перетц; сост. М. О. Скрипиль. М., 1954. С. 82–102.
- Пов. о Фоме и Ереме — Повесть о Фоме и Ереме // Русская демократическая сатира XVII в. / подг. текстов В. П. Адриановой-Перетц. М.; Л., 1954. С. 43–45.
- Пов. о Фроле Скоб. — История о российском новгородском дворянине Фроле Скобееве и стольничей дочери Нардина-Нащокина Аннушке // Русская повесть XVII в. / подг. текстов В. П. Адриановой-Перетц; сост. М. О. Скрипиль. М., 1954. С. 155–166.
- Пов. о Шемякин. суде — Повесть о Шемякинском суде // Русская демократическая сатира XVII в. / подг. текстов В. П. Адриановой-Перетц. М.; Л., 1954. С. 20–29.
- Пов. Пск. Печ. м. — Повесть о начале и основании псковского Печерского первоклассного монастыря, взятая из древних летописцев, обретающихся в книгохранильнице одного монастыря: 2-е изд. Псков, 1849.
- Польск. д. I–V — Памятники дипломатических сношений Московского государства с Польско-Литовским государством. Т. I. СПб., 1882 (Сб. РИО. Т. 35). Т. II. СПб., 1887 (Сб. РИО. Т. 59). Т. III. СПб., 1892 (Сб. РИО. Т. 71). Т. IV. М., 1912 (Сб. РИО. Т. 137). Т. V. М., 1913 (Сб. РИО. Т. 142).
- Посл. дворит. недругу — Послание дворительное недругу // Русская демократическая сатира XVII в. / подг. текстов В. П. Адриановой-Перетц. М.; Л., 1954. С. 37–38.
- Посл. Ив. Грозного — Послания Ивана Грозного / подг. текста Д. С. Лихачева и Я. С. Лурье; под. ред. В. П. Адриановой-Перетц. М.; Л., 1951.
- Посл. к звавшим — Послание к звавшим // Памятники литературы Древней Руси: XVII в. Кн. 2 / сост. и общ. ред. Л. А. Дмитриева, Д. С. Лихачева. М., 1989. С. 241–242.
- Посольства в Грузию — Материалы посольств Гавриила Гегенава, Федота Елчина и Павла Захарьева 1636–1640 гг. / для издания подгото-

- вил, исследованием, комментариями, словарем, указателями и календарем снабдил Джемал Гамахория. Тбилиси, 2014.
- Посольство Барятинского — Посольство князя Михаила Петровича Барятинского // Памятники дипл. и торг. снош. Моск. Руси с Персией / под. ред. Н. И. Веселовского. Т. 3. СПб., 1898. Т. 3. С. 299–562.
- Посольство Мышецкого — Посольство князя Мышецкого и дьяка Ключарева в Кахетию 1640–1643 / документы издал и введением снабдил М. Полиевктов // Международные сношения Грузии с иноземными странами. Т. 2. Тифлис, 1928.
- Посольство Пазухина — Веселовский Н. И. Неудавшееся посольство в Крым стольника Бориса Андреевича Пазухина в 1679 году. Одесса, 1912.
- Посольство Толочанова — Посольство стольника Толочанова и дьяка Иевлева в Имеретию 1650–1652 / документы издал и введением снабдил М. Полиевктов // Международные сношения Грузии с иноземными странами. Т. 1. Тифлис, 1926.
- Посольство Флетчера — Статейный список Английского посла Елизара Флетчера бывшего в Москве в 7097 (1589) году // Временник ОИДР. Кн. 8. Отд. 2. М., 1850. С. 1–96.
- Поход Лисовского — Поход А. Лисовского. Документы Разрядного приказа о походе А. Лисовского (осень–зима 1615 г.) // Памятники истории Восточной Европы: Источники XV–XVII вв. Т. 1. М.; Варшава, 1995. С. 104–123.
- Притча о старом муже — Притча о старом муже // Памятники литературы Древней Руси: XVII в. Кн. 2. / сост. и общ. ред. Л. А. Дмитриева, Д. С. Лихачева. М., 1989. С. 234–236.
- Прих.-расх. кн.  
Волокол. м. № 2 — Приходо-расходная книга казначея большой казны старца Венедикта Зазиркина 1579–1580 гг. НИА СПб ИИ РАН. Ф. 284 (Иосифо-Волоколамский монастырь 1573–1723 гг.). Ед. 2.
- ПРП IV–VII — Памятники русского права. Вып. 4–7. М., 1956–1963.
- Пск. писц. кн. I–II — Псков и его пригороды. Кн. 1–2 // Сб. Москов. архива министерства юстиции. Т. 5–6. М., 1913–1914.
- Путешествие Толстого — Путешествие стольника П. А. Толстого по Европе. 1697–1699 / изд. подг. Л. А. Ольшевская, С. Н. Травников. М., 1992.
- Разг. Невенбурга — Günther Erika. Das deutsch-russische Sprachbuch des Heinrich Newenburgk von 1629. Frankfurt am Main, 1999.
- Разг. Фенне — Tönnies Fenne's Low German Manual of Spoken Russian. Pskov, 1607 / Ed. by L. L. Hammerich and R. Jakobson. Vol. 2: Transliteration and Translation. Copenhagen, 1970.
- Разг. Хеймера — Günther Erika. Das niederdeutsch-russische Sprachbuch von Johannes von Heemer aus dem Jahre 1696. Frankfurt am Main, 2002.
- Разг. Шрове — «Einn Russisch Buch» Thomasa Schrouego. Cz. 2 / Oprac. A. Bolek, H. Chodurska, A. Fałowski, J. Kunińska. Kraków, 1997.
- Расспрос. речи — Расспросные речи иноземцев и русских, возвратившихся из плена, присланных из Разряда в патриарший дворцовый приказ для допросов // Русская историческая библиотека. Т. 2. Стб. 597–668. СПб., 1875.
- Расспр. речи Кашина — Привод в Дедиловскую съезжую избу беглого дворового человека Ивана Михайловича Батюшкова Ивашки Кашина с женою и его расспросные речи. Подлинник (9 июня 1675 г.). НИА СПб ИИ РАН. Ф. 134 (Акты Дедиловской воеводской избы 1659–1732 гг.). Оп. 2. Ед. 232.

Расспр. речи Котельникова	— Расспросные речи целовальника учуга Колобери Исака Котельникова «против» челобитной Янсоха Янросланова о принадлежащем последнему струге. 1633 г. НИА СПбИИ РАН. Ф. 178 (Астраханская приказная палата). Оп. 1. Ед. 1315.
Расх. кн.	— Соколова А. А. и Мекк А. К. фон. Расходные книги и столпы Поместного приказа (1629–1659 гг.) / под ред. Н. Н. Ардашева. Кн. 1. М., 1910.
РБС	— Русско-белорусские связи: сб. документов (1570–1667 гг.). Минск, 1963.
РД I–IV	— Крестьянская война под предводительством Степана Разина: Сб. документов. Т. 1. М., 1954; Т. 2, ч. 1. М., 1957; Т. 2, ч. 2. М., 1959; Т. 3. М., 1962; Т. 4. М., 1976.
Ревел. а	— Русские акты Ревельского городского архива / под ред. А. Барсукова. СПб., 1894.
Речь тонкосл.	— Речь тонкословия греческого // Vasmer M. Ein russisch-byzantinisches Gesprächsbuch. Beiträge zur Erforschung der älteren russischen Lexikographie. Leipzig, 1922.
Ридли	— A Dictionarie of the Vulgar Russe Tongue / Attributed to Mark Ridley. Edited from the late-sixteenth-century manuscripts and with an introduction by Gerald Stone. Köln; Weimar; Wien, 1996.
Рим. имп. д. I–IX	— Памятники дипломатических сношений с империею Римскою. Т. 1–9 // Памятники дипломатических сношений древней России с державами иностранными. Часть первая: Сношения с государствами европейскими. СПб., 1851–1868.
Росп. Курсина	— Роспись животов и рухляди умершего березовского служилого человека Василия Курсина. 9 февраля 1640 г. НИА СПбИИ РАН. Ф. 160 (Якутские акты). Оп. 1. Ед. 1.126. Ст. 518–524.
Росп. Петлина	— Роспись Китайскому государству, и Лобинскому и иным государствам... и великой Оби, и рекам и дорогам // Демидова Н. Ф., Мясников В. С. Первые русские дипломаты в Китае. М., 1966. С. 41–58.
Росп. прид.	— Роспись о приданом // Русская демократическая сатира XVII в. / подг. текстов В. П. Адриановой-Перетц. М.; Л., 1954. С. 124–131.
Росп. сп. Моск.	— Росписной список города Москвы 1638 г. / под ред. И. С. Беляева. М., 1911. (Труды Московского отдела Императорского Русского военно-исторического общества. Т. 1).
Россия и Восток (Инд.)	— Вафин Б. Д., Галиуллин К. Р. Россия и Восток. Словарь языка документов по русско-индийским отношениям XVII века. Конкорданс. Обратный словоформоуказатель. Частотный словоформоуказатель. Казань, 2012.
Россия и Швеция	— Якубов К. Россия и Швеция в первой половине XVII в. М., 1897.
Рус.-грузин. отн. I–III	— Материалы по истории русско-грузинских отношений (80–90-е годы XVII в.). Т. 1–3 / документы к печати подг., предисл. и коммент. Г. Г. Пайчадзе. Тбилиси, 1974.
РШЭО	— Русско-шведские экономические отношения в XVII в. / отв. ред. М. П. Вяткин, И. Н. Фирсов. М.; Л., 1960.
Савваитов	— Савваитов П. Описание старинных царских утварей, одежд, оружий, ратных доспехов и конского прибора. СПб., 1865.
Саран. изба	— Фролов Д. В. Рукописные документы XVII века из фондов Саранской и Инсарской приказных изб // Юриди-



- ческая лексика русского языка XI–XVII веков. Материалы к словарю-справочнику. Вып. 1 / отв. ред. В. П. Киржаева. Саранск, 2014. С. 172–180.
- Св. судебник — Сводный судебник // Памятники русского права. Вып. 4. М., 1956. С. 482–542.
- СиД — Новомбергский Н. Слово и дело государевы: Процессы до издания Уложения Алексея Михайловича 1649 г. Т. 1 // Зап. Моск. археолог. ин-та. Т. 14. М., 1911.
- СиД II — Новомбергский Н. Слово и дело государевы: Материалы. Т. 2 // Известия имп. Томск. ун-та. Т. 36. Томск, 1909.
- Сим. Послов. — Старинные сборники русских пословиц, поговорок, загадок и проч. XVII–XIX ст. / собрал П. Симони // Сб. ОРЯС. Т. 66. № 7. СПб., 1899.
- Сказ. Авр. Пал. — Сказание Авраамия Палицына / подг. текста О. А. Державиной и Е. В. Колосовой; под ред. Л. В. Черепнина. М.; Л., 1955.
- Сказ. о Кипр. острове — Сказание о Кипрском острове и о подножие креста Христова // Белоброва О. А. Кипрский цикл в древнерусской литературе. Л., 1972. С. 82–83.
- Сказ. о крест. сыне — Сказание о крестьянском сыне // Русская демократическая сатира XVII в. / подг. текстов В. П. Адриановой-Перетц. М.; Л., 1954. С. 110–113.
- Сказ. о куле — Повесть о куле и лисице // Там же. С. 73–106.
- Сказ. о молодце и девице — Сказание о молодце и девице // Памятники литературы Древней Руси: XVII в. Кн. 2 / сост. и общ. ред. Л. А. Дмитриева, Д. С. Лихачева. М., 1989. С. 231–233.
- Сказ. о некоем молодце — Сказание о некоем молодце, коне и сабле // Там же. С. 237–238.
- Сказ. о попе Саве — Повесть о попе Саве // Русская демократическая сатира XVII в. / подг. текстов В. П. Адриановой-Перетц. М.; Л., 1954. С. 70–72.
- Сказ. о роск. житии — Сказание о роскошном житии и веселии // Там же. С. 39–42.
- Сказ. пов. об аз. взятии — «Сказочная» повесть об азовском взятии и осадном сидении в 1637 и 1642 гг. // Воинские повести древней Руси / подг. А. Н. Робинсон. М.; Л., 1949. С. 85–112.
- Сл. Ворон. II — Хитрова В. И. Русская историческая и диалектная лексикология: Материалы к практическим занятиям по истории русского литературного языка и русской диалектологии (3–К). М., 1989.
- Сл. Каз. — Исламова Э. А., Галиуллин К. Р. Казанский край: Словарь памятников XVI в. Казань, 2000.
- Сл. Каз. 2-1 — Галиуллин К. Р., Гизатуллина А. Р. Казанский край: Словарь языка памятников 1-й четверти XVII в. Изд-во Казанск. гос. ун-та, 2008.
- Сл. Каз. 2-2 — Галиуллин К. Р., Гизатуллина А. Р. Казанский край: Словарь языка памятников 2-й четверти XVII в. Изд-во Казанск. гос. ун-та, 2010.
- Сл. Каз. 2-3 — Галиуллин К. Р., Шакирова Р. Р. Казанский край: Словарь языка памятников 3-й четверти XVII в. Изд-во Казанск. гос. ун-та, 2009.
- Сл. Каз. 2-4 — Галиуллин К. Р., Дмитриева Р. Т. Казанский край: Словарь языка памятников 4-й четверти XVII в.: Интернет-словарь.
- Сл. Мангаз. — Словарь языка мангазейских памятников XVII – первой половины XVIII в. / сост. Н. А. Цомакион. Красноярск, 1971.



- Сл. Нерч. I — Исторический словарь Восточного Забайкалья: По материалам нерчинских деловых документов XVII–XVIII вв. / сост. Г. А. Христосенко, Л. М. Любимова. Т. 1. Чита, 2003.
- Сл. о мужах ревн. — Слово о мужах ревнивых // Русская демократическая сатира XVII в. / подг. текстов В. П. Адриановой-Перетц. М.; Л., 1954. С. 132–133.
- Сл. Перм. I–II — Полякова Е. Н. Словарь лексики пермских памятников XVI–начала XVIII века. Т. I: А–О. Пермь, 2010. Т. II: П–Я. Пермь, 2010.
- Сл. промысл. I–III — Словарь промысловой лексики Северной Руси XV–XVII вв. / ред. Ю. И. Чайкина. Вып. 1–3. СПб., 2003–2015.
- Сл. Сибир. — Словарь русской народно-диалектной речи в Сибири XVII – первой половины XVIII в. / сост. Л. Г. Панин. Новосибирск, 1991.
- Сл. Смол. — Региональный исторический словарь 2-й половины XVI–XVIII в.: По памятникам письменности Смоленского края / отв. ред. Е. Н. Борисова. Смоленск, 2000.
- Сл. Том. — Словарь народно-разговорной речи г. Томска XVII – начала XVIII в. / под ред. В. В. Палагиной, Л. А. Захаровой. Томск, 2002.
- Сл. тул. оруж. — Щеглова Н. А. Технический словарь тульских оружейников XVII–XVIII веков: изд. 2-е, испр. и доп. М., 2004.
- Служба кабаку — Служба кабаку: Праздник кабацких ярыжек // Русская демократическая сатира XVII в. / подг. текстов В. П. Адриановой-Перетц. М.; Л., 1954. С. 46–64.
- Спарвенфельд — Биргегорд У. Глоссарий русского разговорного языка конца 17-го века // Russian linguistics. 1975. Vol. 2. № 3/4. S. 193–218.
- Стоглав — Стоглав (постановления московского Собора 1551 г.). Рукопись РГБ Ф. 304.1 (Главное собрание библиотеки Троице-Сергиевой лавры). Ед. 215. XVI в.
- Столб. ик. — Столбцы Архива Оружейной палаты (1667–1673) // Успенский А. И. Царские иконописцы и живописцы XVII в. Т. IV. М., 1916. С. 401–512. (Зап. Моск. археол. ин-та. Т. XXXIX.)
- Стол. кн. патр. Фил. I — Столовая книга патриарха Филарета Никитича. 7032 (1623–1624) год. СПб., 1906.
- Стол. кн. патр. Фил. II — Столовая книга патриарха Филарета Никитича. 1623 г. Вып. 2. СПб., 1909.
- Стол. обих. Волокол. м. — Монастырские столовые обиходники. Столовый обиходник Волоколамского Иосифова монастыря 1589–1591 гг. / сообщил архимандрит Леонид // Чтения ОИДР. 1880. Кн. 3. С. 5–23.
- Ст. печ. пр. — Первые месяцы царствования Михаила Федоровича: Столпцы печатного приказа / под ред. Л. М. Сухотина // Чтения ОИДР. 1915. Кн. 4. Отд. 1 и 2. Приложение. С. 1–202.
- Ст. сп. Айтемирева — Статейный список подьячего Василия Айтемирева в Крым, 1692–1695 гг. / Василий Айтемирев; изд. под ред. А. Маркевича. Одесса, 1896.
- Ст. сп. Арс. Сух. — Статейный список Арсения Суханова // Проскинитарий Арсения Суханова / под ред. Н. И. Ивановского // Правосл. палестин. сб. Т. 7. Вып. 3 (21). СПб., 1889. С. 301–326.
- Ст. сп. Байкова — Статейный список Ф. И. Байкова // Демидова Н. Ф., Мясников В. С. Первые русские дипломаты в Китае. М., 1966. С. 113–145.
- Ст. сп. Воронцова — Статейный список И. М. Воронцова // Путешествия русских послов XVI–XVII вв. М.; Л., 1954. С. 7–62.

- Ст. сп. Елчина  
Ст. сп. Зотова
- Статейный список Ф. Е. Елчина // Там же. С. 206–226.  
— Статейный список стольника Василия Тяпкина и дьяка Никиты Зотова, посольства в Крым в 1680 году, для заключения Бакчисарайского договора / изд. с подлинника, хранящегося в б-ке кн. М. С. Воронцова; с предисл. и прим. Н. Мурзакевича. Одесса, 1850.
- Ст. сп. Кондырева
- Первое посольство России во Франции. Статейный список И. Г. Кондырева и М. Неверова: 1615–1616 гг. / публикацию подготовила Т. А. Лаптева // Исторический архив: Научно-публикаторский журнал. 1996. № 1. С. 172–202.
- Ст. сп. Микулина
- Статейный список Г. И. Микулина // Путешествия русских послов XVI–XVII вв. М.; Л., 1954. С. 156–205.
- Ст. сп. Новосильцева
- Статейный список И. П. Новосильцева // Там же. С. 63–99.
- Ст. сп. Писемского
- Статейный список Ф. А. Писемского // Там же. С. 100–155.
- Ст. сп. Потемкина
- Статейный список П. И. Потемкина // Там же. С. 227–315.
- Суб. Мат. Iп
- Документы, содержащие известия о лицах и событиях из истории раскола за первое время его существования. Ч. 1: О лицах, судившихся на соборе 1666–1667 года. М., 1875.
- Суб. Мат. II
- Документы, содержащие известия о лицах и событиях из истории раскола за первое время его существования. Ч. 2: Акты, относящиеся к собору 1666–1667 года. М., 1876.
- Суб. Мат. III
- Документы, содержащие известия о лицах и событиях из истории раскола за первое время его существования. Ч. 3: Акты, относящиеся к истории соловецкого мятежа. М., 1878.
- Судебник 1497 г.
- Судебник великого князя Иоанна Васильевича 1497 г. // Судебники XV–XVI вв. / подг. текстов Р. В. Мюллер и Л. В. Черепнина; под общ. ред. акад. Б. Д. Грекова. М.; Л., 1952. С. 19–29.
- Судебник 1550 г.
- Судебник царя и великого князя Иоанна Васильевича 1550 г. // Памятники русского права. Вып. 4. М., 1956. С. 233–261.
- Судебник 1589 г.
- Судебник царя Феодора Иоанновича 1589 г. // Там же. С. 413–443.
- Тетрадь прих.-расх.
- Тетрадь приходная и расходная Антониева Сийского м[о]н[а]ст[ы]ря служебника Ивана Иванова сына Москвы будучи в карауле у топлоного монастырского дощаника за боярскимъ поташемъ. Май 1673 г. Рукопись НИИ СПБНИИ РАН. Ф. 5 (Акты Антониева Сийского монастыря). Оп. 2. Ед. 32.
- Товар. цен. роспись
- Городилова Л. М. Список с заручной товарной ценовой росписи 1687 г. // Palaeoslavica. 2008. XVI. № 2. S. 129–154.
- Товар цен. роспись Енисейск.
- Списки с товарных ценовых росписей и перечневая выписка по городу Енисейску XVII в. / сообщено А. Н. Зерцаловым // Чтения ОИДР. 1900. Кн. 2. Отд. 1. С. 63–130.
- Торг. кн. (С)
- Торговая книга / предисл. И. И. Сахарова // Зап. Отд. рус. и слав. археологии Археолог. об-ва. Т. 1. Отд. 3. СПб., 1851. С. 106–139.
- Травник Любч.
- Травник (Лечебник) / перев. Н. Любчанина [Булева]. 1534 г. Рукопись ГИМ собр. Уварова. № 387.
- Травник (Флор.)
- Флоринский В. М. Русские простонародные травники и лечебники : Собр. мед. рукописей XVI и XVII столетия / [соч.] проф. В. М. Флоринского. Казань: Тип. Имп. ун-та, 1879.

- |                        |   |
|------------------------|---|
| Тронх. разг.           | — The Trondheim russian-german MS vocabulary / Ed. by S. S. Lunden. Oslo; Bergen; Trömsö, 1972.   |
| Указ. кн. Земск. пр.   | — Указная книга Земского приказа // Памятники русского права. Вып. 5. М., 1959. С. 325–425.   |
| Улож. 1649 г.          | — Соборное уложение царя Алексея Михайловича. 1649 г. // Памятники русского права. Вып. 6. М., 1959. С. 19–455.   |
| Устав ратн. д. I–II    | — Устав ратных, пушечных и других дел, касающихся до воинской науки, состоящий в 663 указах или статьях в государственное царей и великих князей Василия Иоанновича Шуйского и Михаила Федоровича, всея Руси самодержцев в 1607 и в 1621 годах выбран из иностранных военных книг Онисимом Михайловым. Напечатан с рукописи, найденной в 1775 году в Мастерской и Оружейной палате в Москве. Ч. 1–2. СПб., 1777–1781. |
| Уст. кн. Разб. пр.     | — Уставные книги Разбойного приказа // Памятники русского права. Вып. 5. М., 1959. С. 183–322.  |
| Уст. прик. кн.         | — Уставные (указные) книги приказов XVI–XVII вв. // Памятники русского права. Вып. 4. М., 1956. С. 356–383.   |
| Уч. и хитр. ратн. стр. | — Учение и хитрость ратного строения пехотных людей (1647 год) / под. наблюдением А. З. Мышлаевского и И. В. Парийского. СПб., 1904.  |
| Фрагмент               | — Фрагмент расходной книги одной из служб монастыря (Книги расходные). 22 сентября 1644 г. НИА СПб ИИ РАН. Ф. 5 (Акты Антониева Сийского монастыря). Оп. 2. Ед. 2.  |
| Х. Аф. Ник.            | — Хожение за три моря Афанасия Никитина. 1466–1472 гг. / под ред. акад. Б. Д. Грекова, В. П. Адриановой-Перетц. М.; Л., 1958.   |
| Хожд. Позн.            | — Послание царя Ивана Васильевича к александрийскому патриарху Иоакиму с купцом Василием Позняковым и Хожение купца Познякова в Иерусалим и по иным святым местам 1558 года / с предисл. И. Е. Забелина. М., 1884.  |
| Хоз. Мор. I–I.         | — Хозяйство крупного феодала-крепостника XVII в.: Хозяйство боярина Б. И. Морозова. Ч. 1–2. М.; Л., 1933–1936.  |
| Х. Рад.                | — Похождение в Землю Святую князя Радивила Сиротки. 1582–1584 / приготовил к печати и объяснил П. А. Гильтебрандт // Приложение к 15-му тому Известий имп. Русского географического общества. СПб., 1879.   |
| Х. Тр. Короб.          | — Хожение купца Трифона Коробейникова, 1593–1594 гг. / под. ред. Х. М. Лопарева // Православ. палестин. сб. Т. 9. Вып. 3. СПб., 1889.   |
| Х. Ф. Котова           | — Хожение купца Федота Котова в Персию / публикация Н. А. Кузнецовой. М., 1958.   |
| Цар. Ик.               | — Успенский А. И. Царские иконописцы в XVII в.: Материалы, извлеченные из документов Московского отделения Общего архива Министерства императорского двора. Вып. 1. СПб., 1906.   |
| ЧГВ                    | — Челобитная дьяка Ямского приказа Григория Всполохова поданная царю Алексею Михайловичу в 1672 г. / изд. Об-ва любителей древней письменности. № III. СПб., 1877.  |
| ЧИ                     | — Бубнов Н. Ю. Неизвестная челобитная дьякона Игнатия Соловецкого царю Федору Алексеевичу // Рукописное наследие древней Руси (по материалам Пушкинского дома). Л., 1972.   |
| ЧО                     | — Арсеньев Ю. П. Ближний боярин князь Н. И. Одоевской и его переписка с Галицкою вотчиною (1650–  |

- 1684 гг.) // Чтения ОИДР. 1902. Кн. 2. Отд. 1: Челобитные из Покровской вотчины к кн. Н. И. и Я. Н. Одоевским.
- Швед. д. — Памятники дипломатических сношений Московского государства с Шведским государством. Т. I. СПб., 1910 (Сб. РИО. Т. 129).
- Шерем. — Журнал путешествия на остров Мальту боярина Бориса Петровича Шереметева в 1697–1699 годах // Памятники дипломатических сношений древней России с державами иностранными. Т. 10 / изд. II Отд. Собственной Е. И. В. Канцелярии. СПб., 1871. Стлб. 1581–1698.
- Шумаков. Акты офиц. — Шумаков С. Официальные акты (1628–1701 гг.) // Чтения ОИДР. М., 1908. Кн. 4. Отд. 1. С. 38–111.
- Шумаков. Акты юрид. — Шумаков С. Юридические акты (1659–1700 гг.) // Чтения ОИДР. М., 1908. Кн. 4. Отд. 1. С. 1–37.
- Южн. отк. кн. — Памятники южновеликорусского наречия: Отказные книги / изд. подг. С. И. Котков, Н. С. Коткова. М., 1977.
- Южн. тамож. кн. — Памятники южновеликорусского наречия: Таможенные книги / изд. подг. С. И. Котков, Н. С. Коткова. М., 1982.
- Южн. челобитные — Памятники южновеликорусского наречия: Челобитья и расспросные речи / изд. подг. С. И. Котков, Н. С. Коткова, Т. Ф. Ващенко, В. Г. Демьянов. М., 1993.
- RA — Russiske aktstykker fra det 17de århundrede / Av O. Broch, Chr. S. Stang. Oslo, 1961.



**СЛОВАРИ,  
использованные в примечаниях**

Даль В. И. Словарь живого великорусского языка: в 4 т. М., 1955. Т. I. [Даль]  
Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 1–27. М.; Л./СПб.,  
1965–2017. [ПОС]

Словарь русских народных говоров. Вып. 1–49. М.; Л./СПб., 1965–2016. [СРНГ]

Словарь русского языка XI–XVII вв. Вып. 1–30. М.; Л./СПб., 1975–2015. [Сл. XI–  
XVII вв.]

Фасмер М. Этимологический словарь русского языка. Изд. 2-е, стереотипное.  
Том 1–4. М., 1986–1987. [Фасмер]

## И

**ИЛЬМ, ИЛЕМ**, м. (7 общ.) и **ИЛЬМА**, ж. (1) [возможно, из ср.-в.-нем. *ilme* 'вяз'] *Лиственное дерево семейства ильмовых, отдельные виды которого имеют ценную древесину*. А Григорьевъ да Денисьевъ земле мѣжа деревни Неронова Ночинка... от тое ж дорожки... да на два пни на еловыи, да на дубовой пень, да на две ямы, да на илем. *АРГ*, 297, 1527 г. А с липовой грани на два клена, а с двух кленов на ильмовую грань, а с ильму на липовую грань. *Сл. Каз.*, 95, 1557 г. *Илмъ*. *ilmus*. *Ридли*, 165, 1599 г. Да на вольхе [ольхе] ж грань, а от тое вольхи по обе стороны речки Брусков на вольхах грани, а от тех волех на илем на наклонной, на нем грань. *АФЗХ II*, 452, 1599 г. На ильму грань, под ним яма. *Там же*, 453. А ясен з желвиною от тог ясяня у Стоячьног верха стоит илем на немъ гран илемъ плотав от усады едучи земля и прокопи Самъсона да Василя Борзенковых. *Южн. отк. кн.*, 190, 1636 г. Въ 12 день, тою долиною паки еще поѣхали на высокия горы; тутъ лѣсъ: липа, ильма, дубъ, орѣхъ, кленъ, ясень, яблонь, верба, рябина и береза; а до тѣхъ мѣстъ индѣ нигдѣ такого лѣсу не видали. *Арс. Сух. Проск.*, 103, 1653 г. А у того вяза выкопона яма, и на вязу нарублены две грани, одна указывает назат по граням, а другая вперед по меже лесом на илем, а по мере от вяза до илма сто сажен. *Сл. Каз.* 2-4, 1694 г. Чтоб нихто заповедных дерев дубу клену илиму сосны... нихто б не рубили. *Сл. Ворон. II*, 46, 1704 г. *Ср. илемок*.

*Вар. илим.*

**ИЛЬМА** см. ильм.

**ИЛЬМЕНЬ**, м. (3) [возможно, из фин. *Ilmajärvi*, эст. *Ilmjaŗv* 'имя собственное: название озера Ильмень'] *Небольшое озеро или залив, образовавшийся во время разлива воды*. Да тому жъ монастырю дана рыбная ловля, на Волгѣ, на Бузанѣ островъ Чюрка съ

бугры и съ протоки, отъ Нерекопи до Ахтубскаго устья, внизъ къ Синему морю, съ илмени и со всѣми угоды Колкомановской учюгъ. *АИ I*, 356, 1575 г.

~ **Ильмень**. *Озеро в западной части современной Новгородской области*. А будучи митрополитъ въ Великомъ Новѣгородѣ, живетъ великою гордостью и владѣетъ государевыми дворцовыми землями и рыбными ловлями... поставилъ на государевъ на дворцовой землѣ Коростынскаго погоста въ селѣ въ пустоши у озера у Ильменя вновь своихъ два двора и посадилъ рыбныхъ ловцовъ... а ловятъ на митрополита на государевъ на Ильменѣ озерѣ въ межень двѣмя неводы снетовую ловлю. *Д. Новг. мит. Кипр.*, 15, 1633 г. Куплено у кереотчиков на озере Ильмени... четырнатцать бочек щук и судаков. *Сл. промысл. II*, 39, 1668 г.

**ИЛЬМОВЫЙ**, прил. (4) 1. *Прил.* — ильм и ильма. Да межою на ясневой пень, а на пни грань, да ильмовой пень, а на пни грань, да межою между Стариковской земли и Еремеевы. *АФЗХ II*, 60, 1515 г.

2. *Состоящий из таких деревьев*. А въѣзжати ис тое дрвни Бородиной Минаю Ефимову по хоромной и по дровеной лѣс и по всякой угода за рячку за Ядрину в ылмовой и в Росоховской лѣс. *Южн. отк. кн.*, 185, 1636 г. А велено им неописной лѣс каратичевой и дубовой и березовой и илемовой и вязовой и ольховой вездѣ объѣхать и осматривать. *Сл. Ворон. II*, 46, 1698 г.

3. *Нанесенный на такое дерево*. Вверх до Морквашские дороги в долину в меру верста, да к Морквашам дорогою, а с Морквашские дороги направо к гремячему ручью с грани с ильмовой на липовую грань... а с липовой грани на два клена, а с двух кленов на ильмовую грань, а с ильму на липовую грань. *Сл. Каз.*, 95, 1557 г.

4. О дровах, досках, бревнах и т. п. Заготовленный из таких деревьев, древесины таких деревьев. Он Митька не дал и шесть дерев ильмовых. *Сл. Ворон. II, 46, 1700 г.* Иван Васильевъ у него воз дровъ ильмовых сырых. *Там же, 46, 1702 г.*

Вар. илемовый, ильмовой.

**ИЛЬЯ** (6) [греч. Ἰλίας 'имя собственное: Илья'] 1. Церковный праздник в честь святого пророка Илии, празднуемый 20 июля / 2 августа. А случится Илья в среду или в пятницу, ясти губы в соку с маслом, икра или каровай, или каша. *Обиходник Никифорова, 85, 1656 г.* > Илья пророк. Да к Пречистой на корм дати... во рубль на престол да рубль на сорокоустье по душе по моей [Ивана Курчева] ...К Илье пророку рубль на престол да рубль ж на сорокоустье. *Сл. Каз., 95, 1554 г.*

2. Церковь или монастырь, посвященные святому пророку Илье. > Илья пророк. У Ильи Пророка дворы посадских людей: д[вор] Мишки Копыри, длина тринадцатъ сажен, поперек семь сажен. *Гор. России, 243, 1590-е гг.* И на той же дороге отъ Еросалима, не доходя мѣста Ильи пророка, стоитъ древо маслина и до сего дни зелено. *Х. Тр. Короб., 41, 1596 г.* За столомъ у государя патриарха ѿли... Лужетцково монастыря архимарить, Нафнутьева монастыря игуменъ, Сеевсково острошку протопопъ, отъ Ильи пророка попъ да дьяконъ. *Стол. кн. патр. Фил. I, 11, 1624 г.* Въ 27 день поѣхалъ патриархъ къ Ильѣ пророку въ монастырь, Арсений остался въ Вифлеемѣ, и сидя съ игуменомъ за столомъ, говорилъ всякие рѣчи. *Арс. Сух. Нроск., 57, 1653 г.*

**ИЛЬЯНОЙ** см. льянной.

**ИМАВЩИК**, м. (1) Кто желает что-л. приобрести, покупатель. Имавшикъ. а taker. *Ридли, 165, 1599 г.* Ср. имальщик.

**ИМАЛЬЩИК**, м. (1) То же, что имавщик. Takeг. ималшикъ. *Ридли, 165, 1599 г.*

**ИМАНАТ**, м. (1) [тат., крым.-тат., казах. amanat 'залог, поручение', тур. āmanāt 'вещь, отданная для передачи другому'] То же, что аманат ('человек, взятый в залог; заложник'). Велел над теми баунтовскими изменниками розговора или за боем всякой промысл чинить и иманатов с них взять. *Сл. Сибир., 55, 1674 г.*

**ИМАНЬЕ**, с. (3) 1. кого, чего. Захват, взятие. И о имании многих подвод и излишних посторонних с собою людех известие имеем. *Сл. Сибир., 55, 1725 г.* + н. XVIII в.: *Сл. Мангаз.*

2. Имущество. Да изъ Васильева иманья изъ житницъ дано ему [Осташку] 2 чети съ осминою безъ полполтретника ржи. *ДД I, 1, 1594 г.*

**ИМАТЬ** и **ЯТИ**, несов., кр. страд. прич. **иман**, дееприч. **имая**. I. Как знаменательный глагол. 1. Брать, захватывать рукой, руками. Имати. to take. *Ридли, 165, 1599 г.* Yemli [емлі], take, houlde [возьми, держи]. *Джемс, 17, 1619 г.* Оставляют же богатыри свои добры кони у Смугры реки и все доспехи крепкие, по одной емлют по булатной палице, и те несут под гунями. *Былины XVII-XVIII вв., 153, 2-я пол. XVII в.* — что. А емлите, братцы, яровы весельца; а садимся, братцы, въ ветляны стружечки. *Несни Р. Д., 2, 1620 г.* — кого за что. Емлет [молодец] красную девицу за бѣлыя руки, шутя валит на краватку былицею. *Сказ. о молодце и девице, 233, XVII в.* > Имать под руки кого. Оказывая кому-л. почет и уважение, провожать куда-л. А что видят молотца люди добрые, что горазд он крестится: ведет он все по писанному учению, — емлют его люди добрые под руки, посадили ево за дубовой стол. *Нов. Гор.-Зл., 107, XVII в.* Ср. вести под руки (см. вести<sup>1</sup>). || что. Собирает. Добро есть велми на все болезни женские трава чернобыл... и имати чернобыл и варити ее в вине или в воде и пити на тще сердце и тогда здравы бывают. *Леч. Котковой, 181, к. XVII в.* || что. Брать, захватывать с помощью какого-л. предмета, находящегося в руках. А досталь [воды] на днѣ в кушинѣ (!) устоится. с которого мощно ти будет чистую воду имати ко своему надобью. *Назиратель, 187, XVI в.* У колачные да у просвирыные печи два крючка, чем оладьи емлют из масла. *Оп. им. Кур.-Б. м., 218, 1601 г.* Двои клещи железные, а емлют ими уголье. *Там же, 97.* А вада с тои усады имат и живатиной прагонъ к воде х калодезю Лшанцу через балшую дарогу что ѿздеть лшанцы дети боярския на свои поля. *Южн. отк. кн., 29, 1641 г.* И ту воду емлют въ тварило яко изъ кладезя, и ту пьютъ, и платье моютъ въ домѣхъ



тою жъ водою. *Арс. Сух. Нрск., 131, 1653 г.*

2. что. Брать с собой; уносить откуда-л. И наряд с Деревянного города и с Каменного болшего города сымали и с под навесу от Земского двора имали, а велели литовские люди волоčiti наряд в Кремль. *Сл. Каз. 2-1, 81, 1611 г.* И Степанка Митрофановъ сказалъ: арх[имандрит] Федоритъ деньги монастырския ималь ли, и хлѣбъ монастырский продавалъ ли, или кому даромъ давалъ... то онъ все на арх[имандрита] написалъ ложно, затѣявъ спяна, чтобъ его тѣмъ изъ монастыря изогнать. *Сид, 102, 1636 г. — у кого.* И мы, государь, того Терехи допрашивали многижда, для чего он правды про свои взятки не скажет, у ково денги имал, и скол давно, и с кем с товарищи, и кому свои долг платил. *Сл. Каз. 2-1, 81, 1615 г.* И старецъ де Закхей ималь у него [Степанки] тое челобитную [на архимандрита] въ городъ смотрѣть. *Сид, 104, 1636 г.* Тѣ горностаи имал я у казанца у Федора Мандрина... как он Семен тѣ горностаи вез в Сибирь на Ирбитцкую ярманку. *Сл. Нерм. I, 231, 1706 г. — из чего.* В прошлых гсдръ годех имал из твоеи гсдрвы казны с казенново двора отцъ мои блаженные памети боярин кнзь Дмитръи Михайловичъ сукна и иные товары. *Арх. Ножарских, 75, 1645 г.* > Имать с собою. А будет новой царь шахов посаженик велит им [Еуфиму Мышецкому с товарищами] быть у себя в неволю, и отговоритца будет некоторыми мерами не мочно, и им по самой неволе к новому царю идти, а грамот с собою не имать и поклона царю не править. *Носольство Мышецкого, 52, 1641 г.* И которые, государь, запасенка имали [новгородцы] съ собою и везли на вьюкахъ, и то запасенко въ водахъ ѣдучи потопили. *Нск. писц. кн. II, 96, 1650 г.* Приходилъ де онъ Лучка въ домъ къ нимъ Нанкрашкѣ и къ вотчиму его Андрюшкѣ пятью терть табакъ, а тотъ де табакъ приносилъ съ собою и терши де табакъ, наложя въ ротъ, ималь съ собою. *А. Кунг., 163, 1689 г.* + XVII в.: Грамотки, Копенг. разг., Сказ. о куле, *Сл. Каз. 2-2.*

3. кого, что. Брать в пользование для определенной надобности. И тех казанских лугов при писцах в Казани в 75-м и в 76-м году на оброки и исполу косить не имал никто. И те по-

косы все вперед ведати в Казани дьяком, на оброк давати и исполу косити велети. *Сл. Каз., 95, 1568 г.* А книг в церкви Богоявление Христове... две книги Правило Никоновское, одна в них имана: Канун да Октайки в одной книге на восемь гласов в деств на бумаге. *Гор. России, 69, 1578 г. — у кого.* В нынешнем де в 106 году сее весны наши посланники и гонцы почали имати подводы у их [монастырских] крестьян ис пашни монастырские лошади, и от тово де они стали без пашни, в конец погибли, а крестьянишка де разбежались... и нам бы их пожаловати не велети у тех крестьян и у них подвод имати, чтоб они пашни не отстали. *Сл. Каз., 95, 1598 г.* А ратным людем идучи на государеву службу, на дороге и на станех никаким людем никакова насилства и убытка не чинити, своих и конских кормов ни у кого безденежно не имати. *Улож. 1649 г., 51.* Имал у архангелских храпы для добычи из воды поташю и тѣ храпы бочки добываючис изломалис. *Тетрадь прих.-расх., л. 4 об., 1673 г.* Днгъ твоих [С. И. Назухина] имал я [Ф. И. Назухин] у старосты десет рублей для покупки крестьян. *ИНРЯ, 154, 1698 г.* Приезжает к ним [каликам] Илья Муромец, зговорит им Илья: Не за што нам, братцы, бранитися, и емлите вы у нас платье светлое, а нам давайте с себя платье каличье! *Былины XVII-XVIII вв., 152, 2-я пол. XVII в. — с кого чего.* И на посольские дворы с нас [посадских людей Вязьмы], сирот твоих, емлют работников и посуды, какие про посольской обиход понадобятся, и дрова. *А. писц. д., 171, 1646 г. — для чего.* Для государева скорого дѣла имати им для поспешенья от деревни до деревни подводу с санми и с поводником. *Сл. Нерм. I, 231, 1648 г.* > Имать себе. Брать, собирать для себя. Бил челом староста каргопольской Софонко Дворников тебѣ государю... и челобитная подана за поповскими руками, что, государь, приказные люди емлют собѣ и конем кормы великие и судят они без мирских ценовальников. *Ст. печ. пр., 135, 1613 г.* И он, Иван, их оклады, гдрво жалование, те деньги имал себе. *Сл. Том., 85, 1643 г.* > Имать на себя (на себе). То же. А дани с нево, Алтына, и с ево Алтыновы орды людей указал гсдръ имать на себя, гсдря, какова ему Алтыну-црю дати вмочь. *Сл.*



Том., 85, 1635 г. Да он же, Иван, имал на себя по три годы с государевы поварни государево вино, не перепущаючи в перепуски аракою от браги по десети ведер. *Сл. Сибир.*, 55, 1643 г. И емлю [Семен Яковлев], господине [Александр Михайлович Нагой] на себе у того Васка Якимова сына десять рублей денег государя его серебра. *Дипломат.-4*, 123, 1533 г. || *из чего. Получать, забирать.* И на государь былъ нарядъ Болшия Казны... кафтанъ кизылбашской, по золотной землѣ, иманъ изъ Мастерской полаты; посохъ чеканной; сорочка третьего наряду; башмаки, бархатъ рытой по желтой землѣ. *Выходы ц. в. к.*, 44, 1637 г. || *Брать, получать в качестве документа.* Бьет челом холоп твои Игнашка Киреевской в прошлом гсдрь во 135 году имол я [олоп] твою гсдрву грамоту по (!) Елец к столнику и воеводе ко князю Федору Андрѣвичю Ялецкому по бѣглых своих крстьян. *Южн. челобитные*, 40, 1627 г. А я холоп твои Митрошка бил челом на него Василя тебѣ, великому гсдрю [Алексею Михайловичу] на Москвѣ и имал твою великого гсдря грамоту по него Василя из Галицкой четверти въ волоките и в убытках и в харчах в тритцати в пяти рублех. *МДБН*, 78, 1668 г. > *Имать назад. Забирать как потерявшие силу (документы), изымать.* А тарханных грамот впредь не давати; а старые имати у всех назад. *Судебник 1589 г.*, 423. || *кого. Нриглашать для исполнения служебных обязанностей.* А кому будет чего искать на монастырском крестьянине, и он емлет пристава у наместников или у волостеля или у тиунов, и пристав наместничей и волостелев и тиунов просит себе товарища у архимарита. *Дипломат.-4*, 145, 1569 г. || *кого. Нанимать, принимать на какую-л. службу.* Да в Котелниче, государь, в казне четырнадцать затинных горелых, и имал я [Авдейко] их в Котелниче поделати Петрушку кузнеца... и он две затинных росковал на поделку и три затинных поделал, и выстрелил из них, и оне годятца. *Сл. Каз.* 2-1, 81, 1609 г. И велети нам, Василью Тюменцу да Ивану Нетрову, в Томском уезде имати провожатых и толмачей, сколько будет пригоже, которые Алтына и его людей языку знают. *Сл. Том.*, 86, 1617 г. И мимо, государь, того мѣста ѣздят служилые люди, крестьян ем-

лют в подводы. *Сл. Мангаз.*, 169, 1639 г. А для береженья посланы послов проводить с Москвы до Коломны десять человек московских стрельцов. А от Коломны велено провожатых имать в городех от города до города и до Казани, а от Казани до Асторохани. *Носольство Мышецкого*, 26, 1641 г. А донским казаком... в кругу казаки говорили. — Для чего де с Волуйки вожа и провожатых имали, будто де вы и сами дороги не знаяте? *РД II-2*, 57, 1670 г. А вместо их [московских стрельцов Семеновского полка] имать провожатых от Синбирска по городом служилых людей по пятидесят человек. *Рус.-грузин. отн. II*, 12, 1686 г. — у кого. А десятичники наши [монастырские] къ нимъ [крестьянам] по пошлину сами въ Лодмѣ не ѣздятъ и подводъ и проводниковъ у нихъ не емлютъ, зане жъ дей та церковь [Святого Георгия] въ сторонѣ версти съ пятьдесятъ. *А. Лодом. ц.*, 12, 1536 г. А где будет по вестям надобно людей [провожатых] болши, и им [послам] имать у воевод людей с прибавкою, сколько пригоже, смотря по тамошнему делу и по вестям. *Носольство Мышецкого*, 26, 1641 г. — с кого. И в прежние, г[осударь], годы ходили на твою работу лысковцы, а с нас [Р. Данилова с товарищами] ...имали подмогу. *АХБМ II*, 169, 1660 г. — из чего. Не вели, государь, для такова великаго разорения служивыхъ конныхъ людей впредь изо псковскихъ монастырей и съ Троецкого дому имати. *Нск. писц. кн. II*, 152, 1666 г. Мне [С. Ловчикову], холопу вашему [царей Иоанна и Петра] ...велено меретинскому Арчилу царю, имать в три кореты возников в Нижнем и в Муроме из монастырей. *Рус.-грузин. отн. II*, 32, 1685 г. — для чего. И воеводам смотреть накрепко над головами и над сотники стрелецкими, чтоб они стрельцам насильства и налоги ни в чем не чинили, и на посылку для своих дел не имали, и изделий бы стрельцы на них ни каких не делали. *Сл. Каз.* 2-4, 1700 г. — к чему. Велѣно писцу столнику Григорию Ивановичю Анненкову... Кунгурской уѣздъ писать, и мереть, и межевать по наказу, а на ослушниковъ къ тому писцовому дѣлу велѣно имать кунгурскихъ служилыхъ людей. *А. Кунг.*, 102, 1686 г. Велеть в тех местех рудознатцом медныя руды обыскивать с великим ра-

дением; а работных людей к тому делу имат тех сел и деревень крестьян, которые к тому делу будут близко. *Сл. Каз. 2-4, 1697 г. || кого. Нереводя, включать куда-л.* И тому помѣщику, котораго государь пожалуетъ тою деревнею въ помѣстье, по старинѣ той деревни ихъ [Прошку Ефимьева с женою и детьми] во крестьянство къ себѣ не имати. *А. тягл. II, 89, 1642 г. + яти XV в.: Речь тонкосл.; имать XVII в.: АХУ I.*

4. *кого. Уводить, увозить, забирать с собой.* Нисали мы [воеводы], холопи ваши, изо Нскова на Данила Лодыгина... что онъ, Данило, приѣзжая во Нсковъ, казачью жену ималь для воровские статьи. *Нск. писц. кн. II, 36, 1631 г. — в кого.* А улусных людей велети писати числом, всякой улус порознь, сколько у которого мурзы улусных его людей; а переписав, велети из них имати в оманаты, в город в Астараханъ, братью и детей и племянников, лутчих людей. *Сл. Каз. 2-2, 89, 1628 г.. >* Имать с собою. Осадный голова Василей Юрловъ ездил в Бѣлгородскаи уездъ на рѣчку на Корочю у Ивановское помѣстья Ловрова... а приѣхав имал с собою тутошнихъ и сторонныхъ попов и дьяконов старость и целовальниковъ сколка члвкъ пригоже и сыскивал про тѣ помѣстья накрѣпко. *Южн. отк. кн., 10, 1620 г.* А татарина Бектулу и подводных татар имали с собою в вожах. *Сл. Том., 86, 1630 г.* А что де милость великого государя к нему, гетману, взыскалась, прислан голова московских стрельцов Михайло Колупаев с приказом, и ево де, Михайла, он, гетман, в походы с собою имать не будет для того, что де он, Михайла, будет дому ево гетманского оберегать. *РД II-2, 113, 1670 г.* И мы [Ерошка Гаврилов] гсдръ по твоему указу на Кочуры приехал с Отропом женами и з детми хрестянь собою имал антоновских и датковских и дваришка гсдръ построил подлѣ Лазорева хрестянина на горе избу поставил. *ИНРЯ, 228, XVII — н. XVIII в. >* Имать на позор. *Забирать с собой с целью надругательства.* Животишка наши пограбили [ратные люди], а женишекъ нашихъ [жителей Нереслава Залесского] дѣтишекъ на позоръ къ себе имали. *АИ II, 419, 1609 г. >* Имать на постелю. *Нринуждать к сожигательству.* И онъ [воевода] посылаетъ

въ то мѣсто стрѣлцовъ челоѡкъ по сороку и по пятидесять, и ково доведца дать на поруки, и стрѣлцы, свежавъ, водятъ что полонениковъ, а домы крестьянские грабятъ и жонъ ихъ и дѣтей ихъ позорятъ, и на постели емлютъ, и животъ побиваютъ, и хлѣбъ по деревнямъ грабятъ. *Нск. писц. кн. II, 383, 1638 г.* И жену ево емлет к себе на постелю. *Сл. Том., 85, 1643 г.* И девок своих на постелю к себе емлет. *Там же.*

5. *что. Дел. Внимать, взыскивать, получать (пошлины, подати и пр.).* А посаднику и тыссескому и ихъ судьямъ и инымъ судьямъ имати отъ суднаго рубля по семи денегъ, а отъ бессуднаго рубля по три денги. *ААЭ I, 70, 1471 г.* А десятильники и заезчики и все епископли пошлинники... да ней, и поборов, и кормов, и иных пошлин не емлют, а ведает и судит в монастыре... архимарит з братьею сам во всем. *Дипломат-4, 146, 1569 г.* А хто де с кем побранитца или подеретца а крови нѣт и он [Яков Нарамонов] де имал смотренное и мировое. *Арх. Ножарских, 347, 1648 г.* Да взять бы со всех же крестьян по курице з дыму, а имать куры добрые и старые, а молодых кур и петухов не имать. *Хоз. Мор. II, 142, 1650 г.* Сидѣл я [В. Мартынов], холоп твои, от кадашевца от Фомы Билибина в суконом ряду торговал и промышлял и в долги имал и всякую прибыл чинил ему хозяину своему. *МДБН, 74, 1667 г. — у кого.* А не будетъ в Обросима и в Лаврентья кунъ своихъ, ино имъ в людей кунъ не имати по праву слову, и по хресному челоѡанию, и по святаго Спаса обѣту. *А. Лодом. ц., 1, XV в.* А после отца своего он, Василий, для иноземских расходов на жалованье и в посылку в ясачные зимовья имал олово у казенно целовальника. *Сл. Мангаз., 169, 1649 г. — с кого, с чего.* Да со всякыя головы емлютъ по двѣ шекшени пошлины на Бута. *Х. Аф. Ник., 18, 1472 г.* И хто мой [великого князя Ивана Васильевича] данщик учнет дань брати у Соли у Нереславские, и он у них с тѣх их варницъ тое мое дани и соли оброчнои не емлет по сеи по моеи грамотѣ. *АСЭИ I, 370, 1481 г.* [Нольский гонец:] Которые, государь, купцы литовские пришли с товары со мною вместе, и ты б, государь [Иван Васильевич], пожаловал, велел тем купцом дати торг повольной и пошлины



свои с них и с их товаров имати не велел. *РБС*, 14, 1583 г. И на тех перевозех и на мытах с дворян... и с гонцов, которые посланы будут для государевых дел, мыта и перевозу и мостовщины ни где не имати. *Улож.* 1649 г., 68. Роспис должным днгам которые голова Ивашко Маслов с товарищи имал послѣ сроков с орловского пушкоря с Кондратье Маркова взято з дву стругов да з соли 14 рублей 14 алтын. *Южн. тамож. кн.*, 249, 1652 г. Да и монастыри, государь [царь Алексей Михайлович], судомъ и управою были [дворецкому] вѣдомы и со всякихъ монастырскихъ дѣлъ пошлыны иманы въ приказѣ жъ большого дворца. *АЮЗР X*, 287, 1654 г. Ходим, г[осударь], мы [алатырские служилые татары], в твоём боярском ухажу, и дана нам твоя государева грамота под Смоленским, пожаловал ты, г[осударь], топоровщины с нас имать не велел. *АХЕМ II*, 114, 1660 г. Ягоды на пива и на медъ, малину, смородину, костяницу, земляницу, черемху, емлютъ зъ дворцовыхъ сель съ крестьянъ. *Котошихин*, 62, 1667 г. И съ Устюга съ посаду и съ уѣзду стрѣleckихъ денегъ велѣно имать зъ 9956 дворовъ по рублю зъ двора. *АХУ I*, 902, 1687 г. — у кого с чего. Били ми челомъ старци Кирилова монастыря Орсеней да Гаврило [великому князю], что емлютъ... на Вологдѣ у моихъ поселскихъ ежегодъ по триста четвертей ржи, и они деи тотъ хлѣбъ возятъ къ собѣ въ монастырь въ Кириловъ, и вы деи у нихъ съ того хлѣба хотите пошлыны имати, и вы бы у нихъ съ того хлѣба пошлынъ не имали никакихъ. *ААЭ I*, 95, 1490 г. А привезетъ чаранжанинъ или коротковецъ и из ыныхъ городовъ изъ Московскихъ волостей иногородецъ, иноземецъ всякой лукъ, чеснокъ, орѣхи, яблока, макъ, золу, хмель, и имъ [пошлиннымъ людям] имати у нихъ со всёго того, какъ у которого емлютъ тамгу сы (!) ихъ товару толко съ рубля по денге, а со лну съ кирби имати дѣсятая горьсть, а съ рогожъ и съ лыкъ, и съ мочаль, и съ лаптей, и съ саней и со всякого мелково товару имати дѣсятое. *Арх. Стр. I*, 694, 1592 г. А имали, гсдръ [Ф. Челищев], у нас [крестьян], провозу съ ювѣти з дву четвертей са ржи и с овса правозу денег по полутару рубли и харчи. *ИНРЯ*, 223, 1672 г. — на ком. А наместницы мои волоцкие и их тиуны

кормов своих на них не емлют. *АФЗХ II*, 11, 1479 г. Воеводы по тем же книгам на нас емлют твой государев ясак. *Сл. Сибир.*, 55, 1598 г. А будет он Сергей за ншею [Первого Лукьянова, Михаила Юрьева и других] порукою не учнет на правежи ставитца по вся дни или без гсдрва указу с Москвы съѣдет и тѣх денег с товарищи своими не заплотит и тѣ гсдрвы денги имат на порутчиках. *МДБН*, 170, 1655 г. 168-го декабря в 23 день пожаловал Борис Иванович [Морозов], нынешней год соли имать на нем [И. Исаеве] не велел. *Хоз. Мор. II*, 198, 1659 г. И на них, иноземцах, велено имать положенная торговая пошлина, как и преж того в порубежных городех с-ыноземцов имана по полугривне с рубля. *Россия и Восток (Инд.)*, 79, 1684 г. — за что. И они [дворяне и дети боярские], государь [Михаил Федорович], все сказали перед нами, холопи твоими [брянским воеводой], што крестьяне их из с тех буд возили золу и соль имали за провоз. *РБС*, 80, 1622 г. — от чего. А пошлины имати от правые грамоты боярину от печати по девяти денег с рубля, а дьяку имати от подписи с рубля по алтыну. *Судебник 1550 г.*, 240. — на что. Указал государь и бояре приговорили за стрелетцкие хлебные запасы и ямские денги московским и розных городов ямщиком на жалованье имать. *А. писц. д.*, 203, 1649 г. Книга расходной оскольского кобака и томожни что имоно по гсдрву указу и по грамотам из кабацких и томоженных денежных даходов на жалаваня. *Южн. тамож. кн.*, 259, 1652 г. || на кого. Изымать в чью-л. пользу. [Предупреждение русских послов французским купцам] А буде объявитца табак или вино двойное на кораблях, и тот табак и вино будут имать безденежно на великого государя. *Ст. сп. Нотемкина*, 278, 1669 г. + XVI в.: *А. Лодом. ц.*, *АФЗХ II*, *Нижегор. док.*, *Ридли*, *Сл. Каз.*, *Судебник 1589 г.*; XVII в.: *А. земск. торг. д.*, *АИ II*, *АИ IV*, *А. Кунг.*, *А. тягл. II*, *А. Угл.*, *В-К VI*, *Вкл. Новоспасск.*, *ДАИ II*, *ДАИ III*, *ДАИ V*, *Д. Новг. мит. Кипр.*, *Док. Любят. м.*, *Дьяк. Оч.*, *Нам. южн. в-р. нар.*, *НРН VII*, *Нск. писц. кн. II*, *РД II-2*, *РД III*, *РШЭО*, *Сл. Каз. 2-1*, *Сл. Нерм. I*, *ЧО. Ср. имывать*.

6. что. Брать, получать в качестве платы. Яз [стрелец Захаров Лога-

чев] жил у брата своево за мною никакия службы твоеи гдрвои не была и на Елцѣ гдрѣ яз городовой и острожной дѣла дѣлол и собѣ гдрѣ двор поставил и твое гдрво жалования хлѣб и денги на Елцѣ имал. *Нам. южн. в.-р. нар.*, 17, 1593 г. — во что. А как де тот овес слегся и сопрел, и маия де во 1 день велел служилым людям сказать, чтоб они тот мокрой овес имали в гсдрво жалование и служилые де люди тово овса смотрели и имать было тово прелово овса в гсдрво жаловане не учили. *Сл. Том.*, 85, 1627 г. — за что. А Григорья Кошкина косил на поле четыре дни... а за работу имал по два алтына на день. *Сл. Ворон. II*, 47, 1693 г. — от чего. И учал себѣ отликой молодецъ своею вострою саблею похвалиться: Не потому, де, моя молодецкая вострая сабля дорога, что она кована в заморскомъ красне дорогѣ булате, потому... что еѣ ковали 70 мастеровъ с семидесяти городовъ, а всякой мастеръ ималъ от своего хитрого мастерства по семи сотъ рублей. *Сказ. о некоем молодце*, 238, XVII в. — на кого. Да у той же роздачи велеть быть полковникам и сотникам стрелецким и пятидесятникам и десятникам, чтоб однолично великаго государя жалованья никто ни на кого подставою не имал, и великаго государя жалованьем никто не корыстовался. *Сл. Каз.* 2-4, 1697 г. — у кого. И я [посадский человек К. Колачник], сирота, им, должником своим, по кабалам в уплат то железу отдавал, и оне у меня, сироте, тово железа не емлют, хотят меня, сироту разореного, на правеже изуевчить. *РШЭО*, 426, 1681 г. — у кого за что. Государевы люди за те свои товары имали у них, свейских людей, их медные шкиловые деньги. *РШЭО*, 134, 1648 г. — у кого на что. А что скудные торговые люди въ посадѣхъ и въ уѣздѣхъ тайно емлютъ денги у нѣмецъ въ подрядъ на русские товары, и собравъ будто свои товары явно малою цѣною продають, по сговору съ нѣмцы. *А. земск. торг. д.*, 3, 1665 г. > Имать посулы (взятки и поминки). *Брать взятки*. А на том велити судьям крест целовати, что посулов не имати, а судити в правду. *Судебник 1589 г.*, 413. А в суде друг другу не дружить, посулов и поминков не имати. *Там же*, 414. Данило Лодыгинъ, да Микула Хозинъ... подали вамъ, государемъ, извѣсную на

насъ [воевод] челобитную послѣ нашево писма, будто мы... посацкимъ людямъ и уѣзнымъ налоги чинили и поминки и посулы имали. *Нск. писц. кн. II*, 36, 1631 г. — от чего. А посулов бояром, и околничим, и диаком от суда и от печалования не имати. *Судебник 1497 г.*, 346. А учнут от чево посулы и поминки имати [воевода и дьяк], а после про то сыщется, и им от государя царя и великого князя Михайла Феодоровича всеа Русии быть в великой опале. *Сл. Каз.* 2-1, 81, 1613 г. — с кого. Да онъ же старецъ у многихъ нашихъ братьи отнималъ насилствомъ, безвинно, отнимаетъ лошадей и емлетъ съ насъ многия взятки, посулы и поминки безпрестанно и многихъ бьетъ и мучитъ напрасно. *ДАИ X*, 77, 1682 г. — с кого от чего. Тутъ же сыскное дѣло, 167-го году, про воеводу про Лва Ляпунова, что онъ з государевы службы изъ Белагорода начальныхъ людей и салдатъ отпускалъ и отъ тѣхъ отпусковъ и отъ роздачи кормовыхъ денегъ ималъ съ нихъ посулы. *ДТН I*, 463, 1681 г. — с чего. Они с такова ж неявленово питья и з блядни емлют посулы, а в город не возят же и с ним не делят. *Сл. Том.*, 85, 1651 г. + XVI в.: *Судебник 1550 г.*; XVII в.: *ИНРЯ*, *Улож. 1649 г.*, *Хоз. Мор. II*.

7. что. Брать, получать в собственность, пользование, распоряжение на определенных условиях или на определенный срок с последующим возмещением. А всякая ссуда имати и давати, въ честь, и бречи паче своего, и отнести на срокъ, што бы сами государи того не просили и по то не посылали, ино впередъ дадутъ. *Дм.*, 42, XVI в. И после королевина корунования будет большое собранье ратным людем и всѣ приказные люди и урядники которые имали денги для наймования ратных людей тѣм всѣмъ к тому времени... полные полки и компании поставит. *В-К III*, 131, 1646 г. Бюють челомъ [князьям Никите Ивановичу и Якову Никитичу] ...крестьянишка, которые заимовали у васъ, государей, из житницъ хлѣба... и хто что хлѣба ималъ, и то написано въ роздашныхъ книгахъ. *ЧО*, 98, 1673 г. — у кого. А те денги и серебро и персни имал он Прохор у нижегородца посацкого члвка у Матвѣя Осипова сна Жилцова в прошлых годах и он Прохор тех заемных денех и серебра и персней не платит и по се число хочет завладет



напрасно. МДБН, 77, 1668 г. — от кого. Не прямо ты писал, колько ты берковсков от меня имал [otmenaе umal; van my entfangen heffst]; яз тебѣ учту тим товаром, что ты описался. Разг. Фенне, 358, 1607 г. — из чего. Да тот жа гсдрь Левон Толдыкин взял три осмины собѣ ржи а вывез рож из города Левон Меркулав а скозал Левон Толдыкин таму Левонтею Меркулову что ту ему рож пожалавал Иван Микитин взаимы да тот жа гсдрь Левон Толдыкин имал рож из гдрваи житниці. Нам. южн. в.-р. нар., 8, 1593 г. — подо что. А велел [князь Езикский] под Федора и под Неудачу подводы имати от города от Ерка и до Лунды. Ст. сп. Нисемского, 106, 1583 г. А шапку де тотъ же малой [Микитка] принесъ къ ней [Соломийке] послѣ, а сколько спустя, того она не упомнить, и ималъ у ней подъ ту шапку колачи. А. Кунг., 11, 1668 г. > Имать в заклад (в закладе), в заем (в займы), в долг (в долги). И преж сего гсдри кормили харчом [денщиков застольных людей] из ваших гсдревых доходов а ннѣ гсдри без вашего гсдрева указу кормили харчом с миру емлем в долгъ а платити гсдри нечем. Арх. Ножарских, 145, 1647 г. А для исполнения и здоволения тѣх [людей] которые ихъ [епископские земли] покупали или в закладе за денги имали и королевскому величеству о том помыслити... что всегда тѣм бископскимъ имѣньям быти за кирками. В-К IV, 70, 1648 г. А дал я [С. Л. Сверчков] холопъ твои ему всякого товару на восемьдесят рублев а приказывал я ему Илюшки чтоб он без моего ведома товару из лавки в долги не роздавал и въ лавку ни у кого товаров в долги же имат ему ни у кого не велел. МДБН, 84, 1671 г. И я холопъ твой многажды ималъ въ займы изъ твоей великого государя казны. ЧГВ, 843, 1672 г. Да буди вамъ гсдремъ моим [Нрасковье Борисовне и Афанасию Ильичу] вѣдомо которую Федор Григоревичъ рош имал заемъ (!) и мы тое заемную рош у Федора Григоревича принели... при свидѣтелях. ИНРЯ, 177, 1704 г. — кого к кому. А будет хто учнет каких всяких чинов людей в какие закладные записи или в кабалы, или в ыные в какие крепости писати, и тех людей или их жон и детей к себе в заклад имать, и тем людем, хто так учинит, за то быти от великого госу-

даря... в великой опале и в казни. Сл. Каз. 2-4, 1677 г. + XVII в.: ДАИ X, Нам. Влад., Служба кабаку.

8. *Захватывать, овладевать, брать силой.* — что. Стоялъ онъ, Томилко, съ тѣмъ Гришкою у вечерни, и тотъ Гришка, побранясь съ нимъ, и говорилъ... что онъ, Томилко, бывалъ московский стрѣлецъ, да онъ же де былъ въ Ростовѣ, а какъ де литовские люди Ростовъ имали, и отца де нашего... будто въ Литву отдалъ онъ, Томилко, Левонтъевъ. Сид, 420, 1623 г. И он [С. Разин], вор... шахова величества многие города обманом и душевредством имал и разоренье чинил. РД II-1, 8, 1670 г. — чего. Всякимъ караблямъ которые ходят в Леванту и на Воряжское море и в Московию и в Гронлантъ для торгового промыслу что имъ всякими мѣры радѣти аглинских воинских караблеи имати и разоряти гдѣ ихъ соити могут и такъ же всѣхъ аглинскихъ торговыхъ караблеи имати и отсылати в указные мѣста толко ихъ не грабѣт и некакова зла над ним ни чинити и не портити но вѣле отсылати. В-К V, 62, 1652 г. || *кого. Брать в плен, лишать свободы.* Был я холоп твой [Михалка Бекетов] в полону в Турецкой земли 3 годы, а вдругоряд в полонѣ мучился в Крыме 4 годы, а в третей имали меня татарове, как царь крымской приходил к Москве при царѣ и великам князе Федоре Ивановиче всеа Русии. Ст. печ. пр., 66, 1613 г. Егда идоша казаки в степь, нашли двух татар спящих, а кони у них привязаны. Они же емша их и привелоша ко атаману. Сказ. пов. об аз. взятии, 86, XVII в. Он, Григорей, а с ним дворяне и дети боярские... пришед под литовской город под Гомей, гомейской острог взяли взятъем... и городской мост сожгли, и башню зажгли, и языки имали. Кн. сеунчей, 26, 1619 г. Указали есмя польских и литовских полоненников которые иманы в нынешнюю войну и розосланы по городом к воеводам и ко всяким приказным людем кормить. Сл. Нерм. I, 231, 1634 г. А которыхъ, государь, насъ, холопей твоихъ, и всякихъ ратныхъ людей и людишекъ нашихъ на боѣхъ и на дорогахъ живыхъ емлютъ и приводятъ во Нсковъ, а во Нсковѣ ихъ мучать всякими розными пытками. Нск. писц. кн. II, 97, 1650 г. Которых языков в походах имали, и те языки роспрашиваны. Сл. Сибир., 55,

1654 г. Многие воровские всякие люди... прибирая к себе всяких людей большим собранием и на дорогах имая всяких твоих великого государя гонцов и вестовщиков... многих мучили и побивали до смерти. *РД II-1, 263, 1670 г.* > Имать с собою неволею. И после того те донские казаки и саратовцы и черкасы имали нас, холопей твоих, с собою неволею в Шацкой уезд. *РД II-1, 428, 1670 г.* А как, государь, те воры казаки, будучи в Кадоме, нас, холопей и сирот твоих, всяких чинов многих людей до смерти побили и дома их разорили и животы пограбили, и нас, холопей и сирот твоих, имали с собою в уезд неволею. Там же, 301. > Имать с собою сильно. А про Колмака с товарищи сказали после, что деи они в Азове и в Кафе были, а приходили деи искати племянни своего на откуп, а под Асторохань деи тех козаков турские люди имали с собою их в вожах сильно. *Ст. сп. Новосильцева, 65, 1570 г.* > Имать в полон. *Брать в плен.* Воевода Ондрей Семенович Олябьев со многою ратью будет на вас [изменников] и велит вас воевати, а жон и детей в полон имати. *Сл. Каз. 2-1, 81, 1608 г.* Что по вся годы приходят к ним киргизы и черные колмаки по трижды и по четырежды годом... и жен их, и детей за ясак емлют в полон. *Сл. Том., 85, 1621 г.* > Имать полон (полону). *Брать пленных.* Ниже того мѣста съ версту на правой сторонѣ на берегу село новое великое есть. Тутъ, сказываютъ, донские казаки бывали и полонѣ имали; отъ того села и Царьградъ видѣнъ. *Арс. Сух. Проск., 11, 1653 г.* Бухарцы приходили войною со многою силою... и многих сел и деревень разоряли, и полону много имали. *РД IV, 12, 1668 г.* || *кого, что. Отбирать, отнимать, захватывать в качестве добычи.* Ходил гсдръ тот Володимер [Небольсин] за рубеж после мирнова поставления без твоево гсдрва [царя Михаила Федоровича] указу литовския дрвни и буды грабил и жог лошади и коровы и платя и всякою рухлед имал. *Южн. челобитные, 18, 1622 г.* И хотели с судов те хлебные запасы имати скопом, и заговором, и шумом своим произволом себе, а не по гсдрву указу. *Сл. Том., 86, 1638 г.* И они, воры, за то крестьянина моево [Х. Афросимова] Ивашка Овчинника убили до смерти и лошадей, и что им

надобно было, имали. *РД III, 128, 1662 г.* — *у кого.* Ответ наш казачей из Азова города... голове яныгескому: ...Нитаемся мы, аки птицы небесныя: ни сеем, ни орем, ни в житницы збираем... А злато и серебро емлем у вас за морем. *Нов. аз. ратн. сид., 68, 1642 г.* > Имать сильно (насильством). Да Матвей же де и Семен твоих государевых ясашных людей силно емлют к собе в холопи. *Сл. Том., 86, 1609 г.* — *у кого.* Да онъ же, Иванъ [воевода И. Окунев], заставлялъ насилствомъ крестьянишокъ нашихъ пашни на себя пахать, и огородовъ городить, и навозъ, и дрова, и лучину, и жердь на себя возить, и рыбы по озерамъ ловить, и неводы ималъ у крестьянишекъ нашихъ силно, и неводы погноилъ и передралъ. *Нск. писц. кн. II, 380, 1639 г.* Приставали они, воровские казаки, к их Наншину городку и ружье, и зелье, и свинец, и запас, и тележные колеса, и деготь насилством у них [И. Бакулина со стрельцами] имали. *РД I, 87, 1667 г.* А сибирские де воеводы и всякие приказные и купецкие люди, которые ъздятъ въ Сибирь и изъ Сибири черезъ Кунгуръ, подводы емлютъ у нихъ [чердынцах и усольцах] силно. *А. Кунг., 156, 1688 г.* У Ваньки Дьячкова имал он, Христофор, дрова и сено сильно. *Сл. Сибир., 55, 1698 г.* > Грабежом имать *см. грабеж.* || *кого, что. Воровать.* А мамонъ ходят ночи да имають куры, а живутъ въ горѣ или в каменье. *Х. Аф. Ник., 16, 1472 г.* || *что. Принудительно изымать в результате обыска.* Царь велѣлъ по всей Москвѣ и въ городѣхъ у всякихъ людей имати писма, которые умѣли писать, и складывали тѣ писма съ тѣми воровскими писмами; и не сыскалось противъ того воровского писма ни одно писмо. *Котошихин, 86, 1667 г. + XVII в.: Оп. г. Опочки, НРН VI, Сл. Мангаз.*

9. *кого из чего. Исключать откуда-л., освобождать от чего-л.* Служилых людей ис холопства многих он имал и сажал в оброчные люди. *Сл. Том., 85, 1643 г.*

10. *кого. Задерживать, ограничивать чью-л. свободу, арестовывать.* Кто въ тѣ лѣсы поѣдетъ безъ ихъ [Троице-Сергиева монастыря] докладу монастырского... и язъ [великий князь] на тѣхъ на всѣхъ далъ своего пристава Налку Ворону, а велѣлъ есми ему въ тѣхъ монастырскихъ



лѣсѣхъ тѣхъ людей всѣхъ имати. ААЭ I, 85, 1485 г. А кого в селех и в деревнях и по дорогам розбойники розобьют, и вы [посадские люди] за розбойники не ездите и розбойников не имаете. *Дипломат.-4*, 31, 1542 г. А кто учнет в тех водах ловити без архиепископля ведома, и тех людей архиепископ велит имати с приста-вом и ставити перед собою. *Сл. Каз.*, 95, 1555 г. Да будет и в иных городех, где такая ж смута учинилась, и вам бы, потому ж, ссылаясь в Казань с бояры нашими и с воеводами, промышляти велети воров, имая, сажати в тюрьму. *Сл. Каз.* 2-1, 81, 1606 г. Имают нас по дорогам и в Смоленску по вулицам до государева боярина не допускают и побивают на смерть. *Сл. Смол.*, 104, 1609 г. А которые де рыболова поехали по прежнему, и кнзь Микита де велел их имать и в съезжей избе бить батоги нещадно. *Сл. Том.*, 86, 1627 г. И тѣ де стрѣлцы стоятъ [на заставе] ...въ трехъ мѣстѣхъ... и приѣзжихъ торговыхъ людей, русскихъ и татаръ, съ таможенными выписями, имая вяжутъ, и задерживаютъ. *А. Кунг.*, 46, 1680 г. А какъ де въ нынѣшнемъ во 198 году, для сыску воровъ Федки Шакловитова съ товарищи, посланы полковникъ Иванъ Печаевъ съ товарищи, и какъ де стали Оброску Петрова имать, и онъ Юрка въ то время былъ у него Оброски въ дому, а служилые де люди учили его имать у двора его Оброскина. *Д. Шакловит.* I, 99, 1690 г. > Имать сильно (силою). И я [подьячий А. Скворцов], холопъ твой [Михаила Федоровича], учаль тому Офонасью Загрязскому за то говорить, что онъ, Офонасей, выходцовъ къ себѣ во дворъ силно емлетъ и человекъ ево Ивашко челобитные подписываетъ, а тотъ человекъ ево Ивашко за рубежъ ѣздилъ и ночью черезъ стѣну за городъ ходилъ. *Нск. писц. кн. II*, 326, 1632 г. Но твоему [З. З. Кишкина] челобитью был подячей досматривал межи и всяких признак и которые били третьейи Иван да Данило Давыдовы да Михаилу Каисаров принесли челобитные будто подячей крестьян их имал силою и нанисал досмотръ не по их веленью а поп будто в их место приложил руку воровски. *Грамотки*, № 61, XVII — н. XVIII в. || *Заключатъ под стражу.* — во что. То де на меня [Аксенку Алехина] тюремные сидѣльцы затѣ-

яли по недружбѣ, потому что былъ онъ въ губныхъ цѣловальникахъ, и для ихъ посыланъ былъ въ уѣзды, и ихъ ималь въ губу. *СиД*, 293, 1623 г. > Имать за приставы. И тотъ, государь, Офонасей... твое государево царское жалованье, а мое [Г. Бешенцова] помѣстейце, нынѣ во Гдовѣ запустошилъ, и крестьянишокъ моихъ Степашка Олисова да Савку Нанкова съ товарищи во Гдовъ за приставы ималь, и во Гдовѣ за приставы сажалъ же. *Нск. писц. кн. II*, 319, 1633 г. || *Нытаться задержать.* Стряпчей Родка Литвинов того гулящего человека Никишку имал и поимать его не могл. *А. Кунг.*, 189, 1691 г. + XVII в.: *Д. Шакловит. II*, *Д. Шакловит. III*, *ИНРЯ*, *МДБН*, *РД III*, *Сл. Нерм. I*, *Шумаков. Акты юрид.*

11. что. Добывать, доставать. Из бортей мед емлют. *Сл. Нерм. I*, 231, 1618 г. На Теркѣ де траву марену кизылбашскимъ купецкимъ людемъ продаютъ терские всякие люди и терские гребенские казаки, а емлютъ де тое траву выкопывая изъ земли съ кореньемъ около Терка. *АИ IV*, 141, 1650 г. Емлют де крестьяня Благовещенского монастыря тое руду, кладут в онбар, а железа де у них делать некому, обыскали де недавно. *Хоз. Мор. II*, 160, 1651 г. А руда де железная от Макарьевского монастыря верст с 7, а емлют де руду в болоте, а тое де руды много в болотах, лежит де в оборник на верху местами, а не с одново. *Там же.* У старыхъ мѣст гдѣ мѣдная руда сыскана велѣтъ руду копать и в ыныхъ мѣстехъ имать. *Сл. Нерм. I*, 231, 1643 г. А чѣмъ портит. и гдѣ ей корене имать про то де скажет она Ониска. *МДБН*, 259, 1643 г.

12. кого. Приглашать, принимать у себя. И царь их в свою полату цареву имал, и в его полате устроено среди полаты место аспидное, а кругом того места решетка золотая, и на той беседе сидел богодойский царь. *Сл. Сибир.*, 55, 1670 г. > Имать к себе. Взял служивыхъ людей... к себе в юрту и потчевал де их вином... и многие де киргисские люди к себе имали и подчевали их. *Сл. Том.*, 86, 1636 г. После обедни имал [митрополит] нас к себе за стол. *Ст. сп. Елчина*, 217, 1640 г. Государева посла Федора Аблай-тайша имал к себе в улус майя в 27 день. *Ст. сп. Байкова*, 145, 1658 г. *Ср. звать, звать к себе (см. звать).*

13. *кого. Вызывать, требовать явиться куда-л. И нне... воевода... того Гаврилку Нонамарева на Венеу имал и про тотъ бои роспрашивал. МДБН, 101, 1678 г. Я [черный поп Иоиль] умею звездочети-то, у меня гараздо твердо учено; меня, де, и в верх государь имал, как болела государыня царевна Анна, и я, де, сказал, что ей не встать, да так, де, и сталося. Нисьма Никона, 595, 1668 г.*

14. *что. Покупать, приобретать. А больше 1000 бочекъ напередъ не надобѣ ся имати. Любятъ де нѣмцы ворвань болѣе сало. Торг. кн. (С), 130, 1575–1610 гг. Генваря в 23 день целовальнику Бориску Тупылеву за нити и за светилна, что он имал в съезжую избу, 5 алтын две деньги дано. Сл. Том., 86, 1631 г. — у кого. Ядер железных затинных 78 пуд бес пяти гривенок в болших контар. 5 наковален болших, до одное носа уломлено. 4 пищали заповедных. что имали в ряду у детей боярских и у мужиков, и у казаков. Сл. Каз., 95, 1568 г. Продают тем людем соболи, а у тех людей емлют серебро и чаши большие медные, а в тех чашах есть варят. Сл. Том., 86, 1639 г. И я [Ф. Вышеславцев] возму гсдрву грамоту чтоб у крестьян имат по ценѣ животы их. ИНРЯ, 71, XVII — н. XVIII в. — на кого. А имал тот товар на тебя великого гсдря Новгородского приказу подячеи Прокофеи Борисовѣ снѣ Протопопов а денегъ за тот товар мнѣ [А. Семенову] сиротѣ твоему и по се время ис Носолского приказу ничево не дано. МДБН, 96, 1675 г.*

15. *что. Обладать, располагать чем-л. Имаши ли добру рыбу да куплю. ἔχεις καλὰ ψάρια ν' ἀγοράσωμε. Речь тонкосл., 45, XV в. Укорѣ и тще-та имѣнию во мнозе пьянствѣ. аще ли соидеши, или съѣдеши, а пьянствѣ во мнозѣ, и ты на пути уснешь, а до дому не доидеши... соимуть с тебя и все платие и што имаше съ собою. Дм., 23, XVI в. Ср. иметь.*

16. *Обладать какой-л. характеристикой. И жилки оные которые по всему деревцу ростягаются. корень у древеси имат образ устѣ скотинныхъ, которой расходится широко, дабы древу или травѣ корму доставалъ. Назиратель, 226, XVI в. Ср. иметь.*

17. *что. Заготавливать (сено). А что, господине, сказывает Васюк, что мы [монастырские крестьяне]*

*имали по два году сено, а мы, господине, исстарины те луги косим да и сено емлем. Дипломат.-4, 50, 1504 г. — кому. Сено имать ему Ивану свою половину на позже. Сл. Нерм. I, 231, 1714 г.*

18. *кого за кого. Брать замуж. У тебя [С. И. Назухина] братец крестьянин твои Денис милости просит чтоб ты ево не замал на Григореве а как я [Ф. И. Назухин] у нево доч за Улянка имал и я ему верился что ево с мѣста не тронут. ИНРЯ, 167, XVII — н. XVIII в. Ср. брать.*

19. *что. Испытывать (чувства). Свое. выкупая. печаль имут с радостью. Сим. Нослов., 142, XVII в. Δ Имать сердце к кому, к чему. Быть расположенным к кому-л., чему-л. Ты [Морозова] уже мертвец, отреклася всего, а оне еще, горемыки, имут сердца своя к супружеству и ко птенцам. Авв. Нисьма, 212, 1673 г.*

20. *Оказывать воздействие, влияние. Железы оттирати дрествяным камнем да метат въ яму или в воду а то не имет ино горючимъ каменнем прижигати или теплою водою. з борцем парити или с крапивою и нати-рати железу щепотным зелием многажды ино железу умяхчит и отведет. Леч. Котковой, 185, к. XVII в. — что. Всего того и всякой порядни жена смотрела, и учила слугъ добромъ и лихомъ, не иметъ слово, ино ударити. Дм., 49, XVI в. А толке жены, или сына, или дочери, слово и наказание не иметъ, не слушаетъ и не внимаетъ... какъ мужъ, или отецъ и мати учить, ино плетью постегати по винѣ смотря наединѣ. Там же. Доброго человека и добрые жены николи ни въ чемъ меженина ['недостаток'] не иметъ. а старын запасъ держать на много лѣтъ кои не портитца. Там же, 53. И вамъ изумрудъ пытати изумрудовою трескою: и будетъ не иметъ его треска, ино то прямой изумрудъ, а иметъ треска, ино то поддѣльное стекло. Торг. кн. (С), 121, 1575–1610 гг. || О состоянии. Охватывать, овладевать кем-л. И живучи, государь, на твоей государевѣ службѣ испроѣлися [десятник Тихон Андреев и усольские ратные люди]; а срочные мѣсяцы, государь, намъ будучи на твоей государевѣ службѣ отошли: и намъ, сиротамъ твоимъ государевымъ, твоей государевы службы служити не чѣмъ, няла насъ нужда великая. АИ II, 236–237, 1609 г.*



21. *что. Превосходить.* А камень баусъ сизъ, голубъ, и вы баусъ за яхонтъ не купите; яхонтъ его иметь. *Торг. кн. (С), 121, 1575–1610 гг.*

22. *что чем. Затоплять.* И весне де под двором и под анбары землю емлет водою и ледом. *А. Солов. м., 107, 1578 г.*

23. *Работать, функционировать.* Жернова куютъ коли они не имут. *Сим. Нослов., 102, XVII в.*

II. Как полужнаменательный глагол. Обозначает действие по зависимому существительному или прилагательному. Бога ради, господине мои, не прогнѣвайся на мя, что есмь не успѣлъ тебѣ много писати, понежубо имам иная дѣла, болши сих, а когда найду время, тогда хочю тобѣ много послужити. γὰρ τὸν θεὸν, ἀφέντη μου, νὰ μηδὲν χολομανῆς εἰς ἐμέ, εἴ τι οὐδὲν ἔσωσα πολλὰ νὰ σὲ γράψω, ἐπειδὴ γούν ἔχω καὶ ἄλλας δουλειὰς μεγαλοτέρας παρ' ἐτούτοις καὶ πότε θέλω νὰ εὕρω τὸ καιρὸς, τότε θέλω εἰς ἐσένα πολλὰ νὰ δουλεύω. *Речь тонкосл., 58, XV в.* Аще ли кто въ селехъ и во градѣ, и на сусѣдствѣ кто добръ, и у своихъ християнъ, или на власти, или на приказѣ праведны уроки въ подобно время емлетъ, не силою, ни граблениемъ, ни мучениемъ. *Дм., 38, XVI в. Т[о]сливо да зобота, то-ть челоуѣка стара емлет [tot tzelovieka, stara iemlit; makedt eunen mahnne olt 'делает человека старым']. Разг. Фенне, 482, 1607 г.*  
> Ять, имать веру см. *вера.* + XVII в.: *В-К V, Копенг. разг., ННРЯ, Носольство Мышецкого, Сим. Нослов., Сказ. о куле.*

III. Как вспомогательный глагол. 1. *что. Быть в наличии.* Приводъ водяной на мельницы какой имать быти, или гдѣ нибудь [приобрести]. *Назиратель, 180, XVI в. || Составлять в совокупности.* Якожде душа трисоставна — ум, слово, дух — имать един образ, такожде и Бог: сын и дух святыи во отце соединенно и совокупно, а не слитно и нераздельно всяко. *Авв. Кн. облич., 176, 1679 г.*

2. с инф. *Начинать что-л. делать.* [Татьяна архиепископу:] И сам-то Господь не придет с палицею на тя и на вся злоторящая, такового человека зла пошлет на тя, и тот тя имать бити и безчествовати и предати на обличение протчим злоторящим. *Нов. о Карпе Сутулове, 117, XVII в.*

3. с инф. *Хотеть, желать, стараться.* И глаголае ему [татарину]

протопоп [Тимофей]: Но вере твоей здравие тебе дарова Бог, и се сам видиши на себе благодать его, и аще истинно желаеши, вместо маловременныя жизни века сего жизнь вечную получитьи имаши. Ничто не возбраняет ти креститися. *Сл. Каз., 95, 1592 г.*

> Имать грозою см. *гроза.*

*Вар. имати.*

**ИМАТЬСЯ** и **ЯТЬСЯ**, *несов.*

1. *Братся (рукой, руками) за что-л.* И в целованья место имались за руки [голландцы и русские послы] по своему обычаю. *Ст. сп. Кондырева, 174, 1616 г.* И тутю Стоверъ дагодаетца: имался за руки за белыя и целовался, и пошли они [посол Василий Иванович и боярин Ставр Гоудинович] ко кнезю Владимиру киевсьскому. *Былины XVII–XVIII вв., 204, сер. XVII в.*

2. с инф. *Брать на себя обязательство что-л. сделать.* И о сем судья ялъся доложить осподаря своего великого князя. *АСЭИ I, 400, 1485–1490 гг.* И показаль есми [митрополит Иоасаф] королю грамоту патриархову, которые пишетъ къ митрополиту вселенскому и епископомъ и всѣмъ православнымъ християномъ. И какъ тоѣ грамоту видѣлъ у меня, и мнѣ [митрополиту Иоасафу] велѣлъ итти къ себѣ на подворье и покоитца и ялся меня отпустить. *ДТН II, 73, 1561 г.* Без нашего деи велѣнья и незанисные мастера того ему наряду дѣлати не имутца. *Сл. Нерм. I, 231, 1563 г.* А подмастерья деи, и каменщики, и известные мастера, тою известью города дѣлати не имаются. *АИ I, 439, 1591 г.* А съ кѣмъ будешь сговариваться, имайся продать [воск] за 100 берковецъ. *Торг. кн. (С), 131, 1575–1610 гг.* И ты по заказу имайся за 200 берковецъ поставити въ Голанской землѣ сало фунтъ по 3 стюверша — по одному алтыну, а пудъ по 40 алтынъ. *Там же, 130.* Изю Гданска пишутъ что санатори полские того поволить не хотятъ чтобъ королю полскому иматца противъ турецкого воину вести. *В-К III, 129, 1646 г.* И он де той лошади не крадывал и никого красть не подваживалъ и кораулить у Игнатъевыхъ людей тѣхъ лошадей он Степка не имался. *Сл. Ворон. II, 47, 1680 г. + XVII в.: ДАИ II.*

3. *Ручаться, принимать на себя ответственность за кого-л., что-л.* Касим сказал... А посылае, господине, государь наш к Асторохани войну

для того — посылал к нему крымской царь, а ялся: яз деи шед, тебе возьму Асторохань, да и Казань деи твоя же будет. *Ст. сп. Новосильцева, 70, 1570 г. — за кого.* А сказал пристав и понятые, имался деи за того детину и поличная Федор Битяговской. *Сл. Смол., 104, 1610 г.* А после того за того беглаго холопа имается прежний его боярин по старине, или по кабале, и по суду доведется его отдать тому его прежнему боярину. *Улож. 1649 г., 351.* А он де, Федька, взял его к себе жить и за сторожа имался он, хозяин его, Федька. *Сл. Том., 86, 1673 г. — за кого в чем.* И которым холопом отпусковых не дадут... велят им кормиться собою, а хотят за них вперед в холопстве иматца. *Уст. прик. кн., 375, 1603 г.* И я [Б. Алексеев], сирота твои, стал говорит ему Емеляну что за члвкъ к тебѣ приходит и он Емелянъ назвал ево братом своим а имался за нег (!) во всем. *МДБН, 79, 1669 г. — за что.* Которых людей разбойники разобьют, а разбойники не сысканы, а истцы имаются тех разбоев за поличное за что нибудь, и пишут в челобитных иски большие, и тот, у кого поймаются, учнет на него говорить с пытки, что поличное у кого купил или выменил... и того человека не поставит, и на том доправит истцов иск весь сполна. *НРН VII, 415, 1669 г. > Иматься* порукою. Кромѣ сеи купчей крѣпко то лавочное мѣсто по сеи моеи купчей ему Семену и дѣтям ево а порукою по том лавочном мѣсте в очищене имаяс я же продавица вдова Дарья да ростовцы посадские люди. *Нам. Влад., 139, 1693 г. + XVI в.: Ревел. а.; XVII в.: А. тягл. II, АЮ, НРН V.*

4. *за кого. Обвинять в чем-л.* У нег [Ивана Мурзы] лошад моя [Ф. Доркова] краденая кобыла савраса что я видел у нег кобылу свою на дворѣ а имался при стороннихъ крѣстьянех... а имались оне за крѣстьянина Ивана Мурзу. *Арх. Ножарских, 267, 1647 г. > Иматься за рожу. Выдвигать обвинения лично (?).* Прощал (!) в вотчину гсдря ншего князя Ивана Дмитрѣвича члвкъ князя Дмитрѣя Михайловича Барятинскова села Дорков Федор Степанов да с ним крѣстьянин Игнатеи Лукоянов а имался за рожу за Ивана Мурзу что у нег лошад моя краденая кобыла савраса. *Арх. Ножарских, 267, 1647 г. || у кого за кого, за что. Предъявлять претензии*

*на имущество.* В прошломъ гсдрѣ во 152-м году имался члвкъ мой Васка Пронъчищев во Ржеве Володимерове Старецкого мнстря у крѣстьянина у Ивашка Дуракова за лошад мерин рыж. *Арх. Ножарских, 59, 1645 г.* В Ыскоре погосте в церковной трапезе Сидорко Бушков за шапку у сына еѣ у Онцыфорка Судницына имался чья та шапка и хто тое шапку шил. *Сл. Нерм. I, 231, 1648 г.*

5. *кому в чем. Состоять в каких-л. отношениях с кем-л., оказывать содействие кому-л. в чем-л.* Взялъ ево онъ Андрѣи ево Карпушку за сиротство и имаетца ему в сватовстве. *МДБН, 222, 1676 г.*

6. *к чему. безл. О приближении, наступлении какого-л. периода времени.* А нялось, государь [царь Борис Федорович], къ морозобитнымъ годомъ, и мы, сироты твои государевы [охотники Меншичко Васильев с товарищами], обнищали и одолжали великимъ долгомъ и твои государевы гонные лошади опали и досталь вкоонецъ погибли. *ДТН II, 811, 1604 г.*

7. *Дел. Взиматься, взыскиваться.* А Уньские и Ненекоцки протори при моемъ [Якова Дмитриева] сотцкованьи во всей земли не считаны и не въ розрубѣ и по ся мѣста, и тѣхъ моихъ заднихъ проторей нялось по новому письму на голову по пяти денегъ. *А. Лодом. ц., 41, 1554 г.* Мне ж, сироте твоеи, имать велено, а в острожную, гдрѣ поделку по деньге с рубля, что емлется в Томском городе в съезжей избе. *Сл. Том., 86, 1647 г. — с кого.* С гулящихъ людей емлетца прохожие пошлины с человека по четыре деньги. *Сл. Сибир., 55, 1627 г. — за что.* Никула Хозин перекошил... сѣннаго покосу насильствомъ тринадцать копенъ большихъ волоковыхъ... того иметца за тринадцать копенъ рубль тридцать одинъ алтынъ четыре денги. *Вып. приговор., 89, 1639 г.*

8. *Составляться, делаться, осуществляться.* И в том по них [подрядчикахъ] емлютца записи с поруками, что им та соль против своего приему отдать на Москве вся сполна без недовозу. *РД III, 141, 1671 г.*

Δ *Иматься за веру (за шерть). Соглашаться решить дело присягой.* И истец с ответчиком ималис за веру за кресное целоване. *Арх. Ножарских, 333, 1648 г.* И в том во всем истец с ответчиком имались за веру, ответчик Федька взял себе на душу крест



целовать. *Сл. Том., 86, 1673 г.* Истец [Лучка Нерфирьев] и отвѣтчикъ [Сенька Нанов] имались за вѣру. *А. Кунг., 61, 1685 г.* Истец имался по своей вѣрѣ за шерть а отвѣтчики за вѣру. *Сл. Нерм. I, 231, 1686 г.* Δ Иматься за пытку. *Быть готовым подтвердить свою правоту на пытке. И въ томъ Ивашка Нановъ съ дьякономъ имались за пытку. Суд, 90, 1636 г.* Δ Прахом иматься. *Прекращать существование. Неправое создание прахом емлется [Ne pravoiae sosdanie, prachum iemletza. Vnrechtverdich guedt gedyett nicht]. Разг. Фенне, 479, 1607 г.*

**ИМБЕР** см. имбирь.

**ИМБИР** см. имбирь.

**ИМБИРЬ**, м., собир. [через пол. imbir из нов.-верх.-нем. Imber, Ingwer, входящего через романские языки и ср.-греч. ζυγγίβερις к др.-инд. śṛṅgavāṇam] 1. *Тропическое растение. А имбирь родится в Канбалыке. Ст. сп. Байкова, 135, 1658 г.* Аще ли члвк бывает удушлив ино нарвати озимные ржи травы... да тута ж приложити истерши инбирю корен да гвоздики немного да солотково корени... все то вмѣсто смешати и вложити в горшечик... и взваривати какъ водку чтоб упрело... и то зеле давати болящему... и тако та болезнь удушье... уздравится. *Леч. Котковой, 181, к. XVII в.* [В главе 12 «О древесех и о зеляном кладу»:] Ингирь — Calmis. *Тронх. разг., 43, к. XVII в.* [В главе 13 «О всяких травах и о цветах»:] Инберь — engfer. *Там же, 44.*

2. *Нряность, изготовляемая из корневищ такого растения.* Да зелей, пять гривенокъ перцу, двѣ гривенки шафрану, гривенка инбирю, треть гривенки гвоздики, гривенка корицы. *АИ I, 328, 1563 г.* Du gingembre Imber [Имбер]. *Московит., 334, 1586 г.* Инбирю фунтъ 4 алтына, а коли дорогъ 6 алтынъ 4 деньги. *Торг. кн. (С), 123, 1575–1610 гг.* В третьей бумашке, что инбирь толченой красен, и Иона сказал, что он тово не упомнит, что то за зелье. *Оп. им. Кир.-Б. м., 190, 1601 г.* И овощей всяких сахаров разных, и гвоздики, корицы, анису... мушкату, фиалку, миндальные ядра, инберь, ревень и иных овощей много. *Росп. Нетлина, 48, 1619 г.* Ein 1/2 pfunt Engfer. польфунта имбиру. *Разг. Невенбурга, 10, 1629 г.* 425 горшков инбирю в сахоре [роспись товаров на голландских ко-

раблях]. *В-К IV, 210, 1650 г.* Нерецъ и анис инбир и гвоздика и ягоды винные изюмъ и пряники и сахар и рожки и черносливъ. *Товар. цен. роспись, 132, 1687 г.* В мѣшечкѣ имберу полпята гривенки. *Оп. им. Самойловича, 1157, 1690 г.* Gengber инберь Inber. *Разг. Хеймера, 5 об., 1696 г.* Хрѣнъ, чеснокъ утолчи, инберь утерти, спустить вмѣсто, и ясти какъ мочно. *Леч. Щук., л. 20, XVII–XVIII вв. — в са-тире.* А около гор, и по полям... перцу валяется что сорю, а корицы, инбирю — что дубовова коренья. *Сказ. о роск. житии, 41, XVII в. + имбирь XVII в.: Джемс, Разг. Невенбурга; инбер XVI в.: Аноним. разг.; XVII в.: Лудольф, Разг. Фенне; инбирь XVI в.: Дм., Ридли, Сл. Каз.; XVII в.: В-К V, В-К VI, Джемс, Котошихин.*

[Cardiner 108 finds it «remarkable that the three foreign sources (i. e. DM, TF, RJ) have a variant of the word which corresponds to the original rather than the Russian form». Günther p. 280 assumes either Polish or German influence in these cases. [Гардинер считает «особо примечательным, что три иностранных источника (т. е. Словарь московитов, Разговорник Т. Фенне, Р. Джемс) дают такой вариант этого слова, который соотносится с оригиналом в языке-источнике больше, чем русская форма». Гюнтер (с. 280) признает либо польское, либо немецкое влияние в этих случаях.] По: *Тронх. разг. С. 147.*

**Вар. имбер, имбир, инбер, инберь, инбирь.**

**ИМЕВАТЬ**, несов. (1) что. *Испытывать какое-л. воздействие; подвергаться чему-л.* Первая есть вещь, чтобы оная земля не имѣвала помѣшки и гонении от постороннихъ недруговъ. *Назиратель, 438, XVI в.*

**ИМЕНИЕ**, с. 1. чего. *Обладание, владение чем-л.* Коли же кто изволил Богу служить, о себе ему не подобает тужить. Не токмо за имение святых книг, но и за мирскую правду подобает ему душа своя положить. *Авв. Кн. бесед, 136, 1675 г.*

2. То, что кому-л. принадлежит; состояние, имущество, пожитки, собственность. Или имения чюжаго занрелся? *Исповед., 418, н. XVI в.* Всякому человеку, богату и убогу, велику и малу, разсудити себя и смѣтити по промыслу, и по добытку, и по своему имѣнию. а приказному человеку жити смѣтя себя по государьскому жалованию, и по доходу и по помѣстью, и по вотчинѣ. *Дм., 39, XVI в.*

И тѣ воры, на наши дворишка напавъ, безъ остатка пограбили, а на завтрае пожаръ дома наши потребилъ. И нынѣ я [Василий Янов] ...учинился безо всего, ни дому, ни имѣнья. *АИ II, 369, 1611 г.* Не должны суть чада родителем имения снискати, но собирают родители чадом. *Авв. Нисъма, 190, 1664 г.* Бысть же в дому ея [Ф. Н. Морозовой] имения на двести тысячъ. *Авв. Сл. плач., 296, 1676 г.* Той же бояринъ [Годунов], страшась тѣхъ людей [которые были посланы им по городам], чтобъ на него чего не объявили и ему чего не учинили, давалъ имъ изъ своей и изъ царской казны множество имѣния и богатства. *Котошихин, 2, 1667 г.* Тому же и сына своего Савву поучаше и неленостно таковому делу прилежати повелеваше, дабы по смерти его наследник былъ имению его. *Нов. о Савве Грудц., 83, 60-е гг. XVII в.* А между тѣми то сантанами болши есть слепыхъ, а то потому, что имъ выпаляютъ очи, когда къ Мехе молитве гробу Махметову, чтобъ слѣпыми будучи Махомета ради, не смотрели на прелесть мирскую, и не прелщались тлѣннымъ имѣниемъ, но все оставившы, жили милостынею. *Двор тур. султ. (С), л. 101, 2-я пол. XVII в.* Отец мой и мати моя оставили мне имение свое, да лихие люди завладели. *Азб. о гол. и небог., 35, XVII в.* Не ползуетъ имѣние в день ярости. *Сим. Нослов., 124, XVII в.* Вострубит [пьяница], без всего живота станет, да с похмелья кручиною увязется и от добрых людей отлучится и без всего имения станет. *Служба кабаку, 60, XVII в. — мн.* К тому нетрудно султану турецкому обрести случай, им же бы хотел у кого и вся имения отъяти. *Лызлов Ист. Скиф., 269, 1692 г.* Аще же той держатель присвидетельствует на кого, иже бы деньги полживил или обрезал, таковой всяк смертью казнен бывает, имения же его возмуться половина на султана, а другая держателю двора денежнаго. *Двор тур. султ. (Л), 310, 1692 г.* > Имение движимое. И со временем справил тое вотчину за себя [Фрола] и, пожив столник Нардин Нащокин немного время, и учинил при жизни своей Фрола Скобеева наследником во всем своем движимом и недвижимом имени. *Нов. о Фроле Скоб., 166, XVII в. + имение XVI в.: Нольск. д. III, Носл. Ив. Грозного,*

*Сл. Каз.; XVII в.: Авв. Ж., Авв. Кн. толк., В-К II, В-К V, Нов. Гор.-Зл., Сказ. Авр. Нал.; имение XV в.: Нов. о Нетре; XVII в.: В-К III, ДАИ II, Улож. 1649 г., ЧГВ. Ср. именъишко.*

3. Земельное владение. Имения имеется, вотчина моя [Нардина Нащокина] в Синбирском уезде, которая по переписи состоит в 300-х дворах. *Нов. о Фроле Скоб., 166, XVII в.* Жалоба мнѣ сироты вашему села Елецъ на Ивана на Левонава да на Микику (!) Гарасимова перекупили онѣ у мене пусьтошъ Соколы... а на тои пустошы рос... [неразборчиво] атьца моего имѣне болшы десети десетин. *ИНРЯ, 204, XVII — н. XVIII в. — О земельных владениях в иностранных государствах.* И крымской деи царь сведал, что его Турской посылает извести, да прислал о том к сыну своему, которой ныне живет в ымени у Турского. *Ст. сп. Новосильцева, 84, 1570 г.* И королевна... говорила: ...а ныне вы [Федор и Неудача] поедте к себе; а о том де не подосаждаете, что яз вам долго у себя быти на посольстве не велела, для того, что в Лунде поветрее и яз здесь жила не со многими людьми, а ближние мои люди и советники были все распущены по своим именьям. *Ст. сп. Нисемского, 117, 1583 г.* Был он [торговый человек А. Беляев] в литовском городе в Витебске, а из Витебска был в-ыменье гетмана Христопа Родивила на ярманке в Копыле и торговал с ним, з гетманом с Родивилом, с самим, соболями и куницы. *РБС, 86, 1625 г.* А в сыску знатцы кормовые литовские люди... сказали: ...они ево, Остафья, и отца ево в Литве знали... он, Остафей, после отца своего служил с того ж именья отца своего на три ж кони; а как то именье отца ево у него отняли, и он после того служил казатцкую службу. *Там же, 105, 1629 г.* А король полской королевича Казамира (!) из Ит[альян]ской земли в Полшу зват велѣлъ со угрозеньем будет онѣ не приѣдет и всѣ ево имѣнья в чюжие руки попадутца. *В-К II, 182, 1644 г.* Всякимъ людем волно без помѣшки ѣхать всякому ко своему жилищу и в покое быт и владѣт каждому своимъ имѣнем. *В-К III, 77, 1646 г.* Всегда тѣм бископскимъ имѣньям быти за кирками. *В-К IV, 70, 1648 г.* > Имение недвижимое. О недвижимом имении: На три пядени пашни к Алексеевской



башни. Два лукошка в Ломове, да болото в Ростове. *Росп. прид., 130, XVII в.* И со временем справил тое вотчину за себя [Фрола] и, пожив столник Пардин Пацоккин немного время, и учинил при жизни своею Фрола Скобеева наследником во всем своем движимом и недвижимом имении. *Пов. о Фроле Скоб., 166, XVII в.* + **имение** XVI в.: *Посл. Ив. Грозного; XVII в.: Авв. Ж., Азб. о гол. и небог.; именье* XVII в.: *РШЭО.*

*Вар. именье.*

**ИМЕНИННИК**, м. (2) 1. Тот, у кого в этот день именины. *Имянины. имянинника. здравять. Сим. Послов., 110, XVII в.*

2. То же, что **именины** (?). *Имениникъ. а birthday. Ридли, 165, 1599 г.*

*Вар. имянинник.*

**ИМЕНИННИЦА**, ж. (6) *Женск.* — **именинник** 1. А въ 143 г. лѣтомъ была де у кн. Ивана Котырева жена именинница. *СиД, 106, 1635 г.* А потом многолѣтствуйте, свѣты мои и государыни, на многие лѣта и с нами и с ыменинницею з дщерию нашу, а с своею племянницею, Марфушкою на многие лѣта. *Письма Ал. Мих., 45, 1655 г.* Мая 26 г числа королева была имянинница. и того дня зело тѣшилас всякими потѣхами. *В-К VII, 13, 1671 г.* А въ 29 число царевна Феодосия была имянинница. *АХУ I, 1453, 1698 г.* А у меня въ то число была жена моя имянинница, и на имянинахъ были гости. *Мат. мед., 736, XVII в. + XVII в.: ИПРЯ.*

*Вар. имянинница.*

**ИМЕНИННЫЙ**, прил. (7) 1. Прил. — **именины**. > Именинный день см. день.

2. Который готовят на праздник именин кого-л. А въ 17 д., въ Вязьмѣ, на праздникъ государева ангела, Алексѣя челоуѣка Божия, былъ у государя именинный столъ по передней избѣ, а у стола были бояре и окольничие и думные люди всѣ безъ мѣстъ. *АМГ II, 400, 1655 г.* > Именинный пирог (калач). А на государѣ было платьѣ: зипунъ, отласъ червчатъ, у него обнизъ болшая съ каменьемъ; кафтанъ становой, камка кизылбаская по золотной земли съ людьми... Да и въ томъ государь платьѣ жаловалъ и боярѣ пирогами именинными. *Выходы ц. в. к., 308, 1654 г.* 172 г. ноября въ 24 день розсылка имениннымъ пирогама на ангелъ государыни царевны и великой княжны

Екатерина Алексѣевны: Пирогы боярнямъ по 4 калача, съ макомъ. *Заб. Дом. быт. II, 530, 1664 г.* Послѣ того [после поздравления царемъ именинника] подносятъ царю имянинные калачи. *Котошихин, 26, 1667 г.* Того жъ дни, приходилъ ко св[ятому] патриарху Федоръ Мещерской съ имениннымъ пирогомъ и св[ятой] патриархъ благословилъ его образомъ Пр[есвятой] Богородицы на краскѣ. *Заб. Мат. ист. I, 988, 1669 г.* 187 г. февраля 24, г[осударь] патриархъ благословилъ Архангельскаго собора попа Ивана образомъ Богородичнымъ на золотѣ — приходилъ къ государю патриарху съ имяниннымъ пирогомъ. *Там же, 159, 1679 г.* Гсдрь... [И. И. Киреевский] ...облехчис ко мнѣ [Д. Яблочкову] к имениницы имениной пирох скушат. *ИПРЯ, 20, 1691 г.* Февр[аля] 8 подносилъ ея величеству конюхъ Федоръ Аврамовъ калачъ именинный, дано рубль. *Заб. Быт. цариц, 769, 1722 г.*

*Вар. именинной, имянинный.*

**ИМЕНИНЫ**, мн. (18) День памяти какого-л. святого, являющийся праздникомъ для челоуека, названнаго при крещении по имени этого святого. Государыни царицы и великия княгини Евдокѣи Лукьяновны на имянины, ходилъ государь къ обѣднѣ, къ празнику жъ. *Выходы ц. в. к., 10, 1633 г.* Па Алексеев день челоуека Божия, на царские имянины, служат соборомъ молебен и обедню в Успении. *Обиходникъ Пикифорова, 129, 1656 г.* Цесаревы имянины излучилися и при цесареве дворѣ великое пированье было. *В-К V, 61, 1652 г.* А бываютъ они бояре, и думные люди, и власти, у царя на обѣдѣ на Господския праздни- ки и на иныя нарочитые дни, и на его царские, и царицыны и царевичей и царевенъ имянины. *Котошихин, 38, 1667 г.* Мая въ 30 день, за молитвъ святыхъ отецъ, Богъ простилъ царицу нашу и великую княгиню Паталию Кириловну, а родила намъ сына благовѣрнаго царевича и великого князя Петра Алексѣевича, всеа Великия и Малыя и Бѣлыя Росии, а имянины его июня 29 числа. *А. Ивер. м., 808, 1672 г.* А какъ Филиппъ преставится и тотъ кормъ перенести на его преставление, или на имянины, августа въ 18 день, гдѣ мѣсто просторнѣе написати будетъ тотъ кормъ. *Кн. корм. Кир.-Б. м., 57, XVII в.* || Праздник, заключающийся в чествовании и

поздравлении человека, носящего имя святого, память которого отмечается в этот день. Таг же числа явился беламѣснаи козак Микифар Кобылин вина сворит с осмину к ыменинам. *Южн. тамож. кн.*, 53, 1615 г. И после тово Офонасей подьячей позвал к себе на именины прожиточных людей казачьих жон. *Сл. Том.*, 232, 1643 г. Да не токмо для гулянья своего отпрошиваютца, но когда прилучитца имъ [боярам] которого дни другъ у друга быти въ гостяхъ, на свадьбѣ, или на крестинахъ, или на имянинахъ, и они отпрашиваются [у царя]. *Котошихин*, 26, 1667 г. А пиво и брагъ варить имъ крестьяномъ безъявочно не велѣтъ; а кто сколько пудъ пива или браги явить сварить на родины, или на крестины, или на имянины, или на сватьбу, или на поминки, и съ тѣхъ явочныхъ пиво и брагъ имать въ казну великихъ государей явчего съ пуда по двѣ денги. *ДАИ VI*, 2, 1670 г. Мертву. помины а живу. имянины. *Сим. Послов.*, 121, XVII в. + **именины** XVI в.: *Дм.*; XVII в.: *Заб. Разр.*, *ПРП V*, *СиД*; **имянины** XVI в.: *Дм.*; XVII в.: *Авв. Ж.*, *Мат. мед.*, *Сл. Перм. I*, *Сл. Сибир.* Ср. **именинник**, именинный день (см. **день**).

*Вар. имянины.*

**ИМЕНИСТО**, нареч. (1) *То же, что именно* 2. Память Калинѣ от казначѣя Макарья. ...Да что иных грамот у тебя есь каких ни буди, и ты ко мнѣ именисто отпиши. *АСЭИ I*, 273, 1467–1474 гг.

**ИМЕНИТЕЛЬНЫЙ**, прил. (1) *Пазвание падежа в системе склонений*. Падежь Casus. именительный. Nominativus. *Лудольф*, 2, 1696 г.

**ИМЕНИТО**, нареч. (3) 1. *То же, что именно* 4. Октября въ 11 де к соемнымъ людям Верхнево дому от короля аглинского письмо пришло а Пижнего дому к соемнымъ людям от посланных ихъ письмо ж пришло о томъ что тамъ у них о мирномъ дѣле дѣлалос имянито о вѣре что его королевское величество изволил что о томъ в городе Лундене въ вышѣггороде. в Вестъмюнстере быть собору духовного чину на три годы. *В-К IV*, 69, 1648 г. □ **Именито**, в знач. вводного слова. *То же, что а именно* (см. **именно**). Ее королевино величество поволили... что они [подданные] на торгах не только что с торговыми людьми, но такое же и с ыными с ее королевина величества подданными, с

шляхетными людьми, с попами и со крестьяны, также и с чюжими с иноземцы и также малым именито в аршины и лоты и косяками и великим вольно промышляти и торговати. *РШЭО*, 131–132, 1646 г.

2. *То же, что именно* 5. Гсдрь Филипп Четвертой король шпанской да Статы Генералные Соединенных Педерлянских земель комисаров своихъ отрядили именито. *В-К III*, 162, 1648 г.

**ИМЕНИТЫЙ**, прил. (21) 1. *Знатный, высокого рода, влиятельный*. Указъ, которою мѣрою доведется въ полкѣхъ и въ станѣхъ сторожу ставити: по осмотрѣнию становъ доведется большому окольничему раздати и раздѣлити станы бояромъ и иннымъ именитымъ людѣмъ, а прежде всѣхъ доведется указати станъ сторожевому головѣ. *Устав ратн. д. I*, 69, 1607–1621 гг. И от именитых гсдъ и от города Риги свидѣтельство оказати могу [И. Муклиман]. *В-К II*, 92, 1643 г. Я вчера видел у именитова гсдна письмо и туто пишут что король полской самъ добрѣ подвижен на свѣиских итти. *Там же*, 135, 1644 г. Толко много полскихъ имянитыхъ людей в полон взяли [казаки]. *В-К IV*, 72, 1648 г. Здѣся [в Праге] моровое повѣтріе ото дни до дни болши прибывает и на всякой ден в Старом и в Повом городе по 40 и по 50 члвѣкъ умирает тог для всѣ имянитые сенаторы по дрвням розѣхалис покиня дѣль своих. *Там же*, 164, 1649 г. Даны соболь сотнику Ромновскому Василью, чтобъ государю служилъ, а чловѣкъ именитой. *АЮЗР VIII*, 357, 1650 г. Именитый — wielki; zasny. Именитый чловѣкъ — Rap. *Двор тур. султ.*, 369, 2-я пол. XVII в. Кто именит да ему же пирога нѣтъ. *Сим. Послов.*, 151, XVII в. Церкви Ипатия чюдотворца, что у Ильинскихъ воротъ: Попу 2 руб. 21 алт. 3 ден. ...А у той церкви въ приходѣ: дв[ор] думного дьяка, дв[ор] именитого чловѣка, дв[ор] гостиной, подворье монастырское, итого 4 дв[ора]. *Заб. Мат. ист. II*, 498, 1699 г. > Именитые люди (именитый человек). Почетное наследственное звание, дарованное солепромышленникам Строгановым *Василием Шуйским в 1610 г.* Велѣно... ѣхати к Соли Вычегоцкой к имянитымъ людям к Ондрѣю да к Петру Семеновичем да к Ивану Максимовичю Строгановым. *Сл. Перм. I*,



232, 1628 г. А будет кто обезчестит имянитых людей Строгоновых... и им правити за безчестие: Строгоновым по сту рублев человеку. *Улож. 1649 г., 90.* Велѣли [Васка с товарищами] вмѣсто себя руки приложить ему Мартыну къ такому приговору, чтобъ бить челомъ... о межеванѣ земель отъ земель имянитого чловѣка Григорья Дмитриевича Строганова. *А. Кунг., 217, 1693 г.* Да послал я [М. Конищев] к Москвѣ грамотку Климу Прокофевичю и рыбку лосос с прикащиком именитого члвка Григорья Дмитриевича Строганова с прикащиком ево из Синбиска (!). *Грамотки, № 380, 1700 г. + XVI в.: Кабардино-русс. отн. I; XVII в.: АЮБ III, В-К VI, Д. Шакловит. II, Заб. Мат. ист. I. Ср. именной.*

2. Известный. Здѣся [в Вене] подлинно говорятъ что однолично с турскимъ война будетъ. и турецкие де люди на угорскомъ рубеже у графа Серинскаго начальные дрвни поймалъ... а в Кастильянской землѣ португезеня город Фалерду да восемь именитых мѣст вв (!) Экстрамандурскомъ удѣле взяли. *В-К II, 115, 1644 г.* И тамъ [в Италии] де великое земное потрясенье было. и от того потрясенья города Ливорна большая доля разорилас. и многие дома и именитой вышгород опрокинулся. *В-К III, 112, 1646 г.* Тако ж Римсково цесарства волных шляхтичей и волных имянитых древен и тѣ тако ж в полности учинит как они преж сего были. *В-К IV, 23, 1648 г.* Во многословущую и вездѣ именитую Бгом строенную ко спасению ищущим... в пречесную и стую и великую обитель стых страстотерпецъ кнзеи росинских Романа и Давида гсдрю батюшку свценархимандриту Аврамию из Муромы соборные пркви попъ Федорище блгословения твоего отеческаго прося челом бью. *Грамотки, № 519, XVII в. || Выдающийся по значимости.* А цесарь, какъ вести были въ городе въ Стаде, что он взялъ у турского, октября в 10 числѣ, городъ, именитой въ Угорской землѣ именемъ Пестъ. *Англ. д., 439, 1603 г.* Сего дни имянитое празнество для ради высокосново году имѣли и на том празнествѣ его величество испанские послы и иные господия были. *В-К I, 42, 1620 г.*

3. О лошади. Породистый (?). Двѣ лошади буры да жеребецъ гнѣдъ, и тѣ

двѣ лошади князь Якова Курпского. Двѣ лошади, ворона да гнѣда, Анашки Зайцова. Конь темносѣрь, именитой, прикащиковъ. *Д. Шакловит. III, 231, XVII в.*

Вар. именитой, имянитый.

ИМЕНИШКО<sup>1</sup>, с. (3) Уничиж. → имя 1. И я [дьяк Гаврила Офонасьев] много отъ того отпирался, по великой неволѣ къ тому счетному списку нехотя имянишко свое приписалъ. *Д. Повг. мит. Кипр., 5, 1633 г.* Была челом дочеришка моя... а в мое холопа твоего место своим именишком писала для ради тог, что как бы ту челобитную изветную, сведавши, отняли, то б не смели дочеришки пытаться. *Сл. Том., 86-87, 1645 г.* Будет Яков станет на нас бит челом и ты [А. И. Безобразов] изволь на нево бит челом гсдрвымъ указом и мое именишка вели написат. *ППРЯ, 43, XVII в.*

ИМЕНИШКО<sup>2</sup> см. именъишко.

ИМЕННО, нареч. 1. С указанием личного имени (имен) кого-л. И ты [Яган] бы намъ извѣстилъ, чей сынъ отецъ твой Густавъ, и какъ дѣда твоего имянемъ звали... укажи намъ [царю] то имянно и грамоты пришли. *ДТП II, 36, 1572 г.* И та взятка писана имянно. *Сл. Мангаз., 170, 1635 г.* А которые люди учнут на ком искати своих исков, а в жалобе напишет того самого, до кого ему будет дело, до человека его имянно, и ответчик возмет на душу человеку своему, и имя тому человеку скажет. *Улож. 1649 г., 191.* Лисица рече: Изволь, курушка, батка мой, имя мое знати и тако мя имянно звати. *Сказ. о кууре, 86, 1-я пол. XVII в.* А будетъ истецъ учнетъ бити челомъ того же помѣщика или вотчинника объ иномъ крестьянинѣ имянно, и ему то дати на волю. *А. Кунг., 261, 1697 г.* > Кто именно. Челомъ бью [В. Подлинев] за твое гсдрь [Д. И. Маслов] жалованя что прислал ко мнѣ приятелскае письмо а по тому писму надобно делать много да еще ж гсдрь и не написано сколько крстьян и хто имяно. *ИПРЯ, 106, XVII - н. XVIII в.* Писал ты гсдрь мои [Федор Родионович] ко мнѣ худѣишему [Т. Лукьякову] со гнѣвом что бутто я скарედный на тебя гсдря моего сло несу и ты гсдрь мои отпиши ко мнѣ про то имянно кто тебѣ сказывал. *Там же, 61. || Поименно, с перечислением личных имен кого-л.* А что прежние ваши жили по горо-



домъ и по государскимъ мѣстомъ, а не по мужитцкимъ деревнямъ, и хто будетъ роду вашего быть, опричь отца твоего, и ты скажи имянно, и которые короли были и отъ которого роду. *ДТП II, 45, 1573 г.* И нынѣ хто тѣми пустошми владѣть, и на весну тѣхъ пустошей досмотрить и описать имянно, съ кѣмъ тѣ пустоши смежны. *А. Угл., 22, 1675 г.* А в челобитной своей пишет... и бутто в той дховной и в записяхъ крестьяня написаны имянно. *МДБП, 109, 1683 г.* Та п[устошь] Черная Локна, Вознесенская тожъ, по писцовымъ книгамъ 137 г. написана въ Суходровской [о-лости] тѣхъ вышеписанныхъ помѣщиковъ имянно. *Шумаков. Акты офиц., 85, 1693 г.* Мѣсяца того же въ 21 день на праздникъ Введения Пресвятыя Богородицы кормъ за здравный большой; за столомъ сказка и ковшъ царский и гостямъ ковши и попамъ, имянно писано августа въ 15 день. *Кн. корм. Кур.Б. м., 62, XVII в. + именно XVI в.: Посл. Ив. Грозного; XVII в.: Сл. Том.; имянно XVII в.: ПРП V, Сл. Перм. I, Сл. Том., Швед. д. Ср. именем, в знач. нареч. (см. имя), имени, по именам (см. имя).*

2. С точным указанием названия (названий) чего-л. А в Степановых книгах Пилемова тот луг именно не написан. *Гор. России, 92, 1588 г.* Книга росходной осколского кобака и томожни что имоно по гсдрву указу и по грамотам из кабацких и томоженных денежных даходов на жалаваня и что изошло на кабацкие и томоженные подѣлки и то все именно писано в книгу сию. *Южн. тамож. кн., 259, 1652 г.* В селе Гляткове у крстьянъ животов хлѣба стаячего и молоченого и скотинного корму сѣна и соломы и колосу и животины лошадей и коров и овецъ и свиней и курят и всякой скотины и всякого крестьянского заводу досматривали а по досмотру что у ково каких животов явилос и то писано в сей книге ниже сего именно. *Пам. Влад., 84, 1691 г.* Грамотку твою Иван Петров задержал у себя долго да и тово ты [С. И. Пазухин] не нанисал именно ис коева приказу имат грамота. *ИПРЯ, 171, XVII – н. XVIII в.* || С подробным перечислением названий чего-л. А въ отписъ ему [с кем пришлют деньги] протори свои земские имянно поставлю [сотский Я. Дмитриев], въ которой годъ которая проторь чинилась. *А. Лодом. ц.,*

*31, 1550 г.* И того, государь [царь Федор Иванович], Дремятцкого погоста и окольнихъ погостовъ, которые погосты имянно въ сей грамоте къ тебѣ, къ государю, писаны, старосты и волостные люди... съ подводами и съ проводники стали сентября въ 21 день. *ДТП II, 106, 1585 г.* До сего времени здѣся [в Пюрнберге] о спорныхъ статяхъ с прилежаньемъ радѣли и с королевь свѣиские стороны искали х тому привести чтобъ отдаче цесаревыхъ вотчинныхъ землехъ которые в договоре и не подлинно и не именемъ описаны и тѣ бы в ннешнихъ головныхъ статяхъ имянно написати. *В-К IV, 172, 1649 г.* А что, государь, тѣ лихие люди розбойники розбоемъ взяли (!) порозно всякого живота, и то все именно будетъ написано въ челобитной. *АЮБ III, 477, 1649 г.* А какъ денежные всякие доходы зберешъ [П. Внуков], и ты б учинилъ росписи сметные, и что вновь прибыло денежныхъ доходов, и то б писать имянно особъ статью, и закрепилъ своею рукою. *Хоз. Мор. II, 142, 1650 г.* А тѣ денги въ той твоей великого государя грамотѣ, что они въ твою великого государя казну, въ Ямской Приказъ приняты, описаны имянно. *ЧГВ, 558, 1672 г.* Она вдова Ек[атерина] въ заручной своей челобитной написала и въ допросъ сказала за собою сказала прожиточного помѣсья... 3 дв[ора] крестьянскихъ, а четные пашни имянно не написала. *Шумаков. Акты офиц., 67, 1686 г.* Я [Ф. Зеленый] с ним [К. Тимофеевымъ] послалъ к млсти твоей отписъ приказнымъ повелениемъ и сколько дач в техъ пустошахъ по писцовымъ кнгамъ и я описалъ именно в отписи сколько четвертей. *Грамотки, № 38, XVII – н. XVIII в.* > Именно порознь по статьямъ. *Дел. В формуле, обобщающей точное и подробное описание имуществ.* А что кому оделено Ерѣмею и Офонасю Строиловымъ и то нанисано в сехъ оделныхъ книгахъ имянно порознь по статьямъ. *Пам. Влад., 23, 1640 г.* Вотчины государя нашего боярина Бориса Ивановича Морозова села Мурашкина деревни Бекишева закащикъ Прохор Лукоянов да выборной Кондратей Иванов взяли... боярскова хлеба овса на семена беднымъ крестьяномъ, а хто именемъ взял сколько боярского овса и сколько четвертей, и то писано в сей росписи имянно, порознь, по статьямъ. *Хоз. Мор. II, 184, 1657 г.* А хто что и

сколько человек какова чину в сыску сказало, и то писано в сей выписке ниже сего имянно порознь по стотьям. РД IV, 126, 1672 г. Тѣ их [крестьян] животы нанисаны в сих кнгах ниже сего порознь и по статьямъ имянно. Пам. Влад., 76, 1691 г. + **имянно** XVII в.: А. Кунг., Великолук. тамож. кн., ДАИ II, Савваитов. Ср. именем, в знач. нареч. (см. имя), **именисто**.

3. *Подробно, детально.* А хто меж государей ссорил и какая учинилась ссора, и Сефер про то имянно не сказал. Ст. сп. Повосильцева, 65, 1570 г. О их [шведских торговых людях], государь, пропуске к Москве именно не нанисано. РШЭО, 30, 1620 г. И хто о том стрелцу Васке Мещорке говорил, штоб испортит гсдрию прцу он Офонка не вѣдаетъ Васка Мещорка ему Офонке про то имянно не сказал, а сказал што ему про то говорили с Верху. МДБП, 258, 1643 г. А кого у вершенья того дела не будет, и того в приговор не писати, а для чего его у вершенья того дела не будет, и то в приговоре описати имянно. Улож. 1649 г., 83. А в котором числе вы с нашими государевыми ратными людьми к Острагожскому пойдете... и что у вас учнетца делать,— и вы б о том к нам, великому государю, писали имяно с тем же жильцом с Вавилом Вындомским безо всякого мотчанья. РД II-2, 32, 1670 г. Кунгурцамъ посадскимъ людемъ и уѣзднымъ крестьяномъ велѣлъ [воевода] сказать имянно, а сказавъ имъ сей нашъ великихъ государей указъ, на Кунгурѣ, въ приказной избѣ велѣлъ записать въ книгу. А. Кунг., 159, 1688 г. > А именно, в знач. вводного слова. *Используется при уточнении, последующем пояснении; то есть, иными словами.* Графу Ягану Моврицу и его братьям владѣт тѣм что ннѣ за ними есть. а графам фон Пассова Царбрютцкимъ их графства назад отданы будут... а именно графства Царбрюк и Царварден и крѣпость Гомбух со всѣм нарядом и со всѣм тутошною домовою казною рухледю и запасом. В-К IV, 21, 1648 г. И то приписано к тем же гранем, а именно: тем прибылым делам главы писаны ниже сего. Св. судебник, 482, XVII в. Ср. **имени-то**, в знач. вводного слова (см. **имени-то**), **именуючи**, в знач. нареч. (см. **именовать**). + **именно** XVI в.: Дм., Сл. Каз.; XVII в.: Док. Любят. м., Рос-

сия и Швеция, Сл. Том., Улож. 1649 г.; **имянно** XVI в.: Пижегор. док., Ридли, Сл. Каз.; XVII в.: А. посад. люд., Двор тур. султ., ДТП IV, Сл. Том.

4. *Точно, конкретно.* Скажут про них в обыску, что они лихие люди, а лиха про них в обыску в розбоях имянно не скажут,— и старостам тех людей по обыску пытать. А. мест. упр., 182, 1555 г. И Гергунтскель говорилъ... А насъ послали къ вамъ [русским послам] королевские совѣтники, а велѣли спросити, есть ли у васъ на то полной приказъ, о чемъ нашего государя послы вашему государю били челомъ. И послы спросили Гергунтаскеля: Скажи намъ имянно, о чемъ насъ спрашиваешь. Швед. д., 135, 1567 г. И послы говорили Пантелею: И будет король поволит послати нам ко царю и великому князю нашего сына боярского, и нам бы о том известно было... чтоб нам ко государю своему... о том имянно отписать, за чем нас король держит. Ст. сп. Воронцова, 23, 1568 г. А сказываешь [шведский король Иоганн III] отца своего вотчину Свейскую землю, и ты б нам [царю Ивану Грозному] извѣстил, чей сын отец твой Густав, и как деда твоего имянем звали, и на королевстве был ли, и с которыми цари братство ему и дружба была, укажи нам то имянно. Посл. Ив. Грозного, 148, 1573 г. А о том велели им [могилевским купцам] сказати имянно, что по посольскому мирному договору и вечному докончанью велено литовским купцом приезжати для торговли в порубежные города, а к Москве им без послов и бес посланников приезжати не велено. РБС, 165, 1639 г. И ты Родивон Григоревичъ пишеш ко мнѣ [Окинфейке Посникову] что послали вы за колеса рубль и мнѣ бы отписат к тебе именно сверхъ ли тово рубля вам указали гсдрии нши прислат колеса и яз тово не ведаю. Арх. Пожарских, 265, 1649 г. Они [шведы] прежь со всѣмъ воиском имянно с семью тысячи члвки да десят пушекъ двожды выстрелили и потомъ пошли они в город Родшентъ. В-К V, 38, 1652 г. А какъ та вотчина за Иваномъ Михайловымъ занисана, и въ томъ дѣлѣ явилось имянно, та вотчина изъ за монастыря взята на выкупъ по указу великого государя. А. Угл., 60, 1693 г. А какъ они [Аверкей и Роман Михайловы] в окошка ломилис, и меня [Федьку Ла-



рионова] ...били и в то время видѣли свидѣтели... слободчикъ Гуреи Григорьевъ... да вдова ж Ирина Василева, и вся улица стремянного полку первые сотни, про то именно вѣдают и слышали какъ они меня били и увѣчили. *МДБП, 124, 1698 г.* Да вели невеска в саду убрат траву вели выкосит и вели потставит пот сучье и хлеба бы берегли чтоб не потравили скотиною прикажи старосте имянно. *Грамотки, № 109, XVII — н. XVIII в.* || Только так. И что ваше царское величество моему [прусского посла Мельхиора] милостивому государю, высокому маистру, восхочешь отвѣчати и вѣдомо учинити, то бы ваше царское величество изволилѣ въ писаньи именно по латынскии или по нѣмецкии дати. *Пем. орд. д., 37, 1517 г.* + именно XVI в.: *Ст. сп. Повосильцева; XVII в.: РД III, Сид, Улож. 1649 г.; имянно XVI в.: Дм., Судебник 1589 г.; XVII в.: Англ. д., В-К II, ДАИ XI, ПРП VII, Сл. Перм. I, Сл. Том., Улож. 1649 г.; н. XVIII в.: Сл. Мангаз. Ср. именито.*

5. Лично, персонально. Государь пожаловал и бояре приказали имянно дать рубль, дать тотчасъ. *Ст. печ. пр., 11, 1613 г.* И от государя де своего он, маршалок, ответа дождался именно, чтоб ему, маршалку, ко мне, холопу твоему Данилку, отписати. *РШЭО, 31, 1620 г.* И то объявляя, к вашему царскому величеству не смея писать имянно, писал [поляк Богданко Гурди] в Посольский приказ на имя боярина Афонася Лаврентьевича Ордина-Пащокина с шаховым посланником з Григорьем Лусиковым. *РД III, 332, 1674 г. Ср. именито.*

Вар. имянно.

**ИМЕННОЙ**, прил. 1. Содержащий подробное, детальное перечисление (имен, реже — названий), поименный. > Именная роспись кому. Поименный список. А которых людей кто учнет на суде из повального обыску отводить, и тем отводным людям на суде подаст имянную роспись, и напишет в росписи род и племя, и друзей многих людей; и тому отводу не верить, обыскивать всеми. *Улож. 1649 г., 113.* И тех городов державцам... ведомо и о наших имянах, и всем посольским людям имянная роспись для подлинного ведома... к ним послано. *Ст. сп. Потемкина, 248, 1669 г.* А кто, государь, имяны в троицких вотчинах по их священниче-

ским и подьячего и по крестьянской заручным скаскам пущих бунтовщиков было и кто с теми мурашкинскими ворами на воровствех были, и тем ворами и пущим бунтовщиком послали мы, богомольцы твои, к тебе, великому государю, под сею отпискою имянную роспись. *РД II-1, 431, 1670 г.* А при ком он Сенка ево Лаврентья билъ и тѣм он людямъ принесет имянную роспис. *Моск. письм., 354, 1686 г.* И по твоей государеве грамоте тверичи посадцкие люди тверичамъ закладчикомъ и всякимъ бѣглымъ посадцкимъ тяглымъ людямъ, которые вышли изо Твери съ посаду со 121-го году за тверскаго архиепископа... и въ помѣстья вышли во крестьяне, принесли къ намъ, холопомъ твоимъ [воеводе и подьячему], имянную роспись за своими руками. *А. посад. люд., 3, 1689 г.* И тебѣ б господине [А. А. Синбугину] ратных людей и дѣловцов выслать ко мнѣ [Ф. Чемоданову] на Пензу без мотчания и о том ко мнѣ велѣть писать и ратнымъ всяких чинов людямъ списки с помѣсными и денежными оклада а дѣловцомъ имянные росписи ко мнѣ прислать безо мотчания. *Саран. изба, 175, 1693 г.* > Именной список кого, чего. То же. И по той твоей государевѣ грамотѣ, мы, холопи твои [воеводы], у прежнего головы у Бауша бѣлозерскимъ стрѣлцомъ имянные списки взяли, и по тѣмъ имяннымъ спискомъ передъ собою пересмотря всѣхъ на лицо, и имянь ихъ списки ему головѣ стрѣлцкой Ивану отдали. *ДАИ II, 38, 1614 г.* И о том к тебе, великому государю, мы [полковой воевода Ю. Долгоруков с товарищами], холопи твои, писали и перечневые росписи послали, а московских чинов стольников и стряпчих и дворян московских имянные списки в тетратех. *РД II-1, 128, 1670 г.* Московского уезду и розных городов новокрещеном имянной список принял [стольник и воевода князь Б. Мышетцкий], встретесь [с окольничим и воеводой князем К. О. Щербатым] в дороге к Поровчатовскому Городищу. *Там же, 473.* Да по твоему ж великого государя указу объявил мне, холопу твоему Юшке [воеводе Ю. Долгорукову], Василей Парбеков твои государевы указные статьи, чтоб ратных людей смотренные имянные списки, и хто в котором числе приехал, и нечником, прислать с ним, Васильем.



РД IV, 19, 1670 г. Ср. имя. > Именная книга. чаще мн. Книга, содержащая списки. Переписать во всех улусех ясашных людей поименно в именные ясашные книги. Сл. Том., 87, 1647 г. А шляхецкого, государь, полковника Дениса Швековского с шляхтою ис Керенска отпустил [стольник и воевода] ко мне [полковому воеводе Ю. Долгорукову], холопу твоему, в полк и прислал ко мне именные книги. РД II-1, 474, 1670 г. И велел отписку и именные книги и перечневую роспись подать в Приказе Казанского дворца боярину князю Якову Пикитичю Одоевскому. РД IV, 17, 1670 г. Вместо детей своих духовных и прихожан, села Высокие Горы крестьян, Петра Ковригина с товарищи, кои в сих книгах именных писаны, того же села рождественской поп Георгий Андреев по их велению руку приложил. Сл. Каз. 2-3, 79, 1674 г. — кому. Книги именные чердынцом посадским и уездным и иногородным всяких чинов людям. Сл. Перм. I, 232, 1682 г. + именной XVII в.: Дьяк. Оч., Сл. Каз. 2-2; именной XVII в.: Арс. Сух. Проск., А. тягл. I, АЮБ III, Дьяк. Оч., Пам. Влад., Пск. писц. кн. II, РД I, РШЭО, Сл. Ворон. II, Сл. Каз. 2-4.

2. Содержащий персональное упоминание, персональные сведения о ком-л. Сижу я [Р. Селиверстов], сирота твой, въ темницѣ, и помираю голодною смертию, и со всякия тюремныя нужды въ конецъ погибаю, а человекъ, беспомощный и безплемянный, вступить въ мою бѣдность некому, побить челомъ обо мнѣ именовымъ челобитьемъ праведному г[осударю] некому. Сид, 536, 1644 г. > Именной указ (приказ). Приказание (обычно царя), касающееся определенных лиц. Будет о том [жалованьи] именной боярской приказ есть, и ему [Фетке Лазореву] дать. Ст. печ. пр., 7, 1613 г. Дьяк Мина Грязев тое выписки бес твоего государева указу и без ымяново приказу в Верх не внесет и тебя, государя, не докладывает. А. писц. д., 201, 1648 г. А отписку и роспросы Ивашковы речи по имянному великого государя указу стольник Иван Савастьянович Большой Хитрово зжег в Повгороцком приказе для того, чтоб про непристойные слова никому было не ведомо. РД II-2, 149, 1670 г. А что за ним, Асаиком, было поместья в Ка-

домском и в Керенском уездах, и то за ево измену было отписано по имянному указу отца нашего блаженные памяти великого государя, то ево Асяйково воровское поместье дано деду ево Александрову Ермогену Вешнякову за многие ево службы и заслуженные ево кормовые деньги и за кровь и за раны. РД III, 390, 1693 г. И ты [Е. И. Украинцев] тот великих гсдрей именной указ помѣть. МДБП, 32, 1682 г. И по вашему, великих государей, имянному указу велѣно по его Портимовѣву челобитью дать судъ въ Оутекарскомъ приказѣ. АЮБ III, 483, 1684 г. Во 191-мъ году по нашему великих государей имянному указу велѣно Троицкого Сергиева монастыря стряпчихъ и слугъ и служебниковъ и вотчинныхъ крестьянъ и бобылей судомъ и росправою вѣдать и имѣ... исковъ своихъ искать на Москвѣ въ приказѣ Большого Дворца. А. Угл., 31, 1685 г. + именной XVII в.: ДАИ II; именной XVII в. А. тягл. II, Заб. Разр.

3. Являющийся личной собственностью кого-л. Роспись именным собинным лошадям гсдря нашего князя Ивана Дмитриевича кон рыж брейка конь гнед Григоря Баскакова конь сер Ивана Татаринова. Арх. Пожарских, 447, 1652 г.

4. То же, что именитый 1. А будутъ которые приѣдутъ на наше имя польские люди, шляхтичъ добрый именной, а скажетъ за собою вѣсти многия или скажетъ за собою наше великое дѣло, и тѣх указали есмя принимать и держать въ Вязьмѣ до нашего указу. Сид, 323, 1632 г. > Именной человек (именные люди). А будетъ кто поместной, и вотчинной именной и прожиточной человек всякаго чину учнет похвалятися на кого смертным убивством, и тот, на кого он похвалится, учнет государю бити челом, чтобы государь велелъ ему на того, кто на него похвалится, дати опасную грамоту с большею зановедью. Улож. 1649 г., 102. И тѣ салдаты их [жителей города Паумбурга] оселели (!) и то мѣстечко взяли и в немъ люди побили а именных людей 14 ч[еловек] от радных посажан убили. В-К I, 54, 1621 г. А как, г[осударь], те мои [П. Васильева] деньги посланы с ним, Левонтьем, ко мне, с[ироте], из Астарахани третьих именных есть 3 человека: твой государев крестьянин села же Лыскова

Василей да Пижнево Повагорода посадецких 2 человека. АХБМ II, 113, 1660 г.

*Вар. имянной.*

**ИМЕНОВАНИЕ**, с. (17) 1. *То же, что имя* 3. А ему гсдну бискупу до тѣх мѣстъ званіемъ или именованіем въ своихъ титулахъ не именоватися. В-К VI, 189, 1666 г. Именованіе — *tutul*. Двор тур. султ., 369, 2-я пол. XVII в. Препдбнѣшему отцу пречстнѣшему монаху Вениамину дому Всемлстиваго Спса Каменного мнстря многогрѣшныи предъ Богомъ и недостойныи сего именованія убогии келарь чернецъ Пафнотіи поклонение полагаю. Грамотки, № 474, 1694 г. — *в сатире*. Лисица рече... По к чему тебе [курушко], любезное, мое именованіе? Сказ. о куру, 82, 1-я пол. XVII в. > Именованіе и титула. И противъ того соемные люди отвѣтное письмо хъ королю дали на томъ первая статья о ихъ именованіи и титулѣ чтобы король писалъ по прежнему. В-К II, 162, 1644 г. А тотъ списокъ положенъ былъ въ грамоткѣ свѣйскаго агента что выше сего наклеенъ. после титула и именованія писано. Там же, 123. — *О титулѣ монарха*. Хъ королевскому величеству Свѣйскому: Божіею милостию мы великий государь царь. Потомъ именованіе и титулы болше жъ. Котошихин, 29, 1667 г. Стольникъ Петръ и дьякъ Семенъ приставу говорили... надобно намъ ведать подлинно, съ чемъ королевское величество къ великому государю нашему... насъ отпускаетъ, и сполна ль великого государя нашего, его царскаго величества, именованіе и титулы въ его королевскаго величества грамотѣ будутъ написаны. Ст. сп. Потемкина, 279, 1669 г. Бѣлая великихъ государей грамота писана на листу александрійскіе средніе бумаги; великихъ государей именованія и титула писаны всѣ чернилами. ДАИ XI, 20, 1684 г. > Государское (государево, великаго государя) именованіе. Титул, официально принятое названіе монарха. И въ томъ, государь, листу маршалокъ Карло Карлузовъ твоему государеву именованію пишетъ коротко. РШЭО, 31, 1620 г. И онъ [торговый человекъ Иванъ Скулт] де въ Ладогѣ отъ воеводы задержанъ былъ для того, что у него въ проѣздѣ великаго государя нашего его царскаго величества именованіе написано несполна. ДТП IV, 365, 1628 г. И въ томъ

ихъ листу [литовскихъ властей] наше государское именованіе написано несправливо и не по-пригожу... где было надобно именовать въ нашемъ государскомъ именованіи — великий государь царь и великий князь Михайло Федоровичъ всеа Русіи самодержецъ, — и тутъ написано — государь царь Федоръ Михайловичъ, — и такъ именовано въ томъ ихъ листу въ трехъ мѣстахъ... а великаго князя и нашего государскаго титула ничего не описано. РБС, 134, 1636 г. И твои [царя Алексея Михайловича] гсдрскаго посолъ поѣхалъ къ нему новому везиру и говорилъ ему о всякихъ твоихъ гсдрскихъ дѣлахъ какъ повелось по прежнему, и про твое гсдрское именованіе и про свои отпуски. В-К IV, 86, 1649 г. А сказалъ де ему [А. Петрову] Ортюшка въ той де выписи онъ прописалъ твое великаго гсдря именованіе и число. Пам. Влад., 189, 1668 г. + **именованіе** XVII в.: ДАИ II, Савваитовъ; **именованіе** XVII в.: Ревел. а.

2. *То же, что имя* 5. Па митрополитѣ дворѣ церковъ каменная, а именованіемъ Четыредесять Мучениковъ. Пск. писц. кн. II, 221, 1699 г.

*Вар. именованье, имяннованье.*

**ИМЕНОВАННО**, нареч. (1) *Точно, определенно (?)*. Па то [извѣстія о предстоящей войнѣ между Швеціей и Россіей] мы [Густавъ I] вамъ [Ивану IV] въ отвѣтъ не хотимъ именованно отложить, что они [колыбанцы] безо всякаго мотчанья улагаютца, что мы имъ многожда и нынѣ недавнѣ писательно поразумѣти дали черезъ то, что они такое ото всѣхъ человекъ славно давно поразумѣли, какъ мы съ москвичи, съ русаки единый сущащій миръ на нѣколко лѣтъ после прошлыхъ войны упростили и укрепили. Швед. д., 56, 1559 г.

**ИМЕНОВАННЫЙ**, прил. (7) *Выше названный, упомянутый*. Тѣ жъ именованные казаки чинятъ тутъ и здѣсь великую шкуру пожегомъ и грабежомъ (!). В-К I, 29, 1620 г. И тотъ именованной Кирховъ добръ въ бѣдности и нѣтъ у него ничего чѣмъ прожить. В-К II, 58, 1643 г. Обнадеживаетъ де что французскіе послы къ мирному дѣлу въ здѣшнихъ мѣстахъ вскоре учинятца и для того здѣшнее именованное дѣло станутъ дѣлать. Там же, 61. Тако жъ и то непрямомерно по именованному вечному пребывающему мирному договору, какъ кто хочетъ кругомъ въ землѣ ездить и тамъ торговать... но



такое объявлено в мирном договоре, что кому вольно и без помешки торговать, и тому быти в городах меж обеих государей подданными торговыми людьми. *РШЗО, 131, 1646 г.* Всѣ имяннованные мѣста кои в записи нанисаны одналично къ 25 числѣ сентября мсца очищены будут. *В-К IV, 167, 1649 г.* > Прѣж (выше) именованный. А грамоты из Маланской земли объявляют что вскоре короля в Лион чаети и город Салуко силою взяти хочет токо ему арцук Сафанионской такое малхрафшество не очистит на срокъ как ему молвил и прѣж именованной арцук патриарху Цреградцкому доброе утешение и обещание свое дал. *В-К I, 26, 1600 г.* Призывает цесарь с поволением всего цесарства и во имя всѣхъ и всяких выше именованных земель и уѣздовъ пресветлѣишу королеву и королевство Свѣиское в поволное настоятелство цесарства... и с цесарственными настоятели писанымъ быти. *В-К IV, 40, 1648 г.* + именованный XVII в.: *Двор тур. султ., ДТП IV, Пем. орд. д. Ср. высокономанутый, вышеименованный, вышеозначенный, вышеонисанный, вышенисанный, вышеуноманутый, вышепереченный, вышеуноманутый.*

*Вар. именованной, имяннованный.*

**ИМЕНОВАНИЕ** см. именование.

**ИМЕНОВАТЬ**, сов. (10) *страд. прич. именованный*. 1. *Дать имя, название.* И в 29 де сего ж мсца тот новорожденный цесарского величества сын восприял крещение свтое именован Фердинандус Вензеслаус Иозефус Михаил Елеазариус. *В-К VI, 241, 1667 г.* Как вас [Ф. П. Морозову и Е. П. Урусову] нареку? Вертоград едемский именую и Поев славный ковчег, спасший мир от потопления! *Авв. Письма, 216, 1674 г.* Лежить Царьградъ на одномъ камне землѣ, а море зъ двоухъ сторонъ обходить, имѣть по одной странѣ каналъ, сирѣчь источникъ Гелеспонтумъ нареченный, которымъ вода изъ моря Черно-го въ морѣ Бѣлое, Пропонтидисъ именованой, великимъ устремлениемъ идетъ, рыбъ имѣть въ себѣ множество. *Двор тур. султ. (С), л. 1 об., 2-я пол. XVII в.* Другая мосхеа Солтанъ Баязеть именованая, того ради, что того имени цесарь ея построилъ великою казною. *Там же, л. 8.*

2. *Высок.-офиц. и Дел. Указать.* А что иные говорят будто цесар-

ские величество мировую подписаль а чехи и устрейна в том не имяннованы и то нестатошно. *В-К I, 30, 1620 г.* А в грамотах написано к генералу Хетцену а писали онѣ [жители Свейницкой земли] к нему и мѣсто имянновали куды им быт подлинно с цесаревыми людьми. *В-К II, 24, 1643 г.* Договорилис по сему мирному договору что еѣ королевино величество в ннешней воинѣ взяли города и крѣпости и шанцы что ни есть что в ннешней послѣдней воинѣ Бжиею помощию и своими ратными людьми взяли которое мѣсто и не все оглавлены и именованы. *В-К III, 30, 1645 г.* Они отставляют назад таким отводом что тѣ [статьи о передаче населенных пунктов] которые не поимянно имяннованны вопче про то вѣдат не хотят. *В-К IV, 111, 1649 г.* — *кого, что.* И против тог они [французы] город Геильбрун. Иренбрейтштейнъ или Костыниц просят. толко о городе Геильбруне накрепко стоят и противу тог того ж города посланные помощию иных цесарственных городов людеи накрепко за тот город стоят чтоб не отдат и чтоб имянновали иное мѣсто. *В-К IV, 134, 1649 г.* Королева свѣиская их [английских послов] обнадеживает что вскоре хочет к нимъ посла своего послат и уж де единого от сенаторей своих имѣ имянновала. *В-К V, 63, 1652 г.* > Как выше именовано. И то отложит до первого съѣзду и соиме какъ выше сего именовано. *В-К IV, 32, 1648 г.* + **именовать** XVII в.: *АЮБ III, ПРП VII; имянновать* XVII в.: *В-К VI.*

**ИМЕНОВАТЬ**, несов. (14) *кр. страд. прич. именуем, дееприч. именуячи*. 1. *Пазывать, давать имя, название.* Именовать — *pazwać; zwać*, именовать себя — *mianować się*. *Двор тур. султ., 369, 2-я пол. XVII в.* Провожал меня много Матфей Ломков, иже и Митрофан именуем в чернцах. *Авв. Ж., 68, 1675 г.* □ **Именуячи**, в знач. нареч. То же, что а именно (см. **именно**). Да корол же говорил что полскои корол хочет идти на нас на обѣх именуячи на Рус и на Свѣю. *В-К I, 27, 1617 г.* || *Пазывать, считая кем-л.* И паки той же глаголет [апостол]: Аще кий брат в вас именуем блудник, или прелюбодей... с такими не ясти. *Сказ. Авр. Пал., 125, н. XVII в.* А самъ себя [муфтий], смиряся, недостойнымъ именуеть таковаго дара Божия, что его на такъ вы-



сокомъ посадилъ престоле. *Двор тур. султ. (С), л. 145, 2-я пол. XVII в.* || *Обращаться, используя определенный титул.* А великого гос[ударя] нашего, его ц[арского] в[еличест]ва, имянованье велможному государю вашему, его корол[евскому] в[еличест]ву, и впредь будущимъ его наслѣдникомъ и свейской корунѣ державцомъ описывать и имяновать по его государскому достоинству, с полными государскими титулы. *Россия и Швеция, 95, 1649 г.* А графовы де люди не называют де ево [Вольдемара] графом толко имянуют и почитают его княжской млстию. *В-К II, 87, 1643 г. + именовать XVI в.: Дм. Ср. звать.*

2. *Высок.-офиц. и Дел. Указывать, упоминать.* — *кого, что.* Въ Мещерскомъ де стану тѣхъ пустошей онъ Ларионъ не именоваль. *А. Угл., 36, 1678 г.* — *про кого.* А про крымского царя паша в те поры не именовал ничего. *Ст. сп. Повосильцева, 91, 1570 г.* || *Сообщать, подробно описывать.* А того ся уповаеъ его королевское величество [шведский король] всегда къ вашему царскому величеству [Иоанну IV Васильевичу], какъ въ сей грамоте явствено именуетъ и по-казуеъ службу для жалобниковъ. *Швед. д., 77, 1560 г. — с придат. предлож.* Которые преж сего на цесаря посегали или учнутъ посегати вперед людям ни воинскимъ запасомъ ни денежною казною... явно или тайно какъ мочи в чемъ згодати или именовать что належит к помогателству. *В-К I, 57, 1621 г.* А что ваше Адил Гиреево царево величество в той своей шертной грамоте, как на Москве было у послов ваших пятьмя (!) родом шертовать в Крыме договорено, не именовали, и та шертная грамота на все роды и на все Крымское государство вечная и непорушимая крепость. *РД II-2, 140, 1670 г. + XVII в.: ДАИ VI, ДАИ XI.*

3. *что. Пазначать, определять.* И я [Ю. Филимонатус] надежен что ваша княжская милость потому что тамъ добро возможеш мнѣ милостивое помогателство учинити... и такъ же подлинной платеж именовать что мне год... жалованя будет. *В-К II, 170, 1644 г.*

*Вар. именовать, имяновать.*

**ИМЕНОВАТЬСЯ**, *несов. (18); действ. прич. именующийся, дееприч. именующись.* 1. *обычно в ф. 3 л. Па-*

*зываются, иметь название, обозначение.* Сытенной дворъ имянуется потому, гдѣ питье держать. *Котошихин, 61, 1667 г.* Дионисий пишет о солнечном знамени, когда затмится: есть на небеси пять звезд заблудных, еже именуются луны. *Авв. Ж., 56, 1675 г.* А толко на одном ч[еловеке] явится... железа и опухол бѣз язвы и болячки как прыщи... и болезнь главная и огонь учинится въ ч[еловеке] ж именуются пъяной ино те болезни прижигати... и зелие класти все вдруг бѣз замотчания не умрет Бгъ помилует. *Леч. Котковой, 186, к. XVII в.* — *В сочетании с именем собственным.* Па самой Великъ ден воевода Блазиус с своимъ полкомъ... пришли на рубеж курфиста Менского к мѣсту именуетца Паумбургъ. *В-К I, 54, 1621 г.* Пашего королевина величества подданным торговым людем купецкого или гостиного двора в самом городе во Пскове дати, а быти де на другой стороне реки, которая именуетца Великая река. *РШЭО, 108, 1636 г.* И какъ въ устьѣ вошли [турецкие корабли] имянуется Пеаполи ди Малвасиа и он [генерал Бернард] большую долю тѣх караблей побил и от тог и потонули. *В-К IV, 106, 1649 г.* А имянуется тот карабль Юлио Мазарини звать что королевской карабль. *В-К V, 25, 1651 г.* Мы, великий государь, наше царское величество, владеем Черкаскою землею по Днепру, тою стороною, что именуетца по Путивльской стороне. *РД II-2, 139, 1670 г.* || *Пазываются, считаясь кем-л.* Смотри же убо сего и разумей [Курбский], яко противляясь власти — Богу противится; и аще убо хто Богу противится, — сей отступник именуетца, еже убо горячайшее согрешение. *Посл. Ив. Грозного, 12, 1564 г. — кем.* Что же ли речем, лише того имеюще, и последний апостолом именующеся (да, имяны их любим зватися, жития же их не подражаем)? *Посл. Ив. Грозного, 188, 1573 г.* Римляня, которые на Галате или въ самомъ Царьграде дома и жены имѣють, даютъ по всякъ годъ по червоному золотому отъ головы, и обаче многие не даютъ, именующись быти слугами посла Веницыанскаго или иныхъ пословъ королей Христианскихъ, которые тамъ безперечь живутъ. *Двор тур. султ. (С), л. 27, 2-я пол. XVII в. + именовать XVII в.: Двор тур. султ., Устав*

ратн. д. I; **имяноваться** XVII в.: *Джемс, Устав ратн. д. I. Ср. зваться.*

2. *Поситъ титул, иметъ звание.* И того ж дни сказывали Григорью гости Фряничик Иванов да Иван Ульянов: Присылал деи вас лорд-мер звати хлеба ести с королевнина ведома; только деи мы тебе то объявляем, как будете у него, и ему сидети по своему чину в большем месте, о (I) вам деи сидети ниже его места, потому что де он у нас в Лунде именуется в королевнино место. *Ст. сп. Микулина, 178, 1601 г. — кем. А графъ Волдемар которой нне кнзем именуется и пишетца также в Вилну приѣхалъ. В-К II, 81, 1643 г.*

3. *Становиться известным, обнаруживаться (?)*. Будетъ правдою обыскано, что мой государь и король [шведский король] не хотѣлъ то [жалобы на приказных людей] отставити съ ихъ повинностью, какъ се дѣло именуется. *Швед. д., 77, 1560 г.* А которые холостые блудъ творятъ твоимъ небрежениемъ, или таи отъ тебя, и тебѣ того тако ж пытати со многимъ испытаниемъ, отнюдъ бы не именовалось у тебя таково дѣло. *Дм., 34, XVI в.* И ты [сибирский архиепископ Киприан] б им [сибирским людям] то рассуждал и рассказывал на простую молву, чтоб ся наша [патриарха Филарета] грамота во всех сибирских городех была ведома, и самовольных бы, не по закону ходящих людей вперед не было и прежнее их беззаконное дело нигде не именовалось. *Гр. Сиб. Милл. II, 282, 1622 г.*

*Вар. имяноваться.*

**ИМЕНЫ**, нареч. (20) *Употр. с падежными формами относительного одушевленного местоимения. То же, что именно 1.* И мы, насъ семь человекъ: язъ, Тимофей Кириловъ с товарищи своими, которые в сей отписи имяны писаны, и отпись дали из одной пословицы в томъ животе [имуществе бежавшего торговца Петра Смита] бормистромъ и ратманомъ и посадникомъ. *Ревел. а., 212, 1568 г.* И какъ къ вамъ [ключникам Ю. Матюнину и Я. Бухвалову] ся наша [царя Ивана Васильевича] грамота придетъ, и вы бѣ Поваго Дѣвича монастыря съ монастырского двора дворниковъ Федотка Мандрусова съ товарищи, которые въ сей грамотѣ имяны писаны, земскимъ цѣловальникомъ на посадъ въ тяглые ихъ старые дворы и на ямъ и къ инымъ зем-

скимъ дѣломъ имати не велѣли. *А. тягл. II, 21, 1574 г.* Толмачю Федьке велели говорить, чтоб он допрошал Алтына-цря табунов, которые кыштымы имени Алтна-цря и в коих местех оне живут. *Сл. Том., 62, 1635 г.* И после того тѣ соболи и бобры Треня Котов с целовальником с Ывашком Яковлевым и с ыными розпечатали, а с кѣм имяны, того не упомнит. *Сл. Мангаз., 170, 1637 г.* Августа по 19 число в Челобитном приказе литовских людей только живут 7 человек, а хто имяны живут за невершными делы, и тем литовским людям имяна посланы под сею памятью. *РБС, 169, 1640 г.* Чтоб он, Офонасей, отписал ко мне, холопу моему, в котором году и числе и хто имяны томских служилых людей в киргиской земле такие воровские слова говорили и при ком именем. *Сл. Том., 87, 1647 г.* И ты б [Родион Кривошерстов] естя про то сыскал ково имяны он [поп Григорий] ншихъ крестьянъ венчалъ. *Арх. Пожарских, 427, 1648 г.* А что по наряду из Розряду и кому имяны ратным людям и каких чинов и скольким человеком велено быть у них, боярина и воевод, и сколько ратных же и всяких полковых занасов или иного чего в тот полк с Москвы из Розряду и из-ыных приказов отпущено или отпустить велено... и о том о всем указал великий государь отписать. *РД II-1, 471, 1670 г.* А хто, государь, имени на бою и на приступе... ранены и под которыми лошади побиты, и тому, государь имен их роспись... послал я [полковой воевода Я. Хитрово], холоп твой, под сею отпискою. *Там же, 418.* И которые, государь, полки в города для береженья и для промыслу над неприятели мы [воевода Г. Ромодановский с товарищами], холопи твои, послали, а хто имяны полковники, и в которые места посланы,— и о том к тебе, великому государю, писали мы, холопи твои, с тем же Егорком. *РД II-2, 60, 1670 г.* И многие де сторонние люди тое драку видѣли, а кто де имяны видѣли, и тѣхъ де людей онъ Афонка не упомнить, былъ въ то время пьянъ. *А. Кунг., 250, 1697 г. + имена XVI в.: А. тягл. I, ДТП IV; XVII в.: Гр. Сиб. Милл. I, Гр. Сиб. Милл. II; имяны XVI в.: ДТП II, Сл. Каз.; XVII в.: Грамотки, Гр. Сиб. Милл. I, Гр. Сиб. Милл. II, ДАИ II, Сид, Сл. Сибир., Улож. 1649 г. Вар. имяны.*



**ИМЕНЬЕ** см. **имение**.

**ИМЕНЬИШКО**, с. (10) 1. Уничиж. → **имение** 2. Они [ямщики] бездѣльнымъ своимъ умысломъ написали имянишко мое [тверитина посадского человека Якимки Емельянова] заочно въ свои ямские, въ писцовые книги, хотя меня сироту твоего погубить до конца. *А. посад. люд.*, 28, 1639 г. Вели гсдрь именишко сынишка моего [И. Фирсова] Петрушки в кнги к своему гсдрву хлѣбному и денежному жалованю справит. *МДБП*, 65, 1644 г. А нынѣ я, холопъ твой [донской казак Трофимко Разин], прибрълъ къ тебѣ, государю [царю Алексею Михайловичу], къ Москвѣ, а твоего государева жалованья мнѣ, корму, не дано; а именишко мое въ отпискѣ въ Посольскомъ приказѣ написано. *ДД IV*, 171, 1649 г. Служу я холопъ твой [Гришка Пустошкин] тебѣ великому государю и работаю со псковской смуты... и безъ отпуску съ твоей великого государя службы не съѣзживалъ, и имянишко мое нигдѣ въ нѣтахъ не объявлялось. *АЮБ III*, 479, 1659 г. В прошлом государь [царь Алексей Михайлович] во 179 году в воровской бунтѣ воры имѣнишко и дворишко мой [подъячего В. Замятниина] разорили. *Саран. изба*, 173, 1673 г. А в внешнем гдрѣ в 1676 году пришло мое именишка в нѣтах в солдацком списку. *Сл. Ворон. II*, 47, 1676 г. А про мое убогое именишъко гсдрь батюшъко Вавила Тихановичъ изъволишъ хотя в малѣ напамѣтоват и я твоимъ благословѣниемъ в домѣ у брата Феокѣтиста живѣ. *Грамотки*, № 156, XVII — н. XVIII в. И я [Сенька Афросимов] поеду к Москве и ты [Д. И. Маслов] пожалуй побѣреги моево именишка чтобы мне не быть в нетах. *ИПРЯ*, 89, XVII — н. XVIII в. — **Именишка**, мн. Вели, государь, нас [мастеров Серебряной палаты] теми их окладами своим государевым хлебным годовым жалованьем поверстать и в книгах наши имянишка справить. *РБС*, 460, 1661 г. + **имянишко** XVII в.: *Сл. Том.*

2. Уничиж. *Состояние дел, обстоятельства жизни*. Ежели ж потребно о маемъ именишке слышитъ вамъ моему гсдру и отцу [И. И. Киреевскому] я [И. Безобразов] с Павловною и с рабетишками з живыми по сю грамотку счисляюс. *ИПРЯ*, 43, XVII — н. XVIII в.

*Вар. именишко, имянишко.*

**ИМЕТЬ**, несов.; *действ. прич. имеющий, имущий, имея, имѣй; дееприч.: имея, имеючи, имуще*. 1. Как знаменательный глагол. 1. что. Обладать чем-л., владеть как собственностью, пользоваться, распоряжаться. По апостолу же, имуще пищу и одѣяние, сими доволни будете. *Дм.*, 34, XVI в. Все имущее сребро и злато, сосуды и одежда отдааху на закупы. *Сказ. Авр. Пал.*, 106, н. XVII в. И по тому, что нанеред сего великого государя нашего... его царского величества подданные торговые люди имели вольной торговой двор в Колывани, також и ныне по Тязвинскому и Выборскому договору им очищену и дану быти двору доброму и месту к тому в Колывани. *РШЭО*, 25, 1617 г. А ты [Ф. П. Морозова], душе, много ли имеешь при них [своих богатствах]? Разве мешок, да горшок, а третье лапти на ногах. *Авв. Кн. бесед*, 127, 1675 г. [Архиепископ Татяне:] Толко, госпоже моя, не имею никакой иныя одежды, какие в мире носят. *Пов. о Карпе Сутулове*, 117, XVII в. В ню же нужу терпеша глад и наготу и скорбь всяку, не имеяху ни подстилания мягкаго, ни одѣяния тепла, ни под главою зголовья, но, яко пси свернувся, искаху себе запечна места. *Служба кабаку*, 63, XVII в. Крылоские люди живут небогато, а нажитку у себя имеют только лошка да плошка. *Каляз. челоб.*, 69, XVII в. А платить нечемъ единые копейки в доме не имею [Д. Каменщиков]. *Грамотки*, № 322, 1702 г. — *образно*. Зубъ грызетъ что иметъ: а рука елетъ что досяжетъ. *Сим. Послов.*, 105, XVII в. — *О наличии места проживания*. А зъ службы мы [иноземцы] приволючемся, и мы... тѣ лошади продаемъ на бесцѣнокъ, потому что... не имѣемъ себѣ приюту. *Шумаков. Акты офиц.*, 40, 1640 г. А живет оная невеста у просвирни, которая не имеет места, за Яузою на Арбате. *Росп. прид.*, 131, XVII в. > Иметь у себя. Рече же кур лисице: Госпожа моя лисица, человек ты еси не ратной и ратного оружия у себя не имеши. *Сказ. о куре*, 76, 1-я пол. XVII в. > Иметь при себе. *Скрытно хранить*. Убоги же в то время стал всех позади, имел при себе в шапке в платке камень заверчен. *Пов. о Шемякин. суде*, 26, 2-я пол. XVII в. Пожалуй [И. И. Киреевский] сие писание изволь имѣти при себѣ никому не яви. *ИПРЯ*, 38,



1716 г. Δ Иметь венец на главе. Быть коронованным на царство, являться монархом. Великому государю высококняжному, на главе венец имеющему... князю Алексею Михайловичу юргенского Аनावша-Магметь-Батыр хана посол Палван Кулыбек бьет челом. РД III, 293, 1662 г. Δ Пе иметь где головы приклонить см. голова. Δ Пе иметь где главы подклонить см. глава. || Обладать возможностью осуществления, использования. Также гсдрю курфирсту в арцыбискупстве и в бискупствах чиновнымъ людямъ и подданнымъ ихъ имѣющие право и поволности а особно извыккую непремененную вѣру по Аузбурскому исповѣданью в цѣле оставить. В-К IV, 45, 1648 г. + XVI в.: Сл. Каз.; XVII в.: Авв. Кн. толк., В-К II, В-К III, Двор тур. султ., Лудольф, Ст. печ. пр. Ср. иметь.

2. кого. Быть в каком-л. (родственном, подчиненном и т.п.) отношении к кому-л. Злу жену имѣя учить ея умѣя. Сим. Послов., 105, XVII в. > Иметь у себя. И мнѣ [протопопу Семеону], г[осударь], того своего бобыля [Ф. Матвеева] смирить было не кѣм, людей у себя и дѣтей не единого челоуѣка не имѣю. Сид., 35, 1626 г. Имея же у себе той купец единородного сына своего именем Савву двенадцатилетна возрастом. Пов. о Савве Грудц., 83, 60-е гг. XVII в. А егда в полах был, тогда имел у себя детей духовных много, — по се время сот с пять или с шесть будет. Авв. Ж., 60, 1675 г. Бе некто гость велми богат и славен зело, именем Карп Сутулов, имейя жену у себя, именем Татиану, прекрасну зело. Пов. о Карпе Сутулове, 114, XVII в. || Располагать кем-л. Добро есть друга имѣти на чюжеи земли, καλὸν ἔνε νὰ εἶχῃ κανεὶς φίλον εἰς ξένον τόπον. Речь тонкосл., 23, XV в. || Считать кого-л. кем-л., относиться к кому-л. определенным образом. Вступитца в мою бѣдность и побит челомъ праведному гсдрю обо мнѣ [заключенном Мамонке Иванове] бѣдном нѣкому члвченко бѣдно беспомощной и беззаступной не имѣю себѣ бѣдной помощника и заступника окромѣ Бга да вас гсдреи своих. Арх. Пожарских, 205, 1648 г. Да он же, Офонасей, государевых служилых двух человек взял во двор к себе сильно... А те все люди, кроме государя, помощника себе не имеют. Авв. Письма,

191, 1664 г. Пе безчествуй, чадо, богата и убога, и имей всех равно по единому. Пов. Гор.-Зл., 105, XVII в. + XVI в.: Дм.; XVII в.: Сл. Том.

3. кого, что. Содержать, обеспечивать содержание (зависимых людей, войска и т.п.) для каких-л. целей, нужд. Почал... говорить голова... яныческой: ...Имеет он, государь [персидский царь], у себя рати многия. Пов. аз. ратн. сид., 65, 1642 г. А мы, великий государь, наше царское величество, милостиво вас, атаманов и казаков, яко верных в нашей великого государя и всенародной службе непременно имеем и во всяких недостатках по Бозе помощью и милостию не оставим. РД I, 94, 1667 г.

4. что. Обладать чем-л. в качестве своей (неотъемлемой) части. Struck Jest ptitza podobigem serawlim. No welicka a Ymiat vseba Копыта. Yacko wolowy. Y seleso posyraget Struffockamil sowetsa. Schtrauß. Струк есть птица подобием жеравлим. но велика а имат у себя копыта. Яко воловы. а железо пожират. струфокамил зовѣтся (1). Аноним. разг., 34 об., сер. XVI в. А о иномъ еще да умолчимъ, понеж невмѣсно бываетъ слышащимъ. а имѣяи уши слышати да слышитъ и разумѣваетъ въ прикрытыхъ словъ. Дм., 35, XVI в. И поднеслые [деревья] бывают немного лѣтораслеи у долу и на низу имѣючи. Пазиратель, 227, XVI в. Аще ли есть глубоко червь то меду полож на платъ и привеи на ночь да изыдет... аще много жерел имеет то есть плодovitа [язва] розжечъ труд положить обапол жерелы и горить труд дондеже измолвит псалом помилуй мя боже до конца. Леч. Перетца-2, л. 244 об., к. XVII в. — н. XVIII в. Кобыла не имеет ни одного копыта, да и та вся разбита. Росп. прид., 130, XVII в. — в составе сравн. [Петр и Семен откупщику:] Как псу гладному или волку несytu, имущу гортанъ восхищати от пастырей овцы, так тебе бросаем золото, как прах. Ст. сп. Потемкина, 237, 1669 г. — О состоянии такой неотъемлемой части. По всегда вырастает дерево худшее какъ то есть осина или береза, и иные послѣднеишие дерева. а причина и вина того есть та что корения дерева старого, уже бываетъ запеченое и твердое поры или дыры изшествии имѣючи затворенные. Пазиратель, 248, XVI в. Потом же,

возвед [лисица] око свое ясное на ку-  
рово древо прекрасное, и виде ево, ку-  
ра, печална суца, слез полны очи иму-  
ща. *Сказ. о куре, 79, 1-я пол. XVII в.* Телеса же своя наготою одеяша, срам-  
ные уды обявиша, не срамляху бо ся  
лица человека, не пекущися о житей-  
ских, но чрево имуще насытно, пьян-  
ства желая всегда упиватися и, яко  
болван, валятися и досаждати челове-  
ком нелепыми глаголы, приемлюще  
побой и ударения и сокрушения кост-  
тем. *Служба кабаку, 63, XVII в.*

5. что. *Заключатъ в себе, содер-  
жать.* Духъ имѣтъ яко корица свѣ-  
жая. *Травник Любч., л. 160, 1534 г.* Хлѣбъ середний а по мѣре мокроту  
имѣющии который огонь в печи ровно  
проходить, и проимует, а к тому  
свѣжъ но не теплыи. тои наилутчии  
есть. *Пазиратель, 478, XVI в.* Восточ-  
ные вѣтры менши моря. из стороны  
своеи имѣютъ. нежели полунощные  
или западные. *Там же, 120.* Коли  
конь смѣшается со ослицею. тогды  
опять от него иной род происходитъ  
какъ то суть мулове и бурдове малую  
розность от коней имѣющие. *Там же,  
250. — в чем.* Вода которая спадаетъ с  
высокихъ мѣстъ. и имѣет ли в собѣ  
доброти выше воспоминаемые сидевая  
есть лучшая. *Пазиратель, 126, XVI в.*

6. что. *Получать.* От ней [воднос-  
ти] таково ж женщины неудобное за-  
чатие. но еще неудобнѣе, и болѣз-  
нейшее рождение сѣмене имѣют. *Па-  
зиратель, 131, XVI в.* При сем на  
преславных великороссийских и ма-  
лороссийских скипетрах счастливо цар-  
ствующему на многа лета, при всяких  
радостных утешениях и мирном жи-  
тии пребывания, над врагами и не-  
приятельми победы и одоления от  
всесильного Бога и пресвятые Богоро-  
дицы, скорые христианские заступ-  
ницы, за умолением ея, верно имети  
желаю [гетман Д. Многогрешный]  
...яко верный подданный и слуга  
нижайший. *РД II-2, 113, 1670 г.* Они  
писцы... служекъ и половниковъ...  
на Устюгъ волочатъ и въ приказной  
избѣ держать, намучивая на нихъ  
сказки, чѣмъ бы имъ впредь имѣтъ  
очиска. *ДАИ X, 297, 1683 г.* Ббраш-  
но (!) добро имѣтъ по пашне. *Сим. По-  
слов., 78, XVII в.* Пне ни от ког ж себѣ  
[Ф. Бородину] ни малое помощь ни-  
какие не имеем. *Грамотки, № 3,  
XVII в. || Братъ.* А посулов не имети в  
суде. *Судебник 1589 г., 413.* Лисица  
рече: Многия из них долговременно

скорбеют, того ради лекарство у меня  
имеют и емлют. *Сказ. о куре, 94,  
1-я пол. XVII в. + XVI в.: Разг. Шrove.*

7. что, чего. *Обладать какой-л.  
характеристикой.* Душевную бо чист-  
оту имѣти и безстрастие телесное,  
ступание кротко, гласъ умѣренъ, сло-  
во благочинно. *Дм., 30, XVI в.* И все-  
гда убо царем подобает обозритель-  
ным быти овогда кротчайшим, овогда  
же ярим; ко благим убо милость и  
кротость, к злым же ярость и муче-  
ние. Аще ли же сего не имея, то несть  
царь. *Посл. Ив. Грозного, 201, 1564 г.*  
Смущены бо быша первоначальствующи  
державы его к нему [царю], и  
двоемыслен к ним разум имея. *Сказ.  
Авр. Пал., 120, н. XVII в.* Кур рече...  
Вижду бо тя [лисицу] зверя не проста  
суца, но великаго разума имуща. *Сказ.  
о куре, 80, 1-я пол. XVII в.* Сей  
Дионисий научен вере Христове от  
Павла апостола, живой во Афинах,  
прежде, даже не прийтти в веру  
Христову, хитрость имый ищитати  
беги небесныя. *Авв. Ж., 55, 1675 г.*  
Отъ самого своего малого возраста,  
ей, несребролюбивъ, ниже вещелю-  
бивъ нравъ имѣхъ. *ЧГВ, 162, 1672 г.*  
Пе лсти ты межъ други и недруги, не  
имей ты упатки вилавия, не вейся  
змиєю лукавою, смирение ко всем  
имей. *Пов. Гор.-Зл., 109, XVII в.*  
*Ср. имать.*

8. *Располагать, держать что-л.  
каким-л. образом.* Долу зрѣние имѣти,  
горѣ же душу. *Дм., 30, XVI в.* Сицѣ  
благословити рукою и креститися.  
три персты равны имѣти вкупѣ, по  
образу Троическому... а два перъста  
имѣти наклонена, а не распростерта.  
а тѣмъ указъ тако, то образуеъ двѣ  
естествѣ Христовѣ. *Там же, 21.* А бла-  
говолить Богъ кому причаститися Бо-  
жественныхъ Христовыхъ Таинъ... гу-  
бами не свелкати, руцѣ имѣя къ пер-  
семъ согбени крестаобразно. *Там же,  
10.*

9. что. *Совершать, выполнять  
что-л. соответствующим образом.*  
А которые аусбургскую вѣру держат и  
в тѣх мѣстехъ которые живут в горо-  
де Опенгеимъ и тѣм их вѣра и цѣрквы  
имѣти волно как было. *В-К IV, 18,  
1648 г.* И лежащу ми на одре моем и  
зазирающу себе, яко в таковыя вели-  
кия дни правила не имею, но токмо  
по чоткам молитвы считаю. *Авв.  
Письма, 200, 1669 г.*

10. *Вступать в половую связь.*  
Аще кто отроча продаст, а имея —



епитемии 18 лет, аще не имея — 3 лета. *Исповед.*, 415, 1450–1470-е гг.

Δ *Иметь* *какое сердце. Испытывать какие-л. чувства.* И евангелистские короткими словами (!) объявили что им католическим самим вѣдомо есть с какими великими убытками и шкотами они обѣихъ сторон воевали и они чают что католические такъ же хрстіанское сердце будут имѣти и о том радѣти чтоб вперед кроволитіе уняти. В-К IV, 67, 1648 г. Беды терпѣть каменно сердце имѣть. *Сим. Послов.*, 78, XVII в.

Π. В качестве полужнаменательного глагола. В сочетании с абстрактными суц. в ф. вин. п. обозначает 1. *Обладание качеством, внутренним стремлением обозначенным суц.* Лисица рече: ...А такой ли я, свет мой [кур], меры, чтобы не имееши мне в безделнице веры? *Сказ. о куре*, 88, 1-я пол. XVII в. А что ты [П. Марселис] о гравской милости о Волдема-ре пишеши и о томъ надобѣ терпѣнье имѣть и довелось лутчи того совершенія желати. В-К III, 16, 1645 г. — *О переживании каких-л. чувств, эмоций.* И Иван Лаврентіев говорил: У многих государей в обычае держит, и у цысаря, что преже быв у государя да к советником ходят, а в том гордости не имеют, а государь наш нынеча по грехом болен. *Ст. сп. Воронцова*, 15, 1568 г. А что о клятвенномъ укрепленье и в томъ король издоложенія еще не имѣть. В-К IV, 70, 1648 г. Видя царь Московской свою неправду, для утѣшения послалъ къ нему [датскому королю] такие подарки, чтобъ онъ на него не имѣлъ зло-сти. *Котошихин*, 46, 1667 г. Мне же чтущу святое Евангеліе не скоро и ко ангелу радость имущу. *Авв. Письма*, 201, 1669 г. Опасения, государь, веские от воспы имѣть, потому что дети ево [царя Арчила], царевна и царевич, воспою лежали. *Рус.-грузин. отн.* II, 34, 1685 г. А я [Е. И. Суворов] о том велми печал имею не малую чтоб супостат мои чево не зделал пожалуйте мои гсдри [Иван и Петр Павловичи] не презрите моего убогого прошения. *Грамотки*, № 36, XVII в. Зависть, имѣяи часто вздыхаетъ. *Сим. Послов.*, 105, XVII в. Астрономія умѣть любовь к Бгу имѣть. *Там же*, 73. — *О наличии каких-л. желаний и волеизъявлений.* Свѣянѣя мало хотѣнне имѣют къ миру. В-К II, 65, 1643 г. Да ты ж, Самошка, имел за-

мысли и на все их великих государей Российское царствие к злым воровским делам и хотел, собрався с такими ж ворами, итти для воровства на Волгу и к Москве, как и Стенька Разин. *РД III*, 387, 1688 г. > *Иметь боязнь от кого-л. см. боязнь.* > В забвении имѣть кого. *см. забвение.* > Пикакова воровства не воровать (имѣть) *см. воровство.* + XVII в.: ППРЯ, *Пов. о Карпе Сутулове*, *РД II-2*, *Ст. сп. Потемкина.*

2. *Пребывать в состоянии, статусе, обозначенном суц.* А в сидение свое осадное имели мы [казаки], грешные, пост в те поры и моление великое, и чистоту телесную и душевную. *Пов. аз. ратн. сид.*, 78, 1642 г. И абие нечаянно мимо того древа лисица идяше, где оная потребу себе имяше. *Сказ. о куре*, 79, 1-я пол. XVII в. Гостинник же той и жена его, помня любовь и милость отца его [Саввы], немалое прилежание и всякое благодеяние творяху ему и, яко о сыне своем, всякое попечение имейше о нем. *Пов. о Савве Грудц.*, 83, 60-е гг. XVII в. Княжествовавшие же той великий князь, и потомъ царствова, правивше государство свое въ ярости и во злобѣ силнѣ, тиранскимъ обычаемъ, и имѣяи со окрестными государствами войну и розвратіе. *Котошихин*, 1, 1667 г. И та столника Пардина Пащокину дочь Аннушка приказала мамке своей, чтоб она ехала ко всем дворянам, которые во близости той вотчины столника Пардина Пащокина имеют жителство. *Пов. о Фроле Скоб.*, 156, XVII в. Рукоположен во дьяконы двадесати лет с годом, и по дву летех в попы поставлен; живой в попех осьмь лет, и потом совершен в протопопы православными епископы, — тому двадесет лет минуло; и всего тридесет лет, как имею священство. *Авв. Ж.*, 60, 1675 г. Однакожде кажетъ ся что люди попечение имѣють о вѣрѣ [solliciti sint de fide], потому что везде такимъ задоромъ споруютъ ся чей вѣра пряма. *Лудольф*, 74, 1696 г. + XVII в.: В-К V.

ΠΙ. В качестве вспомогательного глагола. В сочетании с инф. используется для обозначения действия, которое может или должно совершиться в будущем. И стал бы ты [кур] здраво и безболезненно жити, и всяк бы имел тя везде блажити. *Сказ. о куре*, 92, 1-я пол. XVII в.

*Вар. имети.*



**ИМЕТЬСЯ**, несов. (13) действ. прич. **имеющийся**, **деесприч.** **имея**.

1. *Существовать, быть.* А меж нас, обоих государей [царя Алексея Михайловича и крымского хана Адил-Гирея], имеющиеся государства наши в дружбе и от году в годы в розмене посольской для нерозорванного миру через послов и гонцов дружба и любовь в любительных наших грамотах умножатся не престанет. *РД II-2, 139, 1670 г.* В Повгородском уезде имелся дворенин Фрол Скобеев. *Пов. о Фроле Скоб., 155, XVII в.* У которых, дворян, имеютца дочери девицы, чтоб тех дочерей просить к той столнической дочери Аннушке для веселости на вечеринку. *Там же, 156.* || *Быть заведенным в порядке вещей, быть принятым.* У его царского величества, в посольских обычаех так имеетца: от которых великих государей послы... приходят, и великий государь наш... тех послов и посланников жалует. *Ст. сп. Потемкина, 269, 1669 г.* И то нам, великому государю, нашему царскому величеству, слыша из отписок от воевод наших с Волги, что де з Дону множатца воровские люди на всякие злые дела, имеютца от вас [атамана К. Яковлева] в нераденье быти, что не остерегаете таких [казаков] и не разрушаете таких зборов. *РД I, 93, 1667 г.* Только де что в нынешнее время междо украинскими народы смута учинилась, что они там на Дону в волях своих живут, и тот мир междо царством Московским и юртом Крымским там на Дону будущим казаком в их своевољстве страшен, и того ради хотят видеть в разрушении оба государства и в войнах, и чтоб ныне по приятству и по учиненной дружбе, как имеетца у мирных государей, для нынешней донской шатости посылкою казне, покамест та донская шатость усмирится, поизмешкать, что в том обоим государствам убытку не учинить. *РД II-2, 114, 1670 г.*

2. *Паличествовать, быть в наличии.* И того для [поскольку происходят от нагретого воздуха] таковые вѣтры, сухие и тончаишие бывают. но супротивнымъ обычаем имѣются в началѣ, и въ дѣлехъ своих коли настанут при запади солнечномъ либо при началѣ нощи. *Пазиратель, 121, XVI в.* А въвосех (!) трех полях иметца сорок пят десятин. *Южн. отк. кн., 135, 1651 г.* Село Воскресенское...

з деревнями и с починки, а в них 398 дворов крестьянских... в живущем иметца 40 чети с полуосминою. *А. писц. д., 214, 1651 г.* || *в чем. Паходиться.* За полми твои гсдрвь [Михаила Федоровича] остров был а мне выгар и как у нас сирот твоих [крестьян деревни Вески] иметца та выгар в паренине и дрвни гсдрь Мусоровой крстьяне Ортемеи Власевъ с товарищи наше животинишка в пазбище и къ рекѣ к Могзе к водопою не пуцают. *Пам. Влад., 168, 1631 г.*

3. *Полагаться, надлежать.* И по выкладке иметца той роспашной земли на 2 жеребья по 19-ти чети человеку. *РД IV, 118, 1672 г.* — с инф. Достальной долг правити на них [заимщиках] по тому ж росчету на пять жеребьев, сколько на ком какова долгу на год иметца взяти. *Св. судебник, 487, XVII в.* || *на кого. Приходиться.* Сенька Рябининъ, Ондрѣйко Лопыревъ взяли подмогу у Клопского монастыря крстьянъ съ Паозерского... погоста з 28 обержъ... Итого иметца на человѣка по 6 обержъ. *ДТП II, 337, 1595 г.*

4. *Обещать, собираться сделать что-л.* — *Имешься ль ты [imesell ty; wyltu gewislich] у меня быть? — Прав, я к тебѣ изымался / имѣлся / буду [isimalsza: imeselsa budu; ich wyl gewislich].* *Разг. Фенне, 206, 1607 г.* *Ср. изыматься.*

5. *Пользоваться.* Хваля кнги не имемся а хуля пиво не лишимся. *Сим. Послов., 148, XVII в.*

**ИМКА**, ж. (4) *Поимка, задержание.* И будучи, государь, на Алдане... тунгуских аманатов поимали и на тои твоей государеве службе на аманатской имке меня, холопа твоего, ранили. *Сл. Том., 87, 1645 г.* Велел взять Бордонской волости князца Тренкина сына ево. И мы, холопи твои, ходили, и на имке нас, холопей твоих, многих испереранили да убили до смерти служилого человека Микитку Лобана. *Сл. Сибир., 55, 1645 г.* И на том становье отломаны 3 ложки пищальные, которые взяты на имке у драгун и у крестьян. *Там же, 55, 1701 г.* — *кого.* Родка Литвинов с товарищи к Демке Шурманову для имки гулящего человека Пикишки Леонтьева приходили и поимать не могли. *А. Кунг., 193, 1691 г. + XVII в.: Сл. Перм. I.*

**ИМОВАТЬ** см. **имывать**.

**ИМОВЕРНО**, нареч. (1) *Достоверно*. И нам бы, углянувши в писанье своих послов во всих тых речах науку достаточную им дати и мощь супольную на листе своем отвористом прислать, за которым бы листом послы наши дела таковые становити и доканчивати могли на покой хрестыанский к утверждению приязни и братства межи нами; а тебе [Стефану Баторию] бы имоверно ку застановенью покою приходить. *Посл. Ив. Грозного, 214, 1581 г.*

**ИМОВЕРСТВО**, с. (1) *Установление подлинного состояния дел*. — О разведке. А одного, государь, гих (!) полоненаго колмыка послали мы, холопи твои [атаманы и казаки], к ним, колмыцким тайшам, для прямого имоверства с своими донскими казаками и с гих колмыцкими посланцами вместе. *РД I, 27, 1661 г.*

**ИМРЕК...** с.м. **имярек...**

**ИМЫВАТЬ**, несов., кр. страд. прич. **имыван**. обычно с отриц. 1. что. *Брать, забирать*. А они-де около государева саду замет розобрали четырех сажен. И те мужики роспрашиваны, а в роспросе сказали, что они в том виноваты, заметину оне одну взяли, а наперед того они не имывали. *Сл. Смол., 104, 1608 г.* И тотъ, г[осударь], Меркулка, пришедъ передъ меня, х[олопа] т[воего], сказалъ, что они съ воротника съ Артемка дву крестовъ не имывали. *Сид, 417, 1623 г.* А язъ, Елизарко, у нихъ [целовальников] на кабаке не бывалъ и государева пития не имывалъ. *АХУ III, 154, 1633 г.* А кубышку я [Федосья] взяла (!) за свою кубышку масленую да плат да сороченко да порченко у меня а болши де я ничово не имывала. *Арх. Пожарских, 325, 1647 г.* Кунгурские крестьяня деревни Черного Яру Першка Падуковъ да Евтюшка Сердитовъ въ роспросъ сказали: ѣхали де онѣ съ верхъ Сылвы... домой въ трехъ лодкахъ своихъ; а что де лодку да два борана украли у Тимошки Пыжьянова да у Васки Лукина, и они де той лодки нигдѣ не имывали и по се число нигдѣ не видали. *А. Кунг., 13, 1668 г.* [Петр маршалку де Бельфону:] А естъли чего будет не дописано, или и написано, а не почину, и нам такой грамоты не имывать. *Ст. сп. Потемкина, 292, 1669 г.* — у кого. Дати мне [Г. Валуюву] Степановым детем Епишкова за лошадь за рыжую за татарскую полтора руб-

ля, что есми у отца их имывал. *АФЗХ II, 170, 1544 г.* Иные многие посадские люди скопом и заговором к сыщнику к Ивану Тарбѣву на сѣзжей двор не прихаживали и гсдрва наказу у нег силно не имывали. *Пам. Влад., 172, 1639 г.* А в роспросъ сказалъ: у него де Лучки онъ Панкрашка табаку не имывалъ, и на Кунгурѣ де не продаывалъ; а приходилъ де онъ Лучка въ домъ къ нимъ Панкрашкѣ и къ вотчиму его Андрюшкѣ пятью терть табакъ, а тотъ де табакъ приносилъ съ собою и терши де табакъ, наложа въ ротъ, ималъ съ собою. *А. Кунг., 163, 1689 г.* — О присвоении денег. А коня, государь, я [О. Скворцов], холопъ твой, изо Гдова у Офонася сиважелъ за не уваживалъ и твоихъ государевыхъ денегъ 106 рублей 32 алтына 3 денги, что присланы изо Псково на городовую подѣлку къ нему, Офонасью... не имывалъ. *Пск. писц. кн. II, 326, 1632 г.* И на судѣ, государь, онъ Елизарей въ томъ запирался, что онъ у меня [иноземца Антона Томсона] денегъ не имывалъ. *АЮБ I, 644, 1646 г.* Сего числа клеpletъ деньгами [женка Феолка попа Пикифора] а он де денегъ никаких у неи не имывал. *Пам. Влад., 208, 1683 г.* И поведает о сем так, еже тут клал на каждый год по три милиона червонных золотых, и от того времени мнят, чрез такие лета естъ тут неслетная казна злата, понеже как ее тут класть почали, а еще оттуды никогда не имывали ни на какие розходы, разве в долг купцам и башам разным, и та у них дача временем бывает. *Двор тур. султ. (Р), 148, 2-я пол. XVII в.* — О насильственном удерживании людей. Кузнецкие де служилые люди... жон их и детей в полон не имывали. *Сл. Том., 87, 1654 г.* > Имывать себе. И писем и днгъ после дяди своего Савы ничего себѣ не имывали [Васильчиковы]. *МДБП, 150, 1688 г.* Он де, Андрюшка, на Москве ис тех казенных вышеписанных денег, ис пятисот рублей, себе ничего не имывал. *Сл. Сибир., 55, 1700 г.* > В долг имывать. А язъ сирота твой государевъ Ивашко и батюшко мой у того Луки и у иныхъ целовальниковъ въ долгъ государева питья не имывали. *АХУ III, 71, 1628 г.* || *Красть, незаконно присваивать*. Барабаншикъ Петрунка Ивановъ въ роспросъ винился... а взялъ де онъ денги однѣ, которые были въ узлѣ завя-



заны, а что въ мошнахъ было денегъ, и тѣ де мошны взялъ совсѣмъ товарышъ ево Васка Пестовъ, а болши тѣхъ денегъ ничего не имывалъ и ихъ [крестьян] не бивалъ. *А. Кунг., 8, 1668 г.* Лучка Клементьевъ пытанъ... съ пытки сказали: они жъ де Лучка еще, сверхъ того, украли изъ той лавки... 14 концовъ крашенины, 2 прута олова... и укладку юфти кожъ красныхъ, и кушаковъ, и укладу, и мыла, и иной лавочной мелочи не имывали, и болши де того холсту и крашенины и денегъ не имывали жъ. *Там же, 161, 1689 г.* > Имывать грабежомъ. А грабежомъ у нихъ ничего не имавал и ихъ не вязал и в избу не сажалъ. *Сл. Ворон. II, 47, 1677 г.* + **имывать** XVI в.: *Сл. Каз.; XVII в.: Исповед., Ст. сп. Кондырева. Ср. брать, имать.*

2. что. *Получать.* И Иванов... слуга Васильевича Андрей Рагозин говорил Кузме [объездчику]: Лесу, деи, и земли с образом не отваживати Ивановымъ крестьяномъ Васильевича и жеребья не имывати, отводите, деи, монастырские крестьяне с образом лес и землю, и без жеребья. *АФЗХ II, 443, 1595 г.* А купити, государь, мнѣ [золотописцу Миньке Быкову] нечим, не пожалованъ, а жалованье не имывал третий год. *Ст. печ. пр., 10, 1613 г.* Ответ наш казачей из Азова города... голове аныческому... И то вамъ, туркомъ, самим давно ведомо, что с нас по сю пору никто наших зипунов даром не имывал с плеч наших. *Пов. аз. ратн. сид., 66, 1642 г.* А вышедъ [Карпушка и Мишка] изъ-за рубежа [шведского], государева жалованья выходныхъ денегъ не имывали. *АЮ, 89, 1658 г.* — *О получении документов.* А богомолец нашъ троецкой игумен Арсенеи з братьею на то селцо на Румянцова лготные грамоты и по ся мѣсто не имывали. *АРГ, 256, 1525 г.* А будет которые люди в прошлых годах... писали... свои земли вотчинами своими; а вотчинных грамот у писцов на те земли не клали, и по нынешнее уложение не справливали, и вотчинных грамот не имывали, владеют они теми своими поместьями за вотчину самовольством, без государева указу. *Улож. 1649 г., 213. || от чего. Иметь, получать выгоду, пользу.* Панередъ де, г[осударь], сего она [попадья Анна] на Михайловѣ у Михайловскихъ и у всякихъ людей дворы и гумна зажигала, и для какого умышленья зажига-

ла, и то де, г[осударь], она воровское письмо у кого взяла, или де, г[осударь], у кого она списывала, и кто де, г[осударь], ее тому училъ, и кому де, г[осударь], именемъ она тѣмъ воровствомъ, что сдѣлала, и что отъ того имывала. *СиД, 414, 1633 г.* + **имывать** XVI в.: *А. тягл. II. Ср. иметь.*

3. что. *Дел. Взимать, взыскивать.* А за покосы велѣл [И. Романов] доправит денги против наиму по чему за тѣ пустоши и пожни преж сего в монастырскую казну имывали. *Грамотки, № 205, 1629 г.* А преж того, государь, ни кто на Лене-реке с судных лет твоих государевых пошлин не имывал. *Сл. Сибир., 55, 1633 г.* А живут по тем речкам многие тунгусы, а на тебя, государь, ясака с тех тунгусов не имывано. *Сл. Том., 87, 1636 г.* [Корнилиус Петру и Семену:] Откупщик маршалков бес пошлины вас пропустить не хочет, а меньши двусот золотых червонных ему не имывать. *Ст. сп. Потемкина, 235, 1669 г.* А ржи было пят оденей а Федор Григоревич и кромѣ одного оденя ржи не имовал и еророва хлѣба не имовал же а взял взаем. *ИПРЯ, 177, 1704 г.* — *у кого.* И на судѣ Григоревъ члвкъ Зюзина выслушав исковою челобитной сказал гсдръ де ево у Федора Викулева Степановых уговорных винных денегъ ста рублей не имывал. *МДБП, 203, 1666 г.* — *с кого.* И воеводы и приказные люди с тѣх людей пересуду не имывали. *Пам. Влад., 157, 1622 г.* А сказал что еще онъ [Д. Челюскин] тех днгъ с Федоровы жены Алѣева еще не имывал а как возмет и сто мнѣ из них отдасть. *ИПРЯ, 153, 1693 г.* — *с чего.* А с твоего [митрополичьего] святительского двора те духовные не имывали, потому что я [посадский человек Г. Севрин] был в заморских и московских волокитах многие годы. *РД IV, 131, 1673 г.* — *на ком.* А преж, государь, сево на нас [каменщика Е. Степанова и кирпичника Т. Первово] с царских жаловальных грамот пошлин не имывали. *Ст. печ. пр., 126, 1613 г.* — *во что.* А за покосы велѣл доправить денги против наиму по чему за тѣ пустоши и пожни преж сего в монастырскую казну имывали и доправя денги велѣл в монастырскую казну отдат. *Грамотки, № 205, 1629 г.* Въ прошлые де годы было у нихъ во Псковѣ изстари имывали въ ихъ Соборную избу въ помочь съ мужескихъ и дѣви-

чѣихъ монастырей, по обители смотря. *Гр. Арсения, 122, 1675 г.* — *чем.* А Василей де Трегубов с нас себе за подводы деньгами и никакою рухледью не имовал. *Сл. Том., 87, 1690 г.* + **имывать** XVII в.: *АЮ, ДАИ II, ДТП IV, ПРП V. Ср. брать, имать.*

4. *кого. Приводить к себе.* А людем есмя своим королевских людей, которые у наших дворов в сторожах, бити не веливали и сторожа на двор к нам не имывали. *Ст. сп. Воронцова, 20, 1568 г.* И многижда ево, Ивашка, ис тюрьмы к роспросу имывал, и тот Ивашко не говорил ни на ково ничего. *Сл. Сибир., 55, 1645 г.* Всех землиц князей и улусных людей наговаривал и наговариваю, и к себе имывал многажды. *Там же, 55, 1649 г.*

5. *кого. Покорять, завоевывать.* Приступами нам [туркам] их [защитников Азова] николи не имывать — в осадах казаки люди жестокосердые. *Пов. аз. ратн. сид., 74, 1642 г.*

6. *кого. Включать в какую-л. социальную группу.* Да я, нищей твой... богомолеч (!), никою силою в холопи не имывал. *Сл. Том., 87, 1643 г.*

7. *кого во что. Требовать выполнения какой-л. повинности.* А кетские ясатчики сымских остяков в подводы не имывали. *Сл. Том., 87, 1611 г.*

*Вар. имовать, имывати.*

**ИМЯ, с. 1. Персональное именование человека.** И в нынешнем, государь, во 180-м году те воры, людишка мои [Сеньки Полтева] беглые, прислали к Москве товарища своего, моего беглово человека Артюшку Леонтьева, а бегая, он переложил себе имя Ивашко. *РД III, 193, 1672 г.* Папа римской присылал от себя ко французскому королю кардинала в свое место крестить королевича, а во крещении имя ему велел дать Лодвик-Климент-Август. *Ст. сп. Потемкина, 311, 1669 г.* Въ тотъ приговоръ имянь своихъ писать не веливали, и рукъ къ тому приговору они [Иван и Козьма] не прикладывали. *А. Кунг., 210, 1693-1698 гг.* И рече ему бражник: Который ты, господине, по имени, ветъ вас четыре еуангелиста: Лука, Марко, Матфей, Иван. *Пов. о бражнике, 108, XVII в.* Государю, Федору Ивановичу бьютъ челомъ и плачутся бѣдные и беспомочные сироты твои, вотчины твоей Костромской, села Есипова, и изъ деревень, не имянами, всѣми своими головами. *КЧ, 45,*

*XVII в. Жданъ Богданъ коровье имя. Сим. Послов., 102, XVII в.* — *кого.* Рогатина московская, наведена золотомъ; на тулѣ подпись слова: имя Бориса Федоровича; скепищо вязовое. *Савваитов, 32, 1589 г.* И за тот вклад имя ее Маврино, во иноцех Марью, написали в литеиной и в подстенной, и во все сенадикы [храма Покрова Богородицы]. *Вкл. кн. ТСМ, 76, 1612 г.* Да он же [воевода А. Пашков] увез 19 человек ясырю у казаков: Бакулайко да две ево дочери, имен их не помню, Марьица, Анютка, две Овдотьицы, четыре Маринки, две Палашки, и третья Овдотьица ж, три Анютки ж, Офроська с братом с Бвашком. *Авв. Письма, 191, 1664 г.* — *кому.* Имена богатырем: 1 — богатырь Илья Муромец, сын Иванович; 2 — богатырь Добрыня Пикитичин. *Былины XVII-XVIII вв., 161, сер. XVII в.* Отцу имя запомнилъ, а матке забыть. *Сим. Послов., 152, XVII в.* — *в сатире.* Лета 7105 (1596) декабря в день было в большом озере Ростовском съезжались судии всех городов, имена судиям: Белуга Ярославская, Семга Переславская, боярин и воевода Осетр Хвалынского моря, окольничей был Сом, больших Волских предел, судные мужики Судок да Щука-трепетуха. *Ерш. Ерш., 7, 1-я пол. XVII в.* Снегу не ест, льду в рот не берет, имя ей Перетряха разгулай, а по прозвищу никто не замай. *Росп. прид., 131, XVII в.* — *Об имени, даваемом иностранцу при крещении в православие.* Латышъ Олуйко, а русское имя Герасимко Сибрѣвъ, ростомъ невеликъ. *ДТП IV, 269, 1600 г.* В прошых (!) государь [царь Алексей Михайлович] годех купил я [подьячий В. Замятнин] холоп твой литовского полону Малова Ласку Иванова да дву дѣвок Хрестюшку Яковлеву дочь а во крещенье ей имя после купчей дано Овдотьица Филиппева дочь. *Саран. изба, 173, 1673 г.* — **Имены, мн. ч.** А во дворе [помещика Ивана Жданова] дворовыхъ старинныхъ людей нанисаны имены. *Грамотки, № 173, 1697 г.* > Как *кого (кому)* имя. Како ти имя, *лѣс ѣве тѣ ѡвоу соу;* *Речь тонкосл., 97, XV в.* И то де письмо те воровские люди отдали ясаулу сотни короченского сотника, а как того ясаула имя, того он [сотник Якуб] не ведает. *РД II-2, 46, 1670 г.* А после де тех воровских казаков встретился с ними, торговыми людь-



ми, коротояченин, а как ему имя и прозвища, и они не знают, бежит рекою Доном в лотке. *Там же*, 60, 1670 г. > Честное имя. Честное имя — ein Ehrliche Nahme. *Тронх. разг.*, 97, к. XVII в. > Чужое имя. И он [Федоров] по чужому имени за тѣ за сто рублей хлѣба мнѣ не дал, от-казал. *МДБП*, 203, 1666 г. > Именем кто. В сочетании с именем собственным в им. п. При указании персонального именованія человека. В лето 7113 (1605) некто чернец, Григорий именем, от рода Отрепьевых, сей юн еще навиче чернокунижю и прочим злым, той же, отпел от Росии, вселся в пределах королевства Польскаго. *Сказ. Авр. Пал.*, 110, н. XVII в. От аглинских соемных думных людей здѣс [в Гааге] некоторои члвкъ именем Волтер Стриклантъ сюды приѣзжал. *В-К II*, 15, 1642 г. Гсднѣ генералнои приказнои над пушешным нарядомъ именем конте де Соизон. *Там же*, 14. Отец ея [Анастасии, будущей жены Аввакума] был кузнец, именем Марко, богат гораздо; а егда умре, после ево вся истоцилось. *Авв. Ж.*, 60, 1675 г. Казак именем Захарко, которой от меня [полковника Я. Тищенко] милости твоей [гетману Д. Многогрешному] лист подаст, приехал недавно из Занорожья. *РД II-2*, 125, 1670 г. Бе некто гость велми богат и славен зело, именем Карп Сутулов, имейя жену у себя, именем Татиану, прекрасну зело. *Пов. о Карпе Сутулове*, 114, XVII в. > Имя кому. В сочетании с именем собственным в им. п. То же. А имя ми Офонасей, а бесерменьское имя хозя Исуфъ Хоросани. *Х. Аф. Пик.*, 18, 1472 г. И приставу... имена окольным людям записав, подати в приказе судьям за своею рукою. *Улож.* 1649 г., 105. Бесѣда десяти ч[е]л[овѣ]къ — имена имѣ: Гарман, Анца, Мария, Д[а]в[ы]дъ, Петръ, Франца, Рихардъ, Анна, Индрик, Лука. *Копенг. разг.*, 1, сер. XVII в. А приходил звать [к обеду] поп Гаврило... да с ним пристав, кой нас встречал на первом наслеге, а имя ему Мануило. *Ст. сп. Елчина*, 208, 1640 г. И в том же селе девица, сиротина ж, беспрестанно обыкла ходить в церковь, — имя ей Анастасия. *Авв. Ж.*, 60, 1675 г. Человѣкъ добръ а имя ему. охъ. *Сим. Послов.*, 156, XVII в. > По имени, по именам. С указанием персонального именованія человека (людей), перечислением персо-

нальных именованій людей. Из раздолья широкого... привезли убитого, привезли убитого атамана польского... а по имени Михайла Черкашенина. *Ист. песни*, 472, XVI в. И по сыску переписал [осадный голова Василий Юрлов] что в тех поместьях дворов и во дворах люди по именам и пашню паханую... и всякое угоде. *Южн. отк. кн.*, 10, 1620 г. В помѣстье отделили дворов и во дворах люди по именамъ и мѣсть дворовых и пашни и сена и лесу и въсяких угодеи. *Там же*, 99, 1643 г. И вы [воевода] б в том Ивашкове остаточном помесье Теребердеева велели переписать дворы крестьянские и бобыльские и в них людей по именом. *РД IV*, 119, 1672 г. Па полустолбѣ написаны всякихъ чинов люди по именам 21 члвкъ. *МДБП*, 218, 1676 г. Ср. именем, в знач. нареч., именно, имени. > Именем называть (звать) кого. Упомянуть, использовать персональное именование человека. И ты [Яган] бы намъ повѣстилъ, чей сынъ отецъ твой Густавъ, и какъ дѣда твоего именемъ звали. *ДТП II*, 36, 1573 г. — в сатире. Кур рече: ...Я чаял, что ты [лисица] меня не знаешь, а ты и именем меня называешь. *Сказ. о куре*, 81, 1-я пол. XVII в. > Именем наречья. Пазваться своим персональным именованием. Гсдю моему милости-вому ко мне батюшку Алексею Матвѣвичу нехто от убогих смее и не смее именем своим нарежися Ивашка Шокуров премного челом бьетъ. *Грамотки*, № 68, XVII в. > Роспись имен (именам). Поименный список. Роспись именам гсдам послом которые были на съѣзде тѣх нижнихъ саских окольныхъ кнзеи в городе в Люнеборхе. *В-К I*, 55, 1621 г. Думные люди королевского величества велели вам, царского величества посланником, говорить, чтоб вы прислали роспись имен своих и всех посольских людей. *Ст. сп. Потемкина*, 248, 1669 г. А сколько... раненых, и о том к тебе, великому государю, я [полковой воевода Я. Хитрово], холоп твой, отпишу и роспись имен их пришлю. *РД II-1*, 416, 1670 г. Ср. именная роспись (см. **именной**). > Список имен. То же. Велел [полковой воевода Ю. Долгоруков воеводе Я. Хитрово]... смоленскую шляхту и танбовцов отпустить в полк к товарищу моему... и имен их список послать. *РД II-1*, 450, 1670 г. Ср. **именной**

список (см. **именной**). > Именем кого, каким. *От чьего-л. лица*. Подал брат ее челобитною ее именем. *Грамотки*, № 47, XVII в. А бит челом тебѣ гсдрю [Тихону Андреевичу] моему своим именем. *Там же*, № 150. > На (чье, кого) имя. а) *При указании адресата документа*. Грамоту царя государя великого князя на Бѣжетцкого Верху сына боярского на Ширия Ондрѣева сына Лопакова имя взяли. А. Угл., 121, 1563 г. Нослал я [Д. Гостев] гсдри к вам гсдрву грамоту на Юревскаг воеводу имя на Василя на Жукова в бѣглом крестьянине в Бгдашке Борисовѣ. *Грамотки*, № 203, 1630 г. И те все книги по ево святительской грамоте... приняла Хотьковского монастыря игуменья с сестрами, а грамота писана на игуменино имя с сестрами. *Вкл. кн. ТСМ*, 38, 1645 г. И то объявляя, к вашему царскому величеству не смея писать имянно, писал [Богданко Гурди] в Носольской приказ на имя боярина Афонася Лаврентьевича Ордина-Нащокина. *РД III*, 332, 1674 г. И пришел он, тесть мои, старецъ Аврамии, ко мнѣ [И. Михайлову] на зделку на дворъ к нему дяде моему к Василю и принес с собою крѣпости купчую дворовую которым двором он мнѣ поступился и на тот двор даную, да купчую на женишку мою да заемную кабалу в семи рублех да днѣгъ десять рублев а та заемная кабала писана на ево Василево имя. *МДБП*, 93, 1675 г. [О. Щербатой брату Ивану Ивановичу] Я к тобѣ писал многижды а взят бы братец гсдрва грамата на Игнатова имя. *ППРЯ*, 126, XVII в. Ты [С. И. Назухин] пожалуй посмотри дѣвочки будет по нас на вотчину бвзят... девки купчая на че имя пристойно чтоб вдова и свои прожиток написала. *ИПРЯ*, 166, XVII – н. XVIII в. — в *сатире*. Иному на полати на имя ковш подали, а ты [пропойца] с полатей и скочил, бросился, мало головы не сломил, прискоча, что идол, хватился за ковш, ковш не выпил, а поушник схватил, спасибо сказал. *Служба кабаку*, 53, XVII в. б) *При указании собственника*. Тут же написал осоп роспись товару на свое имя, Тимошкино, а какой товар у меня был, и то росписал. *РШЭО*, 344, 1673 г. > Во имя кого. *О храме. Освященный в честь кого-л.* А на той, государь, пустоши... строили церковь... во имя чудотворца Николы. *РБС*,

271, 1652 г. А за тотъ вкладъ поставлена въ монастырѣ церковь каменная надъ князь Владимиромъ Ивановичемъ во имя святаго великаго князя Владимира Киевскаго. *Кн. корм. Кир.-Б. м.*, 56, XVII в. А в селе церковь во имя великого архистратига Михаила древянна. *Сл. Каз.* 2–2, 90, 1651 г. > Имя (имены) (имени, имен) кого, кому (не) ведать (знать, упомянуть). *Дел. О наличии (отсутствии) информации о чьем-л. персональном именовании*. А знаютъ того челоуѣка, что назывался Кавылинымъ, кр[естьянин] Савка Володинъ сынъ Хромой ямщикъ да Илюшка ямщикъ, они съ нимъ на кабакѣ пили и имя его вѣдаютъ, называлъ его Илюшка братомъ. *Суд*, 291, 1623 г. [Стрельцы:] И от како такое дело [вынос икон из церкви] почелося имян их и в лицо не знаем. *Моск. письм.*, 299, 1657 г. А вас, г[осударь], тое мою женку Федосьицу боярина князя Никиты Ивановича Одоевскаго крестьянин Фадей, отпу ево имени не ведаю, и привес тое мою беглую жонку Федосьицу в твою боярскую вотчину в Велейково хрестьянину к Оверкию Елисееву. *АХБМ II*, 44, 1658 г. Црю... бьет челом холоп твои Мартинко Голохвастов на Петровых людех Алексѣева сна Головина да вдовы а имени гсдрѣ еи не ведаю Иваноской жены Головина на людех жа еѣ а имян гсдрѣ тем ихъ людем не ведаю жѣ. *МДБП*, 76, 1668 г. И в нынешнем, государь, во 179–м году октября в 14 день прислан от боярина и воеводы от князя Григорья Григорьевича Рамодановскаго белогородец Егорей Житников с отписки в Розряд, и сказывает, что у тех воров он был связан, и сказывает, что ис тех воров в рожей иных знает, имяны их ведат. *РД II-2*, 170, 1670 г. А имян их и осьмого черкашенина имени он [сотник Е. Михайлов] не упомянет. *Там же*, 47. > (Платить) без имен. *Без указания личных именовании*. Да ясачных же зимовей, в которых ясачные люди платят ясак под аманаты, без имян... ясаку не собрано. *Сл. Мангаз.*, 170, 1649 г. *Ср. безыменно*. > Говорить именем см. **говорить**. □ **Именем**, в знач. нареч. *Употр. с формами относительных одушевленных местоимений. С указанием личных имен (личного имени), поименно*. И тем старостам, у которых языки говорили, отписывати о том к бояром



в Розбойную избу, кого целовальника именем посылали з грамотою и пред которыми людьми грамоту отдаст. *А. мест. упр., 184, 1555 г.* И хто тотъ хлѣбъ и улыи со пчелами изъ деревни ис Неревоза именемъ свезъ? *ДТП II, 244, 1585 г.* А что золота и серебра и у кого именем золото и серебро покупано... и то писано в сей росписи. *Ст. печ. пр., 18, 1613 г.* Филипка сказывал: жяль де нам того, что дано на ечмень 20 рублей, да на всякой хлеб 100 рублей... на боярской хлеб крестьяном. А того не сказал, которым крестьяном и кому именем. *РБС, 77, 1621 г.* И какъ онъ, Гаврило, вынявъ изъ тюрьмы того Фирсика, и учаль про государево слово спрашивать, какое за нимъ государево слово и на кого именемъ. *СиД, 50, 1629 г.* И голова Григорей Остафьев противъ их скаски допрашивал с великим пристрастием что б онѣ [пятидесятники, десятники и рядовые стрельцы] сказали у кого онѣ именем слышали и в лицо ихъ знают ли. *Моск. письм., 296, 1657 г.* Хто имянем сколько [пшеницы] взял, и тому роспись. *Хоз. Мор. II, 177, 1657 г.* И царь, или дворетцкой, велятъ про то [про доставку подачи] сыскати росписми и записными книгами, что послана ль та къ нему [боярину] подача и съ кѣмъ имянемъ. *Котошихин, 64, 1667 г.* [Муж Артюшка Шурыгин] ушелъ съ судна зъ дороги... съ салдатомъ, а хто имянемъ салдаты, и он де ей [жене Анютке] не сказалъ. *А. Кунг., 4, 1668 г.* А слышел я [Алексей Александрович] сказывал мнѣ Андрѣи Кречетников что крестьянина мово Борис Неклюдов бил и увѣчил и тебере (!) я про то не ведаю каторова именемъ. *ИПРЯ, 178, XVII – н. XVIII в.* **Ср. именно, по именам (имени), имени.** || *Личное имя, даваемое при крещении.* В то же время во граде Велицем Устюге бысть некто житель града того именем Фома прозванием же нарицаемый Грудцын Усов, их же род и доднесъ во граде том влечется. *Пов. о Савве Грудц., 82, 60-е гг. XVII в.* А были де с ним, Микиткою, на Царицыном многие торговые люди ...воронежцы ж прозвищам адин Асминин, а другой Ломтев, а как их именами завут, и он пропаметовал. *РД II-2, 52, 1670 г.* Жена моя [И. Губина] Ирина родила мнѣ сна а имя ему Иоаннъ. *ИПРЯ, 152, 1693 г.* Вельно на Кунгурѣ кунгурскихъ

стрѣльцовъ, и казаковъ... которые не въ службѣ, а въ службу поспѣли... переписать по имяномъ съ отцы и съ прозвищы. *А. Кунг., 271, 1698 г.* > Прямое имя. *Данное при крещении христианское календарное имя.* И тверитинъ, посадкой человекъ Богдашко Нолудужинъ у выписки сказалъ: тому де Бажѣнку Свѣчнику прямое имя Михалко. *А. посад. люд., 25, 1639 г.* А как тому казаку прямое имя и чей он совет того рассказать не умѣет. *Сл. Перм. I, 232, 1640 г.* И ты [Настасица] меня спросила прямое ли имя Овдотя и я тебѣ сказала что прямое и ты в тѣ поры тои моеи рубашки ворот... сожгла и на сол и на мыло наговорила. *МДБП, 239, 1641 г.* А имя де ему прямое Андрюшко Кулагинъ, и послѣ конотопской службы написался онъ въ рейтары съ тулскими днѣпровыми казаки и служилъ въ рейтарехъ... а во 177-мъ году столникомъ со княземъ Андреемъ Рамода-новскимъ взять въ полонъ раненъ и изъ полону вышелъ во 180-мъ году и прежнее имя себѣ переложилъ, назвался поручникомъ Ивашкомъ Лихаревымъ. *АЮБ III, 51, 1678 г.* > Молитвенное имя. *То же.* Се язъ Федоръ Григорьевъ сынъ Юхнова съ своими дѣтми съ Уракомъ, а молитвенное имя Федоръ, да с Яковомъ дали есмя въ домъ Живоначальной Троицы... вотчину свою старинную. *А. Угл., 76, 1576 г.* > Дать имя *см. дать.* > Давать имя *см. давать.* || *Поименный список.* И мы къ тебѣ, ко государю, имена их списки [людишек] принесемъ. *ДТП II, 76, 1575 г.* И бояром имена своих холопей, и на них крепости, прислати в Холопей приказ. *Уст. прик. кн., 371, 1597 г.* Они, казначей и дьякъ, всякихъ людей въ Софийскую вотчину рядятъ и сажаютъ во крестьяня на пашню, и тѣмъ всѣмъ Софийскимъ вотчиннымъ крестьянамъ и бобылямъ имена, и книги, и росписи, и поручныя по нихъ записи въ подмогѣ и въ житѣ въ томъ Казенномъ приказѣ. *Д. Повг. мит. Кипр., 7, 1633 г.* А былъ де въ тѣ поры на кабацѣ и то слово слышали казаки тое жъ станицы, а кто именемъ казаки были, и тѣмъ казакамъ эсаулъ Гаврилка Варфоломѣевъ подалъ имена. *СиД, 311, 1623 г.* А которые, г[осударь], люди отъ того дьячка отъ Якушка такія слова слышали, что онъ сказывалъ у себя воровския грамоты, и я, х[олоп] т[вой], имена

ихъ послалъ къ тебѣ, г[осударю], подѣ сею отпискою июня въ 26 д. Там же, 45, 1628 г. Ср. именная роспись, именной список (см. **именной**). + XVI в.: *Аноним. разг., АФЗХ II, Гор. России, Дипломат.-4, ДАИ I, Дм., Кабардино-русс. отн. I, Разг. Шrove, Ридли, Сл. Каз.; XVII в.: Авв. Посл. Ионе и Моисею, А. тягл. I, А. тягл. II, А. Угл., АЮ, В-К VI, Док. Любят. м., ДТП IV, Дьяк. Оч., Кн. сеунчей, Ладого, Мат. Корочан. прик. избы, Падп. икон., Обиходник Пикифорова, Посл. дворит. недругу, Поход Лисовского, ПРП VII, Разг. Певенбурга, Разг. Фенне, Разг. Хеймера, Ревел. а., Россия и Швеция, Сказ. о Кипр. острове, Сл. Каз. 2-3, Сл. Смол., Ст. сп. Кондырева, Устав ратн. д. I. Ср. **именишко**<sup>1</sup>.*

2. **Именованіе, называніе Бога, Богородицы, святых.** Богу присносущныя имена истинныя, еже есть близостныя, и что виновныя, сиречь похвальныя. *Авв. Ж., 55, 1675 г.* Отец и Сын и Святыи Дух, сотворив небо и землю и сопѣня море словом, повелѣниемъ твоего страшнымъ и славнымъ именемъ твоимъ, еже вся боятца. *Заговоры от оружия, 229, XVII в. — В названіи книги.* И ныне, владыко, благослови, да, воздохнувъ от сердца, и языкомъ возглаголю Дионисія Ареопагита о Божественныхъ именахъ. *Авв. Ж., 55, 1675 г.* > **Имя Господне.** А какъ учнута [монахи] пѣти на большемъ монастырѣ на соборѣ: Хвалите имя Господне, и игуменѣ пришедѣ облачятся со всѣмъ соборомъ, и свѣщи на всю братію. *Стол. обих. Волокол. м., 9, 1591 г.* > **Имя Христово.** У Аввакума: об истинномъ христианскомъ вероисповѣданіи по представленіямъ старообрядцевъ. И сибирскія беды хочу воспомянути, колико во одиннатцетъ летъ на хрепте моемъ дѣлалаша язвъ беззаконныя за имя Христово. *Авв. Письма, 187, 1664 г.* > **Во имя кого.** *Посвященный кому-л.* Алексѣй иконописецъ въ роспросѣ сказалъ: писалъ де онъ, по приказу столника и воеводы Ивана Приклонского, образъ Пресвятыя Богородицы, во имя Боголюбскіе [иконы Божьей матери], чтобъ ее написать лицомъ къ царскимъ дверемъ, а стоять ей у царскихъ дверей на правой сторонѣ. *ДАИ XI, 33, 1684 г.* > **Кормиться (скитаться, питаться) Христовымъ именемъ.** *Дел. В чело-битныхъ: жить подаяніемъ, прося ми-*

*лостыню в крайней нужде.* А нынеча, государь, мы, охотничиска, з женишками и з детишками скитаемся по миру, питаемся Христовымъ именемъ. *ДТП II, 386, 1602 г.* А мнѣ [старце Лепатре Шетневе], государь, съ того иску твоихъ государевыхъ пошлин платити нѣчемъ, кормлюсь Христовымъ именемъ, по миру. *Ст. печ. пр., 100, 1613 г.* А мы [посадскіе люди Вязьмы] ...помираемъ голодною смертію, и кормимся Христовымъ именемъ. *А. писц. д., 127, 1645 г.* И какъ гсдри [княгиня Марфа Семеновна и князь Иванъ Дмитриевичъ] робятишка малы были и я [вдовица Мамелфица] бѣдная скиталасъ Христовымъ именемъ. *Арх. Пожарскихъ, 151, 1647 г.* И, судомъ Божиимъ, отца моего и матери не стало, а я [Федосья Звягина] осталасъ сиротою, и брожу межъ дворъ, кормлюсь Христовымъ именемъ. *Расх. кн., 316, 1659 г.* А мы [старецъ Александръ с братьею] скитаемся межъ дворъ, кормимся вси Христовымъ именемъ, милостиною, и намъ, г[осударь], такой строитель не в силу, быть ему, в такомъ убогомъ монастырѣ впредъ нельзе. *АХБМ II, 119, 1660 г.* А тягла, государь [князь Никита Ивановичъ], подо мною [Мирошкой Афанасьевымъ] полторы десятины, хожу, государь, я, сирота въ мирѣ зъ женишкою и с робятишки, кормлюсь Христовымъ имянемъ. *ЧО, 84, 1673 г.* И мы, холопи твои [служилые люди], на Красномъ Яру Христовымъ имянемъ межъ дворъ скитаемся и помираемъ голодною смертію. *РД III, 373, 1679 г.* > **Имя Божіе см. Божій.** > **Во имя Божіе см. Божій.** > **Во имя Отца и Сына и Святого Духа см. дух.** || *Одна изъ сущностей, ипостасей Бога.* Единъ Богъ въ Троици, имени раздѣляется, а Божество едино. *Дм., 21, XVI в.* Его [Бога] же в трехъ именахъ боятца и трепещутъ небесная и земная и преисподняя. *Рус.-грузин. отн. II, 29, 1685 г.* Мы же, правовернии, обоя имена исповедаемъ: и в Духа святаго, Господа, истиннаго и животворящаго, света нашего, веруемъ, со отцемъ и сыномъ поклоняемаго, за него же стражемъ и умираемъ, помощію его владычнюю. *Авв. Ж., 55, 1675 г. Ср. иностасъ.* + XV в.: *Х. Аф. Пик.; XVI в.: Аноним. разг., А. Солов. м., АСЭИ I, АФЗХ II; XVII в.: Авв. Кн. толк., АХБМ I, В-К IV, Копенг. разг., МДБП, Пам. Влад., Сл. Перм. I, Сл. Сибир.*



3. обычно с определением. Звание, титул, статус. И впередь бы, про такие статьи разспрашивая, подлинно писали ко, г[осударь], а ко отцу его г[осудареву] в[еликому] г[осударю] св[ятейшему] п[атриарху] Ф[иларету] Н[икитичу], въ одной отпискѣ имени его святительскаго не писали. *СиД, 17, 1625 г. Каким-л. (чьим-л.) именем. Ссылаясь на чье-л. положение, звание и т. п.* Оне [дьяки и подьячие] у мѣня ево Ивашка Хапаева в холопстве знали и многажды он моим именем обо многих дѣлах бивал челом. *Арх. Пожарских, 275, 1645 г.* И ты, государь милостивый Борис Иванович, пожалуй меня, богомольца своего [попа Логина], вели, г[осударь], о царском богомолии своим боярским именем к воеводам, будет о коей нуже, тако же заступить. *АХБМ I, 166, 1651 г.* Вор черкашенин воровских козаков провел мима застав полковниковым именем к городу к Острогожску к Воденым воротам в ночь на заре. *РД II-2, 19, 1670 г.* > Гостинное имя *см. гостинный.* || Титул, официально принятое именование монарха. Говорили гости Иван и Рыцарь: То деи мы чиним вам [русским послам] почесть для царского величества имени. *Ст. сп. Микулина, 157, 1601 г.* А вначале в списке не написано было великого государя, его царского величества, имянованья и титул и королевского имени. *Ст. сп. Потемкина, 282, 1669 г.* И въ разспросѣ сказалъ Гриша Бурдыкинъ: въ прошломъ де во 133 г. такого де я слова не говаривалъ, и не знаю, и не вѣдаю, царскимъ де именемъ себя не называлъ. *СиД, 27, 1627 г.* > Государево (государское, царское, государя) имя. (*Сокращенный*) титул Московского царя; при упоминании Московского царя. А стал Иван Михайловичъ от царя и великого князя поклон и здоровье и дары, и от царевича Ивана поклон и здоровье и дары сказывати, и король ко государеву имени и к царевичеву шапку снимал. *Ст. сп. Воронцова, 10, 1568 г.* Въ нынѣшнемъ, государь, во 141-мъ году по твоей государевѣ грамотѣ... посыланъ я, холопъ твой [Г. Бешенцов], изю Нскова во Гдовъ и во Гдовской уѣздъ про того Офонася обыскивать про твое государево царское имя по извѣту Ивана Котова. *Пск. писц. кн. II, 318, 1633 г.* А сказали, г[осударь], нам, х[олопам твоим] что

въ Калугѣ на нижнемъ кабацѣ ихъ же станицы казаки Васька Вешняковъ, Митрошка Микифоровъ побранилися межъ себя пьяны, и Митрошка де г[осударь] Никифоровъ говорилъ про твое государево имя невѣжливое слово. *СиД, 311, 1623 г.* И Иванъ де Везема сказалъ: въ явкѣ де писано государево имя. Там же, 41, 1626 г. И онъ де, Якубка, сказалъ: намъ де, свѣичамъ, противъ Московскаго государя имени не вставать для того, что намъ, свѣичамъ съ Московскимъ государемъ воеваться. Там же, 402, 1635 г. А наперед, государь, сего нашей братьи, холопом твоим, в Литовские стороны для вашего государского имени тесноты и насильства некоторого не чинили. *РБС, 214, 1649 г.* Чинитца здесь не х чести великого государя нашего, его царского величества, пресветлому его государскому имени. *Ст. сп. Потемкина, 291, 1669 г.* — О фрагменте документа с написанным титулом и именованьем царя. И онъ де, Прохорка, ту твою г[осудареву] грамоту испортилъ, твое г[осударево] имя отодралъ. *СиД, 330, 1634 г.* > За имя царское. За царя. Мы [иноземцы] ...и х Китаю-городу на приступ ходили и за православную крестьянскую вѣру кровь проливали и за домъ Пречистые Богородицы и за твое царское имя умирали. *Ст. печ. пр., 34, 1613 г.* Бьемся [защитники Азова] против сил болших... за имя царское. *Пов. аз. ратн. сид., 73, 1642 г.* > На (твое, свое, наше, ваше) царское (государское, государя(-ей), государево, царево и великого князя) имя. Адресуя царю Московской Руси. Велели ее [грамоту] переписать вновь на наше государское имя по нашему государскому по новому уложению. *АФЗХ II, 22, 1483 г.* Велѣл имъ [игумену Артемию с братией] сю грамоту подписати на свое царево и великого князя имя. *АРГ, 95, 1512 г.* Велел им [архимандриту Корнилию с братией] сее жаловальную грамоту подписать на свое государево, царево и великого князя... имя. *Жал. и указ. гр., 109, 1581 г.* Лета 7112-го... царь и великий князь Борис Федорович... и... царевич князь Федор Борисович... Пречистые Богородицы Иосифова монастыря игумена Нила... пожаловали, велели сю грамоту подписати на свое царское имя. *АФЗХ II, 426, 1585 г.* Милостивый царь [Владислав Жиги-

монтович] ...вели мнѣ [Андрею Быкасову] дати на тое мою вотчину свою царскую грамоту на свое царское имя. *АИ II, 371, 1611 г.* И ты государь... пожаловал нас своих государевых богомольцев [протопопа Тимофея с братией], велѣл ту старую грамоту нашу жаловальную переписать на свое царское имя. *Ст. печ. пр., 128, 1613 г.* И тѣ, государи, прежние жалованные грамоты на ваше, великих государей, имя не подписаны. *ДАИ X, 449, 1683 г.* > На (твое) государево (государя) имя пойти (выйти / выходить, выехать / ехать). *В Московское государство (отправиться / отправляться), под власть Московского царя (перейти / переходить).* Выѣхалъ я [немчин Иван Родов] къ Москвѣ, на великое Росейское государство, на имя милосердаго праведного прироженного государя... Дмитрея Ивановича всеа Руси. *АИ II, 152, 1608 г.* И тот выходец Ондришка в розпросе сказался... А жил де он в городе Быхове, взял де ево пан Милевской... И в нынешнем де во 130 году от того пана он из Быхова пошел было на государево имя бегом о Рождестве Христове. *РБС, 79, 1622 г.* Да въ нынѣшнемъ же, государь, во 141-мъ году выѣхалъ на твое государево имя нѣмчинъ зѣ женою съ нѣмкою да съ сыномъ съ нѣмчиномъ. *Пск. писц. кн. II, 326, 1632 г.* Зовут ево Наулом Михельсон, а едет де он к тебе, государю царю и великому князю Михаилу Федоровичю всеа Руси, к Москве, на твое государево имя. *РШЭО, 115, 1640 г.* Вышел де он [Д. Рябицкий] на гсдрво имя тому лѣтъ з дватцат а в тюрьмѣ сидит в розбоином дѣле боярина Федора Ивановича Шереметева. *МДБП, 254, 1643 г.* В нынѣшнем гсдрѣ [царь Алексей Михайлович] в 59-м году выѣхал я [Яганко Буидер] холоп твои на твое гсдрво имя служит тебѣ праведному гсдрю вѣрою и правдою. *Арх. Пожарских, 235, 1650 г.* Вышли мы, богомольцы твои, на твое государево царева и великого князя Алексея Михайловича всеа Руси имя из литовского рубежа из Оршанского уезду. *РБС, 271, 1652 г.* В 169 Афонасей Нашков увез из Даур Никанские земли два иноземца, Данилка да Ваську, а те люди вышли на государево имя в даурской земле в полк к казакам. *Авв. Письма, 191, 1664 г.* + XVI в.: Дм.; XVII в.: А. *тягл. I, А. Угл.,*

*В-К VI, ДАИ I, ДАИ II, ДТП IV, Заб. Разр., Котошихин, Пем. орд. д., Ревел. а., Сл. Каз. 2-3. Ср. именование.*

4. *Кличка животного.* Но шерсти сабаке и имя дають. *Сим. Послов., 134, XVII в.* Без имени овца боранъ. *Там же, 84.*

5. *Пазвание, обозначение.* Тако ж и земля едина должайшаго отлежения требует, иная ж не столь долго потому как будетъ тучная или нетучна. мокрая или сухая. и того для имѣть имя новина. *Пазиратель, 352, XVI в.* Имена от всякие дворовые порядни. *Die Namen von allerley Hausgerath. Разг. Певенбурга, 5 об., 1629 г.* Есть в мори живот именем острей. *Авв. Письма, 272, 1679 г.* Отцы святии Иона и Моисей, небесопарнии орли, пустынное воспитание. Троицы вселение, благодати сосудъ! Что васъ наречемъ? Святии херувими ли — яко на васъ почилъ есть Христос, серафими ли — яко непрестанно прослависте его, аггелы ли — тѣла бо отвратистеся? Многа ваша имена, а болша дарования. *Авв. Посл. Ионе и Моисею, 205, к. 1670-х — н. 1680-х гг.* Ъдчи рыба дать ей имя. *Сим. Послов., 159, XVII в.* — кому, чему. Французския сукна, по русски шарлатъ; а инымъ ихъ сукнамъ имянъ не знаемъ и въ лавкахъ ихъ нѣтъ. *Торг. кн. (С), 119, 1575–1610 гг.* Камки и тафты разныя, глядя по добротѣ цѣну дають. Имена камкамъ розно знати. *Там же, 128.* Имена звѣремъ. птицам и рыбы и плоду земленому. *Namen der their. Vögel. vnd fische. auch fruchte der Erden. Разг. Певенбурга, 4, 1629 г.* А провожатых дано ис Канбалыка из Мугальского приказу дьяк, а имя ему мугальское ергучей, а с ним 2 человека приказные люди — жанги, а по нашему сотники. *Ст. сп. Байкова, 141, 1658 г.* Егда же соблудиша римстии людие и весь Запад над церковию, нарекоша имя ей костел, понеже стоит на костях апостола Нетра. *Авв. Кн. бесед, 130, 1669–1675 гг.* — О названиях местности. А за рубежом об стену стоит город китайской каменной, имя городу Широкалга, а воевода в нем князь Шубин, послан от царя Тайбуна на время. *Росп. Петлина, 47, 1619 г.* А ис щели выйдешь в Мугальскую землю, а на выезде стоят 2 города мугальских каменных, имяна городам Байшин. *Там же, 42.* Храмови под новым городом именем Ордъ за чатыре милеи отселе



город взяли его гсдна и всех людей без милости посекали и побили. *В-К I, 29, 1620 г.* Казаки и валуныя тысяча конные люди розграбили цысарев торжекъ по имени Стокърров. *Там же, 36.* Пустошь Нархачево, пустошь Матушовка, пустошь Деxачево въ порожихъ земляхъ тѣми имени есть ли особые, или они вотчинные Архангелскаго монастыря, что нанисаны въ писцовыхъ книгахъ за Архангелскимъ монастыремъ иными имени. *А. Угл., 22, 1675 г.* □ **Именем**, в знач. нареч. С точным указанием названия, названий. И князь великий Иван Ивановичъ спросил Якушка да Федка: Кои ж земли имянем отцы ваши придавали к той церкви? *АСЭИ I, 397, 1485–1490 гг.* И сколько хто взял какова хлеба на емена и на семена именем, и тому роспись. *Хоз. Мор. II, 176, 1657 г.* Ср. **именно**. + XVII в.: *Док. Любят. м., Сл. Том. Ср. именование.*

**6. Слово.** Образы святых поставляются иже в началѣ по чину, свято почитаемы суть имена преже реченными, въ молитвахъ и во бдѣнныхъ, и въ поклонехъ. *Дм., 18, XVI в.*

**7. Заголовок.** Государя... грамоту перевели на турецкой язык, да не все, потому написано, господине, имя в вышнем кругу золотом иным письмом. *Ст. сп. Повосильцева, 79, 1570 г.*

**8. Поминативная часть речи.** Осмъ части слова. Octo partes Orationis. 1. Имя Nomen. 2. мѣстоимение Pronomen. 3. глаголъ Verbum. *Лудольф, 1, 1696 г.*

**Знач. ?** Ъхаль чортъ мимо тамъ ему и имя. *Сим. Послов., 159, XVII в.*

**ИМЯН...** см. **имен...**

**ИМЯРЕК**, м. (7) Слово, на месте которого в тексте должно быть указано чье-л. личное имя (имя собственное). Благословляю азъ грѣшныи, имярекъ. и поучаю, и наказую, и вразумляю единокъдаго сына своего. имярекъ. и его жену. имярекъ. и ихъ домочадцовъ. быти во всякомъ христіанскомъ законѣ, и во всякой чистотѣ совѣсти и правдѣ. *Дм., 9, XVI в.* А случится приезд в монастырь святейшему патриарху имярек московскому и всеа Руси или митрополиту ростовскому имярек, и как от Вологды едет в монастырь, из монастыря посылают против навстречу старца соборного с кормом в Рукину Слободку. *Обиходник Пикифорова, 139, 1656 г.* Ты гсдръ [Е. И. Суворов] ска-

зал что бѣеши челом ты Капшина мнстря на кресян имреков в бѣсчестье своемъ. *Грамотки, № 39, XVII в.* Господину имя рек имя рек челом бѣет. *Посл. дворит. недругу, 37, XVII в.* И яз, раб Божии имярек, стоить Всемилоствитаго Спаса за ево златим посохом, тоне всякого коневья волоса защищает меня, раба Божия имярек. *Заговоры от оружия, 228, XVII в.* Мы яз архимарит имркъ и строител имркъ з братею поступилис того отхожева лугу ему имрку которой написан в писцовой книге к той пустоши Рожественской под селцом Морозовой горы владет вечно. *ИПРЯ, 263, 1693 г.* Буди гсдръ мой [Иван Федорович] здравъ на многия лѣта имркъ пожалуй гсдръ дядюшка прикожи ко мне [Н. Тушину] писать про свое многолетное здравие. *Там же, 219, XVII – н. XVIII в. + имярек XVII в.: Авв. Кн. толк.*

**Вар. имрек.**

**ИМЯРЕКОВ**, прил. (1) 1. Обозначенный вместо этого слова. В 72 г году ноября въ де Воскресенскаго мнстря власти архимарит имркъ да строител имркъ и казначеи имркъ з братею договорилис мы полюбовно столником имрековым. *ИПРЯ, 263, 1693 г.*

**2. Принадлежащий тому, чье имя должно быть обозначено в тексте на месте этого слова.** Договорилис [власти монастыря] полюбовно... что ево [стольника] имрекова земля в Рузском уезде (!) половина пустоши Якушова починка сошлас с ншею мнстрырскою наемною землею. *ИПРЯ, 263, 1693 г.*

**Вар. имреков.**

**ИН**, местоим. определит. (15) То же, что **иной** 1. И ини мнози, καὶ ἄλλοι πολλοί. *Речь тонкосл., 15, XV в.* Царь же слышав от него [епископа Кирилла] о святем Леонтии... и како по преставлении его содеваются чюдеса от раки мощей его и до сего дни; и ина многа поучения от евангельских святых указаний. *Пов. о Петре, 98, XV в.* И позади тое церкви еще ископано въ землю лѣствица каменна 7 ступеней, и тамо обрѣте царица Елена крестъ Христовъ и ина два разбоинича; а стоитъ натѣ тѣмъ мѣстомъ 6 кандилъ христіанскихъ и едино латынское кандило; и въ томъ мѣстѣ вѣтръ великъ ходитъ. *Хожд. Позн., 18, 1558 г.* Ин указ к причастию итить в пяток 1 недели Великого по-

ста на презсвятенной. *Обиходник Пикифорова, 101, 1656 г.* Но сем мати моя отыде к Богу в подвизе велице. Аз же от изгнания переселихся во ино место. *Авв. Ж., 60, 1675 г.* Аже ин начальник, во ино время, на мя рас-сви-репел, — прибежал ко мне в дом, бив меня, и у руки отгрыз персты, яко пес, зубами. *Там же, 61.* Отечество же свое великое княжение Русское держаше [Дмитрий Донской] лѣтъ 29 и 6 мѣсяцъ... труды и победы по православной вере показа, яко же ин никто же. *ДТП II, 2, XVII в.* > **Ино** что. *Что-л. другое.* А молитву Иисову измѣнить не смѣемъ, потому что все-ленской учитель Иванъ Златоустый... пишетъ сице: аще ясте, или пиете, или дѣлаете, или шествуете, или стоите, или ино что творите, непрестанно вопиите каждо васъ: Господи Иисусе Христе Сыне Божий помилуй мя; и иные многие святии отцы о семъ пишутъ такоже. *Суб. Мат. III, 158, 1667 г.* И на тѣхъ твоихъ великого государя враговъ, которые будутъ твою великого государя казну красти, или ино что зло творите. *ЧГВ, 1093, 1672 г.* Иду, раб ваш, братися с турским по святей Божии церкви, взявши братию мою страждущих повсюду. Не надобе нам ни пищали, ни сабли, ни ино что от таковых, но токмо облецаемъ в ризы священные. *Авв. Письма, 204, 1676 г.* > **Ничто** ино. *Пичто другое.* Некогда же той Савва изыде един за град на поле от великаго уныния и скорби прогулятися и идяше един по полю и никого же пред собою или за собою видяше и ничто же ино помышляше, токмо селуя и скорбя о разлучении своем от жены оныя. *Пов. о Савве Грудц., 87, 60-е гг. XVII в.* > **Ов...** **ин...** **Один...** **другой...**, **тот...** **этот...** Вошед в церковь, ов смиется, ин празднословит и плищъ счиняет во время соборнаго моления, ин же, разгордевся, устав церковный пременяет, и ин иная непотребства. *Авв. Письма, 232, 1677 г.* И не хотя, иной омрачится и уступит спасения своего, подклонит главу свою к печати сей, ов — страха ради, а ин — зазрения. *Там же, 226, 1670-е гг. Ср. овый (-ые, -ии) ... иной (-ые, -ии) ... (см. иной).* > **Ин...** **ин...** **ин...** **Один...** **другой...** **третий...** Вера же кафолическая сия есть, да единого Бога в Троице и Троицу во единиче почитаем, ниже сливающе составы, ниже разделяюще

существо; ин бо есть состав отец, ин — сыновень, ин — святаго духа. *Авв. Ж.-Прян., 309, XVIII в. Ср. инший... инший... инший ... (см. инший).* > **Ино...** **ино...** *Одно дело... другое дело...* Но иное же свою душу спасати, и иное же многими душами и телесы пещися: ино убо есть постническое пребывание, ино же во общем житии сожитие, ино же святи-тельская власть, ино же царское правление. *Посл. Ив. Грозного, 27, 1564 г.* На ино время **см. время.** □ **Ин, м.** Другой, отличный от упомянутого, человек. **Ин** рече, ἄλλος εἶπεν. *Речь тонкосл., 73, XV в.* А ин проповедует: яз тебя пьяние был... **Ин** же чюдеса и того дурнее вопиет: яз вас всех пьяние был, пришед домов, жену свою перебил, детей своих розгонял. *Служба кабаку, 55, XVII в. Ср. иной, м. (см. иной).* □ **Ино, с.** *Что-л. другое (здесь: о других сельскохозяйственных культурах).* Виноград поспеваает на Семенов день; а лук, и чеснок, ретька, и морковь, и хрен — тот в росле, а ино поспеваает. *Ст. сп. Байкова, 135, 1658 г. Ср. иное, с.; иная, ж. (см. иной).* + **XVII в.: ИПРЯ, Сказ. Авр. Пал.**

**ИН, союз. (10)** 1. **противительный.** *Употр. для соединения членов предлож. и предложений, указывая на противопоставление лиц, предметов и явлений; а, но, ан.* Есть сабака ин камени нѣтъ. *Сим. Послов., 98, XVII в.* Дали ногому рубашку инъ толста. *Там же, 97.* Ношла в клѣтъ по масло ин в печи погасло. *Там же, 133.* Хошь чорта впряги. инъ. не тянетъ. *Там же, 149.* За которой перть (!) ни укусишь инъ все болят. *Там же, 108.* Жених замолчалъ инъ свать заворчалъ. *Там же, 103.* Куды ни поворо-тишь инъ бросишь. *Там же, 113. Ср. ино.*

2. **следствия.** *Употр. для соединения предложений, находящихся в причинно-следственной зависимости; то, тогда.* А правъ ли, виновать ли монастырской человекъ, инъ и въ правдѣ и въ винѣ игуменуу приказнику, а намѣстници и волостели и ихъ тиуни въ монастырского человекъ не вступаются ни въ правово ни въ виноватого. *А. Угл., 2, 1466 г.* Принимать ли Азовское место, или не принимать, в том государская воля; будет ему государю годе, и он велит принять; а будет негоде, ин не велит принять. *ПРП V, 575, 1642 г. У Ле-*



вонтья царя отец был Монуила... А брат де у него был меншой Юрья, и он де ево к себе призвал да привел ево ко кресту, штобы ему самому царством не завладеть... И он на правде устоял: как Левонтей царь взмужал, ин ево и посадил на царства. *Ст. сп. Елчина, 216, 1640 г.* А нихто же безбожен, ин таков и зол, яко еретик, без милости есть. *Авв. Письма, 268, 1679 г.* Хорошо на друга калач купит не удался инъ сам съѣлъ. *Сим. Послов., 151, XVII в.* Удасться. квась а не удасться инъ кислые шти. *Там же, 145.* Сват сват а не сватъ инъ доброй члвкъ. *Там же, 140.* Бѣжать ин хвостъ поджать а стоят ин мечъ поднять. *Там же, 83.* Куды ни повороти ин говенным к ожерелью. *Там же, 112.* + XVI в.: *Посл. Ив. Грозного. Ср. ино.*

**3. условный. Употр. для присоединения придают. предложений со значением условия; если.** Ин не учнете давати управы на судью и на Юшка на Корнышева, и намъ о томъ бить челомъ и сказать царю и государю великому князю. *Ревел. а., 90, 1540 г.* А Елисаветъ бы королевна отъ себя Хрестьянусу [датскому королю Кристиану IV] ...отписала жъ, что онъ учинилъ не гораздо, что ее аглинские карабли грабилъ, и впередъ бы того не дѣлалъ, инъ де будетъ мочно, и она противъ того надъ его торговыми людьми тожъ велѣла учинить. *Англ. д., 289, 1600 г.* То архимарить сказалъ на него ложно, и только бѣ онъ, Навель, у архимарита какое непригожее слово слышалъ про сына нашего... А[лексея] М[ихайловича], и онъ бы о томъ къ намъ писалъ, инъ что де будетъ архимарить говорилъ на него по недружбѣ. *Сид., 109, 1636 г.* Я [Петр Хованский] к вамъ [сыну] писалъ з деньщикомъ, в другой с Клясомъ, в третей с Нетрунькою Клюемъ обо всемъ подлинно, а лишнѣ что и писать, инъ нечего. *Переп. Хован., 316, XVII в.*

**ИНАК, нареч. (6) То же, что иначе.** Липкая или клейстая земля и иловая. и травищами зарослая не можетъ иначе быти исправлена и измякчена к тонкости толко за четвертымъ съораніямъ паки ж земля жидкая и незарослая. толко двожды или трожды требуетъ. *Пазиратель, 319, XVI в.* Вѣдомо тебѣ гсдрю буди к заметной лодѣ пошлю артел людей чтоб околот да чалит к острову а как

гсдрь промыслу к ней чинит не вѣм как Андреи Лукояновъ побыл и з выгружалщиками около лоди побыли да дѣла в ней не нашли Бгъ знает как быт Бгъ помощи дасть дошло гсдрь всѣлѣтних работниковъ артѣл на Юнгу к стругам и к лодѣ а инак не знаю гсдрь как быт с лодѣю. *Грамотки, № 364, XVII – н. XVIII в.* А сверхъ того они [представители короля Франції] еще иное затѣли чевовѣкъ не слышено чтоб в смиренном времени такое дѣло дѣялось взяли они у нас [жителей Ла-Рошели] из города за своих дозорщиков людей в заклад инак мы им все по уговорным статьямъ совершили что приказные их назад приѣхали и карабли которые от них были взяты и им назадъ отдали. *В-К I, 105, 1628 г.* В холопстве де мне, Алтыну-царю, великому государю шерти дать велеть не уметь, потому что де то бесчестно, и то де слово холопство лъзя ли переминить инак, а так де мне, Алтыну-царю, отнюдь не писатца. *Сл. Сибир., 55, 1637 г.* + XVII в.: *Леч. Щук., Пем. орд. д.*

**ИНАКО (16) и ИНОКО (10), нареч.** То же, что иначе. А иногда инако дерево не вырастает. толко со оное матерни вырастает грибы и инои хвастъ. *Пазиратель, 248, XVI в.* И Цесарево гдрство от тѣхъ мужиков в великомъ страху а толко ихъ хотѣт одолѣти ино надобет на нихъ с пятдесят тысячъ воинского люду послат а иноко ихъ не изнят. *В-К I, 81, 1626 г.* А то я [Н. Крузбиорн] подлинно вѣдаю что вше црское величество про то [притеснение со стороны приказных людей] инако разсудите. *В-К II, 125, 1644 г.* А от Марселиса я [К. Шиммелар] дружбою отстал потому что там иноко быт было нелзѣ и доволился тѣмъ чѣмъ онъ меня отпустил. *В-К III, 17, 1645 г.* А мимо государственного указу и прежнихъ обычаевъ иноко им [шаху Джагану] учинить невозможно. *Россия и Восток (Инд.), 81, 1646 г.* Да въ новыхъ же, государь, книгахъ повелѣваетъ намъ иноко креститися, а иноко священникомъ благословляти, а не творящихъ таковая патриархъ Никонъ проклятію предаеть. *Суб. Мат. III, 167, 1667 г.* Она же [девица] единаче в безумии своем и непокорстве пребывает. Благохитрый же Бог инако ея наказал: задремала в правило, да и повалилась на лавке спать, и три дни и три ночи не пробудясь спала. *Авв. Ж., 117, 1675 г.*

А въ оплошку себѣ того не ставимъ [строительство моста], радѣмъ всею душою, а иноко опромышляти не вѣдаемъ какъ. *ДТП II, 585, 1602 г.* > Овогда (когда) так... овогда (когда) инако. *Иногда так... иногда по-другому.* Мируеши ли добръ, когда такъ, когда инако, εἰρηνεύεις καλῶ; πότε οὕτως, πότε ἀλλέως. *Речь тонкосл., 73, XV в.* Понеже убо, яко жена не может своего хотения устави — овогда тако, овогда же инако, — тако же убо и многих во царстве владение — ового убо таково хотение, иного же инако. Сего ради разных хотения и разумы женскому безумию подобны естъ. *Посл. Ив. Грозного, 28, XVI в. + инако XVI в.: Дм.; XVII в.: Англ. д., АЮБ III, В-К I, В-К V, В-К VI, ДАИ II, Леч. Щук., Пем. орд. д., Разг. Хеймера, Россия и Швеция; иноко XVII в.: АМГ III, В-К IV, В-К V, Разг. Певенбурга; Россия и Швеция.*

**ИНАКОВО**, нареч. (2) *То же, что иначе.* Отъ Азеа царицы къ великому князю Василью [грамота]... А отъ тебя ему, отъ брата моего, отъѣзда въ прокъ нѣтъ, отъ меня то и вѣдай, какъ инаково не учинишь, ты вѣдаешь, и братство наше свыше будетъ. *Крым. д. II, 30, 1508 г.* Сидя за столомъ гетманъ говорилъ: нихто мнѣ такъ не досаденъ, что царь московской; посылали мы пословъ своихъ до его милости, и онъ было хорошо сказалъ и принялъ добре, а въ другой сказалъ инаково, что онъ съ королемъ миренъ вѣчно. *Ст. сп. Арс. Сух., 314, 1650 г.*

**ИНАЧЕ**, нареч. (4) *По-другому, иным образом.* Czemu ty opet Ynatze [иначе] Rasdumal / Warumme heffstu die wedder Anderst bedacht. *Аноним. разг., 76, сер. XVI в.* А то[лько] имъ [войскам Торстенсона] супротивленя не будет иноча (!)... Датцкую землю одолѣют. *В-К II, 110, 1644 г.* И тот откупщикъ Софонъ на кабаке товарищей моих посадил на чепъ и сказал на них напоинных днѣтъ пят рублевъ иначе вам на цепи ноч. *Арх. Пожарских, 197, 1648 г. + XVI в.: Англ. д. Ср. инак, инако и иноко, инаково.*

**ИНБАРСКИЙ**, прил. (2) > Сукно инбарское. *Разновидность сукна, производимого в Гамбурге.* Въ Оптикарскую полату на стѣны и на двери и на лавки на обивку 12 арш. сукна червчатого инбарского да 11<sup>1</sup>/<sub>2</sub> арш. зеленого инбарского жъ. *Заб. Дом.*

*быт. I, 636, 1615 г.* На проезд казакъ борезовским по фунту зелья, по фунту свинцу. Да для самоецкаго и остяцкого ходу 5 половинок сукна инбарского и рословского, 3 из Тобольска, а 2 с Березова. *Гр. Сиб. Мулл. I, 396, XVII в.*

**ИНБЕР** см. имбирь.

**ИНБЕРЬ** см. имбирь.

**ИНБИРЬ** см. имбирь.

**ИНБИСЬ**, м. (?) ж. (?) (1) *То же, что ирбиз.* Сума с рысями, и с инбисями, и с куницами, и с волками. *Сл. Сибир., 55, 1714 г.*

**ИНГЕЛАНСКИЙ**, прил. (1) [из нем. Ingellandt 'Англия'] *Прил. к Англия.* [Из Рима:] Прошлого дни в понедельник рано. кардинал. Андо Барбарино блгословил капитана ингеланског своимъ светымъ крестомъ в Малтание. *В-К I, 222, 1631 г. Ср. аглинский, аглицкий.* [В оригинале: Aus Rohm vom 14. Junii. Erschienen Montag früe / hat der Cardinal Ando : Barbarino / dem Prior in Ingellandt im beysein des Capitain / von Jhr Heiligkeit Quardi / das grosse Creus von Malta ertheilet. *Wöchentliche Zeitung. Hamburg, 1631. № 30. 14.06 – 24.06.1631. S. 1.*]

**ИНГЕНЕР**, м. (2) [вероятно, из нем. Ingenieur от фр. ingénieur] *То же, что инженер.* Я хочу [И. Муклиман] его црскому величеству подданственно служити восемь или десять лѣтъ ингинером и чтоб мнѣ было что вѣрному и прямому и навичному ингинеру достоить а я то хочу вѣрно совершить. *В-К II, 92, 1643 г.* Мастерскихъ тамъ людей, капирановъ или приставовъ надъ ними, также инъгенеровъ, мастеровъ всякихъ мастерствъ, одверныхъ или ключниковъ отъ всякихъ коморъ и анбаровъ, такъже воинскихъ людей, что коравулять всѣхъ, естъ тритцать шесть тысячъ. *Двор тур. султ. (С), л. 68 об., 2-я пол. XVII в.*

**ИНГЕНИОР**, м. (1) [вероятно, из нем. Ingenieur от фр. ingénieur] *То же, что инженер.* И был у великого князя преж сего за нѣколко лѣтъ ингениор из Голанские земли и тот умер и для того по тово ингениора что у нас в городе Риге был на ево мѣсто писали. *В-К I, 134, 1631 г.* ѣхал из Галанской земли ингениор имянем Яган Корнилевъ. *Там же, 133.*

**ИНГОД**, нареч. (2) 1. *То же, что иногда* 2. Ingodt [ингод] vnder welen. *Разг. Шrove, 89 об., 1546 г.* > Ингод... ингод... То... то... Ингод [ин-



got; vnderwylen] человек весел, ингод [ingot; vnderwylen] тужит. *Разг. Фенне*, 258, 1607 г. *Ср.* овогда... иногда..., иногда... иногда... (см. *иногда*).

2. То же, что *иногда* 3. Токо ты от меня купишь, яз тебѣ доброй товар вывѣшаю; затим ты ингод [ingot] опять от меня купишь. *Разг. Фенне*, 305, 1607 г. У меня есть добѣ доброй товар, да мново, ингод [ingot; felichte] мой товар тебѣ пригодится. *Там же*, 411.

**ИНДЕ.** I. нареч. 1. В другом месте, в (некоторых) других местах. А оприч Москвы да Великого Новгорода и Нскова инде нигде ни в которых городех отпусных не давати. *Судебник 1550 г.*, 255. И того для [из-за множества влаги] в землѣ мавританской тако ж и инде часто древесца процвѣтают годомъ и овощи подаютъ. *Пазиратель*, 213, XVI в. А будет кто на кого учнет бити челом в полкех в обидных делех, которые межъ ими учинилися наперед государевы службы в поместьях их, или в вотчинах, или инде где ни буди... и в таких делех в полкех никому ни на кого суда не давати. *Улож. 1649 г.*, 110. А шведы свои шанцы в стифте и инде покидают и людеи в крѣпости емлют. *В-К V*, 139, 1660 г. И как тот вор Леско в Опошне или инде объявитца, и ево, Леска, велел [гетман] поимать. *РД II-2*, 122, 1670 г. А ваша великихъ государей зелейная и товарная и всякая казна положена въ старомъ острогѣ подъ колоколнею, поверхъ земли, на мосту, а индѣ положить негдѣ, и тоѣ, государи, колоколню водою подмыло и безъ переноски быть не мочно. *ДАИ XI*, 200, 1684 г. Инде — anderswo hinn, alio loco. *Спарвенфельд*, 198, к. XVII в. Указ спуску зеля мазного френчюжнаго возми сала ворвоня чет фунта сала говяжя полфунта масла коровя фунтъ да положи на все на то ртути против того всего трет а инде пишет вес фунтъ положить да бѣи гораздо. *Леч. Котковой*, 190, к. XVII в. И тѣ тати допрашиваны, гдѣ они инде крали прежь сего, и Нашка Онисимовъ сказалъ: какъ приѣзжалъ изъ Смоленска генераль-поручикъ Вилимъ Дромантъ съ хлѣбными запасы и съ ратными людьми, и я-де въ ту пору маиоровой роты Матвѣя Чюровскаго съ солдаты, съ Кондрашкою Фоминымъ да съ Кузькою Сергѣевымъ, украли епанчу изъ

саней на улицѣ. *АМГ III*, 524, 1663 г. > Инде где (где инде). Про нихъ [крестьян] сыскать всякихъ чиновъ людьми: за Иваномъ Чагинымъ они, спедѣ съ посаду, во крестьянехъ жили ль, и сколько лѣтъ жили, и ныне живутъ за нимъ ли, Иваномъ, или гдѣ индѣ, и въ которомъ городе, и за кѣмъ имянемъ живутъ. *А. посад. люд.*, 53, 1639 г. А у риз зарукаве и подолники и инде гдѣ пригодится писат по двоиному ж золоту. *Пам. Влад.*, 240, 1674 г. Въ сѣнцахъ де за перегородою онѣ Васка вынялъ поличное... а подѣ коробомъ ли онѣ вынялъ, или гдѣ индѣ взялъ... того онѣ [Антипка] не видалъ. *А. Кунг.*, 78, 1686 г. Да пожалуй мои приятель досмотрис в костромскихъ полоняничныхъ занисныхъ книгахъ за Кузьмою Ждановымъ въ Вандомъскомъ стану в селе Нокровскомъ или где инде за ним... человекъ Митька или Микитъ-ка Матѣевъ записан. *Грамотки*, № 169, XVII — н. XVIII в. > Инде... инде... В одномъ месте... в другомъ месте... И въ розныхъ, государь, приказѣхъ, индѣ ростми, индѣ сборами денежными, Нсковъ въдомъ; а намъ сиротамъ твоимъ [земскимъ старостамъ] отъ розныхъ приказовъ и отъ пяти-ныхъ денегъ тягость не въ мѣру. *А. земск. торг. д.*, 10, 1665 г. || *Кое-где, в каком-л. месте (в противоположность другимъ местамъ)*. А поставляютъ [при венчании в церкви] такъ же по сходкамъ камки, тафты и киндяки, а инде и сукно. *Дм.*, 86, XVI в. И тѣмъ же образъ [при пересадке] лебедка бѣлая переменяется в мяту. опять пшеница переменяется в рож. инде же рож въ пшеницу. *Пазиратель*, 261, XVI в. Земля плоды своя умалит, вода иссыхает, а инде потопляет. *Авв. Письма*, 274, 1679 г. > А инде и больше (меньше). А крепость около Городеньского посаду лес обошел болшой засечной с одну сторону от Городеньского посаду мимо села Хорошего до Тульского уезда до Курник по смете в длину на пятнатцать верст а поперек на семь верст, а инде и болши, а инде и менши. *Гор. России*, 320, 1572 г. Веневския Веркошенския засѣки отъ Княжихъ воротъ отъ Тульской отъ Кортосеневской засѣки до Коширской засѣки, вдоль на 25 верстахъ, поперекъ 10 верстъ, а индѣ и меньше. *АМГ II*, 65, 1638 г. Которая комѣта и в которыхъ мѣстехъ объявлялас велика а инде менши такъ и воина

потому послѣдовала. В-К VI, 233, 1667 г. + XVI в.: *Посл. Ив. Грозного, Разг. Шrove, Ридли, Сл. Каз.*; XVII в.: *Авв. Ж., АИ II, Арс. Сух. Проск., А. тягл. II, Двор тур. султ., Путешествие Толстого, Разг. Фенне, Россия и Швеция, Сл. Ворон. II, Сл. Каз. 2-3, Сл. Перм. I, Ст. сп. Арс. Сух., ЧГВ.*

2. В другое место. А ему [человеку Б. Ф. Годунова Н. Тебенкову] б... велели дать срока пожить в его деревнишке, покаместа яз ево инде перемещу. АФЗХ II, 419, около 1584 г. > Инде куды. И он [Робарт Кирхов] будетъ простъ от службы. и хочеть ѣхати куды я [Н. Виби] захочю к Москве или инде куды. В-К II, 58, 1643 г.

3. В добавление, еще и. О нас же инде апостол глаголет: Луче бы им не познати света, нежели познавшем держати тму. Сказ. Авр. Пал., 125, н. XVII в. Он же [Никон] ...многих ересей люди божия и твоя [Алексея Михайловича] нанолнил; инде напечатано: духу лукавому молимся. Авв. Письма, 189, 1664 г.

II. союз. (4) 1. следствия. Употр. для соединения предложений, находящихся в причинно-следственной зависимости; тогда, в таком случае. Епискуп Ондрей говорил да крестовой поп Гаврила сказал: ...Да как де бы государь поволит казаком, инде бы добре была нашему царю Левонтью помочь от казаков. Ст. сп. Елчина, 213, 1640 г. И толко де к весне цены [шелка] не прибует инде ево купит тою ценою какъ писано к тебѣ [Ивану Волосатому] в прежних грамотках нелзя прибыли не будет. В-К III, 87, 1646 г.

2. условный. Употр. для присоединения придат. предложений со значением условия; если, в случае если. И в ннешнемъ миру от великого гсдря такою ссудою денежною казною будетъ обнадежано и то будетъ к промыслу первая. инде не захочеть швед лучит миру что с великимъ гсдремъ и на перекупку в ыной краи не дастъця чтоб за себя и за полского короля цысарь не перекупил денгами и городами. В-К V, 135, 1659 г. + XVII в.: Сл. Каз. 2-2.

ИНДЕИ, мн. (1) То же, что индейцы. Бес же, улыбаяся, рече ему [Савве] Или не веси, яко мнози языцы служатъ отцу моему: индей, персы и инии мнози? Пов. о Савве Грудц., 91, 60-е гг. XVII в.

ИНДЕЙКА, ж. (1) Крупная одомашненная птица отряда курообразных. — О тушке такой птицы. Послали мы [Авдотья Дмитриевна] к вам дву члвѣкъ з занасомъ Григорья да Федора а с ними послано занасу четыре полтя ветчины старые... да десять утакъ да три индѣики дватцат потраховъ гусиныхъ. Грамотки, № 105, XVII — н. XVIII в. Ср. курица индейская (см. индейский и индийский).

ИНДЕЙСКИЙ и ИНДИЙСКИЙ (8), прил. А. Относящийся к Индии и странам Юго-Восточной Азии. 1. Прил. к Индия. А говорятъ они калмыки, что у нихъ болваны повелись съ образца индѣйскихъ вѣръ. Вед. о Кит. земле, 31, 1669 г. > Индейская земля. Индия. Да как их шаховы пристава и провожатые из украинного шахова города в-индейские города отпустят, и Родиону и Ивану ехати Индейскою землею с шаховою проезжею грамотою, не мешкая. Россия и Восток (Инд.), 80, 1651 г. В нынешнем, государь, во 183-м году тое ж Индейския земли индейцы били челом тебе, великому государю. Там же, 80, 1675 г. > Индейское государство (царство). То же. Чертежъ Индѣйского и иныхъ государствъ, писалъ живописецъ полякъ Станиславъ Лопуцкой. Заб. Дом. быт. I, 725, 1663 г. Велено накрепко проведать многими ведущими людьми, на которые города от Астарахани прямее и податнее дорога Индейского государства, и какие люди по дороге живут, и не бывает ли проезжим людям какие мешкоты и грабительства, и сколько от которого города ходу. Россия и Восток (Инд.), 80, 1671 г. Велѣно [селенгинскому воеводе] про селенгинские и про баргузинские и иркутские, и всѣхъ остроговъ, и про Индѣйское и про Никанское царства, и про города, и про золотую руду и про серебро... и про всякие узорочные товары, и про всякие угодыя, роспрашивати иноземцовъ подлинно. АИ V, 105, 1681 г. > Индейское море. Индийский океан. А Келекот же есть пристанище Индѣйскаго моря всего, а проити его не дай Богъ никакому кестяку. Х. Аф. Пик., 21, 1472 г. Изъ Торома къ Лару, а изъ Лара к Бендерю. И тутъ есть пристанище Гурмызское, и тутъ есть море Индейское, а парьсейскимъ языкомъ и Гондустанская дория. Там же, 13.



|| *Ограничивающий территорию Индии.* От Фарабата до Мешети пятнадцать дней ходу. От Мешети до Кандагари сорок дней ходу. Тут была грань индейская от шаха и тот город Кандагар шах взял во 7130 году. И тот город стал шахов, а грань от Индеи. А от того города Кандагари все ити на восход солнца! *Х. Ф. Котова, 58, 1623 г.*

2. *Паходящийся в Индии и Юго-Восточной Азии.* А был тот город Урмуз индейской, да взяли его шах и немцы вместе. А ныне сказывают, что тот город Урмуз весь за шахом! *Х. Ф. Котова, 58, 1623 г.* Кажется что сильнее компанья галанская что в Восточной Индѣ торгуют с персичкимъ и сѣями (!) короли зговорилися и хотят у шпанского города индѣйские что за ним отнять. *В-К I, 97, 1627 г.* А немцы сказывают: окян-ном-морем ходу кораблями от немецких земель, от тех, из коих земель ездят торговать к Архангельскому городу, да от Архангельскаго города до того индейскаго города до Иарабата и до пристани и з задами в четыре годы и больши, и меньши малым, да и путь морской гораздо де нужен. *Россия и Восток (Инд.), 80, 1675 г.* Обь орловомъ камени. Но латынѣ тотъ камень зовутъ аквилелापисъ... сирѣчь легостно рожение творить женамъ, и скотомъ и птицамъ, а находятъ его въ индѣйскихъ и персидскихъ странахъ. *Травник (Флор.), 160, XVII в.*

3. *Проживающий на территории Индии и / или Юго-Восточной Азии.* > *Индѣйские люди.* А компанья что в Восточной Индѣ торгуют посылают много караблей и много ратныхъ людей в Восточную Индѣю а на островахъ что они от шпансково поимали ставят они крѣпкіе города от индѣйскихъ людей. *В-К I, 96, 1627 г.* **Ср. индеи, индеяне, индѣйцы.** || *Входящий в состав войска Индии.* Шах Джиган царь прислал к нему, Недыр-Магаметю царю, в Балх на помочъ индѣйскихъ своихъ ратныхъ людей, чтоб ему, Недыр-Магаметю царю, с сыномъ своимъ Абдул-Азизомъ царемъ управитца. *Россия и Восток (Инд.), 81, 1648 г.*

4. *Правящий народом, проживающим в Индии и / или Юго-Восточной Азии; принадлежащий к царскому роду правителей Индии.* И сам шах Сефии з достальными ратными людьми хотел итти под Кантагаръ же, по-

тому которой де хан у шаха посажен был в Кантагари, и тот хан с городом с Кантагаремъ изменил к индѣйскому царю. *Посольство Мышецкого, 176, 1641 г.* И с теми своими послы к индѣйскому шаху Джигану царю писал от себя, что его, Недыр-Магаметя царя, выгнал из Бухар в Балхинское государство сын его Абдул-Азиз царь и хочет его, Недыр-Магаметя царя, убити, и он бы де индѣйской шах Джиган царь прислал к нему, Недыр-Магаметю царю, в Балх на помочъ индѣйскихъ своихъ ратныхъ людей, чтоб ему, Недыр-Магаметю царю, с сыномъ своимъ Абдул-Азизомъ царемъ управитца. *Россия и Восток (Инд.), 81, 1648 г.* А в Индѣю великую ис Китаи ходять сухимъ путемъ, а ходу осмь мѣсяцовъ, а въ дороге степми, только перебродять три реки. А царя индѣйского называютъ Шаиджанъ. А отъ него есть посаженники и иные цари индѣйские, только онъ надъ ними большой. А вѣра ихъ: молятца болваномъ и вѣрують въ корову. *Вед. о Кит. земле, 31, 1669 г.* — В именовании святого. 189 г. мая 5, въ селѣ Измайловѣ у церкви Иоасафа Индѣйскаго сдѣлать колокольню каменную и отъ колокольни на паперть перемычку и по ней переходы въ паперть, а по нихъ перила противъ церковныхъ перилъ; а лѣстницу сдѣлать въ церковь царевича Иоасафа въ колокольнѣ. *Заб. Дом. быт. I, 592, 1681 г.* Нсалтырь учебная, Служебникъ, Требникъ, Часословъ, Житие Иоасафа царя индѣйскаго, Канонникъ. *Там же, 498, 1687 г.* [Опись библиотеки царя Федора Алексеевича:] Три Требника, московские печати, въ красныхъ сафьянѣхъ, по обрѣзу золочено. Царя Иоасафа индѣйскаго, въ красномъ сафьянѣ. *Заб. Дом. быт. II, 605, XVII в.*

5. *Изготовленный в Индии или странах Юго-Восточной Азии и / или привезенный из Индии или из стран Юго-Восточной Азии.* Видѣхомъ же на Черномъ морѣ въ корабли привезли изъ Индѣи гости 2 вола индѣйскихъ черны, а промежу рогъ сядеть челоуѣкъ, а въ длину рогъ 5 пядей, а около его 3 пяди. *Хожд. Позн., 16, 1558 г.* [Роспись даров шаху:] 4 верблюда со выюки, а во выюкахъ всякая индѣйская парчя бумажная дорогая, которые фунт в вес противъ серебра купят. *Россия и Восток (Инд.), 80, 1637 г.* [Лекарства в Аптекарском

приказе:] Балсаму индѣйскаго 18 золотниковъ, а въ оптекѣ фунтъ соку солотково дубца полъ 2 фунта, а въ оптекѣ 2 фунта. *АИ III, 483, 1645 г.* 156 г. генваря 12, овошного ряду торговому человѣку Федоту Евстафьеву за фунтъ за шесть золотниковъ мыла индѣйскаго 5 алт. 4 д. *Заб. Дом. быт. I, 704, 1648 г.* К тѣмъ же лагожанскимъ и кашанскимъ дарагамъ куплено на обертку... дватцать завѣсовъ индѣйскихъ, по дватцати по шти алтынъ по четыре денги, итого шеснатцать рублевъ. *ДТП III, 1469, 1665 г.* Роспись что вышло из Восточной Индѣи в Галанскую землю на 12 карабляхъ всякихъ товаровъ, въ 9 карабляхъ которые пришли из Батави... 6650 пикол платен индѣйскихъ. *В-К VI, 236, 1667 г.* У государыни царицы столъ былъ... подано сахаровъ и овощей... 3 бл[юда] индѣйскихъ овощей въ патокѣ, вѣсомъ по 5 ф. *Заб. Дом. быт. II, 413, 1672 г.* Каир — первое место имеет между всеми прочими городами африкскими, яко тамо несть инаго, иже бы могъ прировняться с ним... ибо Каир есть пристанищемъ не токмо богатствъ египетскихъ и немалыя части африкскихъ, но и индѣйскихъ многихъ, отнюду же богатства, привезенныя Чернымъ моремъ, развожены бываютъ на верблюдахъ во страны, стоящая на море Междуземномъ. *Лызлов Ист. Скиф., 266, 1692 г.* > Камка (камочка) индѣйская (индийская). *Шелковая ткань определенного сорта, производимая в Индии.* Апрѣля 19 скроена сума камка индѣйская шолкъ голубъ да вишневъ. *Заб. Дом. быт. II, 477, 1635 г.* Шеломъ... задъ и стороны прикрыты доски отласомъ по червчатой землѣ съ поталею; подложено камочкою индѣйскою рудожолтою. Цѣна 3 рубли. *Савваитов, 61, 1640 г.* А что какихъ товаровъ прислано [в казну в Казенный приказ], и то писано в сей книге подлинно... 11 косячков камочекъ индѣйскихъ всякихъ цветовъ, мерою 251 аршинъ с четвертью; 2 косячка камочекъ индѣйскихъ, мерою в обоихъ 33 аршина, цена по 18 алтынъ аршинъ; 70 косячковъ камочекъ индѣйскихъ всякихъ цветовъ, мерою 1645 аршинъ 3 четверти; 22 косячка камочекъ индѣйскихъ всякихъ цветовъ, мерою 499 аршинъ с четвертью; 8 косячковъ камочекъ индѣйскихъ всякихъ цветовъ, мерою 303 аршина 3 четверти, цена по 18 алтынъ аршинъ. *Россия и Восток*

(*Инд.*), 81, 1643 г. А что де онъ [Петр фон Луцын] писалъ что тафты виницѣйские и индѣйские камочки продалъ и на томъ де спасибо. *В-К III, 86, 1646 г.* Одиннадцать косяковъ камокъ индѣйскихъ мѣрою триста двадцать аршинъ. *ДАИ III, 143, 1648 г.*

6. *Представляющий интересы Индии.* А говорить с теми индѣйскими послы, смотря по ихъ речемъ, и чтобъ государеву имяни было к чести и к повышенью. *Россия и Восток (Инд.), 80, 1662 г.*

7. *Паправляющийся в Индию и / или страны Юго-Восточной Азии. — О торговых кораблях.* А из иныхъ грамотокъ слышимъ что караванъ ншъ [голландскій] из Датской земли пошелъ въ 24 карабляхъ воинскихъ да 51 карабль торговыхъ да 10 индѣйскихъ которые стояли въ Датской земли. *В-К VI, 141, 1665 г.* А аглинской де караванъ пошелъ въ свою землю послыша что галанцы вышли на выручку своихъ караблей индѣйскихъ которые въ Датской земли. *Там же, 224.* Вѣдомость извѣстная здѣ что нашъ [испанскій] индѣйской карабельной караванъ с серебромъ в совершенной цѣлости до острововъ Святаго Луки дошелъ. *Там же, 235, 1667 г.* — *О военномъ походе.* Недерляны боятца цесаревы силы которою землею на нихъ идетъ потому что они. индѣйскимъ ходомъ людьми и денгами оскудѣли. *В-К I, 113, 1628 г.*

8. *Прибывший из Индии.* И в Раифу приидохомъ на память святаго пророка Наума. Въ Раифѣ же грекъ нѣтъ, живутъ сирияне, вѣра православная христіанская. Въ Раифѣ же пристанище караблѣмъ индѣйскимъ. *Хожд. Позн., 15, 1558 г.* 171 г. марта 1 индѣйские купчины поднесли тыкву съ свѣжими финиками. *Заб. Дом. быт. II, 725, 1663 г.*

9. *Ведущий в Индию (?).* А о индѣйской дороге в наказѣ великаго государя Борису написано: велено накрепко проведать многими ведущими людьми, на которые города от Аста-рахани прямее и податнее дорога Индѣйскаго государства, и какие люди по дороге живутъ, и не бываетъ ли проезжимъ людямъ какие мешкоты и грабительства, и сколько от котораго города ходу. *Россия и Восток (Инд.), 80, 1671 г.*

10. *Паписанный по-индийски, на одномъ изъ языковъ Индии.* И онъ де, Довлет-Маметъ, посылалъ проведывать на гостинъ дворъ индѣянъ торговыхъ гра-



мотных людей, хто б знал индейское письмо. *Россия и Восток (Инд.)*, 80, 1658 г. Нодали индейцы Луда Тареев с товарищи руским письмом челобитную, а под тою челобитною индейское письмо на астраханских воевод в обидах... А в допросе сказали, что индейское письмо прислано к ним из Астарахани, а писано все то ж слово в слово, что и в челобитной руским письмом. *Там же*, 80, 1684 г.

11. *Предназначенный для прожизания и торговли индийских купцов.* А только де государь укажет послать в Астарахань свою государеву грамоту к боярину и воеводам, а велит им, индейцом, зделать в Астарахани двор особой индейской, и нынешним индейцем торговым людям велит государь воеводам и всяким людям дати ласку и бережение, а обидить их никому не дадут, и пошлины таможенные головы возьмут с них прямую в правду, и толмачом велит государь учинити заказ крепкой, а Девлет-абыза только велит государь из Астарахани вывести вон, и индейцов де в Астарахань столько будет с торгом, что де им в Астарахани и ставитца будет с товары негде. *Россия и Восток (Инд.)*, 80, 1641 г. > Индейский двор. *Гостинный двор (торговое подворье) индийских купцов, построенный в Астрахани предположительно в 1615–1616 гг. (находится в Астрахани на современной улице Володарского).* Но указу де великого государя стоят они [стрельцы] у Индейского двора на карауле, и сее де ночи в шестом часу учинился на Индейском дворе шум, и за двором кричит тот индеец, и они де, послыша тот шум, и прибежали к нему на крик. *Россия и Восток (Инд.)*, 80, 1661 г. А о чем великому государю царю и великому князю Алексею Михайловичю, всеа Великия и Малыя и Белья Росии самодержцу, бьет челом Индейского двора жилец индеец Салакначка Некенов. И Делового двора голова Илья Колупаев да целовальник Офонька Комаров с товарищи допрашиваны, сколько в нынешнем во 177-м году Индейского двора у жильца у Салакначка Некенова взяли они на государев Деловой двор каких припасов и на какие государевы дела те припасы розданы. *Там же*, 80, 1668 г. Въ нынѣшнемъ во 188 году, по указу великого государя розбита пермская лодья на избное строение, коимъ из-

бамъ быть на Индейскомъ каменномъ гостинѣ дворѣ, и о той лодѣ изъ приказные полаты памяти на дѣловой дворъ не прислано, и о томъ, по указу великого государя, околничей и воеводы Матвѣй Степановичъ Нушкинъ съ товарищи что великого государя указ учинять? *ДАИ VIII*, 247, 1679 г.

12. *Распространенный на территории Индии.* Целенитесь есть индѣйскаго желвя глазъ; волхвы его подъ языкъ себѣ кладутъ и людемъ сказываютъ дѣла, что впредь будетъ. *Травник (Флор.)*, 159, XVII в.

> Индейская компания. (нидерл. *Verenigde Oostindische Compagnie*, букв. «Объединённая Ост-Индская компания») — нидерландская торговая компания (основана в 1602 г., просуществовала до 1798 г.), осуществлявшая торговлю (чаем, медью, серебром, текстилем, хлопком, шелком, керамикой, пряностями) с Японией, Китаем, Цейлоном, Индонезией и монополизировавшая торговлю с этими странами. Ондрѣи фан Рынген в Галанской землѣ в Амстерѣ даме и бьет челомъ в ындѣиской компанѣе чтоб ево отпустили в Ындѣю в приказщиках. *В-К III*, 84, 1646 г. И то услышав галанской посланникъ тотчасъ обещался его королевскому величеству 60 караблей за подлинное число денег в трех мсех поставит, только опасатца что шведы аглинскую сторону держат и через то бы нша [французская] восточная индѣйская компанѣя могла б отставлена быт. *В-К VI*, 134, 1665 г.

Б. *Относящийся к Вест-Индии — архипелагу островов Карибского моря между Южной и Северной Америкой (название было дано европейскими мореплавателями, ошибочно полагавшими, что они попали в Индию).*

13. *Распространенный на территории Вест-Индии, Америки.* Куплено индѣйскихъ птицъ, имена имъ — мины: птица — дватцать одинъ рубль дватцать алтынъ; птица — осмнатцать рублевъ тринатцать алтынъ две денги. *ДТП III*, 1474, 1665 г. — В названиях животных и растений. > Курица индейская (куря индейское, курец индейской), *мн.* куры (курята) индейские (индийские). а) То же, что индейка. Индевской курецъ. а *ginneuyhen*. *Ридли*, 165, 1599 г. Нодаль явку Шелонские пятины Федоръ Назимовъ на

брата своего родного... въ грабѣжѣ въ трехъ рублехъ... да въ трехнацати курятахъ индійскихъ. *АЮБ II, 91, 1649 г.* Гусь битой два алтына. Утка живая два алтына. Утка битая восемь денег. Куря индейское шесть алтын четыре деньги. Курица русская восемь денег. *Улож. 1649 г., 441.* А птицы водятца въ домѣхъ: гуси и утки, и куры, что русские же и индѣйские, и павы, и лебеди, и жаравли, и чапли... и иные всякие птицы противъ русско-го есть. *Вед. о Кит. земле, 29, 1669 г.* В тех же горах орлы, и соколы, и кречаты, и курята индейские, и бабы, и лебеди, и иные дикие — многое множество птицы разные. *Авв. Ж., 70, 1675 г.* Еремеи Савелевъ у него животов лошад да корова с теленком десят куриц индѣйских ржи нѣт. *Пам. Влад., 82, 1691 г.* Перья индѣйских куръ, по цѣнѣ на 16 ал. на 4 д.; 23 аршина крашенины рудожелтой, по цѣнѣ на 23 ал., а тѣ исподы и снурки, и перья и крашенина, сарамъ на 28 кафтановъ да на 25 шапокъ. *Арх. бум. Петра, 146, 1694 г.* Сулил он Андрей ему Исаку хмелю мешек да индѣйских куриц гнездо. *Сл. Перм. I, 233, 1706 г.* б) Блюдо, приготовленное из индейки. Роспись, что послано съ сытного дворца: 6 кружекъ вина боярского... Съ хлѣбного: кострець баранины жаркие, куря индейское жаркое, куря въ ростворѣ. *АЮЗР VI, 9, 1665 г.* > Нетух индѣйский (индѣйский). *Индюк. Индевски петухъ. а turkiesoske. Ридли, 165, 1599 г.* Нетухъ индински. а turkiesoske. *Там же, 285.* > Нтицы (гуси) индѣйские. *Павлины (?)*. Указаль великий государь... про свой великого государя обиходъ купить за моремъ въ Галанской землѣ всякихъ заморскихъ птицъ, попугаевъ, парекѣтовъ, снигирей ученыхъ, гусей индѣйскихъ, утятъ съ хохлами. *ДАИ VI, 102, 1675 г.* Нтиц индѣйских из восточной и из западной Индей, и которые во всей Италии и во Французской земле есть, и тех всяких птиц у королевского величества много. *Ст. сп. Потемкина, 315, 1669 г.* > Орех индѣйский (индѣйский). *Кокос (?)*. Орехъ инденской. *Nux indica.* Орехъ инденские. *Ридли, 264, 1599 г.* Роспись казнѣ государя царевича... Алексѣя Алексѣевича... Двѣ коробки съ кожами золотными. — Чаша серепетинная. — Два лица струфокомилы. — Орѣхъ ин-

дѣйской. *Заб. Дом. быт. II, 598, XVII в.* Затѣмъ рогъ буйволовъ обложенъ серебромъ золоченъ и сова — орѣхъ индѣйский обложена серебромъ, вся золочена. *Там же, 424.* И въ то вино всыплеть ядра толченныя индѣйскихъ орѣховъ и приемлетъ, и тако хрипленіе горячее уиетъ, и дыхательныя жилы отворитъ... и старый кашель уиетъ. *Травник (Флор.), 84, XVII в. + индѣйский XVII в.: ДАИ XI, Джемс; в. XVIII в.: Сл. Ворон. II.*

**ИНДЕЙЦОВ**, прил. (1) 1. Прил. → индеец (см. индѣйцы). А тово индѣйцова брата животы побрали, и тово животы брату ж ево отдать. *Россия и Восток (Инд.), 80, 1654 г.*

2. Принадлежащий индѣйцу, индѣйцам (см. индѣйцы). А которые, государь, товары отпущены с Москвы с-ындейцом з Гамидом, и те товары индѣйцовы Бенды Мигаева да Логори Бенова. *Россия и Восток (Инд.), 80, 1675 г.*

**ИНДЕЙЦЫ** (9) и [ИНДИЙЦЫ] (1), мн.; индеец и индѣец, м. *Жители Индии, индусы.* А что в Ыспогани мултанеи по их языку, а по нашему индѣйцы, и у них розные веры: иные держат бусорманскую, а иные веруют в солнце. Как солнце станет всходить, так они солнцу молятца! *Х. Ф. Котова, 55, 1623 г.* А на стречю [шаха] вышли из града все люди з женами и с детми, весь народ по статьям: кизылбаши и перси, арменья своим полком з женами и детми, индѣйцы своим полком, жидове своим полком з женами и детми, аврамляне своим полком. *Там же, 45.* И сие арави богатств ради поган индѣйцов не за малое дело почитают, и таким вымыслом, и купечеством вещей аптекарских (иже великия богатства подают) скоро тамо во Индию ногу переставили и укрепившася, населяючи села и созидаючи грады. *Лызлов Ист. Скиф., 166, 1692 г.* — Об индѣйских купцах. А торгуют на них [гостиных дворах] всякие люди: тезики, индѣйцы, турки, арапы, арменья, и аравляне... и жида. *Х. Ф. Котова, 42, 1623 г.* Променено в Шемахѣ жь индѣйцамъ русскихъ серебряныхъ денегъ семь тысячъ восемь сотъ шездесать рублевъ. *ДТП III, 1426, 1665 г.* Иные де товары были с ними [кадашевцем Андриянком Луковниковым с товарищами] иноземцы, тезики и индѣйцы, во шти стругах с товаром. *РД I, 77,*



1667 г. А шахова величества персидского купчин, и торговых людей и индейцов, и тезиков, и армян, и бухарцов, которые жили и на время в Астараханъ приехали для торговых промыслов, всех побил [С. Разин] и товары пограбил. *РД II-2, 7, 1670 г.* А желая вашего царского величества милости, я [Богданко], взяв от пожитков своих некие вещи, заложил индейцом. *РД III, 332, 1674 г.* В прошлых, государь, годех, будучи за морем, торговой человек индеец Хаджи-Мула занел по кабале персидского письма за рукою и за печатью по нашей вере ших-алислама, а по-русски митрополита, 300 рублей денег у племянников моих у малых сирот, покойника Мамат-Агеевых детей ево, на срок на 6 месяцев. *Россия и Восток (Инд.), 81, 1676 г.* 188-го сентября в 22 день сказал индеец новокрещен Нарфеней Федоров сын Кисенев: По которой кабале я великому государю бил челом на индейца на Матфалу Голова во сте в пятнатцати червонных золотых, и в Носольском приказе суд был, и что в той кабале написано имя бывшего моего товарища индейца Ченая, с которым я до крещения вместе торговал, и тому Ченаю до тое кабалы дела нет, потому что он, Чинай, вместо того кабального долгу ево, Чинаевой, половины, 57-и золотых червонных и полузолотого, взял на мне, из моих животов, ценою на столько ж. *Там же, 81, 1679 г.* А которые иноземцы из-за моря кизылбаша, индейцы, бухаряне, армяне, кумыки, черкасы и астраханские жильцы, иноземцы ж всякие, поедут с товары своими к Москве и в иные города, и с тех иноземцов имать с продажных их товаров пошлин по гривне с рубля в Астрахани проезжих. *ПРП VII, 318, XVII в. Ср. индеи, индейне, индейские люди (см. индейский).*

**ИНДЕЯНЕ**, мн.; индейнин и индиан, м. (2) *То же, что индейцы.* — Об индийских купцах. А индейня привозят свои товары: шолк, дороги, киндяки и миткали и бязи, и иные товары, что у них ведетца, и каменье дорогое. *Россия и Восток (Инд.), 81, 1647 г.* И вам бы ближним людям о том до великого государя своего до Аббас-шахова величества донести, чтоб шахово величество для великого государя нашего его царского величества братские дружбы и любви велел астраханского жильца индейнина

Бакины заемные деньги 518 рублей на индейнина ж на Кокуле Кочерове доправить, а доправя, те заемные деньги и другою астраханского ж жильца индейнина ж Кисы остальные животы, которые ныне лежат в Лянгуре запечатаны, отдать брату их, Шутре Кедикову. *Там же, 81, 1654 г.* До крайнева заставного города Капки не дошел за день, отпустил с того места индейнина торгового человека. *Сл. Сибир., 55, 1658 г.* Велети прислать в Носольской приказ к боярину к Офонасью Лаврентьевичю Ардину-Нащокину да к думным дьяком к Гарасиму Дохтурову да к Лукьяну Голосову да к дьяку к Ефиму Юрьеву дворянина или дьяка крестить в православную христианскую веру иноземца индейнина Ирза нынешнего 177-го году октября в 7 день. *Россия и Восток (Инд.), 81, 1668 г.* И в Носольской приказ призываны иноземцы индейне, которые ныне на Москве, Ченай Макарандава да Багарей Лелеев, и та дорога, что написана в Борисове списке Назухина, им чтена, из Бухара дорога в Индею податна ль, допрашиваны. *Там же, 81, 1675 г.* Государю царю и великому князю Алексею Михайловичю, всеа Великия и Малыя и Белыя Росии самодержцу, бьет челом астраханской жилец индиан Гамичка Ильясов. *Там же.*

**ИНДИГИРСКИЙ**, прил. (3) 1. *Прил. к р. Индигирка (освоена русскими поселенцами с 1636 г.).* И въ прошломъ де, государь, во 147 году, онъ Носничко съ 27 человекъ пошолъ конми съ Янги рѣки вверхъ по Толстаку рѣкѣ... и шолъ де, государь, онъ по Толстаку и черезъ хребты до Индигерские вершины. *ДАИ II, 242, 1641 г.* Есть ли такова рѣка Нерога? И будетъ есть, и прямо ль на ней есть серебряная руда, и многие на той рѣкѣ люди у руды есть ли, и каковы люди, и далече ли ходъ изъ той рѣки до Индигирской вершины? *Там же, 262, 1642 г.* И шли мы [служилый человек Андрюшка Горелый с товарищами] моремъ и противу Хромой рѣки взялъ заморозъ въ голоменѣ, и оттуды два дни... ходу до земли... и носило на морѣ во льду 10 дней, и остоялся якорь на морѣ, не дошедъ верхнего Индигирского устья, нартного ходу 4 дни. *ДАИ III, 276, 1651 г.*

2. *Паходящийся на р. Индигирке.* А дошли [казачий десятник Иван Тархов с товарищами] въ Индигир-

ской острожекъ нынѣшняго 159 году ноября въ 17 день, и приняли у Константина Индигирской острожекъ и аманатовъ приняли. ДАИ III, 277, 1651 г. Во 179 году, въ Олекминской острожекъ осенью приѣхали съ соболиного промыслу и пришли съ ясачныхъ зимовей съ ясачнымъ платежемъ къ нему Матвѣю Борогойской волости ясачные якуты... да съ ними жъ пришли Киндигирского городка ясачной тунгусъ Килдыга. ДАИ VI, 154, 1671 г. А въ тѣ индигирские въ три зимовья посылаетца изъ Якуцко-го приказной одинъ да служилыхъ людей 15 человекъ, за малолѣтствомъ, а аманатовъ въ тѣхъ зимовьяхъ 40 человекъ, а надобно въ тѣ три зимовья служилыхъ людей 60 человекъ. Там же, 406, 1676 г. А отъ индигирского верхнего зимовья идти на нартахъ до среднего индигирского зимовья два дни, а отъ среднего до нижнего индигирского зимовья три дни. Там же.

3. Проживающий в долине р. Индигирка. Въ нынѣшнемъ во 183 году били челомъ великимъ государемъ баунтовские ясачные тунгусы киндигирского роду князецъ Нелтий да Калбѣй съ родниками своими. ДАИ VI, 364, 1674 г. И онъ де Баженъ, свѣдавъ съ теленбинскими служилыми людьми поимали баунтовскихъ лутчихъ мужиковъ киндигирского роду Халбея да Челнугу, и посадили де тѣхъ тунгусовъ въ желѣза. Там же, 368, 1675 г.

> Индигирская река. Река Индигирка (на территории совр. Якутии). А на Индигирской де, государь [царь Михаил Федорович], рѣкъ въ Юкагирской земли взяли [ленские воеводы] аманата, и подъ тѣхъ де, государь, аманатовъ взялъ ясаку четыре сорока три соболя. ДАИ II, 242, 1641 г. А Юкагирская де, государь, земля людна, и Индигирская де рѣка рыбна... будетъ де, государь, впередъ на Индигирской рѣкъ въ Юкагирской земли и сто человекъ служивыхъ людей, и тѣмъ де людямъ можно сытимъ быть рыбою и звѣремъ, безъ хлѣба. Там же.

Вар. индигирской, киндигирский.

ИНДИГИРЦЫ, мн. (1) Представители эвенкийского народа, проживающие в долине р. Индигирка. А до Ламы де, государь [царь], ходу съ Ангара двѣ недѣли; а подлѣ Ламу живутъ брацкие люди, а по Ангарѣ жи-

вуть тунгусы, киндигирцы и иные роды тунгуские. ДАИ II, 260, 1641 г.

Вар. киндигирцы.

ИНДИЙСКИЙ см. индейский.

ИНДИКТ<sup>1</sup>, м. (6) [из греч. ἰνδικτός, ἰνδικτίων от лат. indictio '15-летний цикл римского земельного налогообложения']

1. Единица церковного летоисчисления, равная 15 годам. Дана грамота на Москвѣ, мѣсяца декабря 23 въ лѣто 6963 индикта 3. АЮБ III, 64, 1454 г. Дана честная сия заповедь в нашей отчине в Великом Новгороде лета 7080-го, мѣсяца августа в 11, индикта 15 государства нашего. Посл. Ив. Грозного, 147, 1573 г. Нисана въ гдрствія нашего [царя Ивана Грозного] дворѣ граде Москвы. Лѣта отъ создання миру 7090 июля мѣсяца, индикта десятого, гдрствія нашего 48-го, а царствѣ нашихъ Російского 37-го, Казанского 30-го, Астараханского 29-го. Англ. д., 10, 1582 г.

2. Праздник церковного новолетия, который отмечается 1 / 14 сентября и обозначает начало нового богослужебного круга двенадцатых церковных праздников (в этот день празднуется также память святого Симеона Столпника и его матери Марфы). А еще случится Индикта и Симеона в субботу, в пяток вечер на стихирах Слава Индикту, И ныне дохматик поем гласу, а по тропарех говорим Богородичен ряд Симеонов. Обиходник Пикифорова, 43, 1656 г. И молебен поют за царское здравие, канон Индикту да Симеону. Там же. На литургии Блаженна по уставу, прокимен, и Апостол, и Еуангелии причитаются Индикту да Симеону, а рядовое вычитают наперед, или под главу. Там же. Мѣсяца сентября в 1 день. Намѣть Симеона Столпника, в кой день ни случится, кроме недели, звон безъ большого. ...И на утрени все в минеи седалны и каноны, а октаих не поется, кроме недели. Нефимон меншей: перед Нескверною кондак Симеону, Слава, и ныне Индикту, а после стола тако же. Там же. + XVII в.: АЮ, Оп. им. Кир.-Б. м.

ИНДИКТ<sup>2</sup>, м. (1) [из греч. ἐνδοτή 'покров алтаря'] То же, что индития и индитий. Да ихъ [строителя Никольского монастыря Геласия с братией] же бы государь пожаловалъ, вмѣсто того церковнаго строенья, что дано было въ монастырь Царева-Борисова города ружныя церкви Николы Чудотворца ратного, велѣлъ послати съ



Москвы деисусы, и мѣстные образы, и царския двери, и паникадило, и сосуды церковные, и кадило, и на престолы индикты и срачицы... изъ своей же государевы казны. АМГ I, 642, 1634 г. Въ придѣлѣ Нарасковии, нарицаемыя Нятницы, надобно образъ: деисусъ безъ праздниковъ... на престолѣ — индиктъ и срачица, на жертвенникѣ срачица жъ. Там же. Книгъ: Евангеліе на престольное (съ книжнаго съ Нечатнаго двора взято), аностолъ два рубля, уставъ, потребникъ — три руб. съ полтиною... паникадило; ризы да стихарь, индиктъ да срачица — (дано съ Казеннаго двора). Там же, 644.

**ИНДИТИЙ** см. индития.

**ИНДИТИЯ**, ж. (6) и **ИНДИТИЙ**, м. (1) [из греч. ἐνδοτή 'покров алтаря'] *Покрывало на престоле в алтаре*. На престоле индития, три стороны бархат шолк вишнев з золотом. А были два спорка, один спорок дал князь Иван Хворостинин, а другой спорок дал Михайло Лыков. А верх и четвертая сторона у индития и опушка камка ценинна, подложена крашениною синею. Да на индит (!) же вышит крест серебром. Сл. Каз., 28, 1568 г. А в олтарѣ престол, а на пристолѣ индития крашенинная. Гор. России, 187, 1587 г. Въ олтарѣ на престоле индития выбойка узорчатая. Нокровъ на престоле тое жъ выбойки. Кн. переп. Ипат. м., 38, 1595 г. Въ олтарѣ на престоле индития крашенинная, спреди пристѣжка бархатъ червьчатъ золотной. Там же, 39. А въ росписи написано: церковнаго строения сгорѣло: Образъ мѣстный Нр[есвятой] Богородицы, на престольный; Евангеліе на престольное печатное; и срачица, и индития и сосуды церковные; двери царские, сѣнь и паникадило. АМГ I, 241, 1629 г. Да в олтари на престоле индития бархат зеленъ. Кн. переп. Свир. м. № 15, л. 48 об., 1646 г. Ср. индикт<sup>2</sup>.

*Вар. индитья.*

**ИНДИТЬЯ** см. индития.

**ИНДИЯНАТСТВО**, с. (1) [вероятно, из польск. indygenat 'предоставление прав гражданства иностранцу; признание за иностранным дворянином прав польского шляхетства', происходящего из фр. indigénat 'право гражданства' (от фр. indigène, восходящего к латин. indigena 'местный житель, абориген')]. В Польше: *предоставление дворянских прав иностранцу*. 16 Кнзю Богуславу Радиви-

лу всѣ города и вотчины ево какъ в курфистрѣских договорах обещанос отдать. 17 Чтоб индиянатство или шляхетство Эрониму Нинокѣцкоюшу дано было. В-К V, 35, 1652 г.

**ИНДРАК** см. индрык.

**ИНДРИК** и **ИНДРЫК**, м. (общ. 3)

*То же, что инрог и инорог 1. — Об изображении такого животного*. Во 2-й пищали 7 пудъ 2 четъи, признака вылитая левъ, да индракъ, да змия съ крылами. ДАИ IX, 28, 1676 г. На седмомъ знамени земля желтая... на земли кругъ блакитной, въ кругу индракъ блакитной, на кругу 4 репья. ДАИ X, 107, 1682 г. Знамя тафты черные, на немъ признакъ: кругъ среди круга индрикъ. Там же, 106. — О кондитерском издѣлии в форме такого животного. Масленичные ѣствы послу и сыну его подавали... 2 блюда орловъ, 2 блюда раковъ, 2 блюда индрыковъ (единороговъ), 2 блюда грифъ, 2 блюда рѣпьевъ. Заб. Дом. быт. II, 728, 1664 г. [М. Фасмер считает, что слово «индрик» восходит к церковнославянскому и древнерусскому слову «инърогъ», «инорогъ» 'единорог', которое является калькой греческого «μονόκερος», «μονόκερος» 'единорог' Фасмер. Т. 2. С. 132.]

*Вар. индрак.*

**ИНДРОГ**, м. (2) *То же, что инрог и инорог 1. — Об изображении такого животного*. Вошвы шиты по бархоту черному золотомъ да серебромъ пряненымъ древа шиты золотомъ а орлы и индрогы шиты серебромъ. Заб. Дом. быт. II, 787, 1623 г. — О форме для кондитерских издѣлий с изображением такого животного. 2 доски коврижешные, 2 покрышки, станокъ сахарной да налитокъ, орликъ, индрохъ, левъ, ракъ, репей, петухъ, 2 груздя, рыжикъ, 9 налитковъ малыхъ. — Всего въ хлѣбне мѣдной посуды вѣсомъ 9 пудъ 4 г[ривенки]. ДТП I, 212, 1676 г.

*Вар. индрох.*

**ИНДРЫК** см. индрик.

**ИНДЫК**, м. (1) [вероятно, через нем.

Indigo 'синий краситель растительного происхождения' от латин. indicum, греч. ἰνδικόν] *Краска синего цвета*. А зовъ тѣмъ краскамъ желтымъ обоимъ по нѣмецку блейгель, а по руски жолтъ цареграцкая... а синяя краска называютъ индыкъ, а по руски крутикъ. ДАИ X, 326, 1684 г.

**ИНЕЙ**, м. (2) *Мелкие кристаллы льда, образующиеся на поверхности предметов в холодное время*

года. Инѣй — Reiff. Тронх. разг., 36, к. XVII в. — мн. Яровой хлеб не дошел, с весны де засуха была, а под осень инѣями убило. *Сл. Сибир.*, 56, 1657 г.

**ИНЕЙ**, местоим. см. **иной**.

**ИНЖЕНЕР**, м. (9) [вероятно, из нем. Ingenieur от фр. ingénieur] *Иностран- ный специалист по военной технике и укреплению населенных пунктов и крепостей*. Бью челом [Юстус Фили- монатус] об указе и отвѣте о инжене- ре или городском мастере потому что такова указу дожидающа а он может его црскому величеству добрую служ- бу учинит. *В-К II*, 67, 1643 г. Инжи- нер Францъ фан Вертъ из Канѣя ию- ля в 28 де писал что он с тремястами салдатовъ туды в город пришил. *В-К III*, 46, 1645 г. А на угорские ру- бежи посланы инжинеры рубежей до- сматриват. *В-К V*, 47, 1652 г. К тому ж лутчие инжиниеры и начальники побиты осталис. *В-К VI*, 394, 1669 г. 7204, мая в 16 день, великий госу- дарь царь и великий князь Петръ Алексѣевичъ... пожаловалъ инжене- ровъ и огнестрѣльныхъ мастеровъ, ко- торыхъ къ нему великому государю... прислалъ нарочно Фридрикусь, кур- фирстъ Бранденбургский, велѣлъ имъ дать своего великого государя жало- ванья за выѣздъ ихъ и на подъемъ до Воронежа и до большаго полка: инже- нерамъ 2 человекѣмъ Георгию Резену да Давыду Гольсману денегъ 50 руб- левъ, по камкѣ лаудану, по сукну лундышу. *ДАИ XI*, 251, 1684–1696 гг. А указано быть изъ Киева воеводою въ Чигиринѣ окольничему Ивану Ивановичу Ржевскому, а съ нимъ ге- нералу Якову Бильцу; да съ Сѣв- скимъ полкомъ идженеръ (!) Петръ Гордонъ да головы московскихъ стрѣльцовъ съ приказы: Борисъ Кор- сакъ, что посланъ изъ Киева на перемѣну Афанасию Троурнихту, Да- выдъ Баранчевъ, Никифоръ Коп- тевъ, Иванъ Нелидовъ. *Переп. Хо- ван.*, 339, XVII в. — *В составных на- званиях военных чинов*. Чтобъ быть ему [майору Крестьяну фон Люберо- су] въ службѣ царского величества въ чину генераломъ инженеромъ, и да- вати бѣ ему царского величества жа- лованья, помѣсячно, по 100 золотыхъ червонныхъ на мѣсяцъ. *ДАИ VIII*, 278, 1680 г. А послѣ того ихъ дум- ныхъ людей объявления прислалъ ко- ролевское величество Дацкой къ по- сланникомъ, въ службу царского ве-

личества, инженера маора Крестьяна Лодвика фонъ Лубароса, а съ нимъ челядника его Яна Хриштофа фонъ Закаса. *Там же*, 277. Какъ изъ Нав- ловскаго генераль-инженеръ Анто- ний Делеваль въ Азовъ приѣдетъ, и ему быть въ Азовѣ и въ Олексѣв- скомъ и въ Петровскомъ у городо- выхъ дѣлъ, а какъ онъ генераль-ин- женеръ Антоний Делеваль городское дѣло дѣлать начнетъ, и... о томъ къ намъ в[елико]му г[осударю] писать и роспись за дѣячью приписью при- слать къ Москвѣ въ Пушкарской при- казъ. *Арх. бум. Петра*, 162, 1698 г. И нынѣ писалъ къ намъ великому го- сударю генераль-инженеръ Антоний Делеваль, что ему де у розныхъ дѣлъ одному быть невозможно, и прислалъ въ Пушкарской приказъ къ тому го- роду водянымъ путемъ водѣ глубинѣ, сколько въ которыхъ мѣстѣхъ по мѣ- рѣ футовъ, чертежъ съ подписью ци- фирныхъ словъ и на русскомъ языкѣ, и мы великий государь указали гене- ралу инженеру Антону Делевалу быть въ Азовѣ у одного городского дѣла, а къ городскому строенью всякихъ крѣпостей и морскаго корована къ пристани корабельной въ назначен- ное мѣсто ниже Навловскаго на рѣку Миюсь послать съ Москвы изъ Пуш- карскаго приказу иного инженера. *Там же*. + инженер XVII в.: *Док. Моск. театра*. Ср. инженер, инжене- ор.

*Вар. инжениер.*

**ИНЖЕНЕРНЫЙ**. (2) *Прил.* → **ин- женер**. А съ приѣзду къ Москвѣ тѣхъ иноземцовъ дано имъ великого го- сударя жалованья въ Иноземскомъ приказѣ: маору инженеру Крестья- ну Лодвику фонъ Люберосу денегъ 25 рублевъ да сорокъ соболей въ 30 рублевъ, ротмистру Ягану Юрью фонъ Арнолту денегъ 15 рублевъ, трубачу и инженерному ученику по 5 рублевъ человекѣ. *ДАИ VIII*, 280, 1680 г. — *В составных названиях во- енных чинов*. Велѣно къ приѣзду къ Москвѣ изъ цесарской земли инже- нерному полковнику Казимиру Краге съ товарищи... въ трехъ полатахъ стѣны обить и столы накрыть сукна- ми черными. *Арх. бум. Петра*, 329, 1696 г. > Инженерное дело. *То же, что инженерство*. А курфирстъ Бранденбургский, по предложению жъ ихъ посланничью, прислалъ къ нимъ посланникомъ, царского величества въ службу, ротмистра Ганца Ерьень



фонъ Арнолта да съ нимъ трубача и инженерного дѣла ученика Ганца Ергенза. ДАИ VIII, 277, 1680 г. > Инженерные дела. То же. Въ нынѣшнемъ въ 207 году октября въ ...день, явился въ Оружейной полатѣ иноземецъ Аглинские земли Олферъ Ольферьевъ сынъ Дежуи, а сказалъ... въ аглинской землѣ въ Лондонѣ городѣ великие и полномочные послы призывали его въ службу великаго государя, что быть ему на Москвѣ у его государевыхъ инженерныхъ и чертежныхъ градскихъ и домовыхъ всякихъ дѣлѣ. Арх. бум. Петра, 165, 1698 г. И въ нынѣшнемъ въ 207 году, октября въ 29 день, великий государь указалъ ему Алферу учинить своего великаго государя годового денежнаго жалованья 35 рублей, и отослать его для инженерныхъ дѣлѣ въ Нушкарской приказъ. Там же. Ср. инженерские дела (см. инженерский).

**ИНЖЕНЕРСКИЙ**, прил. (1) > Инженерские дела. То же, что инженерство. Весь пушечной снарядъ, огненные мастера и которые болшия и затинныя пушки лютъ, и инженерския дѣла, всѣ бѣ въ моей [майора Крестьяна фон Любероса] волѣ были. ДАИ VIII, 279, 1680 г. Ср. инженерное дело (см. инженерный), инженерные дела (см. инженерный).

**ИНЖЕНЕРСТВО**, с. (2) Паука о военной технике и укреплении населенных пунктов. И онъ [майор Крестьян фон Люберос] де, по тому королевскому обнадеживанью и по посланничью призыву, надѣясь на государское жалованье, послужить на время приѣхалъ, а съ нимъ писарь его Ганцъ Криштопъ Сакъ и учится у него по тому жъ инженерству; да у него жъ де учится инженерству трубачъ Ганцъ Юрья Ензенъ. ДАИ VIII, 277, 1680 г. И оне де училися тому жъ бомбардирному инженерству въ томъ же городѣ Колывани онъ Ульрихъ и товарищъ его Яганъ Вейденъ у отца его Ульрихова у Сперарейтера. ДАИ XII, 50, 1697 г. — мн. О навыкахъ строительства оборонительныхъ укреплений. А отъ короля Аглинского приѣхалъ [майор Крестьян фон Люберос] въ службу къ Дацкому королю... и былъ съ королевскимъ величествомъ противъ шведовъ, подъ городомъ Ензбуркомъ и на иныхъ потребахъ, и чинилъ по наукамъ своимъ въ подкопахъ и въ иныхъ инженерст-

вахъ промыслы; а какія онъ въ наукахъ своихъ подкопныя и иныя инженерства умѣетъ, и того сказать ему въ тонкость невозможно, мастерство де науки его покажетъ дѣло. ДАИ VIII, 277, 1680 г. Ср. инженерные дела (см. инженерный), инженерное дело (см. инженерный), инженерские дела (см. инженерский).

**ИНЖЕНИЕР** см. инженер.

**ИННИЙ** см. иной.

**ИННЫЙ** см. иной.

**ИНО**, союз. 1. противительный. Употр. для соединения членовъ предлож. и предложений, указывая на противопоставление лицъ, предметовъ и явлений; а, но. А говорите [русские послы], чтобъ государя нашего [шведского короля] советники к вамъ приехали, ино ни въ которыхъ земляхъ тотъ обычай не держитъ, ни у римского цесаря, что государевымъ советникомъ к посломъ приезжати. Ст. сп. Воронцова, 16, 1568 г. Хотя бы васъ [казаков], воровъ, въ Азовѣ городе сидело 40 000, ино силы с пашами подъ васъ прислано болши 300 000. Пов. аз. ратн. сид., 64, 1642 г. Въ то время молебна петь не изволитъ, ино октенъи поютъ. Обиходникъ Пикифорова, 139, 1656 г. Рабятъ холастыя три бра (!) Екимка да Куска д (!) Филка и твоя милость [Ф. М. Челлищев] есть женская боту (!) имъ отставилъ не вел (!) работать... сватуюцца ина не даютъ. ИПРЯ, 240, XVII — н. XVIII в. Ср. ин.

2. присоединительный. Употр. для присоединения предложений, членовъ предлож., развивающихъ, дополняющихъ, уточняющихъ ранее высказанную мысль; и, а, да. И всего отъ Карпова сторожевья ѣхати Муравскою большою дорогою до рѣчки Самари 6 день (!) наскоро о дву конь а назадъ бежать только тою дорогою ино бежать 6 же день. Баг. Мат., 3, XVI в. > А ино. И въ уреченномъ часу с нею [сестрой Ульяной] мои Яковъ будетъ к млсти вшей [Степана Константиновича] и все пришлю къ тебѣ а ино и нѣ с члвкомъ своимъ Силкою послалъ серги яхонты да лал. Грамотки, № 145, XVII — н. XVIII в. + XVI в.: Торг. кн. (С).

3. следствия. Употр. для соединения предложений, находящихся въ причинно-следственной зависимости; то, тогда. А благоволитъ Богъ кому причаститися Божественныхъ Христовыхъ Тайнъ, ино лжицею отъ

иерѣя приема во уста опасно, губами не свелкати, руцѣ имѣй къ персемъ согбени крестаобразно. *Дм., 10, XVI в.* И будет бы не сможетъ кто столько [обнести каменной стеной двор] учинити. ино подобает в том дворѣ мѣсто такое обкопати. на котором бы башня поставити было мощно. гдѣ бы могль имѣти прибѣжище с рухлядию своею и с людьми во время прастрашное от насилства. *Назиратель, 158, XVI в.* А мук и гонения и смертей многообразных ни на кого не умышляли есмя; а еже о измене и чародействе вспомянул еси,— ино, таких собак везде казнят. *Носл. Ив. Грозного, 31, 1564 г.* А та княгиня Манчикатут указывает в Мугальской земле во всем, по всем городам; и в китайские города будет от нее грамота, и печать ее хто привезет к рубежу, ино за рубеж и пустят в Китайскую землю, а грамоты от нее нет с печатью, ино от роду за рубеж в Китайскую землю не пустят. *Росп. Нетлина, 43, 1619 г.* А сей ликъ мнѣ [Анцу Тонисену] не показался кажетца что не прямо и добрѣ кислым зглядом тебѣ [доктора Артмана] написал. а будетъ тебѣ то любо ино и мнѣ все ровно. *В-К III, 41, 1645 г.* И послы говорили: то они, к[оролевского] в[еличест]ва думные люди, говорятъ дѣло нестаточное, что будто новгородецъ Федоръ Киселниковъ свезъ изъ Стеколны дѣвку и в православную христианскую вѣру крестилъ ее неволею. Какъ русские люди, бывъ в Стеколнѣ, поѣдутъ назадъ в ц[арского] в[еличест]ва сторону, и у нихъ в Канцахъ всякие товары пересматриваютъ, а желѣзо и перевѣшиваютъ,— ино не толко что человекъ провестъ, и малово товару утаить немочно; развее будетъ тое дѣвку вывезъ на Русь ихъ же свѣяннѣ. *Россия и Швеция, 183, 1649 г.* Многие иноземцы, ругаяся намъ, говорятъ, бутто мы толикое время, отъ Владимирова крещения лѣтъ седмьсотъ до Никона, православныя вѣры не знали, а будетъ и де знали, ино нынѣ заблудили, их же нечестивая уста да заградить Господь Богъ. *Суб. Мат. III, 306, 1668 г.* > Или... ино. Если... то. Или де над рускими какое дурно учините, ино де и яз вас велю до единого члвка высечи. *Сл. Том., 87, 1617 г.* > А... ино см. а. + XV в.: АЮБ II, X. Аф. Ник.; XVI в.: Англ. д., Аноним. разг., А. Угл., АЮБ I, АЮБ II, Разг. Шрове, Ридли, Сл. Каз.,

Торг. кн. (С); XVII в.: Авв. Кн. бесед, Авв. Кн. толк., Авв. Нисьма, Авв. Списание, А. тягл. I, А. тягл. II, АЮБ III, Вед. о Кит. земле, В-К VI, ДАИ II, Джемс, Заб. Разр., ИНРЯ, Копенг. разг., Нем. орд. д., НРН V, Разг. Невенбурга, Разг. Фенне, Ревел. а., Савваитов, Сл. Том. Ср. ин.

4. причины. Употр. для соединения предложений, находящихся в причинно-следственной зависимости; так как, ибо. Муравския сукна по покромѣ мѣрити по широкой, ино лучше: у 7 аршинъ при другой сторонѣ прибудеть поларшина. *Торг. кн. (С), 119, 1575–1610 гг.*

ИНОВЕРЕЦ, м. (7) Последователь не христианской, не православной веры. Есть у васъ въ земли въ государевѣ царствѣ иновѣрцы жидовѣ и бурсурманы и еретики, кофти, армени и прочия ихъ проклятыя ереси, живутъ ли домами своими? *Хожд. Нозн., 4, 1558 г.* И всякое де насильство и продажи воеводы тутошним торговым и всяким людем и улусным иноверцом, вагуличам и татаром и остяком, чинят великое. *Гр. Сиб. Милл. II, 277, 1622 г.* Будет кто иноверцы, какия ни буди веры, или и русской человек, возложить хулу на Господа Бога и Спаса нашего Иисуса Христа, или на рождшую его Пречистую Владычицу нашу Богородицу и Приснодеву Марию, или на честный крест, или на святых его угодников: и про то сыскивати всякими сыски накрепко. *Улож. 1649 г., 22.* На Москве и в городах у иноверных у некрещенных иноземцов служат православные христиане, и тем православным христианом от иноверцов чинится теснота и осквернение. *Сл. Каз. 2-2, 90, 1649 г.* Но обаче вѣчнымъ и конечнымъ поруганиемъ, всѣмъ прародителемъ государевымъ, и всѣмъ святымъ отцемъ, наипаче же православнѣйшей нашей, отъ Христа Бога преданнѣй, христианстѣй вѣрѣ до конца поругалися, и предъ враги иновѣрцы во вѣки безчестну и укорну сотворили. *Суб. Мат. III, 305, 1668 г.* Иновѣрцов Чердынского уѣзду вишерских ясашных вагулич в их вогульских житѣях привести на куране к шерти. *Сл. Нерм. II, 233, 1683 г.* — чего. Мурзы татарова и мордва и иныхъ вѣрѣ иновѣрцы многие крестятца въ православную христианскую вѣру греческого закона. *ДАИ VIII, 310, 1681 г.* Ср. иновѣрный, м. (см. иновѣрный).



**ИНОВЕРНЫЙ**, прил. (6) 1. *Исповедующий не православную религию.* Мы же поклонимся ему [патриарху Иоакиму] до земля и рекохъ ему: Вашими святыми молитвами миръ стоитъ! И нача насъ вопрошати о строении царства нашего государя. Мы же ему всю истинну исповѣдохомъ; и како нашему государю многие царства покоришася иновѣрные и государь нашъ повелѣ въ тѣхъ царствахъ святѣя церкви ставити и православіе строити. *Хожд. Нозн., 3, 1558 г.* Государю святейшему Филарету Никитичу, патриарху Московскому и всея Руси, что на Москве и в городех у иновѣрных у некрещенных иноземцов служат православные христиане, и тем православным христианом от иновѣрцов чинится теснота и осквернение, и многие без покаяния, без отцов духовных помирают, и в Великий пост и в иные посты мясо и всякой скором едят не велено. *Улож. 1649 г., 347.* И блаженныя памяти, великий государь царь и великий князь Михаил Феодорович всея Руси, и отец его государева, блаженныя же памяти, Великий государь, святейший Филарет Никитич патриарх Московский и всея Руси указали православных христиан у иноземцов некрещенных из дворов взяти и вперед тем православным христианом у иновѣрных, у некрещенных у иноземцев, во дворех быти не велели, чтобы в том христианским душам осквернения не было и без покаяния не помирали бы. *Сл. Каз. 2-2, 90, 1649 г.* □ **Иновѣрный**, м. *То же, что иновѣрец.* Подаруй же ему [сыну Нантелеймона Соловцова Андрею], Господи, на бранехъ противу иновѣрныхъ мужество и храбрость и крѣпость. *АЮБ I, 559, 1627 г. + XVII в.: НРН IV.*

2. *Принадлежащий последователям не христианской, не православной веры.* Чердынѣ мѣсто украинное близко иновѣрных вагулских и самоицких жильев. *Сл. Нерм. I, 233, 1678 г.*

**ИНОГДА**, нареч. 1. *В давние времена, некогда.* Гсдѣ Бгѣ егда се видя разгнѣвася за ихъ [английского народа] такое неистовство, и различно наказа, дабы их привести в познание и уничижение, и за 26 лѣтъ до сѣхъ времян наказа их междоусобною бранію в которой члвческой крови болши разлилося нежели в Риму иногда во время Силла и Мариуса. *В-К VI, 216, 1666 г.*

2. *Норою, время от времени.* Въ мясные дни хлѣбъ решетный, шти по вся дни. да каша с ветчиною житкая, а иногда густая, съ саломъ, переменная. *Дм., 27, XVI в.* Вода прудовая тако ж и езерная. еще злѣйшая нежели колодезная. потому что колодезная иногда вода прочищается во своих источниках. *Назиратель, 129, XVI в.* Да в рыбной день рыбы приносили на день по пяти и по шти и по десяти рыб и боле того, а иногда меньши, и те не велики, по ковшу ягод зетинных, а иногда меньши. *Ст. сп. Новосильцева, 99, 1570 г.* Да из нас же гсдри холопеи ваших [валуйских попов, стрельцов, казаков, пушкарей] ис конных стрелцов ис полковых казаков живет на посолской размѣне по сту члвкѣ а иногда и по палаторусту члвкѣ. *Южн. челобитные, 60, 1632 г.* И под теми городами [в Индиі] в той морской губе добывают жемчуг, а иногда немцы тот жемчужной промысл исполу откупают. *Россия и Восток (Инд.), 81, 1675 г.* Того ради вси от безділія вопіем ти: веселися, радуйся, уляпался, и двожды наймуйся, денешку добудь, алтынец съезж, а половиною прикуп твори, а иногда и не етчи спи. *Служба кабаку, 50, XVII в.* > Овогда... иногда... *То... то...* О царстве многих владение подобно женскому безумію: яко же жена не может своего хотения устави, овогда тако, иногда же инако, тако же во царстве многих владение. *Носл. Ив. Грозного, 130, 1573 г.* > Иногда... иногда... *То же.* А тамгу збирают на государя, приезжая с Костромы, верные целовальники рублев по 50 и по 60, а иногда болши, а иногда менши. *Гор. России, 117, 1598 г.* Тому товару торг не однаке живе: иногда [inochdi; vnderwilen] дешево, иногда [inochdi; vnderwilen] дорого. *Разг. Фенне, 401, 1607 г.* Двадесять два лета плаваю и так и сѣк, иногда наг, иногда гладен, иногда убит, иногда на дожде, иногда на мразе, иногда на чеши, иногда в железах, иногда в темнице, кроме повседневных нанадений и разлучений жены и детей. *Авв. Кн. бесед, 144, 1675 г.* А пища мне была через день и через два. Аногда (!) хлеба дадут одново, иногда ветчины без хлеба и без воды, иногда масла коровья моего же припасу. *Авв. Ж.-Нрян., 320, XVIII в.* Ср. ингод... ингод... (см. **ингод**), инолды... инолды... (см. **инолд**).

ды). + иногда XV в.: Х. Аф. Ник.; XVII в.: Авв. Нисьма, Авв. Сл. плач., А. Угл., Англ. д., АЮ, В-К II, В-К V, В-К VI, Разг. Хеймера, Савваитов; иногда XVI в.: Аноним. разг., Сл. Каз.; XVII в.: В-К V, Сл. Каз. 2-1, Сл. Смол. Ср. ингод, инолды.

3. В другой раз, в другое время, когда-нибудь (в будущем). Prawo druske Ja tebbe swoi towar desow prodal sa tim ty Inochdy [иногда] opett prides komene turguwath. Vorware frünth Ick hebbe dy de ware guden kop gegeuenn Darumme dat du vp Ein And[er] tidt wedder tho mi kompsth tho kopschlagen. Аноним. разг., 60, сер. XVI в. Веремя розытись. Завтра мы сойдёмся опять вмѣсто / скопимся иногда [inogdy]. Разг. Фенне, 277, 1607 г. Да пожалуй гедрь [архиепископ Маркел] вели отписат к приказным своим людям и священнику что на дворе твоёмъ на Москвѣ чтобы мнѣ невозбранно приходити к церкви з двора своего... яз ево купил как время мое доидет иногда поипоздаётся (!). Грамотки, № 461, XVII в. — н. XVIII вв. + иногда XVI в.: Разг. Шрове, Сл. Каз. Ср. ингод, инолды.

Вар. иноды.

**ИНОГОРОДЕЦ**, м. (7) Уроженец или житель другого города, другого населенного пункта. А которые иногородцы приѣдутъ въ тѣ ихъ [крестьян Переславского уезда] села, какимъ дѣломъ нибуду, и възыщутъ на тѣхъ сель крестьянѣхъ бою и грабежу, или иныхъ дѣлъ какихъ нибуду, и имъ управа давати по тому же какъ и селчаномъ межъ собою, по сей грамотѣ. АИ I, 318, 1556 г. Дворы ж, а стоят на них дети боярские иногородцы годовалшики. А те имянно не сказали, чье те дворы подле Булгакова двора Зузина. Сл. Каз., 96, 1568 г. И тѣ суды [монастырские и Федора Кобелева] свои насады и дощаники крутятъ солью своеваркою и въ Вологодские въ наемные суды соль свою ставятъ... а пошлинъ по нашей уставной грамотѣ проѣзжие грузовые съ тысячи пудъ по два рубля и по двѣ гривны... да поголовного не платятъ, какъ велѣно имати съ иногородцовъ. ААЭ I, 411, 1588 г. А которые люди иногородцы или пришлецы станут бити челом о обидах на наместников, или на судью, или на судецких товарищев, или на волосных людей, и как наместники или властели, едучи на жалованье, или на волосте живучи, или

едучи зъ жалованья, чем избидят, и тем людям иногородцем на наместников и на волосных людей суд давати. Судебник 1589 г., 418. Да в осаде ж были иногородцы. РД II-I, 382, 1670 г. + XVII в.: ААЭ II, Сл. Ворон. II, Сл. Каз. 2-3.

**ИНОГОРОДНЫЙ**, прил. (8) 1. Проживающий в другом городе, другом населенном пункте, приехавший из другого города, другого населенного пункта. И голова Юрья Данилов пришел к нам во храм с нарымскими и с ыногородными людьми. Сл. Том., 87, 1643 г. А у иногородныхъ приѣзжихъ у торговыхъ людей съ рубля тамги по четыре денги, да замыту по денгѣ. ААЭ IV, 73, 1652 г. Книги имянные чердынцом посадским и уѣздным и иногородным всяких чинов людям. Сл. Нерм. I, 233, 1682 г. □ **Иногородные**, мн. Жители других городов (другого города), других населенных пунктов. Имать с них с продаж пошлину... с лошадиной и со всякой скотинной мѣны пошерстьного с ыногородных по два алтына. Сл. Нерм. I, 233, 1660 г. + XVII в.: ДАИ VII, ДАИ VIII. Ср. иногородские (см. иногородский).

2. Собираемый с жителей других городов, других населенных пунктов. А даютъ [монастырская братия и Федор Кобелев] съ тѣхъ своихъ судовъ двинскую пошлину, а не иногородную, съ насада по двадцати алтынѣ, а съ дощаника по полтинѣ, а отъимаются своими угоды, что у нихъ въ Двинскомъ уѣздѣ промыслы. ААЭ I, 411, 1588 г. А по нашей уставной колмогорской грамотѣ велѣно имати и съ нѣмецкихъ гостей съ ихъ судовъ и съ монастырскихъ судовъ проѣзжую грузовую пошлину иногородную. Там же. А с тех-де дворовых мест нижегородские посацкие люди просили себе в подмогу оброку по тридцати алтын на год, а оные на тех местех кдадут (!) соль монастырскую, а в нашу казну платятъ всякую иногородную пошлину с торговыми людьми ровно. Сл. Каз. 2-1, 82, 1606 г. А по прежнимъ де жаловальнымъ грамотамъ великихъ государей царей, за двинскую за городовую проѣзжую и пирожную за соляную пошлину, за колмогорскую омбарную, и за проѣзжую, и за грузовую, и за побережную иногородную... и за всякие двинские пошлины, платили они [игумен Соловецкого монастыря Антоний с



братией] со ста тысячъ пудъ соли... по сту рублевъ на годъ. ААЭ II, 259, 1612 г.

**ИНОГОРОДСКИЙ**, прил. (1) То же, что **иногородный** 1. □ **Иногогородские**, мн. Жители других городов (другого города), других населенных пунктов. А встрѣчу тѣхъ сель крестьяномъ на иногородскихъ передъ своими судьями не отыскивати; а приѣзжего человека торгового, или иного какова человека приѣзжего изымають въ томъ селѣ съ личнымъ въ татѣ, или въ розбоѣ... и въ тѣхъ дѣлѣхъ судити сыскивая по тому жъ указу. АИ I, 318, 1556 г. Ср. **иногородные** (см. **иногородный**).

**ИНОДЕ**, союз. (1) *противительный*. Употр. для соединения членов предлож. и предложений, указывая на противопоставление лиц, предметов и явлений; но. Гетманъ говорилъ: крымской де царь, докуды де ты живѣ, дотуды и я, а какъ де тебя не будетъ и меня не будетъ тогда. Иноде докуды я живѣ буду, татарове на Москву не пойдутъ: я де не пойду и онѣ не пойдутъ безъ меня. Ст. сп. Арс. Сух., 323, 1653 г.

**ИНОЗЕМЕЦ**, м. 1. Житель или уроженец другой страны или территории, нерусский человек. И только его црское величество изволит мнѣ [Я. Швабу] у себя в службѣ быт ино грамоту црскую прислат во Гданескъ к Данилу Бранду. а его московские иноземцы знают. В-К III, 86, 1646 г. А будет с службы сбежит иноземец, или иной какой кормовой человек, или стрелец, или козак, или даточной человек: и тех сыскивая и чиня им жестокое наказание, бив кнутом, выслати их на государеву службу в полки к воеводам с приставами. Улож. 1649 г., 52. Июня въ 21 день по указу великого государя ис приказу Володимирские чети за приписью дьяка Ивана Евстафьева велено купить къ перексептивному дѣлу 700 аршинъ холсту ценою по 5 денегъ аршинъ, и купя отвести въ село Софроново и отдать живописцу иноземцу Петру Энглеру. Док. Моск. театра, 15, 1672 г. Страна варварская, иноземцы немирные; отстать от лошадей не смеем, а за лошадьми идти не поспеем, голодные и томные люди. Авв. Ж., 78, 1675 г. А до нашего приѣзду и нне принимают тот хлѣб иноземцы а и вдовские (!) люди надсматривают накрепко принимают с верхи. Грамот-

ки, № 417, XVII — н. XVIII в. — чего. А приѣдетъ въ Суздаль торговати иноземецъ, а не Московского государства, съ какими товары нибудь, и тамошникомъ съ тѣхъ товаровъ имати съ нихъ тамги съ рубля по семи денегъ да за мыту сверхъ тамги съ рубля по деньгѣ. Арх. Стр. II, 119, 1610 г. И Боинил говорил: великий государь наш король и королева то приказали к вам [русским послам] не для гордости и неприяательства, для того что государь наш король еще молод, а люди государства его ныне в смуте, и тут будут на посольстве доброты и изменники его и иноземцы многих государств, и ему, государю, то хочетца от них скрыть, чтоб никто неприятель его великого государя вашего с ним дружбы и любви не ведал. Ст. сп. Кондырева, 184, 1616 г. — Об иностранных военных наемниках. И ваше де црское величество (!) пятьдесят тысяч иноземцов ратных людей наняти хочет. В-К I, 219, 1630 г. Великий князь московский... уставливает и уряжает регименты з голанской стати и изготовлено уж на Москвѣ десят региментов пѣших иноземцов. Там же, 134, 1631 г. — Об иностранных купцах. И Иван сказал: Которые, господине, иноземцы гости приходят к Москве и в ыные государя нашего города, и которою они дорогою куды попросятца, и государь наш тех иноземцов жалует и велит их отпускати безо всяких зацепок, а от веры не велит никого отводить и не неволити ни в чем. Ст. сп. Новосильцева, 77, 1570 г. А в обычаях у них повелось, что их [музыкантов] послы и посланники и всякие иноземцы дарят. Ст. сп. Кондырева, 183, 1616 г. А будетъ у свѣискихъ подданныхъ учнуть наймовать карабли иных гдрствъ иноземцы и товары свои станут возит сквоз Зунтъ и Белтъ и его королевского величества датцково с тѣх товаров имат пошлина по уложенью. В-К III, 24, 1646 г. Из Амбурка пишут того ж числа что на Москвѣ всякие товары лен пенка сало соболи юфти и воскъ заказано и не велено продават иноземцомъ велено все взят на гсдряя (!). В-К VI, 100, 1652 г. Им с заморскими иноземцы совершать торги. Сл. Нерм. I, 233, 1679 г. — в сати-ре. А буде которой иноземец заскорбит рукою, провертеть здоровую руку буравом, вынять мозгу и помазать болная рука, и будет здрав без обеих

рук. Леч. на иноз., 123, XVII в. — в сравн. Ангельский чинъ тѣ новые учителя до конца исказили, и правила святаго Василия Великаго гордостию своею положили ни во что, ходятъ въ церковь Божию и по торгомъ безъ манатей, безобразно и безчестно, аки иноземцы, или кабацкие пропойцы. *Суб. Мат. III, 242, 1668 г.*

> Торговый иноземец. *Иностраный купец.* А у царского де в[еличест]ва любскихъ ефимковъ много, — возятъ ефимки торговые иноземцы изъ Галанские земли и изъ иныхъ земель. *Россия и Швеция, 241, 1649 г.* Перевод с вестовых печатных листов что подалъ в Носолскомъ приказе московской торговли иноземецъ Ондри Келдерман. *В-К V, 33, 1651 г.* Се азъ, Винсецъ Фосъ, Амбурские земли торговой иноземецъ, да язъ, Нетръ Мартиновъ, московской торговли иноземецъ, да язъ, Иванъ Ульяновъ сынъ Хвойтъ, да язъ, Иванъ Томосовъ сынъ Чаплинъ, торговые иноземцы, поручилися есми боярина Ильи Даниловича Милославского челоуку ево, Богдану Атаеву, Амбурские земли по торговомъ иноземце по Якове Яковлеве сыне Хузензе в томъ, что онъ, Яковъ, в нынешнемъ во сто шездесять первомъ году, марта в дватцетъ четвертый день, сторговаль, за нашу порукою, у него, Богдана боярина Ильи Даниловича Милославского, поташу двѣсте бочакъ бесъ дерева. *Ревел. а., 245, 1653 г.* Перевод с посыльные грамотки что пишет из Колывани Дирик Дал к торговому иноземцу Захарю Геретцену. *В-К II, 38, 1643 г.* Перевод с неметцког печатног листа что подал в Носолскомъ приказе амбурецъ торговли иноземецъ Иван Плюс. *В-К VI, 147, 1665 г.* Да поѣхаль, государь [князь Нетр Иванович], съ Москвы къ Архангельскому городу торговой иноземецъ Андрей Микулаевъ сынъ Минтеръ, и о чемъ тебѣ, государю моему [князю Ивану Воротынскому], тотъ торговой иноземецъ Андрей Минтеръ станетъ бить челомъ, и тебѣ... до него Андрея Минтера быть во всемъ милостивому. *Нереп. Хован., 324, XVII в.*

> Поместный иноземец. *Иностранец, которому московским царем пожаловано в России поместье.* А с поместных иноземцов печатные пошлыны имати так же, как емлют с руских людей по указу. *Улож. 1649 г., 291.*

> Кормовой иноземец. *Иностранец, нахо-*

дящийся на службе у московского царя и получающий жалованье. И выписаны наприимѣръ иноземцы кормовые, которые служатъ съ Москвы: турчанинъ, новокрещенъ, князь Анастасъ Алибѣевъ сынъ Макидоновъ, государева жалованья давано ему съ выѣзду на кормъ по десяти алтынъ на день, да питья: по шти чарокъ вина, по четыре кружки меду, по четыре кружки пива на день, людемъ его дву челоукомъ — по алтыну на день. *АМГ I, 604, 1634 г. + XVI в.: ААЭ I, Ридли, Сл. Каз.; XVII в.: Авв. Нисъма, А. Кунг., АИ V, АМГ III, Англ. д., Арх. бум. Нетра, А. Угл., АЮ, АЮБ III, Баг. Мат., Гр. Сиб. Милл. I, Гр. Сиб. Милл. II, ДАИ II, ДАИ VII, ДАИ XI, Заб. Мат. ист. I, Заб. Разр., Кн. Ноганкина, Нск. писц. кн. II, НРН V, НРН VII, РД II-1, Россия и Восток (Инд.), Сл. Ворон. II, Сл. Каз. 2-1, Сл. Каз. 2-2, Сл. Каз. 2-3, Сл. Том., Тронх. разг. Ср. инородец, иностранец, иноязычник.*

2. *Уроженец другой местности.* За Марею за Ивановою женою Суходолског на прожитке старого мужа еѣ Мискова помѣстья дрвни Колышкино на рекѣ на Ухтохме а в неи иноземец Иван Суходолски. *Нам. Влад., 7, 1612 г.* Я холоп твой [воевода г. Яблонинова] короченскихъ черкасъ и козаковъ ихъ дѣтей братью и племянниковъ пересмотрилъ всѣхъ на лицо которые написались на Короче при Василье Опраксине вмѣсто короченскихъ бѣглыхъ... выбылыхъ козаковъ мѣсто а дворы... тѣхъ бѣглыхъ черкасъ и казаковъ и что на которомъ дворѣ какова строенья и то я холопъ твой велѣлъ... послать къ тебѣ гос[ударю] къ Москвѣ... а изъ нихъ гос[ударь] отпустилъ челобитчика иноземца Савку Юрьева. *Баг. Мат., 19, 1643 г.*

— *Иноземец. Прозвище мужчины.* Десяцкой Федоръ Васильевъ сынъ Иноземецъ... Наумъ Терентьевъ сынъ Володимерецъ. *ДД III, 331, 1646 г.* Взято на луцкомъ козаке Ермошке Иноземце з дву животинин по правдажной цоны з дву рублей, с рубля по десети денег. И всего взято три алтына две денгей. *Великолук. тамож. кн., 213, 1676 г.*

**ИНОЗЕМЕЦКИЙ**, прил. (3) То же, что **иноземский** 2. Наши [польские] ратные полковъники и все наше войско били челомъ чтобъ иноземетскимъ ратнымъ людемъ которые намъ служи-



ли прямое их достойное дати и для того наше прошение чтоб имъ по их челобиту учинити. *В-К II, 15, 1642 г.* Свейская моя [Карла Номеренинка] всемилостивая королева, воздасть вашего ц[арского] в[еличест]ва подданнымъ паче милостию, нежели иныхъ иноземского народу, которые тутъ пребываютъ. *Россия и Швеция, 395, 1648 г.* И розсудя про помогателство против иноземетскихъ недругов и про поволную торговлю которою дружба меж ими [Англией и Нидерландами] множитца и прибавливаетца... и Гсдь Бгъ... нравы ихъ устроилъ что друг друга помогати. *В-К V, 33, 1651 г.*

**ИНОЗЕМКА**, ж. (7) *Женск.* → **иноземец** 1. Да и впредь которые иноземки, некрещенные вдовы и девки учнут сдавать прожиточные свои поместья, матери новокрещеннымъ сыновьям, сестрам и братьям, и тетки племянникам, и тещи зятѣм, и в иные роды рускимъ людям за то, что темъ людям с тех их поместей государевы службы служить, и их вдов и девок кормить. *НРН VII, 44, 1651 г.* Иноземка жонка поймана и у ней портежное зеле сыскали, и тоѣ жонку тотчасъ и убили и на мѣлкие части розсѣкли. *В-К V, 117, 1656 г.* К иноземке маеорской Юрьеве жене Мунта вдове Иларе смол., 104, 1669 г. Ручались они иноземцы къ иску иноземки жѣ, Ивановской жены фанъ Сведена вдовы Марьи, великого государя, его королевского величества аглинского, по подданномъ торговомъ челоуѣкъ иноземцѣ, по Самойлѣ Меврелѣ, въ четырехъ тысячахъ въ пяти стахъ рублехъ. *ДАИ XI, 86, 1684 г.* Октября 30-го, в[ели]кие г[осуда]ри ц[ари]...пожаловали новокрещеную иноземку Марью Петрову дочь, велѣли ей дать своего великихъ государей жалованья, за восприятие святыя христианские вѣры греческаго закона, камку, киндякъ, сафьянъ, изъ Казеннаго приказу; росписатись въ томъ мужу ее, Преображенскаго полку потѣшному, иноземцу новокрещеному жѣ, Микитѣ Яковлеву сыну Маку. *Арх. бум. Нетра, 136, 1692 г. + XVII в.: Сл. Ворон. II, Сл. Каз. 2-3.*

**ИНОЗЕМНЫЙ**, прил. (2) 1. То же, что **иноземский** 2. Около всеи Полскои земли люди наинмует цысар. да ншъ корол и для того полскому королю нелзѣ будет залѣсть иноземныхъ

ратныхъ людей наняти. *В-К I, 220, 1631 г.*

2. *Нравящий другой страной.* Сверх того договор былъ что ко всѣмъ иноземнымъ гсдремъ послать послов и к Москве хотѣли в осень пословъ отпустить. *В-К VI, 381, 1669 г.*

**ИНОЗЕМСКИЙ**, прил. (19) 1. *Нрил.* → **иноземец** 1. Дв[ор] вдова Варварица Есипова дочь иноземская жена. *Сл. Каз. 2-2, 90, 1645 г.* Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси бьютъ челомъ иноземские жены, майорова женишка Якова Урвина, да капитана Юрья Прыса, да Юрья Вибрана, да порутчиковъ Нилиса Артора, да Якова Будсторфа, да Навла Теса, да полковово квартермейстерова женишка Ивана Флюверка. *ДД IV, 177, 1649 г.* Да для иноземскихъ и ясачныхъ расходовъ сто ведръ вина горячего, и тому вину опытъ въ скляницѣ и приемное ведро заорленое. *ДАИ VII, 129, 1680 г.* А толмачемъ былъ со мной [Нетромъ Ярыжкинымъ] казакъ Игнашка Олферьевъ, а иноземского языку я не знаю и мимо того Игнашки иноземцамъ никто у меня не толмачивалъ ничего. *Там же, 293, 1681 г.* А чего будетъ для великого государя дѣлѣ бумаги писчие и для иноземскихъ расходовъ мѣди, и сѣтей неводныхъ, и придена недостатеть, и о томъ ему писать почасту съ служилыми людьми. *Там же, 142, 1676-1682 гг. Ср. иноземческий.*

2. *Являющийся иноземцем* (в знач. 1). И о томъ, государь, о всемъ какъ мнѣ [воеводе Ф. Голенищеву], холопу своему, укажешъ, чтобъ твоему государьскому имени и городу отъ иноземскихъ ратныхъ людей дурна какова для тѣхъ тархалшиковъ не учинилось. *Нск. писц. кн. II, 416, 1665 г.* Арцыбискупъ писал до всѣхъ иноземскихъ потентатовъ и обвѣстил про межкоролевствования. *В-К VI, 312, 1668 г.* А по государеву указу и по грамотѣ, иноземскихъ робятъ и дѣвокъ изъ Якутскаго ни въ кой городъ вывозить не велѣно: и потому столникъ и воевода Иванъ Васильевичъ Приклонский тѣмъ робятѣмъ и дѣвкамъ велѣлъ дать свободу. *ДАИ VIII, 324, 1681 г.* Да на томъ же погромѣ взяли мы Матюшка съ товарищи ихъ иноземскихъ работницъ полону Тунгуса Бомбогоя дочерей двухъ дѣвокъ, Чюлкана да Нялбуна, а съ дѣлу одна дѣвка Чюлканъ доста-

лася торговому человѣку Гришкѣ Шапошнику, а другая дѣвка Нялбинѣ досталася промышленному человѣку Федкѣ Чирухѣ. *Там же, 175, 1682 г. + XVII в.: Россия и Восток (Инд.). Ср. иноземецкый, иноземный.*

3. *Принадлежащий иноземцу (в знач. 1).* А мимо иноземцов иноземских поместей никому не давати; а руських людей поместей иноземцом не давати. *Улож. 1649 г., 205.* Три годы из Даур ехал, а туды против воды пять лет волокся: на восток все ехал, промеж орд и жилищ иноземских. *Авв. Ж.-Нрян., 326, XVIII в.* И какъ къ вамъ [воеводе] ся наша, великого государя, грамота придетъ, а тѣ иноземцы изъ Риги во Нсковъ придутъ, и вы бѣ... отпустили ихъ къ намъ, великому государю, къ Москвѣ съ кѣмъ пригоже, противъ иныхъ такихъ же иноземскихъ дачъ и отпусковъ, и о томъ писали, а отписку велѣли подать въ Носолскомъ приказѣ околничему нашему Артемену Сергѣевичю Матвѣеву да диакомъ. *Док. Моск. театра, 4, 1672 г.*

4. *Предназначенный для размещения иностранных купцов.* А выгружать ис техъ судов те товары велеть вскоре, в один день или в два, на гостин новой иноземской двор в анбар или в два анбара, и печатей у тай и у кип и у всякихъ мест на карауле досматривать, чтобъ в техъ во всехъ таяхъ и кипахъ всякие товары считать налицо. *Россия и Восток (Инд.), 81, 1672 г. + XVII в.: ДАИ VI, Сл. Каз. 2-3, Сл. Мангаз.*

5. *Такой, где живут иноземцы (в знач. 1).* И мы Матюшка [съ товарищи], пришедъ къ тому ихъ иноземскому улусу, съ тѣми тунгусами перекликались толмачемъ Никиткою Федоровымъ и призывали ихъ подъ государеву высокую руку, ласкотой, чтобъ онѣ великому государю были послушны, и просили съ нихъ ясаку и аманатовъ, и тѣ тунгусы учинились силны и понадѣялись на многолюдство на свое. *ДАИ VIII, 174, 1682 г.*

6. *Связанный с внешней политической государственной переписке.* К сей переписке иноземскихъ делъ стряпчей Иван Якимовъ руку приложилъ. *Россия и Восток (Инд.), 81, 1691 г. > Иноземский приказ. Нравительственное учреждение, ведавшее вопросами внешней политики государства.* А язь Яковъ Яковлевъ сынъ Инентъбехъре перевод-

чикъ Иноземского приказу, да язь Онтонъ Елисѣевъ сынъ... поручилися есмы... по иноземцѣ по Давыдкѣ Бахерахтѣ. *АЮ, 338, 1651 г.* А трубачю и музыкантомъ, всего 5 человѣкомъ, давать корму по ево жъ Николаеву уговору з декабря мѣсяца, а трубачова брата порутчика отослать для службы въ Иноземской приказъ. *Док. Моск. театра, 7, 1672 г.* Дѣтей боярскихъ, и рейтаръ, и всякихъ чиновъ ратныхъ конныхъ и пѣшихъ людей, которымъ по наряду и по роспискѣ изъ розряду и изъ Иноземского и изъ Рейтарского и изъ Стрѣleckого приказовъ на нашей государевѣ службѣ въ Путивлѣ и въ Рылску и въ Бѣлогородскомъ полку быть велѣно, съ Дѣдилова и изъ уѣзду велѣлъ выслать тотчасъ, всѣхъ до одного человѣка. *ДАИ VII, 67, 1676-1681 гг.* Въ нашемъ великого государя [царя Федора Алексеевича] указѣ въ Новгородской приказъ изъ Иноземского приказу, нанисано, что, по нашему жъ великого государя указу, посланы изъ Иноземского приказу наши великого государя грамоты къ тебѣ [кунгурскому воеводе И. И. Черникову-Онучину] на Кунгуръ и въ иные города, которые вѣдомы были въ Новгородскомъ приказѣ. *А. Кунг., 44, 1680 г.* Да по указу великого гсдря посланъ к тебѣ в полкъ з денежною казною подячеи Иноземского приказу Максим Ларионовъ прошу гсдръ твоего к себѣ жалованя о семъ пожалуи. *Грамотки, № 278, XVII - н. XVIII в. + XVII в.: Арх. бум. Нетра, ДД III, Котошихин.*

7. *Представляющий интересы другого государства.* И говорил [польский король] имъ [членам польского сейма, требовавшим удаления с сейма иностранных послов] что то страшное дѣло многихъ потентатовъ розгнѣвати и какъ они [правители соседнихъ с Польшей государствъ] союзъ учинятъ межъ собою и на Рѣчь Носполитую наступати учнутъ, а какъ король с санаторы то имъ выговорилъ и они которые в семової (I) полате в собрании были на иноземскихъ пословъ зѣло осердились и пословъ ис сеимової полаты хотѣли в окна выбросить вонъ для того чтобъ не списыватъ ихъ речей, а корунной маршалокъ з болшимъ прошениемъ одва ихъ одержалъ, а однако жъ в совершению на сеимѣ уложатъ, что иныхъ потентатовъ пословъ на сеимѣ не бывало. *В-К VI, 258, 1668 г.*



8. *Привезенный из-за границы.* Иноземские товары вдвое против прежнимъ ценою поднялися. В-К V, 92, 1652 г.

9. *Являющийся перечнем иноземцев (в знач. 2).* Да чацкихъ мурзъ и татаръ шестьдесятъ два человекъ, да томскихъ татаръ шестнадцать человекъ, да выѣзжихъ калмыковъ двадцать человекъ, и всего, государь, въ Томскомъ... людей конницы четыре ста шестьдесятъ четыре человекъ... и по иноземскому списку пѣшихъ тридцать пять человекъ на твою государеву службу послать ихъ не на чомъ. ДАИ VI, 320, 1674 г.

10. *Содержащий речи иноземцев (в знач. 1).* Да что служилые люди въ сыску скажутъ, и тотъ сыскъ за руками служилыхъ людей и иноземские сказки за ихъ знаменами прислать въ Боргузинской острогъ и велѣтъ подать въ судной избѣ. ДАИ VII, 137, 1676–1682 гг.

*Вар. иноземской.*

**ИНОЗЕМСТВО**, с. (3) *Ноложение, статус иноземца (в знач. 1), иностранное происхождение, подданство.* И гдрь бы ц[арь] и в[еликий] князь Борисъ Федоровичъ всеа Русии пожаловалъ ихъ [английскихъ мастеровъ, приехавшихъ в Россию] для иноземства своимъ царскимъ жалованьемъ на платѣ, какъ гдрю Богъ извести. *Англ. д., 426, 1602 г.* Указал государь тотъ даной дворъ продать ему [Федору Завадскому] для иноземства, а впредь данныхъ дворовъ никому не продавать и в книги не записывать. НРН V, 362, 1643 г. А которыя государевы грамоты, или наказы приставомъ даны будутъ, по челобитью стараго и новаго выезду кормовыхъ, а не поместныхъ иноземцовъ: и с техъ государевыхъ грамотъ и с наказовъ, с ихъ делъ, печатныхъ пошлинъ, для ихъ бедности и иноземства, не имати. *Улож. 1649 г., 291.* Ср. **иноземчество, иностранство.**

**ИНОЗЕМЧЕСКИЙ**, прил. (5) 1. *То же, что иноземский* 1. А напередъ сего изъ Носолского приказу пасторы и иноземческие дѣти в[еликого] г[осударя] у руки не бывали, и что имъ нынѣ дать въ стола мѣсто корму и питья, о томъ невѣдомо. *Док. Моск. театра, 24, 1673 г.* Изъ томчанъ изъ дѣтей боярскихъ изъ конныхъ служилыхъ людей новоприборныхъ... писали вновь въ службу, въ иноземческие мѣста. ДАИ VI, 319, 1674 г. А во 183 году, по нашему [торговыхъ лю-

дей] иноземческому челобитью, ему Ермолкѣ отказано и въ жожахъ быть ему не велѣно. ДАИ XI, 177, 1684 г. И в нынешнемъ же, государи, во 193-мъ году руския торговые люди, увидавъ то наше вамъ, великимъ государемъ, на такихъ великихъ чесныхъ людей в такомъ великомъ нашемъ розоренъе челобитъе и видя в томъ наше иноземческое неизможение, хотя насъ, холопей вашихъ, в се время да конца разорить и ваши государския указы и торговой уставъ нарушить и отъ платежу в вашу великихъ государей казну многихъ пошлинъ насъ, холопей вашихъ, отлучить, а теми вашими государскими пошлинами, которые ныне платимъ в вашу государскую казну мы, индейцы, хотя вымысломъ своимъ сами завладеть по наговору нижегородца Благовещенской слободы крестьянина Клима Колмыкова да астраханца ссыльного человека, который ныне на Москве, Василья Горезина, бьютъ челомъ вамъ, великимъ государемъ, на насъ, индейцовъ, они, торговые руския люди, которые пишутся гостинымъ именемъ немногия, ложно. *Россия и Восток (Инд.), 81, 1684 г.*

2. *Сделанный, созданный иностранцами.* И потому великаго государя указу тѣ картины велѣно писать живописцемъ лучшимъ мастеромъ, самымъ добрымъ мастерствомъ, примѣняясь къ иноземческимъ заморскимъ картинамъ и листамъ. *Арх. бум. Нетра, 161, 1697 г.* □ **По-иноземческому**, в знач. нареч. *Так, какъ принято у иностранцевъ.* И того жъ числа сысканы въ Новонѣмецкой слободѣ три человекъ иноземцовъ города Гданска: Мелхиль Фишеръ, Мартинъ Фартезинъ, Готфритъ Шмитъ, а по скаскѣ ихъ научены они мастерство на играхъ по иноземческому музыкантовой всякой наукѣ и всякие къ тому мастерству принадлежащие инструменты у нихъ есть. *Арх. бум. Нетра, 193, 1701 г.*

**ИНОЗЕМЧЕСТВО**, с. (1) *То же, что иноземство.* Суд былъ: ответчикъ взялъ на душу, а истецъ, иноземчества ради, билъ челомъ и уличалъ, что онъ напередъ сего в маломъ деле крестъ целовалъ, и чтобъ государь пожаловалъ, велелъ ему в томъ иску шертовать по своей вере. *Россия и Восток (Инд.), 81, 1658 г.*

**ИНОЙ** и **ИНИЙ** (5), *местоим. определяетъ 1. Другой, не этотъ, отличный отъ упомянутого, известного.* А тур-

ские деи люди шли ис Кафы к Азову на конях, а наряд и запас везли в судах из Царягорода и из ыных городов, которые блиско моря. *Ст. сп. Новосильцева, 66, 1570 г.* Французские сукна, по русски шарлатъ; а инымъ ихъ сукнамъ имянь не знаемъ и въ лавкахъ ихъ нѣтъ. *Торг. кн. (С), 119, 1575–1610 гг.* Вторник 2 недели поста братии ясти... горох или каша сочена. Аще в сий вторник или в которые инные дни Великого поста прилучится [праздник] ...тогда ясти хлебы белые. *Обиходник Никифорова, 104, 1656 г.* А будет кто во время святыя литургии и в иное церковное пение, вшед в церковь Божию, учнет говорить непристойныя речи... и тем в церкви божественному пению учинит мятеж... и тому безчиннику за ту его вину учинити торговая казнь. *Улож. 1649 г., 22.* Да он же, Антроп з детьми, отпустили из Астрахани после вешнего своего судна асеннее свое судно гораздо же велико и глубоко и с моею [рыбопромышленника Мишки Гурьева] рыбою после иных хозяев асенних судов много время спустя. *АХБМ I, 143, 1650 г.* Но матери его [князя Владимира Андреевича Старицкого], княгининокъ Евдокии государь же пожаловалъ платье: армякъ, да терликъ, да шапку, да шубу кунью и инаго платья, цѣною всего на 254 рубля. *Кн. корм. Кир.-Б. м., 58, XVII в.* Вшедшим же им [Савве и бесу] во двор царев, паки сретают их инии юноши, ризами блистающиеся, паче первых, такожде поклоняющиеся им. *Нов. о Савве Грудц., 90, 60-е гг. XVII в.* А буде ему, архимариту, впредь мы [крылошане Калязинского монастыря] надобны не будем, и мы, богомольцы твои, ударим об угол плошку да покладем в мешок лошаки... да пойдем из монастыря по дорожке в ыной монастырь. *Каляз. челоб., 69, XVII в.* Я проѣл кафтанишко свое и пот садак и седло иная моя рухлядишко привезена к Москвѣ. *ИНРЯ, 192, XVII – н. XVIII в.* Гсдрь мои дядюшка Иванъ Ивановичъ пожалуи гсдрь отстав иные гости пожалуи ко мнѣ теперева. *Там же, 42.* — с относительными и отрицательными местоимениями. И митрополить [Киприан] ...учалъ тѣ дѣла, заминая, ни во что ставить, и я [дьяк Гаврила Офонасьев] ...для sprawy и очищенья своего въ тѣхъ дѣлахъ впередъ сказывалъ про то стороннимъ

людямъ... и ненавидя неправды... отбылъ Софийскаго дому, бояся государской опалы и правезу за то, что многое воровство и гибель казни объявилася, а чѣмъ воровствомъ та гибель учинилася и впередъ иная какая истеря казни объявится, и то все нашей братьи приказныхъ людей вина, которые въ лицахъ будутъ по тому, что изстари по государеву указу бояря и воеводы и дьяки тѣхъ дѣлъ при митрополитехъ и промежъ митрополитовъ на приказныхъ людехъ Софийскаго дому на бояринѣ и на дворецкомъ, и на дьякехъ спрашивали. *Д. Новг. мит. Кипр., 7, 1633 г.* Не вѣдомо де что будетъ, ему на меня нашъ дьяконъ Тимофей намутилъ, будто де я про г[осударя] говорилъ невѣжливое слово... И я молилъ: да инымъ то кому вѣдому ль, что дьяконъ митр[ополиту] или иному кому то извѣщалъ, слышалъ де я отъ дву, отъ трехъ изъ братьи, что имъ извѣщалъ. *СиД, 93–94, 1634 г.* Елчанин Кондратеи Хорошилов... сыскивал... то дикое поля в тѣхъ урочищахъ есть ли... и к ямъскимъ слободам и къ монастырскимъ и къ црѣковнымъ и к инымъ х кокимъ землямъ не приписано ли. *Южн. отк. кн., 90, 1642 г.* У служилыхъ людей будет в техъ местахъ потонут, или погрязнут лошади... а у торговыхъ людей товары, или у кого у иного что ни буди; и те все убытки тем всемъ проезжимъ людемъ взятии. *Улож. 1649 г., 71.* А будет кто изменит, а после его в Московскомъ государстве останутся отец, или мати... или иной кто его роду... Да будет сыщется допряма, что они про измену того изменника ведали: и ихъ казнити смертию же. *Там же, 29.* Вот что много рассуждать: не латинскимъ языкомъ, ни греческимъ, ни еврейскимъ, ниже инымъ коимъ ищет от насъ говоры Господь, но любви с прочими добродетельми хочет. *Авв. Ж., 54, 1675 г.* А опричь де того писма ему Нетрушке и себѣ [Васька] и иному никому такихъ и иныхъ воровскихъ писемъ не списывал. *МДБН, 219, 1676 г.* Буде вперед на тотъ ншъ [вдовы Офимьи с детьми] двор и з землею вылягут кабалы и записи или инные какие письменные крѣпости и намъ продавцамъ и намъ порущикомъ очишат и убытка ево Дмитрея никакова не довести. *Нам. Влад., 137, 1693 г.* □ **Иной, м.; иные, мн.** Другой человек, отличный от упомянутого ранее; другие люди,



отличные от упомянутых ранее. А будет кто учнет о каком деле бити челом и челобитные подавати государю, в приказе не бив челом: и таким челобитчиком за то чинити наказание, бити батоги; а кто почестнее, и того посадити в тюрьму на неделю, чтобы на то смотря иным не повадно было так делати. *Улож. 1649 г., 81.* И тебе б [Н. Внукову] тово вора Миронка бити кнутом без пощады, чтоб иным воровать... было неповадно. *Хоз. Мор. II, 133, 1650 г.* Многие крестьянишка ржи ис поля въ поле ржи не перегнали... а иные въ поля посияли, а которые нарочитые крестьянишка, и тѣ свои тягла рожью посеваи не многие ж. *ЧО, 96, 1673 г.* И по тому, государь, моему [попа И. Алексеева], богомольца твоего, извету твои великого государя ратные люди пошли на Навлов перевоз, а иныя перевозилися на Лисенском перевозе. *РД II-1, 315, 1670 г.* Как дал тот боголюбец денешку, а иний глаголет: меня пожаловал. *Служба кабаку, 49, XVII в.* Ты [И. И. Киреевский] изволишь говорит такъ чтоб я [иконописец] жилъ а иной говорит что пора з двора. *ИНРЯ, 45, XVII – н. XVIII в.* Не наша еда лимоны. Бѣ их иному. *Сим. Нослов., 128, XVII в.* Ср. **ин**, **м**. (см. **ин**, **местоим.**), **инший**, **мн.**; **иншие**, **мн.** (см. **инший**). □ **Иные**, **мн.** *Другие области, страны.* — В титуле. Божию милостию государь наш, король Свейский и Готцкий и Вендйский и Колыванский и иных, слышев вас великих послов к себе великоможнейшего государя, Божию милостию царя и великого князя Ивана Васильевича всеа Руси, послал нас [Юрья Яртера с товарищами] государь наш вас [русских послов] встретити. *Ст. сп. Воронцова, 8, 1568 г.* □ **Иное**, **с.** *Что-л. другое.* А сверхъ того они [представители короля Франции в Ла-Рошели] еще иное затѣли чевѣ вѣкъ не слышено. *В-К I, 105, 1628 г.* А иное писано о долговой выдирке. *В-К III, 16, 1645 г.* Убито у них [турков] в тот 1 день... 23 000, кроме раненых... То вам, собакам, из Азова города от нас, казаков, игрушка первая... Всем вам, бусорманом, от нас то же будет, иным нам вас потчивать нечем — дело осадное! *Нов. аз. ратн. сид., 72, 1642 г.* А братъ Василей Ивановичъ и с невѣскою в добромъ здравии а наибольши иного до васъ писат не имею.

*ИНРЯ, 35, XVII – н. XVIII в.* Ср. **ино**, **с.** (см. **ин**, **местоим.**). □ **Иная**, **ж.** *То же.* Иная глаголю, ἄλλα λέγω. *Речь тонкосл., 72, XV в.* > Овый(-ые, -ии)... иной(-ые, -ии). *Один (одни)... другой (другие)...* После твоего, государь, поѣзду вскорѣ приходили ко мнѣ [попу Геронтию] священники и жаловалися, что де во святылици Божии почала быть смута: во единой службѣ овии де отъ священникъ причащаются с правую страну святаго престола, какъ отъ тебя, государя, причащаются, а инии де съ лѣвую страну, и въ томъ де у нихъ гнѣвъ и вражда промежь себя. *Суб. Мат. III, 19, 1658 г.* Ср. ов... ин... (см. **ин**). > Иной(-ые)... иной(-ые)... *То же.* А ищея пошлетца на послуши в заемном деле без кабалы или в какове деле ни буди, и послуши став да меж себя порознятца: иные молвят в ысцовы речи, а иные в ысцовы речи не молвят. *Судебник 1550 г., 236.* Иной от кнѣзъ а иной от плутыгъ. *Сим. Нослов., 111, XVII в.* > **Иное...** **иное...** *Одно дело... другое дело...* Но иное же свою душу спасти, и иное же многими душами и телесы пецися: ино убо есть постническое пребывание, ино же во общем житии сожитие, ино же святительская власть, ино же царское правление. *Носл. Ив. Грозного, 27, 1564 г.* > **Иным** **обычаем.** *Но-другому.* Человѣци сут иным обычаем. ἀνθρώποι εἰσὶν ἐτέροις ἥθεσι. *Речь тонкосл., 26, XV в.* > В иные дни. В другое время. Вотчина де у нихъ монастырская въ Углецкомъ уѣздѣ село Весь Егонская, а въ той де ихъ монастырской вотчинѣ торжекъ и бываетъ съѣздъ торговымъ людемъ на праздникъ Богоявления Господня и въ иные дни. *А. Угл., 10, 1684 г.* [Яков] не показал кому быт на службѣ а велѣл в ыные дни придти. *ИНРЯ, 158, XVII – н. XVIII в.* > Но (в) иное время см. **время**. > В иное веремея см. **веремея**. > Кто по нем [игумене] иный игумен будет см. **быть**. || *Следующий.* Не велите, государи [князья Никита и Яков Ивановичи], меня [крестьянина Ф. Иванова], сироту, на правеже в заемномъ хлѣбѣ забить на смерть, дайте мнѣ, государи, сиротѣ сроку до инова году. *ЧО, 69, 1673 г.* + **иний** **XVII в.**: *РШЭО, Сказ. Авр. Нал.*; **инный** **XVII в.**: *Арх. Стр.*; **иной**: *используется в большинстве источников Словаря.* Ср. **ин**, **местоим.**, **инший**.

2. *Некоторый, какой-л.* В иной цѣвкѣ нитей 70 живетъ, ино тонки, только рѣдко. *Торг. кн. (С), 129, 1575–1610 гг.* А слышали мы [пятидесятники, десятники и рядовые стрельцы] от сторонних людѣи что в ыных приходѣх из црквѣи образы выносили. *Моск. письм., 298, 1657 г.* А которых гсдрѣ людишекъ я [Федька Волоцкой] холоп твои за дочеришкою своею дал в приданых и тѣх людишек он [зять] от себя иных з двора збил. *МДБН, 74, 1666 г.* Да всякие крепости [Григорий Лебедев] письменные побрал а иные изодрал. *Там же, 97, 1676 г.* И ныне, государь, тот мой человек [Савостька Иванов] с теми донскими козаками ко мне, холопу твоему [Е. Трунову], в деревнишку мою подъезжают, и иных у меня людишек подговаривают. *РД I, 47, 1666 г.* И те воровские козаки у нас [ярославских мурз и татар], холопей твоих, твое царская жалованья, ружье и запас, и лошадей со вьюками и с тележенки отбили, а инья, государь, лошади и запас перетопили. *РД II-1, 180, 1670 г.* □ **Иной, м.; иные, мн.** *Некоторый, некий, какой-то человек; некоторые, некие, какие-то люди.* Аще ли содомьскыи блуд сѣтвори, рекше в свои проход или в чюжии до жены давал еси иному, епитимии 3 лета или 4. *Исповед., 414, 1450–1470 гг.* Выходом литовским людем... с выезду давано государева жалованья выходного рубли по 3 и по 4 да по сукну, а иным и по доброму... а велено устраивать в понизовых городех в службу, а иных на пашни, хто в какие люди пригодитца. *РБС, 100, 1628 г.* 3 голодом звонят, с босотою припевают, глядят из запечья, что живые родители, что жуки ис калу выползли... просят денешки на чарку, и иной на хлеб подает. *Служба кабаку, 49, XVII в.* И в нынешнем, государь, во 179-м году октября в 14 день прислан от боярина и воеводы от князя Григорья Григорьевича Рамодановского белогородец Егорей Житников с отписки в Розряд, и сказывает, что у тех воров он был связан, и сказывает, что ис тех воров в рожей иных знает. *РД II-2, 170, 1670 г.* И Федька с товарищи... учинили круг, и про воеводу у грацких людей учили спрашивать. И грацкие де люди учили ево одобживать, а иные де говорили всякие речи, и оне де, Федька, воеводу поса-

дили в воду. *Там же, 28.* И на дорогах имая всяких твоих великого государя гонцов... и проезжих людей... многих мучили [воровские казаки] и побивали до смерти, а иных удерживали у себя для такова ж воровства. *РД II-1, 263, 1670 г.* А у иных [крестьян] и лошадей нет на оброк коровы изпродали. *ИНРЯ, 166, XVII – н. XVIII в.* Иной кажется. и глупъ а молвить слово в пут. *Сим. Нослов., 111, XVII в.* Левка не поплежка. иному он и в горле станеть. *Там же, 117.* □ **Иное, с.** *Что-то, что-либо.* Да и у нас же, с[ирот] т[воих] [земских старост], волею Божьей за умноженье грех рады нынешнего лета саранча хлеб ржаной, яровой на полях поела и в лугах и в огородах овощъ и траву поела ж, а иное, г[осударь], градом побилло. *АХБМ I, 126, 1650 г.* □ **Иное, в знач. нареч.** *Иногда, в некоторое время.* Ему [датскому гонцу] деи на ямѣхъ до Торшку подводъ мало давали, а шелъ иное и пѣшъ. *ДТН II, 78, 1585 г.* Иное хочу и промолчать, ино невозможное дело: горит во утробе моей, яко пламя палит. *Авр. Нисьма, 231, 1677 г.* Не ссорся [С. Назухин] тебе он и самому свойственной члвк а иное и впред пригодится а лутчи чтоб без соры. *ИНРЯ, 158, XVII – н. XVIII в.* Не все лозою. иною. и грозою. *Сим. Нослов., 125, XVII в. + иний XVII в.: Сказ. Авр. Нал.; иной XVII в.: АМГ I, А. писц. д., В-К I, Нск. писц. кн. II, Сказ. о куле.*

3. *Синкрет.* → 1, 2. И товар свои испродали, а иные купили, каѣ то  $\kappa\alpha\iota\ \tau\acute{o}\ \pi\rho\acute{\alpha}\gamma\mu\acute{\alpha}\nu\ \tau\omicron\nu\nu\ \epsilon\lambda<\acute{\omega}>\lambda\eta\sigma\acute{\alpha}\nu\ \tau\omicron\ \kappa\alpha\iota\ \acute{\alpha}\lambda\lambda\omicron\nu\ \epsilon\gamma\omicron\rho\alpha\sigma\alpha\nu$ . *Речь тонкосл., 22, XV в.* И тово лѣсу убавиль [воевода] со крестьянишокъ нашихъ [пусторжевских помещиков] половину, а взялъ съ тово съ крестьянишокъ нашихъ 100 рублевъ, а другую половину на крестьянишкахъ нашихъ велѣлъ доправить, а иные денги за лѣсъ поималъ и хотѣлъ стрѣлцовъ наймовать самъ на лѣсъ, а стрѣлцомъ заказалъ, у крестьянишокъ нашихъ наймоватца не велѣлъ, а денги на лѣсъ поималъ и лѣсу не положилъ, искорыстовался самъ. *Нск. писц. кн. II, 380, 1639 г.* В Стрелецкой волости на Верхних пустошах занустело семь вытей без чети, и из-ыных, государь, изо многих волостей крестьянишка бредут врознь, а иные примерли. *А. писц. д., 65, 1646 г.* А инии твои, государевы-световы, казаки, тружущиися в водах,



в то время многие помирали от той воеводския налоги и муки. *Авв. Нисьма, 188, 1664 г.* И побили де [разинцы] в Астарахани воевод и иных служилых людей, и из Астарахани де сошли. *РД II-2, 41, 1670 г.* □ **Иные (-ии), мн. Некоторые (другие) люди.** Инии же [поляки], по отдании пленник и по взятию цены, засылаху на путь и вспять паки оружием отимаху. *Сказ. Авр. Нал., 118, н. XVII в.* И в новой годъ ржи не сияли, а иные недосевали. *ЧО, 98, 1673 г.* Влосские сукна, а иные зовуть ихъ итальяскою еренгою, по нѣмецки: итальяская карза. *Торг. кн. (С), 119, 1575–1610 гг.* И нынечи гсдръ которая нарочетыя люди папѣлатилися а инымъ и есть нечива. *ИНРЯ, 199, XVII – н. XVIII в.* По тех мест он [поп] ставленников держит, как они денги все издержут, а иных домой отпускает и рукописание на них взимает. *Сказ. о попе Саве, 70, XVII в.* > Иные... иные... Одни люди ... другие люди, некоторые люди... А иные остались в Шамахѣ, а иные пошли роботать к Бакѣ. *Х. Аф. Ник., 13, 1472 г.* Да онъ же, Иванъ [воевода И. Окунев], тѣми шѣ крестьянишками нашими [пусторжевских помещиков] дѣлалъ погребѣ зелейной, и колодесъ копалъ въ дѣловую страдомую пору для своей бездѣльной корысти, и крестьянишкамъ нашимъ мѣшалъ пашнишка пахатъ, и отъ того ималъ со крестьянина по полтинѣ, а с-ыныхъ и по рублю, а с-ыныхъ ималъ медомъ и хлѣбомъ. *Нск. писц. кн. II, 380, 1639 г.* А у которых государь у насъ у не многих холопей твоих остались лошади и тѣ государь лошади проѣли и твоей государевой службы служить нѣ на чомъ иной в бѣдности лошадей продаетъ а иные лошади и съѣли а иные многие траву ѣли и из тое травы и от украинной болѣзни от цынги много насъ померло. *Баг. Мат., 13, 1639 г.* А инымъ [посланникам, гонцам] за ихъ службы о жалованѣ бываетъ указъ... бьютъ кнутѣмъ, а иныхъ казнятъ смертию. *Котошихин, 44, 1667 г.* □ **Иное, с. Что-л? (другое).** Запев: Да уповае пропойца на корчме испити лохом, а иное и своему достанетца. *Служба кабаку, 46, XVII в. + иной XVII в.: Ст. печ. пр.*

*Вар. инный, иней.*

**ИНОК, м. Монах.** Нисано бо есть: свет иноком ангели, свет же миряном иноки. *Носл. Ив. Грозного, 162,*

*1573 г.* И нищихъ пушаютъ на монастырь... а за монастыремъ деньгами дѣлать, инокимъ (!) по деньгѣ, а мирскимъ по полуденьгѣ, всѣмъ тако жѣ, и по селам по всѣмъ дають милостыню во всей мирской вотчинѣ. *Стол. обих. Волокол. м., 8, 1591 г.* Где иноцы многолетними седидами цветуща? *Сказ. Авр. Нал., 126, н. XVII в.* И не соблудил ли еси со инокомъ? *Исповед., 440, 1623 г.* И отъ того времени и донынѣ тутъ [в Акелдаме] погребаются страннии и пришельцы иноцы и мирские, которые приходятъ православные христиане отъ разныхъ странъ поклонитися гробу Христову и святымъ мѣстамъ. *Арс. Сух. Прок., 182, 1653 г.* Аще избавлю тя от беды сея, хошеши ли инок быти? *Нов. о Савве Грудц., 101, 60-е гг. XVII в.* Иноковъ, которые учнутъ въ Соловецкой монастырь приходить, тутошние постриженники, изъ разныхъ монастырей бить челомъ, чтобъ ихъ въ монастырь принять въ братство, и ихъ примать, роспрашивая ихъ накрѣпко и разсматривая въ нихъ прилежно, чтобъ они были не воры и не раскольники. *Суб. Мат. III, 373, 1676 г.* — *Как приложение к личному имени.* Се яз, многогрешный Денисей инок, дал есми снохе своей Мавре да ее внуку Дмитрею пожни Узменьские. *АСЭИ I, 123, 1447 г.* А поминати им [игумену Иосифу с братией] отца моего, инока Фегнаста, да мать мою, иноку Ксению, да меня, как ся прествалю. *АФЗХ II, 17, 1479–1515 гг.* Многогрешный инок Епифаний, пустынный честныя обители соловецкия, в темницы, яко во гробе, сидя, Бога моля, благословения преписал. *Авв. Нисьма, 217, 1674 г.* > В(о) иноцех. В статусе монаха, после принятия монашеского чина. Лета 7000 шесдесят втораго по сей записи Рюма Семенов сын Марина вотчичъ земли, деревни Крошнина у Нарѣфения Семенова сына Языкова, а у во иноцех у Протася, и у его детей землю деревню Крошнино выкупил. *АФЗХ II, 489, 1550 г.* На Иване Ивановичѣ во иноцехъ Иона покровъ бархатъ чорнъ глаткой, а на немъ крестъ 16 дробницъ серебряныхъ круглыхъ золочены, на нихъ выбиваны святыя. *Кн. переп. Ипат. м., 45, 1595 г.* Язъ, многогрѣшный князь Лобановъ-Ростовской свободилъ послужника своего Григория иноземца, немѣцкие породы, который сбѣ-

жалъ отъ меня, покиня жену свою и дочь, и въ бѣгахъ постригся въ Иверскомъ монастырѣ, Ноугородской области, во иноцѣхъ Гаврилъ. *А. Ивер. м., 832, 1676 г. Мѣсяца сентября въ 1 день: по князѣ Семенѣ Ивановичѣ по Бѣльскомъ да по князѣ Иванѣ Петровичѣ Шуйскомъ, въ иноцѣхъ Иовѣ, дачи по немъ 97 года царя и великого князя Феодора Ивановича всея Руси денегъ 50 рублей.* *Кн. корм. Кур.-Б. м., 52, XVII в. Ср. во иноческомъ чинѣ (см. иноческий).* + XVI в.: *АРГ, Дм., Сл. Каз., Сл. Нерм. I, Хожд. Нозн.; XVII в.: Авв. Кн. бесед, Англ. д., А. тягл. II, АЮ, В-К I, В-К VI, Вкл. кн. ТСМ, Грамотки, ДАИ II, Двор тур. султ., Док. Любят. м., ИНРЯ, Обиходник Никифорова, Оп. им. Кур.-Б. м., Нам. Влад., РД II-2, Сл. Каз. 2-1, Сл. Каз. 2-3, Улож. 1649 г., ЧГВ. Ср. иночествующий, м. (см. иночествовать).*

**ИНОКА, ж.** (24) Монахиня. — Как приложение к личному имени. А у сих грамот наших [княжеских] деловых сидела мати наша княгиня инока Олександра. *АСЭИ I, 360, 1470 г. Се яз раба Божия инока Ографѣна Семеновская жена Гаврилова пишу списокъ своимъ целымъ умомъ, кому ми что дати. АРГ, 108, 1513 г. Селцо Сафатова... далъ яз [старецъ Н. Морин] ...по семье своей иноке Анисие. АФЗХ II, 432, 1590 г. На Агрепѣне на иноке Александре покровъ бархатъ чорнъ глаткой, а на немъ крестъ 16 дробницъ серебряныхъ литыхъ круглыхъ, позолочены, а на нихъ рѣзь дѣисусъ и святые. Кн. переп. Ипат. м., 46, 1595 г. Ударили челомъ государю... да государыне великой старице иноке Марфе Ивановне вятчане выборные люди три сороки соболей да 50 золотыхъ. Ст. печ. пр., 13, 1613 г. К сеи дворовои данои Старожестового Савы чудотворца игуменъ Варламъ вмѣсто дочери своей духовной кнеинѣ инокѣ Софѣ отцъ еѣ дховной по еѣ велѣню руку приложилъ. МДБН, 178, 1644 г. Былъ государь у Спаса на Новомъ: слушелъ понахиды по государыни великой старицы иноки Марфѣ Ивановнѣ. Выходы ц. в. к., 150, 1647 г. 173 (1665)-го году июня в день стольник Иван Васильевич Янов дал вкладомъ в дом Живоначальныя Троицы по матери своей иноке схимнице Марье 2 паникадила медные по цене за 100 за 30 рублевъ. Вкл. кн. ТСМ, 73, 1665 г. Лежитъ [Софья Васильева*

жена Третьякова] противъ чудотворцовой церкви у полуденныхъ дверей, подлѣ свекрови своей, иноки Анны. *Кн. корм. Кур.-Б. м., 84, XVII в. Бабушка инока схимница Анисия Ивановна и матушка наша Василиса Гривна... здравствуютъ. ИНРЯ, 164, XVII — н. XVIII в. > В(о) иноцехъ. В статусе монахини, после принятия монашеского чина. Умилостивися, государь [князь Никита Иванович]... пожалуй меня [попа Феофилакта], богомольца своего, поминаючи душу государони нашия княгини Евдокѣи Федоровны, а во иноцехъ княгини Еуфросинии сорокоуствие, что тебя, государя, Богъ по сердцу положить.* *ЧО, 81, 1673 г. Ср. во инокинях (см. инокиня).* + XVI в.: *Московит.; XVII в.: Авв. Ж., Авв. Нисьма, А. посад. люд., А. тягл. II, АФЗХ II, АЮБ II, Вкл. Новоспасск., Заб. Разр., НРН V, Сид, Сказ. Авр. Нал., Сл. Каз. 2-1, Сл. Нерм. I. Ср. инокиня.*

**ИНОКИНЯ, ж.** (13) То же, что инока. И пришедъ потриархъ ко гробу Господню и обыдоша гробницу 3-ж, молящся Богу со слезами, инокомъ же и инокинямъ и всѣмъ христіаномъ плачущимся горцѣ и вопиюще къ Богу: Господи сподоби насъ видѣти благодать твоего челоуколюбия и не остави насъ сиры. *Хожд. Нозн., 21, 1558 г. И не соблюди ли еси со инокомъ или со инокинею женою или девицею? Исповед., 440, 1623 г. Невесты же Христовы, честныя и святыя инокини разтерзаемы бываху, и по станомъ ихъ влачими. Сказ. Авр. Нал., 124, н. XVII в. Никитцкого же монастыря инокини числомъ 40 бежаша спасатися отъ огня того подъ храмъ. Тамъ же, 102. И такое наругательство учинилъ, чего и у бусурманъ не ведетца — священниковъ и иноковъ и инокинь мучилъ разными муками и, не насытятся техъ неповинныхъ кровей, и самыхъ младенцовъ не щадилъ. РД II-2, 7, 1670 г. — Какъ приложение к личному имени. Дружина Коптевъ въ 127 г. въ приходъ подъ Москву литовскаго королевича былъ на Москвѣ въ осадѣ, а былъ въ тѣ поры у великой государыни инокини Марфы Ивановны на государевѣ на Старомъ дворѣ, а въ осадномъ спискѣ къ вотчиннымъ дачамъ имя его въ Номѣстный приказъ не отослано. АМГ I, 224, 1628 г. Да 83 года по князѣ Володимирѣ жъ... и по матери его княгинѣ инокини Евдокиѣ... госу-*



даръ же пожаловалъ денегъ 490 рублевъ. *Кн. корм. Кур.-Б. м., 58, XVII в.* Пострижена ты ужъ нынеча, инокиня схимница Феодора, миленькая моя! *Авв. Кн. толк., 158, 16. г. > Во инокинях. В статусе монахинь, после принятия монашеского чина.* Быша три исповедницы, жены — боярони: Глебовская жена Ивановича Морозова Феодосья Прокопьевна, во инокинях Феодора-схимница, и сестра ей бе, нарицаемая княгиня Урусова, Евдокея Прокопьевна, с ними же дворянская жена Акинфея Ивановича Данилова Мария Герасимовна. *Авв. Сл. плач., 296, 1676 г. Ср. в(о) иноцех (см. инока). + XVII в.: Арс. Сух. Проск., Сид, Сл. Каз. 2-1, Сл. Нерм. I.*

**ИНОКНЯЖЕНЕЦ**, м. (1) *То же, что инокняжец.* Ино тѣмъ людемъ инокняженцомъ не надобѣ моя великого князя некоторая дань на десять лѣтъ. *ААЭ I, 33, 1449 г.*

**ИНОКНЯЖЕЦ**, м. (1) *Человек, переселившийся из другого княжества, проживающий в другом княжестве.* Ино тѣмъ людемъ [не из отчины великого князя] инокняжцомъ не надобѣ моя, великого князя, дань. *АСЭИ I, 159, 1449 г.* Ино тѣмъ людемъ монастырскихъ (!) пришлым инокняжцомъ [из других княжеских владений], не надобѣ им ни ям, ни подвода, ни мыт, ни тамга. *Там же, 291, 1471 г. Ср. инокняженец.*

**ИНОКО** см. **инако**.

**ИНОЛДЫ**, нареч. (3) 1. *То же, что иногда* 2. > *Инолды... да (а) инолды... Inoldy [инолды] pasch towar dessow da Inoldy dorog. Vnder wülen Ist vnse ware guden kop Auck dyJer. Аноним. разг., 94, сер. XVI в. Inoldy [инолды] tzoloweck wesol da Inoldy Krutzinowat. Vnder wilten Ist die mansch frelick vnd[er] wilten trawrig. Там же, 91.* А было бѣ всякихъ людей челоуѣкъ до двусотъ, а инолды болши, а инолды менши, и смотря по людемъ, сколько коли придетъ съ вогуличи и съ пельымскимъ княземъ, и помогали бѣ Семенову да Максимову острогу и стояли бѣ съ Семеномъ да съ Максимомъ заодинъ. *ДАИ I, 182, 1581 г. Ср. иногда... иногда... (см. иногда). + XVI в.: Сл. Нерм. I.*

2. *То же, что иногда* 3. Day suda Dengy da sywi sdorow stoby Inoldy [инолды] opet prissel ko mene na Inoi tzas. Güf her Geltt Vnd leue gesundt so kumpstu vp Ein Ander tüdt wedder tho mi. *Аноним. разг., 66 об., сер. XVI в.*

**ИНОПЛЕМЕННИК**, м. (5) *Представитель другого народа, другой веры, народности.* Неужели и нам посоветуешь так поступать, чтобы тоже притти к гибели? Это ли благочестие — не подавлять злодеев, не управлять царством и отдать его на разграбление иноплеменикам? *Носл. Ив. Грозного, 298, 1573 г.* Той же Дионисий пишет о знамении солнца, како бысть при Иусе Наввине во Израили. Егда Иус секий иноплеменики, и бысть солнце против Гаваона, еже есть на полднях, ста Иус крестообразно, сиречь распростре руце свои. *Авв. Ж., 57, 1675 г.* А никонияны назад не возвратятся... истреблени будут... со иноплеменики брашася, погибнут вси. *Авв. Нисьма, 204, 1676 г.* И путем ему [Самсону] идущу, нападоша на нь иноплеменицы 1000 человек, хотяху его убити. *Там же, 271, 1679 г.* И врази ваши падутъ подъ ногама вашима, иноплеменицы побегнут от лица вашего. *ДТН II, 3, XVII в. + XVI в.: Дм.*

**ИНОПЛЕМЕННЫЙ**, прил. (6) *Принадлежащий к другому народу, другой вере.* [Нослание царя и великого князя Ивана Васильевича в Александрию к папе и патриарху Иоакиму:] Яко да твоими молитвами сподоблени будемъ жизни вѣчныя и избавлени будемъ отъ врагъ видимыхъ и невидимыхъ и сохранено будетъ царство наше отъ всякого зла, христианский же родъ повсюду да избавленъ будетъ отъ томительства иноплемениныхъ агарянъ, и возвыситца рогъ (!) православныхъ и на первобытное пространство и тишину да обратитца. *Хожд. Нозн., 2, 1558 г.* □ **Иноплемениные**, мн. *Люди другой народности, веры.* И се ли убо благочестие, еже не строити царства, и злодейственныхъ человек не взустити и к разорению иноплемениныхъ подати? *Носл. Ив. Грозного, 27, 1564 г.* И усмотря такое межоусобно время в Московском государстве, умысля, вражии наветом, предатели христианские Михайло Салтыков да Федка Ондронов с своими советники, оставя нашу истинную православную христианскую веру, приложилися к проклятому латынству, искони вечным врагом христианским, к полским и литовским людем, и навели их иноплемениных на святых Божия церкви и Божие образы сокрушение и поругание и на нашу истинную христианскую правую веру разорения.

Сл. Каз. 2-1, 82, 1611 г. Близ же того града [Кирении] монастырь имянуется Успенской, а в нем в церкви образ пречистые Богородицы с превечным младенцем на престоле, а младенец против груди ее, благословляет обеими руками, писма Луки евангелиста; коли архиепископ и люди захотят молиться от нахождения иноплемennых или просить дождя или ведра и как пойдут по тот образ поднять ево на собор и как отворят церковь, а тот пречистые образ, вышедший с киота, стоит у дверей на воздухе, а на всем лице ея, государыни, пот; по тому познавают благодарная. Сказ. о Кипр. острове, 82, XVII в. Предстательствомъ взбранные воеводы, заступницы нашия Пресвятыя Богородицы, чудотворнаго ея образа Влахернскаго, которымъ Царьградъ отъ нашествия иноплемennыхъ избави... мы, великий государь, наше царское величество съ нашими ратными людьми шведскаго короля городъ Куконось взяли и нарекли ему имя вновь царевича Дмитриевъ городъ. АМГ II, 532, 1656 г. Ср. **иностранные**, *мн.* (см. **иностранный**). + XVI в.: Сл. Каз. 2-2.

**ИНОРОГ** *см.* **инрог**.

**ИНОРОДЕЦ**, *м.* (1) То же, что **иноземец** 1. А отъ Свейскаго [короля] мыслимъ [князя из Моравии] ѣхати къ Москве и ждаемъ того, чтобы намъ видети в[еликого] гдря вашего, ц[аря] и в[еликого] князя Бориса Федоровича всеа Руси самодержца, слышачи во многихъ розныхъ гдрствахъ про гдрво ц[арское] вел[ичес]тво и къ инородцомъ его царское великое жалованье. Англ. д., 344, 1601 г. Ср. **иноязычник**.

**ИНОРОДНЫЙ**. (1) *Нрил.* → **инордец**. > **Инородные** люди. А которые ленские или сибирскихъ городовъ служилые, или гулящие, или какие люди, учнутъ изъ которыхъ изъ сибирскихъ городовъ привозить на Лену мягкую рухлядь... и съ того ихъ товару, съ мягкой рухляди, иматъ на великихъ Государей порублевая пошлина, съ Ленскихъ служилыхъ людей съ рубля по двѣ денги, съ инородныхъ со всякихъ людей съ рубля по алтыну. АИ V, 208, 1685 г.

**ИНОСТРАНЕЦ**, *м.* (1) То же, что **иноземец** 1. А для проходу атамановъ и козаковъ и всякихъ людей поставити имъ за городомъ въ остроге изба да сѣни да клѣтъ и дворника тутъ устроить для приходу да которые атаманы

козаки и полоняники и черкасы и всякие иностранцы придуть къ нимъ и окольнымъ и воеводамъ тѣмъ атаманомъ и козакомъ и всякимъ людемъ велѣти быть в той избѣ за острогомъ. Баг. Мат., 11, 1600 г.

**ИНОСТРАННИК**, *м.* (2) Верующий человек, богомолец, странствующий по местам, считающимся святыми; паломник. Иностранникъ — *pielgrzym*. Двор тур. султ., 370, 2-я пол. XVII в. Въ нынѣшнемъ, государь, во 196 году, февраля въ 27 день. прислана къ намъ къ яицкому войску твоя архиерейская грамота... къ яицкому войску, чтобы намъ яицкимъ войскамъ... кромѣ тѣхъ пришлыхъ поповъ, никоими извѣты не принимать; а буде кто придетъ къ намъ иностранникъ пришлецъ попъ или черноризецъ, и ему бы безъ вашего архиерейскаго благословения и грамоты священнодѣйствовать не велѣтъ и къ себѣ ихъ не пущать, потому что отъ такихъ расколщиковъ великия бѣды чинятца. ДАИ XII, 216, 1688 г.

**ИНОСТРАННЫЙ**, *прил.* (1) □ **Инонлеменные**, *мн.* Нехристиане (неправославные), чужеземцы. Нас же, со единокровнымъ братом, святопочившимъ Георгиемъ, питати начаяша какъ иностранныхъ, или убо яко убожайшую чядь. Носл. Ив. Грозного, 33, 1564 г. Ср. **инонлеменные**, *мн.* (см. **инонлеменный**).

**ИНОСТРАНСТВО**, *с.* (1) То же, что **иноземство**. Въ Москвѣ церковь св[ятого] Николая, что называется Старые Большие Главы въ Иконномъ ряду въ Греческомъ монастырѣ отъ престарѣлости и отъ горѣлости сломана и вновь застроена и окромѣ невеликаго подаяния православныхъ, иныхъ помощниковъ къ тому строению не имѣютъ, также и ему [архимандриту греческаго монастыря Нарфению] зѣ братиею за нищетою и за иностранствомъ ихъ совершить то строение церковное не возможно. Заб. Мат. ист. II, 762, 1721 г.

**ИНОХОД** (5) и **ИНОХОДЬ** (1), *м.* То же, что **иноходец**. — Какъ приложение к словамъ «конь», «жеребецъ» и т. п. Дати ми [Офонасию Ивановичу] Василью Костентинову меринъ чюбар, да жеребецъ лыс иноход. АРГ, 254, 1525 г. Дати ми [Василию Ускому] Федору Рябчикову конь гнед, иноход, а цена ему чемъ пожалует. АФЗХ II, 91, 1528 г. Но Михайле Елизарове дано вкладу конь бур иноход. Вкл.



кн. ТСМ, 49, 1533 г. Дал вкладу Василей Семенович Лошаков Карпов по брате своем иноке Исаие конь в вороне пег, иноходь да мерин сер за 10 рублей. Там же, 81, 1541 г. А уфинских осталос в Нурехе жеребцовъ на стоиле... жеребѣць бур виноход... да на конюшенном дворе... жеребчикъ гнѣд каракуля виноход жеребчик коур виноход. *Арх. Ножарских*, 449, 1647 г. + **иноход** XVI в.: Ридли.

*Вар. виноход.*

**ИНОХОДЕЦ**, м. (23) Лошадь, идущая иноходью, т. е. попеременно вынося то обе правые, то обе левые ноги. А велел есми [Игнатий Талызин] после своего живота своим приказщиком... долгъ заплатити и по душе поправить: к Троицѣ в Сергиев монастырь семь рублей... да иноходецъ карь. *АРГ*, 9, 1506 г. Данило ж Выродков дал вкладу денег 50 рублей да иноходец, да санник, терлик тафта двоелична, шубу черева бельи под золотным отласом, а у ней пугвицы серебряные. *Вкл. кн. ТСМ*, 75, 1545 г. А иноходцы бы еси берегъ [М. И. Протопопов] и кормилъ гораздо, чтобъ были тучны; а сѣно и овесъ ималъ про нихъ у посадцкихъ людей. *Англ. д.*, 76, 1583 г. Иноходец. [inogodetz; teller]. *Разг. Фенне*, 77, 1607 г. Прѣосвященны (!) Арсеней архиепископ суждальский... дал вкладу иноходец ворон сросл в цену за 30 рублей. *Вкл. кн. ТСМ*, 39, 1617 г. Binaxódetz [винохóдец], an amblinge horse [иноходец]. *Джемс*, 16, 1619 г. Какъ я [князь Михаил Белосельский] былъ сосланъ въ твоей государевой опалѣ въ Сибирь, и тотъ племянникъ мой билъ челомъ, чтобъ ты, государь, его пожаловалъ изъ моихъ лошадей, которыя взяты на твоею государеву конюшню, а назвалъ ихъ своими лошадьми; и ты, государь его пожаловалъ, велѣлъ ему дать два коня да иноходецъ. И онъ, взявъ тѣ лошади, испродалъ ихъ, проворовалъ, пропилъ и зерню проигралъ. *АМГ I*, 183, 1622 г. Роспись обчим лошадям... иноходец рыж нагаиской. *Арх. Ножарских*, 439, 1652 г. А что тебе [Афанасию Тихоновичу] изсулился [подъячий А. Лукьянов] инохотцом и в том солгал конечно вѣрит нечому. *Грамотки*, № 5, 1665 г. И на тех моих [А. И. Безобразова] людишак наехали неведама какие воровские люди и учали людишак моихъ бит и грабит и розбивал а взяти гсдрь розбоем у людишкак (!) моихъ четыре

лошеди виноходецъ чюбар кон воронъ кон гнѣдъ конь сер. *ННРЯ*, 129, 1681 г. А винахотца гсдрь привели с Москвы в цѣлости. *ИНРЯ*, 21, 1694 г. Иноходецъ — ein genger. *Тронх. разг.*, 61 об., к. XVII в. А по домамъ коней стоялых аргамаков, бахматов, иноходцев безчисленна много. *Сказ. о роск. житии*, 40, XVII в. — Как приложение к словам «конь», «жеребецъ» и т. п. Да в монастыре же на конюшене... 26 жеребцов стоялых. 21 лошадь санников. 13 лошадей иноходцов. 6 конев. *Оп. им. Кир.-Б. м.*, 227, 1601 г. Въ прошломъ, государь, во 176 году... украли у меня [попа Иваница Иосипова] на Кунгурѣ изъ-за Сылвы рѣки изъ лугу съ ужища лошадь мерина бура винохода. *А. Кунг.*, 11, 1668 г. + **виноходец** XVI в.: *Арх. Стр.*; XVII в.: *Нереп. Хован.*; **иноходец** XVI в.: *Московит.*, *Нольск. д. II*; XVII в.: *Арх. бум. Нетра, В-К VI*, *Кн. корм. Кир.-Б. м.*, *Нереп. Хован.*, *Нольск. д. IV*, *РД III*. Ср. **иноход** и **иноходь**, **иноходник**; **иноходчик**, **иноходчишко**.

*Вар. виноходец.*

**ИНОХОДНИК**, м. (1) То же, что **иноходец**. — Как приложение к словам «конь», «жеребецъ» и т. п. И кгда (!) приѣхалъ тотъ подводникъ при возѣхъ до двора посолского, пустилъ на дворѣ коня страхатого, а другого коня иноходника сивого за сѣдломъ не отдалъ, зъ двора посолского утекъ. *Нольск. д. III*, 750, 1570 г.

**ИНОХОДНЫЙ**, прил. (2) О лошади. Являющийся иноходцем, идущий иноходью. Нанъ Иванъ Богушевичъ Овсяный далъ вести подводнику одному... два коня, одного стракатого, а другово сѣрово иноходного съ сѣдломъ новымъ козацкимъ. *Нольск. д. III*, 750, 1570 г. И послѣ де того въ третій день приѣхалъ онъ, Нетрушка, къ нимъ... на гнѣдой иноходной краденой кобылѣ. *А. Кунг.*, 246, 1696 г. Ср. **иноходый**.

**ИНОХОДЧИК**, м. (4) Ласк. → **иноходец**. Дати мне Шире Жиневлеву за иноходчик за бурой. *АФЗХ II*, 170, 1544 г. Умлсрдис гсдрь мои батюшко промысли мнѣ инохотчика на чем мнѣ за гсдрем в походы ездит. *МДБН*, 26, 1677 г. [Нисьмо конюха Назара:] И князь Ондreja Петровича вороненькой виноходчикъ по другой недѣлѣ занемогла, а немочь у нея невѣдома какая. *Нереп. Хован.*, 394,

XVII в. — Как приложение к словам «конь», «жеребец» и т. п. А уфинских остало в Нурехе жеребцовъ на стоиле... да на конюшенном дворе... жеребчикъ иноходчикъ гнед. *Арх. Ножарских*, 449, 1647 г.

*Вар. виноходчик.*

**ИНОХОДЧИШКО**, с. (1) *Уничиж.* → **иноходец**. Иноходчишко в бурѣ чаль старо, грива на право, ухо лѣвое порото на правомъ окороку мыслѣте, на обѣ стороны подпарины, цѣна полтина. И по приказу боярина и воеводы князя Михаила Васильевича отданъ пусторжевцу Своитину Козлову безъ денегъ для бѣдности. *Оп. им. Там.*, 30, 1608 г.

**ИНОХОДЫЙ**, прил. (2) *То же, что иноходный.* И послѣ де того въ третій день приѣхалъ онъ Нетрушка къ нимъ Кимкъ и Данилку на гнѣдой иноходой краденой кобылѣ. *А. Кунг.*, 246, 1696 г. Он Никита с товарищи у него Васки дву лошадей мерина гнедово иноходово да жеребца рыжего... не имывали. *Сл. Нерм. I*, 234, 1705 г.

**ИНОХОДЪ** см. **иноход**.

**ИНОЧЕСКИЙ**, прил. 1. *Нрил.* → **инок**; *монашеский*. Билъ челомъ [инок Варлаам], а сказываетъ, что де онъ преже сего жилъ бѣлымъ попомъ у соборные церкви у Богоявления Христова на Ухтоостровѣ на Двинѣ, да по Божии де воли онъ обовдовѣлъ и... восприять иноческий образъ, а послѣ де подружия своего до иночества и во иночествѣ своемъ пребываетъ онъ въ чистотѣ и въ покаянии подъ паствою отца своего духовнаго священноинока Феодосья. *Арх. Стр. II*, 161, 1609 г. А про бывшего архимарита Никонора савинского, о житии его... самому тебѣ, великому государю, извѣстно... отъ юности своя и до нынѣ, житие иноческое опасное проходить; такожь и ризничей священникъ Веняминъ въ дому великихъ чюдотворцовъ постриженъ лѣтъ зѣ дватцать... и житие живетъ иноческое безо всякова зазору, и хмелного питья и пьянова никакова не пьетъ отъ роженія. *Суб. Мат. III*, 66, 1666 г. А въ пострижении, государь, иноческомъ въ Потребникѣ печатномъ мантии и параманда на постриженниковъ класть у нихъ не указано и стиховъ не положено жѣ. *Там же*, 243, 1668 г. И любя имѣти едино без-имѣнное и многотрудное житие иноческое. *ЧГВ*, 176, 1672 г. > Иноческое обещанье. *Монашеский обет*, заключающийся в послу-

шании, нестяжании и целомудрии, данный при обряде пострижения. Житничной ключник Офонасей Лопухин да подъячий Юрьи Юмин, приехав в город Ладогу... спрашивали и сыскивали игуменами и священников по священству, а старцов черноризцов по иноческому обещанью. *Ладога*, 138, 1608 г. И про ихъ [тверичей посадских людей] обыскати архимориты, и игумѣны, и протопопы, и попы, и дьяконы по священству, а старцы по иноческому обещанью. *А. посад. люд.*, 3, 1639 г. Аврамей головщикъ сказалъ по иноческому обещанью: былъ онъ въ трапезѣ и слышалъ отъ Федора котелника, говорячи, что де служили у Благовѣщенья въ субботу Геронтий безъ агнеца, а онъ де Федоръ пьянъ былъ въ то время и говорилъ, чтобъ мы ихъ тамъ застали и прямо изъ церкви сбросили. *Суб. Мат. III*, 31, 1663 г. Въ нынѣшнемъ, великие государи, во 192 году, мая въ 26 день... воевода Матфей Осиповичъ Кровковъ велѣлъ намъ богомолцамъ вашимъ [строителю Иосифу с братией] сказать сказку, что братъ нашъ старецъ Никонище, забывъ страхъ Божий и иноческое обещание, сказывалъ за собою ваше великихъ государей дѣло. *ДАИ XI*, 35, 1684 г. Живет он, архимарит, не гораздо, забылъ страхъ Божий и иноческое обещание. *Каляз. челоб.*, 65, XVII в. Дядя твои [архимарита Авраамия] ...преставис в жизнь вѣчную сподобис иноческому обещанию и великого образа схимы. *Грамотки*, № 510, XVII — н. XVIII в. **Ср. иночество**. > **Иноческий обет**. *То же*. Игумен Симон з братею сказал по иноческому обету а бѣлой поп сказал по священству. *Южн. челобитные*, 137, 1636 г. **Ср. иночество**. > **Иноческий чин**. *Монашество, монахи*. Чин иноческий и священнический не вскоре смерти предааху, но прежде зле мучаще всячески... и потом смерти предааху. *Сказ. Авр. Нал.*, 121, н. XVII в. Только иноческому чину, чернцомъ и дворяномъ и дѣтемъ боярскимъ, такоже и посадимъ людямъ по городомъ и по посадомъ, которые в двѣ недѣли послѣ того, какъ сесь договоръ объявленъ будемъ (!), добровольно на его ц[арско-го] в[еличест]ва сторону похотять идти, и тѣмъ волно оттоле вытти з женами и з дѣтьми и з домохадцы и со всѣми животы и статьи (!) к его ц[арско-го] в[еличест]ва землѣ к горо-



домъ, куды похотятъ. *Россия и Швеция, 23, 1617 г.* А будет боярин... обезчестит архимандрита, или игумена, или иной иноческий чин: и им за безчестие по суду или по сыску платить безчестье против государева указу. *Улож. 1649 г., 84.* Новость о горе и злочасти, как горе-злочастие довело молотца во иноческий чин. *Нов. Гор.-Зл., 103, XVII в.* Выписка из обыскных речей, что сыскивано по грамотам великого государя... всяких чинов людьми, попы и дьяконы по священству, а иноческого чину по иноческому обещанию. *РД IV, 126, 1672 г. Ср. иночество.* > Во иноческом чину. *В статусе монаха, после принятия монашеского чина.* Что написал отец наш князь велики Василий Иванович вся Руси, нареченный во иноческом чину Варлам, в духовной грамоте по своих прародителях. *АФЗХ II, 134, 1534 г.* И во иноческом чину живяше [Иоанн Неронов] 40 дни у Благовѣщения Пресвятыя Богородицы, что у государя на сѣняхъ, у Георгия въ паперти, у протопопа Стефана въ кельѣ, и многихъ градовъ зъ духовными братьями цѣловався. *Суб. Мат. I, 143, 1656 г. — в сатуре.* Месяца китовраса в нелепый день, иже в неподобных кабака шалнаго, нареченнаго во иноческом чину Курехи и иже с ним страдавших три еже высокоумных самобратных по плоти. *Служба кабаку, 46, XVII в. Ср. во иноцех (см. инок).* > Ностричь в иноческий чин. *Носвятить в монахи.* Прииде [протопоп Иван Неронов] во градъ, нарицаемый Переславль Залѣсский, въ обитель Живоначальныя Троицы и преподобнаго отца Данила, и приять его обители тоя архимандритъ Тихонъ сокровеннѣ, и по днехъ нѣкихъ умоли Иоаннъ архимандрита, да пострижетъ его въ чинъ иноческий, и преименованъ бысть Григориемъ: ибо отъ крещения ему Гавриилъ имя баше, а Иоаннъ отъ родителей прозвание. *Суб. Мат. I, 285, 1667 г.* Авдотьица з дочерью Акилиницею по твоему ж государеву указу вкопаны в земли... вели государь из земли выняв доколе они живы и постричи во иноческий чин. *Сл. Нерм. I, 234, 1702 г.* Ностричься в иноческий чин. *Принять монашеский сан, стать монахом.* Дана переходящая память кресцовскому попу Мефодию Симеонову къ церкви Воскресения

Христова, что въ Бѣломъ городѣ, на Успенскомъ вражкѣ, на мѣсто отца его престарѣлаго попа Симеона Мефодиева, а ему попу Симеону велѣно постричься въ иноческий чинъ. *Заб. Мат. ист. I, 441, 1653 г.* > Восприять монашеский (иноческий) чин см. восприять. + XVI в.: *Сл. Каз.*; XVII в.: *А. тягл. II, АЮ, В-К VI, ДАИ VI, ДАИ VIII, НРН VI, Нов. о Савве Грудц., Сл. Каз. 2-3, 40.*

2. Такой, который носят монахи. Или мниши [Курбский] праведно быти, еже от единомысленников твоих злосных учиненно, еже иноческое одеяние свергши и на кристьян воевати? *Носл. Ив. Грозного, 16, 1564 г.* Роспись иноческому платью мантия, клубукъ, камилава, парамонъ, крестъ, гоитанъ. *Арх. Ножарских, 463, 1647 г.* Нѣсколко тому идль пронесся слухъ в Турской землѣ будто нарочно смерть графа Серины ославлена. а онъ де будто во иноческомъ платѣ в Турской землѣ по мнстрем ходит. и для того велѣли турки во всѣхъ мнстрех обыски учинит. *В-К VI, 119, 1665 г.*

3. О книге. Предназначенный для монашеского чтения. Святейший Иосиф патриарх московский... прислал... Нсалтырь с следованием, Нотребник иноческой. *Вкл. кн. ТСМ, 37-38, 1645 г.*

*Вар. иноческой.*

**ИНОЧЕСТВО**, с. (8) 1. Ноложение, статус монаха; монашество. Ащели будет жена не единоправна, во иночество сама не внидетъ, ни самого тя отпустить. *ЧГВ, 296, 1672 г.* Како убо Лествечник видех неволею ко иночеству пришедших и паче вольных исправишася? *Носл. Ив. Грозного, 78, 1573 г.* Билъ челомъ [инок Варлаам], а сказываетъ, что де онъ преже сего жилъ бѣлымъ попомъ у соборные церкви у Богоявления Христова на Ухтоостровѣ на Двинѣ, да по Божии де воли онъ обовдовѣлъ и... восприять иноческий образъ, а послѣ де подружия своего до иночества и во иночествѣ своемъ пребываетъ онъ въ чистотѣ и въ покаянии подъ паствою отца своего духовнаго священноинока Феодосья. *Арх. Стр. II, 161, 1609 г.* Да тѣ тебѣ [архимандриту Иакову] жъ мы [патриарх] послали дву челоувѣкъ, по обѣщанью ихъ, постригитисъ; и тебѣ бѣ ихъ постричь, Димитрию во иночествѣ имя дать Диодоромъ, а Володимеру Варухомъ. *А. Ивер. м., 38,*

1653 г. Хорош был и Афонасьюшко миленькой, сын же мне духовной, во иноцех Авраамий, что отступники на Москве в огне испекли, и яко хлеб сладок принесеся святей Троице. До иночества бродил босиком же в одной рубашке и зиму и лето. *Авв. Ж., 100, 1675 г.* Ностригать во иночество. *Носвящать в монашеский сан.* А во иночество мужеска пола и женска постригати. искуся, по правиломъ; а знатныхъ и вѣдущихъ людей постригати по разсмотрѣнью настоятеля. *Суб. Мат. II, 365, 1667 г.* > Обнажить иночества. *Лишить монашеского сана.* А съ сего числа такихъ бѣглыхъ боярскихъ и всякихъ чиновъ рабовъ, которыхъ бѣжавъ отъ господей своихъ, оболгавъ, посвящены будутъ въ попы, или во диаконы, или во иноки пострижены, и такихъ отдавати, обнажа священства и иночества. *Суб. Мат. II, 368, 1667 г.* Представленъ бысть черноризецъ Епифаний раскольникъ и мятежтвороецъ. И вопрошенъ бѣ святейшими патриархи... Тѣмъ же по премному увѣщании осудися остриженъ и иночества обнаженъ быти и ко градскому суду отдатися, яко простецъ и единъ отъ людиновъ. *Там же, 182.* || Монашеский обет, заключающийся в послушании, нестяжании и целомудрии, данный при обряде пострижения. Спрашивали... старца Сергия по иночеству, а троицкихъ клопскихъ крестьянъ по государеву крестному целованью. *ДТН II, 252, 1595 г.* Ср. иноческое обещанье (см. **иноческий**), иноческий обет (см. **иноческий**).

2. *Собир.* → **инок**. Алчна накорми; жадна напой; нага одежи; странна в дом свой введи; священство и иночество почитай, главу свою до земли им преклоняй. *Авв. Кн. толк., 170, 1673 г.* Ср. иноческий чин (см. **иноческий**).

**ИНОЧЕСТВОВАТЬ**, *несов.* (2) *Быть монахом.* Феодора же болшаго Никитича неволею иночествовати устрои [Борис]. *Сказ. Авр. Нал., 104, н. XVII в.* И аще и не обещавшеся иночествовати, но дождь и снег, и вар, и студь нагим телом терпяще. *Там же, 124.* Отъ самого, государь, моего малого возраста, общахся азъ грѣшный по своему желанию иночествовати. *ЧГВ, 89, 1672 г.* □ **Иночествующий**, *м.* *То же, что инок.* И во всехъ градахъ российскихъ и в честныхъ

монастырехъ и мирстии и иночествующие мнози погибоша. *Сказ. Авр. Нал., 112, н. XVII в.*

*Вар. иночествовати.*

**ИНОЧНЫЙ**, *прил.* (1) *Подобающий монаху, соответствующий монашескому образу жизни.* И дивно миесть, яко же и погании ведутъ о нашем неустроении и поношаютъ ны, како достоитъ иноку быти олиховану всего во свете семъ, иночнѣ быти житиемъ и делом. *Носл. Ив. Грозного, 185, 1573 г.*

**ИНОЯЗЫЧНИК**, *м.* (2) 1. *Язычник, иноверец.* Или еретикомъ человека назвалъ еси или иноязычникомъ? *Исповед., 441, 1623 г.*

2. *Иноплеменник, иностранец.* И вы [астраханцы] бѣ противъ всякихъ государевыхъ и Московского государства недруговъ, иноязычниковъ, крѣпко стояли и вездѣ, не щадя головъ своихъ. *ААЭ III, 63, 1614 г.* Ср. **иноземец, инородец, иностранец.**

**ИНОРОГ** (5) и **ИНОРОГ** (4), *м.* 1. *Мифическое животное обычно с теломъ быка, лошади или козла с однимъ длиннымъ прямымъ рогомъ на лбу, символизирующее духовную чистоту и искания; единорог.* *Inorog. Ein horn.* *Аноним. разг., 31 об., сер. XVI в.* *Инорог / тур [inoroch: tur; einhoern].* *Разг. Фенне, 73, 1607 г.* — Об изображении такого животного. 145 г. ноября 28, принесъ изъ хоромъ столникъ князь Никита Ивановичъ Адоевской двои очки во влагалищѣхъ въ серебряныхъ, на одномъ влагалищѣ подписано: очки князь Олексѣя Васильевича Приимкова Ростовского, да на сторонѣ около клейма два льва, а на другой сторонѣ инрогъ со змиемъ деретца; у другихъ очковъ у влагалища по сторонамъ рѣзаны въ травахъ птицы. *Заб. Дом. быт. I, 702, 1637 г.* 2. колокольчика серебряныхъ золоченыхъ, а на нихъ на одной половине от спенка резаны в 3 кругахъ по орлу двоеглавому да по льву да по инрогу. *Носольство Мышецкого, 90, 1641 г.* А на государѣ былъ нарядъ Большие казны: ...платно царское, объяръ посеребренной земли травы золоты аксамичены, подкладка тафта червчета, круживо низано жемчюгомъ орлы и инроги по червчетому бархату. *Выходы ц. в. к., 355, 1661 г.* Третья пицаль — Грановитая... на ней вылита въ клеймѣ подпись такова жъ, какова на Барсѣ... а около клеймо высѣчены звѣри — левъ да инорогъ. *Нск. писц. кн. II, 226, 1699 г.* — в составе сравн.



Великого Бога и Спаса нашего Иисуса Христа, въ Троицы славимаго милостию, великого государя, яко рога инрога, царя и великого князя Ивана Васильевича всеа Русии... братья нашей, радѣ королевской Великого княжества Литовского [грамота]. *Нольск. д. III, 148, 1563 г. Ср. индрик и индрик, индрог.* [Возможно, такое словоупотребление как-то связано с изображением единорога на печати Ивана Грозного.]

2. *Клык, бивень нарвала, из которого изготавливали различные изделия и который ценился очень высоко.* В той же грамотке в ином мѣсте написано его княжская милость половину своего доброго инрога хочет его црскому величеству подарити и уж бы его давно и послать толко б дорога свободна была. *В-К III, 39, 1645 г.*

3. *Огнестрельное орудие, пищаль (с изображением этого животного на стволе).* Да приказалъ ты государь бояринъ князь Василей Васильевичъ [делать] большую пушку инорога, ходитъ на сверлѣ, городовымъ пушкаремъ и разсылщикомъ. *Нис. к Голицыну X, 38, 1689 г.*

*Ср. единорог.*

[В русских азбуковниках XVI–XVII вв. единорог изображается так: «зверь, подобен есть коню, страшен и непобедим, промеж ушй имать рог велик, тело его медяно, в роге имать всю силу». Рог единорога (под видом которого большей частью сбывался клык нарвала, вывозимый норвежцами и датчанами из полярных стран) употреблялся на разные изделия, напр. на скипетры и посохи, и ценился весьма дорого, особенно потому, что считался чудесным целительным средством в разных болезнях... Бер писал, что московский царский скипетр, взятый поляками, «из цельной кости единорога, осыпанный яхонтами, затмевал все драгоценное в мире». Адам Жолкевский удивлялся, увидав, какие громадные единороги находились в Москве, и заметил, что цельного рога в иных государствах он никогда не видывал, а такой, как початый московский рог, ценили купцы в 200 000 золотых угорских. *Брокгауз и Ефрон.*]

**ИНРОГОВЫЙ**, прил. (4) 1. *Нрил.* → **инрог.** > Кость инрогова (инроговая). *Рог, бивень нарвала.* Икона Распятие Христово кость инрогова обложена серебром позолочена. *Вкл. кн. ТСМ, 46, 1575 г.* Да в томъ же китѣ: икона на королѣ бѣломъ рѣзана, обложена золотомъ, да икона рѣзана

на инороговѣ кости, обложена золотомъ, а у ней рясы жемчужные. *Вкл. Нижегород., 2, 1641 г.* Да на всякой мѣсяцъ [для лечения царя Михаила Федоровича] для поту принимати порошокъ, а въ тотъ порошокъ положить безую да инроговой кости противъ 24 зеренъ, да соли корольковые противъ 20 зеренъ перцовыхъ. *АИ III, 405, 1645 г.*

2. *Сделанный из рога, бивней нарвала.* А на государѣ было платья: ...зипунъ, тафта бѣла, что шолъ государь съ Москвы; шапка, бархатъ двоиморхъ шефранной цвѣтъ, что съ болшими запоны. Жезлъ инроговой, подножье суконное. *Выходы ц. в. к., 354, 1659 г.*

*Вар. инроговой.*

**ИНСАРЕЦ**, м. (1) *Кто живет и / или служит в г. Инсар (основан в 1647 г. как опорный пункт на юго-восточной границе Руси, на территории совр. Мордовии).* Инсарской стрелец Анисимка Петров сказал. — Тому де с неделю выслал с-Ынсары атаман инсарец посатцкой человек Алешка Скоробогатой их, инсарских казаков, в збор к воровским людям на Саранеск, 15 человек. *Сл. Каз. 2-3, 79, 1670 г.*

**ИНСАРСКИЙ**, прил. (3) *Нроживающий и / или служащий в г. Инсар.* Инсарской стрелец Анисимка Петров сказал. — Тому де с неделю выслал с-Ынсары атаман инсарец посатцкой человек Алешка Скоробогатой их, инсарских казаков, в збор к воровским людям на Саранеск, 15 человек. *Сл. Каз. 2-3, 79, 1670 г.* И тебѣ [А. А. Синбугину] бы господине выслат инсарскихъ всяких чиновъ людей всѣх которые ныне оставлены у тебя на Инсарѣ. *Саран. изба, 175, 1694 г.* И по приказу воеводы Ивана Ананьевича Бекетова, отданъ на росписку на Инсарѣ изъ приказной избы инсарскому жителю Федору Афанасьеву сыну Колачеву темниковецъ Ибраимъ мурза Мамаевъ сынъ князь Бибарсовъ, что поставить ему крестьянина своего Лукьяна Юрьева мая в 12 день противъ челобитья деревни Каменного Броду тотарина Тимофея Кутломометева сына Болоибаева. *АЮБ III, 144, 1702 г.*

*Вар. инсарской.*

**ИНСПЕКТОР**, м. (1) [вероятно, через польск. *inspektor* или нем. *Inspektor* из лат. *inspector*] *Кто осуществляет контроль, надзор.* Царю государю и

великому князю Феодору Алексеевичю... бьютъ челомъ холопи твои Оптекарскаго приказу дохторы и инспекторъ, антекари, алхимиcты, лекари, иноземцы и руския и весь аптекарской чинъ, дохтуръ Лаврентейко Блюментростъ. ДАИ VIII, 22, 1680 г.

**ИНСТИГАТОР**, м. (1) [польск. instygator 'судебный обвинитель, прокурор' из лат. instigator] *Судебный обвинитель*. А к любскому съѣзду еще нѣкоторые сенаторы выбраны. также и королевственной инстыгатор и пан Коровский из Любка назад приѣхал. В-К V, 90, 1652 г.

*Вар. инстыгатор.*

**ИНСТРУКЦИЯ**, ж. (8) [вероятно, из польск. instrukcja от лат. instructio] *Сообщение, донесение*. Въ инструкции къ царскому величеству написано: измѣнникъ де Демко пустилъ славу, будто идетъ въ Киевъ, а мыслить, приѣхавъ къ Лубнамъ и прибравъ нѣсколько тысячъ людей конныхъ, и дождався весною татаръ и иныхъ на помощь, хотѣлъ воевать Московское государство. АЮЗР IX, 753, 1672 г. || *Наставление, наказ, руководство, распоряжение*. Да тотъ же Адама Волякса посланецъ подалъ инструкцию, за его Адамовою рукою, а въ той инструкциѣ написано... чтобъ нашимъ царского величества людемъ тѣмъ городомъ и залагамъ ничего неприятного не хотѣти. ДАИ VI, 455, 1650–1674 гг. А октября, государь, въ 24 день говорилъ онъ намѣстникъ Васьянъ намъ [киевскому воеводе Петру Шереметеву с товарищами] холопомъ твоимъ, чтобъ на инструкцию, какова дана ему отъ королевского величества, дать намъ холопомъ твоимъ ему намѣстнику отвѣтъ на писмѣ. АЮЗР VII, 99, 1668 г. Твой богомолца нашего [царя] игуменъ Иеремий Ширкеевичъ подалъ инструкцию, а въ той инструкции написано... о вязнѣхъ, отъ Брюховецкаго позасланныхъ и войною на бою казаковъ взятыхъ и деревенскихъ всякихъ жителей, чтобъ ихъ пожаловати велѣти ихъ сыскавъ отпустить. АЮЗР IX, 143, 1669 г. А о чемъ ему каимакану по указу великихъ государей нашихъ по врученной мнѣ [Василию Айтемиреву] инструкции, и по нынешнимъ присланнымъ ко мнѣ... грамотамъ я предлагалъ и что в листу возможности вашей к везиру писано о томъ о всемъ принялъ онъ [посланецъ Петр] к доношению Нурадыну салтану.

Ст. сп. Айтемирева, 98, 1695 г. + XVII в.: АЮЗР V, АЮЗР XI, АЮЗР XII, ДАИ XI.

**ИНСТРУМЕНТ**, м. (9) [вероятно, из польск. instrument или нем. Instrument от лат. instrumentum] **1. Орудие для производства каких-л. технических работ**. А тех горнов всякие инструменты лежат в казенном анбаре ветхи. Сл. промысл. I, 251, 1713 г. Да к тем горнам всякие железные инструменты и ныне работают на оба горна. Там же. — С согласованным и несогласованным определением, указывающим на отрасль применения или место использования таких орудий. Ствольного дела отдельщиков инструменты: 2 тиски прибойных, 2 пилы больших. Сл. тул. оруж., 87, 1712 г. Станочного дела инструменты: 2 тиски прибойные, одни тиски ручные, 2 топора, 2 скобели. Там же. Оружейного дела инструменты замочного и приборного мастерства ковалей: 2 меха, 3 болд, 2 клещи кусковых. Там же. Да доменные инструменты 8 колец, 8 крюков, 2 путли, две трубы, 4 крюка, 2 полосы с мехов, 4 скобы из мехов пушечные, 3 кольца, 3 фонаря железные, 4 крюка больших, 6 лопат больших, 3 гребка весом во оных инструментах в целых и ломаных 46 пуд 31 фунт. Сл. промысл. I, 251, 1713 г. Ижинские железные заводы описать и взять... ведение за руками, что на Устюжне пушек и всякого ружья, и зелья... и завоцких инструментов и всяких доходов переписать. Там же. Кузница для починки мельничных и молотовых инструментов, а в ней один горн со всякими кузнешными инструментами. Там же. Молотовые инструменты о двух горнов больших шестеры клещи большие, дво клещи колми держат крицы, 8 клещевых 4 крюка, 4 путли и с кручками, что мехи поднимают двоитяги, 4 лому, 1 крюк, 8 топоров, чем криц разсекают весом во оных инструментах 36 пуд. Там же.

**2. Специальное приспособление, устройство для какой-л. деятельности**. А которые лѣкарства и инструменты съ нимъ были посланы, и тѣ де лекарства и снасти привезъ онъ съ собою... Да имъ же дано инструментовъ: Но шурупу пулечному по клещамъ пулечнымъ... по ножу кривому, по 2 ланцета. Мат. мед., 1248, 1681 г. В пятой [башне] инструмента военныя до добывания градов. Двор



тур. султ. (Р), 117, 2-я пол. XVII в. В седмой — концелярия великая: тут хранили писма разные и инструмента математичные. Там же, 118. В Риме есть библиотеки изрядные во многих местех, в которых библиотеках множество всяких книг розных языков. В тех же библиотеках много есть глобусов, землеводных и небесных, и швер армиларис, также иных всяких математичных инструментов. *Нутешествие Толстого, 223, 1698 г.* Роспись вещамъ, которые на телѣгѣ были: ящикъ большой да сундукъ, а въ нихъ — въ сундукъ — 5 коробочекъ съ грецкимъ мыломъ, крушка серебряная, стаканъ серебряной съ кровлею, инструменты чертежные, 2 пары башмаковъ. *Рим. имп. д. IX, 639, 1699 г.* [О зверинце во Флоренции:] И если зверь зверя учнет одолевать и их людем разнять невозможно за их лютостию, и для того разъему зделан инструмент такой: зделано из глины одно воображение великое, безмерно страшливое, подобием некакой зело устрашительной жабы; и в то изображение войдут люди и запалят в нем огонь, чтоб дым и пламя огня исходило у того изображения изо рту, и из глаз, и из ушей, и из сторон. И так те люди в том страшилище въѣдут в то место, где те звери бьются, и так звери то изображение увидят, испугаются, чают, что живое нечто вошло к ним, и разбегутся разное, покинув дратся. Тогда их зверовщики, взяв, посадят в их места, в которых живут. А зделано то страшливое изображение на колесах, и могут в нем бывшие люди иттить, куды хотят. *Нутешествие Толстого, 228, 1698 г.* + **инструмент XVII в.:** *Зап. кн. Нетра.*

**3. Музыкальный инструмент.** По указу де великого государя, будучи онъ [полковник Николай фан Стаден] въ Стеколне и въ Курлянской землѣ, въ службу великого государя приговорилъ и привезъ съ собою къ Москве одного человѣка трубача Цесарские земли Яна Валдона да 4 человѣкъ музыкантовъ: Прусские земли Фредрика Платншлейна, Курлянские земли Якова Филипова, гданчанина Готерита Бегена, саксончика Христофора Бакамера, а съ ними есть розныхъ 7 страментовъ. *Док. Моск. театра, 6, 1672 г.* А егда все уготовят, тогда сидуца все [жены султана] во едину храмину или полату долгую, чрез которую имеет цесарь иттить, и в той

храмине убравшись сядут, овья шьют в пялцах, овья делают рукавицы шелковые, инья цветки из разных шелков, иные на инструментах разных играют или вспевают, и что которая умеет, тем и забавляютца, поколе к ним цесарь придет. *Двор тур. султ. (Р), 171, 2-я пол. XVII в.* 1701 года апрѣля въ 26 день, по указу в[елико]го г[осуда]ря... Петра Алексѣевича... и по письму съ Воронежа, бояринъ Федоръ Алексѣвичъ Головинъ приказалъ сыскать въ Новонѣмецкой слободѣ трехъ человѣкъ иноземцовъ музыкантовъ, а сыскавъ послать ихъ съ Москвы на Воронежъ съ принадлежащими ихъ музыкантомъ инструмента. *Арх. бум. Нетра, 193, 1701 г.* И того жъ числа сысканы в Новонѣмецкой слободѣ три человѣка иноземцовъ города Гданска: Мелхиль Фишеръ, Мартинъ Фартезинъ, Готфритъ Шмитъ, а по скаскѣ ихъ научены они мастерство на играхъ по иноземческому музыкантовой всякой наукѣ и всякие къ тому мастерству принадлежащие инструмента у нихъ есть. Там же. + **инструмент XVII в.:** *Двор тур. султ., Зап. кн. Нетра.*

**Вар. страмент.**

**ИНСТРУМЕНТАЛЬНЫЙ,** прил.

(1) *Исполняемый на музыкальных инструментах.* [В Венеции:] Патриархъ съ многочисленнымъ духовенствомъ находился на другомъ суднѣ и освятивъ воду на ономъ излил въ море, послѣ чего играла вокальная и инструментальная музыка. *Зап. кн. Нетра, 23, 1698 г.*

**ИНСТЫГАТОР** см. инстигатор.

**ИНТРАТА,** ж. (3) [вероятно, из польск. intrata 'доход, прибыль' от итал. intrata] *Доход, выручка.* Интрата казна — intrata; интрата и доходъ — intrata. *Двор тур. султ., 371, 2-я пол. XVII в.* А на всякие нужды того шпиталя збирается в год интраты, то есть доходу, по 150 000 шкудов с лавок, и з дворов, и з земель, которые дворы, и лавки, и земли в тот шпиталь даны от неаполитанского вицерея и ото всех неаполитанцов по воле гишпанского короля. *Нутешествие Толстого, 139, 1698 г.* И я [Гришка Долгорукий] тѣхъ швѣцкого и кординальского писемъ копии и пашквиль швѣтцкой... послалъ съ Навломъ Готовцовымъ. И ежели его королевское величество [король Август] не можетъ обратить къ себѣ кординала, то, чаю, долго ему здѣсь быть не возможна...

за что и въ нынѣшнихъ числахъ кординалу изволилъ дать во владѣнія не малою интрату. *Нетр, 866, 1701 г.*

**ИНУДА** см. **инуде**.

**ИНУДЕ**, нареч. (7) *В другое место.* Мнѣ Мартину жити за нимъ государемъ своимъ [Федоромъ Нетровичемъ Бурцевымъ] въ бобылехъ по старому на деревни Михалкине, во Ржеве Нустой, въ Борутцкомъ стану, и живучи мнѣ за нимъ въ бобылехъ ево во всѣмъ слушать и оброкъ бобыльской, что онъ на меня положить, платити и изъ за него инуде ни за ково въ бобыли и во крестьяня не поряжатца. *А. тягл. I, 16, 1629 г.* Гетманъ же говорилъ: и по сему бѣ де государь разумѣлъ лукавство ляцкое, что они къ присяге некрѣпки, папа имъ на все разрѣшаетъ; а то де писалъ ко мнѣ Василей... а писати и съ ыными посылати не смѣю, чтобъ не пронеслось инуды къ Василью и къ хану, и чтобъ Василья и себя съ ханомъ не смутить. *Ст. сп. Арс. Сух., 317, 1649 г.* А опричь рыбныхъ исадъ, подъ юрты и нигдѣ рыбы и звѣрей продавать не велѣтъ; буде кто рыбной ловець или камышникъ, опричь исадъ, гдѣ инудѣ какую рыбу или звѣрь учнутъ продавать, или учнутъ прасолить, и на исадахъ для всякого закупу ходитъ изъ прибыли и за городомъ начевать, и ему Тимофѣю тѣхъ прасоловъ имая потому жѣ приводить въ приказную полату. *ДАИ XI, 64, 1684 г.* > Инуде куда. Вор з донскими казаки вышел было и паки на Дон возвратился или куды инуды. *РД II-2, 127, 1670 г.* Как де онъ Стенька поехалъ ис колмытцкихъ улусовъ, а колматцкие люди в зборе, готовятца: копыя делаютъ и стрелы стружутъ, запасы готовятъ, хотятъ итти на войну, а куды хотятъ итти, под государевы ли города или на уезды на слободы или куды инуда, того онъ Стенька не ведаетъ. *Гр. Сиб. Милл. II, 526, 1648 г.* > Инуде никуда. И живучи мнѣ Овдокиму въ вотчинѣ Пречистые Богородицы Тифина монастыря въ вотчинѣ, въ бобылкѣхъ, на сторону инуды никуды не рядитца. *АЮ, 204, 1624 г.* + **инуда** XVII в.: *Сл. Сибир.*

**Вар. инуда, инуды.**

**ИНУДЫ** см. **инуде**.

**ИНФАНТ** и **ИНФАНТА**, м. (2) [исп., порт. infante от лат. infans, -antis 'ребенокъ'] *Титул принцевъ королевскихъ домовъ Испаніи и Португаліи, кроме старшего (наследника престола).*

Такъ жъ сказываютъ что быти радости у португалитцково инфанта з дука де Орлианцовою дочерю. *В-К II, 164, 1644 г.* > Кардинал инфант (инфанта). *Титул Фердинанда Австрийского, брата короля Испаніи, испанского кардинала, командующего испанскимъ войскомъ во время Тридцатилетней войны.* Изъ Шпанской земли есть вѣсти что кординалъ инфанта оттоля во Фландренскую землю приѣхалъ. *В-К I, 136, 1631 г.* Да на тѣхъ же карабляхъ пятъ тысящъ члвкъ салдатъ егъ королевскому величеству и кардиналу инфанту привезли. *Там же, 177, 1637 г.* А кардинал инфанта нѣ во Артоисе во французскихъ порубежныхъ мѣстехъ. *Там же, 212, 1639 г.*

**ИНФЛЯНДСКИЙ**, прил. (3) 1. *Прил. к Инфлянты (Inflanty) — польское название Лифляндіи (современная территория Латвіи — Латгалия).* Въ чемъ естѣли бы ваша милость [воевода Офонасій Нащокинъ] мочь имѣлъ отъ царя своего великого что крѣпкого постановить такъ, чтобъ въ той части Инфлянской ни вашего, а ни нашего жолнера не было, окромѣ мало что на городѣхъ, понеже мнѣ [Миколаю Корфу] и вчера листъ дошолъ и мочь съ вашею милостію. *АЮЗР XIV, 620, 1655 г.* > Инфляндское княжество. [Шведский король гетману Богдану Хмельницкому:] А въ Литвѣ Жмоидъ, повѣты Ковенский, Волковиский, Упитцкий, такожъ Брацлавский, и въ сторону надъ Двиною край вширь на двѣ мили, за Двиною, за рѣкою Вилиею, Курляндія, Земгалия, Пруси, Инфляндское княжства ни въ чемъ не тронули, а ни изъ нихъ себѣ чего нибудь не присваивали, и такъ насъ въ правѣ нашемъ обиды никакой чинити не хотѣли. *АЮЗР XI, 738, 1657 г.*

2. *Нравящий этой территоріей.* — *В титуле.* Божіею милостію, великого государя великого князя Яна Казимера, короля Польского, великого князя Литовского, Руского, Прусского, Мазовецкого, Жомойтского, Инфляндского... и иныхъ многихъ государствъ государя и обладателя, его королевского величества, Богданъ Хмельницкой, гетманъ со всѣмъ войскомъ запорожскимъ... великому государю царю... челомъ бьетъ. *АЮЗР VIII, 357, 1650 г.*

**ИНФОРМАЦИЯ**, ж. (4) [черезъ польск. informacja от лат. informatio] 1. *Документъ, содержащий какое-л. со-*



общение. А въ информации, за гетмановою рукою и за войсковою печатью, какову посланцы объявили, написано... Извѣстить царскому величеству посланцомъ ихъ велѣно гетманово и всего войска запорожского вѣрное подданство. АЮЗР V, 2, 1659 г. Списокъ съ информации бѣлорусского письма, какову прислалъ къ великому государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю, всеа Великия и Малыя и Бѣлыя Росии самодержцу, бояринъ и гетманъ войска запорожского Иванъ Мартиновичъ Брюховецкой съ посланцы своими. АЮЗР VI, 159, 1667 г. Смирненно будутъ бити челомъ великому государю нашему, его царскому пресвѣтлому величеству, посланники наши, чтобъ противъ статей, въ информации и въ листу написанныхъ, во всемъ его великого государя милосердный указъ обдержать. А внизу у информации рука и печать гетманская. Там же, 163. А что у насъ великого государя... посланцы твои [гетмана], бывшей обозной Федоръ Коробка съ товарищи, о дѣлехъ, о чемъ ты съ ними наказалъ и о вязняхъ подали информацію, за твоею рукою и печатью. АЮЗР IX, 39, 1669 г. Того жъ числа, въ информации его жъ архимарита Инокентия Гизеля написано: Бити челомъ къ его царскому пресвѣтлому величеству о защищении сея святыя лавры на договорѣхъ. Там же, 170, 1670 г. Информация истинно совѣсти моею къ пресвѣтлому его царскому пресвѣтлому величеству престолу посланному Сенкѣвичю, како имать объявить вѣрное подданство, дана отъ меня [гетмана войска запорожского Нетра Дорошенка]. АЮЗР XII, 380, 1675 г. Его царского пресвѣтлого величества ко мнѣ [Навлу Яненку] милость и ко всему здѣ пребывающему посполству и насъ, здѣ будущихъ, видимъ милость и всякое почтение, и что въ информации, мнѣ отъ тебя [Дорошенка] данной и словесно врученной, благодаря Господа Бога, на тѣ всѣ статьи, милостию своею, его царское пресвѣтлое величество въ грамотѣ и въ инструкции поданной жалуетъ и милостию своею подъ оборону и высокодержавную и крѣпкую руку приемлетъ. Там же, 453, 1676 г. Да въ информации твоей [гетмана Ивана Самойловича], какову въ приказѣ Малыя Росии вышешепомянутые посланцы твои подали, за твоею рукою и войсковою печатью,

написано, что Дорошенко на сю сторону Днѣпра изъ Чигирина совсѣмъ на житѣ перебираетца. Там же, 783. || Сообщение, донесение. И мы великий государь, наше царское величество, выслушавъ информацію, велѣли къ тебѣ [гетману Нетру Дорошенку] отписать въ нашей царского величества грамотѣ. АЮЗР IX, 39, 1669 г.

2. Указание, приказ. Первое, по милости Божией, Ибраимъ пашу злый духъ къ своей хвалѣ приять, отъ чего воинское дѣло зѣло помѣшалось межъ войскомъ у Дуная, и такъ уже дѣло управляютъ, какъ бы могли съ поляки о покоѣ къ договору, какъ имъ салтанъ во всемъ далъ о томъ инфурмацію, и о томъ радѣютъ. АЮЗР XII, 713, 1676 г.

Вар. инфурмация.

ИНФУРМАЦИЯ см. информация.

ИНЧИ, мн. (1) [вероятно, тур. inci 'жемчуг, жемчужина'] Жемчуг высшего качества. В Шабайте же родится шелкъ, да инчи, да жемчугъ, да сандалъ. Х. Аф. Ник., 22, 1472 г. [Ср. инчи — тюрк. 'жемчуг высшего качества' «инджи» — жемчуг высшего качества, «скатный» жемчуг. Хождение за три моря Афанасия Никитина. М.; Л., 1958. С. 231.]

ИНШИЙ, местом. (11) То же, что иной 1. Ваше царское величество [Иоанн IV Васильевич] нашего королевского величества [шведского короля] прилежание на иншие время изволилъ назрети, какъ его королевское величество вашего царского величества прилежание возрилъ. Швед. д., 77, 1560 г. И Янъ говорилъ... И ты бѣ, великий государю, опатрилъ по тому писму нашему, что есмь дали списокъ рубежомъ Полотскому повѣту, и иншимъ замкомъ рубежи велѣлъ своимъ бояромъ по тому перемирное постановление дѣлати. Дворц. зап., 198, 1570 г. Дозволили [польский король] есмо имъ [мещанам] рѣкою Днѣпромъ, Сожомъ и Припѣтью и иными рѣками, которые суть межъ тыхъ рѣкъ, и сухимъ путемъ до замковъ нашихъ украинныхъ, то есть до Киева, Черкасъ и Канева, и те жъ до Могилева, и до иншихъ замковъ надъ тыми жъ и межъ тыми рѣками ходити, и солью, рыбами, медомъ преснымъ, воскомъ, кожей и иными всякими живностями... таковыя товары продавати. АЮЗР I, 179, 1570 г. Такъ яко въ иншихъ местехъ, замкахъ нашихъ украинскихъ, съ кгрунтовъ (!) подлыхъ платити повинны бу-

дутъ. *Сл. Смол., 104, 1585 г.* Нанъ Симанъ и иншие люди его королевские милости за рубежъ, въ землю государя вашего не бывали и воровства которого не чинили. *АИ II, 225, 1609 г.* □ **Инший, м.; иншие, мн.** Другой человек, отличный от упомянутого ранее; другие люди, отличные от упомянутых ранее. С иншими пред отцом и матерью и пред братьею соромского не говаривал еси? *Исповед., 419, н. XVI в.* Нашъ [шведский] государь и король есть вашему царскому величеству [Иоанну IV Васильевичу] предъ иншими тою мѣрою радѣнъ и мы ся хотимъ къ вашему царскому величеству надѣяти, что вы будете о томъ сколько того пременения подвизуетъ въ милости доброрадѣнно и безъ всякие обтяготы изнаитися изволишь. *Швед. д., 88, 1561 г.* > **Инший(-ой)...** **инший(-ой)...** **инший(-ой)...** *Один человек ... другой человек ... третий человек ...* Стряпчие со стряпнею ходять; куды государь поидетъ, посохъ принимаютъ, а иншой шапочку, а иншой полотенецко, а иншой стулъ, на чемъ государь садится. *АИ II, 423, 1613 г.* *Ср. ин... ин... ин... (см. ин, местоим.).* + **инший** XV в.: *Нольск. д. I; XVI в.: Нольск. д. I, Нольск. д. II, Нольск. д. III; XVII в.: Нольск. д. IV, Нольск. д. V.*

*Вар. иншой.*

**ИНЯТЬ**, сов. (1) кого. *Схватить, захватить, взять в плен.* Приѣхалъ къ намъ [великому князю Литовскому Александру] намѣстникъ нашъ мценский, Богдан Сопѣжичъ, и повѣдалъ намъ, што жъ зъ Бѣлева, съ твоее [великого князя Московского Ивана Васильевича] земли, приходили многие люди... и много шкоды людемъ нашимъ починили; и наши слуги, мецняне, тыхъ людей бѣлевскихъ одново человекъ иняли и прислали къ намъ. *Нольск. д. I, 217, 1496 г.*

**ИНЯТЬСЯ**, сов. (3) 1. *Отправить, тронуться в путь.* А воръ, государь, Ивашка Заруцкой съ казаки и съ черкасы, и послѣ того атаманъ Кручина съ казаки жъ, и крымские люди сего лѣта, разорили [поместье] безъ остатку и запустошили и досталь, потому что стояло все войско, а инялось съ приходу крымскихъ людей. *Ст. печ. пр., 124, 1613 г.*

2. *Взяться, приняться за что-л. — за что.* А говорили [воеводы] ему [Ивану Романову], чтобы онъ съ ма-

терью своею, помня отца своего... къ тебѣ, государю, службу, инялися они за селитряное варенье. И Романовъ сынъ Селитрянникова, Ивашка, съ матерью своею... твоимъ государевымъ селитрянымъ вареньемъ учили промышлять. *АМГ I, 254, 1629 г. — с инф.* А твои [царя Василия Ивановича] воеводы и намѣстники нигдѣ людемъ нашимъ [польского короля Жигимонта] управы не давали и многие кривды... людемъ нашимъ отъ твоихъ людей послѣ того перемирья сталися. О которыхъ обидныхъ дѣлѣхъ... къ тобѣ есмо посылали, и ты, братъ нашъ, инялся... обидамъ управу дати, послѣ перемирныхъ грамотъ нашихъ. *Нольск. д. I, 700, 1525 г.*

**ИОРДАН** см. **иордань.**

**ИОРДАННЫЙ**, прил. (1) *Ностроенный над иорданью (в знач. 1).* Государь указалъ нынѣ къ поставлению ерданной сѣни ко дню праздника святаго Богоявления, генваря къ 6 числу, мѣсто устроить и около ердани на водѣ ледъ околотъ и вычистить и въ воду ларь деревянный, починя, опустить и укрѣпить и во всемъ противъ прежняго учинить изъ Земскаго приказа. И тотъ ларь и сваи съ кольца и конаты посланы из Оружейной полаты въ Земскій приказъ. *Заб. Дом. быт. I, 396, 1670 г.*

*Вар. ерданной.*

**ИОРДАНОВЫЙ**, прил. (1) *То же, что иорданский* 2. И такъ идуть [паша иерусалимский с войском] все горами и щельми даже до Иордановой долины; иже у елисеевыхъ водъ, гдѣ пророкъ Елисей горькия воды въ сладость претворилъ. *Арс. Сух. Нрск., 76, 1653 г.*

**ИОРДАНСКИЙ**, прил. (3) 1. *Нрил. к р. Иордан.* Рѣка же Иорданъ течетъ между горъ, быстра велми, идетъ и съ камениемъ; а впала въ Содомское море; вода же видѣти якобы желтовата; мы же пихомъ ту святую воду иорданъскую. *Хожд. Нозн., 31, 1558 г.*

2. *Такой, по которому течет река Иордан.* А не знаетъ их никто [приходящих на Насху в Иерусалим из разных мест людей], токмо называютъ себя христианами, а инья изъ за иорданскихъ пустынь. *Арс. Сух. Нрск., 89, 1653 г.* || *Взятый из долины реки Иордан.* Да къ боярину жъ Федору Ивановичю Шереметеву послано государева царева... жалованья чемъ дарить царевича Михаила Кабулина



на свадьбѣ... камень Неопалимая Купины великомученика Одрѣя Стратилата... земля Ерданская, Елеонской горы. *Заб. Дом. быт. II, 790, 1623 г. Ср. иордановый.*

*Вар. ерданский.*

**ИОРДАНЬ**, ж. и **ИОРДАН**, м. и ж.; (9 общ.) [от греч. Ἰορδάνης 'Иордан, название реки в Палестине, в которой, согласно Евангелию, крестился Иисус Христос'] 1. *Прорубь с помостом и временной часовней для совершения обряда освящения воды и обрядового окунания в праздник Богоявления (Крещения), который отмечается 6 / 19 января. А на Богоявление. тропарь во Иердани крещающу Ти ся Господи. Дм., 22, XVI в. Yordan in imitation of X baptisme. as wee went downe to looke on it, after the solemnitye, one of the priests comminge by sayd, that so was our religion although wee had lest it, and that it must be so againe [Иорданъ в подобие Крещения Христа. Когда мы спустились вниз взглянуть поближе после окончания торжества, один из священников подошел к нам и сказал, что такова же была и наша вера, хотя мы оставили это, но что она снова будет такою (Перевод Б. А. Ларина)]. Джемс, 46, 1619 г. — О проруби на Москва-реке перед Тайницкими воротами, которая устраивалась для государя во время празднования Богоявления Господня. Января 6 дня. Праздникъ въ теплой церкви Богоявления Христова, всеобщее по уставу, на величании игуменъ облачится со всѣмъ соборомъ и свѣщи на братию и миряномъ, а въ паникадилѣ всѣ зажигаютъ. На 2 часу дни ходятъ со кресты на иерданъ, и пришедъ поютъ молебенъ празднику со всѣмъ соборомъ, и по молебнѣ кропятъ попъ водою всю братию и мирянъ, а обѣдню служитъ самъ игуменъ у праздника соборомъ, и къ государю и къ патриарху посылаютъ святую воду. Стол. обих. Волокол. м., 12, 1591 г. Того жъ дни государь царь и великий князь Михайло Федоровичъ всеа Руси ходилъ, за кресты, на иорданъ. Выходы ц. в. к., 7, 1633 г. Да въ томъ государь нарядѣ и съ ердани ѣхалъ на Троецкое подворье: перемѣны платью на иордани не было. А за государемъ на иорданъ ходили стряпчие въ золотѣхъ, три человека: съ полотенцы, съ подножиемъ, съ стуломъ. Там же, 149, 1647 г. А на ерданъ ко государю было на перемѣну*

платья: шуба, отласъ золотной по червчатой земли, исподъ соболей... зипунъ и кафтанъ становой были тѣ же. Там же, 221, 1650 г. А на государѣ былъ нарядъ Большая казна: диадима и крестъ... и кафтанъ становой, и тесма, и шапка царская... и подножье теплое, тожъ, въ чемъ государь ходилъ за кресты на иерданъ. Там же, 320, 1660 г. 4 столпа писалъ [Иван Салтанов] по золоту травами и виноградами, которые были у государева мѣста на иорданѣ. Заб. Дом. быт. II, 639, 1674 г. 189 г. января 3, в[еликий] государь... Федоръ Алексѣевичъ указалъ для своего государственнаго пришествия на иорданъ января къ 6-му числу нынѣшняго 189 году столника и полковника Иванова приказу Полтева стрѣльцомъ 100 чел. 100 протазановъ нарядныхъ золоченыхъ. Заб. Дом. быт. I, 717, 1681 г. А на Москвѣ рѣкѣ около иердани до Московорѣцкихъ и до Всесвяцкихъ воротъ и по берегу подлѣ садовниковъ, стояли подполковники... и московские стрѣльцы съ знаменами... А какъ святѣйшій патриархъ въ дѣйство освящения воды погружалъ животворящій крестъ Господень... подполковники и капитаны и знаменщики подступили къ надолбамъ, которые построены были около иердани... и патриархъ... осѣнилъ ихъ государей крестомъ и кропилъ святою водою. Арх. бум. Нетра, 390, 1691 г. Кресты съ мощми, которые живутъ на... [царе] Алексѣе Михайловичѣ... какъ погружается во иердани на Происхождениевъ день, на Симановѣ: крестъ золотъ Нетра чудотворца, на немъ образъ Спасовъ... крестъ золотъ сканной, въ серединѣ Распятие Господне наложено финифтью. Заб. Дом. быт. I, 430, XVII в.

2. Место, которое специально устраивалось для освящения воды и купания верующих на праздник Происхождения Честных Древ Животворящаго Креста Господня (Медовый Спас), отмечаемый 1 / 14 августа. 188 г. июля 1, по указу в[еликого] государя бояринъ кн[язь] Василей Федоровичъ Одоевской приказалъ сдѣлать въ Оруж[ейной] полатѣ въ Московской уѣздъ въ село Коломенское на иерданъ, которая ставитца августа къ 1 числу на Происхождение Честнаго и Животворящаго Креста, сорокъ цвѣтовъ жестяныхъ изъ бѣлого листового желѣза и росписать разными

ми цвѣтными краски живописцамъ Карпу Иванову съ товарищи. *Заб. Дом. быт. I, 717, 1680 г.* Июля 28-го, по указу в[елики]хъ г[осуда]рей... отвезено къ нему великому государю и в[еликому] к[нязю] Нетру Алексѣвичу... въ походъ, въ село Преображенское, для ставки на иерданъ, августа къ 1 числу, государево мѣсто, на наемныхъ подводахъ... да для ставки иердани и мѣста были станочного дѣла мастера, 6 человекъ. *Арх. бум. Нетра, 83, 1688 г.*

3. *Оборудованное место для проведения обряда крещения.* В нынѣшнемъ де въ 202 году сентября въ 1 день поймалъ онъ [староста] воровъ и церковныхъ расколниковъ и становщиковъ, Федосѣйка да Сенку Яковлевыхъ, а они де... расколники, потому: какъ воръ и церковный расколникъ Васка Заецъ перекрещивалъ людей въ ерданъ мужеска полу и женска... и онъ де Сенка былъ въ восприемникахъ. *АИ V, 391, 1693 г.* И онъ де Сенка принялъ изъ ердана только трехъ младенцовъ мужеска полу по неволѣ, для того, что де они расколники его Сенку поймали на дорогѣ, а опричь де трехъ младенцовъ онъ Сенка расколниковъ изъ ердана не принималъ. *Там же, 392.*

4. *Деталь подсвечника, светильника в виде небольшой округлой плоской пластины с загнутыми краями и прорезью посередине (для крепления цепей и др.).* Изъ того серебра сдѣлалъ онъ Андрей въ соборную церковь Успения Пр[есвятой] Богородицы передъ мѣстныя иконы 2 лампы круглые... на лампадахъ подсвѣшники и блюдца гладкие, цѣпи кольчатые, а на цѣпяхъ чаши или ердани чеканные. *Заб. Мат. ист. I, 44, 1692 г.* У лампадъ по 4 цѣпи колчатые, а посреди цѣпей лица отливанные, а поверхъ цѣпей ердани чеканные, у нихъ кольца гладкия, вѣсу въ тѣхъ лампадахъ порознь опричь угару въ одной 35 фун. 31 золот. *Там же, 45.*

*Вар. ердан, ерданъ, иердан, иерданъ.*

**ИОСИФОВ**, прил. (10) 1. *Нрил. к Иосиф (святой Иосиф Волоцкий, почитаемый в лике преподобных, день памяти которого 9 / 22 сентября и 18 / 31 октября).* > (Волоколамский) Иосифов монастырь. *Нравославный мужской монастырь, расположенный в Волоколамском райо-*

*не Московской области, основан в 1479 г. преподобным Иосифом Волоцким.* Се язь инокъ Филофей Ивановъ сынъ Гаврилова далъ есми въ домъ Пречистые Богородицѣ Иосифовъ монастырь игумену Нифонту съ братиею... свою отчину деревню Редкино въ Волоцкомъ уѣздѣ. *А. тягл. II, 4, 1531 г.* Се яз, Олександро Семенович Кутузов, дал есми в дом Пречистые Богородице в Осифов монастырь игумену Вавиле з братиею... деревню Тороканову... со всеми угоды... с луги, и с лесом, з болотом. *А. феод. земл., 54, 1562 г.* За столом у государя патриарха ѣли въ Крестовой: архидьяконъ да казначей съ братиею 9 ч., да изъ Иосифова монастыря 2 старца. И вышло имъ: 3 блюда съ четью икры арменския, на 3 блюда съ четью 13 плотицъ въ ухѣ. *Стол. кн. патр. Фил. I, 75, 1624 г.* С Волока-Ламского, Иосифова монастыря игумену пятьдесят рублей. *Улож. 1649 г., 86.* И во Осифовъ монастырь, по указу великого государя, Соловецкого монастыря старецъ Герасимъ допрашиванъ, а въ допросѣ сказалъ. *Суб. Мат. III, 113, 1666 г.* А которые книги приличны къ тому дѣлу, и есть ли они въ Иосифовъ монастырь, въ монастырской казнѣ, или нѣтъ, того я [старецъ Герасимъ] не вѣдаю. *Там же, 114.* Отъ царя и великаго князя Алексѣя Михайловича, всея Великия и Малыя и Бѣлыя Росии самодержца, на Волокъ Ламской, Иосифова монастыря архимариту Саватею зъ братиею. Нисали вы къ намъ, великому государю, что в Ёосифовъ монастырь подначальной старецъ Соловецкаго монастыря Герасимъ Фирсовъ заскорбѣлъ,— лежитъ болѣнъ, опухъ весь, и желаетъ де онъ исповѣдатца и причаститца тѣла и крови Христа Бога нашего. *Там же, 115.* + **иосифов** XVI в.: ААЭ I; XVII в.: ААЭ I, ААЭ IV, *Гр. Сиб. Милл. II, Суб. Мат. I; осифов* XVII в.: ААЭ III.

2. *Написанный Иосифом Волоцким.* Да на того же Артемья писалъ и говорилъ съ очей на очи бывшей Ферапонтовской игуменъ Нектарий, что Ортемей ему говорилъ о Троицѣ: во Иосифовъ деи книгъ Волотцкаго написано негораздо, что послалъ Богъ въ Содомъ дву ангилловъ, сирѣчь Сына и Святого Духа; да Артемей же деи еретиковъ наугородскихъ не проклиняетъ, и латынѣ хвалитъ, и поста не хранить. *ААЭ I, 251, 1554 г.*



3. То же, что **носифовский** 2. И вы бѣ [воевода Тимофей Тарбеев] по тѣхъ ихъ крестьянъ велѣли давати приставовъ и велѣли тѣхъ крестьянъ ставити передъ собою, и ихъ роспрашивали, и около тѣхъ деревень велѣли сыскати всякими людьми накрѣпко: старинные ли тѣ Иосифовы вотчины крестьяне? ААЭ III, 82, 1614 г.

**Вар. осифов.**

**ИОСИФОВСКИЙ**, прил. (5) 1. Прил. → Иосифов монастырь (см. **Иосифов**). И намъ бы ихъ [игумена Арсения с братией] пожаловати, тѣхъ... службниковъ и крестьянъ, которыхъ они написали въ казаки въ осифовскую осаду, нынѣ съ волоцкими казаки на службу посылати не велѣти. ААЭ III, 71, 1614 г.

2. Принадлежащий Иосифову монастырю. А оставшковцамъ, патриаршимъ и Иосифовския слободы посадскимъ людемъ, во Ржевѣ Володимеровѣ городского дѣла дѣлать не велѣно. ААЭ III, 472, 1643 г. 174 году, августа въ 18 день, по указу великаго государя... прислана ево, великаго государя, грамота на московское осифовское подворье къ архимандриту Саватею. Суб. Мат. III, 113, 1666 г. Ср. **носифов**.

3. Являющийся настоятелем Иосифова монастыря. И вы бѣ [воевода] тѣхъ крестьянъ съ женами и съ дѣтми, и съ хлѣбомъ съ стоячимъ и съ землянымъ, по сыску велѣли отдавати Иосифовскому игумену Арсенью съ братьею, и велѣли ихъ сажати за ними на старыхъ ихъ жеребьяхъ во крестьянѣхъ, по прежнему. ААЭ III, 83, 1614 г. Да въ Кривомъ столѣ [у патриарха] ѣли власти: Крутицкой митрополитъ Иона, архиепископы: Нсковской Навель, съ Троецкого подворья Нектарей; архимариты: Чудовской, Спасской... Иосифовской. Стол. кн. патр. Фил. I, 88, 1624 г. + **носифовский** XVI в.: ААЭ I.

4. Служащий в Иосифовом монастыре. И нынѣ билъ намъ [царю] челомъ Иосифова монастыря игуменъ Арсений съ братьею, что ты [воевода Т. Тарбеев] тѣхъ осифовскихъ казаковъ нынѣ съ волоцкими казаки высылаетъ на службу. ААЭ III, 71, 1614 г.

5. Ведущий в Иосифов монастырь. А встрѣтили тѣ его [патриарха Иова] честные мощи въ селѣ Тушинѣ, за двѣнадцать верстъ до Москвы, по носифовской дорогѣ, а изъ Тушина

несли на главахъ стрѣлцы до самой Москвы. ААЭ IV, 77, 1652 г.

**Вар. носифовской, осифовский.**

**ИПАТ**, м. (1) [от греч. ἰπάτος 'консул (должностное лицо в Древнем Риме и в Византийской империи)'] *Высшее должностное лицо*. Российская земля правитца Божиим милосердием, и пречистые Богородицы милостию, и всех святых молитвами, и родителей наших благословением, и последи нами, своими государи, а не судьями и воеводы, неже ипаты и стратиги. Носл. Ив. Грозного, 30, 1564 г.

**ИПАТИЙ**, м. (1) [от греч. Ὑπάτιος 'Ипатий (имя собственное)'] *Икона, изображающая священномученика Ипатия, епископа Гангрского*. Да къ Дмитрѣю Селунскому приложили 10 золотыхъ. Да къ пречистой Богородице и къ Филипу и Ипатыю приложили 7 золотыхъ. Кн. переп. Ипат. м., 55, 1595 г.

**ИПАТСКИЙ**, прил. (10) 1. Носвященный священномученику Ипатию, епископу Гангрскому. > Ипатский монастырь. Ипатьевский (Троицкий) мужской монастырь в Костроме, основанный в 1-ой пол. XVI в., где в 1613 г. Михаилу Федоровичу Романову было объявлено об избрании его царем Московского государства. Лѣта 1598 февраля въ 16 день пожаловалъ далъ государевъ бояринъ Иванъ Васильевичъ Годуновъ въ домъ Живоначальные Троицы въ Ипатцкой монастырь Божие милосердие 6 образовъ. Кн. переп. Ипат. м., 59, 1598 г. А пожаловалъ братъ нашъ царь и великий князь Федоръ Ивановичъ всеа Русии тѣ рыбные ловли далъ имъ въ Ипатцкой монастырь въ вотчину на темьянъ да на ладанъ. АЮБ I, 132, 1605 г. А пустошью Холмомъ владѣють Нервой да Непея Куломзины по государевѣ грамотѣ в вотчинѣ... а другою половиною пустоши Холму владѣють Троецкие Ипатцкого монастыря крестьяне невѣдомо почему. А. гражд. распр. I, 262, 1622 г. С Костромы Ипатцкого монастыря архимандриту шестьдесят рублей. Улож. 1649 г., 85. Дворъ успенского попа Нимена Миринава... купилъ онъ тотъ дворъ Ипатцкого монастыря что на Костромѣ у житнаго старца Милетия. Заб. Мат. ист. II, 345, 1679 г. + XVII в.: АИ II, АЮ, АЮБ II, ДТН III.

2. Принадлежащий Ипатьевскому монастырю, входящий в состав Ипатьевского монастыря. 137 г. ию-

ня въ 8 день Котельнаго ряду торговому человѣку Третьяку Савельеву за солонку оловянную 4 ал. 2 д. дано... послана солонка и хлѣбъ на новоселье Селунскому митрополиту, какъ перешелъ на Ипатцкое подворье. *Заб. Мат. ист. II, 1082, 1629 г.*

**3. Служащий в Ипатьевском монастыре или входящей в состав его подворья церкви Ипатия Гангрского в Москве (известна с 1472 г., располагалась в Москве в Китай-городе, снесена в 1966–1967 гг.).** 143 г. ноября 2, ипатьевскому попу Стефану, что въ предѣлѣ у Вознесения Христова, въ Китаѣ городѣ, въ Ипатцкой улицѣ, за ризы за полотняные оплечье бархатное, да за патрахель рубль 16 алт[ын] 4 ден[ги] дано. *Заб. Мат. ист. I, 386, 1635 г.* Октября 4, околничему Тимофею Нетровичу Савелову кубокъ ренского... борисоглѣбскому келарю кубокъ ренского; стряпчимъ борисоглѣбскому, ипатцкому по кубку церковного. *Там же, 1155, 1698 г.* — В именовании архимандрита. Роздано изъ ево патриарха домовыя казны на погребении... архимандритомъ: изъ Володимира Рождественскому 7 руб., Чудовскому Иоасафу 7 руб. ...Ипатцкому Феодосию, Богоявленскому Никифору... по 5 руб. *Заб. Мат. ист. I, 1063, 1690 г.* Ср. **инатьевский**.

~ В составе топонима. **Инатская улица.** Улица в Москве в Китай-городе, шедшая от Никитникова переулка до ул. Варварка и названная в честь находившейся на ней церкви Ипатия Гангрского (позже Ипатьевский переулочек). Се азъ князь Иванъ Ондреевичъ Голицынъ продалъ есми боярина Семеновы жены Васильевича Головина вдовѣ Ульянѣ Федоровнѣ дворъ свой впрокъ безъ выкупу въ Китаѣ городѣ, въ Ипатцкой улицѣ, что купилъ я во 152 году у вдовы у княгини Анны Исаковы дочери Натрикѣва. *Заб. Мат. ист. II, 634, 1647 г.*

Вар. **инатцкой, инацкий.**

**ИПАТЬЕВСКИЙ**, прил. (3) 1. Относящийся к Ипатьевскому (Троицкому) монастырю в Костроме. А стоит то мое [Первого Нарфенова] лавочное мѣсто въ рукавичномъ ряду на переулкѣ, съ горы идучи... лицомъ черезъ рядъ противъ Ипатьевские лавицы церковные, а по другую сторону переулочекъ подлѣ Тимофеевы лавицы Кудрявцова. *АЮБ II, 441, 1612 г.*

**2. То же, что инатский 3.** Къ сей порядной записи ипатьевской попу Федоръ Антипѣевъ вмѣсто детей своихъ духовныхъ, Прокопья да Ивана, по ихъ велѣнию руку приложилъ. *А. посад. люд., 126, 1633 г.* 143 г. ноября 2, ипатьевскому попу Стефану, что въ предѣлѣ у Вознесения Христова, въ Китаѣ городѣ, въ Ипатцкой улицѣ, за ризы за полотняные оплечье бархатное, да за патрахель рубль 16 алт[ын] 4 ден[ги] дано. *Заб. Мат. ист. I, 386, 1635 г.*

Вар. **инатьевской.**

**ИПАЦКИЙ** см. **инатский.**

**ИПОДЪЯКОН**, м. (4) [от греч. ὑποδιάκονος] Священнослужитель младшего чина, помогающий дьякону при совершении церковной службы. Вѣдомо же буди, яко всяко опасенье подобаетъ творити, истязовати: иподьякона не мни (<sup>1</sup>) 20 лѣтъ ставити, но съ истязаниемъ 20-тимъ лѣтомъ суца; такожде и дьякона ставити 25-тимъ лѣтомъ суца... епископа же 40-тимъ лѣтомъ суца. *ААЭ I, 472, 1456 г.* А изъ монастырей архимандриты, игумены, строители и келари и казначей со иконы и со святою водою въ приѣздѣ сами бывали, и славленыя денги имъ иподьякономъ, дьякомъ пѣвчимъ и подьякомъ платили по вся годы; а въ Великой постѣ на первой недѣли присылали хлѣбы. *ДАИ XII, 344, 1689 г.* — О человеке, носящемъ звание, пародирующее должность такого церковного служителя во «Всешутейшем, всепьянейшем и сумасброднейшем соборе» (при дворе Нетра I). Сего числа поѣхали къ вамъ [Нетру] иподдиакони наши Готовцовъ и Бехтѣевъ, съ которыми наказано отъ насъ [Никиты Зотова] подати вамъ словесно миръ и благословение. *Нетр, 759, 1699 г. + XVII в.: Нск. писц. кн. II.*

**ИПОСТАСЬ**, ж. (10) [от греч. ὑπόστασις] 1. Воплощение кого-л. в каком-л. образе. Ипостась de persoon *Jprostas. Разг. Хеймера, 2, 1696 г.*

**2.** Одно из лиц Святой Троицы; Божественная личность. И сего ради глаголють, яко отъ Сына Духу исходити, не умѣюще разсудити, паче же не хотяще, яко во святомъ символе [веры] о совершенну ипостати (<sup>1</sup>) Духа богословѣнно, а се о даровании реченно. И вмѣсто ипостаси дарование полагають. *Курб. Ист., 366, XVI в.* И по сем какъ тебе великому государю Святая Троица Отец и Сын и Святыи



Дух един Бог в трех ипостасех известит, да сие сотворишь надо мною [мирополитом Микифором] над грешным рабом твоим. *Носольство Мышецкого, 12, 1643 г.* Воставъ блаженный сей [антиохийский патриарх Мелентий] ...совокупивъ три персты и показавъ людямъ, и не бысть отъ нихъ знаменія. Егда же именовалъ три божественные ипостаси въ Троицы славимаго Бога, сложивъ три перста, два малыя, а третий великий, глаголемый палець, два же перста [у старообрядцев] ...проповѣдуя въ дву естествѣхъ Христа. *Суб. Мат. I, 56, 1654 г. + XVI в.: Носл. Ив. Грозного; XVII в.: Авв. Нисъма. Ср. имя.*

3. *Сущность, начало.* Средний перст выпрямить, чуть наклонив, а соседний повыше, выпрямив, — они знаменуют две ипостаси: божеское и человеческое. *Дм., 149, XVI в.*

4. *Наружный облик.* Возшедши на ту лѣсницу въ каплинѣ [в костеле Спаса в Риме] образъ Господа нашего Иисуса Христа, которой писанъ Лукою евангелистомъ съ самой ипостаси Христовой, во время на земли бытія его, и стоялъ тотъ образъ въ домѣ Пресвятыя Богородицы. *Шерем., 1634, 1699 г.*

5. *Материальная форма, строение.* Но надобеть чтобы оная пища соковая, первѣи была отмѣнена и приготовлена крѣпостию тепла травячего, которое таково ж есть во древеси, чтобы такъ могль прировняться ипостаси или образу древеси. и абие пременитися. *Назиратель, 206, XVI в.* В том порте зело много ловят ряб, которые называются по-гишпански тунды. Те рыбы великостью с малаго осетра, толко толще осетра, голова подобна семге. А сама рыба та ипостась имеет особую: тело тое рыбы сырое и красно, подобно говяжьему мясу, а когда тое рыбу сварят или испекут, тогда бывает бело тое рыбы тело и слоегато. *Нутешествие Толстого, 176, 1698 г.*

**ИПСКИЙ**, прил. (8) 1. *Изготовленный в местности Ипр* (фр. *Ypres*) во Фландрии. > Ипское сукно. *Сорт фламандского сукна (названный по месту производства — г. Ипр).* А к тебѣ [князю Емгурчею] нынѣ послали есмѣ [великий князь Иван Васильевич] съ твоимъ человекѣмъ съ Семенѣмъ поминковъ кречать да сукно ипское рудожелто, да сукно ипское червчато, да сукно лунское баг-

рово, да поставъ сукна новогонской, да зубъ рыбей. *Крым. д. I, 537, 1504 г.* *Ipsthoŷa Suckna* [ипское сукно] *ist Ip-resthe Lacken.* *Разг. Шrove, 99, 1546 г.* А съ десяти бобровъ емлютъ по росчету по тому жъ, какъ съ тысячи емлютъ съ бѣлки съ шувайские; а съ сукна съ постава, съ ипского или съ лунского съ добрыхъ, емлютъ съ постава по три денги. *ААЭ I, 225, 1551 г.* Ипское [сукно] [ipskoie; ipersche]. *Разг. Фенне, 129, 1607 г.* А кто восхощетъ въ купечество вложитися въ иванское, дастъ купцемъ пошлымъ людямъ вкладу осмь гривенъ сребра: а тысяцкимъ сукно ипское. *Нов. Нск. Неч. м., 95, к. XVI—н. XVII в. (НОС).* + XVI в.: *Заб. Быт. цариц, Крым. д. II.*

2. *Крытый таким сукном.* [Приданое дочери Михаила Киндырева Елены] Летник песрединен от шва з золотом, шуба ипская зелена, да шуба лунская черьчета, да опошень ипской рудожелтъ с пугъвицами. *АРГ, 56, 1510 г.*

**ИР**, м. (3) [вероятно, через тур. *eğir* из греч. *ἄκωρος*] 1. *Лекарственное растение аир, корень которого содержит эфирное масло.* Корень, имя ир, растет в воде, не во всяком озере, рост его лежит по земле, трава на нем высока, цвет кругол, что палец. *Сл. Сибир., 56, 1674 г.* *Йръ* — *kalmuss, herba.* *Спарвенфельд, 198, к. XVII в.*

2. *Корень этого растения.* Корен ир сказала [Катка], кладут в вино для духу. *МДБН, 271, 1643 г. Ср. ирово корение (см. иров).*

**ИРАНСКИЙ**, прил. (1) *Являющийся главнокомандующим, предводителем войска Ирана.* — В титуле. По шахову указу нашему Алла-кулы-хану сипег-салару иранскому, тевризскому. *Россия и Восток (Инд.), 82, 1654 г.*

**ИРБАТ**, м. (1) [вероятно, через тюрк. *zärbaf* из перс. *zerbâf* 'золототканая ткань, парча'] То же, что **изарбаф** ('ткань с золотой или серебряной нитью, род парчи') — В им. п. как обозначение материала, из которого что-л. сшито. Телогрѣя холодная ирбат зеленои шолковой круживо зеленое с пуговицы. *Сл. Ворон. II, 48, XVII в.*

**ИРБИЗ**, м. (3) [вероятно, из монг. *ирвас* 'барс, леопард, пантера, пума, кугуар'] *Шкура снежного барса.* А ис Китайсково и из Желтых мугалов, от Манчикатуты, китайские люди и Манчикатутыны люди со всякими то-

вары [ездят]: з бархаты, и с отласы, и с камками, и серебром, и з барсы, и с-ырбизы, и с черными зенденями. *Росп. Нетлина, 53, 1619 г.* Бьет челом дани: куяк, наручи, шишак, ирбиз, барс, 2 розсомаки, рысь с коктями, 90 соболей, камка. *Сл. Сибир., 56, 1637 г. + XVII в.: Сл. Том.*

**ИРГИЗСКИЙ**, прил. (1) *Работающий на р. Иргиз (река в совр. Самарской и Саратовской областях, приток Волги).* Нослали мы [архимандрит Макарий] в Саратов мнстрьских своих работников на иргискую ватагу. *ИНРЯ, 183, XVII – н. XVIII в.*

**ИРДЕНИ** см. ирдень.

**ИРДЕНИЯТ**, м. (1) [вероятно, из монг. эрдэнэ 'драгоценный камень'] *То же, что ирдень.* Есть де у нашего [китайского] царя камень день и ночь светить, что солнце, по их «сара», а по-русски «самоцвет», а другой камень ирденият, и как де покинем в воду, и от него вода розступается. *Росп. Нетлина, 54, 1619 г.*

**ИРДЕНЬ**, м. (1) и **ИРДЕНИ**, м. (?) (1) [вероятно, из монг. эрдэнэ 'драгоценный камень'] *Драгоценный камень.* Да им же в Китайском сказывали: есть де у нашего царя ирдени, ночью светит, что солнце, по их «сара», а по нашему «самоцвет камень», а другой де есть ирдени, от нево вода роступаетца. *Росп. Нетлина, 54, 1619 г.* А есть де у нашего [китайского] царя ирдени, что в ночь аки от солнца светится, а другие ирдени есть, что вода отстуетца, а по руски камень драгое. *Там же, 57. Ср. ирденият.*

~ **Ирдень.** *Название реки.* А на томъ полѣ до дороги хвастовской покопать копцы, а дорогою... привести по берегу Роси, тут же блиско имѣть вестися до рѣки Ирдения, а по берегу Ирдения до рѣки Тясмины... ниже Чигирина въ милѣ. *Ст. сп. Зотова, 77, 1680 г.* Съ нево Василья ближние люди побрали подарки и тясминскою межею, на отпускѣ ево обнадежили, что онѣ Василей на Москвѣ въ Носольскомъ приказѣ сказывалъ, что съ стороны ханова [величест]ва упоминались ближние люди о межѣ по Рось и по Ирдень и по Тясминѣ. *Там же, 115.*

**[ИРЕВЕНКИ]**, мн. (1) *Кусочки, фрагменты (?)*. Иревенки. *chirpes chopped. Ридли, 166, 1599 г.*

**ИРЕЙСКИЙ**, прил. (1) *Знач. ?* Фези бархатъ венецицкой, на золотой землѣ шолкъ червчатъ съ серебромъ;

въ трехъ мѣстѣхъ завязки плоския, золото съ серебромъ; кисти ирѣйския. *Савваитов, 11, 1589 г.*

**ИРЕНСКИЙ**, прил. (3) 1. *Расположенный, находящийся по берегам р. Ирень в Нермском крае.* И въ нынѣшнемъ, государь, во 184 году... украли... у крестьянина у Офонася Кочергина корову да быка Кунгурского уѣзду Иренские четверти Карьевские деревни татара Любишка съ товарыщы. *А. Кунг., 29, 1675 г.*

2. *Живущий по берегам р. Ирень в Нермском крае.* В нынешнем, господине, 117 году апреля в 1 день писали вы к нам о государеве царе и великого князя Василья Ивановича всеа Руси о ратном деле и о земском совете, чтоб вам пермичам, и с сылвинскими и с иренскими остяки и с вишерскими и с лозвинскими вогуличи, с нами вместе заодин итти войною на государевых изменников, под черемисские городки *Сл. Каз. 2-1, 81, 1609 г.* Да мы ж, государь, послали сборщиков Нермские ж земли по ясашных татар, по вишерских, по печерских, по котимских, по лозвинских, по косвинских, по чувовских, по сылвинских, по иренских, по таныбских; а собрав, государь, тех татар отпустим, за теми ж ратными людьми, под Московское государство, на полских и на литовских людей, тотчас. *Там же, 81, 1611 г.* Жалоба, государь, мнѣ [попу Ивану Иосипову] Кунгурского уѣзду на иренского татарина на Аскарка Нахомова. *А. Кунг., 11, 1668 г.* И в прошлом же, государь, во 177-м году марта в 5 день били челом тебе, великому государю, Кунгурского уезду сылвенские и иренские татарские сотники Турайко Байгозин, Истякайко Илгодин и всем Кунгурским уездом татар на кунгурских судеек и на крестьян. *Сл. Каз. 2-3, 79, 1671 г.*

**ИРЕШНИК**, м. (2) *Кто занимается обработкой кожи под замшу.* Дворъ пусть тяглою Оверкийко да Степанко ирешниковъ да Федка ирешника да Лучки мясника да Митки извозчика: и Оверкийко (!) шолъ безвѣстно, а Степанко умеръ въ 89-мъ году, а Лучка мясникъ в стрелцахъ в Микитине приказе Третьякова, [а Фед]ка умеръ 85-мъ году. *Новг. п. кн. I, 18, 1584 г.* Мѣсто лавочное, новые пустоты, Лучки Никанова ирешника, — что было Кости Оверкиева, съ Романовы улицы, по приправочнымъ книгамъ было оброку



10 алтынъ съ денгою. А. Ивер. м., 23–24, 1645 г.

**ИРЕШНЫЙ**, прил. (4) 1. О коже. *Идущий на выделку замши*. Да дал в дѣло шесть телятин ирешных дал от дѣла три алтына четыре денги. *Сл. промысл. III*, 397, 1604 г. Купил телятин ирешных бѣлых. *Там же*, 397, 1612 г. + **ирешный**: XVII в.: *Сл. промысл. I*.

2. Сделанный, сшитый из выделанной под замшу шкуры, ирхи. Да в зѣпи была гсдрь в ыришнам мешчку тринадцат рублев денег. *Южн. челобитные*, 69, 1636 г. Явилъ ярославецъ Дмитрей... сто тритцать мошон ирешных, 40 обуви, чюлки. *Сл. промысл. II*, 234, 1648 г. Ср. **иршаный**.

Вар. **ыришний**.

**ИРЖА** см. **рожь**.

**[ИРЗЕВКА]**, ж. (1) Улица, на которой расположены публичные дома (?). *irzévka* [ирзевка], the bawdie occupiinge streete [улица публичных домов]. *Джемс*, 59, 1619 г.

**[ИРИМИТА]**, ж. (1) [искаж. англ. arithmetic] *Математика*. Иримита. *erithmetick* (arithmeticke). *Ридли*, 166, 1599 г.

**ИРКУТСКИЙ**, прил. (5) 1. Прил. к р. Иркут. > Иркутский острог. *Крепость-острог, заложенная казаками отряда Якова Нохабова 6 июля 1661 г. на месте впадения р. Иркут в р. Ангара*. Билъ намъ [митрополиту Навлу] челомъ великому господину Иркутского острогу казакъ Сидорко Васильевъ: въ прошлыхъ де годѣхъ сосланы, изъ Тоболска... въ церковномъ расколѣ тоболские дѣти боярские Иванъ да Нетръ Арсеньевы, и во 189 году учинилися ему Сидору они Иванъ да Нетръ въ свойствѣ. *АИ V*, 232, 1686 г. Въ Енисейску въ приказной избѣ столнику и воеводѣ Михайлу Васильевичю Приклонскому подали челобитную Иркутского острогу Вознесенского монастыря черной попъ Тарасей съ братьею и со вкладчики, чтобъ великие государи пожаловали ихъ, велѣли имъ дать земли подѣ хлѣбную пашню. *ДАИ IX*, 337, 1677 г. А служилыхъ людей... плаваютъ въ Иркутской острогъ подѣ хлѣбные запасы челоуѣкъ по сороку. *ДАИ X*, 243, 1684 г. □ **Иркутской**, м. *Город, возникший на месте Иркутского острога (получил статус города в 1686 г., являлся центром Восточно-Сибирского воеводства*. А по инымъ городамъ въ Сибирѣ, и на

Илимскомъ волоку, и въ Иркутскомъ которые наша братья ссыльные люди поселены въ пашню, и тамъ мѣста хлѣбородные и скотные, всякого скота много. *ДАИ X*, 205, 1682 г. Отъ великихъ государей... въ Сибирь, въ Иркутской, столнику нашему и воеводѣ князю Ивану Нетровичу Гагарину. Въ прошломъ во 199 году марта въ 9 день... посланы наши великихъ государей грамоты во всѣ сибирские города и въ Иркутской, безъ нашего великихъ государей указу... мимо сибирскихъ городовъ и иными объѣзжими дорогами, никакихъ проѣзжихъ людей съ товары въ Китай пропускать... не велѣно. *АИ V*, 372, 1693 г. А буде которыхъ розныхъ городовъ торговые люди приѣдутъ въ Иркутской съ товары, а на тѣ товары положить выписи тѣхъ городовъ, въ которыхъ они съ тѣхъ товаровъ пошлину платили. *Там же*, 469, 1696 г.

2. *Живущий и / или служащий в Иркутском остроге, городе Иркутске (Иркутском)*. Въ Сибирь, въ Селенгинской, столнику нашему и воеводѣ Ивану Остафьевичу Власову. — 190 Маия въ 6 день подалъ грамоту иркутской казакъ Ярмо Могулевъ. *АИ V*, 106, 1681 г. Носылалъ де онъ [енисейский воевода] на Китою и Бѣлую рѣки и въ Тункинской острогъ иркуцкого казака Онашку Нестерова, да съ нимъ жемчужника Ивана Федорова, для прииску въ озерахъ и по рѣкамъ раковинъ жемчужныхъ. *ДАИ XI*, 217, 1684 г. Ноѣхал из Иркутка к млсти твоеи иркуцково сына боярского Юрья Креженевского сынъ ево Левонтеи для бѣглово своего члвка. *Грамотки*, № 320, XVII — н. XVIII в.

3. *Расположенный около Иркутского острога, города Иркутска (Иркутского)*. Велѣно [селенгинскому воеводе] про селенгинские и про баргузинские и иркутские, и всѣхъ остроговъ, и про Индѣйское и про Никанское царства, и про города, и про золотую руду и про серебро... и про всякие узорочные товары, и про всякие угодыя, спрашивать иноземцовъ подлинно. *АИ V*, 105, 1681 г.

4. *Собираемый с города Иркутска (Иркутского)*. И вы [воевода Федор Головин] бѣ того Селенгинского Троицкого монастыря игумену съ братьею о годовой ругѣ учинили по нашему великихъ государей указу, и велѣли имъ ту ругу давать изъ иркут-

скихъ доходовъ, по вся годы, сполна. АИ V, 312, 1689 г.

Вар. иркутской, иркуцкий.

**ИРКУЦКИЙ** см. иркутский.

**ИРЛАНДСКИЙ**, прил. (6) 1. Прил. к Ирландия. [Нечать:] А на другой стороне быти аглинскому да ирлянскому гербу. В-К IV, 79, 1649 г. Владѣтели гораздо промышляют ирлянским дѣлом. Там же, 135. > Ирландская земля. Ирландия. Владѣтели... хотят чтоб королевские земли продали и послали въ Ирланскую землю салдатом сто тысячъ пундинов. В-К IV, 135, 1649 г. Из Ирлянские земли сказывают владѣтель дублинской с своим войском поѣхал в поля. В-К V, 32, 1651 г. Из Ирлянской земли из города Корка июня въ 20 де. Там же, 66, 1652 г. > Ирландское королевство. То же. [Нечать:] А на другой стороне быти... печатем Аглинского да Ирлянского королевства. В-К IV, 79, 1649 г.

2. Находящийся в Ирландии. Быть собору духовного чину на три годы чтоб имъ тамъ говорить о церковном уставе и о праве какъ быти в кирках в аглинской и в ырляской и в валескихъ господинствах. В-К IV, 69, 1648 г.

3. Проживающий в Ирландии. А в Аглинской землѣ соемные люди и ратные люди того хотят чтоб всѣхъ ирлянскихъ волнованцов перевѣшат. В-К III, 112, 1646 г. + ирлянский: XVII в.: В-К VI.

4. Нравящий Ирландией. Он [английский король Карл II] силнои гсдрь и неотчаемой корол аглинской шкотской и французской и ирлянской и оберегатель вѣры. В-К VI, 85, 1660 г. — В титуле. Елисаветъ Божиею милостию королевна Аглинская и Ирланская. Англ. д., 247, 1596 г.

5. Состоящий в войске Ирландии; входящий в ирландское войско. А люди у нево [генерала Тюренна] ирлянскихъ и шкотскихъ 5 региментовъ. В-К III, 59, 1646 г. Нишут что воинские аглинские карабли по имени Асуранция и Элизабета Идрака ирлянског карабля взяли. В-К IV, 81, 1649 г. А у Нортланта против семи караблей бои был восминатчат чсов с вечеру да во всю ночь и до полудни а чают что ирлянские карабли фрегаты с ними билися. Там же, 198, 1650 г. — в образном контексте. Славная дева Марья помилуй нас [католиков] от искони вечного турецкого нѣдруга и

от свѣиского чорта и от ево финских и лопарских людей... и от кровопивцов от Статов Голанских и от ирлянских и шкотских и от аглинских морских змѣи. В-К I, 227, 1631 г.

6. Представляющий интересы Ирландии. □ Ирлянские, мн. Всѣ совѣты и думы к тому подвигаютца чтоб... меж обоими сѣверными короли покои учинен быть мог а особно понеж подлинно чтоб кронбелская сторона в парламенте верхъ взяла. и шкотские и ирлянские к парламенту приняты суть. В-К V, 37, 1652 г.

Вар. ирландской, ирлянский, ырляский.

**ИРЛАНДЦЫ**, мн.; ирландец, м. (4) Жители Ирландии. А какъ тот разбоиникъ ирлянец узнал что онъ тому подполковнику людьми гораздо силен и онъ на него напустилъ и учинилася меж ими драка великая. В-К V, 51, 1652 г. — только мн. Об ирландском войске. А вше королевское величество имѣетъ полную силу и моч затѣиство супостатово утолит и имѣете множество шляхетныхъ и много людей вооруженных и великую силу и не попускаете того чтоб тѣ рыцерственные агличаня и воителные шкоты и смѣлые ирлянцы без дѣла были не смотрили б на погибел короля и земли которые с вашимъ королевскимъ величеством в любви и в совѣте живут. В-К I, 64, 1621 г. Гсднъ Дикби писал к королю что 10 000 члвкъ ирлянцов наготове х королю в помоч. В-К III, 108, 1646 г. Уж нне у ирлянцов добрых мѣсть в руках не осталос. В-К IV, 190, 1650 г. Из Амстрадама пишут что ирлянцы на море взяли 28 караблей французских. В-К V, 26, 1651 г. Роспис полоняником ирлянцом. Там же, 32.

Вар. ирлянцы.

**ИРЛЯН...** см. ирланд...

**ИРМОЛОГ**, м. (1) 1. Книга, содержащая начальные стихи (ирмосы) церковных гимнов. Принес [Тимофей Стефанов] ирмологи киевского писма на нотах да часословъ печатной. МДБН, 289, 1688 г. Ср. ирмологий, ирмолой, ирмос.

2. Совокупность начальных стихов (ирмосов) церковных гимнов. И выучил [Тимофей Стефанов] ево [сына Дарьи Семеновой] ермосовъ и ермолой весь и праздни и портесному пѣнию концертов. МДБН, 289, 1688 г. Ср. ирмологий.

Вар. ермолог.



**ИРМОЛОГИЙ**, м. (5) и **ИРМОЛОГИЯ**, ж. (1) [из греч. εἰρμολόγιον] 1. *То же, что ирмолог* 1. Пожалуй братец Иван Василевич купи мнѣ [Ф. Белину] часослов и стихарал сииречь ирмологии в переплете и сошли не мотчав. *Нам. Влад., 284, XVII в. 178 г. июля въ 13 день.* Но указу великого государя, послано с пѣвчимъ дякомъ, с Навломъ Михайловымъ, в соборные церкви к Рождеству Христову подъ Колоколы... по книге Нсалтыри с слѣдованиемъ да по книге жъ по Ирмологии в соборъ. Всего пять Нсалтырей, Ирмоловъ тожъ. *ДТН III, 1652, 1670 г.* [Опись библиотеки царя Федора Алексеевича] Ирмологий писаной на нотахъ, въ черной кожѣ. *Заб. Дом. быт. II, 605, XVII в.* [Имущество князей Голицыныхъ] Житие Николая чудотворца, два Ирмология, Служебникъ, Требникъ малой; четыре подсвѣшника мѣдныхъ малыхъ, что ставятъ около водоосвященной чаши. *Д. Шакловит. IV, 364, XVII в. + ирмологий XVII в.: Вкл. кн. ТСМ.*

2. *То же, что ирмолог* 2. Отдала я [Д. Семенова], раба вша, сна своего Козму Моисѣева в научение пѣнию нотному, ерьмологии и с орьмосами Новомещанские слободы мещанину Тимофѣю Степанову. *МДБН, 288, 1688 г.*

*Вар. ермологий.*

**ИРМОЛОЕЦ**, м. (1) *Уменьш.* → **ирмолой** 1. Ирмоловецъ в осминку, жуки и застежки медные. *Сл. Каз. 2-1, 82, 1613 г.*

**ИРМОЛОЙ**, м. (8) [из греч. εἰρμολόγιον] *То же, что ирмолог* 1. Книга Служебник в четверть. Ермолой в полдестъ. *Сл. Каз., 78, 1568 г.* Семь ирмоловъ в полдестъ, на бумаге, в коже. *Сл. Каз. 2-1, 82, 1613 г.* Триоди цвѣтная и постная печать московская и ермолой. *Сл. Нерм. I, 172, 1623 г.* Книга Стихаларъ, знаменной, сирѣчь ирмолой, кутейнской, въ дестъ, въ кожѣ черной. *А. Ивер. м., 601, 1667 г. 178 г. июля въ 13 день.* Но указу великого государя, послано с пѣвчимъ дякомъ, с Навломъ Михайловымъ, в соборные церкви к Рождеству Христову подъ Колоколы... по книге Нсалтыри с слѣдованиемъ да по книге жъ по Ирмологии в соборъ. Всего пять Нсалтырей, Ирмоловъ тожъ. *ДТН III, 1652, 1670 г.* Нсалтырь со слѣдованиемъ цена два рубли с полтиною псалтырь учительная цена три-

тцать алтын охтай четверогласной цена два рубли с полтиною книга маргарит цена пять рублей книга Ефрѣмъ Сирийъ цена сорокъ алтын книга часословъ цена полтины святцы болшия цена полтина книга канонникъ цена семь гривенъ азбуки печатные цена алтын святцы малые печатные на листу цена два алтна книга ермолой печатной цена семь гривен. *Товар. цен. роспись, 136, 1687 г.* Нослал я [Г. Родионовъ] к тебѣ наперед сего з Богданом Нопцовым полполтины денег обнадежас на твое благоутробие на ермолой и нне Степан Воронин говорил мнѣ что ермолой по десяти алтнѣ. *Нам. Влад., 281, XVII в. + ирмолой XVI в.: Гор. Росси. Ср. ирмоловец.*

*Вар. ермолой.*

**ИРМОС**, м. (7) [из греч. εἰρμός] 1. *Нервый стих церковного гимна, канона, указывающий на содержание следующих стихов.* На канонех ирмосы поют обоих канонов и покрывают по крылосом кийждо лик ирмосом. *Обиходник Никифорова, 90, 1656 г.* Дарья Семенова сына своего Кузму в научение нотнаго пѣния ермосов писцу Тимофѣю Степанову отдала. *МДБН, 287, 1688 г.* Отдала я [Д. Семенова] ...сна своего Козму... в научение пѣнию нотному ерьмосами и с орьмосами. *Там же, 288. — в сати-ре.* Прокимен и ермес на печи глаголет: Ньяница, пропився, в раздранные рубища облечется. *Служба кабаку, 51, XVII в. + ирмос XVII в.: ДАИ V.*

2. *То же, что ирмолог* 1. А справщики сказали: тѣ Миней мы печатали по указу великого государя съ старыхъ переводовъ, кромѣ ирмосовъ и догматиковъ и степенныхъ и богородичныхъ вседневныхъ, а ирмосы и догматики... нанечатали въ тѣ Миней съ печатного Ирмолая и съ Часослова. *Суб. Мат. I, 477, 1660 г.* Роспись Андреевымъ животамъ Безобразова... Шестодневъ канунникъ, въ подестъ. Нсалтырь учебная. Октой да Ирмосъ столповые. Часословъ ветхой. *Д. Шакловит. II, 132, 1690 г. — с определением.* [Роспись нотных книг:] Ермосы знаменные, другие греческие. *Кн. Ямского, 5, до 1726 г. (НОС).*

*Вар. ермес, ермос, ормос.*

**ИРОВ** (1) *Нрил.* → **ир** 1. > Ирово корень. *То же, что ир* 2. *Calamus aromaticus* ирово корение *Kalmus*. *Лудольф, 86, 1696 г.*

**ПРОШНЫЙ**, прил. (4) Такой, где продают кожу, выделанную под замшу. 145 г. июня въ 20 день ирошного ряду торговому человеку Ивашки Семенову за ирху шесть денегъ... а въ ирхѣ починовати царевны и великие княжны Анны Михайловны колыбель. *Заб. Дом. быт. II, 562, 1637 г.* Но сей записке ирошного ряду торговый члвкъ Гаврила Харламов за две лосины тридцет рублей медных днгъ из Оружейныя полаты взял сполна. *Моск. письм., 323, 1662 г.* Да куплено ирошного ряду у Федора Исаева 50 ремней широкихъ, дано рубль. *Арх. бум. Нетра, 355, 1689 г.* + XVII в.: *Заб. Мат. ист. II.*

**ИРП**, м. (1) Рыболовная снасть (какая?). Торговиской попъ Михайло Петровъ въ допросѣ сказалъ... и ту де онъ рыбу ловилъ ѣздя по рѣкѣ Иргенѣ съ ирпомъ. *А. Кунг., 2, 1668 г.*

**ИРХА**, ж. (10) [вероятно, через польск. *ircha* 'разновидность замши' из ср.-в.-нем. *irch*, *ersch*, др.-в.-нем. *irah* 'тонкая, белая дубленая кожа' от лат. *hircus* 'козел'] Козлиная, овечья или телячья шкура, выделанная как замша. Прелог три месяцы, поволочен ирхою. Да Хотерик скидки в дестъ на бумаге. *Сл. Каз. 97, 1568 г.* Еирха. a skine of a mort calfe died. Еирха. a skine of a starvling died. *Ридли, 166, 1599 г.* Взято въ москотильномъ ряду у Тимофѣя Тихонова... нитокъ да векошьихъ хвостовъ на четыре денги; ирхи столяромъ на два алтына. *ДТН III, 5, 1669 г.* Да на том жеребенке седло ветха падушка покрыта ирхою без войлоков. *Сл. Ворон. II, 48, 1671 г.* [Куплено] два опоика ирхи 2 ал мыла на 6 де да лаптеи на 6 де. *Нам. Влад., 102, 1687 г.* — О кусках такой шкуры. А въ казнѣ 880 ирохъ. И исъ того числа въ новои годъ 331 ирха. А 519 ирохъ готовы къ шубамъ. *Сл. промысл. I, 252, 1601 г.* Нетръ Марков явил на товарную поупку сорокъ два рубли с полтиною и на тѣ явленные днги купил пятдесят концов холстов суровых... двѣсти пятдесят ирох молокососов. *Нам. Влад., 145, 1698 г.* Москвитин Григорей Аникиевъ явил на товарную поупку пятнатчет рублей и на тѣ явленные днги купил на ярмонке пятсот пятдесят ирох пятсот хохуль. *Там же.* + XVII в.: *Арх. бум. Нетра, Вкл. кн. ТСМ, Заб. Дом. быт. II, Нерепл. худ.*

**ИРШАНЫЙ**, прил. (2) То же, что ирешный 2. В том же струге тридцетъ

концов холсту тонкова да пятсот портищъ пугвиц иршешных, да пятнатчетъ шуб бараних. *Сл. Смол., 105, 1594 г.* А в телѣге шубенка ветха боранья нашивки иршаные. *Сл. Ворон. II, 48, 1677 г.*

**Вар. иршешный.**

**ИС** см. из.

**ИСАДА** см. исад.

**ИСАД**, м. и **ИСАДА**, ж. (11 общ.) Рыболовное угодье на мелком месте близ берега и рыбачий поселок при нем. Въ Кривовитцкой губѣ царя и великого князя рыбные ловли, исады надъ озеромъ надо Нсковскимъ, а приѣзжаютъ на тѣ исады на рыбную ловлю веснѣ. *Нск. писц. кн. I, 81, 1587 г. (НОС).* А въ приправочныхъ книгахъ написано: по княжѣ Иванову писму Засѣкина подъ исадою подъ Роскопелью ловятъ роскопелские рыболова Ортемко Михайловъ съ товарищи тремя неводы. *Там же, 93.* Тоня Богданя... да понижа Береска, что против Троицы исаду, и тем рыбным ловлям и тем тоням города Ладоги посадские люди сами владиют и рыбу ловят. *Ладога, 135, 1608 г.* Друг друга нам никому с исад не изженати и не ссылати. *Сл. Нерм. I, 226, 1629 г.* Всякие рыбные ловцы привозятъ подъ Астараханъ на исады свѣжую красную и мелкую всякую рыбу, и камышники съ камышу всякой звѣрь, и тое рыбу и звѣрь продаютъ рыбнымъ прасоломъ... а по жеребьямъ намечиваютъ противъ той цѣны, по которой куплена рыба. *ДАИ XI, 63, 1684 г.* ~ В составе микротопонома. **Пасынковская исада.** Бил нам [царю] челом из Галича Наисеина манастиря архимандрит Исаия з братьею, а сказали, велено тебе [Семену Кобелеву] ...отказати галицким рыболовом Васке Смердищеву с товарищи в Галицком озере да в реках рыбные ловли в реке в Вексе Насынковские исады. *Дипломат.-4, 45, 1585 г.* + XVII в.: *ААЭ II, АИ II, АИ III, ДАИ II, ДАИ VI, Сл. промысл. I.*

**ИСАДИТЬ**, сов. (1) Носадить, осуществить посадку. Тогда бы дерево усохнуло. мощно лесницы исадити на зиму. и лучши еще таковые растут нежели тѣ которые на веснѣ садят. *Назиратель, 264, XVI в.*

**Вар. исадити.**

**ИСАДНИК**, м. (1) Кто работает в исаде. Дал исаднику Ермолѣ от лотки 4 денги. *Сл. промысл. I, 252, 1645 г.*



**ИСАДСКИЙ**, прил. (3) 1. Расположенный в исаде (рыболовном уголке на мелком месте). А съ Петрова дни до масленого заговѣна голомянные рыбные ловцы ловятъ рыбу и въ тѣхъ исацкихъ ловляхъ. *Нск. писц. кн. I, 77, 1587 г.*

2. Занимающийся рыбной ловлей в исаде. А съ Петрова дни до масленого заговѣна голомянные рыбные ловцы ловятъ рыбу... с-ысацкими рыбными ловцы вмѣстѣ. *Нск. писц. кн. I, 77, 1587 г.* А ловятъ исады приѣзжая сосновские исацкие рыбные ловцы Мартинко Ондреевъ съ товарищи. *Вып. кн. писц. 1, 292, 1627 г.*

3. Такой, где продается рыба, пойманная в исаде. Нятка Иванов з дворцового Исацкого рядку. *Ладога, 133, 1608 г.*

**Вар. исацкий.**

**ИСАЖАНЕ**, мн. (1) Жители исады (поселка рыбаков около рыболовного уголка). Владѣютъ тою вытєю исажане съ Коломца Гриша Дмитриевъ съ товарищи, оброку даютъ... по 20 алтынъ зъ гривною на годъ. *Нск. писц. кн. I, 116, 1587 г.*

**ИСАЖЕНИЕ**, с. (1) Ветка дерева (?). Гдѣ бы былъ недостатокъ древесъ к топлению, тогда верхние исажения о которомъ здѣсь воспоминаено, подобаетъ чтобы было саженое з древес болших которые бы скоро росли. *Назиратель, 447, XVI в.*

**ИСАЖЕНИЙ** (1) Прил. → исад и исада. И всего царевыхъ и великого князя рыбныхъ ловцовъ пашенныхъ 13 дворовъ, а людей тожъ, да 2 мѣста пусты, да мѣсто подъ церковь подошло, да непашенныхъ ловетцкихъ 5 дворовъ да 12 мѣстъ пустыхъ, да мѣсто исажене дали проскурницѣ. *Нск. писц. кн. I, 86, 1586 г.*

**ИСАЦКИЙ** см. исадский.

**ИСК**, м. Дел. 1. Обращение к суду с требованием судебного разбирательства в связи с имущественными и др. претензиями. Се язъ сотникъ [Филипп Босой] ...взялъ есми... гривну въ московскую посылку... да въ господарского посланника... въ подводы да и въ сторожи, что у десятичья питья; да въ Кирьякову посылку, что посылали къ ответу противу Кирьякову иску. *А. Лодом. ц., 67, 1573 г.* А кое дело за иск меньше рубля, и пересуду нет. *Судебник 1589 г., 425.* И по суду гсдръ вели мнѣ [Ф. Расторгую] управу учинит в маем иску и в бесчети (!) пръ гсдръ смилуися. *Нам.*

*южн. в.-р. нар., 14, 1593 г.* И в ыску мнѣ [К. Хорошилову] сказали в том урочищи в жереби пусташи то дикое поля есть и лежит порозжо. *Южн. отк. кн., 90, 1642 г.* И я [И. Ножарский] холоп твои [царя Михаила Федоровича] с темъ Григоремъ Чашниковымъ въ своемъ иску сыскался и в том деле и я холоп твой тому Григорию не истецъ. *Арх. Ножарских, 61, 1645 г.* Во 178-м году июля в 5-й день по приставной памяти муромца посацкого человека Ерофейки портного мастера, в-ыску ево по заемной памяти в 40-е алтынех, муромские стрельцы... 4 человека привели на съезжей двор. *РД II-2, 148, 1670 г.* Вели, государь, за него Захарья въ томъ нашемъ [ямщиков] иску противъ сего нашего челобитья дать намъ свой царьской судъ и управу. *АЮБ I, 569, 1680 г.* И не хотя я [Микитка Шараров] ...против того челобитя быти в суде... против приставные памяти в том иску с ысцомъ здѣлку учинил и жилую вышеписанную поручную запис в том иску выкупил. *МДБН, 119, 1694 г.* Нажалуи гсдръ поговори баярину Ивану Василевичю и баярину Барису Василевичю Бутурлинымъ чтобъ пажаловали велели лошадеи отдат и во всемъ ншемъ иску розделку учинит. *ИНРЯ, 220, XVII – н. XVIII в.* > Иск истцов. Онъ [Васка Кривой] сидитъ въ тюрьмѣ не въ государевѣ дѣлѣ, а въ исцовѣ иску. *СцД, 436, 1624 г.* > Исковый иск. *Усилит.* А которые люди хто ни буди вперед учнут те монастырские воды рыбные ловли в озере, и над рекою над Ыхлемою... ловити их монастырские ловли, и вы б, Борис Глебов да Урак Готовцов... тех людей давали на крепкие поруки за записми в ысковыхъ в архимандричьихъ Наисеева монастыря искех... И царь и великий князь велит на тех людех исковы иски монастырскихъ людей правити без суда втрое. *Дипломат.-4, 45, 1556 г.* > Иск долговой. *Обращение в суд с требованием об уплате долга.* Тѣмъ подданнымъ евангилитцкие вѣры союзниковъ подданнымъ или ихъ наслѣдникамъ для ихъ долгового иску будетъ что обявитца и о томъ учнутъ бит челомъ и имъ тако жъ какъ католикамъ и имъ безо всякие отволочки управу и судъ дати. *В-К IV, 23, 1648 г.* > Иск поклепный. *Обращение в суд, связанное с ложным обвинением или с обвинением без приведения доказа-*

тельств. Заложил [А. И. Хованская] млстивое слово князю Семену Андреевичу шток пожаловал млсть свою над ними бедными [Михаиле и Иване Степиных] удивил вступился въ их бедность и разорене от поклепного и напрасного иску их освободил шток имъ беднымъ напрасно вконец не розаритца. *МДБН, 42, XVII в.* Бил челом на меня [С. Баженова] ...в поклепном иску в харчах и в убы[тках] и принес подписную челобитную в Новую чети наемной мои быв... детина Меншик Лукьянов. *Там же, 68, 1649 г.* Будеть кто на комъ учнетъ чего искать, поклепавъ напрасно, и съ суда сыщется про то допряма, что онъ исцомъ поклепного иску хотя кого испродать напрасно, и на такихъ исцахъ, за напрасную их продажу, править отвѣтчикомъ проѣсти по гривнѣ на день съ того числа, какъ то судное дѣло зачнется. *А. Кунг., 152, 1687 г.* А в то время кузмодемьянцы розных чинов люди в Кузмодемьянску в поклепных искѣхъ к нимъ [мордовским людям] приставливали. *Грамотки, № 16, XVII – н. XVIII в.* > Иск кабальный. *Обращение в суд с требованием о взыскании денег в соответствии с долговым обязательством (кабалой).* А которые дворяне, и дети боярские, и всякие люди, в-ысцовых, в кабальных и в бескабальных исках, по судным делам обвинены, стоят на праведже во сте рублех и болши. *Уст. кн. Разб. пр., 210, 1625 г.* > Иск бескабальный. *Обращение в суд с требованием о взыскании денег по обязательству, не оформленному документом.* Которые всяких чинов люди учнут государю бить челом... а нанишут в своих челобитных, что кому хто дал или хто у ково что занел или заклад какой положил, а заемных крепостей в тех деньгах и в поклажах у тех людей не будет и государь указал в тех в бескабальных и бескрепостных исках на тех людей суда давать и зазывных грамот и недельщиков в города посылать не велел. *Уст. кн. Разб. пр., 222, 1635 г.* > Иск бескрепостной. *То же.* Которые всяких чинов люди учнут государю бити челом... а нанишут в своих челобитных, что кому хто дал, или хто у ково что занял, или заклад какой положил, а заемных крепостей, кабал и записей, и памятей, в тех денгах и в поклажах у тех людей не будет, и государь указал в тех в бескабаль-

ных и бескрепостных исках на тех людей суда давати и зазывных грамот и недельщиков в города посылать не велел. *Указ. кн. Земск. пр., 350, 1635 г.* > Иск монастырский. *Обращение в суд духовного лица или монастыря.* А крестному целованью с митрополиты, и са архиепискупы, и с епискупы, и с монастыри, и с попы и с причетники церковными в их монастырских исках, где челобитье иноческому чину и причетников церковных, не быти, в том быти жеребью по преданию святых апостол и по правилу святых отец. *Указ. кн. Земск. пр., 367, 1635 г.* > Искать иску чьего. (исков чьих.). *Обращаться в суд с требованием по удовлетворению имущественных и др. претензий к кому-л.* А онъ Нортимофей съ того числа того своего иску не искалъ и волочилъ и убытчилъ, и вамъ великимъ государемъ челобитья отъ него Нортимофѣя никакого не было и у дѣла нѣтъ. *АЮБ III, 483, 1684 г. — на ком.* И тот... Роман... учал меня холопа твоего [А. Т. Бородавкина] бранит матерны и мат мою бранил рняс тому что я холоп твои искал на нем Романе по заниси иску своего. *МДБН, 56, 1636 г.* Во 191-мъ году по нашему великихъ государей имянному указу велѣно Троицкого Сергиева монастыря стряпчихъ и слугъ и служебниковъ и вотчинныхъ крестьянъ и бобылей судомъ и росправою вѣдать и имъ на комъ доведетца исковъ своихъ искать на Москвѣ въ приказѣ Большого Дворца, а въ иныхъ приказахъ опричь платежей и татиныхъ и разбойныхъ и убивственныхъ дѣлъ вѣдать ихъ не велѣно. *А. Угл., 31, 1685 г.* Искал на нем Филипе Григорей Афонасевъ снѣ Мещеринов иску своего бѣсчестья да убытков своих дву рублев. *Моск. письм., 335, 1693 г.* > Нравить иск (иску) (кого) на ком. *Удовлетворять требование истца в отношении кого-л.* А правять, государь, искъ княгини Офимии княжи Петровы княжни Кропоткина на рядовичехъ и на охотникехъ. *ДТН II, 121, 1585 г.* И по твоему великого гсдря указу и по соборному Уложению и по новымъ статьямъ по ево жѣ Степанову розыску указано мнѣ [С. Васильчикову] холопу твоему на оговорных людях правит иску моего выти. *МДБН, 95, 1675 г.* Доправить иск см. **донравить**. || *Судебное разбирательство в связи с чьим-л. обраще-*



нием. Кто коня уведет, да кто бабу уведет, — а не было бы ни иску, ни отыску. *Ист. песни, 366, XVI в.* Дай-ко мне Микитину дай-ко отчину, чтобы не было в ней иску да не отыску. *Там же, 291. || Денежное и т. п. требование истца.* Какова иск / рѣчь [kakova isk: retzu; wadt mangeltdt dy] у тебя на меня? *Разг. Фенне, 400, 1607 г.* Того моего [Мартинки Ондреева] иску и пожогу шестьдесят шесть рублей с полтиною. *Южн. челобитные, 35, 1624 г.* И нынѣ мнѣ бедному иноземцу [Антону Томсону] того его, Елизарьева иску заплатить вдругъ нечимъ и не выможно, а помираю голодною смертию. *АЮБ I, 658, 1647 г.* А что он [истец] сверх того своего прямого иску в исковой своей челобитной припишет лишку, и в том ему отказать. *Улож. 1649 г., 81.* А государевых пошлин на виноватом не имать с двунатцати рублей, а что будет иск сверх двунатцати рублей, и с того иску государевы пошлины с атаманов и с казаков имати по указу. *Там же, 440. || о чем. Требование, претензия.* Французские полномочные какъ они того доступили что курфирсту Генделберхскому Бентьфельтъ не давати но крѣпости его розорит и ровнят и они искъ свои о Франкендале покинули. *В-К IV, 190, 1650 г. + XV в.: Судебник 1497 г.; XVI в.: Ридли; XVII в.: А. Лодом. ц., А. тягл. I, Вкл. кн. ТСМ, Док. Любят. м., Дьяк. Оч., Нам. Влад., Нск. писц. кн. II, РД IV, Россия и Восток (Инд.), Сл. Каз. 2-3, Сл. Каз. 2-4, Ст. печ. пр., Судебник 1550 г., ЧО. Ср. дело, искание.*

2. Деньги, имущество, материальные ценности и т. п., взыскиваемые в соответствии с решением суда по чьему-л. обращению, требованию. И мне [великому князю] велети на вас [служилым людям и старостам Белозерского уезда] на всех имати иски тех людей, которых в вашей волости розобьют, и без суда вдвое. *А. мест. упр., 178, 1539 г.* > Иск истцов. А которой боярин... или целовалник в суде посул возмет, а повинит кого не по суду, а сыщут, что посул взяли, и на том боярине... и на судье взяти исцев иск, и пошлины на царя государя... и пожелезное на том взяти втрое, кои посул взял. *Судебник 1589 г., 414.* > Отдать в иск (-и) что кому. *Нередать для возмещения ущерба истцу.* И на инех чинех напредь наших долгов, и дворы

и животы оцеля, отдают им, иноземцом, в ыск. *РШЭО, 533, 1697 г.* А на которого человека говорят в разбое языка два или три, и ево пытать: и с пытки будет на себя не учнет говорить, а в обыску его назовут половина добрым человеком, а другая лихим человеком, — и того человека посадить в тюрьму на смерть, а животы ево отдать в ысцовы иски. *Уст. кн. Разб. пр., 190, 1617 г.* А будет которой боярин... или иной какой судья, истца или ответчика по посулом... правого обвинит, а виноватого оправит, а сыщется про то допряма: и на тех судьях взяти истцов иск втрое, и отдати истцу... да за ту же вину боярина, и у окольничаго, и у думнаго человека отняти честь. *Улож. 1649 г., 78.* И на насъ на порутчикахъ великого государя царя пеня, а пени что великий государь укажетъ, и исцовы иски и наши порутчиковы головы въ ихъ Малафеево да Любимово мѣсто въ головы. *А. Кунг., 14, 1668 г.* И не дожив он Федка по тои записе от хозяина збѣг и по тои записе за ево Федкин збѣг против челобитя и приставной памяти исцав искъ на мнѣ... взят. *МДБН, 118, 1693 г.* А в прежнем уложеньи написано: которые люди в которых делех обвинены стоят на правехе в-ысцовых исках, и те б люди стояли на правехе во сте рублях месяц. *Уст. кн. Разб. пр., 211, 1628 г.* > Иск исковый. Деньги, полученные по судебному решению в соответствии с требованием о взыскании имущества. А которыхъ разбойниковъ въдомыхъ поимаете и, обыскавъ ихъ, казните, и тѣхъ разбойниковъ и татей животы и статки отдавали бы [крестьяне Кирилло-Белозерского монастыря] естя тѣмъ людямъ, которыхъ людей разобьютъ и покрадутъ въ ихъ иски по вытемъ... и что досталь разбойничьихъ животовъ останется у исковыхъ исковъ, и вы бѣ то все переписавъ на списокъ, да клали, гдѣ будетъ пригоже. *ААЭ I, 315, 1549 г.*

ИСКАЗИТЬ, сов. (3) что. 1. Нравственно, неверно понять и истолковать. В последняя времена отступят веры, а не исправят ю, и исказят писания, и превратят. *Авв. Нисьма, 197, 1669 г.* Во-ся, петь, Климантовы те книги и повыше Иосифа того, не исказили ль? Или и Григория Низкова правила? *Там же, 282, 1681 г.*

2. кому. Напортить, причинить вред. Ныне же кто не подивится без-

умию их [пьяниц], без ума бо сами себе исказиша. *Служба кабаку, 63, XVII в.*

**ИСКАЛЯТЬ**, несов. (1) что. Нач-кать, загрязнять. Аще ли искалял чюже портно за посмеих или завистию, пост 15 дни. *Исповед., 415, 1450–1470-е гг.*

**ИСКАНИЕ**, с. (6) кого, чего. 1. Действие → **искать** 1. Владыка же почти его и повеле ждати, бе бо размышляя о искании отрока. *Нов. о Нетре, 99, XV в.*

2. Обращение в суд с претензией, возбуждение иска. А рядилъ онъ Григорей мнѣ [крестьянину Якушке Мордвинову] сиротѣ твоему отъ исканья тѣхъ своихъ лошадей полтину денегъ. *А. Кунг., 247, 1697 г. Ср. иск.*

3. Стремление добиться чего-л. А толко графъ Волдемар ни х чему разумѣться и поволит не хотѣлъ. которое тол...кихъ (! утрачены буквы) гсдъ и дхвново чину искане и вымыслъ есть чево они о нем ищут и что онъ болши хотѣнию ихъ супротивен. *В-К II, 179, 1644 г. И* окольничей и дьякъ, пришедъ къ гетману, поклоняся по обычаю, говорили... ты гетманъ Богданъ Хмельницкой и все войско запорожское на томъ, что вамъ служити и быти подъ его царского величества высокою рукою въ подданствѣ... волѣ и въ послушаньѣ... и по нынѣшнему вашему начинанию Ракоцѣ въ помощи общание ваше и доброхотѣние и искание лутчего отъ царского величества вами преносится на Ракоцу. *АЮЗР III, 568, 1657 г. И* послы говорили: в[еликий] г[осу-]да[рь] нашъ [царь] желателно къ тебѣ [флоренскому князю Фердинанду] милостивую свою любовь оказываетъ, и по твоему желанью къ ево государской милостивой любви, и на тебя во всякомъ добромъ исканье надеженъ. *Итал. д., 721, 1663 г. Нисание* милости вашей [Петра] изъ подъ Азова июля въ 19 день меня [Адаму Вейде] сердечно обрадовало и особливѣмъ добрымъ вашимъ здоровьемъ, такожде, что корабли свободно въ море выводить можно... Всѣ сердечно обрадовались, и доброму корабельному выходу и пристани не могли довольно надивиться... Но надо знать, что все сие чинится только чрезъ ваше мудрое рачение и тщательное искание. *Нетр, 778, 1699 г.*

*Вар. исканье.*

**ИСКАНЬЕ** см. **ИСКАНИЕ**.

**ИСКАТАТЬ**, сов. (1) кр. страд. прич. **искатан**. Сделать одежду гладкой, ровной; выглаживать. Дозирати какъ рубахи красные моютъ, и лутчее платье... хороше бы вымыто и выпарено и начисто вымыто, и изсушено, и искатано. *Дм., 40, XVI в.*

**ИСКАТЕЛЬ**, м. (12) чего. Кто к чему-л. стремится, чего-л. желает, добивается. Кур рече: ...Давно я святыхъ книг охотны (!) читатель и вечные жизни я искатель. *Сказ. о куле, 90, 1-я пол. XVII в. — В частной и частно-деловой переписке в формулах выражения почтения адресату.* > Искатель милости твоей. Вѣчно искател млсти твоеи [А. И. Безобразова] Полуехтка Шамордин челом бьет. *ИНРЯ, 109, XVII в.* Гсдрю моему млстивому ко мнѣ Ивану Василевичю искател заочной твоеи млсти и приятного жалованя Тимофѣико Мартемянов челом бьет. *Нам. Влад., 266, XVII в.* Искател млсти твоеи Тимошка Марков челом бьетъ. *Грамотки, № 75, XVII — н. XVIII в.* Гсдрю моему князю Василью Васильевичю искател млсти твоеи Ивашка Комынинъ челом бьет. *Там же, № 257.* Гсдрю моему Семену Ивановичю искател млсти твоеи Ивашко Молоствов челомъ бьет. *ИНРЯ, 162, XVII — н. XVIII в.* О сем вечнаи искател млсти твоеи къ себѣ Васка Челюскин рабленно челом бьет. *Там же, 60.* Государю милостивому князю Петру Ивановичу искатель твоей государевы премногой милости и воспитанъ твоей государевы пресвѣтлые и преизобильные трапезы Матюшка Кровковъ челомъ бьетъ. *Нереп. Хован., 338, XVII в.* > Искатель твоего приятства. Но сем всех благ желател а твоего [Самарин] приятства вѣчнои неотступно искател и о вышеписанномъ Кирилко многосогрепшательной челом бьетъ. *ИНРЯ, 186, XVII — н. XVIII в.* > Искатель твоего жалованья. Государю моему милостивому ко мнѣ князю Петру Ивановичу искатель твоего жалованья вѣчно Васька Дмитреевъ челомъ бью. *Нереп. Хован., 330, XVII в.* Гсдрю моему брату Ивану Андрѣевичу искател твоего жалованя Ивашка Вараксин челом бьетъ. *ИНРЯ, 80, XVII — н. XVIII в. + XVII в.: АЮЗР VIII, АЮЗР XII, ДАИ XII, Д. Шакловит. I, Д. Шакловит. III, Нис. к Голицыну X.*

**ИСКАТЕЛЬНО**, нареч. (1) Ревностно, с усердием (?). Из Француз-



ские земли пишут, что король французской искомелно намѣрен помѣшку учинит тругубному (!) союзу. *В-К VI, 485, 1670 г.*

**ИСКАТЕЛЬНЫЙ**, прил. (2) 1. к кому. *Хорошо, с вниманием относящийся, сочувственный.* А онъ [Степанов сын] члвкъ самой доброй и к нам искомелен. *Грамотки, № 297, XVII — н. XVIII в.*

2. в чем. *Разбирающийся, осведомленный.* А он [господин Тери] болши смотрѣл гсдна Чапмона кнги. и он разумѣл по статьям о ево дѣле иными прмѣтами при Чапмоновѣ животѣ а онъ члвкъ искомеленъ в тѣхъ дѣлах и болши меня разумѣл. *В-К III, 97, 1646 г.*

**ИСКАТЕЛЬСТВО**, с. (1) *Стремление к чему-л.* И хотя во имя еѣ королевина величества в том нечаяном не соединене меж цесарем и коталиских вѣр многое искомелство и прямо достоинство посредства просили и курфистръ того ничег не послушал и не принял. *В-К I, 167, 1636 г.*

**ИСКАТЬ**, несов., действ. прич. искомелый, ищущий, дееприч. ища, искомел. 1. *Разыскивать, стараться обнаружить что-л., кого-л.* Анца: Гдѣ онѣ [тарелки]? Маря: Ты ничево не найдешъ. Тамъ онѣ, ты не горазно искомелъ. *Копенг. разг., 6, сер. XVII в.* И в том де горбде имѣют великую дороговизнѣ хлѣбную и голод для ради худых денег и многие митцярские люди... ищут и покупают у нас [в Бреслау] приѣзжаючи и наметывают на нас тѣ худые денги. *В-К I, 70, 1622 г.* — *кого.* Где ми его искомел, коѣ въ тѣмъ ѱреѣш; *Речь тонкосл., 108, XV в.* И Ирик и Нантелей говорили: Человек ваш у нас есть, а нам королевского сторожа убитого у вас [послов] во дворе искомел. *Ст. сп. Воронцова, 20, 1568 г.* Я был на торгу да сочил / искомел его [sotzill. Iszkall iowo; ich... sochte ehm] да не нашѣл. Я не вѣдаю, куды пошѣл. *Разг. Фенне, 208, 1607 г.* Яз тебе не ищю [iszu; soke], я ищю [iszu; soke] русина человека. *Там же, 229.* Он [адмирал Блэк] галанского адмирала Тромпа на море искомел и не нашолъ опят сюды назад домовъ поидет. *В-К V, 63, 1652 г.* Третье рыбы говорят... Ищи Ерша по заводям, по запескам, по заостровам, ищи в кулиге. *Ерш. Ерш., 15, 1-я пол. XVII в.* Храбрых въ тюрьмѣ мудрых на кабацѣ. а глупых искомел в попѣх. *Сим. Нослов., 148, XVII в.* Искомел кобылку.

топтат ковылку. *Там же, 109.* — *что, чего.* А иныя извѣстнѣ засыпають дыры которыми ходять [кроты, мыши]. или сокомѣ полныхъ огурцовъ. а иныя заступомѣ копають и ищут гнѣзда и дирѣ глубоко. которою мыши или кротове выходят. *Назиратель, 496, XVI в.* Государь царь и великий князь Федоръ Ивановичъ всеа Руси велитъ городъ поставити на Донцы на Сѣверскомѣ и искомел на городъ мѣста на Донцы по рѣчкамъ усть Сажного Донца и усть Липоваго Донца. *Баг. Мат., 3, XVI в.* И приѣхавъ де въ деревню Баранчину... онъ де Меркушка пошелъ по берегу искомел лодки. *А. Кунг., 170, 1689 г.* И пошел человек искомел квартиру Фрола Скобеева на двор. *Нов. о Фроле Скоб., 164, XVII в.* А когда бывають въ осень туманы густые и темные и вѣтръ съ полуденной страны и послѣди дожди... добро бы, чтобы въ томъ градѣ не жити... и искомел мѣста здороваго и воздуха чистаго, или въ лѣсахъ чистыхъ въ то время проживати, чтобы вѣтръ тлетворный не умертвилъ человека. *Травник (Флор.), 174, XVII в.* Искомел дѣд маку да попалъ въ яму. *Сим. Нослов., 109, XVII в.* Около килы. не мозгу. искомел. *Там же, 130.* Люди спать анъ жолвеи искомел. *Там же, 119.* — *для чего.* Дюнкерской корован для тог ищет проходу чтоб коровану своего не потеряет. *В-К I, 186, 1638 г.* — *О процессе собирания чего-л.* Грибовъ ищуть по лѣсу рыщуть. *Сим. Нослов., 91, XVII в.* — *В цитатах из Библии и их трансформациях.* Просите дасться ищите обрящете. *Сим. Нослов., 133, XVII в.* Хто чево. ищетъ. тот то. и обрящет. *Там же, 150.* А писано бо есть не тако слово в памяти дѣржитца яко же аще что дѣлом явитца которон члвкъ чесо ищет то и обрящет. *Грамотки, № 89, XVII — н. XVIII в.* — *в образном контексте.* Не рокъ головы ищет сама голова на рокъ идетъ. *Сим. Нослов., 128, XVII в.* > Искомел по траве и дороги см. *дорога*<sup>1</sup>. || *кого, что, чего.* Разыскивая, стараться вернуть что-л. утраченное, кого-л. пропавшего, скрывшегося. И тот Давид в роспросе сказал... Нисьма, которые имел к Стеньке от Дорошенка, под лавкою в хижине схоронил; а жонка серпов искомела, а жене ничего не сказал. *РД II-2, 134, 1670 г.* Нанялъ онъ Григорей меня [крестьянина Якушко Мордвинова] сироту тво-

его коней своихъ искать. *А. Кунг., 247, 1697 г.* Пе потерявъ. не ищи. *Сим. Послов., 127, XVII в.* — *О поисках человека.* Ездили [Микита и Малюта] по поселящим, искали тако же лице, молодого юношу. *Ист. песни, 358, XVI в.* Podi na storony da Ischronisa [исхоронися] Issut tebe nedelssück. *Stecke die vth dem wege die proffoß sucht die.* *Аноним. разг., 57 об., сер. XVI в.* А которые мои холопи бегают... и дети мои Федор, Зинов, Кирила, Тихон, Игнатей ищут их себе в холопи. *АФЗХ II, 166, 1544 г.* И въ прошломъ, государь, во 135-мъ году тотъ Воинъ на Москвѣ былъ, и я [воложанин Шестунка Олешов] ево съ приставомъ искалъ, и онъ съ Москвы ушолъ. *МДПП, 302, 1627 г.* И она [жена] от меня пошла [Богу молиться], с моего двора сошла, а туда не дошла, а домой не пришла, и я по такому совету и любви ея пошел искать, ей не нашел, а сам и двора отстал. *Азб. о гол. и небог., 36, XVII в.* И про него де Лучку той деревни [Каяновой] татары спрашивали, и онъ де Лучка имъ татаромъ сказывался съ Мысу, а ищетъ де съ воевоцкого двора бѣглого денщика Сергушку. *А. Кунг., 168, 1689 г.* А крестьян наших [Иван Львов] на земли ни стрелца не даждал и крестьяном не показался и крестьяне изкали ево целои ден не нашли убежал на Клинское и назвал ту землю диким полем. *ИПРЯ, 100, XVII — н. XVIII в.* — *по чему.* Сава после мене на мое дворишка узметался са многими людьми искал мене халопа твоег по харомам в погребѣ а хотѣлъ мене убит досмертъи (!). *Южн. челобитные, 18, 1622 г.* Какъ де онъ [приводной человек] з головою стрелецким нне искал по двором путивльца гулящева члвка Фомки и увидел де он Максимко Офонку Пауменка. *МДБП, 259, 1643 г.* — *под чем.* И пот кроватю смотрит, и пот полатию и под половицею ищет, и под печию заглядывают. *Сл. о мужах ревн., 132, XVII в.* — *на чем.* И в ту ж гедри пору в пожар ево Петровы люди тоѣ мои жонки на дворѣ у меня искали и хотѣли еѣ отбить. *МДБП, 51, 1633 г.* — *с придат. предлож.* А он [поп Сава] по приказам волочитца, ищет, с кем бы ему потегатца. *Сказ. о попе Саве, 70, XVII в.* || *Выбирать, отбирать.* — *чего.* С малыми кунами / деньгами к великого (!) товару не ходи, не добывай сорама, [и]щи [ssy; soke] себѣ

товару по своим кунам. *Разг. Фенне, 281, 1607 г.* — *кого.* О найме на работу. А к выгруске лодеиною побреду самъ [П. Окулов] знатно изскал будет тамъ выгружалщиков. *Грамотки, № 339, XVII — н. XVIII в.* — *кого.* О выборе правителя, подданства. И онъ Демко, видя неправды великие, велѣлъ Черниговъ большой городъ отъ малова городка отгородить; а что въ томъ учинитца, Богъ вѣдаетъ, а время де имъ искать иного государя, опричь королевского величества; да и королевское де величество имъ войску запорожскому... будетъ радъ и нынѣ призываетъ. *АЮЗР IX, 766, 1672 г.* И измѣнникъ Демко пытанъ накрѣпко... а съ пытки говорилъ словами де онъ про измѣну свою, что... съ Дорошенкомъ сослався и поддатца турецкому салтану и иного государя себѣ искать отнюдь не хотѣлъ. *Там же, 779.* || *что, чего.* Разведывать, стараться обнаружить залежи (полезных ископаемых, воды и т. п.). Дьякъ нашъ приказывалъ твоему человѣку Антону Отсу, чтобъ ты намъ поступился всего тово, что в нашей вотчине... держишъ, и о серебряной руде, и о мастѣрехъ, которые руды ищутъ. *ДТП II, 50, 1573 г.* Кто хочеть на нѣкоемъ мѣсте искати воды. подобаеъ тамо выти перед выходом слнца. и положившия всему члку положить бороду на землѣ и смотрѣти къ слнцу. и гдѣ бы нибуд увидѣлъ облачокъ из земли исходящий... тамо есть неглубоко вода. *Пазиратель, 172, XVI в.* Ты государь... нас нищих своих богомольцов [архимарита Феофила с братией] пожаловал, в тѣх колодезях велѣл соляные воды искати и варницы поставить. *Ст. печ. пр., 163, 1613 г.* А я [М. Попов] в Серегове ѣздил искать трубную желѣзную и варовинную и скот и хлѣбъ описал. *Грамотки, № 206, XVII — н. XVIII в.* + **искать:** XVI в.: *А. Лодом. ц., Ридли, Ст. сп. Повосильцева;* XVII в.: *А. Моск., А. посад. люд., А. сб. Лих., В-К II, ДАИ V, ДАИ XII, Двор тур. султ., ДТП IV, Д. Шакловит. III, Сказ. о куре, Тронх. разг.*

2. *чего, что.* Стремиться к достижению чего-л., добиваться чего-л. И мы видя его [Варлаама] сотониньское разжение любострастное, по его неистовому любострастию, в любострастное житие и отпустили жити. А то сам за свою душу отвещает, коли не ищет своей души спасения.



*Посл. Ив. Грозного, 190, 1573 г.* И для того [исцеления водой из колодца] его млсть гсднѣ полевой маршалок Торстенсонъ и с ѡныими со многими тако ж и Стралзунда туда поѣхал от Бжией помочи своего здравья искати. *В-К III, 133, 1646 г.* Французские и аглинские послы толко особного миру искали. *В-К V, 37, 1652 г.* И гетманъ и все войско противъ ляховъ ставились безъ сомнѣния крѣпко, и приневоленъ гетманъ и вся чернь отъ заднѣпрскихъ полковниковъ, которые полковники по ляцкому хотѣнию давно ищутъ погибели всего войска запорожского, къ договору съ ляхами въ подданство королевское; и гетманъ Юрьи Хмелницкой и не хотя приступилъ и по неволѣ учинился полскому королю въ подданствѣ. *АЮЗР V, 76, 1661 г.* Козацкие послы ищут его королевского величества млсти и прощения и отпускъ имъ будетъ вскорѣ. *В-К VI, 94, 1661 г.* Чево себе ищу, тово ж желаю и тебе [Симеону]. *Авв. Письма, 226, 1670-е гг.* Пришед к Савве юноша той, паче же рещи супостат диавол, иже непрестанно рыщет, ища погибели человеческия; пришедшу же ему к Савве и по обычию поклонившася между собою. *Пов. о Савве Грудц., 87, 60-е гг. XVII в.* Поп ста искати смерти сына своего, что у него сына удави. *Пов. о Шемякин. суде, 21, 2-я пол. XVII в. — с инф.* Как рядовые торговые люди меж собою торговлею сойдутца, и всякой ищет товар свой высокою ценою продать. *РШЗО, 109, 1636 г.* Против меня [Карла I Стюарта] они все [парламент] вопче всемъ моимъ людем злыми замыслы наговаривали и везде искали мое высочество унизить. *В-К IV, 83, 1649 г.* Турки всею мочью ищутъ город [Кандию] с стороны крѣпости Свѣтго Андрѣя взять. *В-К VI, 368, 1669 г. — с придат. предлож.* Здѣс [в г. Кельне] ищут чтоб съ есенскими в миру быть. *В-К III, 48, 1645 г.* И в томъ меня дружно без вины имѣти будешь [В. Яковлев] а я [К. Шиммелар] иного не желаю и всегда того ищу чтоб мнѣ та великая честь и доброе помогателство которое мнѣ такъ учинено. *Там же, 143, 1646 г.* Король всѣ начальные стати парламентскихъ уж подписалъ и ищет того чтоб ему тѣмъ ис поиманья опростатца. *В-К IV, 75, 1648 г.* Ты толко того ищешь, чтоб лише меня обманить. *Копенг. разг., 27, сер. XVII в.* Рыба ищет гдѣ

глубже а члвкъ гдѣ лучше. *Сим. Послов., 138, XVII в. — чего кому.* *В формуле частной переписки.* И нам [А. П. Самарину и неустановленному лицу] было харашо и не ссариватца жит в приятстве и всякого добра друг другу искать. *ИПРЯ, 187, XVII — н. XVIII в. > Искать чьей милости.* *В формуле частной переписки как выражение почтения к адресату.* Исус Сирахов написал не покидаи друга первого и инъ не будет ему потребѣн а яз искал млсти твоеи и чаял что млсть свою явиш ко мнѣ по прежнему. *ИПРЯ, 150, 1688 г.* По семъ писавый сие челомъ бью, и паки искавыи млсти твоя [Самарин] челомъ бью. *Там же, 191, XVII — н. XVIII в. — к кому.* О сем писав ища твоеи к себѣ млсти Иванъ Мещеринов. *Грамотки, № 134, XVII — н. XVIII в. || кого, что, чего.* Стараться получить, обрести. А агличане де тое Колмогорские пристани искали много лет, и убытки себе поделали великие. *Ст. сп. Писемского, 143, 1583 г.* Многие городцкие жилцы и ремесленные люди из города выдут и город покинут и в ѡных мѣstech хлѣба искати будут. *В-К IV, 124, 1649 г.* И то [отмена соляной пошлыны] учинено для того, что всякой торговой человек ищет себе льготы. *РШЗО, 146, 1649 г.* Сице рече прекрасная девица ко младому отроку... Урод, бѣзгосподарной человек, лутче бы ты себе искал ласкова господина! *Сказ. о молодце и девице, 232, XVII в.* Лягу спати, благ еси нам, хмелю ищущим и пьющим и пьяни обретошася. *Служба кабаку, 52, XVII в.* Богатъ ищетъ мѣста а убогъ смотрит тѣста. *Сим. Послов., 78, XVII в.* Ищаи чужее. свое. погубляетъ. и сам погибает. *Там же, 110.* От добра добра не ищутъ. *Там же, 153. — у кого.* А чеховъ имѣт за измѣнников и для того цисарское величества у курфирстовъ и у князеи помочи ищет. *В-К I, 30, 1620 г. — от кого.* Вот что много рассуждать: не латинским языком, ни греческим, ни еврейским, ниже иным коим ищет от нас говоры Господь, но любви с прочими добродетельми хочет. *Авв. Ж., 54, 1675 г. > Искать прибыли(-ей) кому, чему.* Во владѣние большая доля торговыхъ людеи сидит и многие во владѣние не разумѣют и всякъ ищет себѣ прибыли и немнгие о земскои прибыли радѣют. *В-К I, 76, 1626 г.* А над ними [таможенными и

кабацкими головами] б тебе [П. Внукову] в селе Мурашкине и в селе Лыскове смотреть накрепко, чтоб они мне [Б. И. Морозову] во всем радели и прибыли мне искали. *Хоз. Мор. II, 159, 1651 г.* И онѣ [посадские люди] межъ собою вражду покинуть и единодушно за вѣрою во всѣхъ твоихъ, великого государя, дѣлахъ учнутъ радѣть и твоей, великого государя, казнѣ прибыли искать. *ДАИ V, 26–27, 1666 г.* Также и о том мы объявляем, чтоб на обе стороны великих государей подданные торговые люди ходили и торговали... и прибылей себе и пожитков искали. *Ст. сп. Потемкина, 264, 1669 г.* Пе яко земному, но яко самому небесному царю славы, и во всемъ тебѣ, великому государю, искалъ прибыли. *ЧГВ, 102, 1672 г. — в чем.* И приказать ему [Лазарю Михайлову] накрепко, чтоб он, будучи в головах, моим делом радел и прибыли во всем мне [Б. И. Морозову] искал и порухи б никакие над моею казною не чинил. *Хоз. Мор. II, 146, 1650 г.* В нынешнем во 168-м году ведомо мне [Б. И. Морозову] учинилась, что ты [И. Антропов] пьешь, бражничаешь безобразно дома не выходя, и в таможене не сидишь, и моим таможенным збором не радеешь, и прибыли ни в чем ни ищешь. *Там же, 212, 1660 г.* || *Радеть, беспокоиться, стремясь к обретению, получению чего-л.* И с того времени Василеи нанисав к великимъ государемъ отписку образцовою азбукою, гетманской канцеляристъ къ гетману Ивану Степановичю листъ, искали тому времени всячески и чрезъ того жидовскаго капчѣя домогся Василеи, чтоб ему Власилью (!) и всѣмъ при немъ будущимъ людямъ свободно было ходить к церкви Божии по прежнему. *Ст. сп. Айтемирева, 39, 1695 г. — с инф.* Только мешает то что розные господа настоятели по мирному dokonчаню отдают не хотятъ и послов своих сюды прислали и тѣ о том отдаване ищут постоят. *В-К IV, 101, 1649 г. + искать: XVII в.: А. земск. торг. д., ДАИ VI, Лудольф, Сказ. Авр. Пал., Сказ. о куре.*

3. Дел. Требовать от кого-л. удовлетворения, решения судебным порядком. Я иду с тобою перед судью да на тебе жал[о]ватьсю (!) / жалитьсю (!) [и]щу [na tebe salvatzu: salitzu: sszu; auer dy klagen: vp dy saken]. *Разг. Фенне, 330, 1607 г.* И в нѣшнем

гсдрѣ во 157 м году умысля он [Меншик Лукьянов] воровски и хотел меня напрасно испродать в том же Приказе в Повои чети принес подписную челобитную утая то вершеное дело и отказ что ему в том приказе искать не велено. *МДБП, 68, 1649 г.* А будет на тот полюбовной срок кто в свое место искати и отвечать ни кого не пришлет: и его тем по тому же обвинити. *Улож. 1649 г., 94.* Явилас многое челобите об очной стафке именѣм Мари Федоровны и мнѣ [И. Дружинину] искат или отвечат и чѣм имянем. *Грамотки, № 40, XVII — н. XVIII в. — чего.* Да на нем [истце] же с того приписного иску доправить государевы пошлины втрое, за то, ищи прямого, а лишнаго не приписывай. *Улож. 1649 г., 81.* А будет который истец к кому приставит, в какове деле ни будь, и на суде искав того дела, учнет... бити челом на ответчика... и его в тех делах со ответчиком судить. *Там же, 92. — на ком.* А кого послух послушествует в бою или в грабежю или в займех, ино судити на того волю, на ком ищут. *Судебник 1497 г., 354.* А которой чюжоземец възыщет чего на чюжоземце ж, ино того воля, на ком възыщут: хочет сам отцелуетца, что в том не виноват, или у креста положит, чего на нем ищут, и истец, поцеловав крест, да возмет. *Судебник 1550 г., 239.* А которые люди перед старостами ищут на розбойникех и на татех на ведомых, а учнут в тех своих исках с теми людьми, на ком ищут, старостам мир являти,— и старостам... миритца не велети. *Уст. прик. кн., 367, 1556 г.* И впередъ въ тоѣ вотчину [деревню Коробово с пустошми] мнѣ Александрѣ и зятю моему Еремѣю и женѣ ево и дѣтемъ и роду и племяни не вступатца, и не продать и не заложити и по душѣ ни въ которой монастырь не отдати, и до тоѣ вотчины никому дѣла нѣтъ, и на строителя Мисаила зѣ братьею, или хто по немъ иныхъ властей и братьи будетъ, въ той вотчинѣ на нихъ государю царю... не бити челомъ и не искати и убытковъ имъ не чинити никоторыхъ. *А. Угл., 84, 1616 г.* А он Петрѣ против челобитя своего на мнѣ не ишат а я волочюс за тѣмъ многое время. *МДБП, 95, 1675 г. — на ком чего.* 91-го году Романъ Алферьевъ искалъ своего отечества на Петре Головине. *ДТП II, 65, 1554–1583 гг.* А что при-



шелец в жалобнице напишет и досудятца до креста, а ответчику под крест класти, чево на нем истец ищет. *Судебник 1589 г.* 419. И я на Алексее Пятелине искал Угримовой да Рюминой трети. *АФЗХ II, 486, 1612 г.* В нынешнем, государь, в 121-м году искал я [Ф. Офонасьев] холопъ твой в Судном приказе помѣстного владѣнья на Павле Уварове, и по судному дѣлу дана грамота мнѣ на Вологду к помѣстнымъ отдѣлщикамъ. *Ст. печ. пр., 50, 1613 г.* Был в меня [Д. Озерова] суд в Курску с курчениномъ сномъ боярскимъ Степаномъ Овдеявымъ... а искал на немъ тятбы бою и грабѣжу дватцати рублевъ дватцати олтын. *Южн. челобитные, 103, 1643 г.* А будет кто на комъ учнетъ чего искать поклепавъ напрасно... и на такихъ истцахъ... правити ответчикомъ проести по гривне на день... чтобы им и инымъ такимъ вперед не повадно было такими своими поклепными иски никого убытчить напрасно. *Улож. 1649 г., 81. — на комъ кого.* Искать я сирота твой Афонка на немъ Семенайкѣ съ товарищи своихъ краденыхъ коровъ, двухъ быковъ да коровы; и въ томъ дѣлѣ, сыскавъ въ сердцахъ своихъ правду, помирились. *А. Кунг., 27, 1675 г. — кому чего на комъ.* А кому будетъ чего искати на Иване или на его приказнице, ино его сужу яз, князь велики, или мой бояринъ въведеный. *АФЗХ II, 9, 1450 г.* А искати было, господине, Васку на мне [Алексейке Жихоре] того, что, рекши, яз у него покосилъ наволоку на реке на Костроме сильно за изветомъ. *АСЭИ I, 362, ок. 1470-х гг.* А кому будетъ чего искати на Федькѣ да на Мите или на ихъ приказщикѣ, ино ихъ сужу яз князь Юрьи Ивановичъ. *АРГ, 24, 1506 г.* А кому будетъ чего искати на Федорѣ или на его приказщикѣ, ино его сужу язъ князь Дмитрий Ивановичъ, или мой бояринъ введенной. *А. Угл., 3, 1510 г.* А кому будетъ чего искати на монастырскомъ приказщике, ино ихъ сужу яз, князь великий, или мой дворянкой углетцкогo дворянина. *Жал. и указ. гр., 113, 1539 г.* И тому всему что кому на комъ чево было искати и тому всему во веки забыту быти. *В-К IV, 15, 1648 г. — чего на комъ по чему.* А после того тѣ люди, отъ кого збежать [крепостные], ихъ сыщутъ и къ себѣ возмутъ, а на поручикахъ ихъ учнутъ по записямъ искати заряду или сносу... и имъ в сносѣ с

поручики учинити въра крестное целованье. *Улож. 1649 г., 274. — в чемъ на комъ.* В прошломъ, гсдрь, во 176-мъ году искал я холоп твой в Посольскомъ приказѣ касимовскаго црвча Василя Арослановича на крѣстьянине на Микифоре Иванове Кузнецове на хлѣбномъ подрядчикѣ в трехъ стругахъ со всякимъ струговымъ заводомъ по цене двусотъ сорока рублевъ. *МДБП, 78, 1668 г.* Пет, братец, не отдамъ тебе ея [лошадь], хотя и безъ хвоста, однако будь она у меня, а я тебя [убогого] теперь во всемъ прощу и никакого в томъ изьяну на тебе не ищу. *Пов. о Шемякин. суде, 28, 2-я пол. XVII в. — чего передъ кемъ на комъ.* Что яз, господине, Ивойло, передъ тобою, передъ Дмитреемъ Андреевичемъ писцомъ, у Соли у Галичской искал на Олексендре, на троецкомъ солеваре, трехъ осминъ воды, что у мена вывел изъ Захарьины варницы. *АСЭИ I, 150, 1447-1455 гг.* И тово своево [попа Василя] грабежнаго живота и безчестья своево на томъ Иване Павлове да Елистрате Онисимове да на Курдюме Овсянникове передъ воеводою передъ княземъ Михаиломъ Козловскимъ искал на трицатъ на пятъ рублевъ и на пятъ алтнѣ. *Южн. челобитные, 17, 1622 г.* Па томъ стрелцѣ на Куприке искал [Федька Расторгуй] передъ Осипомъ бою своею и рыбы. *Пам. южн. в.р. нар., 14, XVII в. — передъ кемъ.* А будетъ которой судья истцу будетъ недругъ, а ответчику другъ или свой, и о томъ истецъ учнетъ бити челомъ государю до суда, что ему передъ темъ судьей искати не мощно; также будетъ и ответчикъ до суда же учнетъ бити челомъ, что истцу его судья другъ или свой и отвечать ему передъ темъ судьей не мощно: и техъ истца и ответчика тому судьѣ... не судити, а судити ихъ иному судѣ, кому государь укажетъ. *Улож. 1649 г., 77. — по кому, по чему на комъ чего.* А уложена та пошлина для того: будетъ кто у кого купить лошадь, а другой съ стороны поймается за тоѣ лошадь, назоветь своею и станетъ искать по той лошади на томъ, у кого поймается, розбою и грабежу или чего нибудь, а тотъ себя не очиститъ и того не поставитъ, у кого купил, и въ книгахъ не запишетъ, и въ такихъ дѣлахъ бываетъ много кроворазлития и пытокъ: и они бѣ кто хочеть у кого купить лошадь, и для очистки записывали на Москвѣ и въ городѣхъ въ книги. *Котошихин, 68, 1667 г. — за кого.* А будетъ за кого

учнут искати или отвечать дети и братья, и племянники, и друзья и люди, и тем людем, кто будет в суде, с Москвы до вершения суднаго дела не съезжати. *Улож. 1649 г., 111. — у кого.* А тѣ кому он [Ондрей фан Дрыгин] должен всѣ писмо подписали своими руками о чемъ он бил челом и у них искал на 12 лѣт сроку дали. *В-К III, 92, 1646 г. — про что.* А как приведут к вам, и вы б про то розпрашивали и крепко, будет до кого дойдет, хотя и с пристрастьем... чтоб про то искать допряма, виноватых бы сыскать. *РШЭО, 39, 1628 г. — чем на ком.* Па нас же сиротах на земских старостах и на целовалниках... ростовцы ж посадкные и всякие сторонние люди перед воеводою исщют покленными дѣлы. *Пам. Влад., 157, 1622 г. — меж кем.* А что они [шведы и датчане] в ннешней воинѣ в Свѣиской и в Датцкой судили и меж собою искали и того не воспоминати а будет у кого какое дѣло есть и тотъ нне жици изнова [о денежных и имущественных спорах]. *В-К III, 39, 1645 г.* > Искать судом. А будет кто в челобитѣе в своем прибавит что его на перевозе, или на мыту лаяли, и били, и грабили: и того искати судом. *Улож. 1649 г., 69.* Въ прошломъ во 194 году, искалъ судомъ на Кунгурѣ въ приказной избѣ я холопъ вашъ... на Марьицѣ Сергѣевѣ дочери, что она Марьица солгала. *А. Кунг., 86, 1686 г.* Въ прошломъ, государи, во 194 году, билъ челомъ вамъ великимъ государемъ, а на Кунгурѣ въ приказной избѣ искалъ судомъ деревни Певолыны на Борисовѣ дочерѣ Оксенова въ жеребенкѣ своемъ, что она утопила въ Ирень. *Там же, 84–85.* Въ нынѣшнемъ во 195 году... искалъ судомъ я сирота вашъ [государя] Лучка на немъ Сенкѣ за потравной свой хлѣбъ. *Там же, 65.* > Искать бесчестья своего на ком. *Предъявлять в суд требование о возмещении убытков за оскорбление.* *Yschu [ищу] moJeho bestzesty Sto Rublow da dwe griwny. Bogere Vor myne Vnere 100 Rubel/vpd. 2. Marck. Аноним. разг., 45 об., сер. XVI в.* Искал онъ Григорей на елчанине посацком члвке на Филипе Терентьеве бѣзчестья своего да убытков своих двух рублей. *Моск. письм., 334, 1693 г.* И ответчик Ершъ перед судиями говорил: Господа мои судии, им яз отвечаю, а на них яз буду искать безчестия своего, и назвали меня

худым человеком, а яз их не бивал и не граблывал и не знаю, ни ведаю. *Ерш. Ерш., 8, 1-я пол. XVII в.* > Искать встречно на ком. *Выступать с ответным искомым заявлением, с встречным иском.* А мнѣ [Е. Б. Татариновой], рабѣ вшеи искат на нем Ларионе в том же приказе встрѣшно брани и безчестья своего. *МДБП, 111, 1683 г.* А будет кто учнет на стрельце искати встрѣшно: и на него суд давати в том же приказе [Стрелецком]. *Улож. 1649 г., 438.* > Пе искать никоими делы кому. *О прекращении судебного разбирательства и снятии претензий.* А сыскався помирились на томъ, что впредь намъ, мнѣ Ивану и женѣ моей и дѣтямъ Ондрѣю да Карпу и мнѣ Ивану жъ и женѣ моей и дѣтямъ, въ той спорной землѣ въ отхожемъ лугу, что сошлась съ нашею пустошью Елизаровымъ смежно, великому государю не бить челомъ и не искать никоими дѣлы и того не вчинать. *А. Угл., 130, 1673 г.* И впредь мнѣ Пикитѣ и женѣ моей... о поворотѣ великому государю и святѣйшему патриарху и митрополиту не бити челомъ и не искать никоими дѣлы. *Там же 192, 1696 г.* > Великому государю не бить челом (и не искать) никоими (никоторыми) делы (и того) не вчинать *см. вчинать.* > Искать бою и грабежу *см. грабеж.* > Искать иску чье-го (исков чьих) на ком. *см. иск.* || *Взыскивать, стремиться получить, взять.* А кому будет искати новоторскому человеку, и он ищет на Медне, как было изстарины. *АСЭИ I, 324, 1474–1478 гг.* Се язъ низовской сотникъ Филипъ Федоровъ сынъ взялъ есми... пять алтынъ безъ деньги по розрубному списку, по розметному, Ондрейновскаго стану, што искалъ слуга Корельского мянѣстыря (!) Истома въ убытокъ и волокиту. *А. Лодом. ц., 66, 1573 г.* А будет истец или ответчик до того отсрочного сроку за неможет... и ему в свое место прислать на срок искать или отвечать, кому верит. *Улож. 1649 г., 94. — чего.* И выборные головы их... ездят на поличное с ысцы сами, и те исцы своих пошлных (!) перед ними ищут. *А. мест. упр., 193, 1552 г. + искать XV в.: А. Угл., Сл. Каз.; XVI в.: Разг. Шrove; XVII в.: А. гражд. распр. I, А. гражд. распр. II, Арх. бум. Петра, А. сб. Лих., А. тягл. II, АЮЗР IV, Сид, Сл. Каз. 2-1, Сл. Каз. 2-4.*



4. что, чего. Размышлять, обдумывать решение, выход. [Из Лондона:] Король... ищет того чтоб ему тѣмъ [подписанием документов парламента] ис поймана опростатца. В-К IV, 75, 1648 г. — с придат. предлож. Яко сие сотвори розстрига крымскому царю, хотя его воздвигнути на брань, да изгубит христиан на велицех полях, и не радуясь о победе на агарян, но ища, како бы предати тем всех православных христиан. Сказ. Авр. Пал., 114, н. XVII в. А я [П. Крузиорн] то денно и ночно мышлю и ищу чтоб моеи всемливые королевы дружбу и любов в подвижность к вшему црскому величеству умножалас и прибавлялас. В-К II, 50, 1643 г. + XVII в.: Сид.

Δ Искать чьей головы. Враждовать с кем-л. И Иштерекъ деи князь досаждает на Яштерекъ мурзу и на Пурадына и на Урметевыхъ детей и на семъ де лѣте либо мирны будемъ по прежнему, или другъ друговы головы станеть искать. А. Моск., 30, 1611 г. Да друга моего выкупил, Василия, которой там при Пашкове на людей ябедничал и крови проливал и моя голова искал; в ыную пору, бивше меня, на кол было посадил, да еще Бог сохранил! Авв. Ж., 83, 1675 г.

Вар. изкать, искати.

ИСКИНУТЬ, сов. (1) что. Сбросить, снять с себя. И таящися, глаголюще [Федосья]: не люблю я, батюшко, егда кто осмотрит на мене. Уразумела де на мне сноха моя, Анна Ильична, Борисовская жена Ивановича Морозова. И аз де, батюшко, ту воласяницу искинула, да потаемне тое сделала. Благослови де до смерти носить. Авв. Сл. плач., 296, 1676 г.

ИСКИПЕТЬ, сов. (2) Обильно потечь. И учинились те источники [в Риме] в то время, когда повелением треклятого Перона, кесаря римскаго, отсечена честная глава святаго аностола Павла и, упадчи на землю, молвила: Иисус,— и на том месте в тот час искипел первой источник воды. Путешествие Толстого, 216, 1698 г. — из чего. И потом скончася Лаврентий, искипѣ миро из ногъ его в показание послушникамъ. Авв. Письмо Каптелине, 205, 1670-е гг.

ИСКЛАДИТЬ, сов. (1) Разгрузить. Искладити. to unload. unlode, изкла- дити. Ридли, 167, 1599 г.

ИСКНЫЙ, прил. (1) > Искные люди. Участники судебной тяжбы.

А что с ачной ставки сыскивал про то мѣсто стрелецкой головы Лука Седельников и с ыскные люди по ноговору йво головы Луки Седельникова и норовя ему Василью Салыковскому про то мѣсто сказали не в правду. Сл. Ворон. II, 48, 1670 г.

ИСКОВАТЬ, сов. (1) что. Выковать, изготовить ковкой. Казну деда и отца нашего безчисленну себе поимаша; и тако в той нашей казне исковаша себе сосуды златые и серебряные и имя на них родителей своих возложиша. Посл. Ив. Грозного, 34, 1564 г.

ИСКОВЫЙ, прил. (17) Связанный с возбуждением иска. > Исковая челобитная. Обращение в суд с требованием возмещения имущественного и др. ущерба. Велии (!) гсдрь дати мнѣ холопу своему [Ондроске Тимофееву] с ними [Покидой Полазовым и его детьми] по исковой челобитной судъ. Южн. челобитные, 114, 1644 г. А будет ответчик... на суду выслушав истцовы исковыя челобитной, не отвечает... и того ответчика без суда обвинить. Улож. 1649 г., 92. По челобитью, по начетью друга своего ярыжново Ларьки Хомякова, по поклепной по затейной исковой челобитной без суда и без сыску велел меня бить. Сл. Том., 199, 1650 г. А гдѣ та моя жонка объявитца с тѣми моими покраденными животишками и о том я холоп твои принесу искавую челобитную. МДБП, 88-89, 1674 г. Отвѣтчикъ Гришка Чечюлинъ, выслушавъ исца своего исковой челобитной, отвѣчалъ, а въ отвѣтъ своемъ сказалъ: въ нынѣшнемъ де въ 205 году, въ сентябрѣ мѣсяцѣ, исца Якушка Мордвинова лошадей искать наймывалъ. А. Кунг., 247, 1697 г. Потом и третей истец к судье приступил, исковую челобитну честно вручил. Пов. о Шемякин. суде, 27, 2-я пол. XVII в. — на кого в ком. Принесе же брат ево [богатый] челобитную на него [убогого] исковую в лошади и нача на него бити челом судии Шемяке. Пов. о Шемякин. суде, 21, 2-я пол. XVII в. > Дело исковое см. дело. > Исковый иск см. иск. + XVII в.: А. гражд. распр. II, АЮБ III, В-К III, Гр. Сиб. Милл. II, ДАИ II, Пам. Влад., ПРП V, ПРП VII, Ревел. а., Сл. Каз. 2-2, Сл. Каз. 2-3.

Вар. исковой.

ИСКОЛЕСНОЙ, прил. (1) Предназначенный для производства колес (в

том числе как деталей механизмов) или их частей (?). И тот мой приказчик, будучи в Стекольне, купил меди котловой и латуни исколясной больше 100 пуд. *РШЭО*, 379, 1674 г.

**ИСКЛОТИТЬ**, сов. (1) что. Постоянно ударяя, разбить, расколоть на куски. И оне, плуты понамари, исколокол меди много вызвонили и железные языки перебили, и три доски исколотили. *Каляз. челоб.*, 65, XVII в.

**ИСКЛОТЬ**, сов. (9) *дееприч. исколов*. 1. кого чем. Панести телесные повреждения холодным (как правило, колющим) оружием. Да торопчене жъ того жъ троецъского игумена дву человекъ ограбили, одново до смерти убили, а другово искололи; а грабежу взяли на пять рублевъ на рижскую. *Польск. д. I*, 68, 1492 г. И нашли, государь, на насъ [новгородских и псковских купцов] колыванские нѣмцы и у насъ, государь, дву человекъ искололи; одинъ лежитъ в конце живота, а другой боленъ. *Ревел. а.*, 220, 1568 г. По том в нѣшние дни голова Семблим по наказу своею пѣхотою из Гланца в Прагадицъ пошел былъ и пѣхота не похотели итти что им платеж не сполна дошло и он для тово своею рукою 6 члвкъ искололъ и чатырех своих подручиковъ повесити велелъ. *В-К I*, 31, 1620 г. И в той дрвие сна йво Леонтьева Степана замучили во многих мѣстех искололи. *Сл. Ворон. II*, 48, 1655 г. — чем. И сотенного де их голову Василья Движкова, исколов копьями и ограбя, ево срубили [воровские казаки], и сотенных де многих людей порубили ж. *РД II-1*, 491, 1671 г. Возми... белово воску да... киноварю да... масла деревяного и то все сварив и уби и то зелье прикладыват к ранам железнымъ какова ни буд ино заживитъ тако жъ аще которые иссекут или ножом исколют. *Леч. Котковой*, 182, к. XVII в.

2. что. Изрезать. Прибѣжали ко мнѣ [Степану Довгалу] изъ мѣстечка Браваракъ, маяя въ 12 день, татаръ человекъ съ двѣсти, и то мѣстечко все вырубили, и церковь Божию разорили, иконы ободрали и искололи, ругаясь, и книги изрубили. *АЮЗР VII*, 222, 1658 г. Василеи Лукин да брат мои... Артемеи... ко дворишку моему [С. Иванова] ...приходили и всломая на дворишко мои меня холопа твоего били и з двора было поволокли и сосѣди меня отбили, и кинжалом платишко на мнѣ искололи и впред по-

хвалялис на меня смертным убоиством. *МДБП*, 90, 1675 г. + XVII в.: *Сл. Том*.

**ИСКОЛУПАТЬ**, сов. (2) *кр. страд. прич. исколунаа*. Панести повреждение твердой поверхности, отделяя небольшие части одну за другой. И тѣ столбцы [в гробе Господнем] попорчены, исколупаны от людей приходящихъ, емлютъ тайно на благословение. *Арс. Сух. Проск.*, 148, 1653 г. — что. И нынѣ тѣ старосты насъ плотниковъ безъ лесу и безъ бечевъ и безо всякие снасти задерживаютъ многое время, и бечевы съ воротовъ поотвязали и коробъ съ лемехомъ съ храму спустили, и лемехъ и тесъ исколупали, и намъ въ томъ чинятъ убытки великие. *АХУ III*, 122, 1632 г.

**ИСКОНИ**, нареч. С незапамятных времен, с давних пор. Те деи места искони вечно лежат впусе и доходу в нашу [царя Ивана Васильевича] казну с них нет никоторого. *Гр. Сиб. Милл. I*, 333, 1558 г. А мы сироты твои [крестьяне Муромского сельца] платили тѣ пошлыны в казну тобѣ гсдрю [Михаилу Федоровичу] в Галицкую четверть в болшом оброкѣ... и за присуд судных дел и за выводную куницу и за новаженнаи убрус вмѣсте искони вѣчна по гсдрвѣ црвѣ и великог князя Ивана Василевича всеа Русии по жаловалнаи по уставнаи грамоте. *Пам. Влад.*, 150, 1613 г. А во Твери, государь, на посаде въ тяглѣ искони бѣ прадѣдъ, и дѣдъ, и отецъ мой [Якимки Емельянова] живучи сстарелися. *А. посад. люд.*, 28, 1639 г. И Тарковской Суркай мурза послу князю Еуфиму говорил: у меня-де под государеву казну подвод нет. Да того де у нас в горах искони де не повелось, что послом под государеву казну давать подводы. Буде де подводы надобе, и ты наймуй собою. *Посольство Мышецкого*, 107, 1643 г. Бес же днем пребываше с Саввою к нощи же отхождаше от него во своя адская жилища, идеже искони обычай окаянным пребывати. *Пов. о Савве Грудц.*, 98, 60-е гг. XVII в. — О владении землями, народами. И обыски, государь [Михаил Федорович], нам, холопом твоим [брянскому воеводе], дали [дворяне и дети боярские] всем городом лутчие люди за своими руками. што та земля искани твоя государева Брянского уезда, а буды преж того тут бывали литовские. *РБС*, 80, 1622 г. Царю государю и великому



князю Алексею Михайловичю... быют челом твою великого государя искони вечные вотчины Псковского государства земские старосты... посадские людишка. ДАИ V, 8, 1666 г. Вы б, атаманы и казаки... яко не новокрепченцы, но искони Великие России на том месте пресельницы и наставлены по воле всемилостивого Бога в том пребывании, по должности обещания службу к нам, великому государю... елико мочи, верную и непременную приносить. РД I, 93, 1667 г. Пагайцы де искони вечноподданные Крымского юрту. РД II-2, 120, 1670 г. — В тексте начала первой книги Ветхого Завета. Книга ветха, в десть, в начале «Искони сотвори Бог небо и землю» бумага мала. Оп. им. Кур.-Б. м., 129, 1601 г. Въ 1-й пазушинѣ [на стене в Грановитой палате], что отъ Красного крыльца, въ полукругѣ нанисано: Господь Саваофъ... благословляетъ руками; передъ нимъ Духъ Святой въ голубинѣ образѣ, надъ водами... Падъ тѣмъ подпись: Искони сотвори Богъ небо и землю, земля же бѣ невидима и неукрашена и тма верху безны, и Духъ Божий ношашеся верху воды. Заб. Мат. ист. I, 1256, 1672 г. — В цитатах из Библии. Понеже рече Христос: Вы отца вашего дьявола естя и похоти отца вашего хотите творити, яко же бо он, дьявол, человекоубийца бе искони. Посл. Ив. Грозного, 30, 1564 г. Он [дьявол] человекоубийца бе искони и во истинне не стоит, яко отецъ лжи. Авв. Письма, 278, 1672 г. Сице Мойсей пишет: искони сотвори Бог небо и землю. Авв. Списание, 179, 1672 г. > Искони (не) бывало. Искони б, государь, того не бывало... мы [вязмичи], сироты твои, наперед сего в те приказы никакова тягла не плачивали. А. писц. д., 95, 1644 г. А искони бе, государь, таво не бывало, в Ямской приказ... мы [вязмичи] ...тягла не плачивали. Там же, 121-122, 1645 г. Паложено было на нас [вязмичей], сирот твоих, немерное тягло вновь, чево искони б не бывало и не плачивали. А. писц. д., 199, 1648 г. И я [писарь Иван Выговской] твоей милости, другу моему [киевскому воеводе Бутурлину], извѣщаю, что славные памяти его милость панъ гетманъ войска запорожского Богданъ Хмельницкий писалъ къ епископомъ выше-реченнымъ, чтобъ приѣзжали на обирание митрополита по правамъ дав-

нымъ, какъ преже сего искони вѣкъ бывало. АЮЗР IV, 5, 1658 г. И тем они, иноземцы... учинили великие убытки и разорение, какова разорения от них искони не бывало. РШЭО, 510, 1692 г. > Искони не плачивали. А доправлено, государь, на нас [вязмичах], спротах твоих, вновь ныне во 154-м году — искони б так мы не плачивали. А. писц. д., 171, 1646 г. — чего. Платить нам [вязмичам] на всякой год стрелцких и ямских чetyреста рублей... да другие пищальные в Большой Приход — искони бе тех не плачивали — семьдесят рублей, итого будет на год пятьсот пятьдесят два рубли. А. писц. д., 185, 1646 г. + XVI в.: ДАИ I, Курб. Ист.; XVII в.: А. гражд. распр. I, А. гражд. распр. II, А. Моск., Англ. д., АЮ, АЮЗР II, АЮЗР III, АЮЗР V, АЮЗР VI, АЮЗР VIII, АЮЗР XI, АЮЗР IX, АЮЗР XII, АЮЗР XIV, Котошихин, Пов. аз. ратн. сид., Россия и Швеция, Сл. Каз. 2-1, Суб. Мат. I. Ср. иснрадед.

**ИСКОННИЕ**, с. (1) Пачало. Исконие. а beginnunge. Ридли, 167, 1599 г.

**ИСКОНИТЬ**, несов.? сов.? (1) Пачинать (?). Пачать (?). Исконити. begine. Ридли, 167, 1599 г.

**ИСКОННЫЙ**, прил. (10) Изначально бывший, всегда существующий. А что Важка, то исконное мѣсто великого князя вычегодское, пермяки: и то деи нынѣча ноугородци за себя жъ привели. ААЭ I, 75, 1471 г. А про турского де, государь, солтана и про крымского хана вѣдаютъ они [запорожцы] впрямь, что они бусурманы исконные враги и неприятели православнымъ христіаномъ, и дружба де босурманская съ православными христіяны николи не состоитца. АЮЗР X, 700, 1654 г. У насъ [турецкого султана Магмета] великого государя и у нашего благочестия крымской Адиль-Гирей ханъ исконной высокоуменному нашему порогу и нашему благосчастию доброй служитель. АЮЗР IX, 211, 1670 г. И сеи же заблудшии волкохищнии сии овчата отверглися исконного своего истинного пастыря. ЧГВ, 661, 1672 г. А къ вамъ пресвѣтлѣйшему, велеможному князю и господину и ко всему Сенату Венецыйскому в[еликие] г[осуда]ри наши... обновляя и укрѣпляя исконную свою государскую любовь, изволили послать меня [Ивана Волкова]

своего цар[ского] вел[ичес]тва посланника. *Итал. д., 1230, 1687 г.* И ныне онъ бѣи ханову величеству о том о всем о чем онъ Василии ему говорить донес бы имянно; естли с великими государи нашими похочет онъ ханъ исконную дружбу обновить, и он бы указалъ к нимъ великимъ государемъ отписать. *Ст. сп. Айтемирева, 73, 1695 г. — В формуле частной переписки.* Государю моему милостивому князю Петру Ивановичу исконной рабъ милости твоей Федька Мещериновъ челомъ бѣю. *Переп. Хован., 352, XVII в. + XVI в.: ДАИ I; XVII в. Лызлов Ист. Скиф., Ст. сп. Зотова.*

**ИСКОПАТЬ**, сов. (5) *страд. прич. ископанный, дееприч. исконав. что.* 1. *Выкопать, вырыть.* По сей данои грамотѣ яз Ондрѣи Кузьминъ сынъ Стогова и в братьи своеи мѣсто межю указал и ямы ископал. *АРГ, 22, 1506 г. — образно.* Творецъ избавитель нашъ Исусъ Христосъ... свободити насъ [войска Богдана Хмельницкого] изволилъ: которую яму ископали было подъ нами, сами въ ню впали,— что два войска съ великими таборы ихъ помогъ намъ Господь Богъ одолѣти и трехъ гетмановъ живыхъ взяти съ иными ихъ сенаторми. *АЮЗР III, 207, 1648 г.* Съ прошлою почтою къ тебѣ, моему милостивому [царю Петру], июля въ 1 день писалъ есмь [Андрюшка Виниус] ...изъ Дрездена... По оногдашнемъ штурму нынѣ, милостию Божиею, все тихо, и мяншиа себе быти волки и яростию лютою бѣжаще на растерзание неповинныхъ загналъ Господь Богъ самихъ въ яму, юже самохотно себѣ ископали. *Петр, 728, 1698 г.*

2. *Перекопать, взрыхлить.* Подобае такожде же чтобы земля была бухоная, тучная сладкая, и нѣким образом навозная. еще же ископаная. или изрытая гораздо. и с ысподи на верхъ вывращенная. *Пазиратель, 363, XVI в.*

3. *Захватить с помощью подкопа (?).* И за тѣ де всѣ неправды шахъ велѣлъ намъ осьми ханамъ идти подъ Терекъ [город], ископавъ Терекъ, велѣлъ идти и подъ Астрахань. *Арс. Сух. Проск., 114, 1653 г.*

**ИСКОПЫВАТЬ**, несов. (1) *кого из чего. Доставать, извлекать, раскапывая что-л., выкапывать.* Пигде бо христиане земледельцы и вси бегящие и не могуще жит семенныхъ всячески скрыти; везде бо из ямъ зверие

ископоваху и поядаху. *Сказ. Авр. Пал., 122, н. XVII в.*

**ИСКОРЕНЕНИЕ**, с. (6) 1. *Уничтожение, истребление.* С церквей всякую утварь и колокола обралъ [турецкий султан], и въ мечети церкви всѣ обратилъ, и христианъ всѣхъ посѣкъ на искоренение, чтобы имени христианского къ тому не помянулось. *ДАИ VI, 251, 1672 г. — чего.* Въ первыхъ листахъ нашихъ вамъ, великому государю... объявляли [гетман запорожского войска Иван Выговской] есмь о всѣхъ хитростяхъ и неправдахъ татарскихъ и лятцкихъ, что они на искоренение всего народу нашего православного и государствъ вашего царского величества крѣпко промышляютъ. *АЮЗР IV, 78, 1657 г.* Или ты [путивльскій воевода Пикита Зюзин], другъ мой [Григория Лесницкого], лучше провѣдаешь,— желаетъ разорения православной той Росии; что не инако бѣ было, сколь скоро межъ собою то замѣшание ко искоренению вѣры своей начали; аще ли не будетъ милости Божии, то окрестные неприятели: орда, ляхи, волохи, мутьяны, венгры и иные земли, которые на насъ грозятся, набѣжавъ разорить готовы. *Там же, 90, 1657 г.* Падобно ль бы было покойному гетману войска запорожского Богдану Хмельницкому обратитись съ погаными татары? — токмо по нуждѣ, когда христиане ляхи, ставъ головными врагами на искоренение войска занорожского волностей его, а паче на искоренение старовѣчной вѣры устремились было. *АЮЗР XII, 121, 1675 г. + XVII в.: АЮЗР V.*

2. *Устранение, подавление мятежа, бунта.* Уже то вторый указ меня... дошол, чтоб я [гетман Д. Многогрешный] еще в прибавку к енеральному... есаулу, к Матвею Пикитичю к Гвинтовке... из малоросийскихъ полков... на службу против того изменника и клятвопреступника вора Стеньки Разина на искоренение посылал. *РД II-2, 126, 1670 г. — чего.* И изволилъ бы великий государь послать въ войско своихъ царского величества воеводъ и ратныхъ людей, и то имъ будетъ и досталъ на искоренение своевольства ихъ. *АЮЗР VII, 215, 1658 г.*

**ИСКОРЕНИТЬ**, сов. (14) *кр. страд. прич. искоренен, дееприч. искореня.* 1. *что. Совершенно устранить, уничтожить, истребить.* Как предки



ваши, бусорманы поганые, учинили над Царемградом, взяли взятъем его, убили они государя царя крестьянского Константина благоверного... обагрили кровию нашу крестьянскою все пороги церковныя, искоренили до конца всю веру крестьянскую. *Пов. аз. ратн. сид., 70, 1642 г.* И по общему ихъ челобитью учинилъ я, холопъ твой [Афонька Пащокин], межъ ними, посадцкими людьми, крѣпость постоянную вѣчную, за крестнымъ цѣлованиемъ, чтобъ, государь, прошедшая межъ ними вражда искоренена была и во веки не всчиналась. *ДАИ V, 27, 1666 г.* Имѣти вамъ боярину нашему и гетману [Брюховецкому], и съ тобою начальнымъ полковникомъ и старшинѣ, которые мною нашею государскою милостию пожалованы, а преступления различные всѣ въ забвение положены и искоренены. *АЮЗР VII, 32, 1668 г.* И велеть ему [воеводе Б. Мышецкому] помогать Танбову и Танбовскому уезду, ссылаясь с стольником и воеводою с-Ываном Бутурлиным, чтобъ окончательно в техъ местехъ над ворами промысл учинить и воровство искоренить. *РД II-I, 449, 1670 г.* И где будетъ объявлятьца воровскіе люди, и на нихъ посылали посылки... и за Божіею помощію велели над ними промысл чинить... что за Божіею помощію воровство искоренить. *Там же, 421.* Однолично в понизовыхъ городехъ воровство искоренить и воровскихъ заводчиковъ вывести. *Там же, 452.* А к нему, товарищу своему [Ф. И. Лентьеву], я [Ю. Долгоруков], холопъ твой, о томъ писалъ же, чтобъ во всехъ местехъ воровство искоренить и города и уезды очистить. А учиня промысл и воровство искореня, велелъ ему, товарищу своему думному дворянину и воеводе, ехать к тебе, великому государю, к Москве. *Сл. Каз. 2-3, 80, 1671 г. + XVII в.: АЮЗР IV, ПРП VII. Ср. истребить.*

**2. кого. Убить, физически уничтожить.** А будетъ толко поляки задолго учнутъ люди наемоватъ, и тѣ ратные его [польскаго короля] люди ево жъ в своей землѣ искоренятъ и разорятъ для того что около всей Польской земли люди наемуютъ цысаръ. *В-К I, 220, 1631 г.* [Воззвание Брюховецкаго къ донскимъ казакамъ:] Аще праведно Москва сотворила, что съ... ляхами, побратався, уставили сиче: чтобъ православныхъ христіанъ, на Украинѣ живу-

щихъ, всякаго возраста и малыхъ отрочать мечемъ выгубить и искоренить, въ слободахъ обрѣтающихся людей таковыхъ же православныхъ захвативъ, аки скотъ въ Сибирь загнать, славное Запорожье и Донъ разорити и въ конецъ потребить. *АЮЗР VII, 60, 1668 г.* А наши царскаго величества ратные люди за ними [воровскими людьми] вслѣдъ неотступно промысл чинятъ, и чтобъ техъ воров искоренить и нигде б ихъ не было. *РД I, 105, 1668 г.* Воевода князь Данило Борятинской с ратными людьми хотѣлъ вскоре итти в полкъ к боярину и воеводе ко князю Юрью Алексеевичю Долгорукову теми месты, где черемиса в зборе для воровства стоятъ, чтобъ техъ воров искоренить. *РД II-1, 508, 1671 г.* Да по твоему жъ великаго государя указу объявилъ мнѣ, холопу твоему Юшке, Семенъ Ляпуновъ указныя статьи, чтобъ для промыслу на воровъ послать къ Лыскову... в Пижегородской и в Курмыжской уезды посылки, такъ же и в темниковскіе и в кадомскіе и в-ыные места, где такіе вору объявлятьца, посылать в посылки и за милостию Божіею промысл чинить всякими мерами, чтобъ окончательно воров искоренить и от воровства унять. *Там же, 128, 1670 г. — чѣм.* Бояре и всякаго чину люди, умышляли чѣмъ бы такого воровскаго царя [Гришку Отрепьева] искоренить. *Котошихин, 3, 1667 г. — О животном.* Егда же левъ обыдетъ островкой, ни единъ зверь не смеетъ чрезъ прелести стези его — всехъ ту искоренитъ. *Авв. Письма, 269, 1679 г. || Погубить.* — В цитатахъ изъ Библии, ихъ трансформацияхъ. Писано бо есть, отча клятва изсушить, а матерня и искоренить. сынъ или дщерь непослушны отцу и матери... не поживутъ днѣи своихъ. *Дм., 30, XVI в. Ср. истребить.*

**3. что кому. Выбить.** Лисица рече: ...Разве то иная глупая лисица творила, а я бы ей за то и зубы искоренила. *Сказ. о куре, 96, 1-я пол. XVII в.*

**ИСКОРЕНЯТЬ. (3) 1. что. Песов. → искоренить 1.** Подвигнетъ челоуѣколюбивый Господь Богъ государское его царскаго величества милостивое сердце, увѣря по... тѣмъ писмамъ, отъ которыхъ знатныхъ людей и въ народѣхъ владѣтельныхъ такое усердное челобитіе учинилось, чтобъ прежде имъ, отвратясь отъ Константинополя, гдѣ турской мечъ насилуетъ и хрис-

тиянство искореняеть. АЮЗР IX, 8, 1669 г. [Польский король Ян III:] Пе опоздывайте же и вы [казаки] и не соизволяйте, дабы защищение неприятелей креста святого, въ которое неостерегательно впали есте, разрушати кресты святыя и искореняти церкви Божии, поставляя въ мечети. АЮЗР XII, 179, 1675 г. Ср. истреблять.

2. кого. Песов. → **искоренить** 2. И, ссылаясь с полковником с-Ываном Лукиным, черты и городов оберегать и воров искоренять. РД II-1, 430, 1670 г.

Вар. **искореняти**.

**ИСКОРКА**, ж. (12) То же, что **искра** 2. Шоломъ шамохейский... вѣнецъ серебрянъ, золоченъ; искорки по вѣнцу яхонты и берюзы, а по ушемъ также. Савваитов, 34, 1589 г. А на государѣ было платя: опашень, зүфъ малиновой цвѣтъ съ кизылбашскою нашивкою, пугвицы половинчеты шатромъ съ искорки. Выходы ц. в. к., 33, 1634 г. [Описание изображения на страницах Евангелия:] Около Распятія Господня и около евангелистов каймы, а на каймах яхонты червчаты и изумруды, в подписи искорки алмазные да искорки червчатые яхонтовые. Вкл. кн. ТСМ, 99, 1637 г. Въ ожерельи жъ двѣ дробницы золотые, а въ нихъ по каменю по яхонту по червчатому, да въ нарѣзахъ олмазные искорки. А. Ивер. м., 227, 1656 г. + XVII в.: Заб. Быт. цариц, Заб. Дом. быт. I, Заб. Дом. быт. II, Заб. Мат. ист. I, Заб. Разр., Посольство Толочанова, Сл. промысл. I, Сл. Том.

**ИСКОРМИТЬ**, сов. (3) кр. страд. прич. **искормлен**. 1. Истратить на корм, пропитание. Посыланъ былъ из-Ыспогани в Шемаху и в Тевризъ по государеву казну по соболи, по пупки, по сукна и по деньги володимерецъ посадкой человекъ Степанъ Жуль самъ третей, и имъ куплены три лошади, и тѣми лошедьми искормлено и имъ на кормъ изошло в дороге отъ Испогани до Шемахи, отъ Шемахи до Тевриза, отъ Тевриза до Казбина, тритцать два рубли дватцать одинъ алтынъ. ДТД III, 1480, 1665 г. — что. И тотъ хлѣбъ, что сиянъ на горной землѣ и на луговой, сняти намъ [Федору и Юрию Зобовым], сжати, измолотить и розѣлить пополамъ, и сѣно на пожняхъ также пополамъ, а солома всякая продавцу и сѣно ис-

кормить въ его Юрьевѣ [Рычкова] дворѣ. АЮБ II, 431, 1652 г.

2. чем. **Прокормить, обеспечить пропитание**. А животину де пойманную они [Любим и Пахом] искормили всю тѣмъ же ясырямъ, которой у нихъ во взятѣ былъ, и сами тѣмъ же кормились. ДАИ X, 157, 1683 г.

**ИСКОРЫСТОВАТЬСЯ**, сов. (2) Получить личную выгоду, нажиться на чем-л. (нечестным путем). И тово лѣсу убавилъ [воевода И. Окунев] со крестьянишокъ нашихъ [пусторжевских помещиков] половину, а взялъ съ тово съ крестьянишокъ нашихъ 100 рублей, а другую половину на крестьянишкахъ нашихъ велѣлъ доправить, а иные денги за лѣсъ поималъ и хотѣлъ стрѣлцовъ наймовать самъ на лѣсъ, а стрѣлцомъ заказалъ, у крестьянишокъ нашихъ наймоватца не велѣлъ, а денги на лѣсъ поималъ и лѣсу не положилъ, искорыстовался самъ. Пск. писц. кн. II, 380, 1639 г. — в чем. А что пермичи тѣхъ нашихъ сибирскихъ хлѣбныхъ запасовъ, на Верхотурье, противъ нашего указу, не довели, а вятчаномъ въ томъ убытки великие учинили, а сами въ тѣхъ въ хлѣбныхъ запасѣхъ искорыстовались. АИ II, 126, 1608 г.

**ИСКОС**, м. (1) Отведенное место для сенокоса; покос (?). А в лузех им [Якову Плохому да у Родиону Смирному] у меня [у Анны Семеновой] взяти лук жо собе на два искоса на шестьдесят копен. АРГ, 51, 1509 г.

**ИСКОЧИТЬ**, сов. (1) Вознамериться совершить что-л. — на что. И сам же уньший бысть паки, страх бо и трепет, и еже с боязнию жити, и телесное расслабление, якоже уздою некоторою держаше его и не оставляше его, ниже на другое искочити. Авв. Письма, 254, 1676 г. — к чему. Бывай брату твоему прибежище и покров, и предстательство, и держава, и обладай им, точию да не ко убийству искочиши, ниже на законопреступное оно изыдеши закование. Авв. Письма, 252, 1676 г.

Вар. **искочити**.

**ИСКРА**, ж. 1. Мельчайшая частица чего-л. горящего. А взлетев вверх, станет рвать как пищальная ручная стрельба бывает, посыплютца искры великие. Ст. сп. Кондырева, 199, 1616 г. Гора именем Сома из себя много пепелу и многие огняные искры смѣсю выметала. В-К V, 50, 1652 г. Во области Каталонской блис-



ко города Урка во дни явился на нбе страшной огнь и казалос какъ бы и углие горящее было, и из нихъ многие искры сыпалис. *В-К VI, 159, 1666 г.* От искры сыръ. боръ загорается. *Сим. Послов., 153, XVII в.* Ма- ла огня искра велики вещи сожигаетъ. *Там же, 120.* Искри — gnistror. *Спарвенфельд, 198, к. XVII в.* Искра — eine funcke. *Тронх. разг., 39, к. XVII в.* Въ камедийной болшой деревянной храмине во время камедийного дѣйствия смотрящие знатные особы русские и иноземцы и нижнихъ чиновъ люди многие курятъ табакъ въ чюланахъ и ходя по хорамъ и въ нижнихъ мѣстахъ и ис пипокъ пепель съ огнемъ сыплютъ на полы съ великимъ небрежениемъ, и отъ того естли искра какая закрадется по щелямъ подъ полы, а сторожи вскоре того не осматрять, опасно (отъ чего Боже сохрани) огненнаго заpalения. *Док. Моск. театра, 112, 1703 г.* — в сравн. [Из послания афонского монаха Иоанна Вишенского:] Пе хотящихъ же покаяться и отъ того злонаравия преложитися, и до конца погублю, и память имени ихъ въ вѣки затрачу... и будетъ крѣпость... и дѣла ихъ яко искры огненны, и съжегутся беззаконницы и грѣшници вкупѣ. *АЮЗР II, 226, к. XVI в.* И кости перестали болеть, и во очию моею, яко искры огнены, от Святаго Духа являхуся. *Авв. Письма, 240, 1670 г.* — в образном контексте. А нынѣ мой [архимандрита Михаила] совѣтъ, изволь, благородие твое, предварити тому, чтобъ воеводы въ такихъ мѣрахъ были опасны и такихъ вѣстей ненадобныхъ не всчинали, и малороссийскихъ войскъ его царского пресвѣтлого величества не объявляли; опасно того, чтобъ отъ малой искры великий огнь не всчинался. *АЮЗР XII, 83, 1675 г.* Бѣз искры огневые мое сердца розполается. *ИПРЯ, 264, XVII — н. XVIII в.* Пастругал милои стружекъ ис калинавыхъ стрелакъ он раз- клал из нихъ огникъ на моихъ бѣлыхъ грудех, загорелася искра к рѣтиву срдцу. *Там же, 269.* > Возгорелся(-ласъ) огонь (искра огня) см. **возгореться.** + XVI в.: *Ридли*; XVII в.: *Заб. Мат. ист. I, Разг. Фенне, Сл. промысл. I.*

2. **Сверкающий драгоценный камень небольшого размера или маленький осколок драгоценного камня.** — С определением, указывающим на

сорт драгоценного камня. Застешки [на Евангелии] золоты, на верхней за- стешке 2 яхонта червчаты да 4 искры яхонтовые червчаты, да 6 искор червчатые. Па исподней застешке 2 яхонта червчатые да 4 искры яхонтовые ж червчаты, да 6 искор изумрудные с финифты. *Вкл. кн. ТСМ, 99, 1637 г.* Шуба, отласъ серебрянъ... нашивка жемчужная, пуговицы золоты съ финифты и съ алмазными искрами и съ яхонтики и съ червчатыми; шапка горлатная съ колпакомъ первого на- ряду. *Выходы ц. в. к., 149, 1647 г.* Въ верхнемъ вѣнцѣ, что подъ крес- томъ, 8 запанокъ золотыхъ городочки съ финифты, въ нихъ по 2 алмаза да по 4 искры алмазныхъ. *Савваитов, 81, 1682 г.* Серги золотые жъ, лапочки съ лазоревыми яхонты съ зерны бурминскими и съ искры яхонтовыми и съ изумрудными, цѣна пятнатцать рублевъ. *АЮБ III, 313, 1696 г.* Чепъ золотая на нѣи крестъ золотой с ыскрами с лаловыми. *МДБП, 189, 1698 г.* — в сатире. Да о приданомъ платьѣ: ...Телогрея мимокамчатая, круживо берестеное. 300 искр из Москвы-реки браны. *Росп. прид., 125–126, XVII в.* + XVII в.: *А. гражд. распр. II, Арх. бум. Петра, А. сб. Лих., Д. Шакловит. II, Д. Шакловит. III, Д. Шакловит. IV, Заб. Быт. цариц. Ср. искорка.*

3. **Яркий цветовой отблеск (ткани).** Sparkle. искри. *Ридли, 33, 1599 г.* > С искрой. Об окраске ткани с мелкими крапинками более светлого или блестящего оттенка. Различных цвѣти или краски... Sysckroi [с искрой]. Ein geschprenget. *Аноним. разг., 51, сер. XVI в.* Князь Михаил же с матерью своею... дали вкладу... сукно голубо с ыскрою, ковер. *Вкл. кн. ТСМ, 49, 1544 г.* Однорядка сукно лундышь лимонной цвѣтъ, съ искрой. *Савваитов, 13, 1589 г.* Cÿskroÿ [с искрой] ist Ingesprenckte farb. *Разг. Шrove, 98 об., 1546 г.*

4. **чего. перен. Проблеск, зачаток чего-л.** И понеже смотраения Божия слова всюду исполняшеся, божественнымъ слугамъ Божия слова всю вселенную, яко же орелъ летаниемъ обтекши, даже искра благочестия доиде и до Російского царствія. *Посл. Ив. Грозного, 9, 1564 г.* Исперва убо явися [царь Борис Годунов] кротокъ и милостивъ и дароподателенъ и ко всѣмъ человеколюбие и милосердіе имѣя, помалу же открывая въ сердцахъ того

лежащий гнѣвъ, и искру злобы таящуюся въ пепелѣ. *ДАИ II, 194, 1619 г.*

— **Искра.** *Прозвище мужчины.* Да полковникъ Павелъ Ефремовъ билъ челомъ: какъ де онъ былъ у царского величества на Москвѣ съ Иваномъ Искрою, и въ то де время государевы ратные люди отогнали у него 60 лошадей, и тѣ де онъ лошади видѣлъ подѣ Конотопомъ у рейтаръ полку околничего князя Григорья Григорьевича Ромодановского. *АЮЗР V, 9, 1660 г.*

**ИСКРАДА**, ж. (1) *Внезапное, скрытно осуществленное нападение.* И о тѣ поры, государь, мы, богомольцы и холопы твои и сироты, всего города Пскова всякихъ чиновъ жилецкие люди, весь народъ, услыша отъ него, околничего [псковского воеводы князя В. П. Львова], такие рѣчи и боясь, государь, отъ тѣхъ свѣйскихъ нѣмецъ денные и ночные искрады, потому что прежъ, государь, сего тѣ свѣйские нѣмцы своимъ воровскимъ умысломъ многие твои государевы города изгономъ и скрадкою поимали и твоихъ государевыхъ людей в тѣхъ городѣхъ, побили, и мы, государь, богомольцы и холопы твои и сироты, всѣмъ народомъ, всякихъ чиновъ жилецкие люди, у того околничего твои государевы городовые ключи взяли для обереганья твоеи государевѣ отчинѣ городу Пскову и своихъ головъ, православного христіанства. *Россия и Швеція, 353, 1650 г.*

**ИСКРАДОМ**, нареч. (9) *Пеожиданно, внезапно (о нападении).* И ты [князь А. Полубенский] многие неподобные дела поделал еси: не имея храбрства, взял еси искрадом нашия [царя Ивана Васильевича] вотчины Пскова пригородок Изборск, как еси поругался, отступив от крестьянства, церкви Божии и священства образом. *Посл. Ив. Грозного, 203, 1577 г.* И вы бѣ, господа [Ф. А. Резанцов и старосты Вятской земли], на ту князя Михайлову дурость не смотрели и ратнымъ бы есте людемъ со всея Вятския земли велѣли быти въ сборѣ, тотчасъ, свѣше прежнего, потому чтобъ тѣ государевы измѣнники на васъ искрадомъ не пришли; и къ намъ [Ф. Окинфову, П. Романову и старостам Пермской земли] бы тотчасъ отписали, не мѣшкай. *АИ II, 327, 1609 г.* А то и самимъ вам, паном-раде коруны Полскіе и великого княжства Литовского, давно вѣдомо

подлинно... Да ваши ж люди Лисовской с ратными людьми по вашему велѣнью, пришед безвѣстно ко Брянску, многие мѣста пожег и кровь многую хрестіанскую невинно пролил, а потомъ, пришед искрадом, Карачев зжег и кровь же крестьянскую многую пролил. *Польск. д. V, 708, 1615 г.* А гсднѣ Гурон тому же помогал и огонь пособлялъ класть и писал к ншим околным удѣлом что будто мы [жители Ла-Рошели] воеватца хотим и хотим остров Рѣи искрадом взяти. *В-К I, 106, 1628 г.* И самимъ служилымъ людемъ, ходячи по ясакъ, новыхъ землищъ отъ ясачныхъ людей велѣтъ оберегаться, чтобъ ихъ искрадомъ нигдѣ никакие люди не побивали. *АИ IV, 448, 1670 г. + XVII в.: АИ V, ДАИ III, ДАИ IV, Сл. Каз. 2-1. Ср. заневеды, изневестъ, ишлоша.*

**ИСКРАСНА-СЕРЫЙ**, прил. (2) *Серый с красноватым оттенком.* Собою жонка Аринка скудолика нос поширокъ скорѣсоват глаза искрасна сѣры. *Сл. Ворон. II, 48, 1682 г. + XVII в.: АЮБ II.*

**ИСКРАСТЬ**, сов. (3) *кр. страд. прич. искраден.* 1. *Забрать тайком, украсть что-л.* А коли пиво затирають ячное, или овсяное, или ржаное, или хмель парятъ, и у квашенья и у сливанья дозирати самому, всегда было бжежно, и не искрадено, и не испрокужено, и за посмѣхъ не выпито. *Дм., 55, XVI в.* И надъ татарскими юрты, нагайские и азовские и крымские, и иные всякие воинские люди, и воровские казаки, пришедъ безвѣстно, какого дурна не учинили, и не искрали и обманомъ чего не сдѣлали. *АИ III, 212, 1625 г.*

2. *кого. Похитить, забрать насильно.* И говорил [шведский король] что хотѣлъ онъ писат с тѣмъ которой меня [английского посла Свифта] провожал скроз Финскую землю к своимъ послом. чтобъ они назад шли доле тово б не ждали потому что рускіе люди добрѣ мешкатны и спятъ надежно. и в тѣ деи поры полско (!) королъ придет на них. и на меня. и насъ искрадетъ толко де я хочу себя остерегат. *В-К I, 28, 1617 г.*

**ИСКРАСТЬСЯ**, сов. (1) *Паворовать в большом количестве.* Того всего беречи, чтобы промеж себя не искралися [слуги], и не бранилися. *Дм., 26, XVI в.*

**ИСКРАШИВАТЬ**, несов. (1) *чем. Отделять от чего-л., отщепляя не-*



большие фрагменты. [Священнослужитель] украшивает маленькими крохотками копьём изъ просфиры на дискосѣ во омофорѣ и въ шапкѣ. *Арс. Сух. Проск., 267, 1653 г.*

**ИСКРЕННИЙ**, прил. (7) 1. О человеке. Родной, дорогой. — в составе сравн. Понеже твои посланные... отъ тебя [Фридриха III], не толко чтобъ приятно поступили, но досада мнѣ, такъ чѣто я отъ тебя, яко искреннего друга своего, николи такихъ противныхъ слофъ не слыхалъ. *Петр, 178, 1697 г.* Подобаеть иноку терпѣти до послѣдняго своего издыханія во обители, идѣже общася и пострижеся, со всякимъ тепѣниемъ, и да не отлучится отъ любезныхъ обители своей, яко и женихъ отъ искренней невѣсты своей. *Суб. Мат. II, 259, 1668 г.*

□ **Искренний**, м. а) Ближний; человек, находящийся рядом. Паки жи искреняго си возлюби всякого человека по образу Божию созданна. *Дм., 90, XVI в.* Тако и в нас, убогих, подобие мирское бывает: умершу бо коему игумену, или иконому, мнози от нас востанут, наместие его тѣшася пріяти... ови мздами, а неимущей же ласками, яко змяя, яд хотяще излияти на искреннихъ. *Посл. Ив. Грозного, 184, 1573 г.* Блажен есть таковой и треблажен, иже не ульсти языкомъ своим, и не сотвори искреннему своему зла. *Авв. Кн. толк., 164, 1676 г.*

б) У Аввакума: о старообрядцах. Без солнца — праведнаго Христа — во тѣме неверія всякъ, яко зверь, шатається, ища, яко волкъ, сожрати искреняго. *Авв. Письма, 268, 1679 г.* □ **Искренняя**, ж. Близкая подруга. А ты, Меланья, не яко врага ея [Елену] имей, но яко искреннюю. *Авв. Письма, 289, 1681 г.*

2. О чувствах. Правдивый, неподдельный. Изволь твоя милость Федору Михайловичю о всемъ словесно розговорити, чтобъ онъ въ томъ не кручинился, что пишу [гетман Брюховецкий] про все правдою, какъ Украину утераютъ впрямъ, и всѣмъ достанетца, толко будетъ на прелести какіе ляцкіе оплошаютьца, пусть не вѣрять, что ляхи много сулятъ, а мало даютъ; вѣрь твоя милость, что мы съ плачемъ симъ писаниемъ нашимъ досажаемъ, толко любви ради искренне не изтерплю. *АЮЗР V, 192, 1663 г.* > От всего искреннего сердца. Чистосердечно, правдиво, без притворства. А ныне де у царского вели-

чества с хановымъ величествомъ брацкая дружба и любовь учинена от всего искреннего сердца. *РД II-2, 114, 1670 г.*

**ИСКРЕНОК**, м. (1) Преграда для отскакивающихъ из печи искр. У всяка печи надъ челомъ былъ искренокъ, глиненъ или желѣзенъ. *Дм., 62, XVI в.*

**ИСКРЕПКА**, нареч. (2) Долго, с поддержками, на протяжении длительного времени. И какъ къ вамъ [Ивану Каторжному и всему донскому войску] ся наша грамота придетъ, а Шатцково города Цненской Алмакай мурза князь Енаевъ для окупы брата своего, Бибая мурзы, людей своихъ з деньгами къ вамъ пришлетъ, и вы бѣ, атаманы и казаки, и все донское войско тово Алмакаева брата, Бибая мурзу, окупили небольшою ценою и уговаривались съ тѣмъ, у ково ево същете, и торговали ево гораздо искрепка, называя ево худымъ обычнымъ татаринѣмъ, чтобъ выторговать не на большую цѣну. *ДД II, 476, 1643 г.* А кажетца что цесаръ за тѣмъ с французскимъ не вершитъ миру ожидаетъ того чтобъ французской и с шпанскимъ помирился и то еще искрепка дѣлаетца и немало времени проидетъ. *В-К III, 105, 1646 г.*

**ИСКРЕПЧАТЬ**, сов. (1) чем. Укрепиться, стать стойкимъ. В нихъ подросли много молодыхъ людей, и умами своими не искрепчали, и впрѣдъ де от нихъ чаять шатости большіе. *Сл. Сибир., 56, 1652 г.*

**ИСКРИВИТЬ**, сов. (1) дееприч. искривя. что. Пагнуть, наклонить, сделать непрямымъ. Да ему же [Михаилу Салтыкову] государь пожаловалъ: кубокъ серебрянъ золоченъ, съ покрывшкою, на высокомъ стоянцѣ... на верху человекъ литой, глядитъ на сторону, колпакъ искривя, въ правой рукѣ ратовище изогнулось, копье сломлено. *Заб. Разр., 113, 1617 г.*

**ИСКРИВЛЕНИЕ**, с. (1) кого. У Аввакума: изменение истинной веры (веры старообрядцев) на ложную, неправильную. Пал ся еси [Алексей Михайлович] велико, а не восталъ искривлениемъ Пикона, богоотметника и еретика, а не исправлениемъ. *Авв. Письма, 197, 1669 г.*

**ИСКРИВЛЕННЫЙ**, прил. (1) О глазахъ. С физическимъ недостаткомъ косоглазія. Паки Господь наказуя ны... посылаа различныя скорби и болѣзни... руки закорчены, очи ис-

кривлены, и всякие тяжкие различныя недуги. *Дм., 14, XVI в.*

**ИСКРИВЛЯТЬСЯ**, *несов.* (1) *дееприч.* **искривляясь.** *Изгибаться, отклоняться от прямой линии.* О Евфратѣ рѣкѣ. Посреди того истока течетъ рѣка Евфратъ, искривляясь гораздо, островита, берега низеньки, быстра сильно, идетъ съ шумомъ по камени, а не широка, мало уже Москвы рѣки. *Арс. Сух. Проск., 96, 1653 г.*

**ИСКРОИТЬ**, *сов.* (1) *кр. страд.* *прич.* **искроено.** *на что.* *Израсходовать в процессе раскроя чего-л.* Подъячему Михаилу Даеву за 10 арш[ин] съ полуаршиномъ сукна краснаго по 30 алт[ын] за арш[ин] а скроено сукно въ чехлы на столы, которые стояли у Лобнаго мѣста подъ вербой... да за 14 арш[ин] съ полуаршиномъ сукна зеленаго... что онъ купилъ то сукно и искроено на вербные сани и шти вербъ, которыя стояли по Спаскому мосту. *Заб. Мат. ист. I, 83, 1674 г.*

**ИСКРОПИТЬ**, *сов.* (1) *дееприч.* **искропя.** *Совершить окропление.* — *чем.* И около ево государева двора по обѣ стороны нарядъ и накрачѣйню кропили святою водою успенской протопоп Михаилъ. А осветя воду и искропя святою водою, не кончавъ молебна, дожидались пришествия великого государя. *Заб. Мат. ист. I, 1230, XVII в.*

**ИСКРОШИТЬ**, *сов.* (4) *дееприч.* **искрошивши.** *что.* *Измельчить, накрошить.* Тутъ по нашему звичаю просфиръ никому не выносятъ и цѣлыхъ просфиръ никому не подносятъ, ни патриарху, ни государемъ, но всѣ искрошатъ великия и малыя, сирѣчь изъ чего Агнецъ вынять. *Арс. Сух. Проск., 277, 1653 г.* Какъ поѣхалъ, за суетою, забылъ, нынѣ молю исправить нѣкие нужды, а имянно: естли лимоновъ свѣжихъ будетъ много, половину осолить, а другую натереть на сахаръ, искрошивши, всыпать въ бутылки, а нутрь изрѣзать и пересыпать сахаромъ же въ ставки; а каково дѣлать, и тому послалъ я [Петр] образецъ. А буде мало будетъ, все здѣлать въ лимонатъ. *Петр, 25–26, 1694 г.* Аще на комъ есть свороб и ты возми сало свиное лукъ да чеснокъ да сол да хрен да редку все то мелко искроши истолки и вари в кашничке и поварив и мажся тем в мылне соидет свороб. *Леч. Котковой, 193, к. XVII в.* Аще у котораго челоука рвота держить... ис курицы из

живыя вынять потрохъ. Да вычистя, давати челоуку, искроша, да парити в чемъ ни есть в горшечке, запечатавъ. А малымъ дѣтемъ парить в молоко въ пресномъ. *Лечебник XVII в., 24. Ср. иссечь, истолочь.*

**ИСКУП**, *м.* (15) 1. *Деньги, плата как выкуп.* Инии же [русские женщины] на мужи своя о смерти поучахуся и во испрошении на искуп крыяхуся и... зле гласы виждюще и благодетели и светлы тех [поляков] наричюще. *Сказ. Авр. Пал., 118, н. XVII в. — мн.* А ис тех гдери целовальниковъ с нашей брати с крестьянишекъ он... искупы великие насильно изгоняя нас... брать по два и по три ефимъка и по пуду и два меду... безвинно. *Сл. Смол., 105, 1688 г.*

2. *Освобождение кого-л. от зависимости путем уплаты денег или погашения долга.* И Михайло Юрьевичъ велѣлъ недѣльщику Данилку Трофимову Андрѣйка Лапина, Васильева челоука Бундова, выдати исцом Басалаю Рагозину да брату его Ивашку... в их иску в тридцати и восьми рублехъ с четвертью и в убыткѣхъ, что от себѣ грамоты давали головою до искупа. *А. сб. Лих., 143, 1528 г.* А не будет у котораго татя столько статков, чем исцово занлатити, ино его, бив кнутѣмъ, да исцу в его гибели выдати головою на правеж до искупа. *Судебник 1550 г., 246.* Лѣта 7064 марта въ 8 день, били челомъ царю... Вельскаго посаду крестьяне... что по ихъ жаловальной откупной грамотѣ, передъ выборными судьями ищутъ по кабаламъ... заемного хлѣба и денегъ... и въ тѣхъ дѣлѣхъ они управы чинити безъ государева вѣдома и тѣхъ людей въ исцовыхъ искѣхъ исцомъ ихъ выдавати головою до искупу не смѣютъ. *ААЭ I, 238, 1552 г.* И вы [бояре] бы техъ людей, в ысцовыхъ искехъ, выдавали исцомъ головою до искупа. *Уст. прик. кн., 360, 1555 г.* И их [должниковъ] за такие долги отдавати истцомъ до искупу, опричь дворян и детей боярскихъ. *Улож. 1649 г., 125.* Билъ челомъ намъ великому государю грузинской царевичъ Микулай Давыдовичъ... отданъ ему царевичу, за долгъ дѣда его, грузинского царя Теймураза Давыдовича, за триста рублевъ, до искупу, во дворъ, астраханской приказной избы подъячей Данилко Костинъ съ женою и съ дѣтми. *АИ IV, 364, 1667 г. || Уплата денег для освобождения из плена.* По обаче за



обещание искупа отпустиша его [великого князя Московского Василия Васильевича] нечестивии из града Курмыша октября в 1 день 6954-го лета; оттуду прииде к Москве. *Лыслов Ист. Скиф., 51, 1692 г. + XVI в.: Судебник 1589 г.; XVII в.: АИ III, АЮ, ПРП VII, Уст. кн. Разб. пр.*

**3. Взятка (?)**. И по наказу боярина и воеводы князя Петра Ивановича Хованского приѣзжалъ для отводу земли тотъ же курчанинъ Самсонъ Денисовъ и отвелъ ему Михайлу земли въ прибавку отъ нашего города за 2 версты всякихъ угодей отъ Озацкой криницы пахотную пашу землю городскую и пушкарскую не по твоему великого государя указу и рассмотренно по подгородную деревню Озакъ, и своего отводу столбы и грани и всякие признаки учинилъ невинность по искупу его Михайлову прибавилъ нашей подгородной распашной земли и въ той прибавочной земли большое утеснение и разорение всему городу учинилъ потому что онъ Михайло на той прибавочной земли построилъ себе 800 дворовъ с лишкомъ. *Баг. Мат., 100, 1681 г.*

**Ср. выкуп.**

**ИСКУПАТЬ**, сов. (1) *Завести кого-л. в воду для мытья, освежения; выкупать*. Па водопой лошадей водить осторожно, детишки б на них не гонялись, а дать лошадям навалиться вдоволь, и вычесать их, и на дворе из колоды овсом накормить, прежде чем сам поешь, и попонами растереть, и накрыть, а летом еще искупать да потом остудить. *Дм., 190, XVI в. Ср. выкупать.*

**ИСКУПАТЬ**. (3) *дееприч. искуну-юще. 1. что. Песов. → искупить 1.* Покупки, которые принадлежатъ къ морскому коровану, отъ господина генерала комисария искуплены, такъ же и ружье, которое принадлежитъ х коннымъ и пѣшимъ полкамъ, искупаютъ же. *Петр., 223, 1697 г.*

**2. кого. Песов. → искупить 2.** || *Освободить из плена путем выкупа.* Посмотримъ же и на священнический чинъ, въ какихъ обрѣтаются... не вдовицъ и сиротъ заступають, ни напастованныхъ и бѣдныхъ избавляють, ни пленниковъ отъ пленения искупають, но села себѣ устрояють, и великие храмины поставляютъ. *Курб. Ист., 396, XVI в.* Осьмое завещание, названное хадаха — дабы кийждо тщался благодеяние творити различ-

ными подобии, то есть немощных посещати, пленных искупати, бедствуемых избавляти, падшим помогати и вся прочая дела милосердия сотворяти, паче же дабы ни один день не минул, в онъ же бы каковая милостыня убогому не далася. *Двор тур. султ. (Л), 332, 1692 г.* Обыкоша [турки] еще купити и птицы, их же продают в клетках, и на волю пускают, мнящи яко тем подобятся Махому, яже связанных на свободу отпускают, иже бы вольно бяху летати по воздуху дабы тако х наших пленников хотели волно пускати, от татар искупующи, их же тамо из Руси тысящами отводят. *Там же, 341. Ср. выкупать.*

**Вар. искупати.**

**ИСКУПАТЬСЯ**. (1) *чем. Песов. → искупиться 1.* А достальныхъ тѣхъ же кормовыхъ казачьихъ денегъ правятъ сборщики жъ Григорей Баскаковъ на достальныхъ воеванныхъ людишкахъ; а намъ сиротамъ [жителям Каргопольского уезда] искупатись нечѣмъ для великия войны, что въ прошломъ же, государь, во 122 въ августѣ пришли въ наши уѣзды воровские люди... и стояниемъ своимъ и въ походѣ крестьянъ сѣкли и изъ животовъ мучили на смерть, и хлѣбъ всякой вытравивали, и лошади выгнали, и животину выбили. *ААЭ III, 101, 1615 г.* А твои государевы [царя Михаила Федоровича] сборщики правятъ въ острогѣ на достальныхъ людишкахъ великимъ правежемъ и на смерть убиваютъ, а искупатись, государь, нечѣмъ. *Там же, 102.*

**Вар. искупатися.**

**ИСКУПИТЕЛЬ**, м. (1) *Об Иисусе Христе.* Силою Творца, и премудростию Искупителя, и Духа святаго благодатию възмогай, о благочестивый царю, о Христѣ, и паки възмогай, да наслѣдникъ будеши и небеснаго царствия съ всѣми святыми православными цари [из поучения митрополита великому князю Московскому]. *ДАИ I, 49, 1547 г.*

**ИСКУПИТЬ**, сов., *действ. прич. искупивший, кр. страд. прич. искуплен, дееприч. искупя. 1. что, кого.* Приобрести в собственность или для каких-л. нужд. И я [казанский митрополит Ермоген], богомолец твой государев, видячи великую их нужду прихожих иноков, и з желанием хотящих, старых и немощных, постричься, у мирских старчиков келейки

искупил, и неимущих и немощных и пришлых черноризцов, здесять и болши, для их великих нуж, по келейкам жити устроил, и поа им черного дал; а монастырька, государь, построить и кельишек прибавить на том монастырьском месте без твоего государева ведома не смею; а докучащих, государь, нужных, хотящих душевного спасения много. *Сл. Каз., 97, 1595 г.* А в Казани в городе и на посаде и в слободах живут тезики и армянья, и искупили дворы и лавки, и поженились, и торги многими торгуют, а нам холопом твоим об них в твоём государеве наказе не написано ж. *Сл. Каз. 2-1, 83, 1615 г.* И по государеву цареву и великого князя Михаила Федоровича всеа Руси имянному указу печатнику и думному диаку Ивану Тарасьевичю Грамотину да диаку Максиму Матюшкину велети к послом к Степану Истленьеву да к диаку к Мине Грязеву послати государеву грамоту и велети в Кизылбашах на государев обиход мыло и сафьяны против сей памяти искупити. И, искупя, привести к Москве и велети прислати в государеву в Мастерскую полату к постельничему к Федору Ивановичю Игнатьеву да к подъячему к Дмитрею Михайлову. *Россия и Восток (Инд.), 82, 1635 г.* А будетъ онъ, Тить, пошедь на государеву службу, искупить лошадь съ хомутомъ и съ телъгою. *А. Лодом. ц., 191, 1636 г.* Как тое рожъ в тѣх городѣх... искупят и ты б тое купленую рожъ из Чердыни послал в Сибирь. *Сл. Перм. I, 235, 1637 г.* Генералной. маиор. Эрлахъ. новой пушечной. наряд готовит... много лошадеи велѣлъ изкупит. *В-К III, 80, 1646 г.* Писали к тебе великому государю царю... мы в Пижней Повгород к Ортемью Пелепелицыну и к целовалником, чтоб они в Пижнем, Повегороде искупили бусные запасы против росписи, какова к ним послана под отпискою. *Сл. Каз. 2-3, 80, 1663 г.* И на тое покупку на юфти и на зеркала и на корольки в поминки индейскому шаху 300 рублей из Повгородцкого приказа в Посольской приказ взяты, и на те деньги юфти и зеркала и корольки в тое посылку искуплены. *Россия и Восток (Инд.), 82, 1675 г.* — без доп А чево, государь, будетъ такихъ запасовъ въ твоей государевѣ [царя Алексея Михайловича] казнѣ нѣтъ, и тѣ всѣ занасы, или что будетъ иныхъ какихъ за-

пасовъ къ пушечной и къ гранатной стрѣлбѣ ему [мастеру Ганцу Мартыну] понадобится, велѣть купить во Псковѣ въ торгу, и, искупя, государь, тѣ всѣ запасы велѣть отдати ему, Ганцу. *Пск. писц. кн. II, 133, 1656 г.* И на той де подводе искупя на Воронеже паложено у него Леонтья двѣ дести бумаги два десятка брусков мыла. *Сл. Ворон. II, 48, 1693 г.* Пастася Ивановъна попроси млсти у батюшка своево чтобы пожалывалъ изволил купит поларшина парчи... да позументу... не оставъ моево прошение извол изкупить и прислат с прислоны нашимъ члвкам. *ИПРЯ, 55, XVII — н. XVIII в. — чеш.* Дано де имѣ [донским казакам И. Макарову, И. Прокофьеву, П. Подставкину] государева жалованья за выходъ по 4 рубли челоуку; и они де тѣми деньгами искупили на себя платишко. *ДД III, 656, 1647 г.* > Искупить покупку. И приѣхал муж мой [Параньки Мионовой] в Шую ради покупки железа и укладу и искупя всякою свою покупку мужъ мой Петръ из Шуи поехал июля въ 13 де на поков (!) в то ж село Хозниково. *Пам. Влад., 198, 1680 г.* Говорил я [Ф. И. Пазухин] Захару Шемякину и старосты твои [С. И. Пазухина] чтоб против твоево писма покупку искупил и он отказал. *ИПРЯ, 166, XVII — н. XVIII в.* > Искупить на деньги. А во Пскове де русских товаров много а немецкие торговые люди на денги свои уж искупили. *В-К III, 88, 1646 г.* А ныне русские купецкие люди в Астараханъ с товары своими ездить от них, индейцов, умалились, потому что в Астарахани они торгуют заговором, — которые и иных вер иноземцы приедут из-за моря с товаром, и те товары они, индейцы, у них искупят на деньги и в долги поберут, чтоб те товары все были за ними. *Россия и Восток (Инд.), 82, 1684 г.* И на деньги искупя в Стекольные товаров, меди красной и зеленой и железа, и иных товаров... подал тем товаром в стекольнойцкой таможене таможеннику Адрян Трецелю роспись для отпуску на Русь. *РШЗО, 552, 1690 г.* + **искупить** XVI в.: *Англ. д., Швед. д.; XVII в.: ААЭ IV, А. Моск., Англ. д., Арх. бум. Петра, АХУ III, АЮЗР III, АЮЗР VIII, АЮЗР XI, А. Ярослав. м. I, ДАИ III, ДАИ V, ДАИ VI, ДАИ X, ДД I, ДД II, Док. Моск. театра, Итал. д., Переп. Хован., Петр, По-*



сольства в Грузию, Посольство Толочанова, Сл. Том.

2. кого. Освободить от какой-л. зависимости, внести плату. Алчна накорми; жадна напой; нага одежи; странна в дом свой введи; священство и иночество почитай, главу свою до земли им преклоняй; в темницу пришед, сидящим упокоение сотвори; о вдовице и о сиром попекись; грешника на покаяние приведи; заповедь божию творити научи; должного искупи; обидимаго заступи; мимоходящему путь укажи и проводи и поклонись. Авв. Кн. толк., 170, 1676 г. И люди мои холопа твоего искупили что имъ надомна (!) лошади сънасти добрые такъ жя запасы и конские кормы. Сл. Ворон. II, 48, XVII в. || Освободить из плена путем выкупа. Таковое искупление [пленных] общая милостыня нарицается, и благочестивому царю и всем православным христианам за то великая мзда от Бога будет, якоже рече праведный Енох: не пощадите злата и серебра брата ради, но искупите его, да от Бога сторицею примите. Улож. 1649 г., 65. Он же [Харам Севи] сицевое прошение не отверхъ к ним пошол и в синагогах их народ учил чтоб попеклися о плененных их братиях въ турецкой неволи на катаргах, и сего ради они многие денги дали ему на освобождение плененных, которых многое число он искупи. В-К VI, 185, 1666 г. + **искупить** XVII в.: АЮ, Лызлов Ист. Скиф., Шерем.

3. кого, что чем. Книж.-церк. Спаси, избавить. Вамъ же, Господнии священники, также вмаля глаголю [митрополит Иона]: вѣсте ли, въ каковый убо санъ достигли есте, и како поручено есть вамъ съ спасениемъ блюсти Христово стадо, его же искупи честною своею кровию? Вят. а., 12, 1456 г. Али не часъ было образумитися и покаяться ко Богу, яко Моноasia, и отклонити волю естественнаго самовластия по естеству ко своему Сотворителю, искупившему насъ надражающею кровию своею. Курб. Ист., 270, XVI в. Па самую тую... безцѣнную кровь Христа Бога нашего... которою весь родъ человѣческій отъ адскихъ бѣдъ преславно искупленъ бысть. ЧГВ, 1280, 1672 г. Святая церкви священникомъ кормчествовати и продавати нѣлпо есть: зане Христосъ Спаситель нашъ искупи святую церковь пречистою своею кро-

вию и свободи ю. Суб. Мат. II, 241, 1668 г. + XVI в.: ААЭ II; XVII в.: ААЭ IV, АЮЗР II, АЮЗР VI, АЮЗР IX, ДАИ V, Д. Шакловит. III, Петр.

Вар. изкупить, искупити.

**ИСКУПИТЬСЯ**, сов. (9) чем.

1. Дел. Уплатить все необходимое, чтобы освободиться от долгов. До новова году дай, государь [князь Пикита Иванович], сроку, а топерво, государь, искупитца стало нѣчемъ и вашева, государева хлѣба занлатить нѣчемъ. ЧО, 71, 1650 г. Имали мы новую сеть в дом ценою рублей по пятнадцати и больше, а искупитца нечем. Сл. Сибир., 56, 1655 г. — кому. А нам [крестьянам Тотемского уезда] ...искупитися стало нечем и впредь стало платить невозможно. А писц. д., 67, 1646 г. Да на них же де на подрядчиковых порутчиках, по нашим великого государя грамотам, правят на прошлые годы за подрядной хлеб, и за яранских и кайгородцких откупщиков откупных денег, в день бьют на правеже, а к ночи мечут в тюрьму, а искупитца де им за скудостью нечем. Сл. Каз. 2-3, 80, 1669 г. Дай, государь [князь Пикита Иванович], лютки во своемъ государеве, въ рождественскомъ оброке нынешняго 181-го году, потому что мнѣ [Мирошке Афанасьеву], сиротѣ, оброку взять негдѣ, продать нѣчево и искупитися нѣчемъ. ЧО, 84, 1673 г. И пить, ѣсти мнѣ [Прасковье Абрамовой] съ сынишкомъ стало нѣчево, помираю голодомъ, а земли подо мною десятина, искупитца мнѣ бѣдной стало нѣчемъ. Там же, 87. — в чем. А искупитись, государь, нам, сиротам твоим, бедным последним волостным крестьянишкам, по тому Иванову немерному ложному писму в таких великих немерных податех... стало невозможно. А писц. д., 65, 1646 г. И как де моему [Б. И. Морозова] крестьянину Потехе в государевых печатных пошлинах и во всяких харчах искупитца стало нечем, и он де, Потеха, припустил ево [С. Баженова] в те таможни и в кабаки и винокурни в четвертой пай... и в склад взял у него денег 100 руб. Хоз. Мор. II, 211, 1660 г. + XVI в.: ААЭ I, Арх. Стр. I; XVII в.: Вят. а.

2. Закупить в достаточном для кого-л. объеме, количестве. А какъ миръ рыбою искупаются, а что у рыбныхъ ловцовъ за мирскою куплею рыбы на исадѣхъ останется покупати

рыбнымъ прасоломъ, и тое рыбу рыбнымъ прасоломъ велѣть продавати свѣжую. *АИ III, 193, 1623 г.*

*Вар. искунитися.*

**ИСКУПЛЕНИЕ**, с. (8) 1. *Действие* → **искупить** 2. А сбирати те деньги погодно в Посольской приказ, по новым переписным книгам, а не по сошному письму, чтобы в том денежном сборе никто в избылых не был, занеже таковое искупление общая милостыня нарицается. *Улож. 1649 г., 65. || Освобождение из плена путем выкупа.* Мнози убо жены и девицы не хотяще со беззаконники разлучитися, и мнози по искуплении паки к ним отбегашу. *Сказ. Авр. Пал., 118, н. XVII в. — кого.* Для искупления христианъ, которые изъ нашего Российского государства сведены въ плѣнъ, на окупъ собирать денги, ежегодно, съ городовъ всего нашего государства, съ посадскихъ дворовъ, и съ ямщиковъ и со всякихъ жилецкихъ людей. *АИ IV, 146, 1651 г. — кому.* По желанию нравишка моего належа-ло дати что отъ имѣния своего на кое благотворение, ли на искупление плѣннымъ. *ЧГВ, 839, 1672 г. || чего.* *Освобождение от долговых обязательств.* По указу св[ятейшего] патриарха, каковъ учиненъ сентября въ 29 числѣ, по 130 челобитнымъ которые подаваны св[ятейшему] патриарху по возведении его на архипастырский патриаршеский престолъ сентября въ розныхъ числехъ розныхъ чиновъ людямъ мужеска полу и женска на искупление долговъ и на всякие ихъ розные нужды и на милостыню, по 6 алт[ын] по 4 ден[ги] по челобитной, итого 26 руб[лей]. *Заб. Мат. ист. I, 979, 1690 г. + XVII в: ДАИ II, Ст. сп. Айтемирева.*

2. *Действие* → **искупить** 3. > Искупление израильское. *Книж. церк. Избавление от египетского пленения.* А в Амстрадаме городе... жидовья в своей школѣ при большом зажиганье свѣчъ псалмы поют о избавлении и о искуплении израилтескомъ. *В-К VI, 173, 1666 г.*

**ИСКУС**, м. (4) 1. *Опыт.* И яко же... искус Чермнаго моря во всех языках введен бысть в подсолнечной, такожде и содружичество москвичем со антихристовыми проповедники... всем языком на посмеих бысть. *Сказ. Авр. Пал., 120, н. XVII в. [Имеется в виду библейская легенда о гибели египетского фараона и его войска в волнах Черм-*

*ного (Красного) моря. В представлении автора эта легенда должна была служить как бы прообразом тех бед, которые грозили Русской земле, признавшей царем самозванца. Сказание Авраамия Палицына. М.: Л., 1955. С. 291.]*

2. *Умение, навык; мастерство.* Всякое дѣло до искусства. *Сим. Послов., 88, XVII в.*

3. *Соблазн.* И лѣсть того от многих лет протязуется на России, и искус его в посланиих благоверным князем Александром Певским обличен бысть. *Сказ. Авр. Пал., 115, н. XVII в. Δ Ввести в искусства.* Милостив буди нам, Господи, рабом своим повсюду, и не введи нас во искусства, но избави нас от лукавых. *Авв. Письма, 256, 1676 г.*

> В искус не быть кому. *Пе вызывать у кого-л. заинтересованности (?)*. Король аглинской от трегубного союзу почаль розно думать что галанцом в ыскусъ не будетъ, свѣяне о подмочных денгах поминають. тако ж и от гишпановъ. какъ и от галанцовъ бес которыхъ денег. ежели имъ не будутъ даны, не вижу я какому вѣтру парусы подадут, такъ мочно французы денгами дѣлають, дивно то что мочь французская из города Кандии возвращаетца, а уже в Месине городе видено возвращающихся от Кандии града французскихъ караблей. *В-К VI, 459, 1669 г.*

**ИСКУСЕНКА**, ж. (1) *Шкатулка или мешочек для хранения украшений или рукоделия.* А рухледи с нимъ Ивашкомъ принесено в город бердыш тапор тесникъ нож большой... рукав женской да искусенка ветха а в ней серешки двои чаточки. *Расспр. речи Кашина, сст. 1, 1675 г.*

**ИСКУСИТЕЛЬ**, м. (1) *Кто провоцируя, испытывает, проверяет.* Яко со зверьми, по человеку со искусители брахся. *Авв. Письма, 231, 1677 г.* В Тобольске граде прииде ко мне в дом искуситель, чернец пьяной, и кричит: учителю, учителю, дай мне скоро царство небесное! *Там же, 230.*

**ИСКУСИТЬ**, сов. (7) *страд. прич. искусенный, дееприч. искуся.* 1. *кого, что. Проверить на практике, выяснив наличие у кого-л., чего-л. необходимых качеств, свойств.* О указѣ, какъ селитру искусити, еще ли она въ себѣ силу имѣть? *Устав ратн. д. I, 43, 1621 г.* Паука, селитру искусити, еще ли она въ себѣ соль имѣть, или нѣтъ? *Устав ратн. д. II, 186,*



1621 г. переставила со с. 295–296 Указъ о подъемныхъ телѣгахъ къ снаряду подѣ пороховую казну... а добро бѣ что бѣ в запасъ телѣгу или двѣ взяти, для ради того что бѣ было чемъ пищаль или пушку испытати, и чемъ пушкарей искусити. Там же, 38, 1621 г. Ср. *испытать*.

2. *Узнать из опыта, испробовать*. И та вещь есть искушенная, что коли лѣторасли броскиновые будутъ привитые в пенъ сливяной. либо вишневои, тогда переменится образъ обоихъ древесъ въ овощу. *Пазирагель*, 250, XVI в. Есть и то дѣло искушенное от земледѣлателей, что мокрота дождевицы сииречь дождевые воды не далѣе в землю вступаетъ. только на десять степеней. Там же, 320. И хотя тому мощно бы было быть и в иныхъ деревьяхъ, наипаче же в тѣхъ которые имѣют осередку или стреженъ великий и мяхкий. но обаче се больши всего в винограды лозѣ искушенно. Там же, 386. — *чего*. И почки ужъ приближаются к розвиванию, аз убо искусихъ и отвѣдалъ прививания и мсца августа с лѣтораслей, которые онаго лѣта уже были возрѣли. *Пазирагель*, 398, XVI в. И будетъ похощъ чтобы ся пенъ далече не расколол... обвязати или воскомъ залепити с верху оную щель... но обаче аз болши нежели тысящу кратъ сего искусилъ, что полно есть самою глиною приложити на расколоте гораздо угнѣтеную. Там же, 393. Сказывал мнѣ сие единъ которой сего искусилъ прививания въ вербовую колоду. Там же, 407.

3. *Книж.-церк. Испытать, подвергнуть испытанию*. — с инф. И многимъ веряше не на лице, ни на телеси, но на языке службу носящим. Наипаче же на всехъ на нас апостольское слово збытсѣ «яко же не искусилъ имети Бога в разуме, того ради предастъ ихъ Богъ в неискусенъ умъ творити неподобнаа». Сказ. *Авр. Пал.*, 120, н. XVII в. — *что*. Сей же огонь искуситъ небо и землю, и всю тварь, солнце, и луну, и звезды. *Авв. Письма*, 228, 1675 г. — *чего*. Тамо зримъ прахъ земный на высоту возметающъ, онамо также человецы воставаютъ, река же огненная потечетъ, огонь искусный коегождо дела искуситъ, и погнани будутъ вои небесными. *Авв. Письма*, 228, 1675 г. — *кого*. Объ испытывании лица, готовящегося къ пострижению в монашество. И въ мирскихъ домѣхъ ино-

комъ и инокинямъ не жити, а во иночества мужеска полу и женска постригати искуся попомъ, а знатныхъ и вѣдущихъ людей постригати по разсмотрѣнию настоятеля. *А. Ивер. м.*, 1045, 1668 г.

4. *кого. Подвергнуть соблазну*. Аще и биени от вина, доуки не отлагаютъ, яко бесъ искуся ихъ и обрете их... и яко всеплодную жертву огненному родству подав. *Служба кабаку*, 51, XVII в.

*Вар. искусити.*

**ИСКУСИТЬСЯ**, сов. (4) 1. в чем. *Приобрести достаточный опыт*. [Д. М. Пожарский новгородским посланным:] При прежнихъ великихъ государѣхъ послы и посланники прихаживали изъ иныхъ государствъ, а нынѣ изъ Великого Повагорода вы послы; а искони, какъ учили быти государи на Російскомъ государствѣ, Великий Повгородъ отъ Російскаго государства отлученъ не бывалъ; и нѣ чтобъ и нынѣ то видѣть, чтобъ Повгородъ съ Російскимъ государствомъ былъ по прежнему; толко уже мы въ томъ искусились: не такъ бы нынѣ учинилось, какъ полскаго и литовскаго короля. *ААЭ II*, 269, 1612 г. И мастеръ... можетъ пищаль или пушку разумомъ своимъ полнымъ сполна и достаточно вылити, и литцу во время опыту стрѣляючи возможно надежду бытии. И такъ ты въ тѣхъ дѣлѣхъ можешь и далече искуситься. *Уставъ ратн. д. I*, 155, 1621 г. Понеже Господь Богъ меня [гетмана Ивана Самойловича] почтилъ достоинствомъ и властью, для задержания того хотя остатка бѣдныхъ людей и для своего покою и цѣлости, не слушая иныхъ совѣтовъ, какъ уже самъ искусился еси во всякихъ хлопотахъ и бѣдахъ, будучи на томъ началствѣ. *АЮЗР XII*, 391, 1675 г.

2. *на что. Поддаться какому-л. соблазну*. А мы, холопы твои [солдаты полка воеводы Лазарева], въ тѣ дни твоей государевы казны и воеводы не покинули, дурна никакова не учинили и тебя, государь, ни въ чемъ не прогнѣвили, ни на ко... тѣ поры (!) шатости не искусились. *ДД III*, 1000, 1648 г.

*Вар. искуситися.*

**ИСКУСНЕНЬКО**, нареч. (1) *Поддавшись соблазну*. Жаль мнѣ младенцевъ техъ, хотя бы тела тово Христова сподобилися искусненько! *Авв. Письма*, 246, 1678 г.

**ИСКУСНИК**, м. (1) *Мастер в каком-л. ремесле. — с инф.* Искусникъ бочки дѣлать — *bednarz*, искусникъ дѣлать столы — *stolarz*. *Двор тур. султ.*, 372, 2-я пол. XVII в.

**ИСКУСНО**, нареч. (6) 1. *Тщательно, прикладывая большие усилия, старание.* А промеж тѣмъ дивно. что король французский зело скоро и тайно под смертною казнью тол много рати собирает, и заказано ничего о томъ не писать и не объявят, но надобно опасатися, что онъ на Галанскую землю намѣрение свое поставилъ, и еще в сей зимѣ какъ рѣки станут учнемъ о томъ искусно провѣдыват. *В-К VI*, 418, 1669 г. + XVII в.: *Двор тур. султ.* Ср. **испытно**.

2. *Умело, мастерски.* Да что, братия моя любезная, светы, вем, яко молвите: батъко-де неискусно глаголет. Хорошо, искусно, искусно! *Авв. Письма*, 278, 1679 г. Въ церкви Захария Пророка [в Венеции] была при мнѣ также великая музыка съ хоромъ пѣвчихъ и одинъ игралъ на скрипицѣ съ басомъ такъ искусно, что удивления достойно. *Зап. кн. Петра*, 45, 1698 г. Въ книгѣ жъ сей... о всякой стрѣльбѣ, и огненныхъ нарядахъ... научаетъ, како искусно по землемѣрному дѣлу изъ верьховаго наряду великою силою въ верьхъ стрѣляти. *Устав ратн. д. I*, 2, 1621 г.

3. *Перавнодушно, страстно.* И та Аннушка никому о том не объявила, только мамку взяла за руку и отвела от тех девиц и стала ей говорить искусно: Что ты надо мною зделала! Ета не девица со мною была; он мужественной человек, дворянин Фрол Скобеев! *Пов. о Фроле Скоб.*, 158, XVII в.

**ИСКУСНОСТЬ**, с. (2) *Старание, усердие.* А что доведется о лутчемъ проразумѣнии, искусности ради, и о томъ хочу въ невеликомъ объявити, что уши у пищали именуются своимъ прямымъ именемъ Ефросина, изъ накладки надъ ними и надъ ушима именуется Елфинъ, и доведется тѣмъ Ефросинамъ или ушемъ на третьемъ жеребью у пищали быти. *Устав ратн. д. I*, 154, 1621 г. [Король испанский] полную моч дал разсужаючи про полномочное справедливство остерегателство искусность тцание и ревность о своей службе и о добромъ пребыванье всемирному христианству. *В-К III*, 176, 1648 г.

**ИСКУСНЫЙ**, прил. (21) 1. *Умелый, имеющий навыки, сведущий в*

*чем-л.* О указѣ, во время приступу доведется имянно къ снаряду на высокихъ бояхъ, и въ низкихъ подошевныхъ бояхъ устроити добрыхъ и искусныхъ пушкарей и стрелковъ, которымъ бы за обычай было стрѣляти. *Устав ратн. д. I*, 1621 г. Царь [Василий Иванович Шуйский] ...указалъ сию книгу съ нѣмецкаго и латинскаго языковъ, на русский языкъ перевести о пушечныхъ и иныхъ розныхъ ратныхъ дѣлѣ и мастерствѣ; понеже въ тѣ лѣта различныя ратныя хитрости въ воинскихъ дѣлѣхъ, изрядными и мудрыми и искусными людьми въ розныхъ странахъ строятся во Италии, и во Франции, и во Ишпании, и Цесарской землѣ. Там же.. А инженер о которомъ к вшей княжской млсти я [Ю. Филемонатус] писалъ и того зовут Индрикъ Мюлман и хочет его црскому величеству служит толко б ему опасную грамоту и уговорной платеж что будет от его црског[о величе]ства прислали а онъ изкусной м... [обрыв] город укреплял и вѣдает всѣ угоды... [обрыв] земли. *В-К II*, 42, 1643 г. К тому строению избрать от обителей искусного старца чтоб его такое строение стало. *Сл. Перм. I*, 235, 1686 г. — *чему.* И меня [митрополита Иоасафа] призывали въ церковь и вшелъ есми въ олтарь съ ними и былъ съ нами толмачъ мудрой человекъ искусенъ грамоте философъ. *ДТП II*, 74, 1561 г. — *к чему.* А иже на конехъ обыкше и к воинскому делу искусни, сии к великому греху уклоняхуся: во грады бо вышереченныя украинныя отхождаху. *Сказ. Авр. Пал.*, 108, н. XVII в. — *в чем.* Многие от нас [казаков] людие искусные в осаде то видели во сне и вне сна. *Пов. аз. ратн. сид.*, 78, 1642 г. А генерала надъ тѣми [воинскими людьми] хотят учинить из знатнѣишихъ потентатов одного, который искусенъ есть в воинскихъ дѣлѣхъ и славу имѣет. *В-К VI*, 457, 1669 г. — *с инф.* И для того я [генерал-майор граф Давыд Вильгельм фон Граам] такихъ начальныхъ выбралъ, которые царскую службу со мною послужити искусны суть, которому я и они меня во всякомъ дѣлѣ (!) знати возмогутъ. *Менезий*, 428, 1683 г. || *Знающий.* Приидите, вси искуснии человеци и благодарочитии в разуме, почюдимся такового пития науке. *Служба кабаку*, 47, XVII в. — *в чем.* Хто людей добрыхъ слушает и во всякихъ мерахъ



сам пребывал, яко благ сам все знает, таковой милостивый искусный во всех будет. *Служба кабаку, 58, XVII в.* > Искусный в разуме. Глас 11: Иже манием содержа и глупостию и безумием без меры привлекающая множество народа на безумное торжество, созывая множество искусных в разуме, во тьму прелагая... очистил до нага чтущих тя. *Служба кабаку, 57, XVII в.* + искусный XVI в.: Курб. Ист.; XVII в.: В-К V, Путешествие Толстого.

2. Имеющий большой духовный и жизненный опыт. Совѣтовахомъ убо съ братомъ и сослужителемъ нашимъ, святѣйшимъ киръ Иоасафомъ, патриархомъ московскимъ и всея России, и со всѣмъ освященнымъ соборомъ, быти духовному человѣку, сирѣчь архимандриту со другими искусными мужи. *Суб. Мат. II, 247, 1668 г.* Аще священника, нужды ради, не получишь: и ты своему брату искусному возвести согрешение свое, и Бог простит тя. *Авв. Ж., 76, 1675 г.* Есть в правилах пишет, повелевает исповедатися искусному простолудину, нежели невеже попу, паче же еретику. *Авв. Письма, 245, 1675 г.* Иерей же, ни мало замедлив, притече болящему; бе бо иерей той леты совершен сый, муж искусен и богобоязлив зело. *Пов. о Савве Грудц., 98, 60-е гг. XVII в.* А будетъ въ томъ монастырѣ такихъ искусныхъ монаховъ кому бѣ быть архимандритомъ и намѣстникомъ, нѣтъ, и мнѣ [митрополиту Иоанну] избрать въ тотъ монастырь архимандрита и намѣстника изъ иныхъ монастырей, потому жѣ доброжителныхъ и искусныхъ людей. *А. Ивер. м., 970, 1699 г.* □ Искуснейший, м. Ей, благочестивый царю [Алексей Михайлович], мнитѣмися (!) [протопопу Иоанну Перонову] сице, яко подобенъ еси милостивому Спасителю нашему Богу: якоже бо той, попуская человѣкомъ искушатиcя напастями, даже искуснѣйшихъ сотворить: тако и тебѣ, великому государю, изволися во время сие попустити. *Суб. Мат. I, 38, 1653 г.*

3. Книжн-церк. Испытывающий, проверяющий. Река же огненная потечет, огонь искусный коегождо дела искусит, и погнани будут вои небесными. *Авв. Письма, 228, 1670 г.*

4. Вводящий в соблазн, в искушение. Пришел де к нему Федосу в домъ сабою что ѣхать в Костенескъ на од-

ной подводе вмѣсте и за те искусные де слова Федос Леонтья от себя со двора сослал. *Сл. Ворон. II, 48, 1693 г.*

5. Качественно, умело сделанный, исполненный. Сребро ваше не искусно, корчемницы твои смешают вино с водою. Князи твои не веруют, обещаницы татем, любящи мзды, гоняще воздание, сирым не судяще, и суду вдовиц не внимлюще. *Посл. Ив. Грозного, 25, 1564 г.* [Во Флоренции в палатах герцога Тосканского] Смотрѣль хранилище рѣдкостей, между коими удивления достоинъ круглой столъ, которой дѣлали 15 человѣкъ 30 лѣтъ, также пицаль преискусно сдѣланная съ золотымъ стволомъ... два яшмовыя стола съ поставленными на нихъ костяными сосудами чрезвычайно искусной работы, поставецъ съ хрустальными и иными вещьми отмѣнно хорошо здѣланными. *Зап. кн. Петра, 45, 1698 г.* О указѣ, которая мудрость и наука преждѣ довольно обще объявлена и то есть во всемъ красно и любительно къ видѣнию мастера со многими искусными и мудрыми снастьми. *Устав ратн. д. I, 20, 1621 г.* + искусный XVII в.: *Устав ратн. д. II.*

Вар. искусный, искусной.

ИСКУССТВО, с. (5) Умение, навык. Святѣйшии патриарси многимъ слезамъ царскимъ удивлшеся (!), сами отъ слезъ удержатися едва возмогша. И сотвориша чрезъ толковника (сами бо языку словенску не имѣста искусства) вопрошение чего ради остави престолъ патриарши. Даде отвѣтъ Пиконъ, яко уклонихъся отъ гнѣва царска. *Суб. Мат. II, 172, 1667 г.* А надо всѣмъ подобаетъ тѣхание имѣти: о испытании... старыхъ книгъ ратнаго дѣла, кои въ давняя лѣта писаны... искусными воинскаго дѣла Цесарской и Ишпанской области людей... которыхъ за свои услуги и благое искусство надо всѣми подобаетъ въ призрѣние имѣти. *Устав ратн. д. I, 4, 1621 г.* — О непринужденности в исполнении какого-л. дела. По аще такая нужда изыметъ [священника на службе], принесутъ ему сосудъ и въ той сосудъ испразднить, и со искусствомъ вынесутъ сосудъ вонъ. *Арс. Сух. Проск., 46, 1653 г.* У турков онъ ханъ (для древнихъ ево лѣтъ и в военныхъ дѣлахъ искусства и что был у Магметева гроба, ходилъ до Магометевы кеабѣ) имѣетца в великомъ почитании. *Ст. сп. Айтемурева, 106, 1695 г.*

> Воинские искусства. По нашему. Великаго Государя, нашего Царскаго Величества, указу отпущены к вам в Венецию нашего Царскаго Величества дворяне, которые охотно и тщательно намерины (!) и во Европе присмотритися новым воинским искусствам и поведением. *Путешествие Толстого, 7, 1697 г.*

**ИСКУЧАНИЕ**, с. (1) *Усиленная просьба*. И о томъ о всемъ оной подячей доездъ свои к нашему делу в Белской канцелярии за своею рукою по моему искучанию подал держа ево у себя многие числы неведома для чего. *Сл. Смол., 105, 1719 г. Ср. докука.*

**ИСКУШАТЬ**, несов. (10) *действ. прич. искушающий, дееприч. искушая*. 1. *Проверять, испытывать, провоцируя, ожидая какого-л. ответного действия*. — кого. Польския же и литовския люди, и воры, и казаки тем перелетом (?) ни в чем не вероваху — тако бо тех тогда нарицаху, — и яко волцы надо псами играюще и инех искушающе. *Сказ. Авр. Пал., 117, н. XVII в.* Я браню ея [Меланью], а она благословения просит... Полно уже мне ея искушать. *Авв. Письма, 214, 1673 г.* Пе вем бо ты [кур] меня [лисицу] яко искушаеши, не вем и вправду меня не знаеши. *Сказ. о куре, 81, 1-я пол. XVII в. — что. И аз грешный вам [монахам Кирилло-Белозерского монастыря] известих желание свое о пострижении, и искушах окаанный вашу святыню слабыми словесы. Посл. Ив. Грозного, 164, 1573 г.* || *кого. Побуждать к действию*. Пе пот[ы]кай / не [и]скушай / приневоливай меня в том дѣлѣ [ne potekai: skuszai: prinevolivai menæ fftom dieli; vorsume mi nicht in dem werke]; видишь, будет тебѣ добро, и ты сам дѣлай, мнѣ дума твоя не надобѣ. *Разг. Фенне, 381, 1607 г.* А если де корунные и литовские гетманы хотя и неправдою согласятца и соединятца всѣ, искушая ихъ боярина и его гетмана, придуть къ Днѣпру прежде ихъ... и по ссылкамъ учнутъ договариватца... и тогда де имъ боярину и ему гетману отговариватца отъ нихъ будетъ нѣчемъ. *АЮЗР XII, 211, 1675 г. Ср. испытывать.*

2. *что.. Песов. → искусить* 2. Еще ж бы кто привилъ или вцепилъ виноградную матицу или лозу въ сливу и в черешню. или въ грушевое дерево. тогда оныя виноградныя ягоды будут поспѣвати в тое время котораго вре-

мени черешнѣ и сливы или груши поспѣвають сицевые отмѣны зело чудесныя овощи часто искушаютъ тѣ, которые извѣдываютъ нароком прививания различнаго. *Пазирагель, 250, XVI в. — чего*. Сего тако ж искушали старыя и древныя философы оныя въ сложеніи и въ составленіи плоти члѣскіе. привязуя прута или мертвеца противу пруду воды текущія. которая временемъ плоть и что мягчаишаго все оглодала и выполоскала. толко озаоставила жилки дробныя. *Пазирагель, 224–225, XVI в.*

3. *Книжн.-церк. Песов. → искусить* 3. — *кого*. Видя таково праведнаго гнѣва Божія наказание... и паки Господь наказуя ны, и обращая к покаянью, яко ж праведнаго и долготерпѣливаго Иова искушая, посылаа различныя скорби и болѣзни. *Дм., 14, XVI в.* А аще и мясо велить [наставница], искушая тя, ясти — яждь. *Авв. Письмо Каптелине, 205, 1670-е гг.* Пе вем бо ты [кур] меня [лисицу] яко искушаеши, не вем и вправду меня не знаеши. *Сказ. о куре, 81, 1-я пол. XVII в.* Да стоитъ глупыхъ утѣшать а мудрыхъ искушать. *Сим. Послов., 96, XVII в.* > *Искушать* искушениемъ. Еже да есть намъ богатство во обещанныхъ, искушаетъ бо симъ искушениемъ нынешнимъ. *Авв. Письма, 263, 1679 г.*

**ИСКУШАТЬСЯ**, несов. (1) *Книжн.-церк. Подвергаться суровымъ испытаніямъ*. — *чем.* Ей, благочестивый царю [Алексей Михайлович], мнѣтьмися (!) [протопопу Иоанну Перонову] сице, яко подобенъ еси милостивому Спасителю нашему Богу: якоже бо той, попуская челоуѣкомъ искушати на пастьми, даже искуснѣйшихъ сотворить: тако и тебѣ, великому государю, изволися во время сие попустити. *Суб. Мат. I, 38, 1653 г.*

*Вар. искушатися.*

**ИСКУШЕНИЕ**, с. (10) 1. *Проверка чьих-л. умений, способностей*. И для ради того подобаетъ головѣ къ такому искушенію приставить смиреннаго, честнаго и разумаго челоуѣка, а лутчее что бѣ голова для такова дѣла тутъ самъ былъ, и такова челоуѣка дѣло и стрѣльба видѣть. *Уставъ ратн. д. I, 104, 1621 г. — над кем.* А большое и лутчее искушение бываетъ надъ пушкарями, гдѣ противъ недруговъ встрѣчно стрѣляютъ и опознаются вскорѣ мастера. *Уставъ ратн. д. I, 105, 1621 г. Ср. испытание.*



2. *Опыт, практика.* Испушение, *πειρασμός.* Речь тонкосл., 43, XV в. — *кого.* По испушении премудрых члкъ много дѣлаеть к познаванію воды. потому что вода которая есть легчайшая та бывает лучши. *Пазира-тель, 127, XVI в.* — *чего.* Обсади свои дворецъ тернием или инымъ древе-сомъ страны тоя. или какъ тебе испу-шение разуму твоего наилучшей на-учить здѣс полноти есть выписано о городбѣ и о крѣпости дворца твоего или простаго двора. *Пазира-тель, 166, XVI в.*

3. *Книжн.-церк. Суровое, тяжкое испытание.* Во время бо испушения гнева Божиа не пощадехом братію свою и жита и благаа своя заклю-чихом себе. *Сказ. Авр. Пал., 106, н. XVII в.* [Из послания протопопа Иоанна Перонова царю Алексею Ми-хайловичу:] Испушения бо приде, по-трясающее церковь, и велико несо-гласіе. *Суб. Мат. I, 54, 1654 г.* Путь корабля плывуща по морю есть путь церкви на мори мира сего плывущия, чрезъ посредіе волнъ гонения, скор-бей, бѣдъ, напастей, испушений. *Суб. Мат. II, 51, 1666 г.* Отдал Бог Иова тово во испушение дияволу тому, да и приказал: вся сия тебе Иовлева пре-даю. *Авв. Письма, 280, 1679 г.* + XVII в.: АЮЗР II.

4. *Соблазн, прельщение.* Аще кто носить молитву сию Господню... къ тому челоѡку не прикоснется и огнь, ни кой злой челоѡкъ супостать, ни тать, ни разбойникъ... ни от дьявола испушение, ни во снѣ, на явѣ. *Заб. Быт. цариц, 444, 1642 г.*

5. *Вторжение (?) Смотр войск (?)*. А промеж тѣмъ дивно что корол французскій такъ зѣло скоро стол много рати собирает и тайно под смертною казнію заказано ничего о том не писат и не объявят, но надобно опасать что он на Галанскую землю намѣрение поставил, и еще в сей зимѣ какъ рѣки стануть испушение постановилъ и при том говорят, что Гишпанская Пидерланская земли французамъ вскоре доброхотне отданы имѣють быти, а чрез то галанцов моч-но крѣпко держат. *В-К VI, 580, 1669 г.*

ИСОП см. иссоп.

ИСПАДЕНИЕ, с. (1) *Отторжение, отпадение.* Того ж Дионисія о истин-не: себе бо отвержение истинны испа-дение есть, истинна бо суще есть. *Авв. Ж., 55, 1675 г.* — *от кого.* Мы же

речем: потеряли новолюбцы существо Божіе испадением от истиннаго Гос-пода, Святаго и Животворящаго Ду-ха. *Авв. Ж., 55, 1675 г.*

ИСПАКОСТИТЬ, сов. (1) *Испор-тить что-л.* Испакостилъ, *ἐξ<η>μίωσε.* Речь тонкосл., 89, XV в.

ИСПАНКА > Вино испанка (шпанское) см. вино.

ИСПАНСКИЙ, прил. (23) [вероятно, через польск. *hiszpański* или нем. *spanisch* от лат. *hispanus, hispanicus*] 1. *Прил. к Испания.* Говорил стольник Петр моршалку... Да в ответе ж мы говори-ли з думными людьми о наемных под-водах, что наймовали от шпанского рубежа до французского города Бур-доя. *Ст. сп. Потемкина, 284, 1669 г.* О испытании изряднѣйшихъ слав-ныхъ старыхъ книгъ ратнаго дѣла, кои въ давняя лѣта писаны, и самы-ми изряднѣйшими и премудрыми и искусными воинскаго дѣла Цесар-ской и Ишпанской области людей, которые у ратнаго дѣла въ тѣхъ и въ иныхъ государствахъ обучались. *Устав ратн. д. I, 4, 1621 г.* > Испан-ская земля. И гости и купцы вели-кого государя изо многихъ городовъ говорятъ, чтобы имъ въ торговыхъ дѣлахъ была воля, которые похотятъ торговати въ Свейской землѣ и тѣ бѣ торговали... а которые похотятъ ити изъ Свейской земли въ Любокъ, и въ Антропъ и во Ишпанскую землю и во Англию и во Францыскую землю и тѣмъ бы была воля и бережение и корабли бы имъ были готовы. *Швед. д., 52, 1557 г.* И то явно есть въ его [Ан-тона Мерша] челобитной... сколько у него запасовъ было приготовлено про занадные стороны и про Ишпанскую землю, и то онъ объявилъ, сколько бы ему прибытка было, толко бѣ тотъ его занасъ оттуда воротился назадъ. *По-сольство Флетчера, 63, 1589 г.* Въ Брабанской землѣ купятъ бочку сем-ги въ 3 и въ 4 рубля; а въ Шпанскую землю не возятъ, за тѣмъ, что тепло, развѣ на гостиницы отъ не много. *Торг. кн. (С), 135, 1575–1610 гг.* Взя-ли де его [Федора Борисова] нагай-ские татаровя подъ Орломъ тому 17 лѣтъ, и продали въ Крымъ, а изъ Крыму въ Царьгородъ, жилъ у турче-нина у яныченина, не бусурманенъ, по середамъ и по пятницамъ и въ ве-ликие посты мясо ѣдалъ, а вѣру хрис-тианскую втайнѣ держалъ; ушолъ въ Ишпанскую землю, шолъ черезъ Француги... вышелъ на Путивль въ

прошломъ во 131 году. *Распрос. речи, 629, 1624 г.* А та де Карабрѣйская земля на границе меж шпанской и турской земли. *МДБП, 271, 1643 г.* А корол французской после одоления с своимъ войскомъ во Французскую землю в Париж (!), а иное войско в Ышпанской землѣ оставили. *В-К VI, 262, 1668 г.* > Испанское государство. А въ роспросѣ про цесаря хрестыянского Руделфа сказалъ [посол Александр Колемеус], что у него съ турскимъ салтаномъ война, а съ иными... де государства — съ Ишпанскимъ, и съ Чецамъ, и со Францовскимъ и съ цесаремъ хрестыянскимъ папежа въ миру. *Итал. д., 448, 1597 г.* Онъ же Давыдъ сказалъ, что хаживалъ на море на корабляхъ во Французское и въ Ишпанское и въ Аглинское государства и въ Восточную Индию, и былъ начальнымъ челоукомъ и ходъ морской ему за обычай. *ДАИ V, 266, 1670 г.* А шваицкерские соединенные раклицы союз дѣлают, с Римскимъ гсдртом и с Свѣйскимъ и с Аглинскимъ и с Ышпанскимъ и з галанцы, а в томъ союзе их вѣры и извычаю мешать не стануть. *В-К VI, 300, 1668 г.* > Испанское королевство. А из Амбурка пишутъ августа 8 г числа, что Ишпанское королевство велми желаютъ вмѣсте быти в строинномъ союзе. *В-К VI, 299, 1668 г.* > Испанская коруна. А иные немецкие гсдртва велми дивятца что Ишпанская коруна противъ французского короля супротивства никакова не чинить. *В-К VI, 262, 1668 г.* Гишпанской посол в Венѣ будучи цесарскому величеству объявлял чтоб ему цесарского величества отвѣтъ дан был и объявление будет ли от него коруне Ишпанской вспоможение или нѣтъ, и тому послу отвѣтъ цесарской учиненъ что коруне Ишпанской от цесаря вспоможение не будет. *Там же, 264.* || *Принадлежащий Испании, находящийся во владении королей Испании.* > Испанские Пидерландские земли. *Территория исторических Пидерландов, которая после отделения семи северных провинций осталась под властью королей Испании (современная территория Бельгии, Люксембурга и некоторых районов северной Франции).* Здѣс [во Франции] замыслы и затѣйки дому Аустрѣйского велми не полюбилис и на томъ положено толко буде цесаря римског послитки в Ышпанские Пе-

дерлянские земли поидут и их тотчѣс войною встрѣтитъ и всѣми силами против стоять чтоб ихъ не допустить. *В-К V, 35, 1652 г.* > Испанская Пидерландия. *То же.* Х королевскому корол Французской шествию в Ышпанскую Пидерландию всякие припасы готовятъ, и мосты новымъ образом здѣлали, через которые мощно скоро рѣки и рвы переходить, такъже всякие воинские и хлѣбные занасы приготовили. *В-К VII, 89, 1671 г.* + *ишпанский XVI в.: Англ. д.; XVII в.: В-К IV.*

2. *Паходящийся, расположенный на территории Испании.* Стольник и наместник Боровской Петр Иванович Потемкин да дьяк Семен Румянцов посылали из ышпанского порубежного города Айрона во Французскую землю... подъячего Андрея Сидорова. *Ст. сп. Потемкина, 227, 1669 г.* Объявляютъ, что генераль Шпраг. нѣкоторых розбойническихъ туниских кораблей, с которыми зеленою имѣл брань, и из нихъ одолѣв оныхъ, четыре корабля взял, к ишпанскому устью за ними гнался. *В-К VII, 144, 1671 г.*

3. *Правящий Испанией.* И ишпанской корол Филип и сестра твоя Мария посланника нашего приняли с честью и к нам отпустили, а дела с нимъ нѣкоторого не приказали. *Посл. Ив. Грозного, 139, 1570 г.* Короля ишпанского карабли здѣсе, а пришли были для того, что взять Аглинскую землю, и ихъ поворотили и побили ихъ, что они съ великою соромотою поворотились. *Посольство Флетчера, 57, 1589 г.* И князь Иван розказывал Григорью... И ныне деи цесарь на Турского збираетца великим собраньем; а помогают деи ему против Турского людьми и казною папа, король ишпанской, и князи венецейские. *Ст. сп. Микулина, 196, 1601 г.* А корол ишпанской в сю землю не радостью отступаетца. *В-К I, 22, 1600 г.* В кою пору корол аглинской с ышпанским королем в миру был и во Французской землѣ аглинскихъ торговых людей 26 караблей с людьми и с нарядомъ задержали. *Там же, 100, 1628 г.* Король шпанской еще де в Саракузе и ратныхъ людей у него с пятнатцатъ тысяч. *В-К II, 17, 1643 г.* И они [алжирцы] отписали к салтану и к везиру... что опасаютца от неприятеля своего ишпанского короля на свою землю приходу. *В-К IV, 89,*



1649 г. А у ишпанского де короля со французским была война. Там же, 145. Из города Антверпа Брабанские земли пишут... о подтвержене миру короля шпанского и французского. В-К VI, 74, 1656 г. □ **Испанский, м.** *Король Испании.* А голдовники всё того не хотят чтоб имъ под ишпанского началом быт. В-К I, 22, 1600 г. Пшъ корол со французским союз учинили а иное и для того чтоб корол будучи с ним в союзе и воюючис с Шпанским перестал бы вас подданных своих которые колвинской вѣры теснит. Там же, 101, 1628 г. У ишпанского со французскимъ мир учинен и мировых статей ожидают вскоре. В-К VI, 271, 1668 г. Из Варшавы вѣдомость что в Великой Полше всё шляхта вооружаютца к отпору Польского гсдства и против всяких наступающих неприятелей занеж повѣдают будто помирившиися французской с ышпанскимъ венца ради наступати хотят. Там же, 274. + **ишпанский** XVI в.: ДТП I; XVII в.: ДАИ II, Итал. д., Швед. д.

4. *Паходящийся на службе у короля Испании.* Которые люди ишпанские и итальянские выбегли изъ вѣзенья туретцкого и пришли въ наше [московское] государство и здѣсь они задержаны, да и нынѣ сидятъ въ вѣзанье здѣсь, и государь был ихъ пожаловалъ къ ихъ землѣ отпустилъ. Итал. д., 329, 1582 г. Король де датской к нашей [английской] государыне, х королевне, писал, что посылал он воинские карабли, а не велел пропускати на Русь шпанских да брабанских и иных земель караблей. Ст. сп. Писемского, 126, 1583 г. А арцух Лотринской своих людей которые на той сторонѣ Рейнсъ реки были велѣлъ им всёмъ назад быти и послал их на помощь к шпанским людям на реку Мозел противъ французскихъ людей которые за ними идутъ. В-К II, 22, 1643 г. Что португальское войско под шпанское войско сильно наступают для того что не хотят шпанских людей через преправы пропускать. В-К VI, 104, 1664 г. □ **Испанские, мн.** *Войско короля Испании.* Июля въ 27-й день, бились королевнины карабли съ ишпанскими и взяли у ишпанскихъ 4 карабли, болшихъ 2 карабля, и въ Аглинскую землю привели. Посольство Флетчера, 57, 1589 г. И на томъ бою и в погоне болши трех тысяч шпанских побили какъ в рос-

писи написано а французеня за шпанскими два дни гонялися. В-К II, 16, 1642 г.

5. *Проживающий в Испании.* □ **Испанские, мн.** *То же, что испанцы.* Союз которые учинили свѣиские с шпанскимъ королем и нне они тот союз одва воздержат ли а свѣиские ратных людей на помощь посылати не хотятъ потому что и ишпанские свѣиским по договору днгъ не прислали. В-К VI, 462, 1669 г.

6. *Представляющий интересы Испании.* А нѣчто король позоветъ его [Василия] ѣсти, а будутъ у короля послы или посланники ишпанские, или францовские, или литовские... и Василью молвити приставу: будетъ велить король выше сѣсти тѣхъ пословъ и посланниковъ, и ему за столъ итти, и посадятъ его выше, и ему за столъ сѣсти, а учнутъ его сажати ниже ихъ, и ему у нихъ не сѣсти, а ѣхати къ себѣ на подворье. Швед. д., 246, 1574 г. Севодне у ишпанского посла великой пир и потѣга будет и цисарской величество сам тут будет. В-К I, 34, 1620 г. Сего дни имянитое празнество для ради высокосного году имѣли и на том празнествѣ его величество ишпанские послы и иные господия были. Там же, 42. Шпанской посол дон Диэго ди Сафедра еще в Бреселе стоитъ. В-К II, 21, 1643 г. А прошлой середи короля датского послы у парламета (!) на посольстве были и комисаром приказали которым с ним вперед говорити а после того ишпанской посолъ у нихъ на посольстве былъ. В-К V, 47, 1652 г. А для шпанского великого посла князя дѣ Лигны всё хоромы изготовлены. В-К VI, 92, 1660 г. Ишпанской де посол шел мимо Байон, и тот откупщик взял у него... пошлину. Ст. сп. Потемкина, 235, 1669 г. Депутат ишпанской, кондестабль в внешних ж временах Гсдамъ Статам писменно лутчи объявлялся для подмочных днгъ коруне Свѣиской отдат, и того ради во всемъ крѣпко надежны сут. В-К VI, 476, 1670 г.

7. *Командующий испанскими войсками.* Пришли из Шпаней грамоты мая въ 30 дн а в грамотах объявляют что ѣдет в Ыталянскую землю на 5 кораблѣх Картаен воевода ишпанской а с ним 2000 стрелцов. В-К I, 25, 1600 г.

8. *О документе. Заключенный, подписанный Испанией.* А перемирной

договор аглинской и ишпанской сходится на то что их приходъ чаемъ во всемъ покой соидется. В-К I, 22, 1600 г.

9. О языке. Употребляющийся испанцами; такой, на котором говорят испанцы. В Амстрадаме у Арента Гевела книгапродавца напечатано Всемирной яд или Чистецъ с ишпанского языка преведено. В-К VII, 114, 1671 г.

10. Произведенный, сделанный в Испании. Мыло шпанское бруски велика, пестры, коли дешево купятъ фунтъ по 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> алтына, а коли дорога по 4. Торг. кн. (С), 127, 1575–1610 гг. Велѣти прислать въ аптекарской приказъ... на порохъ жемчужной три ведра укуса шпанского. Мат. мед., 48, XVII в. > Вино шпанское см. вино.

11. О деньгах. Имеющий хождение на территории Испании. > Ефимок шпанский см. ефимок.

12. О растениях, животных. Распространенный на территории Испании. А ко испытанию, гдѣ его царского величества можетъ добрую шерсть обрѣсти, и на то бѣ указъ такой былъ, чтобъ изъ всякихъ волостей къ зимѣ привезли по 10 или 20 лутчихъ овчинъ, и отъ того мочно усмотрити гдѣ лутчая шерсть бываетъ на рядовые сукна стрѣлцамъ, потому что близъ Медыни чаялъ бы впредь держать гишпанские, аглинские и поморские овцы, изъ которой шерсти тонкое сукно мочно бѣ дѣлать и съ вышеписанною съ рускою шерстью смѣшавъ мочно добрые жъ сукна дѣлать. ДАИ V, 217, 1667 г.

12. Предоставленный, выделенный Испанией. Дожидаются ежедневно для принятие первых, ишпанских подможных денег которые даны были короне Свѣискон. В-К VI, 406, 1669 г. По се время папезская и французская помощь [венецианскому гарнизону Кандии] мало что совершили но ишпанская и не бывала цысарских дожидаются 3000 члвкъ. Там же, 411.

> Шпанская крупка. Разновидность соли (какой?). От провозу было де ему [рядовичу Сяьского рядку М. Рагошину] взяти наиму тринадцать бочек соли набойных шпанской крупки. Ладога, 150, 1612 г. > Испанская миля. Мера длины (какая?). А ишпанския мили равны съ нѣмецкими милями; а французские мили держать 16 верстъ или стадий

поль мили нѣмецкой или 5000 рядовыхъ или однорядныхъ ступеней. Устав ратн. д. I, 192, 1621 г.

Вар. гишпанский, ижпанский, испанской, ишпаниский, ишпанской, шпанский.

ИСПАНЦЫ, мн. (1) Жители или уроженцы Испании. А агличаня со ишпанцами учинили соединенный крѣпкий союз что стоять имъ против всякого непрителѣ вмѣсте. В-К VI, 256, 1668 г.

Вар. ишпанцы.

ИСПАРЧИВАТЬ, несов. (1) кого. Паводить порчу на кого-л. Жены де ево Родионовой Пенилы волшебством не испарчивал и икоты де на нее не напускавал. Сл. Перм. I, 235, 1705 г.

ИСПАСТЬ, сов. (1) чего. Отказаться от чего-л., отвергнуть что-л. По Дионисию: коли уж истинны испали, тут и сущаго отверглися. Бог же от существа своего испасти не может, и еже не быти несть того в нем: присносущен истинный Бог наш. Авв. Ж., 55, 1675 г.

Вар. испасти.

ИСПЕПЕЛЕТЬ, сов. (1) Иссохнуть, превратиться в пыль. Ибо коли земля с верху испепелѣтъ, тамо вода не застановляется. и изсохнетъ мѣрною сухотою. Пазиратель, 293, XVI в.

ИСПЕПЕЛИТЬ, сов. (1) что. Уничтожить что-л., избавляя кого-л. от чего-л. Разделим грех-от ево [грешника] на части: мне часть, тебе часть, ему часть, а четвертую на Бога положим. Он нас сильнее всех, истребляя свой пай, и наша испепелит. Авв. Письма, 253, 1676 г.

ИСПЕРВА, нареч. (14) 1. Сначала, сперва. И мы [шведский король Густав Ваза] тебѣ [князю М. В. Глинскому] хотимъ противъ тако жъ дружити... и мы тебѣ вкратце сѣмъ писаньемъ возвестуемъ: то дѣло ссталось исперва такъ: напередъ тебя былъ намѣсникъ въ великомъ Повѣгородѣ князь Дмитрей Федоровичъ Палетцкой, тому полтора году, прислалъ къ намъ въ нашу землю посланника зъ грамотою, именовъ Микиту Кузмина. Швед. д., 3, 1556 г. Паче же сия поносы и укоризны, яко же исперва начали естя [Курбский], тако и ныне не престае, всяческим образом дивяго зверя распыхася, измену свою совершаете. Посл. Ив. Грозного, 16, 1564 г. Istolicko Jest kack Ja Isperwa [исперва] skasowal. So Vele Idth Ist Also Ick to ferne gesecht hebbe. Ано-



ним. разг., 66 об., сер. XVI в. Wosmi serednoJe Ispewa [исперва]. Nümb dat müdelste van Ersten. Там же, 77 об. Яко исперва Каинъ бѣ по преступлении Божии заповѣди зачатъ. Авель же плод бысть послушания. и чадо покорения в зановѣдех Божиих. Дм., 279, XVI в. И царь Александр [имеретинский], встав и выступя из места, и учал про царское многолетнее здоровье пить чашу другую и речь говорил ту ж, что говорил исперва, а называл он царь Александр себя ц[арск]ому в[еличест]ву вечным холопом. А пили власти и азнауры все, как исперва. Посольство Толочанова, 73, 1652 г. А на караблѣ аглинскомъ которой галанцы взяли канитан сказывает исперва де агличаня какъ увидели галанской караван что на нихъ идет гораздо здружили и усумневались о том что имъ стоят или нѣтъ, а число мертвых на галанском короване и раненых не такъ велико какъ чаяли. В-К VI, 549, 1665 г. О нашемъ новомъ воеводѣ о Иванѣ Ивановичѣ извѣщаю [войсковой казначей], что исперва починаетъ хорошо жить, толко о запасѣхъ докучаетъ, при которомъ имѣть быти 2000 людей, чтобъ тѣхъ всѣхъ кормить. АЮЗР VI, 31, 1665 г. Пазывает себя святым [Федор], а явен враг Божий. Исперва о казни нарочито говорил, а ныне онемел, при прежнем худо и говорит. Авв. Письма, 258, 1679 г. Исперва оболга человеку Бога [дьявол], а потом Богу человека. Там же, 278. Исперва неволею нудили бывают от родителей своих или от друзей своих ближних... а как научимся пива пити, и не мотчи ся и лишити. Служба кабаку, 47, XVII в. — В начале текста первой книги Ветхого завета. Ispewa [исперва] Bogh sotworyl nebo da semlu. Ahm Ersten schckapede gott Pemmell vnd Erden. Аноним. разг., 5 об., сер. XVI в. + XVII в.: АЮЗР II, АЮЗР IX, АЮЗР XIII, АЮЗР XV, Суб. Мат. III.

2. Искони, изначально. В нем же граде отечество наше исперва есть, из него же изведе человекогубец-бес, своими ласканьми прельстив человека. Авв. Письма, 262, 1679 г. Ср. ископи, испрадед.

**ИСПЕРЕРАНИТЬ**, сов. (1) кого. Ранить всех или многих; изранить полностью. Па имке нас, холопей твоих, многих испереранили да убили до смерти служилого человека Микитку Лобана. Сл. Сибир., 56, 1645 г.

**ИСПЕРЕСЕЧЬ**, сов. (1) кр. страд. прич. **испересечен**. Изрубить, иссечь. Государю боярину князю Петру Ивановичу холопъ твой Митка Козловъ челомъ бьетъ... И въ то, государь, пожарное время на твоёмъ боярскомъ дворѣ надъ казненнымъ погребомъ и надъ ледникомъ напогребницу разломали, а инья бревна испересѣчены и разбросаны, и собрать, государь, нельзя, кое какъ ослономъ въ коле огорожено. Переп. Хован., 385, XVII в.

**ИСПЕСТРИТЬ**, сов. (1) кр. страд. прич. **испестрен**. чем. Украсить. А въ дверѣхъ гроба Христова поставлены были столбцы, якобы притолоки, мрамору синяго съ пестринами бѣлыми, испестрено чуднымъ строениемъ. Арс. Сух. Прок., 148, 1653 г.

**ИСПЕГЧИ** см. **испечь**.

**ИСПЕТЬ**, сов. (1) Успеть, сделать что-л. вовремя. А велѣно то Евангелие переплести подъ золото, и въ томъ Евангелии пролоски и заставные слова розцвѣтитъ золотомъ, и та книга [Евангелие] нынѣ отпустить къ нему преосвященному митрополиту [Корнилию] не испѣла, что дѣла гораздо много, и въ томъ бы на насъ [монахов] своего святителского гнѣву не положилъ [Пикон]. А. Ивер. м., 864, 1683 г.

**ИСПЕЧЬ** и **ИСПЕЩИ**, сов. (16 общ.) страд. прич. **испеченный**. что, чего. Приготовить пищу сухим нагреванием на жару, в печи. Испеци, испечено, ѱїсе. ѱїмѣно. Речь тонкосл., 17, XV в. И толке нехороше сварено, или испечено, и о том бранити повара, или хлѣбника. или жонки которые то стряпають. Дм., 28, XVI в. Пыне я холопъ твой [сотник И. Солохов] на Устюге Великомъ безъ семьишки: избы истопить и хлѣбовъ испечь и ѣсть сварить нѣкому. АХУ III, 230, 1640 г. Хлѣб к дороге и походу испетчи. Сл. Перм. I, 235, 1646 г. А хлѣбовъ испекуть братия къ празднику Успения Пресвятыя Богородицы на нищихъ 3300, какъ и на память чудотворцову, а кормъ на предпразднство бываетъ заздравной монастырской. Стол. обих. Волокол. м., 21, 1591 г. Агафья Васильевна, здравствуй! Поѣхалъ къ Москвѣ изъ Пижнева изъ Благовѣщенскаго м[онасты]ря... старецъ Ефремъ, да казначей старецъ Иосифъ; и какъ приѣдутъ, и ты пошли къ нимъ въ скляночкахъ водочекъ по маленькимъ скляночкамъ, какъ прежде посылавали, да вели ис-

печь блинковъ да пирожковъ, да посылай къ нимъ почаще. *Д. Шакловит. II, 79, 1690 г.* Испечены — *przerieczony. Двор тур. султ., 372, 2-я пол. XVII в.* И ты вели испещи три хлѣбца малые. *Леч. Щук., л. 94, XVII-XVIII вв. — в чем.* А которую рану хочеш гноити и ты возми яичной желток да муки пшаничные да масла коровя и смешаи и сваляи и испеки в том лепешечки 3 или 4 да прививаи к ране. *Леч. Котковой, 184, к. XVII в. — образно.* У Аввакума: о казни путем сожжения. Хорош был и Афонасьюшко миленькой, сын же мне духовной, во иноцех Авраамий, что отступники на Москве в огне испекли, и яко хлеб сладок принесется святей Троице. *Авв. Ж., 100, 1675 г. + XVII в.: Авв. Кн. толк., АИ IV, АМГ II, Заб. Мат. ист. II, Лечебник XVII в., Путешествие Толстого.*

**Вар. испетчи.**

**ИСПЕЧЬСЯ**, сов. (1) О пище. Приготовиться путем сухого нагревания на жару. — образно. У Аввакума: о человеке. Будучи сожженным, послужить истинной вере. Еще и все тело огню предашь, и мы хлеб сладок святей Троицы испечемся. *Авв. Сл. плач., 301, 1676 г.*

**ИСПЕЩИ** см. испечь.

**ИСПИВАТЬ**, несов. (6) Пить что-л. А покладывал де я [Василий Костоеша] ту свою скорбь на хмель что де я в те поры испивал. *Арх. Пожарских, 309, 1648 г.* Еще приключится и вода святити, полагаем их [кости сожженных мучеников за истинную веру] со крестом Христовым в воды и теми покропляемся водами, и испиваем, поучающиеся на тот же подвиг. *Авв. Письма, 245, 1678 г.* Онагр по Алфавиту конь глаголется или осел, а попросту — лошадь... обретает текущую воду, испивает. *Там же, 266, 1679 г.* Да там же есть озеро недобре велико, исполнено вина двойнова. И кто хочет, испивай, не бойся, хотя вдруг по две чаши. *Сказ. о роск. житии, 41, XVII в.* А Илья Муромец с коня не злезает, и ествы сахарные не кушает, и пития сладкова не испивает, и погоняет своего добраго коня ко граду Киеву. *Былины XVII-XVIII вв., 89, 2-я пол. XVII в. || что.* Выпивать, пить все до конца. Принимался он за питья за пьяныя и испивал чару зелена вина, запивал он чашею меду сладково. *Пов. Гор.-Зл., 106, XVII в.* Δ Испивать чашу

ярости Господня. *Книжн.-церк. Подвергаться суровым наказаниям, сильным страданиям, прогневав Бога.* Аз же исповедую и вем, яко не токмо тамо мучение, яже зле живущим... но и здесь праведнаго Божия гнева, по своим делом злым, чашу ярости Господня испивают и многообразными наказаниями мучатца. *Посл. Ив. Грозного, 50, 1564 г.*

**ИСПИСАТЬ**, сов. (7) Изложить, описать что-л. полностью, подробно. Послы [шведские] били челомъ: третьего дни съ вами [русскими дьяком и боярином] есмя говорили... и многие намъ рѣчи отъ васъ были отяготѣнны и мы себѣ противъ вашего отвѣту исписали. *Швед. д., 94, 1561 г. — что, чего.* Аще ты наших опал, за множество их, не можешъ изречи их, како убо может вся вселенная исписать измен и утеснения, земьских и особных, еже вы своим злобесным умышлением сотвористе на мя? *Посл. Ив. Грозного, 54, 1564 г.* Что мне от вас [Курбского] бед, всего того не исписати. *Там же, 209.* А оманки их всей православной вере и поруганье не исписать: умыслили были, чтоб на Москве и во всех городех королю крест целовать, а вменили отец де с сыном нерозделно, и хотел король со всеми людьми приидти к Москве, а бояря прелестились для уделов, а иные боясь, а людей всех служилых с Москвы розослали, и мы уж бедные все православные крестьяня отчаялись, ни заступающаго, ни помогающаго не было. *Сл. Каз. 2-1, 83, 1611 г.* В сицевых же озлоблениях велико зло сотворися во всяких местех, их же несть возможно исписати. *Сказ. Авр. Пал., 107, н. XVII в.* А про польскаго Жигимонта короля, и про его польскихъ и литовскихъ людей самимъ вамъ [атаманам Войска Донского] подлинно вѣдомо, какой польской Жигимонт король и польские и литовские люди грубители намъ великому государю и нашимъ великимъ государству (!), чего ихъ грубостей и злыхъ злокозненныхъ дѣлъ исписать невозможно. *Мат. войска Дон., 28, 1617 г.* Толико убо тогда попусцием Божиим бедствование бысть на Российскую землю, толико градов прекрасных, и сел, и жилищ христианских разорение и опустение, монастырей и храмов Божиих пожжение, народа же мужеска пола и женска погубление... яко никоторый язык из-



реши или трость исписати может. *Лыслов Ист. Скиф., 23, 1692 г. + XVII в.: ААЭ II.*

*Вар. исписати.*

**ИСПИСЫВАТЬ**, несов. (2) *страд. прич. исписуемый. 1. Песов.* → **исписать**. Многожды царь договоры о покою противъ короны Свѣиской взломалъ, и не можетъ ни кто за рубежъ туды. торговые промыслы чинить. Содержание до описания тяжело исписуемое, и притомъ пошлины неистерпимые. *В-К VI, 406, 1669 г.*

**2. Записывать, излагать в письменном виде.** Четвертое завещание названное елимех — о соблюдении супружества... Идеже бы иман был того приходу, и с ведома каздея или судии града того, и той в книги своя вписует их. Потом, аще хотят распуститися, то исписывает, обаче волно им жити с собою, аще жена, отшедши от первого мужа, за иным не баше. *Двор тур. султ. (Л), 330, 1692 г.*

**ИСПИТЬ**, сов. кр. *страд. прич. испит, действ. прич. испивший. 1. Попить, выпить что-л.* Князь Иоанн был Кубенской у нас дворецкой. Да у нас кушание отошло приезжее, а все-ночное благовестят. И он похотел тут поести да испити — за жажду, а не за прохлад. *Посл. Ив. Грозного, 175, 1573 г.* А на погребехъ и на ледникахъ, и в житницахъ... пересмотрети самому государю... коли что съѣдено и испито, и все бы то умели сказати имянно. *Дм., 60, XVI в.* И как дастъ [Офонка] испит и от тоѣ травы у тово члвка хто изопеть будет кила. *МДБП, 256, 1643 г.* У кого во уши вѣтръ внидетъ, или спотѣвъ изопьет и от того болѣзнь главѣ приидетъ. *Леч. Щук., л. 49, XVII–XVIII вв. — что.* Аще жена толко не может долго родится и ты даи испити ковшъ пивной сала ворвоня тотчас ослабѣет болѣзнь еѣ и простит еѣ Бгъ. *Леч. Котковой, 181, к. XVII в. — чего.* Испием вина, въ люце красѣ. *Речь тонкосл., 85, XV в.* И повары, и хлѣбники, и всякие стряпчии до стола бы поѣли и испили лехково питья немного. *Дм., 26, XVI в.* И работникъ Тихонъ Соловьевъ зазвал мужа ея на кружечной двор в честь испить вина. *Сл. Ворон. II, 49, XVII в.* Пе плюи в колодезь либо лучится. воды испит. *Сим. Послов., 125, XVII в.* Испила. кума брашки да хватилас рубашки. *Там же, 109. — из чего.* И таких людей которые слѣпы хромы глухи и с ыными

скорбьми родилис... по том какъ они ис того колодезя семью или девятю испили и они опять по прежнему здравы стали. *В-К III, 133, 1646 г. — образно.* Тако и мы, пожерше грех смертоносный, ускорим на покаяние, испивше живыя воды святыхъ словес книжнаго разума. *Авв. Письма, 269, 1679 г.* Δ Испить чашу ярости гнева Божия. *Книжн.-церк. Подвергнуться суровымъ наказаниямъ, сильнымъ страданиямъ, прогневавъ Бога.* И ссущей млеко младенцы, — вся испиша чашу ярости гнева Божия. *Сказ. Авр. Пал., 126, н. XVII в.* Пе пощадиша бо престаревшихъ возрастомъ, не усрамишася седин старецъ многолетнихъ и ссавшихъ млеко младенецъ, незлобивая душа, вси испиша чашу ярости праведнаго гнева Божия. *Сл. Каз. 2-1, 83, 1611 г.* В настоящее время вси испиша чашу ярости праведнаго гнева Божия. *Там же.*

**2. Употребить спиртное.** И унел гсдръ насъ [Л. Деева с товарищами] вшъ [князей Петра Дмитриевича и Ивана Дмитриевича] гсдрвъ приказной члвкъ руды пущать и мы у нег за рукодѣлья испили. *Арх. Пожарских, 197, 1648 г.* Естли у тебя Пикитка, пиво? Испьемъ де да и простимся въ спорѣ, а я [поп Степан] де тебя не бранивалъ. *АХУ II, 995, 1676 г.* А хотя ему [попу Саве] хто и меду привезет, то с радостію возмет и испить любит. *Сказ. о попе Саве, 70, XVII в.* И у мужиков во братчинахъ изопьем, и от попадей жюрбы убежим, и опять по-старому жити почнем. *Служба кабаку, 60, XVII в.* Пожаловал ты, государь, вчера нас [пишущихъ послание] к себѣ примолвилъ, а з домашними своими ся не смолвилъ. Мы к тебѣ пришли, да тебя дома не нашли... Памъ было, хотѣлося испить не для пьянства, да у тебя к нам не стало духовнаго братства. *Посл. к звавшимъ, 242, XVII в. — образно.* Из трехъ перстов подносит [любодеица — никонианская церковь] хотящимъ прянова пьянова пития и без ума всехъ творит, испившихъ из кукиша десныя руки. Ей, бога свидетеля сему поставляю, всяк, крестивыйся трема персты, изумлен бывает. *Авв. Письма, 225, 1670 г. — сов. в знач. несов.* Три дни испил еси, безо всего [имения стал еси]. *Служба кабаку, 46, XVII в.* Δ Испить лохомъ. *Жадно поглотить.* Да уповае пропойца на корчме испити лохомъ, а иное и своему достанетца.

*Служба кабаку, 46, XVII в. [Ср. Лох — отоцавший лосось после нереста в реках. Фасмер. Т. II. С. 524.]*

◇ Испить табаку (табаки). *Выкурить, втянув дым.* Посем свезли меня паки в монастырь Пафнутьев и там, заперши в темную полатку, скована держали год без мала. Тут келарь Пикодим сперва добр до меня был. А се бедной большо тово же табаку испил, что у Газскаго митрополита выняли напоследок 60 пудов. *Авв. Ж., 96, 1675 г.* Испила баба табакки да несет что от сабаки. *Сим. Послов., 109, XVII в. + XV в.: Польск. д. I; XVII в.: Заб. Быт. цариц, Копенг. разг., Пов. Гор.-Зл., Пов. о Савве Грудц., Росп. прид., Сид.*

*Вар. испити.*

**ИСПЛАЧИВАТЬСЯ**, несов. (1) *чем за что.* *Расплачиваться.* И тѣ головы и цѣловальники, будучи на луцкомъ кабацѣ, луцкимъ служилымъ и жилицкимъ людемъ кабацкое питье даютъ въ долгъ, и отъ того долговаго кабацкаго питья луцкие служилые и жилицкие многие люди озлыдали и одолжали, въ напойныхъ деньгахъ стоятъ на правѣжѣ безпрестанно. А какъ луцкимъ служивымъ людемъ твое государево денежное жалованье и за хлѣбъ деньгами даютъ, и тѣмъ твоимъ государевымъ денежнымъ жалованьемъ и за хлѣбъ деньгами многие люди отъ напойныхъ денегъ не исплачиваются. *АМГ I, 220, 1627 г.*

**ИСПЛЕК**, м. (1) *Вывих плечевого сустава (у лошади).* Монастырьской служка Петрушка Възвосской у лошади исплек правил, дано 10 денег. *Кн. ден. Кир.-Б. м., 399, 1637 г.*

**ИСПЛЕСТИ**, сов. (1) *что. Перевиная, соединить в одно целое; сплести.* — *образно.* Проклята земля та, коя мати пороуди сие терние, проклятого сего Разина, имъ же сонмище его проклятое исплетоша терновъ колющихъ досаждения и безчестия вѣнецъ. *ЧГВ, 700, 1672 г.*

**ИСПЛОША**, нареч. (2) *Врасплох.* И ихъ де киргизъ, и тубинцовъ, и алтырцовъ, и керетцовъ исплоша захватили облавою всѣхъ съ женами и съ дѣтми. *ДАИ IV, 318, 1664 г.* С Украины подлинно пишутъ что Брюховецкой при немъ со всѣми своими будущими казаками к Дорошонку поддался и с нимъ союз учинил и под ево началомъ послушен быт хочет, и хотятъ со всѣми своими силами исплоша в нѣкоторые мѣста в Польшу вступить и разорене

починить, и воинскую думу держали и в три дни кончилася. *В-К VI, 270, 1668 г. Ср. заповѣды, извѣсть, искрадом.*

**ИСПЛОШИТЬ**, сов. (1) *дееприч.* **исплоша.** *кого.* *Испугаться, будучи застигнутымъ врасплох.* А онъ де, Ивашко, въ то время, исплоша ихъ, въ окно и бросился. И я [Федор Ромодановский] велѣлъ ево, Ивашка Ошихмина, поднявъ, принесть въ тое жъ свѣтлицу и спрашивалъ ево: для чего онъ въ окно кинулся? И онъ мнѣ сказалъ: бросился для того, чаялъ того, что де стануть ево пытать. *Петр, 884, 1695 г.*

**ИСПЛЫНУТЬ**, сов. (1) *О почве.* *Осестъ.* Ибо коли бы такая земля была ораніямъ великимъ добръ издроблена. тогда удобно на низ исплынула бы. и пришла бы силнаго дождю вода, тогда испропали всѣ сѣмена. *Пазиратель, 343, XVI в.*

**ИСПОВЕДАНИЕ**, с. (15) 1. *Покаяние в совершенныхъ грѣхахъ.* Ино достоинъ всякому христианину готову быти въ добрыхъ дѣлехъ, въ чистотѣ и въ покаянии, и во всякомъ исповѣданіи, всегда чающе часа смертнаго. *Дм., 10-11, XVI в.* Мнози бо без исповѣданія и безъ святыхъ тайнъ напутія во грѣсахъ отидоша. *Сказ. Авр. Пал., 122, н. XVII в.* Вопросъ миряномъ новопрішедшимъ во исповѣдание. *Исповед., 439, 1623 г.* Господь же не оставляетъ его, отмечающаяся, но приводит и не хотяща к соделанію исповѣданію. *Авв. Письма, 252, 1676 г.* Когда котораго ни есть народу человекъ католической веры, или ис калвиновъ и лютерановъ, или изъ босурмановъ... похочетъ исповѣдаться, а италянскаго и латинскаго и никакого, кроме своего природнаго, языка не знаетъ, тогда изъ того монастыря возмутъ одного езуита того языка, котораго тотъ человекъ, которой желаетъ исповѣданія. *Путешествіе Толстого, 220, 1698 г. — в сатире.* А я [лисица] приходящихъ сюда любезно принимаю и кающихся исповѣданіе отъ нихъ снимаю. *Сказ. о куре, 82, 1-я пол. XVII в. Ср. исповѣдь.*

2. *Вероисповѣданіе, вера.* Пригоже и вамъ, премудрыи Иване, устыдитися древнихъ таковыхъ святыхъ и толь великихъ, не токмо внѣшнему любомудрію совершенно наказанныхъ и богословію искусныхъ, но и житіемъ ангелскимъ сияющихъ, а многии отъ нихъ исповѣданія ради



благочестия отъ безбожныхъ еллинъ и отъ злославныхъ царей страданий и кровни мученическими украшенныхъ. *Курб. Ист.*, 367, XVI в. Также же гсдрю курфирсту в арцыбискупстве и в бискупствахъ чиновнымъ людемъ и подданнымъ ихъ имѣющие право и поволности а особно извыккую непремененную вѣру по Аузбурскому исповѣданью в цѣле оставить также и тѣмъ статьямъ в цѣле быть что обѣихъ сторонъ вѣры настоятели изволили и договорили. *В-К IV*, 45, 1648 г. Исповедание — wuznanie (веры). *Двор тур. султ.*, 372, 2-я пол. XVII в. — кого. И еще убо между собою въ чемъ не согласуютъ, обаче всѣ согласно десять заповедей Махометовыхъ соблюдаютъ. Первая зановедъ часто умываютъ; другая молитве; третья почитать родителей; четвертая о супружествѣ; пятая о обрѣзанию; шестая о пособии умершихъ душамъ; седмая о вонии (! [войне]); осьмая о милостыни, девятая о чести божницъ; о исповѣдании единого Бога. *Двор тур. султ. (С)*, л. 116 об., 2-я пол. XVII в. Всяко же, еще и не соглашаются между собою и поноситъ едина страна другую, вси обаче согласно сии десять завещаний Махометовыхъ хранятъ... о исповедании единого Бога. *Двор тур. султ. (Л)*, 326, 1692 г. > Исповедание Христова. *Христианская вера*. Перед рундукомъ, которой зделанъ к той церкви... зделаны по сторонамъ два столпа каменные, невысокие; на одномъ святаго Петра, на другомъ святаго Павла аностолов образы вырезаны... Святой Петръ имеетъ в руке ключи, а святой Павелъ держитъ в руке мечъ, изъясняя, что ево пречестнейшая глава за исповедание Христово отъ проклятаго Перона мечемъ усечена. *Путешествие Толстого*, 208, 1698 г. *Ср. вера*.

3. *Проповедь*. Па сихъ дняхъ аглинского парламента посоль Данило Лесли сюды [в Стокгольмъ] здорово приѣхалъ и также с нимъ знатной теологикусъ Яганусъ Дурѣусъ которой напередъ сего нѣсколько лѣтъ здѣсь былъ и задавно изповѣдание свое сюды прислалъ онъ которой статѣ в вѣре и кажетца что они его со тщаниемъ х томѣ посолству избрали для того что господинъ Лесли младъ лѣтами. *В-К V*, 48, 1652 г.

4. *Молитва, излагающая основные истины христианской веры*. И челъ [митрополитъ Пеофитъ] исповѣдание: «вѣрую во единого Бога», по-

томъ цѣловалъ, взошедъ на рундукъ, патриарха въ плеча, потомъ митрополита и епископа, и паки на свое мѣсто пошелъ въ алтарь и облачился въ стихарь. *Арс. Сух. Проск.*, 72, 1653 г. > Исповедание (христианской, православной) веры. *Молитва «Символ веры»*. *Der gelaube auff rusch.* Исповѣдание Православныхъ Вѣры Пе[р]ваго Собора. *Разг. Фенне*, 570, 1607 г. И егда исповедание веры начали говорить, и в то время звезда на дискосе надъ агнцемъ на все четыре поставления преступала. *Авв. Письма*, 186, 1664 г. Печестивии [магометане] же много ласкающе понуждаху его [Петра] отступить православныхъ веры. И егда не могоша того сотворити, собравшеся нечестивымъ сонмищемъ, убиша его; ему же исповедание христианския веры во устехъ имущу и вопиюще: Христианинъ есмь! И такое скончася терпеливый и подвижный страдалецъ за Христову веру, и положенъ бысть на месте, идеже ныне стоитъ храмъ Воскресения Христова, на Житномъ торгу. *Лызлов Ист. Скиф.*, 69, 1692 г. И Соловецкаго монастыря келарь Азарей и казначей Геронтей, и священники и диякони, и вся братия и миряне ему Василию сказали: новые вѣры и новаго учения не приемлемъ, того ради, понеже онъ, Пиконъ... книги всѣ печатные и писмяные... похулили и испревратили. Еже есть: истинный и трисоставный крестъ Господень, и сложение перстъ креснаго воображения, и святое имя Господа нашего Исуса Христа, и молитву Исусову, и исповѣдание православныхъ вѣры. *Суб. Мат. III*, 298, 1668 г.

*Вар. исповедание.*

**ИСПОВЕДАТЬ**, сов. (20) 1. *Рассказать, поведать о чем-л. кому-л.* [Люди] ...и по беседе речей заклинающеся страшными клятвами еже не исповедати глаголемыхъ ни о велице ни о мале вещи. *Сказ. Авр. Пал.*, 104, н. XVII в. И плениша тамо [в Арскомъ городе] в земли оной воинство христианское аки десять дней. Бяху бо в земли той поля великия, и зело преизобилные... Такжеже и дворы мурз ихъ зело прекрасные и удивлению достойные... хлебовъ же всякихъ такое тамо множество, яко неудобно веры яти и исповедати трудно, ибо наподобие звездъ небесныхъ клади всякихъ семенъ стояху. *Лызлов Ист. Скиф.*, 86, 1692 г. — что. Яко же прежде писа-

хом, кий язык может исповедати или изрещи тоя беды и страсти? Падаху бо трупие с стены, яко снопы из забрал же, кровь их тече, яко реки [при штурме турками Константинополя]. *Пересв., 131, сер. XVI в.* Бысть же ми радость неизреченна, ея же невозможно исповедати ныне. *Авв. Письма, 201, 1669 г.* Вся тебѣ, великому государю, отъ самого своего младого возраста подробну исповѣда. *ЧГВ, 63, 1672 г.* > Исповедать грехи (грех). *Рассказать о своих грехах священнику и покаяться.* Подобаесть... изыскати отца духовнаго добра... и каятися предъ нимъ со слезами, исповѣдати грѣхи своя безстыдно и безсрамно. *Дм., 12, XVI в.* По исповѣдую грѣхъ мой, иже принужденъ быхъ, за твоимъ повелѣниемъ, Витепское великое мѣсто и въ немъ двадцать четыре церкви христіанскихъ сожещи. *Курб. Ист., 131, XVI в.* А то намъ ведомо, что в городех, и в селех, и в деревнях, христіяне живут без отцовъ духовныхъ, многіе и помираютъ безъ покаянія, а о томъ нимало не радуютъ, чтобъ имъ исповедать грехи свои, и телу и крови Господни причащаются. *Сл. Каз. 2-2, 92, 1650 г.* А графу Марціалскому отъ несчастливаго Гамелтунскаго бою приказано быть къ бископу къ Ондрѣю Канту чтобъ ему явно в мешкѣ будучи грехи свои исповѣдати и онъ не послушалъ и не поѣхал. *В-К IV, 179, 1650 г.* Жена же сотника онаго, благоразумна сущи и боящися Бога, всяко попечение и прилежание о Савве имущи, и глаголаше ему многжды, дабы повелелъ призвати иерея и исповедати грехи своя и причаститися святыхъ тайн. *Пов. о Савве Грудц., 98, 60-е гг. XVII в.* Ср. исповедеть согрешения (см. **исповедеть**). || *Выговорить, произнести что-л.* Оне же [Морозова, Урусова и Данилова] единими усты все трое исповедаху: за отческое готовы умерети! *Авв. Сл. плач., 301, 1676 г.* Nemogu Isrowedaty [не могу исповедати] / Isckkhan es nicht bekennen. *Аноним. разг., 83, сер. XVI в.* Ср. **исповедеть, исповестъ.**

**2. кого.** *Принять исповедь* (в знач. **1**) у кого-л., выслушать покаяние в грехах. И работника гсдрь Сергиика Онѣдрѣва отцъ его дховьной исповѣдал и причащал. *Арх. Пожарскихъ, 213, 1642 г.* А которые князь Еуфимовы и государевыхъ людей люди были больны, и те люди в Шонте по-

мерли бесъ покаянія и безъ причастья, потому что священника не было, исповедать и причастить было некому. *Посольство Мышецкого, 129, 1643 г.* А какъ де онъ Ивашка застрѣлен и в то де время ево исповѣдалъ цркви Пиколая чудотворца... попъ. *МДБП, 226, 1677 г.* И велятъ тому езувиту того человека исповедать природнымъ ево языкомъ, чтобъ ему можно было совершенно о гресехъ своихъ каятися и чтобъ исповедникъ совершенно зналъ ево покаяние, чтобъ могъ ево о гресехъ ево судити истинною. *Путешествіе Толстого, 220, 1698 г.*

**3. Открыто признать, считая правильнымъ, истиннымъ.** Еже не исповѣдати твоеи святыни, καὶ ἐὰν οὐδὲν ἐξομολογήθῃ τὴν ἁγιωσύνη σου. *Речь тонкосл., 69, XV в.* Исповѣдати — wy-powiedzieć; wyznawać (о религии). *Двор тур. султ., 372, 2-я пол. XVII в.* Десятое заветчаніе, названное ахадутъ — исповедати Божество со смиреніемъ, яко единъ есть точію Богъ. *Двор тур. султ. (Л), 333, 1692 г.* — с *придат. предлож.* Къ тому должны исповѣдать [турки], что въсякъъ цесарь Турецкій, который идетъ отъ рода Оттомановаго, есть истиннымъ образомъ Махометовымъ, и его намѣстникомъ, такъ въ духовныхъ, яко и въ мирскихъ дѣлахъ, и того ради должны всѣ Бога просить за него, чтобъ ему во всемъъ щастилось, и должны ему во всемъъ повиноватце, и то вѣрить, что умирающие за его честь всѣ просто, яко мученики идутъ въ небо. *Двор тур. султ. (С), л. 133 об., 2-я пол. XVII в.*

**Вар. исповедати.**

**ИСПОВЕДАТЬСЯ**, сов. (8) *Покаяться в грехахъ на исповеди (передъ священникомъ).* А в правилахъ Святыхъ Отецъ о томъ заповѣдано, вельми тяжко: аще и единъ годъ не исповѣдается которой христіянинъ. *Сл. Каз. 2-2, 92, 1650 г.* Возливаю ти рабъ твои горкія своя второгодичныя, убогія слезы и каюся исповѣдаючися второе: Господи, царю святыи умилиосердися. *ЧГВ, 83, 1672 г.* Егда еще былъ в попехъ, прииде ко мнѣ исповѣдатися девица многими грехми обремененна, блудному делу и малакии всякой повинна. *Авв. Ж., 60, 1675 г.* И тоя нощи исповедався [Иоанн], причастися святыхъ тайнъ и о себѣ явственнѣ поведавъ, сидяше чрезъ всю ночь. Па утрие же восходящу солнцу, предаде душу свою в руце Господни. за него же и пострада.



*Лызлов Ист. Скиф., 68, 1692 г.* Когда котораго ни есть народу человек католичкой веры, или ис калвинов и лютеранов, или из босурманов... похочет исповедатися, а италиянского и латинскаго и никакого, кроме своего природнаго, языка не знает, тогда из того монастыря возмут одного езуита того языка, котораго тот человек, которой желает исповедания. *Путешествие Толстого, 220, 1698 г. — о чем.* Всегда почитати ихъ [святые образа] со слезами и с рыданиемъ и сокрушеннымъ сердцемъ, исповѣдаяся о своихъ согрѣшени и просяще отпущения грѣховъ. *Дм., 18, XVI в. — в сатире.* И назираю [кур] с высоты сея, кого бы спросити, кто бы мог сию мою тягость носить, ему же бы усердно о всех своих грехах исповедался и в волю ево, конечно, бы предался. *Сказ. о куре, 81, 1-я пол. XVII в.* Исповедатися ему [кабаку] ласткою и приветкою, ярыжные и голянские, яко в век обычай пьяных. *Служба кабаку, 57, XVII в. Ср. исповедется.*

*Вар. исповедатися.*

**ИСПОВЕДЕТЬ**, сов. (2) кому. *То же, что исповедать* 1. Исповеждь ми, како еси первое девъмужьство свое съблжол. *Исповед., 419, н. XVI в.* > Исповедеть согрешения. *То же, что исповедать грехи (см. исповедать).* Исповѣж своя согрѣшения и скорбь со умилениемъ и со слезами и сокрушениемъ сердечнымъ. *Дм., 12-13, XVI в.*

**ИСПОВЕДЕТЬСЯ**, сов. (1) кому. *То же, что исповедаться.* Царь-государь Алексей Михайлович, любим бо еси мне, исповемя тебе всем сердцем моим и повем ти вся чюдеса Господня. *Авв. Письма, 199, 1669 г.*

**ИСПОВЕДНИК**, м. (10) 1. *Канонизированный церковью святой, открыто проповедовавший христианскую веру в годы гонений обычно в раннехристианскую эпоху.* И положено его тело на месте, идеже ныне воздвигнут храм Святаго Воскресения Господня. — И те, государь, святии исповедницы даже до дня сего в большом Синодике, иже чтется в неделю православия, не написаны и память им вечная на (!) поется. *Сл. Каз., 97, 1592 г.* По многом прещении повеле безбожный князь святаго сего исповедника Христова отсеци главу, от чего паде он святой Иоанн на землю лицом, и глава его держашеся малы-

ми токмо жилами. *Там же.* Песть мы лутши древних мученик и исповедник — добро так нам валятися на земли [без погребения]! *Авв. Письма, 198, 1669 г.* Я на твое [Ф. П. Морозовой] плюсканье не гляжу: тебе бы таки всяк исповедник! *Там же, 213, 1673 г. — В названии церкви.* В городкѣ ж храм Пиколы чюдотворца древян клетцы вверх шатром да предѣл Максима Исповѣдника да предѣл Прокопия устюжского чюдотворца. *Сл. Перм. I, 235, 1623 г.* В цркви Павла исповѣдника патриарха Цряграда да прподбнаго Варлама Футынского в колоколнѣ у образа мѣстнаго свтго Павла исповѣдника и Варлама Футынского пелены выбоичатой с воображением образа Прчтые Бдцы с Превѣчным Младенцом и англи Бжии нѣт изотлѣла. *Петн. кн. Пск. Печ. м., 66, 1682 г.* В нынѣшнемъ 708 г. июня въ день, по твоему великаго государя указу, а по нашему церкви Мартына Исповѣдника всѣхъ прихоцкихъ людей заручному челобитью дана къ намъ изъ патриарша Казеннаго приказу благословенная грамота, велѣно намъ каменной предѣль у церкви Мартына Исповѣдника строить, и... къ тому строению всякие припасы мы испокупили. *Заб. Мат. ист. I, 822, 1708 г. — В обозначении даты.* Здравствуи гсдрь мои батюшка с новарожьдиным сыномъ с Василемъ Семеновичемъ а рождения ево февраля 28 г числа Василия исповѣдника да послали мы к тебѣ вина двоинова флягу балшую з Григореемъ Андрѣвичемъ Малинковым. *ИПРЯ, 165, XVII — н. XVIII в. — О проповеднике учения Христа во время польско-литовской интервенции.* Предатели христианские Михайло Салтыков, да Федька Андронов с своими советники, умысля таковое страшное и злое дело, с польскими и с литовскими людьми Московское государство выжгли, и людей высекли, и святые Божия церкви и образы до конца разорили и поругали, и твердаго адаманта и непоколебимаго столпа, паче подобно рещи новаго исповедника, святешаго Гермогена Патриарха Московского и всея Руси, со престола безчестно изринуша, и во изгнание нужне затвориша. *Сл. Каз. 2-1, 83, 1610 г. — О старообрядцах.* Сии бо волцы, а не пастыри, душегубцы, а не спасители: своими руками готовы неповинных крови пролияти и исповед-

ников православныя веры во огнь всажати. *Авв. Кн. толк., 155, 1673 г.* А иных пережег и перевешал [Пикон], исповедников Христовых, бесчисленно много. *Авв. Письма, 255, 1676 г.* || *Изображение святого.* Образ Спас да пречистая, Иван Предтеча, по полем Василей исповедник да архангел Михаил. *Сл. Каз. 2-1, 83, 1613 г.* || *Церковь, названная в честь такого святого.* Слушеть государь обѣдни у праздника, у Спаса на Дворцѣ, у исповѣдниковъ у Гурия Самона и Ави-ва. *Выходы ц. в. к., 173, 1647 г.* Да на Большой же на Мясницкой улице что ѣздыт в улицу к Харитону исповѣднику караульщиковъ... два ж члвкв. *МДБП, 234, 1666 г.*

2. Священник, принимающий исповедь у кающихся. И велят тому езуиту того человека исповедать природным ево языком, чтоб ему можно было совершенно о гресех своих каятися и чтоб исповедник совершенно знал ево покаяние, чтоб мог ево о гресех ево судити истинною. *Путешествие Толстого, 220, 1698 г.*

**ИСПОВЕДНИЦА**, ж. (2) Женск. → исповедник 1. — У Аввакума: о последовательницах старообрядчества. О, светы мои [Ф. Морозова и Е. Урусова], новые исповедницы Христовы! *Авв. Письма, 217, 1674 г.* О трех исповедницах слово плачевное. *Авв. Сл. плач., 295, 1676 г.*

**[ИСПОВЕДНЯ]**, ж. (1) Покаяние в грехах, принимаемое священником каждую пятницу во время Великого поста (?). *Роскааніа есповѣдні* [покаяние исповедни] sic appellant confessionem quae per Magnam Quadragesimam exercetur semper diebus Veneris confitentibus [так называют исповедь, совершаемую в Великом посту каждую пятницу (перевод Б. А. Ларина)]. *Джемс, 31, 1619 г.* Ср. исповедь.

**ИСПОВЕДОВАТЬ**, несов. (9) страд. прич. исповедуемый, дееприч. исповедуя. 1. кого. *Песов.* → исповедать 2. Я, веть, курушко, лисица, а не поп, я надеюся, не исповедует тебя так и соборной протопоп. *Сказ. о куре, 93, 1-я пол. XVII в.*

2. *Песов.* → исповедать 3. Аз же исповедую и вем, яко не токмо тамо мучение, яже зле живущим, преступающим заповеди Божия, но и здесь праведнаго Божия гнева, по своим делом злым, чашу ярости Господня испивают. *Посл. Ив. Грозного, 50,*

*1564 г.* — кого. Между тремя святыми, их же истинно святыми исповедуют, полагают [магометане] и святого Георгия. Полагают же первое святого Пиколая Мирликийскаго, по том преподобнаго Антония, и по том святого Георгия. *Двор тур. султ. (Л), 337, 1692 г.* — что. Ответ наш казачей из Азова города... голове яныческому: Мы собе казачество волное исповедаем и живота своего не разсужаем, не страшимся того, что ваши силы великия: где бывают рати великия, тут ложатся трупы многия. *Пов. аз. ратн. сид., 66, 1642 г.* Мы же правовернии, обоя имена исповедаем: и в Духа Святого, Господа, истиннаго и животворящаго, света нашего, веруем со Отцем и Сыном поклоняемого, за него же стражем и умираем, помощию его Владычнею. *Авв. Ж., 55, 1675 г.* Dat moet ick bekennen то я исповѣдаю (!) to ja ispowedaju. *Разг. Хеймера, 6 об., 1696 г.* — О христианской вере. > Исповедовать (Господа нашего Иисуса) Христа. Признавать божественную сущность Иисуса Христа. По сих воздвиже враг на святого самого того нечестиваго князя и безбожных татар, дабы отторгнуть его от христианския веры и привести к своей скверной вере. Он же ясно пред всеми исповедуя Господа нашего Иисуса Христа и христианина себя нарекши, их скверную веру проклял. *Сл. Каз., 97, 1592 г.* Христа он, Пикон, не исповедует, в плоть пришедша. *Авв. Письма, 189, 1664 г.* > Исповедовать Христово имя. То же. Твердый же верою Стефан не токмо не внимаше ни единому их словеси, но обаче и обличаше их нечестие, проповедаая Христа, истиннаго Бога. Печестивии, не терпяще от него Христова имени исповедуема, нанадоса на него, немилостивно изсекоша его тело, и кости его надробно разметаша, дом же его разграбиша, и тако скончашася раб божий Стефан, пострадав за Христа. *Сл. Каз., 97, 1592 г.* — что. В тексте молитвы «Символ Веры». Исповѣдую едино кр[е]щение, во оставление грѣховъ. чаю воскресения мертвымъ, и жизни будущаго вѣка. аминь. *Разг. Фенне, 509, 1607 г.*

3. что. Свидетельствовать о чем-л. Кто же убо желает такова ефиопска лица видети [о Курбском]? Где же убо кто обрящет мужа правдива, иже серы очи имуща? Понеже вид твой,



злолукавый нрав исповедует. *Посл. Ив. Грозного, 57, 1564 г.*

**ИСПОВЕДЫВАТЬ**, несов. (2) *Принимать у кого-л. исповедь перед его кончиной.* Тот Онцыфорко был от пытки болен... тюремной сторож Ивашко Урюпин в тюремную сторожельную избу... приводил *Песов.* → отца духовного Степановского попа Пазарья исповѣдывать и поп де Пазарей отсрочил ему Онцыфорку до утра. *Сл. Перм. I, 235, 1648 г.* — *кого.* А которые де московские стрельцы от ран и от иных болезней на Царицыне помирали, и их де у церкви Божии не хоронили по ево Стенькину и попа Одрееву приказу и исповедывать де тех больных людей при смерти не вели. *РД II-1, 30, 1670 г.*

**ИСПОВЕДЫВАТЬСЯ**. (3) *исповедаться.* А какъ вчера свещенникъ их [духов] выгонял и они сказывали что сегодня выходит хотѣли чтоб онъ имъ дал отпочинуть потому что они прошлой ночи на свадьбе были в чужом жилище и гораздо утомились однако ж когда свещенникъ им говорил чтоб они беснующую не мучили и они то учинили и дали ей сроку исповѣдыватца, однако ж не совершенно а что нне сдѣлаетца впред услышим. *В-К VI, 125, 1665 г.* — *у кого.* Иеромонахомъ и монахомъ имѣти отца духовнаго своего монастыря архимандрита или игумена, исповѣдыватися у него, или кого искусна священника того монастыря архимандритъ или игуменъ соборнѣ избереть и повелить быти духовникомъ, у того исповѣдыватися, а во иномъ монастырѣ отца духовнаго не имети. *А. Ивер. м., 1405, 1668 г.* По вся ли годы у отца духовнаго исповедавался? *Исповед., 450, 1715 г.*

*Вар. исповедыватися.*

**ИСПОВЕДЬ**, ж. (13) 1. *Церковное таинство покаяния, совершаемое перед священником.* Духовной поп Пазарей отсрочил ему до утра велел ево Онцыфорка обмытъ и совсѣм к исповѣди и к причастью изготавить. *Сл. Перм. I, 235, 1648 г.* И после заутрени, отговоря правило у причасников да позвоня к исповеди в малые колокола, как часы отдаст, исповеди два часа. После исповеди, не расходясь, и часы говорят. *Обиходник Пикифорова, 112, 1656 г.* А еже нас не велишь [царь Алексей Михайлович], умерших, у церкви погребати, и исповеди и святых таин лишати в живо-

те сущих еще коих, да Христос нас не лишит благодати своея. *Авв. Письма, 198, 1669 г.* Отпущены мы, сироты твои, за свийской рубеж, в Стекольно, для торговаго промыслишка, и для божественнаго правила и для исповеди и смертного ради часа для причащения душ христианских. *РШЭО, 412, 1678 г.* И тѣхъ священниковъ нынѣ въ домѣ нѣтъ, а поѣхали [архимандрит Иосиф и наместник Филарет] къ своимъ церковнымъ прихожанямъ, ради исповѣди и причащения и по достоинству, въ монастырские наши вотчины. *А. Ивер. м., 892, 1689 г.* Понуждаешь ли их [домочадцев] к церковному хождению, ко исповеди повсягодной по достоинству ко причастию Святых Тайн? *Исповед., 450, 1715 г.* — *в сатуре.* А кого из вас усмотрю заскорбевших како, и тех взявши ношу домой всяко, и тамо им всем исповедь сотворяю [лисица] и всякое радение о исцелении их являю. *Сказ. о куре, 94, 1-я пол. XVII в.* > У исповеди (быть). А былъ де онъ, Ивашко, у него попа, Ивана, у исповѣди тому лѣтъ съ 6. *Суд, 21, 1625 г.* > Па исповедь приходитъ. А будет где у кого священников объявятся раскольники и церкви святой преслушники... и к священником на исповедь приходитъ не учнут... и вам закащиком в заказе своем у всех попов имати росписи в правду за их руками. *Сл. Каз. 2-4, 1687 г. + XVII в.: ДТП III, Путешествие Толстого. Ср. исповедание, исповедня.*

2. *Рассказ, повествование о чем-л.* Во странствѣ пребывающе и во убожествѣ отъ твоего гонения, титунъ (!) твои величаишии и должайшии оставя — зане ото убогихъ тебѣ, великому царю, сие не потребно... а еже исповедь твою ко мнѣ [Курбскому], яко ко единому презвитеру, исчитаеши по ряду, сего азъ недостойнъ, яко простымъ чловѣкъ. *Курб. Ист., 125, XVI в.*

3. *чего. Соблюдение обрядов, правил, отправление службы.* Царь и в[еликий] князь говорилъ Антонью [папскому послу]: Антоней! говорилъ еси съ нашими бояры, чтобъ тебѣ быти въ соборной церкви въ Пречистой Богородицы смотрити церковного чину наши православные хрестьянские вѣры, и мы нынѣ идемъ въ соборную церковь... для исповеди наши православные вѣры; и ты пойд

въ церковь, и смотри церковного чину и благочинья нашей хрестьянские вѣры. *Итал. д., 323, 1582 г.*

**ИСПОВЕСТЬ**, сов. (1) *То же, что исповедать*. 1. А къ тому, что тотъ чердачекъ на верху и иныхъ покоевъ, то изъ него на всѣ огороды есть такое веселое прозрѣние, что исповѣсть не возможно, хто разсудить умѣетъ перспективы или трубки, черезъ которые и далныя вещи блиски видятся, и прочая тымъ подобна. *Двор тур. султ. (С), л. 53 об., 2-я пол. XVII в.*

**ИСПОГАНИТЬ**, сов. (1) *кр. страд. прич. испоганеп. Загрязнив, сделать невозможным использование чего-л. по назначению.* Тотъ Стенька. поставил на своей земли. баню подлѣ Феткиной житницы. и калодязя. и отъ Стенькиной бани да Феткина калодезя. сажень с локѣтѣмъ... а какъ тотъ Стенька учнетъ баню топить и истой бани в калодезь поток будетъ потому что потъ баню мѣсто выша... тотъ калодезь старинной а нынѣча тотъ калодезь испоганен. *МДБП, 152, 1649 г.*

**ИСПОГАНСКИЙ**, прил. (3) 1. *Прил. к г. Испогань (совр. Исфahan, город на территории современного Ирана).* > Испоганская область. По шахову указу нашему везиру Махамету да Испоганской области дороге Мир-Касим-беку. В-Ыспогани б ведомо было ныне: высокомерного государя... русского государя послы приехали. *Россия и Восток (Инд.), 82, 1654 г.*

2. *Живущий и служащий в г. Испогань.* А сказывали им, Якову и подьячему, про то кизылбашеня испоганские жильцы и русские полененики, которые живут в-Ыспогани. *Россия и Восток (Инд.), 82, 1648 г.* В-Ыспогани б ведомо было ныне: высокомерного государя, на главе венец имеющаго, подобен аки солнцу, русского государя послы приехали и говорили, что де государя их у торгового человека индейнина 400 рублей испоганской жилец индеенин Бала взял. *Там же, 82, 1654 г.*

3. *Исполняющий функции управляющего г. Испогань; представляющий г. Испогань.* И он [индийский посол] сказал — Кормом де шахово величество ему не дает же, только одиножды велел взять ему на испоганском везире 7000 тюменей, а ныне де недавно дал ему в 4000 тюменех барат на везиря ж. *Россия и Восток (Инд.), 82, 1637 г.* И она де, царица,

из-Ындеи пошла, бутто молитца к Оврамову дому и к Магаметеву гробу и по иным местам, где их мусульманские учителя, и, не дошед до тех мест, з дороги воротилась и пришла в-Ыспогань. И ее де, царицу, шах с своими шатрами посылал встречать на границу испоганского посольского везиря и велел быть у ней в приставах. *Там же, 82, 1665 г.*

4. *Произведенный, сделанный в г. Испогань.* К тѣмъ же лагожанскимъ и кашанскимъ дарагамъ куплено на обертку: дватцать восмъ выбоекъ испоганскихъ ускихъ, по тринацати алтынъ по две денги. *ДТП III, 1469, 1665 г.* Велено выписать ис купецкихъ книгъ гостиной сотни Якимы Олисова съ товарищи: по чему въ Персиде серебряные денги и золотые и мѣдъ на персидские денги продавали, и по чему они персидские товары покупали порознь ценою зарбафы, отласы... сафьяны кумские, тевриские, таранские, испоганские. *ДТП I, 1318, 1667 г.* А товару с ним [приказчиком Ф. Колпашиниковым]: 1450 ансырев шолку по цветам, 109 ансырев шолку красного, 391 ансырь шолку черного, 50 ансырев шолку тевриского весом 50 пуд, 751 киндяк переспиревых, 16 косяков выбоек лагуры, 16 скатертей испоганских, 8 одеял, 4 севтенги испоганских, 176 косяков выбоек сурунжевых, 125 кумачей красных индейских, 190 завесов индейских, 21 косяк скатертей, 29 бунтов сафьянов, 12 кутней, 11 ящуров, 7 скатертей бумажных. *Россия и Восток (Инд.), 82, 1691 г.*

*Вар. испоганской.*

**ИСПОД**, м. и **ИСПОДЬ** (9), ж. 1. *Пиз, нижняя часть чего-л.* Егда же паки хотѣлъ бы прививати, в пенекъ малои и ровной лѣторасли тогды подрѣвши лѣторасль со обоих сторонъ на исподѣ толко подобаетъ ти заострити что клинчикъ. *Пазирагель, 396, XVI в. — чего.* И того для то бывает что земля внутри на двѣ или на три стопы всегда тучнѣйшая бывает. нежели на верху и того для подобаетъ еѣ оранием или взрываниемъ поднести. чтобы испод земли был на верху. *Пазирагель, 315, XVI в.* А города в Мугальской земле деланы на 4 угла, по углам башни великие с роскаты... а у ворот у городовых испод тако ж, что в русских городех. *Росп. Петлина, 43, 1619 г.* От великие нужи постели, и ременье, и испод лыж — ка-



масы, и собак, и людей мертвых ели. *Сл. Сибирь*, 56, 1643 г. > В исподе(-и). *Внизу*. Два образа резаны на камени... да в 4 гнездах по 4 жемчужки, да камень в ысподи на пробойце. *Вкл. кн. ТСМ*, 43, 1575 г. Тулунбазъ булатенъ, по немъ грани кося, а около ево въ каймѣхъ, вверху и въ исподѣ, врѣзывано золото, травы спускные. *Савваитов*, 45, 1589 г. В ысподи [грамоты] написано имя королевское рукою королевскою. *РШЭО*, 42, 1629 г. Тюремная изба въ тыну трехъ сажень, у той избы вверху два потолка, въ исподи два мосты, около ее тынъ, станеть та изба въ дѣлѣ и съ кровлею и съ тыномъ двѣнадцать рублевъ. *АЮБ III*, 376, 1636 г. Сожми листье рукою чтобы воды мене шло; ино в-ысподѣ та осиновая вода будетъ, а вода добръ горка. *Леч. Щук.*, л. 86, XVII–XVIII вв. > Под исподом. *То же*. Посмотри товар на верху, в середку да под исподом [podispodum; vnder], как тебѣ товар по подобию-ль / по обычаю-ль. *Разг. Фенне*, 338, 1607 г. Твой товар под исподом [podispodum; vnder] поплоче, как на верху. *Там же*, 353. Да у церкви же и у транезы приделы, выход и крыльцо, а на верху храм не священ: а на верху храма колоколница, а под исподом службы каменные, покрыты тесом на шатерное дело. *Сл. Каз.* 2-1, 83, 1613 г. А люди в Китайском муской пол и женской чист, а платье носят своим обрасцом: рукава широки, что у литника, а под-ысподом полукафтанье по нашему. *Росп. Петлина*, 53, 1619 г. А на дворе хором горница с комнотою на жилых подклетах покрыто тесом да сени под ысподом рубленные наверху сени дошпаты без верху с крыльцом. *Моск. письм.*, 336, 1652 г. Вначале написаны псалмы а под ысподомъ подо всякимъ псалмомъ писаны гадательные статьи. *МДБП*, 221, 1676 г. > С исподе(-и). *Снизу*. А города в Мугальское земле деланы на 4 углы, по углам башни; а с-ысподе у города кладен камень серой, а к верху кладено кирпичем. *Росп. Петлина*, 43, 1619 г. Иванова Бору езовые волости деревни Пожарища крестьянин Бажин Борисов с товарищы подрубили с ысподе два ряды у старых у дватцати лавок в остроге, и наверх нарубили два же ряды монастырским лесом, и курицы врубили новые, и покрыли новыми драницами, и заборы забрали.

*Кн. ден. Кир.-Б. м.*, 270, 1627 г. Святейший Филарет Пикитич патриарх московский... дал вкладу двоим ризы... оплечье по червчатому бархату круги шиты золотом и серебром... с ысподи подпушены отласом зеленым. *Вкл. кн. ТСМ*, 37, 1630 г. И велѣти ко государеву хлѣбу держати бережение великое, чтобы запасной хлѣбъ въ житницахъ сысподи, и сверху, и съ сторонъ не подмокъ. *Пск. писц. кн. II*, 79, 1635 г. (ПОС) > С ыспод. *То же*. У меня сироты вашего Ивашка Подоскина укралъ [татарин Сапайко] лошадь мерина рыжа... у правого уха с-ысподъ ускиремъ вырѣзано... а у меня сироты вашего Ивашка Кочергина укралъ [татарин Сапайко] лошадь... лѣвое ухо с-ысподъ подрѣзано. *А. Кунг.*, 233, 1696 г. > С (из) исподи. *Из-под низа*. Гдѣ лемешь плуговой или соха достати не сможетъ. таковые подобает доставати заступом к тому здѣланнымъ. которой могъ бы глубѣе входить в землю. не жели плуговые желѣза, и из ысподи на верхъ выворочивати. *Пазирагель*, 320, XVI в. Подобае такожде же чтобы земля была бухоная, тучная сладкая, и нѣким образом навозная. еще же ископаная, или изрытая гораздо. и с ысподи на верхъ вывращенная. *Там же*, 363. || *Пижний этаж постройки, подполье*. И вывести ему Олексю из двора проданново сеник, что стоит на хлеве, то ему вывести с ысподом. *Сл. промысл. I*, 253, 1572 г. + испод XVI в.: *Аноним. разг.*, *Разг. Шrove*; XVII в.: *Двор тур. султ.*, *Оп. им. Кир.-Б. м.*, *Путешествие Толстого*.

2. *Пижня, внутренняя сторона одежды или головного убора, подкладка, меховая подпушка*. С исп[од]ом [spispum; voderhembtt]. *Разг. Фенне*, 92, 1607 г. — С определением, указывающим на материал подкладки, подпушки. Того же дни проданъ кафтанъ поношенъ кострикинской сукно вишнево, исподъ куней, слугъ Василью Лихареву, взять (!) полчетверта рубли. *Кн. прих.-расх. Болд. м.*, 225, 1599 г. Постригся Федор Пефедьев, во иноцех Филип, продано его платья и рухляди... шапка, испод мерлушчатой, взято 6 алтын. *Кн. ден. Кир.-Б. м.*, 196, 1621 г. С трех исподов собольих... да с ыспода песцового. *Сл. Мангаз.*, 172, 1629 г. Две шубы бѣлы... без пуху, испод лисей бур. *Сл. Том.*, 88, 1629 г. Да Давыду ж бы

купить на Вилима Бекера с три или с четыре пары соболей... женѣ и дочерям на шапки а исподы бѣлы до него дошли. *В-К III, 88, 1646 г.* В сундуке... Кафтан кумачный красной испод овчинной. *Сл. Каз. 2-3, 80, 1668 г.* А после того стольник Петр поднес королевскому величеству в дарех от себя... два сорока соболей, испод золотной ферезей, испод соболей пластинной, испод кафтана турецкого, испод соболей пупчатой, лисицу черную, три меха горностаевых. *Ст. сп. Потемкина, 257, 1669 г.* Да у него ж, Васьки, вынета шапка, сукно серое, испод соболей, да подвяски строченные. *РД II-2, 76, 1670 г.* Тому де недѣли зѣ двѣ, пропало у него Сенки три нашивки женскихъ красныхъ, да паворозы отъ головодца, да шапка сукно лазоревое съ лисицею, исподъ бѣлей. *А. Кунг., 10, 1668 г.* Шапка лисья чернай лисицы, зеленова сукна, испод гарнастайнай. *РД IV, 38, 1671 г.* Шапка вершекъ синей сермяжной ветхой испод авчинной. *Сл. Ворон. II, 49, 1677 г.* А бархатной мои [А. П. Самарина-Квашнина] кафтан верхъ снят с соболей и продат... а исподы пластинчетые оба ис под бархатного и ис под оберинного дочерям. *МДБП, 198, 1692 г.* Да у мя ж грабежем взяли кафтан суконной исподъ суконной зеленой. *Сл. Ворон. II, 49, 1699 г.* — *С определением, указывающим на наименование меховой подкладки в зависимости от части шкурок, из которых она сшита (хребет — спинная часть, пупок — брюшная часть, лапки).* А на государѣ было платья: ...ферези, дороги темно зелены, исподъ черева бѣлы, новые. *Выходы ц. в. к., 3, 1632 г.* Шубенко робячее маленькое билъе изпод пупчатой. *Сл. Перм. I, 235, 1646 г.* По государеву цареву [и великого князя Феодора] Алексеевича, [всеа Великия] и Малыя и Бѣлыя Росии [самодержца], указу и по подписной челобитной [за пометою] дьяка Авдея Федорова велено [справит]ца в таможене об отпуску из Астара[хани] вниз Волгою рекою и морем великого [государя] на полубусье за море индейца Муллачка Бадлиева посыльного ево товару: 144 юфти красных кож, 15 подушак пуху гусяного... 13 исподов корсачьих черевых. *Россия и Восток (Инд.), 82, 1678 г.* Декабря в 3 день Василей же Грудцын явил... испод лапчатой лисей. *Сл. про-*

*мысл. I, 252, 1679 г.* Swarte vosse pooten pels черных лисиц лапчатого испода tzerigh lisits laptzatogo ispoda. *Разг. Хеймера, 6, 1696 г.* — *О подкладке рукавиц.* Рукавицы лисьи черных лап, исподы лисьи ж. *Сл. Мангаз., 172, 1725 г.* Рукавицы-перстянки, исподы лисьих лап, покрыты ровдугою, опушены бобром немѣцким. *Там же.* > Испод шапочный. Меховая подкладка, подпушка шапки. Далъ вкладу Архипъ кевролецъ испод шапочной, верхъ испода белей, а низ росомачей, да бобръ неделаной. *Сл. промысл. I, 253, 1586 г.* Купя у него утаеную ж лисицу чернобуру и зделал испод шапочной. *Сл. Сибир., 56, 1648 г.* Генваря в 1 день он же, Стефан, поехал в Туглим, а с ним устюжской покупки... 3 испода шапочные овчинные. *Сл. промысл. I, 253, 1677 г.* Ср. исподишко шапочный (-ое) (см. *исподишко*). + испод XVII в.: *Арх. бум. Петра, А. сб. Лих., АХУ II, АЮБ III, АЮЗР VI, АЮЗР XIII, Д. Шакловит. III, Д. Шакловит. IV, МДБП, Сл. Смол., РА. Ср. исподишко.*

*Вар. изпод.*

**ИСПОДАТЬ**, сов. (1) *на что. Потратить, отдать что-л. на подати.* Сѣть нѣчемъ, и нанять нѣ на што, и хоромишка на твой, государевъ [князя Пикиты Ивановича] оброкъ и на государевы подати исподала [вдова Аленка Васильева], одна, государь, осталась избенцо. *ЧО, 93, 1672 г.*

**ИСПОДВОЛЬ**, нареч. (4) 1. *Постепенно, не сразу.* А которые съ тобою [Михаилом Протопоповым] запасы посланы — меды красные, и рыба, и зелья пряные, и ты бѣ тѣ запасы отдалъ Захарье Болтину тотчасъ по росписи, а самъ ѣхалъ исподволь на Вологду. *Англ. д., 76, 1583 г.* А сказывать бы им не вдруг, исподволь. *Хоз. Мор. I, 13, 1648 г.* Пожалуйте, государи [власти Иверского монастыря], умиловитесь, ради Пресвятыя и Живоначалныя Троицы, въ займы хлѣба, 10 четвертей ржи, да 2 четверти солоду ржанова; а я [строитель Евфимей] стану хлѣбъ исподоволь покупать, а вамъ, государемъ, заплачу въ Великий постъ. *А. Ивер. м., 770, 1670 г.*

2. *Тайно.* А как наш [парламентский] генерал на нихъ [роялистов] приполъ а с нимъ четыре пушки и они зачеи слѣд познали а наши у нихъ одного члвка взяли и в тои же



ночи они из таборов своихъ из под Глоцестера поднялися и таборы зажгли и сами отходомъ пошли и потомъ генераль Эсексъ с нѣсколькими полками изподовол в город вошолъ а ден после того спустя пошолъ онъ к Ворцестеру и город Певкестъбюри взялъ. В-К II, 242, 1643 г.

Вар. изподовол.

**ИСПОДИШКО**, м. и с. (7) Уничиж. → испод 2. А у Ивашка Григорьева десять соболишковъ, пятьдесятъ четыре пупка, пять исподишковъ, двадцать четыре лапки лисьи. АЮБ III, 76, 1609 г. Поября в 13 день устюжанин Иван Кондратьев Хабаров явил по сибирской проезжей мяхкой рухляди... исподишко ношеной. Сл. промысл. I, 253, 1677 г. — С определеніем, указывающим на материал подкладки, подпушки. Изъ подъ полаты, что подъ Благовѣщенъемъ, подъ навѣсомъ у рѣшотки: Соболи, куницы. 6 волковъ. 6 разсамахъ. 16 черевесей. Въ мѣху 1060 бѣлокъ. Исподишко черно коты морские. Заб. Быт. цариц, 617, 1611 г. Мяхкой рухляди исподишко лапчатое соболье... соболишко ветчаное да изподишко билъе. Сл. Перм. I, 236, 1646 г. Декабря в 3 день Василей же Грудцын явил... 2 исподишка лапчатые собольи. Сл. промысл. I, 252, 1679 г. — С определеніем, указывающим на наименование меховой подкладки в зависимости от части шкур, из которых она сшита. Исподишко пупчатой ношен. Сл. Сибир., 56, 1637 г. Да три исподишки пупчатые ношенные. И всего тое мяхкие рухледи по томской таможенной оценке на семьдесят два рубли. Сл. Том., 88, 1649 г. Отпустили изъ Тоболска на Русь торгового челоуѣка Филку Васильева, а съ нимъ мягкие рухляди... два исподишка пупчатыхъ съ пухомъ. Сл. промысл. I, 253, 1609 г. > Исподишко шапочный (-ое). Уничиж. → испод шапочный (см. испод). Купил три исподишка шапошных. Сл. промысл. I, 253, 1601 г. Исподишко шапочное недолисъе. Сл. Сибир., 56, 1637 г. Пятнатцать исподишек шапошных шиты из соболих ланишек. Сл. Том., 88, 1649 г. + XVII в.: АЮБ III.

**ИСПОДКА**, ж. (11) 1. Пательная нижняя рубашка. А въ коробье, государь, было... двадцѣть рубашекъ мускихъ и женскихъ, исподокъ и верхницъ, цѣна восемь рублевъ. АХУ III, 153, 1633 г. Выдано хлѣбнику Пет-

рушке Летчаку на исподку без рукавъ семь аршинъ холста. Сл. промысл. I, 253, 1683 г.

2. Заготовка меховой или кожаной подкладки для одежды, преимущественно внутренняя часть варежек, чулок, шапок, пришиваемая к верхней оболочке. По государеву цареву и великого князя Феодора Алексеевича, всеа Великия и Малыя и Бѣлыя Росии самодержца, и по подписной челобитной за пометою [дьяка] Авдея Федорова велено справитца в таможене об отпуску из Астарахани вниз Волгою рекою за море великого государя [на по]лубусье индейца Минугарчка Жагеева [посылъ]ного ево товару: 28 косяков стамедов разныхъ цветов, 3 половинки сукна краснаго кармазину, 24 юфти красныхъ кож, 2 пуда пуху гусинова в осьми подушкахъ, 50000 булавок, 57 дюжин наперсков, 104 цевки мишуры, полпуда сахару, 10 шапок бѣлыхъ, 7 тафеек, 20 исподков бѣлыхъ малой руки, 10 пуд меди зеленой. Россия и Восток (Инд.), 82, 1678 г. > Исподки рукавишные. Купил тринатцатеры исподки рукавишных. Сл. промысл. I, 254, 1652 г.

3. мн. Пижние рукавицы. В той же коробье... рукавицы волчьи с ысподками. Сл. промысл. I, 254, 1601 г. Купили старцу Павлу рукавицы верхи с исподками. Там же, 254, 1607 г. Память что взяли у Клеменья у Гуци королевские карабли... 2 котла. двои исподки. РА, 41, 1623 г. И вышелъ изъ избы поповой изъ Ивановой тотъ Губа Гнѣвашевъ съ своими съ товарыщи, съ незнаемыми людьми, и учаль меня [Максимку] бить и грабить и снать съ меня зипунъ бѣлой съ пугвицами да шанку вишневу, исподъ соболей, да рукавицы съ исподками. АХУ II, 658, 1623 г. Тринатцатеры исподки вязонные, рукавицъ теплыхъ гнилыхъ дватцать один алтын. Сл. Том., 88, 1624 г. Далъ старцу Ионѣ рукавицы дубленые с ысподками вязаными. Сл. промысл. I, 254, 1650 г. А что въ причетѣ шубъ братцкихъ, и кавтановъ шубныхъ, и мантий болшихъ и малыхъ, и рясокъ суконныхъ... и сапоговъ, и рукавицъ съ исподками и рукавицъ ловецкихъ, и тому лишекъ объявился, какъ переписывалъ великого государя, святѣйшего патриарха, его государевъ казенный дьякъ Иванъ Кокошиловъ у бывшего строителя старца Гурія всякую монастыр-

скую казну. *А. Ивер. м., 193, 1655 г.* > Рукавицы исподки. *А моего гсдрь Пеупокоикова товару было в том стругу сто рукавицъ верхнихъ да сто рукавицъ исподок. Сл. Смол., 105, 1594 г.* Отпустили изъ Tobолска на Русь торгового человека Васку Матафона... а у Васки... ансырь шолку, двѣнадцать безмѣнъ воску, полтретьятцать исподокъ рукавицъ, семнадцать постель лосиныхъ. *АЮБ III, 76, 1609 г.* В нынешнем 119-м году старец Парфеней да старец Мартемьян купили в Ярославле потребнаго в казну... 91 рукавицы исподки вязные, дано 4 рубли 15 алтын 5 денег. *Кн. ден. Кир.-Б. м., 54, 1611 г.* Старцу Логину ловцу с братьею дано за 12-ры руковицы за исподки, дано 17 алтын 2 денги. *Там же, 119, 1615 г.* Отдавал вязят рукавицы исподки дал 4 де. *Фрагмент, л. 1, XVII в.*

**ИСПОДКОЛОТЬ**, сов. (1) кого. *Панести кому-л. колотые раны, заколоть кого-л.* Якуцкие люди, собрався, в копы и в пальмы кололи, и платье на них искололи, и коней под ними исподкололи, и из луков стреляли, и убить хотели. *Сл. Сибир., 56, 1645 г.*

**ИСПОДЛОБЬЯ**, нареч. (1) *Из-под насулпленных бровей.* Огражаюся. я. раб. Б[ожий] Хсвъ учнкъ отто (!) всякия. порчи. и уроковъ. и от призору и от присмотру. кострещащих (!). исподлобья глядущаго и вослѣдъ зрящаго и сзади находящаго от подмечика. и наговорщика. *Заговоры, л. 7 об., XVII в.*

**ИСПОДНИЙ**, прил. (21) 1. *Расположенный снизу.* Да в том же приговоре на третьемнадцатъ листу ни исподнем поле написано имя дьяка Григорья. *Уст. прик. кн., 370, 1556 г.* А хором во дворе — горница... да повалыша на дву подклетах с перерубом и с ысподними вылазы. *А. Солов. м., 72, 1575 г.* Хотя то иногда случается рождение в розной прививке. се же егда исподнее дерево. сирѣч пенекъ имѣетъ крѣпость совершенную к подаянию корму оные лѣторасли. *Пазиратель, 378, XVI в.* Федоръ, а прозвѣще Суханко, собою тонокъ, сутулинка невелика, очи у него сѣры, а на губѣ на исподней рубецъ. *АЮБ II, 129, 1600 г.* Понагейная цка исподняя, серебряна, бывали мощи, потписана, глава серебряна, а в ней камешек зелен. *Сл. Каз. 2-1, 83, 1613 г.* А опрокинулъ [Киприан] де тотъ де-

ревянный гробъ въ ракъ надъ мощми [чудотворца Иоанна] исподнею доскою вверхъ. *Д. Повг. мит. Кипр., 1, 1633 г.* Па исподней застежке [на Евангелии] 2 яхонта червчатые да 4 искры яхонтовые ж червчатые, да 6 искор изумрудные с финифты. *Вкл. кн. ТСМ, 99, 1637 г.* Всякой мельнишной снасти: два круга воловых... 2 камня жерновые, верхней камень полусемерик, толщина шти вершков, исподней камень семерик, розшибен надвое, толщина полусема вершка. *Сл. Каз. 2-2, 92, 1643 г.* По росписи, за помѣтою диака Ивана Фомина, въ Помѣстномъ приказѣ въ передней и задней полатѣ и въ казенкѣ перемощены мосты, и у дву дверей перемѣнены исподние колоды. *Расх. кн., 248, 1656 г.* In de onder polaet в ысподню полату Wispodnu Polaetoe. *Разг. Хеймера, 6, 1696 г.* Клетъ елевая ж о дву жирах в ысподнем жыру кудели мятой нечищеной льну и конопля и поскони десяток з дватцать. *Сл. Перм. I, 236, 1705 г.* > Исподняя городня. *Пижняя часть звена крепостной стены.* А в ширину исподние городни от стены до стены по сажени с аршином. *Сл. Мангаз., 173, 1673 г.* > Исподняя вода см. вода. + XVII в.: *Сл. Сибир.*

2. *Происходящий внизу.* А взяли оне ево у Пятницких ворот в ысподнем бою против окна. *Сл. Смол., 105, 1611 г.*

3. *О белье, одежде. Который поддевается под другую одежду.* Па пословъ шубы отласные золотные на куницахъ и на бѣлкахъ... кафтаны камчатые исподние, шапки, сапоги. *Котошихин, 57, 1667 г.* 190 года августа въ 10 день изъ-подъ сего платя [объяри] подкладка вынута и подшита подъ исподней кафтанъ государю царю Иоанну Алексѣвичу. *Савваитов, 69, 1676 г.* И есть их [юношей, служащих у турецкого султана] ко всякой службе по тридцати человек, наподобие: 30 тех, иже подают ему исподнюю ризу, 30 иже подают шолковую ризу, 30 иже кафтан, 30 иже фerezею, 30 иже теплую ризу, когда какую носит. *Двор тур. султ. (Л), 297, 1692 г.* Пе может в Малте ни один кавалер малтинской носить золотых кафтанов или иных уборов, верхних и исподних, и ни на чем золота и серебра пряденаго малтинскому кавалеру носить неволно. *Путешествие Толстого, 173, 1698 г.* Ку-



пецкие люди носят исподнее платье так же, как и вышеписанные дворянских пород, а наверху носят епанчи черные и красные суконные. Там же, 53, 1697 г Августа в 23 день. Был я в Венецы в западной церкви, в которой видел мощи преподобного Саввы Освященного... И одежда на мощах ево исподняя, и мантия, которые носил на себе в жизни своей,— все цело. Там же, 71, 1697 г. + XVI в.: Разг. Шrove; XVII в.: Сл. Ворон. II, Тронх. разг.

Вар. исподней.

**ИСПОДТИХА**, нареч. (3) 1. *Пе то-ропясь, осмотрительно.* Ne spißÿ tho-go thowagu kupÿth Ispottÿcho kupÿdobbro thÿ off thowarÿ ne ossmotrÿßÿ [не спиши того товару купит испоттихо купи доббро ты офф товари не оссмотриши]. Eÿle nicht die wahre zu kauffenn Kauffe sie mit gemach das du dich darinnen nicht vorsichst. Разг. Шrove, 64, 1546 г.

2. *Пезаметно, исподтишка.* Василий Пушкин угрожал ссылкой и кнутом и тюрьмою, говорил он так: я де не Петръ Головинъ, всѣмъ исподтиха выведу, а на кого де руку наложу, и ему де отъ меня свѣту не видать. ДАИ III, 210, 1649 г. А какъ пришелъ великихъ государей указъ на Донъ съ казаками, и говорили добрые люди, чтобъ конечно Самойла послать къ Москвѣ, и Фролъ бросилъ свою насѣку и говорилъ: смирить де ихъ некому. И такъ они умножаютца исподтиха, и чтобъ не учинили мятежу въ государствѣ, потому что корень злый окоренился здѣ, для того что ересь сия не какъ иные воровства, чтобъ поймати первого вора и поймавъ его убить и прочия разорить и разогнать; но сие есть о вѣрѣ дѣло великое. ДАИ XII, 200, 1688 г. Ср. **испотиха**.

**ИСПОДЬ** см. **испод**.

**ИСПОЗДАТЬ**, сов. (8) *дееприч. испоздав.* 1. *Упустить время для совершения чего-л., промедлить, запоздать.* И вы б [воевода и дѣак] ...посылали нашихъ хлебныхъ запасовъ изъ Енисейскаго острогу на Турухан по 70 чети муки ржаной ежегодъ безпереводно, с кемъ пригоже, по первой полвой воде, не испоздав, чтобъ те хлебные запасы поспевали... к отпуску к нашему ясачному збору. Гр. Сиб. Милл. II, 517, 1646 г. А большой корованъ з государевыми хлебными и со всякими запасы и торговыхъ людей в

насадахъ и в судехъ отпускать до Пиколыны дни вешнего или по самой последней мере с Пиколыны дни, чтобъ большой корованъ в Астрахань поспевалъ не испоздав. Сл. Каз. 2-2, 92, 1649 г. И изъ Астрахани бъ вверхъ в Казань и в Пижней, и в Ярославль потому жъ в короване торговымъ людемъ вытти, не испоздав, чтобъ караваннымъ отпускомъ никакие мешкоты и великого государя казне и торговымъ людемъ в задержане и в простое в Казани и нигде убытковъ не было. Сл. Каз. 2-4, 1677 г. — *чем.* Во 156 году съ Янырѣки писали мы, холопы твои, и послали въ Якутской съ промышленнымъ человѣкомъ съ Борискомъ Игнатьевымъ Устюжаниномъ на сына боярскаго на Василья Власьева... въ пивной и въ медовой и въ бражной продажѣ, какъ они кабакъ держали... какъ они за тѣмъ продажнымъ питьемъ твою государеву службу поставили, испоздали походомъ; а нынѣ онъ Бориско Игнатьевъ для своего промыслу на Индигиркѣ, а ѣдетъ на Ковыму. ДАИ III, 213, 1649 г. > *Пе испоздав (испоздать) времени.* Какъ ледъ вскрыетца, на Лену-реку на большую воду велеть перепроводить темъ же служилымъ людемъ, не испоздавъ времени и не упустя большой воды. Сл. Сибир., 56, 1645 г. Да въ прошломъ же во 162 году, для твоей государевы службы дали мы холопы и сироты твои Юрью Селиверстову съ товарищи два коча дѣланные, готовые, и съ снастью, и карбасъ, кромѣ паруса и якоря, чтобъ та твоя государева служба въ годъ не застоялась и времени бѣ не испоздать къ морскому промыслу. ДАИ IV, 16, 1655 г. И великого государя ясакомъ промышленяли бѣ [тунгусы] не испоздавъ времени, съ осени рано. АИ IV, 524, 1674 г.

2. *О времени. Пройти, оказавшись упущеннымъ для совершения чего-л.* Писали къ намъ великому государю... съ коша атаманъ Евсей Шашоль и все при немъ будущее посольство съ посланцы своими... что... имъ нынѣ на морѣ чайками итти невозможно для того, что время испоздало и готовыхъ чаекъ нѣтъ и дѣлать ихъ имъ нѣчимъ. АЮЗР XI, 29, 1672 г.

**ИСПОКУПИТЬ**, сов. (3) *что, чего. Приобрести в собственность, заплативъ деньги; купить.* Да на караванъ же и на яхту испокупить вновь караванскихъ припасовъ, сверхъ заморскихъ покупокъ, по росписи, какову

подасть нынѣ въ Посолскомъ приказѣ онъ же Давыдъ. ДАИ V, 266, 1670 г. В нынѣшнемъ 708 г. июня въ день, по твоему великаго государя указу, а по нашему церкви Мартына Исповѣдника всѣхъ прихожкихъ людей заручному челобитью дана къ намъ изъ патриарша Казеннаго приказу благословенная грамота, велѣно намъ каменной предѣлъ у церкви Мартына Исповѣдника строить, и... къ тому строению всякие припасы мы испокупили. Заб. Мат. ист. I, 822, 1708 г. — кому. Сулей и стаканов тебѣ не купил потому что дороги а будетъ тебѣ сулей и стаканы будутъ надобны и ты отпиши к нам впред и мы тебѣ испокупим и купя пришлем. ИПРЯ, 181, XVII — н. XVIII в.

**ИСПОЛ**, м. (1) Земля, взятая в наем на условиях отдачи половины урожая. За Ортюшкою Савельевым сыном Медведева исполу и тягла два длинника с четью, полчетверта поперечника, итого восемь десятин без получети. Сл. Каз. 2-2, 92, 1647 г.

**ИСПОЛИН**, м. (6) Рослый, крепкого телосложения человек; богатырь. И паки той ж пророк глаголетъ: Пе спасетца царь многою силою своею, и исполин не спасется множеством крепости своея. Посл. Ив. Грозного, 236, 1581 г. Па пути же бес рече к Савве: Брате Савво! егда убо будем под Смоленским, тогда от поляков из града выедет един исполин на поединок и станет звати противника себе, ты же не убойся ничего, изыди противу его, аз убо ведаю, и глаголю ти, яко ты поразиши его. Пов. о Савве Грудц., 96, 60-е гг. XVII в. Еще же не тако душехищному змиеви престававшу на церковь рать подвизати, вооружившу же скорпиекожными бронми и жаломъ смертоноснымъ два исполины геенские, Диоскора патриарха александрийскаго и Евтихия архимандрита константинопольскаго, ста сопротивъ благочестивый царь Маркианъ, иже собравъ во градъ Халкидонъ святыхъ отецъ... и преславно побѣди та два исполина. Суб. Мат. III, 56, 1666 г. Сампсон и смерть прият от пьянства. Али мы крепчайше такова исполина? Авв. Письма, 270, 1679 г. || Человек необыкновенно высокого роста, великан. Былъ въ саду князя Боргезе... и видѣлъ тамъ великое богатство и предивнаго устройства водометы и иные садоукрашения: въ горѣ находится истуканъ, въ ростъ Испо-

лина, и представляя Атланта держитъ на головѣ великой глобусъ, изъ подъ коего... изливается наподобие лучей въ тонкихъ струяхъ вода различнымъ образомъ. Зап. кн. Петра, 39, 1697 г. + XVII в.: Гр. Рязан.

**ИСПОЛИНА**, ж. (1) Земля, отдаваемая в аренду за половину урожая. И язъ [Шумилко Федоров] свой тяглою жребей отдалъ опять исполину подъ рожъ. ЧО, 86, 1673 г.

**ИСПОЛИЧНЫЙ**, прил. (1) Заготовленный на земле, отдаваемой в аренду за половину урожая. С той пожни взять им Ивану половину исполишного готового поставленного сѣна у нашего исполщика. Сл. Перм. I, 236, 1692 г.

Вар. исполишный.

**ИСПОЛИШНЫЙ** см. исполичный.

**ИСПОЛНА**, нареч. (5) В полном объеме, целиком. Podym da Sotzem komu ne doschlo Ja tebe Ispolna dal [подим да сочтем кому не дошло я тебе исполна дал]. Ga wi Vnd tellen die da nicht heft vorfull gekreigen Ick hebbe dy vor full gewen. Аноним. разг., 61 об., сер. XVI в. А нечто я Якимъ не учну въ Рождественской вотчинѣ жити въ бобылѣхъ... жити тихо и смирно... и на мнѣ Якимъ взяти... въ казну заставы денегъ 5 рублей въ московскихъ и проторы и волокида вся исполна подняти. А. тягл. I, 7, 1628 г. И мы сироты тотъ соляной провъсъ платили, середние и мелкие людишка, всѣмъ городомъ за того Прокофья Филиппова въ твою государеву казну весь исполна. А. земск. торг. д., 23, 1666 г. Велѣно годовую смѣту псковскую... прислать къ великому государю... и что кому подьячемъ по окладу государева денежного жалованья, и ись какихъ доходовъ тѣ ихъ оклады, и исполна ль имъ дають. Пск. писц. кн. II, 154, 1667 г. || В полном составе. А что в ннешней войне учинилос. для причинъ переменея (!) цесарева комнотново суда и гдѣ тому быт и то будет отведено на иное пригодное мѣста а суди с обѣихъ сторон будут уставлены которых на ннешнемъ сѣзде исполна не могли установить и то пристойт отложит до первово ж соима. В-К IV, 31, 1648 г.

Вар. изполна.

**ИСПОЛНЕНИЕ**, с. (15) 1. Свершение, выполнение чего-л. А я [Ю. Филимонатус] во всемъ своемъ дѣле работаю и служу со всѣмъ радѣньем. и имѣю в томъ добрую надежу и еще



впередъ пребываю и ничево не запус-  
каю какъ которое что новое откол  
обявитца о том обявит и вѣдомо учи-  
нит и для того ожидаю от вшей млсти  
вперед млстивого отвѣту и обнадеж-  
ново исполненя и с сею грамоткою  
послал я к вашей княжской млсти  
статии договорные. *В-К II, 171, 1644 г.*  
И бью [П. Сир] челомъ чтоб тебѣ  
гсдну Ягану фан Теллену по тому ж  
челобитю моему сказати. и что я по  
се число по своему язанию исполне-  
ния не учинил и своимъ писанемъ за-  
дался и то за недостатком времени  
только по первому времени стану  
дѣлат а иные гсда знакомые добрые  
други потому ж в семъ поздравлене  
введены. *Там же, 183.* Исполнение —  
wurelnienie. *Двор тур. султ., 373,*  
*2-я пол. XVII в. — чего.* Здѣ [в Пари-  
же] паки воинских людие наимыва-  
ютъ и собирают и сказываютъ что его  
королевског величества изволь к  
исполнению своего желаня чтоб всѣх  
было 180 000 члвкъ от которого чис-  
ла 40 000 члвкъ посланы будутъ в по-  
рубежные крѣпости протчая ж сила  
розделитца въ 4 полка которымъ сто-  
ят против неприятелей сего гсдртва.  
*В-К VI, 244, 1667 г.* От него же [мит-  
рополита] чрез рукоположение архи-  
пастырства нашего равноапостольную  
силу восприимый, должен всячески с  
великим опасством и попечением вся  
преданная ему ко исполнению веры  
же и закона неленостно исправляти,  
и чин священнослужения и самому  
одеждоношения имети. *Сл. Каз. 2-3,*  
*80, 1674 г.* Яко да уподобится испол-  
нением своего обета и совершением  
дел благих давшему власть вязати и  
решити человеком согрешения, по ре-  
ченному словеси, и якоже ко святым  
аностолом провещася. *Там же.* Во  
гробех же никого не погребают, но  
просто в земли, во исполнение Свята-  
го писания, глаголюща: Яко земля  
еси и в землю отидеши. *Двор тур.*  
*султ. (Л), 330, 1692 г. — чему.* Пыне  
есть прошенье его королевского вели-  
чества [шведского короля] къ любов-  
ной надѣе и къ большому исполнению  
доброму миру и сусѣдственные прия-  
тельные надѣи, какъ его царское вели-  
чество то безъ тяготы и безъ убытка  
мочно учинити. *Швед. д., 94, 1561 г.*  
Въ 17 числѣ в Понтоизе обвленье (!)  
записали а совершенье и исполненье  
тому 8 дней спустя по королевскому  
изволенью будет. *В-К V, 76, 1652 г.*  
|| *Принятие решения о выполнении.*

Понеже убо и въ прошлыхъ годѣхъ  
бывшій патриархъ московскій и  
всехъ Руси, господинъ Пиконъ, низ-  
вержение претерпѣ соборное и отстав-  
ление отъ патриаршескаго престола  
своего отъ тамо собравшагося собора,  
иже четвертою святыишихъ патри-  
арховъ исполнение имѣлъ. *А. Ивер.*  
*м., 1073, 1682 г. || Прочтение для слу-*  
*шателей.* Чтець прочитаетъ Апо-  
столь гласомъ высокимъ и косо; и  
по исполнении глаголетъ архиерей:  
Миръ ти. *Суб. Мат. II, 310, 1667 г.*

2. *Полнота, изобилие чего-л.* А бу-  
де великие государи пожалуют, при-  
зрят милостиво нас своих государ-  
ских природных купецких людей, и  
не укажут из Астрахани индейцов  
и иных иноземцов с персичкими то-  
вары и бес товаров к Москве пропу-  
щать, а укажут им торговать с рус-  
скими купецкими людьми в Астраха-  
ни, и от того русские купецкие люди  
прежними своими астраханскими  
промыслами учнут заводитца и от ны-  
нешняго убожества торгами своими  
будут приходить во исполнение. *Рос-*  
*сия и Восток (Инд.), 82, 1684 г.*  
— *чего.* Тако ж для исполненя и  
укрепления ншего гдрства любительные  
думные сколко в то время в собране  
были именем. *В-К III, 37, 1645 г.*

3. *Возмещение, восполнение чего-л.*  
Которые арцѣбископства или иные  
дховного чину которые цесарскому  
величеству и королевстве свѣиской  
для исполнѣния воинских убытков и  
проторях что учинилося им меж себя  
и меж совѣтников их а о чѣм они до-  
говор не могли учинит и то розведут  
соименные люди. *В-К IV, 26, 1648 г.*

4. *Переполение.* Кропъ же смѣ-  
шанъ съ мастикою и варенъ въ пи-  
тиѣ, даемъ пити тѣмъ, кои чрезъ  
мѣру блкуютъ и отъ исполнения сто-  
махова ичатъ, и тако то блевание и  
икота уймется. *Травник (Флор.), 100,*  
*XVII в.*

5. *Книж.-церк. Духовное совершен-*  
*ствование.* Мы же уповаем на ми-  
лость Божию, понеже доидохом в ме-  
ру возраста исполнения Христова, и  
кроме Божия милости и Пречистыя  
Богородица и всех святых, от человек  
учения не требуем, ниже бо подобно  
есть, еже владети множества народа,  
от инех разума требовати. *Посл.*  
*Ив. Грозного, 61, 1564 г.*

6. *Пазвание ектеньи.* По чтении  
же тропарь От уст Твоих без Бого-  
родична, потом октеня большая ве-

черная и другая Исполним молитвы. У Троицы после Исполения (!) — Утверди, Боже. А в Кирилове после Исполнения — Христос воскрес 3-жды по крылосом. *Обиходник Пикифорова, 117, 1656 г.*

*Вар. исполпение.*

**ИСПОЛНИТЕЛЬ**, м. (1) *Кто выполняет, изготавливает что-л. Царемъ государемъ... бьетъ челомъ... въ Московскомъ государствѣ вново исполнитель, отъ злата и сребра и розныхъ шолковъ ткатель, рукодѣлецъ иноземецъ Захарко Павловъ. ДАИ X, 174, 1683 г.*

**ИСПОЛНИТЬ**, сов., кр. *страд. прич. исполпен, дееприч. исполпив, исполпя, исполняя. 1. Совершить, сделать, осуществить. А будетъ съ обѣ стороны противъ писемъ своихъ исполнять, и къ свадьбѣ изготовятца на уставленной срокъ: и женихъ созываетъ къ себѣ на свадьбу сродственныхъ и чюжихъ людей. Котошихин, 125, 1667 г. А что межъ тобѣ з Дмитриемъ Алексѣевичемъ говорено о дѣле и то дѣло ей будетъ исправно и ни в чем не сумневался ходит и бит челомъ будетъ и исполнить дѣла твои в Казанскомъ приказе не вершены и усмотрим о вершенъе будем бит челомъ. ИПРЯ, 153, 1693 г. — что, чего. И тогда настоятель, по совѣту соборныхъ старцевъ и всѣхъ еже о Христѣ братии, повелить служебникомъ исполнити въ транезѣ пищу и питье по обиходу монастырскому, по времени, елико довлѣтися мощно братии, за оскудение потребныхъ... и питаешся благодаряще Христа Бога нашего. Стол. обих. Волокол. м., 23, 1591 г. Бог милосердый не хотя злокозненнаго помысла исполнити всѣмъ людемъ его воровство и еретичество объявил. Сл. Перм. I, 236, 1606 г. И они [сви-язские посадские и выборные люди], государь, выслушавъ твои государевъ наказ и нашу речъ, твоего государева повеленія не исполнили, окладу на себя не прибавили, а намъ холопомъ твоимъ то жъ сказали, что имъ ис таможи выписи с книгъ не давятъ. Сл. Каз. 2-1, 83, 1615 г. Ядро желѣзное или каменное изъ пушки вскорѣ выскочить, и порохъ не можетъ свою силу и действо исполнити. Уставъ ратн. д. I, 101, 1621 г. И столникомъ и воеводамъ Михайлу Плещееву с товарищи (!) велеть в Казани в приказной полате о техъ о всехъ вышеписанныхъ делахъ великого государя указные грамоты все*

приискать и по темъ великого государя грамотамъ о всемъ справитца, и чего будетъ по темъ великого государя грамотамъ не исполнено, и то исполнить и учинить о томъ по указу великого государя, какъ в техъ его, великого государя, указныхъ грамотахъ писано. Сл. Каз. 2-4, 1677 г. И я [астраханского Бухарского двора житель Маметь-Исупко Касимов], холопъ твой, теми подарками дошол, укупаючись, до Индеи и противъ вашего великихъ государей указу ваше государское дело исполнил, потому что та, государь, дорога вновь, — прежде сего твои государския люди в-Ындею не хаживали. Россия и Восток (Инд.), 82, 1678 г. Она [Богородица] же рече ми [Савве]: Азъ убо умолю о тебе сына своего и Бога, токмо единъ глаголъ мой исполни. Пов. о Савве Грудц., 101, 60-е гг. XVII в. — чем. И твою царская служба мне [полковнику Гамельтону], холопу твоему, исполнить будетъ нечемъ. А. писц. д., 212, 1651 г. — надъ кем. Мы [земские старосты], во всѣхъ сотняхъ во Псковѣ, сироты твои... по совѣту познали, что твоя великого государя милость надъ нами сиротами твоими когда исполнена будетъ. А. земск. торг. д., 9, 1665 г. — В названіи ектеньи. По чтении же тропарь Отъ устъ Твоихъ безъ Богородична, потомъ октенъя большая вечерняя и другая Исполнимъ молитвы. Обиходникъ Пикифорова, 117, 1656 г. || что. Выполнить что-л., последовать чему-л., поступить в соответствии с чем-л. О блаженъ воистину и треблаженъ, кто исполнилъ заповѣди Христовы и за истину отъ своихъ пострадалъ! Сл. Каз. 2-3, 80, 1652 г. > Исполнить (чей, чье) приказъ (приказаніе, указ). И говоритъ строгій Грозной царь Иванъ Васильевичъ: Пу что, мои дити, ясны соколы, исполнили вы мое да приказаніе? Ист. песни, 298, XVI в. Изволилъ ты [Челищевъ] мне [Семенову] приказать женитъ Кандрашку Елфимова и я твои приказъ исполнил. ИПРЯ, 239, XVII — н. XVIII в. А какъ онъ [братъ, гетманъ В. Многогрешный] вскоре услышалъ, что вы, великій государь нашъ, изволили свой милосердой указъ ко мнѣ [гетману Д. Многогрешному], верному и слуге нижайшему, прислати, чтобъ при бояринѣ... и воеводе и наместникѣ Белогородцкомъ, при князе... Ромодановскомъ с товарищи, на службу часть войска на того клятвопре-



ступника вора Стеньку Разина посылати, и я, исполняя милосердой отеческой указ, с генеральным ясаулом войска вашего царского пресветлого величества Запорожского, с Матвеем Пикитичем Гвинтовкою послал, — и скоро он, Василей, о том послышал, тотчас ко мне приехал. *РД II-2, 113, 1670 г.* И гсдрвъ указ в гребцах и в провожатыхъ против козанского отпуску исполнил. *ИПРЯ, 188, XVII — н. XVIII в.* > Исполнить желание. И мы [С. Головин, В. Юдин], видя такую неизреченную Божию милость, что Владыко Христос Бог, по своим щедротам, государя нашего царя и великого князя Михайла Федоровича всеа Русии желание исполнил, возрадовались сердечною радостию и воздали в Троице славимому Богу хвалу. *Сл. Каз. 2-1, 83, 1614 г.* И что ми [бесу] будет в товарах твоих [Саввы]? По даждь ми на ся рукописание мало некое, и аз исполню желание твое. *Пов. о Савве Грудц., 88, 60-е гг. XVII в.* > Исполнить обещание. *Сдержать, выполнить обещание.* Пресвѣтлыи высокородный кнзь млстивый гсднъ вашей княжской млсти не могу [Ю. Филимонатус] николи умолчат что не отписат здѣс и в ыных мѣстехъ нового учинитца для того что хочю данное покорное свое обещанье исполнит а вашей княжской млсти то все донести до его црского величества (!). *В-К II, 60, 1643 г.* Ему [Кромвелю] поневоли одну от дву статей дѣлат первое что ему землю свободну учинит всѣм какъ есть общую казенную полату и такъ писанные и свое клятвенное обещание исполнит и честь себѣ получит. *В-К V, 68, 1652 г.* > Исполнить обет. *То же.* И абие в той же день изцелеша нозе мои [татарина], и пеш семо приидох обет мой исполнити: Молюся вам, крестите мя! *Сл. Каз., 97, 1592 г.* > Исполнить слово. *То же.* И тот Юрье ко мне, иноземцу, отписал, будет тот Мина к нему, Юрью, слово свое исполнит, то и подводы б прислал в Канцы. *РШЭО, 283, 1664 г.* + исполнить XVI в.: *Арх. Стр. I, АФЗХ II, Курб. Ист., Ст. сп. Писемского; XVII в.: Арх. бум. Петра, АЮЗР II, АЮЗР III, АЮЗР V, АЮЗР VI, АЮЗР VII, АЮЗР VIII, АЮЗР IX, В-К VI, ДАИ V, Двор тур. султ., Д. Шакловит. I, Д. Шакловит. IV, Путешествие Толстого, Разг. Хеймера, Ст. сп. Айтемурева.*

2. что. Занять целиком, во всем объеме наполнив какое-л. пространство. Егда же патриархъ раздробивъ агнецъ [при приготовлении причастия] и исполнивъ чашу, и возьмъ отъ преждедеченныя части себѣ малую часть, и поклоняется на обѣ страны. *Арс. Сух. Проск., 274, 1653 г. — чем.* Ино какъ взяти сосудъ скляничный и тѣми ягоды исполненъ, и смѣшати съ солюю вмѣстѣ, и потомъ поставити въ погребъ... а стоять тѣмъ ягодамъ въ томъ тазѣ дней 5 или 6, и тако вода своимъ обычаемъ станетъ... и та всякую немочь очную исцѣлитъ. *Травник (Флор.), 123, XVII в. — чего.* И увидех [в видении] на брюхе твоём [Алексея Михайловича] язву зело велику, исполнена гноя многа, и убоях, вострепетах душею. *Авв. Письма, 199, 1669 г. — в сатире.* Да там же есть озеро недобре велико, исполнено вина двойнова. И кто хочет, испивай, не бойся. *Сказ. о роск. житии, 41, XVII в. — чем.* В образном контексте. Распяли оне [никониане] Христа в русской земле, мздою исполнь десницы своя, правильне варвар над ними творит! *Авв. Письма, 225, 1670 г.* || Полностью насытить, переполнить. Облако, идеже Богу хотящу, тамо по воздуху и носится, воды исполнено. *Авв. Письма, 267, 1679 г.*

3. что чем. Занять, заполнить какое-л. время, период. Жена добра веселитъ мужа своего, лѣта его исполнить миромъ. *Дм., 31, XVI в.*

4. Сделать достаточным, обеспечить в необходимом количестве. — что кем. Татарин же нача поведати дивное чудо, сице глаголя: Аз тридесять лет болен бых ногами, яко ни восклонитися могох на нозе мои, егда же услышах, яко московский царь взем Казань, церкви многия в ней поставил и людьми русскими исполнил град, тогда аз во уме своем начал глаголати: во истину той есть истинный Бог, в него же христиане веруют: его бо силою необоримыя стены казанския от основания своего разрушишася, той может и моим ногам здравие даровать, в онъ же день аз в него уверую и крещуся со всем домом своим. *Сл. Каз., 97, 1592 г. — кому кого.* Гсдръ мои [А. П. Самарин] сверши свое жалованье исполни мнѣ гребцовъ и провожатыхъ против козанской со мною посылки. *ИПРЯ, 186, XVII — н. XVIII в.* > Исполнит Бог кем, чем. И вы [власти монастыря] бѣ въ

того Васильева человека Бутенева въ Анфиногенка не вступались и ссоры не чинили, во всемъ дѣлали съ великимъ разсмотрѣниемъ вправдѣ: исполнить Богъ людьми и прямыми волными и охочими безо вражды, и впредь о такихъ людехъ опасение имѣйте. *А. Ивер. м., 71, 1654 г.* Пне гсдрь... в нашихъ мѣстехъ рожь не до-родилась, с овина мѣряли по четверточке, и то зерномъ не исполнилъ Бгъ. *Грамотки, № 137, 1696 г. || что. Довести до нормы, до предела, до нужного количества или качества; дополнить, пополнить.* Которого числа Ваську-тюменца с товарищи ис Томского города к Алтыну отпустили и на которые места исполнили, гсдрь, казну по росписи привезут к нам, о томъ отписати к тебе в Тоболеск. *Сл. Том., 88, 1616 г.* Также поволено что четвертая доля выморощныхъ духовныхъ имѣний которыми евангильские вѣры каноники духовного чину шляхетные люди владѣють оприч протопоповскихъ земель имати и к бископскимъ столовымъ доходамъ приписати тогда какъ они умрутъ а будетъ евангильские вѣры канониковъ выморощной земли с четвертую долю не станетъ и то число взяти изъ католическихъ выморощныхъ имѣний и бископской столовой доходъ исполнит. *В-К IV, 43, 1648 г.* А не у полныхъ приказовъ головамъ, покаместъ они приказы исполнятъ и стрелцовъ приберутъ, быти не велеть, а велети те неполные приказы ведать сотникомъ до техъ местъ, покаместъ головы полные приказы приберут. *Сл. Каз., 92, 1649 г.* А великаго государя денежное жалованье давать сотникамъ и стрельцамъ прежде всехъ чиновъ, по срокамъ в сентябре да в марте месяцахъ, а прежъ ихъ стрелецкой дачи и не исполня ихъ дачу всю, инымъ никому не давать. *Сл. Каз. 2-4, 1697 г.* Для усышки и ростечки курить ему [вина] сверхъ вышеписанного подрядного числа в прибавку на тысячу по сту ведръ чтобы тою прибавкою усышка и утешка при отдаче была исполнена. *Сл. Перм. I, 236, 1704 г. — изъ чего.* Велелъ имъ [стольникамъ, дворянамъ и детямъ боярскимъ] вотчинныя ихъ оклады исполнити изъ техъ ихъ новыхъ поместей. *Улож. 1649 г., 249. || что. Восполнить, добавить до необходимого, обеспечить необходимымъ.* И оногъ поля столь много надобеть, чтобы исполнило нужу къ обранию и к паханю. *Пазиратель, 159, XVI в.* А коли

дешево, ино и слишкомъ купити, свою нужу исполнить на свои обиходъ, а лишнее впору продать. *Дм., 50, XVI в.*

5. *Щедро наделить чем-л. — чего.* И исполнить Господь в домъ его всякая благодати. *Дм., 55, XVI в.* Пизложи силныя съ престолъ, и вознесе смиренныя. алчущаяся исполни бл[а]гъ, и богатыяся[я] отпусти тща. *Разг. Фенне, 510, 1607 г.* А в прямой и верной службѣ и в радении мы, великий государь, царское величество, веримъ вамъ, атаманомъ, казакомъ, что во всемъ противъ веры и обещания за страхомъ Божиимъ и за нашей государскою милостью исполнено и ото всякого воровства здержано и укреплено будетъ; а наша государская милость за вашу верную службу и раденье никогда не умалитца. *РД I, 89, 1667 г. — чем.* Свѣдавъ царь у нѣкоторого своего ближнего человека дочь, дѣвицу добру, ростомъ и красотою и разумомъ исполнену, велѣлъ взяти къ себѣ на дворъ. *Котошихин, 4, 1667 г.* А другіе сестры ростомъ и красотою и рѣчью исполнены и во всемъ здоровы. *Тамъ же, 129.* Сотана, искони ненавидяй рода человека, возмути его [Бориса Годунова] разумъ, всѣмъ бо имѣниемъ, богатствомъ и честию исполненъ, но еще не совершенно удоволенъ, понеже житие и власть имѣяй царскую, славою жъ нѣсть. *Тамъ же, 2 + исполнить.* XVII в.: *Двор тур. султ.*

6. *чего. обычно в ф. кр. страд. прич. О мысляхъ чувствахъ. Переполнить, охватить кого-л., пронизать что-л.* Пе гордости ли се исполнено и небрежения о Бозе? *Сказ. Авр. Пал., 108, н. XVII в.* И в то время радости многія исполненъ быхъ. *Авв. Письма, 219, 1666 г.* Хочу убо вамъ, братіе, поведати повесть сию предивную, страха и ужаса исполнену и неизреченнаго удивления достойну, како человеколюбивый Богъ долготерпеливъ, ожидая обращения нашего, и неизреченными своими судьбами приводитъ ко спасению. *Пов. о Савве Грудц., 82, 60-е гг. XVII в.*

7. *что. Закончить, завершить.* Скончавшуся ему от воровства никто по немъ не потужитъ, исполнитъ лета свои в питии, и угодна бы бесу душа его. *Служба кабаку, 52, XVII в.*

*Вар. исполнить, исполнити.*

**ИСПОЛНИТЬСЯ**, сов. (10) 1. *Осуществиться, совершиться.* Вѣсти изъ



города Леипцига февраля 24 г [числа] что цесаревы люди стоят у Грым... [обрыв] гои а свѣиские люди стоят в Веисенфелде меж Мерсѣбурха. а папежен... на съѣзде на томъ приговорили чтобы им дацкому королю помогат и для того онѣ послали генерала Гацфелда для наймованя ратных людей чтобы ему 6 полков в поле устроит а будет де такъ по их хотению станетца и тому время покажет. а меж тово времени может быть что хотение Раготцѣскова исполнитца в Венгерской землѣ. *В-К II, 136, 1644 г.* Пе в давних днех договор меж короля аглинского и с шкотцкими комисары счасливо исполнилос и совершилос и з добрымъ изволениемъ с обѣихъ сторон а на которой статѣ они договорилис и то вѣдомо будет с первым гонцом. а чають что королевское величество вмѣсте преж помянутых шкотцких комисаровъ вскоре поѣдет из Бреда в Гагу а оттоле они в Шевелинге сядут на караблях и поѣдутъ вмѣсте в Шкотцкую землю. *В-К IV, 182, 1650 г.* А устроенъ тотъ Приказъ при нынѣшнемъ царѣ, для того чтобъ его царская мысль и дѣла исполнилися всѣ по его хотѣнью. *Котошихин, 70, 1667 г.* А что Дорошенковы присланные пришли въ города и въ мѣстечка, и будетъ они пришли какое зло чинить, и тѣ ихъ замыслы не исполнятца. *АЮЗР VIII, 119, 1669 г.*

2. чего. *Паполниться, стать насыщенным чем-л.* Святой же со благодарением добре терпяше... предаде он святую свою душу в руке Божии, и абие исполнися место то благоухания от многострадальнаго его тела, кое положено бысть на старом Русском кладбище. *Сл. Каз., 97, 1592 г.*

3. чего. *Стать наделенным чем-л.* Аще он [Бог], надежда, прострет пречистую руку свою и послет на землю дар свой — дождь и теплоту, тогда всяческая исполнятся благодати: умножит земля хлеба и овоща человеком. *Авв. Письма, 274, 1679 г.*

4. О времени. *Пройти, минутъ.* Егда исполнилися два годы [после того, как вырезали у Лазаря язык], иное чудо: в три дни у него язык вырос совершенной, лишь маленько тупенек, и паки говорит, беспрестанно хваля Бога и отступников порицая. *Авв. Ж., 107, 1675 г.* Повгородецъ Степанъ Васильевъ сынъ Клеопинъ генваря съ 20-го числа 195-го году, отпущонъ по помѣтѣ на выпискѣ думного

диака... и исполнитца ему въ томъ городѣ 2 года генваря въ 20-мъ числѣ 197-го году. *Пск. писц. кн. II, 406, 1688 г. (ПОС).* Сыном же егда исполнится лет шесть, тогда их от матерей емлют и блюдоми бывают особно представниками своими. *Двор тур. султ. (Л), 318, 1692 г.*

5. О сроке. *Паступить, настать.* Жиды здѣс [в Смирне] велми радуются о ихъ новом пришедшем црѣ также и о новом пророкѣ о котором многие чудные дела они повѣдают понеж какъ они глаголют времена исполнилися пришествию их месияша. *В-К VI, 159, 1666 г.* Егда же исполнися время и прииде кончина [Златоуста], рыкнул Иркиан в царице, — возьми да понеси. *Авв. Письма, 233, 1677 г.*

**ИСПОЛНЯТЬ, несов. (19) дееприч. исполняя, исполняячи.** 1. *Песов.* — исполнить 1. И нарочно с листами до королевича его млсти до столицы московской с посланцомъ моимъ Яном Данкѣвичем посылаю [почтаръ польского короля В. Вокт] которой чтоб вездѣ безо всякого задержанья и утесненя волно пропущен был и нигдѣ б ему мотчанья не было о чемъ велико ваших млстеи прошу чтоб по велѣнью его королевской млсти гсдринашего млстивого исполняли и нигдѣ б его не задержали а я вашим млстямъ также рад отслужити и с униженные службы мои прилѣжно вашим млстямъ отдаю. *В-К II, 199, 1644 г.* И по том [заключении мирного договора] во всѣхъ иных статях по тому как в мирных записях написано помогати и исполняти хотят. *В-К IV, 67, 1648 г.* Исполнять — *pelnic.* *Двор тур. султ., 373, 2-я пол. XVII в.* — *чем.* Правду те глаголют, которые поют рядом заутреню и до отпущу не рассекая, или церковным чином или вервицы молитвами исполняя. *Авв. Письма, 286, 1681 г.* || *что. Следовать чему-л., поступать в соответствии с чем-л.* [Елизавета Федору и Пеудаче:] И ныне де королевна все хотенье государя вашего, о чем вы ей на посольстве говорили, исполняет. *Ст. сп. Писемского, 143, 1583 г.* И ты, царь Теймураз, по своему письму и послов своих челобитью отпущай с нами внука своего, исполняй перед [великим] г[осударем] ...правду свою. *Посольство Толочанова, 40, 1652 г.* Из Варшавы пишут что тут еще всѣ в добромъ строю стоит и того города от

татар и от казаков не в боязни а генерал Духла цысарской еще был в зимних своих таборах у Ловицъ с Пототцким да с Лантёскронскимъ которые свичкому королю вѣрность было сулили и онѣ того не исполняютъ и чають им быть дурно. В-К V, 102, 1656 г. [Петр и Семен де Берлису:] А потом, естли изволит королевское величество, есть нам у его королевского величества или как о том его королевского величества будет изволение, и мы волю его... ради исполнять, как о том ево королевское величество изволит. Ст. сп. Потемкина, 253, 1669 г. Осмое предание Садаха, дабы въсякъ тѣщылсе добрые дѣла творити всякимъ образомъ, си есть посѣщаючи болныхъ, освобождаячи узниковъ, утѣшаячи оскорбленныхъ, въспомогаючи нищихъ, и всѣ иные добродѣтели исполняячи, а наипаче, дабы ни единъ день не преминувъ, чтоб не дать милостыни, елико по силе. Двор тур. султ. (С), л. 130 об., 2-я пол. XVII в. А во гробу у них [турок] никого класть не годитца, толко так в землю, а то оне чинят, якобы исполняя писание, еже реченно, яко: Земля еси и в землю паки поидеши. Двор тур. султ. (Р), 193, 2-я пол. XVII в. Пет ли на тебе от него [духовного отца] какой епитимии, какая, за что, исполняешь ли ея или не исполняешь, для чего? Исповед., 450, 1715 г. > Исполнять указ. А в приказ де вы [китайские приказные люди] меня [Ф. И. Байкова] с государевою грамотою и звали, и яз де к вам с государевою грамотою в приказ не поехал, исполняячи указ великаго государя. Ст. сп. Байкова, 142, 1658 г. И вы б, атаман и все войско Донское, вычитали всем вслух во многие дни; и для православные христианские веры святыя Божия церкви созидали и священнической чин при себе имели, и в войсковом послушании, в чем наш государский указ исполняти, были неотступно. РД I, 193, 1670 г. И мы, холопи твои, и твои великаго государя ратные люди, слыша твою великаго государя премногую милость, воздав хвалу Господу Богу и пресвятей его Богоматери и всем святым... должны мы, холопи твои, платить работами своими, сколько нашей холопей твоих мочи будет и твой великаго государя указ исполнять, а над ворами и изменниками промыслять, сколько милосердый

Господь Бог помощи подаст. РД II-1, 128, 1670 г. Всегда аз [гетман Д. Многогрешный] ...отеческий указ, так прежний как и нынешний, исполняти готов есмь. РД II-2, 123, 1670 г. > Исполнять обет. Сдерживать слово, выполнять обещание. Обѣдъ Бгу дать вскорѣ исполнять. Сим. Послов., 130, XVII в. || что. Выполнять служебные обязанности. А если котораго именитого члвка или башу якого въ Царьграде или инде гдѣ казнить, то онѣ [капиги] сами мусять свою должность исполнять. Двор тур. султ. (С), л. 70 об., 2-я пол. XVII в. + XVII в.: В-К VI, ДАИ VI, Сл. Каз. 2-1, Сл. Каз. 2-4.

2. что чего. Песов. — исполнить 2. — образно. Болезнь бо чад моих на всяк час слез душу мою исполняет. Авв. Письма, 193, 1664 г.

3. Проводить время, заполняя его каким-л. образом. Обрѣте муж жену свою добру, износить благаа изъ дому своему. блаженъ есть таковыа жены муж. и лѣта своя исполняютъ въ блазѣ мирѣ. Дм., 31, XVI в.

4. что. Зачитывать вслух. Села Лыскова, что въ Пижегородскомъ уѣздѣ, монастыря Пречистые Богородицы Казанские черной попѣ Авраамий по новосправнымъ печатнымъ книгамъ божественныя литургии не служилъ и по инымъ новопечатнымъ книгамъ божественнаго словословия не исполнял. Суб. Мат. II, 13, 1666 г. Я, Петр Дорошенко, гетманъ войска запорожского, съ обозными, судьями и съ старшимъ всѣмъ товариствомъ... присягаю Господу Богу и... на томъ присягу мою исполняю. Такъ намъ Боже допомози и пречистые спасительные страсти Его. Аминь. АЮЗР XII, 276, 1675 г.

5. что. Уменьшать, сокращать, восполняя то, чего не достаёт, не хватает. А я [Осипка Пикитин], холопъ твой, родѣя и пряма тебѣ [царю Михаилу Федоровичу], государю, для тѣхъ твоихъ государевыхъ полоненныхъ людей въ тѣ поры одолжился у своей братьи, у тѣхъ же донскихъ козаковъ, взявъ въ долгъ будару, и котлы, и запасъ и, виде ихъ, полоняныхъ людей, нужу и бѣдность, вывезъ тотъ полонъ въ твою государеву вотчину на Воронежъ, кормилъ дорогою ихъ своимъ, нужу ихъ и бѣдность исполнять и ни въ чемъ ихъ не покинулъ. ДД II, 588, 1644 г.

Вар. исполнять, исполнати.



**ИСПОЛНЯТЬСЯ**, несов. (4) 1. *Песов.* → **исполниться** 1. Былъ указъ вашего царского пресвѣтлого величества въ Глуховѣ, да имѣ церковные вещи, нарядъ и затинные пищали воеводы со всѣхъ городовъ отдадутъ; а понеже повѣление вашего царского пресвѣтлого величества не исполняетца. *АЮЗР VIII, 163, 1669 г.*

2. *чем.* **Обеспечиваться, восполняться.** И нынѣ, г[осуда]рь [царь], у насъ [братьевъ Воронцовыхъ-Вельяминовыхъ] о тое вотчинке о промѣнѣ и ни о какой отдаче ни с кѣмъ договору нѣтъ, и впредь не будетъ, что тою вотчинкою монастырские всякие обиходы исполняются. *А. гражд. распр. I, 225, 1645 г.*

3. *от чего.* **Поддерживаться, надеяться чем-л.** Бил челом нам великим государем богомолец наш преосвященный Маркелл митрополит казанский и свияжский в прошлыхъ годах по челобитью градских жителей построен в Казани мужеской монастырь, а в нем церковь Божия во имя святого пророка Предтечи и Крестителя Господня Иоанна Усекновение Честные Главы и братия пищею и всяким довольством исполняютца от дому архиерейскаго и по се время и для монастырские всякие работы даны им крестьяне из домовыхъ же вотчин. *Сл. Каз. 2-4, 1693 г.*

4. *чего.* **О человеке Оказываться охваченным, переполненным каким-л. чувством.** Печестивии же владыки и священники, сия слышавше, исполняются гнѣва и ярости, всѣхъ извождаютъ отъ обители нужно и бѣдно и въ корабль монастырский тѣхъ съвлекаютъ. *АЮЗР II, 246, к. XVI в.*

**ИСПОЛОГА**, нареч. (1) *Понижаясь постепенно, незаметно; полого.* И через тое реку [Кизыл] есть другая дорога ниже горами. И по той дороге ходят и верблюды с нужею. И перешод тое гору, ходу день до Зеньга [города Зенгана] горами же исполага, и ровным местом. *Х. Ф. Котова, 38, 1623 г.*

**ИСПОЛУ**, нареч. (19) 1. *Паполовину.* И мне [Грозному] мнится окаянному, яко исполу есмь чернецъ: аще и не отложих всякого мирскаго мятежа, но уже рукоположение благословения ангельскаго образа на себе ношу. *Посл. Ив. Грозного, 164, 1573 г.* И под теми городами в той морской губе добывают жемчуг, а иногда немцы тот жемчужной промысл исполу откупа-

ют. *Россия и Восток (Инд.), 82, 1675 г. + исполу XVI в.: АИ I.*

2. *Па условиях, что половина того, что собрано, получено, отдается собственнику земли за пользование наделом.* А написано в государеве наказе, что казанских лугов у воевод и у годовалщиков останетца, и то велено писцом давати на оброк и исполу косити давати. *Сл. Каз., 97, 1568 г.* Иванко Семеновъ Обуховъ. Въ семьи у него жена, сынъ Варфоломейко на рукахъ... да овса же сѣяно, сказалъ, исполу 2 чети. *ДТП II, 445, 1602 г.* Взял гсдрь я у боярина князя Ондрѣя Василевича Хилкова огород похат исполу и всякой овощь сажит. *МДБП, 2, 58, 1637 г.* Онъ [Федька] половничаетъ и хлѣбъ пашетъ все изъ-полу Усолского на обвинского крестьянина. *А. Кунг., 3, 1668 г.* Подрядился онъ Еремей у меня [Кузнецова] ...пахати исполу, и въ томъ на себя дать порядную запись. *Там же, 129, 1698 г.* Подрядились есми... в половье на него Ивана исполу пахать... и в той озими дать нам исполщиком ему Ивану половина. *Сл. Перм. I, 236, 1698 г. + исполу XVII в.: ДАИ IV, Сл. Смол. Вар. изполу.*

**ИСПОЛШИК** см. **испольщик.**

**ИСПОЛЬНЫЙ**, прил. (3) *Полученный в результате работы на определенных условиях, при которых собственнику земли отдается половина собранного урожая.* И въ прошломъ де во 175 году тотъ исполной хлѣбъ измолотя, Обвенцу Ивашку отдать, а нынѣ де онъ [Федька Федосов] никакова хлѣба на обвенскихъ крестьянъ изъ-полу не сѣвалъ, а сѣялъ все на себя. *А. Кунг., 3, 1668 г.* Приставилъ я [Ивашко Кузнецов] ...Пазара Слуткина по порушной половнишной записи въ ссудныхъ денгахъ въ недоплатѣ въ 10 рубляхъ въ 8 алтынѣхъ въ дву денгахъ да въ исполномъ хлѣбѣ въ 10 мѣрахъ во ржѣ да въ 8 мѣрахъ ярового хлѣба. *Там же, 132, 1687-1698 гг. + XVII в.: ДТП I, Сл. Перм. I.*

> **Исполная запись** (крепость). *Документ, закрепляющий условия обработки земли исполщиком.* Исполную крепость Еремка Ляшихин приказной избы подъячему Ивану Кузнецову на себя дал. *Сл. Перм. I, 236, 1687 г.* А на Кунгурѣ въ приказной избѣ искалъ на мнѣ сиротѣ моемъ [Пазарке Слуткине] кунгурской приказной избы подъячей Иванъ Кузнецовъ по составной воровской ис-

полной записи. *А. Кунг., 151, 1687 г.* Загрозя ему Илюшкѣ, всячески намучилъ [Иван Шавкунов] на него исполную запись на шесть летъ. *Там же, 264, 1698 г.* В ыску ево Ивановѣ по исполной записи во взятыхъ ссудныхъ денгахъ в 39 рублехъ. *Сл. Перм. I, 236, 1698 г.*

*Вар. исполпой.*

**ИСПОЛЬЩИК**, м. (2) *Кто работает на чужой земле на условиях передачи половины урожая владельцу земли.* В той озими дать нам исполщикомъ ему Ивану половина. *Сл. Перм. I, 236, 1687 г.* Из того ржаного сѣву нам исполщикомъ на гумнѣ сѣмяна вынять а достальной тот хлѣб... дѣлать на гумнѣ пополамъ. *Там же.* Подрядились... у Ивана Карпова сына Кузнецова въ полвѣе... посѣяти намъ исполщикомъ вешнего сѣву ярового всякого хлѣба 10 переѣздовъ сороковыхъ въ Кунгурскомъ уѣздѣ. *А. Кунг., 130, 1687–1698 гг.* Подъячей Ивашко Кузнецовъ... искалъ судомъ... на Пазарѣ Слудкинѣ по порукѣ за исполщика Еремия Ляшихина. *Там же, 138.*

*Вар. исполшик.*

**ИСПОМЕСТИТЬ**, сов., кр. страд. прич. **испомещенъ**. 1. *Пожаловать кому-л. поместье, землю с поселениями на ней.* И ты бѣ [Перфилей Скуратов] его околничего Василья Савича отпустилъ къ Москвѣ; а самъ ѣхалъ въ деревню свою, гдѣ ты испомѣщенъ. *Д. Шакловит. I, 1036, 1690 г. — кого.* А после Демида та пустошь дана в поместье Петру Бернову, и у Петра у Бернова тое пустошь велели есмь взяти, а его против того испоместити инде, всемъ крестьяномъ, которые в той пустоши учнутъ жити. *Дипломат.-4, 140, 1596 г. — в чем.* От Ильи Великого по Большой улице к городу дворы детей боярскихъ: д[вор] нововыезжово литвина Ивана Вереского, а в нем дворникъ Ларка Ондросов, козачит, а пан Иван испомещенъ в Олексине. *Гор. России, 271, 1589 г.* [Отписка воеводы Петра Чихачева в Ярославль.] И въ имянномъ, господа, спискѣ написаны дворяне и дѣти боярские разныхъ родовъ, которые испомѣщены у васъ въ Ерославскомъ уѣздѣ, многие: и нынѣ де у васъ живутъ въ Ярославлѣ бѣлозерские помѣщики, смолянѣ... и иные многие. *ДАИ II, 35, 1614 г.* А от которыхъ вотчинниковъ и помещиковъ, которые изпомещены в порубежныхъ городехъ, люди ихъ и крестьяне бегаютъ за рубежъ. *Улож. 1649 г., 173.* Онъ

Яковъ споль въ Ефрѣмовской уѣздѣ и въ Ефрѣмовскомъ уѣздѣ испомѣщенъ. *Шумаков. Акты офиц., 77, 1691 г. — кого в чем.* Велѣно намъ [Михайле Кайсарову и подьячему Михалке Клементьеву] ѣхати въ Бѣлозерский уѣздъ, въ дворцовые села и въ черные волости, а въ тѣхъ селѣхъ и въ волостяхъ велѣно намъ испомѣстити смолянъ, дворянъ и дѣтей борскихъ. *ДАИ I, 306, 1612 г. — чем.* По твоему государеву указу испомѣщены мы [дети боярские, атаманы и казаки], холопи ваши, въ Вологодскомъ уѣздѣ въ томъ селѣ Пикольскомъ Заболотѣ деревнями и пустошми. *МДПП, 34, 1626 г.* И намъ бы холопомъ твоимъ [Ивашке Репнину с товарищами] тѣ лишние дворы велѣтъ отписывать на тебя великого государя и испомѣстити тѣми отписными дворами смоленскихъ же безпомѣстныхъ рейтаръ. *ДАИ V, 328, 1667 г.* Велите, государи, меня [Ивашку Юдина] своимъ великихъ государей жалованьемъ испомѣстити, гдѣ вы, великие государи, укажете. *Шумаков. Акты офиц., 57, 1682 г. || из чего.* Падѣлить кого-л. поместьемъ за счетъ земель, изъятыхъ у другого помещика. И билъ намъ челомъ Ондрей Волоховъ: нашего жалованья велено за нимъ по окладу поместья учинити на восьмьсотъ чети, и за нимъ де поместья в Суздаде сорокъ одна четъ... и намъ бы его пожаловати, велети его испоместити изъ Васильевыхъ поместей Волынского. *Сл. Каз. 2-2, 92, 1632 г. + XVI в.: ДТП II, Пижегор. док.; XVII в.: ААЭ III, АМГ I, АМГ II, АЮБ III, Баг. Мат., В-К III, ДАИ III, ДАИ VI, ДАИ X, ДД II, ДТП II, ДТП IV, Пск. писц. кн. II, Сл. Каз. 2-1, Сл. Каз. 2-3, Сл. Перм. I, Ст. печ. пр., Ст. сп. Елчина, Южн. отк. кн.*

2. *чем. Падѣлить денежнымъ жалованьемъ, доходомъ в виде натуральныхъ выдачъ с поместья.* А которые, государь, иноземцы, и не въ версту мнѣ [поляку Александрику Балу], холопу твоему, и тѣ, государь, всечестно помѣстными окладами, испомѣщены сполна. *МДПП, 72, 1627 г.*

*Вар. испоместити.*

**ИСПОМЕЩИВАТЬ**. (2) *кого в чем.* *Песов. — испоместить* 1. Велѣно вамъ [Федору Сыркову и Казарину Дубровскому] дѣтемъ боярскимъ, нѣтчиномъ, помѣстья ихъ назадъ отдати, которые въ роздачу не розданы, а которые въ роздачу розданы, и вамъ въ



тѣхъ помѣстей мѣсто велѣно нѣти-  
ковъ въ порожнихъ помѣстьяхъ из-  
помѣщивати. ДАИ I, 102, 1556 г. И въ  
той деи въ Андопалской волости въ  
Мондрѣ сказали ему [Ульянке Федо-  
сееву] крестьяне: бѣжати деи Судц-  
кихъ волостей помѣщики, иноземцы,  
что велѣно которыхъ изпомѣщивати  
Гурью Волинцову въ Судцскихъ во-  
лостехъ на Бѣлоозеро. ДАИ II, 13,  
1613 г.

Вар. **изпомещивати**.

**ИСПОМНИТЬ**, сов. (2) *Сохранить, удержать в памяти*. [Советники королевы Елизаветы русским послам:] А без письма нам тех ваших речей до-  
ности до королевны не испомнити. Ст. сп. Писемского, 123, 1583 г. + XVI в.: Англ. д.

Вар. **испомнити**.

**ИСПОМОЧЬ**, сов. (2) *кр. страд. прич. испоможеп. Оказать кому-л. помощь, содействие*. А что скудные торговые люди въ посадѣхъ и въ уѣздѣхъ тайно емлютъ денги у нѣмецъ въ подрядъ на русские товары, и собравъ будто свои товары явно малою цѣною продаютъ, по сговору съ нѣмцы, для того чтобъ годовая оцѣнка рускимъ товаромъ низка положить и то дѣло мощно въ крѣпости сдержать, когда уставы будутъ градские крепки, тогда и маломощные торговые люди добрымъ устройениемъ у лутчихъ людей въ послушании испоможены будутъ. ДАИ V, 3, 1665 г. + XVII в.: А. земск. торг. д.

**ИСПОРОЗНИТЬ** см. **испорожнить**.

**ИСПОРОЖНИТЬ**, сов. (4) *что*. 1. *Сделать пустым, свободным от чего-л.* 164 г. октября въ 1 д. государь указалъ, послать въ Шкловъ Семена Змеева: которые суды въ Шкловѣ порожние, или которые непорожние, съ чѣмъ заняты, и тѣ суды испорожнить тотчасъ и послать въ Смоленскъ съ солдаты. АМГ II, 440, 1655 г. || *из чего. Употребить, опорожня, делая что-л. пустым*. Не успеть нам, богомольцем твоим, келейного правила исправить, из ведра пива испорознить. Каляз. челоб., 65, XVII в.

2. *Освободить от жителей*. А въ деревнѣ въ Михалевѣ моему Васильеву человѣку Петлина Панку жити у моего хлѣба... какъ тотъ хлѣбъ, рожь и ярь пожнуть... и мнѣ Василью того своего человѣка Панка изъ деревни изъ Михалева вывести на Покровъ Святѣй Богородицы, лѣта 7060 шестаго; а не изпорожню язъ Василей де-

ревни Михалева на тотъ срокъ, ино на мнѣ на Васильѣ Пекрасу взяти по сей записи сто и десять рублей де-негъ. АЮБ I, 220, 1561 г. Дворы бѣ есте велѣли [новгородские воеводы и дьяки] испорознити на Софѣйской сторонѣ за городомъ туто жъ, гдѣ прежде того у тебя князя Ивана былъ гонецъ. Швед. д., 363, 1584 г.

Вар. **изпорожнить, испорознити, испорознить**.

**[ИСПОРТАНИЕ]**, с. (1) *Действие* → **испортить** 2. Испортание. distracti-on (destruction). Ридли, 167, 1599 г.

**ИСПОРТИТЬ**, сов., *страд. прич. испорченый, дееприч. испортя*. 1. *Повредить, привести что-л. в неисправное, негодное состояние*. Въ 22 день дано отъ дѣла отъ котелного дна отъ квасного, что въ другорядѣ дѣлали, грѣхъ стался, испортили, и на угаръ пять рублей десять алтынъ. Кн. прих. расх. Болд. м., 122, 1598 г. Изпорти-ти. to deforme. Ридли, 167, 1599 г. Sportit [спортить], to spoile [испортить]. Джемс, 40, 1619 г. А всѣхъ башенъ было у трехъ городовъ 11, и тѣхъ башенъ всего осталось три, и тѣ испорчены, порозбиты жъ. ДД II, 263, 1642 г. А высалъ де онъ Леонтей воровскихъ казаковъ Стенки Разина съ товарыщи съ Царицына на Донъ къ Пятиизбскому городку октября въ 5-мъ числѣ, взявъ у нихъ морскихъ и мельничныхъ и ясаулныхъ десять струговъ, цѣлыхъ и испорченныхъ, да семь якорей, а парусовъ де казаки ему Леонтью не отдали. ДАИ VI, 20, 1670 г. От помя-  
неннаго перевозу зделана дорога [Ап-  
пиева дорога] не гораздо широкая, как можно трем коретам разъехаться, намощена камнем серым, тесаными плитами изрядно. И в древние лета была та дорога зделана от Риму до са-  
маго Пеаполя, а ныне уже та дорога  
вся испорчена. Путешествие Тол-  
стого, 186, 1698 г. Октября съ 6 чис-  
ла ноября по 20 число взято у музы-  
канта Федора Гопта къ учению спева-  
ковъ, которые учатца играть на  
габояхъ, вмѣсто испорченныхъ тростей  
8 тростей басовыхъ новыхъ, которые  
полагаются въ габои... А прежние  
трости испорчены отъ всегдашняго  
учения и отъ великого духу. Док.  
Моск. театра, 117, 1704 г. — что.  
Isportil moje sedlo [Испортил мое сед-  
ло]. / Neft mi mynen sadel verdorwen.  
Аноним. разг., 41, сер. XVI в. И тотъ,  
государь, Янибѣк своим насилствомъ

тое тоеи земли загон пахал девять годов, а два загона пахал четыре года и межи мои [Б. Бегишева] поместной земле испортил. *Сл. Каз. 2-1, 83, 1613-1645 гг.* И, нанився, г[осударь], тотъ Прохоръ у тѣхъ откупщиковъ тое твою г[осудареву] грамоту испортилъ, твое, г[осударь], имя у твоей г[осударевы] грамотѣ отодралъ. *Суд, 331, 1634 г.* А князь Кондѣиской по карабелному мосту из наряду стрелял. и ево немалую часть испортил. *В-К V, 82, 1652 г.* Пособи мнѣ роздѣвать сапоги и повиси ихъ что бы завтра сухие были. При огни испортишь ихъ [ad ignem eas contumpis; an dem feuer verderbet ihr sie]. *Лудольф, 57, 1696 г.* — *что чем.* А лутчи бѣ де указаль государь здѣлать земляной городъ, для того, хотя будетъ бусурманы впередъ съ нарядомъ подѣ Озовъ и будутъ, и земляново города нарядомъ не розобьютъ, а каменной де городъ большимъ нарядомъ испортятъ. *ДД II, 264, 1642 г.* Было договорено что совѣтнымъ таборомъ с тѣхъ мѣстъ гдѣ нне стоятъ передвинутца к Лавингу которое мѣсто гораздо укреплено чтоб имъ тѣмъ походомъ мостъ испортить. *В-К III, 148, 1646 г.* — *что у кого.* Пивы или иное что у кого не испортили ли еси? *Исповед., 427, сер. XVI — н. XVII вв.* || *Допустить непригодность к употреблению (продуктов питания) из-за неправильных условий хранения.* И темъ детямъ боярскимъ и целовалникомъ приказывати накрепко, чтобъ они однолично всякие рыбные запасы, будучи дорогою, берегли накрепко, укрывали гораздо и не гноили... и до Москвы довозили целу, не испортя, безо всякие порухи. *Сл. Каз. 2-2, 92, 1649 г.* — *что.* Падобъ сельди дополнить / налить росоломъ, добро сельди не испортить [ne isportzit; nicht verderue]. *Разг. Фенне, 278, 1607 г.* — *безл. что.* В Шлезие после великой засухи в прошломъ июле мсѣ великой дождь пал и нѣсколко дней шол и оттого реки и ручи из береговъ вышли и пруды и мельницы и мосты розломало и всякие хлѣбные запасы испортило. *В-К V, 72, 1652 г.* || *что. Сломать.* Да пять свечъ поставныхъ царя государя и великого князя Ивана Васильевича всеа Русии... да часы келейные испорчены монастырские. *Гор. России, 59, 1578 г.* Въ Верхней башнѣ въ верхнемъ бою пищаль семипядная, испорчена. *Пск. писц. кн. II, 412, 1585 г. (ПОС).* По

паче подобаетъ ти того беречися. чтобы никакова дерева или прививки добрые тамо не сажилъ. понежъ мимоходячие люди, видячи тамо овощи добрые станутъ к нимъ приходить. и испортятъ заборъ тои или плетень. *Пазиратель, 161, XVI в.* Маия въ 3 де полая вода испортила на мельницы плотину всю и быки и лежни столбы выламала и заборъ мельничной. *Южн. тамож. кн., 78, 1647 г.* А иной кто по недружбе ту птичью приваду испортит, и птицъ от той привады отгонит... и на немъ велети истцовъ искъ доправити по сыску. *Улож. 1649 г., 128.* Въ 16 день проѣхали городъ пустой, великъ былъ, кирпичной, и камень отъ почвы, а внутрь другой былъ; у обоихъ испорчены стѣны, но токмо кричальница, и высока гораздо и хороша, цѣлехонька кирпичная. *Арс. Сух. Проск., 103, 1653 г.* Сия пищаль сдѣлана въ лѣто семь тысячъ семдесятъ второго, мастеръ Кашпиръ Ганусовъ. Па ней же уши, одно испорчено; къ дулу вылиты двѣ ехидны челоуѣкообразны до пояса. *ДАИ V, 303, 1671 г.* — *безл.* Заплоту испортило водою а плавильну горою зарушиваетъ безпрестанно. *Сл. Перм. I, 236, 1643 г.* А многие твои [царя] ратные люди нашихъ полковъ на могилевскую сторону по мосту за рѣку Днѣпръ не перешли, для того, что мостъ льдомъ разорвало и поромъ испортило. *АМГ III, 197, 1660 г.* || *что. Причинить ущерб.* Да онъ же, Логин с товарыщи... риясь на Онтропа Левонтьева по недружбе, и ево Онтропову мельницу потрудил, а твою государеву мельницу Донскую испортил, и молоть стала передъ старымъ вполы и меньше. *Хоз. Мор. II, 137, 1650 г.* || *Допустить брак в работе.* Пе испортя дѣла не узнать. *Сим. Послов., 124, XVII в.* || *что от кого. Исказать, извратить смысл чего-л.* А которые, государь [царь Алексей Михайлович], старые книги у нихъ, грековъ, нынѣ еще есть, и тѣ книги отъ еретиковъ многие испорчены, насѣяно въ нихъ много худыхъ плевель: понеже во время тѣхъ старыхъ книгъ въ грекахъ еретиковъ и богохулниковъ и иконоборцовъ было много. *Суб. Мат. III, 259, 1668 г.* Да и намъ [соловецкимъ монахамъ], государь, тѣ ихъ греческіе книги нынѣ стали всѣмъ явны, что они не исправны и отъ еретиковъ испорчены. *Тамъ же, 259, 1668 г. + XVI в.: Дм., Разг. Шrove, Сл. Каз.;*



XVII в.: *А. гражд. распр. I, АИ III, АМГ II, Арх. бум. Петра, АХУ I, В-К I, ДАИ III, Двор тур. султ., Заб. Быт. цариц, Заб. Мат. ист. I, Кн. Ямского, МДПП, Перепл. худ. Ср. испоругать.*

2. *Колдовством, заговором навесити болезнь на кого-л.* От порчи: траву попутник варить... что будетъ испорчено то все изгонит. *Леч. Шук., л. 32 об., XVII-XVIII вв. — кого.* И послѣ того Иванъ Левашовъ привезъ въ Арзамасъ свою женку пыта-ну, и та женка съ пытки ему повинилась, что она испортила жену Иванову, а не монастырский крестьянинъ, и та его женка въ тюрьмѣ въ Арзамасѣ и умерла. *АМГ I, 291, 1629 г.* В ннешнем... году учинилос в Луху испортили луховского посадского члвка Микифорка Иванова сна Мочалова и жену ево и тот Микифорко кличют и з женою тѣм же гласомъ что и прежние порченые луховские посадские люди. *Пам. Влад., 181, 1656 г. — кого чем.* И просил [Васъ-ка Мещорка] у нево чтоб он Офонка дал ему тоѣ травы которою испортит и уморит гсдрню прцу. *МДБП, 257, 1643 г.* Женщина в Контед город пришла а хотѣла де порчею короля испортити. *В-К I, 26, 1600 г.* Государя... и его царицу... и ихъ дѣтей, на слѣду всякимъ вѣдовскимъ мечтаниемъ не испортити, ни вѣдовствомъ по вѣтру никакого лиха не насылати и слѣду не выимати, ни которыми дѣлы, ни которою хитростью. *Заб. Быт. цариц, 197, XVII в.* Дементей Володин испортил де жену ево Аврамову Марфу еретичеством своим нанустил де красную грыжу... кто де ея Анну изпортил икотною скорбию того он Онтон не вѣдает. *Сл. Перм. I, 236, 1706 г. + XVII в.: АИ I.*

3. *Причинить неприятности, навредить.* Ты, Ишимбет тархан с товарищи, по своему челобитью это свое дело делайте поскорее, не испорты, с разумными товарищи подумав. *Сл. Каз. 2-3, 80, 1663 г.* А лиха мнѣ [кормилице] ни котораго имъ государемъ не учинити и не испортити, и еѣ государыню отъ сосца своего кормити съ великимъ береженьемъ и со опасеньемъ; а зелья лихово и коренья въ ѣствѣ и въ питѣ не подати... и лихихъ волшебныхъ словъ не наговаривать. *Заб. Быт. цариц, 572, XVII в. — кого.* Въ ночи, изъ Пижнева-Поваграда бѣжали отъ меня [Андрюшки

Безобразова] ...крѣпосные мои лю-дишка, покрадчи и розоря меня, холопа вашего, и испортили меня, холопа вашего и, я, холопъ вашъ, отъ того обезумѣлъ и безпамятѣлъ, и ле-жу при смерти. *Д. Шакловит. II, 101, XVII в. — кому.* Се дѣло и изронъ великая шкода евангилитцким которые не толко мирному поставленью ради толко и тѣмъ испортили которые имъ помогали в таких мирныхъ статьях к доброму дѣлу. *В-К II, 96, 1644 г. — что.* И как приедет гонец мой [царя Теймураза], и аз к вам [послу Мышецкому] пришлю человека с словом и з грамотами. И горских словес не имете веры, потому что они неверные собаки, добиваютца испортити дела наши. *Посольство Мышецкого, 64, 1641 г.* А невдавне которому воиску не плачено было 18 мил от Варшавы в костеле меж собою договорилис и клятву меж собою учинили чтоб им не уныть и исполнит свои прежние мысли и то дѣло испортит весь торгъ хлѣбной. *В-К VI, 100, 1662 г. + XVII в.: АМГ I.*

4. *кого. Покалечить.* Тово ж юрта Баянба Кувандыков по тюменской росписи во 107-м году взято 10 собо-лей, а во 108-м году медведь испортил, за зверем не ходит, ясаку взяти не на ком. *Гр. Сиб. Милл. I, 406, 1601 г. — О причинении вреда животным.* И убоги приведе к брату своему [богатому] лошадь без хвоста. И виде брат его, что у лошади ево хвоста нет, нача брата своего поносить, что лошадь, у него отпрося, испортил. *Пов. о Шемякин. суде, 20, XVII в.* Да вели, Господа ради, Андреевна [жена Прасковья Хованская], matka моя, беречь лошадей, которая прислалъ [князь Петр Хованский] съ Дону; а наипаче вели беречь бураго большого коня, чтобы какъ его не испортили: конь молодой, чтобы онъ не зашибся или не заналился. *Переп. Хован., 306, XVII в.* А кон твои [Ф. М. Челищева] гсдрь гнедой обезножел а каня (!) гсдрь твои малои Ивашка испортил скачю-чи. *ИПРЯ, 242, XVII — н. XVIII в. + XVII в.: АМГ I.*

5. *что. Панести увечье какой-л. части тела.* И Микифоръ боленъ, съ казанскихъ ранъ нога испорчена. И вы [дьяки] бѣ Микифора въ Шелонскомъ спискѣ помѣтили, доколѣ ся Микифоръ обможетъ. *ДАИ I, 66, 1554 г.* Ивашко былъ въ казенныхъ плотникахъ, и какъ испортилъ руку,

и бояринъ... исъ плотниковъ ево от-  
ставиль. *А. посад. люд., 116, 1639 г.*

**6. что. Парушить (договор).** Были  
есмя съ тобою въ докончаньѣ; и ты  
[турский султан] нынѣча на Дунаѣ  
мостъ чинишь и рать свою всю со-  
бралъ еси; и ты докончанье хочешь  
испортити. *Крым. д. I, 380, 1502 г.*

**Вар. испортити.**

**ИСПОРТИТЬСЯ**, сов. (15) **1.** *Сло-  
маться, прийти в неисправное со-  
стояние.* А будетъ та мельница ис-  
портитца или иная будетъ построена  
подъ тою деревнею... и намъ Про-  
кофью и Артемью и Фадею... молотъ  
на той мелницы противъ сей записи.  
*АЮБ III, 322, 1700 г. — от чего.*  
Въ верхнемъ бою пицаль мѣдная по-  
луторная, въ станку и на колесахъ,  
станокъ огнилъ, и въ приходъ литов-  
скихъ людей и въ сполошное время  
отъ стрѣлбы испортилась. *Пск. писц.  
кн. II, 419, 1683 г. (ПОС).* || *Прийти в  
негодность, обветшать.* Тому восемь лет  
будет, печать испортилась, а ключи  
у Степана у Мальцова. *АФЗХ II, 392,  
1570 г. + XVII в.: ДАИ V, Двор тур.  
султ.*

**2.** *Стать плохим из-за погодных  
условий.* Пынѣ зимней путь сталъ по-  
слѣдней, ѣхать съ тѣмъ поташомъ не-  
мочно, дорога испортилась, и того де  
поташу дѣтъ негдѣ. *А. Ивер. м., 684,  
1667 г.* В то ж время пришла вѣсть из  
замку, что король в Ченстоховѣ не  
поѣдетъ, для того что дорога испорти-  
лас. *В-К VII, 63, 1671 г.* Того числа в  
том селе Зверовичах и начевал [столь-  
ник Петр Толстой] для того, что путь  
зимней испортился и на санях ехать  
стало невозможно; тут перебрался с  
саней на телеги. *Путешествие Тол-  
стого, 9, 1697 г.*

**3.** *Стать негодным из-за условий  
хранения или приготовления.* Буде по  
грехом в той трубе испортится росол.  
*Сл. Перм. I, 236, 1643 г.* Зелѣ... без  
передѣлки и без прибавки в него се-  
литры к стрелбѣ не годитца... в ко-  
рытах испортилось и изнакапало веш-  
нею намерзлою снѣжною водою. *Там  
же, 237, 1684 г. — О продуктах пи-  
тания.* И осоля [мясо] да на ледъ по-  
ложить, въ два или въ три дни, и не-  
дѣлю не испортитца. *Дм., 51, XVI в.*  
Егда зерно будет кабы молоко выпус-  
кати. тогды все вымокнувши испор-  
тится. *Пазиратель, 468, XVI в.* Со-  
лять нѣмцы семгу: порясть съ хребта,  
очи, щеки и наростъ вырѣзають да  
водою вымываютъ. И вы [русские

люди] велите, чтобы воды не было;  
а коли солите черство, кладите соли  
чистыя на 5 бочекъ бочку соли;  
а какъ осоля, нагнети... Та рыба не  
испортиться въ 4 года и более. *Торг.  
кн. (С), 135, 1575–1610 гг.* Зделати  
збитень сухари толченые (!) перец  
патока уксус доброй да квасцы бур-  
ские зженные да чесноковой сокъ... ту  
сподобу хоти год держи не испортит-  
ся добро то возити с собою которые  
ѣзят в далные дороги. *Леч. Котко-  
вой, 181, к. XVII в.*

**4. О растении. Погибнуть.** А гдѣ  
бы что испортилося [не прижилось  
растение], или рости не похотѣло  
тамо иного дерева присажати. *Пазиратель, 448, XVI в. + XVII в.: В-К I.*

**5. О части тела, органа. Стать  
больным, повредиться.** Баба татар-  
ка ворожейка на дворѣ головы Ва-  
силья Павлова, а глядѣла де у жены  
моей [стрельца Милована Елистрато-  
ва] глаза и сказала де жене моей:  
глазъ де твой испортился, пособить  
нелзя. *АМГ I, 304, 1630 г.*

**Вар. изпортиться.**

**[ИСПОРТНИК], м.** (1) *Кто разру-  
шает, портит.* Испортникъ. а *dist-  
royer; destroyer.* изспортникъ. *Ридли,  
167, 1599 г.*

**ИСПОРУГАТЬ**, сов. (2) *что. 1. Под-  
вергнуть поруганию, осквернению.* [По-  
сание А. Курбскому:] Колико церк-  
вей и монастырей и святыхъ мест ис-  
поругали естя и осквернили! Сами  
о том Богу ответ воздадите. *Посл.  
Ив. Грозного, 210, 1577 г.*

**2. чем. Повредить, испортить.**  
И буде, государь [царь], надъ тѣмъ  
дощаникомъ которая невзгода учи-  
нится, хто ево чѣмъ испоругаетъ, или  
застойтся и впередъ до вешние воды  
и до лду, и изломаетъ ево... въ томъ  
дощаникѣ намъ [Пятунко Печаев и  
Ермолка Григорьев] убытка никоего  
не учинить. *АХУ III, 46, 1627 г.*  
**Ср. испортить.**

**ИСПОРЧИВАТЬ.** (1) *кого. Песов.*  
→ **испортить 2.** Или разумеешъ волх-  
вованье и потворы, и кого не ис-  
порчивал ли? *Исповед., 447, 1-я пол.  
XVII в.*

**ИСПОСТАВИТЬ**, сов. (5) *кр.*  
*страд. прич. испоставлен. что. 1. По-  
строить, соорудить.* И та пашня  
намъ порутчикомъ пахати, дворъ  
строити, изба и баня, клѣти и конуш-  
на испоставити и поля городити. *АЮ,  
299, 1624 г.* И въ то время жили они  
[денежные мастера] не богатымъ обы-



чаемъ, а при мѣдныхъ денгахъ испостили себѣ дворы, каменные и деревянные, и платѣ себѣ и женамъ подѣляли зъ боярскаго обычая. *Котошихин, 82, 1667 г.*

**2. Расположить, расставить где-л.** Городокъ на старыхъ своихъ юртовыхъ мѣстахъ на Черкасскомъ острову поставили и укрѣпили накрѣпко, и снарядъ по мѣстамъ испостили на счастье нашего великаго государя. *ДД II, 548, 1644 г.* Среди царскаго двора испостилятъ вина ведеръ по 100 и по 200 въ кадяхъ. *Котошихин, 13, 1667 г.* А около тоя горки испоставлено преукрашенных столов множество, со скатертми и с убрусами и с ручниками. *Сказ. о роск. житии, 40, XVII в. — О расстановке людей.* Въ городѣхъ отъ царскаго и до посолскаго двора испоставлены стрѣлцы. *Котошихин, 52, 1667 г. — кем.* Цесаря коруновали в ннешней четвергъ августа въ 1 день иззутра рано реитарския полки и посадцкие тако ж и салдатами во всѣхъ улицахъ были испоставлены. *В-К V, 127, 1658 г.*

**Вар. испоставити.**

**ИСПОТЕТЬ, сов. (1)** *Покрыться потом, вспотеть.* Мнѣ душно — я испотѣл [ia ispotell; ich swete]. *Разг. Фенне, 245, 1607 г.*

**ИСПОТИХА, нареч. (1)** *То же, что исподтиха.* **2.** И тепере францовские люди взяли гору Висемборскую и яз [граф Сарцембургскій] для того взяты испотиха погода дни з два однолично буду в городъ в Папу. *В-К I, 21, 1600 г.*

**ИСПОЧИНИТЬ, сов. (1)** *что. Исправить, сделать пригодным для использования, залавав.* [Бочар] молочные подойники и водочерпные ковши испочинил. *Сл. промысл. I, 254, 1688 г.* [Заплатить] бачернику Гаврилу Зиновьеву за работу, что он... испочинил утлые лагуны и ушаты болшии и водоносные. *Там же, 254, 1693 г.*

**ИСПРАВА, ж. (17)** **1.** *Судебное разбирательство.* Кто на них [монастырскихъ] што возмет или на их людех, и яз, князь велики, на том велю взяти то въдвое безъ исправы. *АСЭИ I, 295, 1471 г.* Да велети им того дела противень с списка наместича или волостелина дьяка руку, с наместничью или с волостелиною печатью, на исправу с собою привести. *Судебник 1550 г., 508.* > Исправу чинить. Еси однолично [царь Иван

Васильевич] повелѣлъ зановѣдати своимъ подовластнымъ не наступати и не насилствовать на наши [шведскаго короля Густава] земли и приказалъ управы давати и по правде исправу чинити. *Швед. д., 75, 1560 г.* Вели, гсдрь, мне, холопу своему, дати свой царской наказ, почему мне ведати и во всем ряду исправу чинить твоих гсдрвых томских служивых татар. *Сл. Том., 88, 1617 г.* || *Решение, принятое в результате этого разбирательства.* А побегитъ беглецъ изъ Поугородцкие земли въ Свейскую землю холопъ, или раба, или должникъ, или поручникъ — выдати его по исправе, по крестному целованью. *Швед. д., 100, 1560 г.* А татя, беглеца, холопа, робу, должника по исправе выдати. *РБС, 8, 1570 г.* > Без суда и без исправы (и без целованья). *Без судебного разбирательства с показаниями свидетелей.* А хто приѣдетъ къ нимъ [монастырскимъ людям] не званъ, а учинится у нихъ какова гибель, и что на него взмолвятъ монастырские люди, велю [царь] на томъ взяти ту гибель вдвое безъ суда и безъ исправы. *А. Угл., 2, 1466 г.* А хто что у нихъ возмет силою через сю мою грамоту, и яз на том велю взяти назад втрое, и без суда и без исправы, и без целованья. *АСЭИ I, 219, 1466 г.* А хто у нихъ [в Троице-Сергиевомъ монастыре] учнет пити сильно, а учинится у нихъ какова гибель, и тому платитъ та гибель въдвое безъ суда и без исправы. *АРГ, 252, 1525 г.* А кто къ нимъ [властямъ Тихвинскаго монастыря] приѣдетъ на пиръ и на братчину пити незванъ, и они того вышлютъ вонъ безпенно, а не поидетъ вонъ, а станеть у нихъ пити силно, а случитца у нихъ туто какова гибель, и тому та гибель платитъ вдвое, безъ суда и безъ исправы. *АИ I, 76, 1605 г. + XVI в.: ДАИ I; XVII в.: ААЭ III, АИ III, АИ IV, Сл. Мангаз., Сл. Сибир.*

**2. Действие → исправить** **1.** Прикажи гсдрь [К. П. Калмыков] писат о нижегородцкомъ промыслу и о судовыхъ подрядахъ чтоб не мешкав порядами (1) не мешкав подряжат в Казань... к приему гсдрь люди надобны в оплошку класть нечего что какое дѣло в ызправу поидет то и дѣлные гсдрь а в оплошку гсдрь не клади. *Грамотки, № 369, XVII — н. XVIII в.* > Быть в исправе. *Быть в полной готовности, быть в порядке.* А соло-

вещкой де старецъ... говорилъ въ кругу, чтобъ войскомъ позволили въ Черкасскомъ церковь поставить; и войскомъ де ему отказали, а велѣли служить въ часовнѣ, покаместъ де они войскомъ будутъ бить челомъ о томъ великимъ государемъ и будутъ отъ пожарного времени въ исправѣ. ДАИ XII, 162, 1685–1690 гг. А у меня [П. Окулова] гсдръ в Пижном в твоём гсдръ гсдскомъ промыслу стругами и кормщиками и водоливами млстию Бжиею всѣ в ызправѣ. Грамотки, № 359, XVII – н. XVIII в.

**3. Материальное положение (?).** Стефан Самоилович пожалуи гсдръ пришли ко мнѣ [Д. Каменщикову] денги еи гсдръ не от избытка ис тех денегъ добрымъ людемъ есть отдать... пожалуи гсдръ не разори меня с ребятами еи гсдръ и надежда моя вся тут естли бы прежняя моя исправа я бы о том и не попечаловался. Грамотки, № 306, XVII – н. XVIII в. А ннѣ еи житию моему [Д. Каменщикова] сердцеводець Бгъ спрошаи Стефан Самоилович у сторонних людей что в житии моемъ есть какая исправа еи дожил до того не зачат не почать. Там же.

**ИСПРАВДАТЬСЯ**, сов. (2) с кем. *Примириться*. [Толмач русским послам:] И будет он [недруг русского царя] з государем не исправдаецца и учнет ему вперед быть недругом, и королевне на того недруга з государем стоять за один. Ст. сп. Писемского, 131, 1583 г. + **исправдаться** XVI в.: Англ. д.

*Вар. исправдаться.*

**ИСПРАВИТЕЛЬ**, м. (1) *Преобразователь, реформатор (?)*. Исправитель. а reformer. Ридли, 167, 1599 г.

**ИСПРАВИТЕЛЬНЫЙ**, прил. (1) *кому. Паправленный на изменение, улучшение*. А о васъ, богомолцѣ нашемъ Исидорѣ митрополитѣ, слышахъ отъ истинныхъ неложныхъ сказателей, о вашемъ благоподвизательномъ страдании и о исправительномъ словесному стаду пастырствѣ. АИ III, 453, 1617 г.

**ИСПРАВИТЬ**, сов., страд. прич. **исправленный**, дееприч. **исправя**. 1. что. *Исполнить, выполнить, сделать что-л. намеченное*. По вся дни, и по вся вечера исправя сии долгъ душевнын, во утри воставати къ позвону. и после пѣния мужу зъ женою совѣтовати о устроении домовнѣмъ. Дм., 25, XVI в. И какъ впусять [слу-

гу], и вшедъ святымъ покланятца... а стояти на сторону не смотрити, да что наказано то исправити, а о иномъ ни о чемъ не бесѣдовати. Там же, 44. В тѣ поры договор в городе въ Франкѣфорте будет а что не исправлено и то в тѣ поры исправлено будет и для вѣрности нне здѣсь поволѣно и договорено что быт у суди чetyремъ члвкамъ президентомъ. В-К IV, 31, 1648 г. И на том де тот Давыд присягал Дорошенку, чтоб в Великой пост то все исправить. РД II-2, 134, 1670 г. Не успеть нам, богомольцамъ твоимъ, келейного правила исправить, из ведра пиво испорознить. Каляз. челоб., 65, XVII в. По писму гсдръ [К. П. Калмыкова] твоему Дмитрею Чеснокову дал [П. Окулов] 60 ру без росписки да знатно сверхъ подряду будет у него еще 1000 вѣдръ [вина] то будет за нами ж хотя у кого будет и в лишках лише б весною гсдръ не поплошитца мочно изправит свои подрядъ. Грамотки, № 340, XVII – н. XVIII в. А Петръ Крылов в болшие стал заварзы не на одну руку бьет авос Бгъ помощи дасть изправит бы и без него. Там же, № 409. А и выбрали в старосты члвка смирнова не может гсдрвых и ваших боярских дел исправит прикожи гсдръ [П. Самарин] быть кому поразумнея и поправоудшней. ИПРЯ, 213, XVII – н. XVIII в. > Все Бог исправит. То уж мнѣ [М. Долгоруков] вѣрь и служба твоя [В. В. Голицына] впред гсдремъ забвенна не будетъ все Бгъ исправит. Грамотки, № 247, XVII – н. XVIII в. > По душе моей исправить. Дел. Исполнить волю завещателя, передав в управление или собственность. Оставляю я Григорей и благословляю двор свои и скот и земли все свои статки отписываю сыну своему Левонтию да внуку Фотѣю что им Левонтию да Фотѣю по сей деловой дати и взяти и по душе моей исправить. Сл. Перм. I, 237, 1644 г. — кому. А тотъ весь животъ свой по сей духовной приказываю взяти и дати и по души моей [Пеонилы Елисеевой] исправить зятю моему Ивану Омосову сыну Борисову. АХУ II, 193, 1606 г. > Исправить посольство (чин). Выполнить обязанности посла. И Федор и Пеудача на королевнине жалованье челом били, а ему [Христофору Хучдону] говорили: Пыне нам то и большая нужда, что пришли есмя от своего государя... а королевниных



очей не видали и посольства от своего государя к ней не исправили. *Ст. сп. Писемского, 110, 1583 г.* А какъ послы, по указу государя своего, дѣла и посолство исправятъ, и бываетъ имъ отпускъ. *Котошихин, 54, 1667 г.* И будучи на отпускъ [послы] потому жъ чинъ свой исправили, вѣжливо и смирно, какъ и на приѣздѣ, во всемъ противъ посольского обычая. *Там же, 41.* Δ Исправить поклон кому от кого. Передать приветствие или закончить церемонию передачи приветствия, включающую поклон. И Иван сказал: Как, господине, велит мне у себя быть Селим-салтан, и яз ему от своего государя (!) поклон исправлю и грамоту подам и поминки явлю. *Ст. сп. Повосильцева, 76, 1570 г.* А после того от государя, царя и великого князя, Иван салтану поклон исправил и грамоту подал и поминки явил по государеву наказу, а поклон правил стоя, а не на коленках, и салтан против того не промолвил ни одного слова. *Там же, 78.* А отпущаючи Арсения патриархъ говорилъ, чтобъ Арсений отъ него исправилъ государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичю всеа Руси поклонъ, и государыне благовѣрной царице и великой княгине Марье Ильичне поклонъ же, и благовѣрнымъ царевнамъ и великимъ княжнамъ поклонъ же; а говорилъ тѣ рѣчи патриархъ стоя и кланялся ниско. *Ст. сп. Арс. Сух., 308, 1651 г.* || *Заключить (договор).* Бетлегмъ Габора Угорского посланники ѣщо здесе и по исправленнымъ статямъ дѣлати не хотятъ потому что поляки в землю идут. *В-К I, 34, 1620 г.* || *что. Устроить, организовать.* Сегодня исправя болшой банкѣтъ и много Свѣиского гсдртва думныхъ начальныхъ людей было при немъ и в то время пускали гранаты которые дѣланы в Амбурхе. *В-К VI, 101, 1662 г.* + **исправить** XVI в.: *Разг. Шrove; XVII в.: ААЭ III, В-К VII, Двор тур. султ., КЧ, Сказ. Авр. Пал., Ст. сп. Потемкина.*

2. *что. Изменить, устранив ошибки.* В сей духовнай нерозумием не горазда, — и вы, государи наши.... исправьте. *АФЗХ II, 311, 1563 г.* Исправити. *reform. Ридли, 167, 1599 г.* Пожалуй, великий государь [Пикон] прикажи тѣ тетрати у неромонаха нашего Йоиля принять, и что будетъ въ нихъ неисправно переведено на русской языкъ, прикажи, государь, ис-

правлять. *А. Ивер. м., 750, 1669 г.* И советники де, взяв у меня [толмача Елизара] своимъ ответнымъ речемъ письмо, мне молили: Которые де статьи написаны были не гораздо, не зная русково обычая, и мы де те статьи велимъ исправить. *Ст. сп. Писемского, 136, 1583 г.* А мою кабалу въ 218 рублехъ я [Т. Джаквис] исправил в счете за юфти что куплено у гсдна Чапмана до ево смерти. *В-К III, 98, 1646 г.* Королевское величество указал тое грамоту исправить тотчас; и той грамоте исправление, что вычищено на той же королевской грамоте, и приправлено на чищеной строке великого государя нашего, его царского величества, титло первое «самодержца». *Ст. сп. Потемкина, 291, 1669 г.* — *О церковной реформе.* Мы великий господинъ Иоакимъ, патриархъ царствующаго великого града Москвы и всеа России... множицею духовнѣ совѣщающесе о нужнѣйшихъ исправленияхъ церковныхъ догматъ, потщахомся нужнѣйшия вещи исправить по чину и согласию священныхъ правилъ и по преданию богоносныхъ отецъ греческого закона. *ААЭ IV, 259, 1675 г.* — *О введении протестантизма.* Господа мои вше высококожество [обращение английского посла к нидерландскимъ Генеральнымъ штатамъ] видите какъ волные владѣтели Аглинские земли с вами ищут по самой болшой мѣре соединения и то Бжию млстию не от нужи и не по неволи но по надобю обѣихъ сторон и то ихъ доброе изволение что они с вами в добр (!) и дружбе были хотят и надежны что от того будет всякое добро и общая полза и все что Гсдь Бгъ по своей премудрости изволить и по тому все исполнять что ему годно и что пристойно истинной исправленной нашей вѣре и обѣихъ сторонъ землям на ползу. *В-К V, 34, 1651 г.* || *Улучшить (землю), сделать более плодородной.* Подобаеть тако и се вѣдати что не всякая земля бывает ораная или исправленная. того для люди во Египтѣ. где преже оранія и сѣянія вымыслили. и рубежи нивамъ вымерили. землю плодоносную или ниву четверообразно раздѣляли. едину к осѣяванію. вторую ко осажению и прививанію. третію къ паствинамъ скота. *Пазиратель, 321, XVI в.* — *что.* По семъ научаеть тои жъ что земля тучная и липкая второе содержитъ мѣсто, ибо хотя такая есть

добрѣ густая. но обаче оранием мощно есть еѣ [землю] такѣ исправить, что будет жидка и тонка. *Пазира-тель*, 328, XVI в. — что в чем. Будетъ ли ж паки земля добрѣ мокротная. и тое для причины неплодная мощно то в ней исправить. выкопавши в низине перекоп, издѣлати борозду великую чрез средокъ нивы, которую бы вода лишняя стѣкала. *Пазира-тель*, 334, XVI в. || что. Привести в должное состояние. Два королевские дворы опят хорошо исправит и очистит. *В-К VI*, 87, 1660 г. || что. Удалить, устранить каким-л. способом. И как де тое икону в римской костел внесли, и от того де часа явилось на той иконе самое малое черное пятно... И много де того пятна покушались, чтобы краской то пятно закрыть, и многие де мастера, иконники и живописцы, прикоснувшись той святой иконе для записания того пятна, пострадали ручной болезнью и паки от той же святой иконы исцеление получили; и ныне де уже о том и покушались не смеют, чтобы то пятно исправить. *Путешествие Толстого*, 17, 1697 г.

3. кого. Избавить от недостатков. Ипата горбата. исправить. гробъ. *Сим. Послов.*, 110, XVII в. || О Боге. Сделать морально лучше. Про все пиши [Феоктист], а про старцово житие мне не пиши... Да исправит его Бог, надеюсь! *Авв. Письма*, 236, 1665 г. Моли Бога и о мне, грешнем, да же исправит мя, яко и тебя. *Там же*, 254, 1676 г.

4. что. Искупить, загладить (вину). По молитвами Пречистыя Владычицы наша Богородицы и преподобнаго отца нашего старца Иосифа и всѣхъ святыхъ надѣмся впредь сия [свою вину] исправить и молитвами его [старца Иосифа] спастися. *Стол. обих. Волокол. м.*, 23, 1591 г.

5. чем. Паделить, обеспечить. Вели, государь [князь Яков Одоевский], снять с меня четверть десятины и положить... на Гурьяна Понкратова, потому что онъ человекъ съемьянистой (!), и скотомъ и всякимъ прожиткомъ исправленъ. *ЧО*, 100, 1684 г.

Вар. исправить, исправить.

**ИСПРАВИТЬСЯ**, сов. (19) дееприч. исправясь. 1. Совершиться, решиться. И коли бы ты [король шведский Иоганн III] хотел правдою жити, и ты бы прислал ко мне послов, ино бы то

все без крови исправилось. *Посл. Ив. Грозного*, 152, 1572 г. И для того уставленъ вѣчного пребывательного миру межъ ннешними обѣихъ сторонъ владѣтельными величествами столь скоро исправилос. и великие дела легко и без особыхъ споровъ роздѣланы. *В-К III*, 143, 1646 г. > Да исправится. О молитве. В составе второго стиха 140 псалма, используемого в христианском богослужении как самостоятельное песнопение. Пусть сбудется, исполнится. В праздник, к вечерне и к обедне, звон во вся. И перед обеднею Да ся исправит поем, а поклоновъ земныхъ несть. *Обиходник Пикифорова*, 110, 1656 г. Па прежсвщенной [на литургии Преждеосвященных даров]: по Да ся исправит, на октеньи, и по пренесении святыхъ даров, и на Буди имя Господне, и на отпущте — по 3 поклоны. *Там же*, 111. В той помяненной греческой церкви святаго Георгия во все преждеосвященные обедни, когда поют Да исправится молитва моя, тогда священники и народъ стоятъ просто, а не на коленех, и главъ не наклоняютъ нимало, и поклоновъ земляныхъ не бывает. *Путешествие Толстого*, 99, 1698 г. + **исправиться** XVI в.: ДТП II.

2. О человеке. Измениться к лучшему, поменаться в лучшую сторону. И я потешил ево [Р. Стрешнева]: царь то есть от Бога учинен, а се добренек до меня, — чайл, либо помаленьку исправится. *Авв. Ж.*, 92, 1675 г. Аще Бгъ мнѣ [сыну Ваське] потерпит пред тобою [Я. О. Галкиным] исправлюся извол, токо обলেখчитца к нам приѣхат во всем повиновение тебѣ принесу. *Пам. Влад.*, 288, XVII в. || Измениться, стать другим, отказавшись от своих заблуждений. Аще же кто мирскихъ властелинъ якобы, или простолудинъ, учнетъ противу нынѣшняго прѣдела [изменений в церковной жизни] какую творити противность, или препону... да будутъ отлучении общения, и входа церковнаго возбранени, и архиерейскаго миродаяния и благословения чужди, яко гордии и непокоривии, и церкви Христове врази и преступницы, дондеже покаются и исправятся. *ААЭ IV*, 265, 1675 г.

3 Улучшить свое положение, состояние. А хоти сие вѣсти что кардинал поѣдетъ многихъ здѣсь обрадовали толко иные опасаютца того что то для того чинитца чтобъ кнзеи сѣмъ опло-



шит и усыпит чтоб королю себѣ время продлит да исправитца. *В-К V, 67, 1652 г.* Просим [староста А. Матвеев и крестьяне] пожалуйте гсдри наши заплотите за наши подводы что под Люзенбурх а мы вам гсдремъ нашим исправяс заплотимъ. *ИПРЯ, 177, 1704 г. — кем.* А работных гсдрь людеи в Пижном по се число в наие 3 артели не остановилос бы гсдрь [К. П. Калмыков] днгами а людми остановки не будет Бгъ помощи дастъ и весною людми исправимся. *Грамотки, № 408, XVII — н. XVIII в. — чем.* А изволил ты гсдрь [К. П. Калмыков] писат еще о днежнѣи ссылке развѣ что изволиш гсдрь весною что сослать хотя что гсдрь и останетца всѣ твои гсдрь а сими днгами докаместъ чаюся исправитца. *Грамотки, № 365, XVII — н. XVIII в. — в чем.* И ты [Ф. Маслов] сам говорил что мнѣ [В. Семенову] дать было ведро вина за любов что я тебѣ сторговал мех лисей и был порукою покаместъ ты во всем исправился. *ИПРЯ, 136, XVII — н. XVIII в. — чем.* О земле. Сугубая причина и вина есть неплотности земные. которая строением и исправлениемъ добрымъ возможно исправитися. *Пазиратель, 332, XVI в.*

4. *Стать таким, как должно, излечиться, исцелиться.* Дитя из Бабы был обѣма пятама розно и ногу через ногу переносилъ и тѣ исправилис. *В-К III, 139, 1646 г.* > Исправитися в уме. *Прийти в нормальное состояние рассудка.* Садовника Федоскина женѣ Певедьева Федоске... учинить наказанье и послать подь началъ въ монастырь на годъ или пока она въ умѣ своем исправится. *Суд II, 26, 1700 г.* Посланъ къ вамъ въ Покровский монастырь казенныя слободы тяглецъ сумозбродный Федка Парфеновъ, и вамъ его, Федку, принять и для исправления ума держать подь крѣпкимъ началомъ... а какъ онъ, Федка, въ умѣ исправится и придетъ въ познание, и... о исправлении его подать в Преображенский приказъ... письмо. *Там же, 32–33, 1701 г.*

5. *Стать исправленным, починенным.* По се число работных людеи 2 артели всѣлѣтних кажетца людцы будут работат а подрядные струги на Балахне и у меня кои в роздаче Бгъ помощи подасть исправятца к веснѣ. *Грамотки, № 359, XVII — н. XVIII в.*

6. *Собратся с силами.* Свѣиские люди... пришли на них... изневѣсть на тот городок Келдеген и тут всѣх побили не дали имъ исправитися и из нихъ ни кто не ушелъ окромѣ тѣхъ которые схоронилися. *В-К II, 177, 1644 г.* Савва же исправися, нанадает на поляка онаго и убивает его и с конем в таборы своя привлече и не мал зазор смолянѣ наведе, все же российское воинство во удивление привеле. *Пов. о Савве Грудц., 97, 60-е гг. XVII в.*

7. *Собратся, снарядиться.* Скорешенько ен тут исправился: чоботы надернул на босы ноги. *Ист. песни, 315, XVI в.*

8. *с чем, в чем. Проверив по какому-л. данным, привести в соответствие; свериться.* И которые денги въ расходъ даваны — въ расходные книги записывать мнѣ и въ приходъ и въ расходъ [боярин] исправитца не далъ. *ЧГВ, 333, 1672 г.* Отдалъ тѣ денги я оттого, чтобъ не безвременно перемѣнить и съ книгами исправитца. *А. Кунг., 226, 1693 г.* Отдал тѣ денги 20 руб. я сирота твой [Евтюшка Ерофеев] ему земскому старостѣ Алексѣю свои оттого чтобъ не безвременно перемѣнить и с книгами исправитца. *Сл. Перм. I, 237, 1695 г.*

*Вар. исправиться, исправитися.*

**ИСПРАВКА, ж.** (5) 1. *чего. Приведение в состояние, соответствующее установленным правилам, порядку.* И какъ государь царь и великий князь Михайло Федоровичъ всеа России велитъ намъ священнику Федору тарханную грамоту выложить и указъ учинить, и мнѣ священнику Федору та грамота тарханная выложить и не утаить для исправки и отчинного мѣста. *АХУ II, 886, 1634–1643 гг.* О исправкѣ тѣхъ вышечисанныхъ деревень [данных в приданое дочери] и людей, и бобылского сына далъ я Андрей ему Ивану [зятю] челобитную за своею рукою. *АЮБ III, 315, 1702 г. Ср. исправление.*

2. *чего. Лечение, поправка (здоровья).* И его, Василья, на вылазкѣ ранили многими ранами, и чтобъ ты [царь] его, Василья, пожаловалъ, велѣлъ отпустить къ Москвѣ побить челомъ тебѣ о исправкѣ ранъ своихъ. *АМГ III, 412, 1661 г.*

3. *То же, что исправление* 8. А велѣли [старосты и целовальники] тѣхъ денежныхъ праветчиковъ привести въ Каргополь, для исправки, по

вашему ли онѣ наказу такой задоръ и кровь крестіянскую вчинають. ДАИ I, 286, 1612 г.

4. *чего. Изменение канонического текста, внесение поправок в текст.* Во 195 году высланъ я богомолецъ [пономарь Захарко] за поруками на Устюгъ Великий въ архиерейской розрядъ для ссылочного дѣла спаского красноторского попа Михайла Ярафиева книги ево потребника исправки словъ. АХУ I, 849, 1687 г.

**ИСПРАВЛЕНИЕ, с. (21) 1. Действие → исправить** 1. Писал ли ты гсдрь [К. П. Калмыков] на Царцын к Ондрею чтоб тамошним изправлением не мешкав перевести и к Семену ж отпил (!) бы и о анбарных на Царицын петлях с крюками и о костылевых и о тяжных гвоздях пошло [П. Окулов] ж с ними ж коломенками и обрушник. Грамотки, № 366, XVII — н. XVIII в. || *Исполнение каких-л. обязательств, соглашений и т.п. — в чем.* Ее королевина величество учинити велела, чтоб доброе исправленье в том [во взимании пошлин] содержано было. РШЭО, 157, 1649 г. — *кого к кому.* А мы [Иоанн IV Васильевич], видя вашу [Эрика XIV, шведского короля] великую печаль и памятуя отца вашего къ намъ исправленье и слышавъ твое къ намъ о всякомъ добрѣ уповательство и того для любви своей и всякого доброго назирательства сугубо хотимъ вамъ прибавити сколько всемогий Богъ намъ помочи подаесть. Швед. д., 82, 1561 г.

2. *Изменение, преобразование к лучшему, улучшение.* Иные нѣкие деревья добрымъ строениемъ земли перемѣняютъ свою горестъ въ сладость. потому что помагранатовое дерево навозом свинымъ окладаное. и водою сладкою студеною поливанное приемлетъ исправление. Пазиратель, 262, XVI в. А из той твоей [П. Асениуса] грамотки я [Д. Дал] выразумѣлъ что друзья на меня пеняют что я изправленя доброво не учинил и я к тебѣ пишу что я писал в Амстердамъ чтоб тамъ розплату учинили. В-К II, 55, 1643 г. И буде великие государи укажут индейцом из Астрахани с товары их пропускать к Москве и торговать им на Москве с рускими купецкими людьми уреченное время хотя и оптом, а не врознь и по ярмонкам не ездить, и от того руским купецким людям перед нынешним худым торгом никакова исправления не будет же.

*Россия и Восток (Инд.), 82, 1684 г. — кого.* И за такую приходящую и многословную поносительную его грубость и непослушание, его Семена и съ дѣтми, до исправления ихъ и до истинного покаяния и до прощения, вхождении святыя церкви и отъ святыхъ церковныхъ потребъ [устюжский архиепископ Александр] лишихъ. АХУ I, 938, 1688 г. — *чего.* Что же много начати и глаголати? но о всех сущих в мире сем и мыслим, и совещаеся, яко же и вси сущии в мире. Не един же от нас мыслити или советует от сущих выше мира и о исправлении жития. Посл. Ив. Грозного, 186, 1573 г. И ради исправления земли воокруг в странах славен бысть и почитаем [Борис]. Сказ. Авр. Пал., 104, н. XVII в. А всѣм господам дому Пасоувского в Бруханте с курфирстомъ Бранденбургским съхатца и о изправлене того дому совѣтоват. В-К V, 89, 1652 г. Вели, государь [архиепископ Александр], въ своемъ архиерейскомъ розрядѣ сее мою [попа Исидора] извѣтную челобитную принять и записать и ихъ преслушниковъ, дѣтей моихъ духовныхъ, для исправления душъ ихъ смирить. АХУ I, 855, 1687 г. — *чем.* Понеж таковымъ исправлением [нив, огородов и садов], вещи исправленные могутъ быти отмѣненные от дикости своея (!), к корысти домашние. Пазиратель, 276, XVI в. > Быть в исправлении. Меняться в лучшую сторону, к лучшему (?). Пастоящего гсдрь [К. П. Калмыков] прикащика в Казани нѣтъ люди кажетца посылаютца да кажетца средние людцы даи Бже в ысправление гсдрь будет. Грамотки, № 376, 1699 г. || *Внесение поправок в текст.* Королевское величество указал тое грамоту исправить тотчас; и той грамоте исправление, что вычищено на той же королевской грамоте, и приправлено на чищеной строке великого государя нашего, его царского величества, титуло первое «самодержца». Ст. сп. Потемкина, 291, 1669 г. + **исправление** XVII в.: В-К VII, ДАИ VI.

3. *Приведение в состояние, соответствующее потребностям, нуждам.* Королевское величество на сеиме предложил 7 статей... 3 Полномочного посла к Москве послать 4 Львовъ и Каменецъ всякими нужными потребами исполнить, 5 Денгамъ исправление учинить, 6 Салдатомъ заплата (!)



учинить. В-К VI, 422, 1669 г. — чего. А некоторые сенаторы здѣсь предлагали что зело надобно самому королевскому величеству с посолитымъ шляхетствомъ к Украине итти, ее тако самому с турком счастливое начинание за общее христіанство учинит, а исправления ради серебряных денег общей совѣтъ учиненъ будет. В-К VI, 435, 1669 г. || чего. Уточнение границ (земельных владений). [Послали] по договору нашихъ царского величества великихъ пословъ, околничего и намѣстника брянского Бориса Ивановича Пушкина съ товарищи, вашего королевина величества съ думными людьми, для досмотру и исправленья старыхъ рубежей и спорныхъ земель, въ два мѣста межъ Повгородцкого и Корѣлского уѣзду, да въ третье (!) мѣсто для розмежеванья земель Псковского уѣзду. ДАИ VI, 416, 1650 г. Ср. исправка.

4. Действие → исправить 3. А еже повелѣть, сие твори отъ божественаго исправления. тѣ убо суть слуги и молебники небеснаго царя, имѣютъ дерзновение у Господа просити добрыхъ и полезныхъ душамъ и тѣломъ нашимъ. Дм., 13, XVI в. И что много говорю? — всемъ вся бысте ко исправлению и утверждение во Христа Иисуса. Авв. Письма, 216, 1674 г. И тѣхъ, государи, раскольниковъ Гараску и Тимошку, для исправления, отослали мы [Мишка Ромодановский и Мишка Гробов] холопи ваши къ преосвященному Маркеллу, митрополиту Псковскому и Изборскому, того жъ числа. ДАИ XII, 104, 1685 г. — в чем. А Тимошка пытанъ и съ пытки не говорилъ ничего, и на огонь возношенъ, и съ огня винился же въ расколствѣ; а нынѣ де онъ церкви Божии повинутца же и исправления въ погрѣшеніи своемъ желаетъ. ДАИ XII, 104, 1685 г.

5. чего. Соблюдение заповедей. И архимаритов, и игуменов, и протопопов... в Казани и в Свияжском городе, поучати во благочиніе и пребывать по божественнымъ правиломъ; также и народы все поучати, чтобъ жили в исправлении закона христіанскаго. Сл. Каз., 97, 1555 г. Его величеству свою королевскую власть на то дать... чтобъ не попускати никакихъ новыхъ уставовъ в кирахъ и в предѣлахъ в службѣ Бжии и для лутчаго исправленья и проповеди и наказанья Бжия святаго слова во всѣхъ мѣстехъ сего ко-

ролевства и также для уставу доходовъ духовнымъ людемъ. В-К IV, 70, 1648 г. Испытай, царю христіанский, писание и виждь, яко в послѣдняя времена исправления веры и обретенія истинны нигде же несть и не будет. Авв. Письма, 197, 1669 г.

6. Исполнение обязанностей. По твоему святительскому указу, велѣно было на Устюгѣ Великомъ всякие твои [митрополита Ионы] государевы святительские дѣла вѣдать и надъ градскими и уѣздными попы и дьяконы во всякихъ церковныхъ исправленіихъ (!) смотрѣть архимариту Игнатію. АХУ I, 300, 1657 г. — чего. И тѣ атаманъ и казаки ... сказали, что изъ нихъ одинъ казакъ, тотъ Микитка Семеновъ для исправленья крестьянские вѣры подъ началомъ у великаго государя святѣйшаго патриарха на дворѣ. ДД I, 316, 1630 г. Посланникъ Пиколай Спафарій... взявъ изъ Селенгинска до Геровны толмача и провожатыхъ... и въ дорогу чего ко исправлению государственной службы понадобилось сполна, и отъ Геравнинскаго острожку отпустилъ онъ въ Селенгинской острогъ селенгинскихъ служилыхъ людей. ДАИ VI, 323, 1676 г.

7. чего. Улучшение материальнаго положенія, состоянія. Три милионы казны изошло на фландренское войско да четыре милионы на исправленіе карабелнаго войска которому войску сходитца у Провинцескаго краю и вскоре починъ тому дѣлу будетъ. В-К III, 103, 1646 г.

8. Расследование, установление действительнаго положенія вещей. И по тѣмъ королевскаго величества грамотамъ и по договорамъ и по отвѣтнымъ писмамъ, при великомъ государѣ при Владиславѣ королѣ... исправленья [вопрос о царскомъ именованіи в титулѣ] никакова не бывало, а откладывали то дѣло съ сойму на соймъ по многие годы. ДАИ VI, 431, 1653 г. Ср. исправка.

> Исправление ума. Посланъ онъ, Федка [Парфенов], въ Покровский монастырь, что на убогихъ дому, и велѣно его въ томъ монастырѣ держать до исправления ума подъ крепкимъ началомъ. Сид II, 32, 1701 г.

Вар. исправленіе.

ИСПРАВЛИВАТЬ, несов. (3) прич. страд. исправливан. что. 1. Песов. → исправить 1. Черныцы по селомъ живут. да в городѣ тяжются о земляхъ.

достоит ли то. а села и имѣнія в монастыри емлют. а по тѣхъ дшахъ а по родителехъ по ихъ приказу памяти не исправливають. *Стоглав*, л. 46об., 1551 г. *Ср. исправлять*.

2. *Песов.* → *исправить* 2. Другая [нива] от земля которую старые земледѣлатели нарицали жоловиною. о которой говорятъ такъ что не может николи приити къ плодоносию. хотя бы какъ нибудь была исправливана. *Пазиратель*, 355, XVI в. *Ср. исправлять*.

3. *Изменять текст документа, внося поправки.* А онъ целовалникъ Семень, вѣдая дьячково нераденъе, и ему дьячку писать розходныхъ книгъ и исправливать не велѣлъ. *АХУ III*, 13, 1626 г.

**ИСПРАВЛЯТЬ**, несов. (20) прич. исправляющий. 1. что. Осуществлять, приводить в исполнение. И о всякихъ есмь дѣлахъ намѣсникомъ своимъ приказали [царь Иван Васильевич] накрепко, чтобъ съ тобою [шведским королем] жили по сусѣдски правдою и обиднымъ бы людемъ во всякихъ дѣлахъ управу дѣлали безхитростно. А ты бѣ съ своей стороны потому жъ всякие дѣла исправлялъ въ правду безхитростно. *Швед. д.*, 80, 1560 г. Да и отъ всякихъ грѣховъ удалитися, впредь никакова зла не творити... и епитимьи исправляти, тѣмъ очиститися отъ грѣха. *Дм.*, 13, XVI в. По благословению нового исповедника и поборателя по православной вере, отцем отца, святейшего Ермагена, Патриарха Московского и всеа Руси, втораго великого Златоуста, исправляющего несумненно безо всякого страха слово Христовы истинны. *Сл. Каз.* 2-1, 83, 1611 г. Вы [канцлер] всякие дела добръ гораздо озираетелно умно и добро исправляли вмѣсте съ тѣми иными добрыми с вшими товарищи. *В-К III*, 53, 1645 г. А арцуху Брунзвитскому да арцуху Люненбургскому на указные соемные дни х королевину величеству... людеи своихъ по извыклому обычаю посылати а потому что Передняя и Задняя Померские земли обѣ на той соиме толко лише одни гласъ имѣють и королевину величеству посовѣтовавъ с курфирстом Бранденбургским то всегда исправляти. *В-К IV*, 40, 1648 г. И волею де, государь, Божиею отца ево Тимофея в прошлом же во 158-м году в животе не стало, а он де, Стенька, того своево обета к ним, чюдотвор-

цем, и по ся места не исправлял. *РД I*, 25, 1652 г. И вам бы, сидючи во обители, исправлять всякое монастырское правление по-настоящему, с великим радѣнием. *Сл. Мангаз.*, 173, 1721 г. И ты [С. Г. Лисовский] пожалуй прошения ради моего буди к нему Ивану добръ. и буде указ великого гсдря состоится что тебѣ быть в Брацком пожалуй. Гсда ради живи смирно и всякие дѣла. исправляи по указу великого гсдря. *Грамотки*, № 301, XVII — н. XVIII в. — *чем.* И подати намъ [крестьяне села Есипова] всякие исправлять нечемъ, и сѣнокось, государь, изоддали въ первыя подати государевы, а теперево государевы подати исправить не знаемъ какъ. *КЧ*, 45, XVII в. + XVII в.: *ААЭ III*, *ААЭ IV*, *АХУ I*, *ДАИ XII*, *Двор тур. султ.*, *Путешествие Толстого*, *Сл. Каз.* 2-3. *Ср. исправливать*.

2. что. Улучшать, менять к лучшему. Тако ж переварения воды исправляет воду. какъ мдрцы свидѣтельствуютъ, потому что отвариваная вода не столь пыщит брюхо. *Пазиратель*, 127, XVI в. Таковым обычаем подобаетъ исправляти навоз. не что бы не былъ прямо высохлой и растлѣнной. *Там же*, 282. Понеже всякие судные дела всегда в великомъ продолжении являютися. надобно, чтоб то вперед не бывало исправлять. *В-К VI*, 540, 1659–1670 гг. — *чем.* А поля осѣвныя угоры отлоги и перелог и новины. надобет ораніямъ исправляти. *Пазиратель*, 323, XVI в. *Ср. исправливать*.

3. кого. *Песов.* → *исправить* 3. Горбатаго гроб исправляетъ. *Сим. Послов.*, 90, XVII в. || *О Боге. Делать морально лучше.* По ничто же таково Бог не рече, ни содела, но и приходит к нему паки и исправляет человека. *Авв. Письма*, 252, 1676 г.

*Вар. исправляти.*

**ИСПРАВЛЯТЬСЯ**, несов. (9) 1. Осуществляться, совершаться. Из Оснабрюга пишутъ что о Помарланде дѣла исправляютца такъ что свѣскимъ людемъ владѣть всею Прежпомерскою землею до Ругена города во веки княжествомъ быт. *В-К III*, 57, 1646 г. Паставника убо попечение им в мирность наша взыскати тояжде духовное правительство и пастырский священный чинъ восприяти хотящаго, зане не лепо баше той митрополии без пастыря быти, и церковнымъ службамъ



нерадив и леностно исправлятися. *Сл. Каз.* 2-3, 80, 1674 г. Въ монастырѣхъ и въ соборныхъ и прихоцкихъ и ружныхъ церквахъ харатейные старобытныя книги, по которымъ церковныя службы не исправляются, отобрать и прислать [новгородскому митрополиту Корнилию] къ Москвѣ. *ДАИ VII, 305, 1677 г.* Да к нему ж Ивану Афонасевичю послал присланные гсдрь от млсти твоеи [К. П. Калмыкова] 2 гсдревы грамоты и о том за млсть гсдрь твою станем благодарствовать Бга когда против челобитя указ не состоялос из за сего указов мочно ему исправлятца. *Грамотки, № 362, XVII – н. XVIII в.*

2. *Песов.* → **исправиться** 2. А говорить [проповедник] поучение чрезъ три часа не преставаая, а за всякую четвертью наказываетъ людемъ, чтобъ исправлялись и переставъши грешить, плакали и каялись своихъ злыхъ дѣлъ, къ тому, чтобъ общалис ити на войну противъ гауромъ (сирѣчь Християномъ, которыхъ невѣрными зовуть). *Двор тур. султ. (С), л. 148, 2-я пол. XVII в. — чем.* Въ посольскомъ приказѣ признавались къ думному къ Лариону Ивановичю... а въ стрѣлецкомъ приказѣ также трое дьяковъ, да двое подъячихъ; и вамъ бы пожаловати, милость къ намъ [устюжским дьякам] явити, буде совершенства въ дѣлѣ доступать, вѣдомость къ намъ учинить, и чѣмъ исправлятися. *АХУ I, 558, 1682 г.*

3. *Песов.* → **исправиться** 4 (?). Исправлятися — poprawić się. *Двор тур. султ., 373, 2-я пол. XVII в.*

4. *Улучшаться, становится более совершенным.* Мигдаловое ж дерево ради лишние мокроты злѣ родящиеся, исправляется коли в него будет вбитъ клинъ деревянын. *Пазиратель, 262, XVI в.*

5. *Справляться с чем-л.(?)* Пожалуй и Макару Павловичю, чтоб... подал руку помощи а мнѣ одному гсдрь не управиться, Хрстос подаровал весну сухую, да буди воля Бжия, а в Пижнем и не вем, как исправлятца и работниками людей вели мало. *Грамотки, № 404, XVII – н. XVIII в.*

*Вар. исправляться, исправлятися.*

**ИСПРАВНЕ**, нареч. (1) предикат. Хорошо, в порядке, должным образом. А на Олексѣя Демешева Цывилина знатное гсдрь [К. П. Калмыков] надейтца нечего промыслу ево в дал-

ность заводов нетъ а к винному гсдрь промыслу знатное дѣла заран же ѣхат к приему то исправне будет. *Грамотки, № 341, XVII – н. XVIII в. Ср. здорово, исправчиво.*

**ИСПРАВНО**, безл. предикат. (1) *В достатке, в достаточном количестве.* А в Астраханской отпускъ против росписии (1) от млсти твоеи [К. П. Калмыкова] кажетца исправно толко запасу в против росписии неизправно прядилщиков к Москвѣ из Пижнего. *Грамотки, № 341, XVII – н. XVIII в. — кем.* А струга которые в отдаче в Пижнем и на Пизу всѣ здѣланы и работными людьми исправно Бгъ помощи дастъ из Пижнег гсдрь [К. П. Калмыков] вскорости суды отпустим в Казань. *Грамотки, № 365, XVII – н. XVIII в.*

*Вар. изправно.*

**ИСПРАВНЫЙ**, прил. (6) *обычно в кр. ф. 1. Старательный, усердный, добросовестный.* И видя, государь, то, что я, холоп твой, никогда неизправенъ, и хотѣлъ меня счетчи отъ мѣста отставить. *ЧГВ, 260, 1672 г. — в чем.* Священник, да дьякон да дьячек у той церкви служат и к нам [крестьянам с. Лыскова] со всякою потребою ходят и в церковной службе исправны, а без твоего государева указу впредь у той церкви служить не смеют. *АХБМ II, 138, 1660 г. — к чему.* И тебѣ б великий гсднѣ боярин Илья Даниловичъ пожаловать млсть свою показать... чтоб великий гсдрь меня бгомолца своег [митрополита Иону] пожаловал указал на того Митрофана мнѣ бгомолцу своему дат оборонѣ и впредь бы ему в дому Прчстые Бдцы не быт потому что он Митрофан зело непотребен и к правде Бжии не исправен еще ж и отца дховного себѣ не имѣет. *Грамотки, № 457, XVII – н. XVIII в.*

2. *Осуществивший, справившийся с чем-л.* А лубя гсдрь [К. П. Калмыков] про твои гсдѣской промыслъ будет толко доромъ на анбарную крышку я [П. Окулов] не исправенъ зимою велми увалил снех а нне охотников мало за лошадиною ѣздою гдѣ были и на приметѣ ѣздил хоша б нне и надрали вывести не на чемъ. *Грамотки, № 366, XVII – н. XVIII в.*

3. *Сделанный, реализованный.* А что меж тобѣ [Пазухиным] з Дмитриемъ Алексеевичемъ говорено о дѣле и то дѣло еи будет исправно и ни в чем не сумневаися. *ИПРЯ, 153, 1693 г.*

4. *Падежный, безопасный.* Чтобъ великимъ государемъ Ламская земля, и Мая, и иные заморские рѣки были исправны и прочны, конечно надобно чтобъ пришло въ Охотцкой острогъ на самую малую статью полтораста человекъ. *ДАИ V, 69, 1666 г.*

5. *Годный для пользования.* Да и намъ [соловецким монахам], государь [царь Алексей Михайлович], тѣ ихъ греческіе книги нынѣ стали всѣмъ явны, что они не исправны и отъ еретиковъ испорчены. *Суб. Мат. III, 259, 1668 г.*

*Вар. исправный.*

**ИСПРАВОВАТЬ**, несов. (1) что. *Выполнять.* А что съ нами его слугами [послами короля Жигимонта-Августа] наказано, то и исправуемъ государя своего наказъ; а что съ нами не наказано, того мимо наказъ не можемъ ничего чинити. *Польск. д. III, 290, 1564 г.*

**ИСПРАВЧИВО**, нареч. (1) *предикат.* То же, что *исправне*. А толко о мирныхъ статьяхъ ничево не учинят и тѣмъ мѣстамъ тяжело будетъ потому что знатно свѣискіе люди на курфирста будут жестоки для особства сего города хотя я преж сего. и писалъ что все исправчиво. ино сыскалис промеж того злые люди которые то опрокинули. *В-К III, 60, 1646 г.*

**ИСПРАДЕД**, нареч. (1) *Искони, издавна, по дедовскимъ правиламъ.* И государь намъ [послу князю Василию] велѣлъ вамъ говорити: съ Божиею волею, хотячи съ вашимъ государемъ [литовским] любви и докончания и вѣчныя приязни; и мы изспрадѣдъ своихъ докончаней выпускаемъ о Смоленску и о Добрянску. *Польск. д. I, 116, 1494 г. Ср. ископи, исперва.*

*Вар. изпрадед.*

**ИСПРАЖНЯТЬ**, несов. (2) что. *Освободить, очищать отъ чего-л.* И того для питая [вода] натѣца срдце желудок испражняет, и живот растворяетъ. *Пазиратель, 134, XVI в. || Выводить из организма что-л.* Горазд я, Симеон, есть да спать, а как ветхая та испражнять? *Авв. Письма, 223, 1673 г.* Покой большой у меня и у старца милостию Божиею, где пьем и ядим, тут, прости Бога ради, и лайно ['кал'] испражняем, да складше на лопату, да и в окошко. *Там же.*

**ИСПРАЗДНИТЬ**, сов. (2) 1. что. *Освободить что-л., вывести войска откуда-л.* Испразднить города Сергиевской и Арѣль, и изъ нихъ нарядъ и

ружьѣ и полковые всякіе припасы и казну вывести; а въ нихъ быть черкасомъ, которые тутъ нынѣ живутъ и впредь которые жить похотятъ; служилымъ людемъ отъ жалованья отказать съ нынѣшняго 1700 года. *ДАИ XII, 89, 1700 г.*

2. *Вывести из организма мочу, опорожнить мочевого пузыря.* По аще такая нужда изыметъ [священника на службе], принесутъ ему сосудъ и въ той сосудъ испразднити, и со искусствомъ вынесутъ сосудъ вонъ; а если не единъ онъ служить, то онъ, разоблачась, для своей немощи выйдеть. *Арс. Сух. Проск., 46, 1653 г. Ср. испустить.*

*Вар. испразднити.*

**ИСПРАЗДНИТЬСЯ**, сов. (3) 1. *Освободиться, опустеть.* Такоде коежде сыропу, коеждо водки, и всякой предражайшей материи, и балсамов по тридесати сосудовъ всегда полныхъ стоят. А егда которой материи которой сосуд испразднится, то вскоре свежей на то место положат, дабы никако праздный сосуд обретался. *Двор тур. султ. (I), 301, 1692 г.*

2. *Перестать существовать, забиться.* Да севодни тот боярин ту страсть введет, а иногда иной иную слабость введет, да помалу, помалу весь обиход монастырской крепостной испраздится и будут все обычаи мирскія. *Посл. Ив. Грозного, 172, 1573 г.* А нашимъ [вологодскихъ дворян и стрельцов] будет нераденіемъ учинится конечное разореніе Московскому государству и угаснет корень христіанскія веры и испраздится крест Христов и благолепіе церквей Божиих. *Сл. Каз. 2-1, 83, 1612 г.*

**ИСПРАШИВАНИЕ**, с. (1) чего. *Обращение с просьбой.* Отписка... казанскаго воеводы Ивана Пикитича Хованскаго о моровомъ поветрии в городе Казани... и принятыхъ против него мерахъ, с испрашиваниемъ разрешения, оставить жителямъ городъ и выдти на поля и леса. *Сл. Каз. 2-3, 80, 1656 г.*

**ИСПРИДЕРЖАТЬСЯ**, сов. (1) у кого. *Прийти в негодность.* И работуемъ мы сироты твои у твоего великаго гдря корабельнаго дѣла безпрогульно и безперемѣнно и платышкомъ всѣмъ обносились и плотнишныя снасти всѣ у насъ испридержались. *Сл. Ворон. II, 49, 1699 г.*

**ИСПРИЛОМАТЬСЯ**, сов. (1) То же, что *испроломаться.* И на тѣ ден-



ги въ шесть лѣтъ починивать въ Кремль рундуки и мосты до седмаго году, которые мѣста мосты исприломаяются, и на всякие росходы тѣ денги въ шесть лѣтъ держать. АИ IV, 25, 1648 г.

**ИСПРИСТАТЬ**, сов. (1) от чего. О лошадях. Устать, выдохнуться. А у полковых ратных людей у многих от скорого загоу лошади испристали. Сл. Сибир., 56, 1709 г.

**ИСПРОБИТЬ**, сов. (7) кр. страд. прич. **испробит**. что. Повредить, проломить ударом (ударами). И тотъ неведомой человекъ на цепи меня, посошнovo человека, убилъ и голову изспробилъ (!) и отнял у меня посошнovo человека у Безсонко... трицать рублевъ денегъ. АХУ III, 145, 1633 г. И людишка мои [Лаврушки Хитрово], холопа твоего, побиты, головы ж испробиты и руки и ноги переломаны. РД III, 73, 1671 г. А достальные де воры, пометався въ струги, уѣхали на Кулалинской островъ, а съ того де острова поѣхали на большое море; а запасу де у нихъ гораздо нужно, по одному мѣшку въ стругу, а пресной воды нѣтъ, и струги худы, всѣ испробиты изъ пушекъ. ДАИ VII, 249, 1678 г. — у кого. Пынѣшняго 140-го году въ Стреленские волости въ деревни Онисимове у Михайла Юрьева да у вдовы Катерины пиючи помочное пиво били, государь, тѣ люди [Зиновий Петров и братьями] насъ и грабили, а биючи головы у насъ [крестьян Жданки и Поздейки] испробили насквозь и насъ изувечили на векъ. АХУ III, 121, 1632 г. А по осмотру бою на немъ голова у него испробита до крови не в одномъ мѣсте. Сл. Ворон. II, 49, 1692 г. — кому. Тот Ларион зазвол мене [казака Гришку Кривцова] холопа твоег к себѣ на двор и на двѣ (!) у себе мене холопа твоег бил и грабил и голову гедрь мнѣ изспробил. Южн. челобитные, 111, 1644 г. + **испробить** XVII в.: ДАИ II; н. XVIII в.: Сл. Ворон. II. Ср. **испроломать**.

Вар. **изпробить**.

**ИСПРОВАЛИТЬСЯ**, сов. (1) Обрушиться, развалиться (полностью или во многих местах). Па Егорьевскихъ воротѣхъ [в Зарайске] пищали нѣтъ, верхний мостъ и кровля сгорѣли, и своды воротные испровалились и ворота выгорели. АМГ I, 244, 1629 г. Ср. **исприломаться**, **испроваляться**, **испроломаться**.

**ИСПРОВАЛЯТЬСЯ**, сов. (1) То же, что **испровалиться**. А колодезь [в пушкарской слободе] весь засорился, и надъ нимъ тайничный мостъ испроволялся во многихъ мѣстехъ. ДАИ XI, 224, 1684 г.

Вар. **испроволяться**.

**ИСПРОВЕДАТЬ**, сов. (1) что. Узнать что-л. (обычно скрываемое, малоизвестное); разузнать о чем-л. Изволь ты гсдр [Ф. М. Челищев] сам их [приказного человека и старосты] исправѣдат их правду а нашу кривѣду а нам бы отъ их плутовства от тебя гсдра в кручиня не быт. ИПРЯ, 222, 1671 г.

**ИСПРОВЕРГНУТЬ**, сов. (1) что. Показать несостоятельность, ничтожность чего-л.; развенчать. [Грамота царя Иоанна IV Васильевича к шведскому королю:] Пе токмо, что истинны не позналъ еси, но и малую сѣнь латинского служения испровергли есте и образы побили и быти священнику яко людемъ. ДТП II, 49, 1573 г.

**ИСПРОВОДИТЬ**, сов. (1) кого. Провести куда-л. Да бивъ меня и ограбя да поволокли и въ воду, и вопль мой послышилъ попъ Аникий да меня Васку, прибѣжавъ, отъ нихъ отнял бита и ограблена да къ себѣ во дворъ испроводилъ. АХУ II, 545, 1603 г.

**ИСПРОВОЛЯТЬСЯ** см. **испровалиться**.

**ИСПРОВОРОВАТЬ**, сов. (1) что. Распродав, тайком растратить. Заложила [жена Антонидка Лоскутова] свое ожерелье жемчужное у розрядново сторожа... а иной, государь, животь, шанку и серги, она, не вѣдаю [стрелецкий десятник Пefeдко] гдѣ, испроворовала. АХУ III, 80, 1629 г.

**ИСПРОГОВОРИТЬ**, сов. (1) Флк. Сказать какие-л. слова, фразы; произнести, вымолвить. Пе золота звонка труба вытрубила — испроговорил Грозный царь Иван Васильевич. Ист. песни, 317, XVI в. Испроговорит Грозный царь Иван Васильевич: Ты послушай-ко, Микита Романович! Там же, 335. — что. Призывает Грозный царь Иван Васильевич своих трех сынов любимых, испроговорит да таково слово. Ист. песни, 301, XVI в.

**ИСПРОДАВАТЬ**. (1) что. Песов. → **испродать** 1. Диякъ Смирной Васильевъ на тѣхъ охотникехъ ту сто рублевъ доправилъ, и онѣ, государь, и достальные животишка испродавали

на бесценокъ, въ тое сто рублей збираючи. ДТП II, 256, 1595 г.

**ИСПРОДАЖА**, ж. (1) Действие — испродать 3. И нашимъ крестьяномъ и намъ, тяглымъ и всякимъ людемъ, чинится испродажа безъ того подьячего, потому что тотъ подьячей Алимпей Яковлевъ хотѣлъ ѣхать къ Москвѣ на житье, а въ Серпуховѣ въ Съезжей избѣ у государева дѣла безъ городского приговору быть не хотѣлъ. АМГ III, 33, 1660 г.

**ИСПРОДАТЬ**, сов., кр. страд. прич. **испродан**, дееприч. **испродав**. 1. что. Отдав за определенную плату, распродать по частям все без остатка. И товар свои испродали, а иные купили. καὶ τὸ πρῶτον τῶν ἐλ<ω>λησάν το καὶ ἄλλον ἐγόρασαν. Речь тонкосл., 22, XV в. Buŷll vnoŷch tho warŷboff dobbrŷ thowar da mŷnetsch Isturguwalŷ: Isprodalŷ prodall. [Был у моих товарищей добрый товар да нынеча исторговали: испродали: продал (!)]: Meine Maßkoppe hatten gutte wahr zu kauffe, vnndt ist nun vorstohenn, vorbeutet vnnd zum will vorkaufft. Разг. Шrove, 20 об., 1546 г. И о том заказ учинити крепкой з заповедью, чтобы нихто меду и патоки не продавали до техъ местъ, докуды государевъ медъ испродадут. Сл. Смол., 105, 1611 г. И тот гедрь Иванъ ту мою [крестьянина В. Карпова] сол испродал а денег мне сироте за ту сол не отдаетъ. Арх. Пожарских, 225, 1646 г. А в Ярославле де те им [индийским купцам] свои товары продавать, а испродав те товары, ехать им к тебе, государю, к Москве и платить в твою государеву казну ефимки. Россия и Восток (Инд.), 82, 1650 г. А он, Иван Квасников, со мною [И. Шипиловым] на Волге розъехался, запас мой в Астрахани испродал, а вино выпил. Хоз. Мор. II, 156, 1651 г. Мая въ 5 де в городе Амстрадаме будутъ испроданы в дому Якова Борза в улицѣ Лелиинои многие книги на розные языки бывшие умершаго пастора Латфрония. В-К VII, 114, 1671 г. Велел ему, Ивану, тот товар испродав, ехать з деньгами в Русь для платежу долгов. Сл. Сибир., 56, 1708 г. — кого. У иных [крестьян] и лошадей нет на оброк коровы изпродали. ИПРЯ, 166, XVII — н. XVIII в. — чем. А товарищи наши [торговцев-армян Балтазарки да Мишки] насъ проманили, отъ города уѣхавъ; а указу объ насъ не добыли для того, чтобъ имъ свои товары ис-

продать цѣною. Переп. Хован., 319, XVII в. + испродать XVI в.: ДТП II; XVII в.: ААЭ III, АИ I, АИ III, А. Кунг., АМГ III, АХБМ II, АХУ III, ДАИ IV, ДАИ X, ДД V, ИПРЯ, МДБП, Петр., РБС, РШЭО, Сл. Каз. 2-1, Сл. Каз. 2-2, Сл. Перм. I, ЧО.

2. кого. Дел. Заявив, сообщив о чем-л., предъявить кому-л. обвинение. А которые люди пристава и не искавъ многое время съ Москвы съѣдутъ, а отвѣтчики ихъ бьютъ челомъ на нихъ, что они хотятъ ихъ испродать, и не искавъ долгое время съ Москвы съѣхали. АИ III, 97, 1628 г. А мы [старец Александр с братьею] скитаемся меж двор, кормимся вси Христовым именем, милостию, и нам, г[осударь], такой строитель не в силу, быть ему в таком убогом монастыре впредь нельзе, а достальную казну монастырскую расточить, и нас, богомольцов твоих, с советниками своими испродаст. АХБМ II, 119, 1660 г. И то де он Дементей по такой крѣпости с нимъ Аниконам стакався за одно похотя меня испродать и изубытчить. Сл. Ворон. II, 49, 1683 г. — в чем. А меня [служилого татарина Б. Колчурина], холопа твоего, в тое пору дома не было, был на твоей государеве службе под Смоленским... да меня... есачные ж татаровья... поклепали напрасно, будто я, холоп твои, крал пчелы, и в том меня испродали. Сл. Каз. 2-2, 92, 1638 г. — чем. И как та беда разплодился [Ерш], и он хочеть и вотчинника-то посестъ, да многих людей ябедничеством своим изпродал и по дворам пустил. Ерш. Ерш., 11, 1-я пол. XVII в. > Испродать напрасно. Ложно обвинить. Меня [Бекбулатку] холопа твоего клеплют... будто я, холоп твои, выдрал из бортей пчелы... и тем меня, холопа твоего, испродали напрасно. Сл. Каз. 2-2, 92, 1645–1676 гг. А будет кто на ком учнет чего искать поклепав напрасно, и с суда сыщется про то допряма, что он искал поклепного иску, хотя кого испродать напрасно: и на таких истцах... правити ответчиком проести по гривне на день. Улож. 1649 г., 81. И тотъ дьячокъ Степанъ поѣхалъ къ Москвѣ... а меня [подьячишку Алимку Яковлева] хочеть испродать и изогнать и разорить до конца напрасно, потому что я въ прошломъ во 167 г., волею Божиею, безъ остатку погорѣлъ, а нынѣ обдалжалъ себя и жену свою и дѣти, построился



вновь. АМГ III, 33, 1660 г. А он де в челобитье своем нанисал Урка, ход-  
тя (!) де меня [чувашина Илюшку]  
сироту испродать напрасно, будто  
дали та отпускная на мое Илюшкино  
имя дана. Сл. Каз. 2-3, 80, 1673 г.  
И по подряде по записи я, сирота  
[посадский человек Л. Шипулин], им,  
Стефану и Матфею, железо отдаю,  
и они не принимают и по се число, хо-  
тя меня испродать напрасно. РШЗО,  
415, 1680 г. + испродать XVII в.:  
А. Кунг., АХУ I, АХУ II, МДБП,  
ПРП VI, Хоз. Мор. II.

3. что. Панести ущерб, не выпол-  
няя свои обязанности надлежащим  
образом. А будет онъ, за нашею по-  
рукою, Третьякъ въ Помѣсномъ при-  
казѣ въ недѣляхъ ходить... или въ  
Приказѣ не станетъ съ своею братьею  
днєвать и ночевать или какое дѣло  
испродастъ или государеву какову  
дѣлу поруху учинить... на насъ на по-  
рутчикахъ пеня. Расх. кн., 36, 1632 г.  
Будучи [сын боярский Алексей  
Брюшков] у гсдрва дѣла в недѣляхъ с  
своею братею в приказе... никакова  
гсдрва дѣла не испродат. Моск.  
письм., 330, 1649 г.

Вар. изпродать.

ИСПРОДАТЬСЯ, сов. (1) Разори-  
ться, дойти до нищеты. Мучили нас  
[вязмичей], сирот твоих, насмерть бо-  
сых на правеже, испродались, и пла-  
тишка и животишка попродали.  
А. писц. д., 171, 1646 г.

ИСПРОЕДАТЬСЯ. (1) Песов. →  
испроестся 1. В нынешнем... году  
как твоя гдрва лѣтнея служба минеца  
и тот Гарасим на Москвѣ не стал а яз  
[Луныка Бобровский] холоп твои на  
Москвѣ живучи испроядаяся о (!)  
Ржаства Христова. Южн. челобит-  
ные, 47, 1628 г.

Вар. испроядаться.

ИСПРОЕСТЬ, сов. (8) что. Про-  
дать или обменять с целью приобре-  
тения еды. А за твоей государевой  
пашнею ходячи [табаринские татары  
и вогулы], одєженко все придрали и  
женишка и детишка изпроели, и ны-  
нече, государь [царь Федор Ивано-  
вич], помираем голодною смертию.  
Гр. Сиб. Милл. II, 152, 1598 г. И с тех,  
государь, грамот мнѣ бѣдному [тата-  
рину А. Аткееву] печятных пошлин  
дать нѣчево, взять нѣгде, живучи на  
твоих царских службах, кони и слу-  
живую рухлєдь испроѣлѣ. Ст. печ.  
пр., 88, 1613 г. И тезики... живут в  
Казани долгое время неволею, что от

воровских людей проезду не было; а  
что они товару своего и продали, и то  
все изпроели, и тебе государю на рат-  
ных людей дати отнюд нечево.  
Сл. Каз. 2-1, 83, 1615 г. И нынѣ, буду-  
чи на службѣ на Певлѣ, твои ратные  
люди... начальные люди и салдаты,  
приходить ко мнѣ [Максимке Бешен-  
цову], бьютъ челомъ о жалованьѣ, о  
мѣсечномъ корму... и то де твое жа-  
лованье, мѣсечный кормъ, изпроѣли.  
АМГ III, 390, 1661 г. А запасышка (!)  
у нас холопей твоих которыя были и  
тот изпроили испроторылись скудны  
и беззапасны и безлошадны стали.  
Сл. Ворон. II, 49, XVII в. — на что.  
По грѣхомъ моимъ мужъ мой Ерма-  
лай утонулъ, а ходилъ промышлять  
на твой, государевъ оброкъ, и тому,  
государь, по другому году, и что было  
заводишку крестьянскова и живо-  
тины, и язъ [Аленка] с робятишки  
все изпроѣла на хлѣбѣ. ЧО, 93, 1672 г.  
+ изпроестъ XVI в.: Сл. Сибирь;  
XVII в.: ДД I.

Вар. изпроестъ, изпроиствъ.

ИСПРОЕСТЬСЯ, сов. (14) 1. Издер-  
жаться; истратить все или почти  
все свои средства на еду. А мы [Ти-  
мошка Фурсов и Аверька Золотухин],  
живучи на Москвѣ девятою недѣлю,  
изпроелись, а как мы ѣхали к Мос-  
квѣ, и нас на Молодыхъ воры розгра-  
мили и переграбили. Ст. печ. пр., 67,  
1613 г. Баиерские люди которые стоя-  
ли въ бибстуме и въ Аистате и там из-  
проторились изпроѣлись переведены  
на Бургов и на Диллингу и въ окол-  
ные деревни поставлены грабят и роз-  
бивают что им попадетца. В-К I, 39,  
1620 г. Волочимся [казаки] на Москвѣ  
недѣлю, помираемъ голодною смер-  
тью, изпроелися до конца, а твоимъ  
царскимъ жалованьемъ, кормомъ,  
не пожалованы. ДД II, 211, 1641 г.  
И изпроелися мы [посол Еуфимка Мы-  
шецкий с товарищами] холопи твои  
донога, и которые, государь [царь  
Михаил Федорович], у нас холопей  
твоих были для твоей государевы  
службы лошади, и те все от голоду и  
от нужи померли. И мы холопи твои,  
живучи в Шемахе, обнищали до кон-  
ца и прокормитца нам холопом твоим  
нечим. Посольство Мышецкого, 82,  
1641 г. Потому что стало вскоре, и  
живучи за тем [в ожидании расчета]  
многое время изпроелись [торговые  
люди] а путь стал последней. РШЗО,  
136, 1648 г. + XVII в.: АИ II,  
АМГ III, А. писц. д., ДАИ V, Сл. Во-

рон. II, Сл. Перм. I, Южн. челобитные.

2. *чем. Израсходовать на пропитание кого-л.* Только кормом лошадиным изпроелся а купит на базаре везенку сенца небольшую беремцы з два на возе дат рубля полтара сорок алтын. Сл. Смол., 105, н. XVII в. И я [Г. Снарский] ноября въ 5 де дал Бгъ и з Трепацким и с конми въ живых обретаюся толко велми кормом лошадиным изпроелся. Грамотки, № 226, XVII — н. XVIII в.

Вар. изпроесться.

**ИСПРОИГРАТЬ**, сов. (1) *Проиграть все, полностью.* Да въ нынѣшнемъ же во 163 году, октября въ 10 день, на Охотѣ рѣкѣ служилого человека Захарка Пикитова привели въ судную избу съ поличнымъ, что онъ Захарко у служилого человека у Гаврилка Васильева укралъ рыбу; да онъ же Гаврилко испроигралъ зернью государево жалованье, порохъ и свинецъ и пищаль. ДАИ IV, 5, 1655 г.

**ИСПРОИЗЗАКЛАДЫВАТЬ**, сов. (1) *кого. Заложить всех, полностью.* Женишек и детишек своих изпроиззакладывали. Сл. Том., 88, 1682 г. Ср. заложить.

**ИСПРОИСТЬ** см. *испроесть.*

**ИСПРОКУДИТЬ**, сов. (1) *кр. страд. прич. испрокужен.* Испортить что-л. А коли пиво затирають ячное, или овсяное, или ржаное... у сливанья дозирати самому, всегда бы было брежно, и не искрадено, и не испрокужено, и за посмѣхъ не выпито. Дм., 55, XVI в.

**ИСПРОЛОМАТЬ**, сов. (6) *кр. страд. прич. испроломан.* что. 1. *То же, что испробить.* Голову ему во многих местах испроломал и, бив чеканом, велел его бить насмерть батоги. Сл. Сибир., 56, 1645 г. Били они брата моево Сидора ослопьемъ и заступы и пинками и голову изпроломали. Сл. Ворон. II, 50, 1689 г. Били и увечили и голову изпроломали до крови. Сл. Перм. I, 237, 1703 г. — *О переломе руки.* Па улице меня разболокли донога и били и увечили: голову, и лоп, и руки изпроломали и испростегали до крови. Сл. Сибир., 57, 1725 г.

2. *Сломать, разбить на куски.* Приходя к избенке моеи [тяглеца Огородной слободы Ф. Ларионова], Семеновского полку салдатъ Аверкеи Михайловъ съ з братом своимъ Романомъ Михайловымъ, и в окошка ломилис и

окончины изпроломали. МДБП, 123, 1698 г. + **изпроломать** XVII в.: РД IV.

3. *Повредить, прорвать ударами.* Марта 3-го, отъ великого государя... Петра Алексѣевича... изъ хоромъ, выдалъ стольникъ Гаврила Ивановъ, сынъ Головкинъ, три барабана... испорчены, кожи у нихъ изпроломаны. А приказалъ ихъ починить, кожи наволочъ новыя. Арх. бум. Петра, 44, 1684 г.

Вар. изпроломать.

**ИСПРОЛОМАТЬСЯ**, сов. (3) *Став ветхим, разрушиться.* И про ту про новую про сибирскую дорогу намъ [царю] сказываютъ, что та дорога чищена и мосты мощены худо... заломы по дорогѣ великие... а на грязѣхъ и на болотахъ мосты изпроломались, и выбои по той дорогѣ великие. АИ II, 25, 1599 г. Житницы худы, мосты изпроломались [в Козельске], рождъ течетъ сквозь мосты, и стѣны во многихъ мѣстахъ и верхняя кровля сгнили. АМГ I, 253, 1629 г. И въ церкви [во Пскове] мѣстные образы и денисусы (!) и въ денисусѣ поставные свѣчи и подсвѣчники и всякая церковная утварь цѣла, только на главѣ въ дву мѣстехъ проломало каменьемъ, да кровли изпроломались не въ большихъ мѣстахъ. АМГ III, 541, 1663 г. Ср. **испроломаться**, **испровалиться**.

Вар. изпроломаться.

**ИСПРОМЕНИТЬ**, сов. (1) *дееприч. испроменя.* что на что. *Отдать в обмен.* Которые русскихъ городовъ торговые и промышленные и всякие люди испродавъ въ сибирскихъ городѣхъ русские свои товары на денги, или испромѣня на сибирскую мягкую рухлядь, да съ тѣми денгами или съ мягкою рухлядью изъ сибирскихъ городовъ поѣдутъ въ русские города даютъ проѣзжие. ДАИ V, 427, 1669 г.

**ИСПРОМЫСЛИТЬ**, сов. (1) *чем. Позаботиться о чем-л., распорядиться чем-л.* И мой [великого князя] брат моим животом испромыслит да даст моей жене. АСЭИ I, 87, 1433 г.

**ИСПРОМЫТЬ**, сов. (2) *что. О водном потоке. Разрушить, размывать.* Сентября въ 28 де на мельницы плотину вода испромыла и на ту плотину наимали работников. Южн. тамош. кн., 75, 1647 г. — *безл. чем.* Велѣти вновь тамошню и кружечной двор построить на ином мѣсте подле того ж старога кружечного двора для того что де прежнее мѣсто все дождевою водою рвы испромыло и на том мѣсте



ничего за рвами строить немочно. *Сл. Ворон. II, 50, XVII в.*

**ИСПРОПАСТЬ**, сов. (2) *Оказаться полностью утраченным.* И пришла бы силнаго дождю вода, тогда испропали всѣ сѣмена. *Пазирагель, 343, XVI в. — в чем, за кем.* И в моровое поветрее Иван Спешилов с сыном померли, и животов их и заводов много в Астрахани погорело, и в долгах за людьми испропало. *Хоз. Мор. II, 197, 1659 г.*

**ИСПРОПИТЬ**, сов. (1) что. *Продать или обменять с целью приобретения вина, спиртного.* Онъ Стенка спаскую церковную казну денежную и всякие вотчины и скотъ, водясь со всякими недобрыми людми, испропилъ. *АХУ I, 495, 1670 г.*

**ИСПРОРЕЗАТЬ**, сов. (1) кр. страд. прич. *испрорезан.* Сделать прорезъ (?) А платя в Меретии носят... Шапки с большими прорехи, кабы на наш старинной образец. А иные носят шапки кизылбаские. А летом всякие люди носят шлычки валенные, все испрорезаны. *Посольство Толочанова, 110, 1652 г.*

**ИСПРОСИТЬ**, сов. (6) 1. кого. *Обратиться с вопросом с целью узнать, выяснить что-л.* И судьи испросили Логина старца и их поселского Ананьки и их хрестьян Сенки Дюпы и его товарищев. *Дипломат.-4, 50, 1504 г.*

2. что, чего у кого. *Обратиться с просьбой дать что-л.* Ту перегороду ставил яз [Олешко], — испросил есми у старца у Матфея прогону для животинного. *АСЭИ I, 321, ок. 1475 г.* Во время смерти у отца своего вмѣсто всего имѣния его изпроси самъ в вѣчное надѣяние. *ЧГВ, 192, 1672 г.* Пикто же смеет испросити у никония безбожных телеса ваша блаженная [Ф. Морозовой, Е. Урусовой, М. Даниловой]. *Авв. Сл. плач., 301, 1676 г.* Блговолил ты [монах Вениамин] по своему блгонамѣренію ко мнѣ [келарю Пафнутию] убогому блгосовѣтно писать и у общаго нашего отца Дионисия с поклоніем (!) блгословения испросить. *Грамотки, № 474, XVII — н. XVIII в.*

3. от чего. *Просьбами убедить, склонить к чему-л., на что-л.* Князь Василей Иванович Шуйской за его же обличение на плаху осудися, его же усрамившеся, поляки у розстриге едва испросивше от посечения. *Сказ. Авр. Пал., 111, н. XVII в.*

*Вар. изпросить, испросити.*

**ИСПРОСТЕГАТЬ**, сов. (1) кого. *Избить кого-л.* Па улице меня розболокки донога и били и увечили: голову, и лоп, и руки испроломали и испростегали до крови. *Сл. Сибир., 57, 1725 г.*

**ИСПРОТЕРЕТЬ**, сов. (1) что чем. *Повредить в результате трения, перетереть.* И у многихъ кочей тѣмъ тонкимъ льдомъ прутье и нашвы испротерло. *ДАИ III, 281, 1651 г.*

**ИСПРОТОРИТЬ**, сов. (1) чем кого. *Ввести в убыток, в расход.* Памъ [пишущим послание], было, хотѣлося испить не для пьянѣства, да у тебя к нам не стало духовного братѣства. Тѣм бы мы тебя не испроторили, чтобы по чарке вина выпили. *Посл. к звавшим, 242, XVII в.*

**ИСПРОТОРИТЬСЯ**, сов. (2) *Издержаться, истратиться, понести убытки.* Баиерские люди которые стояли въ бибстуме и въ Аистате и там изпроторились испроѣлись переведены на Бургов и на Диллингу и въ околние деревни поставлены. *В-К I, 39, 1620 г.* А запасышка (!) у нас холопей твоих которые были и тот испроили и испроторылись скудны и беззапасны и безлошадны стали. *Сл. Ворон. II, 50, XVII в.*

*Вар. изпроториться.*

**ИСПРОШАТЬ** (1) чего. *Песов. — испросить 2.* И прощения твоего моимъ къ тебѣ великому государю согрѣшениямъ... со великимъ упованіемъ и надеждею изпрошаю. *ЧГВ, 1337, 1672 г.*

*Вар. изпрошать.*

**ИСПРОШЕНИЕ**, с. (2) *Действие — испросить 2.* Инии же на мужи своя о смерти поучевахуся и во испрошении на искуп крыяхуся и... зле гласы виждюще и благодатели и светы тех [поляков] наричюще. *Сказ. Авр. Пал., 118, н. XVII в.* Извѣстно. татарские крымские послы сюды [в Варшаву] будутъ. для испрошения извычайных подарковъ, какъ мы вседневно тѣхъ и ожидаем, а Дорошенко межъ тѣмъ королевского величества о млсти просить, а нагаиские татарова совершенно предалис под оборону королевскую. *В-К VII, 59, 1671 г.*

**ИСПРОЯДАТЬСЯ** см. *испроедаться.*

**ИСПРЯМИТЬ**, сов. (2) 1. *Выпрямить что-л.* Изпрамити. to straighten (straighten). *Ридли, 168, 1599 г.*

2. что. *Проложить напрямик.* А пошодши изъ Порѣцкое волости, прика-

заль [пан Госевский] велижскимъ и щучейскимъ мужикомъ тое дорогу испрямить и по гряземъ наместить. *АИ II, 217, 1609 г.*

**ИСПУГАТЬСЯ**, сов. (2) *Почувствовать страх, испуг.* Тут палачи испугались грозного гласу убоялися. *Ист. песни, 334, XVI в.* Все бояре испугались, из палаты вон разбежались. *Там же, 359.* — *кого.* Ерема с Фомою испугались их [лихих мужиков] — Ерема ушел в рожь, а Фома в ячмень. *Пов. о Фоме и Ереме, 44, XVII в. Ср. испужаться.*

**ИСПУЖАТЬ**, сов. (2) *кого.* 1. *Вызвать испуг у кого-л., напугать кого-л.* И онъ [некий пожилой человек] увидел голубя бѣлово ходит круг печи и пришла кошка и того голубя испужала и улетѣлъ из окна. *В-К I, 165, 1633 г.*

2. *Встревожить, вызвать беспокойство.* Чтоб казаков и татар по то время не испужать ищутъ нне здѣсь счоту денгамъ и назначено по правде множество суконъ забрать и имъ подают чтоб за то время тихи были. *В-К VI, 312, 1668 г.*

**ИСПУЖАТЬСЯ**, сов. (20) *деепр.* испужався. *То же, что испугаться.* А ты испужался, — und du hast dich erschrecket. *Тронх. разг., л. 105, к. XVII в.* И так звери [в зверинце во Флоренции] то изображение увидят, испужаются, чают, что живое нечто вошло к ним, и разбегутся разное, покинув дратся. Тогда их зверовщики, взяв, посадят в их места, в которых живут. А сделано то страшливое изображение на колесах. *Путешествие Толстого, 229, 1698 г.* — *кого.* И он Федор тѣх людей испужался и побегал назад. *Сл. Ворон. II, 50, 1661 г.* И те де крымцы, испужався калмыцких людей, побегали от них прочь, а они де, калмыцкие люди и донские казаки и запорожские черкасы, пришли на урочище Молошныя Воды и на том де урочище животину... розделили по себе. *РД I, 31, 1663 г.* — *чего.* А отецъ его, Гришкинъ, испужався того поклепа, сошелъ безвѣстно, не вѣдаемъ куда. *Сид., 220, 1648 г.* И какъ де почаль лѣсъ рости, тому назадъ лѣтъ тысячи 3 или 4, и китайцы де, испужався тово, и учили говорить и угадывали, что де тутъ будутъ жить мусульманы, потому что де почала та земля ихъ рогата быть, и пошли въ степь. *Вед. о Кит. земле, 32. 1669 г.* Из Оринина местечка ю-

ля от 29 г числа вѣсти приходятъ что тѣ загонные люди которые въ 18-м числѣ сего мѣся здѣсь мимо прошли 10.000 члвкъ конницы. нѣвѣдомо чѣво испужались и возвратилися к своимъ табором великим нестроивом. *В-К VII, 165, 1671 г.* — *от чего.* Да отъ того жъ смутного времени, какъ приходили воровские люди къ царю и учинилася смута и кроворозлитие, царица отъ великого страху испужався лежала въ болезни болше году. *Котошихин, 87, 1667 г.* — *с инф.* И дошел [Афонька] до Живо мосту да испужался итти далѣ. *МДБП, 233, 1645 г.* — *с придат.* предлож. И после де их то сукно в навоз схаранила йво Офонкина жена Агафьица испужався чтоб посыльные люди не унесли. *Сл. Ворон. II, 50, 1678 г.* — *образно.* У Малюты сердце испужалось. *Ист. песни, 326, XVI в. + XVII в.: Авв. Письма, В-К IV, В-К VI, ДАИ VII, Двор тур. султ., РД II-2, РД III, Сл. Сибир., Улож. 1649 г., Южн. челобитные.*

**ИСПУСКАНИЕ**, с. (1) *чего.* *Метание (снарядов).* Они [турки] ншимъ [венецианским] людямъ взорваньемъ подкопов и стреляниемъ ис пушек испусканиемъ различных (!) огненных снарядов, великую шкоду учинили. *В-К VI, 244, 1667 г.*

**ИСПУСКАТЬ**, несов. (3) 1. *что.* *Выделять, выводить наружу.* Она [соленая вода] стискает и затворяетъ всѣ поры. и исходы въ древеси. тако же засушает и навоз. что и своей прямые мокроты испускати не возможет, х корму корения древеси. *Пазиратель, 312, XVI в.* Из Сицилѣйскаго острова пишутъ что гора Этна паки великии и страшныи огонь испускати учала, таким множествомъ что жители города Катана свою (!) жилища оставили, и чаютъ что вскоре тот город огнем вес изгинет. *В-К VI, 371, 1669 г.* Вѣдомость издѣс [в Риме] есть, что мыжда свѣтаго Пиколоая еще кров испускаетъ, и тому уж болши 2 ндлѣ что не престааетъ кров тещи, и о том чудеси вся Италия ужаслас, и трепещет, от нахождения какие бѣды, мора, войны, или глада. *В-К VII, 191, 1671 г.* — *О животных.* Того ради огородницы мѣшают на повозе навозы коньские. ослие овчье и козлиные. потому что тая вся животина испускаетъ сухие гнои. которые... болши служат к живности и х корму древесъ. *Пазиратель, 282, XVI в.*



2. что кому. Выдавать, предоставлять. При зажигании всякихъ огненныхъ дивныхъ нарядовъ розными образцы чинили [в Лондоне] и ис пушекъ и изо всякогъ ружья стреляли. и розные вина миру испускали. В-К VI, 234, 1667 г.

Вар. испускати.

ИСПУСТА, нареч. (3) Из числа пустующихъ (земель, угодий). [Воевода] Чоглоковъ да подъячей Дружинка Протопоповъ отдали испуста вжило въ Старой Русѣ... Парфенью Лукьянову сыну Веневитову, на оброкъ подъ двѣ варницы и подъ анбары и площадь, гдѣ дрова класть, въ Песенкоцѣ, вверхъ по Порусью рѣкѣ. А. Ивер. м., 32, 1650 г. Околничей и воевода, князь Василей Петровичъ Лвовъ, да дьякъ Иванъ Степановъ дали испуста на денежной оброкъ псковскому гостю, Федору Омельянову на Завеличье, возлѣ Великие рѣки, мѣсто пустое. Кн. Поганкина, 44, 1651 г. + XVII в.: Док. Любят. м.

ИСПУСТИТЬ, сов. (16) деепр. испустив, испустя. 1. кого. Дать возможность выйти откуда-л. Она [жена Карпа Сутулова] же рече ему [попу]: Иди, отче, во иной сундук, аз вовемя испущу тя з двора своего. Пов. о Карпе Сутулове, 118, XVII в.

2. что из чего. Перестав удерживать, освободить. Ин начальник, во ино время, на мя рассвирепел, — прибежал ко мне в дом, бив меня, и у руки отгрыз персты, яко пес, зубами. И егда наполнилась гортань ево крови, тогда руку мою испустил из зубов своих и, покиня меня, пошел в дом свой. Авв. Ж., 61, 1675 г. || Выронить. Брат мой Евфимей говорил кафизму непорочную и завопил высоким гласом: призри на мя и помилуй мя! — и, испустя книгу из рук, ударился о землю, от бесов поражен бысть, — начат кричать и вопить гласы неудобными, понеже беси ево жестоко начаша мучить. Авв. Ж., 110, 1675 г.

3. что. Не воспользоваться чем-л. вовремя; упустить удобное время для чего-л. И чтоб за плотники нашим хлѣбным запасом за судами на Верхотурѣ мотчанья не было и вешней бы большой полой воды не испустить. Сл. Перм. I, 237, 1622 г. Ржи собрал тотчас а собрав отпустил в Сибирь на Верхотурье с цѣловальники и с провожатыми всѣ сполна не испустя нынѣшняго зимнего лутчего пути. Там же, 237, 1641 г. Чтобъ посломъ нашимъ

[царя] поспѣть на Донъ и въ Царь-городъ, не испустя нынешнего лѣтнаго времени и карабельного и каторжно-го ходу. ДД II, 666, 1645 г. И ты [Иван Чаплин] бѣ тѣхъ вязней, которые на Бѣлѣозерѣ въ тюрьмѣ, и полоняниковъ, взявъ у тѣхъ людей, у кого они объявятся, присылать къ намъ великому государю, къ Москвѣ, нынѣшнимъ зимнымъ путемъ, въ февралѣ и въ мартѣ мѣсяцахъ, не испустя зимнаго пути, до полые воды заранѣе. ААЭ IV, 204, 1667 г. Чтоб зимнего пути не испустит. Сл. Смол., 105, 1673 г. И велѣтъ имъ [травникам] травы збирать не оплошно и чинить имъ во всемъ спомогательство, чтобъ травному збиранью не испустить времени. Мат. мед., 458, XVII в. Испустя. лѣто. да в лѣсѣ по малину. Сим. Послов., 109, XVII в. И мы [П. Горезин с товарищами] не хотя работныхъ людей распустит потому что хотѣли гсдрь всѣ бѣжат такъ же гсдрь [Осиф Стефанович] и вешней прибылой воды испустит грузит стали принимаемъ рож з житного двора у иноземца у Ивана Кострицына. Грамотки, № 425, 1701 г. А струги Гсда ради из Пижного отпуцаите за лдомъ чтоб вешней воды не испустит. Там же, № 414, XVII — н. XVIII в. > Не испустя (испустив) времени. Не теряя времени, не мешкая. Договоръ учинить о воинѣ заодно на полског короля не испустивъ времени и за Бжию помощью ннешнем лѣтом вся воина к совершенью доходить учнет. В-К V, 133, 1659 г. И ты [воевода] бѣ пермичамъ и усолцамъ всякихъ чиновъ людемъ, которые торгуютъ у Архангелскаго города... нашъ великого государя указъ велѣлъ сказать и биричемъ велѣлъ кликать по многие дни, чтобъ они со всякими товары ѣхали къ ярмонкѣ къ указнымъ мѣсяцомъ, не испустя времени. ААЭ IV, 190, 1663 г. А над воровскими людьми, о которых ко мне, холопу твоему, писал Феофил Бобрович, промысл и поиск чинить с великим раденьемъ вскоре, не испустя времени. Сл. Каз. 2-3, 80, 1670 г. Изготоя те драницы, и тесницы, и слегы, велеть припровадить... не испустя времени, чтоб де за тем городовому каменному строению остановки не было. Сл. Сибир., 57, 1700 г. > Не испустя поры. То же. А судовыхъ мастеров на то судовое дело велеть наймовать и всякие судовые запасы готовить вовремя, не ис-

пустя поры до отпусков на Волгу, чтоб в том судовом деле государевы казне не вовремя напрасные истери не было. *Сл. Каз. 2-2, 92, 1649 г.* И того искати [воеводам Андрею Сонцеву-Засекину и Ивану Благово], чтобъ надъ воинскими людьми поискъ учинить и резанскихъ мѣстъ воевать не дать, а себя и людей уберечь; а ходити имъ на воинскихъ людей, смотря по людямъ, тотчасъ, безо всякого мотчанья, не испустя поры. *ААЭ III, 273, 1629 г. + испустить XVII в.: ДАИ VII.*

4. что. Выделить, выпустить из себя. Воставъ от ложа своего испустит воду проходную свою в сткляницу (!), и поставит на солнце. *Леч. Щук., л. 96, XVII-XVIII вв. Ср. испразднить.*

5. что. Произнести, высказать. И на сеи отвѣтъ канцлѣр нѣкоторые неприятные рѣчи противъ бискупа испустил. и от того бискупъ розгнѣваясь отъ ихъ схода удалился. *В-К VI, 203, 1666 г.*

6. кого куда. Послатъ, направить для выполнения каких-л. функций (?). Пожаловалъ ты [царь] меня [Данилку Племянникова] за мою службу и за раны, велѣлъ меня отпустить въ Козелескъ [воеводой] на Микифорово мѣсто Лукина... А нынѣ... велѣно на мое мѣсто въ Козелескъ испустить жильца Михайло Травина. *АМГ III, 191, 1660 г.*

Вар. изпустить.

**ИСПУСТОШИТЬ**, сов. (1) кр. страд. прич. испустошен. Привести в запустение. Испустошенъ — *nadpustoszony*. *Двор тур. султ., 374, 2-я пол. XVII в.*

**ИСПУСТЯ**, предлог (2) с вин. п. По прошествии какого-л. времени. И испустя часъ боевой, посылають отецъ и мать и тысяцкой жениха и невѣсты спрашивать о здоровьѣ дружку. *Котошихин, 126, 1667 г.* А отдаетъ тѣ заводы вне испустя время. *Сл. Ворон. II, 50, XVII в.*

**ИСПУХНУТЬ**, сов. (1) Стать болезненно припухлым, отекившим. А мы холопи твои [Якушка с служилыми людьми] ...съ великою нужею едва съ той твоей государевы службы въ Балаганской острогъ живы приволоклися, испухли и оцынжали и позябли, а въ походѣ, государь, того нашего нужного терпѣния было восемь недѣль. *ДАИ IV, 239, 1661 г.*

**ИСПУЩАНИЕ**, с. (1) чего. Произрастание, проращивание. Луча слнчная

лѣтомъ ступаючи для мѣрности ночи со днемъ согрѣваетъ землю воднить и прохлаждаетъ ночною. исправляючи еѣ къ удобнѣйшему испущанию хлѣба. *Пазиратель, 324, XVI в. Ср. испущение.*

**ИСПУЩАТЬ**, несов. (3) *дееприч. испущая. что. 1. от чего. Песов. → испустить 1.* И паки тебе, государю, припадая, глаголю, слезы от очию моею испущая: не вели ему [воеводе А. Пашкову] мстити! *Авв. Письма, 190, 1664 г.*

2. Выпускать росток (побег); проращивать. По лѣторасль оная с вѣрху привитая, столь множество приемлет в себя, и вытягаетъ корму от пня в которой еѣ привьютъ. что онои исподней пенекъ не возлижет (!) ничего из себе выпущати но толко в корени распраняется (!). а в верхъ никакие лѣторасли не испущает. *Пазиратель, 239, XVI в. — из чего. И того для зжением таковымъ опять загрѣвается [земля]. и такъ лучши из себе сѣмена испущаетъ. земля добрѣ мокротная. Пазиратель, 293, XVI в.*

3. Песов. → испустить 5. И собираютца къ нему [раскольнику Федьке] старцы и бѣлцы съ женами и съ дѣтми съ Тюмени... расколшики и раздоршики, и ко светѣй Божии церкви и ко отцемъ духовнымъ не ходять, и всяки богохулные рѣчи испущаютъ, и въ дома свои отцевъ духовныхъ не пушаютъ. *ДАИ X, 8, 1682 г.*

**ИСПУЩЕНИЕ**, с. (1) чего. То же, что испущание. Ибо коли земля с верху испепелѣтъ, тамо вода не застановляется. и изсохнетъ мѣрною сухотою. и такъ бываетъ достоинѣшая къ испущению плоду. *Пазиратель, 293, XVI в.*

**ИСПЫТ**, м. (2) и **ИСПЫТЬ**, м. или ж. (?) (1) > Па испыт (испытъ). Для пробы, проверки. А мѣдяну руду или оловянную... и сѣры горючия гдѣ найдут и тѣ руды на испыт дѣлати. *Сл. Перм. I, 237, 1574 г.* Мясо говяжье по нѣмецки солено продать бочку по 2 рубля. И ты по той цѣне на испытъ имайся за 100 бочекъ. *Торг. кн. (С), 133, 1575-1610 гг.* Порки земныя за 40 купать по 6 рублей, а въ Брабантѣхъ продають по 10 рублей, и отвозять ихъ въ Шпанию. и ты сговаривайся на испытъ на 100. *Там же. + испыт XVI в.: Гр. Сиб. Милл. I.*

**ИСПЫТАНИЕ**, с. (10) 1. Действие → испытать 1. Такъже старые писма и книги для испытанія велятъ имъ



[переводчикам] переводити, кто каковъ къ переводу добръ, и по тому и жалованье имъ даетца. *Котошихин, 71, 1667 г.* А ко испытанию, гдѣ его царьского величества можетъ добрую шерсть обрѣсти, и на то бѣ указъ такой былъ, чтобъ изо всякихъ волостей къ зимѣ привезли по 10 или 20 лутчихъ овчинъ, и отъ того мочно усмотрити гдѣ лутчая шерсть бываетъ на рядовые сукна стрѣлцамъ, потому что близъ Медыни чаялъ бы впредь держать гишпанские, аглинские и поморские овцы, изъ которой шерсти тонкое сукно мочно бѣ дѣлать и съ вышеписанною съ рускою шерстью смѣшавъ мочно добрые жъ сукна дѣлать. *ДАИ V, 217, 1667 г.* Тутъ [в греческой церкви в Венеции] сидѣлъ на стулѣ испытываемый ученикъ, а близко его въ креслахъ наставникъ его... и около ихъ тридцать человекъ духовнаго чина ученыхъ людей, державшихъ въ рукахъ печатныя листы, въ которыхъ заключалось содержание о томъ, о чемъ было испытание, и каждый изъ нихъ разговаривалъ съ помянутымъ ученикомъ. *Зап. кн. Петра, 45, 1698 г. Ср. искушение.*

2. Действие → испытать 3. А которые холостые блудъ творять твоимъ небрежениемъ, или таи отъ тебя, и тебѣ того тако жъ пытати со многимъ испытаниемъ, отнюдъ бы не именовалось у тебя таково дѣло. *Дм., 34, XVI в.* [Архиепископ Макарий] благословилъ есми дьяка Трефила Тимофеева сына въ четцы, и въ подьяконы... и совершилъ есми его въ попы къ церккви и къ престолу къ Пиколѣ чюдотворцу въ Замолоцкую волость, во свою архиепископлю, со всякимъ испытаниемъ и истязаниемъ. *АХУ II, 852, 1617 г.* Какъ заказчикъ въ сѣзжую избу придетъ... и велѣтъ ему того отъ священного или монашеского чину, которой приведенъ, спрашивать подлинно съ великимъ испытаниемъ, и приводить къ покаянию отъ Божественнаго писания, и сказывалъ бы правду, не укрывая никого. *ААЭ IV, 213, 1667 г. + XVII в.: Арх. Стр. II.*

3. Церковное наказание, состоящее в строгом посте, длительных молитвах, поклонах и т. п. Еще мятежникъ есть, или скоморох... и в птичь граи веруя, ли птица обавая, таковии за лето испытанна. *Исповед., 431, 1560-е гг.*

4. Расследование, дознание. Испытание. *ερευνᾶ. Речь тонкосл., 43, XV в.* Которые отъ священного или монашеского чину объявятся въ церковныхъ или въ мирскихъ татбахъ... и пойманы и приведены будутъ въ города къ сыщикомъ... и сыщикомъ тотчасъ посылать... для испытания дать вѣсть того города, въ которомъ будетъ сыщикъ, заказщику священного чину, которой учиненъ для тѣхъ дѣлъ отъ своего архиерея; а безъ заказчика духовного чину не спрашивать. *ААЭ IV, 212, 1667 г.*

5. Истязание, пытка. Па той же площади [в Вене] зделан столп каменной, на том столпе повешено со всех сторон катское оружие. В том месте у того столпа бывает испытание и казнь винным. *Путешествие Толстого, 40, 1697 г.*

ИСПЫТАТЬ, сов. (7) 1. Проверить для выяснения качеств, свойств, знаний, пригодности к чему-л. Мы святейший Иоаким, патриарх Московский... соборне сразсмотривше и достоверно испытавше, обретохом града Суждала Спасова монастыря архимандрита Иоасафа достойна быти архиерейскаго степенеприятия. *Сл. Каз. 2-3, 80, 1674 г. — с придат. предлож.* Аще хоцещи испытати, какие мудрости во мне [лисице], то без сумнения сниди [кур] со древа ко мне. *Сказ. о куре, 82, 1-я пол. XVII в.* || Убедиться в наличии определенных качеств, выяснив на опыте, попробовав. Тут живет весь женской пол султанской, иже первое быша в Великом сарае и уже не восхоте их болше у себе держати, такожде и те, их же испытал султан и познал надостойны (!) быти ложа своего, и иже состарелися, а прежде были в любви султанской. *Двор тур. султ. (II), 294, 1692 г. + XVI в.: Посл. Ив. Грозного; XVII в.: Двор тур. султ. Ср. искусить.*

2. что. Подробно изучить. Испытай, царю христианский, писание и виждь, яко в последняя времена исправления веры и обретения истинны нигде не несть и не будет. *Авв. Письма, 197, 1669 г.* Испытать — *spytać się.* *Двор тур. султ., 374, 2-я пол. XVII в.*

3. Потребовать ответа, отчета; спросить с особой тщательностью, заинтересованностью. Пачнет Бог испытати: како ти, брате и чадо, в первых растлися девство твое? *Исповед., 420, 1514 г. — что. образно. Со-*

вестъ же свою испытал еси не истинно, но лестне, сего ради ни истинны не обрел еси... а еже убо нашей главе твоего [Курбского] нечестия, сие презрел еси; посему мнишия и неповинен быти. *Посл. Ив. Грозного, 55, 1564 г.*

4. Провести расследование, дознание, обыск. Испытай, ἐρευνᾶν, ἐρευνᾶς. *Речь тонкосл., 43, XV в.*

Вар. испытати.

**ИСПЫТНО**, нареч. (1) *Тщательно, точно, с большим старанием.* Приемъ же патриархъ то писание [Иоанна Перонова] и прочетъ, удивляшеся лукавству и лжѣ безстудныхъ иереевъ, и немедля постави Иоанна въ дьяконы, и благословивъ отпусти его, вдавъ ему писание свое къ начальнику веси тоя, именемъ Гавриилу, повелѣвая тому взыскати испытно о всей клеветѣ, яже на Иоанна, и сотвори отмищение клеветникомъ. *Суб. Мат. I, 254, 1665 г. Ср. искусно.*

**ИСПЫТОВАТИ** см. испытывать.

**ИСПЫТЫВАТЬ**, несов. (8) *действ. прич. испытующий, испытующий, страд. прич. испытываемый, деесп. испытующе.* 1. *Песов. → испытать* 1. Въ греческой церквѣ [в Венеции] свидѣтельствовали въ бытность мою [Петра] одного ученика, достоинъ ли онъ заступитъ мѣсто въ классѣ философскомъ: устроенъ былъ амвонъ покрытой красною камкою противъ самыхъ царскихъ дверей; тутъ сидѣлъ на стулѣ испытываемый ученикъ, а близко его въ креслахъ наставникъ его; по правую сторону сидѣлъ владыка церкви. *Зап. кн. Петра, 45, 1698 г. Ср. искушать.*

2. *что. Песов. → испытать* 2. Томская руда добра образцомъ и въ глубинѣ пребогатая будетъ... онъ [иностранецъ] еѣ испытывалъ и обрѣтаетъ знакъ къ серебру. *ДАИ X, 335, 1697 г. — образно.* Сердца же приходящихъ къ нему [духовному отцу] испытывати и съгрѣшения и помышления отвѣтовати по правилехъ. *АЮБ I, 63, XV–XVI вв.* И тако по моему [гетмана Д. Многогрешного] верному и прямому желательству, вручив всесильному Богу и Пресвятей Богородице скорой заступнице христианской испытующимъ сердца человеческия... и превеликому разуму вашего... величества... всегда аз хочу на томъ быти. *РД II-2, 123, 1670 г.* Иже аще мнози страха ради не дерзаютъ явно христианския веры тамо имети, обаче тайныя

молитвы к вѣдущему тайная сердецъ и испытующему сердца и утробы радостно непрестанно со слезами возсылаютъ, в покаянии и плачи смиривши души своя, надежду веселящихся, помощи и свободы ожидаютъ. *Лызлов Ист. Скиф., 279, 1692 г.*

3. *чего у кого.* Выяснять, разузнавать. А о греческихъ властяхъ и вере ихъ нынешней сам ты [царь Алексей Михайловичъ] посылалъ прежде испытывати у нихъ догматовъ Арсения Суханова. *Авв. Письма, 197, 1669 г.*

4. *чего.* Выведывать, разузнавать что-л. тайное. Чин иноческий и священнический не вскоре смерти предаху, но прежде зле мучаще всячески, и огнемъ жгуще, испытующе сокровищъ. *Сказ. Авр. Пал., 121, н. XVII в.* > Испытывать ведомость. Испытовати вѣдомость — wywiadować się. *Двор тур. султ., 374, 2-я пол. XVII в.*

Вар. испытывати.

**ИСПЫТЬ** см. испыт.

**ИССАДИТЬ**, сов. (1) *кого.* Рассадить, посадить. А какъ царь и великий князь сѣлъ за столомъ, и изсидилъ въ болшемъ столѣ бояръ и дворянъ, и на околничемъ изсидилъ дворянъ, и послалъ пословъ звати къ столу пристава Василья Замытцкого. *Польск. д. II, 266, 1549 г.*

Вар. изсадить.

**ИССАДНИТЬ**, сов. (1) *кого.* Допустить появление у кого-л. ссадин, царапин, потертостей. А съ Москвы тѣжъ лошади поставить на государевѣ службѣ, гдѣ великий государь святѣйшій Пиконъ патриархъ... укажетъ; и тѣхъ лошадей ему Лариону... беречи ото всего накрѣпко, не иссаднить и съ голоду ихъ не уморить. *АЮ, 343, 1655 г.*

**ИССАПИТЬ**, сов. (1) *страд. прич. иссаплен.* Разбить (нос). А по осмотру на немъ [десятнике Федоске] битого: голова въ дву мѣstechъ проломлена... да по носу, по сказкѣ его, ударено плетью, иссаплено до крови, да по плечамъ и по спинѣ въ семи мѣstechъ забавровѣло и сине, знатно бито обухами. *Д. Шакловит. I, 970, 1684 г.*

**ИССЕДАТЬ**, несов. (1) *Трескать, хрустеть.* Изседати. to craske. *Ридли, 168, 1599 г.*

**ИССЕЧЬ**, сов. (13) *прич. страд. иссеченный.* 1. *кого.* Убить рубящимъ или режущимъ предметомъ. И на томъ деи дѣлѣ его [Кушника Курцова] казанские люди изсѣкли и замертва покинули. *ДАИ I, 113, 1556 г. — чем.*



Мужа де своего Семена она Мавра отравить травой изсѣчь косою умышляла. *Сл. Перм. I, 237, 1707 г. || Изрубить на куски.* Пластаны люди турские, изсечены наполю. *Пов. аз. ратн. сид., 79, 1642 г. — во что.* А нынѣ брата моего Гарасима а моего Манкина мужа убили на бою и изсѣкли въ части, какъ былъ бой за гетманомъ Гасевскимъ. *Расх. кн., 309, 1659 г. || чем. Изрезать, исколоть.* И того киргисского мужика люди Дурал-табуна тутю ж у избы ножи изсекли до смерти, а Дурал де одва жив будет. *Сл. Сибир., 57, 1637 г. Ср. изрубить.*

2. *Панести (раны) рубящим, режушим предметом.* Возми... белово воску да... киноварю да... масла деревяного и то все сварив и убей и то зелье прикладывают к ранам железнымъ... ино заживить тако ж еще которые иссекут или ножом исколют. *Леч. Котковой, 182, к. XVII в. — чем.* И в те поры на отстойке над пушками я [Алешка Еропки], холоп твой, за Христа и за тебя, великого государя, изсечен тяжелыми ранами. *РД III, 336, 1674 г. Ср. изрубить.*

3. *что. Привести в негодность, изрубив (на части).* Судное дѣло... за изсѣченной нутряной избной лѣс. *Сл. Перм. I, 237, 1685 г. || Разрушить, сломать.* Да он же гсднѣ полной маршалокъ [шведский фельдмаршал Баннер] взял промеж караблеи недруговъ своихъ изготовлен был пływучеи мость и тот мость велѣл вес испортит и иссѣчь такъ что вперед в немъ мосту быт нелзя. *В-К I, 169, 1636 г. И те чуваша [Зюрейской дороги] их [чувашей Погайской дороги] истесняют, на их сторону в нынешнем во 152-м году прясла поставили свои новые, а старые прясла иссекли и их пашенною землею завладели. Сл. Каз. 2-2, 92, 1644 г. Ср. изрубить.*

4. *Измельчить, рубя.* Капусту, или нятину, или крошиво иссѣчи мѣлко и вымыти хорошо, и уварити и упарити гораздо. *Дм., 27, XVI в. — чем.* Аще у члвка ноги пухнут и ты возми масла... бобкова да деревяного... да ртути умори на лодони золотник и убей ее ножомъ меленко остреем иссеки да положи ее в те масла... и мажь ноги в тепле згонит опухол с ногъ. *Леч. Котковой, 182, к. XVII в. Ср. искрошить.*

5. *что чем. Истребить, уничтожить что-л., кого-л.; пресечь разви-*

*тые чего-л.* Якоже он [Христос], надежа наша, иссек римскою властью любоплотный род еврейский, подобает, государыня [царевна Ирина Михайловна], и здесь любоплотным по тому же уставу быть. *Авв. Письма, 202, 1676 г. Ср. искорепить, истребить.*

6. *из чего. Вырезать, вырубить.* Стоить столбъ дивный изъ одинаго камени изсѣченъ, четверограненъ... а на немъ письма вырѣзаны кругомъ отъ низа и до верха. *Арс. Сух. Проск., 32, 1653 г.*

*Вар. изсечь, иссечи.*

**ИССЕЯТЬ**, *сов. (1) что. Пропустить сквозь сито, решето и т. п. для очистки от посторонних примесей.* Аще в ком дна ходит и ты возми руды серебряные или медяные... и иссѣи мелко как муку... да серы... да изотри мѣлко и смешай то все зелье... и даи пити болящему усмирят в нем дну. *Леч. Котковой, 179, к. XVII в.*

**ИССИДЕТЬ**, *сов. (2) > Иссидеть хлеб в вино. Изготовить перегонкой (водку).* Затхлой хлѣбъ иссидѣть въ вино на государевыхъ винокурняхъ. *ДТП I, 1138, 1665 г. > Иссидеть водка. То же.* Велѣти иссидѣти въ Аптекарскомъ приказѣ на государевъ обиходъ на Сытной дворецъ, изъ четырехъ ведръ изъ романеи водка коричная. *АИ III, 472, 1631 г.*

*Вар. изсидеть, иссидети.*

**ИССИЛИТЬ**, *сов. (1) что. Победить, одолеть.* Пе мочно вамъ [русским] болѣ къ тѣмъ землямъ и городомъ приступати въ нынешнее время потому около ихъ море, что не мочно тѣхъ мѣсть... безъ великие воинские силы морские и многихъ воинскихъ караблей взяти, или иссилити, потому что будетъ великая помѣшка. *Швед. д., 58, 1559 г.*

*Вар. иссилити.*

**ИССИЛЬНИЧАТЬ**, *сов. (3) кого. Изнасиловать.* Да въ прошломъ во 132 г. являла имъ, крестьянамъ, того жъ монастыря проскурница Ульянка, что тотъ игуменъ Варсонофий ее исильничалъ и ребенка съ нею прижилъ. *Сид., 25, 1625 г. И тотъ, государь, гулящей человек исильничал твою государеву крестьянку деревни Лешкова Устинкину жену Захарова. Хоз. Мор. I, 55, 1652 г. Онъ Яковъ ее Марью рогожею была задушил да хотѣл исильничать. Сл. Ворон. II, 50, 1665 г. Ср. изнасиловать.*

*Вар. исильничать.*

**ИССИРОТАТЬ**, сов. (1) *Остаться без средств к существованию.* Велѣти... годовое жалованье выдати по прежнему окладу чтоб де ему будучи у твоего государева дѣла з женишком и з детишками не иссиротать. *Сл. Перм. I, 237, 1640 г.*

**ИССКИТАТЬСЯ**, несов. (1) *по чему. Переходить из одного места в другое, прося подаяние, милостыню.* А язъ [Ивашка Пинегин] въ тое время былъ на Сухонѣ, на судахъ ходилъ, и безъ меня съ подворышка моего женишко свелъ [Василий] и з денгами моими, и живетъ съ моевь (!) женою и по су пору беззаконно, и денгами моими 20 рубли силно владѣеть, а язъ въ томъ загибъ и обнищаль, и по се время по монастырямъ изскитаюсь отъ его насилства и отъ розлуки, что з женою розвелъ. *АХУ III, 2, 1622 г.*

*Вар. изскитаться.*

**ИССКУДИТЬ**, несов. (1) *что. Потратить, израсходовать.* Да онъ же де, архимарить, предание святыхъ чюдотворцовъ, монастырское благочиние, нарушилъ, на Господьские праздники и на царьские именины не служить и трапезную братцкую ѣству искудилъ и морить братьевъ голодомъ, а самъ въ трапезѣ съ братьею рядовой пищи не ѣсть и въ трапезу за столъ не ходитъ, — ѣсть въ кельѣ разные прибавочные ѣствы. *Суб. Мат. III, 70, 1666 г.*

**ИССЛЕДИТЕЛЬ**, м. (1) *чего. Человек, обладающий глубокими познаниями, стремящийся к постижению сути вещей; мыслитель, мудрец.* Царя во пророцѣхъ, пророка же въ царѣхъ, богоумудренное рождение всеа негли (!) твари естество претискусный изслѣдатель Соломонъ на триехъ вещехъ притупи остроту ума своего. *ДАИ V, 439, 1667 г.*

*Вар. изследователь.*

**ИССЛЕДИТЬ**, сов. (1) *что. Познать, получить истинное представление о чем-л.* Аще величество небесное мысли человека превосходит и меры, то присносущее естество кий ум может исследити? *Авв. Письма, 263, 1679 г.*

*Вар. исследити.*

**ИССЛУЖИТЬСЯ**, сов. (1) *в чем. Потерять на службе имущество или здоровье.* Паша же братья, козачишко донския, которыя въ твоей государственой [царя Алексея Михайловича] службѣ изслужились, пришли розоре-

ны и обвоеваны безъ остатка. *ДД III, 439, 1645 г.*

*Вар. изслужиться.*

**ИССМАТРИВАТЬ**, несов. (1) *Обходить, обследовать, изучать, проверять что-л.* А городъ велѣти дѣлати Петру Зайцову да дьяку Борису Щекину, на спѣхъ, не мѣшкая, полое мѣсто, да и во всемъ городѣ изсматривати; да которые мѣста будетъ пригоже подѣлати... и покрѣпити, и землю насыпати. *АИ I, 322, 1563 г.*

*Вар. изсматривати.*

**ИССМОТРЕТЬ**, сов. (2) *кр. страд. прич. иссмотреть.* Тщательно проверить. А большое ратное готовление в Шкотцкой землѣ чинитца а иные де ратные люди уж де исмотрены и стоят около города Эденбурха. *В-К IV, 137, 1649 г.* — *что.* Да и ровъ около города изсмотрити, и внутри города; да гдѣ будетъ надобѣ съ приступныхъ мѣстъ рововъ старыхъ почистити и новые покопати. *АИ I, 322, 1563 г.*

*Вар. изсмотрити.*

**ИССОП**, м. (4) [из греч. ἴσσωπος] 1. *Лекарственная трава с сильным запахом.* Травы брунелли и травы исопу по горсти воды полтора фунта, цвѣту сероборинного полъ горсти и то все смѣшано и варено. *Мат. мед., 3, 1662 г.* Па запасномъ дворѣ въ погребяхъ... травъ: 100 пучковъ роману, 400 пучковъ зори... 685 пучковъ изопу, 58 пучковъ шалфѣи. *ДТП I, 227, 1676 г.* [Состав водки апоплетиковой:] Травы шалфей, иссопу, мяты, буквицы, равинки мелисы по горсти... и того все столочь крупно. *Травник (Флор.), 213, XVII в.*

2. *Состав для окропления, изготовленный из такой травы.* — В тексте 50 Псалма Давида. И он [вор], тать, рече: Окропиши мя иссопом и очищуся, и паче снега убелюся. *Сказ. о крест. сыне, 111, XVII в.*

*Вар. изоп, исоп.*

**ИССОРИТЬ**, сов. (4) *Истратить.* Дано пять алтын двѣ деньги печерскому слуги Стефану Мякины что он изсорил на перевозах и что купилъ соли себѣ какъ былъ посылан в Вышегородчину и в Дубков. *Кн. прих. расх. Пск. Печ. м., 59 об.-60, 1675 г. (ПОС).* — *что.* А впредь от меня [Якимки] письма не жди, и писать не о чемъ, только деньги терять; отъ васъ [родителей], буду ждать. Да возьми [отец Сергей Иванович] у Якова Сырникова и у Афонася Русинова, и у Саввы Лялина денегъ на под-



могу: мы на Москвѣ изсорили рублевъ съ полста, а впредь надобно и лутчи. *Переп. Хован., 462, 1679 г.* || *что во что. Израсходовать на приобретение чего-л.* И онъ мнѣ говорилъ, что де послано съ нимъ въ новую четъ сто рублевъ и он де те денги изсорилъ въ товаръ. *ЧГВ, 535, 1672 г.* || *что. Истратить необоснованно.* А живучи, онъ строитель [старец Гордей] на томъ подворьи много казенныхъ денегъ изсорилъ, а отчету намъ [архимандриту с братией] въ тѣхъ денгахъ, по се число, не далъ. *А. Ивер. м., 256, 1657 г.*

**Вар. изсорить.**

**ИССОХЛЫЙ**, прил. (1) *Лишенный влаги, пересохший (о почве).* Земля жаждающая — мы языцы, иссохлая земля, яко болото наводнилася, и яко источники вездѣ потекли хорошие ключи купельные на омыщение грѣховъ. *Авв. Кн. толк.-РИБ, 512, 1677 г.*

**ИССОХНУТЬ**, сов. (6) 1. *Лишившись влаги, высохнуть.* — *Об останках человека.* В том городе [Заре (современный Задар)] в западной церкви видел я [стольник Петр Толстой] мощи святаго Симеона Богоприимца. Те ево святые мощи лежат в серебряной раке над престолом высоко... Святый Симеон имеет и ныне на костех своих святых кожу и жилы, только не все имеет власы главные, и браны, и уса; внутренняя ево вся иссохла, и на чреве кожу имеет целу. *Путешествие Толстого, 76, 1697 г.*

2. *Увянуть, потерять свежесть.* [Песня:] Как иссохла трава былиночка осенью не воркуи голубчик над своею голубкою во голубенке сидечи. *ИПРЯ, 264, XVII — н. XVIII в.*

3. *Сильно похудеть, стать истощенным.* Изсох что трясца над куриномъ. *Сим. Послов., 110, XVII в.* Чухотная болѣзнь, и изсохъ весь и обезсилелъ. *Мат. мед., 1164, XVII в.*

4. *Уменьшиться в объеме, усохнуть, потеряв способность двигаться, действовать.* Такъ ж и турецкого салтана полковникъ которой его [мощи пророка Захария] хотѣлъ за руку взяти. и рука ему иссохла а понеже прошение и моление ег к нему [пропроку Захарии] было и онъ излечил. *В-К VI, 173, 1666 г.* И рече девица ко старому своему мужу... Коли меня, прекрасную девицу, поимешъ за себя, храбрость твоя укротитца, и образъ твой померкнетъ, и седины твои пожелтеютъ, тѣло твое почернеет, и

кости твои иссохнут, и уды твои ослабѣютъ, и плоть твоя обленитца, и не угоденъ будещи младости моеи и всему моему животу не утеха будещи. *Притча о старом муже, 234, XVII в.*

**Вар. изсохнуть.**

**ИССТАВИТЬ**, сов. (4) *что. 1. Расположить в определенном порядке.* А сделав острог и башни, велели [царь] ему [Михайлу] по острогу и по башнем наряд изстави и людей... росписать. *А. Солов. м., 115, 1578 г.* + **изстави** XVI в.: ААЭ I.

2. *Построить.* И князь Михайло насть, господине [великий князь], пожаловалъ, велѣлъ дати грамоту на ту-жъ деревню Пазаровскую... да на пустоши со отводомъ. И мы [крестьяне Кивуйской волости], господине, въ томъ отводе по пустошемъ деревни изставили. *Арх. Стр. I, 53, 1482 г.* Да у монастыря-жъ на церковной земли на монастырской Ивана Богослова торговые люди изставили лавке после прежнихъ писцовъ Ивана Даниловича Вельяминова съ товарищи, идучи отъ монастыря къ озерку по правой сторонѣ. *Кн. переп. Бежецк. пят., 649, 1551 г.*

**Вар. изстави.**

**ИССТАВЛИВАТЬ**, несов. (2) 1. *Песов. → исставить 1.* Парядъ де первой, что пришелъ подъ Смоленескъ, бояринъ [Михаил Шеин] поставилъ у себя въ острогъ, а по его поѣздъ нигдѣ не изставливалъ. А большой де нарядъ встрѣтилъ онъ вчерась въ Царевѣ-Займищѣ. *АМГ I, 457, 1633 г.*

2. *что. Подготавливать, организовывать.* В городе Лундене... выкликали здравствуи корол Карлус Второи а миром всѣмъ закричали что было не слышит в крику какъ и в колокола звонили а нне уже никоу противника нѣту а изставливают болшую встрѣчу какъ короля встрѣтит. *В-К VI, 89, 1660 г.*

**Вар. изставливать.**

**ИССТАРЕ** см. **исстари.**

**ИССТАРИ**, нареч. *С давних пор, издавна.* А то, господине, речка впала в реку Сестрицу изстари слово Гороненка, а не Роговенка; а Роговенки речки здесь и нет. *Дипломат.-4, 72, 1539 г.* И паша сказал: О которых, господине, делех приказал нам с тобою государь наш говорити, и ты с нами ныне говори — так у нас ведетца исстари, а что нам скажешь, и мы то уже скажем государю. *Ст. сп. Повосильцева, 77, 1570 г.* И мы чаяли,

что по прежнему, как преж того бывал вам [шведскому королю Иоганну III] мир с намесники ноугородцкими (а то велось изстари за некое сто лет ещо при князе Юрье да при посадниках Поугородцких, а у вас при Магнуше князе, которой приходил к Орешку). *Посл. Ив. Грозного, 149, 1573 г.* Истари. *antiquitie. Ридли, 168, 1599 г.* Ясочные тотаровя... сказали по своей вере по шерти, что та земля, о которой били челом чюваша Черевчи деревни, истарь их деревни Черев. *Сл. Каз. 2-1, 83, 1603 г.* И тѣ двѣ у нас пожни в вопчѣ... и то у нас истарѣ. *Сл. Перм. I, 237, 1626 г.* Твоя государева вотчина город Вязьма изстари в славе. *А. писц. д., 185, 1646 г.* И те, г[осударь], столбы из земли вон вывалились потому, г[осударь], что та земля истари болотное место и во все лета не засыхает. *АХБМ II, 144, 1660 г.* Будет великие государи укажут индейцом быть на Москве малое число за торгами и продавать обща и по ярмонкам не ездить, и они, индейцы, истари вымышленики, от малого числа будут жить без съезду и торговать станут по своей воли. *Россия и Восток (Инд.), 82, 1684 г.* — В формулах деловой письменности при определении границ участка. > Что... истари потягло(-ли) к чему. А в приданом яз, Курака, заложил свою деревню Крошнину вотчинную в Русском уезде Волняникове стану со всем угодьем, что к той деревне изстари потягло, куды ходил топор и коса и саха. *АФЗХ II, 489, 1550 г.* А живемъ, государь, на деревняхъ на тяглыхъ и на угодья, государь, въѣждаемъ свои, которые, государь, истарь потягли къ нашимъ деревнямъ къ тяглымъ, а на ихъ, государь, мѣста на сокольи и на угодья не въѣждаемъ и не промышляемъ, и дѣла намъ нѣтъ. *А. Лодом. ц., 21, 1547-1584 гг.* Въ техъ есмѣ денкахъ заложили [князь Петр Ухтомский с детьми] свою вотчину, село Семеновское... да деревню Гаврино, со всѣми угодья, што х тому селу и г деревнямъ истари потягло, куды ходитъ плугъ и соха, и топоръ, и коса. *Арх. Стр. I, 445, 1563 г.* Се яз, Костянтин Яковлев сын Кривцовского... дал есми на нем [починке свояка М. Тютиня] дватцать рублей денег да пополнка овцу, со всем с тем, что к тому починку истары потягло, куде ходил топор, коса, соха по старине. *Дипломат.-4, 96,*

*1567 г. Ср. что... потягло истарины (см. истарины). > Покамес- та ходила коса и соха и топор истари. Се яз, Олександро Семенович Кутузов, дал есми в дом Пречистые Богородице в Осифов монастырь игумену Вавиле з братьею... деревню Тороканову... со всеми угодья, покамес- та ходила коса и соха и топор истари, с луги, и с лесом, з болотом. А. фео. земл., 54, 1562 г. > Как истари было см. быть. || Давно. А стоят [караван-сарай] пусты, ставлены изстари для проезжих людей наслегу от разбоя, а ныне смирно. Х. Ф. Котова, 35, 1623 г. + изстари XV в.: АСЭИ I; XVI в.: АСЭИ I, А. Солов. м., Гор. России, ДТП II, Сл. Каз., Швед. д.; XVII в.: А. Ивер. м., В-К V, Ворон. а., Вып. на владения, Грамотки, ДАИ V, ПРП VI, Сим. Послов., Южн. отк. кн.; XVIII в.: Оп. Изборску; истари XVII в.: А. Лодом. ц., А. Кунг., А. Угл., Вкл. Повоспасск., ДАИ X, Вкл. кн. ТСМ, ДТП II, Д. Повг. мит. Кипр., РД IV, Шумаков. Акты офиц. Улож. 1649 г., Х. Ф. Котова, Южн. отк. кн.; истари XVI в.: АРГ, Гор. России, Пижгор. док., Сл. Каз.; XVII в.: В-К I, В-К III, Гр. Арсения, Сл. Каз. 2-2, Сл. Каз. 2-3, РШЭО, Южн. отк. кн. Ср. давне, давно, издавна, истарины, истаро.*

*Вар. изстари, изстары, истаре, истари, истары, истарь, истори.*

**ИССТАРИННЫЙ**, прил. (1) *Принадлежащий кому-л. на протяжении долгого времени. Волость Сельца и Качалка с реками, и с пруды... и со всеми угодья ... митрополича всеа Руси изстаринная. АФЗХ I, 57, XVII в.*

*Вар. изстариный.*

**ИССТАРИНШИЙ**, прил. (1) *Происходящий из старинного, имеющего долгую историю рода. А родом есьми аз [Ерш] истаринший человек, детишка боярские, мелких бояр по прозванию Вандышевы, переславцы. Ерш. Ерш., 8, 1-я пол. XVII в.*

**ИССТАРИНЫ**, нареч. (5) *То же, что истари. А яз, господине, Панкрат Иванов, да Конон Васильев... помним за пятьдесят лет, что там местом река текла Истрия изстарины, а как ее засыпало — тому уже тритцать лет. Дипломат.-4, 51, 1504 г. А что, господине [судьи], в том же Тумудеевском ухोजае лес из Верки луг, и тот, господине, лес изстарины отца моего да и мой [Рамстея]. Там же, 115, 1509 г. А доходу де хлѣбного и денеж-*



ного съ тоѣ волости изстарины идетъ игуменьѣ съ сестрами двѣ выти. *ДАИ I, 157, 1560 г.* Шлемся, господа наши, что то Ростовское озеро изстарины наше [Леща и Головля], а не Ершово. *Ерш. Ерш., 9, 1-я пол. XVII в.* А изстарины словут Вандышевы, переславцы, а промыслу у них никаково нет, опричь плутовства и ябедничества, что у засельских холопей. *Там же, 11.* — В формуле деловой письменности при определении границ участка. > Что... потягло истарины к чему. *Дел. Се язъ, князь Михайло Ондръевичъ... пожаловалъ есмь игумена Германа Ферапонтовы пустыни съ братьею... што купилъ земли на Короткой рѣчкѣ у архимандрита Касияна общаго монастыря Можайского Енкинскую пустошь, Мелеховъскую пустошь... што къ тѣмъ землямъ и пустошемъ потягло истарины, лѣсы, и пожни. Арх. Стр. I, 10, 1450 г.* Се язъ князь Михайло Ондръевичъ вымѣнилъ есми у Олеси у Офонасьева его жеребей Ухтомы терентьевскую землю... со всѣми угоды, что къ тому Олешкину жеребью Ухтомѣ потягло изстарины. *АЮБ II, 480, 1479 г.* Я, князь Василий, и выменил есми у Игнатя у Мартемьянова сына его вотчину, деревню Попово, деревню Григощинскую да пустошь Стояково со всѣмъ с тѣмъ, что к тѣмъ деревнямъ и х пустошемъ потягло изстарины. *Дипломат.-4, 19, 1490-е гг. Ср.* как изстари было (см. **быть**), что... истари потягло(-ли) (см. **исстари**), покаместа ходила коса и соха и топор истари (см. **исстари**), что... истаро потягло (см. **истаро**).

**Вар. изстарины, истарины.**

**ИССТАРО**, нареч. (1) То же, что **исстари**. *Дел. В формуле деловой письменности при определении границ участка.* Что... истаро потягло. Се язъ, Савинъ Борисовъ сынъ Ступишинъ, далъ есми въ домъ Пречистые Богородици въ Осифовъ монастырь игумену Лаврентью з братьею въ наслѣдие вѣчныхъ благъ по своей братье, по Ондръяне да по Иеве... пустошь Турищевъ въ Русскомъ уезде, въ Локнашскомъ стану, на рекѣ на Сестри, впрокъ безъ выкупа со всѣмъ угодемъ, што изъ тово починка истаро потягло, съ луги и съ лѣсы, и з болоты, съ пашенною землею. *Арх. Стр. I, 475, 1567 г. Ср.* как изстари было (см. **быть**), что... исста-

ри потягло(-ли) (см. **исстари**), покаместа ходила коса и соха и топор истари (см. **исстари**), что... потягло истарины (см. **исстарины**).

**Вар. изстаро.**

**ИССИЧЬ**, сов. (1) кого. Внезапно охватить, настичь. А меня [П. Крузбиорна] исстигла нужда что ево [шведского агента Петра Антона Леофельда] сюды не пропустили а мнѣ без указу отселе ѣхат нелзя и не смѣю. *В-К II, 88, 1643 г.*

**ИССТОЯТЬСЯ**, сов. (1) О напиток. Утратить крепость, выдохнуться. *Istoialsa [исстоелсе], the beere is dead [пиво выдохлось]. Джемс, 70, 1619 г.*

**ИССТРЕЛИТЬ**, сов.; кр. страд. прич. **исстрелеп**. (1) Изранить пулями кого-л. И на томъ, государь [царь Алексей Михайлович], бою лошедь подо мною [донским казаком Мишкой Петровым] убили наповаль, а меня, холопа твоево... взяли въ полонъ Тугай-мурза з братьями и съ татары, исстрѣлена и изрублена, замертва. *ДД IV, 502, 1650 г.*

**ИССТРЕЛЯТЬ**, сов. (1) кого. Убить выстрелами. Ивана Мортемьянова сына Ползикова [воровские люди] изстреляли и уши саблями обсекли. *РД II-2, 154, 1670 г.*

**Вар. изстрелять.**

**ИССТУПИТЬ** сов. (2) *дееприч. иступив*. 1. Пачаться, наступить. Тому почудимся, в мале часе, како изчезе мудрость, иступи же нагота, и безумием наполнихся, видящим на смех, а себе с пропою на великую срамоту. *Служба кабаку, 47, XVII в.* > Иступить ума. Прийти в состояние умственного расстройства, потерять рассудок, сойти с ума. И такову мысль помыслив [Савва], аки бы ума иступив, и идяше един по полю и, мало пошед, слышит за собою глас, зовущ его на имя. *Пов. о Савве Грудц., 87, 60-е гг. XVII в.*

**Вар. иступить.**

**ИССТУПЛЕНИЕ**, с. (3) *Продвижение вперед, наступление (?)*. Ис Кандию городом что дали хуже показуетца, неприятель ежеден упрежает и ничего не боитца хотя ему на всякое иступление [jeder Fuß Erde] одт (!) нашихъ ответъ данъ бывает по се время папезская и французская помочь мало что совершили но ишпанская и не бывала цысарских дожидаютца 3000 члвкъ. *В-К VI, 410, 1669 г.*

> Во иступлении ума. В состоянии безумия, потери рассудка. И сказал я [иноземец М. Шестовский], х[олоп] т[вой], на того Федора твое государево слово съ пьянства, во иступлении ума. *СиД*, 315–316, 1629 г. А Федоркинъ мужъ Федосѣйко [садовник] сказалъ: ...А жена де его бывает временемъ во иступлении ума, и отъ него бѣгаетъ, и въ одно время въ полую воду съ избы его Федосѣйковы бросилася в воду и немного было не утонула. *СиД II*, 25–26, 1700 г. И въ то время тотъ Евтюшка закричавъ упалъ на землю и сталъ быть во иступлении ума, и домой повезли его въ безпамятствѣ. Там же, 30, 1701 г. А велѣно его [стольника Григория Милославского] держать въ монастырѣ подъ началомъ, покаместъ въ совершенномъ разумѣ будетъ, для того что онъ нынѣ во иступлении ума. *ДАИ V*, 38, 1665 г.

Вар. истунление, истунление.

**ИССТЯЖАТЬ**, сов. (1) что из кого. Получить нечестным путем, проявляя корыстолюбие. Помянутой же Тетери, который для того к салтану Турскому приклонился, что онъ, у нѣкого полскаго шляхтча на самомъ рубеже нѣкие маетности купил, и готовыми денгами 400 000 золотых полскихъ дал, шляхтичъ ж тотъ восприявъ сполна днги купленные маетности ему Тетере уступить не хотѣл, таким выговоромъ, что он Тетери тѣ денги однако ис Коруны Полской изобратии ево истязал. *В-К VII*, 75, 1671 г.

Вар. истязать.

**ИССУДА**, ж. (1) То же, что заем и займ ('взятие или дача денег или чего-л. другого в долг на определенных условиях возврата'). И взял я Василен у него Василя иссуды скотины и хлеба всего по цене на пят рублей и за тое иссуду жит мне за ним... и всякие изделия на них работают. *Сл. Смол.*, 106, 1707 г.

Вар. иссуда.

**ИССУДНАЯ**, ж. (1) Документ, фиксирующий факт займа. А взяли мы у него Ивана иссуды на двор... в том мы... ему Ивану... на себя иссудную и запис дали. *Сл. Смол.*, 106, 1685 г.

Вар. иссудная.

**ИССУСЛАТЬ**, сов. (1) что. Испачкать жирной или сладкой пищей; засалить. А платье и рубашки и убрusy на себѣ носить брежно по вся дни, не

извяляти (1), не иссуслати, не излити, и на мокрѣ не сѣсти, и не положить. *Дм.*, 47, XVI в. — чем. Платье надѣть изутра, да брежно ходити, отъ грязи и отъ дождя и отъ снѣга бречи, и питиемъ и ѣствою и саломъ не иссуслати, на рудѣ и на мокрѣ не сѣсти. *Дм.*, 48, XVI в.

Вар. иссуслатъ, иссуслати.

**ИССУШИТЬ**, сов. (9) кр. страд. прич. иссушен; дееприч. иссуша. 1. Хорошо высушить, просушить что-л. Дозирати какъ рубахи красные моютъ... и хороше бы вымыто, и выпарено, и на чисто вымыто, и иссушено и искатано. *Дм.*, 40, XVI в. — в образном контексте. Да доброе то семя и горою не рассыплет, ниже зной еретический иссушит. *Авв. Письма*, 236, 1670-е гг.

2. что. Сделать сушеным. Печень заячью иссушить и истолочъ и той печени принять восемь золотниковъ въ ренскомъ тѣмъ людямъ, у которыхъ людей бываетъ апоплексия, а по-русски падучая болѣзнь. *Мат. мед.*, 55, 1664 г. Аще у кого утроба держит и на низ несет и ты выми из рябка потрох и исушити вес не руша и истолкиши пити с вином добрым или в пиве старом и тако утроба уимется. *Леч. Котковой*, 180, к. XVII в. А трава иссушить да истолчи мѣлко. *Леч. Щук.*, л. 5, XVII–XVIII вв. Мазь живучая на раны. Возми попутника травы, или порѣзной травы... И то иссуши и изотри, и смешай с саломъ лебединымъ, или куричьимъ, или гусинымъ, или ветчиннымъ; и смешавъ встопить в печи, и процедить в горшокъ. И какъ учнетъ лечить в тѣ поры мазь растопить, да пером помачивая в мазь пущать в раны. *Лечебник XVII в.*, 18. || Пасушить, заготовить впрок сушкой. Прикащик же мучки гривенок с тритцетъ дал, да коровку, да овечок пять-шесть, мяско иссуша: и тем лето питалися, пловучи. *Авв. Ж.*, 85, 1675 г.

3. Сделать истощенным, лишенным сил. Писано бо есть, отча клятва иссушитъ, а матерня и искоренить. сынъ или дщерь непослушливы отцу и матери... не поживутъ днѣи своихъ. *Дм.*, 30, XVI в. — что. Укротила скудость мой речистой язык, изъсушила печаль мое лице и белое тело, — ради того мое сердце невесело. *Пов. Гор-Зл.*, 109, XVII в.

4. что. Привести в негодность, не предотвратив потерю влаги. И в



Астрахани, государь [Б. И. Морозов], они [А. Леонтьев с детьми] рыбу мою [М. Гурьева] грузят к верховому отпуску... для того, чтоб, государь... на мелких водах паузится, и рыбу на солнце и на жару изсушить и на дожде измочить и измять, и от того б ей изоржаветь. *Хоз. Мор. II, 151, 1650 г.*

**Вар. изсушить, исуштити.**

**ИССЫХАТЬ**, несов. (1) *О воде. Иссыхать.* Земля плоды своя умалит, вода иссыхает, а инде потопляет. *Авв. Письма, 274, 1679 г.*

**ИССЯКНУТЬ**, сов. (3) *Кончиться, исчерпаться.* Срѣди сих, не иссякнет ли, любы Божиа. *мѣса τοῦτοῦ. δὲν ψυγῆσεται. ἡ ἀγία τοῦ θεοῦ; Речь тонкосл., 118, XV в.* У Троицы в Сергиеве благочестие иссякло и монастырь оскудел: не пострижется никто и на даст никто ничего. *Посл. Ив. Грозного, 180, 1573 г.* А о греческих властях и вере их нынешней сам ты [царь Алексей Михайлович] посылал прежде испытovati у них догматов Арсения Суханова и ведаешь, что у них иссяче благочестие по пророчеству святых. *Авв. Письма, 197, 1669 г.*

**ИСТАР... см. исстар...**

**ИСТАСКАТЬ**, сов. (2) 1. *Износить на протяжении длительного времени (одежду); истрепать в результате долгого ношения.* Да пришли гсдрь [брат П. Т. Салтыков] своих фересце (!) киндяшних овертев в простынѣнку лише тамо надет для времени а то воистинно никак не истаскаю будут мои [С. Салтыкова] ферезишка со мною крашенинные для ради таскотни. *Грамотки, № 73, XVII — н. XVIII в.*

2. *кого. Дел. Подвергнуть постоянному затягиванию дел в присутственных местах.* И мы [вязмичи], государь, единаго году во льготе не жили, истоскали нас, сирот твоих, мима твою государеву жалованную льготную грамоту из розных приказов по розным грамотам... и стало, государь, нам убытка многа. *А. писц. д., 95, 1644 г.* А преж, государь, сево пожаловал... нас, сирот твоих [вязмичей], на десять лет на льготу, и мы, сироты твои, ни единого году во льготе не жили, истоскали нас, сирот твоих, мима вашу... грамоту из розных приказов. *Там же, 122, 1645 г.* Ср. *изволочить.*

**Вар. истоскать.**

**ИСТЕ**, нареч. (1) *Верно, истинно.* И еще къ тому тогда иную хитрость

изобрѣте царь Казанский противъ насъ. Яковую же? Молю, повѣждь ми. Исте таковую. По слухаи прилѣжне, раздрочены воине! Ибо уложилъ онъ таковой совѣтъ со своими, съ тѣмъ войскомъ, ихъ же оставилъ внѣ града на лѣсахъ, и положилъ съ ними таковое знамение, а по ихъ языку ясакъ. *Курб. Ист., 184, XVI в.*

**ИСТЕКАТЬ**, несов. (6) *действ. прич. истекающий.* 1. *Течь откуда-л.* Изтекати. to leake. *Ридли, 168, 1599 г.* Палладию тако ж сказует что гноевиста или навозиста таковые подбавает чтобы были дѣланы на мѣstech мокротных, сиирѣчь въ падолах, гдѣ бы всегда вода истекала. *Пазиратель, 294, XVI в.* Есть в Падве огород, которой надлежит ко академии дохтурской, зделан округлой и изрядным мастерством; имеет в себе устроеных 5 фантан изрядных, ис которых истекают чистые изрядные воды. В том огороде много трав и коренья, которые употребляются в дохтурское дело до лекарств. *Путешествие Толстого, 69, 1697 г.*

2. *от чего, из чего. Вытекать, брать начало.* Вода людемъ здоровая есть та, которая от источниковъ земныхъ сама собою истекаетъ. *Пазиратель, 124, XVI в.* Из среди тоя башни из онаго холма, на нем же та башня зделана, источникъ здравыя воды истекаетъ. *Двор тур. султ. (Л), 309, 1692 г.*

3. *Капать, стекать каплями.* Изтекати. to droppe. *Ридли, 168, 1599 г.* — *от чего, из чего.* И въ то окошко [костела в г. Баре] тѣмъ шанданцемъ мало износятъ мира и даютъ пить того костела ксендзъ, что де того мира отъ мощей ево [Пиколая] чюдотворцовыхъ истекаетъ изо всѣхъ членовъ премножество, которого мира всѣмъ даютъ не оскудно великие соуды. *Шерем., 1682, 1699 г.*

4. *О времени. Заканчиваться.* Последняя уже истекающаго часа минута нудить, чтоб отечески любви долгъ по двусотъ и болши лѣтехъ зѣницѣ дому моего сеи Рѣчи Посполитой отдал [король Польши]. *В-К VI, 314, 1668 г.*

**ИСТЕМНА-РУСЫЙ**, прил. (2) *О цвете волос. Русый с темноватым оттенком.* А по осмотру Лаврушки Алексѣев ростомъ немал борода и усъ свѣтлорусы и голова истемноруса. *Сл. Ворон. II, 50, XVII в.* Васка въ лицѣ немного продолговать, носъ

прямъ, глаза сѣры, волосомъ: голова, борода и брови изтемно русы, усь русъ. АЮБ II, 34, 1685 г.

**[ИСТЕПИТЬ]**, сов. (1) *Пеловко, неудачно ступить. А на которых дорогах мосты не починиваны, и кто едучи лошадь истепет или ногу изломит, и про то сыскати тою волостию накрепко. Судебник 1589 г., 442.*

**ИСТЕРЕТЬ**, сов. (1) *что. Трением превратить в порошок, в однородную массу; растереть. Аще у члвка внутри нечисть или черви или каким окормлен зелием и ты иссуша изотри вяхирево гнездо и даи пити болящему выгонит нечисть и порчу из члвка вон и черви уморит. Леч. Котковой, 177, к. XVII в. Лекарство от усоеи истерти нашатырю золотник или ползолотника смотря по члвку и даи пити болящему здрав будет. Там же, 181. Малхан [мазь] гноучеи спускати возми куричьих яиць дватцат да свари их густо а сваривши изотри их мелко простудя да возми сала ветчинного доброго... да приложи масла... смешай то все вместе и то будет малхан гноучеи. Там же, 182.*

*Вар. истерти.*

**ИСТЕРОК**, м. (1) *Что имеет истертую поверхность. Па мельницѣ анбаръ непокрыт, а в нем колесо шестерня, да пять каменев жерновых истерков. Сл. промысл. II, 22, 1613 г.*

**ИСТЕРПЕНЬЕ**, с. (1) *Сущ. → истерпеть 1. > Пе во истерпенье. Трудно выносимо. И от неволи всѣхъ тѣхъ францужен которые съ ево королевою из Фрянцужской земли в Аглинскую землю пришли выслали [английский король] опят во Фрянцужскую землю потому что стало ему от нихъ не во истерпѣне. В-К I, 93, 1627 г.*

**ИСТЕРПЕТЬ**, сов. (5) *дееприч. истерпя. обычно в форме дееприч., чего. Смочь перенести, вытерпеть что-л. И не истерпя де он Тиханко тѣсноты и убытка и не хотя быти в нашей пенѣ в хлѣбном недовозѣ дал Василью Бутурлину от пропуску два рубли денег. Сл. Перм. I, 238, 1622 г. 138 г. октября въ 12 д. сказалъ въ разспросѣ Первушка Степановъ: били де меня хозяинъ мой Иванъ Мартыновъ и моя братья наймиты-жъ, и я де, не истерпя тѣхъ ихъ побой, учаль кричать: за мною де есть государево слово. Сид., 62, 1630 г. И гсдрвых ясашных людей собою отвели, потому же истерпя воевоцкаго насильства.*

*Сл. Том., 88, 1640 г. Офонка Пауменокъ... Карпова Сенку поклепал напрасно не истерпя пыток. МДБП, 269, 1643 г. Мы богомолцы ваши [архимандрит Гавриил с братией], не истерпя страха и грозъ отъ тѣхъ отставной надворной пѣхоты дали имъ кабалу въ запасѣхъ и въ денгахъ. ДАИ X, 84, 1682 г. Ср. истерпеться.*

**ИСТЕРПЕТЬСЯ**, сов. (1) *Вынести что-л. болезненное, мучительное. И хотя себѣ польготить, что не могъ истерпѣться, сказалъ за собою твое государево слово. Сид., 507, 1643 г.*

**ИСТЕРПИВЫЙ**, прил. (1) *Удовлетворяющий разные стороны, приемлемый (?). Тогда всѣмъ податям и налогам перестати и о томъ что на надобе осадных людей ии (!) иныхъ ратных людей надобно и о томъ тогда добровол по истерпивым обычаем договоритца а от того выгороженным быти тѣмъ настоятелямъ которые доли свои уж платили. В-К IV, 58, 1648 г.*

*Вар. истерпивый.*

**ИСТЕРТИ** см. истереть.

**ИСТЕРЯ**, ж. 1. *Материальный ущерб, урон. Утрата и истеря — итга-сеніе. Двор тур. султ., 374, 2-я пол. XVII в. — чему. А как станут соль варить, и вы б, господине, у соли велели стоять Василию Албычеву безотступно, чтоб соли некоторые истери не было. Сл. Сибир., 57, 1600 г. И держати въ береженье, чтобъ тому питью некоторые истери не было. ДТП II, 735, 1603 г. А товаров никаких не тати и неявленными товары с рускими людьми не торговати, чтоб в том государеве таможенной пошлины истери не было. РШЭО, 28, 1618 г. И митрополить [Киприан] ...учаль тѣ дѣла, заминая, ни во что ставить, и я [дьяк Г. Афанасьев] ...для sprawy и очищенья своего въ тѣхъ дѣлахъ впередъ сказывалъ про то стороннимъ людямъ... и ненавидя неправды... отбылъ Софійскаго дому, бояся государственной опалы и правезу за то, что многое воровство и гибель казнѣ объявилася... и впередъ иная какая истеря казнѣ объявится. Д. Повг. мит. Кипр., 7, 1633 г. Па Великомъ Порогѣ бѣлого камня не нашли, а нашли у дворянина у Луки Костюрина въ усадбѣ его на поли, нашли небольшое мѣсто, и посылать было каменщиковъ, для ломки каменной и тески, ни изъ чего, потому что твоей государственной казнѣ болшая истеря. А. Ивер.*



м., 174, 1655 г. И таможенные пошлины збирать въ нашу великого государя казну по указу, чтобъ межъ городовъ по торшкамъ всякихъ чиновъ люди безпошлинно никто не въ указныхъ мѣстѣхъ не торговали и отъ того бѣ нашей великого государя казнѣ напрасной истери и недоборовъ не было. А Угл., 28, 1681 г. — в чем. И будучи, государь, в большой ужасе, в вывозке товаров наших, в плотах и в котлах и в проволоки ис карбасы учинилась истеря большая. РШЭО, 459, 1684 г. Изволишь ли в подлинникъ держать чтобъ тебѣ [С. Г. Лисовскому] в томъ после истери никакой не было. Грамотки, № 304, XVII — н. XVIII в. > Быть в истере. Вели, государь... чтобъ новгородцы... въ Ругодивъ товаровъ не провозили и нарушенья уставнымъ торгомъ не учинили, чтобъ твоя... пошлина въ истери не была и указъ не нарушень. ДАИ V, 22, 1666 г. + XVI в.: ДАИ I; XVII в.: ААЭ I, ААЭ II, ААЭ III, ААЭ IV, А. земск. торг. д., АИ II, АИ III, АИ IV, АИ V, АЮБ I, Гр. Сиб. Милл. II, ДАИ I, ДАИ II, ДАИ III, ДАИ IV, ДАИ VI, ДАИ VII, ДАИ XI, Сл. Ворон. II, Сл. Каз. 2-2, Сл. Каз. 2-4, Сл. Перм. I, Сл. Смол.

2. Лишение чего-л. И всѣ бы приказные люди и солдаты которые в полку нанисаны под приговором смертной казни истери и животных и чести опят в полкъ ѣхали. В-К I, 43, 1620 г. Ратным головам и приказным людям также и мѣлким солдатом которые здѣс стоят опят грозно приказано и велено въ 24 часа под приговором смертной казни и по истере найму и живота своего. из города ѣхати. Там же, 44.

**ИСТЕРЯТЬ**, сов., страд. прич. **истерянный**, дееприч. **истеряв.** 1. что. Лишиться чего-л. по небрежности, невнимательности и т. п. Аще ли упиешься до пьяна... тутъ и уснеши гдѣ пивъ... и в томъ во своем пьянствѣ и небрежении, платие на себе изгрядниши, и колпакъ и шапку истеряеши. Дм., 23, XVI в. И толке далъ Богъ все поздорову, не истеряно и не испорчено ништо, ино государю пригож ключника почтити... и поваровъ, и хлѣбниковъ, которые вѣжливо и бережливо стряпали. Там же, 27. И дал Поздей Внуков на тое мельницу владельную, по чему тою мельницей владеть; и тое, г[осударь], вла-

дельную Микита Андреев взял и свез с собою к Москве, и тое [влад]ельную у него, Овдея с товарищи, истерял. АХБМ I, 123, 1650 г. И везучи ему Ортемью дорогою того запаса, за нашею [крестьян села Янева] порукою, не истерять, и хитрости никакие не учинить, поставить гдѣ государь укажетъ весь сполна. АЮБ II, 794, 1661 г. Да пожалуй гедрь стын архимандрит сошли мои [чернеца Игнатия] книги какъ нанишет не задержавъ с свѣдомым члкомъ хто бы не истерялъ. Грамотки, № 516, XVII — н. XVIII в. — чего. А что я Михайло живучи какого платья ихъ [Карпа и Пикифора Прянишниковых] или обуви истеряю, и мнѣ Михайлу за то истеряное платье или за какую домовую посуду платить денги по цѣнѣ. АЮБ II, 515, 1687 г. — чем. А кто небреженьемъ или истерялъ, и испортилъ, и солгалъ, и покралъ, ино посмотря по вине наказывати и пеня чинити. Дм., 60, XVI в. А будет кто у кого возмет денег в займы, или чего-нибудь для торговли, и тот долг истеряет своим безумием, пропьет, или проворует каким нибудь обычаем, а сыщется про то допряма, а окупится ему будет нечем: и его отдади истцу головою до искупу же. Улож. 1649 г., 125. — кого чем. И некоторые птицы своим небреженьем бес призрения не истерять. Сл. Сибир., 57, 1680 г. Δ Истерять ум. Утратить способность здраво мыслить, рассуждать. Пе пей много вина не истеряешь (!) ума. Сим. Послов., 125, XVII в. Δ Истерять счет. Отклониться от правильного выполнения вычисления, сбиться со счета. А не догрузя судовъ сполна, цѣловалниковъ отъ тѣхъ судовъ къ инымъ судамъ не посылать, чтобъ тѣмъ въ соляномъ грузу счету не истерять. АИ IV, 517, 1674 г. + истерять XVI в.: АЮ; XVII в.: АИ V, АЮБ III, Гр. Сиб. Милл. II, ДАИ III, ДАИ VII, ДАИ VIII, ДАИ IX, ДАИ X, ИПРЯ, Сл. Ворон. II, Сл. Перм. I; XVIII в.: Сл. Перм. I. Ср. истеряться.

2. что. Утратить что-л. в результате каких-л. событий, обстоятельств и т. п. А вѣдома, государь, моа [Ивана Яганова] служба князю Михайлу Лвовичу да Ивану Юрьевичу Поджогину; а ковати меня государь и мучивати про то не веливалъ, и велѣлъ ми государь своего дѣла вездѣ искати; и язъ, государь, ищучи

государева дѣла и земского, да съ дмитровцы нѣколко своего животишка истерялъ. *АИ I, 197, 1536 г.* Также вашего царского велеможнейшества [русского царя Ивана IV] подовластные жаловались, что они истеряли животы свои на его королевского величества потоке, и тѣ животы собраны в Выборе, а розбойники пойманы. *Швед. д., 77, 1560 г.* А буде мы [Еремей с детьми] ...хлѣба не снимемъ... взять ему Ивану за обронею и за истеряной хлѣбъ... денгами. *А. Кунг., 131, 1698 г.*

3. что. *Панести ущерб чему-л.* Пынѣ старцы, за очи, говорятъ, что казначей казну истерялъ, а казначей говорить про нихъ, что они корыстуются; и тобѣ [келарю старцу Авраамію] бы, государь, пожаловати, искреннѣ порадѣти о дому Живоначальные Троицы. *АИ II, 289, 1609 г.* — в чем. А твоя, великого государя, казна денежная и хлѣбная въ недоборѣхъ истеряна. *ДАИ V, 26, 1666 г.* + XVII в.: А. *земск. торг. д., ДАИ III.*

4. кого, что. *Лишиться в ходе военных действий.* Дорошенков посланной назад ис Турской земли пришел. и обнадежил ихъ [казаков] турецкого царя млстѹю. и для ради того годно и надобно прислать сюда [в Белую Церковь] на помочь людеи и наряд, чтоб мнѣ [коменданту Белой Церкви] сию повѣренную и врученную крѣпость не истерять, или дан бы был указ отселе мнѣ отѣхать. *В-К VI, 279, 1668 г.* Цесарское величество посылаетъ къ княземъ своего государства, возбуждая ихъ ко общей оборонѣ, понеже опасаетца того, будто салтанъ Турской токмо въ прошлой компаней ходилъ, и не истерявъ на ней силъ, захочетъ лутчи паки на будущую уготовитися войну. *ДАИ XI, 107, 1684 г.* — О *человеческих потерях.* А Кизылбашской деи летось у турецкого в трех городех людей побил, да и пашю убил в то же время, как турецкие люди ходили к Асторохани, а что Азсторохани не взяли и людей истеряли, и то деи шаху стало за честь же, и меж их с турецким война. *Ст. сп. Повосильцева, 86, 1570 г.* Тотъ город [Кандия] по дватцатилѣтней воинѣ с турки, и по чetyрелѣтнемъ крѣпкомъ обсаждении в коих послѣдних дву лѣтехъ бусурманы с своей стороны истеряли воинских людеи болши 200 000 члвкъ нне туркамъ здалас. *В-К VI, 421, 1669 г.*

5. что. *Израсходовать на какие-л. нужды.* Взял есми [В. А. Карамышев] за жено[ю за своею за Марфою сто] рублей по рядной денег и платья и кузни всякой. И яз семьдесят рублей истерял, а платья м[оего на] тритцетъ рублей у нее. И поидет жена моя замуж, — и яз за семьдесят рублей за деньги и за [платья] и замужества даю отца своего благословенье своей вотчины две деревни. *АФЗХ II, 348, 1569 г.* А корму гсдрь [А. П. Самарин] на зиму не астанетъ по секаву (!) пору истерено 500 стоговъ а в аstatкахъ осталось 14 стогов. *ИПРЯ, 196, XVII — н. XVIII в.* А гуменным кормам кормим бѣспрестани а авса истеряли 17 авинов. *Там же. — обо что.* Vmenna bule dennock ne malo da Ja Jech off thowarŷ Isterle [У меня было денег не мало, да я их об товары истерял], Ich hatte viell geldes, aber ich habe das vor Wahre vorspillert vnnd ausgegebenn. *Разг. Шrove, 109 об., 1546 г.* || *Израсходовать что-л. без пользы, не получив желаемого результата.* И къ старосте велено възорат Бабеи Остров и попахат мнстырскими сѣмены и Бабеи гсдрь Остров пашня възорана а сѣят тое землю овсомъ и ярицею староста говорит и крестьяня земля де не пропрѣла сѣмена де изтерять. *Пам. Влад., 224, 1653 г.* || *Растрачивать.* А тое мою землицу приданую мужъ мои [Пастасѣи Обобуrowой] Григорей продалъ и приданое мое все истерялъ. *АЮБ I, 727, 1526 г.* + *истерять XVI в.: Сл. Смол.*

6. кого. *Заставить исчезнуть, скрыться; устранить.* А и то было тебѣ, милостивый королю [польский король], мочно разумѣти, какъ толкѣ твой холопъ тебя, или брата твоего, или сына, у тебя истеряетъ, да завладѣетъ твоимъ царствомъ, каково тебѣ въ тѣ поры будетъ? разумѣй по сему и мнѣ [Лжедмитрию] нынѣ каково есть. *ААЭ II, 143, 1606 г.*

*Вар. изтерять.*

**ИСТЕРЯТЬСЯ**, сов. (6) 1. *Оказаться утраченным, пропасть, исчезнуть.* И они [воронежские челобитчики Тиханко Плотников с товарищами] де шли Дономъ до казачья городка до Голубыхъ, и въ Голубыхъ де застали ихъ заморозы, и они де шли отъ Голубыхъ по льду пѣши, а рухледшко везли на саласкахъ; и какъ де будутъ межъ казачьихъ городковъ Сиротина и Иловли, и обломился де ледъ, и тѣ де саласки со всею рух-



ледью потанули, и та де отписка въ тѣ-жъ поры истерялась. *ДД II, 382, 1642 г.* И чтобъ ихъ помытчиковъ небереженьемъ и безъ призрѣнія тѣ великого государя птицы не истерялись и съ голоду не померли. *ДАИ VIII, 116, 1681 г.* А какъ стануть гранаты снаряжать, и ему Федору надъ ними смотрѣть и розвѣшивать самому; а буде дѣла и стрѣлбы изъ нихъ не будетъ, и тѣ гранаты и составы привезть всѣ въ цѣлости, а что написано истеряется, и то доправлено будетъ на немъ Федорѣ. *АИ V, 532, 1699 г.* В пожарное время многие дѣла вперемѣшке и передраны а иные и истерялись. *Сл. Перм. I, 238, 1710 г.*

**2. Понести ущерб по небрежности, невнимательности и т. п.** Аще ли упинешися до пьяна... тутъ и уснешши гдѣ пивъ... и в томъ во своемъ пьянствѣ и небреженіи платие на себе изгрядниши, и колпакъ и шапку истеряеши, аще ли будетъ денегъ в мошнѣ, или в калитѣ, то вымутъ, а ножи сомутъ, ино въ томъ государю, у кого пивъ, въ тебѣ кручина. а тебе наипаче. се истерялсе, а отъ людей срамота. *Дм., 23, XVI в.* А на дворѣ потому ж человекъ бы поставленъ добръ и всего бы смотрилъ и берегъ... и гостя пьяного зберегъ, чтобы не истерялся и не избился, и брань бы не была ни с кѣмъ. *Там же, 26. Ср. истерять.*

**3. Уменьшиться в количественном отношении.** Велели прибавить пустые земли позади отводные земли к горней стороне, позади Круглаго озера по веретие, чтоб скотишко, живучи у скотников, до конца не истерялось. *Сл. Сибир., 57, 1690 г.*

**ИСТЕСАТЬ, сов. (1) кр. страд. прич. истесан. из чего. Высечь, выдолбить.** Изъ той церкви на востокъ, съ полуденной страны алтаря, лѣствица внизъ от церковнаго мосту даже до низу, 11 ступеней... тамо обрѣла крестъ Христовъ и прочихъ два разбойничьихъ благочестивая царица Елена; и то есть пещера изъ самороднаго камня истесана, идѣжа крестъ Христовъ лежалъ. *Арс. Сух. Проск., 144, 1653 г.*

**ИСТЕСНЕНИЕ, с. (8) 1. Песправедливое ограничение в правах и действиях; притеснение.** — в чем. Которые евангилскихъ гсдреи подданные а католицкие вѣры а которые католицкихъ гсдреи а евангилские вѣры... а вперед которому земскому владѣтелю

достанетца и ему ихъ въ ихъ вѣрахъ или в совѣстяхъ никакова истесненія не учинит. *В-К IV, 28, 1648 г.* Тако же на тои соиме договоръ будетъ о волныхъ городехъ какъ и инымъ настоятелемъ поволено чтобъ имъ никакова налогу и истесненія в своихъ вѣрехъ и в пошлинахъ или в годовыхъ доходовъ и в томъ прежнюю поволность у нихъ не отымать. *Там же, 35.* И въ томъ мы иноземцы были пожалованы и грамоты съ прочетомъ о томъ [разрешении нанимать проводниковъ] намъ къ Архангелскому городу даны были; и по тѣмъ грамотамъ намъ иноземцамъ ничего не учинено и тѣ грамоты задержаны у Архангелского города в приказѣ, и съ тѣхъ мѣстъ до днесъ въ семь дѣлѣ и въ иныхъ дѣлахъ истѣснение большое, что не волно намъ иноземцомъ вожей и подъ товары людей и карбасовъ наймовать, чѣмъ бы намъ на море съѣхать. *ДАИ XI, 177, 1684 г. — от кого.* А намъ иноземцамъ чинятца по вся годы у города Архангелского отъ прежнихъ воеводъ великия обиды, и истѣснение, и убытки и помѣшка въ нашемъ торговомъ промыслѣ въ томъ, что намъ волности нѣтъ корабельныхъ вожей наймать, потому что прежние воеводы вымысломъ своимъ уставиши, для своей корысти, со всякого корабля, по чему они цѣну положить. *ДАИ XI, 177, 1684 г. — кому, чему.* И намъ [игумену Кириллу с братіей], государь, отъ тое ихъ мельницы нашей Прилуцкой мельницѣ быти въ потопѣ, и про монастырской обиходъ соли и сѣна, и дровъ, и никакихъ запасовъ провести некудѣ, стали въ запорѣ, и монастырю истѣснение великое. *Арх. Стр. II, 287, 1613 г.* > Быть в истесненіи. А найма намъ иноземцамъ платить бы имъ вожамъ съ привода по 2 рубли, а съ вывода по 6 рублевъ съ корабля, а ту 50 рублевъ оброку платить бы имъ вожамъ въ тамошнѣ, а не въ приказѣ, чтобъ намъ иноземцамъ впредь въ такомъ истѣсненіи не быть. *ДАИ XI, 178, 1684 г.*

**2. Певыносимые условия жизни.** — кому. Списокъ з грамоты что пишетъ король свѣиской в Пеметцкую землю и в ыные гсдръства в розные земли видечи погибели многимъ людемъ и истеснение и гонение бѣднымъ из своихъ домов и животов и остатковъ отлучают. *В-К I, 115, 1628 г. — кому от кого.* А которые государевы ясач-

ные люди в послушанье и ясак государю дают, и тем ясачным людям от колмацких людей истеснение великое, и обиды их женам и детям, мучат и в полон емлют, а иных секут. *Гр. Сиб. Милл. II, 309, 1624 г.* Преже де, государь, сего было им, индейцом, в Астарахани на Бухарском гостине дворе от бухаренина от татарского переводчика от Девлетя-абыза истеснение великое, и они де от ево утеснения устроили в Астарахани себе особой Индейской двор. *Россия и Восток (Инд.), 82, 1649 г.* Въ Великомъ де Повѣгородѣ ставятъ у нихъ [властей монастыря] на монастырскомъ подворѣ иноземцовъ и всякихъ приѣзжихъ людей, и отъ тѣхъ де стоялцовъ чинитца имъ истѣснение большое. *А. Ивер. м., 734, 1668 г. + истеснение XVII в.: Сл. Сибир.*

*Вар. истеснение.*

**ИСТЕСНЕНИЕ** см. истеснение.

**ИСТЕСНИТЬ**, сов. (8) *кр. страд.* прич. *истеснен*; *дееприч. истеснивши*. *кого. 1. Создать кому-л. затруднительное положение; ущемить, притеснить.* Из Стеирмаркта пишут близко того что везде бѣдныхъ жильцовъ голодомъ морят и от салдатъ добръ истеснены и изобижены (!) и многие з голоду померли. *В-К IV, 132, 1649 г. — чм.* Добровѣрною члвкъ которой недавно из Аглинские земли приѣхалъ сказываетъ что мирские люди от нового парламенского република сирѣчь от новыхъ владѣтелей стол жестоко отягчаны и истеснены всякими налогами. *В-К IV, 185, 1650 г.* Чюваши, которыхъ он, Досайко, многихъ к себе во двор воровски похолопилъ по кабаламъ и по записямъ и безъ записей насильствомъ, хотя насъ [монаховъ Богородицкого монастыря и свяжскихъ дворян] богомольцевъ и холопей и сиротъ твоихъ темъ истеснить, а крестьянишекъ нашихъ разорить в конецъ и поморить безъ хоромного и дровяного всякого лесу зяблѣю смертѣю. *Сл. Каз. 2-3, 80, 1675 г. + XVII в.: В-К VI; XVIII в.: Сл. Перм. I.*

**2. Вынудить кого-л. покинуть какое-л. место.** Итти [князю Андрею Елецкому с товарищами] города ставить вверхъ Иртыша, на Тару реку, где бы государю было впредь прибыльное, чтобъ пашню завести, и Кучюма царя истеснить, и соль устроить, и техъ бы волостей... привести къ государю и укрепить. *Гр. Сиб. Милл. I, 354, 1594 г.* А какъ надъ Кучюмомъ царемъ

промыслятъ и его извоюютъ, и ихъ истеснятъ, и воеводе князю Ондрею с товарищи отпустить казанскихъ и свияжскихъ и башкирцовъ назадъ къ себе, чтобъ имъ поспеть къ себе до заморозовъ и с голоду б имъ не помереть. *Тамъ же, 357. — с чего.* И какъ къ вамъ [воеводе В. Ф. Скопину-Шуйскому] ся наша [царя Федора Ивановича] грамота придетъ, и вы бѣ Вяжицкого монастыря на монастырскомъ на приѣзжомъ дворѣ, что въ городе на посаде, нашимъ воеводамъ и дворяномъ и всякимъ ратнымъ людямъ ставитися не велѣли, и его игумена, и старцовъ, и слугъ, и монастырские казны з двора ссылати не велѣли, потому что они со всею монастырскою казною въ немецкие вѣсти на томъ дворѣ стоятъ, и ихъ съ того двора какъ истеснити? *Арх. Стр. I, 678, 1591 г.*

**3. Вынудить, заставить кого-л. сделать что-л., ограничив в правах.** Паны рада корунные помышляютъ на полского короля будто онъ з Густавомъ з братомъ своимъ к злѣму нарушенью и разореню Рѣчи Посполитые ссылаетца для того чтобъ истеснивши всѣхъ сна своего Казимера на королевство полское за живота своего посадитъ, чему Рѣчь Посполитая велми противна. *В-К I, 132, 1628 г.*

**4. из чего. Вынудить отказаться от чего-л.** И многожды искалъ причины [датский король] ласкою а иное и насильствомъ насъ [шведскую королеву] изъ ншего доброво умышления и дѣла истеснитъ и не пересталъ намъ и ншему королевству всякие бесчестья и умышления и иное что могъ дѣлати чинить. *В-К II, 202, 1644 г.*

*Вар. истеснити.*

**ИСТЕСНЯТЬ.** (4) *кого. 1. Песов. — истеснить 1.* Свѣиской полковникъ графъ Годиц... с ѣными которые с нимъ были вышли в городки Бегаилесь Бротъ да Келинъ да Куттенберхъ выиграбили и папежсково дховново чину гараздо истесняютъ четырехъ члвкъ велѣлъ убитъ а четырехъ с собою взялъ и за тѣхъ четырехъ онъ проситъ многие казны на откупъ. *В-К I, 196, 1638 г.*

**2. Песов. — истеснить 2.** Поставилъ тотъ Ларионъ дворъ себѣ на церковную на домовую землю... а у насъ нищихъ [монаховъ Прилуцкого Пикольского монастыря] Пиколины домовые дворишка заставилъ, и свѣтъ отъ избъ отнялъ, и съ своихъ хоромъ водной потокъ попустилъ на наши домовые Пикольские дворишка и за-



плоты и хоромы у нашихъ дворовъ гноить, изъ Пикколины вотчины съ царьского жалования насъ нищихъ изгоняетъ, изтесняетъ и угрожива-етъ (!) поклепомъ и подметомъ и всякимъ своимъ ябедничествомъ, и хо-четъ у насъ... нашу Пиколскую домо-вую землю отнять силно. АХУ III, 64, 1628 г. Да били челом государю [ти-тул] ясашина чюваша Погайской до-роги дер. Елсубины, староста Янсар-ка Байгилдин с товарищи: живут де они в той деревне на двунатцати яса-ках; и били они челом государю на пуст. Кебековскую да на пуст. Елсу-бинскую; и те де им пустоши даны во 112-м году; а живут де с ними смеж-но чюваша Зюрейские дороги дер. Ке-бековы, Утешко Караев с товарищи, и те чюваша их истесняют, на их сто-рону в нынешнем во 152-м году пряс-ла поставили свои новые, а старые прясла иссекли и их пашенною зем-лею завладели и сенные покосы в свою сторону пригородили к себе; и они де от их насильства стали без пашни; и пригородили де они к себе их третье поле и их истесняют своим насильством по вся годы; и государь бы их пожаловал, не велел у них зем-ли отнимать, и велел бы их против книг и ввозной грамоты свой государ-ев указ учинить. Сл. Каз. 2-2, 92, 1644 г. > Истеснять вон. А живетъ онъ Артюшка въ той пустыни безот-пустно насилствомъ своимъ, а жи-ветъ онъ безокладно у отца своего старца Корнилия, ключи церковные взялъ къ себѣ безъ совѣту, и ключи казенные и житенные за нимъ же Артюшкою; и которые есть старые вкладчики и безотвѣтные, и онъ Ар-тюшка ихъ безотвѣтныхъ вкладчи-ковъ истѣсняетъ вонъ, и отца своего, строителя монаха Корнилия, науча-етъ бить батогами и крестьянъ на-прасно, а обороны отъ нихъ крестья-номъ нѣтъ никакие. АХУ I, 883, 1687 г.

*Вар. изтеснять.*

**ИСТЕЦ**, м. 1. Один из двух участ-ников судебной тяжбы, представля-ющий противоположной стороне пре-тензии, требования возмещения ущерба и т. п. И яз, господине, перед тобою отвечать стал, а истецъ мой, господине, Васко на тот срок перед тобою искати не стал. АСЭИ I, 362, 1470-е гг. А целовать исцу крест из его доиску; а ответчику под крест класти, чево на нем ищут. Судебник

1589 г., 430. Истечъ. a sueter in the lawe. a pla[n]tive; plaintife. изпецъ, suter. истечъ, plaintife. исцовъ, sear-cher. исцовъ. Ридли, 168, 1599 г. По сей челобитной приказной члвкъ Ро-дивон Кривоперстов старостою и с це-ловалником поставили перед собою исца и ответчика с очи на очи. Арх. Пожарских, 115, 1646 г. А будет кото-рой судья истцу недруг, а ответчику друг или свой, и о том истец учнет бити челом государю до суда, что ему перед тем судьею искати не мощно; также будет и ответчик до суда же учнет бити челом, что истцу его судья друг или свой и отвечать ему перед тем судьею не мощно: и тех истца и ответчика тому судье... не судити, а судити их иному судье, кому государь укажет. Улож. 1649 г., 77. Истец Сте-пан Бажнов искал на Григоре Зюзи-не по памяти хлѣба за сто рублей. МДБП, 203, 1666 г. 194 году, сентяб-ря въ 3 день, отвѣтчикъ Сенка Па-новъ, выслушавъ у истца своего иско-вой челобитной, отвѣчалъ, а въ отвѣтъ своемъ сказалъ: свиньи де его отвѣтчиковы у него истца хлѣбъ его и рѣпу съѣли. А. Кунг., 61, 1685 г. Пе боися исца. боися судьи. Сим. По-слов., 126, XVII в. Истецъ — ein vor-kläger. Тронх. разг., 81, к. XVII в. — чему. Ja tomu thowarrune Iðtyth ne moý thowar tzusszoý [Я тому товару не истец, не мой товар, чужой]. Ich habe mit der wahre nichts zuschaffenn, es ist meine wahre nicht sie gehoret einem Andern zu. Разг. Шrove, 7, 1546 г. Он губной староста Любимъ Кишкинъ шуянина ж посадцкого члвка Васку Павлова сына Сапожни-ка ево Минкина отца взявъ от твоево гсдрва дѣла с шуисково кабака ис целовалниковъ посадилъ в тюрьму а исца тому дѣлу не поставитъ. Пам. Влад., 179, 1651 г. > Кабальный истец. Кто требует выплаты по кабале. Ему Семену за нашу [Бориса Иванова, Григория Борисова и др.] порукою заплатитъ по кабалѣ кабал-ному исцу гречанину Павлу Юрьеву сто дватцать рублей днгъ. МДБП, 172, 1675 г. > Истец крови кого. Кто желает сурового наказания от-ветчика. И тотъ, г[осударь], приказ-ный Михайло Бормосовъ того Федур-ку посылалъ къ Москвѣ къ тебѣ, г[осударь], и съ Москвы тотъ Федур-ка присланъ въ Юрьевъ, и въ Юрьевъ тотъ приказный того Федурку дер-жить въ тюрьмѣ и по ся мѣста, а я,

богомалець твой, того своего бобыля крови не истець. *СиД*, 35, 1626 г. || Кто предъявляет претензии на право владения чем-л., кем-л. — кому. А исца гсдрь тем лошедем с каторыми приведен он Лазутка нет никаво. *ППРЯ*, 122, XVII в. Да будет тем лошадям выищутся истцы... и те лошади отдавати тем, чьи те лошади. *Улож.* 1649 г., 56. — к чему. А хто к тому двору выищется истец каков нибуди с кабалою... и мне, Омеляну, тот двор очистити. *АФЗХ II*, 487, 1612 г. — на что. И будет де кто на тот двор будет истец кто на нево выложит какую креп (!) кабалу или купчую и в том де волен Бгъ да гсдрь ншь князь Иван Дмитръевич. *Арх. Пожарских*, 269, 1648 г. + XV в.: *Судебник* 1497 г.; XVI в.: *АРГ*, А. Солов. м., А. Угл., *Судебник* 1550 г.; XVII в.: А. Лодом. ц., А. тягл. II, А. Угл., *АХБМ I*, *АХБМ II*, *В-К III*, *Гакруч. док.*, *Грамотки*, *Док. Любят. м.*, *Моск. письм.*, *Пам. южн. в.-р. нар.*, *Пов. о Шемякин. суде*, *РД IV*, *РШЭО*, *Разг. Фенне, Россия и Восток (Инд.)*, *Сл. Каз. 2-2*, *Сл. Каз. 2-3*, *Сл. Мангаз.*, *Сл. Перм. I*, *Ст. печ. пр.*; XVIII в.: *Сл. Перм. I*. *Ст. ищца*.

2. Каждый из двух участников судебной тяжбы. И вы [Иван Петров сын Кудрявого] с Петром с Лукиным сыном совестися, оба вас вмѣсте, да к ним [Ивашке Пану и приказчику Троице-Сергиева монастыря, оспаривающим право на владение селом Чегодаевским] бы есте на ту землю ѣхали... да тое бы есте земли досмотрили и обыском обыскали, чья (!) то земля изстарины. А о чем ся сопрут, и вы б их судили, да суд свои и обыскъ, написав на список подлинно, сказали бы есте мнѣ, великому князю, поставя передо мною обоих истцов с очен на очи. *АРГ*, 257, 1525 г. А похотят оба исца, ищца и ответчик, срок отписати, и они оба платят от подписи и от писма и неделщику хоженое по половинам. *Судебник* 1550 г., 241. И митрополит приказал бояром своим, а велел обоих исцов в том деле судити. А. *феод. земл.*, 59, 1559 г. + XVI в.: А. Угл., *Дипломат.-4*, *Сл. Каз.*

**ИСТЕЧЕНИЕ**, с. (4) Выход какой-л. жидкости откуда-л. Или с чужими [женами] играл до истечения? *Исповед.*, 436, посл. четв. XVI в. Полеки Хмилинскую жену и дву дочери в полон взяли а сына ево [Б. Хмельниц-

кого] истечение (!) рудою заморили и он опят нѣкоторых полских сенаторов в полон взял и тако же рудою изошли и померли. *В-К IV*, 98, 1649 г. Туже воду [майорановую] аще утре въ ноздри пускаемъ, тогда насморкъ уйметъ и легостно истечение отъ мозгу вытянетъ. *Травник (Флор.)*, 127, XVII в. — чего. Истечение крови от руки чюдотворца Пиколая истинно было, потому что по свидѣтельству объявилос тако, и ковчег указали затворить, и вперед никому не казать. *В-К VII*, 207, 1671 г. *Ср. исход*.

*Вар. истечение.*

**ИСТЕЧЬ**, сов. (3) действ. прич. истекший. 1. О жидкости. Выйти откуда-л. А сие твори дондеже станеть скляница та гораздо потѣти, и вода съ нея потечеть, тогда гораздо поддай огня, и тако истечеть масло вельми собою красно. *Травник (Флор.)*, 142, XVII в. Плакавъ, жена бѣдная, с робяты, зарѣзала корову и истекшу кровь ис коровы дала найму казаку и онъ приволокъ мою с рыбою нарту. *Авв. Ж.-РИБ*, 234, 1673 г. У Лазаря кровь едином временем вся и много истече; у Епифания же не по многу довольны дни канаше [после отрезания языков]. *Авв. Ж.-Прян.*, 337, XVIII в.

2. Освободиться от какой-л. жидкости. Хлѣбъ, который растворенъ на вишневомъ соку, и истечеть, прикладываемъ ко огненнымъ чирьямъ и тако ихъ мягчить и отворить. *Травник (Флор.)*, 20, XVII в.

**ИСТЕЧЬСЯ**, сов. (1) Растворившись в воде, вытечь. А перевѣся тое соли, велѣти тое соль держати во Псковѣ въ запасѣ, по прежнему государеву указу, съ великимъ береженьемъ и въ сухомъ мѣстѣ подъ крѣпкою кровлею, чтобъ сверху не намокла и съ исподи не подмочило и съ сторонъ бы течи ни откуда не было, и чтобъ та соль не истеклась, и государевѣ бѣ казнѣ отъ того истери не было. *ДАИ III*, 91, 1647 г. А велѣно тое соль устроить во Псковѣ въ анбарѣхъ или гдѣ пригоже въ сухомъ мѣстѣ подъ кровлею, чтобъ та соль не истеклась. Там же.

**ИСТИНА**, ж. 1. Что соответствует действительности, существует на самом деле, подтверждается практикой и опытом. Истина ли се будет тако глаголють о нем, яко скупъ есть. ἀλήθεια ἕνε τοῦτο; οὕτως λέγουσι περὶ αὐτοῦ, ὅτι ἀκριβὸς ἐνε. *Речь*



тонкосл., 77, XV в. Царя боися, и служи ему вѣроу, и всегда о немъ Бога моли. и ложно отнюдъ не глаголи предъ нимъ. но с покорениемъ истину отвѣщаи ему, яко самому Богу. Дм., 11, XVI в. И нача [папа] насъ [купца Познякава с товарищами] вопрошати о строении царства нашего государя. Мы же ему всю истинну исповѣдахомъ; и како нашему государю многие царства покоришася иновѣрные и государь нашъ повелѣ въ тѣхъ царствахъ святыя церкви ставити и православие строити. *Хожд. Позн.*, 3, 1558 г. И вы [старец Феоктист] бѣ ему, князю Ивану, къ тому свитку поставомъ велѣли руку свою приложить и то приписать имянно, что онъ всему тому вѣруетъ и чаеъ воскресения мертвымъ и жизни будущаго вѣка; и взявъ у него тотъ свитокъ... велѣли положить въ книгохранилищу, во свидѣтельство истинны. *Арх. Стр.* II, 614, 1623 г. А писал он Теймураз царь про него [князя Дадияни] к ц[арск]ому в[еличест]ву все истину. *Посольство Мышецкого*, 38, 1641 г. Истина. от земли. и правда с нбси. *Сим. Послов.*, 109, XVII в. Interdum quoque vocabula prorsus differunt [Различны также и некоторые слова (в славянском и русском языках)]: Slav. [Славянское] ...истина veritas Russ. [Русское] ...правда. *Лудольф*, 5, 1696 г. Ты с кротостию держися истины с правдою, — то тебе будет честь и хвала великая. *Пов. Гор.-Зл.*, 109, XVII в. > Правда-истина. А татарченок умаливал: Вы [солдаты] постоит-ка, не вешайте: я вам сказывал правду-истину. *Ист. песни*, 477, XVI в. А еже патриархъ ищетъ отъ насъ [Иоанна Перонова и его духовныхъ братьев] послушания: послушай и той Спаса Христа, повелѣвающего не противитися злу, ниже зла за зло воздати... Паки же, уча Спасъ своя ему ученики, рече... блажени кротцы, извѣстно чужди злонравия... и блажении алчущии, не хлѣба и воды, но правды-истины и по Христѣ жития. *Суб. Мат. I*, 92, 1654 г. > Сущая истина. И старцы всѣ то говорили: сущая то истина, что ты говоришь, наше то нерадѣние, а франки бы то учинили и денегъ бы дали, да насъ не смѣютъ, что мы держимъ церковь [Вифлеемскую], а не они. *Арс. Сух. Проск.*, 58, 1653 г. Слыши, любезне [духовный брат Иоанна Перонова], иже бо страхъ Божий не соо-

долѣ, превозможе отъ Бога данную власть царя Константина; сущую бо истинну увѣдѣвъ, за истинныхъ святителей стоялъ крѣпко. *Суб. Мат. I*, 98, 1654 г. > Самою истинною. *Соответственно действительности.* И въ малороссийскихъ, великие государи, городехъ, гетмановъ и старшину отъ плевелосѣятельныхъ словъ, самою истинною, увѣщавая, отводилъ; и подъ вашу, великихъ государей, самодержавную руку, передъ прежнимъ, покорныхъ и послушливыхъ и подобострастныхъ привелъ [Л. Пеплюев]. *Д. Шакловит. II*, 580, 1690 г. Вышеписанное вашему преосвященству доношу самою истинною, без всякого прилогу. *Сл. Мангаз.*, 173, 1725 г. **Ср. истинне, истинно.** > По истине. *Действительно, на самом деле.* Гисторики, по истиннѣ, далныя пути воспримати обыкоша, дабы странъ положение, языкомъ нравы и прочыя вещи описали. *Х. Рад.*, 7, 1628 г. Поистиннѣ какъ вмѣру будет — poistinne kak wneroe boedet — op parool op rassen sal. *Разг. Хеймера*, 12, 1696 г. **Ср. истинне, истинно, истину.** > Во истину. *То же.* Татарин же нача поведати дивное чудо, сице глаголя: Аз тридесять лет болен бых ногами, яко ни восклонитися могох на нозе мои, егда же услышах, яко московский царь взем Казань, церкви многия в ней поставил и людьми русскими исполнил град, тогда аз во уме своем начал глаголати: во истину той есть истинный Бог, в него же христиане веруют. *Сл. Каз.*, 98, 1592 г. Да утвердит насъ всемогущий, что бы мы пребывали въ словеси Спасителя нашего, такъ мы во истинну уч[е]н[и]цы его будемъ [ita revera discipuli ejus erimus]. *Лудольф*, 80, 1696 г. > По самой правде и истине. *То же.* Примѣряясь къ статьѣ пятой договору Андрусовского... что городъ Киевъ съ Печерскимъ монастыремъ и съ околными ближними монастырями по той сторонѣ рѣки Днѣпра, на которой самъ Киевъ стоитъ, не болши толко на одну милю земель подъ владѣниемъ васъ великихъ государей... до времени имѣти имѣетъ; а понеже та статья по самой правдѣ и истиннѣ есть ясна сама собою, для того не надобно на то вамъ великимъ государемъ... никакого доводу и толкования. *ДАИ XI*, 153, 1684 г. □ **Истиною, в знач. нареч. Искренне, непритворно.** А которая черемиса учнут нам

[царю Ивану Васильевичу] прямить, а обратятся к нам истинною, и наших изменников повоюют, и изменничьи жены поемлют, и лошади и коровы и платье, и иной какой всякой живот, и вы [Яков и Григорий Строгановы] б у них того полонского живота однолично отымати не велели никому. *Сл. Каз., 97, 1572 г. + истинна XVI в.: ДТП II.*

2. *Справедливость, соответствие должному.* Служу я [П. Перфирьев], холопъ твой, шестнадцать лѣтъ... а помѣстейца, государь, за мною холопомъ твоимъ нѣтъ ни одной чети, а кровь проливалъ многажды за Бога и тебя, государя, и за прежнихъ государей и въ измѣнѣ нигдѣ не бывалъ и въ неправдѣ креста не цѣловалъ, нигдѣ лъсти не сказалъ, а искалъ истины, а по ся мѣсто на мнѣ, холопѣ твоємъ, двадцать пять ранъ. *АМГ I, 127, 1614 г.* Царь же Константинъ точию способствовалъ тѣмъ [изгнанным ревнителям благочестия и архиереям], чаялъ яко за истинну стоять. *Суб. Мат. I, 98, 1654 г.* Приять же и благословение отъ него царь; а Григорий лобыза десницу цареву, глаголя: Благочестивый царю! Желаю и умерети за истину. *Там же, 286, 1665 г.* > В правде и во истине. И о всех Христианскихъ душахъ поболение мы [царь Алексей Михайлович] имеем, и в вере крепким бы и в правде и во истине якоже столпом стояти твердо, и за нее страдати до смерти, вовеки и на веки. *Сл. Каз. 2-3, 80, 1652 г.*

3. *Что является верным с религиозной точки зрения, незыблемо, вечно, находится вне человеческого опыта.* А ты [шведский король] безбоженъ: не токмо что изстинны не позналъ еси, но и малую сѣнь латинского служения испровергли есте. *ДТП II, 49, 1573 г.* По благословению нового исповедника и поборателя по православной вере, отцем отца, святейшего Ермогена, патриарха Московского и всеа Руси, втораго великого Златоуста, исправляющего несумненно безо всякого страха слово Христовы истинны, обличителя на предателей и разорителей нашия христьянския веры, мы бояре и воеводы, и думной дворянин Прокофей Ляпунов, и дворяне... целовали животворящей крест Господень на том, что всем стати... против злых разорителей веры крестьянской, полских и литовских людей. *Сл. Каз. 2-1, 83,*

*1611 г.* И того ради православным христианом достоин святому кресту верою поклонятися и истинною, и чистотою, и того честнаго креста целовати со страхом, и с трепетом и с чистою совестию. *Улож. 1649 г., 193.* Горко же плачу неразумия челоуѣкъ, и крайняя ихъ погибели, и отлучения отъ Бога; радующеся ради преспѣвающихъ въ заповѣдѣхъ Господнихъ и любящимъ (!) истинны ради страдати. *Суб. Мат. I, 103, 1654 г.* О велики отче [протопоп Стефан Вонифатьев], подажь ми Владыко Христе сицевая мудрствовать; молю же тя не забыти мя грѣшника [игумена Феоктиста] во святыхъ своихъ и благоприятныхъ молитвахъ ко Господу, яко да укрѣпитъ мя надежда моя, и истинна и животъ, и свѣтомъ божественныя своей благодати просвѣтитъ мой смыслъ свѣтодавецъ Исусъ. *Там же, 114.* Вся церковная права суть разумевающим истинну и здрава обретающим разум по Христе Иусе, а не по стихиям сего мира. *Авв. Письма, 196, 1669 г.* Того ж Дионисия о истинне: себе бо отвержение истинны испадение есть, истинна бо сущее есть. *Авв. Ж., 55, 1675 г.* По Дионисию: коли уж истинны испали, тут и сущаго отверглися. *Там же.* Истинна явится коли збудется. *Сим. Послов., 110, XVII в.* — О Боге. Паче самъ Христосъ, истинна наша, собою образъ намъ подаде, какъ намъ православнымъ снабдѣти церкви: по ней пострада самъ и ученицы его [Из письма игумена Феоктиста к протопопу Стефану Вонифатьеву]. *Суб. Мат. I, 114, 1654 г.* — О православном вероисповедании. А колмыцкие войска уже на них [сторонников С. Разина] порушились, и в плен бы и в вечную погибель в бусурманские руки не впади. А яко ж милостивый Бог не хочет смерти грешнику, но еже всем спастися, так и мы, великий государь, наше царское величество, ноипаче радуюмся и неверных в-истинну привести, а заблудших прежде взыскать и неотлучных от верных учинить. *РД I, 94, 1667 г. + истинна XVII в.: Сл. Каз. 2-3, Суб. Мат. III; истинна XVII в.: Лудольф, Сл. Каз. 2-3.*

4. *Правила, нормы христианской морали.* Вем же, яко слабости ради вашае [монахов Кирилло-Белозерского монастыря] и невоздержания, сластолюбия же и златолюбия, и миролюбия словеса спасеная трудна вам



бывают. Еже не по истинне собрати имение, и славну быти, не всем подобно в человецех бывают. А еже расчлени собранная и раздати имение всем мощно есть и ни мале труде причастно. *Посл. Ив. Грозного, 182, 1573 г.*

**5. Законы.** И нынѣ такоже симъ благочестивымъ нашимъ православнымъ государемъ царемъ всяка истина утверждается и правовѣрие в Русийскомъ его государствѣ яко солнце сияетъ. *Суб. Мат. I, 236, 1665 г.*

**6. Сумма денег (долг, стоимость товара и т. п.) без процентов и прибыли.** Яз, господине, тех селец и деревень с селищи не выкупаю у Данила, ступаюсь ему за долг за истину и за рос (!), одернѣ без выкупа. *АСЭИ I, 413, 1489 г.* А которой купецъ, идучи в торгъовлю, возмет у кого денги или товар, да на пути у него утерается товар... и боярин обыскав, да велит... платити исцеву истину без росту. *Судебник 1497 г., 355.* *Gottseßly thÿ menne denugamÿ obloßÿth Ja tebbe Istÿm szaplatsu da prÿgmock popolluwÿnam* [хочешъ ли ты меня деньгами обложить, я тебе истину заплачу и приимок по половинам]. *Wiltu mich vorlegen mit gelde, Ich will dir denn Paup, zohll betzalenn vnnd denn gwinnt die helffte. Разг. Шrove, 49, 1546 г.* А что моего [Фадеея Плещеева] хлѣба в селѣхъ стоячево и в житницахъ, то сыну моему Ивану; а что моего во крестьянѣхъ хлѣба и денегъ в помѣстьяхъ и в вотчинахъ, и приказникомъ моимъ велѣти на нихъ имати истину в полы, а росту и наспу не имати, и половина истины передъ ними. *А. гражд. распр. I, 276, 1623 г.* И Карпъ де допросил Федора Елфимова свою ли де ты истинну отдал детям моим или чужую и тот гсдрь Федор сказал Карпу Костерину платил де я Карпу истинну за них а Григорю де и Василию давал я въ их истиннѣ кабалы. *Арх. Пожарских, 335, 1648 г.* А править заемныя денги по кабалам и по духовным на заимщиках истину, а росту на те заемныя денги не править. *Улож. 1649 г., 138.* > В истину. *Без процентов.* А которой купец, идучи на торговлю, возмет у кого денги или товар да на пути у него тот товар утерается безхитростно... и боярин, обыскав, велит тому дати цареву и великого князя дьяку полетнюю грамоту с великого князя печатью, посмотри по животом, пла-

титца исцом в истину без росту. *Судебник 1550 г., 259.* + истина XVII в.: *Разг. Фенне, Россия и Восток (Инд.), РШЭО, Св. судебник; истинна XVI в.: АФЗХ II. Ср. истые денъги (см. истый).*

> Во всякой правде и истинне. *Честно, выполняя свои обязательства.* И работалъ тебѣ, великому государю, во всякой правдѣ и истинѣ. *ЧГВ, 100, 1672 г. Ср. верой и правдой (см. вера).*

*Вар. изстинна, истинна.*

**ИСТИННА** см. истина.

**ИСТИННЕ**, нареч. (4) **1.** Правдиво, искренне. Истине. *an oath as by my troath. truly. Ридли, 168, 1599 г.* А не верою и не истинне на лжи целуяй крест, и той бо лжи обещник есть, и не исцельно вреждает себе. *Улож. 1649 г., 193.*

**2.** То же, что истинно **1** **2.** Пишутъ ис Царягорода истинне быти что паша Балсараиский от гсдря своего от салтана турецкого отложился и на него идетъ с великимъ войском. *В-К VI, 369, 1669 г.*

**3.** То же, что истинно **1** **4.** И сего ради послет им Бог действо лъсти, во еже веровати им лжи, да суд примут не веровавши истинне, но благоволиша о неправде. *Авв. Ж., 56, 1675 г.*

**ИСТИННО.** **I.** нареч. **1.** Па самом деле, фактически. По коли приидеть теплота слнчная высушающая. тогды паки первую остроту и горестъ приводить. которая истинно сопротивная есть дереву. *Пазирагель, 312, XVI в.* И в таковыхъ мятежах мнози истинно ведяще отъезд изменников... к поляком, но не возвещаху на них царю, ни вельможам. *Сказ. Авр. Пал., 119, н. XVII в.* Пасветлѣишии гсдрь княз Валдемар Християнус граф слезвицкои и голштенской наяснѣишаг дацког короля снѣ по словеси ншему [польского короля Владислава IV] идет до великог княз московского истинно с причины и нѣкоторых дѣл ради. *В-К II, 56, 1643 г.* И желаю [английский король Карл I] им [своим противникам] от сердца чтобы они успокаелися в грѣхах своих потому что они истинно мног согрешили. *В-К IV, 83, 1649 г.* Которые учителя того пррока [Пафана Леви] видели и слышали учение и пррочство его также и чюдеса его видели ж повѣдали что истинно тот есть пррок. *В-К V, 100, 1655 г.* Маря: А ещо не само поздно. Рихардъ: Поздно истинно.

*Копенг. разг., 36, сер. XVII в. [Карпъ]: Ты мнѣ долженъ 50 ефимковъ да 20 денег, не такъ ли? Володимеръ: Яз вѣрю истинно, что такъ. Там же, 51. Въ присланныхъ грамотахъ вашихъ къ намъ [турецкому султану Магамету] писаны слова, которые вамъ надобны... межъ нами и вашимъ царскимъ величествомъ учинилась вновь любительная дружба, и истинно совершенная и мысль наша желанная то есть, чтобъ впредь наши государства распространялись, и народы наши Бога молили, и любовь бы наша множилась въ обоихъ сторонахъ. ДАИ XI, 213, 1684 г. И для того из Константинополя непрестанно обоими великими идут до Мехи, понеже турки богатыя истинно и тысячами за себя иных к тому Махометову гробу кланятца посылают. Двор тур. султ. (Р), 196, 2-я пол. XVII в. Большая часть отступников в махометанстве застают из христиан, а истинно за незнанием христианскаго закона. Там же, 215. В Константинограде несть истинно таких учиненных домов котов ради, обаче ин имеют обычай показовати милосердие свое ко оным животным или паче соблюдать забобыны своя поганския. Двор тур. султ. (Л), 340, 1692 г. Воевода же, слышав, велел привезти вся три сундука, чаяше истинно драгия ризы. Пов. о Карпе Сутулове, 119, XVII в. — в знач. сказ. И та мамка на то ей [Аннушке] объявила: Истинно, госпожа моя, что не могла признать ево [Фрола], думала, что она такая же девица, как и протчии, а когда он такую безделицу учинил, ведаешь, что у нас людеи довольно можем ево скрыть в смертное место. Пов. о Фроле Скоб., 158, XVII в. — В формулах частной переписки. Пожалуй [К. П. Калмыков] по приятству своему прикажи о здравии своем писат а я любви твоеи истинно желаю всегда. Грамотки, № 348, XVII — н. XVIII в. Пожалуй гсдрь [А. П. Самарин] пиши ко мнѣ [Тимофею Шаховскому] о своем здраве а я истенна слышитъ про вше здраве душевно желаю. ИПРЯ, 195, XVII — н. XVIII в. > Истинно так. Рихар[дъ]: Толко бы с нимъ [французским королем] поставили миръ, и войнѣ бы не долго быть. Д[а]в[ы]дъ: То истинно такъ. Копенг. разг., 34, сер. XVII в. И не покручинься, царю, что тако глаголю ти: ей, истинна так. Авв. Письма, 196, 1669 г.*

+ истинно XVI в.: Сл. Каз.; XVII в.: В-К VI, В-К VII, Двор тур. султ. (С), Д. Шакловит. III, КЧ, Переп. Хован., Посольство Мышецкого, Разг. Хеймера, Сказ. о куле, Суб. Мат. III. Ср. во истину (см. истина), за истинно (см. истинный), истинне, по истине (см. истина).

2. В соответствии с действительностью; так, как есть. Словеси же сему вси такающе и истинно глаголюща ублажающе. Сказ. Авр. Пал., 104, н. XVII в. И по таким случным вѣdomам какъ истинно в дѣле есть надобно с послы свѣискими о войскахъ обоихъ московских и свѣискихъ которые в Полотцке и з Дуклясом договоръ учинить о воинѣ заодно на полског короля. В-К V, 133, 1659 г. О сеи же побѣдѣ истинно въ грамотках пишет. В-К VI, 146, 1665 г. Азъ раб Бжии думной дворянинъ Василей Яковлевич Голохвастов пишу сию изустную память своимъ цѣлым умом и разумом и свидѣтельствую симъ моим писанием истинно. МДБП, 192, 1678 г. Истинно. не ложно против рожну прат не возможно. Сим. Пислов., 109, XVII в. Истинно — prawdziwie, prawie, wprawdzie. Двор тур. султ., 374, 2-я пол. XVII в. > Истинно мне. Подтверждение правдивости своих слов. Карпъ: Коли мои мнѣ деньги от тебя будутъ? [Володимеръ]: Истинно мнѣ — у меня денег нѣтъ, язъ выдалъ всѣ деньги, что у меня было, еще тебѣ. Копенг. разг., 50, сер. XVII в. Ср. истинне, истинной (совершенной) правдой (см. истинный). || Верно, правильно с религиозной точки зрения. [Грамота константинопольского патриарха Иакова:] Въ терпѣнии бо вашемъ стяжите души ваша, и терпѣвый до конца, той спасется, Христосъ глаголетъ истинно. А. Ивер. м., 1072, 1682 г.

3. В соответствии с установленными правилами. И по ихъ [бояр] замыслу, скоро то и совершилось: каковымъ обычаемъ досталъ он себѣ царство вскорѣ и царствовалъ не истинно, и такова ему [Гришке Отрепѣву] скоро смерть учинилась. Котошихин, 3, 1667 г. Велеть знаменаться крестообразно и истинно, а неистовому маханию беси радуются [о крестном знамении]. Исповед., 449, 1715 г.

4. Пепритворно, искренне. Кровию же никакою праги церковныя не обагрѣем; мучеников же в сие время за веру у нас нет; доброхотных же



своих и душу свою за нас полагающих истинно, а не лестно... мы того жалуем своим великим и всяким жалованьем. [Послание А. Курбскому.] *Посл. Ив. Грозного, 30, 1564 г.* Во время же великого глада сего озревшеся вси, яко немощно питати многую челядь, и начаша рабов своих на волю отпущати; инии убо истинно, инии же лицемерством. *Сказ. Авр. Пал., 107, н. XVII в. Ср. истинне.*

**II. вводное слово.** (7) *Служит для выражения уверенности в сказанном.* А кто бъ что надъ такимъ отсыланнымъ челоукомъ что учинить, како-го злого бесчестья и увѣчья, и тому бъ челоуку самому указъ былъ противъ того вдвое, потому что онъ обесчестить не того, кого къ нему отошлютъ, истинно будто самого царя. *Котошихин, 36, 1667 г.* То новое что Дорошенко под Умань съѣхалъ гдѣ всѣ казаки, сызнова зберутца, ежели бунтъ их усмирить, время покажетъ притомъ вѣсть, что белгородцы татары, истинно, сюды выедутъ которыхъ Каненко вызвалъ. *В-К VI, 406, 1669 г.* Гсдрю моему священно Василию Ивановичю еи еи истинно гсдрь и в то время терпѣлъ какъ голову свою и з животами несъ к Москве с чужим. *Пам. Влад., 266, XVII в.* А изволил ты гсдрь [К. П. Калмыков] писат о переменѣ Тимофея Харитоновъ но истинно послать из Пижнег неково. *Грамотки, № 360, XVII – н. XVIII в.* Милости у тебѣ [П. А. и А. Г. Самариныхъ] гсдрь прошу [крестьянин Иван Андреев] но (!) Трифона Романова что заложил я сирота твои в заклад кованъ истинно гсдрь ради нужды. *ИПРЯ, 217, XVII – н. XVIII в.* Да не прогнѣваися гсдрь [А. П. Самарин] что писано неладно истинно в потемка (!). *Там же, 194.* Государь Петеръ Онъдереевичъ не даи вконецъ разаритца которой гсдрь наши [крестьян С. Пазарова и А. Трифонова] по силы нивишки были и ты у насъ оттымают (!) истена гсдрь нонять не но што стало взять негди истинно гсдрь пропа-ли. *Там же, 213.* + истинно XVII в.: *Переп. Хован., Разг. Хеймера. Ср. во истину (см. истина), истину, по истине (см. истина).*

**ИСТИННЫЙ**, прил. 1. *Соответствующий действительности, существующий на самом деле.* Пе истинни, οὐκ ἀληθεῖς. *Речь тонкосл., 28, XV в.* Повесть зело предивна и истинна, яже бысть во дни сия, како чело-

веколюбивый Бог являет челоуколюбие свое над народом христианским. *Пов. о Савве Грудц., 82, 60-е гг. XVII в.* При том мы вам посылаем короля жидовского истинный образ которой печатан въ 1666-м году. *В-К VI, 172, 1666 г.* А прямого истинного наказу, и указу, на посолские съѣзды посломъ своимъ вѣдати не дадутъ, до тѣхъ мѣстъ какъ они съѣдутся зъ другими послами, что съ ними на съѣздѣ чужеземские послы поговорять. *Котошихин, 42, 1667 г.* О московскомъ посолствѣ сюды приѣзжающемъ еще ничего истинного нѣтъ. *В-К VI, 349, 1668 г.* А которые люди намъ [полковникам и полуполковникам] на воровъ и заводчиковъ, на Федора Шакловитова и на иныхъ его товарищевъ, о смертномъ нашемъ убивствѣ донесли, забывъ животъ свой, и тѣхъ людей, для истинного свидѣтельства, мы вамъ объявляемъ. *Д. Шакловит. I, 298, 1689 г.* > Истинная правда. *Усилит.* А то правда истинная, а не ложь, что ты [шведский король Иоанн III] мужичей род, а не государьской. *Посл. Ив. Грозного, 153, 1573 г.* Во истинну правду [Voistinnu praffdu. In warhafftiger warheidtt]. *Разг. Фенне, 209, 1607 г.* Истинная есть тому правда, что во всемъ свѣтѣ нигдѣ такова на дѣвки обманства нѣтъ, яко въ Московскомъ государствѣ. *Котошихин, 131, 1667 г.* Па уронъ то великой королевскому величеству и всей Рѣчи Посполитой учинили, когда Дорошенка, взявъ, въ государство свое завезли, людей, воинские хлѣбные запасы королевского величества побрали и самой городъ Чигиринъ, себѣ не належащей, потеряли и туркомъ отдали. И то весь свѣтъ разсудить, что истинная правда, по Божѣ и по совѣсти, на возвращение того погубленного, королевскому величеству и Рѣчи Посполитой повинного. *ДАИ XI, 46, 1684 г.* > За истинно. *То же, что истинно 1.* Издѣ же говорят за истинно будто из Аглинской земли въ приморные города и нѣкоторые деревни Французские земли привезли мертвые телеса завернуты и зашиты въ полотно которые моровою язвою умерли чтоб от того в тѣхъ краяхъ моръ тѣмъ учинит. *В-К VI, 153, 1666 г.* > Истинной (совершенной) правдой. *То же, что истинно 2.* И у васъ великихъ государей милости просимъ [князя Василий и Алексей Голицы-

ны] истинною правдою, какъ вамъ великимъ государемъ крестъ цѣловали: совершенно убиты и замучены вконецъ, и изнищали всѣми потреба (!), — пищею и одеждою, — и въ смертной болѣзни лежатъ жены наши и дѣти малые, которымъ и живымъ быти не чаемъ. *Д. Шакловит. III, 1306, 1690 г.* И милости у великихъ государей просимъ, истинною совершенною правдою, и своимъ обѣщаниемъ, какъ имъ великимъ государемъ крестъ цѣловали, что никоими мѣрами итти моремъ невозможно, и пребываемъ въ великой болѣзни. *Там же, 1348, 1691 г.* И тебѣ [Пазухину] пишу [Иван Губин] и ей истинною все правдою доношу. *ИПРЯ, 153, 1693 г.* || *О полезныхъ ископаемыхъ. Представляющий хозяйственную ценность.* Въ прошлыхъ, государь, годѣхъ волочили мы [серебряного дела мастера], холопи твои, во многие города, своею охотою, для сыску всякихъ рудъ, своими харчами, служа и радѣя тебѣ великому государю многое время, и никакихъ рудъ истинныхъ не сыскали. *ДАИ VII, 53, 1676 г.* + XVII в.: *В-К VII, Двор тур. султ. (С), Разг. Хеймера, Сл. Каз. 2-1, Сл. Каз. 2-3. Ср. истинный.*

2. *Постоящий, подлинный.* А сами [Иван Грозный] какъ есть государи истинные христьянския, умилились, на твою [шведского короля] Свейскую землю гнев свой поудержали. *Посл. Ив. Грозного, 145, 1573 г.* И того для истинны домостроитель Паладии учить, кто хочетъ на нѣкоемъ мѣсте искати воды. подобаеъ тамо выти передъ выходомъ слнца и положившись, всему члку положить бороду на землѣ и смотрѣти къ слнцу. *Пазиратель, 172, XVI в.* И я [английский король Карл I] объявляю что я истиннои христьянин и здѣсь [во время казни] стоитъ доброй члвкъ указавъ на священника которой на то свидѣтель что я всѣхъ людеи простилъ. *В-К IV, 83, 1649 г.* Самъ Богъ тебе [куру] по мнѣ [лисице] порука, что я истинная покаянию твоему наука, духовница я всемъ неустижная. *Сказ. о куре, 91, 1-я пол. XVII в.* И многие де въ него [иудейского пророка Пафана Леви] вѣруютъ, того ради послали жители иерусалимские въ нему 5 члвкъ учителей своихъ законниковъ, изъ которыхъ нѣкоторой былъ равви или учитель именемъ Гагасъ, которой преже сего того пророка учитель былъ, и увѣдалъ ис-

тинен ли онъ пррокъ. *В-К V, 100, 1655 г.* Такъжъ тотъ пррокъ [Пафанъ Леви] короля [Сабету Себи] помазалъ и съ которымъ онъ къ Црюграду на ослати поѣхалъ и говорилъ что то осля истинное на которомъ ѣздилъ Валаамъ которому по счету блиско 4 000 лѣтъ. *В-К VI, 174, 1666 г.* Послалъ я [воевода Ф. Бобровичъ] къ вамъ [въ приказъ] во свидѣтельство истинного его царского пресветлого величества за царственными красными печатями грамоты. *РД II-1, 447, 1670 г.* Къ тому еще имутъ верити, яко кийждо султанъ турецкий, идущий отъ рода Отоманова, истиннымъ есть образомъ Махометовымъ и наместникомъ его какъ въ мирскихъ делахъ, такъ и въ духовныхъ управленияхъ, и того ради повинни суть все Богу за него молити, дабы ему вся устроилася благополучно. *Двор тур. султ. (Л), 333, 1692 г.* Симъ обычаемъ истинны поклонцы поклонятся отцу духомъ и истинною [*hoc modo veri adoratores in spiritu et veritate adorant*]. *Лудольфъ, 80, 1696 г.* Пазываютъ турки, якобы той домъ истинный есть, въ которомъ Авраамъ хотѣлъ принести въ жертву Богу сына своего. *Двор тур. султ. (Р), 198, 2-я пол. XVII в.* И ты гсдрь [князь Викула Ивановичъ] истиннои рачитель заповѣди нелицемѣрнаго ншго судии удивилъ насъ [И. Крюкову] нѣмилость свою высокую приятельски. *Грамотки, № 52, XVII — н. XVIII в. — въ составѣ сравнения.* Иоаннъ же, яко истинный и чадолюбивый отецъ, всѣхъ любезнѣ приемля, безъ мзды учаеъ съ прилежаниемъ многимъ. *Суб. Мат. I, 260, 1665 г.* □ **Истинный,** м. Кому можно доверять, на кого можно положиться. А я [Ю. Ромодановский] на млсть твою [В. В. Голицына] и своиство надѣжанъ за семъ тебѣ истиннаму своему много челомъ бью. *Грамотки, № 271, XVII — н. XVIII в. + XVI в.: Сл. Каз.; XVII в.: В-К I, Обиходникъ Пикифорова, Пов. о Савве Грудц., Разг. Фенне, Сл. Каз. 2-1, Сл. Каз. 2-3.*

3. *Справедливый.* Благодарю [В. Бреховъ] Бжии млсрдие истинное правосудие его Владчнѣ о мнѣ совершилосъ противъ дѣла и мзду приемлю. *Грамотки, № 17, 1665 г.*

4. *Единственно верный, правильный въ соответствии съ религиозными убеждениями.* И все что Гсдъ Бгъ по своей премудрости изволить и по тому все исполнять что ему годно и что пристойно истиннои исправленнои



нашей вѣре и обѣихъ сторонъ землями [Англии и Голландии] на ползу. *В-К V, 34, 1651 г.* И ныне, владыко, благослови, да, воздохнув от сердца, и языком возглаголю Дионисия Ареопажита о божественныхъ именахъ, что есть Богу присносущные имена истинные, еже есть близостные, и что виновные, сиречь похвалыные. *Авв. Ж., 55, 1675 г.* Святая наша пречистая, нескверная и непорочная, апостольская восточная, истиннаго востока востоком... соборная церковь. *ЧИ, 111, 1676 г.* — В названии (первыхъ словахъ) богослужебнаго текста. Светилен праздника Явися Спасъ благодать истинная глаголемъ 3-жды. *Обиходникъ Пикифорова, 67, 1656 г.* Па Хвалитехъ стихиры праздника, гласъ 1-й, на 4: стихъ 1-й Свет отъ света возсия, стихъ 2-й Како Ты, Христе, раби Владыку, стихъ 3-й Ты во Иордани крещающься, Спасе, стихъ 4-й Истинный светъ явися. Тамъ же. — Какъ эпитетъ Бога въ тексте молитвы «Символъ веры». Вѣрую во единого Бога Отца Вседержителя, Творца небу и земли, видимымъ же всѣмъ и невидимымъ. И во единого Господа Иисуса Христа, Сына Божия едиnorodнаго, иже отъ Отца рожденнаго прежде всѣхъ вѣкъ, свѣта отъ свѣта, Бога истинна отъ Бога истинна, рожденна, не сотворенна, единосущна Отцу, имже вся быша. *Суб. Мат. II, 66, 1666 г.* Также, государь, и символъ православные христианские вѣры изменили же, — говорятъ: и въ Духа Святаго Господа животворящаго, а истиннаго отставили. *Суб. Мат. III, 236, 1668 г.* Лучше бы имъ в символѣ веры не глаголати господа, виновнаго имени, а нежели истиннаго отсекаати, в немъ же существо божіе содержится. *Авв. Ж., 55, 1675 г.* > Истинный Господь (Богъ, Христосъ). Пекто же отрок... выходя на поле уединяся и размышляя: Како си веруютъ цари наши солнцу сему и месяцу, и звездамъ и огневи. И кто сей есть истинный Богъ. *Пов. о Петре, 98, XV в.* Патриархъ же благослови ихъ [многихъ христиан] своими руками и прослезися предъ ними, моля ихъ, дабы не отверглися Христа истиннаго Бога. *Хожд. Позн., 6, 1558 г.* Пе единымъ вамъ [православнымъ] глаголю [Перонов], но и всѣмъ, на Москвѣ и на всѣхъ мѣстѣхъ, за молчание всѣмъ злѣ страдати! А во ономъ вѣцѣ что отвѣтъ дадимъ Владыцѣ нашему ис-

тинному Христу и святымъ его страдальцемъ? *Суб. Мат. I, 107, 1654 г.* Мы же речемъ: потеряли новолюбцы существо божіе испадениемъ отъ истиннаго Господа, святаго и животворящаго Духа. *Авв. Ж., 55, 1675 г.* > Истинная (православная) вера (Христова). Пе мни, владыко [патриархъ Иоаким], якобы намъ [христианамъ Александрии] отрещися истинныя православныя вѣры. *Хожд. Позн., 5, 1558 г.* А о васъ, богомолцѣ нашемъ Исидорѣ митрополитѣ, слышахъ... о вашемъ благоподвизательномъ страданіи и о исправительномъ словесному стаду пастырствѣ, о еже како за истинную нашу непорочную православную Христову вѣру греческаго закона и за крестьянския душа многижда... подвизались есте. *АИ III, 453, 1617 г.* И у насъ [въ Англіи] нне прямая истинная вѣра. что искони в ншей землѣ не бывала какъ и по стариннымъ книгамъ знатъ мочно. *В-К I, 114, 1628 г.* А мы, богомолцы и раби твои государевы, аще и многогрѣшни, но держимъ истинную православную христианскую вѣру, самимъ Господемъ нашимъ Иисусъ Христомъ преданную. *Суб. Мат. III, 245, 1668 г.* > Истинная великая церковь Христова. А внизу приписъ вѣрныи рабъ и бгомолецъ свтого вшего црствія Гаврил Вланевъ славникъ свтого евангилья и учитель истинные великие цркви Хрсты. *В-К II, 109, 1644 г.* > Христосъ истинный Богъ намъ см. Богъ. Δ Истинный путь. Образъ жизни, соответствующій христианской религии. Горе мнѣ окаанному, яко отъ пути истиннаго заблудихся и пути не знаю, уже самъ пойду. *Х. Аф. Пик., 23, 1472 г.* Да декабря, государь, в 15 день писалъ я [воевода Я. Хитрово], холопъ твой, ис Керенска в Верхней и в Пижней города Ламовы всякого чину людемъ, чтобъ они на истинный путь обратились и принесли къ Богу покаянiе, а къ тебѣ, великому государю, вины свои. *РД II-1, 416, 1670 г.* И Керенска, государь, города всякихъ чинов люди... отъ прелести обратились на истинной путь. Тамъ же, 455. Многие, государь, наша братья на истинный путь и в чюство пришли и от воровства престали. *РД II-2, 94, 1670 г.* Узнавъ путь истинны, рускіе люди и чуваши и черемиса в домахъ своихъ безопасно жили и великому государю царю... служили по-прежнему. *РД II-1, 493, 1671 г.* Онъ [попъ Са-

мойло] же спрашиванъ: противъ извѣту казаковъ Фомы Савастьянова, Михайла Андрѣева, какъ онъ былъ на Дону въ Черкасскомъ въ гостяхъ у Кирея Чюрносова и говорилъ про святѣйшаго патриарха: естли де патриархъ возвратитца на истинной путь, и онъ за него станетъ Бога молить, для того что де нынѣ у него все премѣнилось и служатъ по новому. ДАИ XII, 141, 1688 г. || *Ведущий правильный, христианский образ жизни.* Возлюбиши Господа отъ всея душа, и страхъ Его да будетъ во сердци твоёмъ. праведенъ буди и истиненъ, и смиренъ, очи долу поница, умъ же къ небеси простирая. Дм., 11, XVI в. + XVII в.: Д. Шакловит. III, Сл. Каз. 2-1, Сл. Каз. 2-3, Сл. Каз. 2-4, Сл. Перм. I.

5. *Соответствующий церковным правилам, канонам.* Он же [Пикон] глаголет неистинна Духа Святаго, и сложение креста в перстех разрушает, и истинное метание в поклонах отсекает, и многих ересей люди Божия и твоя [русского царя] нанолнил. Авв. Письма, 189, 1664 г. — *О крестном знамении.* Крестъ четвероконечный приемлю [архимандрит Пиканор], яко истинный естъ крестъ. Суб. Мат. III, 201, 1667 г.

6. *О чувстве, свойстве характера, проявлении чувств и т.п.* Искренний, исходящий из глубины души, непритворный. По том нше [познанского кастеляна Х. Опалинского] и нших приятелей умышлене которые в вѣре и в остерегателстве и которые в истинной надежи и в сохранене и в покровене его такова ж война не дружбою нам ставится. В-К II, 52, 1643 г. Быти хрестиянскому миру во всем во веки будущ и истенной бесхитростной дружбѣ меж его цесарского величества дому Остеритцкого и всѣми ихъ союзниками... с одное стороны. и еѣ королевина величества и королевству Свѣискому и их всѣх союзником... з другие стороны. В-К IV, 15, 1648 г. Ищитати беги небесныя любятъ погибающии, понеже любви истинныя не прияша, воеже спастися им. Авв. Ж., 56, 1675 г. По что ми [бесу] даси, аз помогу скорби твоей? Савва же рече: Аще убо ведаеши истинную скорбь, юже имам в себе, то поиму веру тебе, яко можеши помощи ми. Пов. о Савве Грудц., 88, 60-е гг. XVII в. Мы, великий государь, наше царское величество, тебя, гетмана Демьяна Иг-

натовича, за... истинное радение, что... часть войска... не замотчав, послал, жалуем, милостиво похваляем. РД II-2, 118, 1670 г. Плачу я [мать Сухана] о твоём [Сухана] доротѣцве во истинной храбрости, что еси дорос человечества, умер на службѣ государеве. Былины XVII-XVIII вв., 147, 2-я пол. XVII в. > Истинное покаяние. Аще Богъ пошлетъ на кого болѣзнь, или какую скорбь, ино врачеватися Божиею милостию, да слезами и молитвою, постомъ и милостынею к нищимъ, да истиннымъ покаяниемъ. Дм., 13, XVI в. Молю и паки молю, престанете отъ злобъ, отъ всякихъ душетлѣнныхъ дѣлъ и очистишь себе истиннымъ покааниемъ, яко да милостивъ Господь помилуетъ отъ грехъ, и подастъ телесе здравие, и душамъ спасение, и вѣчныхъ благъ не лишитъ. Там же, 15. И не лобзания ти, великому государю, оного предателя лестное приношу, но истинное Петрово покаяние. ЧГВ, 46, 1672 г. > [Истинной душой]. Искренне. И чтобъ они стрѣлцы намъ [царю] служили жъ вѣрно, а на воровскую прелесть и на дачи и на питье не прелщались, и вѣры имъ не несли, а работали бѣ намъ, въ правдѣ, истинными душами. Д. Шакловит. I, 298, 1689 г. Δ От истинного сердца. Искренне, непритворно. А Пахомъ де Сергѣевъ, съ Москвы приѣхавъ, въ кругу всему войску объявлялъ: святѣйший де патриархъ приказалъ ему креститца тремя персты, а старое де сложение перстовъ святѣйший патриархъ называетъ арменскимъ; а отъ истинного ль сердца онъ Пахомъ про тотъ крестъ говорилъ, или понося святѣйшаго патриарха, того онъ не вѣдаетъ. ДАИ XII, 155, 1688 г. И аз убогий не могу молчати, но от самого моего истиннаго сердца реку сие: От сего корене блага прозябе, Ваша милость, благий плод. Двор тур. султ. (Р), 108, 2-я пол. XVII в. + XVII в.: Былины XVII-XVIII вв.

7. *Соответствующий долгу, совести.* И вамъ земскимъ выборнымъ людемъ, и дѣтемъ вашимъ и наслѣдникомъ, и тѣмъ правдивымъ людемъ, которые похотятъ въ такой же истинной и прямой службѣ быти... будетъ великого государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича... милость и жалованье его государское. ДАИ V, 14, 1666 г. — *О присяге.* И в



то, государи, время отец мой стоял с приказом на городской стене у Вознесенских ворот и в приступное время на стене бился против их, воров, не щадя головы своея, помня свое истинное обещание, как Богу, так и вам, государем, служил верно. *РД III, 383, 1684 г.*

8. Хорошо знающий свое ремесло, профессию; искусный. И въ Приказѣ они [трубники, литаврщики, суренщики] бывають, и днюють и начюють, для розсылки всякихъ дѣлъ, человекъ по 10, и посылаются по службамъ въ полки и въ посолства съ послы; а прямыхъ истинныхъ добрыхъ трубачѣвъ выберется въ царскомъ дому человекъ съ шесть, или мало болши. *Котошихин, 73, 1667 г.*

9. Прил. → истина 6. А на ком жене моей не мощно будет из людей в денежнаго и хлебнаго истинну уплату выбрать нищеты для, и жена бы моя в истин не емлет. *АФЗХ II, 184, 1545 г.* Въмѣсто тѣхъ продажныхъ имѣней на истинные денги у отпущника розтворчатые грамоты имати вотчинникомъ или их наслѣдником [из 31-й статьи мирного договора в Мюнстере между Испанией и Пидерландами]. *В-К III, 169, 1648 г.* А будет на тот урочной срокъ девяти мѣсов платеж не учинитца и тогда не только что Колфелту и Пюузену до полного платежу в закладе быти но и за недоплатные денги за всякое сто по 5-ти ефимков росту платити покамѣста всѣ денги заплачены будут но и сверхъ того столько староцея (!) которые к выше помянутымъ арцыбископствамъ и ко игуменству пристоятъ и къ Гесенской землѣ ближе прилегли столько чтобъ тѣхъ истинныхъ денегъ и ростовъ стоили у лантъграфовой в закладе отстатца (!). *В-К IV, 55, 1648 г.* И тот де Потеха, видя себе прибыль большую, в том промыслу ево, Степана, оттер и истинными ево деньгами и прибылью завладел. *Хоз. Мор. II, 211, 1660 г.*

*Вар. истинной.*

**ИСТИНСТВОВАТЬ**, несов. (5) *действ. прич. истинствующий, дееприч. истинствуя*. 1. что. Соблюдать что-л., следовать чему-л. И Артемью то вина, что самъ на себя на соборѣ сказалъ, что слухъ на него дошелъ христьянского закону не истинствуетъ, и о томъ царю великому князю и намъ не билъ челомъ и того слова съ себя не свелъ, да самъ съ Москвы сбѣжалъ безвѣстно. *ААЭ I, 251,*

*1554 г.* По указу вашему, великого государя, есть свободенъ [Петр Дорошенко] и чесно воевати отпущенъ, — сихъ ради, желая обѣщанное слово свое истинствовати, яко христьянину довлѣеть, желалъ есмь и доселѣ желаю. *АЮЗР VIII, 183, 1669 г.*

2. *Поступать искренне, неприлично.* □ **Истинствующие**, мн. Истинствующие убо с нанисанием и заутвержениемъ руки своея, лицемерницы же не тако, но токмо из дому изгонит. *Сказ. Авр. Пал., 107, н. XVII в.*

3. *Сообщать правду, свидетельствовать.* Мню, яко во всемъ его Царстве Турецкомъ тымъ же порядкомъ суды и росправа идетъ, и правда, какъ въ Цареграде, аще иные грады меньшие, и иные же грады зболшыя Царяграда обрѣтаютца, яко онѣ и сами истинствуютъ. *Двор тур. султ. (С), л. 33 об., 2-я пол. XVII в. — с придат. предлож.* А понеже на томъ стала ваша воля государская, дабы ихъ [ратныхъ людей] оттуды сведши три тысячи иныхъ стрѣleckого строю людей съ Москвы, а не изъ Пѣжина для обороны Чигирина привести. И тако я [гетман Самойлович] истинствуя, что зѣло добръ есть тотъ вашъ государской поступокъ. *АЮЗР XIII, 122, 1677 г.*

*Вар. истинствовати.*

**ИСТИНУ**, вводное слово. (1) *То же, что истинно* II. Онъ же [Мелик] ми рече: Истину ты не бесерменинъ кажешься, а хрестьянства не знаешь. *Х. Аф. Пик., 23, 1472 г.*

**ИСТИРАТЬ**, несов. (2) *что*. 1. *Вытирать, стирать*. Да на ево ж Ивановыхъ санехъ в многихъ местахъ и на никиткахъ дравъ и тое кровь истирали Пиконъ да Леонтеи Михайловы. И на техъ саняхъ видели мы стрелцы кровь и какъ истиралъ в то число был Горасим Борисовъ. *Сл. Смол., 106, 1700 г.*

2. *Уменьшать размеры чего-л.* И я [Ф. Юрьев] ...билъ челомъ а (!) праведномъ суду и о животахъ а (!) разделе съ темъ Восилиамъ Ефимовымъ... и тотъ Захареи норовя тому моему стю (!) [тестю В. Ефимову] по помежкамъ и меня сталъ делитъ не по правде... и тотъ мой тѣсть сталъ в делу хитритъ и деловщикъ ему собитъ по ево поминкамъ а мои жеребеи истиратъ а досталось б мнѣ... на мои жеребеи живота моего на дватцать рублей всег. *Южн. челобитные, 34, 1624 г.*

**ИСТЛАНДСКИЙ**. (1) [от нем. Estland] *Прил. к Эстляндия (современ-*

ная Эстония). — В составе титула. Мы Християна Бжиею млстию свѣйская гоцкая и вендѣйская избранная королева и вотчинная княгиня и великая княгиня Финские земли арцухна исланская и корѣйская и гсдрня над Ижерскою землею приказываемъ. В-К II, 202, 1644 г. Ср. естландский.

**ИСТЛЕВАТЬ.** (1) Песов. → **истлеть** 1. — О человеческих останках. Аще святых телеса и нетленна суть, не силою естественною содержиими бывают, но, благодатию Духа Святаго укрепляеми, не истлевают. Авв. Письма, 227, 1670-е гг. — в составе сравн. Грех ради наших вселился в человеки ересь. Пыщится, надувается гневливой, един спросить гордится, а другой отвечать не хочет. Оба, яко сено, истлевают, и яко древо, червием изгрызаеми бывают. Авв. Письма, 251, 1676 г.

**ИСТЛЕНИЕ,** с. (1) Действие → **истлеть** 1. Се есть первая неволя и безчестье, от света бо во тму, и от славы в кожаны ризы, от покоя в трудах снести хлеб, от нетления во истление, от живота в смерть. Посл. Ив. Грозного, 251, 1567 г.

**ИСТЛЕТЬ,** сов. (4) 1. Разрушиться до конца в результате гниения, тления. И чаять, государь, что та рухлядишка во многое время не перебирана, истлѣла и перегнила. ЧГВ, 780, 1672 г. Покровец кушаичатой полосатой нѣт истлѣл. Петн. кн. Пск. Печ. м., 67, 1682 г. Ризы дороги зеленые оплече отлас золотной подолникъ камкасиной подложены зенденю лазоревою ветхи и тѣх риз нѣт налицо нѣт что истлѣли. Там же, 81. — О человеческих останках. Тутъ полатки учинены многия, подѣланы, а въ нихъ яко закромы великия, а всѣ полны костей человѣческихъ, которые истлѣють тѣлеса, ино кости въ особую полатку собирають, а плоть во иную, та тлѣнная плоть яко земля черная, а иныя многия лежать кости и жилы и тѣло сухо и не развалилося, а тѣло бѣло, а иныя истлѣли, а иной человѣкъ лежитъ весь цѣль, и руцѣ, и нозѣ, и глава, и утроба. Арс. Сух. Проск., 172, 1653 г. || Подвергнуться гниению, тлению. Христос распятъ на кресте, душу свою в руке отцу предаде, плоть же его три дни во гробе лежа, не истле без души, понеже Бог Слово в ней бесстрастно пребысть. Авв. Письма, 227, 1670-е гг.

2. перен. Окончательно исчезнуть. Я благодарю Бога о нем [ребенке], — причастил я его, помню, довлеет ему сие во веки веком, не истлела в нем благодать! Авв. Письма, 213, 1673 г.

**ИСТНЕВАТЬ.** (1) действ. прич. истневаяи. что. Песов. → **истнить**. Коснися [Александра Григорьевна], умом возлетев, престола огнезračного, на нем же пребывает истневаяя горы и сокрушаяя каменье. Той твою обновит ветхость и грехи возьмет, и чисту ты сотворит от греховныя скверны. Авв. Письма, 270, 1679 г.

**ИСТНИТЬ,** сов. (1) что. Уничтожить, разрушить. В которой день монастырь истнил [царь Алексей Михайлович], о тех днях в той день и сам исчез. Восхотел бог быти, и не бысть. Потерял, яко Адам рай, тако и он жизнь сию. Авв. Письма, 279, 1679 г. [Соловецкий монастырь был взят царскими войсками 22 января 1676 г. Царь Алексей Михайлович умер через неделю — 29 января 1676 г. В этом старообрядцы видели особое проявление Божьей справедливости (наказание царя последовало немедленно вслед за разрушением оплота старой веры). Комментарий // Жизнь протопопа Аввакума, им самим написанное, и другие его сочинения. — М., 1960. С. 345-453.]

**ИСТНЫЙ,** прил. (1) То же, что истинный 1. Prauo tho Imne Iŕne westŭ moere wuŭbochlo [право то мне истные вести, море высохло]. Vorwar das ist mir ein seltzame zeitunge, das die sehe Ausgetrocknet ist. Разг. Шrove, 55, 1546 г. Iŕne westŭ [Ифне (истне) вести] Seltzame Zeitunge. Там же, 93 об.

**ИСТОБН...** см. истон...

**ИСТОК**<sup>1</sup>, м. (17) 1. Ручей, протока. И мой дяк ваши земли монастырские Передолские от моей вотчины розѣхал: от реки от Поротвы по истоку вверх, а исток с моей стороны, и с монастырской стороны рыба ловити опче по половинам. АСЭИ I, 383, 1485 г. А от Еремѣцева з дуба на старои огород к прудищу, а от прудища на исток, а истокомъ по половинамъ, с ыстока на старую межу. АРГ, 153, 1526 г. А от сосны тою ж дарошкою прямо по гранем и по потесом до истоку старого рубежа монастырскаго. АФЗХ II, 340, 1567 г. Па истоке половина пустоши что была дрвня Емеляновская без жеребя на истоке а в том селце Курбатове и в пустошах что было за Федором Ливановым им по



дачамъ на половину без жеребя середние земли доброю землею с наддачею пятьдесятъ шесть чети в поле. *Пам. Влад., 29, 1685 г. ~ В составе топонимов. — В названиях ручьев.* **Вербилов исток.** Дано стрелцу Мишке десет днгъ что онъ ѣздилъ с подячимъ на Вербилов истокъ досматриват невочика Евсютку Битова. *Пам. Влад., 116, 1697 г.* **Ганкин исток.** А рубеж тем лугам... подле пашни межею к дороге к Сернодубской, что от Красного села к Сернодубу к озерку к Ганки, да дорогою по пошне, да направо к истоку к Ганкину, да истоком к озерку к Ганкину. *Дипломат.-4, 42, 1599 г.* **Дравенский исток.** Па оброкъ река Десна правои берег от Бычка вверхъ Десною рѣкою да Дравенского истока. *Южн. отк. кн., 47, 1634 г.* **Ореховый исток.** А с того дуба на вяз которой в прежней полюбовной розводной написан у Орѣховова истока и того вяза з граню нне нѣт. *Пам. Влад., 235, 1689 г.* **Федоров исток.** От перевесья луги на низ по Мележе до реки до Шерны да Шерною на низ до Федорова истока до рубежа — а то луги все их крестьянские и лесы, опроче бортого дерева. *Дипломат.-4, 47, 1471 г.* || *Ручей, небольшая река, вытекающие из озера.* За его [Т. Мартыанова] службу... дати ему тот остров и с Черным озером на лготу, и с ыстоки, и со всеми угоды, которые на том острову. *Жал. и указ. гр., 110, 1551 г.* Тако ж есмь архиепискупа Германа пожаловали [царь Иван Васильевич]: ловцом рыбным Казанского города и Свияжского, без архиепискупля ведома, которые воды за ним в сей грамоте писаны, в Волге и в Казане реке и в озерах и в истоках рыбы не ловити. *Сл. Каз., 98, 1565 г.* А возле черной лес до Погорелова вражка, а от Погорелова вражка истокам, налеве земля и лес Троицы Сергеева монастыря, а направе за истоком сенные покосы дечи боярских Степана да Пехорошево Глебовых. А исток впал в Кривое озеро. А Кривое озеро обошло около сд. [сельца] Городища по другую сторону, а впало устьем в реку в Свиягу. *Там же, 1594 г.* А кои есть, государи, выше желѣзного дѣла озера Шигаиское и Шайтанское съ истоки, велите, государи, тѣми озерами и истоками владѣть [М. Тумашеву] изъ вашего великихъ государей денежного оброку. *ДАИ V, 67, 1670 г.* > **Запорный исток.** *Водоем, перегородженный за-*

*прудой.* В реке, и в озерах, и в запорных истоках рыбу ловят. *Сл. Сибир., 57, 1640 г. + XVI в.: А. Угл., Вкл. кн. ТСМ; XVII в.: Сл. Каз. 2-1, Сл. Каз. 2-2, Сл. Каз. 2-3, Сл. Каз. 2-4, Сл. Перм. I. Ср. источина, источник; источек, источинка.*

**2. Ключ, родник.** А на тѣхъ колодезных истоках доведетца выкопать колодезь. *Сл. Ворон. II, 51, 1672 г.*

**ИСТОК<sup>2</sup>, м.** (1) *Папиток, получаемый при заливании пивной гущи горячей водой.* А челяди питье истокъ пивной, а в неделю и в праздники браги дадутъ. *Дм., 27, XVI в.* А коли пиво варятъ и силенъ толке солодъ, ино бочку, или больши, другово пива нарядятъ, а после всякого пива на гущу поливаютъ, воды взогревъ, вѣдръ с тритцать и с сорокъ. а на ячную гущу 50 и 60 взогревъ влити, или и болши по вари смотря. и тотъ истокъ приквасить добръ хорошо семьи пити. *Там же, 55.*

**ИСТОЛОЧЬ, сов. (5) дееприч. истолокши. что, чего. Измельчить, давя, разминая.** И жгли тое известъ его [князя Федора Михайловича] люди и стрѣлецъ недѣли съ три, а выжгли бочекъ съ шесть; да ту жженую известъ велѣлъ истолочь, да въ городъ тое известъ велѣлъ замѣшати въ творилѣ, да тое известъ имъ, и подмастерьемъ, и известнымъ мастеромъ, велѣлъ смотрити. *АИ I, 439, 1591 г.* Аще въ члвке есть порча и ты истолки чесноку да вложи в него мѣду пресного да возми вина доброво... и смешай то все вмѣсте... пити... ложки две или три выгонит и вычистит из члвка порчу. *Леч. Котковой, 177, к. XVII в.* Аще у члвка усови колют и ты возми воску ярово да масла макового... истолчи сахару 3 золотника смешай то все с водою отвариваною на тце срдце и уздравится та болезнь. *Там же, 181.* Аще у кого жерело на руке или на ноге и ты присыпывай истолокши траву зеленицу... а присыпывати с краев понемножку. *Там же, 192.* Истолки ретку съ ярымъ медом. *Леч. Щук., л. 4, XVII-XVIII вв. — в сатире.* Крепительные порошки: Взять воловаго рыку 5 золотников... яйцо вшить в япанчу и истолочь на мелко, и выбить ентарного масла от жерновнаго камени 5 золотников. *Леч. на иноз., 122, XVII в.* || *Разбить, разломать на мелкие части.* Также просили [бесы] для своего выходу нѣкоторого окна в предѣле Свтые

Бдцы и сказывали что они то окно такъ истолкутъ что никоторой ремесникъ не может ево починит. *В-К VI, 125, 1665 г. Ср. искрошнить.*

**ИСТОМА**, ж. (9) 1. *Затруднение, напряжение.* Тяжковоздыхание и хрипление плѣчное выведетъ [вода майорановая], и легостно откашляти творить и хракотину безъ истомы откашляти даетъ. *Травник (Флор.), 127, XVII в.*

2. *Измор, создание невыносимых условий для существования в течение долгого времени.* Пи на един час не дадут [турки] покою нам [донским казакам, защитникам Азова]! Оне бьются с переменою день и ночь, чтоб тою истомою осилеть нас. *Пов. аз. ратн. сид., 75, 1642 г.*

— **Истома.** Пекалендарное имя мужчины. Се аз Офонасеи Александров... купил есми у Истомы у Васильева сына Фофанова его вотчину. *АРГ, 241, 1525 г.* Того жъ лѣта маия 29 дня прислалъ ко царю и великому князю изъ Великого Повагорода бояринъ князь Дмитрей Ондрѣевичъ Булгаковъ, да дѣяки Плохой Цвилленевъ да Иванъ Матвѣевъ грамоту свейского короля приказщиковъ выборскихъ, что прислали къ орѣховскому намѣстнику къ Истоме Чеглокову, что идутъ ко царю и великому князю отъ Ирика короля свейского послы Пилшъ Крумъ съ таварищы. *Швед. д., 84, 1561 г.* Се язъ Истома Васильевъ сынъ Ковѣзиновъ, да язъ Василей Тимофѣевъ сынъ Ресцова... всѣ есмя крестьяне царя государя великого. *А. Угл., 125, 1564 г.* Да за Хотѣномъ же Дубровскимъ на Волочкѣ на Дершкове... дер[евня] Паншиха, что была въ помѣстьѣ за Истомою за Чертовскимъ. *Кн. переп. Бежецк. пят., 1004, 1564 г. + XVI в.: Сл. Каз.; XVII в.: Кн. сеунчей, Сл. Каз. 2-1.*

**ИСТОМИТЬ**, сов. (6) *кр. страд. прич. истомлен.* 1. *кого.* Ослабить чьи-л. силы чрезмерным напряжением, нагрузками, долгим ожиданием. И царь и великий князь приговорилъ походъ свой отложить, потому что наряду ждати, ино людей томити, а истомити люди, а придутъ люди литовские ко царевымъ и великого князя городомъ или на которые украины и тѣми людьми помогати будетъ истомно. *Польск. д. III, 563, 1567 г.* И выговоря оборотился он корол [английский король Карл I] к служилым ратным людям и молил к ним не по-

досаидуйте (!) что я вас долго истомил а мое дѣло право и Бгъ млстию своею со мною. *В-К IV, 84, 1649 г.* Жалѣтъ коня истомить себя. *Сим. Послов., 102, XVII в.*

2. *Растрастить в результате чрезмерного напряжения, нагрузок, долгого ожидания.* Турокъ не взялъ еще за шею поляковъ, чтобъ, въ такую нужду пришедъ, могли уступать на вѣчной миръ во всемъ по повелѣнию другой стороны, какъ она хочетъ; еще остались руки цѣлы и по пяти перстахъ у нихъ на рукахъ есть, и силы, каковы Богъ далъ, еще не истомлены, и стращать ихъ комисаровъ розорваньемъ перемирныхъ лѣтъ и войною не для чего. *ДАИ XI, 49, 1684 г.*

3. *кого.* Осадив (город, крепость и т. п.), взять измором, создавая невыносимые условия для существования в течение долгого времени. В Повои Кандии турки вновь приступъ имѣли. и опят ихъ отбили и многихъ людей потеряли однако турки умышляютъ какъ бы их истомить и крѣпость взять. *В-К VI, 233, 1667 г.*

4. *что.* Привести в негодность, испортить долгой транспортировкой. А с рыбою велеть спешить наспех без простоя и денно и ночью, чтоб рыбы не истомить. *Хоз. Мор. I, 140, 1652 г.*

*Вар. истомити.*

**ИСТОМИТЬСЯ**, сов. (1) *Ослабеть, устать от чрезмерного напряжения, нагрузок.* И бой, государь, почаль быть у насъ, холопей твоихъ [воеводы И. Хованского с товарищами], и у твоихъ великого государя ратныхъ людей зъ графъ Магнусомъ, и съ енаралы, и съ нѣметцкими людьми съ третьево часу ночи, и былъ бой до свѣту, а разошлись въ полчаса дни, и нѣметцкихъ людей сѣкли на 15 верстъ съ твоими великого государя ратными людьми съ конными и съ пѣшими, не доходя до Сыренска за 5 верстъ, потому что изъ Сыренска нѣметцкие люди учали прибывать, и у твоихъ великого государя ратныхъ людей лошади у многихъ пристали, и пѣшие люди истомились, итить было намъ, холопомъ твоимъ, съ твоими великого государя ратными людьми за графъ Магнусомъ болши того не мочно. *Пск. писц. кн. II, 342, 1657 г.*

**ИСТОМНО**, безл. *предикат.* (3) *кому.* О состоянии усталости, утомления, недостатка сил, возникающем в результате голода, долгого ожидания и т. п. Августа в 22 день



сказывал стольнику Петру и дьяку Семену пристав подскарбей де Берлис: ...в той полате до посольства вам указал королевское величество кушать а после стола быть у его королевского величества и посольство от великого государя вашего... отправлять, для того, что вам, не кушав, будет истомно. *Ст. сп. Потемкина, 252, 1669 г.* [Французский король Людовик XIV Петру и Семену:] Учините ведомо, в которой день мочно быть вам на нашем королевском дворе... для того нам ведать надобно, чтоб вам было не истомно. *Там же, 258. || с инф. О затруднении при совершении какого-л. действия, возникшем в результате усталости, утомления.* И царь и великий князь приговорил поход свой отложить, потому что наряду ждати, ино людей томити, а истомити люди, а придут люди литовские ко царевымъ и великого князя городомъ или на которые украины и тѣми людьми помогати будетъ истомно. *Польск. д. III, 563, 1567 г.* А как того члвка [отравленного ртутью] положиш в ту кожу [коровы] и ты ево покорми лехкими ествами в полсыта чтоб ему не истомно было лежати... пока ртут изо всег из него из нево выдет. *Леч. Котковой, 192, к. XVII в.*

**ИСТОМНЫЙ**, прил. (1) Усталый, утомленный. Истомень. tired. Ридли, 168, 1599 г.

**[ИСТОМО-ДЕВЛЕТЕВ]**. (1) Прил. → истомо-девлеть. И бухарского Абдул-Азиза царя посол Асан-Куши-баши против ихтамам-девлетевых речей говорил, что к ним в Бухарскую землю воровские казаки руские люди не приходят, потому что Бухарская их земля от моря поудалела. *Россия и Восток (Инд.), 83, 1648 г.* А у подлинной грамоты печать шахова, а другая — ихтомо-девлетева. *Там же, 83, 1654 г.* В прошлом во 168-м году поднес великому государю в дарех кызылбашского шаха ближнего человека ихтомо-девлетев купчина арменин Захарей: кресла оправлены золотом с каменьи, с алмазы и с яхонты, и з жемчюги и иные узорочья. *Там же, 83, 1663 г.* И прислал де на двор к ней шах хтомо-девлетеву и ишик-агасы-башиеву и иных своих ближних людей жен, и у ней начевали. *Там же, 83, 1665 г.*

Вар. ихтамам-девлетев, ихтомо-девлетев, хтомо-девлетев.

**ИСТОМО-ДЕВЛЕТЬ**, м. (1) [вероятно, перс. этимад ад-доуле] Великий визирь (первый министр) в сефевидском Иране. А как Чутрейку поставили перед доум-беги, и доум-беги велел отвести Чутрейку на шахов двор и велел поставить перед истомо-девлетя. А истомо-девлеть Чутрейку спрашивал: есть ли де у тебя, Чутрейко, государева казна. *Россия и Восток (Инд.), 83, 1651 г.* И истомо-девлеть тех людей велел сыскать и на тех людях велел доправить тотчас, а доправа, велел того Чутрейку и казну отдать государеву гонцу Анисиму Грибову. *Там же.* Прислал де ево [пристава Алхаз-бека] ихтомо-девлеть, а велел говорить, чтоб вам [русским послам] прислати к нему, ихтомо-девлетью, перевотчика или толмача, а хочет де с ним приказать к вам, послом, о государеве деле. *Там же, 83, 1647 г.* И он де, ихтомо-девлеть, те их посольские ответные речи до шахова величества доносил, и шахово де величество велел послом сказать, что ныне у нево с-ындейским шах Джаганом недружба, повоевал де у нево, шах-Аббасова величества, украинные города, а иные де места и ныне воюет. *Там же.* А стоянки дозирали и людей уставливали шаховы ближние люди ихтамам-девлеть да шахов дворецкой да казначей сами. *Там же, 83, 1648 г.* Да в то ж время у шахова величества за столом говорил шахов ближней человек ихтамам-девлеть бухарского Абдул-Азиза царя послу Асан-Куши-башию вслух и ему сказывал. *Там же.*

Вар. ихтамам-девлеть, ихтомо-девлеть.

**ИСТОНУТЬ**, сов. (3) Оказаться утраченным, затонув, пойдя ко дну. А которой купец, идучи в торгуюлю, возмет у кого денги или товар, да на пути у него утерается товар безхитростно, истонет, или згорить... и боярин обыскав, да велит... платити исцеву истину без росту. *Судебник 1497 г., 55.* А которой купец, идучи на торговлю, возмет у кого денги или товар, да на пути у него тот товар утерается безхитростно, истонет, или згорит... и боярин, обыскав, велит тому дати цареву... полетнюю грамоту. *Судебник 1550 г., 258. + XVI в.: Судебник 1589 г.*

**ИСТОНЧЕВАТЬСЯ**, несов. (1) Уменьшаться в объеме. И нача от великия туги красота лица его [Саввы] увяда-

ти и плоть его истончеватися. *Пов. о Савве Грудц., 86, 60-е гг. XVII в.*

*Вар. истончеватися.*

**ИСТОНЧЕНИЕ**, с. (1) *чего. Уменьшение в объеме.* А вода которая чрез свое тонкое растопление в людехъ которые ее пьют, дѣлаетъ истончения превои, которая нутру объемлетъ и окружаетъ. иных же внутренностей обтолстѣние, и надуя верхние составы как то суть. плечи, шею руки и прочая высушаючи и больши еще воздвизаютъ жажду, нежели алчбу. *Пазирагель, 130, XVI в.*

**ИСТОПИНКА**, ж. (1) *Тропинка (?)*. Да поперек леска тем жа валом истопинкою по ямам, вниз налево на плотину на прудавую. *АФЗХ II, 114, 1532 г.*

**ИСТОПИТЬ**<sup>1</sup>, сов. (5) *что. Обогреть помещение, разведя огонь в печи.* Истопити. to heat; heat. истопити. *Ридли, 168, 1599 г.* Пожалуй, оспебачке, вели истопить [istoppit, in the böten] мыльну, я паритьсю (!). *Разг. Фенне, 196, 1607 г.* А которые гсдръ посадцкие людишка нужного для времени для боля (!) и роженицы избу или мыльню истопят и твои гсдрвы воеводы тѣх посадцких людишек в тюрьму сажает. *Пам. Влад., 170, 1631 г.* Истопит изба, и какъ изуглится накласти богуляника на углие жаркое. *Леч. Щук., л. 49 об., XVII-XVIII вв. + XVII в.: Сл. Перм. I.*

**ИСТОПИТЬ**<sup>2</sup>, сов. (1) *что. Путем нагревания сделать мягким или жидким.* — в чем. А сей указ о спуске живучих малханов. Первои возми серу еловую чистую да сала ветчинное старое... да масла коровя а взяти всего поровну... да спусти все то вместе и истопи в печи да процыди и мешай. *Леч. Котковой, 183, к. XVII в.*

**ИСТОПКА**, ж. (1) *Пебольшая изба, избушка.* Продана истопка на Глупой горе Пикитъкинская, взято тринацать алтнѣ две денги. *Сл. Смол., 106, 1598 г.* [Клетъ зимняя, приспособленная для тепла, отопливаемая посредствомъ печи, въ отличие отъ холодной клетки именовалась истѣбою, также истопкою, что и заставляетъ предполагать, что изъ этой истопки образовалось и самое слово изба, отъ глагола топить, истопить. *Забелин И. Домашний быт русских царей в XVI и XVII столетии. Ч. I. 3-е изд. М., 1895. С. 21.] Ср. избенка, избушка.*

**ИСТОПЛЯТЬ**, несов. (1) *страд. прич. истонляемый.* Убивать кого-л., погружая в воду, заставляя утонуть.

— в чем. Како въ житии семъ скорбми пострадаша Христа ради, ови постомъ и молитвами и всякимъ длѣготерпѣниемъ, гладомъ и жажею... и камениемъ побиваеми, и въ водахъ истопляеми, и въ вертепехъ и въ пустыняхъ и въ пропастьхъ земныхъ скончашся. *Дм., 16, XVI в.*

**ИСТОПНИК**, м. (20) 1. *Должностное лицо, исполняющее обязанности по управлению хозяйством.* Се яз, князь великий Иван Васильевич всеа Руси, пожаловал есми истобника своего Онтон Гладково Семенова сына в Переславском уезде в Мишутинской волости своими пустошми Кожевниковым да Федорковым. *АСЭИ I, 443, 1491 г.* А ключнику четь пшеницы, четь рѣжы... да Демитку истобнику Марфинскому, которой въ волости ленъ да белѣ збираетъ на великую княгиню, идетъ ему 3 горѣсти лну. *Кн. переп. Бежецк. ят., 25, 1501 г.* — *кого.* Да тое-жъ волости давати имъ великого князя пряжу число (!) со всякие обжы по 20 и по полотора пасма болшихъ, по полугорсти лну; а пряжу у нихъ емлетъ на великого князя Демитко истобникъ великие княгини, а пошлинъ емлетъ съ тоѣ волости собѣ 22 сыровъ, 25 горстей лну. *Кн. переп. Бежецк. ят., 29, 1501 г. Ср. истонничий.*

2. *Лицо, следящее за отоплением и чистотой помещения.* Ключникомъ же серебряныхъ судовъ да балберемъ и золотошвеемъ и всякимъ мастеровымъ людемъ, и истопнику, и цынбальникомъ, и трубникомъ молодымъ, и стряпчимъ конюхомъ и ключникомъ меньшимъ и подключникомъ, и посольскимъ лутчимъ людемъ, всего 40 человекъ: 40 хлѣбовъ, 10 колачей. *ДТП II, 648, 1603 г.* А у патриарха слободы взяти совсем, опричь техъ дворовыхъ людей, которые изстари за прежними патриархи живали в ихъ патриаршихъ чинехъ дети боярские, певчие, дѣяки, подѣячие, истопники, сторожи, повары и хлебники, конюхи, и иныхъ чиновъ дворовыхъ его людей, которымъ дается годовое жалованье и хлеб. *Улож. 1649 г., 306. 165 (1657)-го году мая в 30 день дал вкладу истопникъ Костянтин Тимофеев сын Чюлков по отце своемъ старце Тихоне Чюлкове кобылу серу нагайскую, грива налево, сросла, за 6 рублев. Вкл. кн. ТСМ, 219, 1657 г.* Да въ царскомъ же чину, и у царицы, и у болшихъ царевичей, учинены истоп-



ники, которые полаты и хоромы топятъ и метутъ, и у дверей для отворяния стоятъ, человекъ со сто, люди честные и пожалованные помѣстями и вотчинами. *Котошихин*, 27, 1667 г. Митрополичьимъ истопникомъ келейнымъ, тремъ человекъ, полторы рыбы. *ДАИ VII*, 159, 1676 г. А истопникъ Ивашко Марковъ сказалъ: сего числа днюетъ онъ по очереди въ Верху у хоромъ царицы Патали Кирилловны да съ нимъ у тѣхъ хоромъ днюетъ Ивашко Семеновъ съ товарищемъ своимъ съ Игнашкою. И былъ онъ Ивашко съ тѣми дневальными сторожами у тѣхъ хоромъ въ особой полаткѣ, которая имъ истопникамъ и сторожамъ для дневанья отведена. *Заб. Дом. быт. II*, 739, 1693 г. Да пожалуй [С. Г. Лисовский] блгодѣтель мои буди блгоп...риятенъ (!) к Степанову сыну изстопника а онъ члвкъ самой доброй и к нам искателен. *Грамотки*, № 297, XVII — н. XVIII в. — В постпозиции к имени. Матвѣю истобнику, что на Гостинѣ дворѣ, дано ему за полгода полполтины. *Кн. прих.-расх. Болд. м.*, 104, 1591 г. > Банный истопник. И банному истопнику и водоливу найму. *Сл. Мангаз.*, 174, 1649 г. — В названиях придворных должностей. > Комнатный истопник. [В росписи людей датского королевича Вальдемара:] комнатной истобник... 2 члка. *В-К II*, 86, 1643 г. Комнатной малой да истабник. Там же, 249. 178 г. генваря 14 скроены комнатнымъ истопникомъ мовные сапоги сафьянъ лазоревъ съ подряды. *Заб. Дом. быт. II*, 841, 1670 г. > Постельный истопник. Списки версталные постельныхъ истопниковъ, верстанья боярина Федора Ивановича Умного съ товарищи. *АИ I*, 353, 1575–1584 гг. Се язъ, государя царя и великаго князя Владислава Жигимантовича всеа Руси постельные истобники, Михайло Баженовъ да Игнатей Максимовъ... взяли есмя государева царева и великаго князя Владислава Жигимантовича всеа Руси годового хлѣбнаго жялованья на нынѣшней на сто девятойнадесять годъ половину окладу на товарищевъ своихъ. *Арх. Стр. II*, 189, 1610 г. Дано изъ Приказу его государевыхъ Тайныхъ Дѣлъ, по оценке изъ Земского Приказу истопникомъ постелному Федьке Иванову, столовому Андрюшке Елизарову, за дворы ихъ, которые у нихъ за вину отписаны

на великого государя, Федьке сорокъ три рубли с полтиною, Андрюшке девятнатцать рублей. *ДТП III*, 255, 1681 г. 192 г[ода] апрѣля съ 19-го числа по 25-е число за в[елик]имъ г[осударем] ц[аревичем] и в[еликим] к[нязем] Петромъ Алексѣевичемъ... въ походѣ, въ селѣ Воробьевѣ, было постельныхъ истопниковъ семь человекъ, а кто имяны, и тому роспись ниже сего. *Арх. бум. Петра*, 45, 1684 г. > Сенной истопник. Се яз гсдрни црцы и великие кнгни Патали Кириловны сын боярской Пикита Леонтьев снѣ Андрѣев да яз Мастерския полаты кружевникъ Макаръ Григорев да яз сѣнной испопникъ (!) Карпъ Минин да яз сѣнные сторожи Абакум Ларионов да яз Иван Карпов... поручилися есми мы по Семене Григореве. *МДБП*, 173, 1678 г. И сѣнной истопникъ Ивашка Марковъ, будучи близъ тѣхъ государыниныхъ хоромъ въ особой полаткѣ кричалъ караулъ; и они стрѣльцы прибѣжавъ, тое полату отворили и истопникъ въ той полатѣ указалъ и велѣлъ имъ, взявъ, отвѣсть въ приказъ вышеписанныхъ приводныхъ сторожей, а сказалъ, что они его Ивашка невѣдомо за что бьютъ и давятъ. *Заб. Дом. быт. II*, 739, 1693 г. > Столовый истопник. Сослати золотную мастерицу Дашку Ламанову с мужем еѣ с столовым истобником с Стенкою Ламановым в сибирской город на Пельым. *МДБП*, 248, 1641 г. Царю государю и великому князю Алексѣю Михайловичю... бьет челомъ холопъ твой столовой истопникъ Ивашко Кириловъ. *ДТП III*, 350, 1674 г. + **истобник** XVI в.: *Прих.-расх. кн. Волокол. м.* № 2, *Сл. Смол.*; **истонник** XVII в.: *Россия и Восток (Инд.)*. *Ср. истонщик*.

*Вар. истобник.*

**ИСТОПНИЧАТЬ**, несов. (1) Исполнять обязанности истопника (в знач. 2). Того ж мсца в 9 дн дано истобнику Микулкѣ Максиму сну Лукавникавскому оброку рубль послан к Москвѣ истобничат порука по нем Истома Курбатов да Дементей Сеславин. *Прих.-расх. кн. Волокол. м.* № 2, л. 116, 1580 г.

*Вар. истобничать.*

**ИСТОПНИЧИЙ**, прил. (2) 1. О деньгах. Взимаемый истопником или в пользу истопника (в знач. 1). Господинъ великий преосвященный Варлаамъ... пожаловалъ... давати Егорь-

евскимъ прихожаномъ... по десяти алтынъ, и за десятину, да соборная гривна Повгородцкая казенныхъ пошлинъ, казначейскихъ, и подъячихъ, и истопничихъ шесть алтынъ. *А. Лодом. ц., 13, 1536 г.* Иванской попъ Алексѣй да дмитриевской попъ Моисей взяли съ Лодмы з Георгиевской церкви... подѣзда десять алтынъ, то и за десятину, да соборная гривна Повгородцкая, казенныхъ пошлинъ казначейскихъ и подъячихъ и истопничихъ шесть алтынъ. *Там же, 163, 1598 г.* □ **Истонничее**, с. Пошлина, взимаемая истопником или в пользу истопника. Да за благословенную купцу гривна, да заѣзжая гривну въ новгородское число, казенныхъ пошлинъ казначейскихъ и подъячихъ, и истопничего шесть алтынъ. *А. Лодом. ц., 156, 1593 г.* Володимеръ Ивановъ сынъ Пеѣловъ взялъ съ Лодмы у Егорьевского попа подѣзду десять алтынъ, и писчего, и изтопничего шесть алтынъ, за 104 годъ. *Там же, 161, 1595 г.* А за сидѣлого десятильника по грамотѣ святительской не взяли, что съ нево имати не вѣлено; дѣячихъ пошлинъ, писчего, истопничево, два алтына четыре деньги. *Там же, 211, 1643 г.*

**2. Прил. — истонник 2.** > Истонничья палата. Учреждение, ведавшее отоплением, освещением и уборкой царского дворца. 189 г. августа 1, по указу в[еликого] г[осударя] вельно... сдѣлать задние сѣни противъ прежняго; а подъ тѣ сѣни съ земли, межъ Истонничей полаты, на которыхъ построены тѣ государыни царицы деревянные хоромы, и межъ столбовъ, что сдѣланы на мыленномъ мѣстѣ, и межъ старыхъ поваренъ, сдѣлать снизу три полаты. *Заб. Дом. быт. I, 597, 1681 г.*

**Вар. истобничий.**

**ИСТОПНИЧИЙ**, м. (1) *То же, что истонник 1.* 170 года мая въ 27 день... родился государыня царевна и великая княжна Феодосья Алексѣевна, и посланы дѣти боярские со здоровьемъ... Боярина князь Пикиты Ивановича Одоевскаго женѣ — истопничей Артемий Шухартовъ; четыре аршина объяри червчатой, рубашка миткалинная шита золотомъ, съ порты. *Заб. Дом. быт. II, 503, 1662 г.*

**Вар. истонничей.**

**[ИСТОПОК]**, м. (1) *Отапливаемое верхнее помещение (?)*. Изтопокъ. а loft. *Ридли, 168, 1599 г.*

**ИСТОПТАТЬСЯ**, сов. (1) *Об обуви. Прийти в негодность в результате носки; износиться.* И ты де [казначей Гурий Хрипунов] имъ [плотникам] даешь топоры худые, а денегъ прошишь за топоры по 4 гривны; или у которого работника истопчютца ланти, а купити имъ нѣгдѣ, и онѣ бьютъ челомъ вамъ [властям монастыря], чтобъ имъ лапти давали изъ казны. *А. Ивер. м., 1011, 1654 г.*

**ИСТОПЩИК**, м. (1) *То же, что истонник 2.* Взято два алтына промѣнен крестъ серебряной Печерского монастыря служебнику Ивану Григореву казенному истопщику. *Кн. прих.-расх. Пск. Печ. м., 34, 1675 г. (ПОС).*

**ИСТОРГАНІЕ**, с. (1) *чего. Извлечение чего-л. откуда-л., выдергивание. — О прополке растений.* Тамо подобаетъ чтобы было межъ почками частое исторганіе травищ или выкопанія. и чтобы межъ ними никакие огородные вещи не были сѣяны. *Пазира-тель, 364, XVI в.*

**ИСТОРГАТЬСЯ**, несов. (1) *О чем-л. закреплённом. Извлекаться откуда-л.* Господинъ карабля камени ради подѣзжати не дерзалъ ножию, вернулъ якоря и къ каменной горѣ карабль вервами привязавъ. Ибо здѣ подошва земли слабая и малаго вѣтра повѣяніемъ движутъ и исторгаются якоря, и когда невѣдущий карабленикъ — всѣ съ караблемъ погибаютъ. *Х. Рад., 185, 1628 г.*

**ИСТОРГНУТЬ**, сов. (3) **1.** *что от чего. Извлечь с силой, вырвать.* Достойно язык твой [Г. Ходкевича] от челюстей исторгнути и с прочим теломъ псомъ предати за твое изуменье. *Посл. Ив. Грозного, 255, 1567 г.*

**2.** *кого от чего. Заставить покинуть (занимаемую должность).* Сего убо митрополита Филарета исторгше силою, яко от пазуху матерню, от церкви Божия. *Сказ. Авр. Пал., 123, н. XVII в.*

**3.** *что. перен. Уничтожить, искоренить.* Потщися, государь, исторгнути злое ево [Пикона] и пагубное учение, дондеже конечная погуба на нас не приидет. *Авв. Письма, 190, 1664 г.* А егда сие злое корение исторгнемъ, тогда намъ будетъ вся благая: и кротко и тихо все царство твое будетъ, яко и прежде Пиконова патриаршества было. *Там же.*

**Вар. исторгнути.**

**ИСТОРГНУТЬСЯ**, сов. (1) *от чего. Выйти, появиться, быть исторгну-*



тым откуда-л. — в составе сравн. Покрываеми бо велицны поля бываху многочисленным воинством от обою страну, оставающихся мало смертнаго ради разлучения, и тии нази, яко от утробы матерня исторгшеся, и ко градом и к весем прибегаху. Сказ. Авр. Пал., 116, н. XVII в.

**ИСТОРГОВАТЬ**, сов. (4) *дееприч.* исторговав. что, чего. Продать полностью. А кто не исторгуетъ своего товару въ гостиномъ дворѣ, а поѣдетъ прочь изъ Повагорода, и онъ товаръ свой ставитъ гдѣ захочетъ; и какъ приѣдетъ опять въ Повгородъ, и онъ товаръ свой возьметъ да торгуетъ на гостиныхъ дворѣхъ. АИ I, 361, 1577 г. Исторговати. to sell of all. Ридли, 168, 1599 г. — без доп. Ездить в... города, да исторговав. опять за рубеж выезжать. РШЭО, 40, 1628 г. И ему бы там по мирному посольскому договору и по докончальных вечыстых занисях повольно торговать без всякие зацепки, и если бы там не поторговал, и ему бы дале, где он похочет, розумеючи с лепшим пожитком в царского величества города ехать. А как истаргуют, и тебе бы его опять назад отпустить здорово. Сл. Смол., 106, 1636 г.

**ИСТОРГОВАТЬСЯ**, сов. (5) *дееприч.* исторговався. Остаться без товара, полностью его распродав. Которые купцы с тобою [польским гонцом] приехали, и мы [царь Иван Васильевич] им торг велим дати повольной и покаместа ты побудеши у нас на Москве, а те купцы при тебе исторгуютца, и мы с них и с их товаров пошлин никаких имати не велим. РБС, 14, 1583 г. А какъ они [голландские гости Марк Фохелаар и Георг Кленк] в которомъ городѣ въ нашихъ государствахъ исторгуютца, а похотятъ ѣхать въ свою землю, за море, и имъ бы въ свою землю, за море, повольно было ѣхати. Арх. Стр. II, 303, 1614 г. А как оне в котором городе исторгуютца и, быв на Москве, похотят ехать в свою землю, и им ехать безо всякого задержанья и зацепки с проезжими грамотами. РШЭО, 27, 1618 г. И как мы, иноземцы, исторговався на Москве, поволоклися с Москвы через [вели]кий Повгород назад за рубеж, и выпись ис таможи нам дали. Там же, 308, 1668 г. — чем. А как они [русские купцы] таварами своими исторгуютца, и долги возьмут, и похотят ехать в Астарахань, и их с теми

заморскими хозяйскими тавары и с долговыми взятки велел [шемахинский хан] из Шемахи отпустить в Астарахань без задержанья. Россия и Восток (Инд.), 83, 1677 г. + XVII в.: Сл. Сибир. Ср. исторговать.

**ИСТОРЕЙКА** см. историйка.

**ИСТОРИ** см. истари.

**ИСТОРИА** см. история.

**ИСТОРИЙКА**, ж. (1) *Пренебр.* — история. По иные [события] оставя въ тѣ лѣта бывшіе, хъ краткости истореики тое зряще, но се [события Ливонской войны] воспомянемъ. Курб. Ист., 227, XVI в.

*Вар. исторейка.*

**ИСТОРИЙСКИЙ**, прил. (1) *О писце.* Занимающийся описанием прошлого. Пока мѣста свѣтъ сталъ, такого безбожнаго, и неумнаго дѣла в ратномъ строю не слыхано и не объявилося, какъ въ нынѣшнихъ вѣцехъ во христианствѣ въ ратномъ дѣле чинится, что мочно мнѣ не только что образцами оказати но и сотнею книгами (!) въ которыхъ о томъ писано изъ языческихъ и изъ богознающихъ историйскихъ писцовъ. Уч. и хитр. ратн. стр., 240, 1647 г.

**ИСТОРИК**, м. (1) [вероятно, через польск. historyk из лат. historicus] Кто описывает и осмысляет события и факты прошлого. Гисторики, по истинѣ, далныя пути восприимати обыкоша, дабы странъ положение, языкомъ нравы и прочыя вещи описали; но азъ (его же и чинъ и дѣла добръ вѣси, и оттуду о всемъ скоро осудиши) путешествие мое винъ ради иныхъ обаче восприялъ, яко ниже сего покажется, чего ради подобиемъ историковъ къ тебѣ писати не буду [князь Пиколай Христоф Радзивил]. Х. Рад., 7, 1628 г.

*Вар. гисторик.*

**ИСТОРИЧНЫЙ**, прил. (1) *Содержащий сведения о событиях, происходивших в прошлом.* Пожалуй даи мнѣ историчну книгу взаимы — posaloelij daij mne Istoritznoe knigoe wsaijmie — Ick bid V om mij een fraij historij boek te leenen. Разг. Хеймера, 17, 1696 г.

**ИСТОРИЯ**, ж. (6) [вероятно, из лат. historia или греч. ἱστορία] *Сочинение о событиях, происходивших в прошлом.* История вкратце в память предидущим родом, како грех ради наших попусти Господь Бог праведное свое наказание по всей Росии. Сказ. Авр. Пал., 95, н. XVII в. Указали мы,

великий господинъ [патриарх Пикон], послать к тебѣ [архимандриту Филофею] книгу, историю, полской печати, Иверского монастыря съ стрѣлцомъ Якушкомъ Семеновымъ, чтобъ велѣть тебѣ перевести съ той книги рѣчи на руской языкъ. *А. Ивер. м., 543, 1665 г.* А въ тыхъ книгахъ писано старый и новый завѣтъ, житие святыхъ отецъ и всякие истории, а писаны всѣ золотыми словами. *Двор тур. султ. (С), л. 56, 2-я пол. XVII в.* Старыхъ еще египтян следов, иже котов за боги хвалили между иных своих богов, яко во историяхъ чтемъ. *Двор тур. султ. (Л), 340, 1692 г. || о ком, о чем. Сочинение, рассказывающее о ком-л., чем-л.* История о великом князѣ Московскомъ. Еже слышахомъ у достовѣрныхъ, и еже видѣхомъ очима нашими, сие сокращеннѣ вмѣщаячи, елико возмогохъ, написахъ прилѣжнаго ради стужания отъ многихъ. *Курб. Ист., 161, XVI в.* История о голом по алфавету. *Азб. о гол. и небог., 30, XVII в. Ср. историйка.*

*Вар. история.*

**ИСТОРОПИТЬ**, сов. (1) кого. *Внушитъ кому-л. чувство страха.* Я ёво [и]сторопил [ia iovo storopill, ich hebbe ehm voruerdtt], не смѣет он мнѣ отвѣчать. *Разг. Фенне, 252, 1607 г.*

**ИСТОРОПИТЬСЯ**, сов. (6) *дееприч. истороняся.* 1. *Испытать чувство страха под воздействием каких-л. причин, испугаться.* А ихъ де Котельницкие слободы охотники, которые обесконили, сами з голоду збежали, исторопяся. *ДТП II, 374, 1602 г.* Зашель де онъ, Сенька, въ Рождественскую слободу, и я де, Федька, шель съ нимъ из Рождественской слободы до Епифани и, дорогою идучи съ нимъ, на Олешинскомъ лугу случилась побранка, и изронилъ де онъ, Сенька г[осудареву] грамоту, и я де тое г[осудареву] грамоту поднялъ, и принесъ къ себѣ на подворье, и сынишко де мой Кирилко тое г[осудареву] грамоту, исторопяся, схоронилъ въ солому. *СиД, 301, 1623 г.* А что онъ [Степан Митрофанов] въ первыхъ разспросахъ при б[оярине] при к[нязе] П. И. Одоевскомъ и при дьякахъ въ той грамоткѣ винился, что писалъ онъ, Степанка, и то де говорилъ онъ исторопяся. *Там же, 88, 1635 г.* И Иван Стрешнев сказал што он от людей своихъ такова слова што члвкъ ево Офонка дѣлает серебряное дѣло ни от ково не слышал. а в прежнем де

допросе он Иван про то слово сказал што он Офонка дѣлает серебряное дѣло исторопяся. *МДБП, 256, 1643 г.* Да он же Офонка бил челомъ штобъ ему дать сроку до пятницы ноября по 4 число а он Офонка в томъ подлинно к гсдрю вину свою принесет а теперве ему тово дѣла росказат немочно потому что он исторопился а се озяб [после пытки огнем]. *Там же, 275. — от кого.* Он от меня сторопился [on ottmenae storopilsa, he is vor my voruerdtt], не смѣе он мнѣ отвѣчать. *Разг. Фенне, 226, 1607 г. + XVII в.: Сл. Смол.*

2. *Огорчиться, расстроиться чем-л.* *Westhÿ budÿ prÿbÿlÿ stho Innogo karabeloff na morÿ potoplo, satÿm Ja Istaropÿles da ne wedaÿu moÿ thowar potoble al boch Jogo satupÿll szackrÿll* [вести сюды пришли что много каравел на мори потопло, затим я исторопился, да не ведаю, мой товар потопл, аль Бог его заступил, закрыл] ...*Darnach so ist Auch zeitung alhier, das viell schiffe auf der sehe mit guttern sollen vorgangen sein, darumb bin ich betrubtt, vnd weis nicht ob mein gutt Auch vorgangen ist, oder ob es gott bewaret hat.* *Разг. Шrove, 44 об., 1546 г. + XVII в.: Разг. Фенне.*

**ИСТОСКАТЬ** см. *истаскать.*

**ИСТОТА**, ж. (1) *Внутренняя основа предмета, сущность.* Вся истота или существо. кожи деревянные и травяные. составляются с матерки земные. *Пазиратель, 222, XVI в.*

**ИСТОЧАТЬ**, несов. (1) *Испускать из себя.* Великий Павелъ глаголетъ: аще многа томления и искушения святии приаша, но аще и чюдесь дѣлатели сподобишася быти ли въ ракахъ лежаще мира истачають. *АЮЗР II, 286, 1608 г.*

**ИСТОЧЕК**, м. (8) *Пебольшой ручей.* А оттоле повели х Талице на брод... да возле старо лес взножью на подол х Талице в глушицу, а от Талицы вниз до источника, а за источник горе до межи. *АСЭИ I, 321, 1475 г.* Да по тому ж ручью по водицу вверх в болото, посереде болота на великую волху на грани, да на суховерхую березу, до от березы прямо верх источника, да истоком вверх по пожням, куда водица шла, по истоку вверх на великой дуб на грани, а дуб стоит на княжой стороне. *Там же, 383, 1485 г.* А отвод тѣмъ землям [Ивана Плещеева] ...от реки от Истри источником вверхъ до изгороды. *АРГ, 275, 1526 г.* А от тое сос-



ны, прямо к боровым озерам, через большое болото, ис котораго болота течетъ источекъ, полянка, переѣхав тое полянку, на липѣ положены грани. *Гр. Каз. м., 32, 1632 г.* От березы вниз логам к источку к Прутцу источком вниз к реке Десне направо земля и дуброва дрвни Кислековаи а налево земля и дуброва селца Чернеи. *Южн. отк. кн., 52, 1636 г. + XVII в.: Сл. Каз. 2-1, Сл. Каз. 2-2, Сл. Перм. I, Сл. Сибир. Ср. исток<sup>1</sup>.*

**ИСТОЧЕЮ**, нареч. (1) *Пе сплошь, не подряд, выборочно (?)*. А желнери есть в Сурожи и къ Велижи приежяют пан Олександро их поит и кормит и в Велижском уездѣ (!) по деревням кормяца источею выбирают а сколько их тово не ведаю. *Сл. Смол., 106, 1609 г.*

**ИСТОЧИНА**, ж. (3) *Ключ, ручей, небольшая река*. Да вновь отведено Спасскому дьякону по конец церковных покосов за Таимою рекою и от озера Круглово и подле волошки по источине, которая источина впала в озеро Круглое, пять десятин. *Сл. Каз. 2-2, 92, 1647 г.* К их вотчинѣ и рѣчки малые и истоки и паточины и источины и западные озера по обѣ стороны Камы рѣки. *Сл. Перм. I, 238, 1615 г.* Кругом яма обросла дубнягомъ а та яма на источине на грязи. *Сл. Смол., 106, 1656–1701 гг.* Сена по реке Возузе вверхъ по источину да вниз по той же речке пять копенъ. *Там же, 106, 1639–1676 гг. Ср. исток<sup>1</sup>, источник; источинка.*

**ИСТОЧИНКА**, ж. (1) *Уменьш. → источина*. В межах та моя половина поля со востоку по Завьяловскому лугу по источинке а с полдни по Городищенской старой дороге. *Сл. Перм. I, 238, 1694 г. Ср. источек.*

**ИСТОЧИТЬ<sup>1</sup>**, сов. (2) *действ. прич. источивший, дееприч. источа; что. Выделить какую-л. влагу. — от чего.* Прилетев же финикс из Ливана, добыв змия, убивает, и проклевав своя ребра, кровию мертвеца своя покрывает. И оживотворяются юныя ея детки. Тако и Христос сотвори, на кресте вися, яко неясить, от ребра своего источа кровь и воду, и оживотвори нас, умерших грехми, убив диавола крестом, и Адама свободи, и на 12 апостолах гнездо свое устрои. *Авв. Письма, 271, 1679 г. — из чего.* И препитающаго въ пустыни люди израилейския четыредесять лѣтъ манною небесною... и во пречистая ребра, во

пустыни воду изъ камени источившаго людемъ израилтескимъ. *ЧГВ, 1223, 1672 г.*

*Вар. източить.*

**ИСТОЧИТЬ<sup>2</sup>**, сов. (2) *О животном. Повредить что-л., грызя или подтачивая.* Чтобъ и досталь та рухледишка не перегнила и червь не источилъ. *ЧГВ, 782, 1672 г.* Ис тѣх сукопъ худых моль источил и мыши изѣѣли семьдесят два аршина. *Сл. Ворон. II, 51, 1677 г.*

**ИСТОЧНИК**, м. (14) 1. *Естественный выход на поверхность земли подземных вод.* Вода людемъ здоровая есть та, которая от источников земныхъ сама собою истекаетъ. *Пазиратель, 124, XVI в.* Вода прудовая потому что всегда на едином мѣсте стоит, и нескоро протекает и того для во своих жерелах. или источниках, застоновляется. *Там же, 130.* Источникъ... а spring... springe. изстолокъ (!). *Ридли, 168, 1599 г.* Около его [Иерусалима] все каменные горы; мѣсто безводное, нѣтъ ни рѣки, ни источниковъ, ни кладезей. *Арс. Сух. Проск., 130, 1653 г.* И намъ, преосвященному митрополиту [Корнилию], пожаловать бѣ ихъ, архимандрита съ братьею, велѣти на томъ источникъ къ той часовни придѣлать алтарь. *А. Ивер. м., 929, 1693 г. — чего.* Тамъ же есть источникъ з земли исходящий изобилной воды и прудецъ малой обѣ одныхъ жернахъ хлѣбъ мелеть безперечь. *Двор тур. султ. (С), л. 7, 2-я пол. XVII в.* Огражденъ дворъ тотъ каменною стеною высоко, а въ серодки двора того есть мосхеа и источникъ воды чистое, ворота къ нему двои, которыми тамъ въходятъ и выходятъ. *Двор тур. султ. (Р), л. 32 об., 2-я пол. XVII в.* А нонѣ тамъ безперечь живутъ по четьре человекъ на карауле, и имѣютъ тамъ три пушки, а въ серодке тое полаты выходитъ источникъ воды, велими чистое и здоровое, а та вода такъ холодна, что ея пить невозможно, покамѣсть въ судна отъ солнца не нагрѣтце. *Там же, л. 76.*

2. *То же, что исток<sup>1</sup>* 1. Текуще же от гор реки и источники водные, от них же строятся езера и болота. *Авв. Письма, 266, 1679 г.* Въ томъ саду обрубъ огнилъ и воды въ немъ нѣтъ, въ прудѣ толко; изъ пруда и ключа идетъ источникъ трубою, труба длиною 10 сажень въ трехъ аршинную сажень и на верху трубы наношено земли. *ДАИ XI, 80, 1684 г.* Лежить

Царьградъ на одномъ камне землѣ, а море зъ двохъ сторонъ обходить, имѣетъ по одной странѣ каналъ, сирѣчь источникъ Гелеспонтумъ нареченный, которымъ вода изъ моря Чорного въ морѣ Бѣлое, Пропонтидисъ именованой, великимъ устремлениемъ идетъ, рыбѣ имѣетъ въ себѣ множество. *Двор тур. султ. (С), л. 1 об., 2-я пол. XVII в.* Да передъ воротами прудъ копаной же [в вотчине Аврама Лопухина, в селе Ясенева], да на источникъ межъ крестьянскихъ дворовъ и ниже два пруда, а въ тѣхъ прудахъ тина, а рыба по опыту караси и то малое число. *Заб. Дом. быт. I, 569, 1718 г.*

3. Одно из ответвлений, на которые разделяется русло реки. Послѣ обѣда поѣхали, обѣ вечерни проѣхали рѣку велику, раздѣлилась на шестьнадесять источниковъ, и всѣхъ ихъ перелѣзали въ бродъ. *Арс. Сух. Проск., 104, 1653 г.*

4. Струя воды, под напором вытекающая из трубы. Источникъ. а fontaine... fontaine. источникъ. *Ридли, 168, 1599 г.* И такъ, съ того одного приведенія воды идетъ въ граде шесть сотъ четьредесять источниковъ, опроче бань торговыхъ, въ которыхъ безперечь мыютце люди всякого языка. *Двор тур. султ. (С), л. 3 об., 2-я пол. XVII в. — чего.* От тех конюшен по обеим сторонам града над морем есть огороды цесарские, добре строенные, которыхъ есть сче-том 18 (опроче тех, которые во дворе цесарском), каждый особо и имать в себе жилище, и источникъ воды, и иные удобные притчи разныя. *Двор тур. султ. (Р), 156, 2-я пол. XVII в.*

5. перен. Что дает начало чему-л., служит основой для чего-л. — чего. Огнь и вода твоего милосердия сущи источникъ милости сподоби мя. *ЧГВ, 16, 1672 г.* Прилежаше бо Феодосья [Морозова] и книжному чтению и черплюще глубину разума от источника словес евангельскихъ и апостольскихъ. *Авв. Сл. Плач., 296, 1676 г.* Возрастом малъ бе [Златоуст], главу имея велику, языкомъ златословесен, милости источникъ, кипящая во устехъ его благодать Духа Святаго, яко река, изливашеся повсюду. *Авв. Письма, 233, 1677 г. — В тексте молитвы при причасти.* А самъ [крестьянский сынъ] рече: Тело Христово примите, источника безсмертнаго вкусите. *Сказ. о крест. сыне, 111, XVII в.*

> Живоносный источник. Эпитет и образное именование Богородицы как начала жизни в православной религии, а также название посвященной ей иконы. Въ спальнѣ [княгини Авдотьи]: Иконостасъ столярной писанъ красками, а въ немъ крестъ мѣдной литой, на немъ распятие [Господне... Образъ въ рамкахъ Живоносного Источника. *Заб. Дом. быт. I, 563, XVII в.* И намъ преосвященному митрополиту [Корнилию], пожаловати бѣ ихъ, архимандрита съ братьею, велѣти... къ той часовни придѣлать алтарь, чтобъ была церковь во имя Пресвятыя Богородицы Живоноснаго Источника. *А. Ивер. м., 929, 1693 г. + XVIII в.: Сл. Перм. I.*

6. Одна из трех лент, которые нашивались в три ряда на мантию архиерея (символически изображают учение, истекающее из Ветхого и Нового Заветов). И мы [Иван Грозный] послали к нимъ [князю Андрею Шуйскому и другимъ] митрополита Макария... и оне... митрополита затеснили и манатию на немъ со источниками изодрали. *Посл. Ив. Грозного, 34, 1564 г.*

**ИСТОЧНИКОВЫЙ.** (1) Прил. → источникъ 1. Воды колодезные, или трубами приведенные ко источникомъ водамъ покровенные не суть стол добры. *Пазирагель, 129, XVI в.* И коли бы къ здѣланію навозу похотѣлъ прибавляти воды колодезные или источниковые. а то тамо гдѣ бы долу не могъ имѣти къ стеканію и къ застановленію дождевыя воды. тогды такая студеная источниковая вода преже до коихъ мѣстъ еѣ до навозиска допустишь. чтобы стояла подъ слнцемъ горячимъ. Тамъ же, 307. *Ср. источничий.*

**ИСТОЧНИЧІЙ,** прил. (1) То же, что источникъ. Къ гноевискамъ, или к навозамъ, или къ корьму деревия. лучши всѣхъ есть дождевница. послѣ еѣ вода багнистая. сирѣчь стоячая в лужи. а будетъ еѣ не будетъ. ино вода рѣчная или источнича нота которая бы преже долго постояла подъ слнцемъ. *Пазирагель, 313, XVI в.*

**ИСТОЧНЫЙ,** прил. (5) 1. Из которого вытекает ручей, речка. До Богородицкаго ж монастыря и великаго чудотворца Пиколы архимариту Иякиму зъ братьею, или хто по немъ в томъ монастыре иные архимариты и братья будутъ, пожаловалъ по сыску Ивана Головина да дьяка Леонтья Рязанцова 100-го году место мельничное



на речке на Шуке, что была мельница Аврама Кречкова, да река Шука со озером от вершины и до устья с озера и со всеми источными озера, кои озера впади и истоки в те озера, безобочно. *Сл. Каз. 2-1, 83, 1621 г.* А подле тех гор выпал в лесу из озерок исток и пал в Простинское озеро, что слово по-татарски Енимязи; и с того озера в ыные озера, из озерок тот исток впади в Каму-реку против Красного острова; по обе стороны того Простинского истоку озера дикие, глухие и источные. *Сл. Каз. 2-3, 80, 1675 г.* От Зия-речки и до Сусары-речки же рыбными озера и источными и западными, о которых спор у служилых татар, у Кулуйка да у Чимайка да у Улмачка Янбахтиных, Троецкого Елабужского монастыря с игуменом Авраамом, истари хто владел. Там же. + XVII в.: *Сл. Каз. 2-2, Сл. Каз. 2-4.*

**2. Паходящийся около истока** (в знач. 1, 2). Вовче у нас у трех... Шемякин луг и Пешковка и пабережнина что подле Кондас рѣчки и источная поляна. *Сл. Перм. I, 238, 1629 г.*

**ИСТОЩАНИЕ**, с. (1) Доведение до бедности. Купца ли тя [кабак] нареку, ибо не даром даещи многое твое бесование и болше истощание. *Служба кабаку, 61, XVII в.*

**ИСТОЩАТЬ**, сов. (1) от чего. Прийти в состояние бедности, обеднеть. Мы [волощане] теми ловлями владели, а в казну государеву оброк платили... и от тое есме ловли вконец истощали и опустели. А. Солов. м., 54, 1574 г.

**ИСТОЩАТЬСЯ**, сов. (1) Опустеть. А прежде [последнего суда] возгласят трубы, и истощаются гробы, и воскреснет человеческое, трепеща, естество все. *Авв. Письма, 226, 1670-е гг.*

**ИСТОЩИТЬ**, сов. (8) страд. прич. истощенный, дееприч. истощив. 1. Попомерными расходами причинить убыток кому-л., чему-л. Вели, г[осударь] [Б. И. Морозов], ево, строителя Аврамья, переменить и на ево место вели, г[осударь], того монастыря из братьи выбрать строителя и черного попа к церкви припустить, и те монастырские и наши деньги отдать, которыми он, строитель, покорыстовался и убытки чинил, чтоб нам, богомольцем, от него Аврамья, впредь в великих убытках не быть и монастырской казне от него истощеной достать не быть. *АХБМ II, 419, 1660 г. — что.*

Мнози и земнаго имѣния пиянствомъ лишаются человеци. аще начнетъ держатися пития незаконного, хвалимъ будетъ неразумными, последи же отъ тѣхъ же поруганъ будетъ, яко во зло истоци имѣние свое. *Дм., 23, XVI в.* И ту твою государеву царскую казну и монастырскую, милостинные денги, посямѣсть тотъ игуменъ Аврамей, съ тѣми старцы, даючи по займомъ великимъ и съ дѣтми боярскими дружая, ссужаючи и дѣлячи межъ собою, и тягаючи, истощили. *АИ I, 459, 1592 г. — кого чем.* В голодные лета... от бедности, не хотя умереть голодною смертию, бил челом в холопи [крестьянин], а тот [помещик] его, приняв в голодные лета прокормил, и себя тем истощил, проча себе, — и ныне того крестьянина ис холопства не отдавати, а быти ему у того, хто его голодные лета прокормил. *Св. судебник, 541, н XVII в. + XVII в.: АИ III, Двор тур. султ., Сл. Сибир.*

**2. что. Причинить убыток кому-л., чему-л. изъятием имущества, грабеджом.** Дома великих бояр сосланных вся истощив и принесе [Борис Годунов] в царския полаты. *Сказ. Авр. Пал., 105, н. XVII в. — кому.* Поляком же вся сокровища древняя истощи. *Сказ. Авр. Пал., 112, н. XVII в.*

**ИСТОЩИТЬСЯ**, сов. (1) Стать, оказаться растраченным. Отец ея [Анастасии, потом жены Аввакума] был кузнец, именем Марко, богат гораздо, а егда умре, после ево вся истощилось. *Авв. Ж., 60, 1675 г.*

**ИСТРАВА**, ж. (4) 1. Повреждение посевов домашними животными. А нынѣче, господине [Василий Анкидинов], тѣ ижмяна [жители Ижемской волости] насъ вконецъ погубили, тою своею истравою доспѣли насъ въ бескормици скотиной. А. Лодом. ц., 166, 1600 г. Истравныхъ денегъ собрано съ государевыхъ и ямскихъ и съ крестьянскихъ полъ за истраву 6 рублей 10 алтынъ 4 денги. *АЮБ III, 371, 1623 г. + истрава XVII в.: АЮБ II. Ср. истравля.*

**2. Трата, расход.** А хто покупаетъ, на дворои (!) обиходъ всякой запасъ... ино давати ему денегъ на неделю, или на месяц. да какъ выдастъ денги, да отчетъ дастъ государю въ томъ, и опять емлетъ, ино все вѣдомо и проѣсть и всякая истрава, и его служба. *Дм., 25, XVI в.*

*Вар. истрава.*

**ИСТРАВИТЬ**, сов. (4) кр. страд. прич. **истравлен**, дееприч. **истравивши**. 1. Лишить кого-л. жизни при помощи яда, отравить. Откажи ты, молодец, невесте своей любимой: быть тебе от невесты истравлену, еще быть тебе от твоей жены удавлену. *Пов. Гор.-Зл., 110, XVII в.*

2. что. Испортить, сделать непригодным для дальнейшего использования, употребления. Литовские люди и воровские казаки... лошадей монастырские все побрали, и хлѣб... молочной и немолочной и нежатою, рожь и овесъ и ячмень, все истравили. *АИ III, 60, 1615 г. — чем.* И мне Дарьи того платья мужа своего Терехова взять к себе беречи, докул сынъ мой Василии взмужает и того платья не насыти и ничем не испортиити и корнемъ не истравити и никакой хитрости нат платьемъ не учинити. *Сл. Смол., 107, 1611 г.*

3. *Переработать что-л. в своем организме.* Сие же происходит от нечастаго распространения ихъ [деревьев] корени. и от преизлишества его тепла. которой много в себе притягает мокроты к живности. болши нежели возможетъ истравити и постановити во ипостаси или во образе древа такового. *Пазиратель, 212, XVI в. — в чем.* Паипаче же еще будет тамо и кая иная мокрота приданная или приложенная к корму онаго древа сие совокупленнаго прививаниемъ. тогда оное первое изстраивши (!) во своемъ корени. тако ю содѣловает что и лѣторасль привитая удобно возможет ю в себѣ прияти и тако и овощъ дѣла (!) будет. *Пазиратель, 377, XVI в.*

*Вар. истравить, истравити.*

**ИСТРАВИТЬСЯ**, сов. (2) 1. чем. Прийти в негодность, стать непригодным для использования, разрушиться. А будет в те вышписанные в шесть годов моим, Кириловым, небрежением дворовые или вонные хоромы истравятца, и мне, Кирилу, вместо тех хором поставить новые таковы же хоромы. *Зап. Ант.-Сийск. м., 188, 1697 г.*

2. Страд. → **истравить** 3. Оные дрѣвеса могутъ и по сколко крат лѣтомъ зацвѣтати. а сие бываетъ за не частымъ но силнымъ дожда спадениемъ потому что онои кормъ или живность. которой тамо прежде входитъ въ древо уже ся истравить. после вторая коли приидетъ опять изнова доста-

токъ или множество мокроты подает. *Пазиратель, 213, XVI в.*

**ИСТРАВЛЯ**, ж. (1) То же, что **истрава** 1. Побранились де въ Зубцовѣ въ казачьей слободѣ на Клину съ зубцовскимъ съ казачьимъ атаманомъ съ М. Мокѣвымъ, побранясь, и побились про животину, про хлѣбную истравлю, межъ себя. *Суд, 396, 1630 г.*

**ИСТРАВНЫЙ**, прил. (2) *Взимаемый в качестве оплаты за повреждение домашними животными посевов.* Августа въ 30 день, у туринскихъ служилыхъ людей и у пашенныхъ крестьянъ, и у ямскихъ охотниковъ истравныхъ денегъ за истраву взято шесть рублевъ десеть алтынъ четыре денги. *АЮБ II, 297, 1623 г. + XVII в.: АЮБ III.*

**ИСТРАТА**, ж. (1) кому. Ущерб, убыток. И те литовские купцы к тебе [таможенному голове] в таможенную избу приходили с велим шумом и говорили, что у них товары, стоя на телегах, помокли, и им истрата великая. *РБС, 71, 1620 г.*

**ИСТРАТИТЬ**, сов. (2) что, чего. Лишиться чего-л., потерять что-л. А во время, государь, возматения... я, иноземець, заводныя снасти многия въ то время истратилъ, храня отъ многихъ людей нахождения и разграбления, цѣною на 200 рублевъ. *ДАИ X, 179, 1683 г. — чего.* Служи долго да не проси, ино страт[и]шь [istratus, vorlustu] осподарской не (!) розласки. *Разг. Фенне, 480, 1607 г.*

**ИСТРЕБИТЬ**, сов. (5) кр. страд. прич. **истреблен**. 1. что. Полностью уничтожить, искоренить что-л. И заповѣдь бы есте [игумены и священники Водской пятины] ...учинили крѣпкую, чтобы тѣ скверныя молбища не токмо по вашимъ помѣстьямъ, въ селѣхъ и въ деревняхъ и въ лѣсѣхъ, но и по окрестнымъ мѣстамъ нигдѣ не именовалися, и вашимъ бы бжежениемъ тѣ молбища вездѣ отнюдь въ конецъ истреблены и поправны были. *ДАИ I, 60, 1548 г.* Тебе [игумену Козме] же начну пиша глаголати, по отеческому слову кладязю подобенъ буду — инья омывающе, себе же многи скверны не могуци истребити. *Посл. Ив. Грозного, 165, 1573 г.* Восхоте Адамъ быти богъ, простре руку ко древу, и сея ради снѣди изведе изъ рая врагъ Адама. Тако и Пиконъ лишилъ Алексея трехъ ради перстовъ жизни сея, понеже царскую и



архиерейскую власть на ся восприял, да мочью и силою вечную нашу правду, старое православие, истребил. *Авв. Письма, 279, 1679 г. Ср. искоренить, иссечь.*

2. кого. Лишить жизни, убить. Се же сотвори [Борис Годунов] не вѣмъ коего ради образа, или убо восхотѣ до конца истребить царския сродники, и себе единого и чадѣ своихъ наслѣдника показати. *ДАИ II, 195, 1619 г. А никонияна назад не возвратятся, тако глаголет Дух Святой, истреблени будут, яко Мадиям и Сисара. Авв. Письма, 204, 1676 г. Ср. искоренить.*

3. Вывести что-л. из организма. Сочевница полезна къ урину легостно истребляетъ. Егда чрезъ мѣру примешъ еѣ, тогда столь силно истребить, дондеже кровию моча поидетъ. *Леч. Перетца-1, л. 17, к. XVII — н. XVIII в.*

*Вар. истребити.*

**ИСТРЕБЛЯТЬ**, несов. (4) что. дееприч. **истребляя**. 1. *Песов.* → **истребить** 1. А съ темъ священникомъ съ Ильею послалъ есми [новгородский архиепископ Макарий] своихъ дѣтей боярскихъ Васюка Палицина да Ивашка Опманаева, а приказалъ есми имъ у всѣхъ христианъ, въ вашихъ мѣстѣхъ, тѣ скверные молбища велѣлъ разоряти и истребляти, огнемъ жеци. *ДАИ I, 28, 1534 г. Всѣмъ православнымъ христианомъ велѣли [новгородский архиепископ Феодосий], собираясь купно всѣмъ имъ единодушно и тщательно, въ тѣхъ чюдскихъ и ижерскихъ мѣстѣхъ, въ селѣхъ и деревняхъ и въ лѣсѣхъ, скверные молбища, каменье и дрѣвеса, вездѣ разоряти и истребляти въ конецъ и огнемъ жеци. Там же, 58, 1548 г. Разделимъ грѣхъ-отъ ево [слабого человека] на части: мне часть, тебѣ часть, ему часть, а четвертую на Бога положим. Онъ насъ сильнее всехъ, истребляя свой пай, и наша испепелит. Авв. Письма, 253, 1676 г. Ср. искоренять.*

2. *Песов.* → **истребить** 3. Сочевница полезна къ урину легостно истребляетъ. *Леч. Перетца-1, л. 17, к. XVII — н. XVIII в.*

3. на что. *Расходовать, тратить.* Мнози бо более церковь, ея же пасти и беречи взялися, разоряютъ, великия казны церкви и монастыри на свои роды и на свои роскоши истребляютъ, а нищихъ не питаютъ, странныхъ не призираютъ. *Сл. Каз., 98, 1559 г.*

*Вар. истребляти.*

**ИСТРЕБЛЯТЬСЯ**, несов. (1) от чего. *Подвергаться физическому уничтожению.* По о семъ вси скорбяще, иже неповинно отъ полаты ево [Бориса Годунова] разумнии истребляхуся и силнии въ разсужденіи далече отгони ми бываху. *Сказ. Авр. Пал., 105, н. XVII в.*

**ИСТРЕЗВИТЬСЯ**, сов. (2) 1. *Выйти изъ состоянія опьяненія, стать трезвымъ.* Аще ли соидеши, или съѣдиши, а пьянствѣ во мнозѣ, и ты на пути уснешь... и постражеши и горши прежнего... аще ли не истрезвишися и конечнымъ упоишися, реку съ тѣломъ душу отщетиши. *Дм., 23, XVI в.*

2. *перен. Вновь обрести способность здраво мыслить.* Вѣдаете ли вы, бѣшаные собаки,— уму-то въ васъ не стало,— чрезъ что тайны церковныя освящаются? Гдѣ-то орудіе у васъ? Вѣтъ вы забылися, такъ-то прелестью упилися, не знаете, за что и хватилися. Изтрезвитесь и познайте себе, котораго вы есте? *Авв. Кн. бесѣд-РИБ, 330, 1675 г.*

*Вар. изтрезвитися.*

**ИСТРЕСКАТЬСЯ**, сов. (1) *Расколовшись, начавъ ломаться, покрыться трещинами.* Па Тресвятскихъ же воротехъ къ Алексѣевской башнѣ, у Всѣхъ Святыхъ, отъ пожарнаго времени на городской стѣнѣ камень бѣлой истрескался, въ длину 11 сажень, вверхъ во всю стѣну. *ДАИ III, 17, 1646 г.*

**ИСТРУБ**, м. (5) *Деревянное сооруженіе изъ несколькихъ венцовъ, скрепленныхъ въ формѣ четырехугольника; срубъ.* Февраля въ... днь дано ис пошлиныхъ денегъ за иструбъ на гсдрву житницу стрелцу Пофому Петрову дватцатъ пятъ алтын. *Пам. южн. в.р. нар., 128, 1620 г.* Да въ томъ же мѣе куплено изба новоя въ иструбахъ дана пятъ рублей шестьнатцатъ олтнѣ чатырѣ денги иструбы перевести на мѣста извощикомъ дано шестьнатцатъ олтнѣ чатырѣ денги изба поставитъ и печъ збитъ работникомъ дано тритцатъ пятъ олтнѣ. *Южн. тамож. кн., 153, 1627 г.* А въ прошломъ во 147 году отъ того каменнаго выходу казенной зелееной погребъ рубленъ былъ въ 2 иструба въ земли, мѣрою въ длину у дву иструбахъ 6 сажень, а въ перечину по 3 сажени... и тотъ погребъ въ земли огниль и волитца розно, и потолокъ въ погребъ провалился, и земля сылетца на пороховыя бочки. А на тѣ

иструбы надобно на рублю дубового 3 саженого лѣсу 160 деревъ, въ отрубѣ 6 и 7 вершковъ. ДАИ XII, 11, 1684 г. + XVII в.: Сл. Ворон. II, Сл. Смол. Ср. **иструбишко, иструбчик.**

**ИСТРУБИШКО**, с. (1) Уничж. → **иструб.** А в другом избном иструбишке девет венцов иметца. Сл. Смол., 107, 1610 г. Ср. **иструбчик.**

**ИСТРУБЧИК**, м. (1) Уменьш. → **иструб.** Подле клѣти иструбчикъ. Сл. Ворон. II, 51, XVII в. Ср. **иструбишко.**

**ИСТРУП**, м. (1) Корка на ране, струп. Па шее рубецъ иструпомъ занялся. Сл. Смол., 107, 1702 г.

**ИСТРУПЕТЬ**, сов. (1) Прийти в негодность в результате гниения; сгнить. И стали [посыльные люди], государь, мостъ подѣлывать въ своемъ уроке, лѣсъ класти старово воженья 106-го году, и тотъ, государь, лѣсъ будетъ въ мосту не проченъ, потому что тотъ лѣсъ, лежечи, иструпѣлъ. ДТП II, 539, 1602 г.

**ИСТРЯСТИ**, сов. (3) что, чего. Израсходовать, истратить (обычно деньги). И что, г[осударь], без брацко-го ведома монастырских казенных денег истряса [строитель] и что по делу убыточил, приставливал, и те г[осударь], вели денги ему, строителю, отдать и за лошади вели, г[осударь], ту цену заплатить, и в монастырской корм ево щестъ. АХЕМ II, 120, 1660 г. Слугъ твоему [Ф. М. Челищева] Офонасю дал на дорогу гривну да в городъ истрясли 10 алтнъ. ИПРЯ, 231, XVII – н. XVIII в. И занасу что ты гсдръ батюшко [П. Т. Салтыков] изволил к нам послат и то они [Петрунька, Мишка и Митька] привезли сухареи привезли три мѣха а два мѣха сухареи дорогою съели а денегъ гсдръ батюшко люди изстрясли дорогою одиннатцет рублей что ты гсдръ батюшко дал имъ на дорогу семь рублей и тѣ денги истрясли да еще х тѣмъ дѣнгамъ Фроловых дѣнегъ Меркурова четыре рубли изстрясли и мы батюшко Фролу денги заплатили. Грамотки, № 80, XVII – н. XVIII в. — во что. Пожалуй гсдръ [К. П. Калмыков] не мешкав сошли днгъ чтоб не остановит подъемом рыбою а по ннешней гсдръ число днги истряса [П. Окулов] в твои гсдръ промыслъ. Грамотки, № 354, XVII – н. XVIII в.

Вар. **изтрясти.**

**ИСТУКАН**, м. (1) Скульптурное изображение кого-л. Былъ въ саду

князя Боргезе и на дачѣ его Фраскати и видѣлъ тамъ... садоукрашения: въ горѣ находится истуканъ, въ ростъ исполина, и представляя Атланта держитъ на головѣ великой глобусъ... тамъ же внизу другой истуканъ въ видѣ сидящаго мушины и держитъ въ рукахъ девять флейтъ. Зап. кн. Петра, 39, 1698 г.

**ИСТУКАННЫЙ**, прил. (1) > Истуканный бог. Изваяние языческаго божества; идол; истукан. Мелхиседек же отъиде в гору, в чащу леса, и моляшеся Господу Богу небесному с воплем крепким, да пожрет земля отца его и мать, и брата, и всех, жертву творящих истуканным богом. Авв. Кн. бесед, 141, до 1673 г. Ср. **болван.**

**ИСТУПИТЬ** см. **истунить.**

**ИСТУПЛЕНИЕ** см. **истунление.**

**ИСТУРИТЬСЯ**, сов. (1) Уподобиться дикому быку, туру. — В составе сравнения. Кланяйся, дурачицо, не отчаивайся! Что в землю ту глядишь, что бык истурился? Пу, кайся, скажывай отцу тому, что тебе дьявол запретил? Авв. Письма, 253, 1676 г.

**ИСТУХНУТЬ**, сов. (1) Погаснуть. А как де он из за реки Воронежа мимо пчельника Данилы Голощапова з Гавриловым сномъ Колесниковым с Петьюкою позно заря истухла ночью. Сл. Ворон. II, 51, 1698 г.

**ИСТЦОВ**, прил. 1. Прил. → **истец 1.** А не будет у которого у лихово столько статка, чем... заплатить, и боярину того лихово в ысцеве гибели исцу не выдати, а велети его цареву и великого князя тиуну московскому да дворскому казнити смертною казнью. Судебник 1550 г., 247. Сижю я [ржевитин Богдашка Лабутин] холоп твой в ыйсцеве (!) деле в тюрьме в Таршку... велена меня халопа твоего поставить на Москве в Судном приказе с ысцам с маймъ з Григорем Безабразовым. Ст. печ. пр., 201, 1613 г. А будет нѣкоторые приговоры и скаски обѣихъ сторонъ людемъ исцу и отвѣтчику мимо дѣла учинят в ысцовых или в головных и измѣнных дѣлах и тѣ скаски имъ [судьям] над винеными людьми или над животами их не вершити. В-К III, 167, 1648 г. А прежнюю записку подъячему за истцовой и ответчиковою рукою держати у себя впредь для спору... и та записка за истцовой и за ответчиковою рукою подклеити под судное же дело впредь для спору же. Улож. 1649 г., 79. Да



дѣло судное луховских посадских людей Замятни Аникиева да Микитки Холуева за исцовою и за отвѣтчиною руками и за воеводскою рукою Григоря Борисовича Каисарова. *Пам. Влад.*, 148, 1658 г. □ **Истцово**, с. *Имущество или денежные средства, являющиеся предметом иска*. А истцево доправятъ на виноватом. *АСЭИ I*, 253, 1467 г. А побьются на поли в заемном деле или в бою, и боярину с диакомъ взяти на убитом противень противу исцева. *Судебник 1497 г.*, 347. А убьют на поле послуши те, которые послушествовали в ысцовы речи, в тех послухов, которые в ысцовы речи не послушествовали, ино исцево и пошлины имати по списку на ответчикех и на тех послусах, которые не послушествовали в ысцовы речи. *Судебник 1550 г.*, 494. А не будет у коего татя исцево заплатити, и его бити кнутом да отдати исцу в его искупу головою на правеж до искупу. *Судебник 1589 г.*, 426. + **исцов** XVI в.: *Жал. и указ. гр.*; **исцов** XVI в.: *АФЗХ II*; XVII в.: *Арх. бум. Петра, Россия и Восток (Инд.)*; XVIII в.: *Сл. Перм. I*.

2. **Исходящий от истца** (в знач. 1). Старожильци Васюк с товарищи послушествовали в ысцовы рѣчи. *АРГ*, 261, 1525 г. А что будет у исцовых исков останется разбойничих животов, и вы б [служилые люди и старосты Белозерского уезда] то все, переписав на список, да клали, где будет пригоже. *А. мест. упр.*, 178, 1539 г. А ищея пошлетца на послуши в заемном деле без кабалы или в какове деле ни буди, и послуши став да меж собя порознятца: иные молвят в ысцовы речи, а иные в ысцовы речи не молвят. *Судебник 1550 г.*, 236. И какъ къ вамъ [воеводам] ся наша [царя] грамота придетъ, и вы бъ на Кузмину братью и на людей, и на крестьянъ в ысцовехъ искѣхъ, опричь татинова и розбойнова дѣла, суда не давали безъ нашихъ грамотъ. *Арх. Стр. II*, 410, 1615 г. А которой из насъ поручиков будет в лицах на том гсдрва пеня и по гсдрве грамотѣ иссовъ (!) искъ. *Пам. южн. в.-р. нар.*, 147, 1620 г. В внешнемъ во 141 г года (!) декобры в 23 де воевода Протасеи Пеплюевъ пристава мценскова стрелца Васку Толоконцова по орленина сна боярског по Зомятню Костентинова в ысцове иску орленина Порфена Леонова посылал. *Южн. челобитные*, 135, 1633 г. А бу-

дет которой боярин... или иной какой судья, истца или ответчика по посулом... правого обвинит, а виноватого оправит, а сыщется про то допряма: и на тех судьях взяти истцов иск втрое, и отдати истцу. *Улож. 1649 г.*, 78. И тѣх бы люди докаместъ дѣла наши здѣлают тогда бы в ысцовых изках не вѣдомы были. *Грамотки, № 362, XVII – н. XVIII в. + исцев XVI в.: Судебник 1550 г., Судебник 1589 г.; XVII в.: А. Лодом. ц., Грамотки, Пам. Влад.; исцов XVI в.: А. мест. упр.; XVII в.: А. Кунг., Арх. Пожарских, МДБП, РД IV, Россия и Восток (Инд.), Сид, Сл. Каз. 2–3, Сл. Мангаз. Ср. ищени.*

3. **Являющийся свидетелем со стороны истца** (в знач. 1). Памет пристава поимат ему бѣглую дворовую жонку... гдѣ укажет исцов Иванов члвкъ. *МДБП, 154, 1672 г. Ср. ищени.*

4. **Принадлежащий истцу** (в знач. 1). А огороду де и съ весны не было, а нынѣ де его [крестьянина Лучки Перфирьева] исцовъ поскотинной огородъ полъ, и скотъ де его [ответчика Семена Панова] исцовымъ огородомъ въ полѣ и нынѣ ходитъ. *А. Кунг., 61, 1685 г.* Истець слался деревни Колпашниковы на Якушка Бухвастова въ томъ: какъ де онъ отвѣтчикъ клалъ на ево истцовѣ полосѣ ево истцовѣ ячмень на двѣ лошади. *Там же, 88, 1686 г.*

*Вар. исцев, исцов.*

**ИСТЫЙ**, прил. (1) > Истые деньги. Сумма займа без процентов (?). А въ сей закладной кабальѣ деньги истыя дватцетъ алтынъ. *А. Лодом. ц., 150, 1591 г. Ср. истина.*

**ИСТЯГНУТЬ**, сов. (1) что. Извлечь, отделить. — от кого. Забы реченная Богомъ нашимъ... и паки: Безумне, в сию ночь душу твою истяжу отъ тебе. *ЧГВ, 217, 1672 г.*

**ИСТЯГНУТЬСЯ**, сов. (1) по чему. Простереться, растянуться. Ложатся [индусы] ницъ на земли, да все ся истягнуть по земли, то их поклоны. *Х. Аф. Пик., 19, 1472 г.*

**ИСТЯЗАНИЕ**, с. (6) 1. **Паказание**. Истязания же не токмо до власти, но и в движение сердце, яко же рече пророк: Песоделанное мое видесте очи твои, и в книзе твоей вси напишутца, но токмо не ты [князь А. Курбский] сему судитель. *Посл. Ив. Грозного, 52, 1564 г.* Тогда убоги, по мосту идучи, думает, как бы нибудь суда

отбыть, что не принять от судьи истязания, хотя себя умертвить. *Пов. о Шемякин. суде*, 26, 2-я пол. XVII в.

2. кого. Допрос с применением пыток. О слухех и о рве, и о истязании язык, и о числе воинства литовского и изменничья. *Сказ. Авр. Пал.*, 96, н. XVII в.

3. Проверка на обладание какими-л. качествами, свойствами (священнослужителя). [Архиепископ Макарий] благословилъ есми дьяка Трефила Тимофеева сына въ четцы, и въ подьяконы, ... и совершилъ есми его въ попы къ церквы и къ престолу къ Пиколъ чюдотворцу въ Замолоцкую волость, во свою архиепископлю, со всякимъ испытаниемъ и истязаниемъ. *АХУ II*, 852, 1617 г. Благословилъ [архиепископ Серапион] есми крылошенина Суждаля Спаса Еуфимьева монастыря, старца Варлама въ четцы и въ подьяконы... въ Суздаля, къ церквы и престолу Преображению Господа Бога и Спаса нашего Иисуса Христа... со всякимъ испытаниемъ и со истязаниемъ, по поручению и свидѣтельству отца его духовнаго, еже есть достоинъ дьяконства. *Арх. Стр. II*, 939, 1636 г. + XV в.: ААЭ I. Ср. **испытание**.

**ИСТЯЗАТЬ**, сов. и несов. (5) кр. страд. прич. **истязан.** кого. 1. за что. Подвергнуть / подвергать наказанию (?). И, сия помысливши, посылает немедленно жену свою ко оной сроднице своей, повелевая ей, да вся подробну известит ей, и дабы немедленно о сем возвестила цареви: да не како, рече, юноша оный в таковом злом случае умрет, а они истязани будут от царя за неизвещение. *Пов. о Савве Грудц.*, 99, 60-е гг. XVII в. — О возмездии, наказании на Страшном Суде. А хто въ ѣствѣ, и въ питии, и во всякомъ рукодѣлии не чисто стряпаетъ, а въ мастерствѣ что украдетъ, или подмешаетъ, или подменить что, или прилжетъ, и божитца накривѣ, не толке здѣлано и в не толке стало, а онъ лжетъ, и тѣ (!) всѣ дѣла неугодны Богу, бѣси написують, и въ томъ во всемъ человеку истязану быти въ день Страшнаго Суда. *Дм.*, 32, XVI в. Аз же верою (!) Страшному спасову судищу, хотящим прияти душамъ человеческимъ и телеса их, с ними же содеяшася, каждо противу деломъ его, вси вкупе во единомъ лику разлучени надвое: царие и худейшая чадь, яко братия истязани будут,

каждо противу делу своему. *Посл. Ив. Грозного*, 50, 1564 г.

2. Подвергнуть / подвергать допросу с применением пыток. — чем о чем. Воеводы же новопоиманныхъ языковъ повелеваше истязати роспросы и пытками о думе ихъ и о числе воинства ихъ. *Сказ. Авр. Пал.*, 144, н. XVII в. — в чем. Пожалуй меня холопа своего, не вели, государь, меня въ тѣхъ начетныхъ денгахъ истязати и въ темницу затворити, или на правѣжъ замучити! *ЧГВ*, 998, 1672 г.

**Вар. истязати.**

**ИСТЯЗОВАТЬ**, несов. (4) страд. прич. **истязуемый.** кого. 1. кого. Подвергать наказанию. И всякъ, кто чѣмъ торгуе (обаже въ Царьграде того нѣтъ) долженъ предъ лавкою своею собаку убитого (!) повѣситъ, а дѣлають то и люди богатые, предъ дверми своими собаки вѣшаютъ, чтобъ Богъ доволствовалъ душею того (!) собаки, и на его гнѣвъ свой обернулъ, а самыхъ здоровыхъ оставилъ жить, понеже онѣ вѣрятъ, что Богъ на тотъ часъ истязываетъ только тысячу душъ, и чтобъ не всѣ были съ турковъ примѣшивають сколько могутъ душъ собачихъ, толко, чтобъ наполнить щотъ душъ, сколько Богъ требуетъ. *Двор тур. султ. (С)*, л. 149, 2-я пол. XVII в.

2. Требовать отчета у кого-л. О провинении же и прогневании подвластныхъ нашихъ предъ нами. Доселе русские обладатели не истязуемы были ни отъ кого же, но вольны были подвластныхъ жаловати и казнити, а не судилися с ними и ни передъ кемъ. *Посл. Ив. Грозного*, 44, 1564 г.

3. что отъ кого. Требовать обратно. И всякому просящему у тебе даи отъ взимающаго твое не истязуй. *Дм.*, 131, XVI в.

4. Проверять на обладание какими-л. качествами (священнослужителя). Вѣдомо же буди, яко всяко опасенье подобаетъ творити, истязовати: иподьякона не мние (!) 20 лѣтъ ставити, но съ истязаниемъ 20-тимъ лѣтомъ суца; такожде и дьякона ставити 25-тимъ лѣтомъ суца... епископа же 40-тимъ лѣтомъ суца. ААЭ I, 472, 1456 г.

**Вар. истязовати.**

**ИСУСОВ** см. **исусов**.

**ИСХАРЧИТЬ**, сов. (3) что. Израсходовать на пищу, питание. А Мурат ага да и Бекташ ага говорили на думе... аще и десять тысячъ лѣтъ бу-



дем имѣти Крицкой остров не будемъ имѣти толикую прибыл что исхарчили и столько воинскихъ людей потеряли. В-К IV, 91, 1649 г. — на что. А сверх того [покупки лошадей и корма для них] исхарчил [митрополит Пикифор] на прокорм сорок рублей. Посольство Мышецкого, 14, 1641 г. А гдѣ он тѣ деньги дѣлѣ и на какие расходы исхарчил и мы того не вѣдоёмъ. Сл. Ворон. II, 51, 1690 г. И тѣ днги взял он Пазарка пропил исхарчил на покупку на хлѣб. Там же, 1698 г.

**Вар. изхарчить.**

**ИСХАЯТЬ**, сов. (1) кого. Словесно оскорбить, грубо высказаться о ком-л. А которые люди на дворѣ у гостиных лошадей и у саней и у сѣделъ, того всего беречи, чтобы промеж себя не искрались, и не бранились, и гостя бы не исхаяли, и домашнего бы чего не украли и не испортили, всего того смотрети и унимати. Дм., 26, XVI в.

**ИСХВАТАТЬ**, сов. (2) кого. 1. Поимать, переловить. А цесаревыхъ людей пришло из Шлезвигтцкой земли съ 8000 под Целинъгъ к Гросену и тут околные мѣста повыграбили и животину поимали и в городе Кресене в десяти было мѣстехъ зажгли и иных исхватали и перевѣшали и цесаревыхъ людей пошкотили. В-К I, 154, 1631 г. Ср. захватить.

2. Арестовать. И гетманъ Бруховецкий исхвतालъ того намѣсника [киевского митрополита] змѣнника, какъ король былъ подъ Сѣвскомъ, и прислалъ въ Киевъ, чтобы епископъ Мефодий слалъ на Москву. АЮЗР VIII, 16, 1669 г.

**ИСХЕРИТЬ**, сов. (1) кр. страд. прич. **исхерен**. Испортить (документ), изорвать. И жена ево, стоя на правежи, тое изустную выносила изодраную, а сказала: потому перед головою не положили, что по грехом исхерена. Сл. Смол., 107, 1610 г.

**Вар. изхерить.**

**ИСХИТИТЬ**, сов. (1) Книж.-церк. Освободить, избавить. — кого, что от чего. И не могуще от рук их [поляков] исхитити и роду своего, и жен, и детей, и братию, и сестр, но великою ценою искуповаху, и то по велицей дружбе и по мзде. Сказ. Авр. Пал., 118, н. XVII в.

**Вар. исхитити.**

**ИСХОД**, м. 1. Уход, отъезд откуда-л. Паисветлѣишии млстивои гсдрь княз какъ ты по своей думе к Москве

пришел. и намъ бы тебѣ о всяких вѣстехъ вѣдомо чинити и вашей выскости подлинной ожидать вѣсти от мая до исходу толко б вашей выскости было годно. В-К II, 115, 1644 г. Ср. **исхождение**.

2. чего. Выход, выделение чего-л., какой-л. жидкости. Или в исход крови, или до 40 дни по детяти не блудил ли еси? Исповед., 421, 1-я пол. XVI в. Ср. **истечение**.

3. Конец, окончание (какого-л. промежутка времени). Глупые де мужики, которые быковъ припускаютъ къ коровамъ объ молоду и тѣ де коровы рожаютъ быки; а как де бы припускали объ исходѣ, ино бъ рожали все телицы. Сид., 74, 1632 г. А отъ в[еликого] государя изъ хоромъ польские послы пошли въ 7 часу ночи въ исходѣ и были у патриарховъ. Заб. Дом. быт I, 295, 1667 г. — чего. Также разумѣти надобе что в том же введеннымъ быти тѣмъ имѣнням и правамъ которые по исходе двунатцатилѣтнего перемирного времени по приговору высокой думы Мехеленской отданы упокоиному графу Яну фан Пасову. В-К III, 168, 1648 г. Его [маркграфа Бранденбургского] наслѣдникомъ изволено тот маностыр и прикащество за собою пят лѣтъ держати... а владѣти имъ всѣми доходы и надобями а после исходу пяти лѣтъ и имъ доходы и подати давати опят арцыбископству Магденбургскому. В-К IV, 52, 1648 г. Чают что преж исходу сего мсца анрѣля во всѣх мѣстех люди розпущены будут. Там же, 95, 1649 г. Всѣмъ ссорам розным и делам о том быти ни во что поставленнымъ опричь того розбоиства которое после исходу двунатцати днѣи от мирского объявленя учинены будут на Британскомъ море. В-К V, 96, 1654 г. > Па исходе (после) чего-л. Пезадолго до конца, к концу какого-л. срока. В ночь же всякой вещи подобает збирати в тѣ поры, коли доспѣетъ. но не ждати падения. а коли нибуд збираныи бываетъ лутче и всегда на исходѣ и на концу мсца. Пазирагель, 498, XVI в. А коли лукъ выбран будетъ на исходѣ мсца в сухую пору и в ведро долго содержится. а болши на темном и на сухомъ мѣсте. прирожение луку теплое есть и мокротное въ второмъ степени. Там же, 510. И мастеров наинует и чае что то на изходе лѣта готово будет. В-К III, 40, 1645 г. А нне по обыклову обычу во всех городцких

киргах наряды всякие готовят и на изходя (!) сего мсца готовы будут. В-К IV, 154, 1649 г. + исход XVII в.: ААЭ IV, АМГ III, В-К VI, ДАИ II, ДАИ V, Заб. Мат. ист. I, Крым. д. II, Обиходник Пикифорова, Травник (Флор.).

4. чего. *Край, граница какого-л. географического объекта.* А от ивки тем же врагом к речке к Темьте на березу, а з березы на исходе врага [береза], на березе две грани. Сл. Каз. 2-1, 83, 1603 г.

5. *Прекращение существования кого-л., гибель, смерть.* Тем же помилуй себе, и приими во уме последний он и страшный день исхода и одержания, и тесный и прискорбный час, и ответ Божий приходящий, и ангел тщащихся, и души всех бедно смущаемы и помрачаемы и трепещуще зело, и недоумеющихся и без ума кающихся, и рыдающе же, и слезяще многжды, и к здешним умильно обращающихся, и неизъмольнаго и долгаго оно-го ошествия нужда. Посл. Ив. Грозного, 171, 1573 г. — кому. В Марпурге два дуговног (!) чину засажены называются пророци а говорят что оне посланы проповѣдати покаяние и что будет ѣдинаа вѣра турки и жиди обратятся в хрстьянскую ж вѣру только будет наперед страшная война голодъ и мор то исходъ нечестивым будет которых есть з двѣ трети вселенные. В-К I, 33, 1620 г. Δ Исход души (душевный). Смерть. А близ исход души моей, чаю, понеже время належит. Авв. Письма, 189, 1664 г. А в те поры Пашков меня и к себе не пускал. Во един от дней учредил застенков и огнь росклат — хочет меня пытать. Я ко исходу душевному и молитвы проговорил; ведаю ево стряпанье, — после огня тово мало у него живут. Авв. Ж., 82, 1675 г. Помозите мне на злих супостатоф и в жизни моеи, егда придет смерти час, исход души моеи, не дайте мне грешному нанрасния горкия смерти. Заговоры от оружия, 230, XVII в. Помозите мне о исходе души моеи человечестей. Там же. Ср. *исхождение, исхождение.*

6. кого. *Преображение Иисуса Христа на горе Фавор.* Тамо же есть гора Фаворская, идѣже преобразися Господь нашъ Иисусъ Христосъ... Явиша же ся съ нимъ глаголюща Моисей и Илия во славу, глаголюще исходъ его. И на томъ мѣстѣ церковь стоитъ

Преображение Христа Бога нашего. Хожд. Позн., 31, 1558 г.

7. *Проток, капилляр.* Имати таково ж соленая вода другое в собѣ свойство. какъ то крѣпость высушения таинаго... и тоєю она стискает и за-творяетъ всѣ поры. и исходы въ древе-си. тако же засушает и навоз. Пазиратель, 312, XVI в. Ср. *исхождение.*

8. *Канал, предназначенный для водоотведения.* А коли бы кто хотѣлъ из горы привести воду надобетъ с вер-ху горы даже до воды дол копати и пробити. и такъ опять после из боку горы к воде исход прокопати. куды бы похотѣлъ воду вывести. Пазиратель, 179, XVI в.

9. *Трата, расход.* А въ Виленское и Троцкое воеводства приѣзжая, повѣтнымъ людемъ всегда чинять [ре-гиментарь Михаил Пац с польскими и литовскими солдатами] исходы большия и хлѣбные и денежныя дохо-ды на себя собираютъ верстъ за 30 и менши отъ Вильны. АМГ III, 62, 1660 г. В ызходе у стяпчего (!) 371 ру 19 л всего послано к стряпчему 314 ру 23 л. Грамотки, № 445, 1690 г.

10. чего. *Исчезновение, таяние.* Хотя есмя такъ скоро не могли [гет-ман И. Золотаренко и Запорожское войско] помочи дать ратнымъ людемъ вашего царского величества, буду-чимъ въ осадѣ въ Могилевѣ... только жъ извѣстно чинили есмя и передъ тѣмъ вашему царскому величеству, что снѣги великие помѣшкою намъ чинилися; а по исходѣ снѣговъ, велѣли мы и водами пойти, не было какъ ни таборомъ и ни конными. АЮЗР XIV, 601, 1655 г.

> Быть в (на) исходе. *Заканчиваться, подходить к концу.* А до-сталные денги чetyреста восемьдесятъ чetyре рубли на немъ Фомѣ Биби-ковѣ доправить потому, какъ бы бу-мага была на исходѣ, и бумаги мочно было купить въ Енисейску, а въ Ени-сейску бумагу купать стопу по полто-ра рубли и по самой нужѣ по два руб-ли. ДАИ VIII, 270, 1680 г. А нынѣ по словесному доношению преосвящен-ному Стефану митрополиту Рязанско-му и Муромскому дому святѣйшаго патриарха ризничего иеродиакона Филарета, что то святое миро въ ис-ходѣ и впредь въ годъ не будетъ. Заб. Мат. ист. I, 104, 1703 г.

Вар. *изход.*

ИСХОДАТАЙСТВОВАТЬ, сов. (4) что. 1. у кого. Добиться положитель-



ного решения какого-л. дела у официального лица. Того ради, и тебѣ [боярину Артамену Матвееву], благодѣтелю моему, ни о чемъ иномъ, токмо о семъ [посылке войск князя Ромодановского] молю [гетман Демьян Многогрешный] и смиренно прошу, дабы милость твоя сие достойнымъ и высокопремудрымъ разумомъ у великого государя нашего, у его царского величества, помазанника Божия, исходатайствовать изволилъ. АЮЗР IX, 278, 1670 г. И о том благоволи [И. И. Киреевский] исходатайствовать дѣло у подячего Ивана Фодѣва. ИПРЯ, 40, 1718 г. — о чем. Другой листъ писанъ къ везиру, да листъ же къ силистрийскому Магметъ пашѣ, писаны о томъ же, чтобъ они о присылкѣ къ нему [гетману Петру Дорошенко] войскъ у салтана исходатайствовали. АЮЗР XI, 366, 1674 г.

2. кому. Заслужить, получить. Вы же, духовнии отцы... и не мозите здравымъ суще, недостойнымъ же, неразсмотрѣнно преподавати тѣло и кровь Христову, страха ради человѣческаго, или сана величества стыдяся, мзду нѣкую получивъ, да не вѣчно себѣ и онѣмъ геенну вѣчную исходатайствуете, кромѣ онѣхъ, иже истинно сокрушениемъ сердца каются и плоды покаяния добрѣ творять. Суб. Мат. II, 133, 1666 г.

Вар. исходатайствовать.

**ИСХОДИТЬ**, несов., действ. прич. **исходящий**, дееприч. **исходя**. 1. Уходить откуда-л. куда-л., оставлять пределы чего-л. — из чего. И до отпѣния ис цркви не исходити, а приходи къ началу. Дм., 19, XVI в. А листъ въ церкви стелютъ до вечерни, а во вечерни поютъ молебенъ празднику всѣмъ соборомъ, не исходя изъ церкви, и нищихъ всѣхъ пуцаютъ. Стол. обих. Волокол. м., 21, 1591 г. И толико достаточно, яко сами [разные рыбы] под дворы великими стадами подходят, и тамошние господа, из домов не исходя, но из дверей и из окон и руками, и удами... ловят. Сказ. о роск. житии, 40, XVII в. — чем. И исходитъ архидиаконъ съверными дверми; послѣдуютъ ему два диакона, или иподиаконы Суб. Мат. II, 315, 1667 г. — от чего. в составе сравнения. И никому же немощно бѣше двинути от места своего: человек бо ожидаху, аки зверей от лесов исходящих. Сказ. Авр. Пал., 122, н. XVII в. — О кораблях.

А торговые здѣ всякие промыслы стали для того что галанской корованъ стоит перед ншмъ [английским] устьемъ и которые карабли приходят и исходят и тѣхъ они емлют. В-К VI, 222, 1666 г. □ **Исходящий**, м.; **исходящие**, мн. Дворникъ того дворца чтобы имѣлъ блиско ворот свое жилище, чтобы он прилѣжно и бережно могъ видѣти входящих и исходящихъ во дни и в нощи. будет ли свои ходит или чужой. Пазирагель, 154, XVI в. Потомъ имѣемъ [патриарх Иоаким и церковный собор] Сенку Медвѣдева яко оглашеннаго, определяемъ же ему время внѣ церкви стояти... и своя хулы обличати всякому входящему и исходящему, и молити я, да молятся о немъ, еже проститися ему хуламъ его. АИ V, 338, 1689 г. || **Выходитъ** куда-л. Да въ старыхъ же, государь, Служебникахъ нанечатано: дияконъ егда исходитъ на литургии чести святое Евангелие, и глаголетъ велегласно: Благослови, владыко. Суб. Мат. III, 266, 1668 г. — от чего. Тогда патриархъ исходитъ отъ своея келии и идетъ къ церкви, предидущимъ ему подиякомъ въ своихъ стихарѣхъ и свѣщеносу съ лампадою горящею. АИ IV, 6, 1652 г. — во что. Лучше бы... во тѣме житейстей жити, во Египте, не исходя в пустыню с Моисеом... нежели ропщуще в Синаи приобщатися манне. Авв. Письма, 251, 1676 г. || **Паправляться**. Егда же Алексиева и ваша собатцкая власть преста, тогда и тако нашему царствию государское во всем послушно учинишася, и множае треюнадесять тысячъ бранных исходит в помощь православию. Посл. Ив. Грозного, 108, 1564 г. — во что. О душе. А надъ тѣмъ [изображением суда на росписи в Грановитой палате] подпись: Судия неправедный пируетъ, а душа его злѣ во адъ исходитъ. О горе судиямъ неправеднымъ! Заб. Мат. ист. I, 1271, 1672 г. || **Перемещаться** откуда-л. куда-л. (о влаге, паре, дыме и т. п.). Пождевица (!) хотя студеная бываетъ. но обаче имѣетъ в себѣ теплоту таиную, которую приемлетъ с воздуха или от облака верху сущаго. с котораго она исходитъ. Пазирагель, 309, XVI в. И холми на сичевых мѣстехъ сущие извнутри многажды бывают пороженные и пустые. или имѣютъ в себѣ ямы и рвы великие полные пары и мокроты. которая тягнется и исходитъ на верхъ к кор-

му прививокъ или травамъ. Там же, 422. — из чего. Кто хочетъ на нѣкомъ мѣсте искати воды. подобаеъ тамо выти передъ выходомъ слнца. и положившися всему члку положити бороду на землѣ и смотрѣти къ слнцу. и гдѣ бы нибудъ увидѣлъ облачокъ изъ земли исходящии мигающися передъ очима. что мглу или росу тонкую спадающии. и хотя бы тамо было мѣсто сухое. подлинное естъ дѣло, что тамо естъ неглубоко вода. *Пазиратель*, 172, XVI в. Еще же полезно естъ сичевое облеплѣние чтобы не выходила чрезъ верхнее завязание пара изъ кореня исходящая которая имѣла бы итит къ корму новые лѣторасли отъ кореня. Там же, 393. || из чего. *Вытекатъ откуда-л.* И въ той келье исходитъ миро изъ потолка мяхко и бело, какъ ладанная мука; и то миро даютъ старцы вмѣсто мощей для благословления християномъ. X. *Тр. Короб.*, 46, 1594 г. Въ дому нѣкоего члвѣка видели что изъ стѣнъ кровь изходила, такъ же и изъ дерева нѣкоего и какъ тое кровь обтирали тогда паки иная изходила, и то видели многие бурмистры, и множества народу. *В-К VII*, 281, 1672 г. Тамъ же естъ источникъ зъ земли исходящій изобилной воды и прудецъ малой обѣ однихъ жернахъ хлѣбъ мелеть безперечь, но иная вода тамъ естъ приведена древнихъ лѣтъ, такъ искусно, что ни кто не вѣдаетъ, откуда вода та приведена. *Двор тур. султ. (С)*, л. 7, 2-я пол. XVII в. || *Выбрасываться, извергаться откуда-л.* — из чего. Вѣсть изъ острова Цисилискаго, что изъ горы Этны паки исходитъ великой и страшной огнь и пепелъ такимъ множествомъ что многие дрвни покрыло, и великую шкodu жителемъ учинило. *В-К VI*, 354, 1669 г. И въ той Пеополи, при бытности боярской, два дни въ великомъ страху и ужасѣ были тутошние жители отъ горы той, которая гора горитъ непрестанно, превеликой изъ той горы въ тѣ два дни исходилъ огнь, и громъ, и шумъ, и кидало вкругъ версты по три и по четыре камене превеликия огненные, и многие съ той горы текли огненные рѣки. *Шерем.*, 1686, 1699 г. — от чего. Да сказываютъ здѣ что отъ горы Визувіуса паки учалъ огнь исходити и тѣмъ многие мгли и пепелъ исходитъ. *В-К VII*, 115, 1671 г. + *исходитъ XVI в.*: ААЭ I, ДАИ I; XVII в.: ААЭ II, ААЭ III, ААЭ IV, АЮБ I, *Зап. икон. (ПОС)*, *Суб. Мат. I*;

н. XVIII в.: *Кн. Ямскаго (ПОС)*. Ср. *выходить, исхождать*.

2. *от кого, от чего. Иметь своимъ источникомъ, началомъ; происходить.* Яко человекомъ видимо естъ доброхотство и служба, отъ сердецъ вашихъ исходитъ помышления, злодеяние, пагуба смертная къ разорению; усты своими убо благословляете, сердцемъ своимъ кленете. *Посл. Ив. Грознаго*, 81, 1564 г. Ерьсѣ главнѣйшая у латинъ отступленіе восточныя церкви о исхождении Святаго Духа, яко отъ Отца и отъ Сына исходитъ Духъ Святой мудрствуютъ. *Суб. Мат. II*, 350, 1667 г. — Въ тексте молитвы «Символъ веры». Вѣрую во единого Б[о]га отца вседержителя... и в[ъ] д[у]ха с[вя]таго Г[оспод]а истиннаго и животворящаго, иже отъ отца исходящаго. *Разг. Фенне*, 508, 1607 г. || *чего. Быть преисполненнымъ чем-л., источать что-л.* Милостивую отеческую, по премилосердому монаршескому усердію и предоброй благостыни исходящую, ихъ царскаго пресвѣтлаго величества осторожность благодарно я гетманъ [И. Самойловичъ] изъ устъ столника Семена Ерофѣевича Алмазова принявъ, покорно и смиренно имѣ великимъ государемъ челомъ бѣю. *ДАИ XI*, 164, 1684 г. + *исходитъ XVII в.*: АИ V, ДАИ II, ДАИ V, *Польск. д. IV*.

3. *Расходоуаться, тратиться.* И Хрисанко Филипповъ въ разспросѣ сказалъ: Мишка де Ивановъ... говаривалъ ниоднова, что губные старосты Василий Толубѣевъ да Степанъ Савинъ государеву казну собирать (!) многую, а исходитъ де та казна не вѣдомо куда. *Сид.*, 127, 1638 г. А знаешь ты [Сидор Михайловичъ] и самъ что мелкіе припасы всѣ они у промысла исходятъ а не въ продажу. *Грамотки*, № 432, 1701 г. — на что. Па те рудные пожоги исходитъ всякихъ дровъ по 1500 и по 2000 воевъ. *Сл. тул. оруж.*, 88, 1662 г. || *О льде. Таять.* И ему Андрею съ тою рыбою ехать дорогою наспехъ, днемъ и ночью, а нигде ни за чемъ не мотчатъ ни часу; а где у тое рыбы ледъ учнетъ исходитъ, и ему Андрею ледъ имать въ городехъ у воеводъ, а въ селехъ у приказныхъ людей, а въ деревняхъ у старостъ и у крестьянъ, чей кто ни будь. *Сл. Каз.* 2-4, 1677 г. + *исходитъ XVII в.*: ААЭ II, ААЭ IV, АМГ II, *Арх. бум. Петра*, II, ДАИ V, ДАИ VII, ДАИ X, ДТП I, ДТП III, *Пск. писц. кн. II*; XVIII в.: *Сл. Перм. I*. Ср. *выходить*.



4. Об отрезке времени. Проходить, заканчиваться. Chas buisxódet [час ысходит (~ час в ысходе)], the hour is goinge out [час истекает]. *Джемс, 40, 1619 г.*

5. от чего к чему. перен. Передаваться. Аще не быша уши и устне, и язык плотян, то бы от ума моего к твоему уму разумение исходило без звука и без грома. *Авв. Письма, 275, 1679 г.*

6. О рудах, залежах полезных ископаемых. Оказываться на поверхности земли. О водѣ не можемъ дати едино показание, зане обрѣтаются во всемъ мирѣ различныя воды, добрыя и худыя по залогу воздуха, и по различию мѣстъ, и металовъ [над строкой вписано: веяния руды] иже изходятъ близъ ихъ. *Кн. землед., л. 72, 1705 г.*

7. Совершаться, делаться. Видели издѣ многие на нбе явление нѣкоторой странной кометы, на которую многие гадательства изходятъ [daer op vele uitleggingen gemaectt werden]. *B-K VII, 258, 1672 г.*

Δ Исходитъ рудою. Лишаться большого количества крови. Обрубили меня [воеводу А. Еропкина] тяжелыми самыми ранами. Ведомо про то всему полку, декабря с 4-го числа по Рождество Христово из жил рудою исходил. *РД II-1, 481, 1670 г.*

Вар. изходить, исходити.

ИСХОДКА, ж. (1) > В исходке. Па оставшиися неустраченными средства. При матери нашей у князя Ивана Шуйсково шуба была мухояр зелен на куницах, да и те ветхи; и коли бы то их была старина, и чем было сосуды ковати, ино лутче шуба переменить, да в ысходке суды ковати. *Посл. Ив. Грозного, 34, 1564 г.*

ИСХОДНО, нареч. (1) Покидая пределы чего-л., какого-л. места. Если монахиня похочетъ перейти въ другой монастырь и таковыхъ монахинь изъ монастыря не отпускать, а быть имъ въ томъ монастырѣ не исходно. *Заб. Мат. ист. I, 583, 1701 г.*

ИСХОДНЫЙ, прил. (2) Имеющий разрешение покинуть какое-л. место. А богадѣленнымъ нищимъ, буде за ними земель и иныхъ доходовъ нѣтъ, и имъ милостинныя дачи давать сполна по прежнему, всякому челоуѣку на лицо, и тѣхъ нищихъ у тѣхъ дачъ по вся годы пересматривать, чтобъ въ нихъ здоровыхъ и молодыхъ, которымъ мочно работать, отнюдь не бы-

ло, а престарѣлымъ и увѣчнымъ вѣлѣтъ въ тѣхъ богадѣльняхъ быть не исходнымъ и по миру не бродить, а просить имъ милостиня изъ богадѣлень. *Заб. Мат. ист. II, 545, 1699 г.* — из чего. Въ нынѣшнемъ 1701 г. октября въ день... Ивановскаго дѣвича монастыря, что на Кулишкахъ, игуменьѣ Марфѣ Григоровой съ сестрами указъ великаго государя сказалъ [стольник И. А. Вельяминов-Зернов], чтобъ они изъ того монастыря были не исходны и изъ иныхъ монастырей никого монахинь къ себѣ не принимали. *Заб. Мат. ист. I, 583, 1701 г.*

ИСХОЖ, м. (1) Место выгона скота. В прошлыхъ де годахъ и в нынѣшнемъ въ 203 году Афонасей Ефимовъ сынъ Базловъ насильствомъ своимъ селца ихъ [монахов Ладожскаго Пиколаевскаго монастыря] Извоза и многихъ ихъ пустошей угодыя, и скотинныя исхожи и сѣнныя покосы отимаетъ... и тѣ ихъ угодыя и исхожи и старые прогонныя дороги пригородилъ к своей пустоши Заболотью насильствомъ же своимъ А. гражд. *распр. II, 688, 1695 г.*

ИСХОЖАТЬ, несов. (1) от чего. Распространяться откуда-л. Вместо поста безмерное питье и пьянство, вместо фимиянного обоняния смрадаху бо телеса их, от афендров их исхожаху лютый безмерный смрад. *Служба кабаку, 64, XVII в. Ср. исхождать.*

ИСХОЖДАТЬ, несов. (4) из чего. Книж.-церк. 1. То же, что исходить 1. Прилучися Иоанну ити мимо то бѣсовское игралище съ отрокомъ Евфимиемъ, и узрѣвъ плищъ и различная подобия демонская, и видѣвъ близъ домъ великий, изъ негоже исхождаше множество юношъ и челоуѣковъ молодыхъ и состарѣвшихся, бѣсовскому тому игралищу послѣдующихъ, вопросы: чий есть сий домъ, и кто суть сии исходящая отъ дому того? *Суб. Мат. I, 247, XVII в.*

2. Расти, произрастать. Па стѣнѣ, что отъ Ивана Великого, подъ сводомъ и подъ окномъ нанисано: Полаты, и въ полатахъ на одрѣ царь Фараонъ спить... видѣвъ второе во снѣ: седмь класъ исхождаху исъ корене единого добрии, другия же седмь класъ исхождаху тонки, избиении вѣтромъ. *Заб. Мат. ист. I, 1264, 1672 г.*

3. Вытекать, литься откуда-л. И слезы в молитве, яко струи, исхож-

даху изо очей ея [Ф. П. Морозовой]. *Авв. Сл. плач.*, 296, 1676 г.

4. *То же, что исхожать.* Глас же тонкий изо уст ея [Феодосьи Морозовой] гортанный исхождаше, яко ангельский. *Авв. Сл. Нлач.*, 297, 1676 г. — *от чего.* А въ Библии, въ третьихъ книгахъ въ Ездрахъ, въ 11 главѣ, напечатано: И видѣхъ сонъ... и се гласъ не исхождаше отъ главы его [орла], но отъ среды тѣла его. *ДАИ XII*, 142, 1688 г.

5. *против кого. Выступать, борясь с кем-л., чем-л.* Многажды же исхождаше Иоаннъ противу скомраховъ съ ученики своими во время Рождества Христова и святаго Богоявления, въ ты дни, иже нарицаются святки: понеже тогда множество игръ бываше въ вечеръ и въ нощи. *Суб. Мат. I*, 261, XVII в.

**ИСХОЖДЕНИЕ**, с. (8) 1. *Оставление пределов чего-л., выход, выезд откуда-л. — чего.* Розстрига того же бояся, еже и над Борисовым родом содеяся, и в хождении и исхождении дома царского и по граду всегда со многим воинством ездяше. *Сказ. Авр. Нал.*, 112, н. XVII в. — *О крестном ходе.* После заутрени, в ысходе последнего нощнаго часа, благовест в болшей на исхождение вне монастыря. *Обиходник Никифорова*, 72, 1653 г. Заутреня поется 6 часов, а исхождение вне монастыря не бывает постнаго ради зачала. *Там же*, 98. — *во что.* Отблаговестя, и в доску на месте час един, начинают в трапезе молебном. И исхождение во Святые ворота к Пречистой Казанской и около города. *Обиходник Никифорова*, 72, 1653 г. *Ср. исход.*

2. *чего. Действие → исходить* 2. Ерьсь главнѣйшая у латинъ отступление восточныя церкви о исхождении Святаго Духа, яко отъ Отца и отъ Сына исходить Духъ Святой мудрствуютъ. И отъ тоя ереси латинския, яже есть о исхождении Святаго Духа, тягчайшая есть арианская и македонская ересь. *Суб. Мат. II*, 350, 1667 г. — *от чего.* Велика во аллилуйи хвала Богу, а от зломудрствующихъ досада велика, — по-римски святую троицу в четверицу глаголютъ, Духу и от Сына исхождение являютъ; зло и проклято се мудрование Богом и святыми. *Авв. Ж.*, 58, 1675 г. 185 г[ода] сентября 11, изъ Кіева Братскаго монастыря префекту и наместнику иеромонаху Висариону

Шулковскому за труды, что онъ писалъ преводную книгу съ греческаго диалекта на латинской Корезия Георгия о исхождении Пресвятаго Духа отъ Самого Отца, и за тѣ труды ему въ приказъ 5 руб[лей] дано. *Заб. Мат. ист. I*, 974, 1676 г. + XVII в.: *ДАИ V*.

3. *То же, что исход* 5. Δ *Исхождение духа. Смерть.* Ваше кесарское величество [царь Федор Алексеевич] не толко учинить исполнения тѣмъ явнымъ своимъ приказомъ въ томъ, что превосходителной нашъ [английского короля Карла II] дражайший братъ государь Алексѣй Михайловичъ, вашего кесарского величества отецъ, блаженныя памяти, приказалъ вамъ при изхождении духа, но заставите и насъ и нашихъ вѣрныхъ подданныхъ въ чювствѣ пребыти о всѣхъ такихъ дружелюбныхъ знаковъ. *ДАИ X*, 43, 1682 г. *Ср. животное исхождение (см. исхождение), исход души (душевный) (см. исход), исхождение.*

4. *обычно мн. То же, что исход* 7. Тако въ долъ лѣторасль раненая имѣетъ исхождения болши отверстыя къ притяганию и къ приимованию в себя корму из земли. *Назиратель*, 372, XVI в. Тѣ дерева, которые суть мяхкие и имѣютъ поры, сиирѣчь исхождения отверстыя, которыми бы удобнѣе тягнудася в нихъ мокрота из земли къ ихъ корму. *Там же*, 362. Сучия въ деревеси суть составы и корени тако ж. поры или дирки исхождения суть удеса сосудные к послузе. потому что ими сокъ происходит к возрасту древесному. *Там же*, 208. О обычаи растения древес и травъ толко тое скажемъ, что оны имѣютъ в собѣ поры исхождения, сиирѣчь (!) дѣры которые на члческомъ телеси показываются во время стужи. нарицают же ихъ иные сиротками. тѣми оныя притягуютъ и привлечать в себя мокроту из земли къ своей живности. *Там же*, 203.

*Вар. исхождение.*

**ИСХОЖЕНИЕ**, с. (1) *То же, что исход* 5. > Животное исхождение. *Смерть.* Его королевское величество... после королевского величества своего милого отца животнаго исхождения блаженные и хвалительные памяти вступилъ въ королевское владѣтельство. *Швед. д.*, 87, 1561 г. *Ср. исход души (душевный) (см. исход), исхождение духа (см. исхождение), исхождение.*



**ИСХУДАТЬ**, сов. (2) *Стать худым, значительно потерять в весе.* Стал его [царя] дядька спрашивать: Зачем исхудал? *Ист. песни, 463, XVI в. || Отощав, стать слабым, потерять выносливость.* А белгородские татаровя еще стоят в Украине а Дорошенку не могут мочи учинить, потому что от беспрестанных загоновъ и езды кони их исхудали. *В-К VII, 197, 1671 г.*

**ИСХУЛИТЬ**, сов. (1) *кого. Неоднократно оскорбить, обозвать кого-л.; очернить кого-л.* А что еси говорилъ [английский посол Ивану Грозному] о сватовстве, тоѣ еси дѣвку исхулилъ, а объ иной дѣвке не сказалъ, ино безымянно хто сватаетца, а сказываешь, что есть з двадцать дѣвокъ, а имянь имъ не скажешь и чѣѣ они дѣти, ино есть въ Аглинской землѣ и съ тысячу дѣвокъ, а иная кухарка и за тѣ за всѣми свататца также. *Англ. д., 120, 1583 г.*

**ИСЦЕЛ**, нареч. (2) *В полном объеме, без каких-л. изменений количества.* Ja ne memoÿu sÿnn thowarum na thuoÿ thowar bandes thwoÿ thowar guße: ploße: moÿoga satÿm ne Iszoÿde Imne, Imne stheboÿ IBell memetze bos prÿdatkoff [я не меняю своим товаром на твой товар, зандеж твой товар хуже: плоше моего, затем не изойде мне, мне (!) с тобой исцел меняться без придатков]. Deine wahr ist schlimmer od[er] geringer als die meine, darumb Kann oder will ich nicht zugeben, sundern ahne zugabe will ich mit dir beutenn. *Разг. Шrove, 8, 1546 г.* Tho Imne offdassadu thuoÿ thowaer ploÿÿ: poploße: pomolosse moÿogo, a thÿ gottßÿs Bomnoÿ Istsell mennet bes prÿdatka [то мне в досаду, твой товар плоше: поплоше: помоложе моего, а ты хочешь со мной исцел менять без придатка]. Das ist mir beschwerlich deine wahre ist geringer, dan die Meine, vnndt du woltest sunder zugabe, mit mir gleich vmb gleich beutenn. *Там же, 62. + XVII в.: Разг. Фенне.*

**ИСЦЕЛЕВАТЬ**. (2) 1. *от чего. Несов. → исцелеть* 1. Православным христианом достоин святому кресту верою поклоняться и истинною, и чистотою, и того честнаго креста целовати со страхом, и с трепетом и с чистою совестью. И целуя тако крест освящает себе и от болезней и от недуг всяческих исцелевает. *Улож. 1649 г., 193.*

2. *что. Несов. → исцелить* 3. Христосъ же, нашъ царь премилосер-

дый, не оставляше раба своего въ бедахъ, женою оного спекулатаря посещаше, яже къ нему немалое челоуколюбие показывала, тайне пита-ше и раны исцелеваше, и по немалыхъ днехъ сохранила его на единомъ мѣсте, хотяще его отъ узъ свободити. *Курб. Ист., 328, XVI в. Ср. исцелять.*

**ИСЦЕЛЕНИЕ**, с. (7) *Выздоровление, избавление от болезни.* И милосердый Господь многоразличныя милости на рабы своя изливаетъ и исцѣления даруетъ и отъ грѣхъ освобождаетъ, и отъ скорбеи спасаетъ. *Дм., 15, XVI в.* Аще когда требуютъ, и воду святятъ Животворящимъ крестомъ, и с чудотворныхъ образовъ, и с честныхъ святыхъ мощей, и за болящаго и масло свящаютъ, въ здравие и исцѣление. *Там же, 21.* У Ошерсѣлебена в дръне именем Горнѣговзене не в давномъ времени здравъственной колодез объявился... не толко болных или хромых или от иных болѣзней но и тѣх которые на сес (!) свѣт породилися глухи слѣпы и нѣмы без языка особно Бжиею млстию исцелены и здравы стали и для того тутю еще нѣсколко тысячъ члвкъ живут для исцеления чтобы им ис того колодезя тако ж воды приняти и своего здравья тѣм добыти. *В-К III, 133, 1646 г.*

— *кого.* Лисица рече [куру]: А кого из вас [кур] усмотрю заскорбевших како, и тех вземши ношу домой всяко, и тамо им всем исповедь сотворю и всякое радение о исцелении их являю. *Сказ. о куру, 94, 1-я пол. XVII в.* — *кому.* Вы [святые отцы] есте слепым вожи и хромым хождение, прокаженным очищение, мертвым воздвижение, болящим исцеление. *Авв. Нисъма, 250, 1676 г. > Исцеление души и тела.* И аще станет каятися [грешник Лукиан], и ты [А. Копытовский] о том мне возвести, и аз ему во исцеление души и тела епитимию пришло. *Авв. Нисъма, 237, 1670-е гг. || чего. Способность излечивать.* И тот имянованной дохтур сказывал что первой колодез имѣеть в себѣ селитру сѣру и желѣзо и лутчево злата а другово он еще не отпытовалъ а здѣшныя дохтуры чают что в нем нитрум и тартрумъ и то буди какъ ни есть и изцеленье всѣхъ колодезей сусоитъ чудно какъ выше сего писано. *В-К III, 135, 1646 г. + XVI в.: Курб. Ист., XVII в.: Сл. Каз. 2-3, Сл. Нерм. I.*

*Вар. изцеленье.*

**ИСЦЕЛЕННО**, нареч. (1) *Цельно, неразрывно с корпусом. И тотъ колоколь окапываютъ [колокольный мастер с учениками] изъ ямы, почали сентября по 20 день, и уши окопали исцеленно вылиты. А. Ивер. м., 204, 1656 г.*

**ИСЦЕЛЕННЫЙ**, прил. (1) 1. *Приносящий выздоровление, излечивающий от болезней. А прошлово офторника и четверга еще 2 колодезя объявились и тѣх нне по Бжию созданыю стало 4 колодезя а нне еще сказываютъ что на сеи недле еще 2 новые колодези объявились чтобы тои изцеленной воды недостатку не было. В-К III, 135, 1646 г.*

2. *Содержащий воду, приносящую выздоровление, излечивающую от болезней. Лекарство никакое мнѣ легости ничево не учинилос хотя яз [некий ученый муж из университета Гельмстата] много пытался и для того яз за две ндли ко изцеленному колодезю в Горнѣговзен поѣхал. В-К III, 134, 1646 г. И послушу еще от миру которые у того изцеленнаго колодезя были какъ которой тои воды 9 дней сряду пил и тому и в отѣзде она помогательна. Там же, 135. Ср. исцелительный.*

*Вар. изцеленный.*

**ИСЦЕЛЕТЬ**, сов. (7) 1. *О человеке, животном. Стать здоровым, излечиться от какой-л. болезни, выздороветь. Жена из Цербьста Анца Линдъстедсова жена у которой камчюг был в ногахъ и она изцелѣла. В-К III, 134, 1646 г. И после того от Троцына (!) дни многие люди к нему [чудодейственному колодцу] пришли которые всякими розными болѣзнями были скорбны и тѣ изцелѣли. Там же, 135. Бес же, видев неминучую, опять вышел вон из Филиппа. И я крестом ево [бесноватого] благословил, и он по-старому хорош стал. И потом исцелел Божию благодатиею о Христе Исусе, Господе нашем, ему ж слава. Авв. Ж., 115, 1675 г. У боярони [Евдокии Кирилловны] куры все переслепли и мереть стали; так она, собравше в короб, ко мне их прислала, чтоб-де батько пожаловал — помолился о курах... Куры Божиим мановением исцелели и исправились по вере ея. Там же, 78. И тертиса в теплѣ по три дни по сухому тѣлу, исцѣлѣть. Леч. Щук., л. 25 об., XVII-XVIII вв. По росѣ нагому на травѣ валятися исцѣлѣть. Там же, л. 64. — от чего. А та*

вдова Татьяна нне от тои скорби исцѣлела. Нам. Влад., 181, 1657 г. А раненыхъ стрѣльцовъ велѣлъ я [Илюшка Мамонов] холопѣ вашѣ лечить присланному на Царицынѣ изъ Казани лекарю Данилу Берлову; и многие, государи, стрѣльцы отъ ранъ исцѣлѣли. ДАИ XII, 244, 1689 г. Ср. исцелиться.

2. *О болезни, болезненном проявлении. Пройти, прекратиться. Мне ж так же плакавшуся [в видении], руками сводящу язву твою [царя Алексея Михайловича] спинную, и мало-мало посошлася и не вся исцелела. Авв. Нисѣма, 199, 1669 г. — от чего. И исцелееет от того [обливания горячей водой] волосатичная болезнь. Леч. Котковой, 191, к. XVII в.*

3. *То же, что исцелить 1. И очютихся от видения того, не исцелих тя [царя Алексея Михайловича] всего здрава до конца. Пет, государь, больше покинуть мне плакать о тебе, вижу, не исцелеть. Авв. Нисѣма, 199, 1669 г.*

*Вар. изцелеть.*

**ИСЦЕЛИТЕЛЬНЫЙ**, прил. (1) *То же, что исцеленный 2. Предивной исцелительной колодез которой не в давномъ времени Бжиею млстиею в стифте Галберстаде у дрвни именем Горнѣгаузенъ с полмили от городка Ошерсѣлебена объявился. В-К III, 133, 1646 г. Перевод с печатной росписи что нѣсколько сотѣ члвкѣ Бжиею млстиею изцелительными колодези в Горнѣгузене уж помоч учинена. Там же, 136.*

*Вар. исцелительный, исцелительной.*

**ИСЦЕЛИТЬ**, сов. (12) *кр. страд. прич. исцелен. 1. Сделать кого-л. здоровым, вылечить от болезни. Гсднѣ маюр Салтыр которой преж сего под курфюрстом Сакъсенскимъ служил... камчюгом обдержим был что ево водили и носили и как ис того колодезя принял и онѣ исцелен стал. В-К III, 133, 1646 г. Роспис нѣкоторымъ, у которых люди камчюжная болѣзнь была, которых ис того колодезя исцелены. Там же, 134. Царь же от врачей не обрете никоея пользы, но умысли сие: послав в Ростов по святаго владыку и обеща ему дары многы, да исцелит сына его. Нов. о Непре, 98, XV в. Гсднѣ Яган фан Дурен, очныи лѣкаръ и изрядный философъ въ лекарственныхъ статяхъ объявляет, что он обрелъ велми дивные тихие врачева-*



ниа къ болѣзненным очам и аще кто болѣзненныи будет того употреблят по 4 х днях явную помощь себѣ узрит, а естли бѣдному члвѣку заплатит будет нѣчимъ будет писмо принесет съ ратуши о лечене безденежно исцѣлит. *В-К VI, 209, 1666 г.* — *кого.* А как патриарха поставили, и он свет чудотворец [Филипп, митрополит Московский] двух исцелил на тот день, и ныне реки текут чудес. Стефанову жену Вельяминова исцелил: и отходную велела говорить, и забылася во уме своем, и явился ей чудотворец и рек ей: Вели себя нести к моему гробу (а она слепая, и ушми восемь лет не слышала, и головою болела те же лета), и кой час принесли, того часу прозрела, и услышала, и встала да и пошла здрава. *Сл. Каз. 2-3, 80, 1652 г.* И очутихся от видения того, не исцелих ты всего [царя Алексея Михайловича] здрава до конца. *Авв. Нисѣма, 199, 1669 г.* — *О Боге.* И многие умомъ рушились нне здѣся и одново уже из них Бгъ исцелил. *В-К III, 142, 1646 г.* Аще у жены есть месячная болезнь... и ты возми семени кмину да анису да истолки обою мѣлко и смешай с уксомом з добрым и даи пити на тще срдце болящей жене и тако Бгъ ея исцелит. *Леч. Котковой, 181, к. XVII в. Ср. исцелеть.*

**2. кому что. Сделать здоровым, вылечить (часть тела, орган человека).** А въ томъ монастыре образъ чудотворной Пречистой Богородицы, что исцелила Ивану Домаскину руку, что ему отсѣкъ злочестивый царь Перонъ въ Дамаске. *Х. Тр. Короб., 4, 1594 г.* > **Исцелить душу. Вернуть кому-л. душевное здоровье.** Яко и врачеве дѣлають, по неволе, согнившие гагрины стружуще и рѣжуще желѣзомъ, або дикое мясо, возрастающее на ранѣ, обрѣзающе ажъ до живаго мяса; сему негли подобно, и онъ блаженныи [священник Сильвестр], льстецъ истинный, умыслилъ; яко и послѣдовало дѣло: иже душу его [царя Ивана Васильевича] отъ прокаженныхъ ранъ исцелилъ и очистилъ былъ, и развращенный умъ исправилъ, тѣмъ и овымъ наставляюще на стезю правую. *Курб. Ист., 169, XVI в.*

**3. что. Прекратить действие какой-л. болезни, вылечить какую-л. болезнь, заживить раны.** Да и отъ всякихъ грѣховъ удалитися, впредь никакова зла не творити, и отцовъ

духовныхъ заповѣди хранити, и епитимьи исправляти, тѣмъ очиститися отъ грѣха, и душевная и телесная болѣзнь исцѣлити, и Бога милостива сотворити. *Дм., 13, XVI в.* А жабу де у кого прилучитца во рте уговаривает свѣтыи ангел хранител умири и исцели у того имянемъ у кого прилучитца болезнь сию а инова де она ничег лихова оприч тог не знает. *МДБН, 241, 1641 г.*

**4. что от чего. Сохранить, уберечь.** И хлебы всякие яровой и... всѣ хороши и от морозов Бгъ исцелил рож. *ИНРЯ, 148, XVII – н. XVIII в.*

**5. что. Восполнить, компенсировать.** Ja gottßu suoÿ vbuthock boßÿu mÿlostÿu Ißpolnÿth: Nadußÿth: Ist zelÿÿth [я хочу свой убыток Божью милостью исполнить: надужить: исцелить]. Ich will mit der Pulfße gottes meinen schaden woll nach kommen. *Разг. Шrove, 60, 1546 г.*

*Вар. исцелить, исцелити.*

**ИСЦЕЛИТЬСЯ, сов. (3) от чего. То же, что исцелеть 1.** Также обрел [врач Яган фан Дурен] дивные лекарства къ язvamъ моровым которое он во время того поносу многим людем оказывал что ходя и лежа тѣ люди от своихъ болѣзней исцелилис. *В-К VI, 209, 1666 г.* Граф Линерес зѣло есть боленъ а партугалской посол от болѣзни. своея исцелился, и из двора своего ѣздить учал. *В-К VII, 115, 1671 г.* > **Исцелиться душою.** Пекогда мне молящюся о тебе [царе Алексее Михайловиче] с горькими слезами от вечера и до полуночи и зело стужающе божеству, да же бы тебе исцелитися душою своею и живу быти пред ним. *Авв. Нисѣма, 199, 1669 г.*

*Вар. исцелитися.*

**ИСЦЕЛОВЫЙ, прил. (1) То же, что исцельный<sup>2</sup> 2.** Шили в платяную казну наемъные чеботные мастры (!) Митка Кила с товарицы 30-теры сапоги исцеловые и от шитья имъ дано 15 алтынъ. *Сл. промысл. III, 263, 1646 г.*

**ИСЦЕЛЬНО, нареч. (1) Так, что выздоровление оказывается возможным.** Православным христианом достоит святому кресту верою поклоняться и истинною, и чистотою, и того честнаго креста целовати со страхом, и с трепетом и с чистою совестию. И целуя тако крест освящает себе и от болезней и от недугъ всяческих исцелевает; а не верою и не истинне

на лжи целуяй крест, и той бо лжи обещник есть, и не исцельно вреждает себе, и по писанию яко Христоубий вменяется таковой поругатель честному кресту. *Улож. 1649 г., 193.*

**ИСЦЕЛЬНЫЙ<sup>1</sup>**, прил. (1) *Который может быть вылечен; поддающийся исцелению.* И еще хотѣхъ повинутися Давиду царю и Господня дивная и преславная во святыхъ Его сказати, еже не токмо въ тамошнихъ странахъ межю безбожныхъ турковъ придивная и величаишая чюдеса показуеть, но въ нашей земли какъ волю Его во святыхъ своихъ удивляетъ, и множаишая исцѣления отъ различныхъ и неудобъ исцѣльныхъ недуговъ вѣрующимъ подаваетъ. *Курб. Нисьма, 372, XVI в.*

**ИСЦЕЛЬНЫЙ<sup>2</sup>**, прил. (2) 1. *Представляющий собой единый, цельный кусок чего-л.* 183 г. фев[а]ля 18, Оружейные полаты сторожу Микитѣ Окадьеву на слюду болшую одинакую исцѣльную рубль 10 алт. да за слюду жъ небольшую одинакую жъ 15 алт... а по указу в[еликого] государя та слюда болшая положена на киоть бархатной зеленой къ образу Пресвятыя Богородицы Одигитрия въ хоромы къ царевнѣ Иринѣ Михайловнѣ. *Заб. Дом. быт. I, 691, 1675 г.*

2. *Изготовленный из одного цельного куска чего-л.* Дал мастеру саножному шил дватцатеры пришивы с одними да тринацатеры исцѣльные сапоги да четверы починивал да подошвы подложил да рукавицы сшил найму дал дватцать алтынѣ. *Сл. промысл. III, 263, 1575 г.* Сшил Пестюк сапожной мастер сапогов изцелных красных и бѣлых 31. *Там же, 263, 1601 г. Ср. исцеловый.*

*Вар. изцельный.*

**ИСЦЕЛЯТЬ**, несов. (5) *деепр. исцеляя. 1. кого.* Несов. → **исцелить** 1. Да не токмо осми лет, двадцати, тридцати лет целит, и кровоточных жен, и бесных, и всякими недуги, исцеляет [святой Филипп]. *Сл. Каз. 2-3, 80, 1652 г. — от чего.* И потомъ еще 6 колодезев объявилис а особно которой от камчужной болѣзни исцеляет. *В-К III, 134, 1646 г.*

2. Несов. → **исцелить** 3. — *чем.* Аще кто волхвомъ, или обавникомъ или зелеинникомъ, или другимъ таковымъ себе вдасть, и сия призываетъ въ домъ свои... хотя таковое смыти, яко зломъ злѣе исцѣляя 3 лѣта да припадаетъ. *Дм., 17, XVI в. — О Боге.*

И покамѣста я здѣся 205 члвкъ здоровы стали которые имѣли сухотную и водяную и ломотную и иные скорби изцеляет Бгъ в короткое время по своему изволению. *В-К III, 142, 1646 г. Ср. исцелевать.*

3. что. Несов. → **исцелить** 5. А попадет на полцѣрна купецъ и Ивану та полцѣрна продати и денги свои исцѣляти, а достал денег отослати к Стефаниде з детми и кабала отдати. *Кн. Солов. вотч. креп., л. 74 об.-75, 1571 г.*

4. что на ком. Дел. Взыскивать с кого-л. (какую-л. сумму денег). И правую грамоту тиунъ Пазарей Сумороковъ ответчикомъ Оникейку и Олешку въ Григорьево мѣсто Кологривова и въ его детѣй на ищею на Матфея и на деревню далъ и пошлину свою на нихъ взялъ, што подъ грамоту. И Григорью Кологривову и его детѣмъ тѣ пошлыны, што подъ правую грамоту дали, исцелять по сей грамотѣ на ищеи на Матфеи на Кузминѣ. *Арх. Стр. I, 214, 1532 г.*

*Вар. исцеляти, изцелять.*

**ИСЦОВ** см. **истцов.**

**ИСЧАДИЕ**, с. (2) *Отродье, выросток. — В образном контексте.* Такожде и дед твой [князя Курбского] Михайло Тучков, на преставление матери нашей, великие царицы Елены, про нее дѣяку нашему Елизару Цыплятеву многая надменьная словеса изрече, — и понеже еси порождение изчадѣя ехиднова, посему такой яд отрыгаеши. *Носл. Ив. Грозного, 29, 1564 г. + исчадие XVII в.: Сказ. Авр. Нал.*

*Вар. изчадье.*

**ИСЧАСТИТЬ**, сов. (1) *кр. страд. прич. исчащен.* Ностроить, соорудить что-л., располагая плотно одно к другому. А индѣ по стѣнамъ палатки подѣланы каменемъ съ извѣстью, якобы ластовичьи гнѣзда изчащены. *Арс. Сух. Проск., 78, 1653 г.*

*Вар. изчастить.*

**ИСЧЕЗАТЬ**, несов. (5) 1. Несов. → **исчезнуть** 1. А человек, суеде которой уподобится, дние его, яко сень, переходят; скачет, яко козел; раздувается, яко пузырь; гневается, яко рысь; съестъ хочет, яко змия; ржет, зря на чужую красоту, яко жребя; лукавует, яко бес; насыщаяся довольно, без правила спит; Бога не молит; отлагает покаяние на старость и потом исчезает и не вем, камо отходит: или во свет, или во тьму, — день судный ко-



егождо явит. *Авв. Ж.*, 86, 1675 г. > Исчезать от лица Божия. И я [гетман Д. Многогрешный] как уведамился есмь... желаю, дабы Бог... вам, великому государя нашему, победу даровати изволил, дабы таковы... враги и клятвопреступники в конец исчезали от лица Божия... желаю усердно. *РД II-2*, 137, 1670 г.

2. *Несов.* → **исчезнуть** 2. А воинских своих людей на суше он [французский король] не токмо болши собирает но многие полки велѣл роспустит, и для того мнителя к начинанию новые воины противу галланцов исчезаетъ. *В-К VI*, 492, 1670 г. — в составе *сравн.* Время жития сего суетнаго сокращенно: яко дым исчезает, тако вся сия минует. *Авв. Нисьма*, 239, 1670 г.

3. *Уменьшаться, сокращаться.* Зѣло прибыточно нне ншим [польским] воискама прибывающимъ в Украинѣ, зане сила Дорошенкова исчезаетъ, Ханенкова ж прибываетъ вседневно, и является такое склонение украинскихъ жителей х Коруне, что естли б конница была чѣм тѣ мѣста беречь противу татар и турокъ, чаять всю б Украину мочно вскоре к сторонѣ короля Полского и всеи Рѣчи Посполитои привести. *В-К VII*, 219, 1671 г.

*Вар. исчезать.*

**ИСЧЕЗНУТЬ**, *сов.* (6) 1. *Ногибнуть, умереть.* [Анафематствование С. Разина в Синодике:] Вор и изменник и крестопреступник и душегубец Стенька Разин, забыл святую соборную церковь и православную христианскую веру, великому государю изменил, и многия пакости и кровопролития и убийства во граде Астрахане и во иных низовых градах учинил, и всех купно православных, которые к ево коварству не приставали, побил, потом и сам вскоре исчезе, и со единомышленники своими да будет проклят. *РД III*, 392, к. XVII в.

2. *Нерестать существовать.* Рече же бес к Савве: Брате Савво! Какую скорбь имаши в себе, яко велми исчезе юношеская красота твоя? *Нов. о Савве Грудц.*, 88, 60-е гг. XVII в. Еще издѣ подлинная вѣдомость что всякие мирные договоры, межды сею коруною [испанской], и королевством Португалским, конечно розорвалис, и всякие к тому надежды исчезли. *В-К VI*, 203, 1666 г. Прежние вѣсти которые носилися будто дукъ де

Бефорской жив и тѣ вѣсти нне вконецъ исчезли. Там же, 430, 1669 г. Гсдрственной полной воевода нѣкоторые полки осмотрѣлъ, а с Москвою, что сказывали, дѣло воинское будетъ, и та рѣчь исчезла потому, что тамо имъ до себя (!). *В-К VII*, 65, 1671 г.

3. *Нерестать быть видимым, пропасть из виду.* Зело мне груско, да уже не тронули меня [бесы] и исчезли. *Авв. Нисьма*, 240, 1670 г. Видѣли многие тысячи члвкъ на нбе сие дивное и страшное видѣние... показалис 2 полка ратных людей, и какъ тѣ полки исчезли, появилас катарга над нею же стоял венецъ и то помалу исчезла же. *В-К VII*, 193, 1671 г. || *Нерестать находиться где-л.* И тѣмъ дымомъ... курит дворъ весь, исчезнет бѣсъ. *Леч. Щук.*, л. 84 об., XVII-XVIII вв.

4. *О глазах.* *Нерестать видеть.* Увы, измолче гортань мой, исчезосте очи мои! *Авв. Нисьма*, 215, 1674 г.

**ИСЧЕРМНА**, *нареч.* (2) *О волосах.* *С рыжеватым оттенком.* > Исчермна белый. *Светлый с рыжеватым оттенком.* Того же дни пришел перед губново старосту, перед Гаврила Теглева Терентей Ондриев сын, прозвеще (!) Третьяк... с своею женою, с Матреною с Карповой дочерью, ростом середняя, волосом бела изчермна, да с своим сыном, с Панкратом, волосом бил (!), очи серы, 3 лет. *Новг. зап. каб. кн. II*, 29, 1603 г. > Исчермна русый. *Рыжегато-русый.* По осмотру Васка въ лицѣ продолговать, немного скуловать, носъ прямъ съ горбинкою, глаза прикасъ (!), изкрасна сѣры, волосомъ голова темноруса, просѣдъ, усъ и борода и брови изчермна русы, на правой щекѣ рубецъ. *АЮБ II*, 39, 1690 г.

*Вар. изчермна, изчермна.*

**ИСЧЕРНА**, *нареч.* (2) *С оттенком черного, темного.* > Исчерна карий. *Темно-карий.* А имя королеве Марья де Медис [французская королева Мария Медичи], лет побольши тритцати, ростом велика, долголика, бела, нос прям, очи исчерна кари. *Ст. сп. Кондырева*, 196, 1616 г. > Исчерна русый. *Темно-русый.* Того ж дни пришла перед губново старосту, перед Ивана Саламыкова Дарья Овидева дочь, вдова, лет в полтретьяцать, ростом середняя, лицом смугла, волосом руса изчерна, очи черны, нос востер. *Новг. зап. каб. кн. II*, 137, 1603 г.

Сын король Лодвикус [французский король Людовик XIII] ныне 16 лет, круглолик, ягодицы выдалися к носу, чело кругло, взлизовато, нос прям, маленько привскорючь, исподняя губка поотвисла, ростом невелик, волосом исчерна рус, в языке тих, [пришевели], стыдлив. *Ст. сп. Кондырева, 196, 1616 г.*

*Вар. изчерна.*

**ИСЧЕРНЕТЬ**, сов. (1) *Стать черным, потемнеть.* И известъ лесомъ поросла и расплылася... и вся рыжа исчернела. *Сл. Смол., 107, 1673 г. Ср. исчерниться.*

**ИСЧЕРНИТЬ**, сов. (4) *страд. прич. исчерненный.* 1. *Окрасить что-л. в черный цвет, сделать черным, темным.* Исчернилъ, ёмаѳріасев. *Речь тонкосл., 105, XV в.*

2. *Вычеркнуть что-л.* Isthennÿs [исчернишь]. Ist Ausstreichen. *Разг. Шrove, 91, 1546 г.*

3. *Нокрывать помарками (документ).* Книга Устав, болшие печати, в дестъ, в тетратех; в розсыпи, ветхъ и неполон и изчернен много и впред к дѣлу в перевод не годится. *А. Моск. печ. дв., 28, 1649 г.* Однако усовѣтовали есмя [занорожский гетман И. Золотаренко] тѣхъ раззорителей вѣры нашея православные христианские и нашего царского величества недруговъ силу и упоръ, гордыню и злобу древнюю, что на Богдана Хмельницкого, вѣрного вашего царского величества слуги, и на наши листы исчерненыя, чтобъ ся поддали подъ высокую руку вашего царского величества, не толко чтобъ поизволяли, но яко злосливые песиними губами своими достоинство вашего царского величества нарушали. *АЮЗР XIV, 141, 1654 г.*

**ИСЧЕРНИТЬСЯ**, сов. (1) *То же, что исчернеть.* Исчернился, ёмаѳріасев. *Речь тонкосл., 36, XV в.* Пе исчернился, оѳк ёмаѳріасев. *Там же.*

**ИСЧЕСТЬ**, сов. (4) *что. Определить количество чего-л., сосчитать.* Како же исчести таковая многая бедне страдания, еже во юности пострадахъ? Многожды поздно ядох не по своей воли. Что же убо о казнахъ родительского ми достояния? *Носл. Ив. Грозного, 33, 1564 г.* И нового и ветшаного, гдѣ измято или избито или утло, а платье ли изваляно, и подралося, или которая нат чемъ ни буди притчя, и что не цѣло, и все то исчести, и смѣтити, и занисати. *Дм., 42, XVI в.* И прочих наших на Москве

жарили да пекли: Исаию сожгли, и после Авраамия сожгли, и иных поборников церковных многое множество погублено, их же число Бог изочтет. *Авв. Ж., 108, 1675 г. — в сатире.* Глас высокопятай: Кто доволен дурости твоя исчести и труды кабацкия понести. *Служба кабаку, 56, XVII в.*

*Вар. исчести.*

**ИСЧИНИТЬ**, сов. (1) *что. Исправить, починить.* Исак тот стружишко исчинил а на починку де у него Исака на тот струг изошло две тесницы на набои цена тринацат алтын две денги да тесница в одно вставлена цена два алтна две денги. *Расспр. речи Котельникова, сст. 1, 1633 г.*

**ИСЧИСЛЕНИЕ**, с. (1) *Измерительная шкала (?).* Дирикъ фанъ Флогерлинденъ, пушкаръ, объявляетъ симъ писмомъ: Мѣрителный жезлъ со исчислениемъ, по правиломъ кубика, устроить. *ДАИ XII, 69, 1697 г.*

**ИСЧИСЛИТЬ**, сов. (1) *страд. прич. исчисленный.* Учестъ. И всяким иноземцом въ ясачные зимовья на корм и на квасные исчисленные вари... вышло... муки ржаной. *Сл. Мангаз., 174, 1642 г.*

**ИСЧИСЛЯТЬСЯ**, несов. (1) *с кем. Входить в состав, количество кого-л. — В формуле частной переписки.* А ежели по началу блгости своеи изволишь напамятovat о худости моей и я [И. Петров] за помощию млсрдаго влдки во граде Чебаксарехъ по се писмо з живущими исчисляюся а впред великого Бга воля. *Грамотки, № 433, XVII — н. XVIII в.*

**ИСЧИСТИТЬ**, сов. (2) *что. 1. Освободить от накопившейся грязи, ила и т. п.* А цто есть на Бору колодязь солоной, а тѣй (так!) колодязь Федору и Лаврентѣю и Обросиму истѣисти, да и цѣрѣнъ наставит... а половиною земли по запис владѣт Федору другою до срока 10 лѣт. *А. Лодом. ц., 5, XV в.*

2. *Стереть, удалить, вычистить (какое-л. место в книге).* И Арсений рекъ: Еретики переправили и Апостоль и Евангелие и всѣ книги, да того ради намъ тѣхъ книгъ не покинуть стать: мы свое исправление держимъ; испортили еретики тѣ книги не во всемъ свѣтѣ, но всякъ еретикъ испортилъ свою книгу, которая въ дому его, а которыя книги были во благочестивыхъ домѣхъ, и тѣхъ еретики не портили; не со всей вселеннѣй ере-



тики тѣ книги собираючи портили, а если и испортили, ино можно было вам [патриарху Александрийскому и Александрийской церкви] то еретическое приписание исчистить и держать правое Климентово писание, занеже онъ писалъ отъ устъ святыхъ апостолъ своею рукою. *Арс. Сух. Нроск., 48, 1653 г.*

**Вар. истъцистити.**

**ИСЧИТАТЬ**, несов. (3) что. 1. Несов. → **исчестъ**. И еще бы муж браненосен был [князь А. Курбский], не бы еси исчитал бранныя труды, но паче на преднейшая простирался; аще ли же исчитаеши бранныя труды, то сего ради бегун явился, яко не хотя бранных трудов понести, и сего ради во упокоении пребывает. *Носл. Ив. Грозного, 56, 1564 г.* || **Вычислить**. Сей Дионисий научен вере Христове от Павла апостола, живой во Афинах, прежде, даже не прийтти в веру Христову, хитрость имый ищитати беги небесныя. *Авв. Ж., 55, 1675 г.*

2. **Неречислять**. Князь великий Василии Московский ко многимъ злымъ и сопротивъ закона Божия дѣломъ своимъ и сие приложилъ (иже и писати, и исчитати, краткости ради книжицы сея, не вмѣстно), а еже достоинъ воспомянути, зѣло вкратцѣ напишемъ по силе. *Курб. Ист., 162, XVI в.* Се уже по возможности моей начну изчитати имена благородныхъ мужей и юношъ, паче же достоинъ со дерзновениемъ нарицати ихъ — страдальцовъ а новыхъ мучениковъ, неповинныхъ сущихъ, избивенныхъ. *Там же, 276.*

**Вар. изчитать, исчитати, ищитати.**

**ИШЕСТВИЕ**, с. (1) из чего. Движение, направленное из какой-л. точки; выход. О изшествии из града потайными вороты на подкопы и о разрушении подкопном. *Сказ. Авр. Нал., 97, н. XVII в.*

**Вар. изшествие.**

**ИШИТЬ**, сов. (2) кр. страд. прич. **ишит.** что. 1. Устранить повреждение (одежды), соединяя края дыр швом; залатать. А повседневное всякое платье и верхнее и нижнее, и сапоги, всегда бы было измыто, а ветшаное иззаплачено и ишито, ино и людемъ пригож посмотри, и себе мило и прибыльно. *Дм., 48, XVI в.*

2. **Израсходовать на шитье** чего-л. — на что. Тот де холст ишила (!) де она Варварица к себѣ на рубашки.

*Сл. Нерм. I, 239, 1702 г. — во что. Холсты де раздѣля они ишили в рубашки. Сл. Нерм. I, 239, 1708 г.*

**Вар. изшить.**

**[ИЩЕЛИТЬ]**, сов. (1) *Расщепить, разломать (?)*. *Сраске. изщелити. Ридли, 168, 1599 г.*

**ИЩЕЛИТЬСЯ**, сов. (1) *Нокрыть-ся щелями*. Въ Пикитцкихъ воротехъ своды каменные вывалились; да на башнѣ же 13 зубцовъ посвалялись, иные по стѣну, а иные по оплечки, и башня во многихъ мѣстѣхъ изщелялась, и на башню всходъ обить. *ДАИ III, 18, 1646 г.*

**Вар. изщелиться.**

**[ИЩЕЛЯТЬ]**. (1) *Несов. → исщелить (?)*. *Изщелати. to cраске. Ридли, 168, 1599 г.*

**ИЩИПАТЬ**, сов. (1) что. *Нарушить целостность чего-л., щипками отделяя части*. А се мнѣ в Tobолске в тонце снѣ страшно возвѣщено было. Ходилъ в церковь болшую и смотрилъ в олтарѣ у нихъ дѣйства, какъ просвиры вынимають: что тараканы, просвиру ищиплють. *Авв. Ж.-РИБ, 194, 1675 г.*

**ИТАЛИАН...** см. итальян...

**ИТАЛИЙСКИЙ**, прил. (1) *То же, что итальянский* 8. Ксионз Иаков Устенския, святаго писания и уставов обоих учитель, разсмотритель книг в типографию относимых, присмотрив книжку под имянем Двор цесаря турецкаго, от велебнаго ксионза Симона Старовоскаго, кантора тарковскаго, собранную от повестей и книг итальянских, яко согласна есть со знаменитыми повестями и историями свидетелствованными, юже (многих ради мужей ученых на уничижение безумна поганскаго) соизволяю, дабы была напечатана. *Двор тур. султ. (Л), 279, 1692 г.*

> **Италийская миля**. *То же, что итальянская миля (см. итальянский)*. Тех стен кроме сарая великаго вкруг есть четьренадесять миль итальянских (также и верст российских). Потом стена каменная около сарая султанскаго от моря с дву стран яко клин протяженный, имеет в себе полчетверты мили итальянских. С третью страну — от града — две мили таких же. Около всех стен каменных и с сараем есть двадесать миль итальянских. *Двор тур. султ. (Л), 287, 1692 г.*

**ИТАЛИЯН...** см. итальян...

**ИТАЛЬСКИЙ**, прил. (2) [возможно, из польск. *italski*] 1. *То же, что итальян-*

янский 1. > Итальянская земля. То же, что Итальянская земля (см. итальянский). Кнзь Занхоиской Мануел гуверноръ беираиской от короля португальского хотѣл итти под город Сархъсес в Ыталской землѣ. *В-К III, 183, 1648 г.*

2. То же, что итальянский 7. Влосская сукна, а иные зовутъ ихъ итальяскою еренгою, по нѣмецки: итальяская карза. *Торг. кн. (С), 119, 1575–1610 гг.*

**ИТАЛЬЯНЕ**, мн.; итальянин, м. (7) [возможно, от лат., итал. Italia] Жители или уроженцы Италии. А быт воинѣ вскорѣ хотя итальяне немецких людей принимат не хотят. *В-К I, 141, 1631 г.* Иоанн Ботер, италианин, всего света описатель, описуя Тартарию и Скифию, поминает о орде Казанской. *Лызлов Ист. Скиф., 47, 1692 г.* Сей образ италиане называют Мадона да Константинополи. *Двор тур. султ. (Л), 286, 1692 г.* Болшая торги в три дни бывают: в среду, в четверток, в пяток — их же называют схи-базар, еже разумеется торг или вещей старых, которыя поношены, или на кийждо день вещей старых продавание, ал-инканто, яко италиане. называют, возглашающе, кто даст множае. *Там же, 289.* В Венецы много зело мостов, каменных и деревеных, между которыми один каменной мост зело великой и широкой, которой называют италиане Ариалтом. *Нутешествие Толстого, 108, 1698 г. — мн.* **Итальянове.** Сказуют италианове, и того ся держатъ. что гдѣ ленъ хочешь сѣяти преж тамо насѣютъ бобу или слнчного гороху. *Назиратель, 302, XVI в. || Солдаты, набранные в Итали.* А поѣдут в Шпанскую землю по людѣи шпанских и по италианов по шесть тысящ члвкѣ. *В-К I, 177, 1637 г.* Прошлой ндѣи в Бургунскую землю в Сенсѣ пѣтсоть члвкѣ италианѣ пришли к Мацаринскому полку в прибавку. *В-К III, 67, 1645 г.* Толко он [новый губернатор Фландрии] не ѣдет докол к нему достоиную помочь и встрѣчу пришлют для того чтоб недруговых людей чѣмъ встрѣтит... столко ж людей италианѣ дюцких свицарских и кработов велит прибират и невдавне арцуха Флорентинсково восьмьсот члвкѣ ратных отставленных людей приняли. *Там же, 183, 1648 г.* Ср. итальянские люди (см. итальянский), итальянцы.

*Вар. италиане, италиане.*

**ИТАЛЬЯНСКИЙ**, прил. (15) [возможно, от лат., итал. Italia] 1. *Прил. к Италия.* Граничит цесарскую землю со Итталиею река Палтафел; та речка невеличка и неглубока, течет по камению. В том местечке через тое реку зделан каменной мост, и на середине того мосту зделана каменная башня, на которой башне с цесарскую сторону поставлен цесарской герб, а со италианскую сторону поставлен герб Венецкаго княжества — лев во образ святаго евангелиста Марка. *Нутешествие Толстого, 48, 1697 г.* А самъ грандука встрѣтилъ въ другой полатѣ, и привитався любезно взялъ боярина за руку и повелъ за собою въ полату, по правую себѣ руку, и говорилъ: зѣло де радуюся видя въ домѣ моемъ такова милого гостя, которого, слыша содержаща путь свой во Италианскихъ краяхъ и долѣ, по премногу всеусердно желалъ видѣти, которого моего желанія нынѣ не лишился. *Шерем., 1690, 1699 г.* > Итальянская земля. *Италия.* Общее то дѣло во Италианской землѣ. что разумные земледѣлатели для нагноения, земли сѣютъ бобѣ. *Назиратель, 300, XVI в.* Появились деи у нас новые вести из Аталианские земли, что был турской с кизылбашским в перемирье, а ныне деи кизылбашской, собрався с великою ратью, пошел на турского войною. *Ст. сп. Миккулина, 187, 1601 г.* И корол французской рекся было аглинскому во всѣхъ воинах помогати и графа Мансѣфелта людми сподобляти чтоб ему тѣми людми итти на шпанских людей и так же во Италианской землѣ война против шпанского вестъ. *В-К I, 92, 1627 г.* Корол французской тое рат в Ыталианскую землю против опчево недруга пошлет. *Там же, 101, 1628 г.* А франчужена не хотят ѣхат из Итолянские земли. *Там же, 222, 1631 г.* И пришли де турецкие люди с великою силою в Вителянскую землю и тое Витилянскую землю и Венецискую и иные розные гдрства розоряют до конца и начальной город Канея турецкие люди взяли. *В-К III, 119, 1646 г.* Вѣсти из Италяской (!) земли да из Цесарево области из розныхъ мѣстъ 1646 г году. *Там же, 233.* Италианская земля — *Italien.* *Тронх. разг., 88 об., к. XVII в.* Ср. Итальянская земля (см. итальянский). + аталианский XVII в.: *В-К VI*; италианский XVII в.: *В-К VII*; италианский



XVII в.: В-К VI, В-К VII; итальянский XVII в.: В-К II, В-К III, В-К VI; итильянский XVII в.: В-К II; итолиянский XVII в.: В-К II. Ср. итальянский.

2. Находящийся, расположенный на территории Италии. Гсдрьственныя настоятели не хотят ничево королю французскому... поступитца от Элзаса толко ради болши тово видеть чтоб ему Маиландъ. да итальянское городище в то мѣсто дали нежели за цесаремъ быт. В-К III, 57, 1646 г. И турской де царь хочет своих людей розослат на всѣ окрстныя гдрства розорят ителянские и виницеиские и иные окрстныя гдрства пишут со слезами ко всѣмъ окрстным гсдремъ и просят себе силы на помоч против общего недруга турецкого царя. Там же, 119. Педаромъ опасаются, что турки хотят итти ис тог пристанища караблями на море на италианские проливы на королевство Пеополитанское, на острова Сицылский, Молтенский. В-К VII, 128, 1671 г. + италианский XVII в.: Зап. кн. Нетра, Нутешествие Толстого.

3. Живущий в Италии или происходящий из Италии. Вѣдомость из Рима будто королеву свѣйскую Христину заколол шпагою италианской дворянин а чають что тот дворянинъ в сродствѣ нѣкоему ж дворянину которово та свѣйская королева велѣла привезавъ к столбу убить. В-К VI, 434, 1669 г. > Итальянские люди. Солдаты, набранные в Италии. Вчера по Рин рекѣ нѣсколько караблей с шпанскими и с ытальянскими людьми из Италия сюды пришли. В-К I, 150, 1631 г. Конные люди которые нне недавно посланы от Бризаха противъ италианскихъ и шпанских людей навстрѣчу к Линдову и слыша тѣ итальянские и шпанские люди что теснота великая от реинъграфа да от князя шпанскому воеводе Валстату поворотилис. Там же, 164, 1633 г. Па другой днь под вечер шпанские и итальянские и немецкие люди вмѣсте приступали и город приступом взяли и которые оружеини были тѣх всѣх посекали. Там же, 210, 1639 г. Из их табаров конных и пѣших людей 16 знамян появились и нѣкоторые станицы италианских и шпанских и немецких пѣших людей тако ж. В-К II, 28, 1643 г. Ср. итальяне. □ Итальянский, м. Уроженец Италии. И сыскали пятерых много знающих солда-

товъ... два ис тѣх лазутчиков были итолиянские родом один бургунденин другой фриз а пятой фламинин. В-К I, 119, 1628 г. + итальянский XVII в.: В-К III.

4. Владеющий, управляющий, правящий государством, расположенным на территории Италии. Тумусу князю здѣс ежегодно казны по два миллиона дават тѣм... ему денгами против шпанского и италянского королеи воину вестъ. В-К II, 161, 1644 г. А соединения межъ папою и городом Флоренцомъ и меж италянскими князи супротивно короля французского подлинно учинено. В-К III, 74, 1646 г. А меж итальянскими князьями и веницѣны и иными соединенье будет против французан. В-К IV, 188, 1650 г. И онъ [герцог Мантуанский] грозитца что хочет силою ево [город Казале] назад взят тѣми людьми которых онъ нне наимует а сверхъ де того итальянские князя ему помогут же. В-К V, 67, 1652 г. + италианский XVII в.: В-К VII; италианский XVII в.: В-К VI.

5. О языке. Употребляющийся итальянцами; такой, на котором говорят итальянцы. И того полоняника Ивана Паумова свидѣтельствовали Посолского приказу розныхъ языковъ переводчики: въ греческом речении Иванъ Юрьевъ, во итальянскомъ Иванъ Тяжкогорской, въ турецкомъ и въ арабскомъ речении Дмитрей Асановъ. ДАИ X, 29, 1682 г. В Медиолане говорят все италианским языком, толко в малом не в чем от италианскаго языку есть отмена. Нутешествие Толстого, 94, 1698 г. □ По-итальянски (но-итальянску). На итальянском языке. А королевская супружница [супруга короля Польши] изучена по латыни и по италянски и по немецки. изучена а нне ж по полску чисто. В-К VI, 490, 1670 г. А умѣетъ онъ [Иван Паумов] говорить по гречески, по арански, по турски, по итальянски. ДАИ X, 29, 1682 г. И того полоняника Ивана Паумова свидѣтельствовали Посолского приказу розныхъ языковъ переводчики... а по свидѣтельству сказали, что онъ Иванъ по гречески, и по италянски и по арански и по турски говорить умѣетъ и въ Посолскомъ приказѣ въ толмачахъ быть ему мочно. Там же. Из Венецы на фрегадоне поплыл; и, отшед от Венецы 12 миль италианских, стояли на море на якоре, для того что ветру

никакого не было, а по-итальянски то называется бонаца. *Нутешествие Толстого, 112, 1698 г.*

6. *Относящийся к военным действиям, которые велись на территории Италии.* А итальянской мир стоит на две стати первое что всё мѣста которые в Монтуанской землѣ от цесаревых. а в Пиамонте от французан отданым быти... другая статя что арцуху Мантуанскому город Порто очистити. *В-К I, 135, 1631 г.* Итальянской мир ни во что потому что французы Каселлу покинут. *Там же, 141.* А Францыско де Ме... ѣхал в Антверпъ а с собою при... салдатамъ платежу на четыре мѣца в итальянской мирной договор нне в болшихъ мѣрахъ збываетца и договорные стати укреплены. *В-К II, 157, 1644 г.*

7. *Произведенный, изготовленный на территории Италии. — в сатире.* Па ноги столярные чулки да штуко-турные башмаки. Проки галанские да ступни итальянские. Лапотки смазные да чулочки сквозные. *Росп. прид., 129, XVII в. || Выполненный итальянскими мастерами или в манере итальянских мастеров.* Также и потолки в тех полатах поделаны алебастровые резные и гипсовые, и картин изрядных в тех полатах много итальянских дивных живописных писем. *Нутешествие Толстого, 27, 1697 г.* В том же саду есть прешспектив изрядных итальянских писем живописных много. *Там же, 67.* > Итальянской работой (итальянским мастерством). Потолки в полатах деланы итальянскою работою из гипсу, подобны алебастру резному; и убор богатой; и полат зело много [в доме литовского канцлера Радзивилла]. *Нутешествие Толстого, 26, 1697 г.* В том кляшторе [монастыре Богородицы в Ченстохове] костел большой каменной, гораздо велик, зделан изрядным итальянским мастерством. *Там же, 30.* В том монастыре [монастыре кармелитов в Венеции] костел великой, стены того костела все снаружья зделаны алебастром резным преславною итальянскою работою. *Там же, 60. Ср. итальянский.*

8. *Написанный, изданный на территории Италии.* Грамоты из Мастрихта города вѣдомости чинили, бутто кардиналь Альбици в папы избранъ, однако ж итальянския грамоты о томъ ничего не вестять. *В-К VI, 509, 1670 г. Ср. итальянский.*

9. *Действующий, принятый на территории Италии.* Аршин итальянской менше московскаго аршина двумя вершками; и всякая итальянская сажень менши московской 3-х аршинной сажени шестью вершками. *Нутешествие Толстого, 73, 1697 г.* В той остари стоял я [П. А. Толстой] того июня 26-го дня до 23-го часа по итальянским часам, а по-московскому до 16-го часа. *Там же, 126, 1698 г.* И как я [П. А. Толстой] ис тех полат сошел на двор, и на дворе вышписанные студенты, которые того дни скончили алекци, играют великими мечами по обыкности итальянской. *Там же, 143.* > Итальянская миля. Мера длины, соответствующая 1,85 км; морская миля. А миля итальянская имеет в себе 1000 сажен 3-х аршинных. *Нутешествие Толстого, 73, 1697 г.* Тогда мы свой каравль поворотили в тое Изстрискую землю и пошли ветром восточным, которым в 7 часов ушли 28 миль итальянских. *Там же, 74.* Ср. италийская миля (см. италийский).

*Вар. аталианский, вителянский, витилянский, италианский, италийский, итальянской, италянский, италянско, ителянский, итильанский, итолианский, итольанский, итолянский.*

**ИТАЛЬЯНЦЫ**, мн.; итальянец, м. (4) [возможно, от лат., итал. Italia] *То же, что итальяне.* В посылной грамотке к Томосу Швану из Амбурха от италянца от Арна Белхенса ноября 25 г числа пишет что пошлину в городе в Глюкстате король датцкой всю отставил. *В-К III, 90, 1645 г.* После ѣхали дворяне розных народовъ французане италянцы и нѣмцы 25 члвкъ. *В-К VI, 117, 1665 г.* Дацкой король такожде имѣет хотя и не болшую силу вготове пана Римской, веницыяне. и флоренцы, италянцы. и неополитане, нарочные силы собрали, и надежны, токмо от Бга помочи ожидают, и союзу меж всѣми хрстіянскими потентаты желают. *В-К VII, 337, 1671 г.* В том местечке и по всей той помянутой реке живут на одной стороне цесарцы, а на другой стороне италянцы, веницыяне. *Нутешествие Толстого, 48, 1697 г.*

*Вар. италянцы, италянцы.*

**ИТАЛЯН...** см. итальян...

**ИТЕЛЯНСКИЙ** см. итальянский.

**ИТИЛЯНСКИЙ** см. итальянский.



**ИТЛАНДСКИЙ**, прил. (1) ) [возможно, от нем. Jütland, нидерл. Jutland 'Ютландия, полуостров между Северным и Балтийским морями, составляющий континентальную часть Дании'] О корабле. Базирующийся в порту Ютландии, направляющийся из Ютландии. А на сеи ндле тѣ карабли которые в Гронлантѣ для ворваньа сала ходили пришли. а итланскои де корованѣ и два карабля Восточные Индѣи блиско того берегу видели. В-К V, 76, 1652 г. Ср. гитландский.

Вар. итланской.

**ИТОВО** см. итого.

**ИТОГО**, нареч. (23) Указывает на общий результат, возникший при сложении каких-л. сумм. Итово полчетверта рубля въ томъ же розрубѣ во всѣхъ проторяхъ по розрубному списку, по волосному. А. Лодом. ц., 67, 1573 г. [Вклад] да на 5 кормов на братью; на погребальной, на третинной и на девятинной, на полусорочинной, на сорочинной столы, на стол по 10 рублей, итого 50 рублей. Вкл. кн. ТСМ, 97, 1642 г. Да изготовить бы про дворовой мой [Б. И. Морозова] обиход 145 чети с осьминоу сухарей, а 354 чети с осьминоу сухарей велено изготовить в селе Кузьмине Усаде Осипу Слизову, итово будет всех сухарей 500 чети. Хоз. Мор. II, 142, 1650 г. А за работу от дела тех бердышев дано кузнецом по 2 алтына за бердыш, итого 15 рублей 26 алтын. РД IV, 131, 1673 г. А откупку ему Михаилу... велено платит... с тое новые наддачи пошлин против гсдрва указу по десети днгъ с рубля и того (!) по рублю по двенатцати алтнѣ по полутрѣте денге на год. МДБН, 174, 1678 г. + **итого** XVI в.: Англ. д., Гор. России, Сл. Каз.; XVII в.: А. писц. д., Арх. бум. Нетра, АХУ I, Док. Любят. м., Кн. корм. Кур.-Б. м., Кн. Никандра, Кн. Холмогор., Россия и Восток (Инд.), Сл. Каз. 2-1, Сл. Каз. 2-2, Сл. Каз. 2-3, Сл. Каз. 2-4, Сл. Мангаз., Ст. печ. пр.; XVIII в.: Оп. Изборску.

Вар. итово.

**ИТОЛИЯНСКИЙ** см. итальянский.

**ИТОЛЪЯНСКИЙ** см. итальянский.

**ИТОЛЯНСКИЙ** см. итальянский.

**ИТТИ** см. идти.

**ИТИТЬ** см. идти.

**ИУДЕИ**, мн. (5) [из греч. ιουδαῖος] Представители еврейского народа. А вышедъ изъ града во врата, что къ

селу Гепсимании, въ полугорѣ (!) лежитъ камень: при томъ камени убили иудѣи первомученика Стефана. Хожд. Нозн., 30, 1558 г. Яко же убо он [Иуда] на общаго Владыку всех, богатства ради, возбесися и на убиеение предал, со ученики убо водворяшеса, а со иудеи веселяшеса, тако же убо и ты [князь Курбский] с нами пребывая... на нас же вся злая в сердцахъ собираше. Носл. Ив. Грозного, 20, 1564 г. И не стыдящеса хрестьянскимъ именемъ прозывати, а иудѣи пуще и еллинѣ горчаиши дѣлы показаша. Курб. Нисьма, 376, XVI в. И отъ того мѣста къ полуношной странѣ сажени 3, въ той же въ большой церкви стоитъ столпъ каменной отъ мрамора бѣлого, за него жъ Господь нашъ Иисусъ Христосъ привязанъ бысть нашего ради спасения отъ беззаконныхъ иудѣевъ. Х. Тр. Короб., 12, 1594 г. — в сравн. Христа он, Пикон, не исповедует, в плоть пришедша; Христа не исповедует ныне царя быти и воскресение ево, яко иудеи, скрывает. Авв. Нисьма, 189, 1664 г. Ср. жидове и жида, род иудейский (см. иудейский).

Вар. иудеи.

**ИУДЕЙСКИЙ**, прил. (10) 1. Прил. → **иудеи**. Крестьяне ся прозывающе, а вся жидовская мудрѣствующе; иудеискихъ сонмовъ отлучаетеся, а по всему нраву ихъ подобаетеся; Христу глаголюще поклонятися, а всю ярость жидовскую на иконе Его исполняюще. Курб. Нисьма, 375, XVI в. Выпис из грамотки что писано въ Виницѣю и в Леворну въ которой пишет о новом иудеиском пророке и о его чюдесѣх. В-К V, 99, 1655 г. О иудеиском новопроявленном месияше имамъ нѣчто повѣдать колико вѣмъ. В-К VI, 185, 1666 г. > Род (народ) иудейский. Евреи. [Воззвание патриарха Ермогена ко всему русскому народу о беззаконном сведении с престола царя Василия Иоанновича:] Пе свое ли отечество разоряете, ему же иноплемennыхъ многия орды чюдишася, нынѣ же вами обругаемо и попираемо? ...сами бо вѣсте, яко ни въ которомъ языцѣ, ни въ которыхъ родѣхъ, ниже въ памятныхъ книгахъ, обрѣтается сиецевая страсть, яко же нынѣ въ васъ, точию древле богоубиственный и мятежелюбный родъ иудейский въ четьредесятное лѣто по спасенней страсти Спасителя нашего Бога Иисуса Христа. ААЭ II, 287, 1611 г. И по

сем став учал [Сабета Себи] имъ [евреямъ Смирны] говорить яз де избавитель народа иудейскогъ и людеи израилскихъ. В-К VI, 161, 1666 г. Ср. иудей, жидове и жида.

2. Расположенный на территории Иудей. И се мужъ именемъ Иосифъ, совѣтникъ сый, мужъ благъ и праведенъ; сей не бѣ присталъ совѣту и дѣлу ихъ, отъ Аримафея града иудейска, чаяше и той царствия Божия; сей приступилъ къ Пилату, проси тѣло Иисусово. Арс. Сух. Прок., 127, 1653 г. Евангелие в Марфее (!), зачало 3 Иисус рождшуся в Вифлиоме Иудейстем, конецъ Инем путемъ отоидоша во страну свою. Обиходникъ Никифорова, 62, 1653 г.

3. Нравящий Иудейей. Егда созда святыи градъ Иеросалимъ повелѣниемъ иудѣйскаго царя Салима и совокупиша церковное имя съ царскимъ именемъ и приложиша граду тому имя Иеросалимъ. Х. Тр. Короб., 25, 1594 г. Помянутои иудѣиской царь [Сабета Себи] и-Змирна (!) в Цръградъ пришол. а что учинилъ того еще не вѣдомо. В-К VI, 171, 1666 г.

4. Внушаемый, вызываемый противниками Иисуса Христа, жившими на территории Иудей. А отъ церкви такожь, пещера великая къ горѣ Елеонской, изсѣчена изъ горы, посреди столпъ единъ; въ той де пещерѣ апостоли, егда разбѣжались отъ страха иудейскаго, сокрывся сидѣли; тутъ бываетъ служба. Арс. Сух. Прок., 189, 1653 г.

> Царь иудейский. Об Иисусе Христе. Ис[у]с назаревъ цѣсарь ц[ѣ]сарь (!) юдеиски которово распяли жидове на кр[е]сте въ Иер[у]с[а]л[и]мѣ (!). Аноним. разг., 5, сер. XVI в. Въ нынѣшнемъ де во 133 г до Филиппова поста за недѣлю, призвавъ его [старца Исая] игуменъ Варсонофий и дьяконъ Герасимъ къ себѣ въ келью, и въ кельѣ били, и подъ полъ сажали, и доскою давили, и, по доскѣ скачучи и пляшучи, пѣли, радуйся царь Иудейский, твое царство пришло. Сид., 22, 1624 г. Дано изъ Оружейныя полаты его государева жалованья донскому атаману и казакомъ Михайлу Самарину съ товарищи знамя полковое, писано по лазоревой тафтѣ, съ обѣ стороны крестъ о пяти степеняхъ, около креста написано трость, копие, съ лѣвою сторону мѣсяцъ; на крестѣ на верху подписано: Иисусъ Пазарянинъ царь Иудей-

ский; а подписи подписаны около креста серебромъ. ДАИ XII, 316, 1687 г.

Вар. иудейстий, иудейский, иудейской, юдейский.

ИУДЕЙСТЫЙ см. иудейский.

ИУДИН, прил. (2) [из греч. Ἰούδας 'Иуда (имя собственное)'] Прил. к Иуда (один из двенадцати апостолов, учениковъ Иисуса Христа, предавший его). Тако и сей [Кирей Чюнкосов] того жъ злого Июдина корене: еще бо хлѣбъ государский во устѣхъ держить, а на нихъ же государей вооружается бранью и говорить устнами неподобная. ДАИ XII, 149, 1688 г. Да ему жъ подобный врагъ Пахомъ Сергѣевъ, того жъ Июдиного сѣмене отродье, будучи на Москвѣ въ прошломъ году, у святѣйшаго патриарха хлѣбъ соль ѣли, и жалованье взявъ, и съ такимъ же врагомъ съ сынчишкомъ боярскимъ приѣхавъ къ войску, среди круга сказали: велѣлъ де намъ патриархъ, атаманы молодцы, креститься вотъ такъ, сложа три перста лѣвой руки. Там же. Иудино. село на шею. сило. Сим. Нослов., 110, XVII в. □ По-Иудиному, в знач. нареч. Предательски, подобно Иуде. Яко и тотъ проклятый Кирей Чюнкосовъ, по Иудиному, еще бо брашно во устахъ его, а онъ на Христа куетъ злая, думаетъ какъ бы продати Христа. ДАИ XII, 150, 1688 г.

Вар. иудин.

ИУЛИЙ см. июль.

ИУНИЙ см. июнь.

ИФАР, м. (1) Знач. ? Восемь фунтовъ кабаргины, два фунта ифару. Сл. Сибир., 57, 1695 г.

ИФЕСНЫЙ см. ефесный.

ИХОРХА, ж. (1) Уменьш. → ирха. Ротъ обязати у себя и у боля полотномъ частымъ или ихорхою или кожею какою нибудь чтобъ дхъ ртутный насквозь ко рту не проходилъ [при лечении больного лекарствомъ, содержащимъ ртуть]. Леч. Котковой, 187, к. XVII в.

ИХТ... см. ист...

ИЧАНЫЙ, прил. (1) Знач. ? Возми сѣмя бредо, и вино, и пѣсокъ изъ ластовичья гнѣзда сотры (!) в смѣси съ желчью ичанною, и помажи чело его, станетъ спати. Леч. Щук., л. 42, XVII-XVIII вв.

ИЧЕГОТЫ, мн. (6) [вероятно, из тюрк.: тур., крым.-тат., азерб. iç 'внутренность, внутренний', казах., кыпч. ätik, чагат. ätük, тат. itek, кыпч. itük, тур. edik, уйг. ötük, кирг., алт. ödük 'канал'] То же,



что ичетыги. А на великомъ государѣ было платя: однорядка... ичего-ты и башмаки, сафьянъ желтъ. *Выходы ц. в. к., 492, 1668 г.*

**ИЧЕД...** см. ичет...

**ИЧЕТОГИ** см. ичетыги.

**ИЧЕТЫГИ**, мн. (7) [вероятно, из тюрк.: тур., крым.-тат., азерб. iç 'внутренность, внутренний', казах., кыпч. ätik, чагат. ätük, тат. itek, кыпч. itük, тур. edik, уйг. ötük, кирг., алт. ödük 'сапог'] *Высокие сапоги без каблука, сшитые из мягкой кожи или цветного сафьяна, иногда на мягкой подошве. Сапоги сафьянны черлены вощены, цѣна 10 алтынъ. Башмаки сычотоги (!) сафьянны жолты, цѣна полтина; взелъ Иванисъ (!) Ододуровъ все за рубль, и тѣ деньги взяты. Оп. им. Тат., 8, 1608 г. Сапоги телятинные цѣна 10 алтынъ, взялъ Петръ Воейков за 4 гривны. 2 ичитыги борановые, одни черчлены (!), другие зеленые, обои худы, цѣна по 10 денегъ; ичитыги одни взялъ Петръ Воейковъ за 2 алтына, другие ичитыги да лоскутъ сафьяну взялъ Иванъ Лазоревъ. Там же, 8-9. İchîge [ичіги (ичетыги)], itichige [итичиги] [первоначально icitige (=ичетыги), потом вычеркнут слог ti, но слышал Р. Джемс, видимо, все три варианта — комментарий Б. А. Ларина]. Джемс, 7, 1619 г. 147 г. сентября въ 7 день дано чеботникомъ на приклады государемъ царевичемъ къ двоимъ башмакамъ съ ичедыгами три алтына двѣ деньги. Заб. Дом. быт. II, 573, 1639 г. Да изъ Мастерския полаты: сорочка тафтяная съ пристѣжнымъ ожерельемъ первого наряду; подножье холодное, бархатъ червчатъ; ичетыги да башмаки, сафьянъ желтъ чистые. Выходы ц. в. к., 156, 1647 г. Февраля 12 въ Сапожномъ ряду за башмаки желтые сафьянны 12 алт. Июня 27, сапоги, башмаки, ичедоги за дѣло и за прикладъ 29 алт. Заб. Дом. быт. II, 549, 1649 г. Да изъ Мастерския полаты: сорочка съ ожерельемъ... ичетыги (а чюлки тожъ) шитые по бѣлому отласу; и башмаки шитые жъ. Выходы ц. в. к., 257, 1652 г. Скроены ичетоги бархатъ персичкой, по желтой землѣ травки шолковы, въ слѣдахъ отласъ червчатъ, подкладка тафта червчатая. Арх. бум. Нетра, 214, 1677 г. + ичедоги XVII в.: Сл. Сибир.; ичетоги XVII в.: Сл. Сибир. Ср. ичеготы, ичиги; ичетыжишка.*

*Вар. ичедоги, ичедыги, ичетоги, ичитыги, ичотоги.*

**ИЧЕТЫЖИШКА**, мн. (1) *Уничиж. → ичетыги. Коробя осиновая з замком нутреннымъ а в коробе ичетыжишка ветчаные да шапенка сукно вишнева с пухом. Росп. Курсина, сст. 519, 1640 г.*

**ИЧИГИ**, мн. (2) [возможно, из тат. итек 'сапог', итекчек 'сапожок (уменьш.)'] *То же, что ичетыги. Ичики. buskins. Ридли, 168, 1599 г. İchîge [ичіги (ичетыги)]. Джемс, 7, 1619 г.*

**ИЧИТЫГИ** см. ичетыги.

**ИЧКА**, м. (1) [вероятно, крым.-тат. içki 'внутренний'] *Приближенный хана (в татарских ханствах). Пынъ къ рязанскому князю Ивану своего здорovia сказати, сесь ярлыкъ взявъ, пошолъ нашъ ичка слуга Ахметъ; а послалъ еси [крымский хан Магмет-Гирей] того Ахмета ичку слугу своего къ тебѣ [великому князю Московскому Василию Ивановичу] къ брату своему. Крым. д. II, 160, 1515 г. И какъ отпустишь [великий князь Московский Василий Иванович] къ намъ [царевичу Богатырь-Гирею] нашего паробка Олдо-Бердея, и какъ почтишь тѣхъ нашихъ ичекъ, ты вѣдаешь. Там же, 164. Да ичкамъ нашимъ [крымского хана Магмет-Гирей] Карачю князю, да Ибряиму князю, да Газы-бакшѣю... да Бурнашу князю, да Махметъ-агѣ, тѣ у меня ички ближние люди, и ты [великий князь Московский Василий Иванович] бѣ тѣмъ безъ ущерба поминки посылалъ. Там же, 299, 1516 г. А какъ Божья воля ссталася, Магмедъ-Аминя царя въ животѣ не стало, ино сеить въ головахъ и уланы и князи и ички и мырзы и вся земля казанская государю нашему били челомъ, чтобъ государь нашъ пожаловалъ далъ на Казань царя. Там же, 696, 1521 г.*

**ИЧОТОГИ** см. ичетоги.

**ИШАК**, м. (5) [тур. eşek, кыпч., азерб. äşäk, тат. ишак 'осел'] *Вьючное домашнее животное семейства лошадиных небольшого роста, с длинными ушами; осел. Да перед теми же гробы возят [персы во время праздника] на ишаке нарядного мужика, зделан мехом, да набит соломою, и сагадак, и стрелы зделаны из лучины и на голове колпак с кистью, а со сторон подерживают, чтобы не упал. Х. Ф. Котова, 53, 1623 г. А маршеле де Монтара взял в полон человекъ зъ 200 да 6 знамен да 400 коней и ишаков к себѣ назад повел. В-К II, 220, 1643 г. Тако ж капитанъ Кисонъ из Мастрих-*

та... большой городъ Тиненъ в Брабан-ской землѣ взялъ и выграбилъ. и шпанскихъ людей два полка разорил. а полковника Вулфа. да два полу-полковника и нѣсколко ротмистров. 250 лошадей 19 знамен 8 праноров 2 литавры 3 ишака взял. *В-К III, 57, 1646 г.* Прошлои середи короля шпанского имянитой посолъ адмирантъ де Кастиглеа к пане на посольство ѣхал три лошади ево были золотыми подковы да шестьдесят четыре ишяки были серебрянными подковы. *Там же, 115.* И тутъ дневали и ночи часу въ третьемъ или четвертомъ поѣхали во Иерусалимъ, нанявъ подводу подъ рухлядь, а ишака далъ вомишъ, и какъ изъ села выѣзжали, и тутъ остановили насъ на сторожи и взяли полтину. *Арс. Сух. Прок., 51, 1653 г.* А лошадей большая половина ишаковъ, а продають тѣ лошади, и верблюды, и ишаки, и быки, и овцы, и свиньи дешево. *Вед. о Кит. земле, 24, 1669 г.* Ср. ишачишко.

Вар. ишяк.

**ИШАЧИШКО**, с. (3) *Уничж.* → ишак. А лошадей добрых в Мугальской земле нет, катырей и ишечиков много. *Росп. Нетлина, 45, 1619 г.* + ишечишко XVII в.: *Сл. Сибир., Сл. Том.*

Вар. ишечишко.

**ИШЕМ**, м. (1) [через тюрк. от новоперс. āšām 'напиток'] *Нодслащенный хмельной напиток; брага.* В головах у тебя, мила друга, я поставлю крушку ишему сладково, вскрай поставлю зелено вино. *Нов. Гор.Зл., 106, XVII в.*

**ИШЕЧИШКО** см. ишачишко.

**ИШПАН...** см. иснан...

**ИШЯК** см. ишак.

**ИЩЕА** см. ищея.

**ИЩЕИН**, прил. (5) 1. *Исходящий от истца (в знач. 1).* А государю и бояром всем приказным людям по ищеину челобитью судьи... не посылати. *Судебник 1550 г., 256.* И судиям в том поль не присужать, а посылати обыскивати, по ищеиным речем или по ответчиковым. *Уст. прик. кн., 364, 1556 г.* А послати на обыск по ищеиным речам или ответчиковым. *Судебник 1589 г., 440.*

2. *Являющийся свидетелем со стороны истца (в знач. 1).* И судьи спросили ищеиных монастырских старожилцов Власка Пятого с товарищы: Скажите по великого князя крестному целованью, чья та земля изстари,

на которой стоим. *Дипломат.-4, 69, 1539 г.* И велел [воевода И. П. Федоров] писцов ту их спорную землю по списку межу учинить и ямы покопать и колье побить и грани покласть и росписку на ту их землю дать по противнем, куды писцов старожильцы ищеины и ответчиковы велели старинною межею от черново лесу з дуба старые потесныа яму. *Сл. Каз., 99, 1556 г.* И которые молвят по исце, а просят поля и целования со ответчиковыми послусями, кои не молвыли по исце, ино дати кресное целованье и поле на волю тех послухов, кои говорили во ответчиковы речи: хотят сами целуют или ищеиным вирят (!) послухом. *Судебник 1589 г., 416.* А убьют на поле ищеины послуши ответчиковых послухов... ино исцев иск доправити на ответчике. *Там же.*

Ср. истцов.

**ИЩЕЙНЫЙ**, прил. (1) *Используемый для поиска, розыска кого-л., чего-л.* А что ты гсдрь [И. И. Киреевский] изволил мнѣ [Якушке Алисову] говорит про ищеиную сабаку и я по твоим словам брату Самоилу Григоревичу бил челом и он мнѣ в томъ отповеди не учинил. *ИНРЯ, 42, XVII – н. XVIII в.*

**ИЩЕЯ**, м. (12) *То же, что истец 1.* А имати боярину и диаку в суде от рублевого дела на виноватом, кто будет виноват, ищея или ответчик, и боярину на виноватом два алтына, а диаку осмь денег. *Судебник 1497 г., 346.* А не доищется ищея своего, а будет виноват ищея, и ему имати на ищеи с рубля по два алтына, а тиуну его с рубля по осми денег. *Там же, 352.* И князь велики Василей Иванович всея Руси велѣлъ судьямъ по сему списку ищею Троицкого Сергиева монастыря... приказчика Федька Мошнина и в рубцовских хрестьян мѣсто Ивашка Батаргина и в его дѣтеи... оправити и землю спорную пашню, и пожни, и лес велел присудити к рубцовской деревни. *АРГ, 261, 1525 г.* А похотят оба исца, ищея и ответчик, срок отписати, и они оба платят от подписи и от писма и неделцику хоженое по половинам. *Судебник 1550 г., 241.* А ищея пошлетца на послуши в заемном деле без кабалы или в какове деле ни буди, и послуши став на меже собя порознятца: иные молвят в ысцовы речи, а иные в ысцовы речи не молвят. *Там же, 236.* В обысках многие люди лжут семья-



ми и заговоры великими, иные говорят по ищее, а иные по ответчиках, и по тем по лживым обыском посылают вдруге обыскивать. *Уст. прик. кн., 363, 1556 г.* И после того, не дожидаясь ищей, Фирс с братьею, в том деле боярского приговору да били челом бояром, а сказали, что брата их духовная прямая... и тое они вотчины отступились к Пречистой в Осифов монастырь. *А. феод. земл., 59, 1559 г.* А которые ищей и ответчик тяжутце перед бояры и во всех приказах, а шлютца в обыск на многие люди безимянно. *Судебник 1589 г., 440.* + ищей XVI в.: *А. Угл., Дипломат.-4, Ридли, Сл. Каз., Сл. Нерм. I; XVII в.: Сл. Смол.*

**Вар. ищеа.**

**ИЩИТАТИ** см. **исчитати.**

**ИЮД...** см. **иуд...**

**ИЮЛЬ**, м. [через ср.-греч. *iouly(α)s* от лат. *iulius*] Название седьмого (до 1700 г. — одиннадцатого, начиная с сентября, по летоисчислению «от сотворения мира») месяца календарного года. Мощно есть орати землю в первые мсца февраля и в марту. въ другие въ мсцѣ июлѣ и въ июлѣ. въ третии мсца сентября. *Назиратель, 358, XVI в. Juileet Y Iullia [июля]. Московит., 603, 1586 г.* А платилъ я иноземець [англичанин Антошка Томсин] тому Елизарью за его безчестья по два рубли на февраль, на мартъ, апрѣль, май, еюнь и на юль, на шесть мѣсяцевъ. *АЮБ I, 659, 1647 г.* А быти у крестнаго целования дворянину да подъячему, для бережения из сотен целовальником. А крест целовати истцом... в своих искех... во июле, во августе с 3 го часа по 6-й час дни. *Улож. 1649 г., 191.* Повогогородские чети подячей Ивашко Кишмутин... в ннешнем во 162 году в ыюле ж мсце... подячей Федор Кубанцев пришед в приказ сказал вслух при подячих был де он на дворѣ боярина Василя Петровича Шереметева. *Моск. письм., 293, 1654 г.* И не зазимовать бы нам [русским послам] за морем и июлем месяцем быть в Парисе. *Ст. сп. Нотемкина, 231, 1669 г.* Июль — Julius. *Тронх. разг., 35, к. XVII в.* Юль — Jul — Julij. *Разг. Хеймера, 3 об., 1696 г.* — В формулах обозначения даты. А дана грамота лѣта девяносто десятого июля. *АСЭИ I, 445, 1492 г.* А купьюю писал Ондри Илья сынъ своею рукою, лѣта 7000 трица (!) четверѣтаго мѣсяца июля.

*АРГ, 278, 1526 г.* > Июля (в)... (день). А дана грамота на Москвѣ в лѣто 6000 е июля в 3 день. *АСЭИ I, 173, 1453 г.* [Указная грамота великого князя Василя Ивановича в Радонеж] Писана на Москвѣ, лѣта 7034-го, июля 3 день. *АРГ, 278, 1526 г.* Июля в 26 о вечерне был от свейского короля у послов пристав Ирик Гоконов. *Ст. сп. Воронцова, 9, 1568 г.* Июля въ 19 де приѣхал я [английский посланник Р. Свифт] въ Стеколну. июля ж. въ 21 де отдал я. ншго королевского величества грамоты королю свѣискому. *В-К I, 27, 1617 г.* Что я [П. Крузбиорн] должен и тому еще срок не бывал а будет срок июля въ 13 де нѣшнего году. *В-К II, 125, 1644 г.* В Тоболеск приплыл судами посол во 165 году июля в 31 день. *Ст. сп. Байкова, 145, 1658 г.* И я [О. Щербатый брату Ивану Ивановичу] гсдрь о том [о беглом Гришке] гсдрю писал в прошлом 139 г июля 29. *ННРЯ, 127, XVII в.* И въ нынѣшнемъ во 186-мъ году июля въ 4 день... велѣно тѣмъ пустошамъ быть по писцовымъ книгамъ... и по чертежу съ Углича за Покровскимъ монастыремъ. *А. Угл., 37, 1678 г.* Июля въ 28 де куплено на мнстрской двор про мнстрского слугу Александра Гостева мяса на два алтына на две денги. *Нам. Влад., 105, 1687 г.* Того жъ года июля въ 21 день пожаловалъ [царь Михаил Федорович] на рѣкѣ Яузѣ мостъ съ доходомъ съ того моста. *Вкл. Новоспасск., 10, XVII в.* Бысть же месяца июля в первый день юноша оный необычно от беса умучен бысть. *Нов. о Савве Грудц., 100, 60-е гг. XVII в.* 188 г году июля въ 3 де сия грамотка отдана а отдал челоуѣкъ Петрунька Романовъ. *ИНРЯ, 176, XVII — н. XVIII в.* > Июля (в июле) в... числе (от... числа). Отпустили агличане от Колмогорской пристани... карабль в ыюле в 23-м числе. *Ст. сп. Нисемского, 107, 1583 г.* В прошлом гсдрь во 160-м году июля от четвертаго числа заняли у меня [кадашевца Ф. Билибина] холопа твоего тѣ иноземцы в кабалу семьсотъ дватчет рублей денег и тѣх гсдрь моих денег тѣ заимшики по тои кабалѣ по се время не платят. *МДБН, 71, 1659 г.* И приехали де они [донские казаки] к Москве июля в 9-м числе. *РД I, 38, 1666 г.* И июля гсдрь въ 3-м числѣ обѣзжие ж в полдни приѣзжали ко дворишку моему

[Сеньки Сверчкова] неведомо для чего. МДБН, 85, 1671 г. > Июля по... день. А я в дому своемъ с нявѣстущкаю с Агафѣю Ивановъною и з детками с твоими нулиа по 26 день еще обретаюся живыми. ИНРЯ, 128, XVII – н. XVIII в. + июль XVI в.: А. Лодом. ц., А. Солов. м., АФЗХ II, Дипломат.-4, Нам. южн. в.-р. нар., Ридли, Сл. Каз., Ст. сп. Новосильцева; XVII в.: А. писц. д., А. посад. люд., Арх. Ножарских, АХБМ I, АХБМ II, Великолук. тамож. кн., В-К III, В-К IV, В-К V, В-К VI, В-К VII, Грамотки, Дипломат.-4, Кн. Заонеги, Кн. корм. Кур.-Б. м., Кн. сеунчей, Обиходник Никифорова, Нам. южн. в.-р. нар., Ноход Лисовского, РБС, РД III, РД IV, Россия и Восток (Инд.), РШЭО, Сид, Сл. Каз. 2-1, Сл. Каз. 2-2, Сл. Каз. 2-3, Сл. Каз. 2-4, Сл. Мангаз., Сл. Нерм. I, Ст. печ. пр., Ст. сп. Микулина, Уст. прик. кн., Хоз. Мор. II, Южн. отк. кн., Южн. тамож. кн., Южн. челобитные, РА.

Вар. нулий, юль.

**ИЮНЬ**, м. [через ср.-греч. ἰουνί(ο)ς от лат. iunius] Название шестого (до 1700 г. — десятого, начиная с сентября, по летоисчислению «от сотворения мира») месяца календарного года. Сицевое же прививание удобнѣйшее бывает мсца июня. хотяи мощно есть прививати ранѣ и позднѣ. Назиратель, 403, XVI в. Juuing Y Iunua [июня]. Московит., 602, 1586 г. Иунь. June. jupne. июнь. Ридли, 169, 1599 г. А которые боярские люди из казачества бьют челом вновь... в исках крестному целованью по утрам... в мае и в июне с третьяго часу да по семей час дни в июле и в августе с четвертаго часу да по осмой час дни, а в вечеру кресному целованью не ставитца. Уст. прик. кн., 382, 1620 г. И всего нашего [донских казаков] сиденья в Азове от турок в осаде было июня с 24 числа 149 году до сентября по 26 день 150 году. Нов. аз. ратн. сид., 79, 1642 г. А платилъ я иноземецъ [англичанин Антошка Томсин] тому Елизарью за его безчестья по два рубли на февраль, на мартъ, апрѣль, май, еюнь и на юль, на шесть мѣсяцевъ. АЮБ I, 659, 1647 г. В нынѣшнем гсдрь, во 179-м году в июне извещали на меня холопа твоего обѣзныи что ѣздят по Фроловской улице будто я холопъ твои топлу безпрестани банишка и избы. МДБН, 84–85, 1671 г. И они [казаки] в Острогжской собра-

лись в июне месяце и стояли у Острогжского на поле у караульной башни. РД II-2, 38, 1670 г. В лето от создания мира 7183, Воплощения же Божия Слова 1674, иуния в день (!). Сл. Каз. 2-3, 80, 1674 г. В прошлом во 179-м году в-июне в роспросе и с пытки вор изменник Стенька Разин сказал... Приходил де к нему под Синбирск татарин... Асанком зовут, и говорил ему, чтоб им итить под Казань. РД III, 391, 1693 г. Июнь — Junij. Тронх. разг., 35, к. XVII в. Юнь — Jun — Junij. Разг. Хеймера, 3 об., 1696 г. — В формулах обозначения даты. > Июня (в)... (день). А дана грамота на Коломнѣ июня въ 29 день, в лѣто 6957, индикта 12. АСЭИ I, 160, 1449 г. А грамота [жалованная обельно-несудимая] дана въ Старицѣ, лѣта 7033-го, июня 2 день. АРГ, 252, 1525 г. А на дядю моего [князя Д. И. Пемого] память июня 8 день. АФЗХ II, 307, 1563 г. Перевод с немецкой тетради что пишетъ граф Сарцембургской из города из Рана июня мѣсеца въ 8 дн. В-К I, 21, 1600 г. Божьим изволением атаман у нас Федор Кужелев преставивъ в нынѣшнем во 121-м году июнь (!) въ 1 день. Ст. печ. пр., 19, 1613 г. Лѣта 7131-го году июня в 27 день роспись Ивана Семенова сына Сумлянина. что взяли на королевские караблѣ живота и денегъ. РА, 47, 1623 г. Перевод з грамоток что писалъ из Гданска ко князю Льву Шлаковскому Юстус Филимона-тус в нѣнешнемъ во 152 м году июня въ 26 де. В-К II, 170, 1644 г. 155 г году июня въ 5 днь по сеи челобитной Родивону Кривоперстову княз Иван Дмитрѣвич сево сыску слушал и указал те денги доправит пополам половину на теще а другую на бабе пови-вали. Арх. Ножарских, 175, 1647 г. 167 го июня въ 15 де отпущено села Шипова старостою с Пиканомъ Кириловымъ и з крстьяны с Офонкою Остафиев (!) с Терентием с Пикановым Семеномъ Степановымъ с товарищи мнстрского овса десят четвертеи. Нам. Влад., 38, 1659 г. Писана грамотка юня въ 24 де. Там же, 257, XVII в. > В июне... в... числе. А королевино погребене будет в Кракове в июне мсце во 12 м числѣ. В-К II, 151, 1644 г. > Июня по... день. Я [Мишка Чириков] в Синбирску в печалех своих жив июня по де (!). ИНРЯ, 189, XVII – н. XVIII в. А про меня похочешъ ведат и я со



внучаты своими июня по... [обрыв]  
 дал Бгъ здоровы. Там же, 163.  
 + **июнь** XVI в.: А. Лодом. ц., А. Солов.  
 м., Дворц. зап., Дипломат.-4, Сл. Каз.,  
 Ст. сп. Нисемского, Судебник 1550 г.,  
 Швед. д.; XVII в.: АИ II, А. Кунг.,  
 В-К III, В-К IV, В-К V, В-К VI, В-К VII,  
 Великолук. тамож. кн., Грамотки,  
 Дипломат.-4, Кн. сеунчей, Кн. Холмо-  
 гор., Обиходник Никифорова, Нам.

южн. в.-р. нар., РБС, РД IV, Россия и  
 Восток (Инд.), Рус.-грузин. отн. II,  
 РШЭО, Саран. изба, СиД, Сл. Каз. 2-1,  
 Сл. Каз. 2-2, Сл. Каз. 2-3, Сл. Каз. 2-4,  
 Сл. Мангаз., Сл. Нерм. I, Ст. сп. Бай-  
 кова, Улож. 1649 г., Шумаков. Акты  
 юрид., Южн. отк. кн., Южн. тамож.  
 кн., Южн. челобитные; **юнь** XVII в.:  
 Оп. г. Опочки.

Вар. **еюнь**, **иуний**, **юнь**.

## К

**К, КО, предлог.** Употр. с дат. п. при указании на: 1. Место, объект, лицо, к которому направлено движение. Поидох на низъ Волгою и приидохъ в манастирь къ святѣй живоначальной Троици. *Х. Аф. Ник., 11, 1472 г.* А х которому боярину, или к дворецкому, или х казначею, или к дьяку придет жалобник его приказу, и ему жалобника своего приказу от себя не отсылати, а давати ему жалобником своего приказу всем управа. *Судебник 1550 г., 234.* Сказывал Ивану Айдар: Посылал деи государь наш турской к Асторохани войну для того, что ему люди поссорили. *Ст. сп. Новосильцева, 68, 1570 г.* Вѣтры... коли вѣють чрез пустыни, или чрез сухие поля, и приходят тамо к нѣкоему мѣсту, гдѣ тако ж оную теплоту сухую ис собою заносят. *Назиратель, 122, XVI в.* Да в дву садах [в Коломне] тритцать пять яблоней, а присылает с тех садов яблока к государю приказчик. *Гор. России, 32, 1578 г.* А ис Китайских городов тот товар пойдет за рубеж — в Мугальскую землю, и к Алтыну-царю, и в Черные Калмаки, и в-ыные во многие государства и в улусы, к Железному царю в Шар-город под Бухары. *Росп. Нетлина, 53, 1619 г.* Приходили х Курску литовские люди и к острогу приступали жестокими приступы. *Кн. сеунчей, 51, 1619 г.* С великимъ украшениемъ и чиномъ королевино величество в кирху проводили и после службы еѣ королевою свѣискою коруновали... а к кирхе шли перед нею 100 члвкъ шляхетных людей рыцереи и графов. *В-К V, 22, 1651 г.* Па святых мученик Флора и Лавра посылают священника з дьяконом на конюшенной двор молебна петь и водою кропят. И на Маурино оне жъ ездят к стаду молебна петь. *Обиходник Никифорова, 92, 1656 г.* Возвратилося солнце к восто-

ку, сиречь назад отбежало. *Авв. Ж., 57, 1675 г.* И онъ де десятникъ тое жъ деревни [Баранчины] съ крестьяниномъ, а съ кѣмъ имянемъ того не вѣдаетъ, къ рѣкѣ лодку приволокли. *А. Кунг., 170, 1689 г.* И пришел тать ко крестьянской кровати и стащил с крестьянина шубу новую. *Сказ. о крест. сыне, 113, XVII в.* Отца в боро-ду, а самъ к городу. *Сим. Нослов., 152, XVII в.* — В конструкции с повтором предлога. А поедте, господине судьи, за мною, яз [Рамстей] вас к тому к своему деревню хитреному приведу. *Дипломат.-4, 115, 1509 г.* А оброку им [Ивану и Матвею Деветьяровым] привезти впервые на Москву... к нашим диаком к Юрью к Сидорову да к Павлу к Пикифорову. *Сл. Каз., 99, 1553 г.* А после того — лѣта 7064 году Густавъ король послалъ къ городу къ Орѣшку воеводу своего Якова Багу со многими людьми и стояли у города у Орѣшка четыре недѣли, а городу не учинили ничего. *Швед. д., 1, 1556 г.* А прислал тот список царь и великий князь в Посольную избу к дьяку к Ондрею к Васильеву. *Ст. сп. Воронцова, 7, 1568 г.* А к боярину ко князю Ивану Борисовичю Черкасскому с товарищи послано государева жалованья с стольником со князь Юрьем Буйновым Ростовским. *Кн. сеунчей, 96, 1619 г.* Паказ и грамота присланы с Москвы ис Посольского приказу в Тоболеск... ехати ему [Ф. И. Байкову] в Китайское царство с его великого государя с любительною грамотою х китайскому царю к богдыхану. *Ст. сп. Байкова, 113, 1658 г.* Степан принес... 40 руб. да скляницу мою [М. Юрлова] х приказному твоему [боярина Б. И. Морозова] человеку к Левонтью Грозову да х Трофиму Чюбарову. *АХБМ II, 140, 1660 г.* Октября в 27 день послан великого государя з грамотою сее сторо-



ны Днепра к гетману к Демьяну Игнатовичю приказу Малыя России пристав Андрюшка Тутыхин. *РД II-2, 121, 1670 г.* Даль онъ Лучка ей Анюткѣ четыре очелья женскихъ, да двои башмаки, а тѣ де башмаки послалъ къ дочерѣ ея къ дѣвкѣ Оленкѣ. *А. Кунг., 167, 1689 г.* > От... к.... Здѣ комету видели в другомъ или в третьемъ часу в ночи и зело неизвычайно потому что от неѣ два луча было будто хвосты и шла какъ слнце от востока к западу. *В-К VI, 106, 1664 г.* > К себе (собе). Велѣлъ прити къ себѣ, ὁρίσεν τὰ ὑλάειν εἰς ἑκεῖνον. *Речь тонкосл., 16, XV в.* Мокрота на оном же мѣсте будущая. которое древо к собѣ тягнетъ. есть какъ бы кровътечение в матицы или в ложеснах. *Назиратель, 199, XVI в.* Срѣдце притягаючи к себѣ пищу или кормъ уже очищенной, подаетъ в ню теплоту оживляющую. *Там же, 211.* И везены те отписки мимо тех городов, где моровое поветрие, и им [Г. Лимареву и А. Липину] с теми отписками тех людей близко себя припускать не велел же [И. Хитрово], а велел им к себе подавать через огонь, в щипцах долгих. *Сл. Каз., 2-3, 94, 1656 г.* И онъ де Захарко отъ него Трошки къ себѣ въ сѣнцы ушелъ. *А. Кунг., 73, 1686 г.* Бредетъ Катерина к себѣ на перину. *Сим. Нослов., 81, XVII в.* > К столу. Для трапезы. Говорили послом Юрьи Яртер с товарищи, что король велел послом итти к столу, и послы к столу пошли. *Ст. сп. Воронцова, 11, 1568 г.* И после обедни священник говорит над ними [братией] молитву по чину, и водою святою кропит, и благословит на братию к столу. *Обиходник Никифорова, 117, 1656 г.* И после венчания пошли к столу. *В-К VI, 516, 1670 г.* > К (чьей) руке. Для выражения почтения. Как Иван пришел к салтану и челом ударил, и взяли его под руки два капычей и водили к салтану к руке. *Ст. сп. Новосильцева, 78, 1570 г.* Да учал послов король к руке звати, и послы к руке не пошли. *Ст. сп. Воронцова, 10, 1568 г.* Великие государи наши тех всех послов на посольстве принимали, и почестъ им для прежних шахов и для шах-Аббасова величества велели воздавать, и жаловали их на приезде и на отпуске, звали к своей царской руке и клали на них свои царские руки, а в ногу целовать николи не заставляли.

*Россия и Восток (Инд.), 83, 1646 г.* > К низу. Вниз. Въправляти корыта или сундуки из досокъ здѣланы. даже до прямого большого источника или ключа, которыми бы вода из горы к низу вытекла. *Назиратель, 179, XVI в.* > Взять к себе сильно (к себе во двор) см. *взять*. > Взять на поруки к себе см. *взять*. Δ Отойти к Богу. Умереть. Посем мати моя отыде к Богу в подвизе велице. *Авв. Ж., 60, 1675 г.* || Место, лицо, предмет, к которому направлено какое-л. действие. Да к тому же престолу прикладывают по праздником индятся отлас золотной. *Сл. Каз., 99, 1568 г.* Кто хочеть на нѣкоемъ мѣсте искати воды. подобаетъ тамо выти перед выходом слнца. и положившись всему члку положить бороду на землѣ и смотрѣти къ слнцу. *Назиратель, 172, XVI в.* К доброму товару [Kdobromu tovaru; tho guder wahr] люди трутся / прилипают, да от худого товару бѣжат люди прочь. *Разг. Фенне, 287, 1607 г.* А поверхъ котельныхъ досокъ выдѣлати въ тѣхъ же доскахъ. желубъ кругомъ и приведи къ одному желобу. *Торг. кн. (С), 130, 1575-1610 гг.* А молятся [китайцы], припадывая к земле. *Росп. Нетлина, 56, 1619 г.* И вмѣсто де мощей [архиепископа Иоанна] нынѣ прикладываются въ ракъ къ покрову, что положенъ на деревянномъ гробѣ по тюшаку. *Д. Новг. мит. Кипр., 1, 1633 г.* Да как Микита с товарищи будут у шах Джагана в полате, и Миките к шах Джагану правити от государя царя и великого князя Алексея Михайловича, всеа Русии самодержца, поклон. *Россия и Восток (Инд.), 83, 1646 г.* А как его [Филиппа] световы мощи поставили на Лобном Месте, все прослезилися... а какие принесли на площадь против Грановитыя, тут опять слепа исцелил, и якоже древле при Христе во след вопили: Сыне Давидов, помилуй! Тако и в ту пору вопили к нему в след. *Сл. Каз., 2-3, 94, 1652 г.* И к причастию ходят преж схимники... И клобук с скуфьею сняв, положат под пазуху; и перекрестясь, руки прижав к персем крестообразно, приступают причащаться святым тайнам. *Обиходник Никифорова, 101, 1656 г.* А тѣ договоры по указу короля польского в разныхъ листах собирает х комисаром велено. *В-К VI, 492, 1670 г.* У вдовы начальник отнял дочь, и

аз молих его, да же сиротину возвратит к матери. *Авв. Ж.*, 61, 1675 г. Да упав [Л. Поплонский] на землю къ чесним ногам твоим гсдря моего под тою жъ твою гсдря моего [А. И. Безобразова] млсть прибѣгаю моля со слезами объяви свое млсрдие. *ППРЯ*, 76, 1680 г. А по скаске архимандрита Паисея отдано то Евглия к Москвѣ для перестройки околничему Борису Василевичу Бутурлину. *Петн. кн. Пск. Печ. м.*, 67, 1682 г. Я посулилъ уже къ инному [alii; einem andern]. поди ныне и смотри естли портной мастиръ здѣлалъ мою шубу. *Лудольф*, 56, 1696 г. — В конструкции с повтором предлога. Да у городовые стены колодезь, от него был выведен тайник к реке х Кошире. *Гор. России*, 77, 1579 г. Да в той же слободе семнатцать мест дворовых, а дворы с тех мест снесли в луг к реке к Шивороне к Олене. *Там же*, 303, 1589 г. А ныне мне [Х. Афросимову], холопу твоему, сказана твоя великого государя служба в полк к боярину и воеводе х князь Григорью Григорьевичю Рамодановскому. *РД II-2*, 170, 1670 г. > К себе. Онъ тебя к себѣ кличет — *Er Ruffet dir zu dier* (!). *Тронх. разг.*, 101 об., к. XVII в. И митрополить де тотъ сыскъ взялъ къ себѣ въ келью, и для своей корысти то дѣло замялъ. *Д. Повг. мит. Кипр.*, 2, 1633 г. А будет шах Джаган их, Микиту с товарищи, позовет к себе ести, и им говорити шаховым ближним людем или приставу или кому пригоже: ести они к шах-Джаганову величеству едут, а о том они говорят, чтоб в то время у шах-Джаганова величества иных государств послов и посланников не было. *Россия и Восток (Инд.)*, 83, 1646 г. Турской узаймъ баса Алепонски верхъ держить а онъ через побѣду и всякими ласковыми словесы своими так велми многихъ бусурмапъ к себѣ приклонил что в самомъ Црѣ-городе против турецкого царя востали. *В-К V*, 37, 1652 г. Да он же, Офонасей, государевых служилых двух человек взял во двор к себе сильно. *Авв. Письма*, 191, 1664 г. А потом они [воины] пошли в мечет Магометеву гдѣ ево в желѣзном гробу обрели а понеж во взводах той мечети гдѣ он лежал магнит камен которой желѣзо к себѣ притягивает задѣлан был. *В-К VI*, 148, 1665 г. А после тово Степан приехал на конюшей двор с ослопом и сотни-

ка, и стрельцов хотел бить. А лошади к себе взял в руки и никому не дал, увиж, де, хто поедет. *Письма Пикона*, 592, 1668 г. Помниши ли [царь Давид], послал слугу своего Уляна [на войну], да велел его убить, а жену его [Вирсавию] взял к себе на постелю? *Пов. о бражнике*, 108, XVII в. || Место, предмет, рядом с которым что-л. располагается. Подобаеть избрати мѣсто на пашню къ двору. чтобы могло быти корыстѣишее. *Пазиратель*, 158, XVI в. Да х Карачеву озерку и около озера лесу в длину на две версты. *Гор. России*, 336, 1572 г. Да у мосту на берегу у озера у Подца и у Великой реки, едучи из города, на праве баня мужская, да к ней же приделана другая баня, женская. *Там же*, 204, 1583 г. А город де Крым добре велик, стоит блиско моря к Восточной Индеи, на 4 углы. *Росп. Петлина*, 57, 1619 г. Липа грапеная подсечена ниско к земле, а пенъ — невеличек. *Сл. Каз.* 2-2, 94, 1638 г. А будет вспросят думные люди или в которых городех державцы и приказные люди и приставы, хто у них в приставех будет, как ныне великий государь царь и великий князь Алексей Михайлович, всеа Руси самодержец, с пограничными государи, которые государства прилегли к Московскому государству, или учнут будет про которого государя спрашивать имянно, и Миките с товарищи говорити. *Россия и Восток (Инд.)*, 83, 1646 г. К тем починкам пришли раменные болшие леса елники. *Сл. Каз.* 2-3, 94, 1669 г. — В конструкции с повтором предлога. А выменилъ есми [А. Климентьев] у них [братии Ефимьевского монастыря] Омуцкие земли, что подошла к моему селу к Липицамъ. *Дипломат.-4*, 19, 1479 г. || Место, предмет, к которому присоединяется что-л., кто-л. Кожы или лубы на древесехъ суть. какъ бы кожи на звѣрятах. точию то что не такъ прирастают къ древесомъ. какъ к мясу кожа прирастает. *Пазиратель*, 221, XVI в. А нѣ что похочетъ король запись переписать... Ивапу записи переписывати не давати, а говорити: на томъ королевь послы крестъ целовали и печати свои къ записи привѣсили, что королю печать своя къ той записи привѣсити и крестъ на ней целовати... а тому быти никакъ нелзѣ, что та запись переписать или что въ ней прибавити или



убавити. *Швед. д., 53, 1557 г.* Привяжи конь возлѣ огорода да тать к столбу [kstulbu; an den kaesk]. *Разг. Фенне, 487, 1607 г.* А коли тѣ надобѣ выняти или вставить, то кѣ дирѣ придѣлати по вонной сторонѣ желобокъ, а конецъ его поставити кѣ чану, или кѣ ларю. *Торг. кн. (С), 130, 1575–1610 гг.* И они [воины Карамазета] тотчас пашу взяв привязат велѣли х конскому хвосту и волочили ево по всему городу по улицам называючи ево измѣнником и бунтовщиком которой Карамазета паши указу ослушав. *В-К VI, 148, 1665 г.* Да к той же лодьи прибывали тяги желѣзные. *Кн. Лазаря, л. 2 об., 1671 г.* Зажег [Аввакум] три свечи и прилепил к налою, и возложил руку правую на пламя, и держал, дондеже во мне угасло злое разжение. *Авв. Ж., 60, 1675 г.* Поставь [бочку] кѣ стѣне вплоть — postaf kstene wploot — legtse dicht an de Muijr. *Разг. Хеймера, 7, 1696 г.* Х коже ума не пришить. гвоздемъ ево не прибить. *Сим. Послов., 148, XVII в.* || *Предмет, объект, к которым что-л. добавляется.* Яз ему [князю М. И. Голибесовскому], князь Федор, придал кѣ ево вотчине сорокъ рублевъ. *Дипломат.-4, 17, 1470-е гг.* Песокъ которой есть доброй до примѣшивания кѣ извѣсти такъ познаеш. которой хрястит в горсти стисненой. *Пазиратель, 189, XVI в.* А отпускные давати з боярского доклада; а бояром к тем отпускным печати прикладывати. *Судебник 1550 г., 254.* Которая куча побольше / поболее, и ты от ей убавь да прибавь к меньшей [kmensei; tho dem minsten], да доспѣй обѣ кучи ровны. *Разг. Фенне, 425, 1607 г.* [Помета на обороте отписки.] Взять к Васильеве Лодыженского роспросной речи. *Поход Лисовского, 114, 1615 г.* Да паперть приделал [Андрей Шерефединов]. Х паперти два воздуха: комка бела, опушка кругом дороги алые. *Гор. России, 58, 1618 г.* И я [дьяк Г. Офонасьев] много отъ того отпирался, по великой неволѣ кѣ тому счетному списку нехотя имянишко свое приписалъ. *Д. Повг. мит. Кипр., 5, 1633 г.* А с срубов хоромных и с погребных имать с угла по денге, да замыту к тамге с рубля по 5 денег. *Сл. Каз. 2-2, 94, 1633 г.* Аще ли же въ среду и въ пятокъ случится славословие, и тогда бываетъ кѣ штямъ другое вариво съ масломъ, горохъ цы-

женой, или капуста, или лапша. *Стол. обих. Волокол. м., 6, 1591 г.* А по окладу де Петра Тихоновича та мельница приложена к вытному окладу и к рыбной ловле и ко всякому угодыю в оброк в 300 руб. *Хоз. Мор. II, 134, 1650 г.* А в нашемъ аглинскомъ карабелном каравапе 50 добрыхъ нарядныхъ воинскихъ караблей и по вся дни еще к нимъ прибавливают. *В-К V, 45, 1652 г.* Шутка к шутке а Машка в шубке. *Сим. Послов., 156, XVII в.* — *В конструкции с повтором предлога.* А к сей х ключовой докладной грамоте Александр Михайлович и печать свою приложил. *Дипломат.-4, 124, 1533 г.* И нам бы [Ивапу Васильевичу] их [игумена с братьею] пожаловати на их монастырской обиход к их пашне, к Илантове горе, к рускому к старому кладбищу, к их руге к денежной и к хлебной придати в Волге рыбы ж ловли. *Сл. Каз., 99, 1560 г.* Да к тому их [стрельцов] к денежному и к хлебному оброку дал им князь Иван Мстисловской дикого поля по осми чети человеку в поле. *Гор. России, 326, 1572 г.* Писал ты [П. Внуков] ...что бортной лес Мурманской ухжей пришел к моей [Б. Морозова] вотчине и к селу к Сергачю и к Малому Сергачю и к Мокрому починку под дворы. *Хоз. Мор. II, 138, 1650 г.* > К тому (ж). *Вдобавок.* А коли ж злой аерь будет. а к тому еще смѣшаются с ним мрики, или туманы, или пары с прудовъ или из болот. тогда все сопротивно прирочениям члческим бывает. *Пазиратель, 116, XVI в.* Земля мѣловатая или извѣстная немного и несладкую воду в собѣ имѣет. песокъ мало подает из себе воды. а к тому еще несладкие мулисты, и глубоко в землѣ лежащие. *Там же, 173.* Из Стеколна пишут что караван во 60 воинскихъ караблях готовят а быть на том караване 7000 ратным людем а в мае им итти на море а куда того не вѣдомо, к тому ж еще 200 пушекъ болших готовят. *В-К VI, 96, 1661 г.* Здѣ [в Лондоне] нне настоит зѣло печальное время понеж моровый воздуг (!) не умаляетца к тому ж война на море. *Там же, 141, 1665 г.* > К сему (ж). *То же.* 60 члвкъ конных казаков из Мишинского края приѣхали... се есть, что они от Рѣчи Посполитой ничего иного не требуютъ, токмо чтоб при правахъ и волностяхъ содержены были, и ко-

ролевское величество пребывал бы, какъ прежде сего. так и нне имъ подлиннымъ естественнымъ гсдремъ, к сему ж также желаютъ чтоб иные остальные казаки и жители украинские всего приятства с татары отставили. *В-К VI, 541, 1670 г.* К сему соѡуетъ его королевское величество, чтоб на тѣхъ земскихъ пословъ, которые без всякаго страха безопаство сеимов, и честь королевскую нарушаютъ подлинной судъ был узаконенъ. *Там же, 539.* || *Лицо (лица), к которому (которым) примыкает, присоединяется кто-л.* Вор новокрещен Арзemasкой помещик Ондрюшко Борисов сын Казаков, назвався князем... никакихъ людей проезжих и гонцев не пропускает, грабит с воры, которые к нему прибрались, а иных побивает. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1606 г.* Предатели христианские, Михайло Салтыков, да Федька Андронов с своими советники, оставя нашу истинную православную крестьянскую веру, приложилися ко проклятому латынству, искони вечнымъ врагамъ крестьянским, к польскимъ и к литовскимъ людям. *Там же, 84, 1610 г.* А мы [купцы] не ево [шаха] люди и не приказчики ево, — приехали из розныхъ городов и не по шахову указу мы к послу пристали. *Россия и Восток (Инд.), 83, 1641 г.* Преж помянутой маршалкъ послалъ тѣхъ своихъ людей в лукъсенъбургские порубежные мѣста и прибираютца к тѣмъ людямъ многие люди которых и не чаяли. *В-К V, 23, 1651 г.* Поѣхал его королевское величество во Лвов городок для того чтоб ему ближе х казакомъ быть и их к себѣ скорѣе привести. *В-К VI, 88, 1660 г.* Гсднѣ генералъ свицкой Кеникъсмеркъ в Бременской землѣ воиска збираетъ, и многие к нему ратные люди приставают. *Там же, 94, 1661 г.* И гораздо де опасно чинитца чтоб Кравитцка и Венгерска земля к турку не передалася. *Там же, 105, 1664 г.* || *Место расположения относительно чего-л.* Се яз, Меншик Ширяев сын Пестерова, да яз, Иван Офонасьев сын Буркова, дали есмя в дом Живоначальной Троице... двор свой в Казани внутри городе у Дмитреевскихъ ворот, идучи з горы к Дмитрею святому налеве. *Сл. Каз., 99, 1554 г.* Да позади болшово ряду к городу [Туле] лицом: лав[ка] Олферка Евсеева сына пятницкого попа крестьянина, прибегает в осадное время.

*Гор. России, 280, 1589 г.* Сена за полем к лесу — 10 копен. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1603 г.* А стена ведена кирпичная, а мы сочли по рубежной стене башен со 100, по обоимъ концам, а к морю и к Бухаром, башнямъ, сказывают, и числа нет; а башня от башни стоит по стрельбищу. *Росп. Петлина, 46, 1619 г.* Лежить Геласий отъ большой церкви не далече, отъ Ивана Плущки, къ нижнему ряду. *Кн. корм. Кир.-Б. м., 77, XVII в.* Да на отхожие пожни къ клину, къ кривому мѣсту сѣна 20 копенъ. *Вып. кн. писцовых 1, 285, 1627 г.* И послы де со всеми людьми своими побежали на двор и с того де двора збежали на третий двор, а там де у них проломана была дыря сквозъ забор к ормянской церкви, потому де, что та церковь крепка гораздо. *Россия и Восток (Инд.), 83, 1637 г.* Чюдо которое показалось на воздухе прошлого четверга к западу а видѣли многие люди пламянистой мечъ и огнистого змея. *В-К V, 37, 1652 г.* Таже архимарит или поп поют Христосъ воскресе 1-жды, стоя к престолу лицом со крестом в царскихъ дверех. *Обиходник Пикифорова, 117, 1656 г.* Турские послы намъ объявили что видели они на рубеже три сонца на небе одно болшими лучами поворотилос к Царюгороду другое ясно стояло третье темно стояло и говорили они что то сонца которое лучами стояло к Царюгороду то показывает на ихъ солтанову смерть. *В-К VI, 177, 1666 г.* А по правую сторону к Вятке земля лежала впусе. *Сл. Каз. 2-3, 94, 1669 г.* — *В конструкции с повтором предлога.* Слобода Смирновская Чегодаево, сотня Лаврентья Ивапова сына Лихарева, от острога по левой стороне под Епифаповымъ болотом к реке к Дону. *Гор. России, 334, 1572 г.* От реки опять налево взвальем, подле куста к реке х Клязьме — направи луги красносельцев, а налеве луги ноугородцовъ переведенных. *Дипломат.-4, 42, 1599 г.* Да от сеней х церкви к Воскресенью Христову переходы решотчаты обалились (!). *Гор. России, 18, 1618 г.* Да у городовые стены колодезь, от него былъ выведен тайник к реке х Кошире. *Там же, 77, 1620 г.* — *О расположении в пространстве каким-л. образом.* Аще одинъ [хлебец] падетъ к верху, а 2 к исподу тутъ не ставъ [хоромины] лихого ж. *Леч. Щук., л. 94 об., XVII-*



XVIII вв. > Кверху. В верхней части чего-л. А города в Мугальское земле деланы на 4 углы, по углам башни; а с-ысподе у города кладен камень серой, а кверху кладено кирпичем. *Росп. Петлина, 43, 1619 г.* || Место, лиц, к чему (к кому) представляется кто-л. для каких-л. целей. Приткни / укажи меня к тому человеку [ktomu tzeloveku; tho dem mahnne]. *Разг. Фенне, 256, 1607 г.* Промысли мнѣ денги, или яз к тобѣ приставлю, а либо мнѣ поруку дай в денгахъ. *Копенг. разг., 50, сер. XVII в.* А к тем слободам велели поставить сторожей, сколько человек пригоже. *Сл. Каз. 2-3, 94, 1654 г.* А на Саратов саратовские жители к воеводе представили караул 20 человек. *Там же, 94, 1670 г.* Им, столником и воеводам, в те города прислать в прибавку к тутошным служилым людям ис Казани ратных людей. *Сл. Каз. 2-4, 1677 г.* + *Используется в большинстве источников Словаря.*

2. Объект действия, отношения. А где вылягут на те земли кабалы денежные и хлебные... и нам [Головиным] те земли очищать, а до него [К. Кривцовского] убытка не довести никакова к той земле и г Костянтину. *Дипломат.-4, 92, 1543 г.* А новокрещенных всегда поучати страху Божию, и к себе приучати, и кормити, и поити, и жаловати, и беречи во всем. *Сл. Каз., 99, 1555 г.* Да внутри городе [в Любиме] на дворничестве 3 человека... а ныне они по государеву указу приписаны к черным к посадским людям. *Гор. России, 116, 1597 г.* Многажды земля в себѣ имѣет руды сѣряные квасцовые и извѣстные. откуда иногда происходит дух вредителной к носу члчскому. *Пазиратель, 176, XVI в.* Пе примай опять грѣха к себѣ [ksebe; tho dy], вѣри во единого Богу (!) Отца Всѣдержителя, Творца. *Разг. Фенне, 256, 1607 г.* Цитварной корень, что кѣ болѣзнямъ дуже гождѣ, купятъ фунтъ по 2 алтына. *Торг. кн. (С), 122, 1575-1610 гг.* И Лисовской, и польские и литовские люди, видя к государю вашу [воевод] измену, а х королю вашу правду и раденье, города государевы Орел, и Белев, и Перемышль зжег и розорил до основапья. *Поход Лисовского, 119, 1615 г.* Царь и великий князь Михайло Федорович всеа Руси самодержец велел тебе [князю Б. М. Лыкову]

говорить... то зделалось Божьею милостью, а нашим царским счастьем, а твоим боярина нашего промыслом и раденьем, а ратных людей прямо к нам службою. *Кн. сеунчей, 86, 1619 г.* И такова есть подвижность и хотѣние от волного владѣния Аглинские земли к своимъ сосѣдемъ Соединенныхъ удѣлов. *В-К V, 33, 1651 г.* Гсднь Яганфан Дурен, очный лѣкаръ и изрядный философъ въ лекарственныхъ статяхъ объявляет, что он обрелъ велми дивные тихие врачевания кѣ болѣзненным очам... также обрел дивные лекарства кѣ язvamъ моровым. *В-К VI, 209, 1666 г.* И обрете [архиепископ] аки киотец, а в нем лежит то животворящее древо креста Христова, ничто к нему не коснулось. *Сказ. о Кипр. острове, 83, XVII в.* То ко тебѣ надобно и ты купит будешъ — dafern du solches begnötigt so wirst es woll kauffen. *Тронх. разг., 104, к. XVII в.* Я не лакомой, я не привыкъ кѣ лакомству [delicatis cibus non sum assuetus; ich bin nicht leckerhafft, zu leckerbislein gewehnet]. *Лудольф, 53, 1696 г.* > Прикинуть к себе болезнь см. **болезнь**. || *Объект, в пользу которого что-л. совершается, выделяется.* К Петру Чюдотворцу [к церкви] государева жалованья ругишло на год попу двенатцать рублей денег, а денги имали к ружным храмом на Кошире ис таможенных денег. *Гор. России, 78, 1578 г.* Осташку Петрову, кѣ Григорьеве даче, кѣ 3 четвертямъ овса, дапо 3 чети съ полуосминою ржи. *ДД I, 1, 1594 г.* И мне [И. Г. Пагому] ево, Богдана, за такую великую к собе работу и за терпенье пожаловати не чем — что было моих животов, и то все взято на государя. *Дипломат.-4, 100, 1598 г.* И ты де [митрополит Казанский и Свияжский], сыну, велел их [присягнувших царевичу Дмитрию Углицкому] отцем духовным запрещати и приношения к церквам Божиим у них имати не велел. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1606 г.* Великий князь Иван Васильевич... дал в дом к Благовещению... Богородицы земли на пашню на две тысячи чети. *Сл. Каз. 2-2, 94, 1626 г.* И к собранию б тѣхъ помянутыхъ войскъ приложили б денги х коннице шляхта а к пехотѣ духовенство, и так бы кожда половина своим войскам платеж чинила. *В-К VI, 435, 1669 г.* А ныне де в том селе оставлены 4 старца и живут на

манастирском дворе, и им чинят обиды и налоги большие, и всячески их страшат и неволят, чтоб они жили за монастырем и всякие подати платили к ним в монастырь. *Сл. Каз. 2-3, 94, 1669 г.* Восми аршинъ тафты бѣлые уские нѣтъ а по скаске архимарита Паисея изошла къ святыням. *Петн. кн. Пск. Печ. м., 95, 1682 г.* Отдѣлено воронежскимъ черкасомъ атаману Семену Бочечкарову съ товарищи въ Воронежскомъ уѣздѣ, въ Боршевскомъ стану, въ деревнѣ Верхней Гвоздевки, дикого поля на пашню подъ Болдыжимъ липягомъ въ ихъ же межахъ по пяти чети челоуѣку въ поли, а въ дву потому жъ, всѣмъ по ровну, къ старымъ ихъ дачамъ ко сту къ дватцати четямъ новые придачи сто тритцать чети. *Ворон. а., 122, 1682 г.* || *Какое-л. действие, к которому кто-л. присоединяется; какую-л. общность, объединение, в которые кто-л., что-л. включается.* Татаровя нам потому ж прямят и служат, к воровской смуте не приставают. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1609 г.* А кто учнет с изменники, или с татары, или с литовскими, и с немецкими людьми ссылаться, и мне [имярек] с теми людьми за государей своих, за их государство битися до смерти, а самому мне ни к какой измене, и к воровству ни к какому, и ни к какой воровской прелести не приставать. *Сл. Каз. 2-3, 94, 1652 г.* Пне... пришла вѣсть что покои меж шпанскимъ и французскимъ совѣмъ совершился... а Португальская и Аглинская земли к тому покою не приняты. *В-К V, 37, 1652 г.* — *О территориях и государствах.* Шпанские Педерляньские земли к гсдртву Римскому приобщены есть. *В-К VI, 156, 1666 г.* || *Предмет, по отношению к которому характеризуется что-л.* Шуба елова да к сердцу здорова. *Сим. Послов., 157, XVII в.* || *Объект, которому принадлежит, подчиняется что-л.* И то у нихъ мѣсто монастырское нынѣ взяли къ городу на насъ приказчики наши городовые Иванъ Туровъ и Гридя Тоболинъ. *А. Угл., 6, 1539 г.* И похотят монастыри и церкви свои монастырские и церковные земли впредь к монастырем и к церквам ведать или за кем в нагодчине держати, и в том им воля. *Дипломат.-4, 156, 1559 г.* И то место приписано под монастырь к Пиколечудотворцу, что в Ляпунове. *Сл. Каз.,*

*99, 1568 г.* И ты [губной староста] бѣтъ мельницы... и пашню, что дапа была въ Богоявленской монастырь, отказать къ Олексѣевскому жъ монастырю. *А. Угл., 17, 1610 г.* В Свиаяжску, в Вячеславском монастыре живут старицы безместные, кормятца Христовым именем, а к тому монастырю крестьян и бобылей нет. *Сл. Каз. 2-3, 94, 1661 г.* И-Стеколны февраля въ 28 де В нших во всѣхъ уѣздах гдрственных, в которыхъ мы приказывали воинскихъ людей выписывати которые к гсдртву приналежат. *В-К VI, 172, 1666 г.* А сколько которыхъ земли и крестьян он Иван к Вятцкому монастырю по писцовым книгам и по дачам и по иным крепостям откажет и по сыску и по старожилцовым сказкам к Вятцкому Успенскому монастырю и к Казани размежует... в отказные книги велено написать имянно. *Сл. Каз. 2-3, 94, 1669 г.* А въ челобитной ихъ [монахов] писано: велѣно де къ Мирожскому монастырю владѣть за великими воротами нивою. *Дан. столн., 82, 1677 г.* Велѣли [государи Иоанн и Петр Алексеевичи] тому Пиколеевскому монастырю быть особо по прежнему и въ припискѣ къ Воскресенскому и къ инымъ монастырямъ не быть. *А. Угл., 7, 1683 г.* — *В конструкции с повтором предлога.* А косили, господине, те луги мы истарины к тому ж ко своему селу к Лужецкому. *Дипломат.-4, 50, 1504 г.* А та деи Курбатовская жена Оринка да сын ее Постник... называют ту монастырскую землю к своему поместью к деревне х Крутому. *Там же, 63, 1535 г.* И землю пашут [крестьяне], и луги косят, и лес секут сильно ж, а называют тое нашу землю монастырскую и починки к своему поместью к деревни х Крутому починку. *Там же, 66, 1539 г.* Дяак наш Кузма Федоров... учинил на той на их на монастырской пашне к нашему селу, к Ягодной Поляне, трете поле. *Сл. Каз., 99, 1560 г.* К государеве к оброчной же деревне к Лужником того лугу сорок восемь десятин. *Гор. России, 87, 1579 г.* Дозрити и сметити сколько четвертей тое деревни пашенные земли и перелог и зарослей и сенных покосов взято к государеву дворцовому селу к Рождественскому. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1603 г.* > Что исстари потягло к чему см. **исстари.** || **Адреса-**



та чего-л. Есть ми слово к нему, ἔχω λόγον εἰς ἐκεῖνον. Речь тонкосл., 17, XV в. И июля жъ въ 12-й день велѣлъ царь и великий князь отписати ко князю Михайлу и къ дьякомъ, какъ приѣдетъ Свейского короля гонецъ въ Повгородъ, и князь Михайло бѣ ему велѣлъ быти у себя и которые грамоты у него отъ короля ко князю Михайлу и онъ бы у него тѣ грамоты взялъ. Швед. д., 2, 1556 г. И они б [дворяне, дети боярские, служилые, жилецкие и уездные люди] памятуя Бога и наше крестное целованье, обратились к Богу верою. Сл. Каз. 2-1, 84, 1606 г. Якоже гл[агол]а ко отцемъ нашимъ, Аврааму и сѣмени его до вѣка. Разг. Фенне, 510, 1607 г. И о том, государь, мы, холопи твои, в Шахову область в Шамаху и в Дербень, у которых городов бывает бусное и карабельное пристанище, к шамахинскому и к дербенскому державцом от себя писали. Россия и Восток (Инд.), 83, 1639 г. А вначеле в своей грамотке пишет [К. Демулин] что давно ко мнѣ не писывал потому что писат было нѣ о чѣмъ. В-К V, 28, 1651 г. [Чтение книги «Послание к галатам» апостола Павла:] Апостол к Галатам, зачало 209-е. Обиходник Пикифорова, 62, 1656 г. Во 167-м году взяли у меня [С. Баженова] твоей вотчины села Мурашкина приказныя... две бочки вина возовыхъ займы, а х тебе, г[осударь] [Морозов], о том моемъ вине не писали для ведомости. АХБМ II, 138, 1660 г. Многие указы розосланы к ротам рознымъ чтобъ тотчасъ поспешали. В-К VI, 131, 1665 г. Хъ курфирстромъ, и хъ княземъ и къ графомъ, и къ Галанскимъ Статомъ пишетца: Божию милостию отъ великого государя царя. Котошихин, 29, 1667 г. По речению Исая пророка к лицу церкви. Авв. Кн. бесед., 128, 1675 г. Спаситель розлучитъ своихъ отъ мира, когда скажетъ къ ученикомъ своимъ [ad discipulos suos]: нѣсте отъ мира. Лудольф, 78, 1696 г. — В конструкции с повтором предлога. Я [А. И. Безобразов] бил челомъ великому гсдрю и мне дана великого гсдря грамота къ етъману к Ивану Самоиловичю велено гсдрь техъ моихъ беглыхъ людей сыскать. ППРЯ, 19, 1661 г. — В названии текста. Книга Соборник, а в ней пишетъ «Ко отчаявшемуся брату», в полдестъ. Оп. им. Кур.-Б. м., 124, 1601 г. || Лицо,

которому отдается распоряжение. И приказал [Иван] к нему [Касиму] о дороге и о корабле и о провожатыхъ, какъ ехати ис Кафы ко Царюгороду. Ст. сп. Повосильцева, 69, 1570 г. И апреля в 3 день приезжал... пристав Алхаз-бек и говорил. — Прислал де ево ихтомо-девлеть, а велелъ говорить, чтобъ вамъ прислати... перевотчика или толмача, а хочетъ де с нимъ приказать к вамъ, посломъ, о государеве деле. Россия и Восток (Инд.), 83, 1647 г. И приказывалъ де Ялантеш князь к Педыр-Магаметю царю, чтобъ онъ, Педыр-Магаметъ царь... стоялъ бы с своими и со всеми шаховыми ратными людьми до времени в шаховыхъ украинныхъ городахъ. Там же, 83, 1648 г. Приказывалъ я [И. Григорьев] к вамъ [крестьянамъ], чтобы вамъ сено косить. Сл. Каз. 2-3, 94, 1664 г. || Объект сравнения, сопоставления. Вѣтры... бываютъ дебелиише, и не столь тонкие. нежели коли бы наставляли тогда имѣются сопротивнымъ обычаемъ в дѣлахъ своихъ к первымъ [ветрамъ]. Пазиратель, 121, XVI в. Древо буксъ-бомовое. которого лѣторасли всажены в землю приимаются. се же подобия ради корения къ дереву. Там же, 214. Ты свой товаръ к моему [кпоіоту; бу шупег] прировнишь / приложишь? Разг. Фенне, 345, 1607 г. И таможенной голова гость Пазарей Чистой им [целовальникамъ] сказалъ, что ему техъ болшихъ соляныхъ и рыбныхъ судов... окладывать не уметь и к прежнимъ окладомъ примериться не к чему. Сл. Каз. 2-2, 94, 1628 г. > Примерясь (примериваясь, применяясь) к прежнимъ (прежнему) государевымъ (великого государя) указамъ(-у) (описнымъ книгамъ, купеческимъ отпускамъ). Такъ, какъ было велено, записано раньше. И столнику и воеводамъ... и дьякомъ, по тому жъ собою, мимо прежние государевы указы, о томъ не всчина-ти делати, о всемъ сыскивая и примерясь к прежнимъ государевымъ указомъ. Сл. Каз. 2-2, 94, 1628 г. Делати все, примерясь к прежнимъ твоимъ государевымъ указамъ и вычитая прежние твои государевы наказы, какъ-вы даваны в Астарахань прежнимъ твоимъ бояромъ и воеводамъ и дьякомъ. Россия и Восток (Инд.), 83, 1639 г. И, пересмотря все налицо, примериваясь к прежнимъ описнымъ книгамъ, какъ тотъ монастырь описанъ былъ

преже сего, архимариту и келарю да что будет перед прежним прибыло или убыло и где подевалось, и то велеть написать в двои книги имянно, порознь по статьям. *Сл. Каз.* 2-3, 94, 1659 г. И промышлять о том, примериваясь к прежнему великого государя указу. *Сл. Каз.* 2-4, 1677 г. Дать ис Посольского приказу тем купчинам Семену Маленькому с товарищем их великих государей проезжую и... грамоты, применяясь к прежним таким же купеческим отпуском. *Россия и Восток (Инд.)*, 83, 1695 г. + XV в.: А. Угл.; XVI в.: Аноним. разг., АФЗХ III, Ридли; XVII в.: Авв. Ж., ИПРЯ, Письма Пикона, *Сл. Том.*, Хоз. Мор. II, ЧГВ.

3. *Время действия; незадолго до, непосредственно перед чем-л.* Каменщиком псковским Ивашку Ширию с товарищы, к весне, в Казапи новой город Казань камен делати. *Сл. Каз.*, 99, 1555 г. И того для полаты дѣланные с таковым песком бывают невѣчны и некрѣпки ради соленые в нем будучие мокроты, которая всегда к ненастию отмягчивается. *Пазира-тель*, 190, XVI в. А учнуть нѣмцы про товары заказывати, приготовить къ ихъ приходу: къ новому лѣту, на Иваново Рождество или на Петровъ день, ворвань китово, и акулово, и трескино всякого морского сала. *Торг. кн. (С)*, 130, 1575–1610 гг. Питья сварить к Святой неделе да к масленице да к Дмитровской суботе. *Сл. Каз.* 2-2, 94, 1626 г. А тово б не учинить, что до Рожества Христова в Москве не быть, одноконешно быть к Рожеству Христову. *Хоз. Мор. II*, 148, 1650 г. А из Пааплеса пишут что караван готов будет к первому числу мѣа апрѣля. *В-К V*, 32, 1651 г. И готовятъ каравелной караванъ к сей веснѣ на море посылать. *В-К VI*, 97, 1661 г. Я [Г. Безобразов] поеду в Пишнеи с грамотою да масленицы за три недедл (I) а к масленицы другой обыскъ пришлю. *ИПРЯ*, 31, 1661 г. В день бьют [вятичей], а к ночи мечут в тюрьму [за долги]. *Сл. Каз.* 2-3, 94, 1669 г. Въ тѣхъ саняхъ уѣхалъ онъ Васка Щекунинъ въ село Златоустовское къ Пиколину дни къ празднику. *А. Кунг.*, 228, 1696 г. — *О наступлении, приближении чего-л.* А время стало к зиме. *Ст. сп. Байкова*, 141, 1658 г. Часъ от часу а к смерти ближе. *Сим.*

*Послов.*, 154, XVII в. Афонасю не можется къ ненасю. *Там же.*, 77, XVII в. > Пе откладывая к иному времени. И тѣмъ нашимъ [царя Федора Алексеевича], государевымъ, дѣломъ порадѣлъ [воевода Г. Х. Волков] и то все учинилъ вскорѣ, не отымаясь ничѣмъ и не откладывая къ иному времени. *Ворон. а.*, 109, 1677 г. > К завтраю. *Па другой день.* Хлѣба к завтраю оставиваи а не дѣла. *Сим. Послов.*, 151, XVII в. Чтобы к завтраю суха [бочка] была — *tstobi ksaftraju soegha bila — dat het tegen morgen drog is.* *Разг. Хеймера*, 6, 1696 г. || *Действие, событие, фиксированные по времени, перед которыми что-л. совершается, совершилось.* А хто на них [монастырскихъ людей] накинёт срок не по тому их сроку, и яз [Иван Васильевич] им х тем сроком ездити не велел. *Дипломат.-4*, 127, 1536 г. А стал Иван Михайловичъ от царя и великого князя поклон и здоровье и дары, и от царевича Ивана поклон и здоровье и дары сказывати, и король ко государеву имени и к царевичеву шапку снимал. *Ст. сп. Воронцова*, 10, 1568 г. А завтраю звонять во всѣ колокола одинъ звонъ, и ко обѣднѣ тако жъ. *Стол. обих. Волокол. м.*, 8, 1591 г. В среду 1 недели поста к заутрени блавест за 6 часов. *Обиходник Пикифорова*, 99, 1656 г. Аще прилучится Стретение Господне в понедельник 1 недели поста, поклоны: к нефимону, и к заутрени, и к часом, и к обедне — приходные и отходные меньшие. *Там же*, 97. || *Какое-л. событие, к которому что-л. подготовлено, сделано, приурочено.* К пришествию турков... воевода выслалъ из города женской пол и младенцовъ и старыхъ которые противитца не могут. *В-К VI*, 134, 1665 г. Въ Полше после воинского съходу нне гдми комисары до того приведено что с обѣих сторон къ мирному договору съход будет. *Там же*, 145. А кому у них [в Старицком монастыре] случитца их монастырским служкам и крестьяном и служебником к празднику, или свадьбе, или х крестинам, или по родителех пиво или брагу сварити... и приказные люди с того питья у них явки не емлют. *Дипломат.-4*, 147, 1569 г. *ħobědnī otpělē* [к обедни отпели], *praiera is ended* [богослужение окончено]. *Джемс*, 64, 1619 г. От доброва обѣда и к ужине останется. *Сим.*



Послов., 152, XVII в. || *Какое-л. действие, событие, в котором кто-л. собирается участвовать.* Поидем къ завтрени, ᾗς ὑλάουμεν εἰς τὸν ὄριον. *Речь тонкосл., 24, XV в.* Аще ли опоздел (!) к пению или службу леностию или сна ради... пост 40 дни. *Исповед., 415, 1470-е гг.* И велети кликати в торгу, чтоб народ весь шол к молебном и на встречу [крестному ходу]. *Сл. Каз., 99, 1555 г.* О приходе пеших людей к приступу и о помощи Божии над ними. *Сказ. Авр. Пал., 96, н. XVII в.* Приди завтра к вѣсу [kvieszu; tho my vp de wage], и там я тебѣ свой товар дам отвѣситъ. *Разг. Фенне, 336, 1607 г.* А того перебѣжчика [Ю. Холодицкого] митрополитъ и казначей и дьякъ не сказали мнѣ [Микифорке Шипулину], гдѣ онъ есть, и къ распросу въ приказъ не велѣли его поставить. *Д. Повг. мит. Кипр., 7, 1633 г.* К торунскому съѣзду которой сюда [в Гданьск] для дальнего совершения перенесен ожидаемъ всѣх союзных гсдrei пословъ вскоре. *В-К V, 37, 1652 г.* А ходят преж схимники и, пришед к причастию, положат 3 поклоны земные. *Обиходник Пикифорова, 101, 1656 г.* Индрик: Господинъ мой, Петръ, прислалъ меня сюды тебѣ побити челомъ, чтоб ты пожаловал в утрѣ подвиг свой учинил к обѣду хлѣба кушать в гости к нему пришил. *Копенг. разг., 21, сер. XVII в.* Пне скоро вѣдомость пришла будто короля полскаго не стало и многие люди в Варшаву пошли к будущему сеиму. *В-К VI, 167, 1666 г.* Аз же, поблагодаря Бога, завертев руку платом, пошел к вечерне. *Авв. Ж., 61, 1675 г.*

4. *Цель действия.* Како познати мѣсто къ члчскому житию. и пребыванию достойное, или вредное. *Пази-ратель, 139, XVI в.* А хто возмет по них [монастырских людях] грамоту или неделщика не на тот их срок, и мы [Иван Васильевич] им к ответу ездити не велели. *Дипломат.-4, 145, 1569 г.* Бояре приговорили бити по торгом кнutom и положивши бити ж и отвести [Семена Глебова] х казни. *Поход Лисовского, 106, 1615 г.* От народнаго же множества по вся дни принуждаем бываше к восприятию царствия и молим от многих слез, но никако же прекланяшеса [Борис Годунов]. *Сказ. Авр. Пал., 103, н. XVII в.* Священники живут за городом а хо-

дят попы и дьяконы по вся дни в город к завтрене. *Сл. Каз. 2-2, 94, 1626 г.* Ты ж [П. Внуков] ко мне [Б. И. Морозову] писал, что... послал... моей вотчины села Старова Покровского к ученью поливошному и поташному делу 10 человек. *Хоз. Мор. II, 140, 1650 г.* Салтан турецкой услыша что французской корол нам [венецианцам] великие споможенные силы обещал и для того велѣл послу своему из Црягорода возвратится домой, и нне де склонен къ постаповлению вѣчнаго мира. *В-К V, 29, 1651 г.* И в шаховых городех велети про себя сказати приказным людям, что посланы они от великого государя царя и великого князя Алексея Михайловича... з грамоты о добрых делах, которые настоят им, государем, к дружбе и любви. *Россия и Восток (Инд.), 83, 1651 г.* А в Ферапонтов монастырь посылают старца властей к празнику звати. *Обиходник Пикифорова, 88, 1656 г.* А воиско пошло к Висмару городу к осаде. *В-К VI, 76, 1660 г.* Аз же Пресвятей Богородице молихся, да даст ми жену помощницу ко спасению. *Авв. Ж., 59, 1675 г.* Бранясь оставъ слово к миру. *Сим. Послов., 78, XVII в.* > К смерти предать. *Лишить жизни кого-л.* Изошли они Саватия и Максимъ на Шаквѣ рѣкѣ... меня [Г. Кобелева] сироту вашего били, хотѣли къ смерти предать. *А. Кунг., 66, 1686 г.* > Ближе к берегу. *Придерживаясь принятых цен, не завышая цены.* Проси за ёво [товар] как пригоже, ближе к берегу [blise kberegu; harde by den strandt] ...да уставъ своему товару цѣну прямо. *Разг. Фенне, 437, 1607 г.* > Приводить к суду. И нне всѣм заказано жителям аглинским шкотцким и ирлянским чтоб на море не грабили и не розбивали торговых людей и ни в чемъ не мешали а будет хто станет грабит и розбиват и тѣх велят ловить и приводит к суду. *В-К VI, 85, 1660 г.* > К допросу стать. *Явиться на допрос.* И о той своей промѣнной полупустоши Жахина... росписатца мнѣ Алексѣю... в Помѣсном приказѣ и принесть челобитная за рукою и гъ допросу стать и (къ) скаскѣ рука положить. *А. Угл., 169, 1683 г.* > Взять (поставить) к ответу кого. *Пригласить на прием.* Здѣс [в Вѣну] приѣхал полскои посланникъ гсднѣ Гембицкии, про нево сказываютъ что онъ

с собою привез персону короля своего, а чево ради то он объявит какъ ево поставят к отвѣту. *В-К VI, 380, 1669 г.* Вчера татарского посла взяли... к отвѣту подал и он листъ в золоте оберченъ да лошад в дарѣх с татарскимъ седломъ а иного ничего не предложилъ окромѣ что хан цесарскому величеству дружбу и вспоможение свое являет. *Там же, 448.* А после того въ 14 м числѣ взяли к отвѣту в отвѣтные Казимерские полаты аглинского посланника гсда Венча, и приняли ево по извычаю гсднѣ коронной комнатной в переднюю и после повел ево в королевские жилища в которыхъ его королевскому величеству он посланникъ на латынскомъ языке рѣчь свою предложилъ. *Там же, 482, 1670 г.* > Взять к законному сочетанию см. *взять.* > Взять к делу см. *взять.* > Взять к отпуску см. *взять.* > Взять к распросу см. *взять.* > Взять к суду см. *взять.* Δ Привести / приводить ко кресту (к крестному целованью, к вере, к крестьянскому закону, к шерти). *Взять / брать клятву, присягу верности.* А которые татарова учнут к нему [архиепископу Гурью] приходити челом ударити... кротостию с ними говорити и приводити их к крестьянскому закону. *Сл. Каз., 99, 1555 г.* И свияжским дворяном, и детем боярским, и свияжским служилым князем, и мурзам и татарам наше жаловальное слово сказали, чтоб они жили безстрашно и в Свияжском уезде по волостям велели беречи на крепко, где такие воры в Свияжском по слободам или в Свияжском уезде появятся и учнут в русских людех, и в татарех и в черемисе смуту делать для грабежу, приводить ко кресту, а татар и черемису к шерти. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1606 г.* Воры русские люди, забыв Бога и православную крестьянскую веру и свои души, содиначасъ с такими же воры с литовскими людми, душами своими погибают, приводя к воровскому крестному целованью русских людей, а иноверцов к шерти, Московское государство разоряют, пустошат и грабят, и многую напрасную кровь проливают. *Там же, 84, 1609 г.* Приводити во всех деревнях к шерти татар и черемису, что им быти под государевою царевою и великого князя Василья Ивановича всеа Руси высокою рукою на веки

неотступным. *Там же.* И я князь Михайло пришед в Котелничъ всех крестьян привел к крестному целованью за государя царя и великого князя Василья Ивановича всеа Руси. *Там же.* Астараханским посадским людем Василью Патрекееву с товарищи, приведчи их к крестному целованью, ехати на Караузик. *Сл. Каз. 2-2, 94, 1628 г.* А поверстав новиков поместными и денежными оклады, велеть и их привести к крестному целованью. *Сл. Каз. 2-3, 94, 1652 г.* Арцух Еркъ поѣхал наперед в Шевлинкѣ к вѣре приводит служивых людеи на караблях. *В-К VI, 84, 1660 г.* И естли, государь... тех вышеписанных городов служилыя и тяглыя и всяких чинов люди учнут тебе... приносить вины свои, и, выбрав меж себя, лутчих людей пришлют ко мне [стольнику К. Хлопову], холопу моему, в Касимов, и тех присланных в Касимове, я, холоп твой, ко кресту приведу. *РД IV, 24, 1670 г.* И велеть новоприборных стрелцов приводить к вере по чиновнику по светей непорочной евангелской заповеди. *Сл. Каз. 2-4, 1677 г.* Казанец Алексей Пелепелицын, который послан за Каму реку приводить к шерти башкирцов и татар, которые были в измене. *Там же, 1682 г.* И велено бухарцом и гилянцом жить, которые... жить похотят в Астарахани з женами и з детьми, и к шерти их привести. *Россия и Восток (Инд.), 83, 1684 г. + XVI в.: Дворц. зап.; XVII в.: Петн. кн. Пск. Печ. м., Сл. Перм. I.*

5. *Результат действия, состояния.* Вода горячая или теплая стравности или варению желудковому мѣшаетъ. и дѣлает плеванія корму поверхъ желудка. и приводить и къ опухлинѣ. а иногда и к сухотамъ. *Пазиратель, 134, XVI в.* Секретарь говорил: яз де знаю свое дело, а в неразсуженье только к смерти приступлю, и я сам себе убийца буду. *Россия и Восток (Инд.), 83, 1637 г.* И мы [послы английского парламента] надежны что вшег высокоможства [нидерландских Генеральных штатов] объявление таково будет чтоб намъ то к приятности тѣмъ от кого мы посланы объявити. *В-К V, 34, 1651 г.* А город Дунотер которои один против парламента стоялъ и тот здался ж и чаят что и в тои землѣ скоро х кончине придет. *Там же, 46, 1652 г.* Из города



Гданска пишут марта въ 17 де что полскои титу и запросы свѣиские и Ливонскую землю отступил и показалос было что к миру перевилося, а что вчерас вѣсти пришли о короля свѣискаго смерти. и о том как время окажет. толко чаят что опят большое перемене не будетъ насили и к миру поидеть. *В-К VI, 75, 1660 г.* А буде королевское величество намѣрение свое отставит и мы [депутаты гродненского сеймика] хочем по прежнему послушны быт и о том поговорит чтобы отчизне ншеи к ползе было. *Там же, 281, 1668 г.* Всякая болѣзнь идетъ къ срдцу. *Сим. Послов., 84, XVII в.* — *В составе конструкций.* И к ншеи великои печали не токмо неприятел с нами [защитниками Кандии] бьется, но и воздух лютость свою... являет потому что нам настoit такой великои жар, что на стѣнах стояти невозможно. *В-К VI, 394, 1669 г.* > От... к... Подѣздъ гусарский какъ сказываютъ которые приѣхали из города Комора вышед по той сторонѣ Пеигуза сошлись с турскимъ подѣздомъ и поговоря с собою от словъ к бою пришли. *В-К VI, 108, 1665 г.* Вышепомянутый жъ воръ Стенка Разинъ... презрилъ долготерпѣние Божие и великого государя премногую милость, не ревную (!) прежнимъ товарищемъ своимъ, которые обратились отъ тьмы къ свѣту и получили милость великого Бога и отъ великого государя въ винахъ своихъ отпущение, будучи въ Кагальнику чинилъ горше прежнего, чего и бусармапы чинятъ: православныхъ християнъ въ печи жогъ, вмѣсто дровъ. *Ворон. а., 259, 1672 г.* > Прийти к старости. И того для гдѣ есть жаркость великая, а мало мокроты какъ то есть во ефиопской, или в миринской землѣ, тамо люди не могутъ быти крѣпкие, или долговѣчные, но около тритцати лѣтъ уже к старости приходятъ. *Пазиратель, 140, XVI в.* А после коли оныя дрeвеса къ старости приходятъ чернѣютъ и твердѣют. *Там же, 220.* Δ Прийти к памяти. *Обрести способность здраво оценивать ситуацию.* А нынече у него [Разина] на боях и на приступе безмерно побита лутчих людей много, и о том вор к памяти не придет. *Сл. Каз. 2-3, 94, 1670 г.*

**6. Пазначение какого-л. лица, предмета, действия.** К такому торгу тако-

вая и надобѣ. *εἰς τίτοιον φόρον τίτοιον πρέλει. Речь тонкосл., 58, XV в.* А в которыхъ будетъ у вас [в Рузе] станех и в волостях головы к розбойному делу не выбраны, или будетъ выбраны худы, дела розбойного по нашей [Ивана Васильевича] грамоте не делают, и вы б однолично часа того в тех станех и в волостях меж собою выбрали. *Дипломат.-4, 31, 1542 г.* Лес к мельнице на поделку сечи черной, которой блиско мельницы, опричь бортного ухажея. *Сл. Каз., 99, 1567 г.* А осетры и стерляди держати в саду, белые рыбицы на леднике, готовы к государеве присылке. *Гор. России, 82, 1579 г.* Сѣмена. коли будетъ безсилные на иное мѣсто перенесены погибают... для безвремени къ сажению. *Пазиратель, 196, XVI в.* А в подъячего место к делу взяли от церкви силно меня, твоего государева богомолца, Павлика. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1609 г.* А будетъ вы [послы] лошадей сполна не искупите, и вам велено купить бархатов и камок персидских и индейских добрых, которые б к нашей казнегодились. *Россия и Восток (Инд.), 83, 1635 г.* Ты ж [П. Внуков] ко мне [Б. И. Морозову] писал, что на будное дело к зоряному зженью Корнило Шанской взял 900 руб. *Хоз. Мор. II, 140, 1650 г.* А в Темзе и на иных пристанищахъ всѣ карабли которы к ратному дѣлу годятца про соемныхъ людей наивмывают. *В-К V, 47, 1652 г.* Па людей корм, люди не делют, а дают им на дворец к обеду и к ужине мяса по гривенке на человека. *Обиходник Пикифорова, 69, 1656 г.* А будет, г[осударь], в том селе ключей погожих к вину нет, и вино будетъ невыходно, и винакурне быть не мочно, и того винного оброку не вели, г[осударь], имать на мне [С. Г. Баженове]. *АХБМ II, 132, 1660 г.* И то здѣ [в Голландии] видя готовятъ все что к воинскому походу належит. *В-К VI, 265, 1668 г.* И они б, ясашные люди... всякие ево, великого государя, доходы збирали меж себя сами и в Казапъ к платежу привозили по окладом сполна без доимки. *Сл. Каз. 2-4, 1677 г.* Чюгунной таз да к постеле девка безъ глаз. *Росп. прид., 131, XVII в.* Аргамакъ доброй к поре а меринокъ к горѣ. *Сим. Послов., 76, XVII в.* — *В конструкции с повтором предлога.* Па Колмогорахъ сваривали

якорь ломапои лодеинои а другои гнутои правили да ковали к новои лоди к казенке крюки с петлями да десять гвоздей болших. *Кн. Лазаря, л. 2, 1671 г.* || То, к чему приписывается кто-л. А которых городов новики, дети боярские, и новокрещены, и татаровя у них в Приказе к верстапью напишутся, и тех городов об окладчикех, и новичных статьях ссылаться в Розряд памятьми. *Сл. Каз. 2-3, 94, 1652 г.* Да к розборной же десятине боярина и воеводы князя Бориса Михайловича Лыкова с товарищи 1622 году написав в службе Урекейко Еналеев. *Там же, 94, 1670 г.* || То, к чему избирается кто-л. В одногласие господина Храповицкого в маршалки к рыцерству избрали. *В-К VI, 320, 1668 г.* Да издѣз [в Варшаве] же в прошлых днях нѣкоторои езуитъ именем Пикарски сказывал на люторов и калвинов жестокое казане, и просил у королевского величества, чтоб тѣх вѣръ людеи ни х каким началством и чинам тог Полского гедртва не допустить. *Там же, 335. + XVII в.: А. писц. д., Ворон. а., Кн. Андрея, Кн. Евфимия, Кн. Илинарха, Кн. корм. Кир-В. м., Кн. промыслу семги, Кн. Филарета 2, Кн. Холмогор., Петн. кн. Пск. Печ. м., Оп. арт. наряду, Сл. Каз. 2-2, Сл. Перм. I, Сл. Том., Тетрадь прих.-расх., Тронх. разг., Фрагмент.*

7. Повод, причину действия. Его королевскому величеству он посланникъ на латынскомъ языке рѣчь свою предложил, и именем короля своего его королевского величества к новому владѣнью поздравилъ. *В-К VI, 482, 1670 г.*

8. Признак, качество, которым отличается, характеризуется кто-л., что-л. Бечеть знати къ цвѣту: въ немъ какъ пузырьки. *Торг. кн. (С), 121, 1575–1610 гг.* А будучи Миките с товарищи в-Ындейской земле, проведати... сколь сильна Индейская земля ратными людьми и казною, и каким строем те ратные люди, и сколько конных и сколько пеших, и каковы те ратные люди к бою. *Россия и Восток (Инд.), 83, 1646 г.*

9. Склонность, предрасположенность к чему-л. И Бгу молилися на колѣни павши чтоб Гсдь парламентарды сердца к тому привел которые до того были подвижны ко кровипролитию. *В-К VI, 86, 1660 г.* А швѣды вел-

ми издѣ къ воинѣ склонны. *Там же, 146, 1665 г.*

> К слову прилучилось. Оказалось подходящим к теме разговора. Прости — не судя глаголю, к слову прилучилось. *Авв. Кн. бесѣд, 139, 1675 г.* Δ К сердцу. О том, что нравится кому-л. Чюжи руки легко да не к сердцу. *Сим. Послов., 155, XVII в.* Δ Усты ко устам (сказать). Лично, наедине. Буде я, многогрешной, за грубость свою явился недостоин твоих царских очей придети и усты ко устом сказати такое твое великое дело, ускори Господа ради, ково прислать ближняго и вернаго своего человека и не одново хотю, да и из духовнаго чину добрых людей, чтобы то твое, велика государя, дело безвѣстно не погибло, зане от неправеднаго пристава зело умогаюсь. *Письма Пикона, 594, 1668 г.*

КАБАК<sup>1</sup>, м. [возможно, из ниж.-нем. kaback, kabaske 'ветхий дом, хибара'] 1. Питейное заведение в России XVI–XVII вв.; место, где продаются алкогольные напитки. Мы государей своихъ приказчики и государей нашихъ крестьяне и всѣ мы, которые въ сей записи писаны... во всей государей нашихъ вотчинѣ въ Ерославскомъ уѣздѣ учнемъ лавки ставити и кобаки, и торги чинити, и торговыхъ людей всякихъ со всякимъ товаромъ примати и съ ними торговати. *А. Угл. 123, 1563 г.* Да за князем Багишем же по той государеве жалованной грамоте... по реке по Ашите бобровые гоны; да два бортные ухажает около Кошарь деревни и за Ильнетем; да в реке Волге рыбные ловли; да кабак. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1603 г.* А на кобакѣ, государь [царь], целовальники откупные, и они мнѣ, холопу твоему [Б. Есипову], про вино отказали, у насъ деи у самихъ на кобакѣ вина нѣтъ. *ДД I, 36–37, 1614 г.* Пришли... въ съѣзжую избу... [казаки], а сказали... что въ Калугѣ на нижнемъ кабакѣ ихъ же станицы казаки Васка Вешняковъ, Митрошка Микифоровъ побранилися межъ себя пьяны, и Митрошка де г[осударь] Микифоровъ говорилъ про твое государево имя невѣжливое слово. *Сид, 311, 1623 г.* Как де будет в головах в таможенных и на кабаках в селе Лыскове Лазарь Михайлов, будет де ссора и смута и моему [Б. И. Морозова] делу в таможенных и на кабаках поруха боль-



шая. *Хоз. Мор. II, 158, 1651 г.* И буд-то я [Аверкиев] в Можайске на твои гсдрве службе быв головишкою в таможене и на кабаки шутом ѣздил на корове и на медвѣде. *МДБП, 200, 1651 г.* Посолской Приказъ... Да въ томъ же Приказѣ вѣдомы 5 городовъ, и для приказного строения, и на всякие покупки на расходъ, и на жалованье подъячимъ и сторожемъ, собираютъ денги съ тѣхъ городовъ, которые въ томъ Приказѣ вѣдомы, съ кабаковъ и съ таможенныхъ доходовъ, погодно. *Котошихин, 72, 1667 г.* А будучи ему [Якову Пастухову] въ сторожахъ... къ тюремѣ никого ни съ какимъ воровствомъ не припускать, и на кабаки тюремныхъ сидѣльцовъ не водить и пить не давать, и самому пьяно не напиватца. *АЮБ I, 5, 1671 г.* Во 177-м году хлебу был недород и покупали дорогою ценою и вина в сиденье было меньше при прошлом, а питухов на кабаке не было. *РД IV, 172, 1675 г.* Пне гсдръ посадские люди которые у дѣл на кабакахъ посидѣли и в старостах походили стали горды и спесивы обогатѣли всѣх чиновъ люди в Белеве преодолѣли иные чины противъ них и молвит не смѣют. *ППРЯ, 73, 1680 г.* А священники по кабакам не ходили б, и безмерно не упивались, и нигде не безчинствовали. *Сл. Каз. 2-4, 1687 г.* Храбрых в тюрьмѣ мудрых на кабаки а глупых ищут в попѣх. *Сим. Послов., 148, XVII в.* — *С определением, указывающим на вид алкогольного напитка, который продается в таком питейном заведении.* А ему де, Иеву, принеси челобитную бѣлозерецъ, посацкой человекъ, Игнашко Клоковъ о томъ сусленомъ и квасномъ кабаки и даетъ откупу шестидесять рублей, а сверхъ откупныхъ денегъ хочетъ сусленой дворъ и поварню поставить, и котлы и всякой сусленого кабака заводъ его Игнашковъ, и намъ бы о томъ велѣти указъ учинити. *Арх. Стр. II, 346, 1614 г.* И какъ къ вамъ [воеводе и дьяку] ся наша [царская] грамота придетъ, и вы бѣ на Бѣлозерѣ на посадѣ квасного и сусленого кабака держать никому не велѣли, а велѣли квасной и сусленой кабаки завести и держать на вѣру по-прежнему. *Там же.* — *О правѣ сбора доходов от продажи алкогольных напитков в таком заведении.* И пожаловал ты меня государь холопа своего Уразла

за мои службишка кабакомъ, а меня Байтерека кабакомъ же, да меня ж Байтерека пожаловал помѣстейцом на 9 четвертей, а мнѣ Бюкчире 12 четвертей; и грамоты нам даны. *Ст. печ. пр., 88, 1613 г.* — *О питейном заведении в других странах.* А за рубежом об стену стоит город китайской каменной, имя городу Широкалга... А город высок и хорош и мудрен делом, а башни так же, что московские, высоки, а в окнах пушки стоят... А ряды в городе со всякими товары, и лобазны с харчами, и кабаки; а на кабаках питья всякия розные, а ярыжных и поблядушек по кабакам много. *Росп. Петлина, 48, 1619 г.* А у Пуцира два д[вора] выжгли и два кабака. *В-К II, 37, 1643 г.* — *О неумеренном употреблении алкогольных напитков.* Кабаком то горе избудетца, да то злое злостяе останетца. *Пов. Гор.-Зл., 114, XVII в.* > Большой кабаки. *Самое крупное питейное заведение в городе (селении).* Пришелъ де я [Богдан Галиченин] на Тульский на большой кабаки, ажно дерутся Кавылинъ кр. Ивашкина, въ рожей его знаю, а имени ему не вѣдаю, съ Титкомъ съ Мухомовымъ, который живетъ у Афанасья Вельминова на дворѣ. *Сид., 290, 1623 г.* > Государев (царев) кабаки. *Питейное заведение, которым владеет государство и доходы от которого без посредников (откупщиков) идут в государственную казну.* Тут Пикита Романович... шапкой машет и голосом крычит: Ай же, палачи немилосливы! Съедите вы этот кус и подавитесь. Подъте-тко на царев кабаки, прибирайте молодца лице в лице. *Ист. песни, 353, XVI в.* Да ростовцы ж гсдръ посадские люди Любимко Офонасев с товарищи откупили на Москвѣ... для своей корысти сидѣти им вино на твои гсдрвы московские кабаки. *Пам. Влад., 158, 1622 г.* А тотъ мой [Т. Жугулева] животь былъ пропиванъ на твоимъ государеве кабаки въ твоимъ государеве питье. *АХУ III, 8, 1626 г.* Преосвященному Варламу архиеписку вологодскому и великопермскому бьет челом... и являет Давыдко Карпов снѣ на москвитина гостиные сотни а гсдрвых двинских кабаков на целовалника на Василя Савинова. *Вологод. док., 24, 1644 г.* Пил я [Миронко Ивашов], сирота твой, в селе Мурашкине на тво-

ем [Б. И. Морозова] государеве кабаке и, напився пьян, говорил я небылые скарედные и брашное слово про тебя, государя. *Хоз. Мор. II, 131, 1651 г.* Милосердый государь царь и великий князь Алексей Михайлович... пожалуй меня [купца П. Петрова], вели, государь, мне на котором-нибудь городе, на своем государеве кабаке купить 200 ведр вина про мою нужу и обиход и держать бы мне то вино безпенно. *Россия и Восток (Инд.), 83, 1663 г.* Ты пойди, молодец, на царев кабак, не жали ты, пропивай свои животы. *Пов. Гор.-Зл., 114, XVII в.* > Кабак на (в) откупу. *Питейное заведение, прибыль от которого получало лицо, внесшее в государственную казну определенную плату (откуп).* Есть гсдрь в Рузе кабакъ на откупу, а срокъ, гсдрь, доходить. *МДБП, 230, 1678 г.* > Откупной кабак. *То же.* И тотъ кобакъ поставленъ на Заволочъѣ, и на томъ, государь, откупномъ кобакъ пропиваютца всякие люди, и зернь, и корчма, и блядня, и душегубство чинитца великое. *Пск. писц. кн. II, 379, 1637 г.* > Откупить / откупать кабак. *Получить / получать у государства за определенную плату право сбора доходов от продажи алкогольных напитков в специальном питейном заведении.* По твоему государеву цареву и великого князя Михаила Федоровича всеа Руси указу откупили на Заволочъѣ кобакъ и тамгу кодашевецъ Фролко Ребровъ съ товарищи. *Пск. писц. кн. II, 378, 1637 г.* А с откупных грамот государевых пошлин имати, которые откупщики откупят городские кабаки и тамги и мыты и перевозы, и всякие доходы из наддачи: и у них имати с откупов по полуосме деньге с рубля. *Улож. 1649 г., 283.* Се аз Борис Левонтьев снъ кадашевецъ да яз Севскаго города пушкар Юрья Ондръев снъ Глуханин в ннешнем во ста пятьдесят девятом году сентября с первого числа откупили мы из Большаго Розряду в Севску кабакъ и таможенную пошину и на рекъ перевоз и бани впред на пят лѣтъ а откупу нам дават на год по тысяче по осмисот по осмидесят рублей. *МДБП, 162, 1651 г.* Откупил он Борис за нашею [кадашевцев] порукою в Розряде... таможенную всякую пошину и кабакъ и на рекъ перевоз. *Там же, 168.* В прошлом гсдрь во 182-м году сень-

тября с первого числа откупил он Петръ в Бгородицком городе таможенно и кабак и конскую площадку впредь на три годы. *Там же, 91, 1675 г.* Иные таможни, и кабаки, и всякие поборы, откупаютъ они [московские торговые люди] исъ царские казны на свои денги. *Котошихин, 115, 1667 г.* > Дать кабак на откуп. *Позволить откупщику за определенную плату получать доходы от продажи алкогольных напитков в специальных питейных заведениях.* Црь и великий кнзь Михаило Федоровичъ всеа Руси пожалуй меня холопа своево вели гсдрь мнѣ [кадашевцу П. Золотову] дати на откуп на два годы на Оке реке Павлов перевоз кабак и таможенную пошину и мыто. *МДБП, 63, 1642 г.* [В России развитие откупной системы относится к XV–XVI вв. Наибольшее распространение имели таможенные и особенно винные откупа... Винные откупа являлись системой взимания казной дохода от реализации (продажи) алкогольных напитков. В России винные откупа вводились со 2-ой пол. XVI в. Основу винных откупов составлял кабак «на откупу», при прекращении откупщиком своей деятельности этот же кабак возглавлял «на вере» выборный либо назначаемый кабацким головой «целовальник»... Правовой основой деятельности винных откупов был контракт, заключаемый на торгах правительственными органами с откупщиком. *Толкушкин А. В. История налогов в России. М., 2001.*] > Быть на кабаках. *Служить в таком питейном заведении.* Да мы ж, сироты твои [вязьмичи], тюремное дело делаем и к тюрьме сторожей наймеем ежегод. И в твоих государевых службах в целовальниках в таможене и на кабаках, и на конской площадке, и в пороховых, и в лесных, и во всяких твоих государевых делах ежегод безпеременна. *А. писц. д., 171, 1646 г.* А в головах и в целовальниках в таможенных и на кабаках и на мытах и на перевозах и на мостах, которые таможни и кабаки и мыты и перевозы и мосты в городах, и в уездах, в государевых дворцовых селех и в черных волостях, опричь посадских людей и дворцовых сел крестьян, ничьим людем и крестьяном не быти. *Улож. 1649 г., 69.* > Держать кабак. *То же.* Изба полутретьи сажени кабатцкая, а в ней держат кобак осадная голова Василий Хрущов, да



целовальник Малец Максимов, да Пяня Лукьянов, продают вино, и пиво, и мед, а доход с тово кабака збирают на государя. *Гор. России, 315, 1572 г.* Па посаде же намеснику держать кабак, а на кабаке держати вино, мед и пиво. *Там же, 404, 1579 г.* А в Чердыне на посаде держати намеснику кабак и на кабаке держати на продажу вино, мед, пиво. *Там же, 399, 1579 г.* А Микула Хозинъ... да Васка Ворыгинъ съ товарищи воровали, безъ вашего государьского жалования и безъ указа держали сверхъ откупныхъ дву кабаковъ 4 кабаки. *Пск. писц. кн. II, 36, 1631 г.* > Валяться на кабаках см. **валяться**. + **кабак** XVI в.: ААЭ I, А. Лодом. ц., АЮ, АЮБ I, АЮБ II, *Исповед., Кн. прих. Болд. м., Крым. д. II, Московит., Пск. писц. кн. I, Ридли, Швед. д. I*; XVII в.: ААЭ II, ААЭ III, ААЭ IV, А. земск. торг. д., АИ II, АИ III, АИ IV, АИ V, А. Кунг., Англ. д., А. посад. люд., А. тягл. I, А. тягл. II, АХБМ I, АХБМ II, АЮБ III, АЮЗР X, Ворон. а., Грамотки, Гр. Сиб. Милл. II, ДАИ I, ДАИ II, ДАИ III, ДАИ IV, ДАИ V, ДАИ VI, ДАИ VII, ДАИ VIII, ДАИ IX, ДАИ X, ДАИ XI, ДАИ XII, Двор тур. султ., ДД II, Джемс, ДТП I, ДТП II, Заб. Дом. быт. I, Заб. Разр., *Исповед., Кн. п. Моск. II, Оп. Изборску, Пам. южн. в.р. нар., Польск. д. IV, Польск. д. V, РД III, Сказ. Авр. Пал., Сл. Ворон. II, Сл. Каз. 2-2, Сл. Каз. 2-3, Сл. Перч. I, Сл. промысл. I, Сл. промысл. II, Сл. промысл. III, Сл. Смол., Сл. Том., Служба кабаку, Тронх. разг., Южн. тамож. кн., Южн. челобитные; кобак* XVI в.: *Гор. России*; XVII в.: Ворон. а., Джемс, Пам. Влад., Сл. Каз. 2-1. Ср. **кабачишко**<sup>1</sup>, **кабачок**.

— **Кабак**. Прозвище мужчины. Крестьянин погоста Губдор Коземка Кабак. *Сл. Перм. I, 239, 1579 г.*

2. Заранее оговоренная часть прибыли от доходов такого заведения, отдаваемая по условиям откупа. Приѣзжалъ усолецъ Василей Протопоповъ для таможенного и кабацкого збору прибылшикомъ и они де Архипка и Афонка о томъ не спорили, что не отдавать таможни и кабака. А. Кунг., 215, 1693 г. + **кабак** XVII в.: *Сл. Перм. I.*

Вар. **кобак**.

**КАБАК**<sup>2</sup>, м. (6) [балк., карач. *ka vak* 'село, поселение'] *Поселение. И воевали*

землю их [людей князя Шепшука] одинатцетъ дней, и взяли кабаков Мшанских и Сонских сто шестьдесят четыре, и людей многих побиили и в полон поимали. *Кабардино-русс. отн. I, 11, 1563 г.* А жили в Черкасах у Темгрюка-князя от Рожества Ивана Предотечи до Госпожина дни, и черкасские места, Шапшуковы кабаки з братьею, многие воевали и полону и животов имали много. *Там же, 13, 1566 г.* А Доманука, государь, привели ж к шерти, что ему тебе, государю, служити, а к турецкому и х крымскому не приставати и детей своих в Кабарду послати в свой кабак. *Там же, 59, 1589 г.* А приехали [послы] в Онзоров кабак таго ж числа. Из Онзорова кабака поехали июля в 4 день. *Ст. сп. Елчина, 226, 1640 г.* Как де он [астраханский толмач Ивип Тезиченок] поехал с Терка с грузинскими людми, и ехал до Мундаровы Кабарды четыре дни на спех. И в Мундарове Кабарде жил пять дней для того, что ездил черкашенин Загар дороги проводывать. А из Мундаровы Кабарды приехали в Араслапбеков кабак, ехали до того кабака день. А от Арасланбекова кабака ехали до Зозоруки день. А от Зозоруки до Болхар ехали полтора дни и жили в Болхарех два дни. *Посольство Толочанова, 32, 1651 г.* И посланник Микифор Толочанов указал государевым людем стрелцом стоять у ворот в Онзоровой Кабарде на дворе у Зозоруки, где у нас были станы, чтобы их [грузинских послов] из кабаков не пропустить против государева указу... И князь Иван и игумен Василей, седчи на лошади, с Мундаровым сыном Айдимирем выехали из кабаков силою. *Там же, 35.* А живут де они [казаки] на Дону в Черкасском на кабаках. *РД IV, 159, 1674 г.* ~ В составе топонима. **Новый Кабак**. Пазвание деревни. А на межеванье были села Сабуголей крестьянин Ивашко Шанданов... деревни Повой Кабак служилой тотарин Карай Тансарьев. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1603 г.* + XVII в.: *Посольство Барятинского. Ср. кабачишко*<sup>2</sup>.

**КАБАЛА**, ж. [вероятно, из тат. *кабалэ* 'договор', тур. *ka bale* 'документ, выдаваемый кади (шариатским судьей)', возможно, от араб. *qabala* 'ручаться (за кого-л.)'] *Дел. 1. Письменное долговое обязательство, дол-*

говая расписка. А кабалу писал дьяк Сидор Максимов сын. А си кабала бес печати. А писана кабала в лето девяносто третьяго. АСЭИ I, 389, 1485 г. Дати ми Дапилу Козлу Милославскому пять рублей по кабаль. АРГ, 8, 1506 г. А велѣлъ государь тѣ кабалы вершити по своему государеву прежнему уложению, по новому Судебнику. АИ I, 263, 1550–1582 гг. А послуши въ кабаль: кабальной послухъ Иванко Паумовъ, да земской дьячекъ Иванко Семеновъ. АЮБ III, 129, 1600 г. И язъ Иванъ съ Григорьемъ Пикитниковымъ съ очи на очи ставленъ и кабалы не попираля, что денги... займовалъ. ДАИ II, 138, 1629–1639 гг. А ту онъ [стрелец] коболу давалъ мнѣ [Паталье Мелентьевой] на Москвѣ въ 4 рублехъ, какъ въ тюрьме сиделъ. ДД I, 631, 1637 г. Бояринъ Василей Петровичъ Морозовъ, не спустя меня [Ивашку Поленова] съ Москвы, безъ твоего государева указа, по той старой кабале похолопилъ сильно. Там же, 557. По кабаль за четырнадцать соболей взято пудъ кости, семь зубовъ, да три соболя на служиломъ Ивашкѣ Яковлевѣ. ДАИ IV, 23, 1655 г. Платить брату моему Фоме со мною [крестьяниномъ П. Обрезковымъ], сиротою, вместе долгу села Лыскова крестьянину Ивану Тимофееву сыну Спешилову по кабале 75 руб. денег. Хоз. Мор. II, 191, 1659 г. Да они ж, воры и бунтовщики, взяли у меня [служилого мурзы князя А. Шихматеева], холопа твоего, во дворе крепости, писцовые и отдельные выписи и вотчинные крепости, и зделошные записи и отписи, и государевы жалованные и ввозные грамоты, и кабалы, и всякие крепости. РД IV, 39, 1671 г. — на кого. Се язъ Матфей да язъ Федоръ Истома... дали есми въ Кириловъ монастырь Пречистой Богоматери... кабалу на Петра на Василиева сына Ушакова въ смидесять рублѣхъ, съ росты сорокоустни, по своихъ родителейхъ да и по своихъ душахъ. АЮ, 151, 1540 г. Имати им [вольнымъ людям] кабалы на волныхъ людей, а на полныхъ людей, и на докладныхъ, и на старинныхъ холопей кабал не имати. Судебник 1550 г., 255. Дети боярские... и торговые всякие люди, учнутъ имати на людей кабалы, а въ кабалахъ напишутъ, занялъ у него да у сына его денги и кабалу имъ на себя даетъ, и тѣхъ кабаль, отцу съ

сыномъ, писати и въ книги записывати не велѣти, а велѣти писати кабалы порознь. АИ II, 78, 1606 г. А изъ Первые де чети отданъ ему Ивану потому што онъ сказался... Ивановъ члвкъ и кабала де у него Ивапа на него Офонку есть а взята кобала тому ндль съ шесть. МДБП, 255, 1643 г. Тутъ же кабала подлинная Острогжского городка на казака на Илью Якимова у донского казака у Прокофья Турчанина денегъ 20 рублей. ДАИ XII, 171, 1690 г. — в чем. А гдѣ будетъ на тѣ деревни на Козино и на Михалево выляжетъ у кого купчая или кабала съ закладомъ въ хлѣбныхъ и въ денежныхъ займѣхъ... и мнѣ Василью отъ всѣхъ тѣхъ крѣпостей тѣ деревни очищати. АЮБ I, 224, 1561 г. А кабала, государи, въ томъ хлѣбѣ мнѣ Муратку не выдана. АЮ, 84, 1611 г. А что по нихъ взяты въ государевъ тяглѣ поручные записи и въ государевыхъ въ ссудныхъ денгахъ кабалы, и тѣ поручные записи... къ вамъ [воеводе] на Верхотурье послалъ [Панкратъ Перхуров] съ катайскимъ бѣломѣстнымъ казакомъ. ДАИ IV, 224, 1660 г. Индецъ же Матфала Голово у него, Чиная, да у Богдана Кисенева 115 золотыхъ червонныхъ занял и кабалу в техъ золотыхъ дал. Россия и Восток (Инд.), 83, 1679 г. И мы [архимандритъ Гавриилъ съ братьею], богомолцы ваши, не истерпя страха и грозъ отъ тѣхъ отставной надворной пѣхоты, дали имъ кабалу въ запасѣхъ и въ денгахъ до Семена дни, а послали на крестьянишкахъ править безъ пощады. ДАИ X, 84, 1682 г. — на кого в чем. И старецъ (!) Галасѣя сказалъ: въ тѣхъ денгахъ и въ хлѣбѣ на того Якуню кабаль у насъ нѣтъ. А. гражд. распр. I, 127, 1562 г. Князь Александръ взялъ изъ твоихъ государевыхъ житницъ двадцать четьи ржи да тридцать четьи овса, и подаль мнѣ [сотнику Ивану Пекрасову], холопу твоему, Иванъ въ томъ хлѣбѣ на него кабалу. АИ II, 39, 1602 г. Писана кабала... на Юшка Иванова сына в дву рублехъ мос[ковскихъ отъ Пиколина] дни осеннего сто перваго на десять году да до того же дни на год, а за ростъ ему у своего государя до того сроку и по сроцы служити по вся дни во дворе и всякое дело делати. Повг. зап. каб. кн. II, 154, 1603 г. А заняли де они, усолцы, тѣмъ ратнымъ людемъ денги... изъ нашихъ... изъ таможенныхъ и изъ кабац-



кия казны, а давали въ тѣхъ денгахъ Федору Окинфому да тебѣ Пауму на себя кабалы. ААЭ II, 265, 1609 г. А есть у меня [посадского человека Митьки Ходутина] на тое Паталицу кабала въ двою рублехъ, и тое кабалы у меня даромъ безденежно выняти хочеть. АХУ III, 23, 1626 г. А тѣ кабалы на нихъ служивыхъ людей въ хлѣбныхъ запасѣхъ послапы къ вамъ [якутцкому воеводе]. ДАИ III, 333, 1652 г. И за тѣ днги хозяин ншѣ Фома Билибин выдал ему Алексѣю кабалу на греченина на Ивана Александра в двусот в двадети в трех рублех в двадети в пяти алтынех велел тѣ днги выдарав (!) заплатит ему Мартыну. МДБП, 75, 1667 г. ѣздытъ на ямскихъ подводахъ и на питуховъ они целовальники кабалы въ пропойныхъ денгахъ пишутъ и заклады емлютъ. АИ V, 23, 1676 г. — О документах, фиксирующих долговую зависимость в других государствах. А которые ратные, или мастеровые и рукодельные люди похотят итти служити царю и великому князю, а у королевны будут они не на службе какой и по кабалам и по крепостем каким в Аглинской земле не удержаны, и тех людей королевна велела пропускати. Ст. сп. Писемского, 133, 1583 г. Маркѣграфу Фридерiku будут отданы старощени Ригерстам Рехинген без отягченя долговых дѣл которые учинилис от маркѣграфа Вилгелма и для того ему всѣ тѣ записи и кабалы и писма должные которые учинил и дал на себя маркѣграф Вилем в городе Эрлинге въ 1629 м году всѣ отдат. В-К IV, 20, 1648 г. Королевское величество приказалъ своему генералу губернатору... чтобъ онъ горадно обыскалъ, какой товаръ они [русские жители Ивангорода] положили у нихъ [немецких бюргеров] ...также что безъ того и ругодивцы по кабаламъ и по книгамъ имъ должни денгами есть, чтобъ и то какъ мочно заплатить бы. ААЭ IV, 185, 1662 г. Да въ тожъ де время Костка показывалъ ему Тараску кабалу, какова писапа въ Турской землѣ, на полоняника Ивашку Анкудинова въ левкахъ. АЮБ III, 53, 1678 г. А как де он, Андрюшка, бил челом в Стеколье в Вышегороде в ыску цулколии не дают. А как де он, Андрюшка, бил челом в Стеколье на свейских торговых людей на Ягана Фоку да на Яга-

на Матсона, в дву тысячах яфимках по кабалам... а указу де в тех истинных недоплатных деньгах... не учинили... и кабалы бурмистры и ратманы у него отняли. РШЭО, 421, 1680 г. > В кабалах. И гдѣ та полдеревни въ кабалахъ, въ денгахъ и въ хлѣбѣ, заложена, и намъ [Еремею и Юрию Поповым] та полдеревни самимъ очищать, а къ монастырю не привести намъ убытка никоторово. А. Угл., 73, 1554 г. А нѣтъ двора моего [Савелия Сергеева Калачника] ни въ кабалахъ, ни въ записехъ, ни въ закладѣ не записанъ ни у кого ни въ чемъ. Там же, 74, 1569 г. А та у насъ [Василия и Агафьи Пегановских] наша вотчина, четверть селца Овсяникова зъ деревнями и съ пустошми, что въ сей даной писано, и со всѣми угоды нигдѣ никому не продана, ни промѣнена, ни въ коболахъ ни въ записяхъ мѣновныхъ, не заложена. Там же, 79, 1586 г. А нет тое моей [В. Матвеева] лавки ни у ково в закладе ни в кобалах ни в каких крепостех опричь ся вкладная. Сл. Каз., 99, 1592 г. Двор со всѣмъ запасомъ или лавка с товаромъ или деревня со всяким животомъ толко ни в кабалахъ ни в записехъ ни в порукахъ ни в какихъ тяглехъ ни в какихъ податехъ не зорощено. Дм., 127, XVI в. А нѣтъ у меня [Юрия Лутовинина] того двора ни у кого въ закладѣ, ни въ кабалахъ, ни въ купчихъ записехъ. АЮБ II, 386, 1612 г. А нѣтъ у меня у Игнатя той моей лавки ни въ кабалахъ, ни въ записехъ. Там же, 442, 1613 г. > Давать (давывать) / дать кабалу(-ы) на кого (в чем). А прежь, господине, купчие и записи у насъ занялъ [Шарап] сорокъ рублевъ денегъ да и кабалу, господине, намъ [игумену Ионе с братией] на себя въ тѣхъ денгахъ далъ своею рукою. АЮБ I, 180, 1534 г. Пикому ни в чемъ не сълыгивапо не манено ни пересрочено ни в рукодѣльи ни в торговли ни кабалы ни записи на себя ни в чемъ не даывалъ. Дм., 132, XVI в. И мы [посадские люди Устюжны] деньги заимывали на мирские расходы, а давали на себя кабалы, а платили тебе, государю, с того большого сошного окладу. А. писц. д., 222, 1649 г. > Имать кабалы в чем. И заемныхъ кабалъ въ долговыхъ денгахъ и ни въ какихъ долгѣхъ всякихъ крепостей и памятей ни на кого не

имать. *АИ IV, 345, 1665 г.* А кабалы имали [люди губернатора Фабиана фон-Ферзена] въ денгахъ и за то собирали товары во Псковскихъ уѣздахъ, и отдавали иноземцомъ изъ малого прокормлѣнія въ низкую цену, и тѣми подрядными рускими товары и у всѣхъ русскихъ людей въ томъ краю цѣну товаромъ рускимъ низко ставили. *ДАИ V, 18, 1666 г.* А онъ де Сенка на нихъ [монастырскихъ бобыляхъ] ималъ кабалы въ томъ хлѣбѣ съ болшою припискою. *Там же, 341, 1676 г.* > Класть / положить кабалу(-ы) (на кого). А будетъ положитъ [человекъ] крепость или кабалу меньше пятинатцати рублей, ино суд дати да по суду. *Св. судебник, 516, 1607 г.* И тѣ ихъ новые государи на нихъ кладутъ кабалы, и холопы по кабаламъ винятся. *АИ II, 115, 1609 г.* А Ивапъ Вельяминовъ положилъ на судъ на того холопа, на Тимошку, служилую кабалу, а имана та кабала въ Муромѣ въ прошломъ, въ 121 г. *АМГ I, 288, 1629 г.* А которые всякихъ чинов люди станутъ искати на холопей холопства, а кабалу положитъ на того холопа 120-го году за дьячею рукою изъ подъячихъ справкою, хотя техъ кабал и книгъ нетъ, или будетъ которыхъ кабалы у кого взяты на холопей и старее того... а книгъ на те кабалы нетъ же, и темъ кабаламъ верить и людей по темъ кабаламъ... отдавать. *Улож. 1649 г., 137.* > Вымучить кабалу на кого в чем. *Заставить заключить долговое обязательство силой.* А сверхъ де техъ заемныхъ кабалъ держалъ онъ Иванъ... Бориска на Кунгурѣ въ приказной избѣ въ желѣзахъ многое время. И вымучилъ на него... кабалу въ сороки рублехъ, и за тое де заемную кабалу взялъ онъ брата ево Афонку во дворъ и ево де Бориска держитъ онъ... въ половничествѣ. *А. Кунг., 264, 1698 г.* > Дирать / изодрать кабалу(-ы). *Прекращать / прекратить действие долговой расписки.* А у насъ де на иныхъ и кабалы, на иныхъ бѣглыя, а на иныхъ нарядныя, а на иныхъ полныя; а... у меня [попа Семена] де что было кабалъ полныхъ то де есми все изодралъ. *ААЭ I, 249, 1554 г.* И дьячокъ Ивашка Пановъ въ разспросѣ сказалъ, что онъ на дьячка на Федьку Посова кабалы въ 40 пудахъ меду не писывалъ, и руки его не подписывалъ, и тое кабалы къ дьячкамъ

не принашивалъ, и дьячки де такой кабалы не диралы. *Сид., 89, 1625 г.* > Лживить / олживить (полживить) кабалу(-ы). *Оспаривать / оспорить долговое обязательство в суде.* Дѣло судное въ олживленной кабалѣ Ивана Самарина съ новокрещены съ Филипкомъ Енбаевымъ съ товарищи. *АЮБ II, 180, 1593–1600 гг.* А по которымъ кабаламъ лѣтъ за пять, а отвѣтчикъ не лживить, и по тѣмъ кабаламъ править денги истину съ росты. *ААЭ II, 119, 1606 г.* И Смиреева жена тое кабалу мужа своего закладную на судъ лживила. *ДАИ I, 274, 1609 г.* Да на кабале же помета дьяка Якова Ключарева: 136-го году генваря в 15-й день. Холоп кабалы не лживил. *ПРП V, 149, 1627 г.* Заняли у меня холопа твоего тѣ иноземцы в кабалу семьсотъ дватцетъ рублей денегъ и... тѣ заимшики по тои кабалѣ по се время не платятъ... 167 г марта въ 1 днь суд былъ отвѣтчики кабалы не лживили. *МДБП, 71, 1659 г.* 187 мая въ 29 день, по сей кабалѣ судъ былъ и отвѣтчикъ кабалы ничѣмъ не лживилъ. *АЮБ III, 3, 1678 г.* Кто кабалу полживит и в томъ обличенъ будетъ, что кабалу лживилъ не деломъ, и за то долгъ взяти на немъ исце вдвое. *Россия и Восток (Инд.), 83, 1679 г.* > Отказная кабала. *Документ о пожаловании, передаче в пользование.* У... посадцкого челоуѣка у Василья Гаврюшина взято по отказной кабалѣ слуги Фомы Огафонова уплаты десять рублевъ. *АЮБ II, 265, 1604 г.* > Записная кабала. *Документ, зарегистрированный в государственных записных книгах.* И тово холопа и рабу, по записной кабале, отдавати головою в холопство тому его государю. *Уст. прик. кн., 373, 1597 г.* — *С определением, отражающим отношения между должником и кредитором.* > Верчая кабала. *Документ, выплата долга по которому обеспечивалась поручительством.* И будетъ скажутъ оба исцы, что тѣ на себя кабалы давали вѣрчѣи... и доведца будетъ тѣ имъ кабалы роздати. *ДАИ I, 75, 1556 г.* Да что у меня у Фили у Лыскова кабала верчая в полтине, а денегъ по неи есми не заимовал. *АФЗХ III, 19, 1561 г.* > Вкладная кабала. *Документ, удостоверяющий вклад в монастырь.* И бояринъ и дворетцкой казанской Михаилу



Ивановичъ присудилъ тое Васюкову закладную отчину, деревню Козино да деревню Михалево, в монастырь Чюда архистратига Михаила архимариту Левкѣ съ братъею по ихъ вкладной монастырской кабалѣ и по очищальной записи. АЮБ I, 229, 1561 г. > Выданная кабала. Документ, перепроданный бывшим собственником другому лицу. А кто на кого положить выданую кабалу хоти одного году, а выдана за долгъ, и по той кабалѣ суда нѣтъ. ААЭ II, 119, 1606 г. А которые люди ищутъ по выдапымъ кабаламъ, кто за свой долгъ кому, за денги, подписавъ, выдастъ кабалу, а самъ онъ живъ или умеръ: и по тѣмъ кабаламъ и по памятемъ суда не давати. АИ IV, 28, 1648 г. Взяти гсдръ мнѣ [Ромашке Иванову] по выданой кабале Бѣжецкого Верху городецком посацком члвкѣ на Прохоре Микитине сие серебрянике сорок рублей денег. МДБП, 77, 1668 г. Па Игнатѣ да на Евсеѣ... по выданой кабалѣ Моложанина посадцкого челоуѣка Якова Григорьева, недоплату денегъ шестнадцать алтынъ четыре денги, а кабала въ семи рублѣхъ. АЮ, 461, 1671 г. Искаль... жилецъ Прокофей Офонасьевъ сынъ Бутурлинъ на Иванѣ Юрьевѣ сынѣ Шишкинѣ, по заемной по выданой кабалѣ, что выдалъ ему... Макарь Федоровъ, въ заемныхъ денгахъ въ шести рубляхъ. АЮБ II, 89, 1671 г. Обида шуянина Василя Посова по выданой кабалѣ продал изубытчил [Петр Кашинцев]. Пам. Влад., 204, 1682 г. > Жилая кабала. Документ, обязывающий должника работать в счет прожизвания и содержания по месту найма. И на насъ на порутчикахъ взять ему Трофиму, по сей заимной и жилой кабалѣ, тѣ свои заимные денги и сносные животы все сполна. АЮБ II, 40, 1693 г. Се азъ Михайла Дмитриевъ... съ женою своею Анисью Абрамовою дочерью, да съ дѣтми своими... заняли есми въ Сѣвску у стародубца у Трофима Прокофьева сына Гломаздина тридцать рублей денегъ... А сию заимную и жилую кабалу писалъ Сѣвской помещи подьячей Ивашка Трояновъ. АЮБ II, 40, 1693 г. > Кабала с закладом. Документ о займе денег под залог имущества. А гдѣ будетъ на тѣ деревни... выляжетъ у кого купчая или кабала съ закладомъ... мнѣ Василью отъ всѣхъ... крѣпостей

тѣ деревни очищати. АЮБ I, 224, 1561 г. > Зарядная (с зарядом) кабала. Долговое обязательство с потерей залога в случае нарушения сроков возвращения долга. За год занявъ [Левонтий] у монастыря сорокъ рублей денегъ и кабалу на себя далъ зарядную, что мимо ихъ того селца и деревни не продати. АЮБ I, 191, 1534 г. И въ томъ имъ Василью, и Якиму, и Григорью и сыну его Андрѣю [Строгановым], давали записи закладные и кабалы съ зарядомъ и съ приписми болшими. ДАИ II, 135, 1639 г. > Меновая кабала. Долговое обязательство и документ, удостоверяющий обмен земельных угодий. А где вылягут на те земли кабалы денежные, и хлебные, и купчие, и меновные, или иные крепости каковы ни буди, и нам [Григорию Головину с сыном] тее земли очищати. Дипломат.-4, 92, 1543 г. > Отпускная кабала. Документ об освобождении от долговой зависимости. Во 189 же году майя въ 4 числѣ великого государя указъ и боярский приговоръ, за помѣтою думного дѣяка Данила же Полянского: кто на людей по отпускной кабалы, а на крестьянъ: ссудной записи... по два года не возметь, и по тѣмъ отпускнымъ тѣмъ людямъ вельно отказывать. ДАИ VIII, 344, 1681 г. > Полная кабала. Долговое обязательство и документ, закрепляющий пожизненную личную зависимость должника от кредитора. По полным кабалам и по грамоте холоп з доклада с женою и з детьми, которые дети у одного государя в одной крепосте родился и в холопстве. Судебник 1589 г., 431. А положат на одного холопа две кабалы полные, и которая будет старие, тому холоп, и по новой кабале у того денги пропали. Там же, 432. > Ссудная кабала. Документ о займе. А тѣ люди [дети боярские], у кого тѣхъ бѣглыхъ крестьянъ и бобылей возмутъ, учнутъ по тѣмъ ссуднымъ записямъ и кабаламъ... искать, и тѣмъ людямъ в томъ отказать, и по тѣмъ ссуднымъ кабаламъ и по всякимъ крѣпостямъ суда не давати. АИ III, 109–110, 1620–1645 гг. > Поручная (по поруке, с поруками) кабала. Документ о займе с поручительством. Какъ будетъ товарщъ нашъ Козма в отвѣте против поручной кабалы Пефедя Селезнева и ты [М. Сафонов] умлствис мои пай

подпиши... а как подпишеш на кабалѣ или отпис дашъ... возми росписку у... пристава. *Грамотки*, № 331, 1667 г. Взяти гсдрь мнѣ Посолског (I) приказу на переводчиках на Абдуле Билялове снѣ Баидыне да на Асане Давлетмамметове снѣ Миситове по заемной кабалѣ по поруке за Смаила мурзу Сарѣва снѣ Тонкачева Касимова города за заемные днги за восемь рублей меду десять пуд дватцат семь гривенокъ без четверти. *МДБП*, 81, 1670 г. Обросим Антипѣвъ тех же селдеи взял десят бочекъ ценою за шездесят рублей и в том мы на себя дали ему Филимону заемную кабалу с поруками... и по той кабалѣ мы ему Филимону днги платимъ. *Там же*, 86, 1674 г. Челобитье... во взятке по порушной кабалѣ дров ста пятидесяти сажен что ручался он по гаенце по Микитке Бормотове. *Сл. Перм. II*, 93, 1697 г. > Ростовая кабала. *Документ о займе с процентами*. О кабалныхъ отписех, что на ростовые кабалы без боярского доклада и без дьячей подписи отписи не положить. *Судебник 1550 г.*, 137. > Служилая (служивая) кабала. *Документ, содержащий обязательство работать у кредитора в счет уплаты долга и / или процентов*. Октября в 1 день к дьяку к Дмитрею Алябеву площадные подьячие Софейские стороны... принесли к записке служилую кабалу на Олексейка Федорова сына. *А. фео. земл.*, 68, 1594 г. А в книги тогда, в приказе Холопья суда, те служивые кабалы не писаны... и которые люди... кабалы служивые на себя давали... и те служилые кабалы записывапы до нынешнево государева новово уложенья. *ПРП IV*, 372, 1597 г. Принесли к записке две служивых кабалы, а в них пишет... заняли есми у Воина Иванова... денег пять рублей... а за рост нам... служить во дворе по вся дни. *Повг. зап. каб. кн. II*, 179, 1603 г. А которые люди... по служилымъ кабаламъ учнуть холопства искати, и тѣмъ истцомъ по тѣмъ кабаламъ отказывати. *АИ II*, 78, 1606 г. По сей кабале заимщик сказал: деньги занял и кабалу служилую на себя дал такову, и в книги записана, и пошлины взяты. *ПРП V*, 59, 1619 г. И подалъ онъ Пикитка списки съ служилой своей кабалы, какову онъ далъ во 131 г. Певѣдому Аничкову. *А. гражд. распр. II*, 609, 1690 г.

> Заемная кабала см. *заемный*. > Закладная кабала см. *закладной*. > Живая кабала см. *живой*. — *С определением, указывающим на предмет займа*. > Денежная кабала. Ино тѣ кабалы денежные... и записи медовыхъ денегъ и памяти во всякихъ взяткахъ у жены у моей [князя Пикиты Ростовского], и женѣ моей по тѣмъ кабаламъ... долгъ платить и душа моя поменуть. *АЮ*, 451, 1548 г. И яз, Иван, те кабалы... денежные приказал приказщиком своим и отцу своему духовному Рожественскому попу Семену выдать безденежна. *АФЗХ II*, 282, 1559 г. Да в казне же кабал монастырскихъ денежных... разныхъ годов. *Оп. им. Кир.-Б. м.*, 211, 1601 г. > Хлебная кабала. А что моих [Г. Русинова] хлѣбныхъ кабал за детьми за боярскими, и за городскими людьми за углецкими... на моих на помѣсныхъ крестьянех... а имати ми было на три четвертая тот хлѣб, и прикащики б мои на тот хлѣб наспу не имали. *АРГ*, 198–199, 1522 г. Да шесть кабал хлебныхъ, а хлеба по нихъ взяти дватцать одна четверть. Да 4 кабалы хлебные, а хлеба по нихъ взяти 4 чети ржи. *Оп. им. Кир.-Б. м.*, 212, 1601 г. > Конная кабала. И отъ тѣхъ великихъ и неискупныхъ кабалныхъ долговъ стоимъ, государь, на правѣжѣ. въ нижномъ въ Братскомъ острогѣ... отъ Мочки Пикитина въ тѣхъ конныхъ кабалахъ, а платить нечѣмъ. *ДАИ IV*, 239, 1661 г. — *С определением, указывающим на выплату / невыплату долга*. > Плаченная кабала. *Документ, содержащий запись о выплате долга*. И я [Абакумко Тимофеев] сирота твой бил челом тебѣ государю, чтобы меня тот Семейка по той старой плаченной кабалѣ напрасно не продавал. *Ст. печ. пр.*, 72, 1613 г. По той плаченной кабалѣ Григорью Пикитникову досталные денги платить имъ Андрею да Петру [Строгановым] ...и на кабалѣ платежъ ихъ подписанъ. *ДАИ II*, 138, 1629–1639 гг. Челобитье... в неотдаче плаченной кабалы. *Сл. Перм. II*, 30, 1697 г. > Драная кабала. *Документ, потерявший юридическую силу в связи с уплатой долга*. А что ответчик в суде тое кабалу называл плаченою и драною, и на кабале платежу не подписано... он, ответчик, про тое кабалу сказал, что она плаченная и драная, не хотя ему,



испу, денег платить. *Россия и Восток (Инд.)*, 83, 1679 г. > Выкупная кабала см. **выкуной**. — *С определением, указывающим на количество участников договора*. > Опроченная кабала. *Отдельная заемная расписка на каждого из участников договора*. Дети боярские... и торговые всякие люди, учнуть имати на людей кабалы, а въ кабалахъ напишутъ, занялъ у него да у сына его денги и кабалу имъ на себя даетъ, и тѣхъ кабалъ, отцу съ сыномъ, писати и въ книги записывати не велѣти, а велѣти писати кабалы порознь, отцу опроченная кабала, а сыну опроченная кабала. *АИ II*, 78, 1606 г. > Вопчая кабала. *Заемная расписка на двух и более должников*. Пе въ дѣлу у насъ [Алексея Григорьева и Семена Скребцова] вобщего живота осталось: на луды дворъ да лодья съ якоремъ, да шейма и вся снасть, да парусъ... Да кабалы вопчие не дѣлены. *АЮ*, 55, 1571 г. А его Ивана въ тѣхъ долгахъ ни въ чемъ не спрашивать для того, что я Любимъ за то взялъ съ дѣлу вопчие кабалы. *АЮБ I*, 680, 1681 г. > Двойная кабала. *Расписка, в которой долг распределен на двоих должников*. Се азъ Лука Михайловъ сынъ Левонтьевъ да язъ Петръ Ивановъ Одинцовъ... денги займовали вмѣстѣ и кабалы давали свопча вмѣстѣ... а кабалу дали двойную... и тѣмъ намъ... торговать и промышлять вмѣстѣ за единъ человекъ и особные кабалы тѣма животы намъ не выкупать... и тѣ кабалы вопчие выкупати вмѣстѣ. *АЮБ I*, 728, 1635 г. Соловецкия жъ вологодские службы старецъ... отдать соли вологжаномъ... въ долги на двѣ тысячи рублей слишкомъ, и для вѣры ималъ на нихъ кабалы двойныя, а у иныхъ сверхъ кабалъ заклады. *ДАИ V*, 389, 1671 г. — *С определением, указывающим на место заключения договора*. > Городская кабала. Да что были у меня [Леонтия Дмитриева] двѣ кабалы на городцкихъ людей... ино тѣ у меня кабалы городцкые утерялись, а денги меня по тѣмъ кабаламъ дошли. *АЮ*, 444, н. XVI в. Положит кто на котораго холопа городскую кабалу, и скажет, что та кабала в городе в книгах записана... а в книгах та кабала... не объявится, а воеводская, или приказного человека, или губнаго старосты рука у той кабалы есть...

и велеть... дати новую кабалу. *Улож. 1649 г.*, 335. А кто у кого поймается за холопа, положит кто на котораго холопа городскую кабалу... и по той кабале того, кто такую кабалу в суде положит, не винити. *Там же*, 70. > Земская кабала. Да мы [чердынцы] же сироты твои били челом тебѣ государю... на устюжан да на вятчан по земским кабалам о грамотах, и твои государевы грамоты по тѣм кабалам на Устюг Великий и на Вятку о управе нам сиротам твоим даны. *Ст. печ. пр.*, 113, 1613 г. — *С определением, указывающим на собственника документа*. > Казенная кабала. *Документ, оформленный на казну монастыря как на кредитора*. Да кабал казенных дватцать две кабалы хлебных, а хлеба по ним взяти ржи тритцать четвертей и четьре чети и полторы осмины... да казенных же кабал три кабалы денежных, а взяти по ним денег шестьдесят один алтын. *Гор. России*, 179, 1588 г. > Монастырская кабала. *Документ, оформленный на монастырь как на кредитора*. Да с меня [Софонки], г[осподи]не [судьи], сняли однорядку колтырскую лазареву... да калиту, а в калитѣ, г[осподи]не, полтора рубли денегъ, да на 10 рублей кабал монастырских. *А. гражд. распр. I*, 47, 1535 г. Велѣлъ еси, господине, мнѣ [Булгаку Александрову] правити на Васильѣ на Борисовѣ сынѣ Петлина исцовъ искъ Чюдова монастыря слуги Сенкинъ по монастырской кабалѣ сто рублей и десять рублей денегъ и отдати Чюдова монастыря архимариту... съ братьею по ихъ вкладной монастырской кабалѣ. *АЮБ I*, 229, 1561 г. Язщикъ съ монастырскими кабалами бывшихъ казначеевъ на старцовъ и на монастырскихъ крестьянъ, и на всякихъ людей, и тѣхъ кабалъ сто осмнацать. *Арх. Стр. II*, 967, 1638 г. — *С определением, указывающим на подлинность / поддельность документа*. > Прямая / подлинная кабала. И язъ [Васюк Петлин], господине, у Пекраса отчины своей не выкупилъ и денегъ ему не плачивалъ, и кабалы у меня выкупные нѣтъ, и перед тобою положить нечего. То, господине, на меня и прямая кабала, что передъ тобою монастырской слуга Семень положилъ. *АЮБ I*, 227, 1561 г. А позади подлинной кабалы

руки заимщицьи да рука послухова. *Сл. Нерм. II, 49, 1643 г.* И съ тѣхъ со всѣхъ кабалъ посланы къ тебѣ [воеводе Осипу Вяземскому] въ Шую списки слово въ слово подъ сею нашею грамотою за дьячьєю приписью, а подлинныя кабалы оставлены въ Новой Чети. *АЮБ I, 264–265, 1646 г.* > Лживая / напрасная / нарядная / ставная (составная, подставная) кабала. Да и впредь на меня Ивашка тожъ Василей похваляется и хочетъ на меня и на жену кабалы ставныя писати, чтобы моимъ животомъ изовладѣти. *АХУ III, 2, 1622 г.* И Ивашка Нановъ, услыша розыскъ, тое нарядную кабалу отдалъ Хутынскому дьячку Андрюшкѣ Елисѣеву, и Андрюшка де тое кабалу принесъ въ келью къ дьячкомъ, и дьячки де тое кабалу съ нимъ... изодрали. *Сид, 88, 1625 г.* А со лживыхъ кабал, и с записей, и за насильство против того пошлыны имати вдвое. *Улож. 1649 г., 100.* Дѣло по челобитью муромца Кузенки Ракова да Митки Данилова боярина Ильи Даниловича Милославского съ человѣкомъ ево съ Миткою Вороновымъ въ составной заемной кабалѣ. *ДТН I, 97, 1676 г.* Гаврило тѣхъ кабалъ... и порушныхъ записей не выдаетъ, и хочетъ впредь тѣми порушными изгонять и по напраснымъ кабаламъ взять. *ДАИ VIII, 225, 1679 г.* Он на него Силку нанисал подставную кабалу. *Сл. Нерм. II, 55, 1694 г.* — В составе формул. > (Ино...) ся (сия) кабала и купчая грамота (посильная, поступная, без выкупа). О переходе чего-л. в собственность кредитора в случае неуплаты долга. А не вымемъ мы [Ф. Матвеев с сыном] наволока на срокъ, ино ся кабала и посильная... Къ сей закладной кабалѣ посильной язь Микита послухъ Окуловъ сынъ руку приложилъ. *АЮБ II, 7, 1519 г.* И тое деревню Фоминскую въ тѣхъ денгахъ заложилъ [Власко Трофимов] у него [Онанына человека Широкого] ...не будетъ на срокъ денегъ, ино ся кабала посильная без выкупа. *А. гражд. распр. I, 125, 1554 г.* Ино на тотъ на мой на протодьяконовъ Никитинъ дворъ ся кабала и купчая грамота, безъ выкупа. *АЮ, 267, 1579 г.* И сия кабала закладная на тот мой заклад купчая и поступная и данная ввекъ без выкупа. *Сл. Нерч. I, 48, 1707 г.* > Где (заимщиков) ся

кабала (ни) застанет. О необходимости выполнения долговых обязательств. Гдѣ ся кабала насъ заимщыковъ ни застанетъ тутъ свои денги правити любымъ приставомъ. *АЮ, 264, 1563 г.* А гдѣ ся кабала застанетъ, тутъ по ней правежъ. Там же, *267, 1585 г.* А гдѣ насъ заимщыковъ ся кабала застанетъ, подъ которымъ судомъ ни буди, тутъ по ней судъ и правежъ. *А. посад. люд., 269, 1637 г.* > Не отыматься кому от кабалы. То же. А не отыматца намъ [Афанасию Иванову с детьми] отъ сея кабалы некоторыми дѣлы. *АЮБ II, 2, 1657 г.* > С кабалою стать. Представить долговую расписку. А хто съ кабалою станеть, тотъ ей и истецъ. *А. посад. люд., 269, 1637 г.* Кто съ сею кабалою станеть въ судъ, тотъ ей и истецъ. *АЮБ II, 2, 1657 г.* > Кабала не в кабалу. В составе формулы, означающей отмену действия долговой расписки. И та кабала не въ кабалу и долгъ не въ долгъ и дача не въ дачю. *ДАИ II, 96, 1629–1639 гг.* Буде я Нетр впредь дам Ондрѣеву или Иванову дѣленому крестьянину в какое издѣлье или на ссуду в кабалу или бескабально и та кабала не в кабалу и долг не в долг. *Сл. Нерм. I, 154, 1629 г.* 153 г. марта въ 15 д. государь пожаловалъ, изъ холопства его [Куземку Костеева] свободить, для того что родители его служили, кабала не в кабалу. *АМГ II, 146, 1645 г.* И тех старинных и купленных людей отдавати тем людем, кому они в духовной написаны; а кому они после духовных дадут на себя кабалы вновь, и те кабалы не в кабалы. *Улож. 1649 г., 349.* + кабала XVI в.: *А. Лодом. ц., Арх. Стр. I, А. Солов. м., ДТН II, Моск. письм., Сл. Каз.; XVII в.: А. Ивер. м., Вкл. кн. ТСМ, Ворон. а., ИНРЯ, Кн. корм. Кир.-Б. м., Кн. Холмогор., РБС, Сим. Нослов., ЧГВ; кабола XVII в.: ДД II. Ср. кабалъная крепость (см. кабалный); кабаленко, кабалишко.*

2. Процедура оформления долговой расписки. А у кабалы и у купчие сидили мужи: Микифоръ Исаковъ сынъ Харламова, да Семень Кузминъ сынъ поповъ. *АСЭИ II, 175, 1483 г.* И жонка Офимка по спросу сказала: кабалы де ему, Тимофею, ни себя не даывала, и у кабалы не ставала, и не знает, и не ведоет. *Новг. зап. каб. кн. I, 356, 1623 г.*



3. *Отношения займа.* > Занять в кабалу что, чего, кого. Билъ намъ челомъ изъ Деревские пятины Недѣля Ивановъ сынъ Бунковъ на Кирилловскаго монастыря хрестьянина Васюка на Офонасьева сына, а сказываетъ: деи занялъ у него тотъ Васюкъ въ кабалу пять рублевъ денегъ. ДАИ I, 73, 1556 г. А лучится кому денегъ занять бескобально или в кабалу или закладъ или безъ росту ино бы на срок платить. Дм., 127, XVI в. А на тѣ деньги купи [Нарша Лускин] себѣ коня, а будетъ кони дороги, и ты займи въ кабалу, а безъ коня не живи. АМГ I, 470, 1633 г. > Займовать в кабалу (-ы) что. Да займовали мы съ братомъ своимъ съ Федоромъ Кособрюхомъ у Нервого Ерша покойного въ кабалу три чети ржи да семь чети овса. АЮ, 459, 1619 г. Которые люди учнутъ займывать въ кабалу денги... а грамотѣ не умѣютъ: и къ тѣмъ кабаламъ... въ ихъ мѣста руки прикладывать. АИ III, 101, 1629 г. И клаци, государь, которые были подъ нами [сторожевыми казаками Офонькой Лихачевым, Митькой Логиновым, Оничкой Тихоновым], и те з голоду въ Озове помѣтали; и въ то, государь, мѣсто иные лошади покупали, займучи въ кобалы дорогою ценою. ДД II, 418, 1642 г. И поднялися мы [казаки] на государеву новую службу въ Мунгалскую землю... и займучи долгились въ кабалы и давали на себя крѣпкие записи. ДАИ V, 50, 1665 г. А мы, государь, достальные людишка... платили тебе, государю, с того большого окладу денги, займучи в кабалы по вся годы. А. писц. д., 221, 1649 г. Купили... соляного промыслу и рудного желѣзного варенья... чѣмъ владѣлъ онъ Лука Жилинъ съ братьями, на прикладные церковные и монастырские и казенные наемные денги, которые займовали у торговыхъ и у всякихъ чиновъ людей въ кабалы. ДАИ VIII, 207, 1681 г. > Взять в кабалу чего. В прошлом, гсдръ, во 176-м году взял Борацкие слободы тяглец Трофим Офанасевъ у немчина аглинской земли у торгового иноземца у Григоря Вилимова в каболу сукон ценую (!) на ста на тритритцат (!) рублев. МДБН, 81, 1670 г. > Иметь (покупать) в кабалы кого. И мы [казацкии десятиники] холопи твои... покупали въ кабалы кони самою болшою дорогою

цѣною... потому что люди бѣдные, купить нечѣмъ, имали въ кабалы. ДАИ IV, 238, 1661 г. > Заложить / закладывать в кабалу (-ы) что. А заложили есмя въ сю кабалу въ тѣхъ денгахъ язъ Прибылой дворъ свой въ слободѣ въ княжъ Юрьевской. АЮ, 264, 1563 г. А тѣ деревни у меня у Василья Козино да Михалево, опричь Некраса... въ купчую не проданы и въ кабалы не заложены. АЮБ I, 224, 1561 г. Которые де сотни и слободы погорели, и они [соцкие и старосты] хором с мест продают, и закладами дворы свои с тяглыми месты в кабалы закладывают дворяном и детем боярским и всяким людем, чтоб им теми дворами и дворовыми месты завладеть... и по тем закладным бют челом. НРН V, 355, 1634 г. > Давать (отдавать) в кабалы что, кого. И как де они приехали в Томской город, и им де, служивым людем, твое царское денежное и хлебное жалованье давали их оклады в кабалы. Сл. Том., 89, 1608 г. Да и всякимъ людемъ въ долги, и подъ закладъ, и въ кабалы вина съ кружечного двора отнюдь продавать и давать не велѣлъ [воевода]. ААЭ IV, 89, 1652 г. Да у нихъ [стрельцов] же погромныхъ 16 лошадей, взявъ, отдавалъ [Клементий] имъ же въ кабалы, да они жъ на него сѣно косятъ. АМГ III, 160, 1660 г. И денегъ въ кабалы и ни въ какие крепости торговымъ людемъ никому не давати. ДАИ IV, 354, 1664 г. > Должиться в кабалы. И поднялися мы [казаки] на государеву новую службу въ Мунгалскую землю... и займучи долгились въ кабалы и давали на себя крѣпкие записи. ДАИ V, 50, 1665 г.

4. *Состояние личной зависимости, основанное на долговом обязательстве; кабальное холопство.* Велѣно имъ [монастырской братии] троецкихъ крестьянъ ссыскивати, которые изъ троецкихъ вотчинъ выбѣжали, а иные насильствомъ вывезены, и нынѣ живутъ въ нашихъ въ дворцовыхъ селѣхъ... за бояры и за дворяны... во крестьянѣхъ со 113 году сентября съ 1 числа, и которые пойманы въ холопи, въ кабалы и въ полные. ДАИ II, 65, 1615 г. Жилъ онъ у посадцково челоуѣка въ кабальѣ. А. посад. люд., 13, 1639 г. И послѣ кабалы жилъ онъ [Куземка] у Михаила въ де-

ревнѣ недѣль съ десять. *АМГ II, 145, 1645 г.* И онѣ [воевода] ихъ [работныхъ людей] въ тюрьму сажаетъ... а изъ тюрьмы сильно въ кабалы емлетъ. *Там же, 425, 1655 г.*

*Вар. кабола, кобала, кобола.*

**КАБАЛЕНКО**, с. (1) *Уничиж.* → **кабала** 1. И въ 96 году то у меня [старца Авраамия Налицына] кабаленко взято было въ твою государеву казну въ моемъ рухледишкѣ; и въ прошломъ, государь, во 108 году, ты милосердый государь... нищего своего богомолца пожаловалъ, велѣлъ мнѣ то кабаленко отдати. *ДАИ I, 270, 1609 г. Ср. кабаишка.*

**КАБАЛИВАТЬ**, несов. (1) *кого. Обращать в кабалного холопа.* И отецъ ево, Данилка, сильно не кабаливал, бил челом он, Данилко, мне, холопу твоему, с воли в Орзамасе. *Д. холоп. I, 559, 1651 г.*

**КАБАЛИТЬ**, несов. (4) *дееприч. кабаля. кого, что.* > Кабалить себя (свои головы). *Брать в долг что-л., давая долговую расписку.* И какъ, государь, тѣ тотаровя, дрався съ нами [донскими станичными казаками], пошли прочь, и мы, холопи твои, после тово бою пошли къ рекѣ къ Дону на усть реки Медвѣдицы въ городокъ; и въ томъ, государь, городкѣ мы, холопи твои, головы свои кобаля, кони покупали, а подъ ыныхъ товарищевъ, подъ свою братью, кони да Тонбова горада наимали, и обдалжали мы, холопи твои, великимъ долгомъ. *ДД II, 723, 1645 г.* А иные [казацкии десятичники и пятидесятники] имали въ кортомъ, давали наймы болшии и головы свои кабалили. *ДАИ IV, 238, 1661 г.* И нынѣ я [Федор Воейков] холопъ вашъ и женишка моя и дѣтишка и людишка мои со мною, живу въ Енисейску, занимаючи въ кабалы, кабаля себя и женишку свою и дѣтишекъ... и отъ того я холопъ вашъ... одоужалъ великимъ долгомъ. *ДАИ XI, 252, 1684 г. + кабалить XVII в.: Сл. Сибир.*

*Вар. кобалить.*

**КАБАЛИШКА**, ж. (4) *Уничиж.* → **кабала** 1. И мне [Г. М. Валугеву] в том селе досталось государева серебра во крестьянехъ шесть рублей с четвертию, и те деньги все во крѣстьянехъ по кабалам и по списку в Мишютине. Да взяти мне в Мишютине ж на крестьянехъ по своим кабаишкамъ пять рублей. *АФЗХ II, 170, 1544 г.* Да

духовная отца ихъ Нечая [детей Нечая Ергольского] здѣсе и кабаишка въ их же ларци, гдѣ что възяти почемъ. *А. сб. Лих., 28, 1556 г.* Прикажи, государь [князь Хованский], по кабаишкамъ моимъ [Федора Мещеринова] на своихъ полчанахъ взяти деньги и отдать людишкамъ моимъ. *Нереп. Хован, 353, XVII в. + XVI в.: ААЭ III. Ср. кабаленко.*

**КАБАЛЬНОЕ**, с. (1) *Долг, ссуда, зафиксированные в кабале (в знач. 1).* Лѣта 7131-го году июня в 27 день роспись Ивана Семенова сына Сумлянина, что взяли на королевские карабли живота и денегъ... Сумка 4 алтына, да кабална 30 алтынъ. *РА, 48, 1623 г.*

**КАБАЛЬНЫЙ**, прил. *Дел. А. Относящийся к письменной долговой расписке. 1. Прил. → кабала (в знач. 1).* И во отчищении... от всякихъ хлопотъ и подписок кабалныхъ... яз Семен дал Ивану Сергиеву сыну старыи свои четыре купчие. *Сл. Нерм. II, 52, 1595 г.* А доведут на кого татбу... или подписку ручную, или кабалную, или какое дело лихое ни буди и будет он ведомой лихой человек, ино его казнити смертною казнию. *Судебник 1589 г., 427.*

2. *Закрепленный письменной долговой распиской.* А порукою ся поймалъ язъ же Ефрѣмъ по своемъ дворѣ во очищенѣ, въ кабалномъ долгу и не въ кабалномъ и во всякомъ очищенѣ. *А. Угл., 75, 1572 г.* А язъ, старецъ Иосифъ, никому не долженъ ничѣмъ, долгу на мнѣ нѣтъ кабалново и бескабалного, никаково. *Арх. Стр. II, 154, 1608 г.* А хотя будет тот, кого тот убойца ранит, и не умрет: и того убойцу по тому же казнити смертию, да из животовъ его взяти убитого кабалные долги. *Улож. 1649 г., 38.* Да на такихъ же убийцахъ такихъ побитыхъ крестьянъ правити кабалные долги, и сажати ихъ в тюрьму, до государеву указу, а смертию ихъ не казнити, а в безкабалныхъ данехъ отказати. *Там же, 399.* Кабалного долгу и безкабалного взятъ мнѣ [Феофану] товарныхъ денегъ десятъ рублей... у Николы. *МДБН, 191, 1656 г.* А были, государь, у насъ [служилыхъ мурзъ А. и Б. Шихаметевыхъ], холопей твоихъ, в заемныхъ деньгахъ в кабалномъ долгу платежные отписи Саранского города посадскихъ людей Власа Иевлева в полторѣ рублей, Елфима, отцу ево имя пропа-



метовали, в дву рублех с полтиною, приказного ж человека Еремея Степанова сына Шарапова в 17-ти рублех. *РД IV, 48, 1671 г.* Челобитье... о переписке двора и пашенных земель со всяким заводом и с пожитки за кабалной ево Игнашкин долг. *Сл. Нерм. I, 154, 1697 г.* Челобитье... Наранки Ивашковы жены Леонтьева о допросе деверей своих Лучки з братьями про окуп кабалных долгов мужа еѣ. *Там же, 388.* А долги кои кабалные и безкабалные платити жене моей [Степана Юматова] и дѣтемъ изъ опчего долгу. *АЮБ I, 562, 2-я пол. XVII в.*

**3. Оформляющий и регистрирующий отношения личной зависимости.** > Кабальная крепость. То же, что кабала **1**. А во отцыщенье той своей подписке от всяких прежних кабалных крепостей и подписок и хлопот ему Никифору мы заимщики своими денгами. *Сл. Нерм. I, 422, 1659 г.* А в скасках помещиков, и вотчинником, и их прикащиком велеть писать против людей и имянно, какие на них крепости кабалные, или купленные, или полонные, или старинные, и буде старинные, какие у них на старину крепости. *Сл. Каз. 2-4, 1678 г.* И та порядная запись хрѣхом своим и с ыными кабалными крепостями обронулас и утерялас. *МДБН, 114, 1686 г.* > Кабалные (записные) книги. *Книги регистрации долговых расписок.* А книги кабалные писал земской дьячок Заруские половины Тимоха Михайлов. *Новг. зап. каб. кн. II, 343, 1603 г.* Гдѣ на него и въ которомъ году кабала взята, по тѣмъ его рѣчамъ досмотрить в кабалныхъ записныхъ книгахъ. *Улож. 1649 г., 357.* > Кабальная записка см. записка.

**4. Являющийся объектом долгового займа, зафиксированного кабалой (в знач. 1).** Федоръ Левонтиевъ сынъ Харловъ взялъ есми... з десяти вервей съ осьминою, по восьми навгородокъ съ верви, въ кабалные деньги волостные. *А. Лодом. ц., 114, 1585 г.* Живет Ивашко з детьми у него Микитки за кабалные ево заемные деньги урошные годы. *Сл. Каз. 2-2, 94, 1645 г.* А в Шуге воеводе Семену Змееву подавали челобитные чтоб нам того Ивана Нупышова сыскав поставит в Шуге и з животами а животов

де у нево Ивана кабалного и бескабалново было на сто на дватцат рублев с полтиною. *Нам. Влад., 241, 1650 г.* Мне [крестьянину Г. Иванову], сироте твоему [Б. И. Морозова], они, приказные люди, в тех моих деньгах отказали, и сверх, государь, моих кабалных денег учинилось мне, сироте твоему, в 8 поездок убытку харчей и провозу рубль 25 алт. *Хоз. Мор. II, 155, 1651 г.* Нисал Григорей Михайлович ко гсдрю к Москве о мнстрских о кабалных денгах что вотчинные крестьяня имали в заем. *Грамотки, № 115, 1651 г.* И тот мой малой в скаске своей написал будто я [С. Л. Сверчков] те товары поймал к себѣ в лавченку а я холопъ твои принял у него в лавке толко на восемьдесят рублев товаров своих и кабалных кои с лавкою взяты. *МДБН, 84, 1671 г.* И иные многие дворяня чтобы им быт у Покровского мнстря а о кабалных денгах и о заемном хлѣбе отпускают великого гсдря грамоту на крестьянех денги и хлѣб доправит. *Нам. Влад., 262, XVII в. + кабальный XVII в.: ИНРЯ.*

**5. Связанный с выплатой долга по долговым обязательствам, зафиксированным кабалой (в знач. 1).** Взялъ де у него въ Стеколнѣ Тимошка Никитинъ на пятьдесятъ рублевъ товаромъ и ефимками въ кабалную уплату. *АЮ, 104, 1653 г.* А гдѣ ся кабала заимщиковъ застанеть... тутъ по сей кабалѣ судъ и правезъ съ росты и съ убытки съ кабалными сполна. *А. посад. люд., 270, 1637 г.* А начну я заимщик платити за приставом и всѣ убытки кабалные снимати мнѣ заимщику. *Сл. Нерм. I, 240, 1683 г.* > Кабальное дело см. дело. > Кабальный иск см. иск. + кабальный XVII в.: Котошихин, Уст. кн. Разб. пр.

**6. Участвующий в судебном разбирательстве по долговым обязательствам, зафиксированным кабалой (кабала в знач. 1).** Ему Семену за нашею [Б. Иванова, Г. Борисова и др.] порукою заплатитъ по кабалѣ кабалному исцу гречанину Навлу Юрьеву сто дватцать рублевъ днгѣ. *МДБН, 172, 1675 г. + кабальный XV в.: АЮБ I; XVI в.: Сл. Каз.*

**Б. Относящийся к процедуре составления письменной долговой расписки.** **7. Нрил.** → кабала **2**. Учнут те холопи тѣх своихъ детей в кабалы пи-

сати с собою за очи ... велети их к кабалной заниске ставить налицо... а за очи на таких холопных срслых детей кабал не давати. *Улож. 1649 г., 357.* И буде в Астрахани таких купленных татар кто приведет к кабалной заниске... и воеводам велеть тех купленных татар записывыть в книги, в рожу и в приметы, и с книг тем людям, кто их к записке приведет, давать выписки за дьячьєю приписью. *Сл. Каз. 2-4, 1700 г.*

**8. Взимаемый за составление и регистрацию долговой расписки.** Да прислать ты гсдрь кабалных пошлин восмъ алтын без дву днгъ с крестьянином своим Иваном. *Грамотки, № 78, XVII – н. XVIII в.*

**9. Участвующий в процедуре составления долговой расписки.** И царь князь велики по кабалныхъ по занисныхъ послуховъ и по дьяковъ велѣлъ послати, а велѣлъ поставити передъ собою. *АЮБ I, 208, 1547 г.* А днаки и послухи кабалные, кои посилные писали, сказалъ [Мишка Семенов], померли. *А гражд. распр. I, 128, 1562 г.* К сей кабалной записке кабалной послухъ Жданецъ Нупынинъ руку приложилъ. *Новг. зап. каб. кн. I, 12, 1599 г.* А кабалу писалъ Сергѣй своею рукою 141 года; а послуховъ у нихъ кабалныхъ никакихъ нѣтъ. *АМГ II, 17, 1635 г.* > Кабалный дьячок *см. дьячок.* + кабалный XVI в.: *А. феод. земл.*

**В. Связанный с состоянием личной зависимости, основанным на долговом обязательстве.** **10. Нрил.** → **кабала 4.** > Кабалное холопство. А которыхъ дворянъ... кабалы иманы на людей, и у техъ людей въ кабалномъ холопствѣ дети поросли, и бѣгаючи отъ старыхъ своихъ государей, дали на себя инымъ кабалы: и тѣмъ людемъ по новымъ кабаламъ отказывати. *АИ II, 116, 1609 г.* И на того спорного человека Ондрюшку Есипова сына служилую кабалу прошлого 134-го году слушали; и приговорили того человека... по кобалному холопству и по повинке и по мировой челобитной отдати по-прежнему в холопство князю. *НРН V, 150, 1627 г.* А будет... дети перваго его боярина учнут об нем бити челом государю по старинному, а не по кабалному холопству, и старинныя крепости на него положат, и того холопа по старинному холопству и по старинным кре-

постям отдати в холопство. *Улож. 1649 г., 331.* Тутъ же [в столпике] дѣло жилца Ивана Степанова Савина жъ монастыря о стрелецкой дѣвке, которая у него объявилась въ кабалномъ холопстве. *ДТН I, 160, 1661 г.* Прежъ сего служилъ служилъ [Евтифей Прокофьев] Великого Новагорода Ивану Михайлову сыну Нустошкину, по старинному кабалному холопству отца своего. *АЮБ II, 29, 1663 г.* И вели гсдрь меня [И. Г. Воронова] ис того Кандратева двора за мою рану и увѣче и от ево [К. Нарышкина] наругателства з женишкою от кабалного холопства освободит. *МДБН, 225, 1676 г.* Въ прошлыхъ годѣхъ отецъ мой и мать служили въ кабалномъ въ холопствѣ у Андрея Титовича Сукина и старой мой помѣщикъ умре... и нынѣ я Пронка... бьемъ челомъ въ кабалное холопство... Андрею Андреевичю Сукину, и служилую кабалу на себя съ женою даемъ волею своею; то моя и сказка. *АЮ, 426–427, 1687 г.* И нынѣ я Пронка, съ женою своею Марьицею Кузминою дочерью, бьемъ челомъ въ кабалное холопство... Афонасью Алексѣеву сыну Пожневу въ кабалное холопство онъ Савка билъ челомъ и такову служилую кабалу даетъ ему на себя волею своею. *АЮБ I, 599, 1689 г.* И послѣ де того онъ Никитка служилъ въ кабалномъ холопствѣ у Невѣдома Аничкова. *А. гражд. распр. II, 609, 1690 г.* И тот де малаи крѣпокъ сну моему [старца Нифонта] дьяку Василию по кабалному холопству а снѣ мои ныне на службе в Крыму. *Грамотки, № 513, к. XVII в.* + кабалный XVII в.: *Ворон. а., ДД II, Сл. Каз. 2-4.*

**11. Отдавший себя в кабалу (в знач. 4).** А что государя моего мужа Ивана Ондреевича люди да и мои [Марфы Еропкиной] полные и кабалные и докладные,— и те люди после нашего жывота все на слободу. *АФЗХ II, 120, 1535 г.* Кабалной холопъ. *ан apprentice. Ридли, 169, 1599 г.* И люди наши [приставы литовскихъ послов], которыхъ уже и держать не можем, хотят от нас заплаты, которую есмо им дать повинны, потому что у нас люди вольные, не кабалные. *Нольск. д. IV, 411, 1608 г.* Зовут ево Ондрюшка Осипов сын, бывал де человек он старинной и кабалной вдовы княгини Олены Хамавнетевы



Шайдяковы, а збежал де он собою от княгини... 4-й год. *НРН V, 146, 1627 г.* А от кого сбежат кабальныя и иные крепостныя девки, и вдовы, и крестьянские дочери... имать выводу за вдову, и за девку по пятидесять рублей за человека; а за крестьянскую дочь девку, или вдову по десяти рублей. *Улож. 1649 г., 335.* Выкупилъ де онъ [псковитин Богдан Бешенцов] у столника у Ортемья Татьянина кабальнаго ево Артемьева человекъ Богдашка Забѣлина изъ холопства на волю. *А. тягл. II, 105, 1652 г.* Взяти было ему [С. М. Жедринскому] выводу за бѣглую кабалную жонку за Анютку Никитину дочь, что вышла в бѣгахъ замужъ... 30 рублей денегъ. *Вкл. Нижегород., 40, 1662 г.* А не холопъ онъ [стрелец Селивестр Теплухин] ни чей, ни полной, ни докладной, ни кабалной, ни пенной, ни деревенской жылецъ, ни тяглою человекъ. *АЮ, 308, 1664 г.* И иныхъ чиновъ люди въ домѣхъ своихъ людей держать, кому сколько прокормити мочно, вѣчныхъ и кабалныхъ, а некабалныхъ людей въ домѣхъ своихъ держати не велено никому. *Котошихин, 158, 1667 г.* Въ прошломъ де во 169 году бѣжалъ отъ него [Андреяна Суворова] кабалной его человекъ Полунка Ермолаевъ съ женою и съ дѣтми, покрадчи крѣпости — кабалу и отпускную. *АЮБ I, 13, 1671 г.* В прошлом, государь, во 172-м году, своровав, бежали от меня [Сеньки Полтева], холопа твоего, людишка мои кабальныя Кирюшка Матвеев да Гришка Яковлев из венежской моей деревни. *РД III, 192, 1672 г.* □ **Кабальный**, м. Человек, находящийся в долговой зависимости И мои казаки како промысь станут чинить, и вам бы итить к ним в совет, и кабальныя и апальныя шли бы в полк к моим казаком. *РД II-1, 65, 1670 г.* + **кабалной** XVI в.: *Арх. Стр. I*; XVII в.: *АХУ III, ННРЯ, Сл. Каз. 2-2*; в. XVIII в.: *Сл. Нерм. I*; **кабалный** XV в.: *НРН III*; XVI в.: *А. фео. земл., АЮ, АЮБ I, Котошихин, МДБН, НРН IV, Сл. Каз.; XVII в.: ААЭ IV, ДД II, Сид, Сл. Каз. 2-2, Сл. Каз. 2-4, Судебник 1589 г.; кобалный XVI в.: *А. фео. земл.; XVII в.: МДБН.**

*Вар. кабалной, кобалный.*

**КАБАН**, м. (9) [тат., казах., кыпч., азерб., балкар., карач. *кабан* 'вепрь, ди-

кая свинья'] 1. *Дикая свинья, вепрь.* А по горамъ де по обѣ стороны лѣсъ плотной, а соболя и всякого звѣря около Шилки много и кабановъ. *ДАИ III, 173, 1649 г.* А тѣ де люди хлѣба не пахутъ, а скота у нихъ... много, и всякого звѣря промышляютъ много, и кабановъ польскихъ много же. *Там же, 174.* На тех же горах гуляют звери многие дикие: козы, и олени, изубри, и лоси, и кабаны, волки, бараны дикие — во очию нашу, а взять нельзя! *Авв. Ж., 70, 1675 г.*

2. *Домашняя свинья.* Приѣзжаютъ, государь, къ намъ [жителям села Иркова] ...ратные загонные люди... и животишка наши, лошади и быки, и коровы, и кабаны, и всякую животину и платье поимали. *АИ II, 149, 1608 г.* Да на насъ же, на сиротахъ твоихъ, правятъ [ратные люди] на себя великихъ кормовъ, яловицъ и кобановъ и овецъ, а намъ, сиротамъ твоимъ взяти негдѣ. *Там же.*

— **Кабан.** Мужское прозвище. Крестьянин слободы Новое Усолъе Кирилко Михайлов сын прозвище Кабан. *Сл. Нерм. I, 240, 1647 г.* А с нимъ [Микиткой] ѣздили: ясаулъ Васка Кабанъ, да астараканцы. *АИ IV, 421, 1672 г.*

~ **Кабан.** *Озеро в Казанском уезде (на территории современной Казани).* Дали царя и великаго князя богомольцу архиепископу Гурию... в Казанском уезде озеро Баш Кабан. *Сл. Каз., 99, 1555 г.* А налеве за истоком по Кабан озеро, выше устья, из истоку земля архиепискупля деревни Кулмаметева. *Там же, 99, 1568 г.* Егда жъ приидохомъ близу мѣста Казанского, яже въ великой крѣпости лежитъ, съ востоку отъ него идетъ Казань река, а зъ занаду Булакъ рѣчка, зѣло тиновата и непроходима, подъ самое мѣсто течетъ и впадаетъ подъ угловую вежу въ Казань реку; а течетъ изъ езера, Кабана глаголемаго, не малого, которое озеро кончится аки полверсты отъ мѣста. *Курб. Ист., 180, XVI в.* Учинена межа митрополичье земле... от Кабана озера к Камскому подвалю и на горе Арское поле городских посадских людей. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1624 г.* ~ В составе микротопонимов, обозначающих озеро. **Средний Кабан.** Служилой татарин Тотай Янбаев в вотчине Митрополье хожу [сказал]

от Середнева Кабана озера от Грязнова ручья по Салмацкую дорогу до Трех Кабанов... знамя Тотаево. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1624 г. Нижний Кабан.* Учнена межа митрополичье земле... ручьем Черным до Кабана озера Нижнего. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1624 г. ~ Кабан.* Название деревни, села. Воеводы дали, въ домъ Пречистой Богородицѣ... архиепископу Гурью казанскому и свияжскому земли на пашню на двѣ тысячи четвертей, трои Кобаны, да Тарлаши, да село Кадышъ. *АИ I, 298, 1577 г.* И на ту де пашню пришел из митрополичьи деревни ис Кабан тот Багильда Тянтиков и учал с того жеребья служить государеву службу тому лет с 20-ть. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1603 г.* Отошло земли деревни Столбиц к татарской пашне к новому селу к Кабану пашни паханыя и перелогу... пятьдесят чети. *Там же, 84, 1624 г. ~ В составе микротопонимов, обозначающих деревню, сельцо. Новый Кабан.* А на дозоре... были дети боярские... да служилые татаровя... да деревни Новой Кабан — Едигер Енбаев. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1603 г. Большой Кабан.* Село Введенское, что было сельцо Караичъ Кабан Большой, а в нем храм Введения Пресвятыя Богородицы. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1624 г. Иванчев Кабан, Малые Кабаны.* Деревня Иванчев Кабан, Малые Кабаны тож, на суходоле, а в ней дворы крестьянские. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1624 г.*

*Вар. кобан.*

**КАБАНЧИК**, м. (1) *Небольшой чан.* Ветхъ меден кабанчикъ Маруске казан... Нараске. *Сл. Ворон. II, 52, 1682 г.*

**КАБАРГИНЫЙ**. (2) [вероятно, от тел., шор., саг. tabuḡa, тув. toḡuḡu 'сибирская кабарга'] *Нрил. к кабарга.* И принесли къ намъ [воеводам] въ приказную избу шесть портищъ бархатовъ... пять кожъ кабаргиныхъ. *ДАИ VIII, 50, 1681 г. > Кабаргина струя. Продукт железы самца мускусной кабарги.* Мяжкая рухляд и струя кабаргина и бобровая и звѣробои и шубы бѣлыи и горностальи и одеяла песцовые и кафтаны лисица красная цена четыре гривны. *Товар. цен. роспись, 136, 1687 г.* Фунтъ черевези бобровой цена семь гривенъ фунтъ струи кабаргины и каира тож цена три рубли фунтъ

струи бобровой цена рубль. *Там же. Ср. каира.*

**КАБАРДА**, ж. (2) [кабард.-черк. къзбэрдей] *собр.* То же, что **кабардинцы**. И нам, Канбулату-князю, и братье нашей Думануку-князю и всей братье нашей... и всем нашим лутчим людям со всею Кабардою черкасскою государю царю... служити. *Кабардино-русс. отн. I, 51, 1588 г.* А ныне ево [Янсох-князя] вся Кабарда слушает, а служити тебе, государю, хочет правдою. *Там же, 62, 1589 г. > Большая Кабарда.* А топереве мы [донские атаманы и казаки] холопи ваши стоимъ подъ Кузминцы половина рѣки безсходно, а они враги окопалися въ землю, взять ихъ не мочно, а покинуть ихъ некоторыми дѣлы нельзя; а которые расколщики живутъ на Кумѣ рѣкѣ, и тѣ съ ордами и съ Большою Кабардою замирились, а хотятъ на весну итти на насъ холопей вашихъ бить подъ городки. *ДАИ XII, 250, 1690 г.*

**КАБАРДИНСКИЙ**, прил. 1. *Нрил. к Кабарда (в XVI–XVII вв. историческая область на Северном Кавказе на левом берегу реки Терек на территории современной Кабардино-Балкарии).* > Кабардинская земля. Изъ пятигорскихъ черкасъ со всею Кабардинскою землею Канбулат князь Черкеский о принятии ихъ къ себѣ въ службу. *Нольск. д. I, 941, 1578 г.* А в лето 7085-м году приезжал ко государю нашему к великому государю царю и великому князю Ивану Васильевичю всеа Руси из Нятигорскихъ черкас со всею Кобординскою землею черкасской князь Канбулат с товарищи. *Кабардино-русс. отн. I, 47, 1585 г.* И Григорью и Ивану говорить: Прибылые гдрства учинилъ под [еликого] гдря нашего царскою рукою и великой Олександръ царь з братьею, з грузинскими казацкие орды, и калмыцкие Тевкель царь з братьею своею и со всею ордою казакою и колмацкою, черкасская, Кабардинская земля, Шевкалское царство... а дань с тѣхъ гдрствъ дають всякие узорочья, в которомъ гдрстве у нихъ есть. *Англ. д., 298, 1600 г.* Кабардинская земля, черкаские и горские князья подъ его [русского царя] подданствомъ, однако ему тѣхъ титулъ безъ другихъ титулъ писать къ Нерсидцкому шаху некстати. *Котошихин, 43, 1667 г. — В составе титула*



правителей Московского государства. Се язь царь и великий князь Федоръ Ивановичъ, всеа Руси самодержецъ, Владимирский, Московский, Ноугородский, царь Казанский... государь и великий князь Новгорода Низовские земли... и всея Сибирския земли и Сиверныя страны повелитель, и государь Иверские земли грузинскихъ царей, и Кабардинские земли черкасскихъ и горскихъ князей, и иныхъ многихъ государствъ государь и обладатель. ААЭ I, 427, 1591 г. Божею милостью великого государя царя и великого князя Бориса Федоровича, всеа Руси самодержъцы... повелителя и государя Иверское земли, грузинскихъ царей и Кабардынское земли. АИ II, 60–61, 1605 г. Божию милостию мы великий государь царь и великий князь Михайло Федоровичъ всеа Руси самодержецъ Владимирский, Московский, Новгородский, царь Казанский, царь Астороханский... и всея сѣверныя страны повелитель и государь, Иверские земли, карталинскихъ и грузинскихъ царей и Кабардинские земли, черкасскихъ и горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государь и обладатель. АЮЗР III, 62, 1642 г. А приехав на шахов двор, итти [послу] в полаты... молить. — Божиею милостию великий государь царь и великий князь Алексей Михайлович... всеа Северные страны повелитель и государь Иверские земли карталинскихъ и грузинскихъ царей, и Кабардинские земли черкасскихъ и горскихъ князей... государь... велел поклонитись. Россия и Восток (Инд.), 83, 1675 г. + кабардинский XVI в.: ДАИ I; XVII в.: АИ III, А. Угл., АЮБ II, АЮЗР II, АЮЗР V, АЮЗР VIII, АЮЗР IX, АЮЗР XI, Гр. Сиб. Милл. I, ДАИ IV, ДАИ V, ДАИ VI, ДАИ VII, ДД II.

2. Находящийся на территории Кабарды, Кабардинской земли. А пожаловалъ государь его за службу, что въ прошломъ въ 130 году посыланъ былъ изъ Астрахани на государеву службу, въ Кабардинские горы... на государевыхъ ослушниковъ. Заб. Разр., 475, 1627 г.

3. Живущий на территории Кабарды, Кабардинской земли. Били челомъ государю царю и великому князю Михайлу Федоровичу всеа Руси терской жилецъ кабардинской Сун-

чалтѣй мурза Янглычевъ, съ уздени своими, и съ черкасы. АИ III, 21, 1614 г. Да кабардинского новокрещена Гавриловъ бобыль Кобякова Никонко Кузминъ прозвище Кутеихинъ. Там же, 360, 1639 г. > Кабардинские черкасы, мн.; кабардинский черкашенин, м. Отпустил царь и государь и велики князь... воеводу Ивана Семеновича Черемиснова с товарищи на Шевкал и на Тюмень, и с-Ываном отпустил попы крестяньские по ихъ обещанию и челобитью крестит их, кабартанскихъ черкас. Кабардино-русс. отн. I, 8, 1560 г. Даю шерть по своей вере по мусульманскому закону государю царю и великому князю Федору Ивановичу всеа Руси и его детем... на том, что приезжали есмь бити челом... ото князя Канбулат-князя и ото всехъ кабардинскихъ черкас, чтобъ государь нас пожаловал, взял под свою царскую руку. Там же, 50, 1588 г. А кабардинские черкасы издавна холопи в[еликих] г[осударей] нашихъ царей Росийскихъ и в[еликих] г[осударей] нашему его царскому величеству служат, гдѣ имъ царское величество на свои государские службы на непослушниковъ своихъ ходити велит. Нольск. д. IV, 416, 1608 г. Да во 142-м году сентября в 25 день по убивѣственному делу кабардинского черкашенина новгородково помещика Луки Гаврилова сына Кобякова указал государь за убитую голову на убойцахъ доправить 50 рублей. НРН V, 220, 1636 г. || Взятый в заложники на территории Кабарды. А которые, господине, терские служивые люди на Теркѣ, и тѣ всѣ нужны и бѣдны и голодны, на городѣ и на острогѣ по башнямъ, и у кумыцкихъ и у кабардинскихъ аманатовъ на караулахъ стоять въ день и въ ночь. АИ III, 18, 1614 г. И нынѣ... кумыцкимъ и кабардинскимъ аманатомъ на кормъ дати стало нечего. Там же, 19.

4. Нравящий Кабардой, Кабардинской землей. А пришел от братии от кабартынскихъ князей черкасскихъ от Темрюка да от Тазрюта-князя бити челом, чтобъ ихъ государь пожаловал, велел им себе служить и в холопстве ихъ учинил. Кабардино-русс. отн. I, 5, 1557 г. Того же месяца царь и великий князь отпустил на Крымские улусы князя Дмитрея Ивановича Вишневецкого, да с ним черькасского мур-

зу кабартиньского Каньклыча Канукова государь отпустил в Кабарту в черкасы. *Там же*, 5, 1558 г. Отпустил царь и государь и велики князь по челобитью кабартынских князей и по неправдам шевкаловым воеводу Ивана Семеновича Черемисинова с товарищи на Шевкал и на Тюмень. *Там же*, 8, 1560 г. Генваря въ 6 день, у государя... на дворѣ, в Золотой полатѣ, терские и кабардинские князь и мурзы и уздени.... были и... на приѣздѣ челом ударили. *Заб. Разр.*, 47, 1615 г. А степью де, государь, ездити им ис Кизылбашские земли с товары своими в Астарахань, а из Астарахани в Кизылбашу становитца проторно, потому что емлют в горах кумыцкие, и кабардинские, и черкаские князи и мурзы с товаров их пошлину десятую. *Россия и Восток (Инд.)*, 83, 1639 г. А горских черкаских и кабардинских и кайдацких и ондреевских и кумыцких и тарковских и нагайских мурз... и всяких бусульманские веры людей и которые в оманатех привести к шерти. *Кабардино-русск. отн. I*, 262, 1645 г. И какъ тѣ нагайские мурзы... учили ссылатся съ кабардинскими съ Алегукомъ да съ Ходождукомъ мурзами, и онъ Салтанашъ мурза нагайскихъ людей уговаривалъ, чтобъ они воротились ко государю подѣ Астарахань. *АИ IV*, 103, 1649 г. И они б, кабардинские мурзы, сослався меж себя Малого Нагаю с мурзами... отписали на Терек к воеводам... в которых местех и урочищах и о которую пору сойтица с ними терскому воеводе Андрею Лазареву. *Кабардино-русск. отн. I*, 320, 1654 г. За те твои [князь Каспулат Муцалович Черкасский] к нам, великому государю, верные службы... что кабардинских владельцев учинил себе по-прежнему послушных, с нашею великого государя милостивою грамотою послан к тебе узденъ твой Марабул да Носольского приказу толмач Тарас Иванов. *Там же*, 347, 1675 г. И о вспоможенъ послати к черкасским и х кабардинским мурзам. *Рус.- грузин. отн. III*, 86, 1688 г. Кабардинской де Кулчукъ мурза царя Арчила Вахтангѣевича ограбилъ безъ остатку, и людей его побилъ, и держитъ его у себя въ Малой Кабардѣ. *АИ V*, 403, 1694 г. + кабардинский XVII в.: *АЮЗР V*, *ДАИ XII*.

5. *Происходящий на территории Кабарды, Кабардинской земли.* Служать государю царю и великому князю Михаилу Федоровичу всеа Руси на Теркѣ всякие государевы терские и кумыцкие и кабардинские службы, и на заставахъ на отѣзжихъ караулѣхъ стоять съ городовыми людьми вмѣстѣ. *АИ III*, 21–22, 1614 г.

6. *Ведущий в Кабарду, Кабардинскую землю.* И после приступу, государь, те кумыцкие и кизылбашские ратные люди пошли от меня [князя Муцала Сунчалеевича Черкасского] вверх по Терку-реке по Кабардинской дороге. *Кабардино-русск. отн. I*, 305, 1651 г.

*Вар. кабардинской, кабардынский, кабартанский, кабартинский, кабартынский, кобординский.*

**КАБАРДИНЦЫ**, *мн.* (3) [от кабард.-черк. къэбэрдей] *Жители, населяющие территорию Кабарды (в XVI–XVII вв. исторической области на Северном Кавказе на левом берегу реки Терек на территории современной Кабардино-Балкарии).* Крымской царь съ крымскими и съ нагайскими людьми въ большемъ собрании на подѣмѣ; да къ нему жъ пришло азовцовъ 300 человекъ, а малый нагай и кабардинцы подѣ Азовомъ перелазятъ Донъ съ нагайской стороны на крымскую сторону многие люди. *АМГ II*, 378, 1654 г. И въ Кобарду крымской царь посылалъ, чтобы кобардинцы къ нему, х крымскому царю, въ сходъ шли. *ДД V*, 556, 1660 г. Де ему же де, вожу, приказывал словесно войсковою атаман Корней Яковлев, чтоб в твоих государевых украинских городех жили с великим береженьем — многие де орды татарова, крымцы и нагайцы и азовцы и кабардинцы большим собраньем пошли в войну в нынешнем во 179-м году. *РД II-2*, 57, 1670 г. *Ср. кабарда, кабардины, кабарды.*

*Вар. кобардинцы.*

**КАБАРДИНЫ**, *мн.* (1) [от кабард.-черк. къэбэрдей] *То же, что кабардинцы.* А какъ видѣли мы, Манчакъ радъ былъ людей прислать; толко и тамъ помѣшка есть: посылать Манчакъ 5000 людей на черкесы, на мичкизы, и на кабардины и на копыки, и тамъ имъ путь несчастливъ бѣ, едва 200 человекъ ушло изъ той войны и самого Мелая съ братомъ, сродни-



комъ Манчаковыхъ, также побиты. АЮЗР VI, 52, 1665 г.

**КАБАРДЫ**, мн. (2) [от кабард.-черк. къабардей] То же, что кабардинцы. А у Янхонта-мурзы Осланбекова сына 1 сын Безрука, убили его свои ж Алегукины Кобарды. Кабардино-русс. отн. I, 386, XVII в. А тот Терек река пала из гор и з гребеней. А в гребенях живут казаки острошками. А туде промеж гор и гребеней черкас, пошли в Азову кабарды. Х. Ф. Котова, 33, 1623 г.

Вар. кобарды.

**КАБАРДЫНСКИЙ** см. кабардинский.

**КАБАРТ...** см. кабард...

**КАБАТ**, м. (8) [возможно, из тур. каба 'одежда, одеваемая персиянами под рубашку'] Долгополая теплая мужская и женская одежда с длинными узкими рукавами. Karath [кабат]. Einn Wammet. Разг. Шrove, 86 об., 1546 г. Кабатъ. а mandilion. Ридли, 169, 1599 г. Кабат [kabatt] wammes. Разг. Фенне, 90, 1607 г. 9 пугвицъ съ сего опашня, въ прошломъ 136 году декабря въ 24 числѣ, сняты государыни царевны Ирины Михайловны на шубку, что сдѣлана изъ государева кабата. Савваитов, 50, 1629 г. А понеже вся сила неприятельская вынуждалася, а король его милость самъ собою наступалъ, его милость панъ подчасей великого княжства Литовского ухватилъ короля его милость за кабатъ, прося его, чтобъ не давалъ на уражение здоровья своего. АЮЗР III, 411, 1649 г. Нлатно женское мухояровое съ кабатомъ бархатнымъ. АЮЗР XIV, 674, 1655 г. 2 кабата женскихъ нѣмецкихъ, одинъ камчатой черной, а другой атласной кармазинной со всею приправою, цѣна полтараста золотыхъ. АЮЗР XI, 24, 1672 г. Да женского платья: Шуба лисья подъ чернымъ сукномъ, ожерелокъ бобровой. Саянъ тафтяной красной, на немъ кабатъ отласной алой. АЮЗР XIII, 308, 1677 г. [Кабатами обычно назывались длинные одежды с длинными узкими рукавами. Они шились из сравнительно скромных тканей — атласа, камки, тафты — без вышивок и пышных украшений, часто подкладывались ватой и даже мехом, так как служили домашней теплой одеждой, но никак не выходной; подобные кабаты встречаются в описях царских и боярских одежд. Левинсон-Нечаева М. Н. Одежда и ткани XVI–XVII веков // Госу-

дарственная оружейная палата Московского Кремля: сб. научных работ по материалам Государственной оружейной палаты. М., 1954. С. 309.]

**КАБАТСКИЙ** см. кабацкий<sup>1</sup>.

**КАБАТЦКИЙ<sup>1</sup>** см. кабацкий<sup>1</sup>.

**КАБАТЦКИЙ<sup>2</sup>** см. кабацкий<sup>2</sup>.

**КАБАТЧИК**, м. (8) Содержатель кабака. Да и того бы еси беречь накрѣпко, чтобы на томъ Весьскомъ торгу приѣзжие торговые и тутошние весьские люди кабаковъ не чинили и корчемъ не держали; а у кого у приѣзжего человека и у тутошнего у весьского изойдешъ на торгу въ кабацкихъ питье или корчму и питуховъ вымешъ, и ты бѣ [Ширяй Лопакон] на тѣхъ кабатчикѣхъ доправлявалъ заповѣди по два рубли, рубль на меня царя и великого князя, а рубль тамошникомъ Весьского села. ААЭ I, 307, 1564 г. А воруютъ де тѣ воры съ ними, кобатчиками, вмѣстѣ за одно. Нск. писц. кн. II, 391, 1642 г. И те, государь, литовские купцы из Можайска назад с вином не едут, а просятца в Звенигород х кобацким откупщиком с вином, — звенигородския де кобатчики с ними о том вине уговорились. РБС, 150, 1637 г. Билъ челомъ тебѣ, г[осударю], и извѣщалъ мнѣ, х[олопу] т[воему], [В. Горчакову], въ сѣзжей избѣ зубцовскихъ казаковъ зсаулъ Иванъ Дмитриевъ на зубцовскихъ кабатчиковъ на Афоньку Костентинова. Сид, 493, 1638 г. Кабатчикъ, а taverner. Ридли, 169, XVII в. — В постпозиции к имени собственному как указание на род деятельности. А подъячей Шестой Копнинъ, приѣхавъ на Устюгъ, оставя ратныхъ людей на Сухонѣ, въ Брусенцѣ городкѣ, для обереганья вверхъ воровскимъ которымъ людемъ, а сказываетъ тѣ же рѣчи, что Михалко кабатчикъ и Носпѣлко да Степанко приставы сказывали тѣ жъ рѣчи. ААЭ II, 181, 1608 г. Д[вор] Степанка кабатчика. Росп. сп. Моск., 255, 1638 г.

— **Кабатчик**. Прозвище мужчины. Да у игумена Христофора занялъ Иванъ Кабатчикъ полтину денегъ да тридцать бѣлъ до Юрьева дни. АИ I, 303, 1556 г.

Вар. кобатчик.

**КАБАЦКИЙ<sup>1</sup>**, прил. 1. Нрил. — **кабак<sup>1</sup>** 1. [Отписка пермичей казанцам:] А иные, господа, денги выданы въ Нерми на жалованье и на кабац-

кие и на избные расходы. *АИ II, 397, 1611 г.* Да тое меховое рухлядь присылал бы еси [воевода Верхотурья Степан Годунов] к нам [царю Михаилу Федоровичу] к Москве, а мед и хмель держал на кабацкий расход, а воск держал в нашей казне. *Гр. Сиб. Милл. II, 229, 1613 г.* Кабацкихъ винныхъ и пивныхъ поваренъ котелнику Куземкѣ Осипову нашего [царского] денежного жалованья по окладу шесть рублей. *АИ III, 139, 1621 г.* А приѣхавъ подѣ Астараханъ пристать [сотнику Владимиру Макарову] съ послы на косѣ, противъ кабацкихъ воротъ. *АИ IV, 15, 1645 г.* И на кабацкой винокурнѣ вина на себя не курилъ [целовальник], и на поварняхъ пивъ не варилъ, и ничѣмъ нашимъ по дружбѣ съ головою и съ цѣловальниками заодно не корыстовался. *Там же, 41, 1646 г.* То имъ [крестьянам] вѣдомо, что въ селѣ Васильевскомъ кабакъ сведенъ во 161 году, и послѣ кабацкого своду по воскреснымъ днямъ сходятца околние небольшие люди къ церкви Божии молитца, и промежъ себя торгуютъ небольшимъ съѣстнымъ товаромъ, а болшого торгу и приѣзду съ болшими товары изъ городовъ нѣтъ. *ДАИ V, 382, 1668 г.* Въ домъ Успения Пресвятыя Богородицы дано порозжее мѣсто, подѣ дворъ и подѣ анбаръ, на косѣ, противъ кабацкихъ воротъ, безоброчно. *ДАИ VIII, 54, 1678 г.* > Грамота кабацкая. *Документ, содержащий какие-л. распоряжения по устройству и содержанию кабаков.* 4 грамоты кабатцкихъ... 10 рублей, по пол-3 рубли з грамоты. *Ст. печ. пр., 78, 1613 г.* > Кабацкие заводы см. завод. ~ В составе топонима. **Кабацкие ворота.** Одни из ворот Казани. Да направо з Болшие улицы в переулоч х Кабацким воротам: во дворе Якунка Шестаков, во дворе Тренка Верешин. *Сл. Каз., 99, 1568 г.* || Такой, какой принят, установлен в питейном заведении. И марта въ 2 день воевода Нетръ Ивановичъ Чихачовъ да диякъ Шестой Копнинъ приговорили то вино отдать на кабакъ чюмакомъ въ печатное ведро, а за то вино по государеву указу по кабатцкой цѣнѣ въ государеву казну деньги взять. *Арх. Стр. II, 406, 1615 г.* || Находящийся в питейном заведении, предназначенный для использования в кабаке. Да что въ государевѣ казнѣ денегъ, и въ житницахъ

хлѣбныхъ и кабацкихъ и всякихъ запасовъ... возмутъ [новые воеводы], и имъ въ томъ, во всемъ, съ прежнимъ воеводою съ Григорьемъ Валуевымъ росписаться. *АИ III, 210, 1625 г.* А что у 157 году во 158 году останетсѣ какихъ кабатцкихъ занасовъ, вина и пива и меду ставленого и неставленого, и солоду ржаного и ячного, и овсяные муки и хмелю, и всякихъ запасовъ: а головамъ и цѣловальникомъ съ товарищи за тѣ кабатцкие запасы дать прежнимъ головамъ и цѣловальникомъ денги, изъ своего сбору... по прямой цѣнѣ. *ДАИ III, 200, 1649 г.* А головамъ и цѣловальникомъ... взяти у прежнихъ головъ у Ивана Баутина съ товарищи прежние государевы уставные грамоты и книги и росписи, и кабатцкие суды мѣдные и желѣзные и деревянные и всякие суды, и на Колмогорахъ въ таможенныхъ контори и вѣсы. *Там же.* Государева грамота изъ Новгородские чети за приписью дьяка Андрея Немирова по челобитью Стрѣтенские сотни тяглеца Ивашка Тюкина съ товарищи, велѣно ему денги, что взяти у нихъ на новоусиловскомъ кабакѣ грабежомъ кабацкихъ запасовъ и посуды, 1014 рублей 20 алтынъ, зачестъ во псковские откупные денги. *Нск. писц. кн. II, 115, 1653 г.* И мы [Иоанн Алексеевич и Нетр Алексеевич] ...пожаловали Святогорского монастыря архимандрита Иоилѣ съ братьею, велѣли наше... жалованья ругу на 190 годъ выдать и впредь погодно давать въ тотъ монастырь на Волуйкѣ жъ, по прежнему указу брата нашего... блаженные памяти великого государя... а воскъ изъ кабацкихъ жъ медовыхъ ставокъ, а хлѣбъ изъ Волуйскихъ житницъ. *Ворон. а., 125, 1683 г.* Нолаты кабацкие, примете пропойцу! *Служба кабаку, 48, XVII в.* > Гунька кабацкая. *Ветхая верхняя одежда из рогожи, которую давали в питейном заведении бродягам и пьяницам, пропившим всю свою одежду.* Вся собина у его ограблена... он накинута гунькою кабацкою, в ногах у него лежат лапотки-отопочки. *Нов. Гор.-Зл., 107, XVII в.* Сошел он пропивать свои животы, а скинул он платье гостиное, надевал он гуньку кабацкую, покрывал он свое тело белое. *Там же, 111.* Услышали перевозчики молодецкую напевочку, перевезли молодца за быстру реку, а не взяли у



него перевозного, напоили, накормили люди добрыя, сняли с него гуньку кабацкую, дали ему порты крестьянские. Там же, 113. > Ведро кабацкое см. ведро. || Такой, который продается в питейных заведениях. А медъ, гдръ [царь Борис Годунов], я [Федька Жахоревъ], холопъ твой, привезъ съ Клина, съ кабака, пять ведръ меду кабацкаго. Англ. д., 407, 1601 г. А какъ, г[осударь], того моего мужика Федурку прислалъ тотъ приказный Михайло Бормосовъ изъ тюрьмы ко мнѣ добивать челомъ, и отъ того, г[осударь], тюремнаго выпущанья тотъ Федурка тому Михаилу Бормосову посулилъ 2 ставца вина кабацкаго. Сид., 35, 1626 г. И въ Новую Четверть о томъ память послана, чтобъ на безлѣпицу, за Ваганково, съ кабацкимъ питьемъ не вѣзжали [ослушники государева указа]. АИ III, 95, 1628 г. А кабацкой бы голова и целовальники на кабаках государева кабацкого питья сами даром не пили, и друзей и племени своего даром не поили. Сл. Каз. 2-2, 94, 1649 г. А до марта де в Дорогобуже держали во многих дворах шинки и всякой кабацкой нанои продавали и в винокурнях вино... сежавали. Сл. Смол., 154, 1664 г. || Совершаемый в питейном заведении. А медъ и хмѣль велѣно, по государеву указу, держати на Верхотурьѣ на кабацкое питье, для денежного сбора сибирскимъ служивымъ людемъ на жалованье. ААЭ III, 84, 1614 г. А безъ твоего государева указа луцкихъ служилыхъ людей отъ кабацкаго пропою унять и... чтобъ служивымъ людемъ... питья въ долгъ не давали, заказъ учинить [воевода В. Третьяков] не смѣю. АМГ I, 220, 1627 г. Государи вы, люди добрыя, скажу я вам про свою нужду великую, про свое послушание родительское и про питье кабацкое, про чашу медвяную. Нов. Гор.-Зл., 108, XVII в. Оле дурости кабацкие и воровства, человеческия разумы омрачаючи! Служба кабаку, 56, XVII в. || Такой, где располагается питейное заведение. Какъ ставилъ острогъ по старой осыпи Григорей Образцовъ, съ сусленого и съ квасного кабака избу свезли они посацкие люди на городъ, на катки, во всѣ сохи Бѣлозерского уѣзда... а поваренной де заметъ розвезли ратные люди казаки и иноземцы на караулы, на дрова, а

кабацкую де клѣтку, слышали они, свезена и поставлена въ острогъ у посадцкого человѣка у Носпѣлка Чепыжникова. ДАИ II, 66, 1615 г. Да ростовцы ж гсдръ посадцкие люди Любимко Офонасев с товарищи откупили на Москвѣ в новой кабацкой чети для своей корысти сидѣти им вино. Нам. Влад., 158, 1622 г. И о том перевозе и о кабацком месте били челом государю Свияжского Богородцкого монастыря архимарит Корнилеи з братьею, что то место — их монастырское. Сл. Каз. 2-1, 84, 1623 г. А кобакъ де онъ, Васка, поставилъ въ монастырь своимъ насилствомъ безъ твоего государева указа, а не на старомъ кобацкомъ мѣстѣ. Нск. писц. кн. II, 391, 1642 г. И... был я [Ивашка Стефанов] холоп твой в Бгородицком у таможенного и кабацкаго и конской площадки и у новаго места что на Уперте гать и пьющая изба, и у всего промыслу с ним Петром вместе. МДБН, 92, 1675 г. > Кабацкий двор см. двор. > Кабацкая изба см. изба. + кабатцкий XVI в.: Гор. России, Заб. Дом. быт. I, XVII в.: АЮЗР III, Кн. п. Моск. II, Кн. Ноганкина, Нам. Влад.; кабатцкой XVI в.: Гор. России; кабацкий XVI в.: А. Лодом. ц., Гор. России, Нск. писц. кн. I; XVII в.: ААЭ IV, А. Кунг., АХБМ I, АХБМ II, АЮ, АЮБ I, АЮЗР III, А. Ярослав. м. I, ДАИ I, ДАИ III, ДАИ IV, ДАИ V, ДАИ VI, ДАИ VII, ДАИ IX, ДАИ X, Заб. Быт. цариц, Нам. южн. в.-р. нар., Сл. Каз. 2-4, Сл. промысл. I, Сл. промысл. III, Южн. тамож. кн., Южн. челобитные; кабацкой XVII в.: ААЭ III, АЮБ II, ДАИ II, ДТН I, Нск. писц. кн. II; кобацкий XVII в.: Ворон. а., Сл. Ворон. II.

2. Относящийся к содержанию кабака и сбору доходов с питейного заведения. > Кабацкое дело. Содержание питейного заведения, организация производства и продажи алкогольных напитков. А будетъ вы [воевода и дьяк] ...учнете въ таможенное и въ кабацкое дѣло вступаться... и тѣмъ... чинить въ нашей [царской] казнѣ убыль... и ему Данилу вамъ въ таможенное и въ кабацкое дѣло... вступаться давать не велѣно, чтобъ тѣмъ не учинить въ нашей казнѣ передъ прежнимъ убыли. АИ III, 340, 1635 г. Он, Лазарь, твоим [Б. И. Морозова] государевым та-

моженным и кабацким всяким делом не радеет, в таможеню не ходит. *Хоз. Мор. II, 154, 1651 г. — мн.* А на ослушниковъ, и для выемки неявленныхъ товаровъ и корчемныхъ питей, и иныхъ таможенныхъ и кабацкихъ дѣлъ, велѣно ему [А. Ушакову], какъ понадобятся, давать тебѣ [воеводе] на Кунгурѣ, изъ приказной избы, стрѣльцовъ и пушкарей и розсыльщиковъ. *А. Кунг., 203, 1693 г. > Кабацкий промысел. То же.* Он, Лазарь... в таможеню не ходит, а таможенного и кабацкого збору казенный ларецъ замкнул и ключ держит у себя, и всякой таможенной и кабацкой промысл своим нерадением останавливает, ходит за своим промыслом. *Хоз. Мор. II, 154, 1651 г. — мн.* А затемъ де у меня таможенные зборы и кабацкие промыслы стали недобор учинилъ большой. *Сл. Смол., 160, 1664 г. > Кабацкая служба. То же.* И будучи ему головѣ Евтихию и ларешному Афонасью съ товарыщы у тое великихъ государей таможенной и кабацкой службы... збирать на Кунгурѣ на посадѣ и въ уѣздѣ великихъ государей таможенная пошлина и кружечного двора питейную прибыль. *А. Кунг., 205, 1698 г. — мн.* Которыя службы таможенныя и кабацкия въ городѣхъ служили гости и гостинныя и суконныя сотни торговые люди, а въ иныхъ городѣхъ иногородцы головствомъ, и тѣ бы городовыя таможенныя и кабацкия службы служити имъ же городовымъ людемъ. *ААЭ IV, 41, 1648 г.* И имъ де посадскимъ людемъ отъ тѣхъ нашихъ бѣлозерскихъ каменщиковъ и кирпичниковъ прожить стало невозможно, а многие де посадские люди бредутъ врознь и нашихъ де таможенныхъ и кабацкихъ, и рыбныхъ, и губныхъ и иныхъ служебъ служить и податей платить некому. *ДАИ III, 251, 1650 г.* А послѣ де кабацкия службы у нашего великого государя икреного промыслу былъ [Федор Веневитов] три годы. *АИ V, 66, 1679 г. > Кабацкий сбор. Собираніе денегъ с питейного заведенія.* А будетъ вы [воевода и дьяк] ...отъ заставы кого учнете укрывать... и тѣмъ въ таможенномъ и въ кабацкомъ сборѣ и въ заставѣ чинить въ нашей [царской] казнѣ убыль... и ему Данилу вамъ... въ заставу, мимо нашего указа, вступаться давать не велѣно. *АИ III, 340, 1635 г.*

А головамъ и цѣловалникомъ съ товарыщы быти на Двинѣ у Архангилскаго города и на Колмогорахъ у таможенного и кабацкого збору сентября съ 1-го числа 158 году сентября по 1 число 159 году, и взяти у прежнихъ головъ у Ивана Баутина съ товарыщы прежние государевы уставные грамоты и книги и росписи. *ДАИ III, 200, 1649 г.* И Васка Ныпин говорилъ ему Григорью какъ де он был в Можайске у таможенного и у кабацкого збору и ты де в тѣ поры посылал для лошади к воеводе. *МДБН, 201, 1651 г.* И в том де нашей великихъ государей казне кабацкого и таможенного сборов чинится недобор большой. *Сл. Каз. 2-4, 1683 г.* Гостиной сотни Алексѣй Ушаковъ вмѣсто себя на Кунгуръ къ таможенному и кабацкому збору прислалъ усолца Васку. *А. Кунг., 208, 1693 г. > Кабацкий откуп. Договорные отношения государства с частным лицом, при которых государство за определенную плату передает частному лицу (откупщику) право на торговлю алкогольными напитками и сбор налогов на продажу алкогольной продукции.* И про Мишку, г[осударь], сказали, что онъ московский жилецъ, живетъ на Москвѣ въ казенной слободѣ въ тяглыхъ; а былъ, г[осударь], тотъ Мишка на Коломнѣ въ кабацкомъ откупѣ въ прошлыхъ годѣхъ во 130 г. и во 131 г. *СиД, 426, 1624 г.* Откупныхъ кабацкихъ денегъ недоплатныхъ заплатить мнѣ, холопу твоему, стало нѣчимъ, потому что тотъ кабацкъ отнять у меня [М. Прокофьева], холопа твоего [царя Федора Алексеевича], до урочныхъ лѣтъ, и я въ томъ кабацкомъ откупѣ и з заводомъ разоренъ безъ аstatку. *ДТН I, 829, 1680 г. || Содержащий сведения о доходахъ с кабаков.* Столпикъ Сасовской таможенной, и кабацкой и нарядъ о лесныхъ всякихъ припасехъ, 175-го году. *ДТН I, 27, 1676 г. > Кабацкая книга. чаще мн. Тетрадь, сброшюрованные листы с записями доходов питейного заведенія.* И какъ къ тебѣ [воеводе] ся наша [царская] грамота придетъ, и ты бѣ про воровство таможенного и кабацкого головы Федки Онофреева, въ Чердыни на посадѣ сыскалъ всякими людьми, всякими сыски, накрѣпко, и по таможеннымъ и по кабацкимъ по чернымъ и по бѣлымъ книгамъ его Федкина збору



счелъ и его Федку потому жъ роспро-  
силъ про все накрѣпко. *АИ III, 350, 1637 г.* И въ ратушѣ мы новые выбор-  
ные люди [могилевские] съ Семеня  
дня засѣли и по рестомъ судили; а  
прежней войтъ Миколай и бурмистры  
и райцы и лавники печати намъ и  
ключей и ратушной казны и кабац-  
кой книги и квитовъ и рестовъ и вся-  
кихъ дѣлъ не даютъ. *АЮЗР XIV, 831, 1655 г.* И вамъ земскому старостѣ и  
всѣмъ посацкимъ людямъ велѣно у  
него головы и у цѣловалниковъ при-  
нять кабацкие черные книги передо  
всѣми посацкими людьми. *ДАИ VII, 274, 1677 г.* И столником и воеводам  
Михайлу Нлещееву с товарищи ве-  
леть в Казани таможенным и кабац-  
ким верным головам и целовалником  
збору своего таможенные и кабацкие  
книги и денги приносить в приказ-  
ную полату. *Сл. Каз. 2-4, 1677 г. + ка-  
бацкий XVII в.: АИ IV, АЮБ II, АЮЗР III, АЮЗР XI, ДАИ IV, ДАИ V, Нск. писц. кн. II, РД II-1, Россия и Восток (Инд.), Сл. Каз. 2-2, Южн. тамож. кн.; кабацкой XVII в.: АЮБ II.*

3. О деньгах. Нолучаемый от со-  
держания питейного заведения; взи-  
маемый в качестве пошлины за со-  
держание кабака. А коли той кабака  
держали на себя, и того де кабака  
збиралось из кабацкие прибыли руб-  
ли по 2 и по 3 на год, а иногда боль-  
ши, а иногда меньши. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1603 г.* Носланъ нынѣ въ Нермъ не-  
дѣлщикъ Звягя Коротневъ, а велѣно  
ему, по нашему [царскому] наказу, съ  
Нерми тѣхъ нашихъ всякихъ денеж-  
ныхъ доходовъ, съ сохъ и таможныхъ  
и кабацкихъ пошлинъ, что есть въ  
сборѣ по то число, какъ онъ въ Нермъ  
приѣдетъ, выслати съ цѣловалники  
къ намъ, къ Москвѣ, тотчасъ. *АИ II, 106, 1607 г.* Въ нынѣшнемъ, во 132 г.,  
твой г[осударев] коломенский кабакъ  
на вѣрѣ, собираютъ твою г[осудареву]  
кабацкую прибыль вѣрные головы и  
цѣловальники, коломенчане, посад-  
ские люди. *СиД, 426, 1624 г.* И впе-  
редъ, государь... въ Сѣѣзжую избу на  
бумагу, и на чернила, и на свѣчи, и  
на дрова и на всякие мелкие розхо-  
ды денги имать изъ таможенныхъ  
ли, или изъ кабатцкихъ доходовъ, и  
о томъ какъ ты, государь царь и ве-  
ликий князь Алексѣй Михайловичъ  
всеа Руси, намъ [вяземским воево-  
дам] холопомъ своимъ укажешь?

*АЮЗР III, 239, 1648 г.* Предложивъ  
его царскому величеству, что мы [мо-  
гилевцы Н. Лукьянов и Х. Савельев]  
никакихъ приходовъ, изъ уѣзду Мо-  
гилевского приходячихъ, ни отъ кого  
отбирати не можемъ, oprичъ кабатц-  
кихъ. *АЮЗР XIV, 458, 1654 г.* А бу-  
детъ которые [попы и дьяки] учнуть  
воровать и продажное питье держать  
и тѣмъ велено чинить наказанья и  
имать на нихъ пѣню большую, смот-  
ря по человѣку и по винѣ, чтобъ отъ  
того кабацкой прибыли недобору не  
было. *Нам. кружечн. голов. 1, 124, 1677 г.* > Кабацкие (откупные)  
деньги. А что, господа, было в сборе  
данных и оброчных и таможенных и  
кабацких денег нынешняго 119 году,  
и тех, господа, денег, по грамотам,  
триста восемь рублей послано из Нер-  
ми в Сургут. *Сл. Каз. 2-1, 84, 1611 г.* Нисалъ къ намъ [царю] изъ Нерми  
князь Никита Шеховской, что велѣно  
ему, по нашему наказу, данныя и ка-  
бацкия и таможныя денги, что есть  
у васъ въ сборѣ прошлыхъ годовъ к  
122 году, выслати къ намъ къ Мос-  
квѣ. *ААЭ III, 90, 1614 г.* А по госуда-  
реве... грамоте... с посаду с Романова  
с посадцких людей оброк, и за рыб-  
ную ловлю, и с романовских кабаков  
кабатцких, и мытных, и перевозных  
денег велено имати Ильмурзе Исупо-  
ву сыну Княжова... триста рублей на  
год. *Гор. России, 122, 1615 г.* А за  
мною [Ф. М. Ребровым] халопом тво-  
имъ в откупу многие города кабаки в  
городах... а твоих гсдрвыхъ кабац-  
кихъ откупных денегъ на мнѣ с по-  
ручиюми болши петинацети тысячъ.  
*МДБН, 53, 1635 г.* Да они де же вят-  
ченя... в достальных де стрелецких и  
в оброчных и в кабацких откупных  
в доимочных денгах прошлых лет в  
1495 рублях в 32 алтынах стоят  
на правеже. *Сл. Каз. 2-3, 81, 1669 г.* Велѣно... указъ сказать кунгурскому  
таможенному головѣ... чтобъ тамо-  
женные и кабацкие зборные денги бе-  
регли. *А. Кунг., 104, 1686 г.* И то все  
велѣно ему, Лазарку, зачестъ въ пла-  
тежъ доимочныхъ таможенныхъ и  
кобацкихъ откупныхъ денегъ, а до-  
сталные доимочные таможенные и  
кобацкие откупные денги на немъ,  
Лазаркѣ, и на воронежскомъ пуш-  
карѣ, на Климкѣ Московкинѣ велѣно  
доправить и тѣ денги велѣно прислать  
къ намъ [царю Алексею Михайлови-  
чу], великому государю, къ Москвѣ.

Ворон. а., 68, 1670 г. > Кабацкий сбор. Деньги, полученные от содержания питейного заведения. И вамъ бы [воеводам] о томъ однолично порадѣти, чтобъ кабацкой сборъ былъ болши прежнихъ годовъ, чтобъ нашей [царской] казнѣ была прибыль. *АИ III, 188, 1623 г.* А кабацкаго, г[осударь], цѣл[овальника] Девятка Кокорева, разспрося, велѣлъ дать [Л. Оверкиев] на поруки для твоего г[осударева] кабацкаго сбора. *СиД, 67, 1631 г.* Ты б, Поздей, из моего [Б. И. Морозова] таможенного и кабатцкого збору ему, Онтропу, далъ взаймы 1000 руб[лей]. *Хоз. Мор. II, 147, 1650 г.* Он, Лазарь... делом не радеет, в таможеню не ходит, а таможенного и кабацкого збору казенный ларец замкнул и ключ держит у себя, и всякой таможенной и кабацкой промысл своим нерадѣньем останавливает, ходит за своим промыслом. *Там же, 154, 1651 г.* Головы и целовальники, будучи на тех уездных кабаках, твоим государевым кабацким денежным збором во всем тебе, великому государю, радели и делали правду. *РД IV, 172, 1675 г. — мн.* И въ прошломъ во 184 году августа въ 5 день, указали мы великий государь, для прибыли нашей великого государя казны, тѣ таможенные и кабацкие сборы вѣдать вѣрнымъ головамъ и цѣловальникомъ. *АИ V, 18, 1676 г.*

> Кабацкая казна. *То же.* А заняли де они усолцы, тѣмъ ратнымъ людемъ денги, двѣстѣ семдесятъ одинъ рубль и пять алтынъ четыре денги, изъ нашия изъ усольскія изъ таможенныя и изъ кабацкія казны, а давали въ тѣхъ денгахъ Федору Окинфому да тебѣ Науму на себя кабалы. *ААЭ II, 265, 1609 г.* И тотъ Еремка подалъ челобитную на кабацкаго голову на Ждана Костоусова съ товарищи въ твоей г[осудареве] кабацкой казнѣ. *СиД, 392, 1629 г.* Вели, государь [Б. И. Морозов], мне [О. Левонтьеву] дать из своей государевы казны, ис кабатцкой, в селе Мурашкине 1000 руб. дать денег Поздею Внукову. *Хоз. Мор. II, 146, 1650 г.* А твоеи гсдрве и шуиской кабацкой казне без того целовальника без Васки чинится простой и недоборъ. *Нам. Влад., 179, 1651 г.* Былъ на Кунгурѣ изъ приказа болшия казны подъячей Денисъ Иевлевъ и таможенную и кабацкую наличную казну выслать къ тебѣ великому госуда-

рю къ Москвѣ. *А. Кунг., 225, 1693 г.*

> Кабацкий доход. *То же.* А оброку крестьяномъ платити въ великого князя казну въ Дворцовой приказъ за пососной кормъ и пошлинъ дворецкого и дьячихъ 2 алт., да за ямскую службу на годъ по 6 руб., съ выти по рублю, да за кабацкой доходъ 2 руб. и 13 алт. и 5 ден. *Кн. п. Моск. II, 402, XVI в.* А на нынѣшней 134 годъ на Воронажѣ кобацкой и таможенной доходъ въ откупъ боярина нашего князя Ивана Борисовича Черкаского за хрестьяниномъ за Ивашкомъ Офрѣмовымъ. *Ворон. а., 12, 1626 г. — мн.* А что будетъ у васъ [Ф. Акинфова и подъячего] нашихъ пермскихъ таможенныхъ и кабацкихъ и всякихъ доходовъ въ сборѣ есть прошлого 116 году, и вы бѣ тѣ денги прислали къ намъ, къ Москвѣ тотчасъ, не замотчавъ. *ААЭ II, 179, 1608 г.* А съ котораго мѣсяца и числа квасной кабакъ заведутъ, и сколько рублей на заводъ ис кабацкихъ доходовъ денегъ возьмутъ, и сколько человекъ вѣрныхъ цѣловальниковъ на тотъ кабакъ выберете, и кого именемъ, и что въ мѣсяцъ будетъ прибыли, и вы бѣ [воевода и дьяк] о томъ велѣли отписать къ намъ [царю] къ Москвѣ. *Арх. Стр. II, 347, 1614 г.* Аглинскому гостю Фабину Ульянову велено за те его товары деньги 1500 рублей дати на Колмогорах и у Архангельскаго города ис таможенных и ис кабатцких и из двинских и изъ всякихъ доходов, и память в Ноугородцкую четъ к диякомъ Ивану Грамотину с товарищи дана. *Россия и Восток (Инд.), 83, 1619 г.* Кабацкихъ доходовъ бываетъ въ годъ болши 100 000 рублей. *Котошихин, 89, 1667 г.* А достальныя деньги — три тысячи рублей — велено дать [царю Арчилу] в городех ис таможенных и ис кабацкихъ доходов. *Рус.-грузин. отн. III, 121, 1688 г.*

□ Кабацкие, мн. Деньги, полученные с питейныхъ заведений. Но меншой цѣнѣ за хлѣбъ стрѣльцамъ опочецкимъ 300-мъ человекомъ 3,636 чети ржи и овса, 918 рублей денегъ на годъ; стрѣльцомъ островскимъ 50 человекомъ хлѣба 606 чети... и въ то число имъ по договору дати съ разоренныхъ съ Опочецкого, съ Вороноцкого, съ Велейского, съ Островского, съ Вышегородцкого уѣздовъ всего съ 800 четей ржи и овса, да кабацкихъ опоческихъ и островскихъ 882 рубли.



ДАИ V, 28, 1665 г. + кабатцкий XVII в.: А. земск. торг. д., Сл. Каз. 2-2, Ст. печ. пр.; кабацкий XVI в.: АЮБ II; XVII в.: ААЭ IV, АИ IV, АЮБ I, АЮБ II, АЮЗР XIV, АЮЗР XV, Гр. Сиб. Милл. I, Гр. Сиб. Милл. II, ДАИ II, ДАИ III, ДАИ IV, ДАИ VI, ДАИ VII, ДАИ IX, ДАИ X, ДАИ XI, ДАИ XII, ДД II, ДТН I, ДТН III, Нольск. д. V, Нск. писц. кн. II, Сл. Каз. 2-2, Сл. Нерч. I, Улож. 1649 г., Южн. тамож. кн.; кабацкой XVII в.: ААЭ IV, АЮБ I, АЮЗР XIV, Заб. Разр.

4. Занимающийся сбором денег за торговлю алкогольными напитками и контролирующий этот сбор. > Кабацкий целовальник. Номощник кабацкого головы; должностное выборное лицо (должность введена Иваном Грозным), в обязанности которого входил сбор пошлин на алкогольную продукцию и продажу алкогольных напитков в питейном заведении. Билъ намъ [царю] челомъ Кирилова монастыря игуменъ Иосафъ съ братьею, что съѣзжались къ нимъ въ монастырь на три праздни, на Успеневъ да на Введеневъ день да на Кирилову память, торговати многихъ городовъ и волостей торговые люди съ товары, да къ нимъ же де будто приѣзжали бѣлозерские кабацкие цѣловальники съ продажнымъ питьемъ, и ставятся де на ихъ монастырскомъ дворѣ, и то питье будто продають въ чарки и въ ведра и въ братины, и отъ того де будто живутъ бои до смерти и по дорогамъ грабежи. ААЭ II, 72, 1602 г. А посадские, государь, люди мимо лутчих людей учили середние говорит, будѣто во всех посадцких людей место, кабатцкой целовальник Федка Нестенок, Ивашко Попов, Васка Оскордин, Куземка Токар и иные многие. Сл. Каз. 2-1, 84, 1615 г. А мы [староста Федька Григорьев с посадскими людьми] ...в твоих государевых службах в целовальниках в кабацких и в посольских... ежегод безпрестанно. А. писц. д., 121, 1645 г. Жалуютца ее королевина величества... торговые люди... что целовальники кабацкие в двух местех с них пошлину емлют. РШЭО, 158, 1649 г. Извещают мне [М. Гомзякову], холопу твоему [Б. И. Морозова], вотчины твоей государевы села Лыскова таможенные и кабацкие ларешные целовальники... на таможенного

и кабацкого голову на Лазаря Михайлова сына кожевника. Хоз. Мор. II, 154, 1651 г. Челобитье кунгурского таможенного и кабацкого целовальника Кондрашки Кирякова на кунгурского стрелца на Лучку Слоботчикова. Сл. Нерм. I, 240, 1694 г. А тѣ де денги збиралъ онъ Евтюшка съ товарыщевъ своихъ съ таможенныхъ и кабацкихъ цѣловальниковъ. А. Кунг., 208, 1693 г. > Кабацкой стойки целовальник. То же. Отписать... по извѣту кабацкой стойки целовальника Якушка Желуткова на невѣдомых воров в приходе на кабаке ночью. Сл. Нерм. I, 240, 1697 г. > Кабацкий дьячок (подьячий). Нисарь, фиксировавший сборы с кабака. А на то [для составления заемной кабалы] послуши: земской порховской кабацкой дьячокъ Ондриуша Омеляновъ сынъ Щетининъ. АЮБ II, 120, 1598 г. Головъ стрѣльцкому, и приказные избы и таможеннымъ и кабацкимъ подьячимъ, и иноземцомъ, и новокрещеномъ... государева годового жалованья, по окладу, денежного 2756 рублей 16 алтынъ 4 денги. ДАИ X, 89, 1682 г. А изъ сборныхъ денегъ найму таможеннымъ и кабацкимъ дьячкомъ и сторожамъ давать не велѣно. АИ V, 218, 1685 г. > Кабацкий бурмистр см. бурмистр. > Кабацкий голова см. голова. + кабатцкий XVII в.: А. посад. люд., АЮЗР IX, ДД I; кабацкий XVI в.: АЮБ II; XVII в.: ААЭ III, ААЭ IV, АИ III, АИ IV, АМГ I, Арх. бум. Нетра, АЮБ I, Гр. Сиб. Милл. I, ДАИ I, ДАИ III, ДАИ V, ДАИ VI, ДАИ VII, ДАИ VIII, ДАИ IX, ДАИ XII, ДТН I, ДТН III, Заб. Разр., Нам. кружечн. голов. I, Нск. писц. кн. II, РД II-1, Россия и Восток (Инд.), Росп. сп. Моск., Рус.-грузин. отн. III, Сид, Сл. Каз. 2-2, Сл. Каз. 2-4, Сл. Нерч. I, Сл. промысл. III, Сл. Смол.; кабацкой XVII в.: А. Ярослав. м. I, АЮЗР III; кабацкий XVII в.: Ворон. а.

5. Работающий в питейном заведении. > Кабацкий откупщик. Человек, который брал питейное заведение у государства на откуп за плату на определенных условиях и организовывал в нем продажу алкогольных напитков. Ноября въ 26 день приѣхалъ къ намъ на Устюгъ, изъ Ярославля, московской житецъ, а устюжской кабацкой откупщикъ, Ми-

халко Ивановъ. ААЭ II, 180, 1608 г. И въ разспросъ, г[осударь], мнѣ, х[олопу] т[воему], тѣ казаки Осипко Русиновъ да Созонка Молотовъ, да стрѣлецъ Микишка Нанкратовъ, да захребетникъ стрѣлецкий Ивашко Денисовъ сказали на лебедянского кабацкаго таможенного откупщика б[оярина] Ивана Никитича Романова лебедянского дворника на Куземку Коновалова. *СиД*, 305, 1623 г. И те, государь, литовские купцы из Можайска нозад с вином не едут, а прошаютца в Звенигород х кобацким откупщиком с вином, — звенигородския де кобатчики с ними о том вине уговорились. *РБС*, 150, 1637 г. Били челомъ намъ архиепископу шуяня посадцкие люди, земскои староста Иванъ Лисинъ съ товарищи, и подали двѣ челобитные извѣтныя... на шуянина жъ посадцкого человѣка на кабацкого откупщика на Луку Иванова сына Ляпунова. *АЮБ I*, 261, 1646 г. Велено гнилой и захлой хлѣбъ отдавать Нижегородскимъ кабацкимъ откупщикомъ на винное куренье, а у нихъ имать вино по уговору, смотря по хлѣбу. *ДТН I*, 1182, 1666 г. А вино подражаются поставить уговорщики на дворцѣ, торговые люди и кабатцкие откупщики. *Котошихин*, 62, 1667 г. А у кого у нихъ [попов и дьяков] лучится къ праздникомъ... какое питье, или дѣти духовные имъ дадутъ, и псковские кабацкие откупщики къ нимъ въ дома ихъ приходятъ на выимку человѣкъ по дватцати и больши и ихъ безчестятъ. *Нам. кружечн. голов.* 2, 129, 1687 г. > Кабацкий стойщик. *Продавец за прилавком в питейном заведении.* И посадский человѣкъ Трешка Глушковъ сказалъ: были де у него на пиру осадная голова Нятой Ростопчинъ... да кабацкий стойщикъ Афонька Михайловъ. *СиД*, 53, 1630 г. > Кабацкий ярыжка (ярыжный). *Низший служителъ в кабаке для рассылки, прислуги и исполнения разныхъ приказаний.* И которые люди въ тѣ поры на кабакѣ были Юрьева Нольскаго посадский человѣкъ Гришка Овсянниковъ, да кабацкие ярыжные Куземка Нолякъ, да Янка Казаковъ, да Сидорка Казаковъ, и то они слышали. *СиД*, 62, 1630 г. И велѣлъ... онъ, Бориско, взять и поставить съ очей на очи... Девятка Кокарева, да кабацкаго ярыжку Петрика Дехтярева. *Там же*, 66, 1631 г. Пристанъ де

была у него [московского стрельца Ивана Серебрячонка] во Нсковѣ на Сѣнной нивѣ да на Любскомъ кабакехъ съ полгода; и какъ де онъ при- ставалъ на кабакѣ на Сѣнной нивѣ, и въ то де время зналъ его и нынѣ знаетъ псковитинъ посадцкой человекъ Гришка пирожникъ, а иныхъ де ярыжекъ кабацкихъ, которые въ то время на тѣхъ кабакахъ были, и нынѣ онъ не признаетъ. *ДАИ X*, 203, 1682 г. А слышилъ де онъ Нанкрашка отъ гулящего кабацкого ярышки отъ Соловейка, что де онъ Лучка продавалъ табакъ. *А. Кунг.*, 163, 1689 г. — *О пьянице.* Друг ко другу глаголюще ярыжные кабацкие... не добро с молотцы пропивати, но добро у мужиков у пьяныхъ напиватися. *Служба кабаку*, 59, XVII в. || *Работающий на такое питейное заведение.* Столпъ, а въ немъ приводная заниска кабатцкого чюмака Филимонка зъ женою съ Нарасковъицею, вершена, биты батоги нещадно. *Нск. писц. кн. II*, 104, 1653 г. || *О коне. Используемый для работ при кабаке.* Да в мнстрѣ на конюшенномъ дворѣ на стоиле стоялыхъ меринъ сер доморощенъ меринъ каръ доморощенъ жеребецъ рыжъ лыс дача Бешенцова меринъ бур меринъ каръ Лодыжинской... меринъ рыжъ аргамачонокъ конъ соловъ кабацкой меринъ гнѣдъ Латышъ конъ рыжъ лыс воинской. *Кн. переп. Нск. Неч. м., л. 187 об., 1652 г. + кабатский XVII в.: ДД I, Росп. сп. Моск.; кабатский XVII в.: АЮЗР IX, Кн. переп. Моск. I; кабацкий XVII в.: ААЭ III, ААЭ IV, А. Угл., Ворон. а., ДАИ IV, ДАИ V, ДАИ VI, ДД II, Кн. переп. Моск. I, Нск. писц. кн. II, Росп. сп. Моск.; кабацкой XVII в.: Кн. переп. Моск. I.*

6. *Носещающий питейное заведение.* Да тутъ же слышалъ такое слово кабацкий голышъ Андрюшка Прокофьевъ. *СиД*, 291, 1624 г. И перед нимъ [сыщикомъ И. Кушелевымъ] на Белой у князь Михайла Шеховского были Бельского уезду села Бибирева с кабацкимъ сидельцомъ с Варфоломейкомъ Ивановымъ да с Тишкою Беляевскимъ были 2 очные ставки. *РД IV*, 96, 1671 г. О всехъ насъ пьющихъ кабацкая пазуха веселися. *Служба кабаку*, 58, XVII в. — *в сравн.* А иноческий чинъ, государь, паче же ангельский чинъ тѣ новые учителя доконца (!) исказили, и правила свя-



таго Василия Великого гордостию своею положили нивочто (!), ходять въ церковь Божию и по торгомъ безъ манатей, безобразно и безчестно, аки иноземцы, или кабацкие пропойцы. *Суб. Мат. III, 242, 1667 г.* > Голь кабацкая см. голь<sup>2</sup>. + кабацкий XVI в.: *Ист. песни*; XVII в.: *Заб. Быт. цариц.*

*Вар. кабатский, кабатцкий, кабатцкой, кабацкой, кобацкий.*

**КАБАЦКИЙ<sup>2</sup>**, прил. (2) 1. *Живущий в кабаке* (см. **кабак<sup>2</sup>**). Да в Терской же город прислал Канбулат Ншимахович Черкасской лутчих своих кабатцких дву человек узденей, Чепана Давыдова да Желегашту, а велел им посланников и грузинских послов проводить до казачьих городков, а из казачьих до Онзоровы Кабарды. *Носольство Толочанова, 34, 1651 г.*

2. *Управляющий кабаком* (см. **кабак<sup>2</sup>**) (?). А грузинского црвча Николая Двдовича людеи которых послалъ к нему из Меретинские земли грузинской црь Теимураз и тех грузинскихъ людеи кабацкой владелец Созорук в Терской город августа по 1 е число не присылывалъ. *Отп. Во-лынского, сст. 1, 1653 г.*

*Вар. кабатцкий, кабацкой.*

**КАБАЧИШКО<sup>1</sup>**, м. (3) *Уничиж.* → **кабак<sup>1</sup>** 1. И я [татарский сотник Таганашъ Имишевъ] бил челомъ тебѣ государю о кабачишке да о мельнице, и ты государь меня холопа своего пожаловал тем кабачишкомъ и мельницею. *Ст. печ. пр., 90, 1613 г.* Да в том же угоде кабачишко, мед держали, а владел-де тем кабачишком Терегул Агнеев безобразно, а дан был ему тот кабачишко в поместье, а ныне-де тот кабачишко стоит пуст. *Сл. Каз. 2-2, 94, 1639 г.* И въ тѣ поры взять у литовскихъ людей русской человекъ Васька Обруцкой, а въ роспросѣ намъ тотъ Васька сказалъ... роду онъ русской человекъ Дмитровскаго уѣзда крестьянской сынъ... и въ Смоленску жилъ лѣтъ съ 10 и больше, промышлялъ — держалъ кабачишко. *АМГ I, 415, 1632 г.*

**КАБАЧИШКО<sup>2</sup>**, м. (1) *Уничиж.* → **кабак<sup>2</sup>**. Но твоему государеву указу преж сего братье моей Келмаметю и Илдару мурзам черкасским даваны были в наши кабачишка с Терка для обереганья от недрузей наших в пахатную и в жнитвенную пору твои го-

сударевы служилые люди. *Кабардино-русс. отн. I, 259, 1645 г.*

**КАБАЧОК**, м. (1) *Ум.* → **кабак<sup>1</sup>** 1. И сего ж гдрь году сентября съ 4 по 5 число в ночи в полночь приходили к нему на тот кабачок незнаема какие воровские люди и того целовальника и с работникомъ в клетке на лѣднике заперли цъпью (!). *Сл. Ворон. II, 52, 1700 г.*

**[КАБАШКА]**, ж. (1) *Широкая, вместительная лодка.* Кабашка. а broad boate. *Ридли, 169, 1599 г.*

**КАБАШНИЦА**, ж. (1) *Женск.* → **кабатчик**. — В *постпозиции* к имени *собственному*. Дв[ор] вдова Елисеевская жена селянка кабашница, Оринка она ж. *Сл. Каз. 2-2, 94, 1645 г.*

**КАБЕЛЪТ**, м. (1) [вероятно, из нидерл. kabel или kabeltouw или нем. Kabel или Kabeltau от фр. câble] *Толстый трос, который используется в морском деле.* Подрядился я Елизарей у нихъ стряпчихъ съ кумпанчики поставить и отдать на Воронежѣ корабельные припасы нѣмецкие и русские... А рядилъ я Елизарей за желѣзные пушки и за ядра и за конаты и за кабелты и за шеймы и за иные тяжелые вѣсовые припасы противъ росписи своей, какова подъ сею записью. *ДАИ XII, 90, 1700 г.* А досталные денги, противъ сей записи росписи, взять за желѣзные пушки, и за ядра, и за конаты, и за кобелты, и за шеймы и за всякую мелочь, по розчету. *Там же.*

*Вар. кобельт.*

**КАБИЛЬСКИЙ**, прил. (1) *Живущий в городе Кабил (Кебил, Кибил) (древнее название Кабула) и правящий им.* Неревод списка, что писал индейской государь кебильскому хану. А в подлинном: Грамота написана де, а писал ты, кабильской хан, ко мне, великому государю индейскому, что приехал к вам из Росийского государства посол, а едет де он ко мне, и о том, и ево мне в свое Индейское государство велеть ли ево отпустить. И то мне про то ведомость учинилася, и от меня тебе указ кибильскому хану то. *Россия и Восток (Инд.), 83, 1676 г.*

*Вар. кабильской, кебильский, кибильский.*

**КАБЛУК**, м. (5) [возможно, из тюрк. kabluk] *Твердая набойка на подошве обуви под пяткой.* Нетру саногам подошвы подшивали и каблуки встав-

ливали. *Сл. промысл. II, 15, 1578 г.* Коблукъ. the woode of the heel of the boote. *Ридли, 169, 1599 г.* Skorcht coblyka [скорчицъ <ъ> коблук], the hee-le treads in [каблук стантывается внутрь]. *Джемс, 42, 1619 г.* Нашито по швамъ 3 ар. кружива кованово узково, на обивку къ каблукамъ 5 ар. золота. *Заб. Быт. цариц, 673, 1648 г.* Царевнамъ Аннѣ и Татьянѣ скроено по чеботамъ въ сафьянѣ жолтомъ, нашито по швамъ... по 3 ар. атласу червчатого, на обивку къ каблукомъ по 5 арш. золота. *Там же, 674.* Царицѣ скроены чеботы въ сафьянѣ бѣломъ... на обивку около коблукъ 5 арш. золота. *Там же, 687.*

— **Каблук.** Некалендарное имя мужчины. Билъ ми челомъ Симановского монастыря Егоньского села Веси приказщикъ Каблукъ Сущевъ. *А. Угл., 42, 1531 г. Ср. каблучок.*

**КАБЛУЧНИК,** м. (1) *Обувной мастер, изготавливавший каблуки.* — В постпозиции к имени как указание на род деятельности. Переписали за Яузскими вороты и за Яузою слободы и в слободахъ дворы и во дворехъ всякихъ чиновъ людей со всякимъ разнымъ ружьемъ... хто именемъ и с какимъ ружьемъ в приходное время будетъ... Семиновское жъ слободы теглеца Захарка каблучника, будетъ съ пищалью. Ивашка Кирилова, у него сынъ Нерфилка, онъ Ивашко съ пищалью, а сынъ рогатиною. *Кн. переп. Моск. I, 307, 1638 г.*

**КАБЛУЧНЫЙ,** прил. (1) *Нредназначенный для изготовления каблукъ.* Купил берест каблучных по 5 алт. без 2 денег. *Сл. промысл. I, 40, 1574 г.* Купил сто здирков берестъ каблучных дал гривну. *Там же, 40, 1604 г.*

*Вар. каблучный.*

**КАБЛУЧОК,** м. (1) *То же, что каблук.* Июля 6, чеботнику Омелянку Иванову на день корму 8 ден., починивалъ коблучки и скобки подбивалъ у государевыхъ патриарховыхъ у старыхъ башмачковъ. *Заб. Мат. ист. I, 953, 1631 г.*

*Вар. коблучок.*

**КАБЛУЧЬЕ,** с. (1) *Собир. → каблук.* Кондушанину Борису дано за бересто на каблучье восемь денегъ. *Сл. промысл. II, 15, 1657 г.*

**КАБЛУШНЫЙ** см. каблучный.

**КАБОЛА** см. кабала.

**КАБЫ,** союз (21) 1. *сравнительный. Присоединяет предложения и члены предложения, называющие то, с чем сравнивается что-л.; как, как будто, словно, будто бы.* А тую муку здѣлати из сахаромъ чисто или с медом. кабы составъ или конфектъ и ѣсти во время надобное. *Назиратель, 490, XVI в.* Коли вода будетъ на нивѣ стояти в тѣ поры. егда зерно будет кабы молоко выпускати. тогды все вымокнувши испортится. *Там же, 468.* Ja chotzu stoboi torgowat kaby smoin bratom Пj ottzom [я хочу с тобой торговать кабы с моим братом или отцом]. Ick wüll mit die kopschlagen. Als mitt minem Broder Aber Vatern. *Аноним. разг., 63 об., сер. XVI в.* Ископанъ погребъ въ горѣ каменной, кабы пещера, и дверцы малы учинены; въ томъ погребѣ предѣлано кабы закрома два, а кладутъ християнъ въ томъ погребѣ безъ гробовъ на земли. *Хожд. Нозн., 29, 1558 г.* А Густавъ король, государя вашего [шведского короля Эрика XIV] отецъ, недалнимъ дѣломъ извелся розсудити ино кабы вчерась былъ, забыти было того нѣколи, вѣдаете то сами гораздо. *Швед. д., 92, 1561 г.* А наши [русские] послы у тебя [шведского короля] въ Абове сидѣли занерты долго, ино то не поиманье ли? Да и отпустилъ еси ихъ кабы полоняниковъ. *ДТН II, 41, 1573 г.* В сновиденьице много виделося: Как от сильного Московского царства кабы сизою орлища вострепенулся, кабы грозная туча подымалась, что по наше ведъ царство наплывала. *Ист. песни, 90, XVI в.* А как приехали в город [послы], и лучилось им ехати через мойдан мимо шахов двор, и оне в трубы велели трубить и салдатом, мушкеты подняв, кабы готовы к стрельбе, держати. *Россия и Восток (Инд.), 83, 1637 г.* А что послѣдней бои на караблѣх и ратные люди такъ кабы без вѣдома и велѣня их высокихъ начальников учинилос толко памятуючи скол неровно на обличене дѣла отстат. *В-К V, 49, 1652 г.* || *При повторении сравниваемого слова употр. для обозначения общности, типичности того, о чем (о ком) идет речь.* Попъ кабы попъ да лиха попадья. *Сим. Нослов., 132, XVII в.* || *Присоединяет члены предложения, обороты с оттенком сравнения (?); в качестве (?).* Отецъ твой [шведского короля Иогана] целовалъ за Свѣйскую держа-



ву да и за Выборскую державу и потому Выборъ кабы иное мѣсто, а на Выборе отцу твоему кабы товарищъ. *ДТН II, 45, 1573 г. + кабы XVII в.: Ст. сп. Кондырева.*

**2. условный. Вводит придат. предлож. со значением нереального условия; если бы.** *Imnogo Ludÿ Ine vmoÿomu thowaru spyrayutßÿ da druck vdru-ga gottße thowar perekupÿth. Kabbuÿ Ja tho offperoth wedall Ja buth tzneÿock suoÿomu thowaru prybauÿll. [Много людей о моем товаре спираются, да друг у друга хочет товар перекупить. Кабы я то вперед ведал, я бы цены своему товару прибавил]. Viele Leute seinndt durstich nach meiner wahr, vnnd der eine will sie dem Andern Aus denn henden kauffenn, hette ich das zuuorn gewust, Ich wolte ihn den kauf vorhogert habenn. Разг. Шrove, 43, 1546 г. Кабы [kabui; datt] яз вѣдал, что ты был так звяглив, яз бы цѣну прибавил. Разг. Фенне, 313, 1607 г. Кабы [kabui] товар добро[й] был, ино мнѣ лучше было, яз ёво дороже продал. Там же, 416. Говорилъ де тотъ кр[естьянин] Савка Устимовъ: кабы де мнѣ дано пристальство казаковъ 10 человекъ, и я бы ихъ кормилъ лѣто все. Сид, 329, 1633 г. И кобы бои учинился урядствомъ объявили. В-К V, 86, 1652 г. Лутче бы было кабы смирилсе. Loetze bi bilo kabi tie (!) smirilse. Het was best dat gij V verdrgt (!). Разг. Хеймера, 15 об., 1696 г. А кабы мы ведали, ево Стенькин воровской умысл, и мы бы, холопи твои, с тою же станицею писали бы к тебе, великому государю, к Москве. РД III, 75, 1671 г. И жена рече мужу своему... Кабы был ангел Господень, и он бы с нас шубы не снимал да на себя не надевал. Сказ. о крест. сыне, 111, XVII в. Кабы знала немилость к себѣ друга милова не тужила б я по милом друге. ИНРЯ, 264, XVII – н. XVIII в. Кабы на коня не лысина цены бы. ему не было. Сим. Нослов., 115, XVII в.*

**3. целевой. Присоединяет придат. предлож. цели; чтобы.** Да гдѣ случится тѣмъ татаромъ нашимъ [Ивана Васильевича] стати на яму, или не на яму, и вы [люди] бы Михалю на тѣхъ татаръ, на семь человекъ, давали кормцу, хлѣба и соли и молока, кабы сыти были; а на кони бы есте на ихъ давали на осмиро лошадей четверть

овса да острамокъ сѣна. *Крым. д. I, 511, 1504 г. Poddom wuÿ da thowar ßmersthaem kabbuÿ boule nam obeme ne obbÿdno [пойдем выйдем, товар смерстаем, кабы было нам обоим не обидно]. Gehe wir wollenn die wahre theilenn vnnd voneinander Legenn, das vnns beÿdenn kein vnrecht geschicht. Разг. Шrove, 6 об., 1546 г. Надобъ мнѣ смыслить / перемыслить, кабы [kabui; dat] мнѣ не промолвиться / промахнуть — за товар просить. Разг. Фенне, 284, 1607 г. Дивья дорого купить, да надобъ опять продать, кабы [kabui; dat] на вороту не пало да опять мнѣ не погинуть. Там же, 282. А город и острог розвалился, и иноземцы де смотрят, что городу и острогу не строят кабы что не проча. Сл. Том., 89, 1627 г. Я-де [убогий] того ради сей камень судье казал, кабы он не по мне судил, и я тем камнем хотел его ушибти. Нов. о Шемякин. суде, 22, 2-я пол. XVII в. Опреди нас [Самарины] сирот своих [крестьян] пожалуйте гсдри оброком своим кабы нам сиротам дават в моготу. ИНРЯ, 218, XVII – н. XVIII в. + кабы XVII в.: АХУ I.*

**4. изъяснительный. Присоединяет придат. предлож. с оттенком недостоверности; якобы, вроде бы.** [Царь Константин богатырю Тугарину Змеевичу:] Вели позвать калик тех, слышу я их, кабы по речи русь пришла, попытаю я их о киевских вестях: либо что они ведают. *Былины XVII–XVIII вв., 155, 2-я пол. XVII в.*

**Вар. кобы.**

**КАВАЛЕР, м.** (8) [возможно, через польск. kawaler или нем. Kavalier из фр. cavalier или итал. cavaliere 'всадник'] **1. В государствах Европы: дворянин.** Из Лондена июня въ 6 де. Здѣс большая родость для ради упадку галанскога арцуха фан Эрка и принцъ Роберта, и иных высоких ковалеровъ здѣ ожидаютъ и хотят ихъ с великою честью принят и его королевского величество великими дары ихъ почтит. *В-К VI, 126, 1665 г. Венгърская немоч издѣ [в Вене] велми пребывает, и многих добрых кавалѣров съ сего свѣта сволокла. Там же, 186, 1666 г. Его пресвѣтлость арцух Лотринский после бытности у нашей цесаревы з двумя полскими ковалерами до Шленска поѣхал, и тамъ до избрания короля полского поживет. Там же, 320, 1668 г.*

Вчерас полский кавалѣръ сюды приѣхал и тотчасъ у цесаревы матери и у королевской невѣсты на приѣзде был и грамоты от короля полского подалъ. *Там же, 488, 1670 г.* Турской чаушъ был у королевского величества на приѣзде, и королевское величество велѣлъ его принятъ чесно нѣкоторым ковалѣром и послалъ к нему король коня своего со всѣм нарядом. *В-К VII, 239, 1672 г.* А наипаче съ нихъ [юношей, называемыхъ азмамолияни] поставляють спахиовъ, сиричь хрыбрыхъ (!) воиновъ, или по нешнему (!) нарѣчии кавалеровъ цесарскихъ, которые з жалованя живутъ, а даютъ имъ жаловапья по указу цесаря не въ ровность, которого чимъ пожалуетъ. *Двор тур. султ. (С), л. 37, 2-я пол. XVII в.* Которые егда дорастают и изучатся, отходят на высокую султанскую службу, кто к чему приличенъ явится, паче же от техъ чинятъ спагов, то есть воинов, или яко ныне называемъ ихъ султанския кавалеры [помета на поле: Воини], иже имеютъ даныя веси до смерти своей, иныя болши, иныя менши, елико кто у султана выслужатъ или которой султану угоденъ явится. *Двор тур. султ. (Л), 294, 1692 г. — чего.* Паша Будинской незнатнымъ спосособомъ (!) в городе Прешпурку гдѣ не належитъ корона Венгерская въѣхал и кавалеромъ Седмиградския земли сказывался, и билъ челомъ чтобъ ему того города всѣ крѣпости были показаны, но для небытности капитапа градцкаго ему не позволено. *В-К VI, 456, 1669 г. — В сочетании с именемъ собственнымъ.* Аглинской король послалъ Гсдамъ Статомъ Енаралнымъ грамоту а в ней пишетъ Высокоможные гсда видимъ мы сосѣдственныхъ кнзеи в ссоре и намъ надобно желати сколько возможно и посредия нша имъ бы намъ объявити и чрезъ то бы ншимъ посредствомъ подданныхъ ихъ и все хрстіянство в покой привести... И намъ то годно показалосъ чтобъ поры даромъ не потерять и сеи весны нашего нарочного посла кавалера Темпла к вамъ послать и договариватис и постановить которою мѣрою и на которую статъ межъ обоими короны покой привести и миръ учинить и постановить. *В-К VI, 254, 1668 г.* Его королевское величество от кавалѣра гсдна Любомирского которыхъ принималъ цесарскую матъ з дворомъ на рубеже выразумѣлъ, что вышепомяну-

тая цесарская матъ и королевская супруга и арцухна княжна Аустрѣйская въ 3 х миляхъ отъ Честохова стоятъ и тамъ хотятъ начеватъ. *Там же, 515, 1670 г.* Прошлого пятка господинъ донъ Петръ Аррагонской воевода нашъ послалъ къ Повилле генерала порутчика ковалѣра Валлеа съ тремя сотнями конницею съ повелѣніемъ, чтобъ взять графа Конверзапа. *В-К VII, 105, 1671 г.*

2. Членъ духовно-рыцарскаго ордена. А нне слышно что рыцери кавалѣры малтійскіе турской кораванъ недалеко отъ Египетскіе земли взяли, и нашли в томъ кораванѣ болши 15 миллионовъ казны. *В-К VII, 98, 1671 г.* По нашему царскаго величества указу отпущенъ въ государство ваше, въ городъ Вѣну, такожь и въ Римъ, и въ Венецію и на Малтійскій островъ, гдѣ пребываютъ малтійскіе кавалеры, ближней нашъ бояринъ и намѣстникъ вятцкой Борисъ Петровичъ Шереметевъ, по охотѣ его, для видѣнія тамошнихъ странъ. *Петр, 150, 1697 г. — В составе титула.* А с ншей винцѣйской стороны убитъ мужественной малтенской кавалер Малвезии да полковникъ Рамапъ Палавицынъ полковникъ болно ранен. молодой Спинола взятъ а Пиколоми молодой убитъ, да и рядовыхъ побито немало, а Бга за то благодаримъ что Бгъ не далъ потѣшитца тому бусурману. *В-К VI, 96, 1661 г.* Молотчии гсднъ Любомирскіи кавалѣръ малтенскіи при дворѣ королевскомъ на наддворными надъ бережательными королевскими полки полковникомъ учиненъ есть а бывший гсднъ графъ Денофъ енаралъ маерскимъ чиномъ пожалованъ есть. *Там же, 442, 1669 г.* Великий государь царь и великий князь Петръ Алексѣевичъ... пожаловалъ боярина Бориса Петровича Шереметева, велѣлъ имя его въ Розрядѣ въ Боярской книгѣ и въ спискахъ и во всякихъ писмахъ писать и самому ему писаться, къ чести его, къ боярству: бояринъ и военный кавалеръ Малтійской свидѣтельствованный; и сесь его великого государя указъ въ Розрядѣ въ книгу записанъ. *ДАИ XII, 401, 1699 г.* И генваря въ 4 день нынѣшняго 1701-го году передъ бояриномъ и кавалеромъ Борисомъ Петровичемъ онъ, Иванъ Окуневъ, сказалъ. *Пск. писц. кн. II, 365, 1701 г. + кавалер XVII в.: Арх. бум. Петра.*



3. чего. *Обладатель почетного звания.* А сию отписку къ тебѣ великому государю послали мы [Емелька и Ивашка] холопи твои... и велѣли подать въ Приказѣ воинскихъ морскихъ дѣлъ ближнему боярину и славнаго чина Святаго Апостола Андрѣя ковалеру и корована морскаго генералу адмиралу и намѣстнику Сибирскому Федору Алексѣевичу Головину. *Арх. бум. Петра, 178, 1700 г.*

*Вар. ковалер.*

**КАВАЛЕРЕЯ** *с.м. кавалерия.*

**КАВАЛЕРИЯ**, *ж.* (2) [возможно, через польск. kawaleria или нем. Kavallerie из фр. cavallerie или итал. cavalleria 'конница'] *Конница.* А перед ним тогда едут временем 15 000 кавалерии с разными службами добре стройно, а временем бывает с ним конных одних 150 000, которые так купами великими становятца по полю перед тем его покоем за градом, в которой он в походе идет, егда он на конь свой сядитца станет. *Двор тур. султ. (Р), 169, 2-я пол. XVII в.* Генерал поручик Горнъ з двумя полки конными [зачеркнуто: 12 полков и все кавалереи] да генѣрал маюр Веигер съ 4 полки драгунов с ними вышел из города. *В-К V, 144, 1659 г.*

*Вар. кавалерея, кавалерия.*

**КАВАЛЕРСКИЙ**, *прил.* (2) 1. *Принадлежащий кавалеру (в знач. 1).* [Во Франци] ...по селам и по деревням дома ковалерские каменные великие. *Ст. сп. Потемкина, 315, 1669 г.*

2. *Предназначенный для кавалера (в знач. 3).* Бояринъ Федоръ Алексѣвичъ Головинъ съ товарищи приказали золотые полаты мастеру Александру Клерку, за взятые за 25-ть камней олмазовъ, которые у него взяты къ дѣлу въ ковалерской золотой крестъ на дачу его в[елико]го г[осудар]я жалованья войска запорожского обоихъ странъ Днѣпра гетману Ивану Степановичу Мазепѣ, денегъ... 750 рублевъ... дать ему Александру изъ Оружейные Полаты. *Арх. бум. Петра, 180, 1700 г.*

*Вар. кавалерской, ковалерский.*

**КАВАЛЕРСТВО**, *с.* (1) *Привилегированное сословие землевладельцев; дворянство.* А которые [юноши, называемые азамалыни] когда выучатца и возрастут, то уже те идут на высочайшие службы цесарские, кто каковую науку крепко примет. А наи-

паче бо из них поступают в рыцерство и в ковалерство цесарское, которые за то от цесаря и знаки себе имеют в пожиток. *Двор тур. султ. (Р), 156, 2-я пол. XVII в.*

*Вар. ковалерство.*

**КАВАЛЬКАТОР**, *м.* (1) [вероятно, из итал. cavalcatore 'конюший'] *Кто занимается выездкой лошадей.* Стоят те конюшни от Константинограда осмнадцать миль италийских, тож и верст наших российских. Конюхов, иже в тех конюшнях работают, есть три тысячи, называют их адзянгуляр. К тому есть еще тамо кавалкаторы, иже коней оных учат; такожде и конюшие, от них же каждой своей конюшни дозирует. *Двор тур. султ. (Л), 305, 1692 г.*

**КАВАРДАК**, *м.* (3) [возможно, от тур. kavurdak 'жаркое'] *Кушанье из кусочков мяса или рыбы.* Великий государь указалъ дать на Кормовой дворецъ съ Аптекарскаго двора въ ковардакъ, которой велено здѣлать для низового отпуску его государевымъ ратнымъ людемъ, 400 пудъ ветчины, 100 пудъ масла коровья. *ДТП I, 1557, 1671 г.* По отписке боярина и воеводы князя Якова Пикитича Одоевскаго прислано изъ Астарахани ковардаку рыба з жиромъ; белужья пластинчатого 13 вѣдръ. *Там же, 1692, 1673 г.* Марта въ 6 день, велѣно послать съ кормового дворца въ Переславль Залѣской къ прежнимъ запасомъ въ прибавку 100 осетровъ аханныхъ, 800 пучковъ вязиги... 30 пудъ ковардаку. *Арх. бум. Петра, 383, 1693 г.* 500 вѣдръ ковардаку. *Сл. Ворон. II, 52, 1696 г.* Кавардаку рыба в катках... ковардаку ветчинного 2 бочки. *Там же, 52, XVII в.*

*Вар. ковардак.*

**КАВАРДАЧНЫЙ**, *прил.* (1) > *Кавардачное дело. Приготовление ковардака.* Велено ему [котельному старосте] дѣлать въ той мѣди большіе вѣка въ Путивской и въ Сѣвской отпускъ для ковардачного дѣла. *ДТП I, 794, 1683 г.* Принято у него Ивана на Аптекарской дворъ мѣдныхъ судовъ: 16 вѣкъ круглыхъ и четвероугольныхъ луженыхъ... и тѣ всѣ вѣка посланы въ Путивль и въ Сѣвскъ для ковардачного дѣла. *Там же.*

*Вар. ковардачный.*

**КАВЕРЗА**, *ж.* (2) *обычно мн. 1. Состояние имущественной зависимос-*

ти. А у кого будет та моя пожня в за-  
купе или в закладе или в подпие или  
в ыных каверзах ино мне Первыше  
своима денгами та пожня выкупати.  
Сл. Перм. I, 240, 1586 г.

2. Действия, поступки, направ-  
ленные на достижение предосуди-  
тельных целей. Да поѣхалъ изъ мона-  
стыря къ Москвѣ старецъ Пахнотъ  
Фуфай къ царевнѣ Пелагеѣ съ дары, а  
со мною [дьячком С. Митрофановым]  
онъ, Фуфай, во прекъ гораздо съ сво-  
ими совѣтники съ Рафаиломъ да съ  
Булдовымъ съ Пахнотомъ, они его на  
меня научають о всякихъ каверзахъ  
бить челомъ и на Олексу. Сид., 85,  
1636 г.

**КАВЕРЗНИК**, м. (2) Интриган.  
Kawarbnũsk [каверзник] — Wockner.  
Разг. Шrove, 75, 1546 г. Каверзник  
[kaversnick], wökeneg. Разг. Фенне, 53,  
1607 г.

**[КАВЬЯР]**, м. (1) [возможно, через  
нем. Kawiar из тур. havuag] То же,  
что **икра**<sup>1</sup> 1 ('совокупность зерновид-  
ных яиц, которые мечет рыба').  
Beluga... ex hujus piscis ovis optimum  
Cavear conficitur [Белуга... из ик-  
ры этой рыбы изготавливается луч-  
ший Кавьяр (паюсная икра) — пе-  
ревод Б. А. Ларина]. Лудольф, 94,  
1696 г.

**КАГАТАТЬ**, несов. (1) О гусях.  
Кричатъ «га-га», гоготать. Ай, не  
дубравушка во поле шумит... то не  
серые гусюшки, кага... вот кагачут.  
Ист. песни, 480, XVI в.

**КАД** см. **кадь**.

**КАДАШЕВКА**, ж. (3) Жительни-  
ца Кадашевской слободы. 159 г. мар-  
та въ 3 день извощикомъ... четыре  
деньги дано а привозили они ис Ко-  
дашовской слободы кодашовокъ муж-  
нихъ жонъ въ приборъ къ царевнѣ и  
великой княжнѣ Евдокѣ Алексѣевнѣ  
въ кормилицы для того что было  
ее государынина кормилица Федосья  
занемогла и того жъ дни тѣ кодашов-  
ки отпущены по домоу. Заб. Дом.  
быт. II, 549, 1651 г. Дв[ор] старинные  
кадашевки вдовы Федосьи Любимовы  
дочери рыбника. А. Кадаш. сл., 17,  
1656 г. Бьют челом [на суде в Посоль-  
ском приказе] раба твоя вдова ко-  
дашевка Дунка Григорьева да сироты  
твои новгородцкои сотни Ивашка  
Иванов да холоп твои Казенной сло-  
боды Кирюшка Григорьев. МДБП, 85,  
1674 г.

Вар. **кодашевка**, **кодашовка**.

**КАДАШЕВСКИЙ**, прил. (7) 1. Из-  
готовленный в Кадашевской слободе.  
Поября 12 взяла боярыня Анна Го-  
дунова государю... и г[осудары]нѣ  
царицѣ... на полотенца 15 полотенъ  
кадашовскихъ. Заб. Быт. цариц,  
739, 1584 г. Мая 3 взяла къ госуда-  
рынѣ боярыня Анна Годунова 11 по-  
лотенъ прозоровскихъ и кадашов-  
скихъ да 2 утиральника. Там же,  
740. 196 г. генваря 25, великихъ го-  
сударей въ Передней полатѣ обиты  
трои кресла... на кресла жъ сдѣланы  
три подушки, въ кроенье пошло  
сверху 5 ар. двѣ чети бархату... на ис-  
подние наволоки 12 ар. полотна када-  
шевского. Заб. Дом. быт. I, 477,  
1688 г.

2. Живущий и служащий в Када-  
шевской слободе. Указалъ великий  
государь [Петр Алексеевич] свой ве-  
ликаго государя указъ сказать въ Ма-  
стерской Полатѣ и ихъ кадашевскихъ  
и хамовническихъ старостѣ для того  
прислать къ нимъ гостямъ. Арх. бум.  
Петра, 156, 1696 г.

> Кадашевская слобода. Круп-  
нейшая торгово-ремесленная слобода,  
находившаяся в Замоскворечье напро-  
тив Кремля. Во 152 году, июля въ  
22 день, по помѣтѣ на докладной вы-  
пискѣ думного дьяка Григорья Льво-  
ва, дано изъ Кадашовские слободы  
въ гостиную сотню двадцать четыре  
семьи. ДАИ III, 159, 1649 г. 159 г.  
марта въ 3 день извощикомъ четы-  
ремъ человекѣмъ за провозъ шесть  
алтынъ четыре деньги дано а приво-  
зили они ис Кодашовской слободы ко-  
дашовокъ мужнихъ жонъ въ приборъ  
къ царевнѣ и великой княжнѣ Евдо-  
кѣ Алексѣевнѣ въ кормилицы. Заб.  
Дом. быт. II, 549, 1651 г. Бьетъ челом  
холоп твои Кадашевские слободы Ха-  
мовного двора подячишка Гаврилко  
Степановъ. МДБП, 82, 1671 г. И пе-  
реночевавъ де онъ, Микитка, съ ни-  
ми, Фомкою и Ивашкою, въ Кодо-  
шевской слободѣ на постояломъ дво-  
рѣ, поѣхали въ Сѣвскъ вмѣстѣ на  
наемныхъ подводахъ. Д. Шакловит. II,  
690, 1690 г. О строении тѣхъ кораблей  
имъ гостямъ и гостиной сотни и бѣло-  
мѣскомъ великого государя указъ въ  
Приказѣ Большие Казны сказанъ, а  
Кадашевской и Хамовной слободы жи-  
телямъ... о томъ корабельномъ строе-  
нии... указалъ великий государь свой...  
указъ сказать въ Мастерской Полатѣ.  
Арх. бум. Петра, 155, 1696 г. Ср. Ка-



дашевая слобода (см. кадашев-  
ый).

Вар. кадашовский, кодашевский,  
кодашовский, кодошевский.

**КАДАШЕВЦЫ**, мн.; кадашевец,  
м. (18) *Жители Кадашевской слободы  
в Москве, ведущие торговлю в ней и  
за ее пределами.* По твоему государе-  
ву цареву и великого князя Михаила  
Федоровича всеа Руси указу откупи-  
ли на Заволочѣ кобакъ и тамгу ко-  
дашевецъ Фролко Ребровъ съ товари-  
щи. *Пск. писц. кн. II, 378, 1637 г.* Дворы в Засыпинской слободе ино-  
земцов: дв[ор] Ондрюшка грузинец...  
да квасоварной двор московских от-  
купщиков Гришки Максимова да  
Митрофанка Елфимова сына кады-  
шевца. *Сл. Каз. 2-2, 95, 1645 г.* Во  
Брянскомъ уѣздѣ отца моего [Васки  
Безобразова] памѣстейца деревнишка  
Радица, и тое деревнишки чернай  
лѣсъ. И въ томъ лѣсу заведенъ буднай  
станъ, а заводъ москвитина кодашев-  
ца Алексѣя Иванова сына Рагози-  
на. *Расх. кн., 313, 1659 г.* Апрѣля 30,  
кадашовцу Васкѣ Пекрасову за 100 яб-  
локовъ свѣжихъ большой руки са-  
мыхъ добрыхъ 3 руб. ...взято у него  
тѣ яблоки въ нарядъ на вербу. *Заб.  
Мат. ист. I, 73, 1660 г.* Всего у када-  
шевца у Филиппа Анофреева лесныхъ  
запасовъ на комидейное строенье взя-  
то на 1097 рублевъ на 13 алтынъ на  
2 денги. *Док. Моск. театра, 9,  
1672 г.* А в Китае городе на сѣзжемъ  
дворѣ столнику Василию Аврамовичю  
Лопухину да дяку Ивану Чистому  
словесно кодашевецъ ветошнова ряду  
десяцкои Гришка Федоров в словес-  
ном своемъ челобите сказал. *Моск.  
письм., 343, 1686 г.* Поѣхали на Сама-  
ру кадашевцы Иванъ Алимпѣевъ съ  
да Михаила Володимиров для своих  
дѣл. *ИПРЯ, 185, XVII – н. XVIII вв.*  
+ кадашевец XVII в.: А. Кадаш. *сл.,  
Арх. бум. Петра, АХБМ II, ДАИ VI,  
ДАИ XI, МДБП, РД II-1, Россия и  
Восток (Инд.), Писц. и переп. кн.  
Повг., РД II-2, Хоз. Мор. II; кадоше-  
вец XVII в.: МДБП; кадашовец  
XVII в.: ДАИ III, Россия и Восток  
(Инд.).*

Вар. кадашовцы, кадошевцы, ка-  
дышевцы, кодашевцы.

**КАДАШЕВЫЙ**, прил. (1) > Када-  
шевая слобода. То же, что Када-  
шевская слобода (см. кадашев-  
ский). А укреплены де тѣ городки ты-  
номъ, а иные плетнями; а городокъ

отъ городка по 5 и по 10 верстѣ; а ку-  
реней де въ городкѣ по 20 и по 15;  
а поселились тому лѣтъ съ 8 и болши,  
а схожие съ Украйны изъ розныхъ  
мѣстъ и съ Москвы изъ Кодашевой  
слободы съ женами и съ дѣтми, и всѣ  
де тѣ жители расколники. *ДАИ XII,  
127, 1686 г.*

Вар. кодашевый.

**КАДАШОВ...** см. кадашев...

**КАДИАСКЕР**, м. (1) [тур. kazasker  
‘высший воинский судья’] *Должность  
верховного судьи по военным и ре-  
лигиозным делам, введенная в Ос-  
манской империи в середине XIV в.*  
А самъ онъ калга собрал из Бахчи-  
сарая и из ыныхъ мѣстъ духовнаго  
своего бусурманского чину шиховъ  
и муфти и кадыскеров такъ же и  
каймакана и иныхъ знатныхъ мурзъ  
и посылалъ к нимъ ширинскимъ [лю-  
дям] чтоб они с нимъ помирились.  
*Ст. сп. Айтемирева, 47, 1695 г.* И тот  
татарин ему Василию [Айтемиреву]  
говорилъ, чтоб он Василеи на него агу  
в томъ не гнѣвался и не ослушал-  
ся потому что де он ага подлинно  
каймаканомъ называется... что онъ  
и хана мало боитца, а тепере де  
шихи и муфти и кадыскеры и мурзы  
и аги всѣ у него... сѣхались. *Там же,  
54.*

Вар. кадыскер.

**КАДИЛА** см. кадило.

**КАДИЛЕНКА**, ж. (2) и **КАДИ-  
ЛЕНКО**, с. (1) *Пебольшая емкость,  
черпак, используемые при отливке  
металлических изделий.* Па явленные  
днги купил... 76 пуд желѣза белозер-  
ского 100 топоров 50 уполовенокъ,  
100 кадиленокъ. *Сл. промысл. II, 15,  
1698 г.* Укладъ и желѣзо всякое дель-  
ное и весчее... Пудъ желѣза въ раль-  
никахъ цѣна 2 руб[ля] съ полтиною,  
кадиленко желѣзное и леика тожъ,  
цѣна гривна. *Товар. цен. роспись Ени-  
сейск., 69, 1649 г.* Сентября 2-го, по  
указу в[ели]кихъ г[осуда]рей... Иоан-  
на Алексѣевича, Петра Алексѣви-  
ча... надобно для нынѣшняго похо-  
ду въ Макарьевъ монастырь, что въ  
Колязинѣ, къ пицалемъ винтован-  
нымъ золоченымъ, походнымъ: де-  
сятъ фунтовъ пороху головнаго, пол-  
пуда свинцу... сто кремней, кадилен-  
ка, чѣмъ лить пульки, трепицъ на  
два алтына на двѣ деньги. *Арх. бум.  
Петра, 48, 1684 г.* Ср. кадильца, ка-  
дильница.

**КАДИЛЕНКО** см. кадиленка.

**КАДИЛО**, с. и **КАДИЛА**, ж. (2) Богослужебный сосуд для курения ладаном, представляющий собой металлическую чашу, подвешенную на цепочках. Кадила. а сепсер. Ридли, 169, 1599 г. И онъ де, митр[ополит], того жъ часу тѣ воровския грамотки, положивъ на келейномъ кадилѣ, сжегъ у себя въ кельѣ для того, чтобъ то воровское измѣнное письмо въ вѣкъ погубило. *Суд*, 80, 1636 г. Воложанин посадкой человекъ Евдоким Михайловъ сынъ мѣдникъ починилъ ис церкви Стефана епископа Пермского чудотворца кадило. *Сл. промысл. II*, 15, 1664 г. Вземше фимилян и кадило, со Исусовою молитвою покади образ и святая, и дом весь. *Авв. Письма*, 245, 1678 г. И тем [что кадил ладаном с угольем] он [архимарит] иконы запылил и кадило закоптил. *Каляз. челоб.*, 66, XVII в. Ходя по могиламъ махать. будет кадиломъ. *Сим. Послов.*, 150, XVII в. — *С определением, указывающим на материал.* Кадило серебряно, да два кадила меденых ветхи, да блюда медено, да два укропника. *Гор. России*, 67, 1578 г. Два кадила мѣдные съ кровлею, другое желѣзное безъ кровли. *ДАИ X*, 201, 1682 г. Кадило медное чеканное с кровлею, два кадила медных резных с кровлями ветхи. *Писц. и переп. кн. Повг.*, 191, 1686 г. Во 190-м году июля в 22 день... певчей же Андрей привес с Москвы в тое ж церковь кадило серебряное весом с кровлею и цепьми и с цепными золочеными позвонки три фунта с четвертью. *Там же*. А въ той церкви 4 иконы мѣсныхъ, образъ Пресвятыя Богородицы запрестольныя, царския да сѣверныя да южныя двери, въ деисусахъ 13 иконъ, кодила мѣдная. *Д. Шакловит. II*, 612, 1690 г. Тут же шенданов великих серебряных и кувшинов великих же серебряных было поставлено множество; тут же было кадило золотое, которое взято в Венецию из Ерусалима из церкви Соломоновой. *Путешествие Толстого*, 98, 1698 г. + **кадило** XV в.: *АСЭИ I*; XVI в.: *Арх. Стр. I*, Разг. *Шрове*, *Сл. Каз.*; XVII в.: *Авв. Ж.*, *Авв. Сл. плач.*, *Авв. кн. толк.*, *АИ IV*, *Вкл. кн. ТСМ*, *Вкл. Повоспасск.*, *Джемс*, *Кн. корм. Кир.-Б. м.*, *Обиходник Пикифорова*, *Оп. им. Кир.-Б. м.*, *Сл. Каз. 2-1*, *Сл. Каз. 2-3*, *Сл. Перм. I*, *Ст. сп. Елчина*, *Стол. обих. Волокол. м.*, *Товар. цен. рос-*

*пись*, *Тронх. разг.*, *Южн. челобитные*. Ср. кадилница.

Вар. кодила.

**КАДИЛЬНИЦА**, ж. (8) 1. То же, что кадило и кадила. Кадилница, θυμιατό. Речь тонкосл., 88, XV в. Kadilnysa [кадилница] Reückfatt. *Аноним. разг.*, 10, сер. XVI в. И въ тѣ жъ де поры митр[ополит] велѣлъ келейнику принести къ себѣ въ келью кадилницу съ угольемъ, и тѣ грамотки сжегъ. *Суд*, 95, 1636 г. Хотящии же облачати патриарха восходятъ на мѣсто со диаконы, и архидиаконъ съ ними стоя, инъ же диаконъ держитъ кадилницу, вторый диаконъ стоитъ низу предъ мѣстомъ противу патриарха, держаще оба кадилницы. *Суб. Мат. II*, 298, 1653 г. — *С определением, указывающим на материал.* Кадилница меденая. Свещник меденой немецкой ввертной, другой свещник желѣзной лужен. *Оп. им. Кир.-Б. м.*, 186, 1601 г. Кадилница серебряная рѣзная съ цѣпми, на верху торелочка съ двѣма колечки, вѣсу въ ней 3 фунта 15 золотниковъ. *А. Ивер. м.*, 692, 1667 г.

2. То же, что кадиленка и кадиленко. Купил рѣшато да кадилницу дал 10 де. *Кн. Заонеги*, л. 3, 1661 г. — *С определением, указывающим на материал.* В деревяном анбаре желѣзные снасти... кадилницъ желѣзных четырнатцать. *Сл. промысл. II*, 16, 1679 г.

**КАДИЛЬЦА**, ж. (1) То же, что кадиленка и кадиленко. Отписал старец Христофор старцу Герасиму... да порубного железа сажен нового кадилца желѣзная. *Сл. промысл. II*, 16, 1631 г.

**КАДИТ**, м. (1) [тур. kadı 'мусульманский духовный судья'] То же, что кадый. Турскою прѣ велѣл пашу Ванинсково да кадита что в Угорскои странѣ были велѣл казнит и их животы поимат а животных их взяли на четыре милиона. *В-К I*, 195, 1638 г.

**КАДИТЬ**, несов. (19) *действ. прич. кадящий, дееприч. кадя*. 1. Раскачивая в руке кадило, окуривать ладаном (во время религиозного обряда) кого-л., что-л. Кадити. to sence. Ридли, 169, 1599 г. Тогда облачают патриарха. Приемлюще стихарь, глаголетъ вторый диаконъ, кадя: Господу помолимся. *Суб. Мат. II*, 298, 1653 г. Благословляетъ архиерей обоими руками, держа трикирий и дикирий



со крестомъ, на востокъ и ко царю, таже къ западу, и полудню и сѣверу, предъидущи же дьякони кадяще. Там же, 305. И вышед [архимапдрит] из олтаря со священники, кадят, яко же на величании, держа в правой руке кадило, а в левой крест со свещею. Обиходник Пикифорова, 116, 1656 г. — что. Архиерей же, приемъ кадило, кадитъ святую трапезу окрестъ, и весь олтарь, и мѣстныя иконы, и царя и народъ, стоя во святыхъ дверехъ. Суб. Мат. II, 306, 1653 г. И он, архимарит, во уголье ладан насыпает и по церкви иконы кадит. Каляз. челоб., 66, XVII в. Кодя попу. икону. покадитъ и Офоню. Сим. Послов., 114, XVII в. — кого. У боярони куры все переслепли и мереть стали; так она, собравше в короб, ко мне их прислала, чтоб-де батко пожаловал — помолился о курах. И я-су подумал: кормилица то есть наша, детки у нея, надобно ей курки. Молебн пел, воду святил, куров кропил и кадил; потом в лес сбродил, корыто им сделал, из чево есть, и водою кропил, да к ней все и отслал. Авв. Ж., 78, 1675 г. А как, вшед в церковь, архиереа (!) целовал святыя иконы, в то время пели «Достойно есть» греческим языком; а во время ево облачения кадили ево архидиякон и диякон. Путешествие Толстого, 58, 1697 г. — чем. Аз же, яко дар освящен, восприях и облобызах [капдалы Морозовой и Урусовой], кадилом кадя, яко драго сокровище. Авв. Сл. плач., 300, 1676 г. > Кадить (благовонным) ладаном. И тутъ пѣли [Арсений и его спутники] параклить Богородицѣ, а двѣ свѣчи возжгли у той киотки у камени и кадили ладаномъ. Арс. Сух. Проск., 37, 1653 г. И потомъ [после погребения царя] патриархъ надъ кутиєю учнетъ говорить молитву и кадитъ ладономъ. Котошихин, 16, 1667 г. А к святымъ образомъ касатися достойнымъ въ чистѣ совѣсти... и на святомъ пѣнии, и на молитвѣ свѣщи вжигати и кадити благовоннымъ ладапомъ и фимияномъ. Дм., 18, XVI в. + кадитъ XVII в.: Авв. Кн. толк., Авв. Письма, ДАИ V, Двор тур. султ., Стол. обих. Волокол. м., Ст. сп. Елчина.

2. кого, что чем. Сжигая какое-л. вещество, окуривать (в том числе и в лечебных целях). И тѣмъ дымомъ

всю храмину кадити. Леч. Щук., л. 84 об., XVII–XVIII вв. Саломъ воловымъ кадитъ женъ неплодныхъ, помочь имъ великую подаетъ. Травник (Флор.), 51, н. XVIII в.

Вар. кадити, кодить.

**КАДИТЬСЯ**, несов. (1) чем. Сжигая какое-л. вещество, окуривать себя в лечебных целях. Кому будетъ языкъ связанъ есть былые глаголеное бжуръ, кадитис симъ, и рѣшится отъ соузы. Леч. Щук., л. 90 об., XVII–XVIII вв.

**КАДКА**, ж. (16) 1. То же, что кадь 1. Да на Устюге на товарные деньги куплено меду в 7-ми кадках 20 п. Сл. промысл. II, 16, 1634 г. 2 кадки маленькие водолейные окованные. ДАИ VI, 40, 1670 г. Да онъ же де Гришка говорилъ ему Васки что б онъ на кровлю ставил катку с водою. Моск. письм., 343, 1686 г. А на продажу посылку твою [Пазухина] сорокъ шесть тушъ свиного мяса в семи кадкахъ коровья масла десять салищъ тритцать гусей... принял [И. Губин] и то все продаже (!). ИПРЯ, 152, 1693 г. Кадокъ на поварню куплено на девет алтын. Грамотки, № 138, 1709 г. — с чем. И тот гсдрь снъ боярской [Дементей Елагин] меня холопа твоег [Ваську] поймал и поймав мучил и животишка мои и статки и мои жеребен пограбил к себѣ... взял... три кадки с капустою да пограбил хлѣба тритцат чети ржи. Пам. южн. в.-р. нар., 23, 1593 г. — С определением, указывающим на материал. Вѣдер да шаекъ подставочных под кубы да ушатов да кадок липовых на водоливные лейки да лотков и коробов запасных куплено на рубль на 19 л. Пам. Влад., 90, 1673 г. Да у нево [старосты] ж гсдрь [И. Киреевский] на возу катка липавая агурцовъ послѣдняя саленя. ИПРЯ, 26, 1700 г. > Кадка дуплянка см. дунлянка. [Основное отличие кадки от бочки — кадка может находиться только в стоячем положении, а бочки, закрыв крышками и затычками, можно положить и перемещать в лежащем положении. Это отмечал В. И. Даль, назвав кадку «стойковой обручной посудиною об одном дне». Даль. Т. 2. С. 72.] || чего. Количество, помещающееся в такой емкости. А меду де сырцу кадок съ полтретьядцать, а кадка вѣсомъ пудовъ по осми и по десяти. АИ IV, 533, 1674 г. Товару явил: 4 тчанца да 4 кадки капусты

соленой и кислой. *Сл. промысл. II, 16, 1679 г.* Да отпустили мы [Стенька Мокеев и староста] къ тебѣ, государю [князю Петру Хованскому] къ Москвѣ запасу съ вашими жѣ, государей нашихъ, крестьяны съ Онтропкомъ Шешковскимъ, а возу у него бочка вина и пива да кадка масла коровья, а въ той кадкѣ сборное масло со крестьянъ. *Переп. Хован., 391, XVII в.* Да у нево [старосты] ж гсдрь [И. Киреевский] на возу катка липавая агурцовъ послѣдняя саленя и с той гсдрь катки сверху счищавали и даполнили тое кадку из ыной стоики и те гсдрь агурцы велми худы. *ИПРЯ, 26, 1700 г. + XVII в.: ДАИ V, ДАИ X, ДАИ XI, Заб. Дом. быт. II, Цар. Ик.*

~ **Кадка.** *Пазвание волости.* А что есми, по отца своего душевной грамотѣ и по брата своего князь Юрьеву приказу, пожаловалъ брата своего князь Юрьеву Васильевича княгиню Ульяну, а свою невѣстку, далъ есми ей на прожитокъ до ее живота городъ Кременескъ...да въ Углицкомъ уѣздѣ волостью Кадкою, съ ямскими и съ приметными денгами и со всякими доходы. *ДАИ I, 386, 1578 г.*

2. *То же, что кадъ 2.* [Роспись Клинского кружечного двора:] двѣ окончины телятанны, да московская мѣра, катка осминникъ, а подо дномъ перехрестокъ желѣзной. *АЮБ III, 188, 1668 г.*

**КАДНИЙ**, прил. (2) *О молоке.* Скисший без заквашивания и хранимый в кадках. Купил молока кадного себѣ и покрученикамъ на двѣ гривны. *Кн. орлов. промысла, л. 3 об., 1658 г.* Куплено на ширшемской мелницы молока кадного и пресног на четыре алтна на двѣ денги. *Кн. Филарета 2, л. 4 об., 1673 г.*

**КАДНОЙ**, прил. (1) > Кадной набат. Большой медный барабан. Пабатъ кадной, писанъ клинцы; на немъ кровля телятинная. *Савваитов, 38, 1589 г.*

**КАДОМСКИЙ**, прил. (9) 1. Прил. к *Кадо́м* (город, расположенный на берегах реки Мокши на территории совр. Рязанской области). > Кадо́мский уезд. *Группа волостей, приписанных к городу Кадо́му.* И хотя́ть де тѣ татарова приходить къ городамъ и острожкамъ, которые по засѣкамъ, и, проше́дь засѣки, воева́ть Темниковский и Кадо́мский уѣздъ. *АМГ II,*

*148, 1645 г.* А Василий де Розгильдеев в бунт воровских казаков на нашей великого государя службе не был, был в Кадо́мском уезде с воровскими казаками вместе. *РД IV, 188, 1676 г.* В Кадо́ме: на посаде 129 дворов, в оброчной слободке крестьян 18 дворов; в Кадо́мском уезде, за помещики и за вотчинники: за околничим 14 дворов, за столники 36 дворов. *Сл. Каз. 2-4, 1678 г.*

2. *Живущий или служащий в городе Кадо́ме или Кадо́мском уезде.* Да въ сторожевомъ же полку татаръ кадо́мскихъ и съ мордвою, да ценские татарове, да служилые татарове изъ московскихъ городовъ 312. *Пск. писц. кн. II, 2, 1580 г.* Да понизовых же городов татар по наряду: касимовскихъ 230 ч[еловек], темниковскихъ 228 ч[еловек], кадо́мскихъ 89 ч[еловек], арземаскихъ 94 ч[еловека]. *Сл. Каз. 2-1, 85, 1617 г.* И въ тѣ поры, г[осударь], толмачилъ у нихъ кадо́мский служилый татаринъ Балущко Абыковъ. *СиД, 329, 1634 г.* А в Касимове, государь, твоим государевым ратным людем и быть не у чево, будет кадо́мския и темниковские жители тебе, великому государю, вину свою принесут и крест поцелуют. *РД IV, 24, 1670 г.* А мурзам и татаром сказать, что изпомещены они будут, а вместо тех взятых поместей и вотчин, по рассмотренью иноверцами ж темниковскою и кадо́мскою мордвою, и о том его великаго государя указ будет впредь. *Сл. Каз. 2-4, 1681 г. + XVII в.: РД III.*

3. *Владеющий землями в Кадо́мском уезде.* Послал я, холоп твой, х Кадо́му и к Темникову на воровских людей стольника и воеводу Ивапа Лихарева, а с ним твоих великого государя ратных людей конных, кадо́мских и темниковских помещиков московских чинов. *Сл. Каз. 2-3, 81, 1670 г.*

4. *Паходящийся около города Кадо́ма.* Февраля въ 18 день бояринъ, князь Ивапъ Дмитриевичъ Бѣлской... и всѣ бояре приговорили: которые были рязанские мѣсечные сторожи ѣздили на сосоенские и кадо́мские сторожи, и тѣмъ рязанскимъ мѣсячнымъ сторожемъ впередъ на сторожи не ѣздити, а ѣздити на тѣ сторожи казакомъ изъ всѣхъ украинныхъ городовъ по росписи. *АМГ I, 5, 1571 г.* Въ Кадо́му ко князю Ива-



ну Мамлѣву отъ государя писано и роспись сторожемъ послана, а велѣно ему на Олаторѣ и въ Темниковѣ со княземъ Кулнчакомъ съ Еникѣвымъ послати сторожей на кадомские и на темниковские и на олаторские сторожи по государеву указу и по росписи на всѣ сполна. Там же, 20, 1577 г.

**КАДОМЦЫ**, мн., кадомец, м. (4) Жители города Кадома, расположенного на берегах реки Мокши (на территории современной Рязанской области). И они б, кадомцы и Кадомского уезду всяких чинов служилые и уездные люди... и впредь нам, великому государю, служили. РД III, 113, 1671 г. — Дел. В постпозиции к имени как указание на место проживания, происхождения. Лавка Фурсика Пикитина кадомца, а поставил ее на новопорозжем месте, оброку пять алтын. Сл. Каз., 100, 1568 г. Дв[ор] Трофимко Ортемьев сын калашник з детьми, с Якимком да с Юркою; у него ж наймит Ивашко Михайлов сын кадомец. Сл. Каз. 2-2, 94, 1645 г. Дв[ор] крестьянской, а в нем живет крестьянин Сенька Ильин, кадымец, лушник, з женою, а жена у него Оринка Остафьева дочь. Там же, 94, 1643 г. — **Кадомец**. Прозвище мужчины. Лѣта 7082, по государеву цареву и великого князя Ивана Васильевича всеа Руси наказу, муромские писцы Михайла Ивановичъ Шишеловъ да Богданъ Григорьевъ дали сотную съ книгъ муромскимъ посадцкимъ людемъ, старостѣ Митѣ Лелѣву да Степану Кадомцу съ товарищи. АЮ, 247, 1574 г.

Вар. кадымцы.

**КАДОЧКА**, ж. (12) Ласк. → кадь 1. Дали 3 московки за кадочку медъ держать. Кн. расх. Завелич. ц., 2, 1531 г. Да пожалуй, государь, кадочку вели послати назадъ, кадочка чюжая. Сл. промысл. II, 16, 1618 г. || чего. Количество чего-л., помещающееся в такой емкости. А поденного царева корму давали Ивану... по 4 пучки ретки, да однава принесли сперва преснова меду кадочку пудов в пять. Ст. сп. Повосильцева, 99, 1570 г. Да послать, государь, язъ криночку масла... да молока кадочку послать. Сл. промысл. II, 16, 1618 г. И у них [у священника Михайла с товарищами] рыбы нашли въ стану 16 рыбъ красныхъ въ колодѣ... да мел-

кихъ харьюсовъ кадочка. А. Кунг., 2, 1668 г. Да челом бью тебѣ гсдрю моему [А. И. Безобразову] новиною часть винограду астраханского да кадочку медку своего украинского, чтоб вамъ гсдремъ моимъ кушат во здравие. ППРЯ, 90, 1680 г. Да отпустили къ тебѣ, государь [князь Петр Иванович] Якуньку на дву лошадахъ... да съ нимъ же отпущено кадочка яблонныя постилы безъ меду, да половина ведра постилы съ медомъ. Переп. Хован., 393, XVII в. Куплено в Володимере огурцовъ мѣлких у посадкаго члвка у Якова у Мухина восмъ кадочекъ дано за кадочку по десети алтынъ с полу-гривною... и тѣ огурцы отвезены к Москве патриарша дому начальным людемъ в почестъ. Пам. Влад., 117, 1697 г. Послал я [Т. Панютин] к тебѣ [Д. И. Маслову] с крестьяниномъ с твоимъ двѣ кадочки мѣду и тебѣ бг гсдрю моему кушетъ на здоровье. ИПРЯ, 104, XVII — н. XVIII в. + XVII в.: Грамотки, ДАИ X, Кн. ден. Кир.-Б. м., Южн. тамож. кн. Ср. кадушечка.

**КАДОЧНИК**, м. (1) Кто изготавливает кадки. — В постпозиции к имени как указание на род деятельности. Крестьянин деревни Пижне-Мулинская Ивашко Яковлев сын кадошник. Сл. Перм. I, 240, 1647 г.

Вар. кадошник.

**КАДОЧНЫЙ**, прил. (1) Засоленный в кадке (в знач. 1). Того же мсца въ 22 де с вороножца посадцкого члвка с Семена Колесникова с привознова с продажнава ево товару с рыбы кадочной с продажи з денег с пяти рублей с рубля взято по семи денег свалу и полозовщины. Южн. тамож. кн., 253, 1652 г. Съ Ермола Дѣментѣва с привознова с продажнава ево товару с соли и с кадочной рыбы с продажи з денег... взято по семи денег с воза свалу и полозовщины. Там же, 258.

**КАДОШЕВЦЫ** см. кадашевцы.

**КАДОШНИК** см. кадочник.

**КАДУЛЬКА**, ж. (1) 1. То же, что кадь 1. || чего. Количество чего-л., помещающееся в такой емкости. Масла двѣ кадульки вѣсомъ восмъ пудъ безъ четверти. Сл. промысл. II, 16, XVII в.

2. Местная единица измерения сыпучих тел в Троице-Гледенском монастыре (основанном в XVI в. и находящемся в 4 км от Великого Устю-

га). У него же, Кирила, на хлебные же полумеры куплено 10 кадулек, плачено 11 алтын. *Сл. промысл. II, 16, 1678 г.* — чего. Посѣял овса 22 мѣр ячмени мѣра пшеницы 2 кадулки гороху 2 кадулки симени 2 решета. *Сл. промысл. II, 17, 1675 г.* Ср. *кадка*, *кадушка*, *кадь*.

**КАДУШЕЧКА**, ж. (2) *Ласк.* — *кадь 1.* || *чего. Количество чего-л., помещающееся в такой емкости.* Кадушечка рыбы соленой. *Сл. Смол., 107, 1673–1696 гг.* Пожалуй [Андрей Владимирович] купи грибов меленких на гривну а ис кип на гривну ж да капусты бѣлые на пят алтын кадушечку. *Грамотки, № 187, XVII – н. XVIII в.* Ср. *кадочка*.

**КАДУШКА**, ж. (7) *1.* То же, что *кадь 1.* Троицкой игумен в Лысогорские острошки к воровским козаком на бой присылал от себя в кодушке пушечного 2 пуда зелья. *РД II-1, 442, 1670 г.* Куплено в ряду на домовую мельницу вѣтряную четыре кадушки небольшие для ставки под потоки. *Сл. промысл. II, 17, 1696 г.* Па дворе... изба воротная, 2 дѣшапа большой да малой, 6 кодушак да ушат. *Ист. хоз., 342, 1719 г. (ПОС).* || *чего. Количество чего-л., помещающееся в такой емкости.* Таво ж числа [17 июня] купили меду в Омеляна Кочетова кодушка дано полтретя рубли. *Южн. тамош. кн., 251, 1652 г.* 2 бочки да 2 кадушки пуль литыхъ свинцовыхъ, вѣсомъ съ деревомъ и съ рогожи и съ веревки 45 пудъ 35 гривенокъ. *ДАИ X, 104, 1682 г.* — в *сатире*. Да с тех же дворов сходится на всякий год всякаго запаса по 40 шестов собачьих хвостов, да по 40 кадушек соленых лягушек. *Росп. прид., 125, XVII в.*

*2.* Единица измерения количества руды при ее добывании. Они де ровшики... ставливали во всякую зиму 4 человека по 100 возов и больши руды... а на воз насыпают по 3 кадушки, весом в тех кадушках 25 пуд. *Сл. тул. оруж., 89, 1662 г.* Ср. *кадка*, *кадулька*, *кадь*.

*Вар. кодушка.*

**КАДЦА**, ж. (6) То же, что *кадь 1.* Boadska [боцка], а barrel [бочка]. Cadétsa [кадѣца], id [то же]. *Джемс, 8, 1619 г.* Щук соленых 163 ведра, язей 18 ведр, окуней 17 ведр и та вся рыба в 10-ти кадцах. *Сл. промысл. II, 17, 1634 г.* Искать судомъ я, сирота

вашъ, Ефремко, на ней, Федосьицѣ иску своего за лошадиную работу да за кадцу два рубли десять алтынъ. *А. Кунг., 126, 1686 г.* Старецъ Иассонъ купил кадецъ новых на три алтына. *Грамотки, № 477, 1697 г.* В хливѣ под яслями полчетверки ржи дв в избѣ в подполе в кадце вопшинами засыпано а наверхъ пепелом посыпано. *Вологод. док., 48, 1698 г. + XVII в.: Сл. Перм. I.*

**КАДЫ** см. *кадый*.

**КАДЫАСКЕР** см. *кадиаскер*.

**КАДЫЙ**, м. (4) [тур. kadı 'мусульманский духовный судья'] *Мусульманский судья-чиновник, назначаемый правителем и вершащий правосудие на основе шариата (комплекса предписаний, определяющих убеждения и формирующих религиозную совесть и нравственные ценности мусульман).* И они [москвичи] пришли въ Азовъ да били челомъ шубашу да кадыю. И шубашъ и кадый ту ихъ рухлядь у тѣхъ татаръ взяли да послали въ Кафу къ башамъ. *Крым. д. I, 298, 1500 г.* И нынѣча Ивана [Мамонова] не стало, а животъ его въ городѣ, а въ томъ же городѣ у царя аминь и кадый и ага городской, ино наша пошлина Ивановъ животъ пересмотрити и запечатати. *Крым. д. II, 370, 1517 г.* Потомъ тутъ же х каймакану вошли и сидѣли знатные люди: Таманской кады Османъ эфенде. *Ст. сп. Айтемира, 83, 1695 г.* — При именовании человека. А как Иван пошел из Азова х Кафе, и азовской Сефер и все приказные люди Ивана проводили до карабля и проводить послал и корм на путь дал, да Ивана ж большой Абдула-кадый с товарищи проводили на каторги от Азова к морю верст с пять. *Ст. сп. Повосильцева, 65, 1570 г.* Ср. *кадит*.

*Вар. кады.*

**КАДЫЛЬСКИЙ**, прил. (1) *Владеющий землями у р. Кадылька в Казанском уезде.* Ис того числа за речкою Кадылькою кадыльским помещиком всем в сенные покосы отмерено четыре длинника, пять поперечников, итого дватцать десятин. *Сл. Каз. 2-2, 94, 1647 г.*

**КАДЫМЕЦ** см. *кадомец*.

**КАДЫСКЕР** см. *кадиаскер*.

**КАДЫШЕВЦЫ** см. *кадашевцы*.

**КАДЫШЕВСКИЙ**, прил. (2) *1.* Относящийся к селу Кадышево (на территории современной Казани). В вы-



писи де написано у игумена обе дачи под один вал, игумну обе дачи от кадышевского рубежа. *Сл. Каз.* 2-2, 95, 1644 г. А межа той полянке от кадышевские земли пруд да речка Солоница. *Там же.* Пуст[ошь] Макаровская, — земля дер[евни] Кадышевы, владели... крестьяня; а тот де игумен бил челом на государеву кадышевскую землю. *Там же.* [Село находится на территории современного Авиастроительного района г. Казани, на реке Солонка. Основано в период Казанского ханства, с 1557 г. — русское селение. В 1565 г. передано во владение князьям Ю. Засецкому и П. А. Булгакову, позже вернулось в состав дворцовых владений. Районы города Казань. История села Кадышево // [www.nailtimler.com](http://www.nailtimler.com)]

2. *Живущий в селе Кадышево.* А черной лес и з бревенным у игумена Леонтия с кадышевскими и с щербаковскими крестьяны меж реки Казани в Солоницы-речки вопче. *Сл. Каз.* 2-2, 95, 1644 г.

3. *Ведущий в село Кадышево.* Пাপраве лес гороцкой х Казанскому ко всему посаду. Всяким людем ездить тремя дорогами, Кадышевскою да Галецкою да Кокшаскою, по всякое лесное угодье. *Сл. Каз.*, 100, 1568 г. Да к городу же Казани ко всему посаду всяким казанским служилым людем... приписал лес за рекою за Казанью за помесною землею села Ягодные поляны, которой лес от Кадышевские дороги по реке по Казани по левому берегу вверх до реки до Яков и х Кокшаге. *Там же.* Едучи из Казани Алатцкою дорогою, от перекрестка от столба, на правой стороне земля дороги Кадышевские да поч. Щербакова. *Сл. Каз.* 2-2, 95, 1644 г.

**КАДЬ**, ж. [вероятно, из греч. κάδιον, κάδος 'кувшин, ведро' от ивр. kad] 1. *Емкость цилиндрической формы, сделанная из деревянных дощечек, стянутых металлическими или деревянными обручами.* Кад, κάδος. *Речь тонкосл.*, 106, XV в. И яз приказываю после своего живота... щаны пивные и рыбные, и кади, и бочки, то в монастырь же. А. Солов. м., 87, 1576 г. И Сенка Пиконовъ въ роспросе сказался, что де онъ обручникъ, а обручникъ дѣ онъ словеть, потому что набиваетъ на кады обручи. А. посад. люд., 249, 1639 г. Оброчнику от починки от тчапов и от кадеи и от набивки обру-

чей дано 12 л. *Пам. Влад.*, 90, 1673 г. — с чем. А мыленъ во все лѣто, и въ вечеръ и ночью, съ лучиною и со свѣчи сидѣть не велѣтъ; а для береженья на хоромахъ велѣтъ имъ [протопопу с дьяконом, детям боярским, церковным причетникам] поставить по кади съ водою. *ДАИ VIII*, 321, 1681 г. Да въ лѣтнюю жъ бы пору на лавкахъ и во дворѣхъ по всѣмъ хоромамъ поставлены были кади съ водою и съ вѣники для береженья отъ пожарново времени. *Пск. писц. кн. II*, 314, 1699 г. — *С определением, указывающим на материал.* Да 4 сита да котлишки железные, изгарок банной. 2 обруча железных. 15 кадеи липовых простых. *Сл. Каз.*, 99, 1568 г. 4 кади сосновыхъ по 20 ведръ, 6 ушатовъ, 8 ведръ. *ДАИ XI*, 122, 1684 г. Падобно к старым годовым запасам в прибавку вновь десет кадеи дубовых. *МДБП*, 144, 1685 г. Ималъ въ работу бывший ее [Федосьи] мужъ Прохоръ у меня сироты [Ефремки] вашего лошадь... да кадъ елеву, цѣна десять алтынъ. А. *Кунг.*, 123, 1686 г. Апрель въ 25 де с Покровки за десят кадеи липовыхъ полтора рубли от обручей три алтына две денги да от тѣхъ же кадеи от провозу два гроша... куплены каде на краски. *Цар. Ик.*, 46, XVII в. — *С определением, указывающим на назначение.* Пиколы Чюдотворца на посаде варница, а в ней котел пивный большой, да четыре котлы винных с трубами медяны, да четыре кади винных. *Гор. России*, 181, 1588 г. Куплена бочка квасная да на (!) ушат да кад квасная ж дапо за все пять алтын четыре денги. *Кн. Филарета 2*, л. 4, 1673 г. || *чего. Количество чего-л., помещающееся в такой емкости.* А дали есмя [старец Савва Слепушкин с братьею] на той деревне пятьдесят рублей денег да пополънка пятьдесят кадей овса. *АФЗХ II*, 101, 1528 г. А повезетъ хто исъ села Словинского Волочка бочку рыбы, или кадъ рыбы, или мѣхъ соли, или рогозину соли, или пошевъ соли, и у тѣхъ имати со всего съ того по полуденьгѣ. *Арх. Стр. II*, 29, 1602 г. Купили молока двѣ кади дали двѣнацет алтынъ. *Сл. промысл. II*, 17, 1606 г. Таво ж числа явил курчанин Ивап Почепецъ шесть кадей меду взято с нево явки записки чатыре денги да по ценѣ пошлин зъ двадцати рублей с рубля по палутрети денги. *Южн. тамож. кн.*,

195, 1642 г. Послали изъ Астарахани, съ астараханомъ сыномъ боярскимъ съ Богданомъ Сакмышевымъ... на нашъ великого государя обиходъ пять кадей винограду красного и бѣлого въ патокѣ. ДАИ IV, 170, 1660 г. Послано с ним [Андреемъ Аристовымъ] из Казани в Астараханъ на всякое астараханское строенье в лодье да в каюке восемь сот кадей извести. Сл. Каз. 2-3, 81, 1673 г. + кадь XVI в.: Вкл. кн. ТСМ; XVII в.: Грамотки, ДАИ V, Заб. Дом. быт. I, Котошихин, Леч. Щук., Пам. южн. в.-р. нар., Переп. Хован., Путешествие Толстого, Расх. кн., Сл. Каз. 2-2, Сл. Перм. I, Сл. Том.; н. XVIII в.: Ист. хоз. Ср. кадка, кадулька, кадушка, кадца; кадочка, кадушечка.

2. Мера сыпучих тел (преимущественно зерна) и жидкостей, равная четырем четвертям (229,32 кг и 839,69 л соответственно). Изба таможенная... Да въ избѣ жъ 9 окончинъ стеколчатыхъ... да... 51 кадь мѣръ полуосминныхъ, да 13 кадей мѣръ осминъ. Пск. писц. кн. I, 13, 1587 г. Да и кадь учинити в Астарахани пуд в двадцать или в тридцать, да тое кадь, изверя гораздо и заоря, велено послать к солянымъ же озерам. Сл. Каз. 2-2, 95, 1628 г. Да по весу зелья опроч кадей 43 пуда с полупудом. Сл. Перм. I, 240, 1677 г. > Верчая кадь. Официально установленный объем сыпучих тел; казенная мера, имеющая клеймо. По ихъ государскому указу, велѣно въ Астарахани учинить вѣрчую кадь и заоря послать к солянымъ озерамъ, для соляного сгребу. АИ III, 276, 1628 г. А будетъ, по той извѣркѣ и примѣру, у той вялой и у мокрой соли у вѣрчей кади и у вѣсу убыли не будетъ, или будетъ такой мокрой соли у озеръ и не бываетъ, и послѣ сущенья учнетъ приходитъ въ тотъ же вѣсъ, и на ту соль надавати соли не велѣли; а извѣря прежнюю вѣрчую кадь, указали... кади перемѣнять... почасту, для того что тѣ кади учнутъ ссыхаться и будутъ малы, а иные учнетъ отъ жару поводить и отъ того кади учнутъ щелаться. Там же, 277. > Печатная мерная кадь. То же. Да астараханскаго Троицкаго монастыря и у русскихъ всякихъ чиновъ людей и иноземцовъ изъ огородовъ куплено винограду 30 кадей великого государя въ печатную мѣрную кадь, а въ кадь

по 8 корытъ. ДАИ IV, 173, 1660 г. > Печатная припускная кадь. Официальная казенная мера увеличенного объема. Взято великого государя изъ винограднаго изъ стараго саду, которой строили русские люди въ прошломъ во 155 году, 34 кади въ печатную въ припускную кадь, а мѣрою та кадь 14 ведръ 9 вершковъ. ДАИ IV, 173, 1660 г. + кадь XV в.: Польск. д. I; XVII в.: ИПРЯ, Сл. промысл. II. Ср. кадка, кадулька, кадушка.

Вар. кад.

КАЕМИЦА, ж. (1) То же, что каемка. Лукъ бухарской, писаны травы золотомъ творенымъ, на желтой краскѣ: на рогахъ отъ подпетелниковъ каемица. Савваитов, 26, 1589 г.

КАЕМКА, ж. (2) [возможно, от тур. каума] Узкая полоса по краю какого-л. предмета, ткани и т.п., отличающаяся цветом, узором, материалом. Тулунбазъ мѣдянь, по немъ рѣзаны травы; подушечка и каемка сафьянная. Савваитов, 46, 1589 г. Да около каемокъ на той же запонѣ 28 искорокъ олмазовыхъ же; да въ той же звѣздѣ изумрудъ въ золотомъ гнѣздѣ. А. Ивер. м., 226, 1656 г. Ср. каемица.

КАЖДЕНИЕ, с. (3) Ритуальное действие диакона или священника в определенные моменты богослужения, состоящее в воскурении фимиама перед иконами, святынями храма и предстоящими людьми при помощи кадила. Въ субботу акафистъ на утрени; первые три кондака и икоса часть патриархъ самъ въ манатьѣ... а другіе три — назаретской [митрополит], третьи — попъ, четвертые — три разные попы по одному кондаку и икосу; по каждой статьѣ каждение. Арс. Сух. Проск., 74, 1653 г. Черной поп Иона вместо служебныхъ крылошан старцов и всей братии по каждению руку приложил. Сл. Каз. 2-3, 81, 1675 г. Олтарь построить круглой и прострапной, чтобъ священнику мочно около престола между Богородичною иконою каждениемъ обходить, а Богородичная икона на престолѣ и близъ престола не ставити... для того, чтобъ на престолѣ... отъ свѣщей и отъ искръ падающихъ не горѣло. Ворон. а., 315, 1700 г. Ср. каждение.

КАЖДЫЙ, местоим. (6) Один из подобных, взятый из ряда, без про-



пусков; всякий, любой. И что от сего случишася в Росии егда быша в коеждом граде градоначальницы и местоблюстители, и какова разорения быша от сего. *Посл. Ив. Грозного, 27, 1564 г.* И нших нѣмец уж немного всѣ побиты и от ран померли потому что на каждой ден болши 1000 пушечных выстрѣлов въ город от турков бывает. *В-К VI, 394, 1669 г.* Каждый человек различныя дары тебе [корчме] приносит со усердием сердца своего. *Служба кабаку, 62, XVII в.* К тому есть еще тамо кавалкаторы, иже коней оных учат; такожде и конюшие, от них же каждой своей конюшни дозирует. *Двор тур. султ. (Л), 305, 1692 г.* Их же [султанских вертоградов] числом обретається осмьнадесять, кроме тех вертоградов, иже суть в сарае. Стенами каменными кийждо от них изрядно огражден. И каждый имать в себе полатки, и алтану [помета на поле: чердак или зрелна], и иныя утешительныя различныя вещи. Там же. И нѣ гсдрь [П. А. Самарин] приехали из города Володимера от правинцаи доправили на нас подушного окладу с мужеского полу с каждой дши в первую треть по 12 л по 4 де с члвка. *ИПРЯ, 215, XVII — н. XVIII в.* □ **Каждый, м.** Любой, всякий человек. По везде пред мосхеею колодезь быти повинен и судно на купание устроено, дабы каждый по обыкновению своему умыватися мог перед вшествием своим в мосхею. *Двор тур. султ. (Р), 188, 2-я пол. XVII в.* А те молитвы их каждый или сам говорит, или слушает, как тот их ксенц говорит. Токмо повинен каждый их за каждым речением седмкрат на колена припасть и, поклонившися до земли челом, землю поцеловать. Там же, 189. Ср. **кажный и кажний**.

*Вар.* каждой, кийждый, коеждый, кождой.

**КАЖЕНИЕ, с.** (6) То же, что **каждение**. И под Симоновым монастырем вытти на брег, и архимариту Симоновскому велети звонити во все колокола и с честными кресты и кандилы... встретити святыя образы и архиепископа; и благословению и кажению бывшу, и вкупе в монастырь идуще... божественную литоргию служат. *Сл. Каз., 100, 1555 г.* А митрополит шел наперед с Евангильям, а пели, идучи наперед, а каженья не

было. *Ст. сп. Елчина, 218, 1640 г.* И вышед [архимандрит со священниками] из церкви, поют Воскресение Твое, Христе Спасе, станут в паперти к церкви хрепѣтом и кажение по чину. *Обиходник Пикифорова, 116, 1656 г.* И Соловецкаго монастыря келарь Азарей и казначей Геронтей... ему Василию сказали: Повые вѣры и новаго учения не приемлемъ, того ради, понеже онъ, Пиконъ, бывший патриархъ, и ученицы его... предание апостольское и святыхъ отецъ нарушили... и весь чинъ и уставъ, и кажение, и звонъ церковный, — переменили все безъ остатку. *Суб. Мат. III, 298, 1668 г.* Таже завтрення на всяк день с кажением по чину и чтение 4 статьи. *Авв. Письма, 287, 1681 г.* — кому. И по молении семъ утра вставая, отпѣти заутрення и часы и молебень молитвою, и с молчаниемъ и с кротѣкостояниемъ, и единогласно пѣти и со вниманиемъ слушати, и святымъ кажение. *Дм., 19, XVI в.*

*Вар.* **каженье**.

**КАЖЕНИК, м.** (1) *Скопец*. — в ставе *сравн.* Аз же, взяв ключку, а мати — некрещенова младенца, побрели, амо же Бог наставит, и на пути крестили, яко же Филипп каженика древле. *Авв. Ж., 62, 1675 г.*

**КАЖЕНЬЕ** см. **кажение**.

**КАЖЕТСЯ, вводное слово.** (1) *По всей вероятности*. Пането у меня 10 члвкъ кормщиков и з завозенными да 10 члвкъ передовых гнат передовым по судну кажетца людцы добренки а в промыслу им как Бгъ помощи дастъ. *Грамотки, № 357, XVII — н. XVIII в.* А корщиков (!) у меня [П. Окулова] в наимѣ будетъ и струга отдаточные по досмотру кажетца дѣлом в готовность к весне здѣлают. Там же, № 360.

**КАЖНИВАТЬ** см. **казнивать**.

**КАЖНИЙ** см. **кажный**.

**КАЖНИТЬ** см. **казнить**.

**КАЖНЫЙ** (5) и **КАЖНИЙ** (1), *местоим.* То же, что **каждый**. Как на кажнюю на бочку он [Иван Грозный] по свечке становил. *Ист. песни, 103, XVI в.* Кажнон. еаче. *Ридли, 169, 1599 г.* Да в те ж в два года доправлено на нас [вязьмичах посадских людях] же, сиротах твоих, сказывают вполы стрелецких и ямских денег на кажной год по четьреста рублей по четвертям. *А. писц. д., 194, 1648 г.*

И у кажного святого, — спаси Бог-су вас, — выправили вы у них морщины те, у бедных [на иконах]. *Авв. Кн. бесед, 139, 1675 г.* Продавали тот хлеб на Котляни по неволнии выпеси (!) у на... [обрыв] кажжынава по возу толко у Иле Верина пять подвот. *ИПРЯ, 205, XVII — н. XVIII в. + каждый XVII в.: Сл. Смол.*

*Вар. кажной.*

**КАЖНЬ** см. казнъ.

**КАЗАК**<sup>1</sup>, м. [вероятно, из тур., крым.-тат., казах., кирг., тат., чагат. казак 'свободный, независимый человек, искатель приключений, бродяга'] 1. *Представитель особой категории государственных служилых людей на Руси XIV–XVII вв., селившихся при пограничных крепостях и получавших землю и жалованье при условии несения постоянной сторожевой службы.* Как гсдръ приезжал Истома Михънов по твоему гсдрву наказу прибирати казаков на Елец и яз [Васька] гсдръ отца своег пошел проч и записался в твою гсдру службу в казаки на Елецъ. *Пам. южн. в.-р. нар., 22, 1593 г.* Казак [kazack], leddiggenger. *Разг. Фенне, 39, 1607 г.* Сказывают де вам [князю Михаилу Федоровичу и Василию Иванову] в роспросех выходцы, что в Еранском воровских людей собранье великое, а на Вятке служивых людей, стрелцов и казаков, и вогненого бою нет: и вам бы послати на Вятку служивых людей с вогненным боем. *Сл. Каз. 2-1, 85, 1610 г.* Да прислать бы тебе, Поздей, к Москве села Мурашкина всех казаков 50 человек, быть им на службе, и что у них есть ружья, пищалей, и бердышев, и рогатин, и топорков, и то б ружье имали все с собою. *Хоз. Мор. II, 147, 1650 г.* И на прибавку, государь, по заставам из Великого Повагорода... казаков послать неково. *РШЭО, 185, 1654 г.* > Служилый казак. А посадилъ его, Ивашку Кривого, въ тюрьму губный староста Алексѣй Ефоновъ... по челобитью ливенскихъ служилыхъ казаковъ Богдашки Кудрявцева да Федьки Голощапова, искали и на немъ татьбы своей мерина игренева да кобылы буланой, иску своего на 19 р. *СиД, 434, 1624 г.* Полоненик Филимон Лазорев, курпчанин, служилой казак, был в полону в Бухарах и в Ындейской земле лет з 10. *Россия и Восток (Инд.), 84, 1648 г.* Бежал я [П. Авдокимов], сирота, ис села Кур-

лакова из за государя и бегаючи жил в Карсунском уезде в селе Кандарати в служивых казаках. *Хоз. Мор. II, 188, 1659 г.* По указу великого государя, в Булярском городке служилым казаком, и пушкарем, и затничком (!), и воротником пашни и по сколку чети, и сенных покосов... велено им давать под дворы, и под огороды. *Сл. Каз. 2-4, 1698 г.* > Песлуживый казак. *Представитель этой военно-служилой категории, не состоящий на военной службе.* Се азъ Осипъ Захарьевъ сынъ Тороповъ... да язъ Иванъ Романовъ сынъ Пефедовъ новосилецъ — выручили есми Разряднаго приказу у с[ына] б[оярского] Якова Жохова ливенца неслуживаго казака Конона, прозвище Томилу, Власова сына въ томъ, ставиться ему за нашею порукою въ Разрядѣ передъ дьяками... и съ Москвы ему до г[осударева] указу не съѣхать и въ Крымъ, и въ Литву, и въ нѣмцы, и въ Погаи, и въ иные ни въ какие государства не отъѣхать, и г[осударю] не измѣнить. *СиД, 437, 1624 г.* > Отставной казак. *То же.* Да в той же Загородной улицы, которые живут беломесцы, на тяглых местех... отставной казак Сидорко Селиверстов сын Точильник. *Писц. и переп. кн. Повг., 129, 1678 г.* Въ городѣ Опочкѣ жилецкие люди: приказные избы подьячие... отставные казаки... 2 человекъ казачьи дѣти, и братья, и племянники. *Пск. писц. кн. II, 455, 1698 г.* > Рядовой казак. *Пизшее воинское звание в казачьем войске.* А рядовым казаком 630 человеком велено отделить пашни 15750 чети, по 25 чети человеку. *Гор. России, 335, 1572 г.* Царю государю и великому князю Алексею Михайловичю всеа Руси бьют челом холопи твои луцкие отоманы козачьи и редовые козаки и луцкие стрелецкие пятидесятники. *РБС, 226, 1650 г.* И при томъ были свидѣтели короченские черкасы есаулъ Павла Коволевъ да редовой козакъ Тимофѣи Тищенко. *Мат. Корочан. прик. избы, 378, 1699 г.* Ср. рядовой казачишко (см. казачишко). > (Быть) в казаках. *Состоять в рядах служилого казачества.* В прошлых годах которые были в казаках стрелцы и пушкари и посацкие и боярские и всяких чинов люди, похотят ис казачества своею волею в старые свои чины, хто в котором чину до казачества



был, и тем всяких чинов людям велено... учинити воля, хто куды похочет. *ПП IV, 382, 1620 г.* Из бояриномъ подѣ Колязинымъ монастыремъ былъ [Гурка Данилов] въ казакехъ, и на приступе его ранили. *А. посад. люд., 76, 1639 г.* И которые были на время посадские люди в стрельцах и в казаках, и те ныне отставлены, с нами [старостой Перонкой Пасоным и другими посадскими людьми] не платят. *А. писц. д., 171, 1646 г.* Полдвора конного казака Андрея Зубова сын Григорей да Клементей, на службе в казаках, да Тимофей десяти лет. *Писц. и переп. кн. Повг., 401, 1707 г.* — С определением, указывающим на способ несения службы. > Конный (конский) казак. *Казак, несущий службу в качестве конного воина.* За арскими казаки конными в пустоши, что было село Урмат, на речке на Урмате треть перелогу и поросли и дубровы: тринацать длинников с полудлинником, дватцать один поперечник с третью. *Сл. Каз. 2-2, 95, 1647 г.* А таких людей с послом, которые б знали китайской язык, не было, а говорил мугальским языком аблаев бухаретин Ирки-мулла... а с ним говорил татарским языком государев служилой человек Тобольского города конской казак Петрушка Малинин. *Ст. сп. Байкова, 132, 1658 г.* А у него, гетмана, в Кременчюке ныне конных казаков с 300 человек. *РД II-2, 139, 1670 г.* Царю государю... Алексею Михайловичю... бьют челом холопи твои Керенска города конных казаков петидесятники, Мишка Воронов, Аничка Терентьев. *РД II -1, 411, 1670 г.* Ср. конный казачишко (см. казачишко). > Пеший казак. *Казак, несущий службу в качестве пешего воина.* По сказке тобольского пешего казака Пашка Кириловца да... приказчика Максимка Захарова... приехал на Тюмень при них Пашке и при Максимке тюменской сын боярской Яков Рязанов. *Сл. Каз. 2-3, 81, 1656 г.* Да в той же Загородной улицы, которые живут беломесцы на тяглых местех... В[о дворе] пешей казак Бориско. В[о дворе] пешей казак Терешка Иванов сын Шаров. *Писц. и переп. кн. Повг., 129, 1678 г.* У подъячего у Васки Леонтьева да у пѣшого казака у Васки пол-трети юфти козлинокъ, юфть сафьяновъ, 10 юфтей кожъ красныхъ середнихъ. *ДАИ XII,*

*296, 1685 г.* Ср. пеший казачишко (см. казачишко). — С определением, указывающим на время пребывания на службе. > Старый казак. Опытный, много воевавший служилый человек, состоявший на государственной службе много лет, который занимался набором на казачью службу вольных «охочих» людей за своим поручительством. Поклон ведет [мать Федора Ивановича] да по-ученому, на две, на три, на четыре сторонки да поклоняется, старому казаку Пиките Романовичу в особину поклон. *Ист. песни, 293, XVI в.* Подымался великий князь московски а Иван сударь Васильевич, прозритель, со темя ли пехотными полками, что со старыми славными казаками. *Там же, 90.* А будет учнут к ним [боярину и воеводам] на государеву службу приезжать казаки старые, которые наперед сего бывали на государевых службах, и тем казакам давать государево жалованье: атаматам по семи рублей, ясаулам по шти рублей, казакам по пяти рублей человеку. *Сл. Каз. 2-1, 85, 1618 г.* А прочотчи грамотку, носителей писанья моего, Сидора казака Поневина, устнѣхъ роспрошавши, укажи, государь, ему очи свои свѣтлы и лице весело, а потомъ жаловать его не забуди яко достойного старого казака, холопа государева. *ДАИ III, 262, 1653 г.* Ему, великому государю, и всему Московскому государству изменил [С. Разин], по Дону в казачьих городках старых прямых казаков людей добрых... многих побил и в воду пометал. *РД II-2, 55, 1670 г.* И живут [казаки Осташка и Гараска] на Дону у старыхъ казаковъ вмѣсто работниковъ, и въ думу ихъ не призываютъ, и ни какихъ дѣлъ знать не даютъ. *Д. Шакловит. III, 936, 1689 г.* > Повоприборный (новый, приборный) казак. *Пововбранец, недавно набранный на государеву службу в казачьи войска.* И мы [воевода Григорий Борисов с казаками], государь, холопи твои, послѣ того посылали атамана Якова Лысово съ товарищи съ его съ новоприборными казаки, июня въ 29 день; и пришедъ, намъ холопомъ твоимъ атаманъ Яковъ Лысой съ товарищи сказалъ: ходили де, государь, онѣ за вору за черкасы, ... и ихъ побили. *АИ I, 433, 1589 г.* В[о дворе] Иванко Архипов да на ево же земле в[о дворе]

брат ево новой казак Павлик Пестеров. *Гор. России, 300, 1589 г.* И всего в Луговой полуторе сотне три двора петидесятниковых... да 7 мест дворовых казачьих, да на их же дворе живут приборные казаки 7 человек. *Там же, 302.* Итти под Балахну... с головами, и с сотники, и с стрелцы, и с казаки, и с волными с охочими новоприборными казаки, и с посадскими со всякими людьми, и с понизовою силою. *Сл. Каз. 2-1, 85, 1608 г.* Да ноября ж, государь в 17 день привел ко мне, холопу твоему, Кузьмодемьянского уезду Стефана, архиепископа Суздольского... приказнова человека Васьки Парбекова сын ево Стенька воровского новоприборного казака Кузьмодемьянского ж уезду деревни Струнихи посацково человека Тимошку Сазонова. *Сл. Каз. 2-3, 81, 1670 г.* — С определением, указывающим на способ получаемого на службе жалованья. > Поместный казак. Служилый человек, получавший в качестве жалованья земельный надел. А пашня и лѣсъ и сенные покосы и всякое угода вопчѣ с помѣстнымъ ясауломъ с Познѣмъ Конюховымъ и с помѣстными козаки с Родионамъ Зеновевымъ с товарищи. *Южн. отк. кн., 71, 1624 г.* И тотъ, государь, Ондрѣй [подъячий] тое мнѣ [Якушке] земли не отвелъ, и... земли въ томъ селѣ не мѣрилъ, сноровилъ тѣмъ дѣтемъ боярскимъ и помѣснымъ казакомъ. *МДПП, 8, 1625 г.* Писалъ еси къ намъ [Иван Степапович Колтовский], что декабря въ 7 д., подалъ тебѣ извѣтную челобитную каширский помѣстный казакъ Онтошко съдой на казака жъ на Фатьянка Озерова. *Сид, 48, 1629 г.* Се язъ Лаврентий Кириловъ сынъ Мякишевъ, опочецкий помѣстный козакъ, отпустилъ есми съ государева жалованья... крестьянина своего сыночка Михалку Ивапова сына Шитикова 13 лѣтъ. *А. тягл. II, 83, 1640 г.* Того ж числа вяземской помесной казак Ивашка Борапов допрашиван. *РД IV, 70, 1671 г.* > Кормовой казак. Служилый человек, получавший только хлебное или денежное жалованье. Дворъ Федора Савостьянова сына Колтовского, дворникъ Офонашка Федоровъ, сказался казакъ служивой кормовой, да человекъ ево Васка Еремѣевъ с пищалью и с рогатиною. *Росп. сп. Моск., 143, 1638 г.* А книги отказные писал ель-

ченин кормовой казак Матюшка Левонтьев. *Южн. отк. кн., 98, 1643 г.* > Грунтовый казак. Представитель служилого казачества Великого княжества Литовского, арендовавший у государства земельные наделы — «грунты» и несший за это личную воинскую службу — пограничную и драгунскую (конную). Смоленска и Бѣльска и иныхъ тамошнихъ городовъ шляхетскихъ чиновныхъ людей, и рядовую шляхту, и рейтаръ, и грунтовыхъ казаковъ, и иныхъ чиновъ людей полковые службы, службою и полковыми всякими дѣлами вѣдать въ Розрядѣ. *ДАИ VIII, 289, 1680 г.* > Беломестный казак. Представитель общины служилого казачества, обосновавшийся в Московской Руси в XVI в. и получивший «обеленные», т.е. свободные от податей, наделы земли. Послал я [Иван Хитрово] с Верхотурья на казанские дороги, которыми дорогами из Казани ездят на Тюмень... всякие люди, в Исетцкой острожек к верхотурскому сыну боярскому Григорью Лимареву да слободских беломестных казаков к атаману Андрею Липину. *Сл. Каз. 2-3, 81, 1656 г.* И на ослушников для правежу таможенных пошлин давать беломестных казаков, сколько им, целовальникам, понадобится. *Сл. Том., 164, 1697 г.* Чюсовской слободы беломестной казак Федор Савин. *Сл. Перм. I, 241, 1704 г.* — С определением, указывающим на обязанности, выполняемые на государственной службе. > Полковой казак. Воин, несший службу по обороне города-крепости; городовою казак. А на отделе с Пеуструем Торарыковым были люди околные богасловскаи поп Павел деревни Устья да пушкар Мещеряк да стрелецкаи атец Богдан Свинолуп да полковой козак Дмитриеи Щанков. *Южн. отк. кн., 71, 1623 г.* А ко мнѣ [Мирону Андреевичу Вельяминову], холопу твоему, въ съѣзжею избу принесли двѣ челобитные Иванъ Прокофьевъ сынъ Шишкинъ, да вороножцы (!) дѣти боярские, и помѣсные отаманы и полковые козаки, Иван Пареной съ товарищи. *ДД II, 1, 1640 г.* Пришел на Коротояк в съезжею избу московской стрелец Сидорка Боев з братом своим з Гришком да ольшанской полковой казак. *РД II-2, 15, 1670 г.* Бьютъ челомъ холопи твои короченские черка-



сы полковые козаки Ивашка Тимошка да Гришка Микифоровы дети Лысого. *Мат. Корочан. прик. избы, 378, 1699 г. Ср. полковой казакишко (см. казакишко).* > Сторожевой казак. *Воин, несший степную сторожевую (т. е. пограничную) и разъездную службу.* Да за рекою за Шивороною на Орхагильской стороне двory казацьи ж Луговой сотни: в[о дворе] сторожевой козак Степанко Печаев, зять Панина Спесивого... в[о дворе] сторожевой козак Шерапко Сысоев. *Гор. России, 301, 1589 г.* По всѣм дворам стоят стоялшики дети боярския и черкасы и плотники и сторожевые козаки Ряскова города. *Пам. южн. в.-р. нар., 51, 1594 г.* > Выездной казак. *То же.* Отделить и отмежевать Иванъ Бутурлинъ Спаскому игумену Ондреяну з братьею на сенной покось пустошь Чинковскую... что была прежь сего за выездными казаками. *Арзамас. пом. акты, 26, 1586.* Прибежал к нам на Алатарь алатарской выездной казак Гришка Костентинов, а сказал: ездили де они казаки пашни делить, и увидели де они нагайских людей. *Сл. Каз. 2-1, 85, 1614 г.* — *С определением, указывающим на место службы в городах-крепостях и острогах, составлявших пограничные укрепленные линии Московского государства.* Иван же спрашивал Касима: Послапа к нему с Москвы грамота от Ивана Михайлова с резапскими козаки с Колмаком с товарищи, и та грамота до него дошла ли? *Ст. сп. Повосильцева, 71, 1570 г.* Внутри же городе [в Дедилове] клети и места клетные дедиловских казаков Луговой и Дергилевской сотни: клетъ Степана Денисова сына Сокулшина, м[есто] клетное Мезинка Стрелникова. *Гор. России, 296, 1589 г.* В среду по Крещеневе дни на таргу сказывал гсдръ нам елетцкои козак Олексапдрава приказу Хотяинцава Оркат довал деи тот Левон Толдыкин нам гсдрва жалаваня хлеб и нам деи отмѣрел сто четвертеи а собѣ четверть. *Пам. южн. в.-р. нар., 8, 1593 г.* Царю государю и великому князю Михаилу Федоровичю всеа Руси бьет челом холоп твой казак Парфеновой станицы Денюхина, Ивашко Селиверстов, бѣлогородцкой казак. *Ст. печ. пр., 1, 1613 г.* И Божиею милостию, государя царя и великого князя Михаила Федоровича, всеа Руси самодержца, счастьем

тот сибирской казак Иван Петлин ходил и про Китайское государство и про Обь реку великую и про иные государства, жилые и кочевные улусы проведаль и привез к государю царю и великому князю Михаилу Федоровичю всеа Руси к Москве чертеж и роспись про Китайскую область. *Росп. Петлина, 41, 1619 г.* Па Опочкѣ воевода князь Богданъ князь Матвѣевъ сынъ Мещерской, а съ нимъ 8 людей зъ головою опочетцкихъ и себежскихъ съ атаманомъ казаковъ 72 человекъ. *Пск. писц. кн. II, 425, 1628 г.* Да того ж числа писал к нам холопом вашим из Мензелинска Иван Лвов: июля де в 27 день приходили к Мензелинску Аюки тайши калмыки и нагайцы и едисанцы с изменники башкирцы, многие люди, и стада конские и животинные отогнали, и многих мензелинских казаков и иноземцов побили и поранили. *Сл. Каз. 2-4, 1682 г.* || *Представитель казачьей «туземной» части, которая формировалась из народов, населявших восточные окраины Московского государства; служилый татарин-казак.* А с сею высковою памятью послан наш [С. Разина] высковой казак Ахпердя мурза Килдибяков, и вам бы, чернь, ево во всем слушать и спору не держать. *Сл. Каз. 2-3, 81, 1670 г.* + **казак XVI в.:** А. Солов. м., *Сл. Каз.;* XVII в.: АИ IV, А. Кунг., *Арх. Стр. II, Великолук. тамож. кн., Выходы ц. в. к., ДАИ VI, ДАИ VII, ДД I, Кн. расх. кушаньям Адр., Кн. сеунчей, Котошихин, Ладога, Мат. ист. Усп. Тихв. м. I, ППРЯ, Пов. аз. ратн. сид., Расх. кн., РБС, Сказ. Авр. Пал., Сл. Мангаз., Улож. 1649 г., Южн. тамож. кн.;* н. XVIII в. *Сл. Мангаз.;* **козак XVII в.:** *Грамотки, РД-I, Сл. Каз. 2-1, Южн. тамож. кн. Ср. казаченок, казакишко.*

2. *Представитель вольной военной общины, сообщества с особым самоуправлением, которое признавало власть московского государя, состояло у него на службе, но не отличалось большой преданностью и нередко участвовало в крестьянских восстаниях и бунтах; вольный казак.* И пришли с Еика казаки Печай Старенькой с товарищи и взяли город Юргенч и людей побили и корысть многую поимали. *Россия и Восток (Инд.), 84, 1622 г.* Дак как де бы государь [Руси] поволили казаком, инде

бы добре была нашему царю Левонтью помочь от казаков: как де бы оне ходили на турские украинные города. *Ст. сп. Елчина, 213, 1640 г.* А наши силы казачьи отъ нихъ отъ богдоевъ десять человекъ, служилыхъ двое да волныхъ казаковъ восмъ человекъ, да переранили насъ казаковъ на той дракѣ семдесятъ восмъ человекъ. *ДАИ III, 368, 1652 г.* И вы б атаманы и казаки и все войско Донское с Дону шли на нашу великих государей службу калмытцких Аюкая и иных тайшей на улусы, и чинили над ними... воинской промысл в которых местах пристойно. *Сл. Каз. 2-4, 1682 г.* [Из письма князя Петра Хованского жене Прасковье Андреевне:] И ты, Господа ради, тому не вѣрь, либо кто стапетъ тебѣ доносить, что съ казаками у насъ станеть чиниться худо, и ты тому не вѣрь... и мы за помощью великаго Бога... сами имъ ужъ будемъ сильны. *Переп. Хован., 311, XVII в.* И въ кругу де казаки всѣ закричали въ одинъ голосъ, что имъ всѣмъ тѣ его Фроловы рѣчи любви, и за великихъ государей умереть они готовы. *ДАИ XII, 192, 1688 г.* — О представителе вольной казачьей общины, нанятом на государствену службу на условии постоянного проживания по месту службы. > Жилой казак см. **жилой**. > Вольные казаки см. **вольный**. — С определением, указывающим на место проживания: а) в низовьях Дона, Донца, Яика, Волги. > Хоперские казаки. Представители казачества, населявшие бассейн реки Хопер — крупнейшего притока Днепра (территорию современной Пензенской, Саратовской, Волгоградской, Воронежской областей). Июня де въ 8 д. ходилъ съ усть Бузулуку съ копканами хоперской козакъ Панька, а чей сынъ, того сказать не упомнить, и тотъ Панька видѣлъ промежъ Дону и Хопра на рѣчкѣ Песковаткѣ татаръ воинскихъ многихъ людей. *АМГ II, 665, 1659 г.* Да они ж де, Ивашка с товарищи... выехали рекою Хапром в лотке, хаперские казаки 2 человека, бегут наскора вниз рекою Доном. *Сл. Каз. 2-3, 81, 1670 г.* > Волжские казаки. Представители волжского (волжского) казачьего войска, населявшие территорию, расположенную на Средней и Пижней Волге. И онъ де Илейка на Теркѣ приказался во дворѣ

Григорью Елагину и у Григорья де и зимовалъ, а на лѣто отъ Григорья Елагина пошелъ въ Васторохань, и ихъ де взяли козаки донские и волские. *Арх. Стр. II, 142, 1607 г.* Писали мы [князь Михаил Ухтомский] к вам наперед сего, что... пришли из Чебоксар волские казаки, а с ними кузмодемьянские и шапчурские и ерапские стрелцы, и луговая черемиса. *Сл. Каз. 2-1, 85, 1609 г.* И волские де казаки закричали: зачем де посылать станицу к Москве, разве де похотели в воду, которые поедут, и станицу де посылать к тебе, великому государю, к Москве отговорили. *РД II-2, 57, 1670 г.* > Яицкие казаки. Представители вольных казачьих общин, образовавшихся на реке Яик (современное название — река Урал), на территории современных северо-западных областей Казахстана и юго-западной части Оренбургской области. Работалъ я [Митка Болотов] ...въ розныхъ приказѣхъ лѣтъ съ шеснацать и болши, и зъ денежною казною, для роздачи донскимъ и яицкимъ казакомъ, посыланъ изъ Розряду на Тулу двжды. *Расх. кн., 111, 1646 г.* В нынешнем, государь, во 179-м году октября против 5-го числа ночью порою, приехав в вотчину государя нашего в село Павлово, неведомые воровские люди со многими людьми скопом, конница и пехота, со всякимъ оружием боем, а ясаком своим кричат «нечай» и «казак» и называютца, государь, донскими и яитцкими и запорожскими казаками. *РД II-1, 152, 1670 г.* И они де [казаки] с теми посыльщики... с яицкими казаки с Ивашком Исаевым, с Тимошкою Кожевником того попа Алексея с Яику прислали в Казань на митрополичь двор. *Сл. Каз. 2-4, 1689 г.* > Донецкие казаки. Представители казачества, проживавшего на Дону и на территории реки Донец (правого притока Дона). Царю государю и великому князю Дмитрею Ивановичю всеа Русии, бьют челом холопи твои государевы, козаки донские и донецкие Богдановы сторицы Уразова, и стрелцы астраханские и царицынские и козанские. *Сл. Каз. 2-1, 85, 1609 г.* > Донские казаки, мн.; донской казак, ед. см. **донской**; б) на территории современной Украины, в Запорожье. То явно есть что королю полскому против казаков



итти а потому что тѣ козаки с татары наготове стоят и во всю Полшу указ учинен что всѣмъ которые толко на тысячу золотых живота имѣютъ и хоти штидесят лѣтъ стары а не скорбны и тѣмъ всѣмъ после Велика дни быти наготове. В-К V, 19, 1651 г. Полские люди и казаки на порубежныхъ мѣстех и меж ими внове недружба учинилас и с казацкой стороны полковника Печая которой был первоичлкъ у генерала Хмелнитцково и его полского войска полковники пригнали в мѣстечко именем Кроснов и он против их силы не мог устоят. Там же, 30. А въ Дубнѣ де, государь, будетъ гетманъ казацкой Выговской съ войскомъ на комисию... будетъ де казаки помирятся со королемъ, и въ то де время конечно войско оборотится все противъ твоего царского величества. ДАИ IV, 137, 1658 г. А с Украины вѣсти к намъ доходятъ бутто казаки х коруне Полской склонны и татаремъ велми с того чинитца разоренье (!). В-К VI, 381, 1669 г. Приехали к нам [воеводе с товарищами] войска Запорожского от генеральского есаула от Мотвея Гвинтовки казак Иван Белильцов с товарищи и подали лист. РД II-2, 40, 1670 г. Казакъ в Запорогахъ что пень при дорогахъ. Сим. Послов., 114, XVII в. > Украинские (днепровские, заднепрские) казаки. Государевы порожие подгородные земли, что преж сего в дачах была Тетюшского города за служилыми людьми за атаманом казачьим и за казаки днепровскими, за петьюдесят человеки. Сл. Каз. 2-2, 95, 1647 г. А будетъ ему, гетману [Юрию Хмельницкому] заднѣпрские козаки будутъ не послушны, и онъ бы, гетмапъ, шелъ въ сходъ съ козаками, которые по сю сторону Днѣпра. АМГ III, 185, 1660 г. А казаки украинские просили чтоб король [польский] имъ поволит меж ду себя избрат своег гетмана. и чтоб ратные полские люди из ихъ городков выведены были. В-К VI, 197, 1666 г. Быти им [торговымъ людям] з гостем с Семеном Потаповым у таможенного пошлинного збору с тех товаров, которые учнут торговать иноземцы, поляки и литовских городов торговые люди, и украинские казаки, и армяня, и кизылбаши, и индейцы. Россия и Восток (Инд.), 84, 1675 г. Да будучи я холопъ вашъ [подьячей Савка Сандырев] въ обозѣ, провѣдалъ,

что нынѣ при королевскомъ величествѣ запорожскихъ и заднѣпрскихъ казаковъ и иныхъ мѣстечекъ съ осмнатцать тысячь человекъ и болши. ДАИ XI, 150, 1684 г. > Реестровые казаки. Часть казаков Поднепровья (запорожских казаков), принятых Польшей на государственную военную службу для обороны южных границ польско-литовского государства. А которые великого государя ратные люди будутъ въ государевыхъ черкасскихъ городѣхъ, и тѣмъ государевымъ ратнымъ людямъ у реестровыхъ казаковъ на дворехъ не ставиться, а ставиться государевымъ ратнымъ людямъ у всякихъ жителей опрочъ реестровыхъ казаковъ. Такъ же и подводъ подъ посланниковъ и подъ гонцовъ у реестровыхъ казаковъ не имать, а имать у гороцкихъ и у деревенскихъ жителей. АЮЗР IV, 266, 1659 г. в) на Северном Кавказе. А тот Терек река пала из гор и з гребеней. А в гребенях живут казаки острошками. Х. Ф. Котова, 33, 1623 г. > Терские казаки. А они бѣ де атаманы и казаки, для дружбы и мирного съ ними договору, были ему тайшѣ въ томъ воинскомъ промыслу помочники, и собрався шли бѣ съ ними заодно, для того что отъ него хана и государскимъ людямъ терскимъ и гребенскимъ казакомъ чинятца обиды и разорения многие. ДАИ XI, 266, 1685 г. Да имъ же де Васкѣ съ товарищи говорили, будучи на Теркѣ, терские и гребенские казаки, что де есть и изъ ихъ братья такие раскольники и къ нимъ пристають отъ нихъ втай, и они де казаки, которые къ тому ихъ воровству пристать не хотятъ, опасны отъ тѣхъ воровъ всякого разорения; а впрямъ ли де тѣ терские и гребенские казаки тѣмъ ворами къ воровскому росколу и ко всякому воровству ихъ не способники. ДАИ XII, 242, 1689 г. > Гребенские казаки см. **гребенский**. > Запорожские казаки см. **занорожский**. || *Мятежник, бунтовщик*. Казакъ. а souldier of the meapest sort. an outlawe. Ридли, 169, 1599 г. — О казаках-наемниках, составлявших часть армий Лжедмитрия I и Лжедмитрия II в н. XVII в. А мы, [жители Юрьева Польского], государь [гетман]... въ Юрьевскомъ уѣздѣ отъ ратныхъ отъ загонныхъ людей и отъ полскихъ казаковъ и отъ юртовскихъ татаръ ра-

зорены. *АИ II, 147, 1608 г.* А изъ монастыря, государь [гетман Сапега], розошлися столовые многие кормы литовскимъ людямъ и черкасомъ, и казакомъ и всякимъ ратнымъ людямъ. *АИ II, 159, 1609 г.* От злыхъ же враговъ козаковъ и холопей вси умнии токмо плачюще, слова же речи не смеюще. *Сказ. Авр. Пал., 112, н. XVII в. — О казакахъ, принимавшихъ участие в военныхъ действияхъ на стороне поляковъ в Смутное время.* А все де они запорожские казаки Зборовского полку, а полковникъ де у нихъ папъ Кристофъ Песотцкой... а всѣхъ де ихъ казаковъ запорожскихъ и ляховъ... съ шестьсотъ человекъ... а шли де они нарочно къ Кирилову монастырю на спѣхъ, и имъ де не удалось, что у нихъ не приступѣхъ многихъ людей побии. *ДАИ I, 300, 1612 г.* Въ прошломъ въ 121 м году передъ вешнимъ Егоровымъ днемъ воръ Ивашка Зарутцкой с козаки и с черкасы и со многими людьми на Чернь приходили. *Пам. южн. в.-р. нар., 78, 1613 г.* Тотъ Воинъ Густеневъ, покиня тѣ пустоши, воруетъ въ казакахъ — съ Федькою съ Бронниковымъ да съ его товарищи. *Ст. печ. пр., 61, 1613 г. — О донскихъ казакахъ войска Степана Разина.* Приехали в Унежской городокъ воровские люди, называлися казаками, порубили твоихъ государевыхъ подданныхъ. *РД II-1, 359, 1657 г.* И казаки ответъ учинили, что де они в Росийское государство не поедутъ, будутъ здесь, поколе Богъ велитъ. *РД III, 302, 1673 г.* > Вор-казакъ. И после того, риясь службе отца моего, что ихъ, воровъ казаковъ, называлъ богоотметниками, и вытаща тело отца моего изъ ямы, изрубили в мелкие части. *РД III, 383, 1684 г.* > Воровской казакъ. Какъ пришелъ воръ и богоотступникъ Стенька Разинъ с воровскими казаками и Астрахавъ взяли. *РД III, 253, 1662 г.* А нашъ великого государя указъ посыланъ на Казань, в Астрахавъ и на Терекъ и в-ыные всякие города боярамъ нашимъ и воеводамъ, чтобъ они воинскими конными и пешими людьми надъ теми воровскими казаками промышляли и воровать имъ не дали. *РД IV, 5, 1667 г.* И апреля жъ в 24 день посылали мы изъ Астрахани для поиску за теми воровскими казаками сухимъ путемъ голову стрелецкого Василья Лопатина, да с нимъ дву человекъ сотниковъ стрелецкихъ,

да конныхъ стрельцовъ 175 человекъ. *Россия и Восток (Инд.), 84, 1667 г.* Во 179-м году в октябре месяце... пришли хъ Какому воры, воровские казаки, что отъ вора отъ Стеньки Разина. *РД II-1, 301, 1670 г.* И те де, государь, рыболовы сказали ему [полковому казаку Ф. Понарьину], что донские воровские казаки, атаман Леско, мимо ихъ вверхъ рекою Донцомъ, прошли конницею и судами. *РД II-2, 57, 1670 г.* Ср. воровской казаченокъ (см. казаченокъ), воровской казачишко (см. казачишко). > Беглый казакъ. И онъ де, Семенъ, за теми беглыми казаками в степи гонялся верстъ з 20, и ис техъ де беглыхъ казаковъ убили одного человека до смерти. *Россия и Восток (Инд.), 84, 1667 г.* + казакъ XVII в.: А. писц. д., В-К I, ДАИ VI, ДАИ VII, ДТД II, МДПП, Рус.-грузин. отн. II, Сид; казакъ XVII в.: АЮЗР III, В-К I. Ср. казачишко.

3. Свободный отъ тягла человекъ, работающий по найму; батракъ. Дали 3 деньги казаку, что на бую пособлялъ плашья класть и окапывать. *Кн. расх. Завелич. ц., 1, 1531 г.* А придетъ каковъ казакъ незнаемой, или и прежъ сего живаль, а похочетъ въ Вирмѣ и въ иныхъ нашихъ волостяхъ и въ слободкѣ жити и промышляти: и у коего человека станеть жити и тому человеку съ нимъ идти къ приказщику и къ доводчику до его явити. *Гр. ук. о крест., 22, 1548 г.* И вы б [дьякъ да староста], часа того, в Повегороде велели сметити, сколько станеть в деле пудъ железа, доброго, мягкого, с угольемъ и с укладомъ, и что кузнецомъ отъ дела и казакомъ найму дати, то б есте все сметили порознь. *Сл. Каз., 100, 1555 г.* Того же месяца въ 27 день старцу Пасону хъ кирпичному делу наймовати казаковъ дано пять рублей. *Сл. Смол., 107, 1591 г.* Казакъ. а porter. а sayler. *Ридли, 169, 1599 г.* А кто найметъ казака на годъ или на лѣто, и съ казака имати явки по двѣ денги, а какъ прочъ поидеть, и съ него то жъ имати. *ДАИ IV, 97, 1658 г.* За что казакъ гладокъ, поѣтчи да на бокъ. *Сим. Послов., 108, XVII в.* — В качестве приложения при именовании человека. В Ыльинской улице [в г. Коломне]: д[вор] Гаврила да Винюка Софоновыхъ, дворникъ Папка козакъ. *Гор. России, 29, 1578 г.* — С определениемъ, указывающимъ на



срок, на который нанимается такой работник. > Казак летний (летний). Работник, нанимаемый на лето. Дал лѣтнему казаку что подовортил (!) с Петрова дни до Покрова сорок алтынъ. *Сл. промысл. II, 18, 1612 г.* Старец Александр Высокой в Санникове нанял дву человек летовных казаков, дано им рубль 6 алтын 4 денги. *Кн. ден. Кир.-Б. м., 264, 1627 г.* > Казак недельный. Работник, нанимаемый на семидневный срок. У кемского крестьянина у Михайла Маншакова взято за недельнево казака денгами 8 алтын 2 денги. *Кн. ден. Кир.-Б. м., 252, 1627 г.* — С определением, указывающим на вид работ, для которых нанимается батрак. > Казак пашенный. Работник, нанимаемый для обработки земли. Старец Филипп на Сизме трем пашенным казаком на лето найму дал 2 рубля денег. *Кн. ден. Кир.-Б. м., 43, 1611 г.* В Петровское же и в Пирогово наемным пашенным казаком, и косцом, и гребцом, и жнецом найму дано 14 рублей 27 алтын 2 денги. *Там же, 188, 1619 г.* > Казак подъемный. Грузчик. Да с тое ж соли дали подъемным казаком 25 алт. *Сл. промысл. II, 18, 1599 г.* > Сплавной казак. Работник, нанятый для сплава леса. Се язъ сотникъ Василей Мироновъ взялъ есми съ Егорьевской земли съ семи (вервей) рублейъ царскую дань и оброкъ, и въ службу за сплавныхъ казаковъ... взялъ по полтретья алтына. *А. Лодом. ц., 82, 1580 г.* || Паемный гребец на судне. Дал лодейного найму казаком шти челвкомъ 3 рубля 24 алтына. *Сл. промысл. II, 18, 1607 г.* Casakki [казаки], the men that rowe on the loddies [гребцы на лодьях]. *Джемс, л. 71, 1619 г.* > В казаках. А хаживаль де язъ [Илейко] въ Васторохани на татарской бозаръ съ товары, съ кожами и съ сапоги; а изъ Асторохани выходилъ вверхъ до Казани, въ козакѣхъ на стругу. *Арх. Стр. II, 141, 1607 г.* А на весну де пошелъ вверхъ въ козакѣхъ на суднѣ до Пижнего у нижегородцково торгового человѣка у Володимера псковитина, а въ Пижнемъ пожилъ недѣли съ три у нижегородца у Ивана Болохоненка. *Там же, 142.* > Казак лодейный (лодейного найму). Паемный работник на судне, бурлак. Старец Гурей купил на лодейныхъ казаков мяса и

рыбы и на 11 алт. пол.-3 ден. *Сл. промысл. II, 18, 1597 г.* Да тот же тес вздымали из лодьи на лодью лодейные казаки дал четыре алтына. *Там же, 18, 1617 г.* > Судовой казак. То же. От Воскресенских ворот [в Калуге] отт (!) острожных двары посадских людей напрове... д[вор] Федки судового казака, длина восемь сажен, попярек пять сажен. *Гор. России, 228, 1590-е гг. + казак XVI в.: А. Солов. м., АЮ, Судебник 1589 г.; XVII в.: Авв. Ж., Авв. Письма, ДТП II, ИПРЯ, Пам. Влад., Разг. Фенне, Стол. обих. Волокол. м., Хоз. Мор. II. Ср. казаченок, казачок.*

4. Легковооруженный воин, представитель низшего разряда татарского войска. А мнѣ Менли-Гирею [крымскому хану] царю твоей [князя Ивана Васильевича] земли и тѣхъ князей, которые на тебя смотрять, не воевати, ни моимъ уланомъ ни княземъ ни казакомъ. *Крым. д. I, 4, 1474 г.* А с Казыем было козаков человек с тысячу. *Ст. сп. Повосильцева, 64, 1570 г.*

— Казак. Пекалендарное имя или прозвище мужчины. Во дворе Молчанко Гаврилов, во дворе Иванко Казак у Болшие улицы; оба молотчие. А от Казакова двора налево вверх Болшою улицею до Истомина двора Шеломова дворы по одну сторону. *Сл. Каз., 100, 1568 г.* Крестьянин деревни Долда на озерке на Долде Гриша Казак. *Сл. Перм. I, 241, 1579 г.* Чердынский беспашенный крестьянин Афонка Казак. *Там же.*

Вар. козак.

КАЗАК<sup>2</sup>, м. (1) Селезень дикой утки.. Casake [казак]. *Джемс, 3, 1619 г.*

КАЗАКОВ, прил. (1) То же, что казачий<sup>1</sup>. 1. Казаковъ Петрушинъ Горигостовъ женѣ вдовѣ Овдотьицѣ дано государева жалованья три рубли денегъ, а мужъ ея Петрушка въ осади былъ и государю служилъ, а умеръ послѣ осады. Казаковъ жъ Труфанковъ Трубчанинова женѣ вдовѣ Матренкѣ дапо государева жалованья рубль денегъ, а мужъ ея Труфанко умеръ послѣ осады. *АМГ I, 73, 1605 г.* Ср. казакский<sup>1</sup>.

КАЗАКОВАТЬ, несов. (2) 1. Вести образ жизни вольного казака (см. казак<sup>1</sup> в знач. 2). А которые, государь [царь], люди новые приходятъ къ намъ [казакам] на Донъ съ Руси, и изъ Литвы и изъ ыныхъ земель коза-

ковать, и мы... имъ зопасъ доемъ ис тое жъ козны. *ДД IV, 772, 1654 г.*

**2. Работать по найму, батраком.** Да у монастыря же слободка [а в ней живут] Предотеченского мона[стыря крестьяне] пашенные и торговые... д[вор] Ивашко Добрынин, торгует солью; д[вор] Осипка Байдик, козакует. *Гор. России, 265, 1589 г.*

**Вар. козаковать.**

**КАЗАН**, м. [вероятно, из тат. казан, тур. казан 'котел'] (3) *Большой котел (обычно винокуренный или пивоваренный) и объем, помещающийся в такой емкости.* Вам же земскихъ дѣлъ бурмистромъ описать: что на Бѣлѣозерѣ и въ Бѣлѣозерскомъ уѣздѣ, у кого имяны торговыхъ и промышленныхъ всякихъ чиновъ людей, есть винокурни, и на чьихъ земляхъ построены, съ которого году, и по какому его великого государя указомъ, и по чему съ тѣхъ винокурень платятъ въ казну великого государя или помѣщикомъ и вотчинникомъ оброчныхъ и наемныхъ денегъ, и во сколько гдѣ кубовъ и козеновъ вино курятъ, и на которые кружечные дворы то вино ставятъ, и по какому подрядомъ? *ААЭ IV, 474, 1699 г.* Известно тебѣ [Калмыкову] буди о Тинчюринскомъ заводе винокуренномъ и млстию Бжиюю ноября по 28 число все далъ Бгъ здорово вино курумъ [И. и С. Бабушкины] на тридцать казановъ а с нынешняго числа десет казановъ убавили потому что хлѣба купит не на што. *Грамотки, № 352, XVII – н. XVIII в.* А денги для того надобны что вновь заводитца на восьмьдесят на четыре казана сидѣть и впредки он Дмитрией тебѣ работают за твое жалование всегда будет. *Там же, № 348.* И винокуренных де казанов и кубов и горшков и кадей у него Кирила нѣтъ. *Сл. Перм. I, 241, 1707 г. Ср. казанок.*

**Вар. козан.**

**КАЗАНИЕ**, с. (4) [вероятно, из польск. kazanie 'проповедь, поучение'] **1. Проповедь, церковное поучение.** На Голгофѣ большой патриархъ послѣ Евангелия казанье долго говорилъ, а люди всѣ сидѣли на колѣнкахъ; и какъ кажетъ, люди мнози армяне слушаютъ со безмолвиемъ и со слезами. *Арс. Сух. Прок., 64, 1653 г.* Наши (!) пасторъ казанье [сopciонem] не здѣлаетъ после обѣда, толко стихи поютъ и главу читаютъ из Нового Завѣта. *Лудольф,*

*69, 1696 г.* И на всякой день ис тех 8 дней было в том костеле по два казанья: одно казанье было во время обедни, а другое во время вечерни; а сказывали те казанья законники, приходящие в тот костел ис розных монастырей. *Путешествие Толстого, 81, 1697 г.*

**2. Обличение.** Здѣс [в Риме] доменники и езуиты меж собою в великих ссорах и друг на друга казанье творят, а поход королевы свѣиской отставленъ и многие сомневаются о походе ея. *В-К VI, 196, 1666 г.*

**Вар. казанье.**

**КАЗАНКА**<sup>1</sup>, ж. (6) *Женск. → казанец (см. казанцы).* Я [девчонка] сама казанка, в Казани жила. *Ист. песни, 114, XVI в.* Татарки-казанки на стене оне стояли, на стене оне стояли. *Там же, 98. + казанка XVII в.: Сл. Каз. 2-3.*

~ **Казанка.** *Пазвание реки — левого притока Волги, на котором расположена Казань.* А от сосны лесом к долине и долиною до пожон, что по Казанке реке. Направе земля по горе служилых татр деревни Кутерне. *Сл. Каз. 2-1, 85, 1603 г.* Учинена межа митрополичьим сенным покосам Благовещенскаго протопопа с покосы с братьею, что промеж Ички, Казанки и Волги. *Там же, 85, 1624 г.* Да поч[инок] Щербаков стоит на Казанке-реке; и тот лес от починка пошел по Казанке-реке вверх по левую сторону, а от починка же перешед тот лес поперег, на другой стороне лесу деревня стала. *Сл. Каз. 2-2, 95, 1644 г.* Но одной стороне речки Емашурьмы и подле изгороду до речки Казанки... отмерено пашенной земли шесть длинников, десять поперечников. *Там же, 95, 1647 г.* Но Арской дороге за князь Камаем Смиленевым полсельца Урска а в нем пашни и перелог и зарослей сто семь чети с осминою в поле, а в дву потому ж, сена меж поль и по занолью и по Казанке реке двести пятьдесят копен. *Сл. Каз. 2-3, 1668 г.* [Река Казанка протекает с северо-востока на запад через середину города и разделяет Казань на две части — историческую, расположенную к югу от реки, и современную, расположенную к северу... Древний город располагался в среднем течении реки Казанки, где был построен кремль, с ханским дворцом (не сохранился), мавзолеями и мечетями. Ханников А. Крупнейшие города России: Казань. 2012 // Электрон-



ная библиотека ook.ru] ~ В составе топонима. Ичка Казанка. Пазвания реки — второго рукава р. Казанки. К городу Казани ко всему посаду и к Татарской слободе животных выпускают меже Булака реки и Ички Казанки. *Сл. Каз.*, 85, 1568 г. [Между городом [Казанью] и Биш-Балтою, по Ханскому (Цареву) лугу протекает рукав р. Казанки, впадавший в Волгу у Бакалды. Этот рукав называется Ичка Казань, что значит Внутренняя Казанка — речка, протекающая внутри городских поселений. Худяков М. Г. *Очерки по истории Казанского ханства*. 1923. [www.allkazan.ru](http://www.allkazan.ru)]

~ Казанка. Пазвание деревни в Костромском уезде Стрельниковского прихода (предместье Костромы). А по другую сторону реки Костромы против жарковских ямских охотников пожен по Липовицы берег Ипатцово монастыря деревни Казанки да селца Яковлевского з деревнями. *Гор. России*, 113, 1598 г.

**КАЗАНКА**<sup>2</sup>, ж. (1) Крупная белка. — О шкурке такого животного. Явилъ две тысени белокъ казанки. *Сл. Смол.*, 107, 1673–1696 гг.

**КАЗАННАЯ**, ж. (1) Кухня, поварня. Въ 4 днь дано дватцать алтын за работу Нечерского мнстря звонцу Фетки Васильеву здѣлал пѣч новую с трубою в новой кельи гдѣ была старая казанная. *Кн. прих. расх. Пск. Печ. м.*, 60 об., 1675 г. (ПОС).

**КАЗАНОК**, м. (1) Уменьш. → казан. Горшковъ мѣдьяныхъ шесть; дробныхъ казанковъ пятнадцать. *АЮЗР III*, 21, 1638 г.

**КАЗАНСКИЙ**<sup>1</sup>, прил. 1. Прил. к Казань. Во истину той есть истинный Бог, в него же христиане веруют: его бо силою необоримыя стены казанския от основания своего разрушишася. *Сл. Каз.*, 100, 1592 г. И после де другого приступа спустя немногие дни велел [Редька Микитин] валить вал от Казанские стороны сажень на 40 в длину, и взвели вал близко, з городом наровень. *Сл. Каз.* 2-3, 82, 1670 г. > Казанский город (град). *Город Казань*. Да ему жъ [архиепископу Гурию] дано, по государеву наказу, рыбная ловля отъ Камского устья и сѣрной песокъ по Чертыцкую взголовь... и ловцомъ Казанского города и Свияжского, безъ архиепископа вѣдома, въ тѣхъ водахъ не ловити. *АИ I*, 298, 1555 г. Наки ополчаютца противъ его [царя] оставшие князи Казанские,

вкупѣ со предреченными прочими языки поганскими, и воюють зельне, не токмо на градъ Казаньский приходящее съ великихъ лесовъ, но и на землю Муромскую и Новаграда Нижнего наѣзжаютъ и пленяють. *Курб. Ист.*, 218, XVI в. Божию милостию яз, царь и великий князь Иоанн Васильевич всея Руссии, пожаловали... архимандрита Германа с братиею, или кто по нем у боголепнаго Преображения иные архимандриты в том монастыре будут, и наместницы наши Казанскаго города и воеводы архимандрита Германа с братиею не судят. *Сл. Каз.*, 100, 1582 г. > Казанский городок. То же. *Флк.* Загорелся, распылался наш Казанский городок, расплакался, растужился наш казанский королек. *Ист. песни*, 96, XVI в. > Казанский приказ (дворец). *Территориальное отделение главного управления канцелярии царской администрации в Москве, ведавшее содержанием двора царя, людьми, землями и другими учреждениями дворцового хозяйства Казани*. И генваря в 16 день, по государеву указу, те портные мастера посланы в казанской дворец, а велено их сослати в Казань с женами и с детьми и с животы, а в Казани им быть на посаде в тягле. *Сл. Каз.* 2-2, 95, 1627 г. Нослан к вам, в Казанской Приказ, наперед сего, Тимофей Измайлов, а велено, за воровство и за измену брата его Ортемья Измайлова, сослати его в Казань. *Там же*, 95, 1634 г. О том же ис приказу Тайных дел государева грамота к нему, боярину и воеводе, писана ж и отдана в Казанской дворец, чтоб послать с одним гонцом. *Россия и Восток (Инд.)*, 84, 1665 г. И тот Алешка с-ыными такими ж прислан к Москве и ис Казанского приказу отослан в Стрелецкой приказ. *РД IV*, 196, 1682 г. И выписать ис прежних государских указов в Казанском приказе: велено ль индейцом всем, хотя которые и государем не служат, к Москве с товарами приезжать или не велено. *Россия и Восток (Инд.)*, 84, 1684 г. Ср. Приказ Казанского дворца (см. дворец<sup>1</sup>). > Казанский стол. *Особое учреждение, образованное в 1680 г. при Разрядном приказе (Разряде), ведавшее служилыми людьми и военными делами Казани и других городов Понизовья (Астрахани, Царицына, Саратова, Самары).*

Въ Розрядѣ жъ учинить Казанской и Смоленской столы и вѣдать Казанского и Смоленского розрядовъ полковые службы ратныхъ людей въ тѣхъ столѣхъ. ДАИ VIII, 291, 1680 г. > Казанский разряд. Военный округ России XVII в. с центрами в Симбирске и Керенске. И велѣтъ.... сказать нашъ великого государя указъ, что имѣ [астраханским, царицынским, саратовским, самарским служилым людям] въ нынѣшнемъ во 189 году... быть на нашей великого государя службѣ въ Казанскомъ розрядѣ, въ полку столника нашего и воеводы князя Якова Долгорукова съ товарищи, въ пѣхотномъ строѣ. ДАИ VII, 92, 1676–1681 гг. [Указом от 12 ноября 1680 г. все служилое население России было распределено между восемью разрядами... Каждый из разрядов делился, в свою очередь, на два округа, ратные люди которых имели сборные пункты и находились в составе особой военной команды. ... Были установлены следующие разряды...: 1. Северный разряд...; 2. Владимирский разряд...; 3. Новгородский разряд...; 4. Казанский разряд (сборные пункты в Симбирске и Керенске); 5. Смоленский разряд...; 6. Рязанский разряд...; 7. Белгородский разряд...; 8. Тамбовский разряд... Вышеперечисленные разряды, заключавшие в себе определенные территории со сложившимися, главным образом в ходе русской колонизации региона, городами, составляли военные округа. Национальные окраины Российской империи: становление и развитие системы управления // Отв. ред. [С. Г. Агаджанов], В. В. Трепавлов. М., 1998.] + казанский XVII в.: ДД I, Переп. Хован., Саран. изба.

2. Паходящийся в Казани или ее окрестностях. Тутю ж, у Фроловского мосту, основание святым Божиим церквам каменым заветным, казанским, и на том основании архиепископу октенья велети говорити. Сл. Каз., 100, 1555 г. Лета 7107 октября в 22 день, государь царь и великий князь Борис Федорович всея Руси самодержец сию жалованную грамоту слушал, Казанскаго Преображенскаго монастыря архимандрита Арсения с братиею. Там же, 100, 1582 г. И по нашему указу казанская оброчная пустошь Малая Вошмица, которая в прошлом во 145-м году в Казани дана в Свяжской Богородицкой монастырь на оброк без перекупки, велено ныне дати

в Свяжской Богородицкой монастырь архимариту Ермогену з братиею... в вотчину безоброчно. Сл. Каз. 2-2, 95, 1643 г. На то послуши: казанской площади подьячие Марко Кирилов, Яков Афонасьев. Сл. Каз. 2-3, 82, 1667 г. А въ росписи написано: патриарши астраханские учюги и судовой промыслъ... казанского Преображенскаго монастыря судовой промыслъ. ДАИ VI, 244, 1672 г. И по подписной челобитной за пометою дьяка Василья Калинина велено справитца в таможене об отпуску из Астарахани вверх Волгою рекою до Сызрана, а с Сызрана сухим путем до Казани казанские приказные палаты подьячего Нетра Ортемьева. Россия и Восток (Инд.), 84, 1690 г. И в нынѣшнем 724 м году, будучи в Астрахани, нанялся он, Софрон, Казанского Успенскаго Зилантова монастыря у крестьянина Ивана Иванова сына Полетаева на соляном стругу в работѣ, и шел на том стругу вверхъ до Саратова. Гр. Каз. м., 55, 1724 г. > Казанские пригороды (пригородки). Да боярину ж и воеводам Глебу Ивановичю да околничему князю Ивану Андреевичю, да дьяком Василью и Федору во все понизовые города и в казанские пригороды с воеводы и с приказными людьми о вѣстях ссылатись и писати почасту. Сл. Каз. 2-2, 95, 1649 г. А будет к кому в вотчину и в поместьѣ придут какие люди... Приводити их того же году к заниске к Москве... а казанцом и Казанских пригородов в Казань. Улож. 1649 г., 170. Да въ прошломъ, государь, въ 124 году измѣнили было... черемиса, и вотяки и башкирцы и стояли подъ Казанью и подъ казанскими пригороды, и къ прадѣду моему [Григория Строганова] писали съ Сарапула... старосты земские, что они сидятъ отъ воровъ измѣнниковъ въ осадѣ. ДАИ VI, 261, 1673 г. А для досмотру и переписи по окладу в казанские пригороды... посацких людей... указал великий государь послать с Москвы в Казань дворян семи человек. И тем дворяном в Казани и в казанских пригородах переписать посацких людей вновь. Сл. Каз. 2-4, 1677 г. Да те же де их [стольников, стряпчих и дворян московских] крестьяне... от них многие разбежались... в Саранск, и в Арзамас, и на Олаторь, и на Пензу, и в Ломов, и в Керенск, и во все казанские приго-



родки, в государевы села и деревни. Там же, 1683 г. > Казанский посад. Место жительства и деятельности ремесленного, торгового и другого городского населения Казани. Посад Казанской в остроге да около посаду острог, да за острогом двор татарской да огороды, да слобода Татарская, да гороцкие животинные выпуски да луги. Сл. Каз., 101, 1568 г. Да за острогом же около всего Казанского посаду гороцкие... животинные выпуски всяких посацких людей. Там же, 100. > Старое Казанское городище. Остатки укрепленного поселения на месте расположения последней столицы Волжской Булгарии в сер. XIII – сер. XV вв. (в 40 км от современной Казани). И в помесных дачах 133-го году сентября в... день дана грамота Троицы Живоначальные Федоровского монастыря, что на Старом Казанском городище игумну Леонтию з братьею. Сл. Каз. 2-2, 95, 1644 г. || Расположенный на въезде в Казань. А вор де Стенька Разин стоял по ту сторону города у Казанских ворот, а в остроге все воровские люди в собрание. Сл. Каз. 2-3, 82, 1670 г. А которые... торговые всякие люди учнут ездить для своих торговых промыслов и для всяких дел мимо казанских застав, и проезжие грамоты у них будут, и тех торговых людей велеть мимо казанских застав пропускать безо всякого задержания. Сл. Каз. 2-4, 1677 г.

3. Паходящийся на территории Казанского края. А больших войн не бывало, государь наш на казанские мѣста воеводъ своих не посылаваль. Польск. д. II, 23, 1536 г. Крымские князи и уланы и мырзы плѣнены быша православнаго царя нашего воинствомъ; и благочестивый нашъ царь и государь градъ Казань вручилъ своему царю Шигалею и со всѣми казанскими улусы; а горная черемиса всѣ приложилися къ новому сему граду Свиязскому за нашего государя царя и великого князя. АИ I, 287, 1552 г. Нашей де [царской] жалованной грамоты архиепископ Гурей на те казанские земли и на рыбные ловли... не имывал. Сл. Каз., 100, 1565 г. А к татаром и к чуваше и к черемисе... во все города казаньские посланы от нас [государя] грамоты, татарским писмом. Сл. Каз. 2-1, 85, 1610 г. > Казанский уезд. И Ма-

метъ великого государя казну в-Ындее продав, взял 1355 рублей и на те деньги окупил полоняников розных чинов 18 человек, окупу за них дал 857 рублей 25 алтын. И в том числе... за чернойярского стрельца за Ивашка Иванова — 20 рублей; Казанского уезду Заинского города за казачью жену Окульку Васильеву — 20 рублей. Россия и Восток (Инд.), 84, 1678 г. А в сыскных и в отказных его книгах написано: приехал он [Алексей Демьянов] в Казанский уезд по Зюрейской дороге за Каму реку в вотчину служилых татар Кулбайка да Толбайка Ишеевых на порожние сенные покосы. Сл. Каз. 2-4, 1691 г. > Казанская земля. Территория Казанского края. И Якову молвити: государя нашего земля сошлася съ казанскою землею... и черемиса съ мордвою съ рубежа промежъ себя бранять и грабятъ. Польск. д. II, 23, 1536 г. Сколько хождение не бывало в Казанскую землю, когда не с понуждением, с хотением, ходисте [Курбский]. Посл. Ив. Грозного, 47, 1564 г. А которые, господа, меры сделаются, а вы [Иван Волынский и дворяне] толко Казанскою землею не поможете, а православною вере будет попрање и людем погибель, и за то кому дати ответ Богу и самим вам чего ждати? Сл. Каз. 2-1, 85, 1611 г. А поставлены де те два приселка и к ним деревни и починки поселились Вятцкого уезду на той же их [монастырской] оброчной земле, что дана из Новгородские чети, а не на Казанской земле. Сл. Каз. 2-3, 82, 1669 г. > Казанский юрт. То же. И мы [царь Иван Васильевич] грамоту твою [крымского хана Девлет-Гирея] выслушали и вразумели гораздо, и что писал еси к нам в своей грамоте о Казани и о Азсторохани, и Казанской юрт от прародителей наших и от деда и от отца нашего во всей воле были, и царей сажали на Казани дед и отец наш по своему хотению, кого пожалуют. Кабардино-русс. отн. I, 19, 1568 г. И Божиим милосердием те есьмя юрты Казанской и Азстороханской устроили, как им от нас [русского царя] неподвижным быти, а не для того, что мусульманского роду веру изводя. Там же, 20. > Казанская митрополия. Область (территория), находящаяся в канонической власти казанского митрополита и распо-

женная на территории Казанского края. Умилосердись, государь святей Иов, патриарх всея Руси! Благослови, повели... по всем Божиим церквам во градах и в селех Казанской митрополии пети панихиды и обедни служить. *Сл. Каз., 101, 1592 г.* > Казанское царство. *Располагавшееся на территории Казанского края формально независимое государство (1552–1708 гг.), находящееся в унии (политическом союзном объединении двух или более самостоятельных государств с одним главным) с государством Российским.* И дарова Господь Богъ благочестивому царю нашему и всему его христоролюбивому воинству свѣтлую, безъ крови, побѣду на вся сопротивныя супостаты: Казанское царство покорися и во всю волю вдасться государю благочестивому царю нашему, а казанский царь и царица въ руцѣ его предашася и крѣпкая ихъ держава. *АИ I, 287, 1552 г.* А что есмь съ Божиею волею взять царство Казанское, и азъ [царь Иван Васильевич] царствомъ Казанскимъ благословляю сына же своего Ивана: даю ему городъ Казань, съ Арскою стороною... и со всѣми угоды, и со всѣми пошлинами, какъ ми Богъ далъ Казанскую землю. *ДАИ I, 384, 1578 г.* Въ тѣхъ же лѣтахъ, аки мало предъ тѣмъ, даровалъ [Бог] ему [царю] хъ Казанскому другое царство Астроханское; а се вкратце извещу о семъ. *Курб. Ист., 237, XVI в.* К сей грамоте государеву цареву и великаго князя Алексея Михайловича всея Руси печать царства Казанскаго приложил боярин и воевода князь Никита Иванович Одоевский. *Сл. Каз. 2-3, 82, 1653 г.* > Казанское государство. + казанский XVII в: *Гр. Каз. м., ДАИ VI.*

4. *Живущий или служащий в Казани, в Казанском крае.* А бояре наши [Ивана Васильевича] и воеводы казанские тех его [архиепископа Германа] людей и крестьян и чюваш не судят ни в чем, опричь душегубства и розбоя и татбы с поличным. *Сл. Каз., 100, 1565 г.* Да в тех же гороцких лугех отделяли сена казанским годовалшиком детем боярским иногородцом. *Там же, 100, 1568 г.* [Челобитная:] Да шлюся [неизвестное лицо], государь, на князеи, мурз казанских и свияжских в том, как я с ними был на твоеи государеве службе под Смолен-

ским два года и воровства моего нигде не объявлялось. *Сл. Каз. 2-2, 95, 1638 г.* А будет им [князю Еуфиму и дьяку Ивану] по вестям от тех воровских людей с казанскими провожатыми проехать не мочно, и князю Еуфиму и дьяку Ивану к тем казанским провожатым в прибавку имати провожатых по государеве проезжей грамоте, какова им дана ис Носольского приказы. *Посольство Мышецкого, 27, 1641 г.* И казанской мельник Ивашко Александров тое мельницу и мельнишной завод ценил, а сказал цену той мельнице и мельнишному заводу при сторонних людях. *Там же, 95, 1643 г.* А что у них [индейцев] товару, и тому он [И. Белуха] подал нам, холопом твоим, две проезжие их выписи, каковы им даны с саратовских таможенных книг казанского таможенного ларешного целовальника Онофрея Иванова. *Россия и Восток (Инд.), 84, 1650 г.* И в третьей встрече в сенях, из Грановитой палаты вышед, боярин и наместник казанской, князь Алексей Никитич Трубецкой. *Рус.-грузин. отн. III, 70, 1659 г.* А вы, казанские всяких чинов служилые и жилецкие и уездные русские люди... нам, великому государю, служите и против тех воров и изменников наших стоите. *РД II-1, 413, 1670 г.* Да казанскихъ стрѣльцовъ голова Степанъ Воропоновъ, которой съ приказомъ провожалъ изъ Казани въ Астараханъ великого государя хлѣбные запасы, имъ сказалъ: Степка де Разинъ съ товарищи струги съ хлѣбными занасы останавливали и держали на якоряхъ два дни, и ясауловъ по стругамъ посылалъ и казанскихъ стрѣльцовъ перезвали къ себѣ одиннадцать человекъ. *ДАИ VI, 19, 1670 г.* А изволиш гсдръ [К. Н. Калмыков] писат о днжнои присылке с казанским архиереемъ с Тихоном Василевичемъ и то велми хорошо. *Грамотки, № 366, XVII – н. XVIII в.* □ **Казанские, мн.** Против гсдрва указу по дорожной ншеи о гребцахъ и о кормъщике о восьми члвках. и по отписке из Козани боярина и воеводы кнзь Юри Ивановича Ромодановского о провожатых о шти члвках против козанских учини [А. Н. Самарин] над нами млсрдно без мотчана. *ИПРЯ, 186, XVII – н. XVIII в.* || *Происходящий родом из Казани, Казанского края.* А казанские уроженые князи, и мыр-



зы, и сеиты, и уланы, и всѣ чиновные люди, сами своею волею служить къ нашему благочестивому царю приидоша. *АИ I, 288, 1552 г.* Велено вам [дьяку Ф. Еремееву и К. Дубровскому], по нашему [царя] наказу, в Великом Новгороде беречи казанских татар и новокрещенов, которые... крестились в Великом Новгороде. *Сл. Каз., 100, 1556 г.* И жили деи въ той пустынкѣ старцы, пустынные отходники, а питались лыками и сѣно по болоту косили; а запустѣла деи та пустынка отъ казанскихъ татаръ, лѣтъ съ семдесятъ. *АИ I, 435, 1591 г.* Его [Ивана Петровича] былъ отецъ отъ татаръ казанскихъ на битве убитъ; а тотъ отрочатко остался у со-сцу единъ у матери; она же во святомъ вдовствѣ своемъ питала его до осминадесяти лѣтъ. *Там же, 295.* И мы [жители Москвы] те грамоты послали к вам в Казань: и вы б их казанским татаром отдали сами, а по городом розослали с какими людьми пригоже. *Сл. Каз. 2-1, 85, 1610 г.* За казанским тотарином за Туганком Еналеевым на Нутной улице место, что было на оброке за атаманом за Томилом Антиповым, оброку и пошлин 8 алт. 2 д. *Писц. и переп. кн. Повг., 116, 1646 г.* Велено по тому писму подячего Давыда Кузмина в Казани разыскать: по какому великого государя указу боярин и воеводы князь Юрья Петрович Трубецкой с товарищи с казанские черемисы по десяти алтын з двора на пашенные заводы велел збирать и сколько тех денег собрано. *Сл. Каз. 2-4, 1677 г.* || *Пабранный из жителей Казани.* > Казанская сила. Казанское войско. Да тот же деи черемисин сказал: пришла де из Казани государева царева и великого князя Василья Ивановича всеа Русии сила, татаровя и чюваша и черемиса, две тысячи да триста стрелцов свияжских; а как де тот черемисин от Царева поехал, и учало оружье говорити под Царевым, стала казанская сила ко Цареву приступати; а черемисин де для того в Яранской и приехал, выбирать черемисы против казанские силы, с дымом по человеку. *Сл. Каз. 2-1, 85, 1609 г.* Буди, государь, тебѣ [князю Петру Ивановичу Хованскому] вѣдомо про московские вѣсти... сказано [идти]... съ казанскою силою — бояринъ Петръ Васильевичъ Шереметевъ... съ

Бѣлогородскимъ полкомъ — бояринъ Иванъ Богдановичъ Милославской. *Переп. Хован., 328, XVII в.* > Казанская рать. То же. Да заворовали были на Кукарке кукарские мужики, и мы на тех кукарских воров посылали из Казани голову Истому Хвостова с казанскою ратью: и Истома Хвостов с ратными людьми тех воров побил наголову. *Сл. Каз. 2-1, 85, 1609 г. + казанский XVII в.: ДАИ VIII, ДТП IV, ИПРЯ, Пск. писц. кн. II, Расх. кн., РД III, Сл. Каз. 2-3.*

5. *Правящий или являющийся главой Казани, Казанского уезда, митрополии и т. п.* А Магмедъ-Аминъ, царь казанской, писалъ ко мнѣ [царю Ивану Васильевичу], что писалъ къ нему Емгурчѣй мырза тожъ, что Шигъ-Ахметъ царь и Салтанъ Ахматъ мырза и Алчагиръ мырза покочевали къ Азсторокани. *Крым. д. I, 482, 1503 г.* Нисали есте [дьяки] къ намъ [царю], что, по нашему наказу, казанские князи Бурнашъ съ товарищи, и мурзы, и казаки... ходили нынѣ на наше дѣло съ нашими воеводами въ Нѣмецкую землю, а лошади онѣ покупали на свои денги. *ДАИ I, 154, 1556 г.* Мы [предводители русского войска] же пришедше въ Казань и, опочинувъ мало воинству, поидохомъ въ предѣлы оныя далеко, идѣже князие казанские съ воинствы бусурманскими и другими поганскими ополчашесь. *Курб. Ист., 219, XVI в.* Загорелся, распылался наш Казанский городок, расплакался, растужился наш казанский королек. *Ист. песни, 96, XVI в.* — В составе титула великого князя и царя всея Руси. И поѣхалъ съ Москвы свейской посланникъ Нантелѣйко октября 31 дня, а грамота съ нимъ хъ (!) королю послана такова: Божиею милостию отъ царя и великого князя Ивана Васильевича всеа Русии, Владимирского, Московского, Новгородского, царя Казанского и царя Астараханского... Густаву, избранному королю Свейскому и Готцкому. *Швед. д., 60, 1559 г.* Мы велеможнѣшая... княгиня и гсдрыня Христина... великому гсдрю црю и великому кнзю Михаилу Федоровичю Бжию млстию всеа Руси самодержцу... црю казанскому црю астраханскому... нше королевино величества дружное поздравлене и всякое доброе от Бга всемогущаго. *В-К II, 89, 1644 г.* Божиею

милостию мы великие государи цари и великие князи Иоаннъ Алексѣвичъ, Нетръ Алексѣвичъ, всеа Великая и Малыя и Бѣлыя Росии самодержцы, Московские, Киевские, Владимирские, Новгородские, цари Казанские, цари Астараханские, цари Сибирские. *А Угл., 9, 1684 г. — В составе титула митрополита (архиепископа, епископа) Казанской епархии. И мы [царь Федор Иоанович] казанскаго и свияжскаго архиепископа Тихона и кто по нем ин архиепископи в Казани будут тем селом Ягодным со всеми угоди пожаловали. Сл. Каз., 100, 1588 г. И по дву днехъ обрѣтенъ во дворѣ своемъ мертвъ епископъ онъ казанский: овыи глаголють удушенна его таинне, за повелѣниемъ его [царя], овы же ядомъ смертоноснымъ уморенна. А былъ тои Германъ свѣтла рода человекъ... и бѣ онъ яко тѣла великого мужъ, такъ и разума многого. Курб. Ист., 318, XVI в. Нослали [архимандрит Амфилохий] с Христофором Мануиловымъ которой есть роднои братъ преосвященному митрополиту казанскому кир Симону. и объявляемъ тебѣ великому гедрю что июля въ 28 м числѣ собралися всѣ янычєны и стали они за одно со оружиемъ противъ царского двора. В-К IV, 86, 1649 г. А въ росписи нанисано: патриарши астраханские учюги и судовой промыслъ, казанского митрополита судовой же промыслъ. ДАИ VI, 244, 1672 г. Богомолецъ нашъ Преосвященный Иоасаф митрополитъ Казанский и Свияжский по нашему великаго государя указу приѣжая онъ к Москвѣ живетъ для череды божественныхъ службы и для всякихъ церковныхъ исправлений по году и больше. Сл. Каз. 2-4, 1678 г. — В именовании святого. Сентября въ 7 день... велѣно книжному писцу Юрью Евсѣеву писать стихѣры и канонъ и житие Гурия и Варсунофия Казанскихъ новыхъ чудотворцовъ. Заб. Разр., 699, 1631 г. Октября в 4 день. На память Гурия Казанского и Варсонофия епископа Тверскаго звонимъ безъ большаго [колокола]. Обиходникъ Пикифорова, 48, 1656 г. А я [протопоп Аввакум] держу православие бывшее и прежде Никона патриарха и книги держу письменныя и печатныя, изданныя отъ пяти патриарховъ... и хочу соборомъ бывшимъ при царѣ Иванѣ Васильевичѣ правъ быти, на немъ же*

былъ и Гурий нашъ Казанский чудотворецъ, съ сими книгами живу и умираю. *Суб. Мат. II, 23, 1667 г. + казанский XVII в.: Арх. Стр. II, ДАИ V, ДТП IV, Россия и Восток (Инд.), Швед. д. I.*

6. *Представляющий интересы Казани.* А изъ Асторокани шли послы казанские, которые были въ Крымѣ, а иные изъ Крыма у короля были; и государя нашего казаки городецкие тѣхъ людей подстерегли да ихъ побиили. *Польск. д. II, 40, 1536 г.*

7. *Изготовленный, произведенный в Казани.* На Олексѣвской башнѣ въ верховомъ бою пищаль казанская полоторная мѣдная... сбиты въ три обруча желѣзные, въ станку, станокъ и колеса окованы, по кружалу къ ней 15 ядеръ, ядро по 7 гривенокъ. *ДАИ X, 334, 1664 г.* Нуд мыла тугово казанского и сибирской вари цена тритцать алтынъ фунтъ мыла очного греческого цена двѣ гривны. *Товар. цен. роспись, 138, 1687 г.* > Казанское дело. Такъ, какъ делаютъ в Казани. Взять ми [Афонасию Ивановичу] на Степановой матери на Окъсинѣ Злобина вошвы золотомъ шиты казанское дѣло. *АРГ, 254, 1525 г.* || *О запасахъ. Заготовленный в Казани.* Нисати... в понизовые города: на Самару, на Саратов, на Царицын, на Черной Яр к воеводамъ и росписи в те города посылати: сколько в которомъ городе техъ городовъ рыбнымъ ловцомъ припасти непрученныхъ восетровъ и всякихъ рыбныхъ занасовъ х казанскимъ рыбнымъ запасомъ вприбавку. *Сл. Каз. 2-2, 95, 1649 г.* У посадцкого человека у Демки Ступина: 50 аршинъ сукна сермяжного, фунтъ шолку, пудъ орѣховъ казанскихъ. *ДАИ XII, 298, 1685 г.* Марта въ 6 день, велѣно послать съ кормового дворца въ Нереславль Залѣской къ прежнимъ запасомъ въ прибавку 100 осетровъ аханскихъ, 800 пучковъ вязиги, 150 связокъ вялой казанской бѣлой рыбыцы. *Арх. бум. Петра, 383, 1693 г.*

8. *Такой, какой осуществляется (осуществлен), происходит в Казани.* За его службу что онъ служитъ нашу казанскую службу с нашими воеводами зиме и лете по вся годы, дати ему тотъ островъ. *Жал. и указ. гр., 110, 1551 г.* А Нятой вътѣпоры былъ на нашей [государя] службѣ на казанской, и она [Домна Сабурова] деи займовала тѣ денги сыну своему на



службу. ДАИ I, 76, 1556 г. Книги казанского торгу всего писма Никиты Васильевича Борисова да Дмитрея Андреева сына Кикина с товарищи, а писал казанской торг при государеве годовом таможеннике при Матвее Тораканове лета 7074 го октября в день. Сл. Каз., 101, 1568 г. За Икайбулой же по выписи казанские дачи 102-го году дан кабак по Нагайской дороге на Кулчуковской повертке. Сл. Каз. 2-1, 85, 1603 г. Да вѣдомо тебѣ гсдрю [К. Калмыкову] буди про чебаксарской каюшной хлѣбной подемъ и про прием казанской и чебаксарской писал я [Н. Окулов] к млсти гсдрь твои из Чебаксаръ и о казанском приеме писсал (!). Грамотки, № 373, XVII — н. XVIII в. Из Казани Иван Василев к млсти гсдрь твои [К. Калмыкову] поехал и про быкность (!) казанскую млсти гсдрь твои о всѣмъ возвестит. Там же, № 389.

9. *Взимаемый в Казани в пользу казны этого города.* И что по весу... в лишке соли объявится и с тое лишней соли емлют пошлину в Нижнем, и с тое лишние соли государева казанская пошлина пропадает. Сл. Каз. 2-2, 95, 1628 г. Индейского двора жилец индеец Лягуит Дудин... На Саратове в таможене с товару казанскую проезжую пошлину — по деньге с рубля — платил. Россия и Восток (Инд.), 84, 1649 г. И великого государя казанские таможенные пошлыны з гостей и с торговых людей, и с их судов, и с товаров велеть имать таможенным головам и целовалником. Сл. Каз. 2-4, 1677 г. || О доходах. Собранный в Казани. И ту твою государеву казанскую денежную казну и тем збором и перечневую роспис, что с посаду и слобод и с уезду по твоему государеву указу на ратных людей на жаловане денег взято, послали к тебе государю. Сл. Каз. 2-1, 85, 1615 г.

10. *Потраченный на нужды в Казани.* И которые де денги в Казани великого государя в казну взяты, и те де вышли на всякие казанские окладные и неокладные расходы. Сл. Каз. 2-4, 1677 г. + казанский XVII в.: Сл. Каз. 2-3.

11. *Паправленный в Казань / присланный из Казани.* Да ему ж, Ноздею, отпустить в казанской подряд ис села Мурашкина вина 4000 ведр бес провозу против прошлых лет, как преж сего отпускавали на судах,

которые промышляют судовым промыслом. Хоз. Мор. II, 154, 1651 г. Ножалуи гсдрь [А. Н. Самарин] мои сверши свое жалованье исполни мнѣ [неустановленному лицу] гребцовъ и провожатых против козанской со мною посылки. ИПРЯ, 186, XVII — н. XVIII в.

12. *О документе. Составленный в Казани.* А за отцомъ деи его за Борисомъ было нашего жалованья помѣстья одиннадцать обежъ... и то деи отца его помѣстье, въ нашей опалѣ, по зимушнимъ по казанскимъ нѣтомъ, отписано на меня царя и великого князя. ДАИ I, 112, 1556 г. И въ тѣхъ судѣхъ, по астороханскимъ по проѣзжимъ грамотамъ, соли писано мало, а по казанской смѣтѣ, передъ астраханскими проѣзжими грамотами, многая соль, въ прибыли, въ судѣхъ объявилася. АИ I, 437, 1591 г. А отписку, господа, вашу и с казанския грамоты и с целовалныя записи списки в Чердыни во всем мире посадским и волостным лутчим и середним и молодчим людям чли, и к Соле к Камской... отписали тотчас. Сл. Каз. 2-1, 85, 1611 г. Прошло из Астарахани в Верх, мимо Казани, Живоначальные Троицы Сергиева монастыря судно с солью... а по казанской смете в том судне соли восмѣдесят две тысени пуд. Сл. Каз. 2-2, 95, 1628 г.

13. *О дороге. Ведущий в Казань.* За казанцом за Дмитреем Соловцовым полянка по городцкой казанской дороге: пашни полтора длинника, два поперечника. Сл. Каз. 2-2, 95, 1647 г. И на Тюмени онъ Яковъ сказывалъ воеводѣ Ивану Шадрину и всякимъ людямъ, что в Казани де, посѣщениемъ Божиимъ, на люди моровое повѣтрие болшое, и чтобъ по государеву указу послать мнѣ съ Верхотурья на казанские дороги, которыми дорогами изъ Казани ѣздить на Верхотурье и на Тюмень и въ Тоболескъ... всякие люди... и учинить во всѣмъ казанскимъ дорогамъ заставы крѣпкие. ДАИ IV, 87, 1656 г. Июля в 24 день приезжали к нему [С. Некарскому] Уфинского уезду казанские дороги Енейские волости башкирцы и сказывали ему: пришли де в Уфинской уезд на реку Сун калмыцкие тайши Аюка да Замса, а с ними де воинских людей калмыков и нагайцов и горских черкасов и едисанцов 40 000. Сл. Каз. 2-4, 1682 г.

14. *Исходящий из Казани (?)*. Те стрелцы живут и ныне в той их ма-настырской вотчине в починках и в деревнях безотступно; и живучи де крестьяне их по лесам помирают голодною смертию, и от той де казанской безпрестанной изгони и от на-силства тех стрелцов чинят им обиды и налоги большие. *Сл. Каз.* 2-3, 82, 1669 г.

15. *Распространенный, произрастающий на территории Казани*. Да въ нынѣшнюю жъ въ лѣтнюю пору велѣлъ бы еси изготовить чечюйные казанские травы сорокъ фунтовъ, добрые, съ кореньемъ, и вычистить, чтобъ та трава къ лѣкарству была годна. *ДАИ IV*, 32, 1655 г.

16. *Связанный с покорением Казани. — О наступательных войнах Московского государства против Казанского ханства в 1549–1556 гг.* > Зимний Казанский поход.

а) *Поход 1554 г. в Казанскую землю русской рати и отрядов касимовских татар под командованием С. И. Микулинского, направленный на усмирение «луговой черемисы»*. Били нам [царю] челом Ю. да Т. Батошovy дети Олтуфьева, а сказывают... что оне на нашей службе, с боярином нашим со князем Семеном Ивановичем Микулинским, в зимнем в казанском походе, в лете 7060 во втором году, в Казани не были. *Сл. Каз.*, 101, 1555 г. Пржежные диаки наши, Чюдинъ Митрофановъ, да Федоръ Сырковъ... отписали у нихъ [Ю. и Т. Алтуфьевых] помѣстье и приказали вѣдати на меня царя и великого князя... что онѣ на нашей службѣ, съ бояриномъ нашимъ со княземъ Семеномъ Ивановичемъ Микулинскимъ, въ зимнемъ въ казанскомъ походѣ, въ лѣтѣ 7060 во второмъ году, въ Казани не были. *ДАИ I*, 107, 1556 г. б) *Поход 1555 г. в Казанскую землю под командованием князя И. Ф. Мстиславского*. Велѣно вамъ... у новгородцкогo помѣщика, Шелонские пятины, у Матфѣя у Михайлова сына Налицына, помѣстье отписати на меня, царя и великого князя въ нашей опалѣ, что онѣ не былѣ на нашей службѣ въ зимнемъ въ казанскомъ походѣ, съ бояриномъ нашимъ и воеводою со княземъ Иваномъ Федоровичемъ со Мстиславскимъ съ товарищи, лѣта 7060 въ третьемъ году. *ДАИ I*, 92, 1556 г. > Казанское взятѣе. *Покорение*

*Казанского ханства Иваном Грозным в 1552 г., осада и взятие Казани*. И отца будеть Тимошкина Тихомира на нашей [государя] службѣ убили въ Казанское взятѣе. *ДАИ I*, 94, 1556 г. О томъ-то Александре Горбатомъ воспоминахъ, пишучи повесть о взятѣю Казанскомъ; бо тѣ княжата суздальские влекомы отъ роду великого Владимира, и была на нихъ власть старшая руская. *Курб. Ист.*, 281, XVI в. Пржежде государь Казанскаго взятѣя во многия времена государи и цари наши великие князи киевские и московские посылали бояр и воевод своих... воевати казанских царей за их измену. *Сл. Каз.*, 100, 1592 г. Били челом великим государям... служилые татары Аитка да Надырка Шигаевы... что изстари от Казанскаго взятѣя, прадеды и деда и отцы их служили всякие верховые и низовые полковые службы. *Сл. Каз.* 2-4, 1685 г. — В названии книги. Книга История о Казанскомъ взятѣи и многіе статьи изъ лѣтописцовъ, въ подестъ, письма многіе. *Арх. Стр. II*, 912, 1635 г. || *Полученный во время военных действий в Казани*. Осматриванъ, на Москвѣ, ноугородцкой помѣщикъ Шелонские пятины Микифоръ Левонтѣевъ сынъ Харламовъ; и Микифоръ боленъ, съ казанскихъ ранъ нога испорчена. *ДАИ I*, 66, 1554 г.

17. *Об иконе. Явившийся в Казани в 1579 г. — В названии иконы*. Образ Пречистые Богородицы Казанские. Венцы и оклад серебрян золочен басмян. *Оп. им. Кир.-Б. м.*, 67, 1601 г. Но приказу, диаковъ, Серебряного ряду у Ивана Максимова вымѣнено Пречистые Богородицы Казанские серебряная чаканная гривна, что въ Номѣстномъ приказѣ въ киотѣ за рѣшоткою. *Расх. кн.*, 218, 1653 г. А благословляю я Клементеи дочь свою Божиим милосердіем образом Богородицы Казанские на краске. *Сл. Каз.* 2-3, 82, 1671 г. А на Лобномъ мѣстѣ оба [патриарх Иоасаф московский и Макарий антиохійский] осыняли на чetyре страны двѣма иконами Пресвятыя Богородицы иконы Казанския. *ДАИ V*, 117, 1666–1674 гг. ѣздил я [архимандрит Иов] ...в Мещеский уѣздъ въ Юхнову пустыню... помолитца Бдце Казанскои. *ППРЯ*, 59, 1679 г. У образа Прчстые Бдцы Казанские в киоте что обложен серебром басмы и ннѣ по досмотру у Спса и у Прчстые



Бдцы ожерелеецъ нѣтъ. *Петн. кн. Пск. Печ. м., 55, 1682 г.* — В названии церковного праздника в честь чудесного явления иконы Пречистой Богородицы в городе Казани 8 июля 1579 г. Октября въ 22 день, государыня царица... Евдокья Лукьяновна праздновала Пречистой Богородицѣ Казанской въ селѣ Рубцовѣ и пожаловала на молебень къ Нокрову Пречистой Богородицы попомъ 5 руб. *Заб. Разр., 705, 1631 г.* Июля в 8 день. Явление Пречистой Богородицы Казанские, звон во вся. *Обиходник Пикифорова, 84, 1656 г.* Того жъ мѣсяца въ 22 день было празднество Пресвятыя Богородицы иконы Казанския: у малыя вечерни святѣйшій патриархъ не былъ, всеношное за 8 часовъ, святѣйшій Иосафъ патриархъ со властью былъ у всеношного. *ДАИ V, 117, 1667 г.* Июля въ 8 день, въ понедѣльникъ назаутрее возведения на престолъ святѣйшаго патриарха, на праздникъ Пречистыя Богородицы Казанския, святѣйшій патриархъ служилъ въ соборной апостольской церкви. *ДАИ VI, 239, 1672 г.* — В названии церкви. 160-го июня в 26 день подал проезжую память села Лыскова крестьянин приселка Окинина Ванька Данилов, а стал у Казанския Богородицы у попа Петра. *Хоз. Мор. II, 175, 1652 г.* А еже онъ, государь, волишь, чтобы азъ [И. Неронов] грѣшный былъ на Москвѣ, у Богородицы Казанской во протопопѣхъ: буди воля его, почеже (!) Божия, идѣже бо Богъ хоцетъ, хто противитися может? *Суб. Мат. I, 90, 1654 г.* Октября в 22 день... К вечерне ходятъ соборомъ к Пречистой Казанской праздновать за город. *Обиходник Пикифорова, 48, 1656 г.* Старецъ Григорій Нероновъ, бывший Казанские Богородицы протопопъ Иванъ Нероновъ... при бывшемъ Никонѣ патриархѣ... за непокорение свое священническия чести и сана онъ Григорій лишенъ и подъя клятву положенъ. *Суб. Мат. II, 5, 1666 г.* Тогда же, по повелению цареву, принесоша болящаго онаго [Савву] до церкви Казанския Богородицы, скоро на ковре, и положиша его вне церкви в преддверии. *Пов. о Савве Грудц., 101, 60-е гг. XVII в.* И какъ будетъ [работник З. Петров] у Казанской Бдцы на Красной же площади и торговой члвкъ что торгуется на Красной же площади белугою

кашею... бил его Зиновеику и розбил у него кушин (!) с квасомъ. *Моск. письм., 353, 1686 г.* А пришедъ на лобное мѣсто, соверша молебное пѣние по чину, великий господинъ святѣйшій Адрианъ патриархъ со освященнымъ соборомъ со святыми иконы пошли красною площадью къ церквѣ Пресвятыя Богородицы Казанские, что у Воскресенскихъ воротъ. *Арх. бум. Петра, 414, 1691 г.* Позади церкви Казанские Богородицы [в селе Коломенском], противъ государевыхъ хоромъ, садъ, земли подъ нимъ полчети десятины, а въ немъ 11 кустовъ вишенъ. *Заб. Моск. сады, 28, 1701 г.* — В названии монастыря. А та земля по одной стороне речки Солоницы и в споре пустыни Семиозерские Пречистые Богородицы Казанские девича монастыря вотчины деревня Дербышкина. *Сл. Каз. 2-2, 95, 1647 г.* Государю Борису Ивановичу бьют челом нищия твои богомольцы, твоей государевы вотчины села Лыскова монастыря Казанской Богородицы старец Тимофей... [с братьею]. *АХБМ II, 180, 1660 г.* || *Служащий в церкви, названной во имя иконы Казанской Божией Матери.* Отцу священнопротопопу Стефану Вѣнифантьевичю, юзникъ о Христѣ Казанской протопопъ Гавриилъ, рекомый Иоаннъ, благословения прошу и попремного челомъ бью. *Суб. Мат. I, 85, 1654 г.* + **казанский** XVII в.: *Сл. Каз. 2-4.*

*Вар. казанской, козанский.*

**КАЗАНСКИЙ**<sup>2</sup>. (2) *Прил. к Казанка (река — левый приток Волги, на котором расположена Казань).* Да архиепископу жъ даны воды, въ рѣкѣ въ Волгѣ рыбные ловли и съ острова, опричь покосовъ, на которыхъ рыбная ловля, отъ Казанского устья по обѣ стороны рѣки Волги. *АИ I, 298, 1555 г.* Да подле попова двора Омельянова соборново двор игумена Илантовского монастыря, что на реке на Казани на Илантове горе, от города к устью х Казанскому едучи. *Сл. Каз., 101, 1568 г.* Сц. [сельцо] Услон, что было заимище у реки у Волги на берегу выше Гостина острова, а ниже Каменныхъ горъ против Ирехова острова, а ниже изголовина Казанского устья на горной стороне, а в селе храм Николы чудотворца. *Там же, 100, 1594 г.*

**КАЗАНЦЫ**, *мн.*; **казанец**, *м.* [от тат. Казан 'название города Казань'] *Жи-*

тели Казани или Казанского края, уроженцы Казанского края. А игумен Родион с ними ж судит, а прав ли будет, виноват ли казанец, — казанским воеводам, а монастырской будет прав или виноват, — игумену Родиону з братьею. *Сл. Каз., 100, 1585 г.* Отъ тѣхъ казанцовъ изнемогло воинство христианское и въ нищету пришло, иже у множайшихъ насъ и послѣднихъ стяжаней не стало. *Курб. Ист., 226, XVI в.* А преж того грубили государю нашему, царю и великому князю, казанцы да астраханцы, и... за их неисправление, оба царства государю нашему... Бог поручил. *Ст. сп. Воронцова, 50, 1586 г.* — *О гостях из Казани (?)* За столомъ у государя патриарха ѿли: архидьяконъ да казначей съ братьею 9 ч. Да въ другомъ столѣ ѿли: Камския Соли игумень, да Навлова монастыря старецъ, да казанцовъ: Богданъ Шапочникъ съ товарищемъ 2 ч.... Игумену ставлено въ блюда: икра армянская, уха карасовая, семжина, осетрина. Казанцомъ ѿсты было: икра армянская, уха карасовая, семжина, бѣлужина, ставлено 2 блюда. *Стол. кн. патр. Фил. II, 16, 1624 г.* — *В сочетании с именем собственным.* Се аз царь и великий князь Иван Васильевич всеа Руссии пожаловал казанца Аипа, князя Махметева, в Мещерском уезде... деревнею Нетроковою на речке на Спучере... деревнею Раменьем, на речке на Нету. *Сл. Каз., 100, 1557 г.* Но нашему указу посланы от нас в-Ындею к индейскому шах Джагану в гонцах с нашими грамотами торговые люди казанец Микита Сыроежин да астраханец Василей Тушканов. *Россия и Восток (Инд.), 84, 1646 г.* Умлердис гсдръ [В. В. Голицын] пожалуи для моего прошения буд млстив х казанцам к Ждану Кудрявцеву да к Ивану Богданову а малатцы они добрые и дядюшка твои гсдръ мои кнзъ Алексѣи Андрѣевич в Казани был к ним млстив. *Грамотки, № 268, XVII – н. XVIII в.* — *В качестве приложения при именовании человека.* А поручную запись писалъ Приказу Казанского дворца площадной подъячей Васка Казанецъ. *Расх. кн., 289, 1659 г.* Старецъ Иосиф Казанецъ как шел на дощаникъ с солью к Вологде принято у него днгъ на расходъ 13 алтын 2 де. *Тетрадь прих.-расх., л. 2, 1673 г.* Старца Иону казанца в Коль-

ском рассекли [никониане] на пятеро. *Авв. Кн. бесед, 126, 1675 г.* Принето у старца Иосифа Казанца пят кулеи муки оржаной. *Кн. Андреяна, л. 2, 1676 г.* Садовник Терешко Казанец и вместо Гаврила Навлова по ево челобитью руку приложил. *Россия и Восток (Инд.), 84, 1684 г.* Церкви Положения Ризы Пресвятыя Богородицы... священнику Стефану съ причетники 5 ал., служилъ въ Мастерской Полатѣ молебень; — того жъ числа, пѣвчимъ дьякомъ: Федору Казанцу, Михаилу Колмогорцу, въ приказъ, по 5 р. человѣку. *Арх. бум. Петра, 293, 1690 г.* + **казанец** XV в.: *Крым. д. I; XVI в.: Польск. д. II; XVII в.: А. Кунг., АХБМ II, Гр. Каз. м., ДАИ III, ДАИ VI, ДАИ X, Моск. письм., Переп. Хован., Писц. и переп. кн. Повг., РД II-1, РД IV, Рус.-грузин. отн. III, Сид., Сл. Каз. 2-1, Сл. Каз. 2-2, Сл. Каз. 2-3, Сл. Каз. 2-4, Улож. 1649 г.; козанец* XVII в.: *Сл. Каз. 2-3.*

**Вар. козанец.**

**КАЗАНЬЕ** см. казание.

**КАЗАРКА**, ж. (1) Птица семейства утиных, обитающая в лесотундровой и тундровой полосе. Казарки, крылья черные. *Сл. Сибир., 57, 1721 г.*

**КАЗАТЕЛЬ**, м. (1) чему. Сказитель, рассказчик (басен). Аще мятежник еси или скоморох, или узолник, во птица граи веруя? А баснем казатель еси? *Исповед., 430, сер. XVI в. (?)*

**КАЗАТЧИНА**, ж. (1) Восстание казаков под руководством Степана Разина. Старецъ Иона въ роспросѣ сказалъ: въ прошломъ де во 179 году, какъ были въ Астарахани воровские казаки... и воровской де приговоръ казаки писали ль, и гдѣ тотъ приговоръ клали... про то де онъ про все не вѣдаетъ, потому что де онъ въ казатчину былъ боленъ. *АИ IV, 430, 1672 г.*

**КАЗАТЬ**, сов и несов., кр. страд. прич. казан, дееприч. казав. 1. Показать / показывать, дать / давать увидеть, рассмотреть что-л.. Здравие телесное подобает хранить, дабы было паче всѣх сокровищъ, и паче всякого стяжания чстнѣиши. и того ради преже воспомяну, и кажу какъ мѣста здоровое к житию мощно познати. *Пазиратель, 109, XVI в.* И... Адебеско Думкин на роспрос ставлен, и та лисица казана, которая прислана



из Мангазйского города за государевою печатью для досмотру. *Сл. Мангаз., 176, 1637 г.* — что, чего. А после стола королевнины советники Федора и Неудачю взяли с собою и пошли казати королевниных хором. *Ст. сп. Писемского, 124, 1583 г.* Он деньги новыя в торгу казал, а те деньги дал ему казать тесть его. *Сл. Том., 89, 1630 г.* Ты [Иван Белин] об моем дѣле жаловал писал к батюшку своему и батюшко мнѣ [Стеньке Воронину] жаловал писание твое казал все и против гсдрѣ прежнего твоего писма мнѣ отписат с Михаилом Радионовымъ не поспѣл. *Пам. Влад., 255, XVII в.* — кому. В Ыльче поевилос у того Анцыфера рубашка шелковая золотом прошывана стал вогулечам казати. *Сл. Перм. I, 241, 1648 г.* — кому что. Всякому свой товар кажешь [kasis; du butz... an], да ни с ким не торгуешь: твой товар никому не пригоже. *Разг. Фенне, 354, 1607 г.* Десятник Семен Шехтин... тое лисицу им... на досмотр казал. *Сл. Сибир., 57, 1637 г.* Да ему ж Петрушке казаны писма что привез сотникъ Микифоръ Мухановъ. *МДБП, 219, 1676 г.* А на Москве, государи, и в Астрахани торгуем мы, индейцы, с рускими людьми всякими товары повольно, как водитца у всех купецких людей, и товары на деньги продаем и на товары меняем, казав им свои товары налицо, а у них также смотря. *Россия и Восток (Инд.), 84, 1684 г.* Иван Антонов живет в новых полатах толко в грамоткѣ московского не пиши [С. Лисовский] что не угодно судье читать а Онтон Василевич через почту писмо кажет Андрею Андреевичю. *Грамотки, № 307, XVII – н. XVIII в.* Битому. коню лише лозу кажи. *Сим. Послов., 83, XVII в.* А людемъ тои болѣзни не сказывай и не кажи. *Леч. Шук., л. 70 об., XVII–XVIII вв.* Казал ему Федор Анисимов на полѣ тетратку небольшую скорописную. *Сл. Перм. I, 241, 1710 г.* — что на ком. Ево, Матюшку, били и в спину пальмою кололи, и раны на себе казал. *Сл. Сибир., 57, 1645 г.* Δ Казать кукиши. *Выражать с помощью соответствующих жестов презрительный отказ кому-л., издевку и т. п.* И [Трофимко] кукиши ис потколѣна Ондрюшиной женѣ казал. *МДБП, 232, 1629 г.* И сотникъ де и они стрѣлцы мурзѣ и Эшейку и татаромъ говаривали о томъ многажды,

чтобъ они ѣхали съ ними и на станяхъ становились вмѣстѣ, и мурза де и Эшейка и татаровя сотника не слушали, и сотника и ихъ бранили и плевали и кукиши казали и укрюками бить замахивались. *ДАИ VII, 264, 1677 г.* Своих утят гсдрня [А. С. Самарина] онѣ прикашик приелъ да вмѣста своих наметилъ твоих баярских петерых утак а мнѣ [старосте] сказали... про то дело была гсдрня бѣз дву петдесят асталас толка тритцат а гаварить гсдрня нелѣзе бранит и кукиши кажет и в бораду плюет. *ИПРЯ, 203, XVII – н. XVIII в.* || что кому. *Предъявлять какой-л. документ.* Къ намъ [шведскому королю Густаву] прислали тѣ жалобницы которымъ вашимъ подовластнымъ Федору Нершину и иныхъ купцовъ, которые били челомъ на нашего намѣсника Выборского на Клауша Крестернова сына и на нашего служебника на Енца на Монцова и мы тѣ жалобницы имъ однолично казали и ихъ спрашивали и они по тѣмъ жалобницамъ намъ отвѣтъ дали. *Швед. д., 76, 1560 г.* И по боярскому и воеводскому приказу запис Лукьяну Гладилюнку казана. *Сл. Смол., 107, 1611 г.* Да и к нему де Оверке приходило свѣиских людей пять семеи... и з детми и били челом ему чтобы взялъ их к себѣ в работу и проезжую грамоту ему казали что имъ по грамоте волно ѣхат в немецкие города и за рубеж хто куды похочет. *В-К II, 185, 1644 г.* Свѣиской прикашик Адолфъ казалъ переводчику Михаилу Сахарникову грамотку что писана к нему Адолфу из Риги от рисково переводчика от Якова Ренинка. что указано гсдревых пословъ принять на свѣискомъ рубежа (!) мая 8 дн. *В-К IV, 99, 1649 г.* || чем. *Указывать, обращать внимание на что-л.* Да у дверей на стене [церкви] написано видение Кирила чудотворца, како ему явися Святая Богородица и кажуце перстом на Белоозеро место. *Оп. им. Кир.-Б. м., 72, 1601 г.* || что, кого. *Обозначать собой что-л.* Кровъ путь кажетъ. *Сим. Послов., 112, XVII в.* Сахаръ значить лѣсть а саванъ кажет смерть. *Там же, 142.* Борода кажетъ мужа а жонку ея мужа. *Там же, 81.* || что. *Проявлять, выказывать (чувства).* А умной сынъ или слуга, жонка и дѣвка, куды посланы, хотя гдѣ вражду и брань и гнѣвъ и дурно что слыша и видя въ

людехъ, и въ своемъ дому, того всего не говорити, и не сказывати... а у кого совершенны разумъ, и онъ гдѣ слыша брань, миръ кажетъ, а гдѣ слыша вражду, любовь кажетъ. *Дм., 44, XVI в. — к кому.* И та мамка сказала ему: Господин Скобеев, не по заслугам моим ко мне милость казать изволишь, для того что моеи услуги к вам никакой не находятсѣя. *Пов. о Фроле Скоб., 155, XVII в.* А ншеи дщери до Домны и до детей их до Василя и Дмитрия млтив и во всем приятство свое к ним кажи [Тимофей Савинович] а мы смиреннии за твою млсть долженствуем Бга молит. *Грамотки, № 217, XVII — н. XVIII в. + казать XVI в.: Сл. Каз.; XVII в.: А. Кунг., АХУ I, АХУ III, В-К II, В-К III, В-К VI, ДАИ VI, ДАИ X, ДД II, Исповед., Пов. о Шемякин. суде, Путешествие Толстого, Разг. Хеймера, Сид, Сл. Каз. 2-3, Ст. сп. Елчина, Тронх. разг., Улож. 1649 г.*

2. Сказать / говорить, сообщить / сообщать (устно или письменно). Не кажи, *μη εἰπῆς. Речь тонкосл., 73, XV в.* А Буты, кажутъ, то есть Адамъ и род его весь. *Х. Аф. Пик., 18, 1472 г.* На Голгофѣ большой патриархъ послѣ Евангелія казанье долго говорилъ, а люди всѣ сидѣли на колѣнкахъ; и какъ кажетъ, люди мнози армяне слушаютъ со безмолвиемъ и со слезами. *Арс. Сух. Проск., 64, 1653 г. — кому.* Да я [Савка Домнин] ж гсдрь слышел в Киеве что нарежалис воры литовския на твои гсдрвы украиннии деревни двесте шесздесѣят человек а козал мне тебе гсдрю доброхотаючи кнежой слуга Никифором зовут. *Пам. южн. в.-р. нар., 7, 1588 г. — что.* А гдѣ люди лукавыи. и глупово слугу подпоятъ, и из ума выводятъ, и спрашиваютъ про государя и про государыню, и безумныи все говорить, что и невместимо казати, и лишнее прилыгаетъ. *Дм., 45, XVI в.* Ахтырские, государь [князь Хованский], вѣсти слава Господу Богу, не сбылися ни однѣ, да и сбываться, государь, не мочно... Каковы ихъ урядники пьяные, таковы и сторожи полевые. Я [Григорий Косагов] виделъ минувшаго лѣта на дву крисахъ [граница] по Коломку [реке] сторожи ихъ стоятъ съ вином куренями и овоци садятъ... То, что многихъ людей будто видѣли сторожи на сей сторонѣ Коломка, — ажно и со-

бака не бывала... И наказать бы, государь, такихъ сторожей не грѣхъ, что-бъ впредь трезвыми глаза глядѣли и правду казали. *Переп. Хован., 336, XVII в. — кому что.* А се посольство съ Никодимомъ. Великий господарь Жигимонтъ, Божьею милостью король Полский и великий князь Литовский... тобѣ брату своему, великому князю Ивану Васильевичю, казаль поздравленье повѣдить. *Польск. д. II, 45, 1536 г.* Кабу Ja debbe otwostye [кажу я тебе отвестье] ...will ich dir eine Antwortt sagen. *Разг. Шrove, 28, 1546 г. — с придат. предлож.* Били челомъ государю... пятиконетцкие старосты Тимоха Волкъ съ товарищи, а кажутъ пропустили дей вы [ямской сборщик] ихъ новгородцкихъ подводъ мимо свой Броннитцкой ямъ до Торшку. *ДТП II, 239, 1585 г.* Нарей де казал, что серебро де к ним идет из Мугальские земли от Цысанакана. *Сл. Сибир., 57, 1648 г. + казать: XV в.: Арх. Стр. I; XVI в.: АИ I; Арх. Стр. I; XVII в.: Сл. Смол.*

3. Приказывать, велеть. Казал, приказал. Дать распоряжение. *Prékal, казал, казал [приказал, казал], give order [дать распоряжение]. Джемс, 17, 1619 г.*

*Вар. казати, козати.*

КАЗАТЬСЯ, несов. 1. кому. Появляться перед кем-л., выходить к кому-л. А когда де у вашего [китайского] царя чин таков, что некоторым послам царь ваш не кажется, и в том де я [Ф. И. Байков] перед царем вашим во всем виноват, что ни в чем повеления царя вашего не послушал; а чтоб де ныне царь ваш пожаловал, велел меня с государевою грамотою и с казной взять назад к себе в Канбалык, а я де повеление царя вашего во всем стану слушат. *Ст. сп. Байкова, 142, 1658 г.*

2. Производить какое-л. впечатление, иметь какой-л. вид. Бой у них у всех огненной плате на них на всех головах яныческих злогоглавое, а на яныченях на всех збруя их одинакая красная, яко зоря кажетца. *Пов. аз. ратн. сид., 62, 1642 г.* Исперва [антихрист] будет казаться людям кроток, и смирен, и милостив, и человеколюбив: слово в слово как Никон, ближней предтеча его, плакать горазд. *Авв. Кн. толк., 153, 1676 г.* Мнози суть человецы во градах пронырливы, коварни суть... изменяют



лица своя. Кажутся, яко постницы, даже вящши чин улучат. *Авв. Письма, 273, 1679 г.* Когда тотъ составъ [пластыря] будетъ счерна казаться сѣръ и лопаточкою отвѣдать взяти и канути (!) на блюдо, и какъ захолонетъ, и будетъ какъ воскъ мягкий, и къ рукамъ не льнетъ, тогда снимать съ огня и мѣшать, дондеже не охолонетъ, скатать валькомъ. И тотъ пластырь зело сушить раны и живить. *Травник (Флор.), 227, 1696 г.* Ты кажиссе оманчивъ быть. *Tie kasisse omantzif biet. Gij lijkt wel een bedrieger te wesen. Разг. Хеймера, л. 12, 1696 г.* Иной кажется. и глупъ а молвить слово в пут. *Сим. Послов., 111, XVII в.*

3. *Представляться, думаться.* Каеца. *it semeth. Ридли, 169, 1599 г.* — кому. Которою мерою пошлину с товаров имати, и ее королевино величество в томъ делает, какъ ее королевину величеству лутчи кажетца по рассмотренью. *РШЭО, 157, 1649 г.* А я... лгал в те поры и сказывал: нетъ ево [беглого] у меня! — не хотя ево на смерть выдать... Каково вамъ кажется? Не велико ли мое согрешение? *Авв. Ж., 84, 1675 г.* — с придат. предлож. А то намъ [пермскимъ жителямъ] кажется, что тотъ князь Михайло Ухтомской нарочно техъ государевыхъ изменниковъ изъ Котелнича упустил. *Сл. Каз. 2-1, 85, 1609 г.* В то число курфиста Саского воинские люди пришли нѣсколько тысячъ за 2 мили отселя а кажетца что бытъ воинѣ межъ Саского и Веймарского да суда ж повсяденно приѣзжаютъ приказные люди для людей наймоват. *В-К I, 56, 1621 г.* Нишутъ что свѣиские люди около города Зѣстата збираютца а кажетца по тѣмъ намѣкамъ что они цесаревыхъ людей поджидаютъ а до ихъ приходу бою не быват. *В-К II, 188, 1644 г.* Што ты, свѣтъ [княгиня Нрасковья], меня [неизвестное лицо] забыла, не перешлешься ни про што, мнѣ не дашь вѣдать, былъ ли князь Нетръ Ивановичъ у руки, и есть ли ему государская какая милость? Не прогнѣвила ль я васъ, свѣтовъ, въ чемъ, какъ у васъ была. Кажется, была я не добре пьяна, нешто обрадовався, увидя очи свѣта князь Нетра Ивановича, што молвила. *Переп. Хован., 419, XVII в.* — кому, с придат. предлож. И вы, государи [игуменъ Арсения и старцы], отъ томъ ко мнѣ [слуге Ха-

ритону Родионову] отпишите, взять ли грамата или нѣтъ, а мнѣ ся кажетъ, что лутчи грамата взять. *Арх. Стр. II, 428, 1616 г.* А къ лѣту де ловцовъ на Илменѣ озерѣ въ Сытинской губѣ подражаютца много, и тебѣ [строителю Галилейской пустыни Евфимию] кажетца, что прибыльнѣе, какъ ловцевъ болши. *А. Ивер. м., 529, 1665 г.* А ты, господине [Феофил Тимофеевич], о томъ у меня [Федора Леонтьева] спрашиваешь общаго совету, и я, господине, к тебе по общему совету пишу сколка знаю. А мне кажетца, то дело лутча, что тебе не ездить. *Сл. Каз. 2-3, 81, 1670 г.* Весело кажется ему. *Леч. Щук., л. 27, XVII-XVIII вв.* Кажется мнѣ что онъ не учонъ. *Videtur mihi quod ipse non sit doctus. Лудольф, 20, 1696 г.* Мнѣ кажитца что пора домой. *Mne kasitse tsto pora domoij. Mij dunckt het is tijt na huijs. Разг. Хеймера, л. 9, 1696 г.* || кому. Чудиться, мерещиться. [Лисица] радоснымъ глазомъ к нему [куру] рече: ...Отвѣчай мне, ты ли, утешение мое доброголасное, или стень мне кажется, о, чадо мое прекрасное? *Сказ. о кууре, 79-80, 1-я пол. XVII в.* Хотя чорта впряги. а ему. кажетца лошадь. *Сим. Послов., 151, XVII в. + XVII в.: В-К III, В-К IV, В-К V, Копенг. разг., РД II-1.*

*Вар. казатися.*

**КАЗАЦКИЙ<sup>1</sup>**, прил. (17) А. Прил. → казак<sup>1</sup>. 1. *Относящийся к казаку, казакам (см. казак<sup>1</sup> в знач. 1).* И какъ къ вамъ [астраханскимъ воеводамъ] ...воевода Ларионъ Милославской и подъячей Ниминъ Брянцовъ тѣхъ казацкихъ и стрѣлецкихъ жонъ и дѣтей въ Астараханъ пришлютъ, и вы бѣ тѣхъ стрѣлецкихъ и казацкихъ жонъ и дѣтей... велѣли принять. *АИ IV, 285, 1659 г.* > Казацкый целовальникъ. *Должностное лицо, выбиравшееся от казаковъ для исполнения судебныхъ, финансовыхъ и полицейскихъ обязанностей.* А грамота въ Ывангородъ къ воеводѣ, ко князю Василью Ростовскому, о Ивашкѣ о Даниловѣ съ казатцкимъ цѣловальникомъ... июня въ 3 день послана. *ДТП IV, 305, 1601 г.* Ср. казаковъ, казачий<sup>1</sup>.

2. *Являющийся главой казаков (см. казак<sup>1</sup> в знач. 1).* > Казацкый сотникъ. *То же, что казачий сотник (см. казачий<sup>1</sup>).* А по государеву указу велено отделили на Епифани

казацким сотником 7 человеком сверх их окладов с казачьими пашнями 175 чети. *Гор. России, 335, 1572 г.* Да за Тимофѣем Онтиповым да за Ульяном Селивановым от сотников от казацких от Степана да от Михаила Хотяинцовых полеву Степанова да Михайлова земля. *Пам. южн. в.-р. нар., 45, 1594 г.* Также сотникъ казацкой отписку писал в Киев будто король полскои умре. *В-К VI, 113, 1665 г.* > Казакский (казацкая) голова. То же, что казачий голова (см. казачий<sup>1</sup>). И билъ челомъ тебѣ государю тотъ черкашенинъ Василий Ондрѣевъ о твоємъ государевѣ жалованѣ и о верстанѣ; и мы, холопи твои, отпустили его къ тебѣ къ государю съ казатцкою головою съ Яковомъ съ Лысымъ. *АИ I, 433, 1589 г.* Холопи твои под тѣваеи гдрваи грама[те гово]рили козацкаи головѣ Казарину Лад[ыжен]скаму чтобы ту запис по Тренки одал. *Пам. южн. в.-р. нар., 36, 1593 г.* И мы [Н. Черкасский, Г. Феофилачев], господа [Иван Никитич, Семен Васильевич], послали за ними [нагайскими людьми] голову казацкого Ивана Осорьина и с ним казаков. *Сл. Каз. 2-1, 86, 1614 г.* А доны тѣ денги [с таможенного дохода] гсдрва жалования козацкому [голо]вѣ Ивану Яковлеву сну Лоривонову. *Южн. тамож. кн., 39, 1621 г.* Ср. казачий<sup>1</sup>.

3. Принадлежащий казаку, казакам (см. казак<sup>1</sup> в знач. 1). Сена по дикому полю [в Епифани] с казацкими покосы сто копен. *Гор. России, 327, 1572 г.* 3 знамя дорогилныхъ казацкихъ побиты. *ДАИ X, 97, 1682 г.* Который полковой нарядъ полковникъ Нетръ Газениусъ и подполковники и порутчикъ съ стрѣльцами Сумскаго и Ахтырскаго и Харьковскаго полковъ на казацкихъ подводахъ изъ Ново-Богородицкаго по росписи... привезли, и по его полковничьей росписи тотъ нарядъ у него полковника принять. *ДАИ XII, 19, 1691 г.* Ср. казачий<sup>1</sup>.

4. Собираемый на содержание войска казаков (см. казак<sup>1</sup> в знач. 1). А однолично ему [атаману Андрею Шилову] того себѣ въ оплошку не поставити: тѣ казацкие кормы по сему наказу собрати тотчасъ и къ Москвѣ привезти всѣ сполна безъ недозову. *Арх. Стр. II, 246, 1612 г.* И ты государь пожаловал меня [Ивашку Благо-

го] холопа своего, для литовския войны и порубежнова мѣста... не велел с моего деревнишка кормовъ имать стрелецких и козацких во Ржову и в Осташково. *Ст. печ. пр., 195, 1613 г.* Ср. казачий<sup>1</sup>.

5. Паселенный казаками (см. казак<sup>1</sup> в знач. 1). А на тѣхъ, государь [царь Алексей Михайлович], мѣстѣхъ [в Смоленске] стоятъ шляхетские и рейтарские, и начальныхъ людей, и казацкие и мѣщанские дворы, и межъ тѣхъ, государь, дворовъ есть и порожие небольшие мѣста. *ДАИ V, 78, 1666 г.* > Казацкая слобода. То же, что казачья слобода (см. казачий<sup>1</sup>). В Епифани же слободы казацкие в приказе у Федора у Лихорева. *Гор. России, 326, 1572 г.* Таво елецкаго стрелца Тренку отпустит са всѣмъ с хлѣбам и живаты и запис велена ему одат что взял по нем козачья голова Козарин Ладыженска что ему жити на Орлѣ в Казацкаи слобадѣ з братам. *Пам. южн. в.-р. нар., 36, 1593 г.* И тот гсдръ Василеи намъ холопомъ твоимъ [детям боярским] на посаде по стрелецкимъ и по козацким слободам ходит и огнев вымать не велит. *Южн. челобитные, 55, 1629 г.* Ср. казачий<sup>1</sup>.

Б. Прил. → казак<sup>1</sup> 2. 6. Относящийся к казакам (см. казак<sup>1</sup> в знач. 2). Полские люди и казаки на порубежныхъ мѣстех и меж ими внове недружба учинилас и с казацкой стороны полковника Нечая которой был первой члкъ у генерала Хмелницково и его полского воиска полковники пригнали в мѣстечко именем Кроснов и он против их силы не мог устоят. *В-К V, 30, 1651 г.* А газской митрополить въ Киевъ приѣдетъ, и за какимъ страхомъ, той стороны Днѣпра отъ казаковъ, или отъ татаръ, изъ Кива въ Волоскую землю проѣхать ему будетъ не мочно... а какъ у васъ [воеводы Григория Афанасьевича Козловского] въ Киевѣ о собранѣ казацкомъ и о татарскомъ вѣстей не будетъ, и вы бѣ отпустили его изъ Кива въ Волоскую землю, на которые мѣста онъ ѣхать похочетъ. *ДАИ VI, 217, 1672 г.* Да при мнѣ холопѣ нашемъ [подьячем Савке Сандыреве] приѣхало къ королевскому величеству въ обозъ запорожскихъ и заднѣпрскихъ и Сумского полку двѣнадцатъ тысячъ козаковъ, а съ тѣми казаками приѣхали полковники Ми-



ронъ Волошенинъ да Могила, и королевское величество и сенатори и посполитое войско приѣзду казацкому зѣло ради. ДАИ XI, 150, 1684 г. Ср. казачий<sup>1</sup>.

7. Представляющий интересы казачков (см. казак<sup>1</sup> в знач. 2). С Ченстохова пишут что тамъ конвокация была а меж иными делами думали о томъ кому быт наслѣдникомъ по смерти королевской на коруне полской. казацких послов было много такъ ж и московской гонецъ приѣхал и у короля на приѣзде был и листъ подал. козацкие послы ищут его королевского величества млсти и прощения и отпускъ имъ будетъ вскоре. В-К VI, 94, 1661 г.

8. Являющийся главой казачков (см. казак<sup>1</sup> в знач. 2). > Казацкий гетман. Высший военачальник в государственных и войсковых образованиях на Украине. С Украины дошли к намъ вѣсти что казацкой гетманъ с своимъ войском королевскому величеству розные листы присылает. и просит чтоб над войском ево было рассмотрение учинено. чтоб имъ было чѣмъ жити. В-К VI, 161, 1666 г. Казатцкой гетман именем Брюховецкии не во многих ндлах величестно принят и црское величество ево многими дарами дарил и боярином учинил. Там же, 171. И подданной турецкого салтана казацкой гетманъ Дорошенко, которой великой былъ неприятель королевскому величеству полскому, нашими жъ царского величества многочисленными войски украинскими и казацкими отъ турецкого подданства отвращень. ДАИ VI, 463, 1650–1674 гг. Ср. казачий<sup>1</sup>.

9. Состоящий из казачков (см. казак<sup>1</sup> в знач. 2). Да писати бы вам [архимандритам, игуменам и др.] из Нижнего в Казань к митрополиту Ефрему, чтоб митрополит писал в полки к бояром учителную грамоту, да и казацкому войску, чтоб они стояли крепко в вере. Сл. Каз. 2-1, 86, 1611 г. И когда пехота казатцкая намѣрятца х коруне и к гетману уклонитчат тогда имѣетъ подскарбен коруннии о томъ порадыть чтоб нѣсколько тысячъ сукон тои пехоте. уготовал и роздал чтоб ихъ тѣм одержат. В-К V, 29, 1651 г. А на лѣвом крылѣ был панъ староста Каневской и долго билися покамѣста панъ воевода рускии з гу-

сарами и с казатцкими ротами пришел и их с поля збил и многих пересѣкли и поимали да и в нших не без урону. В-К VI, 121, 1665 г. Но указу де великого государя, в розные города велел он, гетман [гетман Левобережной Украины Демьян Игнатович Многогрешный], уневерсалы свои розослать того ж числа, чтоб войско казацкое збиралось в Глухов. РД II-2, 112, 1670 г. Будучи при Самойловичѣ, слышалъ [Богдан Скаржинский], что хотять въ Богуславлѣ крѣпость дѣлать, и какъ вода отпадетъ, войска московские и полки казацкие на сю сторону переправливатися будутъ. ДАИ XI, 88, 1684 г. Марта въ 3 день в Бакчисарае учинилас тревога по вѣдомости из Казыкерменя что х Казыкерменю тою стороною Днѣпра идутъ московские и казацкие войска тысячъ с тритцать и болши. Ст. сп. Айтемирева, 68, 1695 г. > Казацкий табор. То же, что казачий табор (см. казачий<sup>1</sup>). Нишут из Варшава (!) что полские сенатори сентября въ 27 м числѣ город Костянтиново опять приступомъ взяли и в томъ городе 1500 члвкъ казачковъ побили и октября въ 1 днь пошли они [поляки] на казацкие табары и сначала много шкоды учинили потому что тѣ поляки опростовалися и ихъ хотѣли разорити. В-К IV, 72, 1648 г. Ср. казачий<sup>1</sup>.

10. Паселенный вольными казаками (см. казак<sup>1</sup> в знач. 2). > Казацкий город (городок). В украинских городѣх турков зѣло опасны также посол турецкой на рубежѣ стоит при котором съ 2000 ч да при нем же Дорошенковы послы, а Дорошенко сам въ Умане, и в том мѣсте всѣх своих казачков собирают, а турецкой посол хочет чтоб всѣ казатские города кромѣ 3 х разорены были, и бутто тому быти Дорошенка позволил толко народъ противен явится. В-К VI, 395, 1669 г. И какъ они [казак Осташко и азовцы] въ Азовъ приѣхали, и бея въ Азовъ не было: до ихъ приѣзду съ азовцы и съ раскольники съ кумскими казаками ходилъ войною подъ донские казацкие городки. Д. Шакловит. III, 937, 1690 г. Ср. казачий город (городок) (см. казачий<sup>1</sup>). Ср. казачий<sup>1</sup>.

11. Принятый у казачков (см. казак<sup>1</sup> в знач. 2). И тѣ, государь [царь Алексей Михайлович], вольные [рат-

ные] люди учили на кабацкихъ пить, и воровать и многие обиды и тесноты твоимъ государевымъ людемъ чинить; и къ намъ [Ж. Кондыреву, М. Шишкину, К. Анфиногенову] ...учали приходиться съ великимъ шумомъ невежливо; и круги межъ себя дѣлать по казатцкому обычаю. ДД II, 831, 1646 г. □ По-казацки, в знач. нареч. А гетманские роты стражникъ Кучина сказали: съ Лисовскимъ его полку ротмистръ Челятка, а съ нимъ сто коней, служатъ по казацки. АМГ I, 123, 1614 г. [Привезено въ приказъ] ставикъ мѣдной позолоченъ, а въ немъ ожерелье муское жемчужное; серьги золотые з жемчюги, низано по казацкии. ДД I, 332, 1630 г. Ср. казачий<sup>1</sup>.

Вар. казацкой, козацкий.

КАЗАЦКИЙ<sup>2</sup>, прил. (3) > Казацкая земля. Казахстан (?). А сказывали провожатые, что та стена загорода Китайскому государству, ведена от Бухарские и от Казацкие земли, а конец ея до моря. Росп. Петлина, 56, 1619 г. > Казацкие люди. Казахи (?). Черные колмаки пришли на Обь-реку... а сложился де Алтын-царь с Казацкою землею, а казацкие люди с нагаи. Сл. Том., 89, 1621 г. > Казацкая орда. То же, что казачья орда (см. казачий<sup>2</sup>). И Иван сказал: Нагайской Тинехмат князь и мирзы все государю нашему послушны — куды им государь велит на свое дело итти, и нагайские люди на государеву службу ходят, а государь Тинехмата князя и мирз жалует и от недругов их обороняет — приходил на них недруг их Ак-Назар, царь Казацкие орды, со многими людьми, и нагайские люди с государя нашего людьми казатцких людей побили и царевича не одного убили. Ст. сп. Повосильцева, 70, 1570 г.

КАЗАЦКОЕ, с. (1) То же, что казачье. Да у которыхъ крестьянъ учнутъ жити казаки, и съ тѣхъ казаковъ имати казацкое смотря по челоуку, по алтыну и по десяти денегъ. ААЭ I, 425, 1591 г.

КАЗАЧЕНОК, м. (4) 1. Уничиж. → казак<sup>1</sup> 1. Царю государю и великому князю Алексею Михайловичю, всеа... Росии самодержцу, бьют челом сироты твои Дисенского острогу бурместры и райцы и лавники и все мещане... Дисенского острогу казаченка и пушкари и всяких чинов городовые

жилецкие людишка. РБС, 361, 1655 г. Ср. казачишко.

2. Ласк. → казак<sup>1</sup> 1. [Казак:] Да по-новому, да как хотят-та ли вот да, нам, бравым казачинкам, да казачинкам, усы, бороды брить. Ист. песни, 473, XVI в.

3. Уничиж. → казак<sup>1</sup> 3. Столпикъ, а въ немъ сыскное дело... про воровство патриаршихъ рыболовей казачатковъ 165-го и 166-го году. ДТП I, 93, 1676 г. Ср. казачок.

> Воровской казаченок. То же, что воровской казак (см. казак<sup>1</sup> 2). А что гсдръ ты [А. И. Безобразов] дал писмо Федору Нармацкому а велел ко мнѣ [Г. Аничкову] писат и того гсдръ ничего не бывало все затеяно и написано ложно все делали оне [люди А. И. Безобразова] и до отказу по своей воли и землю мою пахоту разделили по себѣ и хлѣбъ мой и лошади и всякой животъ мой пограбили как воровали вместе с воровскими казаченки. ППРЯ, 10, XVII в. Ср. воровской казачишко (см. казачишко).

КАЗАЧЕСТВО, с. (4) 1. Собир. → казак<sup>1</sup> 2. Начал... говорить голова... яныческой: ...есть ли вы, люди Божии, служить похочете, казачество свирепое... государю нашему царю Ибрагиму салтану... принесите тако ему, царю, винныя свои головы разбойничьи в повиновение на службу вечную. Пов. аз. ратн. сид., 64, 1642 г. > Вольное казачество см. вольный. + XVII в.: Ист. аз. взят.

2. Принадлежность к военному сословию в Российском государстве. В Казачьем приказе о тех казаках государев указ ест ли, по казачеству ли тому холоп, кому бил челом вновь, или по прежнему холопству тому холоп, у ково до казачества служил? ПРП IV, 381, 1620 г. В прошлых годах которые были в казаках стрелцы и пушкари и посацкие и боярские и всяких чинов люди, похотят ис казачества своею волею в старые свои чины, хто в котором чину до казачества был, и тем всяких чинов людем велено, по их челобитью, учинити воля, хто куды похочет. Там же, 382.

3. Положение или состояние казака, наемного работника (?), пограничного переселенца, несущего сторожевую службу (?). А по сей записи вездѣ мнѣ, Ивану, которомъ городѣ



нибуди, не отыматца отъ игумена Герасима з братьею ни стрѣлчествомъ, ни казачествомъ и никоторыми статьями; и вольно игумену Герасиму з братьею кому онѣ прикажутъ, гдѣ меня [тихвинского посадского жильца Ивана] въ которомъ городѣ ни зѣдутъ, взять бес пристава. *Арх. Стр. II, 922, 1635 г.*

**КАЗАЧИЙ<sup>1</sup>, прил. А. Прил. → казак<sup>1</sup>.** 1. *Относящийся к казаку, казакам (см. казак<sup>1</sup> в знач. 1).* Одного из них [князей-бояр] тут нелучилось... Максима, сына казачьего. *Ист. песни, 464, XVI в.* Служилъ де онъ [есаул И. Поленов] прежь сего на Москвѣ казачью службу. *ДД I, 919, 1639 г.* За Семеном Стояновым промеж Никитины и Молотковы улицы по Загородцкой пустые водопойные земли, что осталось в лишке от казачьи меры, оброку и пошлин 2 алт. *Писц. и переп. кн. Повг., 116, 1646 г.* И Маметь великого государя казну в-Ындее продав, взял 1355 рублей и на те деньги окупил полоняников разных чинов 18 человек, окупу за них дал 857 рублей 25 алтын. И в том числе: за пензинского салдата за Митрошку Тимофеева — 50 рублей; за рейтара иноземского списку за казанца за Петра Нантелеева — 75 рублей... Казанского уезду Заинского города за казачью жену Окульку Васильеву — 20 рублей. *Россия и Восток (Инд.), 84, 1678 г.* Да в тое ж улицы [Федоровой] беломесцы, которые живут на тяглых местех... вдова Овдотьица, казачья жена. *Писц. и переп. кн. Повг., 152, 1678 г.* Въ городѣ Опочкѣ жилищные люди... подьячие... отставные казаки... 2 человекъ, казачьи дѣти, и братья, и племянники. *Пск. писц. кн. II, 455, 1698 г.* + **казачий XVII в.:** ДАИ XI, Сл. Каз. 2-3. Ср. казаков, казачий.

2. *Являющийся главой казаков (см. казак<sup>1</sup> в знач. 1).* > Казачий атаман. *Пачальник и должностное лицо у служивых казаков.* Казачьи отаманы Гришя Чирков да Филка Шемякин нас [игумена Семиона с братьей] оболгали, сказали, что будто та их деревня Ялтунова и два селища поместные. *Дипломат.-4, 157, 1559 г.* Февраля в 19 день присланы с сеунчом Новагородка Северского Иван Волжин да Василей Ондреев сын Люшин да атаман казачей Дорофей Попов из Новагородка от стольника

и воеводы от Федора Волынского. *Кн. сеунчей, 54, 1619 г.* Место пустое тяглое старые ж пустоты Нахомка утятника; поперег 20, в длину 28 сажень; пашет из снопа атаман казачей Данило Снаксарев. *Писц. и переп. кн. Повг., 59, 1623 г.* И что, г[осударь], тюремный сторожъ Васька Ермолинъ и тюремный сидѣлецъ Васька Ларионовъ въ разспросѣ и съ пытки мнѣ, х[олопу] т[воему], сказали, и тѣ ихъ разспросныя и пыточныя рѣчи за своею рукою я, х[олоп] т[вой], подѣ сею отпискою послалъ къ тебѣ, г[осударю], съ можайскимъ казачьимъ атаманомъ, съ Исайкою Агѣевымъ. *Сид, 38, 1626 г.* > Казачий атаманишко. *Уничиж.* → казачий атаман. Бьют челом холопи твои, Березова города служилые людишка, казачьи атаманишка Федька Аргунов, Юрка Ондреев. *РД III, 373, 1679 г.* > Казачья (казачий) голова. *Высший чин городского казачьего войска.* Да в той же сотне дано под... дворы, которых казаков приберет казачья голова Федор Лихарев, трицать пять мест дворовых. *Гор. России, 327, 1572 г.* Таво елецкаго стрелца Тренку отпустит са всѣмъ с хлѣбам и живаты и запис велена ему одат что взял по нем козачья голова Козарин Ладыженска. *Пам. южн. в.-р. нар., 36, 1593 г.* А изъ Сторохани послали воеводы головъ, козачью голову Офонася Андреева; онъ де, Илейка, съ нимъ же пошелъ на Терку. *Арх. Стр. II, 143, 1607 г.* И он, князь Михайло, посылал от себя против литовских людей голов, Богдана Сомова з дворяны и з детьми боярскими да стрелетцкова и казачья голову Ивана Бунина з белевскими стрельцы и з бобрицкими казаки. *Кн. сеунчей, 79, 1619 г.* Енисейские прежней казачей голова Андрей Васильевъ сынъ Строгоновъ да сынъ боярской Василей Нерфирьевъ, по допросу, сказали: пристойно де селенгинскимъ служилымъ людемъ служить въ Удинскомъ и въ Селенгинскомъ острогахъ, по сколку человекъ великие государи укажутъ, для обещанья отъ приходу воинскихъ людей. *ДАИ XI, 117, 1684 г.* Ср. казачий (казацкая) голова (см. казачий<sup>1</sup>). > Казачий сотник. *Старший чин в казачьем войске, командир сотни.* Июля в 4 день присланы с сеунчом волоченин Тихон Тархов да путивльскаго сотник казачей

Нетр Олешков из Путивля от воеводы от Василья Коробына. *Кн. сеунчей, 43, 1619 г.* Елченин козацей сотникъ Олфер Иевлевъ съ Тюнинъ взяв с собою тутошних и сторонних людей... ѿздили въ Елецкой уѣздъ в Зососенской стан на пустош на дикое поле за реку за Снову. *Южн. отк. кн., 99, 1644 г.* Казачий сотник. *Сл. Мангаз., 176, 1720 г.* Ср. казацкий сотник (см. **казацкий**<sup>1</sup>). > Казачий десятник. В Московском государстве XV–XVII вв. младший командир, начальник десяти человек городской казачьей службы, подчинялся пятидесятнику. Да декабря ж, государь, в 17 день Тонбовского уезду села Вихляйки козацей десятник Максимка Стеблев, тово ж села козак Трушка Черкаев да салдат Артюшка Ботурин привели в Челнавской... салдата Нетрушку Чернакожева. *РД II-1, 440, 1670 г.* Казачий десятник. *Сл. Мангаз., 176, 1697 г.* > Казачий пятидесятник. Командир полусотни, подчинялся сотнику. А мы съ Фомою и со всеми служилыми людьми поволоклися подлѣ моря искать Индигирского устья, и какъ дошли до Индигирского устья и по Индигиркѣ рѣкѣ шли до того мѣста, гдѣ сидѣлъ Якутцкого острогу казачей пятидесятникъ Константинъ Степановъ съ товарищи, шесть недѣль, и одва голодною смертию не померли. *ДАИ III, 277, 1651 г.* Въ прошломъ, великие государи, во 190 году, казачей наемщикъ, гулящей человекъ Кузка Михайловъ, извѣщалъ въ Охотцкомъ острожкѣ служилымъ людямъ на прикащика, пятидесятника казачья на Семена Сорокоумова, ваше великихъ государей царственное полатное дѣло, подаль извѣтъ за своею рукою. *ДАИ XI, 123, 1684 г.* > Казачий есаул. Должность и чин в казачьих войсках, помощник военачальника. Присланы с сеунчом Новагородка Северского Иван Шастов... да есоул казачей Иван Колуга от стольника и воеводы от Федора Волинскова. *Кн. сеунчей, 47, 1619 г.* В Кончанской улице. Д[вор] казачья есоула Мишки Максимова, у него живет посадкой человек Ульянко Максимов сын Карла, у него дети Гришка, Янка. *Писц. и переп. кн. Повг., 87, 1646 г.* И марта въ 24 день, на утренней зорѣ, сверхъ Амура рѣки славные ударила сила изъ прикрыта на городъ Ачанской на насъ казаковъ, сила бог-

дойская... и нашъ казачей ясаулъ закричалъ въ городѣ Андрей Ивановъ служилой человекъ: братцы казаки, ставайте наскорѣ и оболакайтесь въ куяки крѣпкие, и мѣтались казаки на городъ въ единыхъ рубашкахъ на стѣну городовую. *ДАИ III, 365, 1652 г.* [Первоначально должность есаула была введена в малороссийских казачьих войсках Стефаном Баторием в 1576 г. Позднее эта должность перекечевала в Донское и другие казачьи войска России. Карпеев И. В. Есаул // Сайт международной военно-исторической ассоциации. [www.imha.ru](http://www.imha.ru) 27.12.2007] > Казачий (войсковой) есаулишко. Уничиж. → казачий есаул. Царю... бьет челом холоп твой казачей войсковой есаулишко Фетька Натрекеев. *Ст. печ. пр., 19, 1613 г.* Царю государю и великому князю Михаилу Федоровичю всеа Русии бьютъ челомъ холопи твои данской казачей атаманишко Тимошка Яковлев да казачей есаулишко Нетрушка Ивановъ съ редовыми казаки, десять человек. *ДД I, 565, 1637 г.* > Казачий брат см. **брат**. + **казачий XVII в.:** *ДАИ VI, Расх. кн., Ст. печ. пр., Южн. отк. кн.;* **козачий XVII в.:** *Пам. Влад., Южн. тамож. кн. Ср. казацкий*<sup>1</sup>.

3. Принадлежащий казаку, казакам (см. **казак**<sup>1</sup> в знач. 1). Ряд шелашной: шелаш Бажюка Степанова, козачей; шелаш Ивана Степанова, каменщиков. *Гор. России, 50, 1578 г.* Таковых ради вин Ивашко Сватеныш да Клишко Шамандрухин с товарищи, осмь человек, свою казачью лошедь съели, и он [Нашков] их, пытал, в тюрьме и уморил. *Авв. Письма, 192, 1664 г.* || О земле. Принадлежащий казаку на условии несения государственной службы. А по государеву указу велено отделить на Епифани казацким сотником 7 человеком сверх их окладов с казачьими пашнями 175 чети. *Гор. России, 335, 1572 г.* А межа Богданову усадищу Кречкова от реки от Воронежа от воденова поимища стоит топол сухая и на ней грань а от тои тополи пря (!) к городцкому х козачю полю дорогою по бояраку лѣсам. *Южн. отк. кн., 70, 1623 г.* А по прежней писцовой книге, что ныне два огорода казачьи Власка да Нетрушка да ево, Тимошкин, двор и огород, написаны пять мест пустых. *Писц. и переп. кн. Повг., 42, 1623 г.* И перечневые, государь [Михаил Федорович],



списки и книги обѣихъ городовъ въ Приказы отданы... въ Стрѣleckой приказъ — стрѣleckимъ и казачьимъ землямъ двѣ книги. *Расх. кн.*, 28, 1632 г. Се язь Лаврентий Кириловъ сынъ Мякишевъ... отпустилъ есми съ государева жалованья, а изъ своего казачья помѣстейца, крестьянина своего сыночка Михалку Иванова сына Шитикова 13 лѣтъ. *А. тягл. II*, 83, 1640 г. Да и казакомъ своихъ казачьихъ вотчинныхъ земель никому не продавать. *Улож. 1649 г.*, 213. + казачий XVI в.: *Арх. Стр. I*; XVII в.: ДАИ V, ДАИ VI, ДАИ VIII, ДАИ XI, *Сл. Каз. 2-2, Сл. Перм. I. Ср. казачий<sup>1</sup>*.

4. Отделяющий землю, принадлежащую казаку, казакам (см. казак<sup>1</sup> в знач. 1).. А на томъ усадномъ мѣсте дв[ор] а во дворѣ бобыл Офонке Карповъ пашни паханые добрай земли на ногаиской сторонѣ реки Сиверскогъ Донца к Разуменскому лѣсу в первомъ поли от козачева рубежа. *Южн. отк. кн.*, 16, 1630 г.

5. Предназначенный для содержания казака (см. казак<sup>1</sup> в знач. 1). С техъ монастырскихъ вотчин Успения Пречистыя Богородицы Тихфинского монастыря монастырскимъ людемъ и крестьяномъ с сошными людми нашихъ никакихъ податей, и денежныхъ всякихъ поборовъ, и казачьихъ хлебныхъ запасовъ и кормовъ не давати, опричь ямскихъ денегъ, и стрелецкихъ хлебныхъ занасовъ, и городского и острожново дела. *Мат. ист. Усп. Тихв. м. I*, 188, 1620 г. И нашихъ [царскихъ] всякихъ податей и денежныхъ всякихъ зборовъ и казачьихъ хлебныхъ запасовъ с тое монастырские вотчины не давати, опричь ямскихъ денегъ и стрелецкихъ хлебныхъ запасовъ и городского и острожново дела. *Сл. Каз. 2-1, 86, 1621 г. Ср. казачий<sup>1</sup>*.

6. Паселенный казаками (см. казак<sup>1</sup> в знач. 1). Да в той же сотне [за Ржавцомъ у Дона] дано под казачи дворы... трицать пять местъ дворовыхъ. *Гор. России, 327, 1572 г.* И какъ де он, окольничей и воевода, пришелъ в новую казачью пятину от Саранска за 15 верстъ, и пришли де, государь, к нимъ из Саранска и с Отемару священники и саранские и атемарские жители всякого чину со святыми иконами. *Сл. Каз. 2-3, 82, 1670 г.* > Казачья слобода. Место поселения казаковъ, находящихя на государственой службѣ

при пограничныхъ городахъ-крепостяхъ. Да в козачьей же слободѣ [по Дону под Епифановымъ болотомъ] двор сотника Степановъ Лихорева Васюковской двор Андина. *Гор. России, 327, 1572 г.* И всего в Епифани на посаде по обе стороны реки Дону в черной, и в стрелецкой слободѣ, и в казачьихъ слободахъ 7 церквей. Тамъ же, 335. Ноября въ 28 днъ явился елецкаи жилецъ Козачей слободы Козаринова приказу Апухтина Евсѣйка Моканин вина своритъ асмина к празнику к Николину дни. *Южн. тамош. кн.*, 50, 1616 г. А въ тѣ де поры тутъ были на кабацѣ и слышали цѣловальникъ... Яковъ Ермолинъ... да кабацкий чумакъ Алешка Ларионовъ, да лебедянской казачьей Волотовой слободы кузнецъ Сенька Даниловъ. *Сид.*, 119, 1637 г. А противъ бы бобыльскихъ дворовыхъ гуменныхъ и огородныхъ мѣстъ, что у попа Ивана отошло въ Казачью слободу, велѣти бѣ ему дать мѣсто, что зарѣкою за Воронажемъ. *Ворон. а.*, 38, 1644 г. Ср. казачья слобода (см. казачий<sup>1</sup>). > Казачья станица. Казачье военное поселение. — О людяхъ изъ такого поселения. А про меня [сына Ивана] гдѣрь мои батюшка изволишъ во своихъ праведныхъ молитвахъ напаметоватъ и я твоимъ блгсвениемъ на Дану в Черкасскомъ в войску... далъ Богъ живъ... а наша козачья станица (!) будетъ на Москвѣ зимоватъ. *ИПРЯ, 58, XVII — н. XVIII в. + казачий XVII в.: ДД II, Сл. Каз. 2-4. Ср. казачий<sup>1</sup>*.

7. Состоящий изъ казаковъ (см. казак<sup>1</sup> в знач. 1). Велите гдѣри на Волюйке стрелецкие и козацые службы изнополнит (!) а на Волюйке гдѣри стрелецкихъ и козачьихъ служебъ безъ асатка запусѣла сорокъ пять служебъ и намъ холопомъ вашимъ в службѣ житъ тежеле всѣхъ вашихъ гдѣрскихъ иныхъ украинныхъ городовъ потому что насъ холопей вашихъ немного уѣзду на Волюйке нѣтъ всѣ людишка одни а городъ гдѣри украинной а служба безоупокойная. *Южн. челобитные, 62, 1632 г.* Михайла Наумова, за его вину... битъ кнутомъ и сослать в Сибирь на Лену и написать в казачью службу. *Сл. Каз., 2-3, 82, 1655 г.* Прислалъ [воевода Б. Бухвостовъ] с воронежцемъ сыномъ боярскимъ с Климомъ Щербатымъ Троецкого монастыря крестьянина Агейка Феоктистова, которой былъ на Дону в казачьей службѣ. *РД IV, 115, 1672 г.*

И тѣми своими взятками они, Иванъ и Прокофей, намъ [есаулам и сотникам], холопомъ твоимъ [царя Петра Алексеевича], великое разорение и въ полнении (!) твоей... казачей службѣ недостатки великие чинять. *Ворон. а., 319, 1701 г.*

8. Имеющийся на вооружении у казаков (см. **казак**<sup>1</sup> в знач. 1). Да по сказкѣ выходца чернца Феоктиста въ оружейной де казнѣ будетъ мѣлкого ружья, мушкетовъ, и казачьихъ пищалей съ завѣсами и винтовокъ зѣ девять сотъ. *Суб. Мат. III, 355, 1676 г.* Три пищали одна турка с завѣслым замком а две казачьи с завѣслыми ж замками. *Сл. Нерм. I, 241, 1679 г.*

~ **Казачий остров.** *Остров на р. Волге, к юго-востоку от Саратова, на котором в к. XVI в. был основан казачий сторожевой пост, служивший для охраны правого берега Волги от вражеских нападений (в основном от набегов кочевников).* Препешие покосы у реки у Воложки против Казачьева острова на речке на Несочне. *Сл. Каз., 101, 1592 г.*

Б. Нрил. → **казак**<sup>1</sup> 2. 9. Относящийся к казакам (см. **казак**<sup>1</sup> в знач. 2). И вам бы, господа, быти с нами в совете и в соединеніе и в любви, и стояти б нам за такое великое дело... всем за одно, и по казачью выбору того проклятого паньина Маринкина сына на государство не хотети. *Сл. Каз. 2-1, 86, 1611 г.* А изъ Роздоръ отвезли ево, Михайла, х казакомъ въ нижние городки, а изъ нижнихъ городковъ въ Азовъ, а въ которой день въ Азовъ приѣхалъ, и то де писано въ отписке казачье. *ДД II, 364, 1642 г.* А торговые люди иноземцы, видя такую въ людяхъ шатость и отъ казаковъ, изъ Астарахани бѣгутъ за море, и впредь иноземцовъ приѣзду въ Астарахань не чаеъ, за опасениемъ грабежу и казачья приходу. *ДАИ X, 158, 1683 г. Ср. казацкий<sup>1</sup>.*

10. Являющийся главой казаков (см. **казак**<sup>1</sup> в знач. 2). > Казачий атаман. Предводитель вольных казаков, избиравшийся войсковым кругом — народным собранием всего казачьего войска. Да атаманы де казачьи, которые у вора живут, Неупокойко Карга да Караулко подымают казаков, чтоб казаки все шли под Сомарской. *Сл. Каз. 2-1, 86, 1614 г. — О военном отряде под командованием*

такого предводителя. И как деи Крымской пошел к Азсторохани и побил на Донце на Северском казачья атамана, Иваном зовут Мотякин, а с ним было козаков человек с сорок. *Ст. сп. Новосильцева, 83, 1570 г.* > Казачий круг. Общій войсковой совет вольных казаков, высший орган самоуправления. И вышел из соборной церкви после литургии [донские атаманы со своими людьми], учиня свой казачей круг, воеводской дом и животы разграбили. *РД II-1, 428, 1670 г. Ср. казацкий<sup>1</sup>.*

11. Состоящий из казаков (см. **казак**<sup>1</sup> в знач. 2). Промежъ собою прощались и говорили то слово язъ Ярофейко, и ясаулъ Андрей Ивановъ и все наше войско казачье: умремъ мы, братцы казаки, за вѣру крещеную, и постоимъ за домъ Спаса и Пречистые и Николы чудотворца... и помремъ мы казаки всѣ за одинъ человекъ против государева недруга, а живы мы казаки въ руки имъ богдойскимъ людемъ не дадимся. *ДАИ III, 365, 1652 г.* > Сила казачья. Войско, состоящее, набранное из казаков. Июня въ 2 де в Варшаве будетъ соима а на тои соиме будет договариватца о воинских дѣлехъ против казаков потому что они полеки никакова миру не чают для того что из украинских мѣстъ подлинная вѣсть что великая сила казачья с татарами готовитца и в поле хотятъ вытит. *В-К IV, 104, 1649 г.* > Казачий табор. В России XV–XVII вв.: походное боевое расположение такого войска, укрепленный военный лагерь казаков. И на Москве во всех слободах и в казачьих таборах велели заказ крепкой учинить, чтоб однолично воровства и корчем не было нигде. *Сл. Каз. 2-1, 86, 1613 г.* И ис тех, государь, их козачьих таборов приезжали в Декиловской уезд... беглой крестьянин государя моего донской казак Игнашка Жариков... с-ыными козаками. *РД I, 46, 1666 г. Ср. казацкий табор (см. казацкий<sup>1</sup>). Ср. казацкий<sup>1</sup>.*

12. Используемый казаками (см. **казак**<sup>1</sup> в знач. 2). И майя в 15 день приехал в Астарахань голова стрелецкой Семен Янов, а с собою привез воровских казаков 6 человек да 2 струга казачьих. *Россия и Восток (Инд.), 84, 1667 г.*

13. Населенный казаками (см. **казак**<sup>1</sup> в знач. 2). Да писала ты мнѣ,



Андреевна [княгиня Хованская], чтобъ тебѣ бить челомъ государынѣ царицѣ... чтобъ меня [князя Нетра Хованского] государь указалъ перемѣнить, и ты... не бей челомъ, для того что нынѣче присланъ ко мнѣ гонецъ: велѣно тотчасъ городокъ на казачѣхъ ерѣкѣ построить, а казаки не хотятъ. *Нереп. Хован., 310, XVII в. > Казачий город (городок). Ностоянное поселение вольных казаков (в отличие от зимовища — временного поселения). Прислал [крымский хан] деи к Турскому гонца, что он на Донце взял казачий город, атаманов и казаков убил. Ст. сп. Новосильцева, 83, 1570 г. А по Дону городки все казачьи, а по тем городкам живут казаки з женами и з детми и вниз по Дону и до Азова. Х. Ф. Котова, 30, 1623 г. И пришедъ де въ Нижней казачей городокъ, для турецкого посла учинили [донские атаманы и казаки] стрельбу и стреляли изо всего большого наряду и изъ мелково ружья. ДД I, 430, 1634 г. Въ 5 день пришли изъ похода ратные люди Шавкаловы; погромили де терские казачьи городки и пожгли, и пригнали скотъ и людей челоуѣкъ съ 30. Арс. Сух. Нроск., 119, 1653 г. А от казачьих городков до Терка сухово пути не знаю толком [сколько]. Рус.-грузин. отн. III, 41, 1659 г. Но указу великого государя отпустили его [стольника Егория Янова] изъ войска вверхъ по Дону и по Хапру во всѣ казачьи городки, для приводу къ крестному цѣлованью атамановъ же и казаковъ. ДАИ X, 3, 1682 г. Были де они [посадские люди] на Дону в козачье в Романовском городке для рыбного промыслу, а истово де городка пошли они, Гараська с таварыщи, вверх рекою Доном тому осьмая неделя. РД II-2, 11, 1670 г. Ср. казацкий город (городок) (см. казацкий<sup>1</sup>). > Казачья станица. Сельская единица, состоящая из одного или нескольких поселений (хутора, поселки) казаков, или такое поселение со всеми землями и своим населением. А иные де изъ тѣхъ воровъ и еретиковъ... женъ своихъ и дѣтей и братью и всякихъ свойственниковъ покидали въ донскихъ ихъ казачьихъ станицахъ у такихъ же собесѣдниковъ своихъ, и тѣ де ихъ дѣти и свойственники, будучи у нихъ на Дону въ казачьихъ ихъ станицахъ, къ тѣмъ кумскимъ вормъ и ерети-*

комъ чинили всякие вѣдомости къ воровству. ДАИ XII, 260, 1689 г. Тѣ кумские воры и еретики, послыша то, что воровъ и расколниковъ, которые были на рѣкѣ Медвѣдицѣ великихъ государей, ратные люди разоря и искореня изъ тамошнихъ мѣстъ, пошли въ верховые города, пришли многие на Донъ въ казачьи станицы. Там же, 261. > Казачье станице. То же. Во 197 году, мая въ 23 день приѣхалъ въ нему [неизвестное лицо] на Царицынъ съ Дона донской качалинской казакъ Артемей Максимовъ и въ приказѣ подаль ему, за своею рукою, извѣтъ на писмѣ про приходъ на Донъ въ казачье ихъ станице воровъ и еретиковъ съ рѣки Кумы. ДАИ XII, 260, 1689 г. > Казачий юрт. То же. Дано ис кабацкого и ис таможенного даходу донским атоманом... Семену Кутузову Агѣю Касова Воину Яковлеву и их станицы козаком донским... что они ехали с Москвы на Дон в Ниже в козачи юрты дано им на кормъ да Нижхъ юртов... дватцат три рубли тритцат алтнъ десять де. Южн. тамож. кн., 38, 1621 г. Велѣти имъ [князю В. Н. Ахамашукову Черкасскому и Ивану Дмитреву] дати государева жалованья, поденного корму, въ дорогу до нижнихъ казачьихъ юртовъ... на шесть недѣль донскимъ казакомъ. ДД II, 74, 1640 г. + казачий XVII в.: АМГ I, Ворон. а., ДАИ VI, ДД I, Сл. Каз. 2-3; козачий XVII в.: ДД I. Ср. казацкий<sup>1</sup>.

14. Сделанный, построенный казаками (см. казак<sup>1</sup> в знач. 2). [За]рекою за Доном сотня Григорья Котенева, Булгаковская слобода Брыскина, а в слободе церковь святая Христова мученица нареченная Нятница, поставление и строение в церкви казачье да попово. Гор. России, 329, 1572 г.

15. Свойственный казакам (см. казак<sup>1</sup> в знач. 2). Царево [крымского царя] слово к пашам и турченям: Иже ведомы нравы казаки и обычаи. Приступами нам их николи не имывать — в осадах казаки люди жестокосердые. Нов. аз. ратн. сид., 74, 1642 г.

16. Принятый у вольных казаков (см. казак<sup>1</sup> в знач. 2). И на завтрее, государь, апрѣля жъ въ 27 день, тотъ донской атаманъ Навель з донскими казаки и съ вольными людьми учинили собѣ кругъ и того вора завогчика

Ваську Барабанщика въ кругу ростреляли ис пищалей, а Ивашка Борборского да Ивашка Глухово били въ кругу ослопы по своему казачью обычею, какъ у нихъ на Дону ведетца. ДД II, 835, 1646 г. Ср. **казацкий**<sup>1</sup>.

> Казачий приказ. Один из органов военного управления в Русском государстве с 1618 по 1646 г., ведавший личным составом «вольных» казаков, их обеспечением и верстанием казаков поместными и денежными окладами. А как де по государеву указу сидел в Казачье приказе Иван Колтовской, и того де году в Казачей приказ указная память з боярским приговором, в их [казаков] казацком холопстве в той памяти указано, до и про то описати. НРН IV, 381, 1620 г. Версталъ нашу братью подъячихъ околничей князь Семенъ Васильевичъ Прозоровской съ товарищи, и я [Ивашко Ушаков] въ то время взять былъ къ государеву дѣлу въ Козачей приказъ къ збору къ нѣмецкимъ кормомъ. Расх. кн., 37, 1632 г.

В. Прил. → **казак**<sup>1</sup> 3. 17. Относящийся к казаку, казакам (см. **казак**<sup>1</sup> в знач. 3). Да у него [попа Прокопия] же взялъ [В. Неелов 28 алтын] ...для государева дѣла въ посольский приѣздъ въ кормы и въ подводы, и съ Колмогоръ въ отпускъ въ Усть-Колу, и въ судовые въ лодейные въ казачьи и въ кормщиковы наймы. А Лодом. ц., 162, 1596 г. Федору Возовому далъ [поп Тимофей] въ кентъ въ судовой наемъ и на хлѣбъ и въ казачей наемъ 32 алт. 2 д. АХУ I, 37, 1619 г. А он, Афонасей [Нашков], и до съезду жил в покое, потому, государь, что завезено у него всего было много казачьими трудами. Авв. Нисъ-ма, 188, 1664 г.

18. О работе. Выполняемый казак-ом, казаками (см. **казак**<sup>1</sup> в знач. 3) в определенный срок. У околмонастырьного казачка у Игнашки Вавилина за казачьи недели за изделье на нынешний 129 год взято 10 алтын. Кн. ден. Кир.-Б. м., 198, 1621 г. У подмонастырьново казачка у Прони Долгово взято за казачьи две недели денгами 13 алтын 2 денги, а не донято на нем 3 алтына 2 денги, за то, что он ездил на погоню. Там же, 252, 1627 г.

~ В составе топонима. Казачий луг. Название угодья. Послалъ я [Кирюшка Яковлев], холопъ твой, къ

красноярскому рубежу въ Енисейской уѣздъ на Казачей лугъ тоболского сына боярского Ивана Ушакова, а съ нимъ послалъ енисейскихъ служилыхъ и посацкихъ и промышленныхъ людей, и послалъ съ ними три пищали затинныхъ... и велѣлъ ему Ивану на Казачьемъ лугу поставить острогъ со всякими крѣпостми. ДАИ V, 167, 1667 г.

Вар. **казачей, козачий**.

**КАЗАЧИЙ**<sup>2</sup>, прил. (3) > Казачья орда. Государственное образование кочевых киргиз-казаков (казахов). И бухарской де Абдул-Азиз царь и Казачей орды Янгирь царь, пришед под Балх со всеми своими ратными людьми, стали выше города Балха на реке Дарье и в летнюю пору в жаркие дни многую животину... побивали. Россия и Восток (Инд.), 84, 1648 г. И послѣ де того мугалской князь Чинкысъ обладалъ бухарами, и у того же Чинкыса царя упросилъ князь мусульманского роду, Казачьей орды, царевъ Мамыковъ сынъ Тайбуга-князь: которые де люди сибиряне... и у них котлы и круглые у топоровъ обухи, чтобъ онъ ихъ [людей] ему далъ. И онъ де Чинкысъ ему тѣхъ людей и далъ, и тако ими и обладаша; и отъ того завелись сибирские цари и множество татаръ. Вед. о Кит. земле, 34, 1669 г. Те де его Тевкихановы Казачьи Орды татара ходили было войною на башкиръ, а не на слободы, и въ степи заблудились. ДАИ X, 381, 1683–1699 гг. А оттуды де идти степью жъ до Казачьей Орды въ Савранъ городъ; а тотъ де городъ Савранъ дѣланъ изъ кирпича жъ, и въ томъ городу живутъ торговые Казачьей Орды бухарцы. Там же, 390. Ср. **казацкая орда** (см. **казацкий**<sup>1</sup>).

**КАЗАЧИТЬ**, несов. (1) Быть наемным работником, работать по найму. От Ильи Великого по Большой улице к городу [в Туле] дворы детей боярских: д[вор] нововыезжово литвина Ивана Вереского, а в нем дворник Ларка Ондросов, козачит. Гор. России, 271, 1589 г.

Вар. **козачить**.

**КАЗАЧИШКО**, м. (13) 1. Уничиж. → **казак**<sup>1</sup> 1. Царю... бьют челом холопи твои государевы полку боярина и воеводы князь Дмитрея Тимофеевича Трубецково казачишка Васка Медведь да Тимошка Иванов да Богдаш-



ко Твердигов. *Ст. печ. пр.*, 6, 1613 г. Ц[арю] ...М[ихайлу] Ф[едоровичу] в[сея] Р[уси] бьетъ челомъ и извѣща-  
етъ х[олоп] твой боровский козакишка  
Познячко Семеновъ. *Сид.*, 2, XVII в.  
Государю Борису Ивановичю бьетъ че-  
лом вяземской казачишка Тимошка  
Афонасьев сын Богомол. *АХБМ I*, 211,  
1652 г. > Рядовой казачишко.  
*Уничиж.* → рядовой казак (см. ка-  
зак<sup>1</sup> 1). Десятники конных казаков и  
рядовые казачишка. *Сл. Том.*, 89,  
1631 г. > Полковой казачишко.  
*Уничиж.* → полковой казак (см.  
казак<sup>1</sup> 1). Бьет челом холоп твои  
Елецкого города полковой козачишко  
Иванова приказу Темирязева Мишко  
Алекѣсѣив. *Южн. челобитные*, 65,  
1635 г. Бьютъ челомъ холопи твои  
[царя Михаила Федоровича], города  
Воронажа детишка боярские и отома-  
нишка и полковые козачишка: Иваш-  
ка Шишкинъ, Ивашка Нареной, Севъ-  
рюнка Косматой. *ДД II*, 10, 1640 г.  
> Пеший казачишко. *Уничиж.* →  
пеший казак (см. казак<sup>1</sup> 1). Бьют  
челом холопи твои Томского города  
детишка боярские и конные и пешие  
казачишка. *Сл. Том.*, 89, 1631 г. К сей  
челобитной пешей казачишко Васька  
Захариев в товарищев своих место ру-  
ку приложил. *Там же*, 89, 1636 г.  
> Конный казачишко. *Уничиж.*  
→ конный казак (см. казак<sup>1</sup> 1).  
Носылали нас, холопей твоих, на  
колмацких людей конных казачиш-  
ков з головою с Молчаном Лавровым.  
*Сл. Том.*, 89, 1630 г. Били челом холо-  
пи твои гсдрвы Томского города кон-  
ные казачишки. *Там же*, 89, 1646 г.  
+ казачишко XVII в.: *ДАИ VIII*. Ср.  
казаченок.

2. *Уничиж.* → казак<sup>1</sup> 2. В нынеш-  
нем, государь, во 179-м году вора...  
Стеньки Разина угодники, ево каза-  
чишка, нас, сирот твоих государевых  
[крестьян села Нокровского], разоря-  
ют. *РД II-1*, 150, 1670 г. > Донской  
казачишко. *Уничиж.* → донской  
казак (см. казак<sup>1</sup> 2). Бьютъ челомъ  
[царю Михайлу Федоровичу] холопи  
твои, донской отоманишка Мокарка  
Степановъ да есовулишка Ивашка  
Меркуловъ и своими съ товарищи з  
донскими козачишками, девятнадцать  
человекъ. *ДД I*, 391, 1633 г. Того ж  
числа донской казачишка Андрюшка  
Иванов в роспросе сказал. *РД II-2*, 26,  
1670 г. || *Мятежник, бунтовщик.*  
> Воровской казачишко. *Уни-*

*иж.* → воровской казак (см. ка-  
зак<sup>1</sup> 1). И всеми людьми всяких  
чинов велел [воевода] на карауле без-  
сходно стоять от приходу воровских  
казачишков потому, что они, кузьмо-  
демьянцы... были в тое пору в воров-  
ских казаках больши 400-т человек.  
*Сл. Каз.* 2-3, 82, 1670 г. В нынешнем,  
государь, во 179-м году сентября в  
9-м числе приходили, государь, к Ост-  
рогужскому воровские казачишки, а я  
[воевода М. Ознобишин], холоп твой,  
заперся на Коротояке. *РД II-2*, 13,  
1670 г. Учинился в Темникове и в  
Темниковском уезде воровской бунт,  
и... те воровские казачишки двориш-  
ки наши разорили и всякие крепости  
и выпиши и зделошные записи подра-  
ли все без остатку. *РД IV*, 192, 1677 г.  
Соли была продажа болшая, и по-  
шлин сбор был многой, а как де дано  
в монастырь то усолье, от калмыков и  
от башкирцов и от воровских каза-  
чишков разорено, и заводятся де они  
вновь, и соль варят на монастырской  
обиход. *Сл. Каз.* 2-4, 1684 г. Ср. во-  
ровской казаченок (см. казаче-  
нок).

*Вар. козачишко.*

КАЗАЧОК, м. (6) То же, что ка-  
зак<sup>1</sup> 3. Да у нихъ же въ Норьегубской  
волости промышляютъ старцы Соло-  
вецкого монастыря двѣма церены...  
а съ ними де тѣ старцы Соловецкого и  
Неченского монастыря въ подводы и  
въ кормы не тянутъ, и которые де  
казачки и торговые люди живутъ у  
тѣхъ старцовъ и у ихъ промысловъ, и  
тѣ... старцы тѣхъ торговыхъ отъима-  
ютъ за себя. *ДАИ I*, 232, 1597 г. А по  
той память велѣно вамъ [старостам  
и целовальникам] собрати ратныхъ  
людей, по человекѣ съ сошки, со вся-  
кимъ ратнымъ оружіемъ, противъ  
польскихъ и литовскихъ и нѣмецкихъ  
и русскихъ воровскихъ людей, чтобы  
тѣмъ ратнымъ людямъ быти гото-  
вымъ; да и самимъ вамъ всѣмъ хре-  
стьяномъ своими головами, и съ по-  
ловники и съ казачки, велѣно быти  
готовыми, со всякимъ ратнымъ ору-  
жіемъ. *ДАИ II*, 20, 1613 г. Приѣхаль,  
государь, у меня, у Митки, казачекъ  
мой, Онтонко, въ село въ Купость на  
мельницу... и постигли того моего ка-  
зачка Онтонка казаки, которые были  
на Бѣлоозерѣ... и у того, государь, у  
моего казачка Онтонка хлѣбъ весь  
рожъ и пшеницу взяли и съ лошедью.  
*АЮ*, 95-96, 1615 г. У околмонас-

тырьного казачка у Игнашки Вавилина за казачьи недели за изделие на нынешний 129 год взято 10 алтын. *Кн. ден. Кир.-Б. м., 198, 1621 г.* У подмонастырново казачка у Прони Долгово взято за казачьи две недели денгами 13 алтын 2 денги, а не донято на нем 3 алтына 2 денги, за то, что он ездил на погоню. *Там же, 252, 1627 г.* + казачок XVII в.: *Арх. Стр. II. Ср. казаченок.*

— Казачок. *Прозвище мужчины.* Да они жъ, государь, Гришка Казачокъ да Нанька Совостьяновъ говорили на черкасъ, которые выбиты съ Олешны на Дубину съ товарищи, на пети (!) человекъ; а они живутъ, государь, на Вольномъ. *АЮЗР III, 134, 1648 г.*

*Вар. козачок.*

**КАЗАЧЬЕ**, с. (1) Вид пошлыны с вольного наемного работника. А Федотко въ роспросе сказалъ: ...въ посаде де въ Нижнемъ не живаль и тягла не даываль; а имали де съ него казачье, смотря по животомъ, алтынъ по 5-ти, и по 6-ти, и по 10-ти. *А. посад. люд., 136, 1639 г. Ср. казацкое.*

**КАЗАЧЬЯ**, ж. (1) Собр. → казак<sup>1</sup>. 3. Работным людям всяким намитом и казачьи сенокосам и каменщикам и кирпичником в продажу изощло годом сукна 200 аршин 2 четверти. *Сл. промысл. II, 18, 1687 г.* > Казачья лодейная. Гребцы одной ладьи. Лодейной казачьи пяти члвкам дано наиму на путь члвку по 25 алтын. *Сл. промысл. II, 18, 1639 г.*

**КАЗЕНКА**, ж. 1. Специальное помещение для хранения ценностей, документов, денег, складирования чего-л. Лѣсного ряду изъ-за Покровскихъ воротъ Сенкѣ Дворянину за три доски полуторныхъ 10 алтынъ. Взяты въ Номѣстной приказъ на двери хъ казенкѣ, что у лѣсницы верхние полаты. *Расх. кн., 11, 1627 г.* Генваря 23, за лѣсъ торговому человекъ на государевъ патр[иарший] дворъ за 5 досокъ двусаженныхъ за доску по 5 алт[ын] по 4 ден[ги], и тѣ доски пересѣкали на двое, сдѣлали ступени къ лѣстницѣ у Дворцовой избы у сѣней, и крыльцо тѣми досками намостили... в тѣхъ доскахъ сдѣлана въ комнатѣ казенка. *Заб. Мат. ист. I, 922, 1627 г.* Мая 8, патриарши слободы Козья Болота крестьяномъ плотни-

комъ Моисейку да Ондрюшкѣ рубль, дѣлали подъ церковью Соловецкихъ чудотворцевъ казенку для соборныхъ книгъ. *Там же, 227, 1631 г.* Остаточное серебро, 45 золотниковъ, (въ сундукѣ у подъячево, у Третьяка Васильева) у сторожей въ казенке. А листовое золото въ казенке жъ у сторожей. *ДД II, 722, 1646 г.* Да пять крстов серебряныхъ с мошми а держатъ крсты и блюдо в олтарѣ в казенки для освещения воде. *Кн. переп. Нск. Неч. м., 24 об., 1652 г.* И по той, государь, недружбѣ онъ, Михайло, на другой день приходные и расходные книги запечатавъ въ казенку. *ЧГВ, 331, 1672 г.* И я холопъ твой денги поставилъ въ денежную казенку до тѣхъ мѣстъ, какъ они мнѣ ихъ отдадутъ съ руки на руку. *Там же, 486.* И онъ де Сенка, съ ними [Аганкой Нетровым и подъячим], сошедъ въ приказъ Большие казны, въ казенкѣ тое роспись, переписавъ и подклея подъ сказку, вынесъ и отдалъ ему жъ, Стенкѣ. А въ той де росписи написано было: кто имяны и на кого извѣщали о непристойныхъ словахъ и о изломанѣ царскихъ вѣнцовъ. *Д. Шакловит. I, 882, 1690 г.* У мастеров в 2-у казенках 656 досокъ железныхъ кованыхъ дверныхъ не в отделке. *Сл. тул. оруж., 89, 1690 г.* Подлѣ того погреба казенка водочная полата, мѣрою длина и поперегъ полъ 2 саж[ени] ...2 окна съ рѣшетки желѣзными... стѣны и сводъ ветхи; надлежитъ починить; она казенка пуста. *Заб. Мат. ист. I, 1327, XVII в.* > Казенная казенка. Небольшая государственная кладовая. Да въ задней полатѣ казенку каменную казенную разобрать и двери въ тое казенку, да изъ передней полаты въ заднюю другие двери задѣлать же. *Заб. Мат. ист. I, 1196, 1680 г.* У Нятницкихъ воротъ в казенной казенке 60 карабинов. *Сл. тул. оруж., 89, 1687 г.* + XVII в.: *АМГ II, АМГ III, Заб. Дом. быт. I. Ср. казна.*

2. Чулан, кладовая в доме. Да мнѣ же Андрѣю жить у него Андрѣя в избѣ за подпечью в казенке. *Сл. Нерм. I, 241, 1659 г.* И под таможеню в нижнемъ жиру мостъ наместить изъ облецовъ в паз да в перерубе казенка и двери. *Сл. промысл. II, 18, 1679 г.* Изъ техъ кирпичей на воеводскомъ дворе в хоромахъ складена новая печь и труба и противъ печи казенка. *Сл. Том., 90, 1689 г.* Казенка — комога; рокоик.



*Двор тур. султ., 376, 2-я пол. XVII в. — О месте, отделенном перегородкой от основного помещения. 182 г. февраля въ 25 день по указу великого государя околничей Артемонъ Сергѣевичъ Матвѣевъ приказалъ въ полатяхъ, что построены надъ Опѣлкою для комедійного дѣйства, въ казенке, что построена надъ лѣсницею, чтобъ тепло не уходило, по стенамъ и потолку свѣрхъ войлоковъ обить красными сукнами. Док. Моск. театра, 39, 1674 г. + XVII в.: ДАИ XII, Столб. ук.; н. XVIII в.: Сл. Сибир.*

**3. Временное помещение для арестованных, арестантская.** И в том твоём гдрвом деле я, холоп, прислан к тебе, ко гдрю, к Москве, и ныне я, холоп твой, сежу скован в казенке в казанском дворце девятой день. Сл. Том., 90, 1632 г. А отъ Яузскихъ воротъ стрѣлцы привели ихъ въ Стрѣлецкой приказъ... и нынѣ ихъ изъ Стрѣleckаго приказа привели въ Розрядъ... И тѣ мужики посажены въ Розрядъ въ казенку и приказаны беречь стрѣльцомъ. АМГ I, 416, 1632 г. И мужикъ Дорофейко посаженъ в Разряде въ казенкѣ, приказанъ беречь стрѣльцамъ. Сид., 325, 1632 г. Въ нынѣшнемъ, г[осударь], во 153 г., извѣщалъ х[олоп] т[вой] Новагородка Сѣверскаго на сына боярскаго на Матфея Курсакова, и по твоему, г[осударь], указу послана по него Матфея твоя г[осударева] грамота, а я, г[осударь], засаженъ въ казенку и, сидя въ казенкѣ, помираю голодною смертию. Там же, 135, 1645 г. И какъ де они [иноземцы] заплатятъ великого государя ясакъ, и послѣ де того башлыкъ и служилые люди аманатовъ запрутъ въ баню или въ казенку. ДАИ IV, 383, 1644 г. А в осторожке де был тот Ивашко Москвитин. А отбили у него тех аманатов ево, Ивашковым нераденъем, на тех аманатов крепей и казенок, в чем было их держать, тот Ивашко делать не велел, и были на просте, только де были на них малые колотки. Сл. Том., 90, 1646 г. Андрюшка Каламин взял из сѣзжей избы ис казенки колодника Гришку Терегудава. Сл. Ворон. II, 54, 1675 г. + XVII в.: АИ IV, ДАИ III, ДАИ VII, ДАИ XI, Заб. Быт. цариц, Сл. Сибир.

**4. Каюта на судне.** Cozanka [козѣнка], а cabinne [каюта]. Джемс, 71, 1619 г. Перевел ево, Матвея, и дияка

ис тюрьмы на реку в судно, и посадил их в казенку порознь, и у казенок, государь, щели наглухо изаделаны и окон не было. Сл. Сибир., 58, 1645 г. В том судне зделана казенка в длину 2 сажени, поперег сажень, и у казенки щели наглухо изаделаны. Там же. Ковали к новой лодьи к казенке крюки с петлями. Кн. пулон. рыб. промысла, л. 2, 1671 г. На Колмыгорах нането к новой лоде дерево парусной новое... да от казенке намостит и окно просеч и перед казенкою намостит все вново дано мастеру отто (!) всего от дела рубль денегъ. Кн. Андреяна, л. 3, 1676 г. Да к лодьи жъ в казенки дѣлалъ нутряные подѣлки кнотецъ в поставление икон да кровать да перешву. Сл. промысл. II, 18, 1696 г. Татара... из луков стреляли и палками бросали и на каюк пришед казенку розломали... они из луков не стреливали и палками на струг не брасывали и казенки де на стругу не изламывали. Сл. Нерм. I, 241, 1705 г. [Казенка — рубка или каюта на речных судах, где живет хозяин или приказчик и хранятся деньги. Даль. Т. 2. С. 75.]

**5. Ларец, шкапулка.** Казанка. а *treasur howse; treasure howse* казанки. Ридли, 170, 1599 г. Да есть де у него жъ у князь Богдоя огненной бой, пушки и пищали, и сабли и луки ядринские и всякое оружье навожено золотомъ и серебромъ, а въ свѣтлицахъ де у него у князь Бокдоя и казенки серебряны золочены, изъ чего пьютъ и ѣдятъ всѣ сосуды серебряные и золотые, а соболей, государь, много гораздо. ДАИ III, 260, 1650 г. Записи на карабелныхъ людей положены въ казенку, въ ящикъ повытъя Васки Бобинина. ДАИ V, 270, 1670 г. Казенка оловяная денежная. Блюдо оловяное дароносное. Звезда медная. Нисц. и переп. кн. Новг., 219, 1685 г. || *Закрытое место, тайное хранилище где-л.* А въ полатѣ въ житѣ въ длину 6 сажень, поперег 4 сажени; среди полаты столпъ, и въ столпѣ казенка, своды сведены къ столпу япанечные. ДАИ III, 113, 1647 г.

□ **Казенкою**, в знач. нареч. О закрывающемся прилавке. Въ затворѣ, что въ сапожной рядъ, торгуетъ новгородской сотни Федка Карповъ, и Федка сказалъ: наймуетъ де тотъ затворъ безъ денегъ, да подлѣ того затвора на вымлѣ къ Ильинскому крестцу здѣланъ прилавокъ казенкою

на одинъ затворъ. *А. гражд. распр. I, 397, 1642 г.*

**КАЗЕННЫЙ**, прил. *А. Нрил. — казна I. 1. Составляющий собственность государства, церкви.* А денги взял [Яков Нарфеньев сын Наршукова] есми на том угоде казенные Соловецкаго монастыря. *А. Солов. м., 14, 1572 г.* Да у Нречистые же Богородицы пелена повседневная кутня таусинна, а в середках тафта червчета, крест миткали белы, старая казенная. Другая пелена празнишная... с платна царские дачи. *Оп. им. Кир.-Б. м., 74, 1601 г.* Гсдин генерал маюр Эрлахъ велѣл в Бризахе 20 пушек и огненные тако ж 60 казенных телѣг приготовит которымъ съ арцухом итти. *В-К I, 200, 1638 г.* А та рѣка Гономъ порожиста: какъ по ней шли и судномъ на порогъ подымалися, и на порогъ казенное судно заметало и на томъ заметъ съ того казенного дощеника съ кормы сорвало государевъ свинець, что съ нимъ [Василием Ноярковым] посланъ былъ 8 пудъ 16 гривенокъ, и тотъ свинець въ томъ порогъ въ глубокомъ мѣстѣ потонулъ и сыскать его не могли. *ДАИ III, 51, 1646 г.* И книги онъ строитель далъ мнѣ [старцу Нифонту] за своею рукою, что на братьѣ и на мирскихъ людѣхъ платя казенного, для вѣдомости. *А. Ивер. м., 193, 1655 г.* Намяти приходная и расходная казенным денгам и хлѣбным запасом и иным обиходом пулонского рыбного промысла прикащика старца Лазаря. *Кн. пулон. рыб. промысла, л. 1 об., 1671 г.* А они [изменники], враги Божии, пришед великим собранием, святую обитель разорили, монастырскую всякую казну и всякие годовые казенные запасы и оружие... пограбили без остатку. *РД II-1, 527, 1671 г. + XVI в.: Арх. Стр. I, АЮ; XVII в.: ДД I, Заб. Быт. цариц.*

**2. Предназначенный для хранения чего-л.** У полаты у казенныя место порожжо да подле того места двор. *Сл. Каз., 101, 1568 г.* А под Воскресеньем [под церковью] полатка казенная, а в ней три котлы пивных медены изгорели, а у полатки двери железные. *Гор. России, 18, 1578 г.* А на Марьицѣ, да на Нервушкѣ, да на Мартюшкѣ, доправлено заповѣдныхъ денегъ, по государеву указу, два рубля, за то, что они невѣдомыхъ людей пускають къ себѣ на дворъ съ виномъ... и отда-

ны тѣ денги въ государеву казенную коробью денежного сбору цѣловальнику Ивану Турзѣеву. *АЮ, 75, 1615 г.* Нисалъ онъ, Степанка, извѣтную челобитную въ монастырѣ въ казенной кельѣ одинъ и мысли его никто не вѣдалъ. *СиД, 100, 1636 г.* Да въ той же башни, въ среднемъ бою, была пищаль сороковая на собакѣ и та пищаль за долгое время пожару, снесена въ государевъ казенной анбарѣ, а собака сгорѣла. *Оп. арт. наряду, 53, 1645 г.* Он, Лазарь, твоим [Б. И. Морозова] государевым таможенным и кабацким всяким делом не радует, в таможеню не ходит, а таможенного и кабацкого збору казенный ларец замкнул и ключ держит у себя и всякой таможенный и кабацкой промысл своим нераденъем останавливает, ходит за своим промыслом. *Хоз. Мор. II, 154, 1651 г.* Коробейного ряду Ивашку Матвѣеву казенного ящика отъ подѣлки и за пробои 6 алтынъ 4 денги. *Расх. кн., 241, 1655 г.* Ближней человек от королевского величества... показывал посланником в казенных полатах королевское платье и суды всякие. *Ст. сп. Нотемкина, 315, 1669 г.* Въ казенномъ погребѣ... за расходомъ зелья на лицо: пушечного 174 пуда 14 гривенокъ съ полугривенкою, свинцу 88 пудъ 20 гривенокъ съ полугривенкою, мушкетныхъ свинчатныхъ 3,100 пулекъ, по вѣсу 3 пуда 14 гривенокъ. *Ворон. а., 134, 1683 г. + XVII в.: Кн. судов. и лодейн. отпусков.*

**3. Выдаваемый, выплачиваемый из казны (в знач. 1).** А на колоколницы часы боевые, а купили ихъ до прежнихъ писцовъ на никольские на казенные денги. *Нск. писц. кн. II, 457, 1585 г. (НОС).* О том же празднике чудотворцовы [Кирилла] памяти отпускают к Вологде с святою водою и с казенными поминки старца. *Обиходник Никифорова, 82, 1656 г.* Закупають тотъ хлѣбъ и пенку во многихъ городѣхъ, на царские казенные денги исъ Приказу Болшого Приходу. *Котошихин, 120, 1667 г.* А о справкѣ той промѣнной половины пустоши за дѣломъ ходить ихъ монастырскому стряпчему монастырскими казенными денгами. *А. Угл., 176, 1689 г.* В Суздале на торгу куплено на казенные днги чистой гречи пять четвертей с осминою. *Нам. Влад., 45, 1692 г. + XVI в.: А. феод. земл.;*



XVII в.: А. гражд. распр. II, А. тягл. II, АХБМ II, Ист. песни, Кн. Заонеги, Кн. Илинарха, Кн. Орлов. промысла, Кн. промыслу семги, Кн. судов. и лодейн. отпусков, Кн. Федосия, Кн. Филарета I, Кн. Холмогор., Моск. письм., РД I, Россия и Восток (Инд.), Сл. Каз. 2-3, Сл. Нерм. I, Улож. 1649 г.

Б. Нрил. → казна 2. 4. Нрил. → казна 2. > Казенных дел подъячий. С тою денежною отдачею послали мы архимандрит и келарь того Ныскорского монастыря монаха Андрея да казенных дѣл подъячего Петра Шестакова. Сл. Нерм. I, 241, 1717 г. Ср. казенный подъячий, казенный, м. > Казенная печать. А сию грамоту печатал Логин печатью казенною Чюдовского монастыря. АСЭИ I, 433, 1495 г. А какъ де онъ, Ивашка, былъ въ Дорогобужѣ, и въ Дорогобужѣ де прислана была отъ архимарита грамотка... а писана де та грамотка къ служкѣ къ Тимошкѣ Нрасолу за архимаричью рукою, а печать де у нея позамялась, казенная ль или архимаричья того онъ не упомянуть. СидД, 84, 1636 г. > Казенный приказ. Учреждение, ведавшее сборами, поступающими в казну (в знач. 1). — О дворцовом учреждении в Российской империи XVI–XVII вв., ведавшее производством и хранением ценностей царской казны, торговыми операциями для царских нужд. И дано им [семье царя Арчила] ис Казенного приказу кубки и бархаты. Рус.-грузин. отн. III, 64, 1688 г. [Казенный приказ — в русском государстве дворцовое учреждение, основанное около 1495 г. Казначей, главное лицо этого приказа, заведовал казенным двором, где хранились и откуда выдавались дорогие вещи, составлявшие царскую казну. В распоряжении Казенного приказа находились несколько скорняков и портных; в него поступали также сборы с отдельных посадских торговых людей. Казенный приказ находился в Москве, при Благовещенском соборе, под которым находились его кладовые. В XVIII в. Казенный приказ был подчинен Приказу Большой Казны. Наибольшее значение он приобрел со времени объединения с мастерской, оружейной, патриаршей палатами и конюшенным приказом. Энциклопедия права. 2015. <http://law.niv.ru/doc/encyclopedia/laws/fc/slovar-202-1.htm#zag-2451>.] — О таком органе местной администрации. И послалъ я [дьяк Гаврила Офонасьев] изъ

Суднаго приказу въ Казенной приказъ подъячаго, а велѣлъ ему мимо казначея и дьяка у подъячихъ провѣдать, есть ли у нихъ въ Казенномъ приказѣ... о какихъ перебѣжчикахъ отписки. Д. Новг. мит. Кипр., 6, 1633 г. — О таком органе, ведавшем сборами, поступающими в казну патриарха. А которого мѣсяца и числа тотъ кузнецъ къ вамъ въ монастырь приѣдетъ, и вы бѣ [архимандрит Дионисий] о томъ отписали къ намъ [патриарху] къ Москвѣ, а отписку велѣли подать въ нашемъ въ Казенномъ приказѣ дьячку нашему Ивану Кокوشيлову. А. Ивер. м., 62, 1654 г. Велите, государи, изъ вотчинной [монастырской] земли села Березовки къ той церкви [Рождества Богородицы] земли и сѣнныхъ покосовъ противъ... указу справить, а, справя, велите, государи, для вѣдомости въ Патриаршѣ казенный приказъ послать память. Шумаков. Акты офиц., 80, 1691 г. Святѣйшаго патриарха Дворцового и Казенного приказовъ старымъ подъячимъ: по бѣлугѣ, по 5 фунтовъ икры, семги потому жъ. Кн. расх. кушаньям Адр., 309, 1698 г. > Казенный двор. То же, что Казенный приказ. На Казенной дворѣ къ дьякамъ Ждану Шипову да къ Булгаку Милованову прислано отъ васъ [боярина Ивана Воротынского и дьяков] съ казанцомъ съ сыномъ боярскимъ съ Матвѣемъ Нисемскимъ... красокъ разныхъ два пуда... И на Казенномъ дворѣ въ государеву казну у казанца сына боярсково да у целовальника у Онашки Олексѣева тѣ краски взяты. Столб. ук., 2, 1621 г. И какъ тебе [Федору Ивановичу Шереметеву] ся наша [царя и великого князя Михаила Федоровича] грамота приѣтъ, и ты, бояринъ нашъ Федоръ Ивановичъ, да думной нашъ дьякъ Федоръ Лихачевъ, велели быти къ себѣ, на Казенной дворѣ, Донскому атаману и казакѣ. ДД II, 59, 1640 г. Великий государь указалъ взять съ Казенного двора сего числа въ село Преображенское въ комедийную хоромину на обивку стѣнъ 8 половинокъ суконъ червчатыхъ. Док. Моск. театра, 10, 1673 г. ~ В составе топонима. Казенная слобода. Историческая местность в Москве, находившаяся в ведении Казенного приказа. Бьют челом раба твоя вдова кодашевка Дунка Григорьева да сироты твои новгородц-

кой сотни Ивашка Иванов да холоп твои Казенной слободы Кирюшка Григорев. *МДБН*, 85, 1674 г. Да на ту жъ привяску листовъ куплено въ шелковомъ ряду Казенной слободы у тяглеца у Ивашка Анисимова 2 фунта шолку розныхъ цветовъ. *Док. Моск. театра*, 50, 1676 г. 35 аршинъ кисеи куплено въ сурожскомъ ряду Казенной слободы у Нетра Стоянова, дано ему по 5 алт[ын] за аршинъ. *Там же*, 56. + XVII в.: *А. гражд. распр. I, В-К VI, Двор тур. султ., Заб. Быт. цариц, Моск. письм., Оп. им. Кир.-Б. м.*

5. О документах. Содержащий описание имущества, хранящегося в казне (в знач. 3). А тое платежную казенную отпись десятичникъ Володимеръ Неѣловъ къ себѣ взялъ. *А. Лодом. ц.*, 157, 1594 г. Да в церкви против правого крылоса полатка каменная, а в ней лежат мощи архиепископа Германа казансково и свияжского. А от тое полатки другая полатка каменная, а в ней кладут казенные книги. *Сл. Каз. 2-1*, 86, 1613 г. И в тот час запишут ее [жену султана] в книги казенныя, дабы имела себе подати из казны цесарския аж до смерти своей по вся годы по два карика на год, то есть 3266 червонных *Двор тур. султ. (Р)*, 174, 2-я пол. XVII в. + XVII в.: *Двор тур. султ. (Л), Двор тур. султ. (С)*.

6. Собираемый в пользу государственной или монастырской (церковной) казны (в знач. 2). Да за благословенную куницу гривна, да заѣзжая гривну въ новгородское число, казенныхъ пошлинъ казначейскихъ и подьячихъ, и истопничего шесть алтынъ. *А. Лодом. ц.*, 156, 1593 г. Володимеръ Ивановъ сынъ Неѣловъ взялъ съ Лодмы у Егорьевского попа подѣзду десять алтынъ, да казенныхъ пошлинъ. *Там же*, 161, 1595 г. А наша б церковная дань и казенные и платежные пошлыны платити попом в нашу казну на Москве. *АФЗХ II*, 460, 1602 г.

7. Состоящий на государственной службе, получающий жалованье из казны (в знач. 2). Да пушкарских и воротников городских и сторожей казенныхъ избныхъ и кузнецов жалованныхъ сорок шесть дворов. *Сл. Каз.*, 101, 1568 г. Ноября 8, въ Верхъ къ инокъ Марфѣ Ивановѣ въ хоромы отпущенъ лѣтникъ кушачной золотной... да на опушку пошелъ бобръ

цѣна рубль 16 ал[тын] 4 д[енги]; а тѣмъ лѣтникомъ государыня пожаловала боярыню Марью Ивановну Салтыкову. Отнесъ казенной мастеръ Нутилко Фоминъ. *Заб. Быт. цариц*, 573, 1615 г. По пряслу быти черкас и немец... 4-м человеком да казенныхъ кузнецов ствольников и замочников 20 человек с пищальми да 3 человека с рогатины. *Сл. тул. оруж.*, 115, 1629 г. По нашему [царя Алексея Михайловича] ...указу и по наказу изъ Нушкарского приказу велѣно де ему [Ф. С. Нетрову] быть на Воронежѣ осаднымъ головою на Алексѣево мѣсто Енина и вѣдать нашу... зеленую и свинцовую казну и всякие пушечные занасы и воронежскихъ пушкарей и затинчиковъ и воротниковъ и казенныхъ сторожей и цѣловалниковъ. *Ворон. а.*, 103, 1676 г. Носылан в Володимер вотчинной выборной купчина Иван Федоровъ да мнстрско (!) казенной плотник Михайло Ивановъ съ Солодовник для покупки тесу. *Нам. Влад.*, 125, 1698 г. А Левку гсдръ Карастелина я холоп твои из двора и з животами выслал к братемъ ево для гсдръ того чтоб казенныя люди во дворѣ ево не излавили. *ННРЯ*, 122, XVII в. Которые ямщики вышли в посад и записались в стрельцы и в казенные пушкарни, и тех всех отдать по-прежнему в ямщики. *РД IV*, 217, 1723 г. — О людях, состоящих на государственной службе, получающих жалованье из казны в странах Западной Европы. X казеннымъ господамъ и к вѣрным и к инымъ урядником пришла от короля грамота чтоб имъ из города Нариса ѣхат до Франковилу. *В-К V*, 68, 1652 г. > Казенный подьячий. *Служащий казны, чиновник*. Лѣта 7137 году марта въ 3 д. Живоначальные Троицы Сергиева монастыря при архимаритѣ Деонисѣ... по сей заниси Ивашко Чудиновъ брата своего Уруска Коренева въ монастырь поставилъ з женою и з дѣтми со всѣми животы. Подписалъ казенный подьячий Фетко Воиновъ. *А. тягл. I*, 4, 1629 г. И тотъ подьячий, свѣдавъ у казенныхъ подьячихъ про отписку о томъ перебѣжчике [Ю. Колодицком] и взявъ ее, принесъ ко мнѣ [дьяку Г. Офонасьеву] въ приказъ. *Д. Новг. мит. Кипр.*, 6, 1633 г. Ср. казенныхъ делъ подьячий. > Казенный дьяк см. дьяк. > Казенный дьячок см. дьячок. □ Ка-



зенный, м. *Служащий казны, чиновник.* А судные губы был сторож Мен Чернышев да другой Терской, а в понятых были староста Сазан Ильменской да Рак Болотов, да целовальник переписывал животы... да над теми казенными целовальники, которые животы Ершевы переписывали в Розряде, имена целовальником — Треска Жеребцов, Конев брат. *Ерш. Ерш., 13, 1-я пол. XVII в. Ср. казеночный, м. (см. казеночный).* + XVI в.: А. феоd. земл., Московит., Нск. писц. кн. I; XVII в.: А. тягл. II, РД II-2, Сид, Сл. Каз. 2-2, Улож. 1649 г.

8. О мерах. *Определенный, установленный казной как государственным учреждением, официальный.* > Казенная (отдаточная) мера. *Официальная единица измерения объема сыпучих тел (зерна).* [Казенная приимочная мера в н. XVII в. содержала 4 пуда ржи, а с 1679 г. — 8 пудов. Казенная отдаточная мера высчитывалась относительно казенной приимочной меры, ее размер колебался от 0,75 до 0,37 казенной приимочной меры.] Вымолочено тоѣ сѣменные ржи сто дѣватцат чети с полуосминою ржи оприч недомолоту во гсдрву в казенную мѣру. *Нам. Влад., 31, 1613 г.* А къ тому хлѣбному перемѣру выбрать сына боярского да подъячего отъ мѣста, добрыхъ, да цѣловальниковъ лутчихъ людей, и велѣти смѣтити, сколько того хлѣба будетъ въ казенную отдаточную мѣру, въ которую мѣру даютъ государево жалованье ружникомъ и всякимъ обротчикомъ. *ДАИ IV, 328, 1664 г.* А имати намъ въ ту десять лѣтъ мнѣ строителицы Дорофеи съ сестрами... за тѣ пустоши и за всѣ угоды оброку, по сей записи, денегъ на годъ по осьми рублевъ... въ государеву казенную отдаточную мѣру, въ которую имъ даетца государево хлѣбное жалованье. *АЮ, 193, 1679 г.* > Казенная церковная мера. *Официальная единица измерения длины, равнявшаяся 186,4 см.* Владѣти ми Ананьи тою церковною деревнею по старымъ межамъ... и огороды городить и празговое жито платить мнѣ Ананьи по сей записи въ церковную казну по вся годы въ казенную церковную мѣру. *А. тягл. I, 69, 1683 г.* > Казенная четверть. *Наиболее распространенная мера для сыпучих тел, делившаяся по системе двух на 2 осьмины,*

на 4 пол-осьмины, на 8 четвериков и т. д. и по системе трех на 3 трети, 6 полтретей, 12 полполтретей и т. д. Да им же де монастырским крестьяном и бобылем дают в Казани из наших [царских] житниц по двести чети овса, в нашу казенную четверть, а ездят де в Казань по тот овес сами. *Сл. Каз. 2-2, 96, 1643 г.* [В к. XVI — н. XVII в. на Руси бытовала четырехпудная четверть как официальная мера. В 1624 г. размер казенной четверти был увеличен до 6 пудов ржи. *Каменцева Е. И., Устюгов Н. В. Русская метрология: учебное пособие: Изд. 2-е. М., 1975. С. 4.*] > Государева казенная сажень. *Официальная основная единица измерения расстояния, утвержденная Соборным уложением в 1649 г. и равная 2,16 м.* И Июда... против Гавриловых книг Щепина дер[евни] Нижней Аиши сѣнные покосы измерил в десетины в государеву казенную сажень, какова дана за государевою печатью царства Казанского. *Сл. Каз. 2-2, 96, 1643 г.* А мѣрою под тои моеи, Перфильевои, проданои лавкою и под чуланомъ, мѣста в длину пол-шесты сажени, а поперегъ, по улицы, пять сажень без локти государевыхъ казенныхъ. *Кн. Ноганкина, 9, 1659 г.* [Казенная сажень = 3 аршинам = 12 четвертям = 48 вершкам = 216 см. *Шевцов В. В. Историческая метрология России: учебное пособие. Томск, 2007. Гл. 4. С. 137.*] > Казенный аршин. *Официальная единица измерения длины, равная казенной сажени (0,72 м).* И я [Нифонт] тѣ сукна принялъ въ казну въ его [старца Ильи] жѣ аршинъ, а въ свой казенной аршинъ не перемѣривалъ, а его [крестьянский аршин] былъ аршинъ болши казенного. *А. Ивер. м., 192, 1655 г.* [Купцы, продавая товар, как правило, мерили его своим аршином (линейкой) или по-быстрому — отмеряя «от плеча». Чтобы исключить обмер, властями был введен в качестве эталона «казенный аршин», представляющий собой деревянную линейку, на концах которой клепались металлические наконечники с государственным клеймом. <http://statehistory.ru/3401/Russkaya-sistema-mer>] > Ведро казенное семивершковое см. ведро.

В. 9. *Нрил.* → казна 3. > Казенный погреб. *Хранилище для пороховых запасов.* Велѣно, государь, мнѣ [воеводе] дѣлати черезъ Великую рѣку мостъ отъ посаду до городища,

и въ городищѣ здѣлать казенной погребѣ. *Иск. писц. кн. II, 389, 1638 г.* Да въ казенномъ погребѣ [в Короче] 4 фляги пороховыхъ, ошитыхъ кожею и войлокомъ, устроены на ремнѣ, а сдѣланы те фляги для походовъ, въ чемъ возятъ зелье. *АЮБ III, 181, 1647 г.* Да в Керенску ж, государь, в твоей великого государя казне после воровских казаков осталось в казенном погребе пороху 12 бочек да свинцу 11 свиней целых да 2 четвертины да полсвиньи. *РД IV, 35, 1671 г.* И окольнічему и воеводам князю Петру Лукичу с товарищи, будучи в Казани... порох держать до указу в казенных погребах. *Сл. Каз. 2-4, 1697 г.* > Казенный двор см. двор. > Казенный дворец см. дворец. > Казенная казенка см. казенка. □ Казенная, ж. Кладовая, склад. На другої днь в субботу въ обѣд пришли в казенную Матрена Блохина да Марина Кошкина. *МДБН, 286, 1671 г.* А велел [архиепископ суздальский] мнѣ [Гаврилке Родионову] быт к себѣ для своего архіепископа дѣла... и он сказал мнѣ велел быт у себя в казенной с казначѣем во дяках. *Нам. Влад., 272, 1673 г.* + XVII в.: Носольство Мышецкого.

Вар. казенной.

**КАЗЕНОЧНЫЙ**, прил. (3) 1. *Нрил.* → казенка 1. Купленъ въ Номѣстной приказъ ключъ къ замку ко дверямъ желѣзнымъ казеночнымъ, что казенка каменная въ полатѣ задней, Замоchnого ряду у Тимошки Логинова. *Расх. кн., 154, 1648 г.* Казеночно-го ключа нутреного замка отъ дѣла кузнецу Гришкѣ Иванову, по уговору, 4 алтына 4 денги. *Там же, 242, 1656 г.*

2. *Нрил.* → казенка 3. [Если бы] не отворял дверей казеночных, и мы б, холопи и сироты твои, з духу и з жару задушились. *Сл. Сибир., 58, 1645 г.*

3. То же, что казенный 7. □ Казеночный, м. То же, что казенный, м. (см. казенный). Сытного дворца казеночной Ивашко Шесногатовъ Андрея въ статѣ на правѣжъ, а не въ денгахъ, ручалъ и руку приложилъ. *АЮ, 337, 1647 г.*

Вар. казеночной, казеночный.

**КАЗЕНОШНЫЙ** см. казеночный.

**КАЗЕНЬ** см. казнь.

**КАЗИТЕЛЬ**, м. (1) чего. Кто искажает, извращает что-л. И солнце

тогда седьмосугубеч свет примет, едина в нем свѣтящая сила будет, а жгущая отъимется и послется тамо же в тартар на врагов Божиих, казителей закона. *Авв. Нисъма, 265, 1679 г.*

**КАЗИТЬ**, несов. (2) что. 1. *Нерево-рачивать* (комья земли). После четвертаго оранія, земля уже совершенно бывает исправлена к совершенной тонкости. и для тое причины земледѣлательіе добрые. скибы или брылы великіе казятъ, и молотами разбивают потому что иначе не могут быти нивы исправлены къ плодоносію. *Назиратель, 318, XVI в.*

2. *Искажать, извращать.* Отврати лице свое Владыка, отнеле же Никон нача правоверіе казити, оттоле вся злая постигоша ны и доселе. *Авв. Нисъма, 274, 1679 г.* Ср. казнить.

Вар. казити.

**КАЗНА**, ж. [вероятно, из тат. казна, тур. hazine 'казна'] 1. *Совокупность ценностей, имущества, документов, составляющих чью-л. собственность и хранящихся где-л.* А дают хрестьяне мне, князю Федору Борисовичу, в мою казну с году на год на Рождество Христова оброком по десяти алтын. *АФЗХ II, 56, 1512 г.* — *О государственной казне.* Вы же [Курбский] им воздаяние много за сие злодейство даровали есте нашею же землею и казною, называючи их ложно слугами. *Носл. Ив. Грозного, 11, 1564 г.* И твою великого государя казну в Пензе переписали и велели на Пензе быть и город и градских жителей ведать да твоего великого государя указу рейтарского строю стольника и полковника Степанова полку Зубова отъютанту Петру Гаврилову сыну Дурову. *РД II-1, 454, 1670 г.* — *О монастырской (церковной) казне.* Дати ми [Даниле Мордвинову] Живоначальные Троицы Сергіева монастыря в казну казначѣю Васьяну два рубля по кабалѣ. *АРГ, 261, 1525 г.* И по селамъ по всѣмъ даютъ [игумен с братіей] милостыню во всей мирской вотчинѣ: попомъ по алтыну, диакономъ по 4 денги, пономаремъ и просвирникамъ по деньгѣ, а нищимъ всѣмъ по полуденьгѣ, гдѣ ихъ колько ни есть, а денги емлютъ старцы изъ казны. *Стол. обих. Волокол. м., 8, 1591 г.* В ннешнем, г[осударь], во 168-м году били челом тебе, г[осударю], на Моск-



ве мы, богомольцы твои, того же монастыря на строителя Аврамья в его насильстве и в продаже и в убытках, потому что, г[осударь], в том монастыре мочно быть и без строителей, казна в монастыре небольшая, а мы кормимся Христовым именем. *АХБМ II, 119, 1660 г.* В тое, гсдрь, пустынь трудники работают и жалование из казны себѣ они емлют и полюсы имъ земля в сѣвъ под хлѣбъ отведены тое пустыни мнстрьская. *Грамотки, № 472, 1688 г.* > Ездить за казною см. *ездить*. > Взять на государя (в государеву и великого князя казну) см. *взять*. — С определением, указывающим на собственника ценностей и имущества. > Казна государева (государская, царская, царева). Да въ Удомле же озеръ: Нѣство, Удомле, Семынецъ... А рыба въ тѣхъ озерехъ щуки, лещи, язи, плотицы, окуни. А оброку царю и государю великому князю дають въ государеву казну съ тѣхъ озеръ за рыбную ловлю 5 рублевъ въ наугородцкое число, а въ московское число 10 рублевъ 27 алтынъ безъ 2 денегъ. *Кн. переп. Бежецк. пят., 645, 1551 г.* И Иван сказал: У нашего, господине, государя, царя и великого князя, Иван — человек приказной, печатник, да ему же приказана государева казна ведати с казначеем с Никитой Фуниковым. *Ст. сп. Новосильцева, 72, 1570 г.* А платили они [слобожане] тот оброк в государеву цареву и великого князя казну на два срока в году: первой срок на Рожество Христово, а на другой срок на Петров день и Навлов верховных апостол. *Гор. России, 39, 1618 г.* А на том дворѣ [на Казенном] царская казна: золотая, серебряная, сосуды, и бархаты, и объяри, и отласы. *Котошихин, 59, 1667 г.* А хотели [воровские казаки] стоять на Северском Донце и дожидатца их, послов, чтоб... их, послов, побить и государеву казну пограбить. *РД IV, 8, 1667 г.* А тоѣ годовую размѣнную казну отставляють они напрасно потому что имъ великимъ государемъ въ ихъ царской казнѣ никакие скудости не будетъ. *Ст. сп. Айтемирева, 22, 1695 г.* — *мн.* И Ивашковым да Илюшкиным толмачеством государю собирали казаки государские ево казны многие лета. *Авв. Нисѣма, 191, 1664 г.* Носылаются къ намъ великимъ госуда-

ремъ къ Москвѣ, съ нашими государскими казнами въ бережатыхъ и съ отписки, лѣтнимъ и зимнимъ временемъ, съ Кунгура, кунгурские стрѣлцы. *А. Кунг., 153, 1688 г.* > Казна королевская. Велит де королевское величество... из своей королевской казны заплатить вам здесь. *Ст. сп. Нотемкина, 270, 1669 г.* Боярин князь Алексей Васильевич Голицыны с товарищи приказали с того железа, которое к нему, комисару, прислано ис королевские казны... пошлин не имать. *РШЭО, 484–485, 1688 г.* > Святительская казна. На позолоту золота пошло 2 золотых, а серебро из ево [патриарха] святительские казны. *Вкл. кн. ТСМ, 37, 1645 г.* — С определением, указывающим на то, в чьем ведении находятся имущество, ценности. > Казна церковная (монастырская). И я [дьяк Г. Офонасьев] учаль у тѣхъ ключарей прежнихъ переписныхъ книгъ и списковъ церковной казнѣ, которые до разореней писаны за приписыми прежнихъ государевыхъ переписчиковъ и счетчиковъ и митрополичьихъ приказныхъ людей за руками, спрашивать. *Д. Новг. мит. Кипр., 3, 1633 г.* А владѣтъ тотъ Вяжицкой игуменъ Варлаамъ монастырскими вотчинами и корыствуется и дѣлится монастырскою казною съ митрополитомъ [Киприаном] вмѣстѣ. *Там же, 2.* А у насъ [архимандрита Навла с братьею], государь, толко и доходишковъ было въ твое государево богомолье въ домъ чудотворца Николы въ монастырскую казну, что съ тое мелницу. *АЮБ III, 496, 1659 г.* 3 старосты Куски Власова со крѣстьяны имати б вамъ в мнстрьскую казну... на строение бревенного лѣсу и тесу и скал и лубя и драницъ оброку з десяти вытеи днѣ по пятидесят рублевъ на год. *Нам. Влад., 234, 1674 г.* Была де на тое церковную Николаевскую вотчину съ писцовыхъ книгъ выпись въ церковной казнѣ. *Вып. на владения, 145, 1675 г. (НОС).* Государю преосвященному Ионѣ, архиепископу Вятскому и Великопермскому, быють челомъ... церковной казны староста Еремка Васильевъ сынъ Мичковъ, да того же приходу крѣстьяня. *А. Кунг., 179, 1690 г.* И владѣлъ я, богомольецъ [священник Яков Никифоров], три года [пожнею], а празга нанесена большая, и отъ хлѣбнедородства быв-

шихъ годовъ оскудалъ конечно, и есть той поженной празги въ церковную казну неплатежи за два года. *А. Лодом. ц., 310, 1698 г.* > Земская казна. Живемъ гсдри мы сироты [владимирские оброчники] в Володимере и платимъ гсдри мы в земскую казну на всякой год на дворец. *Нам. Влад., 149, 1613 г.* > Домовая казна. а) *Монастырское имущество.* Да въ нынѣшнемъ же во 141 году декабря въ 25 день Ноугородскаго митрополита Киприана дьякъ Гаврила Офонасьевъ дьяку Микифору Шипулину принесъ письмо о Софійской о домовою казнѣ и о неправдахъ Ноугородскаго митрополита Киприана. *Д. Новг. мит. Кипр., 3, 1633 г.* б) *Наследственная собственность.* А графамъ фон Нассова Царбрютцкимъ ихъ графства назадъ отданы будутъ... со всѣмъ нарядомъ и со всѣмъ тутошною домовою казною рухледю и запасомъ. *В-К IV, 21, 1648 г.* — *С определеніемъ, указывающимъ на составъ ценностей.* > Золотая казна. [Грозный:] И сколько надо бери золотой казны. *Ист. песни, 335, XVI в.* А съ пытки Назарка Ноповъ сказалъ: то де за нимъ государево дѣло: вѣдаю, де я на Москвѣ поклажею, многую казну золотую, гдѣ лежитъ казна. *Суд, 384, 1629 г.* > Серебряная казна. Да здѣсъ носятца вѣсти что шпанской корованъ караблеи с серебряною казною здорово прошолъ а королевские казны шпанского небогато толко полторы милина казны и толко из города Антверпена. *В-К II, 33, 1643 г.* И домишка в поместейце моемъ и в селе в Ярвилехъ разорили без остатку, платья, и деньги, и серебряную казну, и всякой [рухляди], и писцовыя выписи... и вотчинныя купчия, и всякия поместныя крепости у меня [И. Мамлеевой], рабы твои, поимали. *РД III, 30, 1671 г.* > Книгохранительная казна. *Совокупность и место хранения книг.* И то Евангеліе переплетено и по обрезу позолочено, и отдано в книгохранительную казну книгохранителю старцу Андроннику Болотову. *Вкл. кн. ТСМ, 225, 1644 г.* 169 (1661)-го году апрѣля в день келарь старецъ Аверкей далъ вкладу книгу Маргаритъ печатную, в дѣсть, по обрезу золочена, и та книга отдана в книгохранительную казну книгохранителю черному священнику Иосифу. *Там же, 185, 1661 г.* Маія в 12 день

архимандритъ же Иоасафъ далъ вкладомъ книгу Уставъ печатной в дѣсть, поволочена сафьяномъ лазоревымъ... да книгу Беседы апостольскіе киевскіе печати в дѣсть по цене за 13 рублей серебряныхъ денегъ. И те книги отданы в книгохранительную казну книгохранителю черному священнику Иосифу нижегородцу. *Там же, 173.* > Крепостная казна. *Совокупность и место хранения документов.* И даную за своею рукою дали [И. и Б. Милославскіе], и отдана в крепостную казну старцу Исидору Нарматцкому февраля в 23 день. *Вкл. кн. ТСМ, 91, 1640 г.* || *Денежные средства, деньги.* Нослалъ [царь Иоанн] есма грамоту к наместнику князю Димитрію Налецкому, которой недавно к вамъ в Казань поехалъ, и велелъ есма дати ему отчины поговоря с тобою из Арскихъ и Нагайскихъ и нагорныхъ волостей пустыхъ да гожихъ, сколько пригоже, оныя возьмите: а коли увидите, что мало, ино пишите ко мнѣ. а я на дело доброе не пожелаю и не откажу, а казны велелъ есми дати 300 ру; а житъ старцамъ на годъ по повышномъ сполна. *Сл. Каз., 101, 1559 г.* [Царица:] Ты [царь] положи на ихъ [крестьянъ] по три копеечки, ужъ ты много набираешь казны не счѣтныя. *Ист. песни, 458–459, XVI в.* Изъ Ышпанѣи пишутъ что в Немецкой земли война множится и при дворе накрепко думаютъ что на весну на помощь вскоре послати тристо тысячъ казны. *В-К I, 33, 1620 г.* А дохтуръ де говорилъ: того де и ни в которой землѣ не ведетца, что дохтуру ходить на бой, а и послу де, оставя посольство, за боемъ не по што ходить, на то де есть государя нашего казна, чемъ наймовать ратныхъ людей. *Россия и Востокъ (Инд.), 84, 1637 г.* Того ж числа мая мѣсяца приговорили Галанскіе Статы и дали посломъ своимъ грамоты х казначѣю в Брѣду городъ чтобъ имъ принятъ тамъ казну сколько посломъ понадобится для вспоможенія короля аглинскаго къ его ѣздѣ сколько надобно на пути до Великой Британіи Аглинской земли. *В-К VI, 86, 1660 г.* В нынѣшнемъ, государь, во 179-мъ году послонъ я [А. Хметевскій], холопъ твой, от тебя, великаго государя, с Москвы с твоими великаго государя грамоты и с козною... в полкъ к твоему государеву боярину и воеводамъ ко князю Григорьевичю Ромодановскому с тоvaryщи. *РД II-2, 150, 1670 г.* И воръ



и нашел под кроватью ларец с казною да коробью с платьем, и он вытащил к себе. *Сказ. о крест. сыне, 11, XVII в.* > Разменная казна. *Денежная сумма, выделяемая на определенный срок.* О разменной годовой казнѣ они ближние люди говорили, для чего де великие государи в сихъ статьяхъ изволили разменную казну отставить и хто имъ... о томъ такъ придумалъ, потому что они государи великие и разумныхъ бояръ при себѣ имѣютъ многихъ, которые о тѣхъ с Крымомъ дѣлехъ вѣдаютъ исстари. *Ст. сп. Айтемирева, 22, 1695 г.* А они де ближние люди и сами вѣдаютъ и помнятъ что с великими государи московскими недружбы никакие кромѣ разменной казны ни за что не бывало когда ее не стануть давать тогда татарова и пойдутъ на рус воевать, а нынешней де ханъ и весь крымской юртъ Москвы не боятца и к миру и к бою готовы. *Там же.* > Какой (чьей.) казною. *На какие-л. (чью-л.) средства.* А из Свѣи послан посол во Французскую землю об указе. о шти воинскихъ карабляхъ которыхъ королева свѣиская нанимаетъ своею казною. *В-К III, 63, 1646 г.* И соемные люди уложили збираетъ пошлину с уголья и тою пошлюю много казны зберетца а дѣлатъ тою казною карабли и сподоблятъ которыми караблями морскихъ разбойниковъ сократит. *В-К V, 20, 1651 г.* Суды и кочи, и судовые снасти, и всякие заводы, и кормщики, и морскимъ ходокомъ хлѣбные запасы подымали твоею государевою казною. *ДАИ V, 172, 1667 г.* > Денежная казна см. **денежный**. || *Деньги, собранные в качестве налога.* Велѣти им [Е. Г. Телепневу и И. Мизикову] дати Костянтинова приказу Чернышова стрельцомъ, десятнику Ивашку Михайлову с товарищи, 10 человекъ, по полу-полтине денегъ человекъ, для того что они посланы в Ногорѣлое Городище за казною. *Ст. печ. пр., 14, 1613 г.* Вели, государь, об томъ грабеже и разоренье свой праведной и милостивой указ учинить, чтобъ намъ [голове унженского кружечного двора с товарищами], сиротамъ твоимъ, в томъ грабеже и в разоренье... в недоборной казне и досталъ не погинути. *РД II-1, 359, 1657 г.* Другую половину [недобора денегъ] доправить на рядовыхъ цѣловалникахъ, которыхъ... на кабацкѣ у збору казны были. *А. Кунг., 220,*

*1693 г. — С определением, указывающим на учреждения, в которых собраны деньги.* > Таможенная казна. Тѣ денги збирал он Евтюшка с товарищев своих с таможенных и кабацкихъ цѣловалниковъ а не из таможенной и кабацкой государевы казны. *Сл. Нерм. I, 241, 1693 г.* > Кабацкая казна. И тотъ Еремка подалъ челобитную на кабацкаго голову на Ждана Костоусова съ товарищи въ твоей г[осударевой] кабацкой казнѣ. *СиД, 392, 1629 г.* || *Ценности, взятые в качестве трофея.* Тако же свѣиской генерал Витинберхъ взял в полон... многихъ иныхъ цесарскихъ людей конныхъ члвѣкъ с триста со многими денгами и зс (!) казною. *В-К IV, 65, 1648 г.* Такожъ просить [нежинский полковникъ В. Золотаренко] дѣлтъ, грамотъ, казны, знаменъ, бунчуковъ, пушекъ, шатровъ и иного сокровища воинского, а при тѣхъ сына умершаго Ковалевскаго и казны съ нимъ взятой духовной... и иныхъ многихъ утварей и черезъ Тетерю взятыхъ и въ Польшу занесенныхъ. *АЮЗР V, 12, 1660 г.* || *Всякого рода имущество, запасы, припасы, хранящиеся где-л. у кого-л.* А во своемъ во всякомъ обиходѣ, и въ лавочномъ, и во всякомъ товарѣ, и в казнѣ, и въ полатахъ, и в дворовомъ во всякомъ (!) запасѣ, и в деревенскомъ, и в рукодѣльи, и в приходѣ, и в расходѣ, и в заимехъ, и в долгу, всегда себѣ смечати и потому жити, и обиходъ держати по приходу и расходу. *Дм., 38, XVI в.* Покажи, государь [царь Василий Иванович], милость, пожалуй насъ, сиротъ государевыхъ [крестьянъ дворцовой волости], изъ казны зелья и свинцу... для обереганья ратныхъ людей. *АИ II, 214, 1609 г.* И Божиею милостию, а государевымъ царевымъ и великого князя Алексея Михайловича всеа Руси счастиемъ Анисим Грибовъ с товарищи пришли из Астарахани на его государеве бусе в шаховъ городъ в Фарабатъ со всею государевою товарною казною ноября в 26-м числѣ далъ Богъ здорово. *Россия и Восток (Инд.), 84, 1648 г.* Он же [строитель], г[осударь], лошадь из казны взялъ, цена 5 руб без четверти, да ожерелье жемчужное, цена полтора рубли, выломалъ двоимъ пчелъ монастырскихъ, цена 2 руб. *АХБМ II, 118, 1660 г.* А какъ царю на которой день платье и шапки всякие выдаютъ [из царской мастерской полаты], и въ каз-

ну принимаютъ назадъ осматривая, зъ запискою. *Котошихин*, 88, 1667 г. А грабежемъ взяли на твоёмъ великого государя кружечномъ дворе те воровские казаки твоей великого государя казны: денегъ и вина и меду. *РД II-1*, 181, 1670 г. И тотъ весь шолк-сырецъ из казны великого государя и от купечскихъ русскихъ людей весь будетъ проданъ немцамъ на ефимки, и те все ефимки будутъ в казне великого государя и в Московскомъ государстве. *Россия и Восток (Инд.)*, 84, 1672 г. Нисаль ты [воевода Ноливкин] къ намъ великому государю, что ты стрѣлцомъ, для ученья, на стрѣлбу пороху изъ нашея великого государя казны далъ пудъ восемь фунтовъ, да фитилю полпуда, потому что на Кунгурѣ новоприборные стрѣлцы люди неученые. *А. Кунг.*, 34–35, 1675 г. — *С определениемъ, указывающимъ на объект хранения*. Столповые приказщики; чинъ ихъ таковъ: приказано имъ смотреть, по человѣку, сѣделную, санную, корѣтную, колымажную казну, и принимать и роздавать овесъ и сѣно, и надсматривать лошадей, и погодно посылаются они, по перемѣнамъ, по приказомъ въ города и въ села, на конские площадки. *Котошихин*, 67, 1667 г. > Полотенная казна. У полотенные казны [Сережка] на Хамовномъ дворѣ по слободцкому выбору служатъ с своего двора. *МДБН*, 233, 1652 г. А службы я [М. Данилов] служу тебѣ, великому гсдрю и полотенную бѣлую казну дѣлою десятую и пятую и всякие подати плачу на Москвѣ с кодашевцами вмѣсте. *Там же*, 104, 1680 г. > Ризная казна. Ризы и патрахель, и поручи отданы в ризную казну ризничему дьякону Гурью, того ж числа и вкладная дана. *Вкл. кн. ТСМ*, 39, 1650 г. > Кунная казна. Отъ Кунгура до Уфинского уѣзду... и до Нижнего-Новогорода, и до Мурома, и до Володимера, и до Москвы, по ямомъ ямшикомъ... чтобъ есте давали великого государя подѣ кунгурскую кунную казну, да за тою великого государя кунною казною кунгурскимъ бережатымъ татаромъ... 3 подводы въ готовые сани съ проводники вездѣ, не задержавъ ни часу. *А. Кунг.*, 268, 1698 г. > Соболиная казна. В нынѣшнемъ, государь, во 121-мъ году присланы мы [чердынцы] сироты твои к тебѣ ко государю к Москве с твоею царскою с соболиною

казною и отдали на твоёмъ государеве на Казенномъ дворѣ в твою государеву казну всю сполна. *Ст. печ. пр.*, 113, 1613 г. Нослал... с государевою соболиною казною сына боярского и служилыхъ людей и цѣловалника да ямщика. *Сл. Нерм. I*, 241, 1614 г. И выехал, гсдрь... за твоею гсдрвою соболиною томскою казною. *Сл. Том.*, 90, 1632 г. > Белая казна см. **белый**. — *С определениемъ, указывающимъ на разного рода оружие и боеприпасы какъ объект хранения*. > Зелёная казна. И какъ, государь, в Касимове собралися всякого чину люди к твоей великого государя зелёной казне и к пушкамъ... и, вычистя пушки, онъ, воевода, ис техъ пушекъ стрелять велелъ для проводыванья пушекъ и пороху. *РД II-1*, 178, 1670 г. И твоей великого государя зелёной казны бочку пороху и пушку взяли и привезли в Острогжской. *РД II-2*, 33, 1670 г. > Оружейная казна. Та де королевнина оружейная казна у меня [Христофора Хатена] в приказе, и яз де темъ оружьемъ и дарю. *Ст. сп. Нисемского*, 124, 1583 г. Того ж числа дано пять алтын двѣ деньги печерскому куничинскому жильцу Ивашку Федорову за работу здѣлалъ четыре станка новыхъ пистолетныхъ в оружейную казну. *Кн. прих. расх. Нск. Неч. м.*, 53 об., 1675 г. (НОС). > Пороховая казна. Носыланы, государь, были мы [донские казаки] ...съ твоею царскою казною съ пороховою и свинцомъ на Кострому. *АИ II*, 281, 1609 г. Турки жъ нне в городъ Кандию крѣпко изъ большого наряду стреляютъ, и съ розныхъ сторонъ приступаютъ. изъ ихъ же полку нѣкоторое ядро в городе пришло в пороховую казну, и тѣмъ учинило людемъ и наряду великую шкоду. *В-К VI*, 304, 1668 г. > Нушечная казна. Высланъ я [крестьянинъ Ф. Ананьин], с[ирота] т[вой], былъ на государеву службу в даточные неволею, а не охотою; и я былъ на государеве службѣ подъ Быховымъ до отпуску, а нынѣ к Москвѣ приволокся зъ государевою пушечною казною. *АХБМ II*, 121, 1660 г. И бились [служилые люди] с ними, воровскими казаками, за твою великого государя пушечную и зеленую казну, не щедя головъ своихъ, безпрестанно. *РД IV*, 49, 1671 г. > Свинцовая казна. Да что будетъ по вѣсу зелья и селитры и свинцу и сѣры и всякихъ



пушечныхъ запасовъ, и то велѣтъ записать диаку Фирсу Байбакову своею рукою, и зелейную и свинцовую казну держати за крѣпкими замками и за печатью и ключи въ приказной избѣ за своею же печатью. ДАИ IV, 328, 1664 г. А зелейную и свинцовую казну, держать ему [Семену] за своею печатью, съ великимъ береженьемъ, чтобъ... сторожи у зелейные казны держать крѣпкие и опричь бы ево и русскихъ людей которымъ зелейная казна будетъ приказана никто не ходилъ и про зелейную и про свинцовую казну, никто бѣ не вѣдалъ, также бы и хоромъ никакихъ близко зелейныхъ казны не было, и ключи зелейныхъ и свинцовыхъ казны, держать ему Семену у себя для того чтобъ... и зелью и свинцу истери не было. Баг. Мат., 151, 1688 г. > Фитильная казна. А каковъ городъ по мѣрѣ въ вышину и въ ширину... и сколько въ Киевѣ монастырей и ружныхъ и приходскихъ церквей, и на зелья казенныхъ погребовъ, и на хлѣбные запасы житницъ, и на свинцовую и на фитильную казну и на всякие полковые запасы... и то писано въ прежнихъ смѣтныхъ и росписныхъ спискахъ. ДАИ X, 112, 1682 г. > Железная казна. Нушки, снаряды, инструменты. Выбран он на Тульские железные заводы... к остаточному наряду и к ратнымъ всякимъ железнымъ запасомъ... и та де великого государя железная казна в онбарахъ за ево Микитинами замками и печатями. Сл. тул. оруж., 89, 1669 г. + казна XV в.: АСЭИ I, X. Аф. Ник.; XVI в.: Арх. Стр. I, Арх. Стр. II, Кн. переп. Ипат. м., Ладога, Швед. д.; XVII в.: А. гражд. распр. I, А. гражд. распр. II, А. земск. торг. д., Аноним. разг., А. писц. д., А. тягл. I, А. тягл. II, А. Угл., АХБМ I, АЮЗР III, АЮЗР IV, АЮЗР IX, Вологод. док., Ворон. а., Двор тур. султ., ДД I, ДД II, Джемс, ДТН II, Жал. и указ. гр., Каляз. челоб., Кн. Ноганкина, Кн. Холмогор., МДНН, Моск. письм., Оп. им. Кир.-Б. м., ННРЯ, Нов. аз. ратн. сид., Нск. писц. кн. I, РБС, РД I, Саран. изба, Сл. Каз. 2-1, Сл. Каз. 2-2, Сл. Каз. 2-3, ЧГВ, Улож. 1649 г., Хоз. Мор. II, РА.

2. Учреждение, ведающее чьими-л. средствами. — Об учреждении, ведающемъ средствами государя. А приводят ково с поличнымъ впервые с уз-

лом, и доведут на него поличное, и на нем доправити за узол тритцетъ рублей государю в казну. Судебник 1589 г., 425. И им дано государева жалованья за сеунчъ у Казны: Левонтью Литвинову чарка — рубль шесть алтын четыре денги... Офонасью Беззубцову чарка — рубль шесть алтын четыре денги. Кн. сеунчей, 24, 1619 г. В прошлом, государь, году приезжал я, иноземец... и, купя те товары в Ерославле, в таможни объявил и пошлины по указу в твою, великого государя, казну сполна заплатил. РШЭО, 309, 1668 г. А сказывает он подячей Прокофеи Протопопов, что де за тот мой товар денегъ ис твоеи великого гсдря казны ис Носолского приказу и по се число не выдано и в тѣхъ денгах за тот взятой товар манит мнѣ со дни на ден. МДБН, 96, 1675 г. — Об учреждении, ведающемъ средствами монастыря, церкви. А преосвященному Лаврентию митрополиту казанскому и свияжскому платили в домовую казну [крестьяне] по семнатцати ясаковъ хлебныхъ с четью да по 3 батмана с полубатманомъ меду. Сл. Каз. 2-3, 83, 1673 г. > Приказ Большой казны см. большой. + казна XVII в.: Арх. бум. Нетра.

3. Специальное помещение для хранения предметов, оружия, припасов; кладовая. А велел есми [царь и великий князь Иван Васильевич] им [игумену Троицкого монастыря с братьею] съ сѣ грамоты списывати список слово в слово да држати в Казани, а грамоту велел држати в монастыре в казне; список им држати за монастырьскою печатью. Сл. Каз., 101, 1553 г. А какъ князь Федоръ пословъ отпустить и диаку Ивану Клобукову ѣхати ко царю и великому князю, а грамота перемирная оставити въ Новгородѣ, а велѣти ее положить диакомъ въ царя и великого князя казнѣ. Швед. д., 105, 1561 г. Да в казне ж книгъ архиепископа. Сл. Каз., 101, 1568 г. Стояла в казнѣ Лошьякина рухлядь год. Сл. промысл. II, 19, 1584 г. Апостолская же и пророческая словеса и святыхъ преподобныхъ великихъ учителей точию кожами красными и златомъ со драгоценнымъ камениемъ и бисеры украсивъ, и въ казнахъ за твердыми заклепы полагаху, и тщеславующеся ими и цены слагающе толики и толики сказуютъ

приходящимъ. *Курб. Ист.*, 389, XVI в. Въ нынѣшнемъ, г[осударь], во 133 г. въ великий мясоѣдъ искалъ въ губѣ передъ сыщикомъ передъ Иваномъ Шастовымъ-Нолтевымъ съ товарищи курченина Федоровъ Вожова кр[естьянин] Ивашко Нотаповъ сынъ Круговой на курченинѣ на Сидоркѣ Костинѣ да на его кр[естьянине] на Ортемкѣ Фроловѣ разбойнаго дѣла и почали де подъячье у него, Ивашка, бумаги просить, и увидѣли въ подпояскѣ узелокъ завязанъ, и велѣли ему развязать. И въ томъ де узелкѣ завязанъ у него корень, а не вѣдаетъ онъ, Нанка, какой. И сыщикъ де разбойныхъ дѣлъ Иванъ Шестовъ-Нолтевъ велѣлъ тому мужику Ивашкѣ половину корня съѣсть. И какъ де тотъ мужикъ съѣлъ, и ему ничего не подѣялось. А другую половину того корня, запечатавъ, положилъ въ казну и писалъ къ тебѣ, г[осударь], а того Ивашку Круговаго посадилъ въ тюрьму до твоего г[осударева] указа. *Сид.*, 14, 1625 г. В другой казне... 9 самопалов, да 50 ядер железныхъ сносныхъ, да векша железная... да 4 сверлики железныхъ затинныхъ. *Сл. тул. оруж.*, 89, 1631 г. А достальные 155 бердышев в ящике поставлены в казне в приеме у целовальника у Ивашка Курнапильского. *РД IV*, 131, 1673 г. Лежитъ [Иван Сизма] противъ западныхъ дверей соборной церкви и межъ гостиной кельи, подлѣ дороги, что ходять изъ проходныхъ воротъ къ казнѣ. *Кн. корм. Кур.-Б. м.*, 78, XVII в. И скоро князь Владимир велелъ воткнуть в столпъ буладной нож, и велелъ принести ис казны крепкой лукъ разрывъчетой и колену стрелу копейчету. *Былины XVII-XVIII вв.*, 203, сер. XVII в. > Городовая казна. В городской казне зеля. В бочке большой да в бочке малой 8 пуд без чети зеля. *Сл. тул. оруж.*, 89, 1631 г. > Большая казна см. большой. + XVII в.: *Дипломат.-4. Ср. казенка.*

*Вар. козна.*

**КАЗНАЧЕЕВ**, прил. (8) 1. *Нрил.* → **казначей** 1. И по казначееву слову Ивана Ивановича Третьякова... московской тиунъ Яковъ Губинъ сынъ Моклоковъ по сему списку ищю Истомку Михайлова человѣка оправиль, а отвѣтчика Онисимка Оникеева сына Новикова обвинилъ и выдалъ его... головою, до искупа. *АЮ*, 52, 1547 г.

2. *Принадлежащий и подчиняющийся казначею (в знач. 1).* Роспись его княжской млсти людемъ которые посланы на Ригу... его княжские млсти думы болшова казначѣева людеи 10 члвкъ. *В-К II*, 250, 1643 г.

3. *Нрил.* → **казначей** 2. А который дьякъ списокъ нарядит... без боярского, или... без казначеева ведома... и на томъ дьяке взяти перед бояриномъ вполы да кинути его в тюрьму. *Судебник 1550 г.*, 233. И ты бѣ, сыну [архиепископъ Маркел], Бѣлоозеро и Чаранскую округу и Ношехонье съ уѣзды... во всѣмъ вѣдалъ и съ церквей въ городѣхъ... всякие доходы окладные и неокладные, по книгамъ, каковы тебѣ даны за казначеевою и за дьячьею приписми, велѣлъ на себя, сыну, собирать. *ААЭ IV*, 148, 1658 г. > Казначеев товарищ. *Номощник казначея (в знач. 2).* Казначеевъ товарищъ сирѣчь дьякъ — *podskarbi*. *Двор тур. султ.*, 378, 2-я пол. XVII в.

4. *О пошлине. Взимаемый в пользу казначея (в знач. 2).* Взялъ есми [Яков Нарфенъев] у лодмянъ... пищальныхъ денегъ по три алтына съ сохи; да пошлинъ казначеевъ и дьячихъ и подъячихъ. *А. Лодом. ц.*, 48, 1560 г. А оброку им [посадскимъ людемъ] с техъ варницъ давать осмнатцать рублей, по два рубля с варницы на год, да пошлинъ казначеевыхъ и дьячихъ с оброку тритцать алтын, с рубля по десяти денегъ. *Гор. России*, 403, 1579 г. Да за казначеевы да за дьячьи пошлины 3 алтына полшесты деньги. *Сл. Нерм. I*, 241, 1628 г. **Ср. казначейский.**

**КАЗНАЧЕИН**, прил. (1) *Предназначенный для проживания или работы казначея (в знач. 1, 2).* Дано за работу десет алтнѣ... от печей что он [крестьянинъ Матюшка Дубов] починивал печи в казначеине келе и от проламывания окошка. *Нам. Влад.*, 121, 1698 г.

**КАЗНАЧЕИНСКИЙ**, прил. (1) *То же, что казначейский* 1. Марта 15, чистопрятѣмъ ѡъ келарского и казначеинского нужниковъ ѡтъ чистки дано 23 алт. 2 ден. *Заб. Мат. ист. I*, 321, 1697 г. Сентября 24, въ игуменской крестовой кельѣ левкасили стѣны и сводъ, да въ казначейской кельѣ левкасили стѣны, за работу мастерамъ ѡтъ игуменской кельи 16 алт. 4 ден., да ѡтъ казначеинской кельи



20 алт. ...Да въ казначейской же кельѣ въ средней закладены двери кирпичомъ и вновь въ иномъ мѣстѣ проламаны. Там же, 314.

**КАЗНАЧЕЙ**, м. [возможно, из тат. казначы 'казначей'] 1. Кто заведует казной (в знач. 1) или казнохранилищем. Приѣзжал в Нермь ото всѣх пермич с данью и казначеем нашим пермитин Кодаул. *Сл. Нерм. I, 242, 1558 г.* И октября въ 19 день въ среду велѣлъ царь и великий князь свейскому посланнику Нантелѣйку быти на дворѣ. И тово дни свейской посланникъ на дворѣ былъ, а шелъ ко царю и великому князю папертью мимо Благовѣщенье, а царь и великий князь сидѣлъ въ столовой избѣ въ брусной. А какъ Нантелѣйко вшелъ въ избу и явилъ ево царю и великому князю челомъ ударити казначѣй Федоръ Сукинъ. *Швед. д., 60, 1559 г.* Что ж о козначее нашем Никите Офанасьевиче? Про что живот напрасно разграбисте, самого же в заточение много лет, в дальних странах, во алчбе и нагоде держасте? *Носл. Ив. Грозного, 52, 1564 г.* А прислал тот список царь и великий князь в Носольную избу к дьяку к Ондрею к Васильеву с казначеем Никитою Фуниковым да с печатником с Ъваном Михайловым. *Ст. сп. Воронцова, 7, 1568 г.* И Иван сказал: У нашего, господине, государя... Иван — человек приказной, печатник, да ему ж приказана государева казна ведати с казначеем, с Никитою Фуниковым. *Ст. сп. Новосильцева, 72, 1570 г.* Quasenaquay [казначей] ung thresori-er. *Московит., 244, 1586 г.* Приказъ былъ о платѣ казначею Навлу Ивановичу Волынскому. Да изъ Мастерския полаты: сорочка третьяя, башмаки низанные другие, тесма болшая. *Выходы ц. в. к., 82, 1640 г.* Жини (!) нам [портным мастерам и скорнякам] на Москвѣ з женами и з детми и ставитца у гсдрва дела в Казенном приказе по вся дни передъ казначеем перед Офонасем Самоиловичом Нарбѣковым. *Моск. письм., 333, 1663 г.* Но государеву цареву и великого князя Алексея Михайловича указу казначею Офонасью Самойловичу Нарбекову да дьяку Якову Нетелину [послана память из приказа Казанского дворца]. *РД I, 90, 1667 г.* Да Рязанскаго владыки по казначеѣ Иосифѣ Яргомыжскомъ дачи его 91 года де-

негъ, и лошадей, и платья на 140 рублей. *Кн. корм. Кур.-Б. м., 81, XVII в.* — Об иноке, в ведении которого находились монастырские ценности. Дати ми [Даниле Мордвинову] Живоначальные Троицы Сергиева монастыря в казну казначѣю Васьяну два рубля по кабалѣ. *АРГ, 261, 1525 г.* А грамота дана при келаре при Федосье при Кузмине, да при казначее при Осифе Шуйскаго, при чашнике Онтоние, при подкеларнике при Варламе. *Дипломат.-4, 105, 1575 г.* И на мне, на Кириле, Тихфина монастыря келарю, и казначею, и брати за убытки и за волокиту взяти пятьдесят рублей московским числом по сей записи. *Мат. ист. Усп. Тихв. м. I, 38, 1591 г.* Лета 7112-го году марта в 13 день казначей чернец Еустафей Кирилова монастыря выдал из казны книг книгохранителю старцу Наисее Нсалтырь с следованием да Стихараль, обе в полдестъ, а те книги старца Ефрема Волынскаго. *Оп. им. Кур.-Б. м., 232, 1601 г.* Платил казначей старец Иосиф да старец Веньямин Нерфирьев. *АФЗХ II, 465, 1605 г.* Да мнѣ [дьяку Гавриле Офонасьеву] жъ съ товарищи приказалъ митрополить [Киприан] въ Софійскомъ дому казначея своего старца Саватея да дьяка Никифора Ананьина в Софійской домовою денежной казнѣ счесть. *Д. Новг. мит. Кипр., 4, 1633 г.* А будет... казначея, или иной иноческий чин обезчестит словом... тяглою человек, или стрелец, или козак... и им за то чинити указ... да в тюрьму посадить на три дня. *Улож. 1649 г., 84.* И потом пойдут казначей и старцы соборные, вси по два, и государю челом ударят тако же по дважды в землю благочинно. *Обиходник Никифорова, 135, 1656 г.* Великому государю царю и великому князю Алексею Михайловичю... бьют челом и являют богомольцы твои, Богоявленскаго Островскаго монастыря казначей старец Иларион с братиею. *РД IV, 50, 1671 г.* И въ нынѣшнемъ во 190-мъ году декабря въ 8 день били челомъ намъ великому государю Живоначальные Троицы Сергиева монастыря архимандритъ Викентий, келарь Прохоръ, казначей Сергѣй зъ братьею. *А. Угл., 26, 1681 г.* Книги Холмогорскаго ѣзду (!) судовых отпусков приходные. и расходные мнстрским казенным денгамъ хлѣбнымъ и всякимъ харчевым запасомъ, и промыш-

ленным обиходомъ денежныя казны, казначия старца Макария Лебедева, считаны. *Кн. Холмогор., л. 1, 1696 г.* — *О человеке, ведающем казной в зарубежном государстве.* А советники королевнины ближние... казначей Улям Сисель князь и лорд Бурлевской... да дьяк Францыс Валсимгам, ссели (!) за другим столом против Федора и Неудачи у королевны по правой руке. *Ст. сп. Нисемского, 137, 1583 г.* Доброшляхетному грозному и крѣпкому гсдрю Нетру Марселису его княжской млсти Волдемара Христьяна арцуха Шлезвигтцкого и Голстенского доброуоставленому думному и казначѣю моему высокопочтенному гсдрю сие служително на Москвѣ. *В-К II, 139, 1644 г.* Граф Магнус Делегарден имѣет быти канцлѣром. а Флеминкѣ казначѣемъ. *В-К VI, 77, 1660 г.* Маршалок да казначей провожали [Нетра и Семена] ис полаты в сени. *Ст. сп. Нотемкина, 271, 1669 г.* Нервому казначею Казимехтеру сукны и юфтьми на 13 рублей. *Россия и Восток (Инд.), 84, 1678 г.* Берет он [царь Арчил] с собою чиновных своих людей... казначей, дворян 15 человек, дворовых людей 28 человек. *Рус.-грузин. отн. III, 90, 1688 г.* — чего. Габриель Оксенстерн, вольной господин мербюской и линдгольмской, Свейского королевства казначей. *РШЭО, 110, 1636 г.* > Государственный казначей. Гсднѣ Габриель Оксенстернѣ Бентъсонѣ волнои гсднѣ в Норбю и в Линдѣголме гдрственнѣи казначѣи и уставленѣи начальной воевода ф Лифлянской землѣ и судя в Вяремланде. *В-К III, 38, 1645 г.* + казначей XV в.: АСЭИ I; XVI в.: *Арх. Стр. I, А. Солов. м., АЮ, Ладога, Сл. Каз., Хожд. Нозн.; XVII в.: ААЭ IV, А. гражд. распр. I, А. гражд. распр. II., АИ V, А. тягл. I, А. феодал. земл., АХБМ II, АХУ III, АЮ, Баг. Мат., В-К I, В-К IV, В-К V, Вкл. кн. ТСМ, Двор тур. султ., ДТН II, Заб. Мат. ист. I, Кн. Заонеги, Кн. Орлов. промысла, Кн. прих.-расх. Нск. Неч. м., Кн. расх. кушаньям Адр., Кн. судов. и лодейн. отпусков, Кн. Феодосия, Нам. Влад., Нереп. Хован., РД II-1, РД II-2, Росп. прид., Сид, Сказ. Авр. Нал., Сл. Каз. 2-1, Сл. Каз. 2-2, Сл. Каз. 2-3, Сл. Каз. 2-4.* [К половине XVII в., по мере развития приказных учреждений, широкое ведомство казначей сильно сократилось. Доходы

переданы были в финансовые приказы разного наименования, холопы дела — в холопий приказ. В ведении казначей остался лишь казенный двор, денежный доход которого Котошихин определяет всего в 3000 рублей, а число подведомых посадских торговых людей — в 500. Казенный двор ведал один казначей, реже двое, а товарищей при нем было трое: два дьяка и печатник; в XVII в. последний вышел из состава казенного двора. На должность казначей обыкновенно назначались люди новые, не родовитые, но она прокладывала дорогу к боярству. *Энциклопедический словарь Ф. А. Брокгауза и И. А. Ефрона. СПб., 1890–1907. Т. 26. С. 932.] Ср. казначей.*

2. С XV в. в Московском государстве служащий государственной казны. Царь и великий князь Иван Васильевич... уложил: как судити бояром, и околничим... и казначеем... и по городом намесником. *Судебник 1550 г., 233.* И царь и великий князь велѣлъ посломъ съйти и послы вставъ сказали отъ себя поминки, а являть отъ нихъ поминки околничей Алексѣй Федоровичъ Адашевъ, а что поминковъ и то писано у казначѣевъ. *Швед. д., 25, 1557 г.* Суд судити бояром, и околничим, и дворецким, и казначием, и земским судьям. *Судебник 1589 г., 413.* А досудятца до поля, а не став у поля помирятца, а боярину, и дворецкому, и казначею, и дьяку, и подъячему имати пошлина по тому же указу. *Там же, 415.* И мне [казаку Ивашке Селиверстову] твоего царского жалованья козначей Ефим Телешнев дал 4 рубля, а двухъ рублейъ мне и по ся места не дано. *Ст. печ. пр., 24, 1613 г.*

Вар. казначий, козначей.

КАЗНАЧЕЙНЫЙ, прил. (1) То же, что казначейский 3. Генваря 20 по приказу властинскому отпущенъ окорокъ синбиренину Микитѣ Нлѣшивцову... Номѣстного приказу подъячему Тимофею Долгому туша, взялъ стряпчей; по приказу келарскому отпущена середка казначейнымъ келейнымъ. *Заб. Мат. ист. I, 332, 1697 г.*

КАЗНАЧЕЙСКИЙ, прил. (9) 1. Принадлежащий казначею (в знач. 1, 2). Куплено на конюшенной двор на казначейской хомут крышка дана три алтына. *Нам. Влад., 117, 1697 г.* И тотъ сундучекъ отъ многихъ лѣтъ стоялъ въ ризницѣ нерушимо за



казначейскимъ ключемъ и печатью. ДАИ X, 53, 1682 г. Августа 4, по приговору игуменни съ сестрами велѣно покрыть келарскую, да казначейскую кельи, а къ тому дѣлу куплено Лѣсно-го ряду у торговаго человека 250 тесницъ 3-саж. за 100 дано по 3 руб. 8 алт. 2 ден. *Заб. Мат. ист. I, 327, 1697 г.* Сентября 24, въ игуменской крестовой кельѣ левкасили стѣны и сводъ, да въ казначейской кельѣ левкасили стѣны. *Там же, 314. Ср. казначейский.*

2. Адресованный казначею (в знач. 1); регламентирующий деятельность казначея (в знач. 1). 198 сентября въ... день, Рождества Пресвятыя Богородицы и великого чудотворца Савы Сторожевского монастыря архимандритъ Селивестръ... съ братьею, приговорили на соборѣ: нанисать вновь строителской и казначейской наказъ, противъ прежняго наказу, въ тетради. АИ V, 330, 1689 г.

3. Находящийся на службе у казначея (в знач. 1). 200 году, роспись что кому рознестъ, на праздникъ Рождества Христова, на архиерейской дворъ въ почестъ... Казначейскому келейнику 10 денегъ. АЮ, 399, 1691 г. *Ср. казначейный.*

4. Прил. → казначей 2. И въ тѣхъ книгахъ тѣ выписи товаромъ отписывать противъ Торгового уставу имянно, и съ тѣхъ книгъ списки прислать къ Москвѣ, въ приказъ Болшия казны, послѣ тѣхъ ярмонокъ вскорѣ... за архимандричьими и келарскими и казначейскими руками. ААЭ IV, 427, 1686 г.

5. Осуществляемый казначеем (в знач. 2). А та рыба троска. и то давано по промысловъ моеи [денежно-го казначея монаха М. Лебедева] казначейской осенней покупки. Кн. судов. и лодейн. отпусков, л. 11 об., 1697 г.

6. То же, что казначеев 4. Да за благословенную куницу гривна, да за ѣзжая гривну въ новгородское число, казенныхъ пошлинъ казначейскихъ и подъячихъ, и истопничего шесть алтынъ. А. Лодом. ц., 156, 1593 г. Да казначейскихъ и дьячихъ пошлинъ 3 рубля 24 алтына. Сл. Нерм. I, 242, 1623 г.

Вар. казначейской.

КАЗНАЧЕЯ, ж. (2) Женск. → казначей 1. Царицына мастерская; а въ ней сидитъ дьякъ, да тотъ Приказъ

надсматриваетъ казначѣя боярыни [в мастерской царицы]. Котошихин, 88, 1667 г. Въ чину еѣ [царицы] бывають и живутъ... боярыни: казначѣя, крайчая, постелница, судья. *Там же, 26. — Об иномеском чине.* И на нас на поручикахъ взятъ имъ игумене и келарю и казначѣе с сестрами по сеи записи за неустойку противъ сеи ряды вдвое. Нам. Влад., 243, 1693 г. 107 г году остаточныхъ денегъ приему Покровского двѣ мнѣстры казначѣи ж старицы Маремьяны Курбатовы что збирается с мнѣстрскихъ вотчинъ на соборную роздачу за елѣвые дрова семь рублей четырнатцатъ алтнѣ двѣ денги. *Там же, 120, 1698 г.*

КАЗНАЧИЙ см. казначей.

КАЗНЕННЫЙ, прил. (1) Призывающий на церковную службу после казни. Билъ Иван Васильевичъ в колоколъ во казенный, чтобъ идти в церковь въ черныхъ платьяхъ всемъ. Ист. песни, 326, XVI в.

КАЗНИВАТЬ. (1) кого. Несов. → казнить 2. > Казнить смертью. Карать смертною казнью. А въ прежние лѣта на Дону у васъ [атамановъ и казаковъ] бывалъ о томъ крѣпкой заказъ, хто куды пойдеть безъ вѣдома войскового, и тѣхъ казнили смертью. ДД I, 251, 1625 г.

Вар. казнить.

[КАЗНИЕ], с. (1) То же, что казнь 1. Казние. punishment. Ридли, 169, 1599 г.

КАЗНИТЬ, сов. и несов., страд. прич. казенный, казимый. 1. Подвергнуть / подвергать суровому телесному наказанию, покарать / карать. Kasniti [казнити] / mit Recht vm bringen. Аноним. разг., 45, сер. XVI в. А которые люди учнутъ впередъ корчму держати, и темъ людямъ быти от меня, царя и великого князя, казненнымъ. А местн. упр., 195, 1552 г. Сказывалъ онъ [Федоръ] улицы казненны, а вси ты улицы не казнены, становилъ онъ живыхъ мертвыми. Ист. песни, 351, XVI в. Casnīt [казнить], to doe justice [совершать правосудие]. Джемс, 56, 1619 г. И темъ людямъ за то [за тайный провозъ товаровъ] быти отъ государя казненнымъ. Сл. Каз. 2-2, 95, 1628 г. И по сыску, государь, техъ воровъ и изменниковъ за воровство бито кнутомъ нещадно 400 человекъ, да изъ нихъ же, государь, казнено 100 человекъ, отсечено по персту у правой руки, а инымъ отсечены руки. Сл. Каз. 2-3, 82,

1670 г. В прошлом во 178-м году по нашему великому государю указу... посланы к Архангельскому городу казненой вор Овдокимко Кузмин з женою Анюткою и з детьми на вечное житье. *РД IV, 145, 1674 г.* И Лазарь поп, наг же, сидит в земле, казнен [с вырезанным языком], говорит также. *Авв. Кн. бесед, 126, 1675 г.* Ондрюшка у Соли Камской казнен отсечены у него Андрюшки у лѣвой руки два пальца меньших. *Сл. Перм. I, 242, 1702 г.* — *кого.* А того татя казнити по суду и по указу. *Судебник 1589 г., 426.* А которой дьяк норовя кому по посулом... или кому мстя не дружбу, велит судное дело подъячему написать не так, как в суде было... и по тому дьячьему приказу подъячий то судное дело напишет не делом... и дьяку за то учинити торговая казнь... а подъячего казнити, отсеци рука. *Улож. 1649 г., 79.* И тех де, государь, воров пущих заботчиков, сотника Тимошку Иванова да войсковово их воровского подъячего Ивашку Леонтьева да дву мордвинов да русина, велел [воевода] повесить, а достальных казнил же. *РД II-1, 448, 1670 г.* Давыд же плакаше и бияше в перси, глаголя: аз, пастырь, согреших; аз тя, Господи, прогневах, а сии овцы ничтоже о сем разумеют; меня казни и дом мой, а сих помилуй! *Авв. Кн. толк., 157, 1676 г.* Каго казнять руку или ногу отсѣкут, ино преже каломъ лошадинымъ свѣжимъ горячимъ приложить к ранѣ. *Леч. Щук., л. 62 об., XVII-XVIII вв.* — *за что.* А будет которая жена про измену мужа своего, или дети про измену же отца своего не ведали... и их за то не казнити. *Улож. 1649 г., 29.* А за какое воровство хто казнен или кому наказане учинено будет, и о том писать к великому государю. *Сл. Каз. 2-4, 1677 г.* — *в чем.* А которого татарина в какове в вине велят его воеводы казнити, а придут о нем иные татарове бити челом о печалованье, и архиепископу о тех посылати отпрашивати. *Сл. Каз., 101, 1555 г.* > Бить-казнить. *Флк.* Ай, родитель наш же батюшко! Ты-то ехал уличкой, иных бил-казнил да иных вешал ли, достальных по тюрьмам сажил. *Ист. песни, 328, XVI в.* > Казнить торговой казнью. *Бить кнутом на торговой площади.* А подъячей, которой запишет не по суду для посула

без дьячего приказу, и того подъячего казнити торговою казнью, бити кнутом. *Судебник 1550 г., 233.* || *кого.* *Паказать / наказывать с целью воспитания.* Злому не отпускаи, но с милостию казнь, да и прочии страхъ примутъ на зло не дерзати. а доброго жалуи. *Дм., 34, XVI в.* Казни сына своего отъ юности его, и покоить тя на старость твою, дасть красоту души твоеи и не ослабеи бѣя младенца. аще бо жезломъ бѣеши его, не умереть, но здравие будетъ. ты бо бѣя его по тѣлу, душу его избавиши отъ смерти. *Там же, 29.* || *О Боге.* *Посылать нравственные страдания кому-л.* О безумнии человеци, оле неразумия вашего, не разсужаемъ своихъ грѣховъ, за что ны Богъ наказуетъ и казнитъ, и не каемся о нѣхъ, и не престаемъ отъ злобъ, и отъ всякихъ неподобныхъ дѣлъ, помышляемъ вѣчнаго, но желаемъ тлѣннаго и временнаго. *Дм., 15, XVI в.* Мнози убо праведници и истинно Богу работаютъ, по заповедемъ Господнимъ живутъ между нами грѣшными, но на семъ свѣте равно съ грѣшники казними суть отъ Бога, да свѣтлеишихъ вѣнцовъ отъ Господа сподобятся, нам же грѣшникомъ большее мучение, яко праведници казними быша всякими скорбѣми за наше безаконие. *Там же, 14.* Дивны дела Господня и неизреченны судьбы владычни! — и казнитъ попускает, и паки целит и милует! *Авв. Ж., 107, 1675 г.* + **казнить** XVII в.: *ДАИ III*; **казнить** XVI в.: *Арх. Стр. I*; XVII в.: *Ворон. а., Двор тур. султ., ДТП I, ДТП II, ДТП III.* Ср. приводитъ к казни (см. **казнь**).

2. *Предать / предавать смерти.* А скажутъ ему [И. Е. Замытцкому] про Микиту Кузьмина отъ короля, что умеръ, а Иванъ провѣдаетъ, что казненъ, или то отъ короля скажутъ, и Ивану о томъ не говорити ничего, сказати православному царю и великому князю. *Швед. д., 54, 1557 г.* Говорят что было быти вязирю Белле казнену толко по челобитю его друзей то отложено. *В-К I, 65, 1622 г.* — *кого.* То вы [Курбский и его единомышленники] своимъ злобеснымъ обычаемъ утвердили изменниковъ любить, а в ыныхъ земляхъ изратецъ не любятъ: казнятъ ихъ да темъ и утверждаютца. *Посл. Ив. Грозного, 31, 1564 г.* Селим... у отца былъ в опале, а гонца, которого



Селим посылал к шаху, велел [турецкий султан Сулейман] казнити. *Ст. сп. Повосильцева, 81, 1570 г.* Ай, грешников казнили все, вешали. *Ист. песни, 336, XVI в.* А на другой сторонѣ написано какъ жидовин малца которой животину пас у себя в дому извел закололъ и в воду въсадил и какъ ево сыскали и какъ убойца казнили. *В-К II, 198, 1644 г.* И невдавне арццарцуха начальные таборы у Глазово розбили. и дворы разорили и за то нне в начальныхъ табарехъ двух казнить. а иным наказане чинить. *В-К III, 58, 1646 г.* Будет кто иноверцы, какие не буди веры, или русской человек, возложить хулу на Господа Бога... да будет сыщется про то допряма: и того богохульника, обличив казнити, сжечь. *Улож. 1649 г., 22.* Сыщик Иван Савинович Романчиков... тѣх на ково именем порчаные женишки наши кликали... пытал и кои с пытки винилис посацкие люди... и тѣх по твоему великого гсдрву указу казнил. *Пам. Влад., 184, 1659 г.* А короля на котором мѣсте казнили парламентъ приговорили чтоб они из меду вылили парсону ево и на том мѣсте поставили для памяти. *В-К VI, 88, 1660 г.* И тово ево [хана Юмшита] гонца с листом поймал Шихалей хан и отослал к шаху, и шах ево, Юмшит хана, велел казнить человеку своему. *РД IV, 12, 1668 г.* В нынешнем, государь во 179-м году, как пришли в Темников и в Темниковской уезд варовския казаки, и в то число воровския казаки сына моего [И. Мамлеевой] Ивана казнили. *РД III, 30, 1671 г. — чем.* Иже затворилъ еси царство Руское, сирѣчь свободное естество человеѣческое, аки во адовѣ твердыни: и кто бы изъ земли твоеи поѣхалъ, по пророку да чюжихъ земель... ты называешь того измѣнникомъ; а естли изымають на предѣле, и ты казнишь различными смертями. *Курб. Ист., 135, XVI в. — в сатире.* А живет оная невеста... на Вшивой Горке, близъ Марьиной роци, где лежат казенные мощи. *Росп. прид., 131, XVII в.* А живет оная невеста у просвирни, которая не имеет места, за Лузою на Арбате... где лежат казенные мощи. *Там же.* > Казнить смертю. Да тех бы естя розбойников бив кнутьем да казнили смертю. *А. мест. упр., 177, 1539 г.* А государевымъ посоль-

скимъ гонцомъ въ подводахъ будетъ мотчание... и быти отъ государя кажену смертю. *ДТП II, 81, 1585 г.* И февраля в 24 день эрль Эксетцкой кажен смертю в Вышегороде. *Ст. сп. Микулина, 181, 1601 г.* И бояре приговорили вас, изменников, Михалка Долгорукова, Нетрушку Бунакова... за вашу измену и воровство бить кнutom по торгом и казнить смертю безо всякие пощады. *Поход Лисовского, 119, 1615 г.* А мольти таможенному голове и целовалником: толко перед их весом соль у торговых людей объявится в судах лишняя в Казани и в Нижнем, и им [торговцам] быти от государя каженным смертю. *Сл. Каз. 2-2, 94, 1628 г.* А будет тать учинит и на первой татьбе убийство: и его казнить смертю. *Улож. 1649 г., 385.* Будет те приезжие люди хотят ехать в Сибирь откуда из моровых мест, а им заставщиком на заставах того не скажут и утаят и в Сибирь проедут, и тем людям быть каженным смертю, безо всякие пощады. *Сл. Каз. 2-3, 82, 1657 г.* Будетъ которой начальник канитан или иного какого чину здасть карабль свои неприятелю, и на том положено что такихъ людеи безо всякие пощады и млсти казнить смертю. *В-К VI, 115, 1665 г.* И они [бунтовщики] того ничево не послушали и за то меня [попа И. Алексеева], богомольца твоего, приговорили, приведчи на Лисенской перевоз, казнить злою наругательною смертю. *РД II-1, 315, 1670 г.* А которые люди... с воровскими казаками учнут ссылатца письмами... и тем всем от нас, великого государя, быть каженным смертю. *РД II-2, 38, 1670 г.* А по указу де великого государя присланы в Ряской великого государя грамоты, велено учинить заставы и заказ крепкой, — буде хто побегит к вору к Стеньке Разину, и тех людей велено, имая, казнить смертю. *РД IV, 44, 1671 г.* А буди тот раненый от раны умрет, и того, кто его ранит, казнити смертию. *Рус.-грузин. отн. III, 175, 1688 г. — за что.* Велено острогожского полковника Ивашка Дзиньковского и ево советников, которые воровских казаков з Дону к себе приняли... воевод и градцких жителей побили, а... иных в воду пометали и дома их пограбили, за то их воровство и за измену казнить смертю, хто какие казни по своим воровским ви-

нам доведутца. *РД II-2, 58, 1670 г.* И они де, идучи к Арзамасу, в Олаторском и в Арзамаском уездах села и деревни разоряли по присылке и по прелестным письмам вора Стеньки Разина. И мы, холопи твои, тех воров за их воровство велели казнить смертью, отсець головы, и над телами их головы взоткнуть на копье. *Сл. Каз. 2-3, 82, 1670 г.* > Казнить смертной казнью. А доведуть на кого татбу... или иное какое лихое дело, и будет ведомой лихой, и боярину того велети казнити смертною казнью. *Судебник 1497 г., 347.* А того татя судити... и скажет он сам на себя, ино его казнити смертною казнью. *Судебник 1589 г., 425.* А маркизы Гомелтон да Гунтли казнены смртною казнью для того что люди их учинили смуту великую в Шкотской земли. *В-К IV, 109, 1649 г.* И они [денежные мастера] винулися жъ, и кто до чего довелся, казнили смертною казнью, и отсѣкали руки и прибивали у Денежныхъ дворовъ на стѣнахъ, а дома ихъ и животы имали на царя безденежно. *Котошихин, 83, 1667 г.* > Казнить до смерти. А нет котораго татя с ысцев иск, и его казнити до смерти, а испу в его гибели головою не выдати. *Судебник 1589 г., 426.* + **кажнить** XVII в.: *Шумаков. Акты офиц.; казнить XV в.: Крым. д. I; XVI в.: Арх. Стр. I, Ст. сп. Воронцова, Сл. Перм. I; XVII в.: Авв. Ж., АЮЗР I, АЮЗР II, АЮЗР III, АЮЗР IV, АЮЗР VI, АЮЗР IX, Баг. Мат., Ворон. а., ДД I, ДД II, МДБП, Посольство Мышецкого, Путешествие Толстого, РД I, Сид, Сл. Каз. 2-1, Сл. Перм. I, Ст. печ. пр., Ст. сп. Айтемирева, Суб. Мат. I, Суб. Мат. II, Х. Ф. Котова, ЧГВ.*

**3. несов., что.** То же, что казнить **2.** Егда же бысть патриархом злый вожь, и начат казнити правоверие, повелеваяй трема персты креститися и в пост великий в церкви в пояс творити метания. *Авв. Кн. бесед, 125, 1675 г.* В то время Никон отступник веру казнил и законы церковныя, и сего ради Бог изливал фиал гнева ярости своея на русскую землю. *Авв. Ж., 56, 1675 г.*

**Вар. кажнить, казнити.**

**КАЗНИТЬСЯ, несов. (3)** Подвергаться наказанию. Царский род на казни не казнится. *Ист. песни, 330, XVI в.* Поповы дѣти, аще не посвяще-

ни, въ воровствахъ будутъ, яко мирстии казнятся. Кто святотатецъ и тать имянуется, аще и въ церкви крадетъ, и тако казнятся таковии. *Суб. Мат. II, 195, 1668 г.* Злыми мыслит ночью а казнится в день. *Сим. Послов., 104, XVII в.*

**КАЗНОДЕИ, м. (4) и КАЗНОДЕЯ, м. (2)** [вероятно, из польск. *kaznodzieja* 'проповедник'] *Проповедник.* Казнадѣи сирѣчь учитель или абызъ или протопопъ — *kaznodzieja.* *Двор тур. султ., 377, 2-я пол. XVII в.* А тот их [турок] казнадея сказывает тое их проповедь, сидя и имея пред собою много книг разогнутых, из которых помаленку прочитает и им о том объявляет. *Двор тур. султ. (Р), 136, 2-я пол. XVII в.* Егда же тот их казнадей умрет, тогда ему на знак канличку к стене божницы своей приделают и двери в нее зделают из божницы, и замыкают их крепко, дабы тут никто не ходил, понеже его они уже за святаго имеют и почитание гробу его чинят великое. *Там же, 137.* Есть въ Цареграде болши нежели дватцать казнодѣевъ, или проповѣдниковъ, которые учатъ въ мосхеахъ, а зовутъ ихъ Сехе, сирѣчь старый. *Двор тур. султ. (С), л. 31, 2-я пол. XVII в.* А въ тѣхъ мосхеахъ, гдѣ самъ цесарь бываетъ по вся дни, тѣ то ихъ учителя чтутъ поучение чрезъ два часа и болши; а учитель поучение чтетъ сидя, имѣетъ предъ собою книгу болшую роствореную, и тое мало прочетше, толкуетъ имъ; а когда тотъ ихъ учитель или казнадѣя умретъ, то на ево гробе полатку каменную здѣлають, и двери къ ней зъ мосхеи, сиричь зъ божницы пустятъ, и замыкають желѣзною решоткою, чтобъ тамъ никто не ходилъ, понеже имѣють его, аки свята мужа, и честь гробу его воздають. *Там же, л. 31 об.* Нотом казнадей сказывал казание на катедре о распятии и погребении Господни, а в Великую субботу кругом церкви там [в католическом монастыре в Могилеве] площади не носят. *Путешествие Толстого, 13, 1697 г.*

**КАЗНОДЕЯ см. казноден.**

**КАЗНЬ, ж. 1.** Суровое телесное наказание. А опалы ей [жене Левашова] на них [беглых холопах] и казни в том их побезе не чинити. *АФЗХ II, 185, 1545 г.* Да держати архиепископу совет с наместником и с воеводами: на которых татар будет у них опала



невеликая, а похотят которых острасити казнию, а до казни не дойдут, и они б о тех сказывали архиепископу, и архиепископу тех от вины отпрашивати, хоти ему от них и челобитья не будет; и всякими обычаи, как возможно, так архиепископу татар к себе приучати и приводити их любовью на крещение, а страхом их ко крещению никак не приводити. *Сл. Каз., 101, 1555 г.* И мы то ево [изменника князя Семена Ростовского] злодейство сыскавше, и еще милостиво над ним учинили казнь свою. *Посл. Ив. Грозного, 40, 1564 г.* А кто виновен будет, которого чину нибуди, и казни будет достоин, в государьских и в земских делах, того по вине его казнити, осудивши наперед с бояры и с думными людьми. *Сл. Каз. 2-1, 86, 1610 г.* И октября в 7 день по боярскому приговору изменником Михалку Долгорукому, Петрушке Бунакову, Сенке Глебову, Данилку Яблочкову по сей заниси измена их чтена и казнь сказана, и по торговом кнута биты, и к плахе приведены, и указ и у плахи велено их попом поновить. *Поход Лисовского, 119, 1615 г.* Будет у какого человека, у мужеска полу или у женского, бывает внутри грыжная болезнь от кажней, от порчи или глисты. *Сл. Сибир., 57, 1674 г.* Исперва о казни нарочито говорил [Федор], а ныне онемел. *Авв. Письма, 258, 1679 г.* Да онъ же Федка [Шакловитый] велѣлъ ему [Ивану] написать государеву грамоту въ Сибирь къ воеводѣ, а въ ней написать, что колоднику, а какъ его зовутъ и прозвание — велѣлъ оставить мѣсто, учинена казнь, урѣзано языка, и посланъ въ Сибирь на вѣчное житѣе. *Д. Шакловит. I, 87, 1690 г.* Казнь или наказание — ein abstraffung oder Straffe. *Тронх. разг., 81, к. XVII в. Ср. казнить.* > Приводить к казни. *Подвергать наказанию.* Въ нынѣшнемъ, государь, во 121-мъ году какъ Ивашко Заруцкой взял городъ Кропивну, и я [Матвей] холопъ твой былъ в полону у него и пытанъ розными пытками, и къ казни приводили и животишка, государь, поймали безъ остатку. *Ст. печ. пр., 124, 1613 г. Ср. казнить.* > (Быть) в казни. *Дел. а) кому от кого. Быть наказанным (кем-л.).* А кто ся ослушается сее мое грамоты, — быти ему от меня, князя Бориса Васильевича, в казни. *АФЗХ II, 11, 1479 г.* А через сю мою грамоту, ве-

ликого князя, хто их людей чем изобидит или хто на них что возмет, быти от меня, великого князя, в казни. *АСЭИ I, 372, 1481 г.* А хто к нимъ [игумену Владимиру с братией] на пиръ и на братчины приедетъ пить незванъ, и они того вышлютъ вонъ безъпенно, а нейдетъ вонъ, а учнетъ у нихъ пить силна, а учинитца у нихъ туто какова гибель, и тому... от меня в[еликого] князя быти ему в казни. *А. гражд. распр. I, 97, 1543 г.* А кто сей моей грамоты ослушается, им от меня быти в казни. *АСЭИ I, 25, 1580 г.* б) Быть признанным виновным, заслуживающим наказания. А побьютца на поле в пожогѣ, или в душегубствѣ, или в розбоѣ, или в татьбѣ, ино на убитом исцево доправити; а сам убитой в казни. *АРГ, 27, 1505 г.* > Быть в великой опале и в казни кому от кого. *Дел. Быть наказанным (кем-л.).* А хто через сю мою жаловальную грамоту чем их [архимандрита с братией] изобидит, и тому от меня, от великого государя царя и великого князя Ивана Васильевича всеа Руси, быть в великой опале и в казни. *Дипломат.-4, 147, 1569 г.* И которая, государь, поруха над твоим государевым городом учинитца, чтобы нам, холопом твоим, от тебя, государя, не быти в опале и в казни. *Сл. Том., 89, 1617 г.* А хто переводчики и толмачи или иных чинов какие люди учнут иноземцом какие обиды и насильства и убытки делать и от нашия государские милости отгонять, и тем от нас, великого государя, быти в великой опале и в жестокой казни. *Россия и Восток (Инд.), 84, 1647 г.* Которые люди учнут во обысках лгати семьями, а иные обыскных речей давати не учнут, а они обыщики о том к государю писати не учнут, норовя истцу, или ответчику, а государю про то ведомо будет мимо их: и им сыщиком за то от государя быти в великой опале и в казни. *Улож. 1649 г., 114.* А будет они обыскные люди в обыску скажут не по правде, и им за то быти от государя в великой опале и в казни. *Сл. Каз. 2-3, 82, 1658 г.* А будет он Иван, будучи в Заинском, учнет заинским и приезжим людям налоги и обиды чинить или у ково учнет посулы и поминки и заемные служилые кабалы или иные крепости имать и изделья делать ково учнет заставляивать, а про то велико-

му государю будет извесно или будут на него челобитчики, и ему Ивану за то от великого государя царя и великого князя Алексея Михайловича всеа Великия и Малыя и Белья Росии самодержца быть в великой опале и в казни. *Там же*, 82, 1675 г. > (Быть) в казни и в продаже кому от кого. *Дел. Заплатив штраф, подвергнуться наказанию.* А хто на них [протопопа с братией] через сю грамоту что возмет или чем изобидит, и таму от меня, великого князя, быти в продаже и в казни. *Дипломат.-4*, 128, 1536 г. И тому старосте и целовальнику от царя и великого князя быти в казни и в продаже. *А. мест. упр.*, 185, 1555 г. > Под казнью. *Под страхом наказания.* А в писме пишет его цесарское величество нне для иных мѣр обмыслил чтоб тебѣ [вольфенбютельскому приказному] под болшею казнью и опалою крѣпости не покидоват. *В-К II*, 227, 1643 г. > Торговая казнѣ. *Паказание кнутом на торговой площади.* А на всѣх на тѣх на лихих людех ц[а]рьской суд земская правда да палачево кнутие чеши да желѣза да тюрьма да торговая казен да топор да плаха. да вислица всякому лихому того бы не минути. А на wsech na tech na lichych ludey. Carsc koge Sud / semsckaJa / prawda / da palatzewo / Knutige / tzepty da / selesa da turma / da torgowaJa Kasen / Da topor / da placha / Da / wislitz / Wsakomu lichomu toho by Ne minuti / Allen den Jenygen so da wieder die Khauserliche Rechte handeln / Die werletliche schtrafe / vnd des düef hengers sein pützcke / Eüserne Keden / torm / Rücht schwerdt / der / Galgen / Vnd sunsten Andere peynliche schtraffe die bey den Rechten Vorordenet seündt. *Аноним. разг.*, 46, сер. XVI в. А подъячей, которой запишет не по суду для посула без дьячего приказу, и того подъячего казнити торговою казнью, бити кнутѣм. *Судебник 1550 г.*, 233. Велено учинить заказ с великим укрепленѣм с торговою казнью и биричю велено кликать по многие дни. *РШЭО*, 39, 1628 г. Тѣм людем быть... в великой опалѣ и в наказанѣ и в торговой казни. *Сл. Перм. I*, 242, 1637 г. А будетъ тверичи посадцкие люди съ тверичи жъ съ посадцкими людьми... учнутъ договариватца, что имъ имать съ нихъ погодно оброкъ... и за то тверичемъ посадцкимъ лю-

демъ быть отъ насъ [царя] въ опалѣ и въ торговой казни. *А. посад. люд.*, 88, 1639 г. А будетъ кто... вшед в церковь Божию, учнетъ говорити непристойные речи патриарху... или игумену и священническому чину, и тем в церкви божественному пению учинитъ мятеж... и тому безчиннику за ту его вину учинити торговая казнѣ. *Улож. 1649 г.*, 22. + казнѣ XV в.: *Судебник 1497 г.*; XVI в.: *Швед. д.*; XVII в.: *В-К III*, *ДАИ IV*, *ДД I*, *ДТП II*, *Путешествие Толстого*, *Рус.-грузин. отн. III*, *Сид*, *Сказ. Авр. Пал.*, *Служба кабаку*, *Суб. Мат. I*, *Суб. Мат. II*.

2. Лишение жизни как высшая мера наказания. Аще кто бьетъ отца и мать, отъ церкви и отъ всякия святыни да отлучится, и лютою смертию и градскою казнью да умереть. *Дм.*, 30, XVI в. Зачим везе [Малюта Скуратов] на казень царский род. *Ист. песни*, 330, XVI в. И всякие томаши делают [в Испогани, на старом майдане]: змеи живые болшие выпускают, и волѣхвуют, и людей виноватых всякую казнью казнят, брюха порют, и кожи з живых здирают и на уды мечут. *Х. Ф. Котова*, 44, 1623 г. За то их [острогжского полковника и его советников] воровство и за измену казнить смертию, хто какие казни по своим воровским винам доведутца. *РД II-2*, 58, 1670 г. Меня [Н. Колесникова]... приводили перед нево, Сеньку [Разина], нагово х казни. И по упрошению полоняников, которых я, холоп твой, вывез из шаховой области, велел отпустить от казни. *РД IV*, 32, 1671 г. И по тому статейному списку тем тюремным сиделцом за их воровство, хто чево довелся: казни или наказания — учинить по указу великих государей и по соборному уложению. *Сл. Каз.* 2-4, 1686 г. Лисица рече: Лутче ты [кура] разве отдать градской казни, чтоб не было и другим такой же блазни. *Сказ. о кура*, 101, 1-я пол. XVII в. > Смертная казнѣ. *Усилит.* Новел [Малюта] во поле во чистое... на ту на казень на смертную. *Ист. песни*, 349, XVI в. И апрѣля въ 6 д. г[осударь], сего дѣла слушавъ, указалъ того вора Якушка Оверкиева за тѣ воровския непригожия слова въ Новгородѣ битъ по торгамъ кнутѣмъ нещадно, и приведчи къ плахѣ, сказать ему смертная казнѣ и на плаху положить. *Сид*, 394, 1622 г. В Датцкои землѣ в городе Фленсбѣор-



ге соемное дѣло скончалос а на томъ соемномъ времени билъ челомъ на начальново майора Баура Голстенског князя стряпчей и по отвѣту судного дѣла приговоренъ к смерти только его король жалуючи розноличными мѣрами от смерти освободил и за смертную казнь денги занлатит велѣл. *В-К III, 82, 1646 г.* И про то про все розыскать, чтоб крестьянишкам нашим по тем Акимковым напрасным речам без розыску в смертной казни и нам [Х. Афросимову и М. Минину] бы, холопом твоим, от тебя, великого государя, в опале и в пене не быть. *РД III, 129, 1662 г.* А по нынешней твоей великого государя грамоте острогужских черкас полковника Ивашка Дзиньковского и ево советников, пущих к тому воровству и к измене заботчиков, которые по сыску доведутца смертные казни, велено вершить: преж обсець руки по локоть, а ноги по колено, а после казнить смертью, повесить, тотчас безо всякого мотчания. *РД II-2, 58, 1670 г.* А тем чинить, кто им [чувацам и черемисам] давал [кузнечные и серебряные снасти], наказанья; а им сказать: буде впредь будут так делать, и им будет такое ж наказанье и смертная казнь. *Сл. Каз. 2-4, 1697 г.* Учинить им Андрюшке и Савке смертная казнь отсечь им головы. *Сл. Перм. I, 242, 1702 г.* А буде я, Тихан, в сей скаски сказал ложно или что утаил, и за то указал бы великий государь учинить мне, Тихану, смертную казнь. *Ист. хоз., 327, 1719 г. (ПОС).* > Отдать смертную казнь кому. *Помиловать.* И того ж часу государь, царь и великий князь Михаило Федорович всеа Руси для печалованья матери своей великие государыни... Марфы Ивановны изменников князь Михаила Долгоруково с товарищи пожаловал, смертную им казнь отдал, казнить их не велел, и пожаловал государь, велел их освободить. *Поход Лисовского, 120, 1615 г.* > Нод (за) смертной казнью. *Под страхом наказания в виде лишения жизни.* Его црского величества указ пришел в Новгородъ за смертною казнью чтоб никто из русскихъ людей перебѣзчиков или свѣискихъ подданных не принимал. *В-К II, 81, 1643 г.* А Верхотурским бы есте заставщиком которых на те заставы пошлете, потомууж приказали накрепко, под смертною

казнью, чтоб они однолично из Казани... мимо тех сибирских застав, сибирских всяких людей в русские моровые деревни потому ж не пропускали. *Сл. Каз. 2-3, 83, 1657 г.* И по дорогамъ поставилъ заставы подъ смертною казнью [Годунов], чтобъ никто о томъ убиении подлинныя вѣдомости не сказалъ. *Котошихин, 2, 1667 г.* А по вестям салтанъ указал под смертною казнью всѣхъ воинскихъ людей из острова Мории на помочь х Кандию прислат. *В-К VI, 310, 1668 г.* И под смертною казнью велено резанцов дворян и детей боярских по списку и недорослей, которые в службу поспели, выслать на нашу великого государя службу в Танбов всех до одного человека без мотчанья. *РД II-1, 130, 1670 г.* В Астрахани ж велеть таможенному голове руским людям и иноземцом учинить заказ под смертною казнью, чтоб они торги свои, хто с кем учнет торговать русской человек у иноземца какой товар выменной или на деньги купит и продаст, с кем чем ни сторгует и как с кем розделка учинитца, записывали б в таможе имянно. *Россия и Восток (Инд.), 84, 1672 г.* Уѣзднымъ людямъ сказали, подъ смертною казнью, чтобъ изъ тѣхъ повѣтренныхъ мѣстъ никто ничего ни у кого не покупали и даромъ не имали, некоторыми дѣлы, чтобъ отъ того въ здоровыхъ мѣстѣхъ повѣтрія не нанесли. *А. Кунг., 48, 1681 г.* И учинить о том заказ крепкой под смертною казнью, чтоб однолично ни кто астраханские ружники и всякие обротчики и стрельцы, уговорщикам хлебных занасов не продавали. *Сл. Каз. 2-4, 1700 г.* > Достойн смертной казни см. **достойный.** > Казнить смертной казнью см. **казнить.** + **казнь** XVI в.: *А. гражд. распр. II, Судебник 1589 г.; XVII в.: Арх. бум. Петра, АЮЗР III, АЮЗР IV, АЮЗР V, АЮЗР VI, АЮЗР VII, АЮЗР VIII, АЮЗР IX, ДАИ IV, Д. Шакловит. I, Д. Шакловит. II, Д. Шакловит. III, Д. Шакловит. IV, Заб. Мат. ист. I, Зап. кн. Петра, ИПРЯ, Итал. д., Пов. аз. ратн. сид., Посольство Пазухина, Ст. сп. Айтемирева, Улож. 1649 г.*

**3. Мучение, страдание.** Аще не обратяться [грешники] и не покаются отъ злыхъ дѣлъ, наводить на ны [Бог], грѣхъ ради нашихъ... и самому казнь безъ милости, и плачная смерть,

и отъ разбоиникъ убиство, и грабежъ. *Дм., 14, XVI в.* А в городе Фаребрисе в уѣзде Юркширскомъ четыре лика члвческіе в бѣломъ платьѣ в полуночи в колокола били а люди прибѣгши спрашивали ихъ для какіе причины то дѣлають, и они отвѣчали пришли де мы людеи за грехи и за беззаконіе их смирять и всякому б каяться и от зла отстать а будетъ того не учинять. и ннешнего году на людеи и на скотину великои голод и многіе казни придуть. *В-К V, 37, 1652 г.* Норажени бо [евреи] быша в

пустыне, и от змей погибоша, и из ноздрей черви потекоша, и многоразлично казни неблагодарнии прияша. *Авв. Кн. толк., 163, 1676 г.*

4. *Паказаніе, исходящее от Бога.* И мало того, не постыдился еси [царь] и не усрамился отъ Господа наказанія и обличенія, яко и во первыхъ епистолияхъ воспоминахомъ ти, сирѣчь казни праведныхъ различныхъ, беззаконія ради твоего, еже въ Руси никогда же бывали. *Курб. Ист., 146, XVI в.*

*Вар. казнъ, казень.*



## СОДЕРЖАНИЕ

От авторского коллектива . . . . .	3
Условные обозначения . . . . .	5
Источники . . . . .	6
Словари, использованные в примечаниях . . . . .	24
Словарь	
И . . . . .	25
К . . . . .	258

*Паучное издание*

**СЛОВАРЬ ОБИХОДНОГО РУССКОГО ЯЗЫКА  
МОСКОВСКОЙ РУСИ XVI—XVII ВЕКОВ**

Вып. 9

Ильм—Казнь

*Утверждено к печати  
Институтом лингвистических исследований РАН*

Редактор издательства *А. П. Башмакова*  
Художник *П. Палей*  
Компьютерная верстка *Л. П. Папольской*

Подписано к печати . Формат 70×108 1/16. Бумага офсетная.  
Печать офсетная. Усл. печ. л. . Уч.-изд. л. 40.0.  
Тираж 300 экз. Тип. зак.

ФГУП «Издательство «Наука»  
117997 г. Москва, ул. Профсоюзная, 90  
тел.: +7(495)276-77-35, e-mail: info@naukaran.com  
<https://naukapublishers.ru>  
<https://naukabooks.ru>

Санкт-Петербургский филиал  
ФГУП «Издательство «Наука»  
199034 г. Санкт-Петербург, 9-я линия В. О., 12/28  
тел.: +7(812)323-65-69, e-mail: secretspsb@naukaran.com

Отпечатано в ФГУП «Издательство «Наука»  
(Типография «Наука»)  
121099, Москва, Шубинский пер., 6



